THE GREEN BUSINESS GUIDE

ANNUAIRE EGYPTIEN
DES ENTREPRISES DES
SERVICES, DE
L'INDUSTRIE ET DU
GOMMERGE EXTERIEUR
DIRECTORY OF SERVICE
INDUSTRIAL AND FOREIGN
TRADE COMPANIES
IN EGYPT

الدليل المصرى المشروعات الخدمات و الصناعة والتجارة الخارجية و

1989 1919

EDITION FRANÇAISE, ENGLISH EDITION

باللغة العربية

Published yearly since 1981 by / Publié chaque année depuis 1981 par

INTERNATIONAL TRADE CONSULTING Co. 22 EL GABER ST: AUBERGE: GIZA- CAIRO

Distributed by / Diffuse par



ANNUAIRE EGYPTIEN DIS ENTREPHISS DIS SERVICES, DE L'UNDUSTRIE ET DU GOMMERGE EXTERIEUR DIRECTORY OF SERVICE INDUSTRIAL AND FOREIGN

الدليل المصرى لمشروعات الخدمات و الصناعة والتجارة الخارجية .

IN FCYPT

1989 / 1949

تاييخ إصدارالدليل: ١٩٨٩/٩/١

DISTRIBUTED BY

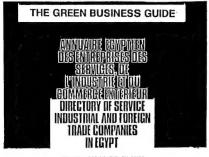




1/9/1989

(2)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR



EDITOR - REDACTEUR EN CHEF

Dr. MAHER ABDEL HADI

UNIVERSITY PROFESSOR OF LAW

EDITING COMMITTEE - COMITE DE LA REDACTION

MERVET ABDEL HAD!

AMIRA EL FANGARY
AHMED KILANY
NADIA RAFAT
MEDHAT EL KADY
HODA ABDEL AZIZ

DEIDRE BASSIL MOHAMED ZINHOM SOUSANE HEBEICHE SAID ABDEL FATAH MAHA FATHY YOUSRIA RAFAT

HESHAM EL SHAZLY

للإشتراك برجاء الاتصال بنا

إصدار سنوى كل عام منذ ١٩٨١

بتصريح من الجهاز المركزى للتعبثة العامة والاحصاء رقم (1 م / ١١٤ / ٢٢)

رقم الايداع بدار الكتب القومية 9 ك 1 م / 19 ٨٩

المسكتب الاستشارى الشرق الأوسط ـ ٢٧ شادع الجادِ ـ الاوبِج ـ الجيزة - ج٠٠٠٠ .

الزليل المصرى لمصروعات الخدمات والصناعة والتجارة الخارجية ١٩٨٩

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR



الدليل المصرى لمشروعات الخدمات والصناعة والتجارة الخارجية .



(3)

لحنة الإعداد والتصرير

General Organization of the Alexandria Library (G. Bibliothus Alexandrica

الرئيس : الرئيس

أستاذ القانون ووكيل كلية الحقوق.

د / ماهر عبد الهادى الأعضاء:

الادارة التنفيذية الترجمة القانوينة الترجمة العامة مرفت عبد الهادی . دیدری باسیل امیره الفنجـری

الرصيد الجمع والتصفيف أسامة الفنجسرى محمد زينهم

الاستقصاء والرصد استرجاع المعلومات مدحت القاضى تادية رافت

لسترجاع المعلومات الاعداد الفنى والماكيت يسرية رافت احمد كسلاني

الاستقصاء السكرتارية الفنسة سعيد عبد الفتاح هناءسنيد

المسكتب الاستشارى الثوق الأوسط .. ٢٧ شادع الجادِ .. الاوبرج _ الجيزة _ ج.م.ع.

ا قرئيل الجصرى لحصودهات الخدمات والصناعة والتيارة الخارجية (١٩٨٩، إيابه: - (4)

OURRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989, ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

THE PERSON NAMED IN COLUMN TWO IS NOT THE PERSON NAMED IN COLUMN TWO IS NAM	(19)	
e. 982.	The state of the s	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
	Mary and restrict to the state of the state of the	5542°4
ADVERTISING	AND STATE OF A PARTY OF THE STATE OF THE STA	الدليل المصرى لمشروعات الجدمان
WING LCHER		والصناعة والتجارة الجازجية
PUBLICITE		
Middle East Bureau		لناشر: الكتب الاستشاري للشرق الأوسط
22 EL GABER ST AUI	BERGE	٢٢ شارع الجابر- الأوبرج- الجيزا
GIZA - CAIRO - EGYPT		ت: ۸۰۲۹۰۸ تلکس در در
	ية رفرنسية	مملر وإحربتلان لغان : لمبيئة بالإنما
	The state of the s	
	The state of the s	75 L.E
GENERAL DISTRII	BUTOR MARKETING	
DIFFUSEUR GENE	RAT.	56 \$ abroad
DIA P COMON GEN	MER VET ARDEL HADE	30 abitau
	MEDHAT EL KADY	الشوزيع : وكالة الأهرام للتوزيع .
AL AHRAM	Assisted By Assiste par MOHAMED SOBHY	
El. GALA St. Cairo.	Delivary-Livraison-	شارع الجلاء القاهرة
TELE:758203-758333-7		ت :
TELEX:92544 UN.	Y000 · · _ V	TITANY - TYTANY - TEFOS
92001 UN.		•
(Call)		
4 1	The state of the state of	
ت هذاالدسل	من ملاحق مجانية لطبعة ١٩٨٩ م	لا و على ما تصدره
-	لمعلومات والبيانات لحين صد	والتحضر فصورت أوريهما
ورطبعة ١٩٩٠	المعلومات والبيانات لحان صدا	الما لك منه عنه احدث
111	المتحال فتحر أأسال المات	h 11 to de a vella la
اننا!	اقت المرفقه وإرسالهالناعلى عنوا	برحاد العارم بعاف الب
	رى للشرق الأوسط	105-111 -61
	رف تأسرف الأوسط	الماسب الاست
1 - 7 0 - 1 . 5	- الأوبرج – الهرم - الجيزة بصربرة	ء ع سده الحام
VOLLOV C	- الأرب - الهرب " الجيرة صرر ا	2.4.
	عود طبعة ١٩٨٩	tr.
	رقيق هنبك ١١١١	-/-
		ارسم الشرك :
		1311 11 -
		ښم المد <i>ي</i> راعبو <i>ل</i>
and trade of the same of the same of		العضاء أسرا
		سون ،
	44 4	1
	publication may be reproduced, stored in a retrieval system or tre	
electronic,machan	nical, photo-copying, recording or otherwise without the prior per	mission of the Copyright Owner.
Tous droits sont	résevé pour tous pays y compris l'U.R.S.S. Toute reproduction n	nême partielle est interdite , sans
	éalable de l'éditeur.	

تقديم

يشرفنا أن نقدم لرجال الأعمال المصريين والأجانب الطبعة السنوية 1989 من الدليل المصرى لمشروعات الخدمات والصناعة والتجارة الحارجية الذي يصدره المكتب الإستشاري للصرق الأوسط (القاهرة) للشركة الدولية لإستشارات التجارة الحاربية (باريس) والذي يصدر سنوياً ويصفة منتظمة منذ عام

وقد صدر هذا الدليل لأول مرة عام ١٩٨١ بقصد سد لراغ هائل في مصادر المطوات عن السوق المصرية وتجارة عصر الحازية بناء على مبادرة من بعض الشركات الأجنية الراغية في دخول السوق المصرية لإستيراد بضائم من مصر أو للتصدير إليها وهدد من رجال الأعمال المصرين المراغين في الإنقتاح على العالم الحارجي والتعريف بانقسهم وبالشعائهم .

وما كان يمكن أن نفكر في إصدار مثل هذا الدليل لو أن المكتبات المصرية حوت شيكًا له . فقد كانت الشكرى الدائمة للشركات للمسرية ورجال الأعمال هي إنعدام وجود دليل مصري على المستوى القومي يقوم بمهمة الإعلام لا الإعلان . كيا أن المستمرين العرب والأجانب كثيراً ما تضرروا من تضارب للمستمرين المستلد من أدلة مختلفة .

ومن هذا النطاق :

(5)

(1) صدر هذا الدليل لكى يكون أساساً وسيلة مزدوجة للإنشال: أولاً إنصال بين الشركات ورجال الأعمال المصريين وذلك من خلال نشر بنائتهم بدقة وصندق وفقاً لأخر التنزوات حتى ١٩٨٨ وثانياً إنصال بين الشركات الاجنية والشركات المصرية من خلال نشر المعلومات باللغات الإنجليزية والفرسية وهو أمر ضرورى نظراً لعدم معرفة الاجانب باللغة المحانب باللغة المحانب باللغة المحانب باللغة المحانب باللغة المحانب المحانبة والمحانبة وهو أمر ضرورى نظراً لعدم معرفة الاجانب باللغة المحانبة والمحانبة المحانبة المحان

(ب) وقد صدر هذا الدليل مستوحياً الدقة بأقصى درجة محكة حتى يكون فعلاً وصيلة لتوصيل المدلومات لا تشويهها . ولذلك تم إعداده لا من خلال جم المعلومات يطريقة عشوائية ، ولكن بناه على إستقصاء تم وقفاً للقواحد العلمية . تماماً كما يحدث بالنسبة الإصدار الأدلة في الدول الإجنبية.

كها أن رصد المعلومات قد تم بإسلوب علمى ودون الإعتماد فقط على الذاكرة البشرية التى قد تنسى أو تخطىء ، ولكن بإستخدام الحاسب الآلى بما يوفره من دقة متناهية فى ترتيب المعلومات .

(جـ) وقد صدر هذا الدليل وهدنه عدد آلا وهو الإعلام وليس الإعلان. ولذا ثلاث تحقل الدعاية فيه إلا على قدر عدود جداً من صفحاته كيا أن الناشر لا يقبل الدعاية إلا من الشركات ذى المسمة المؤكدة ، عاولاً بذلك الإحتاظ على التق العالية والجدية التي إكتسبها هذا الدليل في السنوات الحسن السابقة.

(د) ويظهر أيضاً الهذف الإعلامي لهذا الدليل من حيث أنه لا يحتوى فقط على البيانات الأساسية للشركات ورجال الأعمال المصريين ولكن من خلال احتوائه (في الجزء الأولى) على بجموعه من الدراسات النافيجة والدقيقة حول الإقتصاد المصري وتجارته الدولية بالإضافة إلى أحدث البيانات الإحصائية الأساسية اللازمة للتخطيط العلمي لأي نشاط تجاري ولعمل دراسات جدوي

كها أن مذا الجزء الأول من الدليل بجوى كثيراً من المعلومات الثانونية الأساسية التي نهم على وجه الاخص المستدر الاجنبي الرافع في الدخول إلى السوق المصرية بالإضافة إلى العديد من غاذج المقود التي يحكن أن يحتاج إليها هذا المستدر حيمًا ينشئ في مصر علاقة تعاقدية بقصد استشار رأس ماله.

(هـ) واخيراً ، فقد صدر هذا الدليل متوخياً الوصول إلى اوسع جهور محكن من مستخدمي الأدلة . ولذلك تم إعداده بلغات ثلاث : العربية والإنجليزية والفرنسية مستخدمين في ذلك أحدث أساليب الطباعة والإخراط وفقاً للمقايس الدولية . ولكن يتعين عدم إعتبار هذا الدليل كها لو كان ثلاثة ادلة بلغات ثلاث جمت في مجلد واحد . وذلك لأن كل لقد من هذه اللغات الثلاث قد استخدمت في الدليل بالقدر اللازم لها .

فالمقدمة كتبت باللغات الثلاث. ولكن الجزء القانون والإقتصادى كتب باللغة الإنجليزية فقط لأنه موجه أساساً للمستثمر الأجنبي . أما عناوين الفصول والأنشطة فقد كتبت باللغات الثلاث وهكذا . . .

ولا يسعنا في نهاية هذا التقديم إلا أن نتمنى أن يكون الله سبحائه وتعالى قد وفقنا في أداء هذا العمل على المستوى الذى يأمله مستخدمى هذا الدليل .

والله الموفق

د. ماهر عبد الفادس

(6)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
GOMMERGE EXTERIEUR

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT

ANNUAIRE ÉGYPTIEN DES ENTREPRISES DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTÉRIEUR

1989

Supplements and Up-to-date leaflets

If you are not a subscriber to the Directory of Service, Industrial and Foreign Trade Companies in Egypt and you wish to receive your free copy of the supplements and up-to-date leaflets that will be published by ITTCO ini. 988, kindly fill in and return the coupon below to:

ITCCO, 22 El Gaber Street, Auberge, GIZA, CAIRO, Egypt

Suppléments et mises à jour

COUPON FOR

Si vous n'êtes pas abonné à l'Annuaire Égyptien des Entreprises des Services, de l'Industrie et du Commerce Extérieur, et vous désires reçevoir gratuitement les suppléments et les mises à jour qui seront publiés par ITCCO ent 989 nous vous prions de reimplir le bon cl-sprès et de le retourner à:

ITCCO, 22 El Gaber Street, Auberge, GIZA, LE CAIRE, Egypte

-				
BON DE	COMMANDE	/	ORDER FORM	

SUPPLEMENTS / BON POUR SUPPLEMENTS

NAME / NOM:																			•				
COMPANY / SOCIÉTI	3						,														,		
ADDRESS / ADRESS	E																						
		٠		٠	, ,		٠	٠	٠	٠					. ,			٠	٠		٠	٠	4
			٠				•		•			•	•			 				•	٠	٠	•

INTRODUCTION

This 1989 Edition of the Directory of Service, Industrial and Foreign Trade Companies in Egypt comprises several innovations.

The success that our publication has met with in business circles both in Egypt and abroad has been a source of great encouragement for our team and we have been able to bring out a new Edition every year since 1981.

The innovations for this 1989 Edition, therefore, entail the following improvements:

Firstly, all information, whether commercial or concerning legislation, has been updated.

Secondly, we have been able to acquire new equipment ensuring better quality print;

Thirdly, certain changes lave been made to the jacket to take into account the name by which our Directory has come to be known by. Many of our users refer to our Directory as the acroen Business Guides, a name derived from the colour of the jacket. It is a pleasure for us, therefore, to include this new title, coined by our customers, on the front cover.

Also, the distribution of this Directory has been further improved by stronger support from AL AHRAM.

It is our sincerest hope that this new Edition will comply with the needs of our users and subscribers.

> The Editor Dr. Abdel Hadi Professor of Law 15-8-1989

Voici l'Édition 1989 de l'Annuaire Égyptien des Entreprises des Services, de l'Industrie et du Commerce Extérieur qui paraît sous une nouvelle forme.

En effet le succès que cette publication a rencontró dans les milleux d'affaires tant en Egypte qu'à l'étranger a été un très grand encoursgement pour notre équipo. Ceci a permis à notre Annuaire de paraître périodiquement chaque armée depuis 1981.

Cette Édition, donc, comporte un certain nombre d'améliorations par rapport aux éditions précédentes:

Tout d'abord, elle comporte une mise à jour de toutes les informations tant juridiques que commerciales.

Deuxièmement, la qualité de l'Impression a été nettement améliorée grace aux nouveaux équipements dont nous nous sommes dotés:

Troisièmement, la présentation de la couverture a été légèrement modifiée pour indiquer le nom usuel que nos client unt donné à cette publication. En effor, la plupart des utilisateurs de notre Aniuaire l'ont baptiés: els guide verts en nison de la couverture. Nous avons, donc, le plaisir d'abdiquer devant la volonté de nos clients et d'indiquer sur la couverture ce nouveau titre: «The Green Busines Guide».

D'autre part, la diffusion de notre Annuaire a été encore améliorée grâce à un plus grand appui d'AL AHRAM.

Nous espérons que cette nouvelle édition donnera satisfaction à nos abonnés et différents utilisateurs.

Le rédacteur en chef Dr. Abdel Hadi Professeur de droit à l'université 15-8-1989:

- ٢٢ شارع الجاد - الاورج - الجيزة - ج ١٠٠٠ -

للسكتب الاستشارى الثبر

CO 22 EL GABER ST-GIZA-CAIRO-EGYPT

THE AIM OF THIS

ANNUAIRE

POURQUOI CET

This Directory has been compiled by specialist translators using extensive documentation, it the only complete trade directory available at present in English and French and is designed for use by businessmen and companies having or wishing to have trade relations with Egypt. It has been published every year since 1981.

Trade relations with Arab countries are hindered by several problems which include lack of knowledge of the legal system in force, lack of information and how to obtain an aintroductions. It is the purpose of this Directory to overcome these obstacles.

Knowledge of Egyptian law

It is almost impossible for a foreign company withing to have trade relations with Egypt to set about gaining access to this market without some basic knowledge of Egyptian law. Egyptian statory documents are only available in Arabic, however, which constitutes a serious handleap for the foreign businessman. It is for this reason that each edition of our Directory will publish a certain number of laws and regulations in force in Egypt concerning foreign trade and investment.

In this respect, we feel that the annual publication of our Directory is very important. We are able to offer different documents each year and to draw attention to any amendments that may have been made to statutory documents published in previous editions of the Directory.

Information on the Egyptian market

Most Western commercial companies, especially smaller companies, are handleapped by a lack of trade and economic information on the Arab world although the latter represents a prodigious market for Western industry at present hit by a severe crisis and obliged to export more in order to survive and expand.

This lack of information is in reality merely

Cet ouvrage a été élaboré grâce à notre fichier et à l'aide de nos traducteurs spécialisés. Il est extuellement le seul ouvrage de son genre édité en français et en anglais, destiné aux hommes d'affaires et aux entreprises ayant des relations commerciales exe l'Égevine. Il postà chaude année double 1981.

Notre Annuaire cherche à résoudre les problèmes fondamentaux du commerce international avec les pays arabes, à avoir le problème de la connaissance du droit étranger, le problème de l'information et le problème de el'introductions.

La connaissance du droit égyptien

Il est quasiment impossible pour une scolété étrangère qui veut svoir accès au marché égyption d'agir sans avoir un minimum de connaissances du droit égyptien. Or, la législation égyptienne est disponible seulement en langue arabe, ce qui constitue une barrière infranchissable pour l'homme d'affaires étranger. Ainst, notre Annusire publie chaque année un certain nombre de textes de lois et des réglements égyptions concernant le comrecce extérieur et les investissements étrangers.

A cet égard, la périodicité annuelle de notre Annuaire paraît très importante. Car chaque année nous publions de nouveaux textes en signalant, le cas échéant, les modifications intervenues dans les textes publiés les années précédentes.

L'information sur le marché égyptien

La plupart des entreprises commerciales occidentales, et notamment les P.M.E., souffrent de l'Indisponibilité d'informations commerciales et économiques sur les pays arabes, alors que le monde arabe représente un marché considérable pour l'industrie occidentale actuellement en crise et condamuée en conséquence à exporter davantage afin de survive et de se développer.

Cette indisponibilité d'informations est tout simplement une indisponibilité linguistique. Car l'information existe, mais en langue arabe. La viaie

a lack of linguistic knowledge. The information exists but in Arabic. The main difficulty therefore is finding such information in one's own language slines. Arabic remains a language that is largely inaccessible to foreign businessmen.

As its title implies, this Directory sims at providing such information given mainly in statistical form taken from documents drawn up by international organizations and official Egyptian authorities.

eintroductions onto the Egyptian market

Another difficulty that erizes for those compulse wishing to penetrate the Arab market is one of sintroductions. Not knowing ewho does witely, foreign companies and businessmen are often obliged to resort to the local branch of their busik or to the commercial attaché of their country's bebassy in order to procure information on their local market.

Such course of action, though obviously of help, is mostly uncertain being insufficient.

With the aid of this Directory, the foreign businessman should be able to gain direct entry into the Egyptian market and to find a local partner. In the Directory are listed the names and addresses of more than aix thousand commercial companies and local agents classified under 40 headings that take this account the specificity of the Egyptian market.

This 1989 Edition contains the most recent statistics on Egypt's economy and foreign trade that are taken from sources that are mong the most reliable, in particular the International Monetary Fund, the United Nations Organization and the Central Assency for Population Statistics in Egypt.

Other information given in this Directory is based on date supplied by official organizations for trade and industry in Egypt (eg. the Chamber of Commerce, the Central Bank of Egypt, the Ministry for Industry, the Ministry for Foreign Trade...) All the information used has been checked by interview or by mailed ouestionnaire.

Our work method has enabled us to omit a large number of companies which, although registered on official lists, had no real existence (either because they had existed de jure and not de facto difficulté qui apparaît donc pour l'entreprise occidentale est celle de trouver une documentation commerciale dans as propre langue, l'arabe étant une langue inaccessible pour l'immense majorité des occidentaux. (9)

Notre Annuelre estale donc de répondre à ce besoin en fournissant des informations économiques et commerciales sur l'Égypte. Cette information est donnée notamment sous forme de statistiques élaborées par des organismes internationaux et par les autorités officielles égyptiennes.

«L'introduction» sur le marché égyptien

L'un des problèmes les plus difficiles que renontre l'entreptate occidentale qui soulialte pénétrer le marcilé arabe est celui de se faire «introduire» dans le pays concerné. Ne sachant pes equi fait quois l'homme d'affaires cocidental est souvent obligé de se référer à la succurseir locale es abanque dans tel out el pays arabe ou à l'attaché commercial de l'ambassade de son pays pour connaître le milleu local d'affaires.

Ces procédés sont très aléatoires et n'aboutissent pas forcément à faire connaître le marché local aux entrepreneurs étrangers.

Cet Annusire cherche à combler cette lacune et à permettre à l'entreprise étrangère de se faire introduire directement sur le marché égyptien et de trouver un partenaire local. Il comporte les nomes et adresser de plus de six mille entreprises commerciales et d'agents locaux classés par spécialité en 40 rubriquer. Ces demitées ent été fishlles compte tenu des partioularités du marché égyptien.

Cette Edition de 1988 comporte les statitiques les plus récentes sur l'économie et le commerce extétieur égyptiens venant de sources les plus credibles, notamment du Fonds Monétaire international, de l'Organisation des Nations Unies et de l'Agence Centrale de Mobilisation et des Statistiques de l'Espote.

Les autres informations ont été établies à partir de données qui nous ont été communiquées par les organismes officiels chargés du commerce et de l'industrie en Égypte (c.a.d. les Chambres de

or because they had been liquidated de facto but not de jure).

Some companies to whom questionnaires were sent in the second half of 1988 had not replied at the time of going to press.

It was therefore necessary to check the information at our disposal by other means (eg. by consulting the Register of Exporters, the Register of Commerce etc...). Consequently those comsuites that had not returned their questionnaire and for whom we had no means of checking our information do not figure in this 1989 Edition of our Directory.

The task has proved an arduous one but it is hoped that the end result will provide great help to the user. The publishers will be pleased to receive any remarks the user may wish to make to help us improve future Editions.

Commerce, la Banque Centrale, le Ministère du Commerce Extérieur etc...), données que nous avons 'érifiées sur place à l'aide d'interviews et d'un questionnaire envoyée par voie postale.

Notre méthode de travail nous a permis d'illiminer un grand nombre d'entreprises qui, tout en figurant sur les listes officielles, n'avalent pas d'existence réelle (soit parce qu'elles avalent existé en droit et non en fait, soit parce qu'elles ont disparu en fait et pas encore en droit).

Certainse entreprises à qui nous avons envoyé le questionnaire au cours du deuxième semestre de 1988 n'avaient pas encore envoyé leurs réponses au moment de l'impression. Nous avons donc été obligés d'avoir recours à d'autres moyens pour vériller les informations dont nous disposons sur elles (Registre des Exportateurs, Registre du Commerce étc...) En conséquence, les entreprises qui n'avaient pas renvoyé leur questionnaire et pour lesquelles nous n'avons pas pu vériller les données, ne figurent pas dans octé Édition.

La táche s'est avérée longue, mais nous espérons que le résultat donne satisfaction à l'usager. Nous serons heureux de recevoir tout commentaire venant de nos abonnés et de nos usagers.

(11)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

TABLE OF CONTENTS

	_
INTRODUCTION THE AIM OF THIS DIRECTORY. HOW TO USE THIS DIRECTORY.	Page 7 8 17
PART ONE	
LEGAL .ECONOMIC INFORMATION	
GENERAL & PRACTICAL INFORMATION	21
EMERGENCIES	23
INTERNATIONAL CODE NUMBERS	24
LOCAL TELEPHONE CODE	28
CONVERSION TABLES	30
INTERNATIONAL CLOTHING & POOTWARE CORRESPONDING SIZES	32
INTERNATIONAL AIRPORTS	30
WORLD MOLIDAYS.	37 36
INTERNATIONAL AIR DISTANCES/FLYING TIMES	42
CONVERSION TABLES	44
TEMPERATURE RAINFALL, EGYFTIAN CURRENCY.	45
WEIGHTS AND MEASURES	46
1988 FORWARD PLANNER	47 83
	**
CHAPTER 1 ARTICLES ADOCUMENTS	
THE ESYPTIAN FRUPTY VENTS RESONANCE & SOCIAL PLAN	87
ECYPT'S PRIVATE INVESTMENT POLICY	71
ACTIVITIES AVAILABLE IN EGYPT FOR FOREIGN INVESTMENT THE EGYPTIAN TAXATION SYSTEM	78 17
REGIONAL CENTER FOR COMMERCIAL ARBITRATION LEGAL PAPERS	78
BUSINESS ORGANIZATION IN EGYPTIAN LAW	83
LAW REGULATION, A MODEL ARTICLES OF INCORPORADS TATUTES OF GOMPANIES ESTABLISHED UNDER IDUSINESS' LAW TRANSLATION OF THE MODEL ARTICLES OF INCORPORATIC AND STATUTES OF A JOINT STOCK	EGYPTIA
UABILITY	139
INCORPORTATION OF THE MODEL ARTICLES OF INCORPORTAT	132
TRANSLATION OF THE MODEL STATUTES OF A LIMITED	
EXPORT REGULATION / 1987	157
EXPORT NOT INTENDED FOR TRADE BUSINESS	185
EXPORT REGULATION /1987	186
EXPORT REGULATIONS	189
ECYPT'S MAIN EXPORTS. IMPORT REGULATIONS /1987	190 205
LIST OF COMMODITIES PROBBITED TO BE IMPORTED	207
IMPORT REGULATIONS 1987	207
CUSTUMS REGULATIONS	237
CUSTUMS REGULATIONS Law No. 186/1986	243
CUSTUMS REGULATION Decision No. 84/1987	257
CURRENCY REGULATIONS 1987	258
CURRENCY REGULATIONS /1987 Decision No. 223/1987	268
EGYPT'S' GENERAL ECONOMIC STATISTICS	
GENERAL DATA	272
THE POPULATION	276
LABOUR FORCE	281
INDUSTRIAL STATISTICS	288
FOREIGN TRADE DATA, EGYPT BALANCE OF PAYMENT 1985-1986/1986-1987	305

الزليل المصرى لمتروعات الخدمات والصناعة والتجارة الخارجية ١٩٨٩

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

Parti Two DISTRIBUTION OF ACTIV	/ITIES		
	Lode	3%b	
THE GOVERNMENT	******	325	
PUBLIC AGENCIES.		331	
ATR LINES	1/A/3	335	
ARAB LEAGUE ORGANIZATIONS., ,	1/A/2	338	
ARAB FOREIGN CHAMBERS OF COMMERCE	1/4/3	3 40	
POVET TOURIST OFFICES ARROAD	UEI	343	
EGYPT'S CHAMBERS OF COMMERCE	1/E/3	344	
ECYPTIAN EXPORT BOARDS ABROAD	1/E/3	346	
EMBASSIES	I/E/4	350	
FOLIEIGN CHAMDERS	1/F/1	387	
FOREIGN COMMERCIAL BUREAUS IN Presi	1/0/4	387	
FOREIGN LIBRARIES AND BOOKSHOPS	1/F/4	270	
FOREIGN PILESS CORRESPONDENTS	1/F/5	373	
HOSPITALS AND MEDICAL EQUIPMENTS	1/0/1	375	
HOTELS	1/19/2	383	
INTERNATIONAL DEGANIZATIONS	1/1/3	395	
MUSEUMS	I/M/1	397	
MOUT CLUBS	1/10/1	399	
RESTAURANTS	1/8/1	402	
STUICT COURS	1/8/1	400	
TOURISTIC VISITS	1/7/1	418	
CUADITED II Service Industrial to	4 4	410	
THE OUVERNMENT. OUVERNMENT. TOUR THE	- Agricultural Compa	ness	
ACRICULTURE AND FARMING EQUIPMENT	11/4/2	414	
BANKS	n/n/1	423	
DAZARS	11/B/2	424	
BUILDING AND PUBLIC WORKS	II/B/3	437	
CAD DETEND	11/18/4	449	
CREAMICS	11/6/1	458	
CHEMICAL INDUSTRIES.	11/0/2	408	
CLOTHES,	11/C/4	475	
COTTON	11/C/5	480	
COMPUTERS	H/C/6	483	
ELECTRICAL AND ELECTRONIC EQUIPMENT	11/8/1	469	
ENGINEERING SERVICES	11/8/1	487	
POODSTUPES	11/8/1	507	
POOTSYEAR	H/F/2	510	
HOLDING Co.	11/1-13	519	
NSURANCE	11/1/1	823	
LEGAL SERVICES	10/1-/1	530	
MARKETING SERVICES	H/M/1	532	
MEGHANICA	11/1/2	538	
MOTOR VEHICLES AND BONDACON	П/М/3	2.40	
OFFICE EQUIPMENT	11/0/4	548	
DIL	11/0/3	550	
PLASTICS AND FIBREGLASS	/Eupouti à nontel		
PHESS	/Eupouti à noutul :		
TUBLISHING AND PRINTING			
REFRICENTION AND AIR COMPLETE	art (Eupout) A nonte)		
HIPPING AGENCIES	ort /Eupouti A nontol		
THIPPING LINES.	of /E upout A nontal		
HIPCHANDLERS	/Eupouti Amountal		
TEEL AND STREL WORKS	unauti à nontal		
BATILES	unoutl & noutel		
OURISM	unauti à no-t-l		
RANSPORT	unoutl & no-t-l		
AREHOUSES.	noutl Amountal!		
HAPITER 10. Import/Eupout Apout-1:	4	938	
INICULTURE	breat.		
BEMICAL INDUSTRIES	11/0/1	8 40	
OTHES.	11/0/1	8 6 7 R 5 1	
LECTRICAL AND ELECTRONIC	II/E/1	85.4	
LMS	11/F/1	05# 05#	
DOUSTUFFS	II/F/2	198	
OUTWEAR	n/F/3	666	
DAING BANKS	II/G/11\D\II	870	
MAN_KITALTII	H/O/2	082	
GORICULTURE. ISBMICAL ROUSTREE LOTHES LOTHES LOTHES LOTHES COUNTUPFS OUNTUPFS ENTRAL ALIGNME Expert Agend, IRANIS,	H/K/1	685	
SCHARLS AND HERRS INFO VEHICLES AND EQUIPMENT	155/A	259	
EDICAL PLANTS AND HERDS	17/51/2	696	
OTOR VEHICLES AND EQUIPMENT	11/31/3	107	
ERPUMES	II/P/1	703	
PATTER WORKS,	11/8/1	708	
7 7 1 7 7 7		711	
	0/T/2	715	
maje.		718	

قائمة المحتويات

	فالمه المعتويات
الصفحة	الموضوع
а Х 1V ,	مةسدمة القبريض من الدفايل كيف تستقدم هذا الدليل
	الجــــزء الأول
	المعلومات القانونية والاقتصسادية
	والاحمسائية
41	بيانات عامة
**	الذيمات العاجلة
40	مفتاح الكلمات التليفونية الدولية
4.4	مفتاح الكالمات المحلية
79	حدول القائدة والخصوهات
٣١	تعويل القانيس
71	السعرات الحراربة
TT	المقاييس العالية للملابس والأحذية
77	المطارات الدولية
TV	الأجازات الرسمية في العالم
TA.	قواعد تأشيرات الدخول في المالم
£ Y	مساقات الطائرات بين مدن العالم
£ £	جدول تحريل الأطوال والأورثان
£ 0	هيوط الأمطيار في مصر
Éo	العملة المصرية
£1 .	الأوزان والمقابيس ل مصر
٤V	
	نتیجهٔ عام ۱۹۸۹
01	تخطيط عام ١٩٨٩
	القصىل الأول
	وثائق ومقساولات
۰۷	السياسة الخارجية لمصر ، د ، بطرس غالي
7.5	الخطة الخمسية المرية
٧١	سياسة الاستثمار في مصر
Υo	انشطة الاستثمار في مصر
VV	النظاء الفرسي المري
٧٩	المركز الإقليمي للتحكيم
٨١	دراسات قانونیة
AT	الشركات التجارية في القانون المصري
115	قائدون الاستخداد أسته ١٩٨٥
	1 111 3 - 2 03

الفصسل الثانى تشعريعات ولوائح ونمساذج للعقبود

شركات العاملة في مجال تلفي الأموال لاستهارها فسيئة جده ؟	ائون في شأن الد
ق جال عاهى الأموال لاستهارها	لمقد الاجداف
تيد في سجل الصدرين	
ئصدين	جراءات الذ
م التي لا تصدر إلا بموافقة	نائمة السلع
تمدير لفير غيرض الاتجبار	جراءات الذ
صدیرلسام ۱۹۸۸	مصنص الثا
تيراد وقوائم السلع المحظورة	
موح استيرادها بموافقة	
ة الاستهلاك	عديل ضريب
، الجمــركية	
جمركية	لتعاريفة ال
صرة للنقد الأجنبي ١٩٨٨	لسسوق الم

الفصيل الثالث احصائيـــات عامة واقتصــــادية عن مصر

474	,			-				,		 ٠,		,								٠					٠	,	ام	لعـ	١,	٠L	_		Ľ.	ı
T+7+17	•				,					 					ı		,	,				,			,		,			i	ـار	ک		ř
YV4										 		,			,					,	,			,		,		ŧ.	ام	لم	ں ا	5.3-	3	ı
YAY					,					 										,							,	. ,		ڹ	عاک	_		1
77.7										 										,	,			,		ية	او	٠	H	ي	کاء		لث	ŧ
FA7			,		,					 	,	,		٠							,				ů	٤	١.,	الم	٤	یار	ادُ		_	ı
APY		,	,			,		٠		 				,		,			į	Ļ	ą.	بار	ف	L	1	ارة	جا	الت	٠	یاد	باذ	_	_	ı

الجــــزء الشائى تــوزيع الإنشطة الفصــل الأول النيــانات الإدارية والعــامة

الحكومة والوزارات الحكومة والوزارات الحكومة والوزارات الحكومة والوزارات المحافظات الم

(15)

	COMMERCE EXTERIEUR
78.	الغرف التجارية العربية الأجنبية
737	إيجار سيارات
737	مكناتب سياحية مصرية في الخبارج
137	غـرف تجارية مصرية
F37	الكاتب التجارية المصرية في الخبارج
70.	السفارات
70V	الغرف التجارية الأجنبية في الخارج
77.0	الغرف التجارية الأجنبية في مصر
V//V	المكاتب التجارية الأجنبية ف مصر
44.	الكتبات الأجنبية
TVT	وكالات الأنساء الاجنبية
440	مستشفيات واجهزة طبية
77.7	فنسادق المسادق
44.	شـركات النـــادق
790	المنظمات العالمية
747	المتاحف
799	نوادی لبلیة
£ • Y	مطاعتم
1.7	نوادی ریاضیة
• •	
£·A	النقسايات
• .	النقــايات الإماكن السيــاحية
£·A	الأماكن السياحية
£·A	الإماكن السياحية
£ · A £ \ ·	الأماكن السياحية
£+A £1.	الأماكن السياحية
£+A £1+	الأماكن السياحية
4.3 4.3 4.3 4.3 4.4	الأماكن السياحية
E14 E14 E17 EYY	الأماكن السياحية
E-A E1- E14 E14 E44 E44 E44 E44	الأماكن السياحية
E-A E1- E14 E17 E77 E76 E77 E63	الأماكن السياحية الفصل الثماني الفصل الثماني الفصل الثماني الشركات الخدمات والصناعة والرزاعة المسلان المسلان المسلون
E - A E - A E - Y E - Y E - A E - A E - A	الأماكن السياحية
E-A E1- V/3 E74 E74 E74 E74 E74 E74 E74	الأماكن السياحية
E14 E14 E17 E17 E18 E17 E18 E18 E18 E18 E18 E18 E18 E18 E18 E18	الأماكن السياحية الفصل الثماني الفصل الثماني الفصل الثماني الفصل الثماني شدركات الخدمات والصناعة والـزراعة زراعة وبهات الحقول نراعة وبهات الحقول بالرات وتجارة عاديات مباني واشغال عامة للحارة البناء للمان البناء سياني مناني المنال عامة المنانية ا
£\A £\L £\Y £\Y £\Y £\Y £\Q £\Q £\Q £\Q £\Q £\Q £\Q £\Q	الأماكن السياحية
2 - A 21 - 2 27 - 27 - 27 - 27 - 27 - 27 - 27 -	الأماكن السياحية
2 - A 2	الأماكن السياهية
E-A E1- E1V EYF EYF EYO EA- EVO EVO EA- EA- EA- EA- EA-	الأماكن السياحية الفصل الثماني الفصل الثماني الفصل الثماني الفصل الثماني شركات الخدمات والصناعة والرزاعة وبمهان الحقول بنسوك بياني والفعال الحقول بالزات وتجارة عاميات بياني والفعال عامة بياني المناعات كميانية مناعات كميانية المعالمات كميانية والكذورية كمبيرة (تجارة وتحليل معالمات)
£-A £1- 274 £14 £17 £17 £10 £10 £10 £10 £10 £10 £10 £10	الأماكن السياحية الفصل الثماني الفصل الثماني الفصل الثماني الفصل الثماني شدركات الخدمات والصناعة والرزاعة والمراعة والمراعة والمراعة ومهمات الحقول المراع وتجازة عاديات وتجازة عاديات وتجازة عاديات المراع البناء المراع البناء المراع وتحايل معلوات المراع وتحايل معلوات المراع والمراع و
E-A E1- E1V EYF EYF EYO EA- EVO EVO EA- EA- EA- EA- EA-	الأماكن السياحية الفصل الثماني الفصل الثماني الفصل الثماني الفصل الثماني الفصل الثماني المسابق والحيناعة والحزراعة (راعة رميمات الحقول المسابق والحيات الحقول المسابق والمنازات وتجاوة عاديات والمائل عاملة المسابق والمنازات وتجاوة عاديات المسابق ا
2.4 2.4 2.4 2.4 2.4 2.4 2.4 2.4 2.4 2.4	الأماكن السياحية الفصل الثماني الفصل الثماني الفصل الثماني الفصل الثماني شدركات الخدمات والصناعة والرزاعة والمراعة والمراعة والمراعة ومهمات الحقول المراع وتجازة عاديات وتجازة عاديات وتجازة عاديات المراع البناء المراع البناء المراع وتحايل معلوات المراع وتحايل معلوات المراع والمراع و
3/3 7/3 7/3 7/3 7/3 7/3 7/3 7/3	الأماكن السياحية الفصل الثماني الفصل الثماني الفصل الثماني الفصل الثماني الفصل الثماني المسابق والحيناعة والحزراعة (راعة رميمات الحقول المسابق والحيات الحقول المسابق والمنازات وتجاوة عاديات والمائل عاملة المسابق والمنازات وتجاوة عاديات المسابق ا
1/3 1/3 1/3 1/3 1/3 1/3 1/3 1/3 1/3 1/3	الأماكن السياهية

REEGYPT	COMMERCE EXTERIEUR
977	خدمات تسريقية
0.7.	خـــدمات قــانرنية
۵۲۸	آلات ميكانيكية
957	٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠
OFA	سيارات واوازمها
000	مهمات مكاتب
00%	بتـــريل
070	بلاستيك وقطن رجساجي
۰۷۰	صحافة
۰۷۳	نشسر وطبع
۰۷۸	مكاتب عقارية
4A.	ثېرىــد وتكىيف
o A o	وكــالات شيمـــن
240	خطوه بعصرية
9 1	وكـالات بـمـــرية
444	هيلب وأعمال الصلب
7.7	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
717	څشپ وموبيليا
777	سپاخة نائیل
771	
740	مخانن
	القصيل الذالث
	وكسلاء التصدير والاستيراد
18.	(راعــة
787	مىناعات كيمائية
101	مــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
307	مهمات كهربائية والكترونية
70A 773	افسالم
777	احسانية
77.	اکسانیه توکیلات عامهٔ (استبراد _ تصدیر)
7.4.7	سلور المعارد ومعدري
7.60	خان الخليل
7.4.4	کتان
74.	آلات میکانیکییة
747	اعشاب طبية
V+1	سيارت ولوازمها
V-Y	روائسم
٧٠٦	صلب واعمال الصلب
Y\\	
Y10	خشب وموبيليا
A/Y	خشب وموبيليا

كيف تستخدم هذا الدليل

- بالنسبة للمعلومات القانونية والإقتصادية والإحصائية ، أنظر الجزء الأول .
- إذا أردت أن تعرف أسياء الشركات ورجال الأعمال في مجال محدد . أنظر قائمة الأنشطة في سان المحت بات .
- إذا أردت أن تعرف نشاط وبيانات شركة معينة أو رجل أعمال فيتعين إستخدام الفهوس
 الأبجدى في نهاية الدليل والذي يحيلك إلى الصفحة الموجود بها الميانات المطلوبة .

HOW TO USE THIS DIRECTORY

- . For statistical information consult Part I.
- . For public agencies and the names of companies in a specific branch of activity turn to the Table of Contents.
- . If you wish to know the branch of activity of a particular company, its address, telephone number etc... consult the alphabetical index of companies at the end of the Directory.

COMMENT SE SERVIR DE CET ANNUAIRE

- . Pour les informations statistiques, se reporter à la première partie.
- Pour connaître les administrations publiques ou les entreprises d'une activité déterminée, se reporter à la Table des Matières.
- Pour connaître l'activité d'une entreprise donnée ainsi que son adresse, numéro de téléphone etc..., se reporter à l'index alphabétique des entreprises etnis à la fin du volume.

(18)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT

ANNUAIRE ÉGYPTIEN DES ENTREPRISES DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTÉRIEUR

1989

Supplements and Up-to-date leaflets

If you are not a subscriber to the Directory of Service, Industrial and Foreign Trade Companies in Egypt and you wish to receive your free copy of the supplements and up-to-date leaflest that will be published by ITTCO in 1989-kindly fill in and return the coupon below to:

ITCCO, 22 El Gaber Street, Auberge, GIZA, CAIRO, Egypt

Suppléments et mises à jour

Si vous n'éles pas abonné à l'Annuaire Égyptlen des Entreprises des Services, de l'industrie et du Commerce Extérieur, et vous désirez reçevoir grautitement les suppléments et les mises à jour qui seront publiés par ITCCO en 1989 nous vous prions de remplir le bon cl-après et de le retourner à

ITCCO, 22 El Gaber Street, Auberge, GlZA, LE CAIRE, Egypte

BON DE C	DMMANDE / ORDER F	ORM
COUPON FOR	SUPPLEMENTS / BON POUR SUPPL	Ements
NAME / NOM:		
COMPANY / SOC	rė:	
ADDRESS / ADR	SE :	

الجزء الاول

الملوصات الشانونية والاقتصادية

PART ONE

LEGAL & ECONOMIC INFORMATION

PREMIERE PARTIE

INFORMATIONS

JURIDIQUES, ECONIMIQUES & STATISTIQUES

المسكنب الاستشارى المشرق الأوسيط - ٢٣ شاوع الجأبر - الاوبرج - الجبرة - ج٠٩٠٠

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE

ANNUAIRE ÉGYPTIEN DES ENTREPRISES DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTÉRIEUR

1989

Supplements and Up-to-date leaflets

If you are not a subscriber to the Directory of Service, Industrial and Foreign Trade Companies in Egypt and you wish to receive your free copy of the supplements and up-to-date leaflets that will be published by ITTCO III 989, kindly fill in and return the coupon below to:

ITCCO, 22 El Gaber Street, Auberge, GIZA, CAIRO, Egypt

Suppléments et mises à jour

Si vous n'étes pas abonné à l'Annuaire Egyptien des Entreprises des Services, de l'Industrie et du Commerce Extérieur, et vous désirez reçevoir gratuitement les suppléments et les mises à jour qui seront publiés par ITCCO en 1889 nous vous prions de remplir le bon cl-après et de le retourner à:

ITCCO, 22 El Gaber Street, Auberge, GIZA, LE CAIRE, Egypte

BON	DE	COMMANDE	/	ORDE	R	FORM
COLIDON	EOB	CLIDDI EMENTE /	12	ON BOLIN	01 121	us fa emaimo

		•		***	**	Us	٠.			'	٠	^	,,	4	.,	0	0		u	U	· IF	L	A.	D3.	Ľ	P	LC	,		
NAME / NOM:				٠																			٠,			,				
COMPANY / SOCIÉTÉ	:.								,	,					٠.								,							
ADDRESS / ADRESSE																														
	•	٠	٠	٠	*		٠.	٠	•		٠	,	•	•		٠	٠	٠		٠,										

(21) - الرئيل المصرى لمصروعات الخدمات والصناعة والتجارة الخارجية - ١٩٨٩ -

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

بيانات عامة وعملية

GENERAL& PRACTICAL INFORMATION

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT

ANNUAIRE ÉGYPTIEN DES ENTREPRISES DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTÉRIEUR

1989

Supplements and Up-to-date leaflets

If you are not a subscriber to the Directory of Service, Industrial and Foreign Trade Companies in Egypt and you wish to receive your free copy of the supplements and up-to-date leaflets that will be published by ITTCO in 1989, kindly fill in and return the coupon below to:

ITCCO, 22 El Gaber Street, Auberge, GIZA, CAIRO, Egypt

Suppléments et mises à Jour

Si vous n'étes pas abouné à l'Annuaire Égyptien des Entreprises des Sorviess, de l'Industrie et du Commerce Extérieur, et vous désirez reçevoir gratultement les suppléments et les mises à jour qui secont publiés par ITCCO ent 9 8 9 nous vous prions de remplir le bon cl-après et de le retourner à:

ITCCO, 22 El Gaber Street, Auberge, GIZA, LE CAIRE, Egypte

DON DE (OMMANDE / ORDER FO	HW
COUPON FOR	SUPPLEMENTS / BON POUR SUPPLÉM	MENTS
NAME / NOM:	***************************************	
COMPANY / SOC	тб:	
ADDRESS / ADR	SSE :	

Emergencies

الخدمات العاجلة

(23)

Cairo police ministry	13	17	مديرية أمن القاهرة
Police station	122	111	شرطة النجدة
Central ambulance	770227 - 770123	YY - YY - YY - YY	الأسعاف المركزى
Railway information	753555	V07000	استملامات السكة الحديد
Cairo airport informati	on 667711		استملامات مطار القاهرة الدولي
In case any danger in I	buildings 2432563	بانی ۲٤٣٢٥٦٣	شكوى خلالات (تصدع) الم
Phone watch informat	ion 15	10	الساعة الناطقة
Phone complaints	16 - 188 - 770055		استعلامات الشكاوى
Phone information 14	0/141-767000/768000	Y1A /181 - Y7Y -	استعلامات الدليل ١٠/١٤٠
Telex complains 9387	86 - 91920 - 930709	TAYAT - 11911 -	
Phone weather Inform	ation 2432020		استعلامات النشرة الجوية
Local radio	10/779400		تسجيل المخابرات الخارجية (ا
International radio	120/777120	ادير) ۲۰۰ / ۱۲۰۷۷۰	تسجيل المخايرات الدواية والرا
Limousine	755226 - 603478	4737 - 77700Y	ليموزين بتك ناصو
Protection Canter			مركز علاج التسمم
El Demerdash hosp	823314 - 828212	ATTTIE - ATATIY	بمستشقى الدمرداش

International Code Numbers

Algerin	215	Finland	358	Jepan	81 8175	South Africa Cana Town	27 2721
Argentina		Helsinkl	2580	Kyein			2711
Buenos Aires	541	Germany D.R. East	37	Oseke	, 816	Johannesburg	82
Mendoza Roserio	481 5441	Berlin East	372	Tokyo	813	South Kores	822
Avatraile	81	Dresden	3751	Yokohema	8145	Secul	
Malbourne	813	Germany F.R. West	49	Jordan	962	Soviet Union	7
Sydney	612	Berlin West	4930	Kenya	, 254	Klev	7044
Austria	43	Bonn	49228	Mombasa	25411	Leningrad	7812
Graz	43316	Cologne	49221	Nairobi	2542	Moscow	7095
Wan	43222	Dusseldori	49211	9CustrePt	985	Speln	34
Bahrain	973	Franciciari	49611	1.ebsnon	961	Barcelons	343
Beigluns	32	Hemburg	4940	Libys	218	Medrid	3454
Anvers	3231	Hannover	49511	Banghazi	21861	Savilla	3454
Bruxelles	255	Kerisruhe	49721	Tringi	21821	Vetercia	346
Lige	3241	Munich	4989	Lichienstein	4175	Swaden	46
Brazil	56 5681	Stufford	49711	Luxemboure	352	Goleboro	4631
Brazilla		Gr Britain	44	Mexico	82	Stockholm	466
Filo de Janeiro	5521 5511		4421	Acepuico	5274R	Switzerland	41
Seo Paolo Cameroun	237	Birmingham				Bessi	4161
Dousle	23742	Bristol	44272	Mexico City	525		4131
Yapanda	23722	Edinburgh	4431	Moroccs	212	Bern	
Canada	4	Glasgow	4441	Agadir	2128	Geneva	4122
Montreal	1514	Liverpool	4451	Casablanca	312	Lausenne	4121
Olisiva	1813	London	441	F00	2126	Zurich	411
Toronio	1416	Manchesia	4461	Marrakesh	2124	Sudan	249
Vancouver	1804	Phymouth	44752	Meknes	2125	Syria	963
Chlis	58	Southameton	44703	Rebel	2127	Damascus	96311
Sanilage	562	Greece	30	Tanger	2129	Tarlous	963431
Cyprus	367		38	Netherlands	31	Tunkis	218
Larnaca	357.41	Hungary		Amsterdam	3120	Un.Ar.Emirates	971
Limesol	357.51	Budapost	381				9712
Nicosia	35121	Hong Kong	852	Hague	3170	Abu Dhabi	
Paphos	357 61	(treffit	81	Rotterdam	3110	Ajman	9716
Czechosłovskia	42	Bombay	9122	New Zeeleand	64	Al Aln	8713
Prague	422	Calculte .	9133	Auckland	849	Aweer	97149
Denmark	45	New Daini	9111	Wethington	644	Dubai	9714
Copenhague	481	frag	984	Norway	47	Fujairels	97191
Egypl	20	Asher	96440	Oslo	472	Khor Al Fakkan	97191
Alexandrie	203	Beehded	9841	Cleter	974	Rus Al Khelmsh	9717
Cairo	202	Hills	96430	Panama	507	Sharish	9716
Managura	050	Karballa	96432	Philippines	63	Limm Fl Qaivetin	9716
Mahala	040	Naini	96433	Mania	632	U.S.A	1
Tentah	013	lears.	98	Portugal	351	Boston	1617
Benita	0932				35119	Chicago	1312
Assiout Sohad	. 0972	Abaden	98831	Lisbon			1214
Soneg Luxor	0972	Islahan	9831	Port	35129	Dallas	
Aswan	0958	Mashadi	9851	Rumania	40	Los Angeles	1213
Shibin El Kom	048	Telvan	9821	Bucharest	400	Mam	1305
Port Said	080	beland	353	Saudi Arabia	966	New Orleans	1504
Ethlopia	251	Dublin	3531	Af Ithobar	9863	New York	1212
Addis Ababa	2511	Baly	39	Dammen	9663	Philadelohia	1215
France	33	Bolosne	3951	Hold	96832	San Francisco	1415
Andora	33078	Florence	3955	Jeddah	9662	Washington	1202
Le Havre ·	3335	Genova	3910	Mecca	9662	Venezuele	58
Lyon	337						562
Marnelllo	2391	Milan	392	Medina	9664	Caracas	967
Monaco	3393	Naples	3981	Rlyadh	9661	Yemen A R North	
Nica	8393	Rome	396	Ted	9882	Yemen P.D.R. South	969
Paris	331	Turin	3911	Senegel	221	Yogoslavia	38
Totfouse	3381	Vanice	3941	Singapore	65	Belgrade	3811

Please dial 00 for International line

مفتاح المكالمات التليفونية الدولية

الراس المراس المرس المراس المراس المراس المرس المرس المراس المرس المراس المراس المراس المراس المراس المراس المر				<u></u>				
TYTI بیاب ایس	10	سنفاقو و2	793	روما	4.4		717	
المرافق المرا	YV			توريدو		موتاكو		الارحنتين
المراك 11 فواقع 171		كبب تاران						
المردود 11 ملكي مراكب المردود 11 ملكي مراكب المردود 11 ملكي المردود 11 ملكي مراكب المردود 11 ملكي المركب ا	7711	يوهانسورج						
النسا ۱۱۳ براسا التراكز الا التراكز الا التراكز الا التراكز الله التراكز الا التراكز التر		سيول		ازراكا		فتلندا		
المنافق الم		الاتحاد السوقيتي				هلسكي		
المرافق المرا						المات الشرق		سدنى
المال								
البيركا 171 والتراك 1711 الترك 1		موسكو						
المربع ا								
الدين 177 كالروك 1781 الما 178 عليه 17								
بروگی (۱۳۱۳) ایک (۱۳۳۷) ایک				الحويت		1 15		18
الم 1117 و المرابق و ما مارس و 1118 المرابق و 1118 و الم						د. اد، د		ماكيا
والمائل ده ماسري 1111 طرفيل 1111 بيشوني نسب بالمسائل المسائل الم		111				المنكنون		J,
بولیال ۱۳۵۰ البخور أسال 11 أوليار 17 أوليار<						Finale		11/1
المرافق المرا		استركميا		الخصار المتأور		مائداد	4471	بالايليا
الكبرية (110 مربيط 1110 الكبرية (1110 مربيط 1111 الكبرية (1110 مربيط 1111 الكبرية (1110 مربيط 1111 الكبرية (1110 مربيط 1111 الكبرية (1111 الك						كادلس	1700	
الكميري (۱۳۷ اشترافات ۱۷۷۱ الكري و ۱۳۷۱ المراكز ۱۳۷۱ المركز ۱۳۷۱ المركز ۱۳۷۱ المراكز ۱۳۲۱ المراكز ۱۳۲۱ المراكز ۱۳۲۱ المر				الكيك		in an	**11	
واقع 1711 بیگترسی 111 لیکترسی 111 لیکترسی 111 لیکترسی 111 لیکتر 111 سودا			PTYEA		[47]	اشتو تحاوت	TTV	
المراس 1171 المراس 1111 محلى 1111 المراس 1111 محلى 1111 المراس 1111 المراس 1111 المراس 1111 المراس 1111 المراس 1111 المرس 1111 <					11		TEVET	
المراق			717	اللب			27777	باوتدى
المال المراق				اغاد				
1717 1717		ويووح		15:31.45				
التكوفر 1111 سلس 1111 الموافق 1111 ا				ii.				
التحرير المراس المستخدات المستخد								
التياس و المنافع المنافع المنافع المنافع التياس و المنافع المنافع التياس و المنافع ال		ما بطب		مراطس				التكداد
التهام و 17 و بالإسراق 1897 التهام ا		الدوسوس						.1.3
آرس (۲۰۷۳) ارد شاور (۲۷۰۳) ارد شاور (۲۰۷۳) ار طبق (۲۰۷۳) (۲۰۷		الماد الامادات العدمة		نائم				سانشاحه
المنافق الم				ماكنا		ساوث عامتون	(TAV)	
البرائد 10 (۱۹ الله الله الله الله الله الله الله الل					T1		CTOVY AN	النكا
الرس (۱ (۱ (۱۳) يواست (۱۳ روزام ۱۳۱۱ مير ۱۲۱۱ مير ۱۲۱۱ الرست (۱ (۱۳) ۱۳۱۱ مير ۱۲۱۱ مير اير ۱۲۱۱ مير ۱۲۱۱ مير ۱۲۱۱ مير اير ۱۲۱ مير اير ۱۲۱۱ مير اير ۱۲۱۱ مير اير ۱۲۱ مير اير اير ۱۲۱۱ مير اير اير اير اير اير اير اير اير اير ا	4417		T1V-		77	الأحي	(POV) 03	
الآرس (۱ ((۱ ا) من ال	47114		T11:		733	بودائست	(POV) YS	للبب
الكلام الله الله الله الله الله الله الله ا	5V11		31	المراكدا	Aer	مرتبع كرتج	(PRY) 31	فالرس
المنافر الحداث 171 (بالحداث المنافر) 171 (بالحداث المنافر) 171 (بالحداث المنافر) 171 (بالحداث المنافر) 172 (بالحداث المنافر) 171 (بالحداث المنافر) 172 (بالحداث المنافر) 173 (بالحداث المنافر) 174 (بالحداث المنافر المنافر) 174 (بالحداث المنافر)		النصدة			51	الحند	8.7	للبكسلولكيا
الأنبارك هـ 2 كاتك	57151	غير فكان	311	ويلحث ث	5377	بوسای	677	21
كومايس 101 ليدل 171 ليدل 171 ليدل 174 للكوا 174 للكوا 174 للكوا 174 للكوا 174 للكوا 174 لم لكوا 1 والسكوا 171 الميكا 1 174 الميكا 1 174 الميكا 171 الميكا 171	4717		17		SATE		8.6	الدانيارك
متر 1 العراق 1 العراق 1 العراق 1 (1) العراق المحقوق 1 1 (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1)	3713	الشارقة	EYT	اومل	9111	ئىردىلى.	541	
اللغموط ۱۰ مشئر ۱۹۱۰ للغير ۱۰ مشئر المركانية	5713		5 Y.E		534		9+	pullet.
الاسكندي 17 يشافر 111 المنافر 111 ويسكن 17 يرسكن 171 المنافر 171	1				1111-		7+7	النامرة
التصورة (** ميلا 1916 ميلا 1917 ميكان 1917 الميكان (** 1917 ميلا 1918 ميلا (** 1918 ميلا (** الأحراق 1918 ميلا (** الأحراق 1918 ميلا (** الأحراق 1918 ميلا (** 1918 ميلا	1111	- James	77		9313		7 - 7"	الاسكندرية
البلداً و كريلات (۱۹۱۳ الرئيلال (۱۹ ولاس) (۱۹۱۱ الرئيلال (۱۹۱ الرئيلال (۱۹ ا	1717	شكافه	377		53471	مالا	101	التمسورة
ا ۱۱۳ برات البرات ۱۱۳ برات ۱۱۳ برات ۱۱۳ برات ۱۱۳ برات البرات ۱۳۰۱ برات ۱۳۱۲ برات البرات ۱۳۱۱ برات البرات ۱۳۰۱ برات برات ۱۳۰۱ برات البرات ۱۳۰۱ برات ۱۳۰ برات ۱۳۰ برات ۱۳۰ برات ۱۳۰ برات ۱۳۰ برات ۱۳۰ برات ۱۳ برات ۱۳۰ برات ۱۳۰ برات ۱		. Ya	701		53577			الحلسة
بيا ١٦٠ بيان ١٦٨ بيان ١٣٠٨ ويان ١٠١٠ بيان ١٠١٠ بيان ١٠٠١ بيروريك ١٠٠١		أوس البجلوس					- 17	طعلينا
اسبوط ۱۹۳۶ ميلان ۱۹۸۱ برطابت ۱۰ نوارليالس ۱۰۵۱ برطابات ۱۰۱ نوارليالس ۱۰۵۱ برطابت ۱۰۱ نيارليالس ۱۹۱۱ المرابق ۱۹۱۱ برطابق ۱۹۱۱ مرابق ۱۹۱ مرابق ۱۹۱۱ مرابق ۱۹۱ مرابق ۱۹۱۱ مرابق ۱۹۱ مرابق ۱۹۱ مرابق ۱۹۱۱ مرابق ۱۹۱ مرابق ۱۹	15.0		Tells		5A	أواث	110	يئهسا
- مردداع (۱۹۷۳ استانها ۱۹۸۱ استوری ۱۰۰ نیربریات ۱۹۱۱ ۱۳(اکسبر ۱۹۰۸ استوری ۱۹۱۹ ایتانها ۱۹۱۱ ۱۰ استوان ۱۹۷ طیران ۱۹۸۱ اشتر ۱۹۱۲ نان ارتیازی ۱۹۱۱ ۱۳ استان اکتابی ۱۹۵۸ ایرانها ۱۹۵۲ اشتر ۱۹۷۲ رایشتار ۱۹۹۲ ۱۳ استان ۱۹۲۱ اورولا ۱۹	10-1	ئىر ئىراورليالس ئىراورليالس	£+		SASTS		• 958	أسيسوط
الالصبر مره؛ بنهد اهم السروية ١٩٦٠ ليراتقيا ١٩١٥ السروية ١٩٦٠ بناتراتقيا ١٩١٥ السروية ١٩١٠ بناتراتيكي ١١٥٠ الم السروات ١٩٦٧ المراتفا ١٩٥٣ بمام ١٩٦٢ والسواح ١٩٦٢ السروسيد ١٩٥١ وليات ١٩٥٢ بنات ١٩٦٢ الزويلا ٥٥ البريا ١٩٥٠ لياتال ١٩٩ بناة ١٩٦١ كارتابي ١٩٥٨	1717		811		9AT1	استهان	-497	سوهباج
اسوات ۹۷۰ طورات ۱۹۸۱ الخبر ۱۹۹۳ ثان ترتـــــــــــــــــــــــــــــــــــ							1506	الاقمسر
شين الكـرج ١٩٦٠ وليتطرّ ١٩٦٣ وليتطرّ ١٩٦٣ وليتطرّ ١٩٦٣ الروبلا ٥٨ - بدر سجل ١٩٦١ قبل ١٩٥١ جلل ١٩٦٦ قروبلا ٥٨ الربيا ١٩٥١ ليطال ١٩٩ جلة ١٩٦٢	1610				SATE		+4V	اسسوات
بسررسید ۲۹۱ دیلن ۲۵۲۱ جنث ۹۹۲۲ نثریلاً ۵۸ اثیریا ۲۵۱ لیطالی ۲۹ جنت ۹۹۹ کارکانی ۸۸	1747	والمنطو	3537		TOT	ابرأندا	+4A	شين الكس
البرية ١٠٤٠ ليطاقي ٢٩ جدة ١٣٦٦ كارتكاس ١٨٥	44	التزريلا	43377		1707	ببأن	-77	
اديس ابابا ٢٩٩١ يراريا ١٩٩٩ مكة ٩٦٦٧ الجمهورية العربية العربية المرية العربية العربية العربية العربية	PAT	كاراكاس	9733		79	ايطآليا	701 1	البوبيا
	417		9337	35.	1941	بوارثيا	7453	

Local Telephone Code

Calro	02	El Fayoum	084	15th May	02
Alexandria	03	Beny Swal	082	El Khanka	02
Tanta	040	Luxor	0958	£I Salam	02
El Mansoura	050	Kena	098	El Senbelawen	050
El Mahala	043	El Minnia	088	El Showbak	018
Dammanhour	045	Magagh	086560	El Salhia	016
Banha	013	Samalot	093770	El Saff	018
Shbin Dikorn	04B	Tahla	093770	El Amerria	03
Kair Eishekh	047	Nega Hamady	096580	Belbase	055
Zagazig	055	Ghardagah	062	Belkas	050
Port Sald	0G6	Touk	013	Beala	047
Ismaille	064	Kaha	013	Dousouk	047
Suez	082	Digua	013	Dekernes	050
Marsa Malrouh	0394	El Amar	013	Ras El Bar	057
El Areash	064	Met Kenana	013	Rashed	03
El Kantara	064	10th of Ramadar	015	Zifla	040
Tala	048	Berket El Saabe	048	Faled	064
Kowesna	048	Feasel City	062	Foua	047
Kafr Rabea	048	Abou Kourkas	086	Kair El Zalat	040
El Shohada	048	Abou Homous	045	Kair El Dawar	03
Menia Elkamh	013	Abou El Noumros	018	Kowm Hamada	045
Abou Kabear	055580	Akhmern	093	Malawi	086
Fakkos	05597	Alfeh	018	Samanoud	043
Dommial	057	El Bagour	048	Mel Gumr	050
Shebeen Elkanater	013	El Badrashen	018	Gerga	093
Abou Hammad	055560	El Tal El Kaber	084	El Towr	062
Aswan	097	El Hawamdia	018	Dairol	880
Asslout	088	El Kharga	880	Souhag	093
		Met Abou Elkom	048		

مفتاح المكالمات المحلية

القاهرة	47	أسيوط	+AA	المانكة	. 4
الاسكندرية	٠τ	القيوم	+A1	السلام	٠,
طنطا	• 6 •	ېنى سويال	•AY	التبلاوين	
المنصورة		الأكصر	+4=A	الشويك	•14
I falk	• tY	LS	+9%	المباقية	+17
ومثهور	+10	النيا	*A*	المبث	110
يتها	*-17	SAIA.	·A7#1•	العامرية	۳
شبين الكوم + منوا	٠ ډ٨ ١	ممالوط	•AYYA•	يلييس	
كامر الشيخ	• 17	طهطا	-9777	بنقاس	
الرقازيق		نجم حمادی	* 4704+	nd.	127
يورستيد	• 77	طوع	+17	دسوق	+ 8.9
الاماعيلية	+31	کها		دكرئس	
السويس	• 78	دجوى	+17	رأس الير	104
مطروح	+179.6	العمار	·1r	رشيد	. *
الغردلة	*77	ميت كتانة	+17	زائني	
المريش	-18	العاشر من رمضان	. 10	قايد	178
التنطرة	+18	يركة السيغ	*4A	اوه	· £V
υc	• £A	مدينة فيصل	+33	کفر الزیا <i>ث</i>	
لويستا	• £A	أبوقرقاص	• 4.1	كفر الدوار	٠,٣
كالر وبيع	• £A	أبوحص	. 80	كوم حمادة	120
الشهناء	4 £A	أبر اهرس	*1A	ملوی	- 63
ميت أبوالكوم	4.8 ×	أشيم	• 17	مهنود	+17
متيا القمح	+11"	املیح	•1A	مین غیر میت غیر	181
أبوكيير		الباجور	• £A	جرجا	+41"
فاقوس	.0047	البدرشين	· +1A	الطور . الطور .	-37
دمياط	٧٠٠	اأمل الكيور	+76	سور ديروط	444
شبين القناطر	*17	الحوامدية	+1A	ماروك سوهاج	+47"
أبو حماد	.000%	الخارجة	* AA	موسع	- 11
أسوائ	• 47	الحامس عشر من مام			

Interest and Discount Tables

Cun	ipou	I IQ 1	itter	cat	abi	U															
Year	Rate	af Jale	real %																		
	5	5"	, 6	67	, 7	77	, .	81		97	, 10	11	12	13	14	16	10	19	16	18	
1	1 05	1 08								1 10											
2	1 10	1 11		1 13			1 17			1 20			1 25								
4	1 18	5 17 1 24			1 23		1 26			1 44							185	1 80			
ì	1 28	131	1 34				1 47									2 01					
	1 34	1.38	1.48				1 50		1.80		1 77						2 44				
7	141	1 43	1 50	f 55 1 55			171			1 89				2 35		2 66	2 83	3 00			
- 1	1 85	1 62					2 00			2 28			277			3 52					
10	1 83					2 08	2.16	5.58	2 37	2 48	2 59	284	311			4 05	4.61	4.81			
11	171	1 60	1 90				2 33	2 45	2 56	2 71		3 15				4 85 5 35	8 12				
13	1 89	2 01	2 13				2 72			3 25						8 15	5 89	7 70			
14	101	2 12	2 28		2 58		2 94			3 56			4 89			7 08	7 99		10 15		
16	2 06		2 40				3 17		3 64		4 18		5 47			8 14			11 97		
18	2 15	2 36	2 54				3 43			4 27						9 35			14 13		
10	2 41	2 62		3 11			4 00			5 12									19 67		
19	2 53	2 27		3 31			4 32					7 28	8 8 9	10 20	12 08	14 23	16 78	19 75	23 21	27 25	
20	2 55	2 92		3 52			4 66			B 14									27 39		
21	278	3 08	3 80	3 75			5 03 5 44		6 13		7 40								38 32		
23	3 07	3 43			474														45 01		
26	3 23			4 53															53 11		
26	3 39	381																	02 67		
30 40																			143 4 750 4		
53																			3927		- 1
Disc	Pete	Fac			calc	ulallı	ng pi	esei	nt va	lues	at d	iffer	ent ri	ates	of in	tere:	st.				
	8	51	, 6	67	, 7	77	, 0	87		97	16	11	12	13	94	15	10	17	18	19	
	0.952	0 948	0 943	0 939	0 9 3 5	9 930	0 926	0 122	0.917	0913	0 909	0.901	0 893	0 885	0 877	0870	0 862	0 855	0.847	0.840	
																			0.718		
																			0 516		
																			0 437		
																			0 370		
	0710	0.687	0 665	0.544	0 623	0 803	0.583	0.585	0 547	0 530	0513	0 482	0.452	0 425	0 400	0376	0.354	0 333	0314	0 295	
	0.645	0.618	0 442	0.562	0.544	ft 501	0.500	0 650	0.450	0.442	0.424	0.301	0.361	0 376	0.308	0.327	0 305	0 205	0 225	0.249	
																			0 191		
	0.585	0 555	0 527	0 500	0475	6 451	0 429	Q 408	0 388	0 169	0 350	0 317	0.287	0 261	0 237	0 215	0 195	0 178	0 162	0 145	
	0.557	0 526	0 497	0 470	0444	0 420	0 397	0.318	0 335	0 337	0319	0.266	0.257	0 231	0 205	0 187	0 169	0 152	0137	0 124	- 1
	0 505	0 473	0 442	0414	6 386	0.381	0.310	0.100	0 229	0 307	0 250	0.232	0.209	0 181	0 185	0 183	D 135	0 130	0 099	D 088	- 1
	0 481	0448	0417	0 389	0.082	0 338	0315	0.294	0.275	0.256	0 239	0.209	0.183	0 160	0.140	0 123	801.0	0.095	0.084	D 024	i
	0.458	0425	0 394	0 385	0 339	0314	0 292	0 271	0 252	0.524	0218	0 188	0 153	D 146	0 123	0 107	0.003	0 081	0 07 1	0.063	1
	0 438	0.402	0 371	0 343	D317	Ø 292	0 270	0.250	0 231	0214	D 198	0 170	0 145	0 125	0 108	0 093	D 080	0.069	0.000	0 052	1
	0396	0 382	0 331	0 302	0277	0.253	0 232	0 212	0 194	0 178	0 164	0 138	0116	0.098	0.095	0.070	0.069	0.059	0043	0 037	1
	0377	0.343	0312	0.584	0.258	0.235	0215	D 199	0 178	0 163	D 145	0 124	0 104	0.083	0 073	120 0	0.051	0.043	0 037	0.031	2
	0 359	0 325	0 294	0.266	0.242	0 219	0 199	0 180	0 164	0 149	0 135	0112	9 093	0 077	0 064	0.053	0 044	0 037	0.031	0 026	2
	0.342	0.308	0 278	0 250	0.556	0 204	0 184	0 156	0 150	0 136	0 153	9 101	0.003	0.068	J 056	0 645	9 638	0 035	0.628	0 055	- 3
																			0 022		1
	0 295	0 262	0 233	0 207	0 184	0 164	0 146	0 130	0 115	0 103	0 092	0 074	0.059	0 047	0 037	0 030	0 024	0 020	0.018	0 013	- 1
	0 231	0 201	0 174	0 151	101	0114	0 099	0 087	0 075	0.065	0.057	0 044	0 033	0 026	0 020	0 015	0 012	0 009	0 007	0.005	3
	0 142	0 117	0.087	0.081	0.067	0.055	0.046	0.038	0.032	0.027	0.022	0.015	1100	0.000	2000	0.004	0.001	0.002	0.001	0.001	4

جداول الفائدة والخصومات

```
جسدول الفسائدة المركيسة
                                                                                                                                                                                                                                     A 1/2
                      1.75
                                                             1.76
                                                                                 1.77
                                                                                                   1.7
                                                                                                                        N. TÁ
                                                                                                                                           1.70
                                                                                                                                                               1 17
                                                                                                                                                                                 1 11
                                                                                                                                                                                                     5 71
                                                                                                                                                                                                                       1.15
                                                                                                                                                                                                                                                              1.1V 1.13
                                                                                                                                                                                                                                                                                                    1.16
                                                                                                     1.1A
                                                                                                                        3.11
                                                                                                                                                                                                                                                                                1.76
                      5.50
                                          1 49
                                                             1.41
                                                                                 1.70
                                                                                                     1 14
                                                                                                                       1.10
                                                                                                                                           L and
                                                                                                                                                            1.01
                                                                                                                                                                                                    3.01. 3.13
                                                                                                                                                                                                                                          1.15
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      1.15
                      7 75
                                          1.11
                                                             7.5
                                                                                 7.11
                                                                                                     1.97
                                                                                                                       1.41
                                                                                                                                           1 73
                                                                                                                                                               5.33
                                                                                                                                                                                 1.33
                                                                                                                                                                                                    1 04
                                                                                                                                                                                                                       1.02
                                                                                                                                                                                                                                          3.00
                                                                                                                                                                                                                                                              1.19
                                                                                                                                                                                                                                                                                1.44
                                                                                                                                                                                                                                                                                                    1 40
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      1.77
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 1. TA
    P. PA P 10 P. L.
                                                              T. AP
                                                                                 1.35
                                                                                                   4.44
                                                                                                                       2 24
                                                                                                                                           7 YS 9.14
                                                                                                                                                                                3 50
                                                                                                                                                                                                    1 44
                                                                                                                                                                                                                      9 59
                                                                                                                                                                                                                                          5 579
                                                                                                                                                                                                                                                            1 95
                                                                                                                                                                                                                                                                                1 33 1 31
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             4 10
                                                                                                                       T. 35
                                                                                                                                           T, EA
                                                                                                                                                                                       14
                                                                                                                                                                                                    7 - 7
                                                                                                                                                                                                                                                              1 At
                                                                                                                                                                                                                                                                                  1,74
                                                                                                                                                                                                                                                                                                    1.71
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  1. CA
                      1.11
                                         2.11
                                                             P.A.
                                                                                 T. 0T
                                                                                                   F. 30
                                                                                                                                           1.49
                                                                                                                                                               7 61
                                                                                                                                                                                1.75
                                                                                                                                                                                                  7.71
7.64
                                                                                                                                                                                                                       1.17
                                                                                                                       7.75
                                                                                                                                           P. 13 P. M.
                                                                                                                                                                                                                                          3 23 7.13
                     4.17 1.41
                                                                                 1.40
                                                                                                   P. V1
                                                                                                                                                                                                                      8.77
                                                                                                                                                                                                                                                                                1.13
                                                                                                                                                                                                                                                                                                    1.4v
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      1.44
                                                                               1.30
    A. +7 Y. 75
                                         3.0A
                                                             9.51
                                                                               0.70
                                                                                                   1.A7
                                                                                                                       1.77
                                                                                                                                                   9+
                                                                                                                                                             F. 0+
                                                                                                                                                                                T.11
                                                                                                                                                                                                  T.4V
                                                                                                                                                                                                                    T. A1
                                                                                                                                                                                                                                          T.33 T.05
                                                                                                                                                                                                                                                                                T. PA
                                                                                                                                                                                                                                                                                                    2.70
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        7 57
 11.67 11.10 9.15
                                                             W 84 W 14
                                                                                                   3.73 C.OT
                                                                                                                                         1 44 1 Pt P 4x
                                                                                                                                                                                                    T #1 T.TE T NT T.54
                                                                                                                                                                                                                                                                                                  1.44
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      T. $1 T. TS
 18.44 11.47 1-.46
                                                                               A 18
                                                                                                                       3.70
                                                                                                                                           0 {V
                                                                                                                                                             B.YA
                                                                                                                                                                                1.1A T.S-
                                                                                                                                                                                                                      7.31
                                                                                                                                                                                                                                                            F. 19
                                                                                                                                                                                                                                                                                1.51
                                                                                                                                                                                                                                                                                                    T Y5
 15.19 16.17 13.77 1-.90 3.55
                                                                                                   A.18 Y.4Y
                                                                                                                                           1.10
                                                                                                                                                             0 TI
                                                                                                                                                                              E-05 E-TY
                                                                                                                                                                                                                    T by
                                                                                                                                                                                                                                          F 55
                                                                                                                                                                                                                                                            7.47
 14. 71 17. 37 16. 17 17. 17 1. 17
                                                                                                   9. TA V. SS
                                                                                                                                         1.89 8.51
                                                                                                                                                                                A 18 E 34 E 37
                                                                                                                                                                                                                                                            T. Ye
                                                                                                                                                                                                                                                                                F. 17 F 33
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      7 51 7 35
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             7 14
 TY. TO THE TO 18, WE 15, WA 15, TH 15, 13, 11, TH
                                                                                                                                         A.33 V.33
                                                                                                                                                                                3 37 0 33
                                                                                                                                                                                                                    0.55 E VI
                                                                                                                                                                                                                                                            1.77
                                                                                                                                                                                                                                                                                P.50
                                                                                                                                                                                                                                                                                                    F-37
 PT. 6P TV. PS TP. 53 19.43 13 TV 17.16 15 +5
                                                                                                                                                                                                                                                                                6.70
TA. 43 TT. TT TY. 17 TT. 47 18. 41 18. 17 17 17 11 At A 38 Y At
                                                                                                                                                                                                  7 97 2 11 0 00 0 of
                                                                                                                                                                                                                                                                                5 AW
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      7.77
$6.47 PA 16 F1.3F 71.15 T1.76 3F.45 3E F1 7F.17 TF.17 3E AT PR.45
                                                                                                                                                                                                                                                                                6.51
                                                                                                                                                                                                                                                                                                  1.15
#E.3# [#.+1 PV.+1 P+.PA 35 AS 2+.PS 51.3P 1P ## 51.+P
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      6.11
30. -P er. 33 er. r. re. re. ta 32 tr. ts 34 vt te 34 tr. re. t. 44
                                                                                                                                                                                                  A 4F Y 55 Y 1A A
                                                                                                                                                                                                                                                            5 TE 4.5V
41.7 SA 6 27 V 16 A V6 F TA 4 P4.76 O V6 T1.61 F1 T4.77 VA.41 F2.77 V7.77 F7.77
                                                                                                                                                                                                                                                                                                  0.65
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      2 AP 2 15 P.AL P.PS
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               71
 TALLY 167.6 111.1 AD.AG 27.75 DE.AG 27.17 P. 27 TE.AG 24.76 AG. 27 AG. 4. 111 1.71 1.71 1.71 A. 24
                                                                                                                                                                                                                                                                                                    8.35
    MASS PRIVE THESE STATE STATE OF A TABLE STATE STATE STATE OF THE ME AS A STATE OF THE STATE OF THE MEST STATE OF THE MES
                                                                                                                                                                                             جمداول الحمسم لحماب القيم الحالبة لنسب الفوائد المختلفة
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                السبة السالدة ٪
                           1A
                                                                                                        10
                   . ALV . Are
                                                                                                                                                                Y'S . APA. - PA. - YAA. - TYA. - OFA - PAA - PAA - ESA - ETA - FFA - TFA
 1.84F 1.315 1.376 1
                                                                363 + - 384 +
                                                                                                      276 -
                                                                                                                        187 - 715 - 771 - 761 - 721 - 775 - 775 - 767 - 761 - A16 - A17 - A75 - A1- - A67 - A16
                                                                                                                                                                105 .
                                                                                                                                                                                   345
                                                                                                                                                                                                       393 . Y-A .
                                                                                                                                                                                                                                             VIT - VEF - VIS - VIT -
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         YYY - YST - A-Y -
                                             ers .
                                                                867 - - PYT -
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  ATC
                     .. 177
                                                                                                                                                                #4F . 7FE
                                                                                                                                                                                                                                                              361 /
                                                                                                                                            0+7 - 070 + 031 - 0A+ + 052 + 317 + 37+ + 344 + 333 + 344 + V+0 + V10
                          PY . .
                                            P$+ +. f$+ +
                                                                                  STT .
                                                                                                     105 4
                                                                                                                        DAY 4
                                                                701 - . 777
                                                                                                                                                                                                                         +17 -
                                                                                                                                                                                                                                                                                                      337 - . 386
 7.769 1.753 1.7A8 1.718 1
                                                                                                     Tel + PF1 +
                                                                                                                                            THE REPORT OF THE PARTY OF THE 
                                                                                                                                                                                                                                                                                  . 451 + 641 + 3+1 + 347 + 140 + 120.
                                                                                                                                                                                                                                                                                  911 - 941 - 937 - 937 - 33A - 338
 4. T-5 4. TTO 4 TET 4
                                                                DIF .
                                                                                  TAL - T-A - PTF - P31 - P51 - 156 - 157 - 65- - 1A- - 6-- -
                                                                                                                                                                                                       111 -
                                                                                                                                                                                                                                           167 - 897
                                                                                                                                                                                   TA1 4
 . 144 . 177 . 1W4 .
                                                                100.
                                                                                  T10 / TWW - T15 -
                                                                                                                                            TAY : P1Y : Per -
                                                                                                                                                                                                     TSS - TAA - I-A - ATS -
                                                                                                                                                                                                                                                                                  145 - 170 - 011 - 0TY - 660 1
 THE PARTY PARTY AND CARRY AND A STREET
                                                                                                                                                                TAX - T14 - TTY - T03 - TYX - T5Y - LT- - 111 -
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        EV: 1 197 1.073 1
                                                                                                                                            347 -
 ****** ***** ***** *
                                                                Mrs. 141 - 15: - 141 -
                                                                                                                                            THE CAPT OF THE CA
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               16
 * . *YE * . *AE * . * * * . 1 * A = . 1TF *
                                                                                                     10 - 11 -
                                                                                                                                            3AF - 3-5 - 3F5 - 515 -
                                                                                                                                                                                                                         194 - 158 + F10 -
                                                                                                                                                                                                                                                                                  TTA - F3T - TAS 1.83V 1.81A
 * . * 3 * . . * Y1 * . . * A1 *
                                                                14T + . 1 + V +
                                                                                                                                                                             1 314 + 178 +
                                                                                                                                                                                                                                                               111 .
                                                                                                                                                                                                                                                                                  T10 - TT$ - P10 -
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          T56 . ET# .
1,197 1,171 1,178 1 1A1 1 1A1 1,187 1 10A 1 178 1
                                                                                                                                            315 - 3V: - 356 - 11E - 7F3 - 10- - 7V: -
                                                                                                                                                                                                                                                                                  TST + TIV + TET + TV1 + 4-T + LPS
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               17
*. TY * * IT * * F1 * *3* * *Y* *. *AT * *3A * $11 * $7A * $11 * $7A * $5E * $17 * $77 *
                                                                                                                                                                                                                                                                                  TAP . DVV . F.T . FFS . FST . FSS
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              14
 1.183 1.189 1.188 1.181 1.183 1.183 1.186 1.186 1.188 1.184
                                                                                                                                                               178 - 115 c
                                                                                                                                                                                                     335 -
                                                                                                                                                                                                                         TYT - TTT - TTT - TAT - TAT - TAT - TTT - TTT - TTT
                                                                                                                                      . .95
                                                                                                                                                                                                                                                               155 - 755
1,177 1,173 1,177 1,174 1,183 1,183 1,183 1,184 1,138 1 1AT 1
                                                                                                                                                               1-1 - 270 -
                                                                                                                                                                                                     185 - 16. - 175 - 165 - Tet - TES - Tes - TWA - Tes - TES
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              20
 CARRAGATE CARRACTE CARRACTE CARRACTER CONTRACTOR CONTRACTOR
                                                                                                                                                                                                     171 - 175 - 1FF -
                                                                                                                                                                                                                                                              171 1 165 1
                                                                                                                                                                                                                                                                                                      155 - 370 - 737 ·
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               77
1,150 1,150 1,150 1,150 1,150 1 160 1 160 1,100 1
                                                                                                                                                                                                     117 - 193 - 161 - 144 - 193 -
APPLATED THE CONTRACTOR OF A PROCESS OF A PR
                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              20
            *.*** *.*** *.*** *.*** *.*** *.***
TREE VIELS VISIS INC. SOC. SOC. SOC. FRO SING VIS SING VIS SOC. SING SOC. SOC. SOC. SING SING SOC.
                A THE CONTRACT OF CONTRACT OF
```

Conversion Tables

			Wingest			Area			Capacily		
Matros.	profit	Feet	Gramman	Burels	Chances	Sq one	SqumerSqums	Sqine	Lines	f.lives.rt/S gold	Ut gs
0.30	1	3 26	29.35		8-04	6.45		0.19	379	1	0.76
0.61	8	8 56	58 79		0.07	12 99	2	631	7.57	8	0.53
0.91	3	9.84	65 05	3	0.11	19.25	3	0.47	1135	3	0.79
1 22	4	13 12	1134	A	0 14	25 81	4	0.65	15 14	4	1 06
1 52	5	16 40	141 0.	5	018	32 25	5	0 79 0 93	18 93	5 6	1 58
1 83 2 13	8 7	19 68	170 1	9	0.21	45 16	,	1 00	26 50	7	1 85
2.10	- 6	26 25	228.5	í	0.28	51.81	- 1	1.54	30.28	á	2 11
2.74		29 53	255.2	1.7	0.32	58 06	- 1	1 40	34 18		2.38
2.05	10	32 81	263.6	10	0.35	E4 53	10	1.05	37 94	15	2 64
5 10	20	85 52	567 D	20	0.71	129 03	20	3 10	75 58	20	5 28
B 14	30	80 42	850 8	30	1 06	193 55	30	4 65	11382	30	7 92
12 20	40	131 20	11340	40	1 41	238 06	46	B 20	151 78	46	10 56
15 24	50	164 00	1417 5	50	1.78	325 10	90	7.75	189 70	10	13 50
18 29	80	198 90	F701 Ø	60	2 12	367 10	80	1 30	227 64	60	15 84
21 34	70	229 70	1984 5	70	2.47	451 61	70	10 05	245 50	70	18 46
24 38	80	262 50	5589.0	80	2 82	518 13	80	12 40	303 52	86	21 12 23 76
27 43 30 40	90 100	295 30 329 10	2551 S 2656 G	190	3 17 3 53	\$80 64 345 18	90 100	13 95 15 50	341 45 378 40	100	26 40
Continuesos	clottes	Inches	Disgrammed	bgilles	Potenda	Cu Matere	Den/Duril	Cubis Foot	Libros	Lheergeie	gallen
2 54	1	0.60	0.49	1	2.61	0.03	1	38 38	436	- (0 22
6 08	2	0.00	0.01	2	441	9 08	2	70 63	9 09	2	0.44
7.02	9	1 20	138	9	681	0.80	3	105 9	13 64	3	0 66
10 18	- 4	1 60	1.01	4	8 85	0 11	4	1413	10 10	4	0 88
12 70	- 6	200	2 27	5	91 02	0 14	5	178 6	22 73	5	1 30
18 24		2 40	272		13 23	0.17	6	212 0	27 26	- 6	1 32
17 78		2 80	0 10	7	15 43	0.50	7	247 2	31 28	7	1.54
20 02	- 1	3 20	3 63		17 64	0 23	8	282 5	36 37	:0	1 26
25 40	10	3.50	4 08		1984	0.29	9	3178	40 91	9	1 98
50 80	20	7 90	9 D4 B G7	10	22 05	0 28	10	353 2	45 64	10	2 20
75 20	âD	13 80	13.51	30	66 14	0.85	30	705 3 1058 4	90 92 136 4	20 30	4 40
101 80	40	15 80	18 14	40	88 19	1 13	30 40	1412 6	1818	30 40	6 60 8 60
127.00	50	19 70	22 68	58	110 20	1 42	50	1765 B	227 3	90	11 00
152,40	60	23 80	27 22	60	132 30	170	60	2119 0	272 8	50	13 20
177.06	70	27 80	31.75	70	154 30	2,00	70	2472 1	318 2	70	15 40
200 20	80	31 50	39.29	80	176 40	2 27	80	2825 3	363 7	10	17 60
229 60	90	38 60	40.82	90 '	198 40	2 55	90	1178 4	409 1	90	19 80
254,00	100	38.40	45 36	100	220.50	\$ 83	100	3531 6	4546	100	55 DO
Ç Dometros	bestelles	Miss	Metris Teneros	Tennes/Ten	o Tono	Hosteran	Hetheres	Anne	Do Goto	Us gals/lines ge	le lang
181	1	0 62	1 02	,	0.00	041		2 47	1.80	,	۰
3 22	2	1.24	5.03	2	1 97	0.01	2	4 94	2 40	á	- i
4 63	3	1.86	3 05	3	2 95	125	ä	7.41	3 80	3	2
8.44	4	2.48	4 06	4	314	1.62	4	9 95	4.80	4	3
8 05	5	9.51	5 00	5	4 92	\$ 05	5	12.36	8 00	5	4
9 68 11 27	5 7	173	6 1Q 7 11	6 7	5 91	2 43	6	14 83	7 21	6	5
12.68					6.00	2 83	?	17 30	8.41	7	5
14.48	8	4 97 5 59	8 53 8 14		7 07	3 24	6	19 77	9 61		6
14 48	10	6 21	10 10	10	110	3 84 4 05	9 10	22.24	10.01	9	7
32 19	20	12 43	20 32	20	19 86	8 88	10 20	24.71	12 01	10	16
48 28	30	18 84	30 48 '	20	29 53	12 14	20 30	49 42 74 13	34 87	30	16 24
64 37	40	24 86	10 64	40	38 37	18 19	40	74 13 69 64	10 03	30 40	33
80 47	50	31 07	50 80	50	49 21	20 23	50	123 6	40 01 80 05	50	41
P6.56	80	37 28	60 9-E	60	58.05	24.28	60	140.3	72 05	80	49
1270	70	43 50	71 12	78	00.00	29 33	70	173 0	84.05	70	58
26 70	80	49 71	81 28	80	28 74	22 38	80	.97.7	95.07	80	56
44 80	80	55 92	\$1.44	80	86.55	30 42	80	222 4	106 05	90	74
80.80	100	62,14	781.00	100	88.47	40 47	100	247 1	120.08		

تحويل المقاييس

		الميم			الساطة			الرزن			الطرق
أجالون	الرحدة	A	يوصة	الرحدة	متبعر	أربه	الرحدا	جرام	القدم	الوحدة	المثر
1.13		7.75	+,19	1	1.10	*.*1	1	TA.TP	47,74	1	1.71
1,05	*	V, 0V		*	17,41	*,.v	*	41.V-	3.03	*	1,11
1,175	r	11,70	, 1.17	7	14.41	1.35	1	117.6	17.17	- 1	1.11
1,17	- 1	10,11	VA	- 1	77,77	1.14	1	111.61	13.11	- 1	1,07
1.04	3	TT, V1	1.57	,	TA.YI	1.71	1	17.11	19.30	- 1	1.AT
1,40	ý	73.41	1,-1	v	64.33	1.70	ý	194.01	77.49	è	7.17
7.33	À	T. TA	1.76	Ä	41,31	4. TA	A	111.A.	73.74		7.11
T.TA	- 4	T4.13	3,47	4	64.11		4	Ten.T.	19.47	4	T, V1
7,7E	1+	77,51	1,11	3+	51,51	1,71	1 .	TAP	PT.A1	11	T
# . YA	τ.	Va,AA	F.1+	5.	114,-1	1,91	9 -	437. * *	30.38	8.	3,34
V.41	E1	117,47	1.30	4.1	197,00	3.73		A**.**	44.11	T+	5,11
51,74%	4-	101,07	1,1-	8 -	204,12	3.43	11	1171	111.11	2 .	17.7-
17.7	3.	1A1.V	V,V*	31	TAY. 1:	1,71	3.	1117.00	11.11		14.15
30,02	V-	777,7E	340	ν.	101.33	7,17	4.	15A1.0*	999.91	37	17.71
71.17	A+	717.07	37.21	A1	013,17	1.41	Α.	\$734. **	737,00	A.	71.74
TT. Y3	9.	T13.15	17.50	8.	4A31	7.17	4.	7041.0-	734.71	4.	17.17
T3.51	111	TV4.2+	10.00	311	72+,17	T.PT	1 ***	TAPe	PTA. 1+	444	P++14
بمالون	الوحنة	De .	كلم مريع	الرحدة	متم مربح	Jb ₂	الزحلة	كيلو جرام	البرصات	اقرحدة	مستتهمارات
4,77		2.00	74,77		1100	7.71		1,16	1.11	1	T. 08
1,11	4	9, 19	V3F	4	1,11	6.81	7	1,41	* . A *		#. · A
1,33		17.34	\$10.91	T.	1,18	3,31	T	1.95	1.11	· ·	V.17
· . AA	t	14.14	161.7-	t t	1,11	TA.A	1	1,41	1.1.	ı	11,11
1.14		77.77	182,70		1.14	55, 17		1.79	1.44		17.7
1,41	3	47, TA	839, **	3		19.72	3	7.77	7.81	3	10.71
1.41	, A	T1.TA	TAT. P-	V A	. 77	30.27	, v	F. 1A	T.A.	×	14.44
1,44	î	D: 33		î	1,10	15248	î	Link	7.41	î	71.63
7,74	1.	10.13	Ter.I.		1. TA	77.00	31	1.05	7.4		10.11
6.6	**	31.37	Y T .	7.	1.07	114	11	3	V.3.		#1.A1
3,3	T.		1101.11	F-1	1,40	35.11	P-	17,71	11.4	**	V3.7+
A.A.	11	3A3 . A+	1817.31	1.	1.17	AA.15	11	14.11	10.41	11	111,31
11		TTV.T.	1938.A		1.47	111.81		11.34	14.4		1TV
15.50	31	TVT.A.	7119	31	1.7	177.71	3+	\$9. T\$	77 31	21	107.11
10.61	¥+	TIA.T.	TIVT.1-	V٠	1	101.71	¥1	F1, V#	TV 31	V.	177.14
17.34	Α.	F1F.V+	TATE . P.	A+	1.17	171.11	A+	87.74	81,01	Α.	217.21
19.4-	4+	419.51	TIVA.E.	9.	T. 00	154.61	4 -	1-,41	70.5-	9+	774.31
**	\$11	206.31	TOT1.3+	4	T.AT	77.,0.	1	84.83	79.6-	1	Teler
جالون	ن الوحدة	جاثون امريكا	50.8	الوحلة	مكتار	طن	الرحدة	طن عثری	ابال	الرحدة	f-I
* ,AF	3	1.11	7.LV		1.13	1.5A	1	1, - 1	1.17	1	1,31
1.17	Ť	1.1-	1.41 V.11	Ť	1.33	1.47		T F	1.71	r	1.47
Tirr	T.	1.4	1.44	í	1.37	T.44	- 1	1.15	7.15	Ţ,	3.14
1.13	- ;	3,	17.73		95	1.57	- :	0.1A	F.11	- 1	A. 18
	1	V.71	11.FT		7.57	6.53	,	1.1.	F. VF	- 1	1.13
e.AT	ů	A.43	1V.T.	,	7.65	3.45	Ÿ	V.11	Late	v	11.17
3,33	À	5.13	15.77	Ä	T.11	V.AY	Ä	4.15	1.97	Ä	17.44
V.15	â	1+,43	17.74	4	7.31	6.33	ï	4.10	0.05	- 4	11.14
A.TT	1.	17.+1	16.75	1+	1.00	5.AL	10	11.13	7.71	3.1	11.15
11.47	111	18.41	15.87		A. 15	15,34	7.	74,77	11.11	7.	F1.15
TE-SA	r.	F3. · F	V6.1P	7-	37.31	74.07	F-	T+ . \$A	14,11	T.	EALTA
**.*	1.	14.11	EA.At	4 -	11.11	T1.FV	1.	81.78	11.A1	11	31,77
11,35	4.	31,10	987.91	4 +	8+.85	64.75	81	81.41	T1.17	81	A+, \$V
14.51	3.	¥1,+0	SEA.T.	3.	TE.TA	45,14	3+	31.93	44.14	3.1	51.05
PASTS	٧.	AL. · T	144	٧.	74.FF	34.45	V+	91,17	87.00	V +	111.V+
11.11	A.	99.19	157,77	A+	FT, FA	VA.VI	A-	T1.TA	14.71	A+	174.4+
VE.48	41	1.44	***.1-	4+	71.17	AA, AA	9.4	41.22	01.57	4+	MILA.
AT, TY	4 * *	191,14	74V.1-	1	1 1 V	44,41		1 - 1 , 7 -	77,14	1	111.41

Calories

The body needs 20-25 callories per each kilogram of ideal weight .i.e. a man of 175 cms height and ideal weight 75 kgs needs 1500-1875 callories per day.

Tea with milk	50	Arlichoke 100 grm	53
Nescafe + one spoon of milk powder	60	Caulillower 100 grm	31
Cow milk Glass	130	Cabbage 100 grm	33
Powder milk one glass	165	Kolkas 100 grm	75
Buffalo milk one glass	200	Vine leaves 100 grm	97
Lemon juice	70	Moloukhia 100 grm ·	. 66
Orange juice	90	Lady finger 100 grm	49
Apricot juice	105	Spinash 100 grm	33
Pepsi-cola	80	Elepaani EGG 100 grm	32
Seven-up	72	Onion 100 grm	49
One boiled egg	80	Garlic 100 grm	140
Dne omlette egg	80	Animal lat big spoon	135
One small spoon of ghee	45	Ghee big spoon	110
Karish cheese 50 grin	50	Butter 100 grm	750
Istanbul cheese 50 grm	120	· Olive oil big spoon	140
Blue cheese 50 grm	180	1/4 Boiled ghicken 250 Grm	300
Yughort 100 grm	60	1/4 Boiled or grilled rabbit 250 grm	290
1/4 Loaf	120	Lamb meat 100 grm	267
1/4 Bread	105	Cow meat no lat 100 grm	240
4 spoons foul	210	Liver 100 grm	136
50 grm foul	104	Fish 100 grm	149
Honey	50	Apple 150 grm	105
Bastrami 50 grm	141	Apricol 150 grm	64
Tehina	105	Banana 100 grm	102
Tomato 150 grm	37	Dates 100 grm	163
Lettuce 250 grm	50	Figs 100 grni	88
100 grm	18	Orange 150 grm	75
Carrols 100 grm	42	Konala 100 grm	345
Green onion 100 grm	41	Baklawa 100 grm	540
Rice 4 spoons	22C	Kahk 50 grm	250
Macaroni 4 spoons	145	Almond 100 grm	643
Vegetables 300 grm	115	Nuts 100 grm	732
Vegetable soup 250 grm	180	Pistachos 100 grm	637

السعرات الحرارية

إنّ الجسسم العبادي يختاج الى ٢٠ مـ ٢٥ منصر حراري لكسل كيلو من النوزن المشالي . فعشيلا شخص طوله ١٧٥ منم وزنه المثالي ٧٥ كجم بجتاج الى ١٥٠٠ مـ ١٨٥٠ منصر حراري يوميا

```
كوب شاي بالحليب
44
                            غرشوف ۱۰۰ جرام
                                                         40
                                                                          كرب نسكافيه + ملعقه لين بودره
٣1
                             قرئبيط ١٠٠ جرام
                                                        14.
                                                                                 كوب لبن حليب بقري
۳۳
                             کرنب ۱۰۰ جرام
                                                                                        گوپ لين بودره
                                                        130
٧٥
                             قلقاس ١٠٠ جرأم
                                                                                    كوب لبن جاموسى
                                                        400
                          ورق عنب ۱۰۰ جرام
44
                                                        ٧.
                                                                                  كوب عصبر ليمون ،
11
                            ملوخيه ١٠٠ جرام
                                                         9.
                                                                                     كوب عصير برتقال
                              بامیه ۱۰۱ جرام
11
                                                        1.0
                                                                                   كوب عصير مشمش
44
                             سبائخ ١٠٠ جرام
                                                                                    زجاجة بيبسى كولأ
                                                         A٩
٣٢
                            باذنجان ١٠٠ جرام
                                                                                      زجاجة سفن أب
                                                        YY
                              بصل ۱۰۰ جرام
E٩
                                                        ٨٠
                                                                                      ١ بيضه مسلوقه
                               ثرم ١٠٠ جرام
111
                                                                                       1 بيضه أومليت
                                                        A٠
                        سمن طبيعي ملعقة كبيره
                                                        80
                                                                                    ملعقه سمن صغيره
                       سمن صناعي ملعقة كبيره
11:
                                                                              قطعة جبن قريش ٥٠ جرام
                                                        4.0
٧ø٠
                              ذبله ۱۰۰ جرام
                                                                          لطعة جين اسطاميولي ٥٠ جرام
                                                        11.
                         زيت زيتون ملعقة كبيره
11:
                                                                              قطعة جين ركفور ٥٠ جرام
                                                        14.
                    ريم قرخه مسلوقه ۲۵۰ جرام
                                                        9 .
                                                                                 علبة زبادي ١٠٠ جرام
            ربم ارنب مسلوق او مشوی ۲۵۰ جرام
44.
                                                        11.
                                                                                       ربع رغيف قيتو
***
                         لحم ضاني ١٠٠ جرام
                                                        110
                                                                                  ربع رغيف خبز بلدى
41.
                 لحم بقری بدون دهن ۱۰۰ جرام
                                                                                        ٤ ملاعق قول
                                                        41.
183
                           لحم كبده ١٠٠ جرام
                                                                                       قشده ۵۰ جرام
                                                        1 . 6
164
                        لحم الاسماك ١٠٠ جرام
                                                                                    ملعقة عسل ابيض
                                                        01
1.0
                              تفاح ١٥٠ جرام
                                                                                    بسطرمه ٥٠ جرام
                                                        111
38
                            مشمش ۱۵۰ جرام
                                                                                         ملعقة طحيته
                                                        1.0
1.4
                               موز ۱۰۰ جرام
                                                                                    طياطم ١٥٠ جرام
138
                           يلم أحر ١٠٠ جرام
                                                                                     خس ۲۵۱ جرام
                               تین ۱۰۰ جرام
۸۸
                                                                                      خيار ١٠٠ جرام
٧ø
                             برتقال ١٥٠ جرام
                                                                                      جزر ۱۰۱ جرام
                                                        1 Y
410
                         تعلمة كنائه ١٠٠ جرام
                                                                                بصل اخضر ١٠٠ جرام
                                                        11
01.
                        تطعة بقلارة ١٠٠ جرأم
                                                        ** -
                                                                                    ٤ ملاعق أرز كبيره
Ya .
                              كحك ٥٠ جرام
                                                                                 ٤ ملاعق مكرونه كبره
                                                        110
                              لوز ۱۰۰ جرام
754
                                                        110
                                                                               خضار سرتیه ۳۰۰ جرام
                              بنلق ١٠٠ جرام
VYY
                                                        14:
                                                                               شوربة خضار ٢٥٠ جرأم
                             فستق ١٠١ جرام
747
```

INTERNATIONAL CLOTHING & FOOTWARE CORRESPONDING SIZES

بريطانيا الولايات المتحدة الإمريكية

الثانيا

WOMEN

GERMANY

GR. BRITAIN -USA

WEATERS-PULLO	WEATERS-PULLOVERS-DRESSES-OVERCOATS							سدیری ، پارتراب ، ملایس ، معاطف			
FRANCE-GREECE- SPAIN	38	38 TA	40	42	44 11	46	48	فرنسا ۔ اليونان ۔ اسبائيا			
GR. BRITAIN-USA	8 /	10	12	14 11	16	18	20 7.	بريطانيا الولايات المصنة الامريكية			
ITALY	38	40	42	44/	48	48	50	Ųliųi			

INTERNATIONAL PAPER SIZES

مقاس SIZE	MILLIMETRES	مليترات	برصات INCHES
AD	841 × 1189	PAR = 73A	39 1/8 × 46 3/4 TT 1/A = 13 T/
A1	594 × 841	155 × 351	23 3/8 × 33 1/8 TT T/A = TT \/
A2	420 × 694	17- = 191	16 1/2 × 23 3/8 17 1/7 × 17 7/
A3	297 × 420	157 + 15-	11 3/4 × 18 1/2 31 1/4 = 11 1/
A4	210 × 297	17- 0 199	8 1/4 × 11 2/4 A \/E + \\ Y/
AS	148 × 210	16A = 15+	5 7/8 × 8 1/4 + 4 1/4 + 4 1/
A6	105 × 148	1+0 × 12A	4 1/8 × 5 2/8 1 1/A = 0 1/4
A7	74 × 105	YE = 1-0	2 7/8 × 4 1/8 1 1/A = 4 \/

(35) الدليل المصرى لمتروعات الخدمات والصناعة والتجارة الخارجية - ١٩٨٩

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

ملابش وأحذتية عالميتة مقايبيس مطابقة

ROUSERS		للرنات
EUROPE	40 42 44 46 48 50 52 54 1- 17 11 11 17 1A 4- 81 8	ادر دیا
GR BRITAIN-USA	31 33 34 36 38 40 42 44 11 17 17 17 17 18 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11	ريطانيا الولايات المتحدة الامريكية
HOES		24
FRANCE-GERMANY- GREECE	37 TV 38 TA 39 T1 40 1 41 11 42 17 43 11	ارنسا _ المانيا _ اليونان
ITALY-SPAIN	36 TT 37 TV 38 YA 39 TT 40 1. 41 142 L	ايطاليا ـ الباتيا
GR. BRITAIN-USA	4 5 6 8 8 7 7 8 A 9	ر بطانیا آرلایات المتحدة الامریکیة
HOES	[38 / 37 / 38 / 39 / 40 / 41 / 42 / 43	دات ئية 1
FRANCE-GERMANY- GREECE		لرنساء - المانية - البوقان
GHEECE	71 TY TA TA 1- B B B	
ITALY-SPAIN	35 36 37 38 39 40 41 42 T ₁ T ₃ T _V T _A T ₁ L	پياپ ـ انيان

مقاسات الورق العتالمية

مثاس SIZE	MILLIMETRES	مليمثرات	INCHES	يرصات
СЗ	324 × 458	TTL = Lot	12 3/4 × 18	Ar + 4\7.77
84	250 × 353	Yer - Yer	9 7/8 × 13 7/8	1 V/A = 17 V/A
C4	229 × 324	777 - 775	9 × 12 3/4	9 = 177/1
B5	176 × 250	+07 × 797	7 × 9 7/6	V = 1 V/A
C5	182 × 229	177 - 179	6 3/8 × 9	17/A × 1
B6/C4	125 × 324	170 = 775	4 7/8 × 12 3/4	1 V/A = \17 7/1
86	125 × 176	110 = 173	4 7/8 × 7	£ Y/A + V
CB	114 × 162	334 a 33T	4 1/2 X B 3/8	11/Y + 17/A
DL	110 x 220	33: 8 33:	4 3/8 × 8 6/6	LT/A = A o/A
C7/6	61 × 162	A) = 131	3 1/4 × 6 3/8	11/8 = 17/1
C7	81 × 114	A1 x 116	3 1/4 × 4 1/2	Y 1/E = 1 1/7

(36)

Interna	ional ai	rpc	rts					International tir	ne		
Country/			ı city			019		Afghanistan	+4}	Kores	+9
elty		gènt	PF .	elty	04	inter		Algeria	GMT	Kuwali	+3
			kms	l			lovan	Angola	+1	Levanon	+2
Argentina Buenos Arie			kms 35	Matayala		niles	kme	Argentina Australia	-3	Lesothe	+2
Busnos Arie	Aeropercrus			Lumour	Subana	13	21	Austratia	+91	Liberia	GMT
Australia	Marobeidne	פתוח	CITY	Mexico	Subang	5.0	21	Canberra, Mathourns	+10	Mecao	+2
Malbourna	Tulismerine	12	19	Mexico City	Maxico City	. 8	13	Parth.	+8	Madsoascar	+8
Sydney	Kingsford			Netherlands	in a mode and			Sydney	+10	Malewi	+2
	Smith	7	11	Amaterdem	Schlphol	10	16	Austria	+1	Melayela	48
Austria				New Zealand				Bahrain	+3	Mail	GMT
Vienns Belgium	Schwechal	11	18	Auckland Wellington	fet'l	16		Bengledesh	+6	Mexico	-6
Brussels	Zaventem	2	- 11	Nigeria	Wellington	0		Belgium Belize	+1	Morocco	GMT
Brazil	Tavauristu	,	- 11	Lagos	Murtala			Bhutan	+6	Napal	+2
Rio	Galéso	14	23	regos	Mohammed	1 14	23	Bolivia	-4	Netherlands	41
Sso Paulo	Virecopos	60		Norway				Botswana	+2	New Zealand	+12
	Congonhae I	n the c	city	Oslo	Fornebu	5	Ð	Brazil		Nicstagus	-6
Canada				Pakletan				Rio de Janeiro, Seo Paulo	-1	Nigeria	+1
Montreal	Dorval	14		Karachi	Kerachi	10	16	Bulgaria	+2	Norway	+1
Torente	Mirabel	34 18		Philippines	4 44			Burma	+6}	Omen	44
Chite	IntT	16	24	Manile Portugel	Int'l	7	12	Berundi	+2	Pakistan	+5
Sentiago	Arturo Meri	nn.		Lisbon	Portela	В	В	Canada	+1	Panama Papua New Guines	-5
Damago	Benitez	12	20	Saudi Arabia	P CO COLIN	ш	· ·	Montreel Toronto	-5	Parapuay Guines	+10
China		-		Jeddah	Jeddah	12	20	Vancouver	-8	Philippines	-3 +B
Peking	Beljing	18	26	Rivedh	Rivadh	18	24	Cayman Islands	-5	Portugal	OMT
Colombia				Singapore	Charpi	9	16	Chad	+1	Qatar	+3
Bagata	Eldoredo	- 8	13	South Africa				Chile	-4	Rwands	+2
Denmark				Joburg	Jen Smuts	15	24	China		Samoa	-11
Copen- hagen	Keatrup	6	10	Capa Town	D.F. Melen	12	19	Paking	+8	Saudi Arabia	+3
Egypt	Keatrop	0	10	Madrid	Baralas	8	13	Colombia	-5	Seychelies	+4
Cairo	Calco	14	23	Sweden	earajes	9	13	Costa Rica	+1	Sterra Laone Singapore	GM1
Finland			Au	Stockholm	Arlands	25	41	Cubii	-5	Solomon Islanda	+8
Helsinki	Helsinki	12	19	Switzerland				Danmark	+1	South Africa	+2
France				Geneve	Colntrin	2	4	D lbout	+3	Spain	+1
Paris	Orly de Gaulte	8 14	14	Zurich	Kloten	7	12	Dominican Republic	-4	Sri Lenka	+53
Germany, W		14	43	Taiwan Taipai	Chiana			Ecuador	-6	Sudan	+1
Barlin	Tegel	8	10	respons.	Kei-shek	27	46	Egypt ElSalvador	+2	Sweden Switzerland	+1
Franklurt	Frankfurt	8	10	Thailend	Nov-settan		40	Ethiopia	+3	Syria	+1
Hamburg	Fuhlsbuttel	- 8	12	Bangkok	Don			Falkland Islanda	-4	Taiwas	18
Munich _	Munchen			· -	Muang	20	32	FIII	+12	Tanzania	-3
	Alem	8	10	Turkey				Finland .	+2	Thelland	+7
Greece Athena	Hellenikon	я		İstanbul	Yesilkoy	15	24	France	+1	Tonga	-11
Hong Kong	Keitak	2	14	London	Heathrow	15	24	Gabon	41	Trinided	~4
ndia	Neman	- 4		SUNGER	Batwick	27	43	Germany, East and West	GMT	Tunisia	+1
New Dethi	Dalhi		14	USA	DETHICK	41	40	Chang Chang	GMT	Turkey Upenda	+3
ndonesis				Atlanta	Hartsfield	9	14	Greece	+2	Digenos	43 GMT
lakertu	Hellm Perder			Boston	Logan	3	5	Gustemela	-6	Uruguav	-3
riah Rapubik	kusumah	8	10	Chicago	D'Hara	21	34	Guyana	-3	USA	-
rian nepusiki Dublin	Dubhn	В	9		Hopkins Dellas/Fort	27	43	Halt	-5	Atlanta, Boston,	
Srant	DOOM	0		Dalian	Worth	17	27	Honduras	-8	Claveland, Detroit,	
el Aviv	Ben Gurion	12	19	Detroit	Metropolitan		40	Hong Kong	+B GMT	New York, Philadelphie,	_
laly				Houston	Houston	25	40	India	+54	Washington Chicago, Dellas,	5
Allen	Malpensa	35	58		Int'I	18	29	Indonesia	+7	Houston	- 8
oma	Linata da Vinci	10	18	NewYork	Kennedy	22	35	Iran	+34	Los Angeles	-8
ome IIDBN	(SE ANNO)	22	38		Philadelphia	.7	11	Iraq	+3	San Francisco	18
	Narite	41	88		S Francisco Dulles	14	22 48	Irish Republic	TMD	USSR	
Briya		41	00	USSR	UUHUS	30	48	Israel	+2	Moscow	+3
airobi	Kenyatta	12	20		Shere.			Jamaica	+1	Tashkeni	+5
ores					melyayo	18	29	Japan		Vladivostock	+10
	Kimpo	10	16	Venezuela				Jordan		Vanetuela Vietnam	12
ebseon sons			1	Caracas	Marquetre	13	21	Kempuchsa		Yugoslavia -	11
e-rui	Khalde	10	18	Yugoslayla				Kenya		Zambia	12
			- 1	Beigrade :	Surcin	71	12	Kuwalt		Zimbabwa	12

(37) الرابل المصرى لمشروعات الخدمات والصناعة والتجارة الخارجية - ١٩٨٩

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

World holidays

	January	Padertory	March	ł	Many	and L	July	August	September	October	November	Darramber
Argentine	1			22	1.25	20	8	17	-			9,25
Australia	1.2.31			20,23,25		0		$\overline{}$				26-2B
Austria	1,8			23	1,31	10,11,21		15		28	1	8,25,26
Belglum	ī			23	1,31	10,11	21	15			1,11	25
Brazil	4	13-15		22	1	21			7	12	1,15	25.26
Canada	1			22	23	1	1		8	10		25
Chille	1			20-23	1,21			16	18,19	12	1	8.28
Chine	1	2-4			1					1.2		
Colombia	1,6		10	16-22	1,31	21,29	20	7.15		12	1	8,25
Denmark	1			20-23,29	31	6.10.11						24-28
Egypt				26	1,16	18	1-3,23		6-8,27	0		16
Finland	1,6-8			20-23	1,31	10-11-23					1	6,26,26
France	1			23	1,31	11	14	16	T		1.11	25
Germany	1			22-23	1,31	10,11,17,21					1.21	25,26
Greece	1,6		6,28	22				15	-	28		25,28
Hong Kong	1	2,3		5,20-23		28	2	6.30	22	26		25-27
India	26							16		2,14-16	4	25
Indonesia	1			1,22	31		2.3	17	6,17			6.25
rich Republic	1		17	20-23		4	-	6		29		25.28
farau)	<u> </u>			17.24	7	8	-	 	27,28	6,11,16		-
Italy	1			23.28	1			15			1	8,25,26
Jepan	1-3,15	11	21	28	3,6			1.0	18,23	10	3,23	
Kenya	1		-	20-23	1	1		 	110,000	20		12,25,26
Korea	1-3	_	1	6	6.20	8	17	15		1,3,5,9		25
Lebunon	1		<u> </u>		1.6			1.0		1,0,0,0	22	20
Malayala	<u> </u>	2-4,20		f	1.2	1		1.31	_	8.28		25
Mexico	1.	6	25		1.6		_	1	18	12 .	20	25
Netherlands	1	_	-	20-23.30	6,31	10.11			1.0			25.28
New Zealand	1,2	8		20-23,25		0		1	-	23		26.28
Nigerie	1			20-23						1 .		25.28
Norway	1			20-23	1,17,31	10,11		 	-	-		24-28
Pakintan	-		23		1	10,11		14	6,11			28
Philippines	1			9.22-23	1	12	4	1-	21		1.30	25,30
Portugal	1			22.25	1	10	-	16	-	6	1	1,8,25
Singapore	1	2,3		20	1,15	30		B	8	-	14	25
South Africa	1	E,0		6.20-23	31	1		+	ļ	10		15.25.28
Spain	1.6		19	20-22	1	21	25	16		12	1	6,25,20
Swaden	1,0			20-23	1,31	10.23		10	-	''-	-	24-28
Switzerland	1			20-23	31	11	-	1			<u> </u>	25,28
Talwan	1,2	1-3	28	4	31	4		 '	10,28	10,26,31	12	25,25
Thalland	1	2,27	20	6,13	5.27	1	14,28	12	10,40	23	14	5.10.31
Turkey	-	4.41		0.13	19	-	14,20	30		28-30		3.70,01
UK	2		-	20-23	7.28	-		27		20-30		25,26
USA	1	20	-	20-23	7,28	-	4	27	3	-	22	25.20
USSR	1	20	8	- 22	1.2.9		-			7	7-8	20
Venezuele			8-6	19,21,22	1,2,9	24	5,24	-	24	12	/-8	25
Yuposlavia	1.3		0-0	19,21,22	-	44	6,24	-	24	112	28	45

Country	Entryrestrictions	Pasaportraguired	1 Visa regulated	Health requirements		
Argentine	Non-resident UK or New Zealand nationals prohibited	Except for nationals of neighboring countries	Except for nationals of USA, Canada and Latin American countries (except Cubal	Smallpox veccination Some Melanarisk		
Avetrelle	Talwan nationals members of S Airican appris teams prohibited	By all	Unless in the course of voyage	Yellowfever and small poxyaccination If arriving from affected arrans		
Awetria	None	Except for EEC nationals with identity cards	By nationals of communist and some African and Asian countries	None		
Balgium	None	Except for EEC nationals and some other Europeans with Identity cards	Bynationals of most communist countries	None		
Brezil	None	By all	Byan	Yellow fever vaccination if travelling from intested area		
Connda	None	Except for US nationals with Identity cards	By nationals of most communist countries	None		
Chile	None	By all	Except by netionals of South America, Europe, USA and some other countries	None		
China	Telwan passport or visa holders prohibited	By all	Byall	Chofere and vallow fever vaccination if entiring from effected areas. Some malaria risk		
Colombia	None	By aff	Except for netionals at USA, South America, EEC and some other countries	None		
Denmerk	Hone	Except for EEC nationals and residents of Scandinavier countries	Bysome East European, Middle Eastern, Altican, South American and African nationals	None		
Egypt	Helionals of Tervan, South Africa, Libys and Yemen prohibited	Except for those insued with laisser-passer by Arab countries	Except for nationals of most Arab states	Cholera and yellow fever veccination if arriving from injected areas. Materia state		
Finland	Hone	Except for nationals of Scandinavian countries	Bynationals of most communist countries	None		
France	Mone Except for &EC residents and nationals of French dependencie		Except for most Europeans and nationals of most Letin American countries and the USA	None		
Germeny	None	Except for EEC nationals who may use identity cards	Bymost communist countries and some others	None		
Greece	Hone	Syall	Bynationals of communist and some African and Asian countries	Yellow lever recoination if arriving from		
Hong Kong	None	. By all	Except for neitonals of British Commonwealth, USA and some others for limited periods	Cholers andysitow lever vaccination if arriving from intected area		
froita	Alghanistan nationals arriving from Paldatan prohibited	By all	Except for nationals of British Commonwealth for limited periods	Cholers and yellow fever vaccination if enviring from infected area or listed countries. Maleria risk		
Indonesia	fareel end Telwen netlonals prohibited	Oy oll	Except for limited stay by nationals of Malaysia, Philippines, Singapore, Theiland	Yellow fever veccination if arriving from Infected erea, Cholers and malariarisk		
krish Republia	None	Except for UK selfonets	By most communist and other countries	None		
lernel	None	By all	By nationals of many Asian, African, Latin American and some European countries	None		
ltniy	2mbstws autionals prohibited	Except for EEC nationals with identify cooks	By nationals of most communist countries	Cholera veccination of arriving from affected area		
Jepen	None	Byall	By most except for limited visit	Hone		
Kenya	No entry to people deemed undesirable	Byall	Except for some nationals with unward fickets	Cholers and yellow fever vaccinations if striving from injected area. Materia, typhoid and paratyphoid risk.		
Kuree	None	By alf	Bymost	None		

(39) - الدليل المصرى لمتروعات الخدمات والصناعة والتجارة الخارجية ١٩٨٩ -

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

Currency restrictions	Customs duty-free silowances	Test
None on import or export of "reseanable" emounts	Goods up to US\$1.500; including 400 ageneties, 50 argers, 2 liters spirits. 5 kilos food	Departure tax 120,000 pesc
None on Import but declare it. Visitors for less than 6 months may export up to that amount.	200 cigarettes or 50 cigars, 1 liter elcohol, gifts up to \$A200	Departure (iix
None for non-residents	200 organities or 60 oligans. 2 Inters wine, 1 Interspurits	None
None .	Non-Europeans 400 cigaristies, I liter spirits or 2 liters wine, 50g perfume EEC readents 200 cigarettes, I liter spirits or 2 liters wine. Other Europeans 300 cigarettes, 1 5 liters spirits of 3 liters wine.	None
None for non-residents	400 cigarettes, 3 litera sprita, 250g performe	Departure las US\$5
None	200 organities or 60 organs or 21b tobacco. 1 bottle liquor (40 fluid oz)	None
None	500 cigaraties or 100 cigars, 1 gallonliquor	Departure (ex US\$5
None, but declars it import and export of local currency prohibited	600 cigáraties. 2 liters houer	Departure tax 10 yuan
None on Import provided it is declared No export limit for non-residents	200 cigarettes or 50 cigars, 2 liters liquol	Departure (84 US\$10
None on larger currency; export of more than Kr5,000 controlled	EEC residents: 300 orgenetrs; 1 5 liters source; 2 liters wone Other Europeans 200 orgenetres; 0 75 liter spirit; 2 liters wine: Others* 400 orgenetres; 0 75 liter spirits; 2 liters wine:	None
None if declared, import and expert of local currency restricted to £20E	200 cigarattes or 25 cigara, 1 liter liquor	None
None on importif declared. Export firmled to the amount	Europeans 200 cigarettes, I liter spirits, 1 literwine Others 400 cigarettes, 2 liters liquor	None
None on Import Export generally limited to 5,000F	EEC 300 cigarettes or 75 cigars. 2 hters wine, 1 5 liters sprite. Others 200 cigarettes or 50 cigars, 2 hters wine, 1 leas spirits.	Nons
None	EEC netionals 300 cigarettes or 75 cigars, 3 literswine, 1 5 filters spirits. Other goods to DM450 Other Europeans 200 cigarettes or 50 cigars, 2 liters wine, 1 litter spirits other goods to DM 100 Others 400 cigarettes or 100 cigars, 2 liters wine, 1 liter spirits, other goods to DM 100.	None
None on import but declare it if any to be re-exported. Export Rmit of 1,600 drachma	EEC nationals 300 digerates or 75 digers, 4 herawine or 1 liter spirits Others 200 digerates or 50 digers, 2 liters wins or 1 liter spirits	None
None	200 cigarettes of 50 cigars or 250g tobacco. I quart wine or spirits, "reasonable amount" perfume	Daparture tax HK\$20
None on import if declared. Export up to that amount on production of form	200 crgarettea or 50 crgars or 250g tobacco. I bottla wine, I bottla spirita	Departure ten INR100
None on Import. Export limited to US\$500 unless previously declared	200 cigarettes of 50 cigars or 100g tobacco, 2 filters alcohol	Departure tax 3,000 rupseh
None on Import. Export limited to £600 with- out prior exchange control arrangements	EEC 300 cigatestas or 76 ergars or 400g lobacco, 3 liters winse or 1 5 hiets spirits. Other goods to (52.0 Other Europeans 200 cigatestes or 250g lobacco, 2 hiers winse of 1 hier spirits, other goods to C 10 Others 400 cigatestes or 100 cigates or 500g lobacco, 2 hiers winse or 1 liter spirits, other goods to C 27.	None
None on import. Export limited to US\$3,000 or equivalent	250 organities or 250 organis or 250g tobacco. 2 hters wine and 1 filter spirits, 0 25 liter perfuma	Daparture tea about US\$10
Mone on import if declared, export up to that emount. Export of line limited to 200,000	EEC 300 organistiss or 75 organs or 400g tobacco, 3 liters winds of 1.8 liters spirits, other goods to 75,000 line Other Europeans 200 organistiss or 50 organs or 250g tobacco, 2 liters winds or 05 further spirits, other goods to 15,000 line Others 4.00 organists or 100 organisms or 500g tobacco, 2 liters winds or 1 liters spirits, other goods to 15,000 line	Norse
None	400 crgs-ettes or 100 crgsrs or 500g tobacco, 3 bottles liquor, 2 or perlume, other goods to 100,000 year.	2.000 yes
None on Import if declared Export up to that amount	200 cigar ettes or 50 cigars or 0 5tb tobacco. 1 bottle figuor, 1 pint perfume	Departure tax 20 strillings
None on import or export if declared	400 caparattes: 50 capars, 250 g tobacco, 2 bottles write or spirits	Degranture las 3 000 Wort

COMMERCE EXTERIEUR

Country	Entry castrictions	Passportragulard	Visareguired	Healthrequirements		
Lebanon	Faraell passport or viam holders prohibited	By all	By #11	Cholers and yellow lever vaccination if		
Melaysia	Holders of (seed) presports prohibited Entry refused if not conforming to accepted standard of drass	By all	Exception nationals of Berlish Commonwealth	Yellowlaves vaccination if arriving from infected area		
Mexico	None	Except for nationals of USA and Canada with tourist card	Exception nationals of most of Letin America and Europe for alimited stay	Yellow lever vaccination if arriving from infected area. Malaria risk		
Ketherlands	None	Except for EEC nationals with Identity card	Except for western Europeane	None		
New Zeeland	None	Except for neutonals of British Commonwealth arrang from Australia	Except for nationals of British Commonwealth, USA, Japan and some European countries	None		
Nigerin	South African passporter visa holders prohibited	Byall	Except for nerionals of neighboring countries	Cholers and yellow lever vaccination		
Norway	None	Except for nationals of Scandinavia	Only by a few communist countries	Vaccination certificates if arriving from		
Pekisten	terael and Alphanistan nationals prohibited	Ifonels prohibited Alghan of not n		Cholers and yellow fevor vaccinations if erroving from infected area Malariansk		
Philippines	South African passport holders prohibited	By all	Except by waitors with orward tickets for stey of up to 64 days	Choise and yellow lever certificates if streving from infected area. Melaniarish		
Portugal	None	Except for some European nationals with identity cards	By most communist countries	Yellowfever veccination if arriving from infected areas		
Boudi Arabia	Holders of Israeli peas- ports or visas prohibited	Except for Muslim prigrams with passes	Except for nationals of some neighboring countries	Cholera and yallow lever vaccinations of arriving from injected area. Malaria risk		
Singapore	Kempuches, Laos Vietnem and Tahwan paseport holders prohibited. Long-haired males unwelcome	By all	Except for nationals of British Commonwealth	Yellow lever vaccination if arriving from infected area		
Bouth Africa	None	Byell	Except for netionals of some British Commonwealth countries	Cholers and yellow lever vaccinations if arriving from infected area		
Spein .	None	Byall	By nationals of some communist countries	Nona		
S waden	None	Except for nationals of Scendinaria or EEC nationals with identify card	By nationals of some communital countries	None		
Bwitzerland	None	Except for some Europeans with Identity cards	By neconate of some communistic	None		
Talwen	Chinese persport holders prohibited	By all	By elf	Cholera vacconation if arriving from affected area		
Thelland	Alghenisten nationale prohibited, Entrymey be refused to those not con- forming to accepted dress requirements	Byall	Except for nationals of Denmeck, German Federal Republic, Norway Sweden, USA	effected area Yellow fever vaccination if erroing from infected area Cholers, typhoid, and paratyphoid vaccinations recommended. Malaria risk		
urkey	None	Byaff	By nationals of most communist countries	None Meleriarisk		
K	None	Except for EEC nationals with identity cards	By nationals of communist countries, most Asian and African countries, Argentina	None		
IBA	None	Except for Canadians with identity papers	Except for Canadian nationals residing in Canada	None		
#SR	None	By all	Except for newonals of community	None		
triezusje	None	Byall	By aff	None Melanerisk		
ugoslavia	None	8y ell	By nationals of Albania, Australia, Cenada, Greece, USA, USSR, atl Alnoan, Asian and Latin American countries	None		

(41) الدلیل المصری لمصروعات الخدمات والصناع: والتجارة الخارجیة ۱۹۸۹ -

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIBUR

Currency restrictions	Customs — duty-free allowances	Tax
None	400 cigar sites or 200 cigars or 200g tobacco, 2 litera alcohol	Departure tex EL20 EL50 if first class
None	200 cigarettee or 60 cigare or 226g tobecco, 1 quert wine or spiritie	Departure ins 7 Ringgst
None	400 cigarettes or 50 cigare or 1 tg tobacco, 3 bottles alcohol	None
None	EEC: 300 cigarettes or 75 cigars or 400g tobseco, 3 liters wine and 1.5 liters spirite, other goods to £500, Others: 200 cigarettes or 50 cigars or 250g tobseco, 2 liters wine, 1 hier spirits.	None
None on Import. Export limited to \$NZ250	200 cigarattes or 50 digers or 1.5(b tobecco, ? quart wins or 1 bottle spirits	Departure (ax: SNZ2
None on import but must be declared. Export up to that amount	200 clgarattes or 50 cigars or 200g tobacco, I litter wine or apirits, 0.5 pint perfume	Departure tex
None on Import but must be declared. Export Nimited to that amount or Nkr 10,000	Europeans: 200 cigarattes, 1 Ster wine, 1 Ster apirite Others: 400 cigarattes, 2 liters spirits or 2 liters wine	None
None on import of foreign currency but declars it. Export up to that amount	200 tilgarettas or 50 cigara or 0.5/b tobacco. Ne alcohol	Dappiture (ex Re 100
None on import but must be declared. Export limited to that amount	200 cigarettes or 50 cigars or 250g tobacco, 1 quart sicohol	Departure tax 50 pasos
None on import but must be declared. Export up to that amount	200 cigarettas or 60 cigara or 8oz tobacco. 1 liter wine, 0.26 liter spirits	None
None on import or export except import of travell pounds prohibited	600 cigarattes or 100 cigara or 500g tobacco, "reasonable amount" perfume, Alcohol, pornographic material, drugs and contraceptives prohibited	Departure tex S\$12
None	200 ciga retries or 60 digers or 250g tobacco, 1 bottle wine end 1 bottle spirits, "reasonable amount" partume	None
None on Import but must be declared. Export up to that emount	400 ciga settes, 80 cigars and 280g to bacco, 1 liter wine, 300m/tperfume	None
None	200 cigarattes or 80 cigars or 250g tobacco, 2 liters wine or 1 liter spirite	None
None	Europeans: 200 cigareties or 80 cigars or 280g tobacco, 1 liter wine and 1 liter spirits Others: 400 cigareties or 100 cigars or 800g tobacco, 1 liter wine or spirits	None
None	200 cigarattes or 50 cigara or 250g tobacco. 1 liter wine, 1 liter spirits	None
None on Import but declare it, Export up to that amount or equivalent of US\$1,000	400 cigarettes or 60 cigars or 11b tobacco, 2 bottles liquer	Departure tax:
None on import but must be declared. Export up to that amount	200 cigarettes or 250g tobacco, 1 liter alcohol, perfume for personal yee	Departure text 50 beht
None on import but must be declared. Export up to theil amount	200 olganities or 50 cligare or 200g tobacco, 1 hter alcohol, "raesonable amount" perfume	None
None	EEC. 300 cigarettes or 75 cigars or 400g tobacco. 3 inters wine or 1 5 litters spirits, 75g perfurms, other goods to £120 Others 200 organities or 50 cigare or 250g tobacco. 2 liters wine or 1 filter spirits, 50g perfurms, other goods to wake of £28	None
None on import up to USS5,000, more must be declared	200 cigarettes or 50 cigare or 31bs tobacca, 1 quert (US) elcohol	None
None on Import but must be declared. Export limited to that amount	250 cigarettes or 250g tobacco, 2 liters wine and 1 kier spirks, "reasonable amount" perfuma Pornographic material and natcobes prohibited	None
None ,	200 cigarettas and 25 cigars, 2 liters alcohol, 4 small bottles parlume	Departuretax.busine Iravellers, 8\$102, tourists B\$47
Mone	200 cigarettes or 50 cigars or 250g tobacco, 1 liter wine and 1 liter spirits, perfume for personal use	Departure tex 150 diner

				ies			1	1	Ï
	Amsterdam	Bangkok	Buence Aires	Cairo	Delhi	Fraeskhart	Gerrene	Hong Kong	Johnmeshung
Ameterdam	-	8058/15	8670/18	2042/5	6737/10	228/1	424/1	5767/18	6733/14
Bangkok	8058/16}	-	14910	4510/12	1815/4	5619/14	5831/15	1064/3	7797
Buenos Aires	8670/17	14910	-	9812	12367	8571/171	8284/17	15546	6807
Celro	2042/5	4510/111	9912	_	2738/71	1815/5	1755/5	6099	3912
Dollal	5737/13	1815/4	12367	2738/8	-	6463/9}	6391/9}	2345/7	6260
Frankfurt	228/1	5819/13]	8671/9	1815/6	5463/9	_	287/1	8277/17	6480/14
Geneva	424/1	5831	8284/9	1765/6	5391/9	287/1	_	8205/17	6289/14
Hong Kang	6767/17	1064/3	16546/34	8099	2345/7	8277/18	8206/18	-	8760/16
Johannaeburg	6733/15	7797	6807	3912	8280	6480/141	8289/14	8780/15 }	-
Kerechi	3726/11	2302/5	12286	2212/61	885/2	3539/9	3633/9	3596/7‡	4528
London	230/1	5929/15]	6910/18	2185/5	4180/111	408/1}	457/1-	5989/15- }	5634/13
Menite	7069/201	1388/3	16388	578O/15	3656/8	6861/19	7063/19	702/2	9165
Мохоом	1330/4	4396/13	10058	1798/164	2708/8-	1253/3	1493/3	6083	5849
New York	3838/7	11401/25	B302/15	6730/14	9550/19	3861/9	3859/9	10279/22	9712/16
Paris.	281/1	7810/15	8268/18	1996/5	5879/10	289/1	250/1	8493/18	8584/13
No de Janeiro	5945/13	10025	1232/4	8149	11263	6948/ 13	6684/13	13429	4441/9
lome	809/3	7011/13	B317/18	1329/3	3679/9	698/2	439/2	7894/15-	4802/13}
lydney	10308/25	5774/12	11240	10855	7795	10033/26	10961/26	4586/9	9121/19
skyo	8522/20	2849/8	14091	8245/20	4959/124	9776/21	10029/21	1788/5	10905/214

(43) الدليل المصرى لمشروعات الخدمات والصناعة والتجارة الخارجية ١٩٨٩

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

į	Londen	Manile	Mescore	Naw York	1	The de Jameiro	Rome	Sydney	Tokye
3726/11	230/1	7089/19	1330/3}	3639/7	281/1	5945/13	809/2	10308/24	9522/20
2302/6	5929/16 }	138B ·	4398/13	11401/28	7810/16	10026	7011/14	5774/1 t-j	2849/7
12285	6910/17	16386	10058	5302/14	8268/16	1232/3}	8317/16	11240	14091
2212/8	2185/6	5780/15±	1796/4	6730/16	1995/5	6149	1329/4	10865	B245/20
885/2	4180/13	3856/8	2708/8	9650/22	5679/11	11263	3679/10	7795	4969/11
3539/9	408/1	6851/19	1253/3	386 1/9	289/1	5948/14	698/2	10033/24	9778/20
3633/8	467/1 1	7063/19	1493/3	3859/9	250/1	5084/14	439/2	10881/24	10029/20
3596/7	5989/17	702/2	6063	10279/204	8493/19	13429	7694/16½	4568/9‡	1768/4
4526	5634/141	9165	6849	9712/17	8584/14	4441/103	4802/131	8121/16	10905/21
_	3935/11	3870/10	2606/8	8104/22	3810/114	8082	3307/104	6269	6742/12
3836/101	_	6886/19	1557/3}	3456/7	209/1	6746/13	892/2	10588/241	5955/20
3670/10	6686/201	_	6908	10368/21	9336/21	18128	8536/17	3692/8	1862/4}
2608/6	1557/4	6906 "	-	5820/10	1533/4	8608	1476/4	11044	4887/10
.9104/20	3456/61	10368/241	5820/9	_	3628/6}	4816/10	4280/8	12062/28	8133/16
3610/11	209/1	8336/91	1633/4	3828/7	_	8697/12	688/2	10249/29	9771/17
8082	6748/124	15128	8606	4816/9 }	5897/11 }	_	8707/12	12741	13512/31
3307/10	892/3	8636/17	1476/4	4280/9	888/2	8707/13	_	10450/25	9840/20
8269	10568/25	3892/8	11044	12052/21	10249/28	12741	10450/28		6904/9}
5742/13 1	5955/20	1862	4667/10	B133/14}	9771/17	13512/26	9840/21	6904/9	

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

Conver	sion tab	les									
Longth			Weight			Area			Capacity	,	
matres 0 30 0 -61 1 -22 1 -52 1 -53 2 -13 3 -14 2 -74 3 -05 9 -14 12 -20 15 -24 18 -28 21 -34 22 -34 24 -38 30 -48	m/h 1 2 3 4 8 5 7 8 9 10 20 40 50 70 80 90 100	Feet 3-28 6 56 9-84 13-12-16-40 19-88 22-97 26-25 33-81 85-92 131-20 194 90 228-70 226-50 328-10	978771798 28 35 58-70 85-05 113-4 114-8 170-1 198 5 228-8 255 2 283-5 557 0 850 5 1134-9 1417 6 1701 0 1884-5 2268 0 22551 5 2263-6	9'e18 1 2 3 4 8 8 7 8 9 10 20 30 60 60 60 60 80 90 100	0 04 0 07 0 01 0 01 0 01 0 01 0 02 0 02 0 03 0 03 0 03 0 03 1 01 1 78 2 12 2 47 2 82 3 17 3 63	9 cms 6 45 12 80 19 36 25 81 32 26 33 26 15 16 51 61 58 06 64 52 113 3 55 258 06 322 58 322 58 322 58 322 58 36 36 16 51 61 51	sq cma/sq Ins 1 2 3 4 4 8 8 7 8 8 9 10 20 30 40 60 80 70 80	0 18 0 19 0 21 0 47 0 62 0 78 0 93 1 108 1 24 1 166 3 10 4 486 8 20 7 75 9 30 10 86 12 40 13 95	81 tree 3 79 7-57 11-35 15-14 18-93 22 71 28-50 30 28 34-18 37-94 75-70 151-70 227-84 266 58 379 40		US pair O 25 O 75 1 - 02 1 - 56 1 - 91 2 - 13 2 - 64 5 - 28 7 - 92 10 - 56 13 - 20 15 - 84 18 - 46 21 - 12 23 - 76 26 - 40
cent/matres 2.84 5.08 7.82 5.08 7.82 10.18 12.70 15.24 17.76 20.32 22.86 25.40 10.18 127.00 152.40 177.08 20.32 26.40 0 264.00	em/hs 1 2 3 4 5 8 7 8 8 10 20 30 40 50 80 100	Inches 0-80 1-80 1-80 2-00 2-80 3-80 3-90 7-90 11-80 15-80 15-80 35-40 35-40 39-40	kilogrammes 0 46 0-81 1-81 2-27 3 183 3-83 4-08 4-08 4-08 4-18 18-14 18-14 22-82 31-73 40-82 40-82 46-36	kg/ba 1 2 3 4 5 6 7 8 8 10 20 30 40 50 80 90 90	pounds 2-21 4-41 6-61 8 92 11-02 13-23 15-43 17-84 19-84 22-05 44-09 66-14 88-19 110-20 132-30 176-40 198-40 220-50	0.03 0.05 0.08 0.11 0.14 0.17 0.20 0.25 0.28 0.28 0.05 1.13 1.70 2.00 2.25 0.28	cum/cu ft 1 1 2 3 3 4 4 5 8 9 7 8 8 9 10 20 30 40 60 90 90 100	cubic feet 35-32 70-63 105-9 147-8 212-0 247-2 282-5 317-8 353 2 705-9 1412-6 1412-6 1412-6 1412-3 2472-1 353 2 705-3 105-4 1412-6 1412	Hitres 4 58 8 09 13 64 18 18 18 27 3 27 28 31 28 36 37 40 91 46 48 90 92 136 4 181 8 227 3 272 8 363 7 409 1 464 6	litron/gals 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 20 30 40 60 70 80 80 100	9ellons 0 22 0 48 0 88 1 10 1 54 1 76 6 8 8 80 11 00 13 22 15 40 11 00 12 20 13 20 14 80 15 40 17 80 18 80
kilomatres 1-61 3-22 4-83 6-44 8-05 8-05 11-27 12-86 11-27 12-86 64-37 98-56 64-37 98-56 112-70 128-70 144-60 144-60 140-00	km/miles 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 20 30 40 60 70 80 90 90 90 90 90 90 90 90 90 90 90 90 90	miles 0.62 1.24 1.86 2.48 3.11 3.73 4.87 5.69 6.21 12.43 18.64 21.07 37.28 49.71 55.92	metric tonnes 1-02 2-05 3-05 4-08 6-10 7-11 8-13 9-14 10-16 20-32 30-48 40-64 50-80 60-88 91-44 101-60	8 8 8 9 10 20 30 40 60 70 80 90 100	tone 0-98 1-97 2-95 3-94 4-92 6-91 6-89 7-87 8-86 9-84 19-68 29-53 39-37 49-21 59-05 66-69 76-74 68-68 88-42	hectares 0-41 0-81 1-81 1-02 2-02 2-43 2-83 3-24 4-05 8-12-14 10-19 20-23 24-28 28-33 24-28 28-33 32-42 4-04 4-05	he/scres 1 2 3 4 6 6 7 7 8 9 10 20 30 40 50 90 90	80788 2.47 4.94 7.41 8.88 12.38 17.30 19.77 22.24 24.74 13.8 148.3 148.3 173.0 197.7 222.4	US gala 1-20 2-40 3-60 4-80 5-90 7-21 8-41 10-81 12-01 24-01 36-03 48-04 60-05 72-05 84-06 98-07 108-08	US gale/Imp gale 1 2 4 5 6 7 8 10 20 30 40 50 60 70 80 90	Imp gats 0.63 2.56 3.33 4.16 5.00 5.63 7.44 8.33 16.56 24.93 41.63 48.92 66.6

المسكتب الاستشارى الشرق الاوسط ـ ٢٧ شادع الجادِ ـ الاويرج ـ الجيزة ـ ج م ع ·

TEMPERATURE RAINFALL

	TE	MPER	RATURE	RAINFA	
Observatory					ty Rainfall
		_	perature	percentage	
Location		Max,	Min.	%	mm
Cairo	Winter	18.2	8.8	54	1.0
	Summer		20.5	55	Zero
Giza	Winter	19.0	6.9	58	2.6
	Summer		20.3	56	Zero
Fayum	Winter	20.3	6.2	60	0.7
	Summer		19.5	55	Zero
Beni-Suel	Winter	19.6	5.5	56	Zero
	Summer	34.7	17.7	45	Zeto
Menia	Winter	20.2	4.7	57	Zero
	Summer	35.7	19.3	52	Zero
Asyut	Winter	19.1	5.0	51	Zero
	Summer	34.2	20.0	45	Zero
Marsa-Matruh	Winter	17.2	9.1	65	73.5
	Summer		19,7	67	Zero
Alexandria	Winter	18.2	9.1	62	124.4
	Summer	29.1	21.4	66	Zero
Damietta	Winter	17.3	8.7	63	34.5
	Summer	28.6	19.9	62	Zero
Port-Sald	Winter	19.4	10.4	62	28.4
	Summer	29.9	21.5	72	Zero
Suez	Winter				
	Summer			_	-
Mansura	Winter	18.9	6.5	64	15.0
	Summer	32,8	18.7	59	0.2
Kair El-Shikh	Winter	18.5	7.3	63	36.3
	Summer	31.5	18.4	56	Zero
Demanhour	Winter	18.7	7.8	63	59.6
	Summer	31.1	19.3	62	0.6
Tenta	Winter	19.0	6,5	60	15.4
	Summer	31.7	17.7	60	0,2
Shebin El-Kon	Winter	18.6	6.3	55	4,2
	Summer	32.1	18.2	54	Zero
Zagazig	Winter	18,6	7.9	60 60	13.8
	Summer	32,5	19.8	54	Zero
Banha	Winter	17.6	7.8	60	5.0
	Summer	32.6	19.2	56	Zero
Suhag '	Winter	21.8	6.9	52	Zero
	Summer	37.3	21.5	40	Zero
Luxor	Winter	23.3	6.3	53	Zero
	Summer	39.5	22.4	39	Zero
Aswan	Winter	22.9	9.0	47	Zero
	Summer	40.8	24.9	31	Zero
Sewa	Winter	19.7	7.1	50	11.7
	Summer		21.0	53	Zero
El-Kharga	Winter	21.4	7.7	55	Zero
(New-Valley)					
El-Ghardaka	Winter	38.2 21.3	10.7	36 50	Zero Zero
	Summer	32.3	24.7	53	Zero

MONTHS OF THE YEAR EGYPT CFFICIALLY ADOPTS BOTH THE HI BI AND GREGORIAN CALENDARS

(45)

(1)		(2)	(3)	
Solar	Gregorian	Coptic	Hijri (3)	
Kanun II	January	Tuba	Moharram	
Shabat	February	Amchir	Safar	
Azer	March	Baramhat	Rabi I	
Nizan	April	Baremuda	Rabí 11	
Ayar	May	Bashens	Gumada I	
Haziran	June	Bauna	Gumada II	
Thamuz	July	Abib	Regab	
Aab	August	Misra Nasi ⁴	Shaban	
Aylul	September	Tut	Remeden	
Techrin I	October	Bebah	Shawal	
Techrin II	November	Hetur	Thul-Kida	
Kanun	December	Kiyakh	Thui-Higgs	

- 1) Solar and Gregorian months are co-terminous
- 2) The Coptic month is 30 days and the year is 366 or 368 days.
- 3) The Hijri month is 29 or 30 days, the year is 354 days.
- 4) Nasi Is 5 or 6 days.

EGYPTIAN CURRENCY

The basic unit is the Egyptian Pound (L.E.). There are 100 plastres in a pound, 10 Milliames in a Plastre.

The Following bank-notes are issued by the Central Rank:

- 20 Pounds note.
- 10 Pounds note,
- 5 Pounds Note,
- 1 Pound Note,
- 50 Plastres Note.
- 25 Piastres Note,

The following currency is issued by the Tressury:
Paper currency: 10 Plastres 5 Plastres
Metal Pieces: 10 Plastres 5 Plastres

2 Piastres 1 Piastre

Coins bear the Salah El-Din Eagle or the Sphinx on one side and the value and date of issue on the other side.

Memorist Silver pieces for 100 plastres, 50 plastres, 25 Plastres, 10 Plastres and 5 Plastres or gold Pieces of 5 Pounds are issued on occasions.

Some old coins are still in circulation.

المسكتب الاستشادى الشرق الأوسط - ٢٧ شادع الجارِ - الاورِج - الجبرَة - ج٠م٠٪ ·

WEIGHT AND MEASURES IN EGYPT Weights and measures THE METRIC SYSTEM Roypt adopts the International Metric System: Matric measures and equivalents A - Units of Length : Length I millimetre (mm) I Kilometre (Km. 1) 1000 Metres. Ø 0394 ln I Metre (M.) 100 Centimetres. 10 mm O 3937 in 1 centimetre (cm) 1 metre (m) 1000 mm 1 0936 yards 10 Millimetres (Mm.) 1 Centimetre (Cm) 1 kilometre (km) 1000 m D 6214 mile B - Units of Area : Surface or area 1 Square Kilometre 100 Hektars. 1000 mm² 0-1550 so in 1 so cm (cm³) 1 sq metre (m²) 10000 cm³ 1980 sq vds 10000 Square Metres. | Hektar 10000 m² 2 4711 acres 1 hactare (ha) 10000 Square Centimetres. I Square Metre 100 hacteres 0-3961 sq mile sa km lkm¹ 1 Square Centimetre 100 Square Millimetres. Capacity I cu cm(cm³) D 0610 cu in C - Units of Volume: I cu decimetre (dm³) 1000 cm³ -0-0353 cu h I Cubic Metre 1000 Cubic Decimetres. L cu metre (m³) 1000 dm³ 1 3079 cm yda 1000 Cubic Centimetres I litre (I) 1 dm³ 0 2842 US gal 1 Cubic Decimetre Litre 0 2200 Imp gal I Cubic Decimetre 10 Litres I hectolitre (hi) 100 litres 2.8378 US hun t Hektolitre 10 Dekolitres 2 7497 Imp bus 1 hectolitra 10 Litres Weight ! Dekalitre I milhgramme (mg) 0 0154 grain D - Units of Weight: I gramme (p) 1000 mg æ 0.0353 oz 1 Metric Ton. 1000 Kilograms kilogramme (ko) 1000 g 1000 kg 2 · 2046 lb 1 tonne (t) 1-1023 short tons 10 Opintals 1 toons O-9842 long tons 1 Ouintal 100 Kilograms 1000 Grams I Kilogram (k.g.) Imperial measures and equivalents 1 Gram (Gm.) 10 Decigrams. 1 Decigram 10 Centigrams. Longth 2 5400 cm 10 Milligrams. 1 meh 1 Centigram 1 foot 12 Inchea 0-3048 m м The old system of weights and measures is still in 1 yard 3 feet 0 9144 m use though gradually disappearing. 1 maio 1760 yards 1.5001 km A - Units of Length: Surface or erea 1 so inch 6-4516 cm 3.55 Metres [Kasaba 0 8381 m 9 sq feet 1 so yard -139,766 Inches. 4840 sq yards 4046 86 m³ l acm 1 sq mile 640 scres 269 O hectares 8 - Units of Area: Capacity 1 cu inch I l'eddan 4200.8335 Sq. M. 16-367* 1 Feddan 24 Kirats, 27 our feet 0-7848 m³ 1 cu yard 1 Klrat 24 Sahms. US dry measures □-9889 Imp of 1 mint Q-65Q61ltres

1 Sahm

C - Units of Volume:

l Ardab

I Ardsh

1 Ardab

D - Units of Weight:

I Oanter

1 Oantar

7.29318q. M.

12 K ilas

44 0

96 Kadaha

100 Pounds.

198 Cu. Decimetres

1 long owt 1 short ton 1 long ton Temperature

US liquid measures

Imperial measures

Weight Avoirdupols

1 pallon

1 pint

1 gallon

1 аплав

1 pound

1 short cwt

C -17 7 -12 -8 8 -1-1 4 4 10 15-5 21 1 28 8 32-2 37-7 C/F 0 16 20 30 40 50 60 70 80 80 100 F 32 60 68 88 104

O 8327 imp at

437-5 grains

15 ounces

100 pounds

112 pounds

2000 pounds

2240 pounds

1-0321 US pints =

8 olnus

O-4732 Three

3-7653 litres

0-5563 litres

28-350 g

= 0.4538 kg

0-8072 tonnes

1-0161 toppes

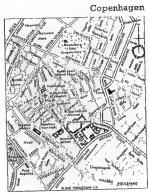
= 45-359 kg

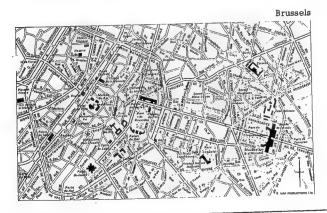
50 802 kg

C=4(F-32) F=4+32

MAPS





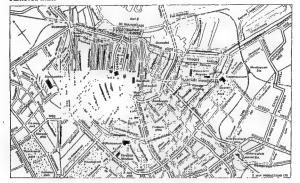


المسكتب الإستفارى الشرق الأوسط _ ٧٧ شارع الجار _ الاورج _ الجيرة - ج-م-ع · COPYRIGHT BY INTERNATIONAL TRADE CONSULTING CO-ECYPT - ITCCO 22 BL GABER ST-GIZA-CAIRO-ECYPT

(48)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

Amsterdam



Athens



West Berlin



Hong Kong



Istanbul



Johannesburg



۱۹۸۹ نتیجة عسام

أبيريسل	مسازس	فبرايس	بناير	
	10 14 11 1	1* 14 11 1	TA 11 11 T	البيت
74 77 10 A 1	10 14 17 4	10 14 11 1	75 TT 10 A 1	1
76 19 17 7	37 T- ST 3	17 1: 17 1	T+ TF 55 5 T	الأكتبين
70 10 11 1	TA E3 16 Y	1A 13 11 Y	73 71 17 1- 7	البلالساء
73 15 1T *	95 TT 10 A 1	17 10 A 1	TP 34 33 E	الأربساء
19 1+ 17 1	T+ TF 13 4 T	17 17 1 T	71 14 17 + 77 7- 17 7	اغيبس الجيمية
TA 13 31 V	A1 41 7A 7+ L			-
أفسطس	مولينة	يبوليسة	مسايسو	
11 14 17 4	15 11 10 A 1	11 14 1- T	19 1: 17 1 18 11 14 9	السبث الأحساد
19 1- 17 1	7. 17 17 1 7	19 18 11 4	19 11 10 A 1	الالسب
13 11 10 A 1	10 16 11 1	77 fo 1F 3	T- 37 33 3 T	14.01
T- 17 15 5 1	13 15 11 4	7A 11 11 Y	T1 TE 39 1: T	الأربساء
79 75 19 1- 7	TY T- 1T S	75 TT 10 A 1	77 1A 11 E	فالبيس
T# 1A 11 4	TA T1 14 V	6- 14-13 -6 2	79 19 17 #	الجسمة
ديسسر	لوقمير	أكدربر	-	
Tr 17 15 5 7	TP 1A 13 E	TA 93 SE W	T- TF 13 -5 -T	هيت الأبيد
71 18 17 1× T	73 15 37 .	75 3T 14 A 1	TE 17 1- T	الاحـــــــــــــــــــــــــــــــــــ
70 14 11 1	17 1- 17 1 TA 11 14 Y	T- TF 13 1 T	70 1A 11 E	الاللي
TY 1: 15 3	15 77 10 A 1	Te 14 11 1	17 1: 17 3	الأروماء
TA 11 14 V	D TE 33 5 7	13 15 15 4	76 T1 46 Y	الليس
79 11 10 A 1	71 37 1+ 0	TV T- 1T T	TS TT 1# A 1	الجمعة
أمريش	مساوس	فبرايبر	يشايس	1991
YA 13 34 Y	TO BE BY NO T	TE TY TO T	19 1 17 1	ابست
75 TE SO A 1	14 16 11 L	T# 16 55 E +	Y 21 17 AT	الأحد
T+ FF 35 9 7	33 35 37 #	11 14 17 -	1 A 01 17 PE	الالسين
11 IV I: T	TY T: TF T	17 T: 17 3	T+ TT 19 5 T	الإبلالا
10 3A 33 1	TA T1 16 9	TA TI IL Y	T1 T1 17 1- T	الأرساء
11 11 17 0	1 A +0 ET PT	77 10 A 1	1 /f Ar my	الحيس
1V 1× 1T 3	T+ 7F 33 9 T	77 17 4 7	11 15 17 4	المستة
أشطس	يبولية	يبوليسة	مسايسو	
TR 16 11 E	TA T1 18 Y	T+ 37 35 5 T	73 15 17 4	السبت
73 15 17 +	75 77 10 A 1	74 3Y 1+ T	T 71 -Y YT	الأحد
77 7: 17 3:	T+ 37 33 5 T	TP 3A 13 1	TA T1 11 Y	الاثسين
TA 11 18 V	T) 11 17 1- F	11 15 11 #	15 17 10 A 1	التلاثاء
75 17 10 A 1	TO 3A 31 S	YY Y+ 15 3	F- TT 13 5 T	الأرساء
F: 3F 33 - 5 T	73 15 17 #	7A 77 1E V	T1 11 17 1: T	المبين
73 71 37 35 7	77 7 17 7	75 77 10 A 1	10 10 11 1	المسة
Same Same	لوقيم	أكبرير	gualant	- 1
13 11 10 A 3	YC 17 1 - T	TY TO IT 3	19 TT 10 A 1	است
T: TT 13 A T	74 1A 13 I	TA 11 16 Y	F: IF 13 A 3	الأحد
F1 11 17 1: T	73 15 17 4	75 TT 10 A 1	T1 17 1: F	الاثنين
TO 1A 11 1	TY To 18 3	T: TT 13 5 T	Te 1A 11 1	الدلايان
73 15 17 6	TA 31 14 Y	T1 T6 1Y 1 - T	T3 15 17 *	الأرساء
77 7: 17 1	71 77 10 A 1	TO 16 11 1	17 1: 17 3	الميس
1A T) 16 Y	T- 17 13 3 Y	+ 75 35 37 A	TA 11 16 Y	المسا

(51) - الدليل المصرى لمصروعات الخدمات والصناعة والتجارة الخارجية - ١٩٨٩

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

تخطیط عام ۱۹۸۹ Forward Planner ۱۹۸۹ تخطیط عام

	مارس	February	فبراير	Jenuary	يناير
	١		١		١
***************************************	7	***************************************	4		4
***************************************	+	******* *****************	Ψ		۳
	1	***************************************			
	,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,				
,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,					
			3		٦
	٧		٧		Y
***************************************	Α	***************************************	A		Α.
P4944444444444444444444444444444444444	4	*************************	4		

***************************************			***************************************		
10734445744744444444444444444444444444444		***************************************		.,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	
			14	•	17
	14	***************************************	15		115
	ч	***************************************	12	***************************************	ч.
	10	***************************************	10	***************************************	la
	************	***************************************			

	W	***************************************	W	***************************************	Ν.
,	14		14		۱A
100000000000000000000000000000000000000	19	*****************************	14	***********************	
***************************************	T-		**	***************************************	Y.
			,		
,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,		*******************************	***	***************************************	
	4.4		**		4.4
	**		77		17
***************************************	75	***************************************		***************************************	71
***************************************	ta				
***************************************		***************************************			
********************************	17			,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	
	17		YY		**
	ŤΑ	***************************************	Ař		A7
***************************************	- 74	***************************************			
***************************************	77	***************************************			<i>t</i>
	Th.				14
	71	*************************			

تخطيط عام 19/9 1989 Forward Planner 17 ۲٦. 44

(53) - الدليل المصرى لمصروعات الخدمات والصناعة والتجارة الخارجية ١٩٨٩

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

1989 Forward Planner

تخطيط عام 19/9

لِية July	أغسطس August	سبتمبر September
1	1	1
7	٣	τ
1	4	±
		a

7	3	7
٧	٧	٧
,	Α	
	A	A
4	4	1
<i>t</i>	1.	h
		11
"	/4	17
11	W	17
	18	14
10	10	10
	ri	
,	14	W
Y.	14	14
	/.,	
,	k.	Y.
*	17	17
	***	***
3	***************************************	3.7
T	3.5	17
7	37	71
۲	70	49
τ	77	*1
*		
	***************************************	***************************************
1	AF.	TA.
1	T \$	77

4	T1	

1989 Forward Planner

تخطيط عام 19/9

أكتوبر	October	توفمبر November	يسهبر	December
1		1	1	
*	***** *********************************			
	*** ***********************************	r		*******************
	***************************************		T	
1		ŧ.		***
a		a	ه	
٦.		*		
		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		***************************************
	***************************************			***** **** **********
٨		٨	A	
4		4	4	
34	***************************************	h	34	
	***************************************	#	//	***************************************
	****** * ******* ****** *****		·····	*****************
			******************************	***************************************
117		17	W	
11		18	14.	
10	***************************************	10	ta	

	***************************************			***************************************
	***************************	\Y		*******************
14		١٨	۱۸	**** ********* ******
19		19	15	
Ψ,		*		************************
,				***************************************
***				**************
77		77	**	***************************************
14		17	44	
7\$		11	17	***************************************
Ya			¥a	***************************************
19		#1 +10***********************************	*************************	
77				***************************************
**		YY	YY	*****
ŤÅ.	*** ***********************************	74	TA.	
		79	79	***************************************

***************************************	***************************************	T-		
71				

(55) - الدليل المصرى لمشروعات الخدمات والصناعة والتجارة الخارجية ١٩٨٩-

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMENCE EXTERIEUR

الفصل الاول وثاثق وطالات

CHAPTER I

ARTICLES & DOCUMENTS

CHAPITRE I

ARTICLES & DOCUMENTS

(56)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT

ANNUAIRE ÉGYPTIEN DES ENTREPRISES DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTÉRIEUR

1989

Supplements and Up-to-date leaflets

If you are not a subscriber to the Directory of Service, Industrial and Foreign Trade Companies in Egypt and you wish to receive your free copy of the supplements and up-to-date leaflets that will be published by ITTCO 1889, kindly fill in and return the coupon below to:

ITCCO, 22 El Gaber Street, Auberge, GIZA, CAIRO, Egypt

Suppléments et mises à jour

Si vous n'êtes pas abonné à l'Annuaire Egyptien des Entreprises des Services, de l'Industrie et du Commerce Extérieur, et vous désirer reçevoir gratuitement les suppléments et les mises à jour qui seront publiés par ITCCO en 1989 nous vous prions de remplir le bon ci-après et de le retourner à:

ITCCO, 22 El Gaber Street, Auberge, GIZA, LE CAIRE, Egypte

BON DE C	DIMMANDE / ORDER FORM	
COUPON FOR	SUPPLEMENTS / BON POUR SUPPLÉMENTS	
NAME / NOM: .		
COMPANY / SOCI	TÉ:	
ADDRESS / ADRI	SE:	

THE EGYPTIAN FOREIGN POLICY

Βу

Dr. BOUTROS BOUTROS GHALY
State Minister of Foreign Affaires

EGYPTIAN DIPLOMACY

With the advent of the new year, the nations of the world are contemplating, evaluating and analysing what happened during the previous year, what has been realized and what future days will bring forth.

If certain nations with their sense of responsibility contribute to a great extent to the history of the world, the Egyptian people are in the vanguard of those nations. Destiny laid on its shoulders particular responsibilities and pioneering duties.

Egypt is not only known as the first state/nation in history, but it was the first society recognizing the notion of work and science and developed by the sweat of man beside the waters of the Nile.

In this complex of difficulties, pressures and confrontations which characterize our modern world, the last year witnessed its full share of disputes, tensions, contradictions and dangers.

Perhaps the advent of 1985, representing a flecting moment of this continuing passage of time, deserves from as a frank dialogue with ourselves to view what we have achieved so far and what is the best avenue to lead us to our desired goals in the future.

Egypt, being the centre of the old world, three continents meeting around its borders, continues to be the centre of a circle which may widen or narrow, but always remains as the head of a body. She did not accept, or was destined to be on the periphery, during her long history.

The unique position of Egypt stems not only from the fact that three continents do meet together around her borders and shores, but also because from those shores, the seas which command international relations start — the Mediterranean Sea in the North and the Red Sea from the East. Threefore, the Egyptian nation continued to be the bridge through which divilizations and cultures were extended to distant areas.

From these historical, geographical and political facts, it was natural that Egyptian diplomacy should extend its activities throughout the world, moved by a high moral objective based on the premises that preserving peace is a necessary perequisite to maintaining Egyptian national security. This in turn could not be strengthened except by the realization of regional security, and could not be guaranteed except by universal security prevailing throughout the whole international community.

Therefore, peace is a cardinal doctrine of Egyptian foreign policy and a permanent strategy for Egyptian diplomacy in its dealings with the outside world. Egypt believes in the existence of a strong relationship between consolidation of security and privailing of peace.

Egypt, and the Arab nations around her, could not realize her national objectives or protect her vital interests except under comprehensive and just peese. Such peace will safeguard all the peoples of the area from outside aggression or interference, protect their integrity and freedom and allow them to mobilize their resources for development and progress.

ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE & l' COMMERCE EXTERIEUR

The prosperity of the Egyptian people, with what this fully entails by emphasizing their enjoyment of complete freedom and security, remains the only objective, and the centre around which evolve all national efforts, whether internally or externally. For the realisation of this particular objective, Egyption diplomacy was working during the last year in all spheres and areas, either in the Arab world, in Africa, in the Third World and throughout the world community as a whole.

(58)

Egypt and her Arab National Responsibilities

Egypt in her dealings with the Arah nation is motivated by her mitional responsibilities towards is and her belief in the ultimate and necessary bond and that Egypt is part of this nation. Egypt recognized from the very beginning that any differences or contradiction between her views and Arab views are only of a temporary nature and metoly constitute testical and not strategial or permanent ones. Therefore, any testical differences could not lead to a strategic eliceration uprooting bonds which have survived throughout history.

From these interpretations of facts, the Egyptian diplomacy worked diligently over the previous year to put an end to contradictions and Arab differences which only lead the Arab nation to stand alone, without a cover of protection from those who wish her iii.

All Arab brothers recognize now clearly what events have all depressions of the third fifferences in views with Egypt about the best ways and meant to realize a common objective, did not affect Egypt's national goals. Egypt, while never relinquishing her Arab responsibilities, does not repudlate her contractual obligations.

There is no doubt that President Mubanik's wisit to Morocco and Jordan, the visit of Prime-Minister Kamel Hasan Ali to Iraq, Egyptian contacts with President Sadam Hussein and the continuous flow of contest during the last year with different Arab capitals, are only a manifestation of the inportance to which Egypt accords the Arab cause. Morocver, Egypt, for her part, expresses at all times her recalinests occutivative in any common Arab work aimed at bringing Arabs together and preventing say with rather divisions.

If Egypt as a government is dealing with the Arabs with an observation heart and mind and the political contacts never cases, the Egyptians working in Arab countries are contributing with their knowledge and expertise in different fields and in all corners of the Arab world. They are doing their duty in laying the foundation for development and progress.

The pensistent policy, of what one may call quiet diplomacy, which Egypt followed in order to restore links and bonds and her quest for solidarity, joint section and regaining the vitality in Axia policy, starred to bear fault. For instance, Jordan on September 22, 1949, took a wise trep in restoring fall diplomatic relations with Egypt, a fact which gives testimony to the trend of more Axis solidarity and common action towards a change in Axis politics characterized by responsibility and the ability to take positive inditatives.

If the restoration of relations between Jordan and Egypt could be considered as a proof of the validity of Egypt's policy of following the path of peace after the 1973 victory and bringing a solution to the Arab national problem, we bope that other Arab countries will follow Jordan's example so we can manage, with our loint efforts and coordination, to reasin all occupied Arab territories and the realization of the right of self-determination for the Palestinian people.

It is natural that Egyptian diplomacy's preoccupation is a concentrated on the solution of the Palestinian question in all its aspects. Egypt spared no effort in all her international contacts to support and defined the right of the Palestinian people for self-determination and the establishment of their state on their anisonal soil. In all international forms. Egypt emphasized the necessity of making more active efforts to realize such a goal in order to reach a comprehensive and just peace in the area.

Over the last thirty five years. Egypt continued in her quest for the just solution to the Palestuman question, which is the core of the conflict in the area. This, consequently will lead to a settlement of the Middle East problem. Ultimately, the area could live in peace and the world could be spared from any dangetous repertusions remaining from this area.

The policy pursued by Egypt for the solution of the Palestinian problem is based on certain premises and assumptions which are the result of long experience gained by Egyptian Diplomacy. They are the following:-

- First : Israel should recognize that it cannot acquire at the same time peace and expansion into other's lands, Therefore, she has no other alternative but to abandoa the policy of occupying Arab territories in order to achieve a real peace.
- Second: There will be no solution to the Palestinian problem except through negotiations, with the participation of the Palestinian people, the genuine party to the problem.
- Third: It is necessary that negotiations should start from the premises of mutual recognition and the acceptance by both sides of the other's right of existence.
- Fourth: The right of the Palestinian people to selfdetermination is a genuine and holy right which could not be contested by anyone else. It is up to the Palestinian people to choose their own representatives and spokemen, and the Palestinians people chose the PLO as their own representative and spokesman.

The unity of the Palestinian people in their struggle, the independence of the PLO and the protection of independent Palestinian decisions, will remain as a major objective of Egyptian diplomacy. Whatever the differences are within the organization, they should be considered on a democratic basis. Differences should be aired through dialogue and exchange of views and not brings bullets. By this, the PLO could restore its unity and solidarity. All hands should stuy off the PLO and its affairs.

Egypt supports the PLO, whose leadership is the embodiment of Palestinian legality. She welcomed the visit of Yasser Arafat to Cairo after he was driven out of Tripoli under the pressure of the rebets of "Fatahi" organization. She even provided him with protection during his exodus from Lebanon. Contacts between Egypt and Palestinian leadership are continuing and they are positive. Egypt hopes that the Palestinian house will be put in order and sound basis are fail for solidarity among different Palestinian factions in order to restore visiality to the Palestrinian roles and tis capability to function through this important and decisive phase of the Palestinian cause.

If it is natural to consider that the restoration of full relations

between Jordan and Egypt will provide a greater degree of consultations and dialogue and create better coordination for the purpose of Palestinian participation in the peaceful settlement of the future of the West Bank and the Gaza Strip, Egyptian/ Jordanian/Palestinian relations are the comeration for joint Arab action. Egyptian diplomacy will work to put such relations on a sound basis

The Egyptian stand towards peace efforts in the Middle East is characterized by complete dexibility and not insisting on following a particular course or method for its own stake. On the contrary, she encourages all efforts and initiatives from all parties and powers who consider themselves capable of contributing to a solution of the Middle East problem.

At present, there are several peace initiatives and plans. Atmong them we find the Epytain French plan presented to the Security Council in July 1982, the Arab Peace plan adopted at Fez, President Reagant Peace plan, and the Soviet Peace plan. There is also the UN initiative in calling for an International Peace Conference in the Middle East, to which Egyt positive yraponded and agreed upon. Everyone thould recognize the positive stand of the PLO in accepting this call by the UN.

Concerning the Lebanese problem, Egypt is bound by the support of Lebanon's sovereignty and her legitimate government to which it commands the consensus of all Lebanese. There is no doubt that Israel's procrastination in withdrawing from Lebanon will lead to negative consequences threatening peace and security, not only in Lebanon, but also in the whole srea.

Israel's withdrawal from south Lebanon and stopping estistance to illegal milities, who stand out of Lebanese consersus, is the proper way to rid Lebanon of its problems which have lasted for a long time. All Arab efforts should be united in assisting the brotherly people of Lebanon to find a practical method of co-existence among all the factions and realizing national harmony. Egypt hopes that Lebanon will manage to escape the quagmire of schemes of foreign powers and the dangers of divisions among conflicting factions. Lebanese, who have lived together in the past, are certainly capable of fliving together in the future, if Lebanon is allowed stability, prosperity and an atmosphere of freedom, free from outside saterference.

Egypt and the Cold Peace with Israel

The "cold" peace, a term which became well known to describe the state of relations between Egypt and Jirsel since the invasion of Lebanon in the summer of 1982, still reflects correctly the quality of present Egyptiantsreate relations. The year 1984 was a year characterized by a feeling of bitterness and hopelessness due to the continued Isrelia policy aiming in general at perpetuating its control over the occupied territories and its inhabitants.

In fact, the last year witnessed the emergence of the trend of extremism which should not be underestimated, specially if there is an ideology behind it, either officially or in another way. This trend carries with it scute dangers in the possible effects and reactions it stimulates. In the face of such dangers, we salete all those men and women. Arabs and Israelis, who courageously stood firm in oldcraing their refusal of extremism and emphasizing that peaceful co-existence between Arabs and Israelis is the civilized alternative for this area, which gave the world the best

moral and spiritual principles,

1984 witnessed the formation of a new cubinct in Israel based upon a colition of different parties under the dual leadership of labour and Likud. Although it is difficult to expect any midcal change in Israeli policy towards paces in view of the circumstances prevailing in Israel, nevertheless Egypt hopes that the Israeli government of national unity will work for a real and just peace responding to the national rights of the Palestinian people, since only such peace will provide real security for Israel.

Over the last year, Ismel actively encouraged the establishment of Izmel's estetiments in the West Bank, Cazz Strip and the Golan Heights. She also increased and expanded such aettlements in several cities, like Hebron and Nablus. Therefore the aims of Israel to change the demographic character in the occupied territories are taking on more ominous proportions. Inaptie of the financia burden, colonization projects are going on according to plans already laid down, at an even more rapid tempo than before.

All this indicates that the settlement policy still constitutes the cornerstone of Israel's strategy, sithough all plans and initiatives presented so far call urgently for a halt in building settlements, if not their removal altogether, and the withdrawal from the occupied territories.

The dangerous sepect of such a policy lies in the reactions it generates. It creates active Arab feelings of rejection of Irsnel, at a time when efforts are being made to lessen them and to bring about an atmosphere of conciliation based on mutual recognition of the rights of both sides. This policy also is a certain proof that is streat refuses categorically to take any confidence building measures needed as a basis for movement towards peaceful settlement.

Violations of the principles of human international law in the occupied territories reached a very high level indeed, not only as a result of continuing and increasing the settlement policy, but also as a result of measures of repression and intimidation against the Arabs in those territories. These measures constitute a grave violation of human rights of the Palestinians.

Egyptian diplomacy calls upon Israel to undertake immediate confidence building measures for the encouragement of the peace process, the freezing of settlement building and a stop to repressive measures in the occupied territories.

As concerns the problem of "Taba", 1984 did not witness any movement in the light of the atmosphere of cold peace which characterizes Egyptian/Israell relations. Egypt expects the new Jarrell povernment to start taking a positive stirtude concerning this question and to adhere to its obligations according to the agreement it signed, by resorting to international arbitration in this dispute, to which Egypt is certain of her legal position. It should be very well understood by Israel that Egypt will not surrender what she rightly claims as a historical right of sovereignty, whatever the length of time it will take.

The steps required from Israel to undertake, as a response to Egypt's demands concerning Taba question, confidence building measures, respect of human rights in the occupied Arab territories and the full withdrawal from Lebanon, are conditions laid down by Egyptian diplomacy for the return of the Egyptian Ambassador to Tel Awi sa a proof of her goodwill in choosing the option of peace as a stratery and her adherence to it.

Nobody could context the negative effect on the Egyplian public opinion, in questioning Israel's real understanding of peace, because of such Israeli measures and violations, either to the framework of peace of Cemp David or to the Egyptian Israel's Peace Treaty or to the surrements of the 25th of Aoril. 1982.

Inspite of that, Egypt continued, and trill is continuing, to othere to her obligations to the spirit and the text of the Peace Agreement and other agreements concluded with larsel. She is looking to the full implementation by Itarel of the clauses of these agreements. Also Egypt would like to emphasize that travel should recognize well that the option of peace is not only a contractual obligation but also a strategic one which should govern overall relations and dealings of those who declare their adherence to the policy of peace.

From this context stems Egypt's position toward Israel's request for a summit meeting between the President of Egypt and the Israeli Prime-Minister. Egyptian diplomacy expects that such a summit should be preceded by very careful preparation and the creation of a proper atmosphere in order that is holding will have certain beneficial effects on the situation in the area. Israel is required to prove through such a summit the credibility of her obligations and declared peaceful intention, in practice and not by word only.

Egypt and her Diplomatic Strategy in Africa

It could be stated without any eraggeration, that Egyptian diplomany was most active in Africa during 1994. This sees witnessed the focus of attention because Africa was, and will be, of strategic importance in Egyptian foreign policy. Egypt, being the northern gate of the African continent and with her contacts, relations and role in the past and at present, her support to African liberation movements during the confrontation with Colonialism, has always played a unique role in the continent.

Persident Mubaruk strated his activity abroad in 1994 by visits to Zaire, Kenya, Tarazania and Somalia. These visits simed, among others, to emphasize Egypt's appreciation of Africa's position, which was decide in supporting Egypt's political stand and her strategic perception in the quest for peace and security in the Middle East. Furthermore Egypt wanted to express her special blanks to African countries in supporting her candidature of the membership of the Security Council during the next two years, which started in January 1994, and to coordinate with Africa on matters, either international or regional, which Egypt, in view of her new role, has to support and defend inside the Council.

It is a well known fact that the weight of the African group at the UN is very important, since it numbers 50 countries, making it the most important group from the political aspect on one side and in the decision making process and voting at the UN and other international organizations on the other.

During the last year, Egypt received African leaders including President Musa Trawe of Mali, President Andre Koliemba of Central African Republic, late President Amed Seko Toure of Guinea, President Dos Santos of Angela, President Denis Saso Ngeno of Congo and President Hussein Habre of Chad.

Several African-foreign ministers visited Egypt including the Foreign Minister of Burundl, Minister of State for Foreign Affairs of Cameroun and Minister of State for Foreign Affairs of

Also the Minister of State for Foreign Affairs of Egypt paid visits to Tage, Benin. Ethiopia. Djbouti, Sudan. Bounkina Fassa. Nigeria. Ghana. Kenya, besides Guinea when he participated in the funeral of late President Seko Toure with the Egyptian Delegation headed by President Mubarak. He also visited Kinshast to attend meetings of the UNDUGU group.

In all her contacts, either in Cairo or other parts of Africa, Egyptian diplomacy was careful to emphasize Egypt's position that differences among Arab countries in Africa should be solved in an Arab framework first. This is in order that Arab divisions and disputes are not transferred to the OAU, thereby paralysing joint African action and increasing divisions in the continent at a time when it should concentrate its efforts to win the last liberation battles of the independence of Namible and then to work for economic development. he salvation of African man from famine and to conserve African energies from being disspated in unnecessary disputes.

One of the major aims of Egyptian diplomacy in Africa is to uilize Egyptian contacts and resources for creating more stable relations among African countries. It aimed at establishing relations based on resolving disputes between African countries, especially border disputes, through negoliations and by peaceful methods instead of wars and confrontations, which certainly will not benefit the people who are yearning for stability to cope with long awaited economic and social development.

Solving African problems, in Egypt's opinion, should be through the consolidation of the OAU in order that it will be capable of settling such disputes and not allow them to linger on for a long time. For her part, Egypt believes that it is necessary to coordinate her position through OAU lastitutions.

Egypt's diplomacy in this regard rejects any measure taken by any country outside the framework of the OAU. Therefore she rejects all worts of foreign interference in the problems of the continent and believes in the necessity of solving the Chad and Western Sahara questions through consensus solutions by the OAU countries. Egypt proposed at the 20th OAU Summit the examption of efforts for National reconciliation in Chad under the OAU supervision. She expressed her regrets over Morocco's withdrawal from the OAU, since such action will mean the constation of peaceful efforts for resolving the Sahara question through the OAU Implementation Committee. Egypt's position furthermore, is that Africa should assist and support Narnibia's independence movement inside the OAU framework.

Egyptian diplomacy strongly condemns the continuation of occupying Namibia by the South African racist regime inspite of

(61) الالل المصرى لمصروعات الخدمات والصناعة والتجارة الخارجية 1989

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

the passage of six years since the adoption of Security Council Resolution 435 which laid down the framework for a just solution leading to Namiola's independence. There is no doubt that the only obstacle against the implementation of this resolution is Pretoria's insistence on linking its adherence to it with extraneous elements.

In all her international contacts over the previous year, Egypt openly declared her principal position concerning the independence of Namibis. The Egyptian diplomacy would like to independence of Namibis. The Egyptian diplomacy would like to indetact the sense of responsibility and positive attitude shown by SWAPO, the legitimate representative of the people of Namibis, in declaring it in desire to achieve independence of Namibis peacefully and through negotiations. This desire has met with no response from the South African regime except that of Obstinacy and disregard, for the sole purpose of preventing Namibian independence as long as possible. Therefore SWAPO has no alternative but to continue in its legitimate and just struggle, which is supported by Egypt, until independence is schieved.

It is a big shame for the whole world community to witness the people of South Africa living under racism, which is not only a proof of the oppressive ruling regime in Pretoria, but for all those who assist this regime and refuse to confront it by deeds, confining themselves to words only.

This regime lately undertook a certain step in a futile transcription attempt to put some commetic changes to its uply racit policy through what it called "constitutional amendments" which constitute in act more measures to perpetuate this policy. It was natural, therefore, for the African majority to beyont the so natural, therefore, for the African majority to beyont the so called "elections" which were held in August 1984. Egypt reaffirms her full support for the peoples of South Africa in order to get rid of these hated racit; policies and to establish a democratic system free from racism in this dear part of the African continuent.

Concerning bilateral Egyptian/African relations, Egyptian diplomacy has a definite goal in strengthening and improving cooperation and relations in all fields, political, economic, trade, technical, cultural etc...

Egyptian presence in different African countries is increasing through assistance rendered by the "Egyptian Fund for
Technical Cooperation with Africa" which belongs to the
Egyptian Ministry of Foreign Affists. The activities of this Fund
are generating more and more interest from all African countries
who have signed agreements of cooperation with it. During 1984,
several of such agreements were signed. Also commercial,
economic and cultural protocols were signed with inter African
countries after meetings of Joint Committees which are held
periodically. Not only are African countries interested in the
Fund, but this interest is shown also by International organizations working in the field of technical assistance. Furthermore,
there are more requests for scholarships, vocational and otherwise, for African students and trainees in Egypt.

At present, several hundreds of Egyptian experts are working in different sister African countries, where they are assisting in the development and progress of Africa.

1984 also witnessed several contacts by the Egyptian diplomery in promoting the idea of "tripartite cooperation" which is based on linkage between Egyptian expertise, foreign capital and economic projects in African countries. This idea contributes to savings in expenses, more efficiency in implementation and better selection of projects beneficial to the needs

of African development. In this regard, Egypt is working together with the European Economic Community and signed an agreement with the International Agency for Technical Cooperation.

During 1984, a positive step was taken in the field of regional African cooperation through the meetings of member countries of UNDUGU (fraternity) group which symbolises what the six members (Egypt — Sudan — Zaire — Central African Republic — Uganda — Rwanda) are aiming to achieve in the future. The Kinshasa Conference which was held on the 3rd and 4th of September 1984, was a useful opportunity for these countries to exchange views and experiences in different fields of common interest. They are alming at strengthening African cooperation at the bilateral and regional levels in different political, economic, commercial, bethnical and cultural fields.

The Kinshasa conference affirmed the political will of the members of UNDUGU countries to increase cooperation among themselves in order to overcome geographical, linguistic and other obstacles or those which are due to lack of a developed common infrastructure. It should be mentioned here that this group of countries is looking for practical arrangements to bring about regional cooperation in the framework of the OAU and the Lagor Plan of Action.

In order to solve urgent problems facing Africa, Egyptian diplomacy is conscious of the scope of the dangers affecting the continent. This does not only represent a mere economic resis but an economic and human one at the same time. The drought, destrification and famine which spread over during 1984, is threatening the lives of five million African children due to the lack of food. Furthermore 150 million people are facing the danger of famine.

From this background, Egypt raised the question of economic crisis in Africa at the OAU meetings either at ministerial or summit level. Egyptian diplomacy contributed to the final resolutions adopted by the 20th African Summit, especially the call for an African Economic Summit at Algiers during 1985, preceded by a ministerial conference and the resolution concerning the establishment of a common fund to deal with sudden crisis such as drought.

Egypt also called for discussing this issue at the UN Social and Economic Council during its summer resistion to be held at Geneva. Egypt cannot hide her disappointment over the failure of the Council so far to adopt a joint declaration in this regard. She will continue in her efforts to raise this question in international fora and at the United Nations in order to take concrete and courageous steps to deal with it. The International community has to act to contain this crisis, both in the short and long terms. Egypt has already started contacts with the UN Secretary General concerning his initiative in this regard and its insubmentation.

To face such important challeage, real efforts rendered by African peoples themselves remain the major clement in the battle for development. Also, African solidarity and cooperation, are the only salvation from this crisis. In this context, Expysian ulpiomacy regards the Organization of African Unity as the bastion which protects the continent and expresses its solidarity and regional identity at the international level.

Egyptian diplomacy worked over the last year with all its capacities to safeguard the organization, lessening or neutralizing all negative aspects. It called upon all member countries, during

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 198

ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTÉRIEUR

the OAU 20th Summit, to agree on preserving the organization and maintaining it whatever the obstacler. It worked to save the OAU from disintegration or division by coordining those countries supporting Morecco not to withdraw as an act oslichnity with her, in order to allow the organization to carry on in its responsibilities. Egypt considers the OAU as the most precisiant method available for the common African work and the only one which available that African countries to move from the stage of consultation and solidarity to the stage of consonization and solidarity to the stage of common function that the object of the constitution of the control to the stage of the constitution and solidarity to the stage of communic occupants of the stage of

Egyptian diplomacy believes that the Lagos Plan of Action provides the proper method of encouraging economic grouping and common markets in Africa. It also pures the road to the realization of economic Integration and cooperation for the common benefit of African countries. This could be the natural preduct to possible political integration based on common identity and visual provides the provided of the provided provided the provided provided provided the provided p

Egypt and the Experiment of Integration with Sudan

Egypt's bonds with the brotherly people of Sudan are bonds of blood and kinship. The signing of the "lategration Charter" on 12th October 1982 was a major event expressing the desires of both peoples, historically and culturally, and constitutes a unique example of full union implemented over a practical and gradual plan.

During 1984, the Supreme Council of the Integration between the two countries was held three times under the chairmanship of Presidents Mubarak and Numeiry during which many important decisions and recommendations were adopted. The Integration started to function. In October 1984, the Nile Valley Parläment and the Constituent Meeting of the Popular Organizations held their meetings in both countries. Egypt will spare no effort to bring forward the EgyptianSudanese Integration and to provide all resources for its spocess.

There is no doubt that the experiment of Integration constitutes a strategia calcin and new political phenomenon, not only for Egypt and Sudan but for all African countries. To realize this goal, work is going on in three parallel svennes at the same time: increasing common benefits for both countries— about the same parallel svennes against more cooperation—lessening differences and contradictions and building towards a common understanding.

By this. Integration came into existence, reflecting and responding to the requirements of the present and its necessities. It aims at building the new man of the Nile Valley on the basis of avoiding temporary differences and deepening common asserts.

In its long term perspective, the idea of integration is linked to the need for providing proper situations for building regional integration, wider in scope than the two countries of the Nile Valley. If it is true that Egypt has special links with the River Nille, which not only provides like but the oldest world civilisation from its soil, she has also a unique relationship with other countries of the Nile Valley who beside Sudan are: Ethiopia, Kenya, Tanzania, Uganda, Zaire, Rwanda and Burundi.

There is no doubt that the Nile helps in forging boads between Egypt with Central and Eastern Africa and in establishing special relations with African countries of the Nile basin. This river plays in fact the role of a head of a family to all those countries benefiting from its waters.

Therefore, what we can call the "Nile Circle", represents one of Egypt's major prococquisions. The Egyptian@udanese Integration is only the first stage siming at paving the way for cooperation between Egypt and the nine countries of the Nile Basin. In view of the importance of water resources, it is clear that the rationalisation of it use and the implementation of projects which will increase the flow of water and diminish the water, could not be carried out except intrough clone technical cooperation among all the countries of the Basin. Such cooperation will lead withmately to more cooperation in other fields including the creation of an economic group of the Nile Basin countries for the benefit of all.

Egyptian diplomacy believes that it is possible to overcome the lack of capabilities in each individual African country, by resorting to the experiment of economic interdependence or at least by the formation of regional groupings whose member countries are close together.

The clearest aspect of self-reliance is for the Africans to concentrate at present on establishing functional institutions aiming at satisfying their needs in particular sectors, either economic, industrial, agricultural, cultural, technological or social.

The motto of South/South dialogue should be Africa's motto today, because it represents the only method which adds to its strength and its ability to deal with others in a credible and efficient way.

Egypt and the Asian Countries

If Egypt is an African country, she is also an Aslan one, because she enjoys this geographical uniqueness among all countries of the world. Therefore, the importance given by Egyptian diplomacy to Asian affairs represents a vital and major dimension in Egypt's foreign policy.

1984 witnessed a wide range of activity in the field of Egyptian Asian relations. On the political level, Cairo received the Foreign Ministers of Thailand, Japan, Bangladesh, the Midlives and Australia. It also received the Sultan of Brunei Darul Salam, the new Asian country which gained its independence the previous year. Also Prince Nordom Silanouk, the head of the Khampoducean cosilition government visited Egypt.

In August 1984. Dr. Boutros Ghali visited Japan and the People's Republic of China. beside numerous visits by several Asian ministers to Egypt and Egyptian ministers to Asian countries. This reflects an intense and close relation between Egypt and sister Asian countries in all fields. political, economic, relisious, military sec...

Egyptan dilomacy seeks to consolidate bonds of relations with different Asian countries. The Assistant Minister of Poreign Affairs of Egypt visited the countries of the ASAEN group. The Director of the Asian Department at the Ministry paid visits to the countries of Indo China region. All this testifies to Egypt's constant desire to explain her position to those countries and exchange views with different international powers.

It is apparent that in the field of bilateral relations between Egypt and Asian countries. Egypt has manifold relations in different areas, politicals, conomic, cultural, religious, military etc... which require constant nurturing and contacts at the highest levels.

If China. Japan and India constitute the major political powers in Asia, it has to be noted, the visits paid by President Mubarak to China and Japan in April 1983 and his perlicipation in the 7th Summit of non-aligned countries held in New Delhi in March 1983. Late Mrs. Indica Chinand was going to visit Egypt during 1984, but internal circumstances in India prevented this visit from taking place.

Egypt sponsors the idea of tripartite cooperation in the technical field between Japan on one side, and African countries on the other, through Egypt who could be the bridge between the two parties by her technical expertise financed by Japan. The Japanese side expressed its interest in such cooperation and its readiness to study different sapects to be put into practice.

Egyptian diplomacy furthermore calls for the revival of the spirit of Afro-Asian solidarity and the spirit of Bandung In view of the forthcoming 30th anniversary of the Bandung Conference. That Conference was the embodiment of the victory of the will for solidarity and common work among the newly independent countries in Africa and Asia, their struggle against colonial powers, and the realization of full independence to oppressed peoples.

Egypt believes that Afro-Asian cooperation is the proper formula capable of confronting problems and challenges facing the countries of Africa and Asia. It will also enable them to achieve economic development, serve the cause of peace and security in the world and foil the attempts of interference and hegemony by big powers.

Egypt supports the cause of peace in Asia, because her adherence to peace is a universal one. She believes that for peace to prevail, it should not be achieved in one are alone without the others. Otherwise, it will be a fragile peace and liable to fail at any moment. Peace in the Middle East or Africa could not be complete without peace in South East Asia or Western Asia.

Egyptian diplomacy is worried about the state of instability and tension which is prevailing in South East Asia and Indo China. Egypt supports the efforts of the Cambodean recalition government for making the Cambodean people choose their political system free from outside naterfarence or the use of force in relations between countriets. Egypt emphasizes the importance of working honestly for the implementation of UN resolutions on of working honestly for the implementation of UN resolutions on Cambodean and the creation of a suitable atmosphere to enable the Cambodean people to realise their aspirations and desire for unity.

Egypt also supports Afghan resistance movement and looks to the day during which peace will prevail in West Asia and the people of Afghanistan will be enabled to exercise their right of self-determination without any pressures by big powers. Egypt bopes that constant efforts rendered by the UN Secretary General will succeed in bringing a settlement to the Afghan question guaranteeing the rights of this moslem brotherly people in peace, freedom and stability.

(63)

Egyptian diplomacy believes that continuous efforts to find urgently, a list and peaceful solution to these problems could contribute in leasening world tensions and consolidating the quest for peace. This is because to avoid resorting to force in international relations, which is becoming a dangerous trend at present and threatens the future of many nations, peace could not be achieved except by adopting the real meaning of peace based on justice, respect of the sovereignty of states and adherence to the principles of international law.

Egypt and Latin American Countries

Egypt's relations with Latin American countries constitute the third side of the triangle of Egyptian relations with Africa, Asia and Latin America. All the three continents represent together the world of the South, to which Egypt feels bound by links of kinship and destiny.

Egyptian diplomacy presence extends to cover almost all of Latin and Cortari America. This official presence emphastes a deep desire to consolidate Egypt's relations with the countries of Latin America, not only at the political level but also at the commercial and cultural levels. 1984 witnessed a steady growth In the volume of contacts and dealings between both idies, Statistics are showing a continuous increase in trade with Latin America in all fields:

Latin America in general supports Arab causes and Egyptian policy towards peace in the Middle East. Palestinian rights are supported by this group of countries in all international forums.

On the other hand, Egyptian diplomacy follows with great interest developments in Central America which are characterized by a great deal of instability and social tension. Egypt supports the efforts of the Contadora Group which aim at getting the Central American area out of the viscious circle of bloodshed so that its peoples could enjoy peace and prosperity.

Egypt participates as an observer in the organization of American States (OAS). The Egyptian diplomacy contributes positively in all Latin American issues and believes that negotiation and understanding between the United States and the Dandanista regime in Nicaragua is the proper way to be followed in order to lesson tensions in the area. It also supports El Salvador's call to the armed internal opposition for negotiations and agreement on an acceptable formula by all interested parties instead or civil war and armed conflicts.

Egyptian diplomacy believes that economic integration and policy to vercome political, economic and social problems facing the continent It is further convinced of the importance of keeping Central America as zone of paces and to allow all its countries to choose freely the kind of development they wish and consider compatible with the principles of peace, and democracy and social justice. It considers that the countries of

COMMERCE EXTERIEUR

the region should work together for reaching peaceful solutions guaranteeing coexisting through open dialogue and respect of international law.

Egypt participated in the ceremonies held on the occasion of the assumption to the Presidency of the Presidents of Ecuador and Costa Rica. She accepted the invitation to participate in the supervision of general elections held in El Salvador.

On the other hand, it was incumbent on Egypt to take the initiative to sever relations with Els-Sawdor and Goss Rice sher they transferred their embassies to Jerussiem. This step was taken not because Egypt would like to sever relations with anybody, but because of ther care to safeguard international legal raghts of more than one hundred million Arabi, 800 million moistants. Therefore, this decision represents a firm policy adopted in Egypt's relations with all countries without an exception.

During the official visit by Dr. Boutros Ghali, the Egyptian Minister of State for Foreign Affairs to Mexico in June 1984, he participated in the inauguration of the second session of the Airo Latin Dialogue which brings together professors, diplomats and scademicians from Africa and Latin America.

It is known that the idea behind this gathering, in simple terms, is to emphasize and intensify relations between the peoples of the two continents which share together many similarities and identify themselves with several common elements of past, present and future.

Egyptian diplomacy, which pioneered the establishment of Afro Asian Solidarity thirty years ago, is today pioneering also the crystallization of the idea of dialogue between Africa on one side and Latin America on the other.

Beside working to enhance swareness of Africa in Latin America and vice versa, this dialogue, which we would like to continue and consolidate, alms at mobilizing joint efforts and the exchange of views and experiences through the motto of give and take. It also aims at building pridages of cooperation between nations, athough geographically apart but having a lot in common

Egyptian diplomacy believes that Afro Latin dislogue in reality is but a South/South dialogue and could be considered as the necessary prelude to North/South dialogue. South/South dialogue could contribute to the South's efforts to bring the spirit of humanity and reasonableness in the relations between North and South. It was agreed to hold the third session of Afro Latin dialogue in Cairo in Autumn 1980.

Egypt and the Western World

Egypt's relations with the countries of the Western camp as based upon sold tradition. The Mediterranean Sea served throughout history as the bridge of the continuous flow of culture and civilisation between Egypt and Europe. 1994 witnessed a continuous movement of contacts and consultations between Egypt and the West. President Muberatk visited the United States for February 1994 and paid visits to France and the Federal Republic of Germany. Also President Mitterand paid a visit to Egypt. At the ministerial level, many valis were exchanged by political leaders in Western Europe and Egypt. The Prime Minister of Italy and its Foreign Minister visited Egypt. The Deputy Prime Minister of Roreign Affinister visited Egypt. The Egyptian Foreign Minister visited Italy and France and the Minister of State for Foreign Affairs visited Retainment of Egyptian Foreign Minister visited Italy and France and the Minister of State for Foreign Affairs visited Retainment of Egyptian diplomacy to the exchange of views and consultations on questions of common interests. During 1984 the third session of the Joint Council between Egypt and the European Economic Community was held in Luxembourg. The Egyptian delegation was headed by the Minister of State for Foreign Affairs.

It is apparent that Egypt's relations with the United States are manifold. The successful bilateral cooperation includes different Belds, especially in the economic, commercial and cultural fields, for the benefit of both sides.

Egypt's relations to West European countries are accorded graumportance by Egyptian diplomacy, and beside the visits paid by President Mubarak to these countries, many Egyptian cabinet ministers visited their counterparts in Western Europe to consolidate links of cooperation in different fields.

The scope of cooperation between Egypt and West European countries it entended continuously to wider areas. When the Red Sea witnessed during 1984 a wave of explosions of mines laid by unknown sources to affect the free international realization through terrons treasures, reaching unpreceding proportions which were previously unknown. Egypt invited the United States, Britain, France and Italy to participate through their navies and high technology they possess in clearing the mines. Egyptian diplomacy believes in the necessity of international cooperation and joint coordination to confront this kind of terrorist action which could not be stemmed except through widening the circle of common sod international action.

If Egypt is using her relations with foreign countries to strengthen cooperation bilaterally and to achieve the utmost benefits to her national interests, she utilizes such relations with Western Europe specially for a bugger and higher objective, that is to serve the cause of peace in the Middle East.

Because of the special relationship between the United States and Israel and the manifold dilatione between Israel and the Western camp, the Egyptian diplomacy calls upon the United States to play the role of full partner in the question of negotiations between Egypt and Israel in order to move the peace process forward. This is because the United States possesses different means of pressing Israel which she provides with everything it needs, material and mortal lake. Also Egyptian diplomacy calls upon Western Europe to assume its role in activatine the nease process.

Egyptian diplomacy will try during the next stage with all IIs means to bring about new international action in order to return the Middle East question once again to the focus of world attention, and contribute to achieving progress towards stotution, specially to the Palesthian question which constitutes fiss core. Egypt believes that Europe's active role in pushing forward peace efforts in the area could have a positive effect on the American decision for the sake of itsi research.

An American decision, however it is influenced by Israel, could not be reached in the end in isolation of Western Europe.

Amersea European coordination is a fact of international politici. Hence the importance accorded by Egyptian diplomacy to the retweal and activation of this European role in order to reach a more advanced and positive formula to Europea's position on the Middle Eastern problem than the well known Venice formula or initiative. Egyptian efforts concentrate at present on trying to make this advanced European stand more applicable than the Venice formula. In other words, Egypt believes in the importance of Europe's role to balance American bias to the Israeli side.

Egypt and the Countries of the Eastern Camp

In view of the fact of polarization upon which our modern world is based and the existence of two different ideological camps, there is no other alternative for any wise diplomacy of a non-aligned country but to work diligently to acquire strong and balanced relations with both camps. This is for the sake of national Interests and in order to lessen the dangers of international polarization for the beceft of the cause of world peace.

As Egypt is a non-sligned country working for the consolidation of the principles of non-alignment in international behaviour, Egyptian diplomacy has tried during the last, year to bring about blanced relations with both the western and eastern camps. 1984 witnessed great strides in this regard. On the 7th of July of the previous year, both Cairo and Moscow announced that they had decided to return ambassadors of the two countries to resume their duties.

It could be said that this announcement was the crowning of a stage started more than two years ago, during which both the Egyptian and Soviet sides succeeded in overcoming the crisis of mistrust which characterized their relations over a period going back to 1972, after the decision to expel Soviet experts.

It has to be mentioned that Egyptian diplomacy never put any conditions or limitations on the resumption of relations with the Soviet Union, other than its insistence on adherence to the principle of mutual respect and non-interference in the internal affairs of the other. It also had previously indicated that improving relations between the two countries could be achieved through several steps pre-eding the exchange of ambassadors, such as increasing trade between Cairo and Moscow and Cairo and the East European countries for the benefit of both sides and the East European countries for the benefit of both sides and the East European countries for the benefit of both sides and the East European countries countries or between Egypt and all the Socialits countries.

Egyptian Soviet relations witnessed positive Improvement over the last three years which in tura reflected on Egypt's relations with Socialist countries of Europe. These relations increased, either in the economic field or granting of loans and technical expertise or in trade and cultural exchange. 1984 was more indicative in this regard. After the successful wist of the Egyptian Minister of State for Foreign Affairs to the German Democratic Republic at the end of 1983. Cairo received the Prlime Minister of Yogoslavis in February 1984 and the Romanian Prime Minister in July of the same year. Also the Egyptian Assistant Minister of Foreign Affairs vatied Fungary, Czechesowskia and the German Democratic Republic where he held wide ranging political consultations with officials of these countries and an exchange of views was conducted on different world fissues and questions of mutual interest.

In the sphere of bilateral relations, 1984 witnessed the sexchange of several visits of ministers from both sides. The Egyptian Minister of Investment and International Cooperation visited the German Democratic Republic, the Ministers of Reconstruction and Land Reclamation and Tourism whited Yugoslavis. The Minister of Housing visited Czechoslovakis, At the same time Cairo received the German Minister of Electricity and Electronics, the Yugoslav Defence Minister, the Albanian Agreutural Minister, the Hungarian Agricultural Minister, the Hungarian Deptiny Prime Minister for Economic Affairs and several other Ministers and officials from European Socialist countries.

Egyptian diplomesy supported the Soviet Peace Plan in the Middle East which proposes holding an international conference with the participation of all interested parties. This support stems from Egypt's belief in the importance of Soviet participation in international peace efforts and on what could be agreed upon for final guarantees in the Middle East. Egypt believes that if Iranel and the USA abandon their refusal to the formula of the International Conference — with the participation of all parties and international powers — it will constitute an important change in the efforts for peaceful stritement. Such approval will open the door for effective international cooperation between East and West, top tal an end to the Middle East criefs and to bring stability to this part of the world, which could endanger international peace and security.

Egypt hopes for the success of international efforts aiming at lessening tensions and the avoidance of polarization and cold war which are afforting the Middle East and West in general. Egypt recognizes that the Middle East is an important area in the strategy of the super powers and will be affected positively or negatively according to relations between East and West.

Egyptian diplomacy believes that the conclusion of agreements, between East and West on limitation of strategic weapons represent the first step towards bringing down armaments to their lowest level and the return to negotistions for activiting peace to all parties.

Since Europe is the most dense area where nuclear weapons are sockspiled, and in view of her geographical links with the Mediterranean. Egyptian displomery accords special importance to the question of European accurity and the prevention of nuclear war. This aspect constitutes one of the major elements of Egypt's foreign policy. In this context. Egypt being a member of the Disarmanent Compilete proposed a new flem on its signal concerning the prevention of nuclear wars. She also supported the Stockshold Disarmanent Conference and accepted its invitation to address the conference. Egypt was the first country to call for using outer space for peaceful purposes only.

Egypt and International Organizations

Egypt participates fully in the work of different International Organizations to which she belongs, either in the Organization of African Unity to protect it from division and disintegration and keeping it as a symbol of joint African action, or in the Organization of the Islamic Conference or inside the Non-aligned Movement or the United Nations system.

1984 witnessed the invitation of the Summit of the Islamic Conference to Egypt to resume her membership. The Casabianea

Summit proved that moslem leaders who agreed on the importance of Egypt resuming her membership, are working for peace and the solidarity of the mostlem world. Egypt gladly accepted this invitation in order to serve the moslem world and contains to contribute to its development as she had done through history.

As concern the Non-aligned Movement, there is no doubt that its principles have always been be connectance of Egypt's foreign policy. Egypt derived her bolief in non-alignment from the geographical position which like in the center of the world, from her Arthic and Islamic heritage, her Artican identity and her belonging to the Third World. Also bits cames as a result of her bitter experiences with colonial powers, which in the eard means that adherence to this policy was basically a reflection of the many rotes which Egypt has to assume in the world and in her relations with the nutrities world.

Egyptian diplomacy has worked constantly for the consolidation of the principles of one-alignment and the role of the movement is solving disputes among its members by peaceful Regnet's initiative in the framework of the movement to put an end to the Iraql'Iran war. Egypt aims that this initiative will mobilize afforts to put are due to this bloody war. Egypt considers that her initiative, in form and substance, could serve as an effective method by which the movement can act to find a to tolution, especially as both conflicting parties are, and still are, members of the movement.

Egypt believes that the Non-aligned Movement is the best forum to address the two countries in view of the absence of big powers from the movement. Consequently, there will be no powers with an interest in the proiongation of such a war write. affects all the non-aligned countries, and not the parties to the war only. This war certainly leads to the weakening of both countries, the destruction of their resources and the opening of doors for foreign interference in one of the most sensitive areas in the world where oil and its distribution links are located.

Egyptian diplomacy hopes that both Iraq and Iran will respond positively to endeavours by the Non-aligned Movement and the Movement's Coordinating Bureau will meet in order to find a way and a solution to this vicious war, which affects the future of the peoples of the area.

It is unfortunate that the assassination of Mrs. Indira Gandhi happened at a time when the movement was beginning to emback on a more effective role in international relations which was negatively affected by polarization during past years.

Egyptian diplomsey hopes that the non-aligned countries will pay attention to the necessity of bringing unity among themselves, since the unity of the movement has been — and will be — always the secret of its strength and effectiveness. Without it, the movement would be a mere accumulation of members unable to act in a qualitative way, even its influence will be distinctioned and its independent likenity will vanished.

It is incumbent upon all of us who share one interest and one does not not not make ideological doctrines a barrier against our unity and cohesiveness or a reason for our division. On the contrary, we have to make this diversity a more positive and creative force enabling us to deal with the outside world with more confidence and effectiveness.

At the United Nations, Egypt since 40 years ago has assumed her responsibilities as a founding member of the world organization, in her belief that the UN provides the best system upon which relations between countries and nations could be based through cooperation instead of conflict.

Egypt's membership in the Security Council has been a proper occasion during the last year to put on the shoulders of her diplomacy more responsibilities in working diligently for world peace and security and in contributing positively to lessening tensions and finding solutions to world crists.

Egyptian diplomacy never ceased to call, at the United Nations and its organs, for a response to the demands of billions of peoples to stop the nuclear arms race by concluding agreements to gradually abolish weapons of mass destruction and to prevent any possibility for nuclear war.

As 1941 winessed efforts of the Third Review Conference of the Non Proliferation Treaty. Egypt persistently called on Nuclear Powers to implement their obligations for negotiating an agreement to bring about effective measures to stop the unclear roce and a complete ban on nuclear tests. On the other hand, Egyption diplomacy believes that it is necessary that the conference discuss measures needed for nuclear countries to undertake not to use nuclear weapons on non-nuclear countries who voluntarily relinquished the succlear option. These nuclear countries have also to undertake to stand beside the countries whose peeceful nuclear installations are attacked. Egypti giving importance to this conference because of the subject it will discuss and since Africa will precide over the conference. Egypt presented her nomination for the presidency of the conference and was supported by a wide rance of countries and groups.

In this regard, Egyptian diplomacy has for many years been calling for the creation of a nuclear free zone in the Middle East. At the Valleta meeting of the non-aligned countries of the Mediterranean in October 1984, Egypt joined in the call for establishing a nuclear free zone in the Mediterranean.

Egyptian diplomacy is confident that the United Nations is the only system capable at present of coping with duties of coordination and coordination and adopting consensus formulas allowing a beginning of the reform of world economic conditions. It will allow also the finding of ways and means to link property in developed countries with efforts of development in developing countries with efforts of development in developing countries for the benefit of the whole world economy.

Egypt will continue in her path full of confidence and belief in her responsibilities, whether internal, regional or continental. She hopes to contribute positively in opening a new chapter in the history of the area she belongs to, and create a viable example for the progress of the Egyptian man and his hopes in a better future for himself and others.

.

THE EGPTIAN FIVE YEARS ECONOMIC & SOCIAL PLAN

1987-1988 / 1991-1992

LAW No 12 /1987

In the Name of the people.

The President of the Republic.

The People's Assembly has decided the following law and we have promulgated it.

ADDICT F 1

. The general objectives of the detailed framework of the five year plan for economic and social development 87/1988 - 91/1992 shall be approved is accordance with the following rates:

The local production at cost and at 88/1987 prices grows at the end of the plan at a rate amounting to about 80.5 % and at an anumal average of about 5.5 % and at the sunsul average of about 5.5 % and at the end of the plan at a rate amounting to about 5.5 % and at an unusul average of about 5.6 % in accordance with what is indicated in list (1).

Final private consumption grows at an annual average of about 4.4 %.

Government final consumption grows at an annual

Government final consumption grows at an annua average of about 5.0 %.

Final aggregate consumption grows at an annual average of about 4,5 %,

ARTICLE 2:

The investment programme during the years 87/1983 - 91/1992 shall be approved with a total amounting to 45,5 milliard pounds, of which 28,5 milliard pounds are in government and public sector investments in the manner indicated in list (2).

ARTICLE · 3 :

The authorities entrusted with investment projects shall undertake to implement the investments allocated to them during the years \$7/1888 - \$1/1892 and the National investment Back shall undertake to provide the proposition of the properties of

ARTICLE 4 :-

Subject to the approval of the Cabinet, the Minister of Flanning and International Co-operation may add to the government and public sector investment programme such projects as the occasion, demands as well as such projects as may be necessary for ensuring completion of the scopes entrusted to the public and private score is realisation of the objectives of the plan. He may also increase investment credits for the projects or replace such projects, as the cherunistances may require: This shall be effected by debiting the total credits for the investment uses or by arranging additional resources, providing that all this be submitted to the Peuple's Assembly when the annual plan is deciding

ARTICLE 5:

The general objectives referred to in Articles 1 and 2 shall be detailed in the volumes of the five year plan 87/1988 - 91/1992 and the first year thereof in accordance with the policles therein indicated.

ARTICLE 6:

This law shall be published in the official gazette and shall be enforced as one of the state laws.

This law shall be stamped with the state stamp and shall be enforced as one of the state laws. Issued in the Presidency of the Republic on 2 ZI El Keda, 1407 (28 th June, 1987).

HOSNI MUBARAK

LIST (1) GROWTH RATES OF EACH OF THE PRODUCTION AND THE PRODUCT

· LN 87 / 1988 -- 91 / 1992

Resmorale Sectors F	roduction	Product %	
Agriculture	3,7	. 6,1	
Industry & Mining	7,3	8,4	
Petrol & its products	1.9	2,3	
Electricity	7.0	7,1	
Construction	5.4	5.9	
Total Commodity Sectors	5,7	5,8	
Transport, Communications			
& the Suez Canal	5.1	5.1	
Trade. Finance & Insurance	5,1	5.5	
Tourism	10.3	10.9	
Total Productive Services Se	ctor 5,4	5.6	
Housing & Utilities	10.3	11.4	
Personal & Social Services	5.2	5.2	
Government Services	4.0	5,5	
.Total Social Services Sector	4,8	. 6,2	
General Total	5,5	5,8	

LIST (2) INVESTMENT USES IN THE FIVE YEAR PLAN 87/1988 - 91/1992 FOR EACH OF THE PUBLIC& PRIVATE SECTOR

(IN L.E. 1 m).

Economic Sectors	Public	Private	Total
Agriculture & Lond Reclamation	852.3	2650	3502,3
Irrigation & Drainage	1434,9	2000	1434.9
Industry & Mining	5790.5	6400	12190.5
Petrol	1114,5	-	1114,5
Electricity	4761.3	_	4761.3
Contracting	631,0	550	1181,0
Total Commodity Sectors	14584,5	1000	24184,
Fransport, Communications & Storage	4703,1	1400	6103.1
Suez Canal	240,0	-	240.0
Trade	233,2	80	313.2
Finance & Insurance	143,1	-	143.1
Tourism	208,1	220	428,1
Total Productive Services Sectors	5527,5	1700	7227,5
Housing	167,1	6300	6767,1
Public Utilities	4016,6	-	4016,8
Educational Services	1628,9	35	1663.9
Sanitary Services	798,2	50	848,2
Other Services	1093,6	15	1108,8
Total Social Services Sectors	7704,6	8700	14404
TOTAL	27816,6	18000	45816,
General Reserve	683.4	_	683,4
GRAND TOTAL	28500,0	18000	46590.0

. List (3) resources and uses of the national investment bank for the five year plan 87 / 1988 - 91 / 1992

Bank's obligation to finance uses	In L.E. 1 m	Bank's financing resources	IN 1.E. 1 m
Bank's current expenses	21,6	Net current revenues, transfers &	
Capital transfers :	12701.6	instalments collected	7822,0
Participation & lending for participation		. Resources from savings instruments	19286.0
and for projects and amortization of loans	5781.8	Insurance, pensions, social insurance	20200+0
Advance payments & settlement of		& post office savings	17000.0
amounts due for investment	1370,0	Investment certificates	2215,0
Financing soft loams	1500,0	Self financing surplus	73,0
Financing the liquidity shortage of the			,.
self financing reso,urces and the			
deficiency in their elements	3550,0		
Settlement of the treasury instalments	(*) 500.9	Grants and Incilities	
Lending for financing investments	(*) DDU,#	OTHER AND INCHITION	0.0
effected by the Authorities	14384.1		
National Investment Bank's		*	
uvestments	2,5		
POTAL OBLIGATION	27110.0	TOTAL RESOURCES	27110.0

^(*) apart from 5 % for the purchase of government securities, a percentage which is estimated at about L.E. 300 m

الخطه الخمسيه

قانون رقم ۱۲ لسنة ۱۹۸۷

بامياد الحطة الخسية التنمية الانتصادية والاجيامة المرامه

باسم الشعب رئيس الجمهورية

(69)

قرر عِلَى الشعب القانون الآتي نصه ، وقد أصدر ناه :

(السابة الأولى)

تعتبد الأهداف العامة للإطار العام التفصيل عجملة الخمسية للتنمية الالتصادية والاجتماعة ١٩٨٨/٨٧ - ١٩٩٢/٩١ ، وفقا العدات التائية :

الإستاج الحل بكالمذة وباستاد ۱٬۸۷/۸۰ يمل ف نهاية النططة بمشل بينغ عمل و ۱٬۳٫۰ و متوسط ستوى نحو هر // والنانج الحلل بالتكافحة والمسمال ۱٬۸۷۸ ينمو ف نهاية المسلطة بعدل بينغ نحو ۲٬۳۳٫/ ويمتوسط سنوى تحويره // ولفا لمسا عورضح بالنانة ۱٬۰)

الاستهلاك النهائي انفاص يفو يمتوسط سنوى نحو يارا. أ.

الاستهلاك النهائي الحكومي ينمو بمتوسط سنوى نحو .و. 1 .

الاستبلاك النبائي الكل غو عتوسط سنوى تحو هريزان

(السادة الثانية)

يتمند برنامج الاستبار غلال السنوات ١٩٨٨/٨٠ – ١٩٩٧/١١ بجدوع قدره موه؟ هيار جنيد مه موره طيار جنيه استثبارات الحكومة والقطاع العام ، وذلك على النسو الهرخع بالقائم (٧) .

ر السادة الثالثة ي

تفوم جهات الإسناد بشغية الاستيارات المقصصة لها علال السنوات ١٩٨٨/١٠٠ – ١٩٩٢/١٦ ومتول بشكالاستهار القومي تولير التوبل الانزماني أن حدود انتراماني أنهخوبية المقورة قبلها والى تغين فر جلتها نحو اله١٤٧٦ مليون جنيه كما هو موضع بالمفاتمة (٣) المناصة برمازد واستندامات البيك قلطة الخسية ١٩٨٨/١٨ – ١٩٩٢/١١ ١

(السادة الرابعة)

يجوز الوزير التحطيط والتحاون الدولي بعد موافقة عبلس الوزواء إنحاقة مشروعات إلى البراغ الاستاياري المكونة والتطاع العام تقتضهاالضرورة وكالملكالمشروطاتااللازمة لفسان استكالي الهوالات المسندة للقطاعين العام والحساس تحقيليا لأحسساني المنطة ، وكذاتا زيادة الاحتيادات الاستثمارية الشروعات أو استبدال مشروعات تعطيبا الفروف.

ويم ذلك خميا على الاهنادات الإحمالية الاستخدامات الاستنارية أو تمدير موارد إضافية، وعلى أن يعرض كل ذلك على مجلس الشعب عند إفرار الخطة السنوية .

(البادة الخامسة)

تفصل الأهدان الدامة المشار إليها في المسادتين الأولى والثانية في هيدات الخطة الخمسية ١٩٨٨/٨٧ – ١٩٩٣/٩١ والسنة الأولى مها ووفقا للسياسات الموضحة مها

(السادة السادسة)

ينشرهذا الفانون في الجريمة الرسمية ، ويصل به اعتبارا من أول يوليو ۱۹۸۷ يهم هذا الفانون منام الدولة ، وسند كتانون من فوائيها ما معد رمامة الجمورية في 1 في انست منه ۱۹۷۰ (۱۹۸۵ به ۱۹۸۰)

حستى مباداد

(4÷+ 3	م واشفاص	الامتثارية في الخط ل منالقطاعين العا	قائمة (٢) الاستخطاطت ١٩٩٢/٩١ – ١٩٩٢/٩٧ ك	فائمة (٥) معدلات تمو كل من الإنتاج والناتج في عام ١٩٨/٩٨ هـ – ١٩٩/١٩٩١		
بملة	خاص	مام	القطامات الإقتصادية	التأنج	الإنتاع	القطاءات الاقتصادية
40.4,4	Y*10 ·	ADY, Y	الزرامة واستصلاحالأراضي			
1171,1	-	1675,9	الري والمعرف	1,1	F,Y _	
419-,4	78		الصناعة والتمدين	٨,٤	v,r	اعة والتمدين
1111,0		1111,0		7,7	1,1	ل رحمانه سال ما ساسا ما ما ما ما
4771,7	-		الكهرباء ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	V,1	v, ·	•
1141,-	88+		المقارلات	8,5	1	
1111,0	47		حملة القطاعات السامية		**************************************	
31-17,1	15		النقل والمواصلات وألتخزين	٨,٥	a.v	مجوع القطّاعات السلمية
¥£.,.	-		تاتالوين عاماما			
T1T,T	٨٠		التجارة نيا نيا نيا نيا نيا نيا نيا نيا نيا	0,1	0 ₇ 1	ي والمواصلات وقناةالسوينن 🕮 🗻 📖 🔐
167,5	-	117,1		0,0	0,1	رة والمسال والتأمين
£74,1 YYYY,#	14	00 TY,0	البياحة بي بي حيد حيد عيد من عيد عيد	1-,4	1-,1	mananin alian del
1,777	47		الإحكان	7,6		بموع قطاهات الحدمات الإشاجية
1-17,7	- 1	11177	المُرافق العامة			بني هند با در
1777,1	Yo	1774,1		11,5	1,34	-كان والرائق بير مد مد مد مد مد
ALA,T		V9A,T	خدمات سمية	9,7	4,7	دمات الشخمية والاجتماعية. عــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
11-4,4	10	1-37%	خلطت أثرى ساساسا ساسا	0,0	1, -	يعان الحكوبة
11-1,7	77	YY+1,7	حلة تطلعات الحدمات الاجتماعية .			and the second second
1417,7	14	TYA17,7	40-	٦,٣	£,A	مجوع قطاعات الخدمات الاجتماعية
147,1	-	٦٨٢,٤	احتياطي عام			2.8 H- 90.1
1011,1	14.00	YA0 ,	إحمالي عام	*,5	*,*	الإحالي النام

عاد درس ل المراج والماد والمراجعة القرم القطة الخرسة الثانية ١٩٨٨/٨٧ — ١٩٩٢/٩١ — ١٩٩٢/٩١	1117/11 -	1984/84/2011 2 21/26/2	4 28 35 M	Notes at Land 1.	1 /
--	-----------	------------------------	-----------	------------------	-----

بالليون چنيه	موارد البتك أكمويلية	بالمليون جنيه	النزام إلبنك التويل الاستخدامات
YATY,- 11740,- 1744,- 1741-,-	سان الإرادات والتحويلات الجارية والوقساط الهميلة روادر من أربية ادخارية والتاميذت الإجهامية وتوابر المجيلة	Y),7 1YY+),A = VA1,A 1YY+,- 10,- Y00-,- 1EYA(,1) Y,0 YV11-,-	المروفات الحارة البك التحويات الراحالة و الساهدة والإنواض الراحالة و الساهدة والإنواض المساهدة والمدون المداون الدون المدون الدون الد

المسكتب الاستشارى الشرق الأوسط - ٢٧ شارع الجادِ - الاوبرج - الجيزة - ج٠٠٠ع

EGYPT'S PRIVATE INVESTMENT

POLICY

Comprehensive peace, stability, economic development and democracy continue to form the backhone of

sical resources, available to it, Egypt has the potential gowards its long term goels of growth and stability. The need of the Egyptian economy for more levestments is quite obvious. The Government is pledging its hijk apport to suvestment activities. It invites the

private sector to have a substantial share of its planned investments in the new Five Year.Plan (1987 - 1992). Total investments "of this plan are estimated at

about L.E. 46.5 billion, of which L.E. 18 billion will be allocated for the private sector.

The policy is really aiming at making full use of the The policy is really aiming at making for the title administrative, marketing and-business sidlis of the private sector to attract Arab and foreign investors as partners in new joint ventures in Egypt.

Needless to say that building up a new conducive investment climate depends on solving any problem that roay be facing existing projects, securing coordination between all agencies concerned, and infusing the decision: making :apparti in the government with a new sense of efficiency and delivery on time. This is our goal and towards that end we are working much harder.

ENCOURAGING PRIVATE INVESTMENT NEW POLICIES AND REGULATIONS FREE FOREIGN EXCHANGE MARKET : A NEW STEP ON THE PATH OF RECOVERY

Recent economic measures amounced by the go-Recent economic measures surrounced by the gu-yernment to create a free foreign exchange market and appartial floatation of the Bgyptian pound present in fact the boldest attempt yet to liberalise the official exchange market. Under the new system banks are allowed to fix rate for hard currencies to curb speculation. The rate is set daily by a committee representing eight banks.

The measure is seen as a significant move towards reforming the multitier exchange rate system and to achieve currency reunification within a period of 18 months.

The new liberal exchange rate regime will result of course in increased flows of foreign exchange through Of Others in ancressed Howe or invitige exchange according to the banking system, it aims at attracting foreign exchange into the banking sector by setting a realistic foreign exchange rate. The above rate is used for bursten revenues and commercial bank foreign exchange transactions and to finance a significant part of the important of the control actions and to mance a significant part of the imports.

In The most interesting leature of the new policy relates to the exchange rate applied to investment in foreign currencies. A new decision has been issued recently which changed the investment rate for investors to the rate set delily by the committee. The new system is designed to improve a foreign investor's competitive and the set of the rate is the committee. The new system is designed to improve a foreign investor's competitive addressed comments. edge and encourage further investment in Egypt.

TREPARING LISTS OF PROMOTED ACTIVITIES : Lists of promoted activities have been prepared which include the following sectors:

Agriculture and Lend Reclamation.

- ... Industry. · Housing
- Transportation.

INVESTMENT APPROVALS UNDER ONE UNBRELLA :

- A package of new measures to achieve simplifica-tion of investment approval procedures has been set up which includes : Introducing a very simple version of the application
- for.
- * Reducing the time and effort required to obtain ascessary approvals from other agencies concerned through a joint committee, which meets once a week Ensuring reaching a resolution of investment proposals within seven working days on average.

DECENTRALIZATION OF RESOLUTIONS :

To speed up the decision making process and to facilitate the investment approval procedures, the Chai-rman of the Board of Directors has been authorized to approve projects whose individual capital does not ex-

ceed L.E. 10 million. The Deputy Chairman has now the authority to approve projects with a capital of no more than L.E. 5 million. He is also authorized decide Oli

- Proposals to adjust equity participation ratios. . Withdrawal of projects from the jurisdiction of Law
- Proposals to expand or increase the productive capa-
- city and to adjust investment costs accordingly, · Any modification in the projects, objectives.
- *. Cancellation of investment approvals or licenses if so desired by investors concerned.

NO PRICE CONTROL :

Investment projects operating under Law 43 of 1974 are not subject to price control regulations provided that none of the inputs be subsidized.

INVESTMENT IN THE HOUSING SECTOR :

To help solving the housing problem and to encourage investment in the field of construction, the follo-

wing measures have been taken ag measures have been cause.

Allowing individuals, partnership companies and investment companies to operate in the housing activities according to Law 43, without prejudice to provisions of Law 136 of 1981,

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989

ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

- Allowing investment companies operating in the housing activity to sell out all units built by these
- Allowing joint stock companies working in the field of housing to move to realestate investments.

FULL UTILIZATION OF PRODUCTIVE CAPACITY :

(72)

To help utilize idle capacity in some existing pro-jects, it has been decided that such projects could operate for the account of others.

'IMPORTATION FROM FREE ZONES :

In an effort to encourage projects established in Free Zoas to increase their production and their ex-ports accordingly, it has been decided to allow such pro-jects to export their products to the local market accor-ding to import regulations in force REPATRIATION OF PROPITS:

The Board of Directors issued a new resolution granting full freedom to joint ventures to transfer the annual profits within the limits of the credit balance of their foreign currency account, with no regard to their export proceeds.

PARTIAL REGISTRATION OF INVESTED CAPITAL :

The Ministerial Decree No. 74 of 1987 has been issued so as to amend paragraph (1) of article (14) of the Executive Regulations of the luvestment Law 43 of 1974, to permit the partial registration of capital transferred to Egypt and actually paid up. This amenment would realize

- . Giving the investors registration certificate that records amounts of money transferred to Egypt as paid-up capital, without waiting, for the full pay-
- ment of the investors, share in equity capital.

 The transfer of profits related, to the part of the equity capital already registered.

UNIFICATION OF CUSTOM DUTIES LEVIED ON

MACHINERY AND EQUIPMENT : Billective as of August 1, 1986, machinery and equipment imported by investment projects under Law-13 of 1974, are charged a flat custom rate of 5 % of the value of the imported machinery and equipment

SIMPLIFICATION OF IMPORT PROCEDURES :

To simplify import procedures for investment proimport the projects, requirements. This approval would be submitted to the bank and to the Customs for final clearance of goods imported.

ANNUAL EXPORT APPROVAL :

To facilitate bureaucratic procedures it has been decided to grant projects an annual export approval. This approval is presented to banks and to the Customs without the need to refer back to the investment Authority.

OUR INVESTMENT PLAN FOR 1987:

INVESTMENT PROMOTIONAL ACTIVITIES

The year 1987 is to witness a fundamental and intensive investment promotional drive. The following are some important demonstrate our plans in that direction: are some important features that

- Working towards mobilization of the Egyptian ex-Working towards mobilization of the Egyptian ex-patriates, savings and towards the attraction of Arab & Foreign Capital for investment in Egypt. That can be made possible by approaching potential in-vestors and introducing well identified projects with relevant basic data for each project
- Preparing prefeasibility studies for some projects in certain activities open for private investment in Egypt.
- Preparing promotional materials and issuing publi-cations and brochures that cover all information pertaining to investment laws and regulations, areas open for investment, and other matters of interest to Egyptian and foreign investors:

SETTING UP AN INVESTMENT, PLAN FOR THE PRIVATE SECTOR

A five year plan for private investment has been set up, within the framework of the National Five Year -Plan (1987 --- 1992), inclusive of well identified projects in various economic activities.

INVESTMENT CHARTS FOR THE GOVERNORATES :

Exploring investment potentials for each Egyptian Governorate is one of the main features of our promo-tional efforts in 1987 which would aim at:

- Identifying the comparative advantages of each governorate.
- Identifying problems confronting investment in the governorates and possible solutions, and * Identifying priority areas for private investments.
- Investment charts will include :
- Investment opportunities that exist.
- Financial and human potentials.

 Specific projects ready for partnership, specially in
- . . the food processing, and housing sectors.

INVESTMENT IN LAND RECLAMATION AND CULTIVATION :

Due to considerable number of proposals received from potential investors and in particular from Arab Investors to work in land redikmation and cultivation, the Investment Authority is coordinating at the pre-sent with other government agencies in surveying and identifying areas ready for investment. Specific projects along with their prefeasibility studies will be ready in the very near future.

NEW PROJECTS FOR THE YOUTH :

Taking into consideration the huge numbers of graduates looking for new jobs, the Investment Authority has prepared a complete set of new projects in the agricultural and industrial areas which would be suitable for their participation. Examples include small scale industries, fish farm, land reclamation and cultivation, green houses, electronic industries ., etc.

A NEW PUBLIC FREE ZONE IN DAMIETTA :

Steps have been taken to establish an industrial free zone for export industries near the new harbour of Damietta. This area would specialize in furniture and leather stand industries. leather goods industries.

Reprinted from The Middl East Observer 5/8/1987

> I ACF \$

> P

(Cont. from Page 5) INVESTMENT ACTIVITIES TILL 31 / 3 / 1987

1 - Total Projects Approved As of 31/3/1957, total number of projects approved under Law 43 of 1974 amounted to 1624 projects with total invested capital of L.B. 7.4 billion, and total investment costs of L.B. 14.4 billion.

Break down of these figures is as follows:

Projects	number	Invested Capital L.E. Million	Investmen Costs L.E. Million
Inland projects Free Zone Pro TOTAL	1367	6425	13230
	ects 267	926	. 1182
	1624	7351	14412

2 - Projects in operation : A — Total number of projects in operation amo-unted to 1049 projects, with total invested capital of L.E. 4.2 billion and investment costs of L.E. 7 billion.

Break down of these projects is shown in the following table :

Projects	number	Car	ested oital Million		estmen Costs Million
Inland project Free Zone P. TOTAL	rojects	808 241 1649	3332 877 4209	11	939 109 048

B - Projects in operation constitute 65 % of total

projects approved up to 31/3/1987. C - Break down of share of projects in operation in total projects approved is as follows :

PERCENTAGE TO TOTAL PROJECTS APPROVED

Inland projects	66	%
adustrial projects	53 41 52	%
agricultural projects	41	%
Construction projects	52	%
inancial projects	84	%
ervices projects	64	%
Free Zone projects	90	%
Cairo Free Zone	89	%
Mexandria Free Zone	89	%
ort Said Free Zone	95	%
luez Free Zone	84 64 90 89 89 95 83	%

3 - Invested Capital Participation :

- Egyptian participation accounts for 65 % of total invested capital of projects approved up to 31/3/1987. Arab participation constitutes 18 % of total invested capital, whereas foreign participation ranks third as it represents 17 % of total invested capital.
- The following table shows shares of Egyptian. Arab and Foreign Investors in total invested capital as of 31/3/1987 :

Invested Capital	Inland		Free Zone		Total	ı	
Participation	Projects		Projects				
	LE MII.	%	LE MH.	%	LE MII,	%	-
Egyptian	4457	69	282	30	4739	65	_
Arab	- 892	14	444	48	1336	18	
Foreign \	1076	17	200	22	1276	17	
TOTAL	6425	100	926	100	7351	100	

PROJECTS IN OPERATION UP TO 31 / 3 / 1987 L.E. MILLION

Sectors	Number	. Investe	d Investm	ent Project	ed Labor Ford
	Projects	Capital	Costs	Number	Wagos
Inland projects :					
Industrial projects sector	306	936	2331	85837	93
financial projects sector	217	1571	1701	_	-
Agricultural projects sector	44	189	375	8036	8
Construction projects sector		180	430	30000	30
Service projects sector	141		1102	14102	26
SUB TOTAL	808	3332	5939	137975	167
Free Zone Projects :					
Calro	39	476	507	3700	8
Alexandria	93	275	453	6000	21
Port Said	79	84	101	3700	4
Suez	30	42	45	1200	3
SUB TOTAL	241	877	1109	14600	36
GRAND TOTAL	1049	4209	7048	152575	193
AL MONTEC	S APPRO	VED UP	TO 31 /	3 / 1987	
L.E. Million	S APPRO	VED UP	TO 31 /	3 / 1987	
L.E. Million	IS APPRO	VED UP	TO 31 /	3 / 1987	
L.E. Million Inland projects :		<u>_</u>			940
L.E. Million Inland projects: Industrial projects sector	. 580	2404	6381	122216	247
L.E. Million Inland projects : Industrial projects sector financial projects sector	580 257	2404 1748	6381 1966	. 122216	_
L.E. Million Inland projects: Industrial projects sector financial projects sector Agricultural projects sector	580 257 107	2404 1746 351	6381 1966 768	122216 .: 15046	26
L.E. Million Inland projects: Industrial projects sector financial projects sector Agricultural projects sector Construction projects sector	580 257 107 193	2404 1748 351 849	6381 1986 768 1382	122216 	26
I.E. Million Inland projects: Industrial projects sector financial projects sector Agricultural projects sector Construction projects sector Service projects sector	580 257 107 193 220	2404 1746 351 849 1275	6381 1986 768 1382 2735	122216 15046 26900 28841	26 49 58
L.E. Million Inland projects: Industrial projects sector financial projects sector Agricultural projects sector Construction projects sector Service projects sector SUB TOTAL	580 257 107 193	2404 1748 351 849	6381 1986 768 1382	122216 	26 49
LE. Million Inland projects: Industrial projects sector financial projects sector Agricultural projects sector Construction projects sector SUB TOTAL Free Zone Projects:	580 257 107 193 220 1357	2404 1748 351 349 1275 6425	6381 1966 768 1382 2735 13230	122216 	26 49 58 380
LE. Million Island projects : industrial projects sector financial projects sector Agricultural projects sector Construction projects sector Service projects sector SUB TOTAL Free Zone Projects : Cairo	580 257 107 193 220 1357	2404 1748 351 849 1275 6425	6381 1996 768 1382 2735 13230	122216 :	26 49 58 380
LE Million Inland projects : Industrial projects sector financial projects sector Agricultural projects sector Construction projects sector SUB TOTAL Tree Zone Projects : Cairo Alexandria	580 257 107 193 220 1357 44	2404 1748 351 349 1275 6425 492 391	6381 1986 768 1382 2735 13230 522 461	122216 15046 .36900 28841 203003 4461 7000	26 49 58 380
LE. Million Inland projects: Industrial projects sector Inlandal projects sector Agricultural projects sector Construction projects sector Service projects sector Service projects sector Editor Alexandria Port Said	580 257 107 193 220 1357 44 104 83	2404 1748 351 349 1275 6425 492 291 87	6381 1966 768 1382 2735 13230 522 461 110	122216 	26 49 58 380
I.E. Million Inland projects: Industrial projects sector financial projects sector Agricultural projects sector Construction projects sector Service projects sector	580 257 107 193 220 1357 44	2404 1748 351 349 1275 6425 492 391	6381 1986 768 1382 2735 13230 522 461	122216 15046 .36900 28841 203003 4461 7000	26 49 58 380

ACTIVITIES AVAILABLE IN EGYPT FOR FOREIGN INVESTMENT

1989

AGRICULTURAL

- * Land reclamation Projects
- Cultivation of reclaimed land Production of seeds
- * Production fertilizers
- * Fisheries and lakes development
- Mechanical slaughterhouses for Poultry & cattle Non-traditional fodder production by using agricultural and industrial residues
- · Refrigerating vehicles for preserving meat and poultry
 Poultry hatcheries
- Production of green houses
 Production of new irrigation system (other than
- those produced by the military factories)
- Movable or fixed centers for collecting and processing natural milk.

INDUSTRIAL

- · Producing non-traditional fodder by using agricultural and industrial residues.
- Manufacturing cold stores for storing meat and
- poultry (Display refrigerators cold storage. Producing green houses. Milk Froduction (Preferably agro-in (Preferably agro-industrial projects).
- Dairy products.
- Producing oil extraction (except cotton seeds).
- Producing feamless detergents for washing machines and cleaning material (not depending on mixing
- Manufacturing of agricultural equipments except tractors of power 25-70-H.P. irrigation pumps and diesel engines).
- Sanitary wares and fittings. (mixers taps without rubber band)
- Producing standard furniture for schools and offices utilization.
- * Modern sewing machines (except domestic sewing machines).
- Hospital equipment & instruments and utensils made of stainless steel.
- Modern workshops to repair transportation means
- Manufacturing automotive components (except radiators pistons chemises o-rings axle boards gaskets shock-absorbers).

- Reinforcing steel bars.
 Mineral wealth exploration and production.
- (except strategical raw materials).

 * Household electrical appliances (except house switch-boards and breakers).
- Readymade garments.
 Paper pulp writing and printing paper using local agricultural residues.
- * Basic pharmaceutical chemicals (new types).
- * Alternatives for red bricks equipment, Construction and contracting equipment (except diesel engines locally produced
- All machinery utilizing the solar energy. Electrical house tools (mixer dryer vaccum cleaner)
- Electrical tools (key plugs).
- Switch board component Potential condensers for industrial purposes.
- * Fluorescent lamps starter.
- Computers.
- Examination and measurement tools.
 - Survey and alarm tools.
- Recording audiovisual tapes.
 Feed back industries for electronical industries and calculators

HOUSING

- Integrated projects for marble and granite quarries exploitation (blocks, ratining & smoothings)
 Artificial and compound marble (sheets, floor co-
- vering, sanitary wares)...
 * Red bricks substitutes.
- * Cement.
- * Building chemicals.

 * Essential building materials : Cement and reinforced steel iron.
- * Clay, Pebbles and marble quarries with different capacities (cutting, refining amouthing natural marble and stones).
- Ceramic of medium capacity.
- * Production of bathtuds of different dimensions.
- Economical and middle-level housing.

TRANSPORT

- Non-traditional transportation of goods (such as containers, refrigerated vehicles).
- Inter-city transportation of passengers (Mini-bus).
 Inter-regional transportation of passengers with public sector participation.

TOURISM

- · Hotel apartments.
- Touristic villages and motels.
- * Un-traditional and medical tourism.
- Touristic entertainment projects. Geographical Zones.

RED SEA COAST

FIRST PHASE : Covering the area-under planning from the south of Magawish to the north of Safaga (app. 65 kms).

SECOND PHASE: Under Planning. SOUTH SINAI:

- Sidr region has been surveyed, and an indicative plan of projects is available.
- Areas of Suez Gulf, Ras Mohamed, Sharm El-Sheikh, Dahab and Novebaa up to the North of Akkaba Gulf are being under survey.

NORTH SINAI : The area is still under surveying and project allocating.

NORTH WESTERN COAST :

- Res Elhekma region
- Marsa Matrouh region Are still under surveying and allocating projects

LAKE KARUN IN FAYUM :

Being under the auspices of the Ministry of Tourism, the region is now under surveying.

THE EGYPTIAN TAXATION SYSTEM

This article attempts to explain the components and operation of Egypt's taxation system rather than to analyse its social and economic effects.

In Egypt, the level of direct taxation varies not only according to the size of the income, but also according to its origin. Indirect taxation is broadly based and is designed also to guide purchasing power in desired directions,

The existing system of taxation was introduced in 1939, but has been amended a number of times since then, the last amendments having been brought into effect in 1983.

The direct taxes are:

- Taxes on agricultural land and buildings.
- Taxes on income from business, including

- taxes on profits from industrial and commercial ventures and taxes on profits from
- Taxes on Income from wages, salaries and professional fees. The net income, after tax, is subject to an additional tax called the general tax on income.
- Taxes on inherited wealth i.e. death duties.

The indirect taxes are mainly:

- Customs duties.
- 2. Stamp duties.
- Consumption taxes.

Tax receipts account for a substantial proportion of government revenue. The table below reflects the importance of taxes in the Egyptian economy.

Tax receipts as a % of:	1979	1980/81	1981/82	1982/83
• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •				
Current government expenditure;	59.6	73.3	76.7	67.7
Current government income:	69.3	70.6	69.5	68.1
Gross national income:	19.7	25.2	25.4	27.4

It is worth observing that in the past ten years receipts from direct taxes have totalled, on average, a little less than half of the receipts derived from indirect taxes, as shown in the following table which also reflects the increasing importance of direct taxation in the Egyptian system:

Year	Direct taxes		Indirect ta	TOTAL	
	millions of Egyptian pounds	%	millions of Egyptian pounds	%	
1973	178.3	27.2	477.5	72.8	655.8
1974	196.3	26.9	534.0	73.1	730.3
1975	238.2	23.8	761.1	76.2	999,3
1976	323.5	26.9	879.3	73.1	1202.8
1977	423.7	28.2	1078.8	71.8	1502.5
1978	573.4	30.6	1300.7	69.4	1874.1
1979	703.1	28.7	1749.8	71.3	2452.9
1980/81	1588.1	38.0	2593.0	62.0	4181.0
1981/82	2269.5	41.4	3210-2	58.6	5479.7
1982/83	2092.5	35.3	3830.8	64.7	5923.5

The increased role of direct taxes is due to the boom which has taken place in the Egyptian economy since 1980/81, resulting in increased profits and personal income, and also to an improvement in the methods of tax collection.

As regards indirect taxes, customs duties account for over one half of total receipts in that category, followed by excise, purchase tax and stamp duties.

The following figures illustrate the structure in Egypt:

RATES OF TAXATION

Direct Taxes

(married person with one child) Taxes on income

1. Commercial and Industrial Ventures:

Egyptian

	Pounds	
first	960	exempt

- next 1000 20% - next 1500 23%
- next 2000 27%
- over 5460 32%

Income derived from Interest and transferable values: 32%

- first 3000 exempt

for Board Members.

Personal Income

- next 960 18%

- over 3840

Salaries and wages:

Egyptian Pounds

first	960		after deducting instalments and
next	480	2%	
next	480	5%	
next	960	10%	
ixon	960	15%	

- 22% Self-employed fees for professional services: Egyptian
 - Pounds 960 exempt (after deducting first
 - expenses, pension instalments and similar.
 - next 1000 18% 1500 next 20%

 - next 2000 25%

Ceneral Tax on Income

All net personal income (after deduction of income tax as indicated above) is subject to the General Tax on Income as follows:

Egyptian Pounds first 2000 exempt

2000 8% next 1000 9% etc. - next

increasing by: 1% on each additional 1 000

until 10 000 . then 18% on the first 5 000 of net income in excess

of 10 000 2% on every additional - increasing by:

5 000 up to 50 000

excess of 75 000.

On income in excess of:

50000 31% on the first 5 000 increasing by: 5% on every sum in

Taxes on wealth.

- Taxes on agricultural land: about 15% of the rent value.
- Taxes on real estate: from 0% up to 40% of the rentable value, as assessed by the local authority.
- 3. Taxes on inheritance: from 0% to 50% depending on the value of the legacy and/or beneficiary and the relationship between the original owner and the next of kin.

Indirect Taxes

- Stamp duty: 0.6% of the value of shares and
- Custom duties vary from 0% on basic foodstuffs to 250% on luxury goods such as
- Taxes on purchases; only few commodities are subject to this tax which varies from 0.5% to 4%.
- Consumption taxes; only about 150 items are subject to this tax which varies from 10% to 50% on luxury goods.

Reprinted from aEgyptian-British Trades -August 1985 Number.

REGIONAL CENTER FOR COMMERCIAL ARBITRATION

CAIRO

Organisation and Function

- The Regional Center for Commercial Arbitration in Cairo was established in 1978 under the auspices of the Asian-African Legal Consultative Committee with the assistance of and in cooperation with the government of the Arab Republic of Baypt.
- An exchange of letters was signed in Cairo between the Minister of Justice of Egypt and the Secretary-General of the Committee on 15th November 1983 stipulating that the Center shall continue to function in accordance with the terms and conditions set out in these letters.
- The Center is an international institution having its own international status and will function generally under the auspices of the Committee acting through its Secretary-General.
- 4. The Arbitration Center will be entrusted with the following functions:
- (a) Promoting international commercial arbitration in the region;
- (b) Coordinating and assisting the activities of existing arbitral institutions, particularly among those within the region;
- (c) Rendering assistance in the conduct of ad hoc arbitrations, particularly those held under the UNCITRAL arbitration rules;
- (d) Assisting in the enforcement of arbitral awards;
- (e) Providing for arbitration under the auspices of the Center where appropriate.

Request for arbitration

Parties who may wish to avail themselves of the arbitration facilities provided by the Center shall make a written request to its Director for this purpose, intimating at the same time that they have entered into an agreement under which they have agreed to refer their disputes and differences for settlement by arbitration under the auspices of and the rules of the Regional Center.

Such an agreement may be incorporated in a contract between the parties out of which the disputes and differences have arisen, or by a separate agreement which the parties may enter into.

Rules for arbitration

The rules for arbitrations under the auspices of the Center are the UNCITRAL Arbitration Rules of 1976 with certain modifications and adaptations. The UNCITRAL rules have been recommended by the United Nations General Assembly by its Resolution No. XXXI 98 adopted on December 15th 1976 and has been widely accepted by the international community.

Unlike other institutional arbitrations, the role of the Center allow a great deal of flexibility in the conduct of proceedings of the arbitration. It leaves wide discretion to the parties with regard to the choice of arbitrators, the place of arbitration and the applicability of the procedural rules.

Arbitrators

The parties are free to choose their own arbitrators in the manner indicated in the UNCITAL rules. Where they have failed to agree on the choice of the sole arbitrator or the presiding arbitrator in the case of a three-member tribunal, the appointment shall be made by an «Appointing Authority» chosen by the surffies.

If the parties appoint the Regional Center as the Appointing Authority, or where the parties have failed to nominate an Appointing Authority, the sole arbitrator or the presiding arbitrator shall be appointed by the Center out of the international panel maintained by the Center.

Panel of arbitrators

The Center maintains an international panel of arbitratoris. This panel is composed of a number of eminent jurists, judges and diplomats drawn from countries in the Aslan-African region as well as from countries which have close economic links or large investments in the Aslan-African region.

The arbitrators on the panel are named upon recommendation by the appropriate authorities of the respective governments or by the Center,

Place of arbitration

Arbitration is held either at the seat of the Regional Center in Cairo or at any other place chosen by the parties.

Costs of arbitration

The costs of arbitration, including arbitrators' fees and expenser reasonably incurred by the Center in connection with the case of arbitration as well as its administrative charges, are borne by the parties in accordance with the rules set out below.

1. Registration Fee

Each party shall pay U.S.Doliars 50 registration fee. This amount is to be paid to the Center when application is made for arbitration.

2. Administrative charges

Administrative charges are determined in percent of value of subject matter, availuated in U.S.Dollars according to the rate of exchange of the Egyptian Central Bank on the day the request for arbitration is registered at the Center. The total deposit payable takes into account the percentages applicable to each subject matter:

Value of subject matter	%	Remarks
Up to 50 000	3	Minimum of:
50 001 to 100 000	2	U.S.Dollars
100 001 to 500 000	1	500
500 001 to 1 000 000 *	0.80	
1 000 001 to 2 000 000	0.40	
2 000 001 to 5 000 000	0.15	
Over 5 000 000	0.10	

3. Arbitrators' Fees

Arbitrators' fees are determined in percent of value of subject matter, evaluated in U.S.Dollars. The total deposit payable takes into account the percentages applicable to each subject matter:

96	Remarks
3	Minimum of
2	U.S.Dollars
1	1 000 for each
0.80	arbitrator
0.40	
0.15	
0.10	
	3 2 I 0.80 0.40 0.15

General Rules

- Arbitrators' fees and administrative charges are payable to the Center before arbitration.
- 2. The charges paid to the Center do not include translation or expertise charges.
- The rules applied by the Center are those laid down by UNCITRAL. Any modifications to such must be made in accordance with the rules of the Center.
- 4. It is to be stressed that the amount of the deposits in no way binds the final determination of the arbitrators' fees or the administrative costs of the Center in certain cases where the complexity, nature of the dispute, length of the hearings and the eminence and standing of the arbitrators themselves require that the charges and fees be fixed after consultation with the arbitrators and the parties. The fees and charges of the Center must be fixed taking into account the actual expenses incurred and size keeping in view the non-profit making character of the Center.

All enquiries must be addressed to:

The Director

Regional Center for Commercial Arbitration
3. Abu El-Feda Street

Zamalek - Cairo

 Reprinted from: the Egyptian - American Business Review - June 1984.

The rules for arbitration of the center have been published in the 1986 edition

(81) - الرئيل المصرى لمتروعات الخدمات والصناعة والتجارة الخارمية ١٩٨٩

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

دراسات قانونية

LEGAL PAPERS

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE
COMPANIES IN FGYPT

ANNUAIRE ÉGYPTIEN DES ENTREPRISES DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTÉRIEUR

1989

Supplements and Up-to-date leaflets

If you are not a subscriber to the Directory of Service, Industrial and Foreign Trade Companies in Egypt and you wish to receive your free copy of the supplements and up-to-date leaflets that will be published by TTTCO III 988, kindly fill in and return the coupon below to:

ITCCO, 22 El Gaber Street, Auberge, GIZA, CAIRO, Egypt

Suppléments et mises à jour

Si vous n'étes pas abonné à l'Annuaire Égyptien des Entreprises des Services, de l'industrie et du Commerce Extérieur, et vous désirez reçevoir gratuitement les suppléments et les mises à jour qui seront publiés par ITCCO en 1989 nous vous prions de remplir le bon ci-après et de le retoumer à:

ITCCO, 22 El Gaber Street, Auberge, GIZA, LE CAIRE, Egypte

NAME / NOM: COMPANY / SOCIÉTÉ: ADDRESS / ADRESSE:	COUPON FOR	st	JP1	PL	E	M.	Eľ	N7	rs	/	В	0	N	P	0	U.	R	SI	JĒ	P	LI	En	16	N	Т	s		
COMPANY / SOCIÉTÉ:																												
ADDRESS / ADRESSE:	NAME / NOM:												,	,	-									,				
	COMPANY / SO	CLÉTÉ	:.	,																								
*************************	ADDRESS / ADF	ŒSSE	:.			,																						
***************************************			,																									

BUSINESS ORGANIZATION IN EGYPTIAN LAW

MICHAEL H. DAVIS

Introduction

A. GENERAL

There are five forms of business organisation, three of which are partnerships and two of which are corporations. The partnership antership the limited partnership and the partnership limited by shares. They are often known by their French names which are respectively la societé en nom collectif, la societé en commandite simple, and la societé en commandite par actions. The two corporations are the limited liability company and the joint stock company. Their French names are la societé a responsibilité limitée and la societé anymme. A joint stock company, for example, will usually have after its title the letters S.A.E., which stand for Societé Anonyme Egyptienne.

All these business organisations have their equivalents in French law and, as will be seen, there has been substantial French influence in this area of the law. These organisations will be deaft with in detail in the two following Chapters. Certain matters common to all such organisations will be described in this Chapter.

First it should be noted that there are three governing laws – the Commercial Code, the Civil Code and the company law, Law No. 15 of 1981. All partnerships and corporations, whether civil or commercial, are considered to have their own legal personality. Legal entities are entitled to benefit from all legal rights accorded by the law, with the exception of those rights particular to physical persons. Article 53 of the Civil Code states that a legal entity has the following characteristics:

- (i) It has its own patrimony. Patrimony is a civil law concept la patrimoine—which has no direct equivalent in the common law system. There is no definition of patrimony in the Egyptian Civil Code. In France it is considered to be the totality of all one's property, movable or immovable, and of all rights over this property and against third parties, which may be expressed in monetary terms.
- (ii) It has legal capacity. This means that the entity has the capacity to enter into binding obligations and that all its actions will have legal consequences according to Egyptian laws. Article 33 of the Civil Code does, however, contain the proviso that its capacity is limited by the contents of its constitutive documents and by the general provisions of the law.
- (iii) It may sue and be sued as an entity.
- (iv) It has its own domicile. The domicile of a legal entity is stated to be where its seat of management is situate. If a corporation is registered abroad and its

^{1.} A sixth form, the profit-sharing association, is not commonly used and is not dealt with here.

board of directors meets abroad, it will nevertheless be deemed to have a domicile in Egypt if it operates in Egypt. In such a case its domicile will be situate at the place where its local management is based. In the case of a joint stock company established in Egypt, Article 41 of the Commercial Code provides that the head office shall be located in Egypt. Such a company, therefore, cannot have its domicile abroad. This Article also provides that share companies established in Egypt shall be of Egyptian nationality.

B. THE COMMERCIAL REGISTRY

Law No. 34 of 1976 requires the establishment of Commercial Registries in every governorate or city determined by Ministerial Decision. All merchants must be entered in the Registry. In addition to individual merchants, all partnerships, limited liability ompanies and joint stock companies must be registered. Such partnerships and companies should be registered in the location where their head office is based and any branch office should be separately registered if it is in the area of another Commercial Registry.

The general rule is that any applicant must be of Egyptian nationality. Article 4 of Law No. 34, however, permits the following entities to be registered:

(i) A company established under Law No. 43 of 1974.3

(ii) A partnership provided that at least one of the managing partners with power of signature is an Egyptian and provided at least 51 per cent of the capital is owned by Egyptians.

(iii) Any foreign company with its head office abroad carrying out any commercial, financial, industrial or contracting activity in Egypt provided it has received the approval of the General Authority for Foreign Investment and the Free Zones.*

Anyone entered in the Registry should state on his notepaper his trade name, and number and place of his commercial registration. These details should also be posted on the front of the premises of the registered person. Registration is valid for a period of five years. An application for renewal must be made during the last month of the current period. Failure to renew may result in cancellation of the registration.

Members of the public are entitled to obtain information and extracts from the Registry concerning registered persons.

Sec Chapter 5.

^{2.} For a definition of a merchant, see Section A.1 of Chapter 14.

See Section D.2 of Chapter 13 for more details concerning the registration of a branch of foreign companies.

^{5.} Article 9 of Law No. 34.

1

Partnerships

A. GENERAL

Partnerships are governed by Articles 19 to 65 of the Commercial Code, Articles 505 to 537 of the Civil Code, and, in the case of partnerships limited by shares, Law No. 159 of 1981.

1. Definition

A partnership is defined in Article 505 of the Civil Code as 'a contract by which two or more persons undertake to contribute jointly in an undertaking of a pecuniary nature by the provision of contributions of property or services, with the object of sharing in the profits or the losses of the undertaking. The Civil Code contains provisions which are common to all partnerships and which do not distinguish between the different types of partnerships. Most partnerships will be commercial and in such cases the provisions of both the Civil and Commercial Codes will apply. If there is any conflict between the Codes, the provisions of the Commercial Code will prevail.

The partnership agreement must be in writing. The partnership will not be considered as having a separate legal status as far as third parties are concerned until certain publication formalities have been completed.

2. Capital

There are restrictions on what can constitute a capital contribution of a partner. His 'influence' or credit-worthiness, for example, cannot be treated as capital. Influence would include his contacts in business or Government or his position in politics or society in general. Interest is automatically payable on capital to be contributed in cash if the money is not paid up on time. In the case of a contribution of capital in kind, certain provisions of the law on sale will apply, e.g., warranties as to hidden defects or merchantability.⁴

A partner may contribute his services as capital. He is required in such a case to account for any earnings in this respect. Unless it is otherwise agreed, a partner is not required to assign to the partnership any patents he may acquire related to his services.

1. Article 509 of the Civil Code.

2. See Section C.5 of Chapter 15.

3. Management

If more than one partner is given powers of management, each such partner is permitted to act separately unless any of the other managing partners have the right to object to an act of management before completion. Any such objection can be overriden by a majority of the managing partners. Partners, who are not given the power of management, are not entitled to undertake any act of management. Their rights are limited to examination of the partnership books and documents. As a general rule all the partners are entitled to partake in management unless the partnership agreement provides otherwise. Article 520 of the Civil Code reads as follows:

In the absence of any special provisions as to the form of management, each partner is deemed to have been authorised by the other partners to manage the partnership and may carry out the management without consulting the other partners, subject to the right of such other partners or of any one of them to object to any act of management before it has been finally completed and to the rights of the majority of the partners to override such objection.

4. Responsibility

A partner is prohibited from undertaking any activity which is 'prejudicial to the interests of the partnership or contrary to the object for which the partnership was formed.'3

In a simple partnership all the partners are jointly and severally liable for the obligations of the partnership provided the obligation in question was entered into by one of the partners in the name of the partnership.

5. Termination

A partnership will come to an end, inter alia, upon the happening of any of the following events4:

(i) an agreement among the partners to terminate; or

 (ii) the expiration of the stated term or completion of the object for which it was formed; or

(iii) the total loss of its capital; or

- (iv) the death, insolvency or bankruptcy of one of the partners unless the other partners have agreed otherwise; or
- (v) the retirement of one of the partners when the partnership was for an unlimited period; or
- (vi) an order of the Court on the grounds of non-performance by one of the partners of his obligations.
- 3. Article 521 of the Civil Code.
- 4. Articles 526 to 531 of the Civil Code.

The partnership agreement should provide for the dissolution of the partnership. The assets are divided between the partners after the payment of all debts, the setting aside of a provision for any contingent liabilities, and the repayment of any loans made by the partners to the partnership. Each partner will then receive an amount equal to his contribution to the capital of the partnership unless he has contributed his services or some item for use by the partnership. The balance is then distributed among the partners according to their respective share in the mofits.

The following sections deal with the provisions of the Commercial Code and the Company Law, Law No. 159 of 1981, as they apply to the three different types of partnerships.

B. SIMPLE PARTNERSHIP (Sharikat Tadhamun)

A simple partnership is formed by 'two or more partners for the purpose of jointly carrying on trade under a certain style which shall be the name of the partnership'. The name must include the name of one or more of the partners.

All of the partners are jointly and severally liable for the obligations of the partnership. This is so even though only one of the partners is vested with the right of signature. However, in such a case the other partners are only liable if the partner with the signing power exercises that power in the name of the partnership.

A summary of the partnership agreement must be deposited with the clerk's office at the Court of First Instance of the area where the head office of the partnership is to be located. The summary is posted on the notice board of the Court for a period of three months and recorded in a special book kept at the Court. The summary must also be published in a newspaper.

Article 50 of the Commercial Code sets out the details required to be contained in the summary. They are the following: the names of the partners; their titles, capacity and domicile; the address of the head office; a list of managing partners with the power of signature; monies contributed or to be contributed to the capital; and the date of commencement of business and date of termination of the Partnership.

All these formalities must be completed within fifteen days of the signature of the agreement, failing which the partnership becomes null and void. In the event of a partnership being considered null and void in this manner, the partners cannot use such nullity as a defence against third partles.

C. LIMITED PARTNERSHIP (Sharikat Tawsiyah Baseetah)

A limited partnership is defined as a partnership between 'one or more partners, who are jointly and severally liable, and other partners who contribute to the

- 5. Article 20 of the Commercial Code.
- Article 21 of the Commercial Code.
 Article 22 of the Commercial Code.

capital but who do not take any part in the management of the partnership and are called limited partners'.*

In this type of partnership there are, therefore, two categories of partners: those who are involved in management and who are fully liable for the debts of the partnership and those who, as sleeping partners, do not take part in management and whose liability is limited to the amount of capital they have contributed or undertaken to contribute.

The name of the partnership may only contain the name or names of the partners who have unlimited liability. In the event that one of the sleeping partners consents to his name being included in the partnership name, he shall become fully liable for the debts of the partnership.

A sleeping partner must respect the fundamental rule that he is not allowed to take part in the management of the partnership. The Commercial Code permits him to offer advice or inspect the activities of the partnership without incurring liability. If he performs any act of management, he becomes liable for the debts of the partnership in respect of those debts or obligations resulting from his particular act of management. He may even become liable for all the debts of the partnership is his acts of management were sufficiently numerous and important and if third parties had relied upon such acts. The Commercial Code lays down no guidelines as to what is considered an act of management. Article 30 provides that a sleeping partner may become fully liable for all the debts of the partnership 'depending on the frequency and scope of his actions and according to the bona fide trust placed in him by third parties as result of such actions'.

In determining whether an act of management has been carried out or not, one criterion will be whether the sleeping partner has had dealings with third parties such as concluding or even negotiating contracts. Such activities must, therefore, be avoided by such partners.

The same formalities apply to the limited partnership as apply to the simple partnership, i.e., a summary of the agreement must be deposited with the appropriate Court, posted on the notice board of the Court for three months and published in a newspaper. These steps must be taken within a period of fifteen days from the date of signature of the agreement.

D. PARTNERSHIP LIMITED BY SHARES (Sharikat Tawsiyah bel-as-hum)

A partnership limited by shares is defined in Article 3 of Law No. 159 of 1981 in the following way:

'A partnership limited by shares is a partnership whose capital is comprised of the contribution(s) of the managing partner(s) and the shares of equal value subscribed by one or more shareholders, such shares being transferable in the manner provided in the Law.

The managing partners shall be fully liable for the debts of the partnership.

8. Article 23 of the Commercial Code.

The liability of the shareholding partners shall be limited to the value of the shares subscribed by them.'

A partnership limited by shares therefore also has two types of partners. The management of the partnership is undertaken by certain partners who are fully liable for the debts of the partnership. The other partners are only liable to the extent of their contribution to the share capital of the partnership. The name of the partnership must include the name of one of the managing partners. Most of the provisions of the Company Law, Law No. 159 of 1981, applicable to joint stock companies also apply to partnerships limited by shares.

Law No. 159 requires that a supervisory council is established which has rights of access to the partnership records and can require the managing partners to give an account of their activities. The council must be composed of at least three managements.

Such a partnership is not permitted to carry out insurance, banking, saving or deposit-taking activities. 1º Law No. 159 contains provisions for such a partnership to change its status to a joint stock company.

Article 112 of Law No. 159.
 Article 5 of Law No. 159.

2

Corporations

A. INTRODUCTION

The law governing the two types of corporation, the joint stock company and the limited liability company, is Law No. 159 of 1981. This Law also deals with partnerships limited by shares.

The previous Company Law was Law No. 26 of 1954 (as amended). Prior to 1954 there was no particular Law governing companies in detail although there were general provisions in the Civil Code and the Commercial Code. Certain ministerial decisions had been issued in 1899, 1923 and 1927 concerning companies but they did not have the force of faw. In 1947 Law No. 138 was issued dealing with joint stock companies but it was not considered adequate. Law No. 25 of 1954 was designed to provide the appropriate legal framework for the private sector, including foreign investors, to do business in Egypt. During the late 1950s and early 1960s amendments were made to the Law which included restrictions on directors' salaries, a mandatory profit distribution to employees and the requirement to seponit employee directors.

In order to attract foreign investment to Egypt it was necessary to grant exemptions from some of the provisions of Law No. 26, and Law No. 43, therefore, provided limited exemptions. These exemptions created a separate and privileged status for companies formed under that Law with foreign investors. This discrimination between the foreign and the Egyptian investor was partially removed when Law No. 32 of 1977 (which amended Law No. 43) permitted projects with 100 per cent Egyptian capital to benefit from the status of Law No. 43 projects. Meanwhile it was clear that Law No. 26 of 1954 had become inappropriate legislation for the growing Egyptian private sector and that many of the distinctions made between a foreign investment company and an indigenous company could no longer be justified. A conference was held in the Spring of 1980 entitled the Private Sector Company Law Conference sponsored by the Ministry of Economy and Finance, the General Authority for Foreign Investment and the Free Zones,2 the United States Agency for International Development, the Ford Foundation, and the Centre de Documentation d'Etudes Juridiques, Economiques et Sociales. The purpose of the conference was stated to be the consideration of how the existing law could be changed (a) to accord with the open-door policy and (b) to promote the development of the private sector of the economy. Legal experts were invited from France, the United Kingdom and the United States of America to present papers. Out of this conference emerged a draft law. The new

^{1.} See Section D of Chapter 12.

^{2.} See Section F of Chapter 5.

Company Law was enacted in September 1981 as Law No. 159 of 1981. It came into effect on 1st April 1982. Many of the connecpts, French in origin, which were contained in Law No. 26 of 1934 can still be found in Law No. 159. The Law is supplemented by Executive Regulations issued by way of the Decision of the Minister of Economy and Finance, No. 96 of 1982. The Law is further supplemented by the Decision of the Minister for Investment and International Co-operation, No. 7 of 1982, which issued the model Articles of Incorporation and/or Statutes for the three types of Egyptian legal entity covered by the Law.

As stated above, Law No. 159 of 1981 deals with the joint stock company, the limited liability company and the partnership limited by shares. It also contains provisions relating to offices of foreign companies and this Chapter will, therefore, deal with foreign companies operating in Egypt other than through the establishment of a subsidiary (see Section D. below). Law No. 159 does not govern public sector companies nor does it affect the existing Laws on such companies.

All the provisions of Law No. 159 apply to companies established under Law No. 43 except those provisions which have replaced the provisions in Law No. 26 of 1954 (as amended) in respect of which Law No. 43 grants exemptions. Such exemptions are referred to in this Chapter. It should be noted that Law No. 159 itself states that its provisions shall not prejudice the provisions of Law No. 43.

A company established under Law No. 159 with its capital in Egyptian pounds and fully owned by Egyptians may receive the privileges and benefits of Law No. 43 if the activities of the company fall within the permitted activities of Law No. 43 (see Section B. I of Chapter 5) and if the Investment Authority gives its approval.⁵

It should also be noted that certain provisions of Law No. 159 do not apply to companies existing at the date of the promulgation of the Law. For example, such companies do not have to increase their issued share capital to comply with the minimum capital requirements set out in Law No. 139.

B. THE JOINT STOCK COMPANY (Sharikat Al Mossahamh)

1. Definition

A joint stock company is defined in Article 2 of Law No. 159. The appropriate part of this Article reads as follows:

'A joint stock company is a company whose capital is divided into shares of equal value, such shares being transferable in the manner provided for in this Law.

The liability of each shareholder is limited to the value of the shares to which he has subscribed. A shareholder is not liable for the debts of the company beyond the said value of the shares subscribed by him."

3. Article 183 of Law No. 159.

2. Procedure for Incorporation

An application must be submitted to the Companies Department together with the following documents':

(i) Ten copies of the Articles of Incorporation and Statutes.

 A declaration from the promoters or the Commercial Registry that the company name does not conflict with any existing names.

(iii) Declarations from the promoters stating that they have the necessary capacity. There must be at least three founding shareholders.

(iv) The criminal record certificate of the promoters and directors.

- (v) A statement of the directors with details of their names, addresses, nationalities and occupations together with acceptances of their appointment, and declarations that they are not already directors of two existing joint stock companies.
- (vi) A certificate relating to the deposit of guarantee shares or subscription certificates for the directors.⁵
- (vii) Any permission necessary in the case of a director being a civil servant or a declaration to the contrary.
- (viii) If a director is representing a legal entity, a resolution of the appropriate body nominating the person in question.

(ix) A declaration from the auditor accepting his appointment.

- (x) If one of the subscribers is a joint stock company, a resolution of the shareholders of that company to subscribe to the company under formation.
- (xi) A certificate from an authorised bank stating that the required amount of capital has been paid up.
- (xii) A statement showing the alterations made to the model Articles of Incorporation and Statutes; it should be noted that amendments to the model are only permitted with the approval of the committee referred to below.*
- (xiii) If the Articles provide for profit or founders' shares, a statement of the rights to be granted to the company in respect of such shares.
- (xiv) A statement accepting the payment of the expenses and fees of the Company Gazette and other administrative costs.

The Companies Department will first examine the application to ensure that all the necessary documents have been included. The application is entered on a special register within the Department which records the date of the application and certain details thereof. The Companies Department will then transmit the application to a committee, assuming all the documents are in order, together with a memorandum of its opinion relating to the application. This must be done within ten days of the submission of the application. The committee will examine the application from the point of view of substance. It must give a decision within sixty days failing which the application is deemed to be approved. It can only refuse the application on one of the following four grounds, namely.

(i) The Articles of Incorporation or the Statutes do not conform to the model.

4. Article 44 of the Executive Regulations.

5. See Section B.14, below.

6. Article 16 of Law No. 159.

The committee is given limited power to permit deviations from the model,

- (ii) The objects or activities of the company conflict with public policy or public morality.
- (iii) One of the promoters lacks the necessary capacity to incorporate the company.
- (iv) One of the directors or managers fails to satisfy the requirements laid down in the Law.

If the application is approved, the Articles of Incorporation and the Statutes will be notarised. The fees payable for such notarisation are one-quarter per cent of the issued capital up to a maximum of £E1,000. These documents together with all loan and mortgage contracts signed within a period of one year from the entry of the company in the Commercial Registry are exempt from any other stamp duties, notarial or legalisation fees. If the company is to offer its shares to the public, the application for incorporation must also receive the approval of the anoroonize Minister who will consult the Capital Markets Authority.

After notarisation the company will be entered in the Commercial Registry and the Articles of Incorporation and the Statutes will be published in the Company Gazette.

The committee is also empowered to approve modifications to the original objects of a company, approve a change in status, examine applications for an inspection of the company's activities and examine proposed amendments to the model Articles and Statutes. All such amendments must be approved by the committee.

A joint stock company acquires its legal personality upon registration in the Commercial Registry and may only start its activities thereafter. Once the company is duly registered no claim can be made challenging the incorporation of the company on the grounds that any of the provisions relating to the procedures for incorporation were not complied with provisions.

Prior to incorporation a founders' meeting should be held at which at least one-half of the subscribed share capital must be represented. All subscribers are permitted to attend. If this quorum is not reached, a second meeting will be called at which the quorum required is reduced to subscribers representing one quarter of the capital to be issued. Resolutions are taken by a simple majority unless the Law prescribes otherwise. The main functions of the meeting are the following!9:

- (i) Approval of the evaluation of shares contributed in kind;
- (ii) Consideration of the report of the founders dealing with the process of incorporation and the expenses involved;
- (iii) Approval of the Statutes of the company (amendments may only be made with the approval of those subscribers representing at least two-thirds of the canifal):
- (iv) Approval of the first directors and the auditor.

7. Article 21 of Law No. 159.

8. Article 22 of Law No 159.

9. Article 23 of Law No. 159.

10. Article 28 of Law No. 159.

3. Articles of Incorporation and Statutes

The constitutive documents of a joint stock company are the Articles of Incorporation and the Statutes. Model Articles and Statutes are issued by the Ministerial Decision referred to above and a translation thereof is contained in Appendix 5. Any variation from the model may constitute a ground for refusal by the committee referred to in Section B.2 above of the application for incorporation. Additional provisions are permitted to the models provided they do not conflict with Law No. 159 or its Executive Rezulations.¹¹

4. Name

The name of the company should indicate the activities or objects of the company. It must not include the name of any of the shareholders. The name must not be identical or similar to that of any other company, nor may it be such as to lead to confusion regarding the nature of the company.

All correspondence, contracts, invoices, and other printed material issued by the company must state clearly its name, the fact that it is a joint stock company, the address of the head office, and the issued share capital as certified on the last balance sheet. Failure to comply with this requirement may result in personal liability for the individual who has acted in the name of the company.

5. Head Office

The Articles of Incorporation and Statutes will state the head office of the company and its legal domicile. Article 41 of the Commercial Code provides that all share companies established in Egypt shall be of Egyptian nationality and their head office shall be located in Egypt. Article 1 of Law No. 159 also requires every company established in Egypt to have its head office in Egypt.

6. Purpose

There are no restrictions on the purpose of a joint stock company provided that it does not conflict with public policy or public morality.

7. Duration

The Articles and Statutes should determine the duration of the company. Neither Law No. 159 nor its Executive Regulations contain a limit.

- 11. Article 16 of Law No. 159.
- 12. Article 2 of Low No. 159 and Article 5 of the Executive Regulations,
- 13. Article 6 of Law No. 159 and Article 8 of the Executive Regulations.

8. Capital

(a) Issued and authorised capital

The minimum issued share capital for a joint stock company whose shares are not offered to the public is £E250,000. If shares are offered to the public, the minimum issued share capital is £E300,000. The issued capital must be fully subscribed. One quarter of the cash equity capital must be paid up at incorporation, and the balance within a period of ten years in such manner as shall be determined by the board of directors. The monies paid up at incorporation must be placed in a blocked account with a bank registered at the Central Bank of Egypt and cannot be released until after the company is incorporated and registered in the Commercial Registry. "Capital contributed in kind on the other hand must be fully paid up at incorporation and the founders' valuation must be ratified by a special committee set up within the Capital Markets Authority.

The valuation made by the committee must be approved by a majority of shareholders representing at least two-thirds of the capital contributed in cash. Shareholders who contributed the capital in kind may not vote in such a resolution. Consideration of the valuation will take place at a meeting of the subscribing shareholders referred to in Section B.2, above. This requirement for valuation of capital in kind by a committee does not apply if all the founders have contributed to the capital in question. In such a case their valuation is sufficient. However, if the capital has been overvalued the founders may become liable to third parties for the excess.

The nominal value of shares must be not less than £E5 and not more than £E1,000. At least 49 per cent of the share capital must be offered to the Egyptian public unless this proportion is already held by Egyptians. This requirement does not apply to companies established under Law No. 43.16 The capital must always be expressed in Egyptian pounds. A joint stock company is permitted to have an authorised capital in excess of the issued share capital.

Preference shares may be issued and may grant preferential rights relating to profits, voting or liquidation proceeds but the Statutes of the company at the time of incorporation must provide for such shares to be issued. ³⁷ Preference shares should have equal rights and these rights can only be altered by an extraordinary general meeting and with the approval of two-thirds of the preference shareholders.

Other types of shares known as profit or founders' shares may also be issued. These shares have no equivalent in English law. Such shares are, however, known to French law, where they are called parts de fondateurs or parts beneficiares. They are entitled to a share not exceeding 10 per cent of the net profits after the deduction of (a) legal reserves and (b) an amount equal to at least 5 per cent of the issued capital as a first dividend to shareholders. They do not have

- 14. Article 20 of Law No. 159 and Article 41 of the Executive Regulations.
- 15. Article 25 of Lnw No 159.
- Article 37 of Law No. 159.
- Article 35 of Law No. 159.
- 18. Such shares were first to be found in the Statutes of the Suez Canal Company of 1858. La Compagnie Universelle de Canal Maritime de Suez.

> any share in surplus assets upon liquidation. They are issued against the contribution of an intangible right such as a Government concession or a patent or trademark. The company may cancel the shares against compensation, Alternatively the shares may be converted into ordinary shares upon a resolution of the general meeting.18

> The failure to pay up any outstanding capital sums due on shares will entitle the company to sell them. Any surplus will be paid to, and any shortfall will be paid by, the defaulting shareholder.

(b) Increase in capital

An increase in authorised capital will require a resolution of an extraordinary general meeting. In proposing such an increase, the board of directors must state the reasons for the increase and present a report on the company's activities during the year in question. The board's report must be accompanied by a report from the auditor confirming the accuracy of the financial statements made by the board.20

An increase of issued capital may be effected by way of a resolution of the board provided the issued capital does not thereby exceed the authorised capital. Such a resolution may only be validly passed once the issued capital has been fully paid up. However, housing, industrial or agricultural companies are permitted to increase their issued capital even though their issued capital has not been fully paid up.21 Shares to be issued pursuant to an increase in issued capital must be issued within three years following the resolution, failing which the resolution will become null and void. New shares must have the same value as those already issued.

If an increase in capital involves the issue of bonus shares, it must be approved by a resolution of the general meeting of shareholders. In such a case reserves may be wholly or partially converted into shares. Bonus shares must be distributed pro rata existing shareholdings.

If an increase in issued capital involves the payment of a premium over the nominal value of the shares, the premium must be added to the legal reserve of the company referred to in Section B.18 below until the reserve reaches an amount equal to one-half of the issued capital. Thereafter the surplus is placed in a special reserve fund and the use of this fund is determined by the shareholders upon the proposal of the board, provided it is not distributed as profit,22

If the Statutes of the company so permit, shares existing prior to an increase in capital may be granted rights of priority to subscribe to a new issue of shares. Such rights of priority must be exercised within a maximum period of thirty days. A new issue may, however, be offered to the public, either wholly or partially, notwithstanding the rights of the existing shareholders, if a resolution is passed by an extraordinary general meeting.23 Shareholders will be informed of the new issue by publication in the Company Gazette or in two daily newspapers. If the

- 19. Article 158 of the Executive Regulations.
- 20. Article 87 of the Executive Regulations,
- Article 88 of the Executive Regulations.
 Article 94 of the Executive Regulations.
- 23. Article 98 of the Executive Regulations.

company has not originally offered its shares to the public, the shareholders should be notified of the new issue by registered letter.

An increase in capital must be notified to the Companies Department. An amendment will be made to the entry of the company in the Commercial Registry and the amendment will be published in the Company Gazette.

(c) Reduction of capital

The issued capital of a joint stock company may be reduced by a resolution of the extraordinary general meeting. Any proposal of the board for a reduction in issued capital must be accompanied by a report from the auditor containing the reasons for the reduction. The reduction may be effected in one of three ways, namely:

(i) a reduction in the nominal value of the shares;

(ii) a reduction in the number of shares; or

(iii) a purchase and cancellation of shares by the company.

À reduction in capital cannot result either in a capital of less than the statutory minimum or in shares with a nominal value of less than the statutory minimum. If the reduction involves a reduction in the number of shares, all shareholders must be treated equally. If the reduction is to proceed by way of the purchase of shares by the company and their subsequent cancellation, the company must announce the fact in the Company Gazette or in two daily newspapers and must also notify each shareholder at his or her registered address. Shareholders shall be given a period of up to thirty days in which to accept the offer of purchase. If the company receives acceptances for more shares than it wishes to buy, the shares must be reduced proportionally between the shareholders. If the number of shares for sale is less than the company wishes to buy, the company is required to offer a higher price or buy the necessary shares on the open market.

Shares purchased by the company in a reduction of capital must be cancelled within a period of one month,

The Companies Department must be informed of any reduction and the necessary amendment made to the company's entry in the Commercial Registry. The reduction of capital must also be published in the Company Gazette.

Creditors of the company may object to the resolution for the reduction of capital, unless the reduction is caused by losses, but this right of objection can only be exercised by creditors whose claims arose prior to the publication or announcement of the resolution. Such creditors should be repaid or given adequate security, failing which they may apply to the Courts for protection of their rights.

9. Transfer of Shares

All types of shares issued by a joint stock company must be registered. Bearer shares are not permitted. The ownership of shares is recorded in a special register kept by the company and all transfers of ownership must be entered in this

24. Article 110 of the Executive Regulations.

ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU

register. Shares in a joint stock company should be transferred through a stockbroker. 35

Shares which are issued in respect of a contribution in kind, or profit or founders' shares, or shares which are subscribed by the founders, may not be transferred until the accounts relating to two full financial years have been published. Other shares may be transferred prior to such time but, until a full financial year's accounts have been published, they cannot be sold at a price exceeding their issue price plus expenses.

As a matter of principle shares must be negotiable although restrictions may be placed on their negotiability, for example, company approval may be required.

10. Share Certificates

A book of certificates is kept by the company with the counterfoils of the certificates of those shares which have been issued. Certificates must be signed by two directors and bear the seal of the company. Certificates must represent one share, five shares or multiples of five.

11. The Stock Exchanges

In the case of a joint stock company which has offered its shares to the public, it must register its shares with the Stock Exchanges of Cairo and Alexandria within a period of one year from the close of subscription. Joint stock companies which have not offered their shares to the public must register with the Stock Exchanges within a period of three months following the publication of the accounts of the third year. Failure to comply with these requirements may result in a fine being levied on the managing director of the company.

12. Purchase of Own Shares

A company may purchase its own shares in the following three circumstances: (a) a reduction of capital, (b) for distribution to employees, or (c) when the Statutes require the company approve a transfer of shares and such approval is withheld. ²⁰ The company must dispose of shares so purchased either to employees or to third parties within a period of one year. Otherwise it must reduce the capital and cancel the shares.

In the case of shares to be distributed to employees, the Executive Regulations

- 25. Law No. 326 of 1953.
- 26. Article 45 of Law No. 159.
- 27. Article 46 of Law No. 159 and Article 138 of the Executive Regulations.
- 28. Articles 139 to 141 of the Executive Regulations.
- 29. Article 47 of Law No. 159 and Article 127 of the Executive Regulations.
- 30. Article 48 of Law No. 159 and Article 149 of the Executive Regulations.

set out the procedure to be followed and the price to be paid. A board resolution will be necessary in all cases.

13. Debentures

Negotiable debentures or bonds may be issued by a joint stock company. They must be of equal value and have equal rights. Certificates will be issued containing the information required by the Executive Regulations. ²¹ Debentures may only be issued following a resolution of a general meeting upon the proposal of he board of directors. The board must submit to the shareholders a report on the debenture issue prepared by an auditor. Before the debentures can be issued, the issued share capital must be fully poid up although there are certain exceptions to this rule, for example, in the case of the full amount of the issue being secured by a charge over the assets of the company. ²¹ The value of the proposed issue together with the value of any existing debentures must not exceed the net assets of the company. ²¹ The value of the net assets of the company as the last ballenes sheet.

Debentures, convertible into shares, may also be issued. Existing shareholders will then have rights of priority to subscribe to such debentures. Debentures may be issued to the public.

Debenture-holders must establish an association for the protection of their common interest.²⁸ They will elect a representative of the association who must be an Egyptian national domiciled in Egypt. Certain restrictions are placed upon the person of the representative, including the following: he should not have any connection with the company; if a corporate entity it should not ow more than 10 per cent of the capital of the company in question; he should not be a director of a company owning more than 10 per cent of the capital.²⁴ The representative has the following powers:

- (i) to represent the association towards the company, third parties and the
- (ii) to act as chairman at meetings of the debenture-holders;
- (iii) to carry out any acts of management on behalf of, and authorised by, the association:
- (iv) to initiate legal proceedings on behalf of the association in order to protect its interests:
- (v) to attend the general meetings of the company and to put forward the views of the association; he will not be entitled to vote.

14. Management

A joint stock company is managed by a board of directors whose members may not be less than three. There must be an odd number. Directors are appointed by

- 31. Article 160 of the Executive Regulations.
- 32. Articles 49 and 50 of Law No. 159.
- 33. Article 52 of Law No. 159.
- 34. Article 175 of the Executive Regulations.

the general meeting for a period of three years, although the directors of the first board are appointed for a period of five years. Notwithstanding these periods of office, a director may be dismissed at any time by the general meeting even if such a proposal is absent in the agenda. The board is stated to have 'full powers for the management of the company and for the carrying out of activities necessary for the fulfilment of its objects except such matters as are excepted by law or the Statutes of the Company. 'as

If an ordinary act of management is involved, third parties may rely upon the acts of the general meeting, the board of directors, a committee of the board or any board member to whom authority has been delegated by the board. A third party acting in good faith may dispute the validity of such an act of management if the body or person in question has exceeded its or his authority or if the required legal formalities have not been observed. The company, however, is not permitted to argue that the obligation it has entered into is outside the scope of its objects or was entered into without the correct procedures being followed, provided that the third party acted in good faith. "

Binding obligations will be incurred on behalf of a company by an employee or agent provided the employee or agent in question had express or implied authority from the general meeting or the board of directors or a board member himself having delegated authority. Third parties acting in good faith may rely upon the acts of an employee or agent if one of these parties had presented the employee or agent as being so empowered.²⁶

A third party is not deemed to be aware of the contents of documents which are published in accordance with the provisions of Law No. 159 or its Executive Regulations.³⁸ However, he will be deemed to know of matters if, because of his dealings with the company, he should have known of such matters.

A director must declare his acceptance of his appointment (see Section B. 2(v), above). The declaration must also contain his age, nationality and details concerning his employment over the previous three years. A legal entity may be a director but it must appoint a representative who should satisfy the requirements relating to individual directors. The company may change its representative but must notify the company by registered letter. Such a representative may not represent the corporate director in the general meeting. A separate representative should be appointed.

A meeting of the board is convened by the chairman or by one-third of its members. The presence of at least three directors is required for a quorum unless the Statutes provide for a higher number. Minutes of board meetings are kept in a special book with numbered pages bearing the seal of the public notary. The minutes should be signed by the chairman and the secretary. Resolutions are passed by a simple majority unless the Statutes require a higher majority.

The board will appoint one of their number to be chairman. He will represent the company before the Courts. He may also be appointed managing director.

- 35. Article 77 of Law No. 159.
- 36. Article 54 of Law No. 159.
- 37. Articles 55 and 57 of Law No. 159.
- 38. Article 56 of Law No. 159.
- 39. Article 58 of Law No. 159.

Alternatively another director may be appointed managing director and his powers will be defined in the Statutes. A general manager, who is not a member of the board, may also be appointed and he may attend board meetings upon invitation although he will not be able to vote. He will be responsible to the managing director, or the chairman, if the latter is also acting as chief executive. The general manager may be dismissed at any time by the board of directors subject to the provisions of the Labour Law. Special committees may also be formed to carry out certain assignments delegated to them by the board. Employees may not become directors until they have been employed for at least two years in a senior position, unless they are appointed in accordance with the requirements relating to employee participation in management (see Section B.15, below).

Directors are required to own a certain number of shares which are to be deposited with a duly authorised bank in Egypt as a guarantee for the proper performance of their duties. The value of the shares is determined by the Statutes but it may not be less than the figure contained in the Regulations, namely, £ES,000 per director. The value is based upon the quoted value of the Stock Exchange or, if the shares are not quoted, the nominal value. These shares must be deposited with a bank within one month of the director's appointment and cannot be transferred until the accounts are approved in respect of the last year during which the director in question held office. Two of the directors may be exempted from the requirement to hold guarantee shares.

A majority of the board of directors should be of Egyptian nationality. This provision does not apply to companies established under Law No. 43. There are two other restrictive provisions which apply to companies established under Law No. 159 and not to Law No. 45 companies. These are: (a) that one person may not be a managing director (or chairman with management responsibilities) of more than one joint stock company, unless he receives the approval of the shareholders of both companies, and (b) that one person may not be a director of more than two joint stock companies unless he owns at least 10 per cent of the issued capital in such companies.

The following restrictions on directors should also be noted:

(i) a company cannot offer a loan to, or guarantee the loan of, a director;

 (ii) a director cannot carry out any technical or administrative function in another joint stock company without permission from the shareholders of the company of which he is a director;

 (iii) a director cannot enter into a contract for valuable consideration with another company if a director of that company is also a director of the

company in question:

(iv) a director with a conflicting interest in a proposed contract with the company must declare his interest to the board and is forbidden to vote in connection therewith; if he is entering into a contract himself with the company it must be ratified by the shareholders;

 (v) a director cannot be involved in any activities on his own behalf, or on behalf of a third party, similar to the activities carried out by the company;

40. Article 91 of Law No. 159.

41. Article 93 of Law No. 159. See Section C.5 of Chapter 5.

(vi) to be appointed a director, the person in question must not (a) have been convicted of certain crimes, or (b) be employed in any Governmental or public sector organisation (unless he is representing the organisation in question) or in some cases, have been so employed during the past three years (some exceptions exist to this rule), or (c) be a member of the People's Assembly, the Shura Council, or a local council (there are also exceptions to this rule).

The Statutes may provide for the directors to be awarded a share in the profits of the company provided such share does not exceed 10 per cent of the profits after (a) depreciation allowances, (b) deductions for reserves, and (c) the deduction of an amount equal to 5 per cent of the issued capital as a first dividend for distribution to shareholders unless the Statutes require a higher percentage. ⁴⁴ Directors' salaries and allowances are fixed by the general meeting. The salary of the managing director, however, is determined by the board.

Any action in respect of civil liability against a director must be brought within a period of one year following the general meeting which approved the report of the board in which the director was last a member.

15. Employee Participation in Management

The Egyptlan Constitution of 11th December 1971 requires that labour participate in management. Law No. 159 provides that participation in management by the employees shall be in accordance with the conditions laid down in the Executive Regulations. The Regulations provide three alternative methods of participation. The Statutes of the company must contain one of these methods. They are the following:

(i) The election of employee representatives to the board, such representatives not to exceed one-third of the board; the representatives are elected by the employees themselves according to provisions contained in the Statutes, and they remain in office for the same period as other directors; they are not required to hold shares as a guarantee for their management; the general meeting will decide upon the remuneration of such directors in addition to their usual salaries as employees.

(ii) The Statutes may provide for the issue of a special class of shares known as employee shares to be held jointly by all employees; employees who have been employed for a period exceeding one year will become members of an association and this association will appoint representatives to the board in accordance with the provisions of the company's Statutes; the association will also concern itself with the implementation of the distribution of profits required by Law No. 159 for the benefit of employees.⁴²

(iii) The third alternative is the establishment of an assistant administrative committee; the committee will be composed of representatives of the

^{42.} Article 88 of Law No. 159.

^{43.} Article 26 of the Constitution

Article 84 of Law No. 159 and Article 250 to 256 inclusive of the Executive Regulations.
 See Section B.17 below.

employees; it is empowered to consider all matters relating to the employees including salaries and work programmes; the board of directors may refer matters to it; its recommendations are then submitted to the board and the chairman of the committee is given a right to attend board meetings together with a vote; the managing director of the company may attend meetings of the committee; the board of directors will determine how the members are to be appointed and what is to be their term of office; the committee is required to meet at least once every two months; an annual report is prepared by the committee and submitted to the board.

16. General Meeting of Shareholders

Law No. 159 provides for two types of general meeting, the ordinary general meeting and the extraordinary general meeting. Many provisions in the Law are, however, common to both.

(a) Proxy-holders

Shareholders may attend general meetings in person or by proxy but, in the case of attendance by proxy, the proxy-holder must himself be a shareholder and must have a power of attorney from the shareholder in question. The proxy-holder may not be a director unless he is representing another director.

(b) Place

The meeting should be held in the town of the company's incorporation unless the Statutes permit otherwise.

(c) Notice

The notice concerning the meeting, should, in the case of a joint stock company which has offered its shares to the public, be published in two daily newspapers, one of which must be an Arabic newspaper. The second publication must be five days after the first. If the company did not offer its shares to the public, the notice may simply be sent to the shareholders by registered post, or by hand delivery provided that a receipt is obtained. The notice must be published or sent, as the case may be, at least fifteen days (seven days if the meeting is convened for a second time due to the lack of a quorum the first time) prior to the date set for the meeting.

The notice must contain the following details: name and registered address of the company; status of company (i.e., joint stock or limited liability); amount of authorised and issued capital; number and place of registration in the Commercial Registry; date, hour and place of meeting; type of meeting — ordinary or extraordinary; agenda of matters for discussion; date, hour and place of second meeting if first meeting fails to achieve a quorum.

The notice must also be sent to the Capital Markets Authority, the Companies Department, the auditor of the company and the representative of the

debenture-holders' association. The board may decide at any time to convene a meeting of shareholders.

(d) The agenda

This will be fixed usually by the board of directors. Sharcholders may, however, require that certain matters be included provided the request is made by sharcholders owning at least 5 per cent of the issued capital and provided the request is received by the company at least ten days before the meeting. In the case of the addition of matters to the agenda for an extraordinary general meeting, the shareholders making the request should own at least 10 per cent of the issued capital.

As a general rule, the general meeting may not debate matters which are not included in the agenda.

(e) Attendance of directors

The board of directors are required to attend general meetings with the same quorum as that required for board meetings.

(f) Officers of the Meeting

There are usually four officers of a general meeting, the chairman, the secretary and the two tellers (vote-counters). The chairman will usually be the chairman of the board. He will nominate, and the meeting will appoint, the secretary and the two tellers. All officers together with the auditor of the company are required to sign the minutes of the meeting.

(g) Minutes

Minutes of general meetings of shareholders must be kept in special books whose pages bear the seal of the public notary. A copy of the minutes must be sent to the Capital Markets Authority, the Companies Department and the representative of the debenture-holders' association within one month after the meeting.

(h) The ordinary general meeting

The ordinary general meeting must be convened within a period of six months following the end of the company's financial year. The meeting is held to deal with the following matters:

- (i) the auditor's report;
- (ii) the directors' report;
- (iii) the approval of the balance sheet and profit and loss account;
- (iv) the approval of distribution of profits to the shareholders and employees;
- (v) the approval of distribution of profits to the board of directors;
- (vi) the approval of the remuneration and other benefits of the board of
- (vii) the appointment of the auditor and the approval of his remuneration; and
- 46. Article 214 of the Executive Regulations.

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

(viii) the election, re-election or dismissal of directors.

The meeting should be convened by the chairman. However, certain other parties have the right to convene, or require to be convened, the ordinary general meeting in certain circumstances, including the auditor, the Companies Department, the committee referred to in Section B.2, above, and shareholders representing 5 per cent of the issued capital.

In addition to the matters listed from (i) to (viii) above, the ordinary general meeting is also empowered to deal with certain other matters which are specified in the Regulations, including.

(i) the formation of special reserves;

(ii) the use of statutory reserves;

- (iii) the approval of the distribution of profit arising from the sale of a fixed asset;
- (iv) the approval of an issue of debentures;
 (v) the ratification of contracts entered into with the company by founding
- shareholders or directors;

 (vi) the dismissal of a director, even if this is not included in the agenda:
- (vii) the authorisation of directors to accept administrative or executive posts in other joint stock companies;
- (viii) the authorisation of a managing director to occupy such a position in another joint stock company;
- (ix) generally the ratification of any act of the board of directors in need of such ratification;

(x) a change in auditors; and

(xi) matters arising from the liquidation of the company.

The board of directors are required to publish the balance sheet, the profit and loss account, a summary of the directors' report and the full text of the auditor's report in two daily newspapers twenty days prior to the date set for the ordinary general meeting. Instead of publication these documents may be sent to each shareholder by registered post if the Statutes of the company so provide. Copies should be sent to the Capital Markets Authority and the Companies Department.

The board is also required to place a number of documents at the disposal of the shareholders in the registered office of the company prior to the general meeting. These include: the full text of the report of the board which must cover such matters as the total remuneration of the directors, benefits its kind, and conflicts of interest; the text of resolutions to be put to the meeting; and details of persons wishing to be elected to the board. The accounts and the auditor's report must be made available at the company's office at least fifteen days prior to the meeting.

The quorum for the ordinary general meeting must be stated in the Statutes of the company. It may not be less than those shareholders representing one-quarter and not more than one-half of the issued share capital. If the quorum cannot be reached, the meeting is reconvened within thirty days when the quorum requirement does not apply. Resolutions are passed by a simple majority of those present unless the Statutes provide otherwise.

Law No. 159 provides that profits should not be distributed if the result is to

47. Article 217 of the Executive Regulations.

48. Articles 220 and 221 of the Executive Regulations.

(106)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1985
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

prevent the company from meeting its obligations for cash payments on time. *

Creditors may apply to the Court in order to nullify the resolution of the company approving the declaration of dividends in such a case. Directors and shareholders may become personally liable in such circumstances.

Profits should be distributed within one month after the resolution of the ordinary general meeting.

(i) The extraordinary general meeting

This meeting is convened in order to consider resolutions for the amendment of the Statutes of the company in general, and the following amendments in particular:

(i) an increase in the authorised capital;

(ii) the issue of preference shares;

- (iii) the addition of new objects complementary to the original objects (the original objects may only be altered with the approval of the committee referred to in Section B.2, above);
- (iv) the amendment of rights or privileges attached to particular shares (share-holders' obligations may not be increased):
- (v) a change in the company's duration or the premature dissolution of the company; and

(vi) a merger.

The board must convene such a meeting if required by shareholders holding at least 10 per cent of the issued capital or if the company has suffered losses which amount to one-half of the issued capital. The meeting is convened in the latter case to consider whether or not to put the company into liquidation. The documents relating to the meeting such as the agenda, draft resolutions and the auditor's report must be made available at the company's registered office at least fifteen days prior to the meeting.

The quorum for an extraordinary meeting requires the presence of shareholders who represent at least one-half of the issued share capital. If this quorunce cannot be achieved, a second meeting must be held within thirty days and, for this meeting to be validly held, there must be shareholders present representing at least one-quarter of the issued share capital.

Resolutions must receive a two-thirds majority of those present, unless the resolution concerns an increase or reduction in capital, the premature dissolution of the company, a change in the original objects or a merger, in which cases the resolution must be passed by a majority of three-quarters.²⁰

17. Distribution of Profits to the Employees

The Constitution of 1971 requires that employees participate in profits. Article 41 of Law No. 159 states that the general meeting of shareholders shall determine,

49. Article 43 of Law No. 159.

50. Article 70 of Law No. 159. 51. Article 26 of the Constitution. DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

upon the proposal of the board of directors, the share of profits to be distributed to the employees. This must be not less than 10 per cent of the net profits but must not exceed the total annual payroll. If a percentage higher than 10 per cent a decided upon by the general meeting, the difference between the 10 per cent and the stated percentage, is not paid directly to the employees but is paid into a special account. It must be used for the benefit of the employees. It can be distributed in later years if profits are insufficient or used in housing projects or used in some other way to benefit the employees. The board of directors is given the power to determine the use of such moneys. This provision does not apply to Law No. 43 companies. 38

18. Reserves

One-twentieth of the net profits must be placed in a legal reserve. The general meeting may decide to cease transferring money to the reserve once the amount therein is equal to one-half of the issued capital. The reserve may be used to cover losses or to increase capital by the issue of bonus shares.

The Statutes of the company or the general meeting of shareholders may provide for reserves in addition to this legal reserve.

19. Accounts

The financial year of the company is determined by the Statutes. It may not exceed a period of twelve months. The first accounting period may, however, end on the date provided for in the year following the year in which the company was formed, not withstanding that the period may exceed twelve months.

The board of directors are under an obligation to prepare a balance sheet, a profit and loss account and a report in respect of each financial year. The balance sheet and profit and loss account must contain the details set out in Annex 4 of the Executive Regulations and the director's report must contain the information set out in Annex 1 of the Regulations. These documents must be prepared at least two months prior to the ordinary general meeting and made available to the auditor. The balance sheet will be filled with the Commercial Registry.

20. The Auditor

Every joint stock company must appoint one or more duly qualified auditors who must be members of the Egyptian Society of Auditors and Accountants. With the exception of the first auditor who is appointed by the founders, the auditor and his remuneration is decided upon by the general meeting. The general meeting is also empowered to dismiss the auditor at any time. If the auditor is to be

52. Article 196 of the Executive Regulations.

. 53. See Section C.5 of Chapter 5 and Section F. of Chapter 8.

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERGE EXTERIEUR

dismissed, he must be provided with reasons and he will have the right of reply before any resolution can be validly taken by the shareholders.

An auditor must be independent of the company and for this reason he is not permitted to be a board member or to carry out any technical, managerial or consultancy activities relating to the company while he is the auditor or for three years after he ceases to be the auditor.⁵⁴

The auditor must receive copies of all notices sent by the board to the hareholders relating to the convening of general meetings. He is required to attend the ordinary general meeting and to present his report relating to, *inter alia*, the compliance by the company with the requirements of Law No. 159 and its Executive Regulations in connection with the keeping of accounts.

Any action against an auditor for civil liability must be brought within the one-year prescription period. The period commences on the date of the general meeting at which the auditor's report in question was presented.

21. Liquidation

In the case of a voluntary dissolution, a receiver is appointed by the shareholders, if the Court has ordered the liquidation of a company, it will appoint the receiver itself. His name must be published in the Commercial Registry and the Company Gazette together with details of the shareholders' resolution to dissolve the company or the order of the Court, whichever is appropriate.

The receiver must prepare full details of the company's assets and liabilities and compile a balance sheet. He is empowered to pursue claims against third parties and to call up any unpaid capital if this is necessary to pay outstanding debts of the company. He is not permitted to undertake any new transactions unless they are complementary to existing activities. He is empowered to pay the company's debts, sell the company's assets and represent the company before the Courts.

Every six months the receiver must report to the shareholders. The instrument appointing the receiver will specify the time within which the liquidation should be completed. The liquidation will cease upon approval by the shareholders of the final report of the receiver. Until this happens the company will retain its corporate identity and all documents on which its name appears should include the words under liquidation? after its name.

C. THE LIMITED LIABILITY COMPANY (Sharikat That Massouliyyah Mahdoodah)

1. Definition

A limited liability company is defined in Article 4 of Law No. 159. The appropriate part of this Article reads as follows:

54. Article 107 of Law No. 159.

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989 ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIÉ ET DU COMMERCE EXTERIEUR

> 'A limited liability company is a company whose shareholders do not exceed fifty in number, each of the shareholders being liable up to the value of his shares.

> The company may not be incorporated by way of a public offer of shares nor may it increase its capital or raise loans by way of a public subscription. It may not issue freely negotiable shares or debentures. The transfer of shares shall be subject to the other shareholders' rights of preemption in accordance with the provisions of the company's Statutes and with the provisions of this Law.'

2. Procedure for Incorporation

This is the same as that for a joint stock company, except (a) only two founding shareholders are required, and (b) the documents to be submitted will include, except where inappropriate, all those listed in Section B.2 with the exception of those numbered (vi) and (viii). The maximum number of shareholders permitted to a limited liability company is fifty. The Statutes will be notarised and the company registered in the Commercial Registry. The Statutes will be published in the Company Gazette together with details of the company's commercial registration.

3. Statutes

Model Statutes have also been issued for limited liability companies by the Ministerial Decision referred to in Section A, above. For this type of company there is only one constitutive document. A translation of the model Statutes is set out in Appendix 6.

4. Name

The name of the company may refer to its activities and may include the name of one or more of its shareholders. 35 It must be followed by the words 'limited liability company'. All correspondence contracts, invoices and other printed material issued by the company for the attention of third parties must include the name of the company, the fact that it is a limited liability company, the address of the head office and the issued capital as stated in the most recent balance sheet. Failure to comply with this requirement may result in personal liability for the individual who has acted in the name of the company."

5. Head Office

Article 1 of Law No. 159 requires that every company established in Egypt has its head office in Egypt.87

- 55. Article 4 of Law No. 159.
- 56. Article 6 of Law No. 159. 57. See also Section B.5. above.

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTIREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
GOMMERGE EXTERIEUR

6. Purpose

A limited liability company may not carry out the activities of insurance, banking, saving, deposit taking, or the investment of funds on account of third parties.

7. Duration

The Statutes of the company should determine the duration of the company. Neither Law No. 159 nor its Executive Regulations contain any limit.

8. Capital

The minimum issued share capital is ££50,000. This does not apply to companies already in existence at the time Law No.159 was issued. The issued capital must be fully paid up at incorporation and placed in a blocked bank account until after the company is recorded in the Commercial Registry. Capital contributed in kind does not require valuation by a committee as in the case of a joint stock company. It should be valued by an expert and the shareholder in question may be held liable for the excess if the capital contribution was over-valued. ** Shares must be of equal rights and cannot have a nominal value of less than ££100. If the capital falls below the statutory minimum, the shareholders must increase the capital within the period of one calendar year or change the nature of the company. Failure to correct the situation will entitle any interested party to apply to the Court for the dissolution of the company.

The capital may be increased following a resolution of shareholders owning at least three-quarters of the capital. A proposal to increase the capital must be submitted by the manager together with an auditor's report. The increase must be fully paid. The Companies Department must be notified and the entry of the company in the Commercial Registry must be amended. Until all procedures are completed the capital in question remains blocked in the bank. New shares will either be issued to the existing shareholders pro rate or to new shareholders approved by a resolution of shareholders owning at least three-quarters of the capital.

9. Transfer of Shares

Shareholders wishing to transfer their shares to third parties are required to notify the manager by registered post and the manager must then call a general meeting unless the shareholders have already agreed in writing to the sale or on the exercise of their rights of pre-emption. The other shareholders have a period of one month in which to purchase the shares on sale pro rata their own shareholdings. If the shares are not so bought by the other shareholders, they may

58. Article 29 of Law No. 159.

(111)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

be sold to any third party. The transfer document should be notarised. Shareholders may transfer shares to one another without being subject to these pre-emption rights unless the Statutes provide otherwise.*8

10. Debentures

Debentures may not be issued by a limited liability company.

11. Management

A limited liability company is managed by one or more managers. A manager is appointed by the shareholders either for a definate or indefinite term of office. The manager(s) appointed in the company's Statutes shall be considered to be appointed for a period equal to the duration of the company unless the Statutes fix a definite period. At least one manager must be of Egyptian nationality. The manager is given full authority to represent the company subject to any restrictions contained in the Statutes or resolved upon by the shareholders. Such a resolution must be entered in the register of the company at the Commercial Registry. A manager may be dismissed at any time by a resolution of the shareholders passed by a majority of shareholders owning at least three-quarters of the capital.

If there are more than ten shareholders, a supervisory council must be established comprised of at least three shareholders. The council may require the manager(s) to submit reports on any matter at any time. The council may inspect the books and other documents of the company. It will examine the accounts and reports of the shareholders at least fifteen days prior to the annual shareholders' meetine.

It is the responsibility of the manager(s) to prepare the accounts of the company, together with a report on the company's operations during the financial year in question.

There are no provisions in Law No. 159 or the Executive Regulations for employee participation in the management of a limited liability company.

12. General Meetings of Shareholders

The shareholders are required to meet within six months of the end of each financial year. The notice convening this meeting should be dispatched by registered post at least fifteen days prior to the meeting and should include a copy of the accounts, the manager's report and the auditor's report. Shareholders may notify the manager(s) of questions to be mised and the manager(s) must reply to these questions at the meeting.

Resolutions of the shareholders are passed by a simple majority unless the Law

59. Article 273 of the Executive Regulations

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
GOMMERCE EXTERIEUR

or the Statutes of the company provide otherwise. An amendment to the Statutes will require a majority of shareholders representing three-quarters of the capital unless the Statutes provide for another majority. The rules governing the convening and the proceedings of general meetings applicable to joint stock companies apply equally to limited liability companies.

13. Distribution of Profits to the Employees

Article 285 of the Executive Regulations requires that profits are distributed to the employees of a limited liability company when the capital of such a company reaches the minimum issued capital of a joint stock company, i.e., £E250,000. When this capital figure is reached, the distribution rules set out in Section B.17, above, apply.

14. Accounts

Those provisions of the Law relating to the auditing of accounts and the preparation of a balance sheet, which apply to joint stock companies, are stated to apply equally to limited flability companies. Article 128 of Law No. 159 does, however, provide that the auditor should give special attention when examining the balance sheet to the debts owed by the shareholders to the company and the debts owed by the company to the shareholders.

The balance sheet must be filed with the Commercial Registry fifteen days after approval.

15. Change of Status

A limited liability company may change its status and become a joint stock company following a resolution of the shareholders passed by a majority vote of shareholders representing at least three-quarters of the capital. An application to the committee referred to in Section B.2 must be made for approval of the change of status. Shareholders who object to the change may require their shares to be purchased by the other shareholders at a price to be agreed or fixed by the Court.

16. Liquidation

If the company has lost one-half of its capital, the manager must convene a meeting of the shareholders. In order to dissolve the company a resolution must be passed with a majority equal to the majority required by the Statutes for the amendment thereof.

If three-quarters of the capital has been lost, those shareholders representing one-quarter of the capital may require that the company be dissolved.

60. Article 127 of Law No. 159.

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

17. Limited Liability Company v. Joint Stock Company

The main differences emanating from Law No. 159 and its Executive Regulations between the limited liability company and the joint stock company may be summarised in the following chart:

Subject-Matter	Joint Stock Company	Limited Liability Company
Constitutive documents	Articles of Incorporation and Statutes	Statutes
Minimum share capital	£E250,000 (or £E500,000 if public subscription)	£E50,000
 Proportion paid-up 	25 per cent of cash capital; 100 per cent of capital in kind	100 per cent
Value of shares	Maximum £E1,000; Minimum £E5	Minimum £E100
Minimum number of founding		
shareholders	Three	Two
Maximum number		
of shareholders	No maximum	Fifty
7. Purpose	No restrictions	May not carry on certain activities such as banking and insurance
8. Name	Must not include name of shareholder	May include name of shareholder
9. Public subscription	Shares may be offered to the public	No public subscription is permitted
10. Debenture issue	Debentures may be issued to the public	No debentures may be issued
11. Transfer of shares	There need be no restrictions	Existing shareholders are given rights of pre-emption
12. Egyptian participation	Basic rule - minimum 49 per cent	No minimum
13. Management	A board of directors with a majority of Egyptian nationals	One or more managers of which at least one must be Egyptian and a supervisory council if the shareholders exceed ten

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT

ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU

COMMERCE EXTERIEUR

The application is submitted to the committee referred to in Section B.2 of this Chapter. The Companies Department is empowered to inspect the premises and the books of representative offices to ensure they are complying with the provisions of Law No. 159 and its Executive Regulations. If a registered company carries out any activities beyond those permitted, it may be struck off the register. Such offices must submit on an annual basis to the Companies Department the following information relating to their employees: their names, positions, nationalities, salaries, the total payroll and the percentage of the payroll earned by Egyptian employees. Details of the company's activities during the year in question must also be submitted.

Such offices may not carry on any taxable activities. Employees will pay salary tax and general income tax and the foreign company must make appropriate monthly witholdings in respect of the salary tax. In the case of its Egyptian employees, social insurance contributions will be payable by both the employer and the employee. An expatriate working for such an office must obtain a work and residence permit.

In certain cases such offices must also be registered with other Ministries. Service companies required to have commercial agents under Law No. 120 of 1982 (see Section D.3, below) must be registered with the Ministry of Economy and Foreign Trade.

2. The Branch Office

As a general principle only Egyptian individuals or legal entities may be registered in the Commercial Registry. As mentioned in Section B of Chapter 11, Article 4 of Law No. 34 of 1976 sets out certain exceptions. In particular the following type of company is required to register a branch, namely, a company, whatever its legal status, whose head office is situate abroad, in the event that it carries out commercial, financial or industrial activities, or operates as a contractor in Egypt. In all cases the foreign company must receive the approval of the General Authority for Foreign Investment and the Free Zones before the branch of the company can be registered. "The approval of the particular Ministry or other Government agency in whose field of competence the activities of the company faul will also be required.

Article 165 of Law No. 159 states that an agent can be considered as constituting a branch of a foreign company in the following circumstances:

- (i) if the foreign company is managing the agent's activities; or
- (ii) if the agent is authorised to conclude contracts for the company; or
- (iii) if the agent holds goods or products of the company and disposes of them upon the instructions of the company or in implementation of the company's contracts.

A commercial agent (see Section D.3, below) is not deemed to constitute a branch unless any of these circumstances exist.

A number of documents must be submitted in order to effect the registration.

62. Article 4 of Law No. 34 of 1976.

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989 annuaire egyptien des entreprises, des services, de l'industrie et du COMMERCE EXTERIEUR

Subject-Matter	Joint Stock Company	Limited Liability Company
14. Employee participation in management	One of the three alternative methods set down in the Executive Regulations must be chosen	No requirement
15. Profit distribution	At least 10 per cent of net profits to the employees up to a maximum of the annual payroll	No requirement until the capital reaches £E250,000
16. Stock Exchange registration	Obligatory - within one year of formation in the case of a company offering its shares to the public, otherwise after the third year's published accounts	Not permitted
17. Preference shares	Permitted	Not permitted

D. FOREIGN COMPANIES

Law No. 159 and its Executive Regulations also govern the registration of foreign companies in Egypt. A foreign company may establish two types of offices, the representative office (and similar offices) or the branch office. All such offices must be registered. A foreign company may also do business in Egypt through a commercial agent.

1. The Representative Office

Foreign companies are permitted to establish 'representative or liaison offices, or scientific or technical offices and other offices whose purpose is to carry out market surveys or to study the feasibility of production without carrying out any commercial operations or commercial agency activities' 81

Such offices should be entered on the register in the Companies Department. In order to register, the company must submit an application containing the following information: name, nationality, objects, capital, head office abroad, nature of office to be established in Egypt, its activities and address in Egypt and certain information relating to the manager. The application must include the following documents: the constitutive documents of the company, legalised at the Egyptian Embassy abroad and a translation of a summary thereof; a resolution of the board of the company also duly legalised together with a translation.

61. Article 173 of Law No. 159.

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

These include certain corporate documents, such as the constitutive documents of the company, a resolution of the board of directors to set up the branch, appointing the manager and specifying his powers, and a statement containing details of the directors. These documents should be legalised at the Egyptian Embassy abroad. The company should submit a certificate from a bank in Egypt showing the amount of foreign currency capital transferred.

The company must also produce a copy of the contract it has signed in respect of its activities in Egypt. The registration of the branch cannot usually proceed without such a contract. It can therefore be said that as a general rule the signature of a contract for the execution of any works or for the carrying out of any commercial activity is the determining factor following which a foreign company should resister a branch. The registration is valid for a period of five years.

The company must also be registered in a centralised register of branches of foreign companies maintained in the Companies Department. The register will contain the following details regarding the company: name, head office abroad, objects, address of the branch, activities in Egypt, date and number of entry in the Commercial Registry.

A tax file must be opened with the appropriate tax authorities and the net profits of the branch will be subject to corporate income tax at the rate of 40 per cent. The Chapter on Taxation, Chapter 7, deals with this tax in more detail (see Section A 3)

A branch of a foreign company must comply with most Egyptian laws on companies, taxation, labour, social insurance and exchange control. **In particular the following consequences of branch registration should be noted:

- (i) It must have an Egyptian auditor.
- (ii) Certain documents and information must be submitted to the Companies Department on an annual basis including, a copy of the balance sheet, the profit and loss account, and the auditor's report; the names and nationalities of the manager(5); details of all personnel, their positions and nationalities details of the total payroll and the salaries paid to Egyptian employees; details of the profits and the proportion thereof distributed to the employees.
- (iii) The minimum percentages of foreign employees permitted according to Articles 174 to 176 inclusive of Law No. 159 referred to in Section Q of Chapter 8 will apply to foreign branches.
- (iv) At least 10 per cent of the net profits of the branch must be distributed to the employees up to a maximum of the annual payroll. If the branch should decide upon a higher percentage, the portion above 10 per cent shall be paid to a special account for the benefit of the employees. This is the same requirement as that applicable to joint stock companies (see Section B.17 above).
- (v) The manager of the branch must fulfil certain legal requirements similar to those relating to the managing director of a joint stock company, including:
 (a) He must not have been convicted of certain crimes.
- 63 It should be noted that foreign hanks can be established as branches under Law No. 43 and that foreign corporations can establish branches under Law No. 43 in the Free Zones. See Chapter 5.

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

- (b) He must not be employed in any Governmental or public sector organisation, or, in some cases, have been so employed during the last three years. Certain exceptions exist to this rule.
- (c) He must not be a member of the People's Assembly, the Shura Council, or a local council. There are also exceptions to this rule.
- (vi) The branch must display in its office the following details; name, head office address, legal status and nationality of the parent company; its purpose and capital; its Commercial Registry number and address in Egypt.
- (vii) The branch must state the following details on its notepaper: name, nationality, tegal form, head office address abroad, objects, capital, address in Egypt and number of entry in the Commercial Registry.

Finally it should be noted that the Companies Department has the right of access to the premises and books of the branch to ensure that Law No. 159 and the Executive Regulations are being complied with.

3. The Commercial Agent

A foreign company may appoint a commercial agent to represent its interests in Egypt. Such agents may be from the public or the private sector. However, they are obligatory (a) for foreign companies making tenders or offers to purchase committees of public sector organisations, and (b) for foreign companies wishing to register scientific, technical, consultancy and other service offices in Egypt. In the latter case the company must register with the Ministry of Economy and Foreign Trade. Agents are not permitted in the case of offers to the Ministry of Defence.

Law No.93 of 1974 first permitted Egyptian individuals and private sector legal entities to act as commercial agents. Previously only public sector companies could act as agents. The present law governing commercial agents is Law No. 120 of 1982, as supplemented by the Decision of the Minister of Economy and Foreign Trade, No. 342 of 1982, issuing the Executive Regulations for Law No. 120. A commercial agent is defined as any physical person or legal entity carrying out the business of submitting tenders or concluding purchase, sale or lease contracts on behalf of and for the account of producers, manufacturers or distributors. Such a person or entity must be recorded on the register for commercial agencies maintained at the Ministry of Economy and Foreign Trade. To be registered a number of conditions must be satisfied. An individual must be of Egyptian nationality. He cannot be a Government official or employee of any public sector organisation or have been during the previous two years. There are restrictions on relatives of such persons becoming commercial agents. A legal entity must have its head office in Egypt and must be wholly owned by persons of Egyptian nationality. Upon application for registration the agency contract must be submitted and if the contract is with a foreign company, it must be legalised at the Egyptian Embassy abroad. The contract should provide for the following: the geographical area and the commodity covered by the contract; the nature of the agent's work; the mutual obligations of the parties; the percentage of the commission and the conditions and currency of payment. Commissions and fees DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT

ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DIE

COMMERCE EXTERIEUR

payable pursuant to such contracts for commercial agents must be stated in the bids or tenders in question and paid to a bank registered with the Central Bank of Egypt.

F THE COMPANIES DEPARTMENT AND THE CAPITAL MARKETS AUTHORITY

The Companies Department is empowered to supervise the application of Law No. 159 and the Executive Regulations. The following powers in particular should

(i) it may inspect the register and books of the company;

(ii) it may investigate complaints brought by shareholders relating to the provisions of Law No. 159 and the Executive Regulations;

(iii) its representatives may attend general meetings;

- (iv) it can issue copies and extracts of the documentation to shareholders and interested third parties, subject in the latter case to certain restrictions;
- (v) it may carry out an investigation of the company upon the demand of shareholders owning 10 per cent of the issued capital (20 per cent in the case of banks) alleging wrongful conduct by the directors or auditors, provided that allegations are sufficiently substantiated to justify such an investigation.

All documents filed at the Companies Department are available to the public against payment of a fee except those documents which the Department decides may prejudice the company or cause harm to the public interest.44

The Capital Markets Authority is also given powers to supervise the Law and the Executive Regulations. Its representatives may attend general meetings. In particular, the Authority is concerned with the compliance of joint stock companies with their obligations regarding the Stock Exchanges.

Reprinted from

Business law in EGYPT.Kluwer. 1985

64. Article 302 of the Executive Regulations.

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989 ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

قانون الاستثمارلسنه ١٩٨٩



(1) Eda (1)

يكون الإستثمار وفق أحكام هذا القانون أن أحاأر السواسة العامة للدولة واعداف واواريات الشبة القرمية للتنبية الانتصادية والاجتماعية وذلك على النصر الثال . .. أ . يتكام الاستثمار الداخل في مجالات استممال واستزراع الاوانس البرر والصحراوية والصناعة والسياحة والإسكان والتعبر .. وكفك الإنشخة الاقتصادية التي تثبالب تكنيات جديلة أو تهدف ال زيادة التصدير أو تكثيف استشدام الابدي العاملة ال غلش العاجة فلاستيراء التي يمشر يتعديدها قرار من مجلس الرزراء بناء على اللتراح مجلس ادارة البيئة . ب - الاستثمار بنظام الناطق السرة .

🗆 مادة (۲)

ف تطبيق إحكام هذا القانين يقمند : ١- بالقبروع : كل تشاط. ايا كان شكله الثانوني _ يدخل أن اي رجه من ارجه الاستثمار اللئمار اليها أراالاة السابقة وتوافق عليه الهبئة طبقا قلواعد والاجراءات اللصومي عليها في هذا القانين والترارات الصادرة تتفيلا أي .

 ψ , لتاتين متى كان معاركا لشـقس طبوس مصرى أو شـقص اعتبارى يكون الخبية ملكية رأس ماله المسريين ، وكذلك المال المنى الدلوع بالجنيه المسري أو الاسول

الماية الستقيمة في الشروع. ج ـ براس لقل العربي : اللَّ الستلم المصرص عليه (١١٤٥٠ (٣) الدارك للسلمس طبيعي يتمتع يجنسية احدي الدبل العربية اوالشيقص اعتباري تكون الخبية ملكية راس ماله لاشخاص يتعلمن يجلسية أحدى الدبل العربية .

د .. براس ذكل الاجتبى : اذل السنتمر المصرص عليه ل المادة (٣) من القانون والمقرك لشنقص طبيعى يتعتم يجنسية احدى الدول الاجتبية غير العربية او لشنقض اعتباري تكرن اظبية ماكية راسداله لاشخاص يتعتمون بجنسية احدى الدرل

هــ بالهيئة : الهيئة المانة للإستثمار . ر_ يعجلس ادارة الهيئة: ميلس ادارة الهيئة النابة للاستشار.

171 340 0

يعلير مالا مستثمرا في تطبيق احكام هُمَا أَلقانون: 1 - التقد الاجنبي المر المعول عن طريق احد البترك المسجلة الدى البتك المركزى الذي يستقدم أل انتباء أحد المشروعات أن الترسيم غيواً . ب .. البتاد الأجابي العر الدول عن طريق احد البنول المسجلة ادى البتك الركري الذي تستبقدم في الاكتتاب في الاوراق الثانية المسرية أو في شرائها من اسواق الاوراق الثانية في مصر وذلك عابقا القراعد فلتي يقررها مجلس ادارة الهيئة . ج .. النقد المسرى الذي يتم الرفاء يا بمرافقة الجهاث للمتية مثابل التزامات

ستملة الاداء بناد اجابي هر وذك اذا أستندم أن أنشاء أحد الشروعات ال د .. الآلات والمعدات والخواد الاولية والمستلزمات السلمية ويسائل النقل الواردة من

البنارج لاقامة الشيروعات ار الترسع فيها هـ _ الْحَلَوق المدرية المفركة للمليسين أن الشارج والتي تستخدم أن الشروعات وذلك كبرامات الاغتراع والعلامات الشهارية السجلة في مولة من دول الاتحاد الدول للملكية السمناعية او وفقا لقواعد التسهيل الدواية التي تضعنتها الانتباطيات الدولية المجلوبة في هذا الشان .

ر _ الارباح الثابلة للتصريل للشارج التي يمقلها المشروع لذا أستكمل توزيد يها رأسماله أن استثمرت في مشروع أغر. ويكون تقويم المال المستثمر المشار اليه في البندين د ، هـ طبقا القواعد والإجراءات التي تعددها اللائعة التنفيذية لهذا التانون.

(L) ide (J

يكون تمويل المال المستشر المتصوص عليهُ في أَلَادَة (٣) واعادة تصديره وكالك تحويل الارباح التي يحققها ال الفارج وفقا لاحكام المارتين (٣٣ ، ٣٣) من هذا القائين وذلك باعل سعر صرف مطن في تاريخ التمويل أر اعادة التصدير .

[ole 6 (a)

لراس المال المسري از الدربي أز الاجنينُ أنْ يُتلود او يشارك بالاستثنار في اي رجه من ارجة الاستثمار الشار اليه (ر المارة (١) وارتيس سهلس الرزراء للاعتبارات التي تتقضيها المسلمة العامة .. بناء على التراع سيلس ادارة الهيئة - أن يعدد مجالات معينة لأيسمح لراس الثال العربي أي الاجتبى احدمما او كايهما بالاستثمار فيها دون مشاركة راس المال المسرى وكذلك نسبة الشاركة.

ضمانات المشروعات والزايا والإعقاءات المقررة لها (1) Sale (1)

تشتع المشروعات أيا كانت جنسية مالكيها أو معال اللامتهم بالضمانات والمزايا والاعطاءات المتصوص عليها في هذا القانون ويكون قها بموافقة مجلس ادارة الهيئة الماق في تملك الاراشي والمقارات اللازمة الاقاستها والترسع فيها .

(Y) Sala (

تعتبر الشروعات .. ايا كان شكلها القانونيُّ .. منَّ مشروعاتِ القطاعِ السَّاسِ وذلك فيا كانت كالت الطبيعة فلاموال المسرية الساهنة فيها ولاتسري طبها القوانين والثراثم الشاصة بالقطاع الدام ال ظعاملين فيه .

(A) Jole [

لابورز تأميم المشروعات أو سمنادرتها أو أشفاذ أجراءات التنفيذ الماشر للمدها . كما لايجوز الجوز على امرالها او الاستيلاد عليها او تجميدها او مصادرتها او التعلظ أو فرش المرابعة عليها من غير طريق القشاء . ولايجوز تزع ملكية عقارات الشروعات كلها أو بعضها الا الدناعة العامة لخيقا

للقائرن ومقابل تعريش عادل يقدر على أساس القيمة السوقية للعقار . وفي غير السالات التي يجوز غيها الغاء مرافقة الهيئة على المصروع طبقا لاسكام هذا القادرن ، لايهورز لاي جهة ادارية الفاء الترخيس بالإنتفاع بالطارات التي رخص بالانتفاع بها كلنشررع كلها أو يعشمها الابعد أخذ رأى الهيئة ، وعلى الهيئة أن تبدى رايها في هذا الشان خلال سبعة ايام على الاكثر من تاريخ طاب افراي منها .

(4) 336 0

لاتشقىم متتبات الشروعات اللسمين الجوري وتحديد الارباح . ولايجوز قرض اية لمياه أن التزامات ماقية أو غيرها على المشروعات الله يعيدا فلساراة بينها وبين مشروعات القطاح الغامس الثى تعمل ف غلس التشاط والثي تنشأ غارج دخال هذا القائرن . ريتم تعقيق هذه الساراة بصورة تدريجية على التحر الذي تنظمه اللائمة التنفيذية

ريجورُ الجلس الرزّراء في عالات الضرورة أن يستثني يعش المثنجات الاساسية من المكام الفقرة الاول من هذه المادة مسترشدا بالتكانة الانتصادية لها

(10) Sala []

لاتفضع مباتي الاسكان المنشاة وقل أعكام هذا الثانون لتظام تحديد القيمة الإيوارية المنصروس عليها في القانون القاصة بايوار الاماكن .

(11) John []

مع عجم الإشلال بابة اعقادات شيريبية الفضل مقورة أو كارير أن قاتون أشر تعلى ارباح الشريعات من الضربية على الارباح الثهارية والمستلمية بين الضربية على المراد بحسب الأهرال . رتعلي الارباح التي ثرزعها هذه للشروعات من الضريبة على أبرادات رؤوس الإموال المتقولة ، كما تعلى هذه الارباح من الشبريية العامة على الدخل ، ريكون الإمكاء القور في القفرتين السابقتين غدة غسس سنوات تبدأ احتباراً من الل صنة مالية تالية لبداية الانتاع ال مزاولة النشاط بحسب الاحوال ،

ويجورُ مد الاعقاء لماة أن تُلعد المُرى بما لايجاوز لحمس سلوات أذا التنصب ذلك اعتبارات الصائح الدام ولذا لمهال معل الشروع رمزقعه الجغراق رمدى أسهامه في زيادة السنادرات ول تشغيل العنال ودلع عجلة التنبية الالتصادية والاجتماعية وذلك بقرار من مجلس الوزراء بناء على القراع مجلس ادارة الهيئة .

وبكون الاعقاء لدة عشر ستوات بالنسبة للمشروعات الثى تثام داخل اللاطل المستاعية الجديدة والمجتمعات المعرانية الجديدة والمناطق النائية ويصدر بالمديد المتاطق المستاعية الجديدة والمناطق النائية فالطبيق حكم هذه اللدة قرار من ربايس DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989 ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

> ريكون الامقاء بالنسبة غشروعات استصلاح الاراشي والتعبير وانشاه الدن والتاطق السماعية الجديدة وكذك المهتمات العمرانية البديدة ادة عشر سنرات يبجوز مدعا لقمس سنزات المرئ بموافقة مجلس الوزراء يناء علي القراح مجلس

ادارة الهيئة في العالات التي تقتصيها المسلمة الدامة. وفي جميم الاحوال بزاد الاعقاء مدة سنتين اذا تجارزت نسبة الكون المحل في الإلات أن المدات والتجهيزات ١٠ ٪ (سترن أن اللة)

وثعلى رؤوس أموال الشروءات ايا كان شكلها القادرتي من ضربية الدمدة النسبية لذات المدد المذكورة فيما سبل احتبارا من التاريخ المحدد لاستحقال الرسم لاتونا لاول مية .

وفي تطبيق أحكام هذا القانون تشمل السنة الاول للاعلاء اللتية من تاريخ بده الانتاج او مزاولة النشاط يحسب الاحوال وحتى نهاية السنة المالية النقية لذلك ، ول جميع الإحوال تكون الهيئة هي الهية المفتصة بتحديد تاريخ بدء الانتاج او مزايلة

(1Y) Sala [

تعلى مشروعات الاسكان المتوسط والأنتسادي التي تؤجر وهداتها بالكاسل لإغراض السكني غالبة من كانا الغمرائب المتصومي عليها في اللاء السابقة لمدة غيبية عشر عاما ويجوز بقرار من مجلس الرزراء بناه عل التراح من سجلس ادارة الهيئة ولاعتبارات الصالح العام مد هذه الدة غسس ستوات لغري . ويسرى الاعقاء المشار اليه في الفقرات السابقة يأدات الدة على الارباع التي

توزعها هذه الشروعات . ويقسع سبلس أدارة الهيئة الضرابط الناسة بالاستثمار ق هذه الضروعات كما بعدد نسية الهندات السموح بتنصيصها ف هذه للقروبات القدمات الاجتماعية بمالايجارز ١٠ ٪ (مشرة أل المائة) من مجمرع وهدات المشروع .

(IT) SJL []

تعلى من خمريبة الايلولة على الثركات الاموال والانصبة والمصمص والاسهم الماركة اللاشفامي الطبيعيين أن رؤوس ادرال الشررعات. (1E) Bala [

تعلى من رسم الدملة ومن رسوم النوثيل والشهر عليه تأسيس للشروعات وكذلك مديع العقوب المرتبطة بالمشروع حتى تدام تنفيذه . وتشدد الهيئة مايخير من العليه مرتبطة بالقدروح وكذاك تاريخ تعام تتفيذه .

(101 Sale [

تسرى الإمقاءات القسريبية المسروس وأبها ف القارتين الإول والثانية من للادة (١٩) من هذا القانون لدة غمس سنوات عل التوسعات أن المشروعات التي يوالق طبها مجلس ادارة الهبئة اعتبارا من اول سنة مائية ثالية لبداية اثناع ثلك الأتوسعات ار مزاراتها للنشاط بحسب الاحرال .

ويُتَّصِد بِالتَوْسِمِ الزِّيَادَةُ فِي رأسَ أَكُالُ التِي تَسَلِّمُومِ فِي أَضِافَةٌ فَسُولُ وأَسْمَالُهُا تابِيًّا جديدة تحقق زيارة الطاقة الانتاجية للمضروع من السلع والقدمات أو التممنيع لا كان يستريده از يقسم فيانه بانتاج او تقديم انشطة او خدمات جديدة . ويعمل بحكم اللقرة الاول من هذه المادة ثلاث ستوات من تاريخ العمل بهذا التانون وذك بالنسبة لزيادة راس اذال السنتجم في تصريب البيكل الثمريل للمشروعات القائمة ولقا للضوابط التي يحددها مجلس ادارة البيثاء.

(17) 3500

كملى من الشعربية العامة على الدخل الأرياح الَّتي وزعها الشووع وذلك يتسية · ١ × (علرة في المانة) من اللينة الاصلية لعصة المول في واسماق المشروع والله بعد القضاء مدة الاعلاء التصرص عليها أن الواد (١١٠١١، ١٠). ويكون الاعقاء الشار اليه ل النقرة السابقة ينسبة ٢٠ ٪ (عشرين أ، المأدّة) من الليمة الاسمية لممسة المساهم (رراسمال الشروع الذي ينشأ بالتطبيل لاحكام مذا الفاتون ف شكل شركة السناهمة التي تطرح مالأيكل عن ١٠٪ (أربعين أن المائة) من واستعالها للاكتثاب العامى

ال مادة (۱۲)

تكون مزاولة المشروعات للضائلها في مجاُن استُمسلاح واستزراع الإراضي البرير والمسمرارية بطريق الإيهار طويل الاجل الذي لاتزيد عدته على عسمين عاما ويجوزً يقرار من مولس الرزراء بداء على اقتراح مجلس ادارة البيئة مدما لدة أو مدد لاتهارز في مهمرعها شعسين عاما اخرى .

ومع ذلك يجرز بمرافقة سيلس الرزراء مزاولة عدّا التشاط يطريق التدليك بالنسية المشررة التنفذة شكل شركة الساهمة وذك وفقا لاحكام القوانين للعدول بها أن

1 alca (11)

للمشررع الحق في اللم حساب أو حسابات بالتقد الاحتيى في العنول المسيلة ادي البتك المركزي ، ويقيد بالجانب الدائن من هذا المساب أو المسابات رمديد رئس المال الدلوع بالمسلاد الاجنبية والتروض وكذلك المبالغ التي يشتربها المشروع من البنوك المطية باعل سعر همرف مطن ، وكذلك حصيلة عبادرات الشروع المنظورة وفير التظورة ومصبلة للبيعات بالتك الأجنبي للمدرج النشروع ببيعها أي الاسراق المعلية ولهير ذلك من أموال المشروع مثن كانت بالعملات العرة .

والمشورج دون الأن أو ترخيص علمي المق في استقوام المساب الذكر. في الحويل البالغ المسرح بها طبانا لامكام عذا القانون في سداد تيمة الواردات السلمية والاستثنارية فالازمة فتشفيل الشروح وق مراجبة المسرونات فيز النظوية اللطلة يهذا الاستيراد ولا صداد مايستمل على الشروع من اشماط الفروش المقردة يقتاد الاجنبي راوائدها ول اداء غير ذلك من المسروقات بالنقد الاجنبي اللازمة للمشروع . ويجوز للمشروع لن يستبدل من اليترك الماية أي مبلغ من هذا الجاتب ماثيل جنبهات مصرية باعل سعر عمرف معان .

(120)

ريأتزو الشروع بأن بالدم ال الهيئة بيانا أن مهاية كل سنة مالية بمركة هذا المساب والمستندات والتفاصيل التي تطبها الهيئة التعفيق من أن الاستندام الد التزم الاقراض للتروة في هذا التاتون على أن يكون هذا البيان معتمدا من أهد الماسين الفاترتين .

(11) 346 (11)

المشروعات أن تستورد بذاتها أد عن طُريق الْقروبابر عامة القدها في سجل الستوردين بشرط العاينة ماتحتاج اليه أن انشائها از الترسع فهيا از تشغيلها من مستقزمات انتاج ومواد والات ومعدات وقطع غيار ووسائل نثل مناسبة لخييعة تشاطها ، دون التزام من جانب المكوبة يتوابر النقد الاجتبى اللازه تعطيك الاستبراد خارج المسابات المسرفية اللاكورة أن للذة السابقة وذك دون الاعلال باسكام القانون والقوائم والقرارات المنطسة لاستيراد ، وتكون الهيئة هي البهة اللقامة بالوافلة على اجتياجات الشريعات من الواردات.

كما يكون ألبا أن تصدر منتهاتها بالذات أو بالرساطة دون ترغيص ريفير علجة لقيدها في سجل المسترين .

(T) John 🗆

لاتفتسم الشرومات التي تتضأ شها لاسكُلم بدأ اللاتون ق شكل شركة السامعة ار التوسية بالاسهم أو (١١٥ السنراية المدردة لامكام الراد (١٧) ، (١٨) ، (PF) . (٩٣) من النون شركات السامة وشركات النومية بالاسهم والشركات ذأت المستراية المحرود الصادر باللانون رقم ١٥٩ لستة ١٩٨١.

ويثم توزيع تسبة من الارباح المنافية لهذه الشركات ستويا على العابلين بها شبقاً للتراهد التي يلترهها مجلس ادارة الشركة وتعندها الجعمية العامة ، ولاتفقيم للشروعات التي تتشا في شكل شركة السامعة لإمكام القانون رقم ٧٣ ليسية ١٩٧٢ أن شبان تحديد شروية واجراءات انتفاد ممثل العمال أن مجالس أدارة وحدلت القطاع العام وشركات للسافعة والجمعيان والزمسات الغاممة ويهبن نظلم الشركة طريقة اشتراك العاطين ف ادارتها .

وتكون الهيئة عن الجهة الادارية المقتصة في تطبيق المكام الثانون رام ١٩٩ أسنة ١٩٨١ الشار فيه ولائمت التنفيذية وذلك بالنسبة لهذه الشروعات .

(11) Fale [1

يكون طاب رام الدعوى المسهمية أن الجرأتم الشَّار اليها أن الواد ١٣٤ من الترن الجمارك الصادر بالقانين رقم 17 لسنة 1917 ، 14 من القانين 47 لسنة 1977 يتنظيم التماش بالتقد الاجلبي ، ١٩٩ من قانين الضرائب عل الدخل الصادر باللائون رام ١٥٧ لسنة ١٩٨١ بد المذ راي البيئة اذا كان مرتكب الجريمة احد الشررعات القانيمة لإحكام هذا الثانون

ويتمين على الهيئة البداء رابها في هذا الشائن خالاً ل. مبعة عقر به ا من كاربيغ وربه كتابي استطلاع الرائ اق يزير الاقتصاد ويراؤك الشارية

(44) Sala [

يكون تحريل حدال ترباح ثقال الستأسر كالهأ سريطسها بالشروط والارشدام المتصوص عليها في عدة القانون ولائحته التنفيذية في عدود الزمييد هدائن بحساب الملة الاجتبية للمشروع المتسروس عليه أن ألهاء (١٨)

(TF) 3de [

تكون لمارة تصدير الثال السنتشر ال الخارج بناء عل مساسب الشان بمرافقة مهلس أدارة الهبئة وققا 14 يأتي :

1 - يكون تسويل الثال المستشر ال الشارج باعل سعر صرف معلن (. عدرد اليمه عند التصابية أو التصرف فيه بحسب الاحوال مل أن نضد الهبئة تتبعة التصلبة وذلك على خصبة الساط سترية متسارية واستثناء من ذلك يتم تعويل المال السناسر كله دفعة واحدة اذا كان رصيد اذال السنتاس بالناد الاجنبي ف العساب المشار البه في اللدة (١٨) يسمع بهذا التمريل ، أر اذا والق مجلس ادارة الهيئة على التمريل بقعة وأعدة للإعتبارات التي يقدرها

ب ، الله كان المال السبتاس أن ورد عينا فيجرز اعادة تصدير مينا .

(11) ale (17)

لصاحب الثنان التصرف ل المال السطائر كاه أو يعشنه ياقد اجتبى هر او يعال مصري معلى يت الشطار الهيئة .

(121) الرئيل المصرى لمصروعات الخدمات والصناعة والتجارة الخارمية ١٩٨٩ ﴿

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERGE EXTERIEUR

رف جميع الاحرال بحل المتصرف اليه محل المتصرف الاحتفاع يلمكام علا! القانون ولله فينا عدا احكام تحويل الارباع والحادة تصمير التل المستقد الل التقارع المؤليف بقا القصرف اليه مثل مصل مصدري والملك درن الاخلال يحكم المبتد (ج) من الحادة (٢) من هذا التلاس

[to] ale [07]

لاتسري لمكام المادتين (۲۳ ، ۲۳) مثل المشروعات التي تتشا براسمال مسري في حسوية نقد محمل مداوع بالجنب المسرى أو اسبول محلية عقدمة في المقدوع وذلك دون الاخلال بحكم البند (ج) من المادة (؟) من عقدا المفارين

1 alca (17)

تسري مل المتروحات ايا كان شكلها الماكوني الإسكام الفاصة بالماملين المتصريس عليها في الواد ١٧٤ - ١٧٩ من الملتزن رقم ١٩٤٩ منذا ١٩٤٨ المقدار الله ، كما تسري في شان العاملين بهذه المتروعات اسكام فانون التأمين

وتستثني المدرومات من احكام اللذون رقم ١١٣ استة ١٩٥٨ في ضان التدبين في وطالف شركات المساهمة والمؤسسات العامة والمادة (٢٤) من قانون العمل المساهر بالقانون وتم ١٢٧ استة ١٩٨٨.

D مارة (۲۷)

للطبراء والعاملين من غير المصريين أكلامين من الطبرح اللمال إلى لمم المشتريات أن يحوارة الرافقيزي مسمة من الابوير والرابون والطائلات التي يمسلون عليها أرسم من فحيرة بمنزيز إطبيان الرابو الابهات أن يأدن يتجارز هذه السبية إلى عالان مسيلة لاعتبارات يلاريان الابهات من القدمة المالة على اللهاء المسائلة والمسائلة المسائلة المسائلة المسائلة على الداء

وتعلى من الضربية المامة على الدخل ، البائغ التنافسة فضربية كسب الدخل على الاجور والرتبات والمكافلات ومال حكسها التي تؤديها المضروعات للماطين بها من لمير المصربين .

And the second second

الاستثمار بنقام المناطق الحرة

[TA] BULL [

تبلس الوزراء بناء من التراح ميدس أمارة الأبينة أن يقرر انشاء متاخل حرة عامة رفاك الاسلامة المشريفات التي يرخص بها خليالا لاحكام هذا الفائرن . رويون لمياس ادارة البينة أن يتفرء مناطل حرة خاصة تقلس كل منها على مضروح وأحد اذا المضمت كويسة ذلك .

يري وسنين الدارا المسادر بانشاه المنطقة العرا بيانا بمراهبا ومدودها . ويوكل ادران للنطقة المرة الدابة مجلس ادراة بعدر يلشكان دوسون رئيسة ويوكل ادران للنطقة المرة الدابة مجلس ادران الملكة المرة المامية المسادرة المامية المسادرة المامية المسادرة المامية المسادرة ال

ويكون الشاء الشقلة السرة التي تضمل مدينة بالعلها بقانون .

ال مادة (۲۹)

مهلس إدارة الهيئة من السلمة المقتصة بالسبة المنزن الخاطل الدرة ويشخص يوضح السياحة التي تصير عليها في الحال السياحة العلمة الفوقة إعادات والواردة الشبكة الدومية التنبية الاجتماعية وأد إلى ان يتلذ عابراه الازما من القرارات التحقيق الفريض الذي تنبأ من لبق عدد المناطق و يمل الاخلص: إلى يضمع لواتح نقال المسل دقال المناطق المورة.

ب _ ويضع شريط منع التراكيس ويشاش الاراكي والمتارات بالفاطل الصرة وقرات مشرق الإشتاع وخروجها عليا واستكام قومة ريفايل شاق الاستان التي تربع وجا ولمنص المستقدات وخروجها التيام الشاملي برياية عدد الناطق ومراستها وتحصيل الرسيس المستقد الفيلة . الرسيس المستقد الفيلة .

ن فادة (۳۰)

يفقص مجلس ادارة المنطقة المرة المأمة بالوأللة على اللمة الشروعات بالنطقة المرة ويوسفر بالتربقيوس المشروع بمزاولة النشاط الرار من رئيس مجلس ادارة النطاة .

ويجب إن يتضمن الترخيص بيانا بالانواض التي منع من أمليا يدهة سرياته وبدائر الضمان الذائر الذي يتربه الرئيس من لبان ، ولايجود الانتقال من الرئيد الترخيص يقال ورخيا الا يجود الحربة الرئيس المناصرة الرئيس أو من الترخيص أو من المناطقة على التناطق من يجود المناطقة المناطقة على المناطقة على المناطقة على المناطقة على المناطقة على المناطقة على المناطقة المنا

ولايتستغ المرغس له بالاعلادات او المزايا المنصوص عليها في هذا القانون الا في حدود الاغراض المبينة في الترخيص .

(11) 3 do []

مع مراماة الإسكام التي تقررها القرائين واللوائح بشأن منع تداول بعض البضائع

الوالود الانتشاع الإستاني التي تصدر من سويات النطاق البوال الإساسة المؤلفة المراق الإساسة المؤلفة المراق الإساسة المؤلفة المراق الإساسة المؤلفة المؤل

وتحدد اللائمة التقيدية امراءات ثال البضائع وتأميتها من بدء تفريفها حتى وصوابها ال المناطق الحرة وبالمكس .

رصوابنا الى الناطق الحرة وبالمكس . وارتبس الجهاز التنفيذي للهيئة السماح بادخال البضائع والمواد والاجراء

والضامات الخطية والاجتبية _ الحلوكة المتدرح او للغيد من داخل البلاد ال المقلطة الحرة بسخة مؤقفة لاستلامها ال لاجواء مطيات مستامية طبية وامادتها لماضة الإند دين مقدومها قلوات الاستيراء الطبقة وللك على الذمن الذي تبيت اللائمة التنفيذية .

ويتم تحصيل الشدريبة الجمركية على قيمة الاصلاح تقط ولذا لاحكام الموانين الجمركية .

أما يألنسية المعليات المستامرة ليطيل بشاتها حكم المادة (٢٧) من هذا القابين .

(77) 5.4-0

تؤدى الفعرائب الإممركية على البنسائع ألتى تُستورُد من المنطقة العمرة السوق القمل كما أو كالت مستوردة من الفارج . ويالنمية المنتبات المستوردة من مشروعات الملاطق العمرة والتي تختصل على

مكرتات معلية والحربي اجتبية فيكن وعاد للصريبة البصريقية أو ليدة المكرتات الاجتبية ، ويكن معردا هو السعر السائد وات غروجها من المذطقة البعرة الي داخل البائد .

وتتدئل فلكونات الاجنبية أن الاجزاء والمواد الاجنبية المستوردة حسب حالتها علم الدخول ال التحالة الحرة درن كافة تكليف التدخيل جلك المنافة وتحتر المنطقة الحرة فيها يتحلق بحساب الغزارن بك المنشأ بالنسبة المنتجات المسئمة طبها

(77) 344 (1

يبلغ مدير جدرك المنطقة الحرة رئيس المنطقة بصالات النفس (الزياد 2 غير الجرية ما درج في فائية الصمين في مدن الحروبه او صحوباتها ال البشائم المطبقة او المنطقة (الفسيد) والله اذا كانت راوية ويسم المنطقة الحرة . ويصدر يتطلق المسئولية من العالمة المقصوص طبيها في الطفرة السابلة ويضعب التساح فيها قرار من مجلس الحرارة البينة .

(TE) 334 D

يلتزم المرغمس له بالتأمين على المبانى والألات والمعدات شد جميع العوادث كما يلتزم بإزالتها على نقلته الفاسة خلال الدة التي يسددها سجلس ادارة المطلة خيطا للقراعد التي يضمها سجلس ادارة الهيئة .

(Ta) Sala (

يكون سقول المناطل المرة از الاقامة فيهًا كما يُكون اغراع الائم المسري منها وادغاله اليها ، وقاة للشرورة والايضاح التي تحددها اللائمة التطيدية لهذا الطائين ،

(77) 3360

تعلى مضروبات الثلق البيرين التي تُنتما أن الثاملي العرب من السروية القالمسةيينسية ماك السابق والعاملين طيها التعربين عليها ف قابر القهارة اليمون ، ول القابن ولم 4 1 لسنة 114 يضار تسبيل السابن التهارية كما يتضاد التوسعة العربية العامة القدروبات من امكام القابن رقم ١٧ اسنة ١٩١٤ ياتضاد التوسعة المعربية العامة القال الهجرين .

(TV) 3,4 []

لانتخاسع البسفيروعات التي نقام بنظام المناطق الأسرة والارباح التي توزعها لاحكام قوانين القسرائب والرسوم في مصر كما لانتخاسع الاموال المستثمرة فهها المدويهة الاطولة .

وبع ذلك تشفيع هذه الشروعات لرسم سنري عقداره ١٠٪ (واعد لـ الملاة) من ليبة السلع الداخلة البيا او الشارجة حتيا . وعلى من الرسم للشار الهد في الملارة السابقة تجارة البشائع العابرة (تراتزيت) . المدرد الرجوة .

كما تشفيع المُشروعات الذي لايلتغي نشاطها الرئيس ابنقال او اخراج سلع لرسم سفوى مقداره 1 ٪ (ولحد أن الماتا) من اجمال الايرادات التي يحققها المُشروع ولالك من راقع الحسبابات للمتحدة من أحد المحاسبين القانونيين

ول جسيع الأحوال تلتزم المشهريات باداء مقابل القدمات الذي تعدده اللائمة التنفيذية لهذا القانين .

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989

ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

[PA) Sale [

لاتششيم العطيات التي تثم ق الناءاق المرة وقيما بينها وبين الدول الاخرى لإمكام قواتين الرقابة عل عمليات التقد

1 st. (P7)

لاتههيم الشركات التي تعارس نشاطها في الناطق الحرة للاحكام التصوص طبها ل التانون رام ١٠٩ لسنة ١٩٨١ والثانون رام ٧٢ لسنة ١٩٧٧ الشار اليهما

(1·) July []

لاتسرى احكام القانون رقم ١٧٢ أسنة ١٩٧٢ باشتراط الحصول على الن قبل المل بالهيئات الأجبيبة بن السلطات المقتصة على العاطين للمسريين في الشروعات ينظم المناطق السرة

(11) 856 []

لإيجوز مزارلة اي مهنة ال حرفة ل المنطقة العرة العامة بصطة دائمة الا بعد المصول عل ترشيص بذك من رئيس معلس ادارتها طبقا للشروط والارساع التي تمددها اللائمة التنفيدية لهذا القابون ريعد سداد الرسم الذي تحدده هده اللاتمة بنا لايجارز الله جنيه سنويا .

(17) Jule (

يجب أن يكون عقد العمل الميرم مع المُعاملين الثنثمين بالجنسية المصرية أي جنسية احدى الدول العربية سمررا باللغة العربية من اربع تسخ يعتقط كل طرف بتسقة منه وثودع تسمقة أدى ادارة المثمللة الحرة واغرى أدى مكتب العمل بالمنطقة على أن يبين في العقد نوع لممل رسته والاجر المثقق عليه

ويجوز أن يرقق بالعاد ترجعة لنصرهمه بلغة اجتبية

كما يسب على صناحب المعلى أن يودع لدى أدارة المُتَطَّقةُ المرة تسفة من عقود النعل افتى ييرمها مع العاملين الاحاتب بلغة اغرى غير اللغتين الانجتيزية والفرمسية ترجعة بالمدى ماتين اللخين ، وعلى صاحب الدبل اذا حرر العاد بلغة المديرة . ان يراق په ترجية عربية

وف جمع الاحوال يجب ان يتم كل ذلك من غلال اسبرع من تاريخ استلام

(ET) Sale (2

لاشقشع للشروعاتم بتطام التآطق المرلأ لامكأم القانون رقم ١٩٣ أسطة ١٩٥٨

كما لاتشفيع حكام المانة (٧٦) من فانون العبل المشار اليه والقصل القامس من الباب الثالث من ذات الثانون

ريضع مجلس ادارة الهيئة القراعد المنطبة فشترن العاملين بثك المشروعات تلبين عل الأخمى : -

أ ـ نسبة التأملين المُعنين بالجنسية السرية بِمَا لايالَ عن ٧٠ ٪ (عُسمة وسبعين ل المالة) من العاملين ل المشهوع.

ب - تحديد الحد الادنى للأجور بدأ اينل عن مسترى الند الادنى للأجور الطبق غارج المتطلة الحرة في داخل مصر

ع - ساعات العمل اليومية والراحة الأسبوعية بشرط الا تزيد ساعات العمل على 12 ساعة في الاسبوع .

د ـ ساعات المعلى الاشائية والاجور المستحلة عنها .

ه .. الخدمات الاجتماعية والطبية التي تؤديها الشروعات للملطين بها والاستهاطيات اللازمة الحمايتهم اثناء المعلى.

1 ale (11)

وسرى على الاستثمار بنظام المناطق المرة المكام الراد (٢) عدا المكم القاص بالل المعلى الداوع بالبنيه المسرى أو الاصول المطلة المستقدمة ل الشروع . . ٢٠ ، ١ ، ١ ، ١ ، ١ ، ١ ، ١٠ ، ١١ ، المقرة الاغيرة من الله: (٢٧) من عدا القاتون .

((a) 5da 🗆

تسرى على العاملين بالشروعات التي تعارس تشاطها بالناطق العرة المعتمد بالجنسية المسرية احكام قانون التلبين الاجتماعي.

الهيئة العامة للاستثمار

(11) 8.6.0

البيئة الدابة للاستثبار هيئة عامة ذات شغصية اعتيارية تتبع وزير الانتصاد والثهارة الشارجية ويكين مقرها مدبنة القاهرة ويكون للهبئة فروع ف الاماكن الش يحدها رئيس مجلس الريزاء داخل معير تتول مبارسة اغتمىأسبان الهيئة عل الذمو الذي تحدد اللائمة التتقيدية ، كما يجوز أن يكون لها مكاتب غارج مصر .

ويكون للهيئة مجلس ادارة يصدر بتشكيله قرار من رشين الهمهورية ويراس اجتماعاته رئيس مجلس الرزراء او من يتبيه .

وبكون اللهبئة جهاز تتقيذى يصدر بتعيين رئيسه وتحديد معاملته المالهة الرار من رئيس الجمهورية ويتول وبيس الجهاز التنفيذي الهيئة ادارة وتصريف فشرنها ويعظها امام القفساء

ويووز أرئيس مجلس الادارة ان باوش وزير الاقتصاد والتهارة الماليهية او

رئيس الجهاز التعليدي البيئة (ر بعض احتصاصات . ويكون قوزير الاقتصاد والتجارة الخارجية او لرئيس الجهاز التقليذي للهيئة والوظاون الرئيسين الذين يعتدهم المجلس على التوليع دياية عن الهيئة .

مادة (tv) تترل البيئة عليذ احكام مذا التخرن ، وليا أن سبيل ذلك مايل : .. أ .. براسة القرائين واللوائح والترارات المثملةة بالاستثمار في مصر وتقديم ماتراه من الترامات (هذا الصدد . ب . أعداد لرائم بالمالات والانشطة والشروعات التي يدعى راس اللل للاستثمار

ج - طرح المشروعات اللاستثمار وتاديم المشورة بشاتها واعلام السوق الدراية يرشى المال بالزايا التي يتمتع بها راس المال الرارد عند استثناره في مصر. د ـ تلقى النائبات المقدمة من المستثمرين وعرض الرائ بشمانها على مجلس ادارة الهيئة للمت فيها وفقا للقواعد والاجراءان والمواهيد التي تحددها اللائمة التنفيذية . رمع هدم الاخلال بحكم اللقرة الثانية من المامة (٥٧) لسامب الشان ان بيدا

أعرادات التاسيس فور تقديم الطب متى كان نشاطه من الإنشطة التي تدخل في نظال مادر مطن عله من مجالات وانشطة وبعايير ومواقع . هـ - وضع النظم الكافيلة بتيسير سبل الشسائ والتأسين القائف سقاطر الاستثمار ، ر - تفسيس الاراخى اللازمة المشروعات ولبرام العقود اللازمة في هذا الشان بالنيابة عن الجهات المقتمسة ، وفي سبيل ذك التزم عدم البهبات بدوافاة الهيئة مكافة

قشرائط والبيانات الشامسة بالاراض المثامة لديها لاناسة المشروعات ويشؤوط والراهد النائد ف شانها . إلى المحمول من الجهات المقتصة بالدولة بالنوابة عن اصحاب الشروعات على كافة التراغيص اللارمة رفقا للقوادين واللواتح لانشاه وادارة وتشديل الشروعات ووأفهيئة لْ سَبِيلَ ذَلِكَ أَنْ تَنْشَىءَ لَدِيهَا مِكَانِبِ تَدَكَّلُ كَانَةً الْهِمِلْتَ الْمُتَمِنَّةَ بِمِنْعٍ كُلّ

التراغيس . ح والسجيل الل السكافي الوارد يوبعدات العملة الثي ورد بها الاا ورد بلدا واسمعيل وتلييم المسم العينية والمقرق المنوية ومراجعة تأبيم الذل الستثعر عك التصرف ليه أن هند التصطية لاعادة تقديره أن تحويك الى المثارج .

d .. الرائقة على تحريل منال الارباح الى الخارج بط بحث السنندات بحالة الشروع المالية والتحاق برجه خاص من تجنيب الاحتياطيات والمضمسات التي تنس عليها الثرانين والاصول الفتية والأماسية المتمدة وسداد القسرائب بعد انتشاء نثرة الاطام اللصوص عليها في هذا اللاتون .

(A3) alc (A3)

مجلس ادارة الهيئة هر أضطنة الشتصة بُشارتها وتصريف لدورها ورباهر مجلس الادارة تُقتصاصاته على الرجه المين بهذا الثانون والثانون رتم ٧٢ لسناً ١٩٧٦ مكما له أن يشقد مأيراه لازما من الرارات لتمثيق الإغراض التي الشات الهيئة من اجلها وعلى الاشمى

أ ـ رضع السياسات المتصلة باختصاص الهيئة في اطار السياسة العلمة الدولة . ب. وقدع خطط ويرامج نشأط الهيئة في أطار الفناة العامة كدولة .

ج _ تحديد مثابل القدمات والمسانات التي تقسمها الهيئة . وتبلغ فرارات سجلس ادارة الهيئة الى رئيس سجلس الوزراء لاعتمادها وتعتبر هذه

القرارات فافذة بعد اعتمادها ال مفي لحسسة عثر يرما على ثاريخ ابلاله بها بون اعتراض عليها.

(89) Sala ()

يكون الهيئة في سبيل تعقيق اغراشها رسرًا ولا بشاطها المق في ان تتعالد وشهرى مديم التصرفات والاعمال بما ﴿ (الاله المِق ﴿ ثَنَاكَ وَاسْتَشْهَارُ الْأَرَاشِي وَالْمُقَارِاتِ وذلك دون الماثل باحكام الدانون رقم ٩٠ لسنة ١٩٧٩ والثانون رقم ١٤٣ لسية

تتكون موارد الهيئة مما يكتي : .. 1. الاعتمادات التي تقسسها لها الدرلة .

ب.. الرسرم التي تحصلها الهيئة طبقاً لاحكام هذا القانين ج ـ ماايل القدمان والشمانان التي تلهمها الهيئة للمضروعات وللروع الشركات

الاجتبية ال مصر ه .. الغروش المولية أو الخارجية التي تعقد لمعالم الهيئة طبقا القراعد المقررة في هذا

و . سائر الإيرادات عن نشاطها .

. itali

المسكتب الاستشارى الشرق الأوسط - ٢٧ شادع الجار - الاوبرج - الجبزة - جرم ع .

(123) الربل المصرى لمتبروعات الخرمات والصناعة والتجارة الخارمة ١٩٨٩

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

1 alua [10]

يكون التماملين بالهيئة الذين يصدر بتحديدهم الرار من وزير المدل بالانفلق مع وزير الاقتصاد والتجارة الخارجية صدلة ماموري الفسيط المفسائي ولخلك في عدود المتساساتهم .

-

اهـــکام متنوهــــ تا مادة (۱۰۰ **)**

المشروعات التي تتقد شكل شركات البليدة سيأسه أن تستخدر بعض امراقها في مشروعات لرمية خارج نطاق هذا القانون ، وإنك ولقا لما يدرره مجلس ادارة البيرة ، ول هذه الجملة الاحدري على الحراق المستشرة في الشروعات الدرمية للشهار البها أمكام ألهائي القاني من هذا القانون بركاه من الماكل بحل هذه المشروعات بالتشخ

(0A) 3 do ()

مع عدم الاخلال ولها علاية التد متصوص عليهاً أن قائرت اخر بعالب على مقالدة لحكام القاضين ٢٠، ٤٠ من هذا القائرت والسيس الذي لاتهارا مدك سنة الشهر ريفزامة الاقتل من خسسالة جلب ولاتهارز خسسة الاك جلب ال بأحدى ماتين القامدة:

ولاترام الدعرى العمومية بالنسبة الى الهوائم المشار اليها الايناء على طلب من وتيس الجهائز التنفيذي النهيئة . ويجوز شجاس ادارة الهيئة أرمن بلوشه أن يجري التمسلم ف المقالات المشار

ريجوز كجاس ادارة الهيئة ارمن بلوشه أن يجري التصناح في المقالمات المشار الهيا الثناء نظر الدعوى حقابل اداء مبلغ يعادل المد الاقمي لليمة المرامة .

🛭 مادة (۵۱)

تكون للهيئة موازنة مستثلة يتمع ق وشعها اللّواحد المسول بها في التشروعات التحارية وذلك دون الطهد الاحكام الخاصة بموازنات الهيئات العلمة وتبدا السنة الملاجة للهيئة مع بداية السنة المثالة الدولة وتنتهى بتهايتها

ويكون الفيئة حساب خاس ثورع فيه مراودة من حصيلة ملابل الخدمات والمشاعات اللي فيممها الهيئة شميريات وللروع المتركات الاستبها في حسر البيئة في القلوة () من المادة السابقة ويصول ميسيد هذا العصاب من سنة الل الحري وتنظم اللاشعة المائية الفيئة استقدامات هذا العساب .

(01) 334 0

تقدم طلبات الاستثمار الى الغيرة ويرشع أن الطب لقل الراد استثماره وطبيعة وسائد البيانات العلامي اللي من حنايا البياعة كيان القديم ووسعر مصلى الدول الوالية والدول الوالية في القدار الوالية علاق المن الراد الرادش مسيعاً . يوما من الرابع تقديم الاوران مسئولة للهيئة . ويبد أن يكن الراد الرادش مسيعاً . ويجوز المساعب الدان التنظم من القوار ال معلى ادارة الانبئة غلاق السيومين من الراد الرادة الدولية على السيومين من

وتسلط المرافقة اذا فم يقم المستثمر بانفاذ خطرات جدية في تتابذها خلال مدة مسلة من تاريخ مسدورها .

وتضع اللائمة النابيذية ندراج طلب الاستثمار والارزاق والمستدات التي يلزم تقديمها البت ته ، كما تبين اجراءان ومراعيد النظم الفقار اليها .

(or) 3ab [

تشتص الهيئة بدراجمة علود تأسيس المشريعات والشنايا واعتدادا و 23 الاسكان هذا المقارض ، ويصد أن على تنسيس المقدومات والشنايا الإسلامية - وحسب الاصراف مشيط مائلة النهاجة عليها والمداهة الاطراف القاتمات وشكلها القارض والمدينة ومرضوع تشاطية ومدائلة ومناها ويسام مشاركة الاخراف المصدورة والعدية ومرضوع تشاطية ومنائلة والانتاب فيها ومدول والازامات المشركة ولهي ذلك من سامات والعدينة ويسائل الاكتتاب فيها ومدول والازامات المشركة ولهي ذلك من

وتند العلود الإبتدائية والإنطاعة الإسباسية المشروعات التي تنشأ في شيكل شركات المسافعة أن التوصية بالاسهم أوذات المسئولية المعاردة بِما أرذاك المضروعات بنظام

المناطق المراز وقباً للنمائج التي يعمدر بها قرار من ميشن قرارة البهدة.
ويضين المدعوق من فوقهادالشركاء من العلق بالسبق لميض الشروعات الى
كان شكاياً الثانوني من أن الكانسان، بنامة الناطق مدر والله منافل من المدافل المنافل من المدافل المنافل المنافل منافل، من المدافل المنافل منافل، من المدافل المنافل من المنافلة عن المنافلة المناف

ريمستين في مصر از الدي استبادت للمدرية في الطارح ... العقديمة بالقريمة المستركات المستركات الاضارة الأول من إذريا الاقتصاد والشيارة الطارحية المختصرة الاضاركات إساسال المشركات الاضاري التي تشام الآن الاحكام مذا القانون المشتصية الاحتجازية احتجازا من تاريخ قيضا في السيال الدياري ... ويتم فتر النظام الاساس لشركة رعد تأسيسيا ولما القواده (الإجراءات

ربيم تصديما اللائمة التنفيذية ليذه القائرن . واسرى الاحكام المقدمة على كل تعبيل في نظام الشركة .

(01) 336 []

ف حالة مخالفة المشروع لاحكام هذا الخاتين أو حمم التراف بالشروية والاحداث المحددة له يكون ليكيس ادارا الهيئة النفلة احد الاجرادات الثالية حسب جساسة المخالفة وطروف التكابيا وذلك الآلا لم يقم الشروع بازالة المشاللة خلال المذا الشر تصديما الهيئة :

 أ ـ تقمير مدة الإعلادات الشربية الكررة البشروج المة التي يحدما ق اللزار المبادر طالد

ب .. الذاء الاعقادات التسريبية القررة المشروع والله اعتبارا من تاريخ وارع الشائلة .

ي _ القاء، قرائلة على المشروع .

رِلْ جِدِيعِ الاسوال يِجِيزِ لُجُسُّ ادارة الهيئة سحب الترار الصادر بالفاء الرافية على المشروع بعد تقديم المساتات الكارنة لازالة المقافلة .

(00) ale (

دين الكلائل بقط أن الاقتباء ألى القساء أشمون ، يويز شوية متزايده الإستان القساء والسوية والتوليد بالمنافقة المنافقة والسائلة والسائلة والمنافقة والمنافقة والسائلة والسائلة والمنافقة والمنافقة المنافقة والمنافقة والم

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT

ANNUAIRE ÉGYPTIEN DES ENTREPRISES DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTÉRIEUR

1989

Supplements and Up-to-date leaflets

If you are not a subscriber to the Directory of Service, Industrial and Foreign Trade Companies in Egypt and you wish to receive your free copy of the supplements and up-to-date leaflets that will be published by ITTCO [n1989 kindly fill in and return the coupon below to:

ITCCO, 22 El Gaber Street, Auberge, GLZA, CAIRO, Egypt

Suppléments et mises à jour

Si vous n'étes pas abonné à l'Annuaire Egyptien des Entreprises des Services, de l'Industrie et du Commerce Extérieur, et vous désirez reçevoir gratuitement les suppléments et les mises à jour qui seront publiés par ITCCO en1989 nous vous prions de remplir le bon cl-après et de le retourner à:

ITCCO, 22 El Gaber Street, Auberge, GIZA, LE CAIRE, Egypte

BON DE COMMANDE / ORDER FORM			
COUPON FOR	SUPPLEMENTS / BON POUR SUPPLÉMENTS		
NAME / NOM:			
COMPANY / SOCIÉ	TÉ:		
ADDRESS / ADRES	SSE :		

الدليل المصرى لمتعروعات الخدمات والصناعة والتجارة الخارجية ١٩٨٩

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

الفصل الثانى

تشريعات ولوانج ونماذج للمتود

CHAPTER II

LAW, REGULATIONS, & MODEL ARTICLES
OF INCORPORATION AND STATUTES OF COMPANIES
ESTABLISHED UNDER EGYPTIAN BUSINESS LAW

CHAPITRE II

LOIS ,REGLEMENTS & MODELES DE CONTRATS

ET STATUTS DE SOCIETES FORMEES

CONFORMEMENT AU DROIT EGYPTIEN DES AFFAIRES

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

ترجمة

العقد الابتدائ والنظام الانساسي للشركات المساهمة

وعقد تأسيس الشركات ذات المستولية المحدودة طبعت العتانون الاستشمار

TRANSLATION OF THE MODEL ARTICLES OF INCORPORATION AND STATUTES OF A JOINT STOCK COMPANY ESTABLISHED UNDER LAW NO. 43 OF 1974 (AS AMENDED BY LAW NO. 32 OF 1977)

ARTICLES OF INCORPORATION

(Preliminary Contract)

By and between the undersigned I.

The Parties hereto have agreed upon the following:

A male 2: The understyned have append to isomprate an Egyptian Joint Stock Coppany with the authorisation of the Core of manual of the Arth Republic Citypes and is condominy with the law in Green, the provisions of Law No. 12 for the party of the Citypes and is condominy to 3.2 for the past 1977 concerning Arth and Foreign intervaness and Free Zones, and the strateful Strainte, according to the decision of the Board of Directors of the Investment Authority No. at its meeting No.

Article 2: The name of the Company is

Article 2. The objects of the Company shall be The Commany was the present of the Company of the Commany of th

Article 4: The head office of the Company and its legal domicille shall be situated in the City of . The Board of Directors may establish branches, offices, or agencies of the Company in the Arab Republic of Egypt or abound.

Article 3: The duration of the Company shall be publication of the Decree authorizing its incorporation. Any extension of the Company's duration has to be approved by the General Authority for Investment and Free Zones and extilled by a Decree of the competent Mulaster.

Aracle 6: The capital of the Company shall be £E par value of £E each, of which and shall be each shares and issued in return for property, taughtle or intangable.

divided (nto shares of a shall be ordinary shares shall be shares

Article 7: The undersigned have subscribed to the Company's capital as follows:

Name of subscriber	No. of shares	of total of nominal value	Par volus	Curtency of payment	

The proportion of Egyptals coastfusion is %.

Promest of 25% of the parvilor of the Company sharts amounting to EE. that

Bask, which bask is regardered in the Committee of the

Amel P. The understand shall indexwor to obtase the approvince the General Anaboray for few resumes and few Excess and the bissues or the Mississian Decreas submissian bis incorporation of the Company. They shall also understate all necessary procedures required by the completion of the Incorporation of the Company. For the Understand is the Company of the Commental Resumpt, in whether the Springer of the Company of the Commental Resumpt, in whether the Springer of the Commental Resumpt, in whether the Springer of the Commental Resumpt, in which the Springer of the Commental Resumpt, in which the Springer of the Commental Resumpt, in which the Springer of the Springer

المسكتب الاستشارى الشرق الأوسط - ٢٢ شادع الجادِ - الاوبِرج - الجيزة - ج-م-٠٠٠

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT

ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

General Meeting of the shareholders within one mouth from the date of the publication of the Decree authorizing the incorporation of the Company.

Article 9: The Company shall be obliged to pay all expenses, costs, fees and clusty incurred by trason of its incorporation. Such amounts shall be deducted from it Company's General Expense A coolers.

These Articles are signed in the City of Company's Control Expense A coolers.

In the Arab Republic of Expense A coolers. in the Arab Republic of Egypt this

day of 19 in editinal counterparts, one for each party
d the remainder to be submitted to the competent authorities for the purpose of issuing the Decree

Signatures Name Nationality

THE STATUTES OF THE COMPANY

ZAAT I INCORPORATION OF THE COMPANY

Arnels 1: An Egyptian Joint Stock Company is hereby incorporated in accordance with the faves in force in the Arab Republic of Egypt, within the scope of the regime of Arab and Foreign Investment and Free Zencu promisingated by Law No. 43 for the year 1974 as amonded by Law No. 12 for the year 1977, in conforming with the present Statetes and pursuant to the conditions set forth below and according to the decision of the Board of Directors of the Investment Authority No.

It is meeting No.

beld on

Article 2: The name of the Company is

Article 1. The adjects of the Company shall be TH. Commany and philm on histories or gastrigons as any meaner in continuations carrying post activities tritical are to acquisite, or exist, may concribe to the follows on the objects, in the Art Republic of Egypts or Article 1. The Company trays deed to the con-tinuation of the Company and the Co

Article 4: This head office and legal domoile of the Company shall be sixuated in the Cing of The Board of Discover may establish branches or agencies of the Company in the Arab Republic of Egypt or should.

Ardole 5: The duration of the Company shall be years commencing from the date of the promispies of the Decree authoriting the incorporation of the Company. Any extension of the Company's duration has to be approved by the General Authority for invasionant and Free Zonea and restrict by a Decree of the competion Musician.

PART 1 CAPITAL OF THE COMPANY

Arnele 6: The opping of the Company shall be 4E of a nar yalus of 4E each, of which divided joto shares th shall be Ordinary shares shall be thares usuaed in resym for of a par value of £E sath, of which

and thall be each shares and property, tangible or entengible,

Article 7: All shares of the Company are nominal shares and the capital of the Company has

Name of subscriber	No. of shares	% of total of nominal value	Par value	Chinency of payment

The proportion of Egyptian capital shall be The subscribers have paid one quarter of the entire par value of such share amounting to the state of the shares o EE shall be paid in foreign currencies at the the Central Bank of Egypt on the date of payment

Article 6: Pyrmers of the resideing value of each share shall be made within a navission profied of tax sy said to fine and the provingiation of the Desire, exthemology be proved of the contract of the Cont

not been made shall be nell and void. All amounts due and concerning the remaining value of the thates that are not paid on their due dates shall been interest in favour of the Company at the rate of "M from the date on which such amounts fell due in a delation." of the states that a the energy and on the same control and the states of the states o

1989

white me company a reason of Exposin participation in the negotial of the Whitespeep relies of the proposition of Exposin participation in the negotial of the Whitespeep relies of Diversor shallbe entirely affect mount on the Garsan Authorny for large transportation of the property of participation of the curricacy is sell such above on the shall as the risk to find or the secount of the defaulting abstracted or whose root for own efficial worksoon to legal protection of any set. The conflictacy of the shares sold to this money shall be incruably compiled and say medicacy and the conflictacy of the shares sold to this money shall be recombined to conflictacy who makes the causeful does not be beautify the same mome to stall be recombicertificates of the phares sold to this manner shall be intervubily canonized and new contribilities resolventiate the canonical cones and bearing the same non-bier's shall be received by the purchasers. The Board of Diversors shall deduct from the proceeds of the sake of the shares all amounts of pomopals, interest and expenses due to the Company and shall does settle the account of the shareholder whose shares have been sold and pay to his any Season are account on the sparecomper whose lowers rave over and and pay to right and Surplus or claim from him any deficit due to the Company. The foregoing procedure shall in 20 way prevent the Company from exercising, as the same time or thereofter, all fight to which it may be entitled by virtue of the general provisions of the law.

Aracle 9: Shares may not be disposed of for foreign convertible currency except with the approval of the General Authority for Investment and Free Zones.

Aracle 10 Shares or the certificates representing them shall be issued from a con-Aurici 10 States on the complication representing terms shall be inseed from a coupree back with commercial control and a power surface and a series of the commercial control of the Based of the Complex of the Complex of the Based of the Complex of the Based of the Complex of the Based of the Complex of t

Armele 11. Transfer of ownership of the sharer shall be made by recording the tr writing on a special register to be kept by the Company ramed "The Resister of the Teamser of Share Ownership" Such transfer shall be made after submission of a consent Transier on Librar Obsertibles" Social transfer shall be made after phonistope of a tensorer signified by both in termineture and the transiers. The Company shall have the right to be all the contractive the contractive of the transiers. The Company shall have the right to be all the contractive of the transiers and the state of the step in the Company's Register, the organizal inductives ran of the state of the step in the Company's Register, the organizal inductives and the subsequent amounteers that flowest and positions after single positions after the contractive of the state of

Arecte 12: All shares shall be subject to equal obligations. Shareholders shall be liable only for the value of each share and their obligations may not be increased.

Anticle 13: Ownership of a share shall inevitably entail the acceptance of the Company's Statutes and the resolutions of the General Moeting.

Article 14: Each chare that he instabilitie

of a 15. Helm or creditors of a shareholder may not for any reason request the sealing of The Company's books, documents or sease, one may they request its division or sale in whole by ration of its indivisibility, nor may they request its division or sale in whole by ration of its indivisibility, nor may they between in any way whatover in the monacement of the Company. Shareholders shall be the exercise of their rights depend on the Company's list of Inventory, its final accounts and the resolutions of the General Materians.

Article l ℓ !. All shares, as shown hereinafter, shell rank part passu in the ownership of the Company's lasters or the distribution of profits.

Amcle 17: Dividends due on shares shall be paid to the last owner whose name appears on the Company's Regester and he shall have the sole right to receive all sums due on the ribrace, whether such sums be a part of the profits or a part of the Company's assets.

Armide Jd. Without projudice to the periodous of Article 33 of Law No. 159 for the special rays be increased by cease of the laws of sew there is the control of the contro

الدليل المصرى لمصروحات الخدمات والصناعة والتجارة الخارمية ١٩٨٩ (127)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989 ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

BONDS

Article 19: Without prejudies to the provisions of Articles 49 to 52 of Law No. 159 for the year 1981, the General Meeting may decide to issue bonds of all types. The resolution shall show the value of the bonds, the conditions of faue and the extract to which such bonds may be converted into shares.

PART 4 THE MANAGEMENT OF THE COMPANY

THE SOARD OF DIRECTORS

Arnele 20: The Company shall be enamaged by a Board of Directors composed of a maximum of and a minimum of members to be appointed by the General Meeting. Appointment of the members of the Board shall take into consideration

that shareholders be represented by a number of messbers proportionate to their igation in the esperal.

Ass

Article 21: Members of the Board of Directors shall be appointed for a period of three

years.

However, the Board of Directors appointed in accordance with the provisions of the preceding Article shall continue to perform its dusts for a period of years. At the end of this period the Board shall be whelly reheaved, after which a third of the members thall be renewed actor which a third of the members of the Board shall be renewed actor year. The first two thirds of the members of the Board shall be appointed by lot after which the renewal of members shall be effected according to seniority. Should the number of members not be divisible by three, the remetaing sentbers shall image with those included in the less renewal. Members whose term of membership the shall image with those included in the less renewal. Members whose term of membership

shall merge with those included in the last renewal, Members whose term of memorrany has experied may take be re-effected.

The provisions of this Article shall in no way prejudice the right of jurisdic persons a how are members of like Board of Directors to obstants their representatives on the Board notwithstanding the proceeding periods assisted to the approval of the General Meeting of such abstantation is it lifet research.

Article 22: The Board of Directors shall be entisted to add new members to the Board whenever it should deem necessary, subject, however, to the new members not exceeding whenever I should deem neassaary, subject, however, to the new members not exceeding half the number of members. In affice at the time of the convening of the General Meening, and that the members of the Board of Directors shall not exceed.

memoers.

The Board of Directors shall also be emitted to appoint members to fill the vacancies which may occur during the year. The Board shall be obligated to make such appointment if the number of its members falls below

The members appointed in the manner set forth in the preceding two paragraphs shall assume office immediately, subject to the General Meeting approving their appointment at its first season.

Article 23: The Board shall elect from among its members a Claimusa. In the event of the absence of the Chairman, the Board shall elect a member to carry but temporarily the duties of the Chairman. The founders have appointed Mr.,

Chairman of the first Board of Directors.

Article 24. The Board of Directors may cleet from among its members one or more Managing Directors whose powers and remuneration shall be determined by the Board. The Board may also form from among its members point or more commissives and delegate of them some of its powers or sauge to them the suspervision of work in the Company and the Intellementation of the Board's explositions.

ever the need arises, the Board shall hold its meetings at the Company's Article 23: Whenever the need arises, the Board shall hold its mentings at the Company's head office. The Board shall need as the request of the Chairman or of 11 members. The Board shall convers it less there it was a design such financiary parts of the converse to the control of the Chairman of the Chairman of the Chairman or of the Chairman or coulded of the Company's head office gravided that all members shall be present and that the meeting islate place in Egypt . The Statistics may provide for examining meetings of the Board is a city counted Egypt it Decal distributions necessates used an acception.

Article 26: Meeting of the Board shall not be valid unless extended by at least members of the Board,

Article 27: Renolutions of the Board of Directors shall be taken by a majority of
. A majority of two United of the members present at the Board meeting
aball be required for restolutions retaining to proposals for the increase or decrease of the
Company's capital, the extension or reduction of the duration of the Company or the
utilitation of reservator for before on both than those to which they were allocated.

America 29. Without recognition to Armshey 6 to 100 of Law No. 150 of 181 List Seward of Discoston shall have the threeder powers on marines who Changes with the composition of Boson assert registerity reserved by the Statutes of the Compare for the General Meeting. Without immitted to those powers, the Release of the Compare for the General Meeting. Without immitted to those powers, the Statute of the Compare for the General Meeting. 181 List Statutes of the Compare for the General Meeting. 181 List Statutes of the Compare for the General Meeting and the Compared for the Statutes of the Compared for the Compar

Arecle 29: The Chairman shall represent the Company before the law Courts and third

Armele 30. The night of tigning for the Company shall be vested in the Chairman, the Manaring Director and any other member designated by the Board for this paspone.

The Board of Director's thall have the right to appoint manager or authorised agents and authorise them to spin for the Company reversible or pointly.

Armile 31. Members of the Board of Directors in carrying out the functions of their posts within the scape of their mandates, shall latur on personal obligations in connection with the Company's padertakings

Arecle 32, The Board's remoneration shall contract of the percentage stipulated in A tally by the General Moeting or a flat remuneration of

ASSISTANT ADMINISTRATIVE CONNETTES

rd of Directors of the Company shall f no an "Assistant Adminis tive Committee" to be constituted from among the employees and the workers in which the Egyptian and Foreign employees and workers will be represented. The Committee shall be formed when the number of employees and worker read

Arnels II: The allorementoned Committee shift undertake the study of all matters wisting to the nursing and development of production, the sound ablitation of a valishing resources and all their is commended with the interesse and afficiency of productivity. The Committee shall also study the employment programmes in the Company taking sound controlled management loss connected to the will ask the study of all other meteors referred to lit by the Board of Directors or the Managing Director.

The Committee shall present its recommendations and the results of its studies to the

The Committee s. Board of Directors.

Aracle JS. The Committee shall appoint from among its members a Chairman. In the event of the absence of the Chairman, the Committee shall appoint a member to carry out the functions of the Chairman temporarily. The Committee is Meetings shall be attended by the Managing Director or a member of the Board of Directors delegated by the Managing Managing Director, but without having a vote in the discussions of the Committee

Americ 36: The Board of Directors shall lay down the rules and condi-Ared, 36: The Borrd of Directors shall by down the rules used conditions for the appointment of the numbers of the Assistant Architecturals (Constitute, for the desiration and reserved) of neutrinoisty. The methods of the Committer's next has fine Marineer resourcement, all the consortion with their text to by the Center Architecty for freezingles, the consortion of the consortion with their text to be consorted to the consortion of valid, the meeting has to be attended by at least one-bard of the members of the Committee, Decisions hall be lasted by an analysis of the members present at the meeting, In the creat of votes being separal the deciding vise shall be cast by the Chaliman or the member carrying out the Claminan's below.

Armice 37. The Committee shall submit to the Board of Directors an annual report of its activities during the Company's financial year. The report shall show the subjects referred to the Committee, it recommendations relating thereto and the proposals the adoption of which is deems shall lead to the promotion of the general laterest of the Company,

PART 5 THE GENERAL MEETING

Arnole 38: The properly constituted General Meeting shall represent all the shareholders

one in the City of

Arnele 39: Each shareholder holding at least too shares shall be entitled to attend the

Arnole 39°: Easts shatesholder holding at least ton shares shall be entitled to attend the Control Meeting clother In person to by proxy. A shares shall be entitled to attend to of the Board of Discotors to stored the Control Mosting. To be wild a proxy mustry beneates at switces peculo official power of attorney, or by a power of attorney the signatures on which shall be legally carrified, and the ceptracentative must be a shareholder and not a member of the Board of Directors. With the exception of

المسكنب الاستشاري الشرق الأوسط - ٢٧ شارع الجادِ - اللويرج - الجيزة - ٢٠٠٠ع

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989 ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

juritice persons no sharsholder whether in purson or when vering by princy shall have a member of rooter questions (21%) of the verse of the operant. Under all circumstances no every sharsholder in all liber with any liber of the prince of the prince of the prince of the prince of cere typharcholder in all liber with any liber of the prince of the prince of the prince of of language for clean pulse property, the approximates of the first Beard of Directors and the workfloathoo of the anabesody of statement must be you've Company's produces, represent of the number of the sharsholder's norms and the shareholder shall liber, in these cases, the manher of you provided for m in the Empany's Statement has descretely in the softent man-ter of the shareholder of the Change's Statement and careful for the other libers.

Affair-of. Sharoloiden withing as essent the General Measting shall be required as general ground of their themsign disposated their shares as the Company's Bened officer or as a Egyptime or foreign bank determined in the invitation to a listed the General Measting at least them completed they believe the control of the shares of the complete days believe that of the control of the Company's Register during the period between the date of the publishment of the wavestiden to astend and the challenge of the General Measting and the Control of the saves at less than the control of the saves at less

Article 41: The General Maning shall be presided over by the Chairman of the Board of Directors. In the absence of the Chairman, the General Meeting of the Board shall be presided over by the member of the Board to temporary takes his place. The Chairman fall appoints a screenary take two supervisors for the counting of votes provided such appointment are approved by the General Meeting.

Article 42: The General Meeting shall convene within the six months, following the and of

Article 47: The General Metering shall convents within this str morbits following the ent of the financialty seed but Company as the plans, day as at most fact of by the invitation to attend the financial seed of the Company as the plans, day as at most fact of by the invitation to attend the financial seed of the Company is the seed of the Company is the seed of the Company is the seed of the Company is financial position, the Auditor's report and the entirelists of the Company, is financial position, the Auditor's report and the approximation of the company is financial position, the Auditor's report and the seed of the Company, is financial position, the Auditor's report and the approximation of the Company is financial position, the Auditor's report and the seed of the Company is financial position, the Auditor's report and the seed of the Company is financial position, the Auditor's report and the seed of the Company is financial position, the Auditor's report and the seed of the Company is financial position. dividends to be distributed to shareholders, employees and workers, to appoint the Auditor and determine his remunitration and whenever required to elect the members of the Board

Article 43: The Board of Directors may call the General Meeting whenever it decays necessary. The Board shall call the Meesing, whenever requested to do so for a specific guiprose by the Audition or by the habasticholders holding at least nite tenth of the Compain. I capital in this last case the shareholders must before making any such call present proof of the Compain. As you are not not set to ask in external to Company's has dollers or as a bank of the Arab haring depolition that plants at left the Company's has dollers or as a bank of the Arab haring depolition of the Company's haring the Arab haring the Company's haring the Going of the Cineral Meeting. A cupy of three documents that his sent is the Company Ashering for Invariant and Price Zones and in the Compania Department identifications with which the amononcomes of the Invitation or Its deposits to the astronoistic and the Compania Company of the Company

Article 44: The Auditor may in case of utmost necessity call the General Morning. He shall

set the Agenda and publish it.

A copy of the documents shall be despected to the General Authority for lavestment to differ Zones and to the Companies Department simultaneously with the assourcement of the invitation or its despatch to the shresholders.

Article 45: The General Meeting that out be deemed valid unless one quarter of the

Artiel 45: The Clement Meeting shall not be deemed wills uses on equentr 0. we Company (e-pin) in Expression.

If this occurs is not formed at 10: the three time, the Meeting shall occur which the mart chiny day primare in a second intelligent. The second Meeting shall be considered with regression of the considered of their expressional discretis.

If the considered is the number of share expressional discretis.

If the considered is the number of share expressional discretis.

If the considered is the considered of share expressional discretis.

If the considered is the considered is the considered in the considered in the share expressional discretis is the Statistist provide for a special many confidered in the share unless the Statistist provide for a special many confidered in the share unless the Statistist provide for a special many confidered in the share unless the Statistist provide for a special many confidered in the share unless the Statistist provide for a special many confidered in the share unless the Statistist provide for a special many confidered in the share unless that the share the shar

Andrée de Wittin ten recipion of majorium servantine production of the contract tentral production of the Company or circurally the sharholders' dollgence the Company or circurally the sharholders' dollgence the Contract Meeting may it amounted to the contract tentral t formement and Free Zones.

Article 47: The General Meeting gray only deal with the items on the Agenda stated in the Invitation to attend the Meeting

Arsicle 48: Resolutions of the General Menting edopted in accordance with the present Statuses are binding on all shareholders including those absent, shareholders who opposed the resolution, relacers and those with no capacity.

PART 6 THE AUDITOR

Arecte 49. The Company shall have one or more auditors who shall be physical persons of Egyptian nationality. The auditor shall be appointed by the General Meeting which shall also determine his remuneration.

As an ecopoon to the foregoing, the founders have appointed Mr.

augmor. The nuclitor shall be responsible for the accuracy of the state means contained in his report in his apparity at the agent for all the shareholders, Each shareholder may during the General Meeting question the auditor's report and request clarification of his contents.

PART 7 THE COMPANY'S FISCAL YEAR, FINAL ACCOUNT, RESERVES AND THE DISTRIBUTION OF DIVIDENDS

Anuck 50°. The Company's fiscal year shall constituence the first of January and and the Mat December of each year. However the first fiscal year shall cover the period between the problescans of the Company's Statest and Articles of Bosoppratus in a coordinate with lab provisions of the Law No. 4, 3 for the year 1974 as amended by Law No. 32 for the year 1977 and the end of December of the following year.

Amend 51. The Board of Discount shall prepare for out freat year by a data that all allowed convention of the General Merens which is mail-amend site promote a flat or he and of the flatest sear the bilances there in an assertion in of loss and profit of the Company that models all the inflormation provided for in the cases are egistation under Lew No.4.0 19174 and The Board shall also prepare a report on the Company's Extravioles during the flatest provided in Internal Confidence at the end of the year.

Arricle 32. The net profits of the Company after the deduction of all general expe-other costs shall be describeded acrossly as follows:

- f. An amount equal to 5% of the profits shall be deducted to form the legal reserve. This
- 1. An amount equal to 5% of the profits shall be deducted to form the legal reserve. The deduction has legal casts on the enter reaching 50 to the Company's paid to applied. In deduction has been care to the later reserve fails below the above figured, deduction shall be reactived, equal to 3 of the paid will use of the shares shall be deducted. However, is the event that the profiles of one year are not sufficient for the distribution of these dividends it may not be closified from the profiles of above the shares.
- it may not be claimed from the profits of subsequent years.

 3. A percentage of the profits shall then be allocated for distribution among the workers and the employees of the Company in secondance with the rails proposed by the Board of Directors and approved by the General Meeting.

 4. After the forecame discinctions a motion of \$\times\$ what the allocated as remunera-
- After the foregoing disjunions on emount of tion for the Board of Directors.
- The remaining profits shall then be distributed among the shareholders as additional directions, carried forward to the following year or allocated to the Formation of funds for extraordinary reserves or extraordinary deprecisions.

acte \$3. Reserves shall be used, expending to the Board's resolution, in the heat insecusar of the Company

Armole 54 Wikhous prejedice to the provisions of Article 22 of Law No. 43 for the year 1974 as amended by Law No. 32 for the year 1977 and other regulations in force, dividends shall be paid to shareholders at the place and time fixed by the Board of Directors.

CONFLICTS

Arnice 33: Any resolution adopted by the Cineral Meeting shall in no way entail the example history exhibits of claims of civil liability asplant say mareher of the Board of Direction by reason of flanks counted by them in the proferences of these between the contractions, the cell the history of the counter of the coun

DISSOLUTION AND LIQUIDATION OF THE COMPANY

Ariscle 56: The Company shall be dissolved before the expiry of its duration in the event of loss of more than one-half of its capital unions decided otherwise by an extraordinary Meeting of the Shareholders.

الالل المصرى لمصروعات الخدمات والصناعة والتجارة الخارجية ١٩٨٩

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989 ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

Arnele 57: At the expiry of the Company's duration or to the event of its dissolution before this date the General Meeting shall upon the request of the Board of Directory define the method of dissolution and shall appoint one or store (iquidators and shall determine their

powers.

The authority of the Board of Directors shall cease upon the appointment of the Ilquidators. However, the powers of the Clentral Alpeting shall remain during the whole parted of disadultion and unit the liquidator is discharged.

FINAL PROVISIONS

Arnele \$3. All costs and less paid for the astablishment of the Company shall be charged to the general expense account

Arnele 59. The Statutes shall be deposted and published according to the law

TRANSLATION OF THE MODEL STATUTES OF A LIMITED LIABILITY COMPANY ESTABLISHED UNDER LAW NO. 43 OF 1974 (AS AMENDED BY LAW NO. 32 OF 19773*

The undersigned

Having agreed to incorporate a Limited Liability Company in socordance with the provisions of the prevailing legislation and of Line No. 150 of 1981 and Line No. 4.5 of 1974 as annealed by Line No. 3.0 of 1979 concerning. Area and Foreign Investment and Free Zontas, and is accordance with the pravisions of this Contract, deduce to have compiled with the regulations regulated in the second scripture of the Line in the throughestion of this contract. Company.

CHAPTES ONE

NAME OF THE COMPANY, 113 OBJECT, DURATION AND DOMICILE

Article I: The title or name of the Company is

(Limited Liability Company)

Article 2: The objects of the Company are

Article 3. The duration of the Company is registration is the Commercial Register.

The duration may be extended according to the conditions set forth in this Company are the provided of the Authority for Artis and Foreign Capital Investment and the Free Zomes (Inversative referred to as the Authority).

Annute 7 The Mead Office of the Company and its test of onicide will be detailed in the City of a State of the Company and the State of the Company in the C

CRAPTER TWO

CAPITAL AND SHARES

Article 5: The Capital of the Company is £E of which are each shares, and disided into shares each of are shares ut kind.

of which are each shares, ar Subscription to the Capital is as follows:

% Egyption % Amb

% Amb % Foreign

Those shares shall be distributed among the members as follows:

Name and Nationality	Number of shares in kind	Number of shares In cash	Ampost	Percentage of partnership

The partners duclare that the each shares, worth have been paid in full and ave been deposited in Bank by virtue of the attached statemen

Following is a list of the shares in kind provided by the members:

The ownership of these chares shall revert to the Company from the date of dynamics of the Contract, as shall all relative rights and obligations. The Foundars have also agreed to examate the shares in kinds previded by as a per value of

Arnele 6: Each share of the Company's expical shall enable its owner to an equivalent share of the Company's profits and to ownership of its assets. Members shall be held flable only within the limits of the value of their shares.

when the limits of the value of their shares. All rights and obligations of any change of ownership. Acceptance of the provisions of this Contract and of the decisions adopted by the General Assembly shall definitely ensue from ownership of a starre.

Annut 7. The counts may be forecased some or average listent, titled by leading a the abstract or by converticing that fore trainer regular line layers but were considered for the control and better listent and the control and the vision of cast states, the cemeters reside the period rule of the problems of the control and the vision of cast states, the cemeters reside the period rule of the control and the con

Arnole & The Ettro-riseary General Assembly shall have the right to decide to redoce the open of only a years. On condition that is that not be redoced in less than the separal for a measured in risection in the condition of have, the risection is suggested as for measured is risection in the condition of have, the risection of production of the accession in the face value of the shares, on condition that the face value of a class have all allow the less than the equivalent of EEI (30) open the approved of the Authority. In all cream any increase or decrease of the capital insist conditions of the Authority.

Aracle 9: Shares may be transferred between members or between them and other pacture, upon the approval of the Authority Such transfer or disposal must be certified in the regulate kept for that purpose by the Authority; the Company must also be modified to wrife

must not affect the percentage of Egyptian participation i about insister must see table to the percentage of Egyptian participation to the spiral. Any members surrising to a finite share must, one mearing the egyptian of the Authority of the Section 11 and
Areale 10: The Company shall prepare a register of members; the pages of the register must be consided by the Authority and must enclude the following information:

1) The names, namonalities, addresses and occupations of members.

1) The meter, nanomations, addresses and occupations of members.
2) Deposition of the enter owned by each member and the nanomat part by each.
3) Disposition of severe saids clear content by each of the enter of the enter of the enters of the enters of the enter of the enters o

المسكت الاستشاري الشرق الاوسط - ٢٧ شارع الجار - الاورج - الجرة - ج٠٠٠ع

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989 ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

MANAGEMENT OF THE COMPANY

Anich II: The Company shall be directed by Mr. who shall be considered the sole Director. His unations thall sease on Detector for an indifferent period. Or The Compare Mark to endouvered the asked Detector. He for the talk guarantee the responsible period. Or The Compare shall be assumed to Detector appeared by the General Askembly from among the substrate or indirect. As a surregion appeared to the General Askembly from among the substrate or indirect. As a surregion of the Compare that the Compare of the Compare

rending at

The functions of these Directors shall come on shall assume their responsibilisies for an indefinite period.

Actic 4.21. The Director of Directors that approach the Common before other princip.

The Director of Directors and bile ventical stopp of politics plate records with the Sandert

The Director of Directors and the Sandert Article 12; The Director or Directors shall sepre

Article 13: The Director is subject to removal upon a justified resolution of the Extraordinary General Assembly or by a unanamous decaden of the paraners. He may resign as the end of the fiscal year by submitting his resignation to the Chairman of the Supervisory Council, to the remaining Directors, or to the General Assembly, group a

Arnole 14: Upon termination of the term of office of one of the Directors, the remaining Directors must convent the Extraordinary General Assembly within one month for deliberation and appointment of a new Director.

Arnole 13: As an internal procedure and in keeping with their mutual relationship, the Directors shall forms a Board of Directors which appoints as own Chairmon and Secretary. The Board of Directors shall convene at the revisions of its Chairman or of two of its members, whenever the interests of the Company so require. Meannes shall take place at the legal documble of the Company or shee here as desaranted by the coevening party. A meeting shall be determed valid it at least one half of the Board are present.

meeting shall be detended with if it issue one half of the Boost far present.

Decisions of the State and half has depictedly maying of count of Boost finder normhung present.

Decisions of the State and half has depictedly manying of count of Boost finders and the present beat the page of which shall be anathered and cited certainly be page and manying of the page of which shall be anathered and cited certainly be a Auditory, and against by the Decisions who perspected in the Lineaus half certain types or criticals at these books.

The Chineaus half certain types or criticals at these books.

The Chineaus half certain types or criticals at these books.

The Chineaus half certain types or critical and the control present of active state of the control present of the cont

Arricle 16: The Directors shall have the right to receive an animal as as remuneration, to be paid monthly or quarterly (for example). This shall be general expenses and shall be in addition to their night to refund of their be entered under general expenses a representation and travel expenses,

They shall also have the right to a share in the profits, as indicated in Article 38 of this Univace.
These amounts shall be distributed among the Directors by mutual agreement between

Article 17: All contracts, involves, commercial names and titles, advertisements and all other popers and printed inster issued by the Company must be followed by the place "Eleminate Liability Company" in clear and tepide characters. The mum office and capital of the Clark planty resets also by indicated it the capital is not below sto fixed value in the latest

budget.
The Company shall not be considered liable for any documents that are not signed by the Director or by another Company official, indicating his capacity.

Article 18; All notifications of the Company referred to (a this Contract, whether members or between them and the Company, shall be sent by registered letters.

CHAPTER FRUR THE SUPERVISORY COUNCIL'

Aracle 19: The Company shall have a Supervisory Council composed of a minimum of three members and a maximum of members, to be elected by the General Assembly from sensing the members. The General Assembly shall also determine their

remuneration
As an exception to the preceding provision, the Founders have appointed the first
Supervisory Council, composed of the following members:

residine at 23 Mr.

Aracle 20. The term of office of the Supervisory Council shall be (3 years for exemple). However, the Supervisory Council approach However, the Seper-user County appointed in accordance with the preceding Acticle, shall perform its functions for part, at the end of which the term of office of all its members thall be received. Thereafter, one third (for example) of the members shall be replaced each year when the General Assembly convener. The first two thirds shall be represent stem year wester not users reasonable to reserve to be sentently of appaintment.

If the number of members of the Goussol is solavable by lines, the samaning number shall be merged with those members included in the latest rennwal. Mambers whose term of office has expired may always be re-elected

Amele 21: A member of the Supervisory Council must own at least not during his term of Company a shares, as a cuammate against any error be may come office. These shares shall not be negotiable during the said period.

vacances occurring dome the year doe to respiration, death or otherwise. Appointment mentality faced writing the month following the occurrence of the varancy if the number of members to less than three.

tembers so appointed shall assume their functions immediately, provided that the * This chapter and all reterences to the Supervisors Council shall be carectled if the number of purities does not exceed too.

General Assembly, so its first subsequent meeting, shall either confirm the appointment or A member appointed to replace another shall remain in office only for the rest of the

Amis 23: The Segorivary Council And appells from one of the molecut. Children and Amis 23: The Segorivary Council And Segoritation of Council and Segoritation of Council And Segoritation of Council And Segoritation Council And the Amis Andrews
mode 2d2. The Supervisory Council shall represent the members in their relations with the state of the state that may prevent a distribution of shares in the profits, may be proposed by the

Arnole 25: Members of the Supervisory Council that II have the right to receive an amount of EEL as attendance allowance or retrumeration, to be distributed between them as they see fit.

CHAPTER CIVE THE GENERAL ASSEMBLY

Aracle 26: The properly composed General Assembly shall represent all ti-can convene only in (name of city where Company head office is located).

Article 27: Each member shall have the right to attend the General Meeting either in pense or by delegating another member to represent him regardiest of the number of shares he owns. Each member shall have a number of votes calculated according to the number of shares he owns or represents, without any diministion.

Arnole 28. The Ceneral Assembly shall be headed by the Chairman of the Supervisor, Council, In his absence, is shall be headed by one of his colleagues, selected by the Council, the shall appear a Secretary or reviser to acre votes, the appointment of whom shall be subject to approval by the Ceneral Assembly.

المسكتب الاستشادي الشرق الأوسط .. ٢٧ شادع الجار .. الاوبرج .. الجبزة .. ج٠٠٠

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989

ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

Arnole 29: Invitations to atland the General Assembly shall be sent by registered lesters to each member at least fifteen days prior to the date of the meeting. This person may be reduced to seven days in the case of extraordinary sessions of assemblies convened by a second invitation.

Invitations must include the Agenda, place and time of the messing

accordance who are absent, dissenting or ineligible.

Article 31: The Ordinary General Assembly shall meet once a year at the invitation of the Company's management, during the us months following the and of the Company's fiscal

It shall most essentially so hear the Directors' report on the Company's activities and financial position, and the Supervisory Council supervisor, and approve when necessary the budges, and statement of profit and loss, and to determine the shares of profits to be

budges and instantent of prifit and loss, and to determine the shares of profits to be distincted strong the few realbows, to good the Directors or the motions of the distincted strong the strong terminal strong terminal strong terminal strong are not within the competition of the Estimatedistry General Assembly. Described of the Originary General Assembly value bend only of despret by a magnificial or lower appreciating this opposit, and the strong terminal strong the opposition of the contract of the original strong terminal strong te

Article 32: The Extraordinary Cleneral Assembly shall have the right to amend the Articles of the Company Contract with the exception of those Articles pertaining to the compand object of the Company or increasing the Patients Islabilities, December of the General Assembly shall be valid only if adopted by majority vote of the members holding three

Assembly shall be rejid only if adopted by majority vote of the members holding stree quarters of the capstal.

However, if the docusion conterns the removal of one of the Directors, the molerity shall be be calculated after foduction of the number of share he represents. If the decision survoives the rights of a category of share owners, it shall only be valid if the majority required for each category of share owners in obtained.

Article 33: The Directors shall have the right to convene an Estraordinary General Assembly whenever necessary. The Supervisory Council may convene the Assembly II the Directors fall to do so within eight days after having been notified by registered leaver. The General Assembly may be convened by one or more members representing more

then half the capital, if the Directors are so requested by registered mail and fail to call a teting within eight days. The Agenda shall be established by the purty calling the meeting (the Directors.

isory Council, members).

Article 34: During sessions of the General Assembly, each member shall have the right to discuss items on the Agenda, and the Directors shall be obliged to answer questions related by the members to an extent not prejudicial to the interest of the Company. Should a member consider the server to any of his questions is insufficient, he shall appeal to the General Assembly, the decision of which shall be considered bundles.

uses of the deliberations and decisions of the General Assembly shall be Rept In a special book with numbered pages, approved by the Authority and signed by the Chairman and Secretary of the General Assembly, and the auditor. The Chairman of the General Assembly, and to the secretary of the General Assembly shall certify any expires or excepts of these minutes.

CHAPTER SIX

THE COMPANY YEAR - INVENTORY - FINAL ACCOUNTS - RESERVE FUNDS - PROFIT DISTRIBUTION

Arricle 36: The Company year shall begin on (January for example) and shall cad on (end of December for example) of each year. However, the first year shall include time expired from the date of stablishment of the Company and shall end on (31 December for example) of the fiscal year. The first General Assembly shall convent after this pew,

Article 37: For each fiscal year, at a time permitting convention of the General Assembly (fix months at most) from the date of its espiration, the Directors shall propose the Company's budget, inventory and profit and loss account, as well as a report on the Company's univided during the fixed year and its financial position at the end of the assembly a suivided during the fixed year and its financial position at the end of the assembly and the fixed of the assembly and the contract of the fixed property of the fixed years and its financial position at the end of the assembly and the fixed property of the fixed years.

No. 1 acchaericy shall be notified of the hodgest vehicle fifteen days of flagor purvoison, and itself labe deposited within the stamp promote at the Commormial Register Offices, where so interested party may request to examine it.

During the fifteen days prior to the Concert Assembly, each member shall have the right to examine, either in person or by depositing another returner or any other persons of the chinect, takes decontract as well as it the report of the Supervoyr Council.

Arnels 18: The net annual profits shall be distributed after deduction of all great expenses and costs, as follows:

expenses and could as lootows:

A) A least 39 of the set sproles shall be deducted and set sacks as a reserve, and leach tides the set of the s

commencation for the Directors.

A percentage to be proposed by the Board of Directors and to be approved by the Covernil Assembly shall be distributed among the workers and employees.

The remainder of the priftig shall be the distributed among the members as a further share is situ profits or shall be carried forward upon recommendation of the Beard of Directors to the early early or shall be distributed as a fund for estimated interpretage and the share of the Beard of the Covernil of the Beard of the Covernil of the Beard of the Covernil of the Cov

Should the Company suffer a loss, this thail be borne by the members proportionately to their shares, without any one of them being required to bear more than the proportion of the value of his share.

Arricle 39 Reserve funds are to be used, according to a decision from the Board of Directors, for that which best serves the interests of the Company.

Ararie 40; Share of profits shall be distributed among the members at such a time and place at shall be detected by the Directors.

The Directors way, with the approval of the Supervision Causadi, distribute an amount from the sum of the shares of the profits of the corrent year, if the current allocated profits

THE AUDITOR

Arade 61. The Company thall have one or more suditors who shall be natural persons of Egyptian nationality. The auditors shall be epociated by the General Assembly which shall also determine his/their remuneration.

As an exception to the foregoing, the Founders have appented Mr. domested at as the Comdomiciled at a the Company's first auditor. The auditor shall be responsible for the accuracy of the data contained in his report to be accuracy of the data contained.

in his report in his capacity as the agent for all the members. Each member may, during the General Assembly meeting, sucretion the Audstor's report and request clarification of its

CHAPTER SEVEN DISPUTES

Arricle 42: With regard to the provisions of Arade 8 of Law No. 43 of 1974, no claim

Amely 42, "With regard to the provision of Anode 8 of Law No. 50 of 1974, no claim of position common reasons are many be brought against dose rome of the Directors acques to the reason of all the canadhers, and by versus of a decaused the Centeral Assembly and the common of the common reasons are considered to the common of the Centeral Assembly and the common of the to convent, and the Directors must certain each agree group to the Appends. Should the Centeral Assembly section (Approach assembly as the common of the comm

CHAPTER BIGHT

DISSOLUTION OF THE COMPANY AND ITS LIQUIDATION

Aracle 4.3: Upon expiry of the period for which the Company was formed or upon its discolution before the appointed time, the Cemeni Assembly shall, at the request of the Directors, decode upon the mode of discolution and shall appoint one or more Laudators.

and determine their powers.

Once these liquidators have been appointed, the subscript of the Directors shall terminane. However, the authority of the Clement Assembly shall remain in force during the person of fliquidation and full the liquidators was exceeded.

CHARLE MINE FINAL PROVISIONS

Arnole 44* This contract shall be recorded at the Commercial Register and shall be published in accordance with the Law. The Company has appearated Mr. to undertake all the necessary action in this respect. All const, expenses and eggs incurred in crtabilishing the Company shall be deducted from the general costs accepts.

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989

ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

> TRANSLATION OF THE MODEL ARTICLES OF INCORPORATION AND STATUTES OF A JOINT STOCK COMPANY ESTABLISHED UNDER LAW No. 159 OF 1981 -ISSUED BY WAY OF THE DECISION OF THE MINISTER FOR INVESTMENT AND INTERNATIONAL CO-OPERATION, No. 7 OF 1982

ARTICLES OF INCORPORATION

(Preliminary Contract)

On this day By and between the undersegned:

1. Name - Occupation - Nationality - Date of Birth - Identity Card - Plant of Residence

Article I: The underlighted have agreed to incorporate an Egyptina Stock. Company with the subnotication of the Covernment of the Ariab Repoblic of Egypt in accordance with the provident of the law in furm and persuants to Law No. 159 of 1981 and its Executive Regulations generating John Stock Companies. Partnerships Listance by States and Linited Lisbility Companies and its accordance with the stricted Statestre.

Article 2. The name of the Company is must reflect the Company's objects)

Article 3: The objects of the Company shall be The Company may have an interest or participate at any manuser in companion or other The Company may have an interest or participate at any manuser in companion or other controlled to the definence of lite objects, eather in the Aray Republic of Egypt are broad. The Company may also merge with, parthain, or become affiliated with, such companies, the accordance with the provisions of the Law and the Tecculor Regulations.

Arrels 4: The head office and legal domicle of the Company shall be sounted in the City of
. The Board of Directors may establish branches, offices, or agreeded the
Company in the Arab Republic of Egypt or abroast.

Arnele 5. The dammen of the Company shall be in the Commercial Resistry. years from the date of registration

Article 6: The authorized capital of the Company shall be £E capital of the Company shall be £E divided into £E each, of which shall be shared paid in cash and 1. The issued paid in kind.

Aracle : (In the event that shares are contributed in kind, the following article shall be

The contribution of the there capital in kind is provided by coordance with the following conditions:

During the five years prior to the contribution, the property in question has been the subject of the following contracts with the following conditions:

During such period the property yielded the following profits. unmely and has been subject to the following mortgages and Hens. namely:

It is agreed that the said contribution in kind may be converted us to a contribution in cash, accordance with the following conditions:

The Capital Markets Authority has appointed expects to extertain the correct value of to contribution, and those expects have submitted their report to which they valued the Arth values title. This values to the contribution of the contribution the contri shares at £E. fors In the meeting held on

Armele 7 The undersigned founders have subscribed shares to the value of in the Company's capital in the following manner:

Name and Nasionality	No of stares	Nomical value	Currency of payment
t 2.			
3			

The remaining theres having a total value of AE. I have been offered for public spinemption with the approval of the Capital Markets Authority, approval number dated

Bank as follows: (This provision will be ammeted if there is no public.)

The proportion of shares subscribed by Egyptians is per cent.

The subscribers have paid up one-quarter of the full norminal value of the shares associating to EE

also Bank, regulared with the Central Bank This amount may not be withdrawn build the Company has been entered in the Commercial Registry

(Arnele : (This provision will be emitted if there are no founders' shares.) in consideration of the assig Foundary shares have been greated to he consideration of the assignment to the Company of the concession awarded to him by the Government in respect of , or in return for the following intangole right:

of the net profit has been reserved for such shares. after the allocation to the legal reserve, and after payment of at legal reserve. And after payment of at legal are after the allocation and liquidation of the Company the holders of such a hares shall not be

matted to share in any liquidation surplus.

One year after the date of the Company's locorporation the General Meeting is shalled on the company has been also determined the compensation to be calculated on the

Andrée 7: The underspassed sudents to obtain the sported of of a Committee at formal to a second to the committee at formal to a second to the committee at formal to the committee of the commit

Article 9: The Company shall bear all expenses, court, fees and charges incurred upon its incorporation, such amounts to be deducted from the Company's general expense account.

Article [0]. In wicness whereof, this contract has been signed in the city of Arthet (F.) In winness whereof, this contract has been signed in the day of Arab Republic of Egypt, on An 19 , in copies of which one shall be for each of the contract parties and the rest shall be submitted to the competent submittles prior to the issue of decision relating to the incorporation of the Company. corresponding to t suthorities prior to the issue of the

- الزلل المصرق لمتروعات الخدمات والصناعة والتجارة الخارمية ١٩٨٩

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT. 1989 ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

THE COMPANY STATUTES

INCORPORATION OF THE COMPANY

ormet I - Am Expirum Joint Stock Compining is thereby incorporated in accordance wish the laws to force un the Artis Republic of Expir, and is accordance with Law No. 137 of 1981 and it Executive Regulations governing Joint Stock Companies, Partnerships Limited by Shares, and Limited Libshilly Companies and in accordance with the present Statistics and the conditions set forth below. reby inc

Article 2: The name of the Company is Stock Company with Egyptian nationality.

Article J. The objects of the Company shall be

Article 1. The objects of the Company shall be The Coptany may have an interest or participate in any manner in composites or other enterprises carrying on activities which are similar to its own estivities, or which may constitute to its Milliment of Its objects, either in the Arch Republic of Exprise aeronal. The Company may also metric with, surchasses, or become affiliated with, such companies in secondance with the provisions of the Laws of the Security Regulations.

Article 4: The head officer and legal domicile of the Company shall be in the City of . The Board of Directors may establish branches, offices or agencies of the . The Board of Directors may establish Company in the Arab Republic of Egypt or abroad.

Article 5: The duration of the Company shall be in the Commercial Registry. years from the date of registration

SECTION TWO CAPITAL OF THE COMPANY

Arricle 6: The authorized capital of the Company shall be £E capital of the Company shall be £15 shares of skall be shares paid in cash and

Arricle 7: All shares of the Company shall be registered shares. The capital of the Company has been subscribed in the following manner:

Name and	No. of	Nominal	Currency of payment
Nationality	shares	value	
(1) (2) (3) (4) Public subscription			

The proportion of capital subscribed by Egyptians is

Arricle 8: The shares or share certificates shall be issued from a book with cour thall have serial numbers. They shall be signed by two members of the Board and sample with the Company seal. The certificate must se

with the Company seal.

The certificate must seen in particular, the name of the Company, the date of its ensey in The certificate must seen in particular, the name of the value of both types of capstal (f.e., sunborieted and based), the must plant the company and the date set of the Theoretical Content Mexicage.

The company and the state of the company and the set of the Theoretical Content Mexicage.

Article 9: The payment of the constraint value of each share shall be made which is period of all money or the constraint of the constrain

per cent per annum from the date the amount is due in addition to any damages per east per annum tons tan dam the automat is done to make the per callular from such delay.

The Board of Directors shall be entitled to sell such abases on behalf of the definability shareholder at the appearse and rived such abraholder without the need to make any official notification or earry out any legal procedures other than the following:

- a) Motor to the defination shoreholder a west by regurered letter to the address as saved in the Companier regarder and saving history deposit.
 b) An amount comment is placed in a daily new super or ris the Company Casaztie, as aining the number of the thereal is respect or which the shreadeder? and defaulted:
 c) A notice is sent to the shareholder by regardered letter with a copy of the amountement and the issue of the merupaper or Casazte in a wheal it was published and fifteen days have stapsed

The extraferates of shares void in this manner shall be especified and new certificates shall be assued bearing the same evimbers as alone of the previous excellibrates. The Board of Direction shall deduct from the proceeds of the saltest all immount of principal, interest and expenses due to the Company and shall related to the shareholder whose shares have been sold any supplies or shall clean from such shareholder and believe the conditions of the company of the shareholder whose shares have been sold any supplies or shall clean from such shareholder and believe the conditions.

The everage of the right provided for above stall not prevent the Company from exercising, at the same time or thereafter, all other rights provided for by law

Aracle 10: The transfer of shares shall be entered in writing in a special register to be kept by the Company entitled "Transfer of Share Ownership." Entry in this register shall be

Aread 16: This transfer of labers shall be natured in writing in special register to be high by the Companie would "Finding of laber Observable," Differ in his regard railly for the Companie would be supported by the Companies of the Companies of the Companies of the transferer agreent in observe all the legal requirements relating to the supplication of sometimes. The Companies a studied to require the authorization of the transfer and the supplication of the companies of the Companies of the transfer and its origin in the register, both the register is the companies of the transfer and its origin in the register, both the propagate inherence are an absorption transfers with the following the consultation of Networkstanding the companies of the transfer and its origin in the register, both the propagate inherence are an absorption transfers with the following the consultation of Networkstanding the companies of the supplies of the supplies of the companies of the companies of the supplies of the companies of the compani of the execution of a final judgment, registration shall take place upons presentation of documents to this effect. In all cases an eadorsement shall be made on the share certificate of the transfer of the

ownership of the share together with the name of the transferee

Arnole 11: The shareholder shall be liable only to the satent of the value of his shares. A shareholder's obligations may not be increased. All shareholder's obligations may not be increased. All shareholder's obligations may not be increased.

Arnole \$2: Ownership of a share automatically entails appopulation of the Company's Statutes and resolutions adopted by the General Meeting.

Article 13: Shares shall be indivisible.

Aroute I et. Nations the bairs por the modition of a shareholder shall be entitled for any reason whateness to apply for the stanling of the Company's books, document or property, nor may ther dain the dirition or total sate of the Company, not not say they interned in any any whiteners in the management of the Company, in the survives of their replace, they shall rely on the Company's Inventory, resords and Small accounts, and on containous adopting the Company's Inventory, resords and Small accounts, and on resolutions adopting by the Contract Meeting.

Article 15. All shares of the same class shall be entitled to share on an expent basis in the profits of the Company and its liquidation proceeds."

remote vor surmannes due on stares shall be paid to the last owner whose name is recorded on the Company's register and he shall have the sole right to receive all sums due on the shares, whether in respect of profits or the Company's arests. "Arricle 16: Dividends due on shares shall be guid to the last owner who

Arnels 17, Subject to the provisions of Article 33 of the said Law and Recoving Regulations governing Joint Stock Companies, Limited Parinterhiphy Shanes and Limited Limited Liabibity Companies, the Company's cipital may be increased by the moute of new others having the same nominal value as the original ores. The capital may also be publicable that manner provided by the said Law and its Executive Regulations."

Arout of E is his case of an inscreen in expirately an issue of absence for one, the saledon-hamachediscusses consisted on subservises of the discussions per such insurements of an emission of an insulation subject to the rights and prinnings of the preference shares." Where salising shareholders have signed oper-compose, they shall be notified of the Where salising shareholders have signed oper-compose, they shall be notified of the accordance with the Executive Regulations. Such shareholders shall have a period of not less than the little of strong to the control one of the strong the shall be a period of not less than the little of strong the control of the state shall always a period of not less than the little of strong the control of the state shall always a period of not less than the little of strong the control of the state shall always a period of not less than the little of strong the control of the state shall always a period of not less than the little of strong the state of th

Arricle 19: In the event of an increase in capital, the Estimordinary General Meeting may resolve to give rights of pre-emption for subscription in the new shares to extend shareholders on a pro-rate basis according to the value of share held provided that all shareholders of the same class shall have equal rights in this respect.¹⁴

2 CC TO W TO 1 CO

Aracle 20: Any resolution of the General Meeting to beue bould shall be made in accordance with the provisions of Aracles 49 to 52 of the said Law and its Especialty

المسكتب الاستشاري الشرق الأوسط - ٧٧ شادع الجادِ -- الاوبرج -- الجيرة --ج٠٠٠ ع٠

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT

ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

galations governated fourt Stock Companies. Partnerships Limited by shares and must full-bility Companies. Soch a resolution shall specify the value of the bonds, the nditions of their taxes, and the extent of any rights for convenient into shares.

(134)

SECTION POUR MANAGEMENT OF THE COMPANY

Chapter E THE SOARD OF DIRECTORS

Arriotz Ji. A Basel of Directors composed of geometry for, at least the minimum and out scancing members payment by the Good Mestage¹¹⁰ theil carry out the entergement of the Company provided cach of these directors shall belief another of James whole lost view to that not be entered to the company provided cach of these directors have been also another of James whole lost view to that not be entered by my of cases price in the manner of appointment referred to above, the (counters have

appointed the first Board of Directors composed of members as follows: Matlemelity

Article 22: Members of the Board shall be appointed for a period of these years.

However, the Board of Directors appointed according to the pervious Areds shall.

The shows that has projudent the right of a legal early legal a member of the Board of Directors to replice its representative in the Board of Directors to replice its representative in the Board of
Arricle 23. In the event there are no members to replace an original member, the Board of

Armore 2.3. In the event timers are no members to replace as original member, the Board of Directors shall appoint numbers to till places becoming yearend during the year. The Board shall also make such appointments if the number of members fall below Directors appointed perivated the the folspeling peragraph shall feating out that functions until the next General Adecuing is held in order to really their appointment or to appoint

Article 24: The Board shall appoint a Chairman from among fit members. A Vica-Chairman may also be chosen to substitute for the Chairman in his absence. In the case of both the Chairman and the Vica-Chairman being absent, the Board shall appoint a member to temporarily carry out the dutter of the Chairman.

Article 23: The Board of Directors shall appoint from among its members one or n America and the count of a Intercort about approist from alones just definition of inforce mutual jung direction, whose powers and of rebusinessions call bits determined by the Board. It addition, the Board may appoint one or more commisters from among its members, to which some of the powers may be delegated or which may be empowered to apport the for progress of work in the Company and the Implementation of resolutions possed by the Bombi

Article 2d: The Board of Directors shall hold its meetings at the Company's head office, whenever it is in the Company's interest; upon the invitation of the Chaltman or upon the request of one libit of its members. The Board of Directors shall meet at least

bines each financial year.

The Board may slau mear quiside the Company's head office provided that all of its
nembers are present or are represented at the meeting and that the meeting is held in

Article 27. Whenever necessary a member of the Board marappoint one of his collequene to Blend the meeting on his behalf, in which case, the member shall have two votes. The Internationary of an Expyrian member tenses also be to Expyrian animotify. No one member of the Board may represent more this one collect direction and full classes the votes of the proxy members may not exceed one hilled of those persons.

Article 28: A meeting of the Board shall not be valid unless it is attended by members (at least three).

Article 29: Resolutions of the Board of Directors shall be pessed with the ranjority of members (for some resolutions a specific quorum may be supulated).

Article 30: Taking into accessed the previous of Articles 90 to 101 of the said Law seed las Executive Replations generalized joint Stock Companies, Particentiple Limited by Shared months of the Companies, the Board Controller shift has the Companies and consequent to Companies, and the Companies of the Companies of Companies and sources of the Companies of

Armole 31. The Chairman shall represent the Company before the law Courts and third DEFINE.

1989

Armele 32: The Charman of the Board, the managang director(s) and say other member of the Board authorised for this purpose shall have the right to sign individually for the

Company.**
The Board of Dyrectors shall be entitled to appoint a number of directors or authorised deputies who shall be vessed with the right to sign jointly or individually for the Company.

Article 33 - In performing their dicties within the limits of their mandate, the members of the Board of Directors shall not bear any personal responsibility for the obligations of the

Armse 24. The remuneration of the Board of Directors shall be that percentage of profits specified in Article 36 of the Statutes and those arrendance allowances determined by the General Meeting every year.

Chanter Two

THE ASSISTANT ADMINISTRATIVE COMMITTEE

Article J.S. The Company's Board of Directors shall establish an Assistant Adm mistra tive Arrives 13. The Company's quart of Landson and Arrives 13. The Committee from among the employees. This Committee shall concern isself with the sixedy of all matters in connection with the labour programmes of the Company taking rise accesses of Escate teconomes management. The Committee shall surther study all oppers of accessor different economes management. The Continuities shall lurither study all appects of labour ecisions programmes, Inlain and regulations for determining wages and salaries and shall doeswader such other matters referred tool by the Company's Board of Directors or the management detector. The Commission is recommendations and the sessions its studies to the Board of Directors. The Commission chall salaries that the Board of Directors and shall all see a vote in the directors and chall salaries.

Arnole 36: The Committee shall appoles a Chairman from among its members. If the Chairman is abvent the Committee shall appoint one of its members to be the temporary Charmen

Charinus
The manage glirector or enotice; member of the Board delegated by hint shall attend
the menings of the Committee rogether with other managers in positions of responsibility
in the Company to be altosen by the Board of Directors but those persons shall have no work
in the discussions.

Articl 37: The Board of Directors shall as down the terms and conditions for the selection of the members of the Amstant Administrative Committee, the period of effice of membership, the sensine of tenewide of membership, the membed of Joshing and the fees for its members. A Committee message shall not be valid unless attended by at least one third of the members. It shall most a float once twice the members attended by at least one third of the members. It shall make at least once every two months.

Committee resolutions shall be passed by a simple majority of the members present a in case or equal votes, the Chairman or temporary Chairman shall have a casting vote

Aracle 28: The Committee shall prepare an annual report for the Board of Directors dealing with its activities during the Company's financial year and detailing shoot matters which have been referred to it, the commonancialous adopted by the Committee, and those proposals it walkes to subset to the Board of Directors as being, in the view of the Committee, in the general interest of the Committee. The general interest of the Committee.

THE GENERAL MEETING

Arnele 39: The General Meeting shall represent all the thursholders and may only of in the City of (the City where the Company's head of lice is located).

Arnele 40; Every shareholder shall be easitled to strend the Company's General Mer

Ancie AB. Every shareholder had be easified to strend the Company's General Meeting eletter a genome of years, Only an easifier a genome of years, Only an easifier a few flow fleet of Excent Meeting and the deal.

General Meeting and the strend of the Content Meeting on his deal.

A support of the Content Meeting on the deal.

A support of the Content Meeting on the deal.

A support of the Content Meeting on the deal.

A support of the Content Meeting on the deal.

A support of the Content Meeting on the Content Meeting on the Content of th

Directors are present including the Chairman, his deputy of one of the managing directors and provided the other conditions required by the Law and its Executive Regulations have

Aracle 41: Those shareholders who wish to actend the General Menting shall give evidence of their having deposited their shares with the Company a head office or with one of the banks . . . at least three days before the General Meeting.

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989 ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU

COMMERCE EXTERIEUR

No share transfers may be accepted for entry in the Company register between the date of the publication of the notice convening the Meeting and the closure of the business of the General Meeung

Arnole 42: The Ordinary General Meeting of the Company shall be bold once a year upon the summons of the Chairman of the Board of Directors at the date and place specified by the nourse and whith a period not according also most following the stayry of the ny's financial year Board of Directors

rear tors may however convene a General Meesing whenever n The Baard of Directions may however couven a General Meeting whenever necessars. The Baard of Directions that convenient the Caneral Meeting in case used a meeting in Company compital, provided that reasons for the calling of such a meeting is an electrical that a latter owned by such therefolded are set deposited with the Company as the action of an one of the authorised Barkst. Such james may not be withdrawn until after the closing of the business of the General Meeting.

The auditor or the comperent administrative authorizy is entitled to convene the General The auditor of the competitivit identifications withouth it entitled to down to the Context decemp on the security that the Busine of December lasts to convene the Meeting when the Context of the call the Meeting or the conservation of the period in which the Beard of Directors is required to consent the General Meetings. The competitivity of the Context of the Context of The competitivity and context of the Context of the Context of Meeting in the viver that the members of the Board of Directors life below the legal through in the viver that the members of the Board of Directors life below the legal through in the viver that the temporary of the Board of Directors life below the legal through the viver that the temporary of the Board of Directors life below the legal through the viver that the temporary of the Board of Directors life below the legal through the Viver through the Context of the Board of Directors life below the legal through the Viver through the Context of the Context of the Context of the Context of the Viver through the Context of the Con

m as in the event that the minimum number of members abrilling from sugar ard meetings. In all cases the costs of convening the Meeting shall be borne by the

Armele 43: The Ordinary General Meeting shall be held in particular to consider the

- wing matters:

 The nomination and dismissal of members of the Board of Directors.
- (a) The nomination and dismissal of members of the Board of Directors.
 (b) The supervision of the activities of the Board of Directors and consideration of their discharge from responsibility.
 (c) The approval of the belance sheet and the profit and loss account.
- The approval of the Directors' report on the Company's activities. The approval of the distribution of profits and the determination of fees for the members of the Board of Directors together with their silowances.
- (f) The appointment of the auditor and the determination of his fees for the ment financial year.
- internal year). The consideration of any motives submitted to the General Meeting by the Brazilof Directors, the company is administrative authority, or shareholders holding at least \$ pee cent of the Company's capital.

Arnele 44: The Board of Directors shall, after every financial year, and in time to allow the Armite 44: The Board of Directors phill, Little every financial year, and in time to allow the General Meetin to Governe which are a month of Johnson the end of the financial year, prepare in Company's bullance sheet, prints and loss accounts and a report dealing with the Company's except and the control of the control provision as at the and of the sera, in a accordance with the rules and conditions field down, and the information required by, the Executive Regulations of the Law.

At least twenty days before the date of the General Meeting the Board of Directors shall ablish the balance sheet, the profit and loss account, an accurate suspinary of its annual

teport and the full test of the auditor's report.
It shall be sufficient that copies of documents referred to in the preceding paragraph are
bent to each shareholder by registered post at least twenty days before the date set for the
General Meeting."

Article 43: The notion nonvening the General Meeting shall be published twice in two daily we support, the published of the article for the second time alking piece at lear five days The notice may selected be sent to early abstraction of the access of the access of the Company register by registered port or by delivery against a signal recope.⁵² A copy of the documents published me middle of the Article Article Article 43 and the following Article 45 that the sent to the Companya Copyriness. The Copyrine Article 43 and the following Article 46 that the sent to the Companion Department, the Copylial Marticle 43 and the following Article 45 that the sent to the Companion Department, the Copylial Marticle 43 and the following Article 45 that the sent to the Companion Department, the Copylial Marticle 43 and the following Article 45 that the sent to the Companion Department, the Copylial Marticle 43 and the following Article 45 that the sent to the Companion Department, the Copylial Marticle 43 and the following Article 45 that the sent to the Companion Department, the Copylial Marticle 44 and the Sent Article 45 that the sent to the Companion Department, the Copylial Marticle 44 and the Copylian Article 45 that the sent to the Companion Department, the Copylial Marticle 44 and the Article 45 that the sent to the Companion Department of the Copylian Article 44 and the Copylian Article 45 that the Article 43 and the Copylian Article 45 that the Article 43 and the Copylian Article 45 that the Article 43 and the Copylian Article 45 that the Article 43 and the Copylian Article 45 that the Article 43 and the Copylian Article 45 that the Article 43 and the Copylian Article 45 that the Article 43 and the Copylian Article 45 that the Article 43 and the Copylian Article 45 that the Article 43 and the Copylian Article 45 that the Article 43 and the Copylian Article 45 that the Article 43 and the Copylian Article 45 that the Article 43 and the Copylian Article 45 that the Article 43 and the Copyl

me time the docs

ments are published or sent to the shareholden Article 48: The Ordinary General Meeting shall be validity held growded shareholders expresenting at least, of the capital attend. In the event such a quotum is one reached, the General Meeting shall be converted for a second meeting to be held within

thirty days following the first meeting.

The nonce convening the first meeting will be considered sufficient with respect to the

Cound meeting provided a date for the second meeting is included.*

The second meeting shall be considered valid weatever the number of shares

tepreserved.
Resolutions of the General Mocting shall be passed by a simple conjunity of the shares represented in the moeting.

Article 47: The Extraordinary General Meeting shall deal with assendments to the Company's Statutes subject to the following conditions: (a) The obligations of the shapeholders may not be increased; any resolution passed by

Antipolity Valentes subject to the following conditions:

10 Statement of the following conditions:

11 Statement of the following statement of the shareholders as shareholders as shareholders to the invalid.

12 An object, whether additional, applementary, related to, or associated while, the Company ready of the following statement of the shareholders while the Company ready out to the charged, subtant the statement of the Company ready out to the charged, subtant the statement of the Committee statement of the Committee externed to in Arcticle 16 of the Law.

(e) The Extraordinary General Meeting shall deal with the extension or shortening of the duration of the Company, the premature dissolution of the Company, an amendment of the amount of losses on the basis of which the Company shall be dissolved, or a merger of the Company.

in the event that the loster amount to one half of the Issued capital, the Board of Directors shall lenedulately converge so Extraordinary General Meeting to consider whether or not to dissolve the Company.

Areie, 48. Subject to the infillment of the conditions relating to Quellary General Mescape, Eurocardony Central Mescape and fall able budgets to the following Stocknets (4) As Eurocardinary Central Mescape shall be convexed by the Board of Direction. The Burst of required to convexe size is, instead upon the application. The Burst of required to convexe size is, instead upon the application of recommendation of the convexed of the state of the convexed of the state of the subsect of their shall be supplicated deposit their shares at the Company's head officer or one of the subserved details. This is absect may be withdrawn after shall be supplied to the state of the subserved details.

If the Board of Directors falls to convene the meeting within one month from the

If the Barried Directors fall to convert the meeting within ower month from the dash the alphotication was presented, the pollutional prince spits of the competent administrative authority which this dash and that quiver a store. On the competent administrative authority which that the notal that quiver a store, and the pollutional content and the pollutional content and the pollution are reached in the first meeting a store that of the deput in the severe with a quivers in and reached in the first meeting a store face pollution. In the severe with a quivers in a store that the content is a store that the pollution in the severe that the severe and the content is a store and the pollution and Extraoredizative Concent Meetings shall be peaced by a realizative of the countries of the content is a store and the severe and centrevented in the mecung

Arnole 49: The Cionecal Meeting may not disout marters other than those included in the agenda. However, the General Meeting shall be enoughed to disouss Important matters that

agenda. However, the Greenst Meening shall be deque to on those supports and many many caring the meeting.

Frowfed the provision of the said Law and Jost Boat Conspanie. Partnership Limited.

Frowfed the provision of the said and and Jost Boat Conspanie, page amount and street. It is not to be present to the said of
resulutions were passed and whether or not they objected to the essolut Directors shall implement resolutions passed by the General Meeting. Arnole 30: The masses of the shareholders present shall be recorded in a special register

Ances 201: The states of this hardendeers present man of recorders in a special regular of Ances 201: The states of the state of the state of the state of the state of the and present of the state of the meeting. Revy hardendeer present as a Georgian Meeting in exhibit of thouse the matter Revy hardendeer present as a Georgian technique of the Baster of Directors and the suddice concerning such matter.

date of the meeting to the Company's head office either by registered post or by hand

date of the motions to see Accomments of the Management of the Man

legal proceedings against them, or it requested by the Chairman of the Board of Directors or by a number of shareholders representing at least 10 per tent of those present at the meeting.

The members of the Board of Directors are not entitled to vote in connection with the

determination of their fees, their salaries, or the discharge of their responsibilities in relation to their management,

Amele 31: Missues shall be prepared for the meeting to include a statement of share holders present, the quotient reached, the associance of representatives of the administrative sunhorities and the legal sepresentative of the Deberture I foldery' Audiciation.

The minister shall also include an adequate record of all discussions of the Contral

Meeting, events laking place during the meeting, resolutions greated by the meeting, the womber of votes cast for and against such resolutions, and all resource requested by the sheeting, the womber of votes cast for and against such resolutions, and all resource requested by the shareholders to be included in the minutes. After each meeting the migutes of the General Meeting shall be entered in a special register and vigned by the Chairman of the meeting, the secretary, the vote counters and the

A copy of the minutes shall be seas to the competent administrative authority within ith at the most following the meeting.

Arucle 32: Without prejudice to the rights of third parties acong in good faith, any resolution passed by the General Meeting in violation of the faw or the Statutes of the Company shall be invalid.

Similarly, any resolution which is in favour of or determental to a certain category of

sensitive members on which provides appeard favours to members of the Massed of Directors or shareholders, or which provides appeard favours to members of the Massed of Directors or third partner, without due consideration of the Company's inscrear, shall be favaild. An application to sulfilly such a resolution hasy only be made by these shareholders who did

المسكتب الاستشاري الشرق الأوسط - ٢٧ شارع الجار - الاويرج - الجيزة - ج٠٠٠ع٠

DIRECTORY OF SERVICE. INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989

ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

not vote in favoir thereof and whose names are recorded in the manuscia, or by shareholden who did not attend the inserting for socieptable reasons. The competent administrator authority may not on their behalf to apply for nullity in the event day these people have networked valid reasons.

Any decision multiving a resolution shall mean that the resolution is decisionfull and total and as if it had not been passed with respect to all shareholders. The Bound of Directors shall publish a summary of a decision sulfifying a resolution in one ne-sospect and in the Company Gazzate

An application for millity may not be made after a period of one year has clapsed from
the date of the resolution. The implementation of a resolution shall not be suspended unless

a Court Judgment to requires.

SECTION 41x THE AUDITOR

Anife 31: Provided the provisions of Articles (83 to 10% of the said Law on Joint Stock Components Proventlys Linead to 5 Starts and Lumino Libelbor Components and its Energieve Regulation have been comprising this, the Company shall have one or more accountance and uniting preference. They shall be appeared, and there foee shall be determined, by the Cheral Mexicine.

By war of exception to the above, the fooders have appropried Mr. to be the first.

auditor of the Company,

The auditor may be questlessed by the shareholders regarding the information contained in his report in his capacity as representative for all the shareholders of the Company Any shareholder is entitled, during the course of the General Meeting, to discuss the cepart of the auditor and require now explanation from him remarding the contents of his report.

SECTION SEVEN

THE COMPANY'S FINANCIAL YEAR-TIL INVENTORY-THE ACCOUNTS-THE RESERVES-PROFIT DISTRIBUTION

Article 14: The Company's financial year shall commence on and and on every year However, the first financial year of the Company shall include the period starting from the date of the incorporation of the Company up to

Article 35: In respect of every financial year, the Board of Directors shall prepare the Company's balance sheet and profit and feas secoust constaining all the information required by the said Law on Joint Suck Companies. Americally Latitude 95 Mazers, and Linted Liability Companies and on Executive Regulations. This mean be done to allow them for the agranting General Message to be observed wideling insteadus of the most after the them for the agranting them are supported to the contract of the contract of the contract of the state of the agranting them are supported to the contract of the contract of the contract of the state of the agranting them are supported to the contract of the contract of the contract of the state of the state of the contract of the contract of the contract of the contract of the state of the contract of the state of the contract end of the Openical year.

ne of the training year. The Board of Directors shall also prepare its own report relating to the Company ctivities over the financial year in question and its financial position as at the end of th

Articul 36: The net profile realized by that Company shall, after the deduction of all general expenses and other costs, as distributed annually in the following measure that the cost of the cost legal reserve (a minimum of 5 per cost). See the literation follows where the cost of the Company success of the cost of the cost of the Company success capital (a texture of bill). In the result the prayer full below this limit, in all and the cost of the cos shall be resumed.

The employees shall be entitled to The employees shall be entitled to per cent of the profits, provided that it shall not accord the total annual payroll of employees of the Company. ** **

(b) An amount shall be distributed to the shaceholders by way of a first dividend (amounting to at least 5 per cent) of the gold up when all the shares and to the

employees, is the event that profits in any year shall not promit the distribution of the share of profits, such share may not be elabored from the profits of statute years.

(4) After the declaration of (a) and (b) above, a perventage not exceeding per event a maximum of ten), shall be allocated and paid as remuneration to members of the person.

(a maximum of len), shalte a lifecated and pales a removement of contract of the Board of Directors.

The balance of the per life is had either be distributed among the shareholder and the employees a foreign got to be preproteened significated on the present Stanziates; as need-to-end where of profile, or be curried forward to the following year upon the proposal of the Board of Directors, or be transferred to an extraordinary reserve or a fund for extraordinary deprecation.

Article 57: Reserves may be utilised upon a resolution passed by the General Meeting following aproposal of the Board of Directors in the Jest interests of the Company.

Article SA, Divideatils that he poid to shareholders at the place and time specified by the Board of Directors provided such payment shall be made within one month from the date of the resolution for the distribution passed by the General Meeting.

SECTION EIGHT DISPUTES

Anaick 59: No resolution gassed by the Control Meeting may extransish a claim relating to the civil Bulker of the embers of the Board of Direction studies (from faults communite while performing electrologies for the cent the londers grown from the Bulker performs. Even for solit per of the Board of Direction or the section electrologies of the Board of Direction or the section electrologies of the Board of Direction or the section electrologies of the Board of Direction. The performance of the the resolutions or passed by the Coveral Meeting approving the report of the Board of Direction.

However, if the set attributed to the members of the. Board constitutes a m ne, the claim shall not topse until the criminal case itself laps

Arsicle 60. Without prejudent to the rights of the stareholders, no claim relating to a dispute affecting the public or common instruct of the Company, may be filled against the members of the Board of Directors or against one or more of the members of that Board, unless it is made in the same of all the stareholders following a resolution space by the

General Mooting.

Any shareholder who wishes to ruise a claim of this suture shall notify the Board of Directors to this effect at least one month before the date set for the General Meeting and the Board of Directors that lincivide the proposal in the agends of the Meeting.

SECTION NINE DISSOLUTION AND LIQUIDATION

Arrier 61. In the event the losses of the Company amount to one half of the expital, the Company is required to go foto dissolution prior to the expiry of its duration unless the Extraordinary General Meeting decides otherwise.

cie 62: Provided the provisions of the said Law on Joint Stock Companies, Partnership Lineard by Sharets and Limbed Liability Companies and its Executive Regulations are complied with, the General Meeting shall appoint one or more liquidators and determine their fees. Such Rejundators and determine their fees. Such Rejundators shall be term among the shareholders or blird patring. If a Court judgment is usued for the dissolution of the Company, such Judgment that detail the method of figurdation, appoint the liquidator and determine his tees.

The duties of the liquidator shall not be terminated by the death, bankruptey, or lessofvency or loss of expanty of any shareholders, even if the liquidator was appointed by

them. em.

The mandate of the Board of Directors shall terminate upon the appoin

quissor. However, the power of the General Measing shall continue so long as the liquidation cripd has not expend and notif such time as the responsibility of the liquidator(s) has period has no. ... been discharged.

SECTION TEN

FINAL PROVISIONS A reicle 6.1. Expenses and fees paid for the constitution of the Company shall be deducted

from the general expense account

Arsicle 64: The provisions of the said Law on Joint Stock Companies, Partnerships Limited by Shares and Lemice Liability Companies and its Executive Regulations shall apply to matter where there is no provision stated in the present Saturies.

Arnele 65: These Statutes shall be filed and published as required by the Law.

processes may be omitted if the tounders do not wish to specify the authorized expital, and the noved that the capital most be asseed to Egyptian Founds even if part of k is paid to

3. This provision may be nomiced if the founders do not wish to specify the authorized expite.

revoked the provisions of the Esecutive Residation are taken and socialist.

4. Not less than £E5 and mis more than £E1,000.

5. Not more than ten years

A. In the creat the Stimptes shall constant neutronous on the transfer of shares, the papersions of Arnole 17th 61 of the Execution Regulations most be compiled with.

If the 11th of the 11th of the Execution Regulations is the compiled with.

If the 11th of
P. Existing shareholders' rights of pre-emproon may be literated to a priority for subscription, or may notified as a surveybook from all or piece of the town prior.
10. The Extendentry General Medicing size, based on the auditin's report, reselve to affer all or and of the issue (or public subscription, without awardone the existing sheeholders rights of

- الزلل المصرى لمصروعات الخرمات والصناعة والتجارة الخارمة ١٩٨٩

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989 ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU

COMMERCE EXTERIEUR

- The provision may be omitted if the Statutes do not provide for the uses of preference there.
 The Extraordinary General Identing may, based upon the stability report, resolve to odder allow part of the uses for public robsemption, without awarding the establing shareholders rights of pre-employ.
- to entition.

 13. The number must be odd and not less than these; no more than two members may be exampted.
- 12. The nember must be odd and and into that horse can more then two undersor may be campred on the requirement in controls of Cloughes in the New York of Control and the Residual Officiation the Indiana of Control and Indiana of Indiana

- 15 Th. administ value may but he less than EE5.000
 16 The period must not extend for year.
 17 The Stitutes may provide for the General Meeting to be ampowered to deal with specific objects if it is decided that such rotaters about the removed from the sexs of responsibility of the
- The Statutes may provide a different system for the power of signals
- 19 If the stations do not served for engineer become a sendorn or the Basid of Directors as special or a notice 23 juin 23.24 in the Exercise Regulation, the system equivalent in this chapter 20.00 The permission about the districtions of the Contractors are resulted for the Contractors are noticed for some chapter of the contractors are not contractors.

- 23 The previous it aproxim: 26 Unless a special majority is required by the Statistic Chemise voting shall be correct. 27. The statutes may provide for the anspect of sating Chemise voting shall be correct theory exposured by the Chemisman of the Records, and approved by the Conestal Meeting.
- amount proposed by the Chairman of the Efective and approach to the Countal Releithe.

 32 The Statistics responsed for the astronous of a commandering of the net profits following

 35 The Statistics responsed for the astronous of a commandering of the net profits following

 36 The Statistics responsed for a holes programing on a 10 per cent. In which has at shady pure

 37 The Statistics responsed for a holes processing on a 10 per cent. In which has at shady pure

 48 Annual Thomas of the Statistics of the Stati

TRANSLATION OF THE MODEL STATUTES OF A LIMITED LIABILITY COMPANY ESTABLISHED UNDER LAW No. 159 OF 1981 - ISSUED BY WAY OF THE DECISION OF THE MINISTER FOR INVESTMENT AND INTERNATIONAL CO-OPERATION, No. 7 OF 1982.

STATUTES

On this day ne undersigned*

1. Name - Occupation - Nedentlity - Date of Birth - Identity Card - Place of Residence

7

Here agreed to establish a limited (labilly company in accordance with the laws in force and the provisions of the Law on Join Stock Component. Partnership: Limited by Shares and Limited Labilly Component. Jaw No. 13 pol 1874. It Enactove Regulations and the provisions of the present Sanite and the undersigned bereby state that they have complided with late viels and concludes at each us such laws regarding the constitution of the present.

SECTION ONE

NAME, PURPOSE, DURATION, AND HEAD OFFICE OF THE COMPANY

Article 1: The Company's name shall be Liability Company.

Arricle 2: The purpose of the Company shall be

Article 2: The Company's duration shall be registration in the Commercial Registry. This period may be estended in accordance with the provisions of these Statutes and with the approval of the Commissive referred to in Article 18 of the said Law on Joint Stock Companies, Partnerships Limited by Shares and United Liability Companies.

Article 4: The Cor Company's head office and legal domicile shall be in the City of , the Arab Republic of Egypt."

The Company's managers may decide to move the head office to another address in the same Clty. They may also essablish branches or agencies of the Company in Egypt or abroad. In order to change the Company's head office to another City a resolution must be passed by an Extraordinary General Meeting.

SECTION 190 THE SHARE CAPITAL

divided into

Arsele 5: The Company's share capital' shall be £E.
shares of £E each, which include each, which include and shares control shares contributed in shares contributed in kint cosh with a total value of AE

th a total value of IE. These shares are divided amons the shareholders in the following meanor's:

Name of shareholder	Manomelity	Number of shares contributed in cash	Number of shares contributed in kind	Value	Percent- age of paradi- pation

The shareholders hereby declared that all shares contributed in each amounting to IE have been fully post up and deprived with Bank in accordance with the attached carolicate.

The following shares were contributed in kind by the tollowing thursholders':

, a Limited

The ownership of such property shall be transferred to the Company as of the date of spanters of the Statetes together with all rights and obligations related therete. The founders have valued the capital contributed as kind by

Sounders have whose the explait commission in summers. Among the contract of the contract of the contract of the contract of profits and of the liquidation proceeds. The liability of characteristics shall be limited to the value of their shreet. The right and obligations oriested to share shall auton be observed shorts upon trivent for ownership. Ownership of shrees shall entail fall auceptance of resolvations passed by the General Retention.

Article 7: The Company's capital may be increased one or more times either by the insee of new above or the convertees of aspect tesserves tree shares upon a resolution of an Extensionalizing Censes before again as construction with the provincian half down on the Later are to be growed for cash, therefooders shall have a right of pre-empions to advanted to such dearm on a pro rost tastes. Four hair spin also because discovering one terms and conditions determined by the managers with the approval of the Supervisory Concell lates or therefore codified by the Extensionalize Science 1800.

المسكنب الاستشارى الشرق الأوسط - ٢٧ شارع الجار - الاوبرج - الجيزة - ج٠م٠ع٠

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1980 ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU

COMMERCE EXTERIEUR

Article 8: The Extraordinary General Meeting may resolve to reduce the Company's capital for any respon whatsoever provided that the reduction shall not result in the capital falling below the minimum fall down by the Executive Regulations of Law No. 159 of taking serior than immunit and cover of the exercise required by the Central Meeting 1981. The reduction shall be carried out in the manner determined by the Central Meeting either by a decrease in the number of shares, the redestipnon of some of the abares, or the reduction in the nominal share value, grow ided that such reduction shall not result by the nominar share value being forcer than £E100.

Armite v Shifter Blady on remaining occurrence assumements or from a purpose. By prices and such transfers shall be encounded to the register kept for this purpose. A shareholder who wenter to sell this shares to a third party shall notely the Company's managers accomplished by registered letter stating the full farme, companeon and edders of the transferse, and the number of shares to be transferred. The managers shall noutly the

offer shareholders within three days. The photocholders are consider, without period of occur offer shareholders within three days. The photocholders are consided, without period of occ-ments from the date of first configuration, to purchase such shares upon the same conditions, failing which their right of per-emption in estinguished.

If the right of pre-emption is exercised by more than one shareholder, the shares to be sold shall be divided among them pro tata their shareholding in the capital.

Article 10: A special register of shareholders shall be kept as the Company's head office

unied IZ. A special required of abstraction dates about the size part of the Company's best inflient annuality and telliformation.

I consider a feet inflient performance of each sharehold performance property in the sharehold performance property in the performance of each sharehold performance of the each sharehold performance property in the each sharehold performance property in the each sharehold performance property in the each sharehold performance performance of each sharehold performance performance performance of each sharehold pe

Any shareholder or interest person other than a shareholder may have become to the sald register during the Company's working bours.

In January of avery pear, a statement containing the Information included in the register, the statement containing the Information included in the register.

SECTION THESE MANAGEMENT

Article 11: (Mr. russiding at In his capacity as a los manager shall be empowered in carry out the Company's management. His appointment shall terminate on (or, He shall hold the post of manager for an imilitated

period)).

(The Company shall be managed by managers so be appointed by the General Meeting from among the shareholders or third parties. By may of acception, the shareholders have appointed the following to be the first board of management:

The term of office of the menegars shall terminate on (or, They shall hold office as mussagers for an unlimited

Armoir I. The manager or managem shall regrowed the Company in its relations with shall of Armoir I. The manager or managem shall regrowed the Company in its relation with shall see on shalled the Company. The common shall be considered that the company of the common shall be common shall be company of the common shall be company of the company of t

Article 13: A manager may be dismassed at any time with good reason upon a resolution passed by a mighting of the isharcholders holding at least there governers of the Componsi-ty organist (or by a minimises decision of the shartholders), the may shart respirat at the end of the financial year provided his resignation is ambinized to the Chartman of the Supermosy Consilio of the other parageages or the Chartman at least one would be Consilio of the other parageages or the Chartman at least one removed to be considered to the consideration of the consideration of the Chartman of resignation is so take effect.

Article 14: If any one of the managers shall cease to bold such post, the other managers shall within a period of one month convene on Extraordinary General Meeting to consider the matter and appoint a new manager.

Article 13: In order to arrange their dealings with one another the managers may form a board of managers which shall in its turn elect a Chairman and secretary.

This board wild convice upon the tummon of the Chairman or two of its membros that the conversal of the Chairman or two of its membros at the Company's level officer or any other place specified in the conversal of the conversa

mount, exceeding IE The managers shall imp

The managers shall in plement resolutions possed by the board, follow its instructions and detectives, otherwise they may be dismissed and may be liable to pay compensation to

Article 16: The managers shall be entitled to a total annual amount of £E as compensation to be paid to them mouthly/every three mouths and such amounts shall be deducted from the general expense account together with their corus of representation and evenel allowances

They shall forther be entitled to share in the profits in the manner specified by Article 18 of these Stanters. Such amounts shall be distributed arriving the manner shall get in the proportion agreed by them.

erman III: All piblisher, conserver, and other documents and printed matter inseed by the Company-shall bear the Coleaguay manse preceded or followed by the physics I Limited Libabilly Company: written in dear letter, in addition such particle states all shall push the Company's heed office address and the capital provided it is not cast then for amount working by the Internal Sealing Sealin

Article 18: All correspondence between shareholders or between them and the Company as referred to in these Statutes shall be effected by registered post.

SECTION FOUR

THE SUPERVISORY COUNCIL!

Article 19: The Company shall have a Supervisory Council of not less than three members members, clocked by the General Meeting from among the of not more than members, efected by the Gene-archolders. The General Meeting shall determine shelf fea By way of exception to the above, the founders have appoint

the first Supervisory Council:

Aracle 20: Membarship of the Separationy Courtell shall be for a period of However, the Separatery Courtell Separate dynamics to the providence of the presenting Aracle shall crease in ordificate a period. In which case the service of the Separatery Courtell Separatery to the Separatery Courtell Separatery to the Separatery Courtell Separatery Separa

Armele 21: To be eligible for election to the Supervisory Council, a member shall hold at least of the Company's shares which are allocated as a guarantee against faults communiced during this membershap of the Supervisory Council. Such shares shall not be transferred during the period of membership.⁵⁶

rvisory Council shall be entitled to appoint me during the course of a year owing to reagenation, death or any other reason. Such action shall be taken within a period of one mooth of such vacancy arting if the number of members of the Council falls below three.

encounters of the Cosmical fails below three.

Members approximed as used a way that Roled office and carry out their functions until the next General Alectines at India. The Meetings shall either approve their appointment or appoint other in their plane. A member appointed in place of another an mentioned above shall continue to office for the mentaling period of this predensator.

Article 23. The Supervisory Council shall appoint from among its members a Chairman and secretary and in case the Chairman shall be absent the Council shall sleet a member to earry secretary and in case she Chairman shall be absent the Council shall steet a member to carr out the Chairman's duties on a temporary basis. The Supervisory Council shall hold to meetings upon the summons of the Chairman or

hose of its members, whenever a meeting is necessary to the interests of the Company. The meeting shall be held at the Company's head office or at any other place specified in the oque for the meeting. The Council may be convened to hold an extraordinary meeting. upon an application of the Company's management.

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989 ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU

COMMERCE EXTERIEUR

Meetings of the Supermony Cowned shall be valid provided at least one half of the intentive states. Receivation shall be planted by the napion of the members present, in seaso of equal votes, the Chairman shall have a cataing vote.

Discussion of the Supermony Cowned and it resolvious shall be reasoned and recorded in a special register with numbered pages and shall be agreed by the Chairman and the society of the chair of the society of the Chairman and the society of the chair of the society of the soci

the 24. The Supervisory Council shall represent the shareholders in their relat the Company's management, and shall examine the books, accounts, cash in hand (safe),

memorial paper and the Company's asset valuations.

Every year the Supervisory Council shall submit to the General Meeting a report of its. activities detailing any faults found by a lin the inventory and sudesting any reasons who the distribution of profits as proposed by the Company's measurement about not be made.

Arnole 25. Members of the Supervisory Council shall be entitled to an amount of £E as an assendance allowance. This emount shall be divided among them set they may agree.

SECTION FIVE GENERAL MEETINGS

Article 2d: The Company's General Meeting shall represent all the shareholders and shall only be beld in the City of the Company's head office).

Article 27: Every shareholder is entitled to attend the General Merting in person or by proxy whatever the number of sharehold by him. Each shareholder shall have a number of votes based on the number of sharehold or represented by him without impassion.

Arnele 28: The Chairman of the General Meeting shall be the Chairman of the Sur Council or the manager, as the case may be, or a deputy setuag on behalf of either of them. In his absence, a colleague chosen by the Council shall preside over the Meetony. The Onlitiman of the Guzzal Meetony shall appoint a secretary said a voice sousier subject to the approval of the General Meeting.

Arecte 19. Notices to attend General Meetings shall be addressed to every shareholder by regutered post at least diffeed days before the date specified for the Meeting. The notice shall state the topics constanted on the agental and the planes and date of the

Arricle 30: The General Meeting may not discuss matters other than those stated in the notice convening the Mesting. Resolutions passed by the General Mesting in secondar with the Company's Statutes shall be banding on all shareholders including those sho from the Meeting, dissenting shareholders, and therefolders without legal capacity.

Article 31: The Ordinary General Meating shall be held once every year, and shall be convened by the Company's management within the six months following the end of the Company's fragment are.

company's financial ver.

The Meeting shall be held. In particular, to deal such the report of the managers garding the Company's activities, its financial stress, the report of the Supervisory regarding the Company's arounds in Sentencia, to Osal win the report of the Supervivory Council, and to approve, wherever necessary, the balence abest, the profit and base execute, the distributions of dividends among the shareholders, the appointment of the manages or members of the Supervisory Council, and the determination of the Supervisory Council, and the determination of the Extraordinary to deal with other manages or members of the Osal Supervisory Council and the determination of the Extraordinary to deal with other manters which do not lift without the competence of the Extraordinary to the Supervisory Council and the determination of the Extraordinary to the Supervisory Council and the determination of the Extraordinary to the Supervisory Council and the Supervisory Council and the Supervisory Council and Supervisory Counci neral Meetine

Guerral Nections.

Rechausors passed by the Clernest Netting shift used by radial notes there shall be a Rechausor passed by the Clernest Netting shift used by the Clernest Nection shall be held within the Glowleys flavor passed by the Clernest Mechanish and be held which the Glowleys flavor days. The content passed be considered valled whereas the Nection shall be passed by a simple majority and in case of equal votes the Charmans with Blave account write. 1

The notice for the first General Meeting may include the date for the second meeting in

case the quorum is not reached."

Armica JF. The Extraordinary General Micoding shall be empowered to amount the term of the configuration of the admirations of the admirations of the admiration of the admira

Article 33: The managers may convene an Extraordinary General Meeting whenever

necessary.

The Supervisory Council may issue the notice if it has been so requested by a registeres least from the misragers and the massacers have not issued such a notice within eight days.

The General Mecture may be convened by one or more shateholders representing more than 3 per cant of the capital, eight days having passed after reading a registered letter to the managers without effect.

The agnost for the General Meetings shall state the personsy who has required the Mectors to be had whether the managers with whether the managers. The Superwory Council or the shareholders, as

the case may be.

Arnide 34". During the General Meetung every shareholder is entatled to discuss the statters on the agends and the managers must assure the operations of the threeholders provided the intervise of the Company are not harmed.

If the shareholder believes the reply to less gestants to be Intafficient, be shall redmit to be manager for arbitrations or the Meetong and the decision shall be integing on both the

shareholder and the managers

Article 13. The deliberations of the General Meeting and its resolutions shall be minuted and constanted in a special register hearing numbered gages. The register shall be signed by the Character, the secretary, the vote counters and the suddoor. The Character and the state of the Character of the secretary of the secretary of the character of the secretary of the character of the secretary of the character of the character of the secretary of the character of the character of the secretary of the character of the secretary of the character of the secretary of

THE COMPANY'S FINANCIAL YEAR - INVENTORY UNTS - RESERVES AND PROFIT DISTRIBUTION

Arnele 36: The Company's financial year shall be twelve Gregorian extendar months . However, the first financial year shall run from the

However, the first Innecess year shall run from the of the incorporation of the Company until The first Henriel Meeting that he held immediately following the end of that yes

ele 37. The Company's managers shall prepare, in respect of each financial year, and within sufficient time to permit the bolding of the General Meeting within at most six months from the end of such year, the balance sheet, the inventory, the profit and loss account, and a report on the Company's extensities over the year and its financial position at the end of the year in question.

the end of the year in question. Fifteen days after preparation the halance sheet shall be filled with the appropriate Commercial Registry and early interested party may have seems to it. Within the fifteen clave prior to the date of the General Meeting size shareholder may examine these documentate and the report of the Supervisory Cosmol atther by himself or through a representation and the report of the Supervisory Cosmol atther by himself or through a representation. being a shareholder or a third pa

Arnole 38: After the deduction of expenses and other costs, the annual net profits of the Company shall be distributed in the following manner;

An amount equal to at least 5 per east of the profits shall be offorated to a legal reserve. Such an amount shall enast to be afforated when the total accumulated reserve shall reach at least the reserve shall reach at least the reserve shall full below this first the releast of profits shall be reserve. of the Company's capital. I

the reserve shall fill below out family the side of thought of profits shall be retired.

An amount of profits equal to a least 3 per annul capital shall be allowed for distributions among the disabilities as first devidend. If it may year the profits shall be allowed for distributions among the disabilities as first devidend. If it may year the profits a final pass of the shall be allowed the profits and the pass of the shall be allowed to the profits of the pass of the shall be allowed to the profits of the pass of the shall be allowed to the control of the profits shall be pass of the profits shall be pass of the profits shall be passed to the control of the profits shall be passed to the control of the profits shall be allowed for discharged to the control of the passed to the profits shall be allowed for discharged to the control of the passed to the pa

Aracle 39: Reserver shall be unlised upon a resolution of the board of management in a manner beneficial to the Company.

Arnele 40: Dividends shall be paid to the shareholders at the place and time determined by the managers

The managers may, with the approval of the Supervisory Council, distribute an amou on account of the profits of the current year if accrued and earrent profits to petmit.

THE AUDITOR

Article 41: The Company shall have one or more auditors qualified in apportsince with the Law on the profession of accountancy and auditing. They shall be appointed and their fees shall be determined by the General Meeting. By way of excep-

— y or category and the common of the category as a representative for all the absentablests Just one can distant, and every absentablest during the General Heesing shall have the right to discuss the auditor's report and or despitation fettings thereon.

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989 ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU

COMMERCE EXTERIEUR

DISPUTES

André 42. Disputes contextude maistre of general leterors against the managers or any of them may not be restricted existed as the shareholders being the results following a residence Any abstractions which go being as selected the asterned has forced by an assert of the property of the property of the property of the actif Carend Mercing and prepared property of the steep proposal. If the property of the property of the Carend Mercing and the steep proposal that the property of the property of the carend Mercing and and the steep proposal. If the property of the property of the carend Mercing and and property of the decidence of the property of the thing the transfer of the property of the decidence of the property of the thing the transfer of the property of the decidence of the property of the thing the transfer of the property of the decidence of the property of the thing the transfer of the property of the decidence of the property of the property of the property of the property of the decidence of the property of the property of the property of the decidence of the property of the property of the decidence of the property of the property of the decidence of the property of the property of the decidence of the property of the property of the decidence of the property of the property of the decidence of the property of the property of the decidence of the property of the property of the decidence of the property of the decidence of the property of the property of the decidence of the property of the property of the decidence of the property of the property of the decidence of the property of the property of the decidence of the property of the property of the decidence of the property of the property of the decidence of the property of the property of the decidence of the property of the decidence of the property of the property of the decidence of t

SECTION STORT

LIDUIDATION - DISSOLUTION

Article 6.3: Upon the stapley of the Company's BE. or its dissolution before the dise date. the General Meeting shill upon the request of the managers decide upon the immers of the The power of the managers shall transmiss upon appointment of the Equidation but the powers of the General Meeting shall consider all the powers of the Control of the powers of the Control of the Control of the Control of the Control of the powers of the Control of the Control of the Control of the Control of the powers of the Control of the Control of the Control of the Control of the powers of the re-benefit dates are been discharged to the Control of the power of the Control of the power of the Control of the power of the Control of the C

SECTION NINE

FINAL PROVISIONS

Article 44: The provisions of the said Law on Joint Stock Companies. Partnerships Limited by Sharas and Limited Liability Companies and its Executive Regulations shall apply wherever there are no provisions in these Statutes.

Arriefe 45: These Statutes shall be recorded in the Commercial Registry and published in Company shall be debited from the general exposure and course of the purpose of establishment that Cumpany shall be debited from the general exposure account.

- The sumber of shatchalders are not be lest than two nor more than fifty
 The Company, a name man by derived from its objects sold may include the seaso of one of these
 of in shatchalders.
 The Company name was understact the struiter of Insurance, bashing, savings, depond taking or
 the investment or monors for the account of other.
 - This provision is obhestory.
 This provision is obhestory.

 The provision is obhestory. a thing to our Const.
 - The content of partners on the content of the cont
- This section will be invested as well any other reference to the Supervising Counci, if the number of whethinkiers done one extend see.
 Quorems and resolution magnition may be increased.
 Quorems and resolution magnition of the increased.

 - 15 This emension is repriorial.
- 15 This (released in reposal).

 16 In the reast of emposition which reposition is required of joint tool congestion.

 18 In the reast of emposition which reposition is required of joint tool congestion.

 18 In the discrete of least 2 per cent shall be devicted in the abstraction and employees.

 18 In the reast way is admitted an enable of enclosing in the abstraction and employees.

 19 In pre-reson shall be made of an enclose the devicted in the employees a streptistic by law the event with a distribution a simple of the enclosure.

(141) الرليل الحصرى لمصروعات الخدمات والصناعة والتجارة الخارجية ١٩٨٩.

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

قانون رقم ۲ ۶ ا لسنة ۱۹۸۸

بإصدار قانون في شأن الشركات العاملة في مجال تلقى الأموال لاستهارها

قانون رقم ٢٤٦ لسنة ١٩٨٨

بإصدار قانون في شأن الشركات العاملة في مجالى تلقى الأموال لاستهارها

باسم الشجيو دليس ال**جنهورية**

قرو مجلس الشعب الغانون الآني نصه ، وقديًّأصدوناه ،

ر اگلدة الأوقى >

يدمل بأحكام الفانون المراقق في شان شركات المساهمة العاملة في مجال علني الأموال لاستهارها .

وتسرى أستكام المثانون وقم 144 سنة 1441 ؛ استسلار اللون شوكات المساهمة وخركات النسوسية بالأنهم والشركات ذات المستولية المعتودة = عل حلد الشركات أيا تم يدب نص خاص في حذا الذانون ،

ولا ً ولا أدرُ لشركات المساهدة الماملة في جال تنني الأموال الإستثارة العمال المبتوك بنا أبها تمق اللوطانع تحت الطلب أو لأجل أو أهمال الصرافة أو منع التسهيلات الإنتائية

(السادة الثانية ع

ل تطبيق أحكام هذا المتانون يقصد " بلغينة أو الحية الإدارية " أينا ورد 5 كرا في صداً القانون أو الانحت التنظيفية أو القانون وقم 10 أسنة 1040 والانحت التنظيفية "الليفة المبانة لسوق المسائل" ووقعت بالوزر" وإن الانصادوالتهائوة المسائرية الوسطة بالصركة عمر كالمسائدة التنافق وتم علم بالوليدها أو ليدما فقط لجيئا لأحكام هذا القانون.

(السادة الثالثة)

ينتى القانون وقيه ٨ استة ٩٨٦ شطير سمى حالات دموة المعود إلى الاكتناب المام.

(السادة الرابعة)

يصدو الدؤير ، مد أحد رأى الحبلة ، اللائمة التنفيذة لماذا طالون وتعوذج اللطد الابتدائل والنظام الأسامى اشركة المساعمة المعاملة ف جأل على الأموال لاستهارها وفائل خلال سنين يوما من تلويخ العمل بهذا المقادور ،

(اقبادة الخابسة)

ينشرهذا الفاتون في الجريدة الرسمية ، ويعمل بماهياوا مناليو بالتال لتاريخ نشر. .

بيصم هذا القانون بخاتم الدولة ، وينتذ كقانون من الوانينها ١

صدر برنامة الجهورية في عام الموال سنا ١٠١٤ و به يونيه سنة ١٩٨١ /

نحسش مبارلا

قانون في شأن الشركات العاملة في مجال تلق الأمرال لاستثارها العباب الاول

اذا إ — عضم الإخلال باسكام المؤدن شركات المساهم وشركات الموصية بالإسم وشركات الموصية بالأسم وشركات الموصية بالأسم والشركات المدورة المعادرة الم

كما يحظرناهل غير هذه الشركات توجيه دموةالجمهور باية وميلة مباشرةاوهير مباشرة الاكتئاب العام أو لجم هذه الاموال لترظيفها أو استنارها أو المشاوكة بها .

عادة ٧ - يلدم طلب تاميس شركة المساحة التي يكون من أخراضها السلط المجال ثما الاخوال لاستأرها إلى الحيث مرفقا به كافة الادياق عالمستعدات إلى يتطلبها القانون وفم ١٩٠٩ لسنة ١٩٨١ والمحكمة التتنطيفة فتأميس شركة المساخدة الإنتقافة إلى طب اللهد المسلح المعد لحافظ المورض بالحيثة ، ويشترط التاميس الشركة وابتدها بالسبول اساخوارا

(1) ألا يقل عند الشركاء المؤسسين عن عشرين شجيها ولا يقل هدد الأسجم الى
 الكشف بها كل منهم عن 1/1 من قيمة وأس الحال المصدر .

(ب) الا يقل رأس المسأل المصدّر من "حسة ملايين جنيه ، ولا يُزيد عل "حسن مليون جنيه ، وأن يكون مدّرها بالدكاس ويتركا كالهاهسرين ، وأنهطوح منه "محسود في المسائة على الإلى للاكتئاب العام الميرا المؤسسين ، و

(+) أن يكون جميع أمضاء عبلس الإدارة والمدير العام من المصروبين

ولهلس الولراء بناء على مابعوث. الوزير والتراح بجلس إدارة الهيئالن يستنق أي شحص من الأضخاص المشار اليم في المسادة 1.9 من شرطي الحديث الأدنى والاقصى لرأس المسالية المعدو المشار إليه فالبند (س) من هذه المسادة.

مادة ٣ — يحسد مجلس إدارة الهيئة قراره يغبول أر رنص طلمي التأسيس والقيد خلال ستين بهرماً من تاريخ تلديم الأوراني مستوناة .

رياض الطلب إذا كانت هاك عقالة لأحكام مذا الثانون أو لائعة التنفيذية أو فرناك من القوالين أوالوائح الوكان من المواطن الشركة أوالبناسا اللام تلام به مأجهان مع المنالخ الشام والأداب أو لايتقل والمصادة الاتصادة الإنساسات أشاة والأمي اللامي و ويحكن قرار الجانس بالراض مسيا وعراز للنظام نعد أمام الأوار ،

وتنشر قرأوات الموافقة مل التأسيس والقيد بالوقائم المصرية

وتصل فورت مستواسه مي المسهين وصيد بالواج عصريه . وتضع اللائمة النشيذية نموذج الطلب والأوراق والمستندات التي يلزم إوفاقها وليعراءات الناسيس والفيد وبيانات السهل .

المكتب الاستشاري الشرق الأوسط - ٢٧ شارع الجار - الاوبرج - الجيزة - جم ع.

؛ لزليل المصرى لمصروعات الخدمات والصناعة والتجارة الخارجية ١٩٨٩ - (142)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

اطفع بــ إذا دعل في تحرّن رأحال الشرق عند السيمها أرزاده رأحالها الرزادة رأحالها الرزادة المحالمة الدائمة من حي الرئاسية را المكتمنية را أشرقه أن منهم عبد طرا الإسهار أو عبد المناقبة الرئاسية را المكتمنية المسلمة المحمد عبد الأحوال أن بطلب إلى المبعد المحمدية عالم المتحدث علم المتحدث علم المتحدث علم المتحدث
وقدى الشأن التظلم من هذا النقدر أمام لمنة يصدر بتنكيلها أوراد من الوزير. وذلك م المراهبد وسمة الإجراءات التي تحددها المرشمة الننفيذية ، ويكون قرار الجمعة مقدير الحصوص المدكورة جانيا ، تنتزم به الحميد التأسيسية أو المحمية الدامة الشعركة .

الأصادة وسد يجوز لشركة المساحم التي تصلى السل في العال المشار إليه في المساحة الثان المؤدى من المساحة الثان المؤدى من المساحدة الثان المؤدى من كانت سنترفية الشركة المؤدى ومن المساحدة المؤدى المؤدى المؤدى المؤدى المؤدى المساحدة المؤدى المؤد

مادة إا ـــ بحدد النظام الإساسي الشركة ألحد الأقصى الأسوال التي يمكن أن تطلقاها من الجمور بما لإبجارز ماتحدده العرضة التنفيدية .

ونصدر الشركة ستوك استيار خابل الأموال اتن تتلقاها ، وكانول صكوك الإستيار لمسالكها المشاركة في الأرباح والخسائر دون المشاركة في الإدارة ، ويتقاضى أصحابها لصيهم في فاكم التصفية لميل عملة أسهم وأس المسأل

وتنظر اللائمة التنفيذية إجراءات إسدار هذه المسكوك واسترهاد قيمتها والبيانات التي شخصتها الصك .

سى يحصمها مصحت . ولايجوز تداول أمهم المؤسسين لمدة خمس سنوات من تاريخ قيد النمركة بالسجل المعد بالهيئة ، كما لايجوز خلال هذه المدة نقل طكية هذه الأصمم بطريق الحواقة

من المؤسسين بمعجم إلى بعص أو إلى "تبر . «ده ٧ = تقرم الشركة بإيداع الأموال التي تتلناها طبقا لإحكام هذا التافير خلال أمري من تاريخ التقدين فرحساب خاص باحد البرك المتحدة الخاصة لإشراك البتك المركزي المضرى » ولايوز تحويل أي مبائغ نبا إلى الخارج إلا يعراقة البتك المركزي المصرى .

مادة A ... يكون لصاحب صبيك الاستثبار الذي أحدوثه الشركة طبقا لأحكام هذا المنانون حصة في صافى الربح الناتج من استثبار ليسنها ويصل نصبيه فيها قد يتحقق من الحسارة ...

وعضع اللائحة التنفيذية قواعد توزيع الأرباحالسائية بين الشركة وأصحاب المسكوك وتنظيم توزيع حسة أصحاب العسكوك فيا بينهم .

وبجب مل الجمعة الدامة بعد إقرار الميزانية تسوؤج الأرباح العمالية بالكناس بين الدكرة واعماس الصكولية وذلك بعد يحتبب سؤه من مشرين شها لتكوين الاحتياطي المالون الديرانية ، ويشمم هذا إلجارة من حصدة الشركة في مذه الأوباء ويقف تجميب الاحتياط المثانون من يام عندارا بعادل تعمد وإسمال الشركة .

ويكون لسوزيع حصة الشركة في صافى الربح طبقا لأحكام الفانون وتم ١٥٩ استه دده.

ادد به -- عترم الشركة بأن تقدم الهيئة البيانات الدورية وخدها من البيانات
 التعلقة الشاطهة و الداخل والخارج أن المواعد وطبقا الناذج التي ينصر عليها أن الاتحمة
 التطبقة .

ويضع مجلس إدارةالهيئة بموافقة الوزير قواهد الإشراف والرقابة على هذه الشركات مل أن تنضمن هذه الدواعد عل وجه الخصوص ما يأتى :

(] كالمديد أسبة الأموال السائلة التي يجب الاحتفاظ بالدي البنوك .

(ب) ضوابط إصدار مكوك بالناسد الأجنى ، رداك في حدود الدواهد اللي
 ربا فرار من الرزير بالاخاق مع عاملاً البنك المركزي .

(ج) تظر الفتيش راحراءاة .

ولهلس الرزواء وضع سوابط نسسويع الاستمارات ونسيتها فى الهالات الخنفة ، ويجوز له تحقيفا الصالح النام وبناء على هرش الوقير أن بقسسور منع استثبالو الامرال فى بعض الهالات .

داد ، و سـ يكون الدركة حمالهان الدنابات من خلاب العالمية والمراجعة الرشية عن تتوالر لهم الدند المصوص خيال فالسون حمارالة مهمة تحاسب والمراجعة عمل المدادة المهمة العالمة الدين خما القالود، العالمين عبام أن القالون رام يدن استة ١٩٥١ أشار إليه، ويدن الاأمر الجهاز المركزي الصاميات ومحد عمالاً، وواجهات ، وخسري جمهاز تتهيئها باء هل طلب المبيئة في حالة الاعتلال المعالمية في حالة الاعتلال الاعتلال

ويتمتم عبلس إدارة الشركة مزمداد الميزانية وذبرها من اللوائم المسالية وتقوره وفقا النموذج المنحق باللائمة التنفيذية لمسسدا التمانوز وعوضها على الجدية العامة سمافقا بها تقرير ممالتي الحسابات خلال سنة أشهو من نهاية السنة المسالية .

وتخطر الديمة بصورة من المزائية والتوائم المسالية والتعاوير المشار إلمائية السابقة المراشرين من التاويخ الديمة لامقاد الجمية العامة ، والهيئة الحلق في طلب وأخرت مدور لمشاياته والقوارهم المسابق با يقصع عن المركز المسال العبل وتنبعة المشاطر علم الوجه الصحيح.

ولى حالة عدم الإستبياط لملاحظات المراسة يشمين على بجمعى الإهارة الصمين هذه الملاحظات مراتفات الدموة الوجوة الساهمين بالهدور الجدية أنسانة وعرضها في أجتماع الحمية الدامة .

وعثرم فشركة خلال أسبوعين من إقوار المؤاتية والقوام المسائية من الحمية المامة بشتر ها دمينقا بها تقرير مراقى المسابات أو الإصفات الحبيثة في حالة عدم الأخذيها ، في جريئين يودينين صاحبين على الأقل .

مادة 1 1 هـ جوز الشركة وقف تشاطها الذي تابره، وقعا لأحكام هذا العانون بواقعة لحسل إدارة المبينة بعد التعدق من أبراء دنها تهايا من الاناتها بالم احتاب متكرف الاستثرار وقاك وقفا الشروط والإسراءات التي تحديدا اللائمة التطبيطة، ويؤشر بوقف المشاطرة على العادة المعد بالمبينة ، ويشتر هنه في الوقاع المصرية وفي جريفي،

ولا يجوز الشركة معاودة تشاطها في مجال تلق الأموال لاستثيارها إلا بموافقة مجلس إهارة الحيثة .

مادة ٧ م . جوز أماس إدارة الهبية حد غاافة النمركة الأحكام هذا المناثون أو لاكنه التنفيذية أو توليات مجلس إدارة الميئة الصادرة تنفيذا له اتفاق ألى من الاجرامات الآنية :

(١) نوجيه تنهيه كتابي الشركة .

(س) تكليف رئيس مجلس إدارة الشركة بدهوة المجلس الانداد النظر في أحم
 المنافقات المنسوف الشركة ، وإنجاز الإزانها، ويه هنر اجباع المجلس في
 مذه الحالة تمثل من الهرئة لإبداء «الاحظائة».

(ج) تدين عشو مراقب ل علم الإدارة لمدة محدودة ، ويكون لهذا السفو
 المشاركة في المناششات وتسجيل رأبه نيا يصدر من قرارات دون أن يكون
 4 صوت معدود .

 (د) حل بهلس إدارة الشركة بواقفة الوزير ونسين مفوض لإدارتها لمنة الاتجاوز ستة أشهو بسرض فى نهايتها الأسم على الجمهية السامة غير العادية لاشتيار بجلس إدارة بعديد للشركة ، أو إتفاذ أبى إجراء أراء الجمية مناسها .

(143) الدليل المصرى لمصروعات الخدمات والصناعة والنجارة الخارجية 1984

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

مادة ١٣ سـ يشطب فيد الشركة في الأحوال الآتية :

(1) إذا تبين أن النبدتم على أساس ببانات جوهرية غير صحيحة .

 (ب) إذا نهت عالمان الشركة الأسكام مثا الفائون أو الأنحة التنفيذية أو قرارات عبلس إدارة الحبيثة الصادرة تنفيذا له ٤ أولم تقم الشركة بإزالة المفافقة خلال المدة و بالشروط التي يحدوها عبلس إدارة المبيئة .

 (ج) إذا اتبعت الشركة سياسة تتماوض مع النظام العام والآداب، أو لاتنفق والمصلحة الانتصاد بالمامة والأمن النوس أوتضر عمالح أصحاب الصكوك.

وثم الشطب بقرار من الوزير بعد مواقلة تجلس إدارة الحية بالمثلية الل أصفائياء ولا يصدر قرار الشطب إلا سد التضاه نمير من الربيخ إضفال الشركة كتاب موصى عليه بطم الرصول بالفائقات الملسوبة إليا رصدم تقديما كتابة مبردات يقبلها عجلس إدارة الحية وبشر القرار الصادر بالشطب في الوفائح المصرية .

ويترب من شطب تيدالشركة وانفستشاطها للدى تمارسه ونقا لأحكام مشالفاتون نهائها ، والانم يد تيدا السكوك إلى أصمابها خلال المدة المفددة بيعرار الشطب فإقا لم تعم الشركة برد قيمة السكوك خلال المدة الممددة جاز أبولس إدارة المبشدة أن يامور تصطيبها ، ول مدلد المثالة يمن مجلس إدارة الحيثة للصلى ويصدد أنعابه .

دادة و و سد استفاد من أسكام التانون رقم 211 استانهه 10 بإصدار الاضافقاسة ليروسات الادوران المبالية و والقانون ترقم 10 سنة 2001 من فان ترقمات المساهد وترفق القانوم بها بالأمهم و الشركات فانسأليد إلى الصودة ومعمله الإطلال بأسكام القانوة أوراية من المساكلة 1 من هذا القانون في جب سراحات الشروط الثالية عند ليسمة ركمان أسهم الشركان الماملة في عالى تقر الأمول الاستارة ا

 (†) عدم قيد أسهم هذه الشركات في جداول الأسمار بالبووصات المصرية قبل تقديم مذاخين مرضيتين على الأقل توافق طيحة المبئة .

رم ذلك يهوز التعامل من أسهم هذه الشركات ابل ليدها في جداول الأسعاد في سوق مواذية يصدر با تشائها وتحديد قواحد العمل بها قرار من الوزير بناء على حرض البحدة المنايا لليورصات، والإنم تماول الأسهم في صدّة لملكة بأؤيد وتمهمتها الإسهية مثانا إلها عند الانتخاد مثابل تقالت الإصدار .

(ب) أن تشتمل بيانات أمهم حسلة الشركات مل رقم ونار يخ القيد بالسجل المعد بالحيفة ونوع الإصدار ووقد وناريخه .

داد 10 سـ مطر ما شركات المساحمة التي يكوز من بين أدامها كافي الإطراق الاستثمارا المسادر أو إنشاء مصيد أمريات الوسامية المراسم تمتع أو أمهم مجازة ويجودال شركات المسادر المسكول تجود المسادر مسكولة تجويز قام المسادر المسكولة تجود المسادر المسكولة متعبد الإجازة والمحدد المبادن المركان المصرية المسادرة المسادرة أن التعبدة الاقتصادية وفي المسال المصرية و متواجه وقودس الأموال الفلارسة الشاركة أن التعبية الاقتصادية و من المسادرة المسادرة المسادرة المسادرة المسادرة المسادرة المسادرة المسادرة الاقتصادية الاقتصادية المسادرة الاقتصادية الاقتصادية الاقتصادية الاقتصادية الاقتصادية الاقتصادية المسادرة ال

وتنظم اللائمة التنفيذية شروط وتواحد إصدار وتداول تلك للصكوك فى بورصات الأوراق المسالية .

الباب الثاثي احتام انتقالية

الثانون بالنفت أو بالواسطة أموالا من الجمهور لاستيارها أو المشاركة جا أو لاى فرض آنفر من أخراض توظيف الأمراق بأية وسياة ذكت أى مسحى أن ينواف من عنم الامواق من تاريخ العمل بهذا القانون ، وأن يرسل إخطارا ألى الهية خلال ثلاكة أشهر من تاريخ العمل باللائحة التنفيذية يخمسن طالى :

- (١) ماإذا كان يرغب ن السل ف بجال تلق الأموال لاستثيرها لهبقا لأحكام هذا الفائون أو لايرغب و ذلك .
- إب) المبائغ التي تلقاها قبل العمل بهيسة القانون بالعملات المنتفقة ومجالات المجديد
- (ج.) ثائمة للركز المسائل فى تاريخ السدل بالشانون وتطريرا منه معتصدين من التيخ من المسلمين القانونين من شكاتب المسلمية الداراجية الوطنية من تعالم ليجم الشروط للتصوص طبيا أن قانون مناولة مهنة المسلمة والمواجعة ؟ ويسيم وعدد مكاناتهم المبايلة المركز والسائدى على الانتفار المائمة للمركز المشائل والتشور في مواجعتين يوسين سياسين على الأثال .

وتمعد اللائمة التنقيذية البيانات الأشرى وللستنشلت الى يتعين أدعاقها بالإشطاره

مادة ٧٧ ــــ يجب عل كل من أضار المبينة برطينه فى توفيق أوضاهمه الليام بذلك خلال منة على الأكثر من تاريخ السدل باللائحة انتشابيذية ، ويجوز الوزير بناء هل هوض بعلس إدارة الهيئة أن ياذن له بنظق الأموالى من الجمهور لاستثبارها خلال تلك الممادة .

مادة A 1 سـ هل كل من اختيار المبيئة بعدم رغبته في توليق أوضاعه أو المفضت المدة المددة التوقيق الأوضاع دون إنحامه أن يرة جميع ماتلقاء من أمسوال إلى أصحابها خلال سنتين من ناريح العمل بهذا القانون .

ويكون الماتربون برد الأدوال المشاو اليها بماني حالة تعددهم ،وكما الشركا، والشخص الاحبارى ،مسئولين بالتشامق في جميع أموالهم عن الواله بهذا الالترام .

ماده ۹۱ ســ بقرم الانحاص المشار اليمن ف الساده ۱۰ بطفر أوصائم الموجودة بالخاص والمواح المتبهم ما المساد المشاقة أو أوراق ماليه مصرية أم البنية فيما أمد البول المتبدة الخاصة الرائب الماركي المصري والمجاه عنول تلالة أشهر من باريخ المسلم بهذا القانون واستطار البنك المركزي والمبدة بلك م

ريدم مساحب الشارطة إلى المؤرخ خلاف من برنامج السعلي بها القائدون مخلافة من المساحب الما القائدون مخلافة من الم المستحدث المؤرخة المساحبة
ويتين هل صاحب الثنان في حالة الرفض أو عند النباء المدتافرخصها للاحتفاظ بالارصدة في الخارج تقل الروصدة لمذهبورة في الخارج خلال الاعتاد أشهر من الوفخ مدعور فرار الوزر بينم المواقدة أو البناء المدته الاحتفاظ بهذه الأرصدة بالخارج وإمانها أسد البنوك المتشدة الخاشمة لإشراف البنك المركزي وإخطار البلك المركزي

مادة . v ح. يقترم الإنشاص المشار إلهم في المسادة ١٦ يؤساك الدفاتر والسهلات والمستندات التي تستارمها طبيعة الشاطهم وتفرضها القوانين واللوائح المقروة ، وذلك خلال سنة المهمر من تاريخ العمل باللائمة التنفيذية . DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTERPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

الباب الثالث

Chi pull

من در المباتئ المستحفة لإسماعية على أصفاع حسنة الفانون ، أو المتنع من در المباتئ المستحفة لإسماعيا تقيا أو بعضها ، يبائب بالسبين ويتواسسة لإنتقل من مائذ الله جيميه ولايتوذ هل عن اعتماد من أموال أو ما هو مستحق مها ، ويسمّ علم الجاني، والأموال المستحلة الى أصحابها .

وتنقضهالعوى المناتبة إذا إدر التجهر دالمبالغ المستعدلة معايياتات التعطيرة . ولهكة إطفاء المناقي من العقوبة أن حسل ارد قبل معدور حكم بحاق في العموى . ويهاف بلنات العدرة المنصوص طباق النفرة الول من هسدة الممادة كل من طاق استكم المداوح و و و و من مثا القانون .

ويما في بالسجن وبدرا مثلا تقل عن عمين ألف جنبه ولاتجاوز ماثة ألف جنبه كل من خالف حكر للفرة النائية من المسادة (١) من هذا الفاتون .

مادة ٧٧ سـ بمالم، كل من يمنح من تقديم الإخطار المنصوص عليه أن المادة ١٦ في المباهد المقدر ، وكل من بثبت عمدا بهائت جوهرية قير محميعة به ، بالسبين مدة لاكيد على خمس منسوات وبغرامة لاتفل عن خمسين ألف جنيه أو للاتواد على خمسهاة الدرسند.

ويعاقب بالسجن وبغرامة لاثال عن خسر ألف جيه ولاتوندها حمياته ألف جيه كل مراقب حمايات تعمد وضع تفرير كانب من تليجة مراجت ، أو أعلى عمدا وقالم جوهرية ، أو أخل هذه الوقائع أن التفارير التي يقدمها طبقا لأسكام هذا الثانين .

. ماهة ٧٣ — يمانسكل من يخالف الأحكام الأخرى الواردة أهذا الفانون أو لائت الشهلية بالحبس وعرامة لا الهل هن عشرة الانسجنيه ولاتريده مائة أفسجنيه أو بإحدى

هاین آلفونین، ماده و ۳ – ح مام الاخلال بالمسترارة الحالية لمرتک اللمل الخالف القانون چالف الحسول من الإدارة الفعاية الشركة " بأن المقويات المروة من الافائل ترتكب بالقائدة لا محتاج حلماً القانون ، وتحكون أموال الشركة شاسة في جميع الإسوالية الواقد

یا عیکم به من هرامات مالیه . ماده و ۲ سد تسری احتکام للواد ۸۰ ۲ سکروا(ای۸۰ ۲ سکروا(ب) ۸۵ ۳ سکروا(ب) ۲۰۸۷ سکروا(د) من تانین الارمزامات البلاشیة عل المواثم للتصوص طبیا فی هلا

--ون مادة ٢٧ — مع هدم الاخلال بأحكام المواد ٢٤ ومابستها من هذا الفاقون يجوؤ فضلا من العلومات المذرة للجرائم المتصوص طبها فيه الحمكم بكل أدبحض التدابيرالأتهاة

إ - الحرمان من مزياولة المهمة مدة لاتويد هل تلاث سنوات .
 ب - حالم مزياولة الشاط الاقتصادي الذي وقعت أبار به يمناسبته مدة لاتويد هل

٣ - تشر مطوق الحكم العادر بالإدانة بالوسية المناسبة ومل نفقة الحكوم طيه .

الباب الرابع احكام ختامية

مادة ٧٧ حيموزيفراوس رئيس الجمهورية إشاءستدوتيينم تركات الساهماللمافة في مجال تلفى الإمراق لاستقارها بسيد لا معنورق التكافل " جنف المدهم التسلمية وسائدتها حال تعرفها قاطر أو مصافح سائية وحماية أموال المودمين وتكوف الصندوق المناهسية الاخبارية المستفاة .

ويتضمين قرار إرئيس الجمهورية الصادر بإنشاء الصندوق تمشير شروط السفوية وفراهد الإدارة وعلانة الصندوق بالشركان الإخصاء ، ولسبة ساهمة كل مهائي، واوده وقراهد المثانى واستثمار هذه المراود ، وأسس ديم الشركات الإعشاء سال تسرضهالخاطر أ، مصاحب بالدة .

ادة ٢٨ سـ يجب إخطار المبئة بقرارات تدين أصفاء مجانس الإدارة والأصفاء المشدين ومديرى الشركة من شيرأهضاء مجلس الإداوة وتملك خلال الخمسة مشر يوط الخالية الصدورها .

وجوز الوؤر خلال تلايي يوما ولأسباب يمدها ء الإطابان هل هذا الصين . مادة 9 7 — يكون لوظمى الميئة النبن الدن يصدر باعتبارهم الرار من وارم الديل بالإطاق م الوزير المنص صفة الضبط العشالى في إلبات الجرائم الى عنم بالغالفة

وتسكل منا العانون ولائمت التنفيذة ، ولم في سيل ذلك سي الاطلام ما كالماسيلات والقائر والمستقدات والبائن في شعر المستقدات المستقدات المستوانين
الذو يه سر عرصة الركم له يهذه ما الحبوس برالديد أو المليد مسبب الرحوال المراقب رابط المسلم المراقب المراقب المسلم المراقب المراقب المسلم المس

صصره: وتؤدين شركة المساهمة التي لا تعمل ف بجال تلفى الأحوال لامائيارها للهيئة هند طلب الرئيسيد وإصدار سكوك تمو بل ذات عائد منقيد وسما بواثم واحمد في الإالف مع ليهة كل إصدار وتحدالهمن القد جنيد .

و ينتج لحصية" الماخ المشار إليها في الفقرات السابقة حساب خاص في أحدالهموك. التجاورة التابعة الفطاع العام ويخصص الصرف منه على أفراض ومهام الهيئة .

(145) الزليل المصرى لحصووعات الخزمات والصناعة والتجارة الخنارجية - ١٩٨٩

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT

1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

العقد الابتدائ والنظام الائساسي

لشركة المساهمة العاملة في مجال تلقى الأموال لاستثمارها وفقا لإحكام القانون وقم ١٤٦ لسنة ١٩٨٨

وزارة الاقتصاد والتجارة الغارجية

قرار وزاری زام ۲۹۰ لسنة ۱۹۸۸

بإسدار نموذج العقد الابتدائي والنظام الأساسي لشركة المساهمة العاملة في جال تلني الأموال لاستبارها

وزير الالتصاد والتجارة الخارجية

بد الاطلاع مل الغانون ولم 101 استة 1401 بإصابل فانون شركاب الساحة وشركاف التوسية بالإسهر والمشركات ذات المساولية المدودة ولانحت إنت بلية : ومل الفانون ولم 121 استة 124 بإسادار فانسود في مان الشركاف المهاملة على عالم المانون ولم الاستفادات المساملة في عال المانو الأموال الاستفراط 1

وعلى قراو رئيس جمهورية مصر العربية رقم ٢٠٥ لسنة ١٩٧٧ بانشاء العينة العامة نسوق المسأل ؛

وعلى قرار وزير الافتصاد والتجارة الخارجية والم 1946 لسنة 1948 بإصدار اللائحة التغيرية لذاون الشركات العاملة ف جال تاتبي الأموال لاستبادها ؟ وبعد أخذ رأى الهيئة العامة لسوق المسال ؟

و بعد احد راى الهيد معامه دسوى السان وبناء على ما ارتآه مجاس الدولة ؛

قبسرر: (مادة أولى)

يكون المقد الابتدئي والنظام الأساسي لشركة المساهمة العاملة في بجال تلقى الأموال لاستفراها وقفا النموذج المرفق بهذا القراد .

(مادة تانية)

ية شر هذا القواد في الوقائع المصرية ١٠

وزير الاقتصاد والتجارة الخارجية دم يسرى على مصطفى

نموذج العقد الابتدائي والنظام الإساسي

لشركة الساهية البابلة في بجال للتي الابوالي لاستثمارها وفقا لإحكام القالون رقم ١٤٦ لسنة ١٩٨٨ الثمار الله عقسه الشركة الإبتسدائي

> ائه قد عدم | | داع فيها بين الرقسين أدناء :

> > - 1

الاسم عارفج الميلاد المهنة الباب الشخصية المنزان ١ --٢ --

(det '6)

اتنتى المرتمون على حسانا النفذ على تأسيس الله من العمامية بعمرية بتسخيص من ستومد حمورية معمر العربية لجايا الاحكام القياران المعمول بها ورانغا لأحكام الغانون رقم 111 لسنة 1114 بالعمار الغانون في طان الشركات العاملة إلى جايات اللي الانوال لاستقرارا والركامة التعابذة العالم اللعام المالة المالة.

(des y)

اسم هذه الشركة مو (١٦

و ۱) لا يقل مدد تلاسميني عن عشرين وأن يكولوا مصرين ولا يقل ما يكتنب فيه كل منهم عن ١٤٪ من وأس تلسال المسدد . (٢ /) يطلق عليها اسم مشعق من العرض الذي قاست من البناء .

المسكت الاستشاري الشرق الأوسط - ٢٢ شارع الجار - الاوبرج - الجيزة - ج٠٠٠

الدلل المصدى لمصروعات الخدمات والصناعة والتجارة الخارجية ١٩٨٩ - (146)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

ر پاسېم عددها	دة ٨٪) المقد في رأس المسال		اكتب المؤسسون ⁽¹⁷
العماة التيتم الوظه بها	التبعة الاسمية	النحو الآتى : عدد الأسهم	قيدتها عل الاسم والجلسية
			- 1 - 7 - 7
قلا كتتاب السام المرخص له	مهدا قیستها ناب ادی بنک	أسهم وحددها وتم الإكة	رطرحت باق اد بنارنخ / / بنان الاكتناب
	1		

ر ٢) لا يكل ما يكتف ليه المؤسسون عن ٢٠٠ من رأس فلمال ولا يؤيد على ٥٠٠ من رأس فلمال ولا يؤيد على ٢٥٠ من ويلرخ الباق من داس قلمال الاكتفاف العام على غير فالوسسين بعيث لا يقل ما يطرح منه عن ١٥٠ م

ودفح المؤسسون والمكتثبون كأمل فيسة أسهمهم ومففاره في بنك . المستبل بدى البنك المركزي المصري .

وهذا المبلغ لايجوز سميه إلا بمدقيد الشركة بالسجل التجارى وبسجل القيد بالحيط .

(4 106)

يتميد الوامون مل هذا بالسمى أن المسرأى هل مواقعة جلس إدارة الحية السابة يرقى المارس في تعيير الشركة وليدا والتيام كالا الإيرانات الارباط المارية الحاليات المرابط أن مقا السيار الارباط التيام المارية المسلمات المارية المسابق المارية المسابق المارية المسابقة الإيرانات القائرية بالسيار التيام المسابقات الإيرانات المسابقات المسابقات المسابقات الإيرانات القائرية المسابقات الإرابات المسابقات الإرابات المسابقات الإرابات المسابقات الإيرانات المسابقات المسا

(مادة ٥ / ١) أداء للصرونات النماية والأجور والتكاليف التي تم إغفالها فجمهم تاريس الشركة ،وذلك خممها من حسام المصروفات العامة .

(11 236)

مرر هذا الدقد بمدينة مجبودية مصر العربية في مرد هذا الدقد بمدينة و المستخدم المرابطة في مستخدم المرابطة في المستخدم المرابطة المستخدم والمستخدم والمستخدم والمستخدم المستخدم
(T. tale)

قرض هذه الشركة هو (1)

و عوز الشركة أن تكون شا مصلحة أو تقترك بأى رجة من الوجود مع الشركات و فيرما ألى تراول ألمان شيهة أن إلى قد تعاديًا على تحقيق طرضها في حصراً، ف تطارح - كما يجوز لما أن تعديق المبابات الساقلة أو تفترها أن تقدمها بأو وقات وما الوحكم القائرية المشقد الذلك .

(106 })

بكون مركز الشركة وعلها القانوني في مدينة

وجوز لمجلس الإدارة أن ينشى. لهما قروها أومكانب أوتركيلات في جمهوريّ مهمر العربية أو في الحارج ﴿

(مادة ه)

المدة المعددة لهذه الشركة هي سنة تبدأ من تأويخ قد الشركة بالسجل التجاري

(" Islo)

حدد رأس مال الشركة المرخمس به مبلغ (٢) وحدد رأس مال المشركة المسدوبيلة (٢) موزع عل س قيمة كل سيم . فيمة كل سيم .

قيمة كل سيم تقابل حصة هيئية ،

و ١) يبيب ان يكون للشركة المراض اشرى بالإشاقة ال قرض تلقى الإموال من الحدور لاستشارها وإن ينص العقد عل ذلك .

(٣) تفسطي علم اللقرة اذا لم يرغب المؤسسون في الأخط يفكون واس المسال الرخص يه ، ولا يجوز ال يؤيد واس المائل الرخص به أن واس المائل المسدو من خسمين رحيم نيه : كما لا يجوز أن يقل واس المائل المسدو من خسمة هاريق بنيه وقبي جميع والحيول يجب أن يكون وأس المائل المسدو مقارعاً بالأكامل ومساؤكا كله المعروق.

(V šala)

إذا دخلت في رأس المال حصة عَبنة تضافي المسادة التالية : الحصة السينية الى دخلت في تكوين رأس المال عبارة عن

مقدمة من وقد وردت علمها خلال السنوات الخس السابقة على تقديمها مقود المعاوضة الآن

بيانها ويان شروطها وكانت هذه الحصة في تلك الفقرةتنل الربع الآتي بيائه

و بات هذه الحصود في عندالتصور دس مربع و بي ياب وسبق أن ترتب عليها حقوق الرهن والامتياز الآتي بيانها

ومن المتفق عليه التعفير في استيقاد الحسة المذكورة عدا بالشروط الآئية :

وقروت الهياة العامة لسوق المسائل تعيين لجنة لتنحقق من التقدير الصحيح لهذ. الحصم وقدمت المجنة تقريرها الذي قدرت فيه الحصم على الرجة الآتي بهائه :

(147) الدليل المصرى لمصروعات الخدمات والصناعة والتجارة المنارجية ١٩٨٩

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989 ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU

(Alsh)

لُسَمَوْجِ الأسهم أو الشهاوات الحثاة للأسهم من ونترؤى اسائم وتعطى أواتاما سلسلة ويرقم علما عضواز من أمضاه مجلس الإدارة وتختر بخاتم الشركة

ويجب أنَّ يتضمن المهم على الأخص امم الشركة وتاريخ قيدها بسجل قيد الحبلة وبالسجل التبارى وواله وقيمة وأس المسال بوعيه وحسدد الأسهم الموزع حليما وغسالمنها وخوض الشركة ومهكيما ومدتها والتاويخ المنتد لاجتماع الجمعية أأنبامة العادية ، وأن يطبع طيه بالعرق نميزة واضحة مجتلو تداوَّله للبر المصريين .

ويكون للامهم كوبونات ذات أرقام ساساة ومشملة أيضا عل وقر السهم . (a ista)

لايبوز تداول أمهم المؤمسين لمدة احس سنوات من الريخ قبد الشركة بالسجل المد بالهيئة ، كما لابحوزُ خلال هذه المدة تقل ملكية هذه الأسهم بطريق الحوالة من للؤسسين سفهم إلى بعض أو إلى النبر ۽ وأن يطبع دليه بأحرف جميزة واضحة مايقيد

تتنقل ملكية الأسهم بإشبات التصرف كتابة في سجل خاص لدى الشركة يطلق عليه صمل نقل ملكبة الأسهم وذاك بعد تقدم إقرار ووقع عليه من المتنازل والمتنازل إليه مراهاة الأحكام القانونية المقررة لتداول الأوراق المالية، والشركة الحق ق أن تطلب التصديق مل توقيع الطرفين بالبات أعليهما بالطوق الفانونية(١٥

ويوقع أثناز من أعضاء بجلس الإهارة على الشهاهات المثبتة لقيد الأسهم الاسمية ف سجل نقل المذكية وبالدسية لأيارلة الأسهم إلى الدير بالإرث أو الوصية ويجب عل الوارث أو الموسى له أن يطلب تيد نقل المُنجة في السجل المشار إليه ، وإذا كان نقلُ ملكية الورقة المالية تنفيذا لحكم نهائي جرى الليد في السجلات على متتضيطاً الحكم، وذلك كله بعد تقدم المستندات الدابة على ذلك .

ول جميع الأحوال ، لايجوز قتل ملكية الأسهماند المصرين ويؤشر عل السهم ما يليد نقل المالكية باسم من التقلت إليه .

(١) لن حالة إيراد تصومن في النظام تتنسبُ ليودا عل لداول الأسسيهم قاله بتدين مراهات أحكام المراد من ١٣٩ سـ ١٤١ من اللائحة التنفيذية للقانون وهم ١٥٩

(19:56)

لا ياؤنم الحسام الإ بقيدة كل شهنه من أسهدة ولاجوز لا يادة التراماته وتفطيح جيع الأسهم من نفس النوخ لنفس الالترامات ،

(JY 336)

. اتراب حيًّا على طلكية السهب قبول نظام الشركة و قرارات جميتها العامة

(alca mg)

كل سهما لهير قابل إلشجزاة .

(مادة ع ١)

لَا عُورَ لُورَيَّةُ المُساهِمِ أَو لِدَائِلُوءِ فِمَةٌ صَجَّةً أَنْ يَطَالُبُوا بُوضَمُ الأَخْتَامُ على دَقَامَ الشركة أو الواطيمها أو محتأكاتها ولا أن يطلبوا قسمها أو بديا حلَّة الدم إمكان القلمة ولا أن يتدخارا بأية طويقة كانت ل إدارة الشركة ويرب عليهم في استممال حقوقهم التمويل على قوائم جرد الشركة وحساباتها المتامية وعلى قرارات الحمية العامة .

(alci of)

كل مر يخول الحق في حصة معادلة لحصة قيره من الأسهم بلا تميز بينهم أثباء قبام الشركة وعند تصفيتها .

(des pr)

تبالع الأر باع المستحدة عن السهم لآخر مالك ، مليد اسمه فرسجل الشركة ويكون رمساءً الحق في قرنس البالغ المستحقة عن السهم سواء كانت حصصا في الأرباح أو تصيبا في موجودات النركة إ . .

(بانة ١٧)

م مراحاة حكم البند (ب) من المادة ع من قانون الشركات العاملة في عال تلق الأموال لاستَهْرُوهَا دلائمته التنفيذية ، محـــوز ز باد: وأس مال الشركة إصدار أسهم جديدة سفس النيمة الاعمية التي الاسهم الأصلية كا عور كذاك عنيض رأس المال على الوجه الملين لحاك بالقانون رقم ١٥٩ لسنة ١٩٨١ ولائحته التنفيذة .

ويم إخطار المساهمين القدامي بإسدار. أسهم الزيادة 🕳 في حالة تقرير حدوق أوارية خاصة بهم - النشر أو بكتاب تسجل على حسب الأحوال طبقا لماهو منصوص عليه باللائحة التنفيذية للقائون رقم ١٩٤٩-لسبنة ١٩٨٦ ، مع منح المساهمين القدامى مهلة للاكتتاب لا خمل من تلاثين يوماً من فتح باب الاكتتاب .

(NA 306)

. ل حالة زيادة رأس المال ، يجوز البسية النامة غير النادية عمر بر حقوق الأولوبة ف الاكتتاب في أسهم الريادة الساهمين القدامي كل محسب قيمة الأسهم التي يحملها.

البساب الثالث

سكوك الاستثار

() 9 836)

مه صراعاة أحكام المواد ٢ ، ٧ ، ٨ ، ٩ ، من قانون الشركات العاملة في مجال علم الأموال لاستثارها وأسكام الباب الصالى من لاعمته العقيدية ، عجمعية العبامة العمادية الشركة أن تقور إصدار صكوك استهار مقابل أموال تتلفاها الشركة من الجهور (١) وذلك عا لا مجاوز _____ المصدر أمثال رأس مال الشركة المصدر .

> البساب الرابع في إدارة الشركة القصيسل الأول مجلس إدارة الشركة (de able)

بتول إدارة الشركة عِلس إدارة مؤلف من _ واستنتاء من طريقة التعيين السالفة ألذكر عين المؤسسون أول مجلس إدارة من

سنسد فشواعم : — الحقية ——— السن ——

الزليل المصرى لخصروعات الخدمات والصناعة والتجارة الخارجية ١٩٨٩ - (148)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

-	التو كيمات			
التوقيع	الإنائة	الجلسية	الاس الالى	
			- 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1	

الثغام الأنساسي للشركة

البابُ الأول في تأسيس الشركة

(مادة) " المست طبقا لأسكام الدوانين المدول با في خوورية مامراك ويه ووقعا لأحركم" الناون شركات المساهدة الدامة" في جال النوي الأموال لاستيزاها الصادر بالثانون وقم 12 السنة 1944 ولائمت التنايذية والثانما الأسلم أقال شركة مساهمة مصرة

(ملدة ۲) اسم هذه الشركة هو شركة مد همة سخمة بالجنسية -المصرية .

(4 (c) (Y)

(^{۱۹۵۰} ۳ غرض هذه الشركة ^{(۲۱} هر

وَجُورٌ لِشَرِكَةُ أَنْ تَسَكُونُ مَا مَمَاهِمَ أَوْ شَيْلُكَ بَانَ وَجَهُ مِنَ الْرَجُودَ مِنْ الْمُبَعِثَّتُ اللَّ يَزَانِ الْحَمَامُ حَيْدِ بَا الْحَالِمَانُ أَنَّ إِلَّى لِنَّسِمَ فَالَوْبُهَا مِنْ غُنِينَ غُرِحِياً فُ أَنْ تَطَلَّمُ عَالَمُ حَيْدًا مِنْ الْوَصِيمُ فِي الْمُبَاتِّ السَّالِمَةُ أَوْتُدُبِهَا أَنْ تَعْطَمُ لِمَا وقال في الأسكام القائرية للطلمة الله ا

	(مادة)
	بكون مركز الشركة وعلها الثانوني ف مدينة
ركيلات نى مصر أو فى الخارج .	ويموز لمبلس الإدارة أن يعشى، لمن أروها أو ا
	(مادة هـ)
سنة تبدأ من الريخ ليدها	المذة المددة لمنذ الشركة هي

المذة المددة لمذذ الشركة هي " صنة تبدأ من الرقع بالسجل المجاوى .

 (۱) يجب ان يكون للشراطة الراض اخرى بالاضافة الى امرض اللى الأمسسوال لاستثمارها من الجمهور وأن يلمى النظام على ذلكة .

> البسائب الثالي تى وأس حال الشركة (ماوة ؟)

(مادة ٧) جمير أسيم الشركة احمية وقد ثر الاكتتاب في رأس المال على انتحو النالي ٢٥ ؛

			ال المالية الم
السملة التي تم بها الوفاء	النيمة الاعمية	مد الأسهم	الاسم والجلسية
			- 1
-			- 1
1			- Y
j		- 1	****
1	ł		****
	- 1		****
			-7.

وقد دنم المكتنبور النيمة الإسمية بالكامل للا مرجم هند الاكتناب .

راكب مسركا لمربي على الدوام ·

الراضي يعبر شباسي مند اللاقية للا قر يراب المؤسسون في ضعيه ولين المثال المرسون في ضعيه ولين المثال المرسون في من يعبر والمراب (المرسون بدر يعبر والمراب المراب الم

(149) الدليل المصرق لمصروعات الخدمات والصناعة والتجارة الخارجية ١٩٨٩

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

(44 DL)

(YY=336) عيضو (ثلاثة على الأقل) . لايكون اجتماع إفيلس محبيط إلا إذا حضره ...

(TA . 22)

تصدر قرارات مجلس الإدارة بأغلبية هضوا ﴿ يَجُورُ النَّصِ عَلِّ نَصَاتُ نمين في بعص الموضوعات) .

(49 Est)

مع مراحة أحكام القانون وقم ٤٤٦ ُلسنة ٨٨ُ٩١ ولا محته الدفيذية وأحكام اأواد من ٩٦ إلى ١٠١ من قائرن شركات المساهمة وشركات التوصية بالأسهم والشركات ذات المستولية المحدودة المشار إليه وأحكام لاكته الناذيذية العلس الإدارة أو سم سلطة لإدارة الشركة فها عدا ما احتفظ به صراحة نفام الشركة <١٦ الجمعية العامة وبدون تحديد لمده السلطة بجوز لدمياشرة حميع التصرفات ووضُ اللوائح المتعاقة بالشنيون الإدارة والمسالية وشتون الدامين ومعاملتهم المسالية ، كما يضه العباس لائحة عاصة بمستلم أعمله واجهاماته و وزيم الأختصاصات وألمساولهات ،

(مادة ۴۰) مثل رئيس عبلس الإدارة الشركة أمام القداء والنبر .

(My " Eale)

ملك حق النوقيم (٢٦ من الشركة عل القرأد كل من وتيس نجلس الإدارة اوأمضا، عاس الإدارة المتدين وكل مدو آس بندبه البلس لهذا الترض وللهلس الإدارة الحق في أن يفين عدة مديرين 57 أنز توكلانُه مفوشين وأن يخولهمُ أيضاحق التوقيع مرافشركة منفردين أو عبد وين

(١) يجوز النص على أختصاص الجمعية الصامة بموضوعات معينة أذا رؤى اخراجها عن اختصاص مجلس الادارة ٠

١٠ يجوز أن يتضن النظام النظيما آخر أحق التوقيع ٠٠٠

(٣) يشترط في المديرين أن بكونوا مصريين •

(. 44 Est)

. الإقدل أعشاء بجاس الإدارة بسهب إيامهم بمهام وظائفهم ضمن حدود وكالهم أبة مستولية فيا شاق بالتراءات الشركة .

(طدة ١٣٣) .

" تتكويل مكاقاة عبلس الإدارة من اللسبة المثوية المنصوص عاجا في المسادة (٥٠٠) من النظام ومن بدل الحصور الذي تحدد الجمية العامة فيمنه كل سنة .

> اللهستثل الشالي · اللجنة الإدارية المعارنة (13 .

> > (TE 334)

يسكل مجاس إدارة الشركة لجنة إدارية معارية من العاملين . وتختص اللجنة للذكورة بدراسة كاقة الموضة عات المتمنقة بدواسة برامج العمالة بالشركة . مهاماة الداوة الاقتصادية السليمة وكذلك كل مايتماق بشئون العاملين ووانج وخطط وقواعد تمديد الأجور والمرتبات فنملا عن إلموضو ءأت الأمرى التي تحال إليها من مجلس الإدارة أو مضو عبلس الإدارة المنتدب ، وتربع اللجنة توصيهًا ونتائج دراسها إلى مجلس الإداوة، وعضر وابس البناج اجرادات عبلس الإدارة ويكون له صوت ممدود في المداولات.

(مادة ه ٢) تعين اللبنة من بين أعضائها رئيسا يًّا وأنى حالة غيابه تعين العضو الذي يقوم بأعمال . 133. 2-11 11

وبحضر اجتاعات اعجنة عصو مجلس الإدارة المتنلب أومن يقوضه من أعضاه مجلس الإدارة ، وعدد من المديرين المسئواين بالشرقة يختارهم مجلس الإدارة دون أن يكون لمم صوت معدود في المداور ت .

يدين أحضاء بجلس الإدارة للدة اللاث ستوات . فير أن مجلس الإدارة المدين في المسادة السابقة يبق قائمًا بأعماله لمدة سنوات (٤) ولا عَلَ ذلك بحق الشخص المعنوى في مجلس الإدارة في استبدال من يمثله ق الحلم ، وذلك على الوجه المدين باللائحة التنفيذية القانوز رقم ١٥٨٩ لسنة ١٩٨١

١١) يشعرط أن يكون الأعضاء مصرين وأن يكون العدد فرديا ولا يقل عن ثلاثة وبجورز النص على ضم عضر بن على الأكثر لا يتوافر فيهم نصاب ملكية أسهم الشركة . (٢) اذا الرر النظام اشتراك العاملين في عضوية مجلس الادارة الشأف اللقسرة الآلية : و يكون من بينهم () عضوا منز يسلون في الشركة يشتارهم الساملسون بالشركة من يتوالى ليهم شروط المشووة ؛ لما اذا قرر التظام انضاء السهم العسسل الآثية : . يگوڻ من نينهم (سلوكة لجميع العاملين بالشركة تشاك العبارة الآلية : ، يكون من بيتهم و وقدو من يسملون في الشركة التتارهم الجمعيات الفاصة بالماماي من اسمحاب أسهم المسل عل النحر المحدد باللائحة التنفيذية ،

١٣٨ يُشِرِيدُ إلا تقل فستها الأسبية عن خُسنة الإلى حيه ٠

رة) لا يجرز أن تزيد الدة على خسس سترات "

(44 336)

لحِلس الإدارة ـــ إذا لم يكن هناك أصفاء محلون محل للعضو الأصل – أن يعين أعضاء في المراكز الى مُعلوف أثناء السنة ويجبّ عليه إجراء هذا التعيين إذا وتقص عند

وبباشر الأعضاء المعينون على الوجه المدين في الفقرة السابقة بالمسل في إسلمال إلى أن بنعقد أول اجهاع المجمعية العامة فإما أن تقرر إصبيتهم أو تعبين آشر بن بدلا منهم؟..

(NE 374)

بدين المجلس من بن أعضائه وأيسا وجوز تدين نائب الرئيس عل عله أثناء خيامه و في حالة طياب الرئيس و ثائبه يدن الملس العضو الذي يقوم بأعمال الرياسة مؤلكا .

(45, 27)

بجوز أمِلسالإدارة أن يمن من بن أعدائه عشوا منتدبا أو أكثر وعدد الهلس اختصاصاته و مكافئة كا يكون له أن يؤلف من بين أعضائه لحنة أو أكثر بمصعها سنى اختصاصاته أو يمهد إليها بمراقبة سير العمل بالشركة وتنفيذ قرارات الحيلس.

(yo ish)

يعقد مجلس الإدارة جلساته في مركز الشركة كلا دعت مصلحيا إلى المقادم مناء على دعوة الرُّفِس أو شاء على طلب ثلث أعضائه ، ويجب أن يجتمع مجلس الإدارة مرات عل الأقل خلال السنة المالية الواحدة .

وبجوذ أيضا أن يتعقد الجلس خارج مركز الشركة بشرط أن يكون جميع أصفائه ساضرين أو ممثاين في الاجتماع وأن يكون هذا الاجتماع في مصر .

7 44 Tale)

لعضو مجلس الإدارة أن يتيب عنه عند الضرورة في حضور جلسات الحبلس أحد ز ملائه وق هذء الحالة بكون لهذا العضو صوتان ".

ولا يجوز أن ينوب مضر بجلس الإدارة عن أكثر من مضو واسد وق حيم الأحوال لابحوز أنَّ زيد أصوات المتربين من الله عدد أصوات الحاضرين.

الدليل المصرى لمصروعات الخدمات والصناعة والتجارة الخارجية ١٩٨٩ (150)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

(Jes py)

يترفى بطس الإدارة وضع تواعد وشرط اختيار أعضاء الله: الإدارة المعارة و مدة العضورة وطموقة التجديد ونظام هملها وكاللة العضائها وتجنع الجهة مرة على الإناز على غيرين ولا كين الإساباع صحيا إلا إذا حضره المت تعدالا خضاء طالاً قال وتصدر القوارات باطبية أصارت الأحضاء المخاضرين الماذ تساوت الأصوات وحص

(44 mm)

نشم اللهنة تقريرا سنويا خلال السنة المسألية الشركة يعرض على مجلس الإدارة برضح فيه الموضوعات التي أسيلت اليها وها أوصت به في شأنها والتراساتها التي ترى مرضها على الجلس والتي يزدى الأخذ بها ال تعقيق مصلحة الشركة .

اليساب الخامس في الجمية العامة

(MA 336)

تمثل الجمية العامة حميم المساهمين، والإعموز انسقادها إلا في . . . ، المدينة التي بها مركز الشركة) .

(49 ish)

لكل ساهم الحق في حضور الحمية العامة المناصب بطريق الأصائة أو النياة ولا يجوز الساهم من قد أعضاء بجلس الإدارة أن يثب عنه أحد أعضاء بجلس الإدارة في حضور الجميات العامة .

رشترط لصمة النباية أن تكون ثابتة لى توكيل كتابي دأن يكون الوكيل مساهما ويكون لأي مساهم من غير الأنشاص الاحتباري بوصفه أصياد أو ثالباً عن المديد أر بالصفتين معا هدم من الاسوات بيماوز () من عدد الأصوات المشررة لأسم المناضرين . ١١

(١) تعدد السبة ،واسطة الحسية التأسيسية للشماكة ،

و بجب إن يكون علس الإدارة عملا أن الحمية الدامة بما لا يقل عن المدد الواجب تراثرة لميمة انطاة جلساته ، وذلك في مرافحوال التي يقص فيا معد المعلمة بخس الإدارة من ذلك عراز بجرز تخلف أحماء عبلس الإدارة من صدور الاجتماع ، بلو عاد

رف مبح الأحوال لا يبطل الاجزاع إلذا حضره ثلاثة من أصفاء مجلس الإدارة فهالاقل يكو ندريتهم وتصريحاس الإدارة ار نائيه أو اسد الأحضاء المشتدين الإدارة » ولالك إلما تواتر الاجزاع الشروط الأخرى التي يتطلبا القانون رقم ١٩٥٩ السنة ١٩٨١ ولانحت الشهذية 13

(1 0 3 1)

يجب فل المساهمين الذي يرغبون لى حضور الجمية العامة أن يتبوأ أنهم أودهوا المجمعه في مركز الشركة أو في أسد البوك . . . قبل انسفاد الجمعية السامة بتلائة أيام كاملة ما الأفل .

ولايجوز قيد أى نقل لملكية الأسهم ف حجل الدركة من تاريخ أشر الدعوةالاجتماع إلى انفضاض الحمية العامة .

(\$ J. 10 h)

تيهذا الهمية المسادة السادية الساهمين كل سنة أشهر بدعوة من دايس مجلس الإدارة في الزمان والمسكان اللذن محدها إعلان الدعوة ، وذلك خلال السنة الشهود (عن الأكثر) الثالثة النهاة السنة المسالية الشركة .

والملس الإدارة أن ياور دموة الحمية المامة كفا دمت الضرورة إلى ذلك .

ومل جلس الإدارة أن شعر انجمية العامة العادية إلى الانعقاد إذا طلب إليه ذاك أحد مرافق الحسابات ، أو هده بن المساحمي علل ه . إ. من واسم عالى السركة وبها إلاق بترحل أن يوضو أأسباب العلمات وأن يودعوا أسهم ممكن الشركة أو أحد الهيرك المتعملة عولا يجوز بحس هذه الاسم إلا بعد انتخاص الجملية

داع يجوز النص على تعديد الحد الألمى لعدد الإصوات المفررة ، أو الحد... الأنصى لما يحمله الوكيل من أسهم "

حاراته بالحسابات أوالمدينة أن يتحد إلجيه العامة للانتقاد في الأحوالياتي بعاضمه
 ذيها مجلس الإيتارة من اللحوة ، ما ترخم من وجوب فالتحريض شهر على تحقق الواقعة
 أو بقد التاريخ الذي يجدد بد-وجيه الدوة إلى الاجتماع .

كما يكون الهيئة أن تدو الحبيسة المسامة إذا انفص عدد أهشاء بهلس الإدارة سخ! الحد الأدن الواجب وانور العدمة انعقادة أو اعتبع الأعشاء المنكلون لهذا ألحسد من الحضور وفي حيخ الإغوال تتكون مصاريف الدعوة على نفقة الشركة

(die 43)

تَستد الحمية الدامة العادية السترية الظر على الأخص فيا يأتي:

- (1) تظاب أمضاء بجلس الإدارة رعز لمي.
- (ب) مهاقية أعمال عباس الأدارة والنظر أل إخلاله من المستولية .
 - (ج) المصادقة على المرَّاسِة وقائمة الدخل .
 - (د). المادة على تقرّ بر مجلس الإدارة عن أشاط الشركة .
- أ هـ) المواققة على توزيم الأر عاج وتحديد مكافئاة و بدلات أمضاء علس الإدارة.
 - (و) تبين مهائب الكسايات وتحليد أتعابه . (د ، كارما ، ». علب الادارة أو المسلسسة أو المساحق. الذ
- (ز) كل ما يرى جلس الإدارة أو الحيف أو المساهود. الذين بملكون ه ٪ من رأس الحسال عرصه على الجمعية للعامة .

(150 25)

على جارى الإدارة أن يقد من كان ما ثالية ... أن ومود يستم جفد الجمية الثامة المستمين على أن ومود يستم جفد الجمية الثامة المستمين من الرئيسة الشرائية ... من المستمين
و يجب على يجلس الإدارة أن بالمبرّ المبرّاتية واللوائم المالية وخلاصة واليه تتطويره والتص الدكامل لتقوير مرافي الحسابات قبل اجتماع الجديسة العسامة معشون بوما على الأقل في مريد من بورسين مباسيتين .

و تخطر المدينة قبل شهرين من الناريج المحد لاستاد الخدية العامة النفاد بروالقوام المشار أليا في الفقرة السابقة

(151) الزليل المصرى لمشروعات الخدمات والصناعة والتجارة الخارجية 1984

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989 ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

(مادة ع ع)

يعب تشر الإخطار بدعوة الجمعية العامة للاجتماع حرتين في صحيفتين ووسيين ، هل أن يتم النشر في المرة النائبة سد انتصاء خمسة أباع على الأقل من تلويخ تشر الإخطار ألأول

وترمل صورة مما ينشر إر الحياة العامة لسوق المسال ف نفس الوقت الذي يتم

ينب على علس الإدارة خلال أسوعين من أرار الجمية العامة الزائبة والقوائم المسالية أن يقوم بلشرها مرفقا بها تقرير مراني الحساكات في بويدتين يوميتين صباحيتين عل الأقل ، كا يتدبر كذلك نشر ملاحظات المية؛ في حالة عدم الأخذ بها ، (its 73)

الإيكون المقاد الجمية الدامة المادية صحيحا إلا إذا حضره مساهمون يمتأون على الألل (١٠). وإلما لم يتوافر الحد الأدنى في الاجماع الأولى ، وجب دعوة الجنبية الدامة إلى أجناع الذيملد خلال التلائين برما النالية للأحياج الأدل وبهرز الاكتفاء بالدهرة إلى الاجتماء الأول إذا حدد أبها ،وعد الاجتماع الثاني ٢٦٠. وبعتبر الاجتماع الثاني محيماياً باكان عدد الأرسم الممثلة فيه وتصدر قرارات الحمية اسامة بالأطبية المطلقة للأسهم الممثلة في الاجتماع cra إلا إذا كان القوار بتعلق بإصدار مكوك الاستثار فيشترط لصحة القرار أن يصار بأظبية

الائة أرباع الأ-مم المعانة في الاجتماع . (1) دیج واس المسأل عل الأقل ویشوط لا پجاوز لعبات واس المسأل و (۲) جسواری
 (۲) جسواری
 (۲) الا (قا اشترط البطام اعلیه حاصة فی اصدار اشرارات

(EV 836)

تفتص الجمعية الدامة غير للمادية بتمديل نظام الشركة مع سراعاة عا يأتى ،

(1) لايجـــوؤ زيادة التزاءات المساهين ويقع باطلاكل قرار بصدر من الجمية المامة يكون من شأنه المساس متملوق المساهمين الأساسية التي يشدها بصفته . منا

(ب) يجوز إضافة أهراض مكداة أو مرتبطة أو قريبة من غرض الشركة الأصل ولايجوز تنبع الدرض الأصل إلا لأمراب يوائق عليها مجلس إدارة الحيثة .

(ج) يكون للجمعية للمامة هو العادية النظر في إطاقة أمد الشركة أو تقصيره أو حلها
 فيل موهدها أو تغيير لعبيسة المصارة التي يترب عليها حل الشركة اجبارها

. إذا بلعت خمارً الشركة تعبف وأس المسال المصدو وجب عليجلس الادارة أن بيادر إلى دموة الجمية الماسسة غير العادية النظر في حل الشركة

(alcs A3)

مع مراعاة الأحكام المتعلقة بالجمية العامسة العادية تسرى على الجمية المامة فمر العادية الأحكام الآتية ؛

(١) كيتمم الحديد العامة غير العادية بناء على دعوى عباس الإدارة ، وعل الجلس توجعية الدهوة إذا طلب آك ذلك عدد من الساهمير يمتاون ١٠ ٪ من رأس المال على الأقل لأسباب جدية ومنترط أن يودع الطالبود أسبمهم مركر الشركة أو أحد البنوك المتمدة ، ولايجوز سحب هذه الأسهم إلا مد انفضاض الجمية ، وإذا لم يتم الحلس بدعوة الجمية خلال شهر من مخسدج الطاب كان الطالبين أن متقدموا إلى الحيثة التي تنولى توجيه العصسوة ، كما تجتمع الجمعية لهر العادية بناء هل دعوة المفوض بإدارتها ، وفقا لأحكام الفقرة (د) من المبادة (١٣) من القانون رقم ١٤٦ استة١٩٨٨

(ب) لايكون اجماع الجمعية الدامة غيرالمادية صحيحا إلا إذا حضره مساهمون بمثلون نصف رأس المال (عل الأقل) ، فإذا لم شوافر الحد الأدنى ف الاجتاع الأول وجهت دهوة الجمية إلى أجراع تان يعقد خلال الثلاثين ببرما التالية الاجتماع الأول ، ويعتبر الاجتماع التاني صحيحا إذا حضره هدد من المساهمين مثل ربم رأس المال (عل الأقل) .

(-) تصفر قرارات الجمية العامسة غير العادية بأغلية على الأسهم المسئلة في الاجتماع إلا إذا كانالدرار يتماق زيادة رأس الممال أر خفضه أر حل الشركة نبل الميمادأو تدير الدرضالاصل أو إدماجها ، فيشترط لصمةالدرار فيحد الإحوال أن يصدر باغلية تلائة أرباع الأسهم المدثلة في الاجتماع .

(44 64)

لانجوز البسمية العامة المداولة في شير المسائل المدرجة في جدول الأعمال ومع ذلك بحرز فجسمية حتى المداولة في الوقائع المطيرة الى تتكشف أثناء الإجماع .

ومع مهاعاة أحكام قانون شركات المساهمة وشركات التوصية بالأسهم والشركات ذَاتِ الْمُسَاءُ لِهَالْمُدُودَةُ المُشَاوِ إِلَّهِ وَلِائْمَتُهُ التَّنْفِيذَيْةً وَالْمُسَادَةُ (٢٥)منْ هَذَا التَظَامُ وَيَكُونَ القراوات الصادوة من الحمية العامة مازمة لجيد المساهمين سواه كانواء ضرب الاجتماع الذي صدرت فيه هذه القرارات أو عائبين أو عالقين ، وعلى عبلس الإدارة أنفهذ قرارات الحبية العامة .

(e+ ista)

تسبل أسماء الخاضرين من المساهرين في مجل خاص بثبت فيه حضورهم وما إذا كان الإصالة أو بالوكلة عويوقع هذا السجل قبل بداية الاجتماع من كل من صراف الحسابات وجاسي الأصوات .

ويكون لكل مساهم بحضر اجراع الجمية العامة الحق قامناقشة الموضوعات المدوجة ن جدون بإعمال ، واستجواب أحضاء علس الإدارة ومماقي الحسابات بشأما

ونشابط تقدم الأسثلة مكتربة قبل اضفاد الجمية الدامة بثلاثة أيأم على الأقل ن مركز الشركة بالديد المسجل أو بالبد مقابل أيصال .

وبجيب عبلس الادارة على أسئلة المساهم واستجوا باتهم بالقدر الذى لايعرض مصلمة الشركة أو المصلحة العامة الضرو ، وإذا رأى المساهم أن الرد غير كاف احتكم إلى الحمية العامة ويكون قرارها واجب التنفيذ .

ويكون التصويت الجمعية العامة (٢٠ برعب ان يكون التصوت بطريقة سرية إذا كارالقرار بدانوبا تنظيم أهضاء علمن الإدارة أو بدؤلم أو بالمنافذون المسئولية طبيع ، أو أذا طلب ذلك رئيس عجلس الإدارة أو هدد من المساهمين يثل ... الأصوات الخاضرة في الاجتماع عل الأقل .

ولايجوز لأعضاء عجلس الإدارة الاشراك في التصويت على قرارات الجعية العاسة ني شار تُمديد زواتهم ومكافاتهم أو لبهاءة ذستم وإخلاء استوليتهم عن الإدارة :

الزليل المصرى لمتروعات الخدمات والصناعة والتجارة الخارجية ١٩٨٩ (152)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE EY DU
COMMERCE EXTERIEUR

(مادة (٥)

يمرر عضر اجتماع بتضمن البات الحضور وتوافر مصاب الامتفاد وكالتانيات حضور تمثل الحيلة كما يتضمن خلاصة وإنها بحين ماشك الجمية اللدان وكل ماعدت أندا الإجتماع والقوارات التي أتفات في الجمية وعدد الأصوات التي واقلت شها لم طافقهاً وكل ما بطلب المساهدود بها في العضر.

 (١) يعين النظام طريقة المصويت فادا لم يعينها فانها تنم بالطريقة التم يانترجها رئيس الاجتماع وتواقق عليها الجمعية .

و تدون محاضر فبمهاهات إلحمية العامة بصفة متنظمة عقب كلجلسة تعطيخاص، ويوقع على الصفر والسجل وتسوا الحاسار اسراجاسما الأصوات، صراقبا الحسابات.

ويجب إرسال صورة من محضر اجتماع الحمية الباحة اليوثة خلال ثهر على الأكثر من تاريخ انتقادها .

(at ish)

مع هدم الإخلال بحقوق الدير حسنى النية يقع ناطلة كل قرار يصدر من الجمية الهامة بالمثالفة لأحكام الدانون أو نظام الشركة .

وكالك عجوز إطال كل قرار بصغر لصالح فلة مدينة من المساهمين أو الإضرار يهم ، أو بللب ثلع خاص لأعضاء عمامى الإدارة أو غريم دون اعتبار لمساحة الشركة والإضرار بمدوق أصحاب العسكرك .

ولا بجوز أن يطلب إليطان في هذه الحالة إلا المساهمون الديناه مرضوا علىالدراه في تحضر الحلسة أو الذين عليهوا من الحضور بسبب طبول ، وبجوز العيشة أن تُحوب عنهم في طلب البطانان إذا تقدموا بالسباب جدية .

ويرتب ملى الحكم بالبطلان احتبار الدرار كان لم يكن بالفسية لل جميع المساهمين وعلى جملس الإدارة نشر ملتضر الحكم بالبطلان فى ليسدى الصحف البومية وفى صحيفة الشركات .

وتسقط دعوى البطلان بمشي سنة من تاويخ صلار القرأر ، ولا يترتب عل وقع الدعوى وقلب تنفيذ الفرار مالم تأمم الهسكمة الحاك .

(del "pa)

يجوز توقف الشركة من تشاطيا في مجال على الأموال لاستثبارها بعد مواقفة مجلس إهارة المبلية وفقا لأستكام المسادة (11) من الفائون 121 لسنة 140.4 وأحكام الباس المفارس من لائمته التنفيذية .

اليباب السادس

في مراقبي الحسابات

(46 36)

مع راماة استمام المستم المداد ، و من فارد نزيك المساحة الماماة في هال تطبي الارماق الاستماره الرامات المستم الموادد ان و ، الى و ، و من فانون شركات المساحة ويزيكان التوسية الإسم باللوكات الت المساوية المساوية المساوية المساوية المساوية المساوية المساوية المساوية المراوط المناصوص طبأ في الموادد مراولة عمدة المسابع الراموجية من استحدا المجارية المعادم وتعدد المساوية المام الاستعداد المساوية المساوية الراموجية من استحدا المجارية المعادم وتعدد المساوية المراوطة المساوية المراوطة المساوية الراموجية من المحدد المؤادة وواجهات

ويسال المراقبان من صحة البياغات الولودة في تدريرهما بوصفهما وكاين من بموع المساهسين ولكل مساهم أنتاء عقد الجمية البنامة أن يتناقش تشرير المواقبين وأن يستوضحهما هما ورد به .

الهاب السابع

السنة المسالية الشركة - إلجرد - القوائم المسالية - المسال الاحتياطي -توذيح الأرباح والتصرف في الخسائر

(462 00)

ئيداً الساة المالية الشركة من ______و تشي في ______ من كل سنة على أن السيسنة الأول تشمل المسدة التي تنقض من تاريخ تأميس الشركة حق _______

(alci / a)

مل بمدن الإدارة أن يعد من كل سنة مالية أن موصد يسمح بعقد الجمية السامة الساهين (علال منة أدير على الأكثرين تلويخ إنتهائها) بريائيسة المسركة والدرائم السائية و خط السواح و قر () الملحق بالائمة التنفيذية القانون وقم 117 أسنة 1100

وعل المجلس أيضا أن يصب تشريره عن تشاط الشركة خلال السنة المسالية وعن مركزها المسائل ف خنام السنة ذاتها .

(153) الدلبل المصرى لمشروعات الخدمات والصناعة والتجارة الخارمية ١٩٨٩ -

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

(des ya)

نوزع الشركة الأرياح الصافية أو الخسائر سنويا عد خصم جميع التكاليف النقدية وغيرالنقفية اللازمة لتحقيق مذه الأرباس؟! يأتى :

و _ يهذا باحقداب احتياطى قانونى بنسبة ه . إ." من الأرباح الصانية ويتحم مذا الاحتياطى من حصة الشرائة ق الأراح ، ويقف تجنيب هذا الاحتياطى إذ لخ نصف وأس الحال المصدر وعى قد ر تدين المدونة إلى الانتظاع .

٣ مد يقتطع تصيب الشركة من الأر إلى الناباة التوزّيع بواقع 1.1 منها من كل جلع ثلث الشركة ساريا لو إعمالما للصدر بوذلك بحد أنصى 1.1 من تلك أدر إلى .

٢ حد يوزع ما يتبنى من الأرباح الغاباة فتوزيع بن الشركة وأ. سام ٢٦ الصكوك بلسبة صان حقول الملكية الأصحاب الأسهم إلى(٢٠ سان قيسة الصكولـ٢٠٠).

(١) يقصد بصافى حارق المكية لاحتاب الاسمم موسرع مامن لشال الدفوع إراحتهائيات والارباح في المراوطة على همان الدركة جامعسوها بن ذلك المسائر يرحلة ، كما يقصد بصافى فيدة المسكرة فيجاه الاصلية مستبعاة عنها الصبيها فيحا تعدلك من تسائر في السنوات المسائرة السابانة .

(7) يرامى عند استساب اسبيب المسكرات فى الأرباح بالمسيسية للمسكرات التى مندرت او استوجت خلال السنة المسائية الذي يتم تحديده بنسبية الله من بداية الشمير لدال المراه الهمات ستى لهاية اللمبير السابق عل الاسترداد بحسب الأحرال !

(٣) يراعي عند احتساب ما ينمس الصلك من الأرباح كيمة الصلك •

- ؛ يجوى توزيع حصة الشركة في البندين ، ٢ و من هذه المادة كما يأتى :
 - (١) يانتظم الاحياطي الذا رقى السابق احتسابه (١١ طبقا البند " ١ " .
- (ب) يكون الدلماي نصيب في الأوباج الى يتغرر توزيعها نفداً بما لايشل من ١٠.١٠ شرط ألا يزيد على مجدوع الأجور السنوية العاملين بالشركة .
- (ج) يتنطع المبلغ اللازم لتوزيع حصة أولى من الأرباح تدوها (ه. / ط الأقل) لتساهمين وتشاماين .
- (د) فيصص بعد ماتقدم (مشرة أن الحالة على الأكثر) من الباق الكاتأة بعلس الإدارة .
- (a) ويوزع الياتي من الأرباح بعد ذلك هل المساهمين والعاملين (في الحدود والفحب المقررة في هذا التظام كاعمة إضافية أن الأرباح أن يرحل بناء عل انتهاج علمي الإدارة إن السنة المقبلة أو يكون به احتياط فير عادى أرمال استهلاك فرر هادى .

(مادة ١٨٥)

توزع المسائر بين الشركة وأصحاب السكوك وبرم التصرف فيها محراها: أسكام المواد من (٣٩) الى (٣١) من اللائحة التنفيذية المنافود الشركات الساملة فن مجال تلتبي الإموال لامتثيارها المشار إليها

(۱) يجوز أن يتص نظام الشركة على الجنيب نسبة مدينة من الارباح المسسافية
 التكرين احتياطي نظامي اراجة الأمراض التي يحددها النظام

(og 256)

يستخدم الاحتياطي بقرار من الجمية العامسة بناه على القراح عجلس الإدارة في محق مصالح الشركة .

(40 Tole)

تدنع الأرباح إلى المساهمين وأصحاب سكوك الاستمار في المسكان والحواهيد التي محددة بجلس الإدارة ترسرط ألا تجاوز شهرا من تاريخ قرار الجمياء ألهاءة بالتوزيع وتستناع من حصة أصحاب الصكوك ما يكون قد سبق توزيعه عليم خلال السنة المسالمة عد ، السناء

الباب الثامن

ني المازعات

(dis (E))

لايترتب هل أى ترار يصدر من الحمية العامة مقوط دعوى المستوابد المدنية شده اصفاء على الإدارة بسبب الأخطاء الى تعع ضم في تطيد عبدشم وإذا كان العمل الموجد المستوابدة عد عرض هل أجلبة العامة بالعرر من عبلس الإدارة أو سراف المسابق تتسقط هذه الدعوى من تاريخ سدور قرار الجمية العامة العاملة على تعربر المسلمانة على تعربر المساولة على تعربر المرادة ،

ومع ذلك فإن كان الفعل المنسوب إلى أصفاء مجلس الإدارة يكون جناية أوجمعة ذكر تسقط الدعوى المدنية إلا بسقوط الدعوى الممومية ،

(Jet 477)

مع مسدم الإخلال بحقوق المساهمين الماتورة فانونا الابجوز وقع هعاوى من المنازهات التي تمن الهميمة الدامة والمشتركة الشركة شد هباس الإدارة أو ضد واحد أو اكثر من أصدائه إلا باسم مجموع المساهمين وبمنتخى قوار من الجمهة الدامة .

ومل قل سلم به إيادة تزاع من حلة الفيل أن يتنظرية لك جلس الإدارة قبل انداد إغمية البامة ألتالية يشهر وإسما على الآقل ويجب على أغلس أذبلوج حلما الانتراح ف جلول أعمال الجمعية .

ولا يسرى حتم هذه الممادة على أحماب حكوك الامتراد أبني تصم هذه السرك. ريكور لكا يعنهم في حيم الاحوال حق رفع الدعوى ضد بجلس الإدارة أو ضد واحد أو أكثر من أعدائه أعترانا على أمي تصرف يضر عصالحه

الزليل الحصرى لحشروعات الخدمات والصناعة والتجارة الخارجية ١٩٨٩ (154)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

الساب التاسم

في على الشركة وتصفيتها

(TT 64)

في حالة خسارة نصف وأس المسال للصدر بمهم عل مجاس الإدارة دعوة الجمع. الدامة فير العادية للنظار في حل الشركة أو است رازها .

(de 35)

س مراها: أحكام قانون شركات المساحة وشركات النوصية بالأسم والشراقت وإن المسوقية العدودة الشائر إليه لاكنت التنفيذية باراقانان ورنوانه بالمساق 1944 المشار إليه والأعماد التنفيذية ، عدن الحميدة العامة مصفياً أنواناتكر وتحامد إتحاج ، ويكون بدير المصلحين من بين المساهرة أو شيره

ولى حالة التصفية بقرار من جاس أدارة المؤينة أو بنا، على حكم قضائي بمثل الشركة أو بطلائها بعين مجلس إدارة الهيئة أو الهكلة ـــ بحسب الأحوال ـــ المصلى وطريقة المصدية وتعدد أنحاء

وتشي وكالة مجلس الإدارة بنموس المسابن .

أما سلطة الحمية العامة فتشى فأتمة طوال مدة النصفية إلى أن يم إخلاء عهدة للصادن .

البساب العاشر

أحكام ختامة

(المدة فإل

تخصم الممساريف والأنباب المداومة في سبيل تأسيس الشركة من حساب المسرو الت العامة .

tal A

(77626)

تسرى أخَكَام فاترَّز الشركات العاملة في جال فلني ادْموال لاستيارها ولاتحسبه التطيفة في المردق مانه دس خاص في هسيدة النظام ، وفيها هذا فتك تطبق أحكام الطافوز وقم 100 لسنة 1901 المشار إليه ولاتحت التنظيفية

(JUST)

يودع حدًا النفاام ، ويلشز طبقا الناتون ه

155) الزليل المصرى لمشروعات الخدمات والصناعة والتجارة الخارجية - ١٩٨٩

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT

ANNUAIRE ÉCYPTIEN DES ENTREPRISES DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTÉRIEUR

1989

Supplements and Up-to-date leaflets

If you are not a subscriber to the Directory of Service, Industrial and Foreign Trade Companies in Egypt and you wish to receive your free copy of the supplements and up-to-date leaflets that will be published by ITTCO in 1989, kindly fill in and return the coupon below to:

ITCCO, 22 El Gaber Street, Auberge, GIZA, CAIRO, Egypt

Suppléments et mises à jour

SI vous n'étes pas abouné à l'Annuaire Égyptien des Entreprises des Services, de l'Industrie et du Commerce Extérieur, et vous désirez reçevoir gratultement les suppléments et les mises à jour qui seront publiés par ITCCO en 988 nous vous prions de remplir le bon ci-après et de le retourner à:

ITCCO, 22 El Gaber Street, Auberge, GIZA, LE CAIRE, Egypte

BON DE C	COMMANDE / ORDER FORM	
COUPON FOR	SUPPLEMENTS / BON POUR SUPPLÉMENTS	
	letë :	
ADDRESS / ADR	ESSE:	

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

يتضمن هذا القصل نصوص التشريعات والقرارات الإقتصادية التي صدرت في مصر في العام السابق لصدور هذا العدد من الدليل ، مترجمة الى اللغة الإنجليزية .

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989 ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

اجراءات القيد في سجل المصدرين

رزير الاقتصاد والتجارة الشارجية

بعد الاطلاع على القانون رقم ١٩١٨ لسنة ١٩٧٥ بشان الاستيراد والتصدير ، رعل القائون رقم ٢ ٤ اسنة ١٩٧٤ باصدار نظام استُثمار المال العربي والأجنبس والمناطق الحرة ، وعلى القانون رقم ١٥٩ لسنة ١٩٨١ بــاصدار قــانون شركات المساهمة وشركات التومنية بالأسهم والشركات ذات المسئولية المعدودة ،

وعلى قرآن رئيس الجَمهُوريَّة رقم (١٩٧٠ أسنة ١٩٧١ بانشأه الهيئــَّة العبامة الثرقابة على المسادرات والواردات رتحديد اختصاصاتها ، رعل القرار الوزاري رقم ٢٠٢١ لسنة ١٩٧٨ بشان القرار المسوحد أسلاشعة

التنفيدية لقانون الاستيراد والتصدير ، وعلى توصيات اللجنة الرئيسية للتصدير المشكلة بالقرار الوزارى وتسع ٠٠٥ لسنة ١٩٨٦ بشان ترسيط أجراءات القيد أن سجل المصدرين ،

عادة) ١) : تتولى الهيئة العامة للرقابة على الصادرات والواردات امسماك مسجل المصدرين المنصوص عليه في المادة ٤ من القانون رقم ١١٨ لسنة ١٩٧٠ المشار

. ويعفى من القيد بهذا السبهل كافة المشروعات الشردية وشركات الاسستثمار المنضاة وفقا المثانون ولم 7 السنة ١٩٧٤ المشار اليه وذلك فيما يفقص بشمسدير انتاجها ، ويشرط أن تقدم من الهيئة العامة للاستثمار والمناطق الحرة منا يثب.ت

وشغطر الهيئة العامة للاستثمار والمناطق الحرة الهيئسة العسامة للسرقابة على الصنادرات والواردات ببيان المشروعات والشركات المشار اليهما مادة (٢) : يُشترط فيمن يقيد بسجل المصدرين أن تتوافر فيه الشروط الاثية : أولا : بالنسبة الى الاشخاص الطبيعيين :

(1) أن يكون مصرى الجنسية

(ب) أن يكون مقيداً في السجل التجاري . (ج) أن يكرن زاول الاعمال التجارية مدة سنتين على الاقل ، ويثبت ذلك

من تاريخ بدء النشاط التجاري كما هو ثابت بسالسجل التجساري أو أن يكون قد كسب خبرة ف أعمال التجارة الخارجية ف المكومة او شركات

القطاع المامذات الطابع الاقتصادي أو الشركات المنشأة وفقا للقانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٧٤ أو القانون رقم ٥٥ السنة ١٩٨١ المشار اليهما ، وذلك لمدة سنتين على الاقل ، ويثبت ذلك بتقديم شهادة من الجهة التي كان يعمل بها طالبا القيد معتمدة .

ويعفى من هذا الشرط الافراد الحاصلون على شهادة من أحدى الجامعات أو المعاهد العليا بها طالبا القيد معتمدة .

(د) ألا يقل رأس المال المثبت في السجل التجاري عند طلب القيد عــن

(«) ألا يكون قد سبق الحكم عليه بعقوية جناية ، أو بعقموية مقيمدة للحرية ل جريمة مخلة بالشرف أو الأمانة أو في احدى الجرائم المنصوص عليها ل قوانين الاستيراد والتصدير أر النقد أو الجمارك أو الضرائب أو التموين أو التجارة ، مالم يكن قد رد اليه اعتباره ، وتعتبر صحيفة الحالة الجَّنَائيَّة دليلاً على ما تُقَدِّم .

(و) ألا يكون قد أشهر افلاسه ، مالم يكن قد رد اليه اعتياره .

ثانيا: بالنسبة الى الشركات وغيرها من الأشخاص الاعتبارية. (أ) أن يكون الشركة مدير واحد على الأقل متمتع بجنسية جمهورية مصر المسربية ، على أن يكون له حق الادارة والتوقيع عن الشركة بمفرده أو بالاشتراك مع غيره منن المديرين ولو كانوا من الأجانب ، وعلى أن يكون للمدير الأجنبس عسق الادارة

والتوقيع عن الشركة منفردا (ب) أن يترافر ق الشريك المنشامن ، وفيمن له حق الادارة والتوقيع عن الجمعيات التَّدَارِنَيَّةَ أَنِّ أَيْ شَهْمَى اعتبار احْرَ ، الشَّرُوطَ المبيِّنَةُ بِالبِنْدِينَ (مَّ) وَ (و) من الفَقرة (أولا) السافقة .

(ج) أن يكون عقد الشركة مشهرا ومسهلا بالسول التجاري وكذلك جميع (د) أن يكون من أغراض الشركة التصدير .

(ه) الايقلُّ رأس المال المثبت في السجل التجاري عند طلب القيد عــن عشرة الاف جُنْيه بِالْنَسِيَّةِ الْيِ الشِّرْكَاتِ .

ويستتنى من الشروط أ ، ب ، ه الشركات المنشأة وفقا لاحكام القانون رقم ١٥٩ لسنة ١٩٨١ المشار اليه ، وشركات القطاع العسام والجمعيَّات التعساونية واتحاداتها ،كما يستثني الاشخاص الاعتبارية العامة من كافة الشريط السابقة .

ثالثًا: فروع المنشات والشركات الأجنبية في مصر:

(أ) أن يكون فرع المنشاة أو الشركة التي مركزها في الشارج مستجلا ومشتهرا في السجل التجاري وكذلك جميع التعديلات التي أدخلت عليه , (ب) أن يتو أفر ق مدير فرع المنشاة أو الشركة الشروط المبينه بالبندين (ه) و (و) من الفقرة (أرلا) السابقة

(ج) ألا يقل رأس المال المثبت ل السجل التجاري عند طلب القيد مسن عشرة الاف

مأدة (٢) : يقدم طلب القيد في سجل المصدرين الى العركز للرئيس للهيئة العسامة للرقابة على الصادرات والواردات أو فروعها ،من أصل وصورة ،متضمنا البيانات

ألاسم الشماري والسمة الشمارية .

 (ب) عنوان الممل الرئيسى للفرد أو الفرع ، ومركز الشركة أو الشخص الاعتباري بب الأحوال (ج) نوع التجارة

(و) الأصناف التي يباشر طالب القيد تصديرها بعد قيده ، وذلك بما يتفق مع البيانات المتعلقة بالتشاط بالسجل التجارية سواء بالنسبة للقسرد أو القسرع أو

سيرية. (م) أقداللة التجارية من واقع السجل التجاري ، أن يجدت . ويوقع الطلب من الطالب أو ركيله المعتمد . عادة (1) " يجب أن يكين طلب القيد مشفرعا بالمستندات الاتية : أ

أولا : بالنسبة ألى الأشخاص الطبيعيين :

١ ... مبورة من البطاقة الماثلية أو الشخصية

٢ _ مستخرج من صحيفة القيد في السجل التجاري ، مبينا ب نوع النشاط

التجاري ورأس المال ، وثاريخ بدء القيد ٣ _ ف حالة عدم مزاولة الإعمال التجارية من قبل ، شهادة خبرة في أعمال التجارة

الفارجية من جهة حكومية أو شركة قطاع عام ذات طابع اقتصادى أو شركة منشأة

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989 ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

> وققا للقانون رقم ٢٤ لسنة ١٩٧٤ أو القانون رقم ٩٥ السنة ١٩٨١ المشار البهما ، و الشهادة الجامعية المصرية أو ما يعادلُها مسن شسهادات المعساعد الطيُّسا أو الشهادات الأجنبية .

> ثانيا: بالنسبة الى الشركات وغيرها من الاشخاص الاعتبارية. ١ - مستخرج من صحيفة القيد في السجل التجاري ، مبينا به نحرع التشاط التجاري ورأس المال ومن له حتى الادارة والتوتيع عن الشركة ٢ - الأوراق الرسمية التي تغيد وجود الشخص الاعتبارى العام أو الجمعيـة أو

> ٣ - عبورة من البطاقة العائلية أو الشخصية للمدير المصرى لشركة الاشخاص قامور من المعالية المعاشية الخاصة بالشركاء المتضامتين ومن له حسق الادارة

> والتوفيع عن الجمعيات التعاونية أو أي شخص اعتباري لُخُو ۗ ثالثا · بالنسبة الى فروع المنشئات والشركات الاجنبية في مصر: ١ - مستشرح من صحيفة قيد القرع في السجل التجاري ، مبينا به ترع النشاط

التجاري ورأس المال ومن له حق الادارة والتوقيع . ٧ - منحيفة المالة الجنائية لمدير القرع .

ول جميع الحالات السابقة يعفى من تقديم صحيفة الحالة الجنبائية أعضساء مماس الادارة في الشركات المناضعة للقانون رقسم ١٥٩ لسنة ١٩٨١ وهيئسات وشركات القطاع العام والاشتقاص الاعتبارية العامة ، وكذلك أعضاه المؤسسات التشريعية والشركاء المتضامنون رمن لبسم حسق الادارة والتسوقيع في الشركات والمنشأت الشي مركزها الرئيسيّ لَ ٱلْخَارِج وَلَهَا لَمِ عَ لَ جِمْهُورِيّةِ مَصْرَ ٱلْعَرِينَةِ بِشُرطً أن يكونوا مقيمين بالخارج .

ويجب أن تكون جميع المستندات المشار اليها ل هذه المادة صالحه . مادةً (٥) : على الهيئة العامة للرقانة على الصادرات والراردات أن تصدر قرارا في طلب القيد خلال يومي عمل بحد تقديم الطلب مستوفيا للمستندات والاوراقي. هادة (١) : عن كل من ليد أسمه (سجل المصدرين ، عند حصيل تغيير في حالته أو البيانات المليدة في السجل الخاص به ، أن يتقدم الى الهيئة المامة السرتابة على السادرات والواردات أولاى فرع من قروعها بطلب تدرين التعديلات التي طسرات تغلال ٦٠ يوما من حدوثها

مادة (٧) : يقدم طلب التجديد في سجل المصدرين رمستنداته كل ثلا ٠ خلال شهريناير ، وتعتبر في السنة التي تم نيها القيدسنة كاملة ريجوز تتقديم مستندات التجديد حتى نهاية عام التجديد ، ويقدم عند التجديد ١ - مستقرع سجل تماري جديد أذا كأنت صلاحيته أد انتهت أو طرا

٣ ـ اقرار بان حالته ومستندات لم بطرأ عليها أية تغبيرات .

٢ ـ صورة البطاقة الشريبية ع -- سداد رسم التجديد المقرر .

مادة (٨) : تعلى هيئات وشركات اللطاح العام والاشخاص الاعتبارية العامة مـن تجديد القيد

مالدة (٩) : تعصل رسوم القيد والتجديد وتعديل البيانات والمسور المستخرجة من سجل المُصدرين عَنْد تقَايِم أَلِطُلُب بِالغُثَاتَ التَّالَيَة ۚ: • ٥ جنيها رسم قيد في سجل المصدرين .

ه ١ جنيها رسم تجديد الليد كل (٢ سنوات) .

ه جنبهات رسم تدوین البیانات ٣ جنبهات رسم صورة مستخرجة من السجل .

هادة (١٠) . يرفع قيد المصدر من سجل المصدرين ف الأحوال الآثية :

٣ ــ اخطار العصدر الهيئة باعتزال أعمال التصدير وذلك بمرجب خطاب مسحول

(مصموب بعلم الوصول) ٣ -عدم تقديم طلب أر مستندات التجديد ف الأحرال والمواعيد المحددة بالمادة

مُادةً (١١) : يلغى قيد المصدر من سجل المصدرين أن الأحوال الثالية : ١ ــ اذا أساء الي سمعة البلاد النجارية أن الخارج .

٢ دادًا خَالف أحكام نانون الاستيراد والتصدير والنقد والقرارات المنفذه لها .

٣ .. أذا فقد شرطا من الشروط الراجب توافرها للقيد في سجل المصدرين .

ويكرن الغاء القيد بقرار مسبب من وزير الاقتصاد والتجارة الخارجية ويجون لوزير الاقتصاد والتجارة الخارجية الاكتفاء بانذار المصدر ، أو ايقاف تشاطه مدة لا تجاوز سنة واحدة ل جميع الاحوال .

ولا يصندر قرأر ألغاء القيد أو الايقاف الابعد أعلان المصدر مضالب مسسجل مصحوب بعلم الوصول بما هو منسوب اليه وتكليفه بتقديم دفاعه كتابة خلال خمسةً عشر يرما من تاريخ وصول الاعلان

ولا يجوز النظر في طلب اعادة القيد لمن الفي قيده الا بعد مرور ثلاث سنوات من

تاريخ مندور قرار الالناء .

__lca (17) · ita_ مسلمة (۱۲) · تلفسي المسواد ارامسام المسام (۱۲) · تلفسيم المسواد السرزاري رقسم (۱۲، ۱۲، ۱۲، ۱۲) ، من القبوار السرزاري رقسم ١٠٣١ لسنة ١٩٧٨ المشار اليه ، وكل ما يخالف ذلك القرار من أمكام عادة (١٢) - ينشر هذا الترار في الوقائع المصرية ، ويعمل به بعد شهر من تساريخ

وزبر الاقتصاد والثجارة الخارجية ء د عسری علی مصطفی ،

(158)

قرار وزاری رقم (۹۲) نسته ۱۹۸۷

رزير الاقتصاد والتجارة الخارجية

بعد الاطلاع على القانون رقم ١٩٧٨ أسنة ١٩٧٥ بشيان الاستيراد والتصيدين ، رعل القرارالوزاري رقم ٢٦ أسنة ١٩٧٨ بتشكيل وأختصاصات لجأن التصيدير

الماصلات الزراعية ومشماتها ، رعلى اللزار الوراري رقم ٢٠٢٦ لسنة ١٩٧٨ بالقاء بعض لجان البت ، وعل القرار الوزاري ردم ٤٨٧ السنة ١٩٨٥ بانشاء لجنة تنسيق السعار التصدير ،

عادة (١) : يستبدل بنص المادة الرابعة من القرار الوزاري رام ٤٨٧ لسنة ١٩٨٥ المشار الله النص الآثي عد يلتزم مصدرو القطاع العام بالأسعار التي تصددها لجنة التنسيق ، وف حالة وجود أسعار اقل اصفقات معينة أو في الحالات السطارية

التي تتطلب سرعة البد ، يعرض الامرعلي اللجنة فورا بالتمرير النظر في المسوافقة أُمَا بِالنَّسِيَّةِ لَمُصدِرِي الشَّطَاعِ المَّلُصِ ، فَتُعتِّيرِ تَكُ الأسمارِ استرشادية ، ويبتم التعاقد التصدير على مستوليتهم ،

مادة (٢) • يتشر هذا القرآر أن ألوقائم المصرية ، ويعمل به من تاريخ صمدوره ، رعل الجهات المختصة تتفيذه .

وزبر الاقتصاد والتجارة الخارحية د .پسري علي مصطفي ۽

منشوررقم (٨) ملاحة

الموضوع معالجة الاوضاع الناشئة عن تعديل الأساس فانتقيذ همليات الملاحة وشروين وأصلاح السفن في المواشي المصرية لتقم من خلال أسمار الصرف في اطبيار مجمع البنوك المعتمدة المضاف اليه علاوة .

تعدیل رقم (۱)

يلغى العمل بالتطيمات المضمنة بالفائرة رقم (٤) من البشد ، أولا ، مسن المنشور بالتسبة لتموينات السقن الاجتبية التابعة لبلاد المبلات الجرة والمصرية التي تعامل حمن الناحية النندية حماملة السفن الاجنبية التي تصل المحواني المصرية اعتبارا من ٢/٢/٢٨ .

وكيل أول الوزارة لقطاع الثقد الإجنبي اد . رفيق سويلم

قرار وزاری رقم ۱۹ استة ۱۹۸۷

بشبأن فحص النوعية والجودة على صادرات القطاع الخاص مبن بعض السلع الزراعية

وزير الاقتصاد والنجارة الشارجية بعد الاطلاع على القانون رقم ١٩٧٨ لسنة ١٩٧٥ بشأن الاستبيراد والقصديير

رعل قرار رئيس الجمهورية رقم ١٧٧٠ لسنة ١٩٧١ بانشاء الهيئة السامة للرقابة على المعادرات والواردات وتحديد اختصاصاتها وعلى القرار الوزاري رقم ٢٦٠ أسنة ١٩٧٨ بشان القرار المروحد لسلائحة التنفيذية لقانون الاستيراد والتصدير

وعلى القرارات الوزارية الخاصة بتعديد مواصفات الخضر السطازجة ـ والفاكهة الطارجة - والزهور والنباتات الطبية - والمزيود العمطرية وعجينة

الباسمين ــوالبقوليات الجافة ــوالمجفقات . مادة ١ : يكون فحص الهيئة العامة للرقابة على الصادرات والواردات للشبه عية

والجودة وفقا للقرارات الورارية المشار اليها ، اختياريا بالنسعة الى صادرات القطاع الخاص من السلم الزراعية المبيئة فيما بل :

. (159) - الدليل المصرى لمصروعات الخرمات والصناعة والتجارة الخارجة ١٩٨٩

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989 ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

1 .. الخضر الطارجة مانواعها (عدا البطاطس والبصل والثوم)

٢ _ القاكهة الطارْجة بانراعها (عدا المرالح بأنواعها) ٣ _ الثباتات الطبية بأتراعها المختلفة

٤ _ الزيرت العطرية وعجيئة الياسمين

٥ ــ الزهور بانواعها المختلفة

٦ ــ العِلْولْيَاتِ الْجَائِة .

٧ ... المجفقات (عدا البصل المجلف والثوم المجلف)

مادة ٢ أيتحمل المصدر مسئولية وصول فدّه السلع بحالة جيسه السلاسواق بالغارج ، والمحافظة على سمعة البلاد التجارية أن الخارج ، واسترداد حمسيلة بايستره بالكامل

مادةٌ٣ أ : تقومُ الهيئة العامة للرقابة على الصادرات والواردات بالخطار مصلحة الجمارك بقوائم ألسلَّع التي تشملها ألمجمَّوعات المبيئة بالمأدة (١) مادة } : ينشر هذا القرار في الرقائع المصرية ويلفي كل حكم يُخالف احكامه ، ريممل به من تاريخ مىدرره .

وزير الاقتصاد والتجارة الخارجية

د . پسری علی مصطفی

قرار وزاری رقم (۹۰) لسنة ۱۹۸۷

بشان تعديل بعض احكام اللائحة التنفيذية للقانون رقسم ٩٧ لسنة ١٩٨٦ الصنادر بها القرار الوزاري رقم ٣١٦ لسنلة ١٩٧٦

وزير الاقتصاد والتجارة الخارجية بعد الاطلام على القاتون رقم ١٧ لسنة ١٩٧٦ يشان تنظيم التعمامل بسالنقد الأجنبي ، وعلى القرّار الوزّاري رقم ٢١٦ استة ٧٦ ؟ الصدار اللائحة التناب نية

للقانون وهم ۱۹۷ لسنة ۱۹۷۳ يتنظيم التمامل بالنقد الأجنبي . وعلى القرارين رقمي ۱۲۲ لسنة ۱۹۸۲ ، و ۲۵ اسنة ۱۹۸۲ بشسان تمسديل عش أحكام اللائمة التتليذية للقانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٨٦ المسادر بهسا القسرأر ألوز آرى رائم ٢١٦ لسنة ٨٨٦ .

مادة ١ : يستبدل بنص الفقرة (١) من المادة ٥٠ من الـــالامَّحة التنفيــذية للقائرن رقم ٧٩ اسنة ١٩٨٦ بتنظيم التمأدل بالنقد الاجئبي المشار اليها النص

(١) عل كل من يصدر بضاعة الى الخارج أن يسترد ثيمتها خلال أثني عشر شهرا من تأريخ الشمن ، وذلك فيما عدا المسادرات التي تزول حميلتها الى معسع النقد الإجنبي لدي البنك المركزي المصرى فيتم استرداد حصيلتها غلال ثلاثة اشسهر س تاريخ الشمن .

مادة ٢ : يسرى هذا القرار على الاستمارات (ت . ص) المعتمدة اعتبارا من تاريخ صدوره كما بسرى على الاستمارات التي أعضدت قبل ذلك ولم تتجاوز مهلة الأسترداد المقررة ف المادة السابقة

مادة ٣ : يلغي كل حكم يخالف هذا القرار مادة ٤ : يُنشَرُ هَذَا القرار في الوقائع المصرية ، ويعمل به من تاريخ صدوره وزير الاقتصاد والتجارة الخارجية

د . پسرى على مصطفى

قرار وزاری رقم ۹۱ لسنة ۱۹۸۷

بشان تشكيل المجلس السلعي لمحصول البرتقال وزير الاقتصاد والشمارة الخارجية

بعد الإطلاع على الثانون رثم ٨١ً أ لسنة ١٩٧٥ ل شان الاستيراد والتصدير ، رعلى القرار الرزّاري رقم ٢٠٢٦ أسئة ١٩٧٨ بشأن القرار الموحد للأثمة التنفيذية لقائون الاستيراد والتصدير .

مادةً ١ : يشكّل المجلس السلمي لمحصول البرتقال من السادة الاتي بياتهم : رئيس مجلس أدارة مبثة القطاع العام للتجارة الخارجية رئيس مجلس ادارة الهيئة المامة للرقابة على الصادارت والواردات

رئيس جهاز التمثيل التجاري مدير مركز تتمية الصادرات المصرعة

رئيس مجس ادارة شركة الوادي لتمدير الحاصلات الزراعية

رئيس اتحاد منتجى ومصدري الحاصلات البستانية ممثل عن الشعبة العامة للمصدرين في اتحاد الغرف التجارية

ممثل عن مصدري القطاع الخاص تختاره اللجنة

مادة ٢ : يختص المجلس السلعي لمحصول البرتقال بما باتي :

١ ...وضع السياسات التي تكالل مشاركة المنتجين والمصدرين بها يتيبح

التوسع في الاسواق الجديدة وزيادة المبادرات ، وتعتمد هذه السياسة سنويا مس

ورير الاقتصاد والتجارة الخارجية . ٢ _ العمل على ربط الانتاج بالتصدير. " _ وضع المعايير والمواصفات التصديرية بما كالل تحسين مسترى

الجردة

أ _ العمل على تحسين الانتاع ورائع الانتاج والجودة

و العمل على تطوير طرق وإساليب المعاملة والتعبئة والشعف
 ٦ - العمل على تنمية الاهداف التصديرية للبرتقال .

عادة ٢ : ينشر هذا القرار في الوقائع المصرية ويعمل به من تساريخ هسدوره وعلى الجهات المفتصة تنفيذه ،

وزير الاقتصاد والتجارة الخارجية د . پسری علی مصطفی

قرار وزاری رقم ۱۷ لسنة ۱۹۸۷ بشان الغاء رسوم التوباتجيات التي تحصلها الهيئة العدامة للسرقابة على

الصبادرات والواردات والحجر الزراعى ومصلحة آلجمارك عند شحن الصادرات عسن طريق

المطارات

وزير الاقتصاد والتجارة الخارجية يعد الاطلاع على القانون رام: ٦١ لسنة ١٩٦٣ بشأن الجمارك . وعل القانون رقم ١١٨ لسنة ١٩٧٥ بشان الاستيراد والتصدير . وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ١٧٧٠ لسنة ١٩٧١ بانشاء الهيئة العـامة للرقابة على الصادرات والواردات ،

وعلى قرار وزير التجارة رقم ٢٦٠ السنة بشان القرار الموحد للائحة التنفيذية لقانون الاستبراد والتصدير وعل قرار وزير الدولة للزراعة والامن الغذاش رقم ٤٩ لسسنة ١٩٨٣ المعسدل للقرار رقم ٢٥ لسنة ١٩٦٧ بشروط تطهير رسائل النباتات والمنتجسات السزراعية

الواردة والسادرة ، وعلى قرار وزير الدولة للزراعة والإمن الغذائي رقم ٥٠ لسسنة ١٩٨٧ العمسدل للقرار رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٧ بتحديد النقتات التي تحميل على الرسائل الخاسعة لاحكام الحجر الزراعي وشروط الإعقاء منها ، ويعد موافقة الساءة نسائب رئيس مجلس الوزراء ووزير الزراعة واستصلاح الاراضي ووزير المالية .

مادة ١ : تلفى رسوم النرباتجيات الاضافية التي تحصل على فحص الصادرات بالمطارات والمفروضة لصالح الهبئة العامة للرقابة على المسادرات والسواردات والحجر الزراعى ومصلحة الحمارك مادة ؟ : يتشرهذا القرار في الوقائع المصرية ويعمل به من تأريخ صدوره .

وزبر الاقتصاد والتجارة الخارجية

د . پسری علی مصطفی

الموضوع : صادرات الاغنام والماعز البرقي الحية والحاقا لكتابنا المؤرخ ٢٨ / ٩ / ١٩٨٦ ، تفيدكم أن اللجنة الطيا للسياسات والشيون الاقتصادية والمالية وأفقت بجلسيتها بشاريخ ٢١ / ٢ / ١٩٨٧ على أستمرار العمل بنظام التجنيب الحالى بالنسبة لصادرات الاغنام والمأعز البسرةي الحية ، ويتم التصرف في الحصيلة على الرجه التالى :

١ - السماح بتجنيب ٥٠ ٪ من حصيلة تصدير الاغنام والماعز البرقي الحية لحساب تجنيب سادرات باسم المصدر ، يستخدم في استيراد اعلاف أولموم ، ٢ _ بيع الـ ٥٠ ٪ الأخرى لمجمع النقد الاجتبى لدى أحد بنوك القطاع العام

وتفضلوا يقبول قائق الاحترام ،،،،،،

وكيل اول الوزارة لقطاع النقد الاجتبى (د . رفيق سويلم) DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERGE EXTERIEUR

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE
COMPANIES IN EGYPT

ANNUAIRE ÉGYPTIEN DES ENTREPRISES DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTÉRIEUR

1989

Supplements and Up-to-date leaflets

If you are not a subscriber to the Directory of Service, Industrial and Foreign Trade Companies in Egypt and you wish to receive your free copy of the supplements and up-to-date leaflets that will be published by ITTCO IM1989 kindly fill in and return the coupon below to:

ITCCO, 22 El Gaber Street, Auberge, GIZA, CAIRO, Egypt

Suppléments et mises à jour

Si vous n'étes pas abonné à l'Annuaire Égyptlen des Entreprises des Services, de l'Industrie et du Commerce Extérieur, et vous désirez reçevoir gratultement les suppléments et les mises à jour qui seront publiés par ITCCO en1880 nous vous prions de remplir le bon cl-sprès et de le retourner

ITCCO, 22 El Gaber Street, Auberge, GIZA, LE CAIRE, Egypte

BON DE C	COMMAND	E / ORDER FORM
COUPON FOR	SUPPLEMENTS	/ BON POUR SUPPLÉMENTS

	ESSE :	

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989 ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU

COMMERCE EXTERIEUR

EXPORT REGULATION / 1987

THE NEW PROCEDURS OF INSCRIPTION IN THE REGISTER OF EXPORTERS

(OFFICIAL JOURNAL NO. 71 DATED 24-3-1987). The Minister of Economy & Foreign Trade. After taking note of law No. 118 of 1975 in connection with import and export;

nection with import and export;
Law No. 43 of 1974 issuing the regime of investment of Arab and foreign capital and Free zones and
Lew No. 159 of 1981 issuing the Law concerning joint
stock companies, parinerships limited with stares and

Block Companies, put mersings minute was immediately immediately put mersing to the Republic No. 1770 of 1971 establishing the General Organisation for Control on Export & Imports and determining its powers; Ministerial decree No. 1036 of 1978 in connection with the unified decree concerning the executive regu-lations for the export and import law, and;

The recommendations issued by the principal com-mittee on export set up under Ministerial decree No. 501 for 1986 in connection with simplifying the procedures of inscription in the register of exporters.

DECREED::

ARTICLE 1 :

The General Organisation for Control on Exports & Imports shall undertake to maintain the register of exporters, provided for, in Article 4 of law No. 118 for 1975 referred to.

Shall be exempted from inscription on this register all sole projects and investment companies established in accordance with law No. 43 of 1874 referred to in relation to the export of their production, on condition of submitting a confirmation thereof from the General

Authority for Investment and Free Zones.

The General Authority for Investment and Free Zones shall undertakes to advise the General Organisation for Control on Exports & Imports, of the particulars of the projects and companies referred to.

Whoever is inscribed in the register of exporters shall have to fulfil the following conditions :-

I : CONCERNING NATURAL PERSONS :

- (a) That he should be of Egyptian nationality.(b) That he should be inscribed in the com-
- mercial registry.
- (c) That he should have exercised commercial works for a period of at least two years, to be proved, from the date of starting com-mercial activity, as recorded in the com-mercial registry or that he should have acquired experience in foreign trade works in the government or public sector compam the government or punds sector companies having an economic nature or the companies established in accordance with law No. 43 of 1974 or law No. 159 of 1981, referred to for a period of at least two years, to be proved by the presentation of a certificate issued by the authority where the applicant for inscription has been working.

Shall be exempted from this condition the persons applying for inscription, who hold a recognised certificate from one of the Egyptian universities or higher institutes, or its equivalent of the Foreign Certificates (d) That the capital recorded in the commercial resistive on anything the inscription commercial resistive on anything the inscription commercial

registry on applying for inscription, should not be less than L.E. 3000.

(e) That he should not have previously been condemned to a criminal senience or a pena-

- lty restricting freedom or a crime in breach of honour or honesty or one of the crimes provided for in the laws concerning import, export, currency, customs, taxes, supply or trade, unless he has been rehabilitated. The criminal record shall be regarded as evidence thereof.
- (f) That he should not have been declared bankrupt, unless he has been rehabilitated.

II : CONCERNING COMPANIES AND OTHER CORPORATE * PERSONS :

- (a) That the company should have at least one manager, enjoying the nationality of the Arab Republic of Egypt, providing that he should be entitled to manage and sign for the company alone or jointly with other managers, even if they are foreigners, and that the foreign manager should be entitled to manage and sign for the company
- (b) That the general partner and whoever has the right to manage and sign for co-opera-tive societies or any other corporate person should fulfill the conditions indicated in (e) & (f) of para (I) above.
- (c) That the contract of formation of the company should be declared and registered in the commercial registry as well as all amen-dments introduced thereto.
- (d) That, export should be among the objects of the company.
- (e) That the capital recorded in the commercian registry on applying for inscription should not be less than L.E. 10,000.- in relation to companies.
- Moral Intity.

Shall be exempted from the conditions under (a), (b) & (e) the companies established in accordance with the provisions of law No. 159 for 1981 referred to, public sector companies, co-operative societies and their federations. Also, public corporate persons shall be exemp-ted from all the above conditions.

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT

ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU

COMMERCE EXTERIEUR

III : BRANCHES OF FOREIGN ESTABLISHMENTS AND COMPANIES IN EGYPT

(a) That the branch of the establishment or the company, of which its Head Office is situated abroad, should be registered & declared in the commercial registry as well as all amendments introduced thereto.

That the manager of the branch of the es-tablishment or the company should fulfil the conditions indicated in Items (e) & (f)

of paragraph (I) above.

(c) That the capital recorded in the commercial

registry on applying for inscription, should not be less than L.E. 10,000.

ARTICLE 3:
The application for inscription in the register of exporters shall be submitted to the Hend Office of the General Organisation for Control on Exports & Imports or its branches, in both of original and a copy, contain-

ing the following details :
(a) Trade name and mark.

(b) Address of the principal place of business of the individual or the branch and the Head Office of the company or corporate person, as ap-

- corporate (as the case may be).

 (c) Type of trade.

 (d) The articles to be exported by the applicant after being inscribed in accordance with the details pertaining to his activity as inscribed in the commercial registry whether the applicant is an individual, a branch or a company.
- (e) Trade mark as per the commercial registry, if available.

The application should be signed by the applicant or his authorised Agent.

ABTICLE 4 .

The application for inscription shall be accompanied by the following documents :-

I . CONCERNING NATURAL PERSONS :

 Copy of the family or identity card.
 Extract from the inscription sheet, in the commercial register indicating the type of trade activity, capital and the date of star-ting the inscription.

- (3) In case no commercial works have previously been exercised, a certificate of exper-tise in foreign trade works from a government body or a public sector company, having an economic nature or a company established in accordance with law No. 43 of 1974 or law No. 159 of 1981 referred-to, or a certificate from an Egyptian university or its equivalent of the certificates of higher institutes or foreign certificates,
- The Criminal record sheet II : CONCERNING COMPANIES AND OTHER

CORPORATE PERSONS : (1) Extract from the inscription sheet in the commercial register, indicating the type of trade activity, capital and the person enti-

tled to manage and sign for the company The official documents in confirmation of the existence of the public corporate person or the society or the co-operative federa-

tion.

- (3) Copy of the family or indentity card of the
- Egyptian manager of a partnership. (4) The criminal record sheet of the general partners and the persons entitled to manage and sign for co-operative societies or any other corporate body.

HI : CONCERNING THE BRANCHES OF FOREIGN ESTABLISHMENTS AND

COMPANIES IN EGYPT :

(1) Extract from the inscription sheet of the branch in the commercial register, indicating the type of trade activity, capital and the person entitled to manage and sign.

The criminal Status record sheet of the branch manager.

In all the above cases, shall be exempted from presenting the criminal record sheet the members of the Board of Directors of the companies subject to law No. 159 for 1981, public sector authorities and companies, public corporate persons, members of the legislative in-stitutions, general partners and the persons entitled to manage and sign in the companies and establishment, of which their Head Office is situated abroad and which maintains a branch in The Arab Republic of Egypt, on condition that such persons be residing abroad. All documents referred to in this Article should be

ARTICLE 5 :

The General Organisation for Control on Exports & Imports has to issue a decision on the application for inscription within two work days after submission of the application complete with the documents and papers.

ARTICLE 6 :

It is incumbent on whoever inscribes his name in the register of exporters, when a change occurs in his status or in the details inscribed in his register, to submit an application to the General Organisation of Cont-rol on Exports & Imports or any of its branches, for inscribing the amendments taken place within 60 days from their occurence.

ARTICLE 7 :

The application for renewal of the inscription in the register of exporters and the relative documents, shall be submitted every three years during January. years in which inscription has been effected shall be regarded as a complete year The period of submitting the renewal documents may be extended upto the end of the year of remowal

The following shall be submitted at the time of renewal .

1) Extract of a new commercial registry if the validity thereof has expired or amendments have been oc curred thereto.

2) Declaration to the effect, that no changes have occurred in his status or the documents.

3) Copy of the tax card.

4) Settlement of the renewal fee prescribed ARTICLE 8 :

Public sector authorities and companies as well as public corporate persons shall be exempted from the renewal of the inscription.

ARTICLE 9

The fees for inscription, renewal, amendment of

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989 ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

the details and the copies extracted from the register of exporters shall be collected at the time of the application at the following rates :-Fee for inscription in the register of exporters L.E. 50.

Fee for the renewal of the inscription

(every three years) Fee for recording details L.E. 15. L.E. 5.

Fee for a copy extracted from the register

ARTICLE 10 : The inscription of the exporter shall be removed

from the register of exporters in the following cases :-1) Death

2) Advising the Organisation of abandoning export works under a registered cover (with a notice of receipt) to be sent by the the exporter.

3) The exporter's failure to submit the application of documents for renewal of the inscription in the cases and on the dates set in Article (?). ARTICLE 11 :

The exporter's inscription shall be cancelled out of

the register of exporters in the following cases : 1) If he injures the country's trade reputation abroad. If he violates the provisions of the import, export and currency laws and the decrees issued in execu-

tion thereof. If he loses one of the conditions which should be

fulfilled for inscription in the register of exporters. Cancelling the inscription shall be by a decree stating the reasons to be issued by the Minister of Economy & Foreign Trade. The Minister of Economy & Foreign Trade may content himself with warning the exporter or suspending his activity for a period of not more one year in all circumstances.

The decree cancelling the inscription or suspending the activity, shall not be issued, until after notifying the exporter under a registered cover with a notice of receipt of what is ascribed to him & requesting him to submit his defence in writing within 15 days from the date of receipt of such potification.

The application for re-inscription for whoever his inscription has been cancelled shall not be considered, until after the expiry of three years from the date of

issuing the decree cancelling the inscription. ARTICLE 12

Articles (80, 61, 63, 64, 65, 66, 67 & 68) of Ministerial decree No. 1036 for 1978 referred-to, and all provisions in conflict hereof shall be abolished.

ARTICLE 13 This decree shall be published in Al Wakaie Al-

Masria and shall come into force, one month after the date of its publication.

Minister of Economy & Foreign Trade Dr. Yousri Ali Moustafa ISSUED ON 25 / 2 / 1987

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
GOMMERCE EXTERIEUR

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT

ANNUAIRE ÉGYPTIEN DES ENTREPRISES DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTÉRIEUR

1989

Supplements and Up-to-date leaflets

If you are not a subscriber to the Directory of Service, Industrial and Foreign Trade Companies in Egypt and you wish to receive your free copy of the supplements and up-to-date leaflets that will be published by ITTCO in 1989 kindly fill in and return the coupon below to:

ITCCO, 22 El Gaber Street, Auberge, GIZA, CAIRO, Egypt

Suppléments et mises à jour

Si vous n'étes pas abonné à l'Annuaire Égyptien des Entreprises des Services, de l'industrie et du Commerce Extérieur, et vous désirez reçevoir gratuitement les suppléments et les mises à jour qui seront publiés par ITCCO en 1889 nous vous prions de reinplir le bon ci-après et de le retourner

ITCCO, 22 El Gaber Street, Auberge, GIZA, LE CAIRE, Egypte

BON DE COMMANDE / ORDER FORM

COUPON FOR	SUPPLEM	IENTS /	/ BON POUR SUPPLÉMENTS
NAME / NOM: .			
COMPANY / SOC	été:		
ADDRESS / ADRI			
			• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT

ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

إجراءات التصدير

فهنا عدا ما يصدر بقصد الاستعمال الشخصي اربغير تصد الاتجار ومالم تكن هيئات تجارية ، يكن التصدير عن طريق العصدرين من القطاعين العام والشاص المقيدين بسجل المصدرين وقفا للقراعد المقررة لذلك ل هذا القرار .

الشروط الواجب توافرها في المصدر

يقمين فيمن يقيد بسميل المصدرين من الافراد ورحدات القطاع الخاص توافر الشريط التالية:

التعروط النائية : ١ ـــ أن يكون مقيداً ل السجل القهاري .

— الا يكون الغرب أو الشريف المتضامان أو الشريف العسائل والسديد والسديد في الشركة الداخل المسائلة المحدود إلى الشركة الداخل المسائلة ألى حدود عمر مسائلة السديدية والمسائلة الداخل المسائلة المسائلة والمسائلة المسائلة
الاستيراء أن آلتصدير أن اللقد أن الجمارات أن الغير أنلامه. 7 - أن يكون الفرد كل شرياء متضامات وبالشرياء المسئول والمسيون أن الشركة ذات المسئولية المصدية أن مديراترع المتشابة الشي مركزها أنويشي أن الخارج وبن لـ 4-حقى الادارة والترافيج من الجمعيات التعارنية أن أن شخص اعتبارى أخر مشتسا يسمعة قبارة حسد قراريسي إلى مسال عبورة الالانتسانية ويشرف ذات أن ال

جهه ادن \$ _ ال يكون للشركة مدير واحد على الالل متمتع بجنسية (ج ، م ، ع) على أن يكون له حق الادارة والتوقيع عن الشركة بمقرد مويالانشراك مع أحد مديري الشركة غير المتمتمين بجنسية ج ، م ، ع بشرط الا يكون لهذا الاخير حق الادارة والتوقيع

من الشركة منظرة - «ألف الإصمال التجارية مدة مستتين على الإنسل ريشيت ذلك - « - أن يكون القرد قد زليل الاصمال التجارية - ذلك - التجارية المختصة تعتمد من الاتصاد العام القدرات التجارية ويطيق من المادة التجارية المتحاملين على شهادة من المسدى الجامات أن الساعد العالمية عندي الجامات أن المنابعة التعالمية تعتبر منابعة التجارية المنابعة التعالمية التعالمية المنابعة التعالمية
 آن يكون عقد الشركة أو فرح المنشأة التي مركزها ل الخارج مسجلاً ومشهراً عند وكذلك التعديلات التي أدخلت عليه وأن يكون ذلك مثبتاً في السبيل التجاري ،
 أن تقدم الشركة أو فوز المنشأة اقتراء بالسم من ينازيل معلاً القصديد من الفرايط سراء أكان ذلك بمملته الشخصية أو يصلته شريكاً ف شركة أخرى.

الهزامة اسواه أكان ذلك بصفات الشخصية أو بصفاته طريعًا في شركة أخرى . ٨ ــــأن لا يقل رأس ألمال المثبت ن السيان التجاري المقدع عنه طلب القييد في السجل المصدرين عن ثلاثة الالسجيات مصري بالنسبة للافراد وهثرة الالسجينية مصري بالنسبة المشركات وفروع المنشأة التي مركزها الرئيس في المؤلف

اجراءات القيد في منجل المصدرين وتجديده

يقدم طلب القيد في مسجل المصدرين الى الهيئة العامة المرقامة على المسادرات والواردات أو لاى فرع من فروعها مشقوعا بالمستندات المسؤودة قسم على الاخص الارراق الانمة بعد على أن تكون صادرة في تاريخ معاصر لتاريخ الطلب

- ١ ـ مستخرج من محيفة القيد أن السجل التجاري أو الاوراق الرسمية التي تثبت وجود الهيئات العامة أو الجمعيات التعاونية واتحاد أنها .
 ٢ ـ صحيفة الحالة الجنائية .
- وإذا كأن الطلب مقدما من شركة تضامن أو مسن شركة تسومسية أو شركة ذات مسئولية حسورة أو بحمديا تماولية أو أتصاداتها أو أي شخص اعتباري أو لسرع مشئة التي مركزها الرئيس أن الخارج رجب تقديم المسعيفة عن جميسم الشركاء استضامتين وكذلك من لهم حق الترقيع والآلاراق
- المصاحبين وخدت من لهم حق الموقع و الاداره . ويعلى من تقديم هذه الصحيفة الشركاء المتضامنون ومن لهم حسق التسراقيع والادارة في المنتشأة التي مركزها الرئيسي في الشارج ولها فرح في . . م . ع يشرط أن
 - يكونوا مقيمين في الخارج . ٣ سشهادة تقيد الاشتراك في الفرية التجارية ومدة مزاولة التجارة . ٤ ـــ اقرار القيد في سجل المصدرين من نسختين يشتمل على :
 - أ _ الاسم التجاري والعنوان التلغران او التلكس أن وجدا .
- ب الشركة المثبت في السجل التجاري . من تأسيس الشركة المثبت في السجل التجاري .
- واذا كانت العلاية غير مسجلة عندطاتي القيد وال حين تدوين البيانات ال سجل المعرف المجارة المسجل المسجل المسجل المسجل سيد تقديم سنتين عن الربع ظلميم المسلم ال

رسوم القيد ف سجل المصدرين

شعصل رسوم الثيد في سجل المصدرين بمعرفة الهيئة المسامة للسرقابة على الصادرات والواردات وتبلغ قيمة هذا الرسم (٢٥ جنيها) .

القواعد التي تنظم تصدير السلع

۱ ـ سلع محظور تصديرها العرفق (۸ صن القــران الــرزان ١٠٣٣ لسبـــــة ۱۹۷۷) كشف رقم ۱ . ۲ ـــــــلم طفية تحديرها بحصة سنرية ولقا السياسة التي تضعها رزارة الاقتصاد والتجارة الخارجية (عرفق 4 من القران الوزاري ٢٦٠ ١ لسنة ١٢٨) . كشف رقم

- سام مفصور تصديدها على فركات القساط العام التجارة الفسارجية (القفل الجوارة الفسارجية (القفل الجوارة المسارجية الإنسان من المسارجية
المتخصصة وشركات القطاع العام التجارية (البترول ومشتقاته ...غزل القطن . الادوية _ الاسمنت) . (اعد مشروع بسمم للقطاع الخاص ، يتصدير غزا القطن والادوية) .

(أَعد مشروع يسمّح للقطاع الخاص بتصدير غزل القطن والإدرية) . ١ ـ سلم يتعين قبل تصديرها الحصيل على شهادة اذن بالتصدير تفييد اتسام DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

> اللحمن واستيقاء السلعة المصدرة للشروط والمواصفات المقررة والتي يصمدر بتاريرها قرار من وزير التحارة (المرفق رقم ١٠ من قرار وزير التجارة رقم ١٠٣٦ لسنة ١٩٧٨) . كشف رائم ٥ . ٧ _ السلع المقيد تصديرها ربرجع للادارة المسركزية للتعبية العامة بشيان تصديرها (مرفق رقم ١٢ من قرار وزاري ١٠٣١ لسنة ١٩٧٨) . كشف رقم ٤ (اعد مشروع بالقاء هذا المرفق) .

يتعبن قبل التصدير الحصسول على مسوافقة الجهات التالية من حيث النوعية والمواصفات والإسعار

١ ـ لجان التصدير المشكلة او التي تشكل بقرار من وزارة الاقتصاد والتجارة الخارجية للسلع التَّالية (الارز - البطاءاس - القول السودائي - البصل والثوم

الطازج ـ عرادم الغزل والنسيج .

Y سرئيس الهيئة العامة للرقابة على المسادرات والواردات فيما يتعلسق بطلباك التصدير بدرن أسترداد قيمة رطبات اعادة التصدير .

٣ _ الهيئة العامة للرقابة على الصادرات والواردات بالنسبة للسلم الخاصة للرقابة النوعية على الصادرات من حيث النوعية والمواصنات فقط ٤ -رُدَارة الزراعة بالنسبة للبذرر الزراعية والشتلات والابصال والميرانات المية

والطيور واسماك التربية والزينة (لجنة تقارى الصاممالات السزراعية _ لجنة تحضرات البيطرية والاعلاف ..

ه - مصلحة الدمَّة والنوازين بالنسبة المشقولات القضية والذهبية ٦ _مصلحة الرقابة الصناعية برزارة الصناعة بالنسبة للسلع الصناعية من حيث النوعية والمواصفات فقط

٧ - وَزَارُهُ الْمَالِيةُ بِالنسبةُ للعملات والسبائك .

 موزّارة الثقافة بالنسبة للومات الفنية والكتب والمطبوعات والاثار والاقلام . ٩ _ صندري دعم الغزل والمنسوجات القطنية للغزل والمنسوجات القطنية .

١٠ هكتب الاسمنت المصري _ بالنسبة للاسمنت

١ ١ ــ الهيئة العامة للبترول بالنسبة للبترول ومنتجاته ومشتقاته .

١٢ س الجهاز المركزي للتعبئة العامة والاحصاء بالنسبة اللاصناف المتعلقة بالمجهود الحربي المبيئة بالكشف المرفق رقم (١٢) . كشف رقم ٤ (جساري الناءهذا الاجراء)

١٢_وزارة الصحة (مصلحة الصيدليات) بالنسبة للادوية . ١٤ ـ مصلحة الجمارك لفير ما سبق ذكره من منتجات ج . م . م الفير معدد لها

جهة اختصاص

الازهر الشريف

بند (٧) الجهات الرقابية التي يلزم عرض الرسالة المصدرة عليها او الحصد على مُواطَّقَتِهَا قَبِلَ التَّسَدِيرُ سواءً مِنْ مَكَاتِبِهَا خَارِجِ الدائرةِ الْجِمرِكَيَّةِ أَو بِسالدائرة الجِمرِكِيَّةِ وذلك على النحو التالي

بالنسبة للمطبوعات رقابة النشر مملحة المناهم بالنسبة لمنتجأت المناجم والمحاجر بالتسبة للاسلمة والشفائر مكتب الامن

بالتسبة للمواد والنظائر المشعة مبئة الطاقة الذرعة بالنسبة للمأكولات الرقابة على الاغذية بالنسبة للقضالات والكهنة الحجر المنتى

المجر البيطري بالثبيبة للمنتمات الصوائبة مالتسبة للمصدر من الأثار المصرية او العربية . مصلحة الأثار مصلحة الانتاج وفريق الاسعار

بالنسبة لررق اللعب بالنسبة للمصاحف

اجراءات التصدير (عام)

تتقسم لجراءات التصدير الي ثلاثة اقسام رئيسية : اجراءات تصدير البضائع الوطنية .

اجراءات تصدير البضائع النعاد تمديرها ،

اجراءات نمىدير البضائع بصفة مؤاتة ،

أولا : اجراءات تصدير البضائع الوطنية

١ - تقدم شهادة اجراءات الصادر ، بيان عن صادرات ، ال مبكتب الشاشير مراقبة الصادرات مرضما به وصف دقيق للرسالة المطلوب تصديرها من حيث الكمية والعدد والمستف والنزع والوزن والقيعة ويجوز تجزئة شهادة تبل التصدير بتديل الكمية سوجب شهادة جزئية رتبقي الشهادة الاصلية صالحة للتصدير عن الجزء الباقي

٢ _ يقوم موظف المراجعة باتمام عملية المراجعة المهدئية ويقسوم بسالتأشير بالسماح باستفراج الاستمارة للتقدية أر المصرفية .

٣ ـ تاتيد الشهادة برقم مسلسل أن سجل خاص دفاتر ٤٦ كه م (بــــأرقام مسلسلة سنريا) برضح فيه اسم المصدر ورقم تبده ف مسجل المصدرين وكمية البضائع ونوعها ربههة التصدير رئيمة البضاعة واسم الباذرة . £ _ تقدم الشهادة الى السيد المثمن ف غلال انترة ٩٠ يوما من القيد في دفتس ٢٦

مرفقا بها الفواتير الموضعة لقيمة الرسالة ربياناتها وكذلك الاستمارة (تعس) والتراخيس الخاصة بالسماح بالتصدير من الجهات الموضعة بالبند \ رياسهم المشن بالمراجعة المستندية اللازمة والتاكد من سلامة الاسعار او يعزلها ما لـم تكن الموافقة على الاسعار قد تعت من الجهات المختصة ريثيت على الشهادة كافسة التأشيرات التنفيذية المطلوية

 متقدم الشهادة بعد ذلك ألى المراجع المنوطبه سبجل وقسم ٥٠ ك . متقيد الشهادة أن هذا السجل ومهمته مراقبة تنفيذ العمليات النقدية أذ يعسطي لهده الاستمارات المصرفية رتما مسلسلا ويحجز صوره من الاستعارة بسالاضافة ال مبوره من القاتوره

١ _ تسديد الدنتر الرسيطبرةم القيد الدفتر ٤٦ ورقم القيد السنجال ٥٠ ك ، م ورقم الاستمارة .

٧ ... تقدم الشهادة (لي جهاز المسايات لحساب قيمة التنامين البحسري (٢٪) ورسم الدعاية المفروض على القطن (١٥ مليمًا عن كل تنطار) وأثبات أن قيمة التامين النقدي أو الحساب الجاري بقطى هذه العوايد وتقعدم الحسسابات اذن

 ٨ ــتقدم الشهادة الى المراتب لمراجعة سير العملية الجمركية والدورة المستندية ثم يقرم بالثاشير على الشهادة بالسير ف الأجراءات التنفيذية لقسم الرصيف. ٩ صَعْدُم الشهادة إلى الرقابة الزراعية أو الرقابة المناعية للسماح بالتصدير بعد

لجراء المرلجعات والمعاينات المطاوية على الكعيات المصدره

هُذَا ولا يُسْمِع بِأَجْراء مُعايِنة البِضَائع المصدرة فارج الدوآئر الجمركية الاقيما يغتص بالبضائم التي تصدرها المؤسسات المامة والشركات التسابعة لها أن المعارض الصادر باقامتها قرارمن وزارة الاقتصاد وأنهذه الحالة تتم المعاينة أن اماكن التصنيع او التعبئة او العرض حسب الحالة ثحت اشراف لجسان جسركية خاصة تندب لهذا الغرض وان تنقل البضائع الى الدائرة الجمركية بعبد حسرمها بالسلك وغشها بالرصامن أن تمت الملاحظة الجمركية ويحيسك بالسم تعمدير البضائم مباشرة الى البواغر قور دخولها الدائرة الجمركية ، ومم ذلك يجوز اعسادة تحقيق المأررد اثناء مخرلها الدائرة الجمركية للتحكق من عدم وجرد عبث

بمشمولها . هذا ويجوز اجراء عدا التسهيل لبضائع القطاع الشام اذا تسوافرت شروط ومبررات خاصة .

وقد قامت الجمارك اخيرا بانشاء وحدات جمركية ف مراكز التمسنيع السكبرى للاشراف على تعبئة البضائع المصنعة فهذه المراكز لاغراش تسهيل مرير هنذه البضائع عبر المناقذ الجمركية وعدم تعويق عمليات الشحن المباشر وهسي التسي تعرف بالجمارك الداخلية Land Customs أن الجمارك المتحركة. · أ .. تقدم الشهادة الى مأمور الحركة لاتخاذ الخطرات التنفيذية وهي

أ ... السماح بادخال الكميات المطارب تصديرها الى الدائرة الجمركية

ب .. لجراء الحصر للعدد والرزن وتحقيق الاصناف التي يتم دخراها أولا

١ أَ يَقِيمِ المأمور بِالحالة اذن الافراج الرقسم الرسيف الذي يتم الشحن منه لعراقبة عملية الشحن بمعرفة ملاحظ الرصيف . DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

17 سيتم الدخال البضائع على رحدات الغذل بمرجب بطالفات (كارتات) قحمل اسم المصدر رعدد الطرق درق شبادة الصادر من اللاث صدر يسلم الاصل أن الباب ال معارن الباب وصورة الى ملاحظ الشمن وصورة الى مندب التركيل السلامي على الرصيف

٣ أُستَّمَّمُ المعاينة للبضائم المصدره ارلا بازل عند دخول البضائم بمعرفة مسامور الشعريفة للتأكد من مطابقتها للمطلوب 1 استخصم كارتات الدخول على اذن الالراج الموجود. في باب الدخول ويكل كميسة

يتم اسفالها . ٥ أسعند انتهاء عملية التصدير يقدم صاحب الشان بلاغا نهاشيا يفيد انتهاء ادخال الرسالة الى الدائرة الجمركية لا سيما فيحالات عدم التصدير بالكامل .

؟ أستسد شهوادة بمبلغ * * ؟ مليم دمقة سارية . ١٧ - يقرم قسم الاجراء أن بعطابقة الكميات التى دخلت من الباب بالكميات التسى تم مسحها .

٨٠ يقرم لسم الإجراءات بتسديد سجل ٥٠٠ م.م بما تم تصديره فعلا رائبات ذلك على الاستمارات (ت عس) وأرسال الاسل للبنوك التي تدريها . 4.1 شمد الشهادة في مانفستر الصادر وتراجع الاختلافات أن رجدت مسم ذوى الشأن رالتوكيلات الملاحية .

فائيا: البضائع المعاد تصديرها

(167)

تُخْمَع البَّمَاتُمُّ المعاد تصديرها ۚ إلَّ ذات الاجسراءات المنصسوس عنها ال المُقَرَات السَابِقَةُ مِع اختلافِين جوهريينَ هما :

ا سال الأستمارة التقدية تحدّد قيمة العراد الضام الصطيت ان الضيعات كل الخدمات وهملهات التصنيع المجلية قطادا اكانت عملية تعويل السلعة ولت الاستيراد كان مصدرها الخارج أصلا أن بالقيمة الاجمالية أذا كانت عملية التحويل قد تمت مسن هممانر مطلبة

٢ - ارار تقد مطايعاً مزر ومعايدة عربية عمل البضائح المصدرة مع اخذ مينات بيدك. تحديد نسبة المواد المصلية والخدمات الإجنبية الداخلة لت تصنيع السلعة الثنائية . وأن يتم المطابلة عمل شهادات الوارد قبل التصدير كما أن حلة المدارض . وهذه التلفظ سوات تضريف إما تقصيلاً لدى دواسستنا المسوهوع السدوريات . والسمام الوركة بن الإطارة المؤتد .

ثالثًا: البضائع المصدرة بصفة مؤقتة

تتقسم البضائع المصدرة بصفة مؤلتة الى شقين اساسيين:

ا _ بُشَائُع مصَّدرة صحَّبة الركاب النساقرين وقده تتبدرج تحت احسال الركاب .

٣ أ.. البضائع المصدرة لاصلاحها أو لاجراء عطيات تكميلية عليها وهذه هسى

التي تدخل في نطاق دراستنا هذا ويشترط بالنسبة للبضائم المصدرة بصلة مؤلنة خلافا لما ذكر في السدورة المستندية العادية للبضائم الوطنية المصدرة ضرورة مراعاة القراعد الآتية

 ل حالحصول على موافقة وزارة الصناعة باتمام العمليات المطلوب اجسراؤها في الخارج .
 ل حالجصول على موافقة الهيئة العامة للرقابة على الصادرات والراردات إذا تطلب

الموقف ذلك . ٢ ـــتوضيع جميع البيانات التي تمكن الجمارك من التحقيق من عينة البضائع عل

| Nursica 177 | D. . a .

البخذ عينات ثانونية أووضع علامات معيزة على البخبائع المصدرة تحت هيذا النظام للتحقق من عينيتها عند أعادة استيرادها.
 ستحميل ضعانات تقدية أوكفالات مصرفية أو تعهدات مكفولة القيمة للبخبائع.

المصدرة الحَسمان اعادة استيرادها . ٢ ـ أن يتم اعادة استيراد هذه البضائع خلال سنة أشهر من تساريخ التعسدير

- حي يما محده المعلق المراقع المستعدم عمل مساور من المربع المستعدد ويجوز لعدير عام الجمارات مد قدة المبالة الى سنتين ويعقى من شروط المدة الاقلام المحلية التي ترسل للعدوض (ن الخارج ،

٧ ــ تعتبر من عمليات الامالاح اوتكماة الصنع .
 ١ ــ عمليات طبع وتجهيز كافة مواد السبج .

ا معليات طبع وتجهيز كانة مواد السبيح .
 ب معليات اعادة صهر سبانك ومظفات المعادن الثمينة .

ج عملية تنقية تراب الصباغة .

دأ ـــ العمليات ألتي تزافق عليها وزارة المبناعة باعتبارها من عمليات الإصلاح
 أو تكملة الصنع وليست من العمليات التمريلية

4 سـ ان يمة مسدير مسيوكات رجفالنات العمادن القدينة وكذا دراب العماد علم حدث المساودة والمساودة
الحصول على الموافقة التصديرية للتقاوى والشتلات

إلى المصدر بطلب للتصدير للجنة تقاوى الماصلات المزراعية بمؤارة

الزراعة (ألامانة الفنية للهنة) ألتى تعقد جلساتها اسبوعيا للنظر أن الطلبات من الناحية الفنية ٢ ــ أن حالة المرافقة على الطلب يتم اصدار موافقة التصدير موضحا بها الموافقة

على الكمية والمنتف والسعر التقديمها للبنك المقتص . ٣ ــ تقيم الجهات المقتصة بوزارة الزراعة بفعص الرسائل العرخص بتصديرها

 ٢ ــ تقرم الجهات المختصة برزارة الزراعة بفصص الرسائل المرخص بتصديرها من ناهية مدى مطابقتها للمراصفات (تقارى ــ شـــئلات ــ فـــاكهة ــ نبــاتات زينة) .

 أ - يتم التحرير للجمرك المقتص بالموافقة على التصدير وكذلك الحجر الزراعي بالجمرك المقتص حسب طلب المصدر .

خطوات الجصول على شهادة الاذن بالتصدير من الهيئة العسامة للسرقابة على الصسادرات مسالسية للاصناف الخاضعة للرقابة النوعية

١ - بياقدم إلمصدر المقدر فرسول المصدرين أوركيانه لفروع الهيئة الإش بالمست ٧٧ فرعا (التسييل مهنة المصدر ل الحقل ومحفة التعيثة راساكان الانتساج بل المواثي والمطاوات) بياشيد مؤت مواجع واحد روسلا هذا السطاب يوسياع صن المصدرة وركيانه المقدمين والمصاريف المقرره بضرينة الفسرع المختص قبل

؟ ــ سند رسوم الفجس والمصاريف الفقررة لحضريف الفضر المختص عبن الساعة الواحدة مساء ورثم الثمامل مع خزينة ولحدة ويمنح المصحدر الايصسال الدال على السداد.

٧ - تلازم لجان القدمين (المعابلة في العراج الذي يخذاره المحسدين الساعة الذي مجده بامراجية الباسائية (الكثيرية بالطائية بالرخم تكل مردورة الإسلامية المجتمع المردورة الإستادات) ، رويضح المدرورة الإستادات) ، رويضح المصدورة المداورة ، رويضح المصدورة المداورة ، رويضح المصدورة المداورة ، رويضح المصدورة على المداورة ، رويضح المصدورة على المداورة ، رويض المداورة ، رويض المداورة ، رويض المداورة ، رويض المداورة المداو

 القحص واجراءات ألهيئة في السلع الرئيسية يتم في محطات التعبية تحت اشراف خبراء الهيئة لاي منتج من المحطة تمختمه في طرد يكون جاهزا للتصدير

 مشهادة الانن بالتصدير (استمارة ٤ صادرات) تسمح للمصدر بشعن رسالته المخترمة ل حدود مهلة صلاحية الشعن حسب نرع السلعة من اي ميناء يفتاره ريسلمها للجمارك .

 آ سادًا أعد المصدر رسالة بمواصفات خاصة اتل من المواصفات العفورة يقدم طلب استثناء ، والفورع مغوضة بالبت ف الاستثناء فورا وإذا وافقت على الاستثناء فيكون ذلك تحت مسئولية المصدر قبل عملية التصدير

٧ ـ أن داق قرض الالآن بالتسدير لفرم مثابة الرسالة للشريط بوسئ للمصدر خلال ٢٤ سامة أن يتغللم من اسباب الرفض ، فقدم طابات التظام أن فرم الهيئة المختصي بعد سدان رسيم التظام ، وترى هذه أنرسيم أن حدالة الجريل القسام ، يويض التظام عمل لجنة تشمل ممثل النظام رتصدر اللجنة قسرارها أن ميصاد لا يتجاوز ٢٤ ساعة .

 ٨ ــ تقوم الهيئة حاليا بارشاد اي مصدر يرغب في تعريفه بكيفية التعبئة والتجهيز وفقا للمواصفات المقررة عن طريق ضبراء الهيئة بدون مقابل ودون أي رصوم DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989 ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

خطوات تصدير انسلع الصناعية

١ _ يقوم العصدر بالحصول على الشهادة الجمركية (نموذج رقم ١٢ ك . م أو .. جهة المصنع رعنوات _ رقم السجل التحاري نعوذج رقم ٧٧ ك . م) من مصلحة الجعارك ويقوم بكتابة البيانات الصدونة بها وتشمل صنف البضاعة المصدرة واسعارها ونوع العطة وميناء التصدير ومينساء

> ٢ _ يقوم الحمرك بمراجعتها ورمندها بدفش واعطائها رقم مسلسل ريكشر على الاستمارة بعرضها على الجهة المختصة .

٢ _ يتقدم المصدر ال مصلحة الرقابة الصناعية (الارشياب) بسطاب تصدير يرفق به الشهادة الجدركية واصل وخسة صور من القرائير وعينة من البشاعة

 عنقوم ارشيف الرقابة الصناعية بتحريل المستندات المقدمة ال الادارات اللَّذِيَّةُ الْمُخْتَصَةُ وَهِيَّ : أ .. الصناعات البنائية والحراريات .

ب مستاعة القرل والنسيج (بالنسبة للاستاف التي لا تعرض على سندرق دعم

القرل والنسيج) الصناعات الهندسية وتشمل الصناعات المعدنية والكهربائية .

د _ الصناعات الكيماوية . هـ الصناعات القذائبة

و_الصناعات الجلدية والخشبية . و _ ثقوم الإدارة الفئية المفتصة بدراسة الإسناف المصدرة والم افقة طبها من

هيث الصُّنك والسعر (في يعض الصالات) واعتماد العينات المقسمة و حسول الطلب الى ادارة الاستيراد والتصدير ٦ وققهم ادارة التصدير بمراجعة أوراق التصدير حسابيا وتأشيرة الإدارة الدية

وادارة الثكاليف وتتم المراجعة من النواحي الاتية : أولا ؛ بالنسبة للاومان التي تخضع للمصمن مثل الجلود المدبوغة وزيت الثسوم للم المراجعة من ناحية وجود رمىيد يسمح بالتصدير

ثانيًا: بالنسبة لبلاد الاتفاقيات مثل الاتماد السوفيتي فيتم التاكد سن أن وزارة التُجارة قد وأققت على تصدير الصنف ويتم دراسة المكون الاجنبى لطلبات الاستيراد الخاصة بها طبقاً للعادة ٤٨ مَنْ ألقرار الرزاري رقم ١٠٣١ .

ويتم غتم الاوراق والعينات باغتام تبين موافقة المصلحة على التصدير من هيث التوعية والمراصفات وتعتفظ الادارة بصورة من القواتير لعمل الاحصاءات المطلوبة (بالنسبة للاصناف والبلاد المصدر البها) . " تحول الاوراق بعد ذلك الى الارشيف بالمصلحة لفتمها بناتم الدولة وتسلم

شهادة التصدير وأصل الفاتورة الى المصدر اومندويه ويحفظ الارشيف بسالطلب المقدم من المصدر وصوره من القواتير ،

اجراءات تصدير المنتجات النسجية (عن طريق صندوق دعم صناعة الغزل والمنسوجات)

وتتضمن / غزل القمان _ المنسوجات القطنية (الملابس الجاهزة الاقمشسة المفصلة _ منسوجات التريكو _ القطن الطبي _ ألويريات منتجات حريرية) .

ملحوظة :

عرض المنتجات النسجية على صندوق الدعم اختياري ببالنسبة للمصدروق هالة عدم رغبته في العرض على صندوق الدعم لا تطبق عليه هذه الاجراءات ويتسم التصدير عن طريق الجمارك مباشرة.

المعادنة القنية للمصائم :

عادبدء قيام اى مصنع من مصانع المنتجات النسبجية لعملينات التمسدير للخارج عليه أن يتقدم بطلب ألى احد المكاتب من صندرق دعهم صناعة الغنزل والمنسوجات القلنية الراقعة في منطقته لفرض طلب لجنّة فنية أمعاينة وتالدير. مسلاحية انتاجه للتصدير على أن يكون موضحا به البيانات الآتية :

- ــ رائم السجل السناعي _ عدد العمال
- الطاقة الإنتاجية ونوعيتها ... عدد الماكينات واتراعها
- تكلف لجنة فنية من مندرق الدعم للقيام بأعمال المعلينة ، وعلى ضوء تقريرها تقرر صلاحية المصنع للقيام بعمليات التصدير للشارج ، وتنطر الادارة الفنية بما يليد اثمام المعاينة وملاحية المسنع للتصدير.

٢ ... الحصول على مو افقة الاسعار :

- تقديم طلب رسمي ألى الادارة العامة للتسويق بنية الحصول على موافقة السعر الذي سَرَفُ بِتُمُ التَّعَاقَدُ بِهُ مَنْ ضَعَا بِهُ الاتِي :
- الصنف _ الكمية _ السعر _ طريقة السداد _ مراعيد النسليم _ جهـة
- ويتم دراسة الطلب ول عالة مناسبة السعر تصدر الادارة شبهادة ببالموافقة بوشحابها ، صنف البضاعة ومواصفاتها حكمية البضاعة - السبعر حشروط التسليم ومواعيدها أراسم العسيل والوسيط رجهة التصدير العمولة أأسد اغلية والخارجية حتاريخ وصالحية الموافقة
- ويناء على هذه المراققة يقوم المصنم بالتعاقد مع العميل ، وعليه أن يخطر أدارة التسويق بصورة من هذا التعاقد لمراجعتها ،
- ريقرم المصنع بتجهيز البضاعة المتعاقد عليها وقحصها طبقا للشروط الفنهسة للمراصفات المتعاك عليها استعدادا لتعبثتها راعدادها للتصدير

٢ _ ثهيئة وتعيثة الرسائل للتصدير:

بقرم الممبثم المصدر بعد التاكد من سلامة البضاعة ومطابقاتها للسراسفات المتعاقد عليها أبتعبثة البضاعة بعد تهيئتها فطرود استعدادا الأخطار الادارات الفنية لسندرق الدعم اسحب عينات منها واحصها ومراجعتها تمهيدا للحصول على الاضاء المحمول على المصري الشاعى بالموافقة على التصدير ، ويلتزم المصنع بشروط خاصة بالتعيثة سواء من المارج أو من الداعل .

٤ _ سحب العينات :

هناك ٢ أدارات مختصة بعمليات سحب وقحص الرسائل المعسدة للتحسدين _ مَرِكِرْ مِرَاقِبَةَ الْجِودِدةَ بِالاسكندوريةِ ويمُتص بِالرقابةِ على مُسادراتِ الشركات

والمصائم القائمة بالاسكندرية وضوحيها - ادارة الفحص والمراقعة بالقاهرة ويختص بالرقابة على مسادرات الشركات والمصائع القائمة بمدينة القاهرة رضواحيها والرجه القبلي. " ادارة الفحص والرقابة بالمحلة الكبرى ويختص بالرتابة على منادرات الشركات والمصائع القائمة فرمنطقة وسط الدلثا

ويقوم المصنع المصدر بعد اعداد الرسائل للتصدير بتقديم طلب سحب عينات من اصل وممورة بأسم مدير ادارة القمص والمراقية التّأبع لها شاملًا البيانات وققا النماذج المحدة لذلك بالانساقة الكشف أوزان ممتريات الرسالة من أصل وصورة وكذلك صورةمن الثعاقد المعتمد من العميل القارجي ارصورة من موافقة الاسعار الصادرة من الإدارة العامة للتسريق بالصندوق ، وعل أن ثقدم هذه المستندات قبل موعد الشمن بعشرة أيام على الأقل ،

_ يسجل الطلب ل سجل حسب الورود وتوزع الطلبات على لجان السعب . _ يُصْارُ المصنّع بميماد قيام اللَّجِنَّة بعمليَّة السحب ،

 تقوم اللجنة بانتخاب الطرود طيقا لما هو مدون بامر التكليف ثم تقدوم بفحص التعبثة الداخلية ، ثم تنتخب عدا من العينات من الطرود المنتجة للقمص طبقا لقراعد السحبّ السنادرة منّ المسدوق .

الزلل المصرى لمتبروعات الخدمات والصناعة والتجارة الخارعية ١٩٨٩ (169)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989 ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

> ــ تقوم اللجنة بعد الانتهاء من عملها بتسليم مندوب المعتم كتاب موضح به اتمام عملية السحب وعدد العيئات التي تم انتخابها واورانها وتتقل العينسات بسواسطة اللَّجِنَّةُ الْيُمعَامِلُ الادارات القنية التَّابِعة للصَّدِيقَ .

ه جالاختيارات الطبيعية والكيمائية :

يرجد في كل ادارة فنية معامل متخصصة ومجهزة باعدث الاجهزة الميكانيكية والألكثرونية القاصة بعمليات القحص الطبيعي والكيمائي تقرم باجراء إختبارات على نوعيات المنتجات النسجية المصدرة .

٦ - المراقبة الغنية و أصدار الشهادات :

تتقسم هذه المراقبة الى مكاتب فنية متضمسة لكل قرع وهي: ١ _ مكتب المراجعة القنية للخيرط

٢ _ مكتب المراجعة الفنية للتربكر والملابس المفصلة .

 ٢ ـ مكتب المراجعة اللفنية للنسيج .
 ويتبع هذه المكاتب القنية المتخصصة وحدات لحسابات السرسائل ووحدات لاستقراع شهادات الجمارات والمواصفات والنوع التي تنص عليها المقود ... وق حالة مطابقة الرسالة للمواصفات الفتية نقوم المراجعة باصدار الضحال جمسارك يتضمن أسم الشركة أو المصنع ورقم الرسالة وجهة التصدير وأسسم العميسل أو الهيئة المتعاقد معها رعدد الطرود رنرعها وناريخ مملاحيتها للتصدير مكما تصدر شهادة مواصفات تفصيلية باللغة لانجليزية بنتائج فحص الرسالة بناء على طلــ يل الخارجي بالتعاقد كما تستغرج شهادة منتك اجمالية للرسالة المسطابقة

باللغة الانجليزية بناء على نص التعاقد" . ــ ول حالة عدم مطابقة الرسالة للمراصفات الفنية الراردة بالتعاقد أو بمنشررات الصندوق لاي سُبِ يقوم قطاع الشنون المالية باصد از أخطأر عدم مطابقة مـــدون فيه اسباب عدم المطابلة (طبقا للنموذج رقم ١) وعلى الشركة ان تتقسدم بــطلب لأنك اب لُجِنة لفحص اختام الدعم لحرم مسماا بقتها للمسراصفات والتجارزات

 وق حالة تعديل رسالة غير مطابقة نتقدم الشركة بطلب كتابى معتمد من العميل المَّارِجِي بِتَبِولُهُ أَسْبِابِ عَدْمَ المطابِقةِ وينَاءَ عَلَى تَلْكَ يَسْتَشْرَجَ المُسطَّارِ جِمسركي لمتلاحية الرسالة للتصدير

 وق مَّالة عَدم تمكن الشَّركة المصدرة من تصدير الرسالة لاي سبب وتجارزها فترة صلاحية التصدير الواردة باخطار الجمسارك ، يتعيس على الشركة اخسطار مندوق الدعم بطلب مد الصالاهية ، والمسدوق عق مد الفترة .

۷ _اعتماد استمارات (ت . ص)

بعد همسول المصدر على مواققة الاسعار وقيامه بايداع ٥ (خمسة) صور من العقد المبرم بينه ربين العميل الشارجي لدى الادارة المامة للتسويق ، ومسطابقة

شروط التعاقد للشروط الصادرة على أساسها مرافقة الاسعار ، ويقسوم المصندر اً ماستفراج استمارة التصدير (ت .من) من اصل + ٧ صور ويحصل على

هذا التموذج من البنك القائم بعملية التصدير . ٧ - وقوم المصدر بعل، بيانات استمارة التصدير ويوقع عليها بساسمه وصدفته

وعنواته وكما يقوم بأستيقاً مرسم الدمغة المقرر على كُلُّ نُسْخَةٌ من ٤ تسخ الاولى . سيثوم المصدر بكتابة رثم العقد وتاريخ ورقم موافقة الاسعار وتساريشها وكنلك

رقم الفاتورة الارلية وذلك على جميع نسخ الاستمارة (ت. من). ع سيقوم المصدر بكتابة الفاتورة المبدئية موضحا بها البيانات التالية:

أسم العميل وعنوانه .

ــ جهة الثم م نوع البضاعة رمواصفاتها .

الكبية المصدرة .

ب السعر وشروط التسليم

القيمة الاجمالية للكمية المصدرة .

العمولة أن وجدت

- منافى القيمة المطاربة من العميل ، وصال قيمة الفاتورة وفسي مساق قيمة الاستمارة (ت . ص)

تحرر هذه الفاتورة من اصل + ٧ صور ترفق بها استمارة التصدير .

 _يقدم المصدر إلى الادارة العامة للتسويق بصندوق الدعم استمارة التصدير والفاتورة مرفقا بهما مرافقة الاسعار المبادرة مسن أدارة التسبويق والاعتساد السنتدى ، وتقوم هذه الادارة بمراجعة بيانات الاستمارة على بيانات الفاتررة ومطابلتهما على بيانات وشروط موافقة الاسمار وغمم الكمية المصدرة وتــدوينها على موافقة الاسعار ، ويراعى ان تكون الكمية المصدرة في حدود الكمية السابق الحصول على موافقة الاسعار عنها أوعلى دفعات ويسرجم ذلك لشروط ومعمد لأت

٦ سنقوم الادارة العامة للتسويق باعثماد استمارة التصدير والفواثير المرفق بها وختمها بخاتم الصندوق ، واحداً واخطار لمدين البنك الصادر عن طريقه استمارة التصدير مبين فيه أن اسعار تصدير الرسالة اشعاراً مناسبة أن تاريخ التعاقد .

٧ .. تحتفظ الإدارة العامة للتسريق بصورة من استمارة (ت ، ص) والفاتورة وتسلم للمصدر اصل الاستمارة + ٦ صبور والاعثماد المستندى وموافقة الاسمار

حثى يتسنى للمصدر تقديم الموافقة للخصم عليها عند قيامه بشحن دفعة الحري ٨ - يُتَقدم المصدر بالاستمارة (ت. ص) والفراتير المشار البها انفا الى البنك المختص الذى يقوم بمراجعة بيأناتها فبهمأ بفطة ويصهمز النسمختين الشالثة والرابعة وكذلك أغطار أدارة الاسعار والعقود ويسلم للمصدر النسختين الاولى والثانية بعد اعتمادهما لتسليمهما للجمارك عند النصدير .

٨ سصرف حوافز تشجيع التصدير:

يؤدى صندوق الدعم حوافز لتشجيع التصدير لشركات ومصانع القطاعين العام والشاص عن صادراتها من غزل القطن ومنتجاته وكذلك غزل المسرير الصسناعي ومنتجاته والصوف والمخلوط بانواع اخرى من القزل . أجراءات صرف الحوافز

بِلْتُزُم لِصرف هذه الحوافرُ ماياتي :

أن تتم أجراءات التصدير وتستول شهادة الجمارك الدالة على ذلك ,

... ان تكرن قومة الصادرات قد تم استردادها بالكامل رحددت بشسائها مسذكرة

- أن يقدم طلب ومستندات صرف حراقز التصدير كاملة مستوفاة للتمضة إلى الادارة العامة للشنون المالية (أدارة الفروق) بالصندرق وذلك في موعد لايتجارز ٦ شهور من تاريخ الشمن المرضح بشهادة الجمارك .

_ جهة تقديم طلبات ومستندات صرف حوافز التصدير : أ _ تقدم الطلبات والمستندات الفاصة بالرسالات المصدرة من الشركات

والمصانع المنجودة بالقاهرة والاقاليم (عدا شركة مصر بالمحلة) وممسانع القطاع الخاص بصلة عامة الى أدارة الفروق بالادارة المسامة للششون المسائية بصندوق الدعم بالقاهرة. بْ ... أمّا المستُندات الّخاصة بالرسالات المصدرة من شركة مصر للقزل والنسيج

بألمطة الكبرى والشركات الموجودة بالاسكندرية رشركة مصر للفرل والنسسيج الرفيع بكافر الدوار الى ادارة الغروق بمركز مسراقية الجسودة التسابع للمسندرق بالاسكندرية ويتم أستلام هذه المستندات بعد فعصها بصقة مبدئية ولاتقبل اية مستندات

تحترى على كشط اوشطب او تصحيح وتعاد للشركة او المصينع أذا كأن قيد تسم استلامها .

اجراءات الحصول على شهادة المنشسا من الهيئة العامة للرقابة على الصادرات والواردات

 المصول على شهادات المنشأ من المصدر أو وكيله على النصوذج رقم (٨) مكور صادرات بعد سداد الرسم المقور مرفقاً به المستندات الاثية : أ

أ سشهادة من الجهة المختمنة بتحديد معيار المنشأ اذا لزم الامر .

ب ـبوليمة الشحن الاصلية اوصورة معتمدة منها. ب مسررة فاتورة البيع .

٢ - يقدم الطلب على رسالة واحدة مكونة نوع ارعدة انسواع مسوجهه الى جهسة استيراد واحدة على أن تقدم استمارة ت . ص او شهادة الاجــراهات الجمــركية

للاطلاع والتأشير عليها بقبول الطلب .

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989 ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

تمريلها

- ٢ ... تصدر الشهادة خلال ٤٨ ساعة .
- المسدر الهيئة الشهادات التالية : 1 ... شهادة EBRT الدراية والخاصة بالسوق العشتركة
- ب عشهادة FROM A طبقاً للنظام المعمم المزايا .
- م ـ شهادة A&B طبقا للاتفاق الثلاثي مع مصر والهند ريوغوسلافيا هذا بالاضافة الى الشهادات التي يطلبها المصدرون لاي دولة الخرى تشسترط بلديم شهادة منشأة .
- يند (١٤) قواعد تقديم واعتماد وسنداد استمارات التصدير (ت . ص)
- على كل من يصدر بضائع الى الخارج ان يقدم الاستمارة الخاصة بالتصدير (ت . ص) ألَّى الجمارك لشعن الصادرات أو البضائع المعاد تصديرها اوشعنها الله اى مكان خارج مصر موقعا عليها من المصدر. .
 - اولا : تقديم استمارة (ت ، ص) :
- يجب على كل من يصدر بضاعة الى الفارج أن يكون مقيدا بسجل المصدرين المعد لذلك بوزارة النجارة ول حالة صادرات الاقطان يكتفى بليد الشركة المصدرة باتماد مصدرى الاقطان
- وتقدم الاستمارة (ت . ص) إلى البنك موقعا عليها من المصدر مراقة بها ستندأت الاثية
- ١ ... اربع نسخ مَن القواتير الخاصة بالبضائع المصدرة وخس نسبخ ف ممالة
- ٢ _ شهادة الاجراءات الجمركية مؤشرا عليها من الجمراه المختص بمايفيد
- مرافقته على التصدير . تصريع التصدير الصادر من الهيئة العامة للرقابة على الصادرات والواردات ارموافقة لَجْنة البِثُ المفتصة بالنسبة للسلع التي تفضيع في تمسديرها لهذه
- أ ـ الرارقيمة وذلك في حالة معادرات الاقطان مصدق عليه من قصم الاقسطان
- بالبنك المركزي المصرى بالاسكندرية طبقا للنعوذج المرفق ه منهادة تثبت مناسبة السعر من (صندوق دعم الغزل والمنسوجات القطنية
- والمريزية) ف عالة تصدير هذه الاصناف مع ختم الاصتمارة والنواتير من ٦ __صور من العميل من المذكرة رقم (٢) مدفرعات مقدمة (١، عالة السداد المقدم
- مع مراعاة التأشير عليها بقيمة البضائع مشمول الاستمارة والاحتفاظ بها أن حسالة الاستلام الكلي
- ٧ _ نسفة من الاعتماد المستندي ف عالة الدفع بموجب اعتماد . ٨ ــ موافقة لجنة تقييم الافلام والتصريح بتمديرها وأجنة استيراد وتحسدير
- الاقلام بالنسية لصادرات الافلام ، ٩ ... موافقة من وزارة الثقافة بسائنسية لمسادرات التسسجيلات المسسوتية
- والموسيقية . ١٠ ... شَهَادة من جمعية هواة طوابع البريد المصرية بالنسبة لصنادرات طنوابع
 - ثانيا : مراجعة واعتماد الاستمارة (ت . ص)
- تتولى البنوك مراجعة الاستمارة (ت . من) والتمقق من صحة البيانات الواردة بها و أن قيمة البضائع مشمولها سيتم استرد أدها بوسيلة دامع مقبولة خلال المهات القانونية المقررة ، وعليقا للسياسات والنظم الموضوعة بمعرفة الجهات المختصة
- بتصدير هذه السلع ويما لابتعارض والقانون ويتم التصديق على الاستعارات (ت . من) التي تقدم الى البنرك من المختصين بها وتُغتم الفواتير والمستندات الاخرى بهاتم البنك المعتمث ويتسم التصرف في
- الاستمارة والمستندات على النحو التالي أ .. تعاد النسختان الاولى والثانية وباتى المستندات الى المصدر لتقديمها الى
- ب _ ترسل النسخة الثالثة الى البنك المركزي والمصري مرافقاً بها مسورة من
 - بوتلظ البنك بالنسخة الرابعة مرفقا بها صورة من الفاتورة .
- د ... ترسل النسخة الخامسة ف حالة صادرات الاقطان الى اتحاد مصدري الاقطان مرققا بها صورة من القاتورة .
- ه _ تقوم مصلحة الجمارك بارسال النسخة الاولى _ بعد الشدون _ الى البنك الصادر عن طريقه الاستعارة مؤشرا عليها بكمية وقيمة ماتم تصديره من مشمولها وتاريخ الشمن .

- و ــ ق حالة عدم التصدير فعلى المصدر اعادة النسختين الاول والثانية الى البنك المشدة عن طريقه
 - ثالثًا : العضائم الإجنبية الإصل :
- اذا كانت البضاعة العصدرة من اصل اجنبي وحب توضيع جنسيتها واستيقاء البيانات المدرنة حلف استمارة التصدير (ت . ص) مع بيان رقم الاستمارة لمصرفية (أ) التي ثم بموجيها الاقرام عن العملة اللازمة السنتيرادها ول هــذه الجالة يتديَّنُ أستَرداد تيمة المسادرات بعملة لانقل تسرة عسن العملسة المسابق
- ولحالة تصدير بضائم احنبية الاصل لم يتم تعويل قيعتها بعد يتعين على البنك لفت نظر الجمارات للتمقق من أنه لم وإن تستخرج شهادة قيمة عن هذه البضائع .
- رابعا: العمولة والخصم من قيمة البضائع المصدرة: ١ - بدكن المرافقة على نسب الشميم الثجاري التبي تسرافق عليها الجهمات
- المفتصة بمراجعة الاسعار . ؟ _يجوز السماح بخصم العمولات بالنسبة المتلق عليها بين المصدرين والوكلاء
- بالخارج من ليمة المبادرات بطرط ان يتحلق البنك من استجلاق عبد والعمبولة للركيل الاجنبي ، وإن تكون اسعار الصادرات قد ثم مراجعتها بواسطة الجهات المختصة بمراجعة الاسعار .
 - خابسا : مهلة سداد قيمة البضائع المصدرة
- ئيما عدا العالات التي يصدر بها قرار خاص لانه يتعيس الانتسرام بسائدة السعدة لاسترداد ثيمة الصادرات وقدرها أريمة شهور من تاريخ الشحن ويراعي القواعد التي تضمها الجهات المختصة بشان سداد ليمة البضائع العصدرة على الا يتمارض ذلك مع المدة القانونية المقررة .
- كُما يراعى الاتي . أ ... الماملات الزراعية والشامات تسدد قور الشعن ب _ الصادرات الى بلاد اتفاقات الدفع التي تمثك فيها الدولة المهسرة الانتساج
- والتوزيم تسدد فور الشمن. بـ الغزل والمنسوجات يجوز سدادها خائل خمسة شهور من تاريخ الشحن ،
- د سالمادرات الى بلاد شرق وغرب افريقيا يجوز سدادها خلال ستة شهور من ثاريم الشمن تيما عدا المامسلات الزراعية والخامات . ع _ الادوية الى البلاد العربية يجوز سدادها خلال سنة شهور من تاريخ الشمن .
- سابسا : التصدير الى بلاد اتفاقات الدفع :
- إلى حالة التصدير اليبالد انفاقات الدفع على أساس سداد القيصة بسالعملات الحرة يتعين أن يتم السداد مقدما أوبمرجب اعتمادات مستندية مفتوحة أو معززة من بلد خارج بلد الاتفاق ،
- ٢ يجب التوضيح على الاستمارة (ت . ص) المتعلقة بمسادرات الاقسطان ومنتجاتها ال تشيكرسلوفاكيا ويلغاريا والمجر ويواوسلافيا وكذلك على المستندات ترفق بهذه الاستمارة اسم الميناء أن الشارج المشمونة اليه هذه المنتجات فاذا اتتضع أن الشحن لم يتم الى اعد الموانى الموضعة أنناه قرين كل من هده البلاد ، فانه يثمين على المصدر ان يتعهد على الاستمارة (ت . ص) بتقديم شهادة من السلطات المختصة في البلد المستورد تفيد وصول الاقطان او منتجاتها للرض
- الاستهلاك المحل (رجهة الوصول المحددة على الاستمارة (ت ، ص) أ _تشيك وسلوقا كيا _عن طريق المواني البولندية أو الروسية أو مسواني البحر. الاسود أو الدائرب
- ب سبلقاريا ــ عن طريق مواني البحر الاسود . م ما المجر عن طريق موائي البحر الاسود والدانوب (ل حالة التصدير على اساس
- السداد من هساب اتفاق الدفع) د _ يوغرسالافيا عن ماريق بلجيكا (المالة التصدير عن ماريق حساب التصفية) .
- ٣ يسمع باحتجاز شبية حدها الاقصى ٥ الله البنك المحلى بالنسبة السلع غير التقليدية أأمصدرة لبلاد انقاقات الدفع كممان على ان تسحد هشه الس باعتمادات مستندية تُقتح مقدما بكامل القيمة ريثم التصرف ف هذه النسبة وفقا لماً هو وارد ف قواعد سداد وتسوية الاستمارات (ت ، من) ،
 - سابعا: التصيدير برسم الإمانة
- التصديد برسم الامانة غير مسموح به الابالنسبة للبضائع التى تحرج الجهات المختصة بتصديرها على هذا الاساس ويتعين على المصدر أل هذه الحالة التمهد على الاستمارة (دّ ، مُس) بتقديم اللواتير النهائية للبضائع أن سبورة معتصده منها أو أي مستند اخريبين عصيلة البيع مصدقا عليها من احد معتل ج ، م ، ح ان البلد المستورد .

الالل المصرى لمتبروعات الخدمات والصناعة والتجارة الخارمية ١٩٨٩

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989 ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

ثامنا : الحسابات غير المقيمة ، د ، :

(171)

يجوز استقدام الحسابات غير المقيمة « د » المقتوحة لدى البنوك المحليسة باسماء السفارات الاجتبية أواعضائها في سداد قيمة صادرات غير تجارية للبسلاد التابعة لها هذه السفارات بالشروط الاتية :

أن تكون البضاعة مرسلة الى المصالح والهيئات الحكومية التى تتبعها هــذه
 السفارات أو أن تكون مرسلة من موظفى السفارات ال ذويهم والانتطوى على عمليات

ب _ أن يتم تجنيب قيمة الصادرات من الحساب فير المقيم ه د ، قبل النسظر أن اعتماد الاستمارة (ت ، ص) . ج _ أن يتم اسدًارُ مذكرة السَّدَّاد اللازمة خصما من الحساب العشار اليه ،

تاسعا: تصدير الكتب بموجب اقرارات:

يقدم الاقرار الغامن بتصدير الكتب المطبوعة قامصر من أصحل ومسررتين مرققا بها قواتير تغميلية بالشحنة المطارب تصديرها عمل أن تترلى الهيئة أأعامة للكتابُ أعتماد الافرار والفواتير ويتم التصرف في هذا الاقرار على الرجه التالي:

أ ... تُحتَفظُ الهيئة العامة يصررة من الاقرار . ب .. يقدم المصدر اصل رصورة الاقرار المعتمد ألى جمرك الشحن ،

ج _يترم جمرك الشمن بأرسال اصل الاقرار الى البتك الذي يتعامل معه المصدر والموشيع بالاقرار لمقابعة أسترداد القيمة .

الاقرار الكتب المصدرة أنحدود صحيفة الشحن ، وعلى مصدرى الكتب تقديم بيان سنرى الى البنك الذي يتعاملون معه موضحا فيه الصادرات والمبالغ المصدده

عاشرا: التصدير بموجب تعهدات:

أ _يمرح بشمن المنادرات الممرية الى الغارج دون تقديم استمارة التمسدير (ت ، ص) عند الشحن على أن يقدم المصدر تعبدا _ وقفًا للنظام المثبـ ع ألَّى سلمة الجمارك بثقديم الاستمارة (ت ، ص) خلال اسبرعين من تاريخ الشمن وذلك في الأحوال التالية :

البضائع سريعة ألتلف التي يقرم بتصديرها القطاع العام .

٢ _ البضائع سريعة التلف التي يقوم بتصديرها القطاع الخاص . ب _ يقدم التمهد من ثلاث مس مسترفيا البيانات رفقا للنموذج المرفق الى جمرك التصدير وعلى أن يصدر من القسم المشتص في الجهة المصدرة ويسرقم مسلسل

ويفقع بالغاتم الرسمي ويتم التصرف ف نسخ التعهد كالاتي : ١ ــيحتفظ الجمرك بالنسخة الارقى الثانية من التعهد وتعاد النسخة الثااثة للجهة

المصدَّرة لتقديمها للبنك المقتص مع الأسستمارة (ت . ص) عند تقديمها ٢ _تقوم الجهة المصدرة باستيقاء الاستمارة (ت . ص) القابلة للتعهد خلال

اسبوعين من تاريخ الشعن .

٣ ... اذا لم يتم استيفاء الاستمارة (ت. . س.) المقابلة للتمهد خلال المدة المئره عنها ترقف مصلحة الجمارك انتفاع الجهة المصدرة بالتسجيل المعنسرج لحيسن استيقآء جميع التعهدات القائمة لديها لهذه الجهة المصدرة

وفي نفس الوقت تقوم مصلحة الجمارك بارسال تسفة من التعهد القائم لديها الى البتك الذي تتمامل منه الجهة المصدرة سوالمسوضح على التفهيد سلمثنايعة استيفاء الاستمارة (ت ، من) واسترداد ليعة الصادرات .

ج جنقدم الاستعارة (ت ، من) للبنك استيفاء لهذه التعهدات مرفقا بها النسفة الْثَالِثَةَ مِنْ التَّمَهِدُ مَنْ مُرا عليها مِنْ الْجِمرِكِ الْمَحْتَسِ بِاتْمَامِ عَمَلِيةَ الشَّسمِنِ وكذا المستندات المعتاد تقديمها رفق الاستمارات (ت . ص) فيما عدا شهادة الاجراءات الجمركية ويعد التصديق على الاستُمارة (ث ، حسّ) من المختصين بالبنك يقوم البنك بارسال النسخة الثانية من الاستمارة (ث ، حس) الى الجمرك المختص استيقاء لتعهد المصدر القائم لديه ،

د ـــ الحالة قيام الجعرك بارسال صورة التعهدات التي لم يتم تقديم الاستعارة (ت . ص) الخاصة بها ال البنك يتَّعين على البنك أتخاذُ الفطراتُ التالية :

١ ... قيد هذه التعهدات بسجل خامن لدى البنك ،

 إلى المحدر المعدر المستمارة (ت ، س) تنفيذا لهذا التعهد واسترداد قيمة البشبائع المصدرة خلال المهلة القانونية ويوسيلة دفع مقبولة وفقا للقسواعد التصديرية السائدة .

٣ ـــ الحالة عدم تقديم الاستمارة (ث ، ص) وعدم استرداد القيمة خلال المهلة القانونية فانه يثعين على البنك اثباع نفس الاجراءات المطبقة ساحالة حسالات الاستمارات (ت . من) غير المسددة ألى نيابة الشئون المالية والتجارية وعلى نقس التموذج التي ترسل الي الادارة العامة للتقد .

قواعد سداد تسوية الاستمارات (ت . ص) : أولا: النسخة الاولى للاستمارة (ت . ص) :

ا ستعتبر النسخة الاولى من استمارة التصدير (ت ، ص) المؤشر عليها مس الجمرك المغتص بكمية وقيمة ماتم تصديره من مشمولها المستند الاساسي ل تحديد قيمة ماتم تصديره .

٢ - يقوم التمهد المقدم للجمرك بالنسبة للبضائع سريعة التلف مقام النسخة الاولى من استمارات التصدير (ت ، ص) .

ثانيا: القاء الاستمارة (ت . ص) والتصدير الجزئي:

ثعثير الاستمارة (ت . ص) ملقاه بسجلات البنك في حالة تسيلمه النسختين الارلى والثانية غير مؤشر عليها بما يفيد الشمن . وق حالة استلام النسخة الاولى من الاستمارة (ت ، ص) مسن الجمسوك

المختص مؤشرا عليها يما يغيد التصدير الجزئي فيعتبر الجزء الباقي من مشمول الاستمارة (ت . ص) لا قيأ وتخفض مبلغاً بقيمة الجزَّء الغير مصدر .

ثالثاً : اثبات تصدير البضائم :

 ا سيثبت تصدير البضائع والتي ينشأ بناء عليه التزام المصدر باسترداد القيسة خلال المهلة القانونية بالحدى الوسائل الثالية أ _ تأشيرة الجمرك المقتص على النسخة الاولى للاستمارة (ت . ص) والتعهد

الجمركي المقدم اليه . ب _ مذكرة الشمن ،

ج ـ صورة بوليمية الشحن ،

د د افرار صاحب الشأن .

 اى مستند آخر يوضح تاريخ الشحن وكمية وقيمة ماتم شحنه . ٢ ــ اذا لامظ البنك تُنَاقضًا بينَ أَلبيانات المُرضَحة من جمرك الشحنة على النسخة

الارل من الاستمارة (ت ، من) وبين مذكرات الشمن والفواتير النهائية المرفقة بها فيتمين مراجعة المصدر والجمرك المذكور ف هذا الشان.

٣ سادًا الرحظ اختلاف ((قيمة البضائع المصدرة من ثلك القيمسة المعتمدة على اساسها الاستمارة (ت . ص) وذلك تنبية اغتلاف طريقة شمن هذه البشسائع (فوبس انداف حسيف) أو أي سبب آخر سقيما عدا التصدير الجزئي فيتعين الحصول على موافقة الجهات المختصة بمراجعة الاسعار على مناسبة السعر الوارد ف الفواتير النهائية

ا _على البنوك متابعة عملائها من المصدرين وكذا مصلحة الجمارك وذلك ف حالة عدم تسلَّمها النسخة الاولى للأستمارة (ت . ص) بعد انتهاء صلاحيتها للشحن

غلى أن تتبع الضاوات الاتية:

على ان ندي سعمورت ديد : - الاتصال بالمصدر المقتدة باسمة الاستمارة (ت. من) للافادة عما اذا كان قد تم شحن مضمول الاستمارة كلها أو جزئها واسم البنك الذي قسمت اليسه المستندات أو تقديم النسختين الاولى والثانية من الاستمارة في حالة عدم تصمدير شيء من مشمولها . DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT

ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU

COMMERCE EXTERIEUR

ب يتم الكتابة لجمرك الشمن الموضع بالاستمارة (ت ، ص) طبقا للنصوذج المراق .

ع "يتّم استجال جدرك الشحن ل حالة عدم تسلم البنت ردا ... أن النسسفة و الإصلية من الاستطارة ولئك خلال شهر من الكتاب الآل . و الدائم لم يتلم البنك ردا أن النسفة الاصلية من الاستمارة فيتم الكتابة المخطلة المحركية النابية لها جدرك الشمن (أرسال صورة من ناس السكاب إلى جسرك

الشمن البشار اليه في البند (أ) مع أحالته أي الكتاب الاول . هـ في هائة عدم تسلم البنك ودا من المنطقة الجمركية أوجموك الشحن خلال شهر اخر بحور لمصلحة الجمارك بالاسكندرية (ارسال صور لكل من جموك الشـــحن

المبتركية التابع لها مع الطقال الى الطباليات السابقة) . و الذا له يشلم البياتين الرائد المسلمة الاستيارة (ت. مي) خلال شهر من تلويضه بغضاليات المسلمة المهاري يشمن إن البيات سواء يعتبر الاستغمارة (د. مس) موضور الدراسلات ملفاة كليا الوجوانيا حسب الطاقد سالم يتسلم النسخة الاصلية خلال شهر من تاريخه مؤثراً مطلها بليدة وكمية ماتم تصديره مشرالها على

رابعا : سداد الاستمارة (ت ، ص)

تعتير الاستمارة (ث . ص) مسددة ل سجلات البنك اذا مايتم استرداد قيمة البضائج المصدرة بويسيلة الدلم المعتمدة على أساسها الاستمارة أو يوسيلة دقــع لغري تجيزها التعليات النقدية السائدة .

خامسا : الإقطـــان :

بيتم مطابقة عدد البالات المصدرة حسب السائنيزة الجسراك المقتص على
السنة الإليامن الإنشارة (ت . حس) مع عدد البالات المصدرة والسوضح
بينانها بالقواتير الثهائية المرفقة بدكرات الشمن ويحدد وزن الإنطان المصدرة
حسب قائرية الزين الرسمية للفش المصدر

هسه معزوية مؤرى الاستهائية تعدل في الرزن نتيجة اختلاف درجة السرطوية أن وإذا ظهر أن الفاترة النهائية تعدل في الرزن نتيجة اختلاف درجة السرطوية أن خفض في الليمة مقابل نقص فررنية اللفن ارتيلك وجب تقديم شهادة بــذلك مــث هيئة التُسكيم واختبارات القطن أن ادارة القابل بالبنك المركزي المصري حســب

الاحوال . ٢ ــ ق هالة عدم التصدير كليا از جزئيا بالنسبة لاستمارات التصدير القطن فسلا *** الاحتمام التصدير كليا از جزئيا بالنسبة لاستمارات التصدير القطن فسلا

تعتبر الاستمارة (ت. مس) ملفاة كليا أرجزتها الابعد التحقيق من الاشي: - اعتماد الاستمارة (ت. مس) جديدة عن الكبيات الغير مصدرة. ال-استرداد المبالغ المستحقة للمصدرين قبل المستوردين نتيجة الالفاء وذلك

برسيلة دفع مقبولة على أن يعزز اتصاد مصدرى الالطان مقدار السالغ المستحقة في هذا النطاق . أرب التحقق من عدم استحقاق اية مبالغ للمصدرين تتيجة هذا الالغاء وذلك بشاء على مؤاهلة التعاد مصدري الإقطاق .

سابسا : الإقسسلام :

\ سيتعين تقديم شهادة رسمية من مصلحة الجمارك تؤيد اعادة الإقلام المصدرة الج . م . ع بعد انتهاء مدة العرض المتفق عليها .

ملى أنه يمكن التجاوز من تقديم مده الشادات ف الحالات الاتية : أ ... اذا كانت مدة العرض المتفق عليها خمس سنوات او اكثر .

ا سالة اكانت مدة انعرض المثقق عليها خمس سنوات او اكتر ب ــ اذا كانت الإقلام المصدرة مقاس ١٦ مللي .

ج ـــ اذا قدمت شهادة رسمية من السلمات المختصة من البلد المستورد مصدفة ا عليها من احد ممثل ج . م . ع ف هذا البلد تفيد اعدام نسخة الفيلم المصدر . ٧ ـــ اذا تجاوزت مدتبقاء الفيلم ف الخارج مدة المرض المتفق عليها تتبع الاتى :

أ سيمكن التجاوز عن مذه المدة في حدود شهر والمد . ب ستقديم شهادة رسمية من السلطات المختصة في البلد المستوردة مصدقا عليها

ب ... تقديم شهادة رسمية من السلطات المختصة في البلد المستوردة مصدقا عليها من لحد ممثل ج . م . ح في هذا البلد ... تؤيد ان مدة العرض لم تتجاوز المدة المتفق عليها .

ج .. استرداد الديالة المستحقة نتيجة مدمدة عرض الفيلم رذلك سرسيلة دفسم مقبولة على أن تقدم موافقة لجنة تقييم الافلام على مناسبة المبالغ المستودة نتهجة العرص الاضال .

٣ ــ أن الله أعادة الفيام تثبية ولفن عرضة من جهة السلطات المختصة أن البلد المستورية في الميادة الفيام تتبية من هذه السلطات مستوا عليها من احب معثل ع. م. ع. في مذا البلطات المستورية طلبها من احب معثل ع. م. ع. في مذا البلك .. ثرية ذلك بالإضافة أن الشهادة الرسمية المسادرة من مسلحة المحارات الفي تقيد اعادة نسخة الفيام السابق تصديره.

من مسلحه الحدارات التن تقيد العادة نسخه العثير انسائق فساديرة .
 من كان الاستطاعة الشاهات الحرجية الشيئة لعامة الالألام المصرية .
 المصدرة بعدولة الهيئة المصرية .
 المائة السنط بشهادة قصدر صن الهيئة .
 ومضدة عن زرارة الثالثانة تثير ريد الالألام من الخاري رادغالها حفازن الهيئة مع ترضيح بازينغ ومعراها ال مصر .

سفِعاً: سداد قيمة مسادرات السكتب والمسحف والمجالات والدوريات المطبوعة ف مصر:

ل حالة قيام الجمرك بارسال اصل الاقرار المتعلق بصادرات الكتب بعبد اتعبام عملية الشجن يتعين عل البنك اتخاذ الخطوات التالية : ١ ــ قيد هذه الاقرارات بصجل خاص لدى البنك .

٢ ـ اخطار النف المركزي المصرى اسبرعيا ببيان تلصيل بصادرات الكتب ،
 ٢ ـ يتولى البناد متابعة سداد قيمة الصادرات مشمول هذه الاقرارات .

- يتولى البناء متابعة سداد قيمة الصادرات مشمول هذه الاقرارات .
 - يصدر البناء المذكرات رقم ١ ، ١ اللازمة عند استلامه مستندات شحن الكتب المصدرة واسترداد القيمة يوسيلة دفع مقبولة .

ثامنًا: اعادة البضائع المصدرة:

لحالة اعادة البضائع المصدرة كليا أن جزئياً ميتمين تقديم شهادة وسعية من الجبرك المقتصر، تزيد ذلك رائش يئيت بها أن البضاعة المعادة سبق تمسديرها بحرجب استعارة (ت . ص) معينة والنهام وأن تصدر شسهادة قيميت في صدا الشأن

رتعتبر الاستمارة (ت . ص) ملفاة أن سجلات البنك بقيمة الكمية المعادة .

تأسعا : تلف واعدام البضائع المصدرة :

ن حالة اعدام البضائم المصدرة كليا ال جزئيا ـــ أن الخارج نتيجة تلفها يتعيــ ث تقديم شهادة رسمية بذلك مصدقاً عليها من احد ممثل ج ـــ م ـ ع الرسميين في هذا البلد .

إلاً انه اذا تبين للبنك استحقاق مبالغ في هذا الشان للمصدرين يتعيس عليـــه مثابعة المصدرين لاستردادها الىج مم مع بوسيلة بفع مثيراة .

عاشرا: البضائع التي تصدر على أساس الوزن والتحليل في الخارج. يتمن تقديم شهادات الرزن والتحليل في الخارج بعد مراجعتها واعتمادها مسن

البية ألفتية المختصة في ..م .ع .

حادى عشر : الفضائع التي تصعر على اساس التصنيع و الإعادة : يتنين تقديم شهادة رسمية من مسلحة البسارات تؤيد (عادة البنسائع الساسات الساسات تصديرها بعد تصديما موضحا بها كنية ولينة البنسائة المعادة وانه لو بإن تصدير هيادة تقيية لا فداتا مشابلة التصنيع . لشعادة هي صاف تأثير المثابة التصنيع . DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT . 1989 ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

کشف رقم (۱) بيان الاصناف المدظور تصديرها

- القمح ٢ _ الشمير ٢ _ الذرة ٤ ــ الدقيق

٥ _ الحلبه ٦ _ نشأ الذرة ٧ ــنقابة الذرة ٨ ــ الزيتون الاسوي

٩ _ السسم ١٠ ـ الشاي ١١ ــ الين ١٢ ــ البرسيم

١٢ ــ الدريس ١٤ ... الاعلاف المصنعة ١٥ ... عرق الحلاوة

١٦ ــ زيت الطعام ۱۷ _ الاغشاب (×) ١٨ ــ الماشية

١٩ _ اللحم (قيما عدا لحم الخنازير) محقوظا أو مثلجا

۲۰ _ المنافح ٢١ _ الصوف الخام (فيما عدا مايصدر لجمهورية السودان الديمقراطية طقا

لنظام تهارة المدود مع مصر)

٣٢ _ الكهنة الصوفية ٢٢ ـ عنادم وخيرط الجرت

٢٤ ــ فغيلات المرير الطبيعي ٢٥ _ شعر المايل

٢٦ الصالكا ۲۷ _ كبريت العمود

٢٨ ... قرون الجاموس والباتر الكبير

٢٩ ــ السيلاته (سيلاته القرين) ٢٠ ـ. السجاد المجمى والتركى القديم

۲۱ ــ البيش ٣٢ _ مصنوعات البلاور الفاخر والكريستال من الصناعات الاجنبية

٣٢ ـــ النوبيليات الاربيسك القديمة . ٢٤ سالدم الأدمى مركباته ومشتقاته (فيما عدا حالات الاغاثة العساجلة السدول

الصدينة التي يحددها رئير الصحة (القرار ٩٩ /٨٠) ٣٥ .. الوارد المام والمدبرغة (القرار ١٧٤ / ٨٠)

٣٦ ــ يرق الدشت

ثاني عشر : سداد الاستمارات (ت . ص) المعتمدة على أساس البيع برسم الامانة:

تعتبر استعارات التصدير الخاصة بالبضائع المصدرة برسم الامانة مسددة ف حالة اذا مائدمت فراتير البيم النهائية للبضائج أن اي مستند آخر يثبت حمسية البيح مصدقا عليهما من احد ممثل ج م م ع في البلد المسترردة واسترداد مصاف حمسلة البيع على أنه يمكن التجارز عن تقديم المستندات المشار اليها (، حمالة استرداد القيمة المقدرة مبدئياً على الاستعارات (ت . ص) على اساس ان التعليمات تنص بان القيمة التي تعتمد الاستمارة (ت . ص) على اساسها ف مثل هذه الحالات مي القيمة المقدرة كحد ادنى للبضاعة المصدرة برسم الامانة.

ثالث عشر

: المعدات والمهمات المصدرة لغرض الاستعمال والإعادة •

بالنبيبة للمعدات والمهمات المصدرة للخارج بغرض الاستعمال والاعسادة في نطاق مشررعات ار عمانيات تمت المرافقة عل تنفيذها من الجهمات المختصة -يتعين تقديم شهادة من مصلحة الجمارات المصرية تغيد اعادتها الى ج م . م بعد يقعين تقديم شهادة من مصلحة الجمارت تعصريه سعيد مستحب من م م م م م م انتهاء القرض المرسلة من اجله وإنه لم وإن تصدر شهادة اليمية في هذا الشأن صح التهاء القرض المرسلة من اجله وإنه لم وإن تصدر شهادة اليمية المستحد المستحدة المستحدة المستحدة المستحدة المستحد استزداد العبالغ المستحقة تتاير استخدام مذه المعدات والمهمات وكفلك نسد الإستهلاك لاتهاء بوسيلة دقع مقبولة .

رابع عشر : تخفيض قيمة البضائع المصدرة نتيجة اختسلاف في الُمُوَّ اصفَاتَ المتفَّقَ عَلَيْها أو التلفُ أو التاخير في الشَّحن . . الحُ . بتعين المعمول عنى موافقة لجنة النسويات والتعريضات بالهيئة العامة للرقابة

على السَّادرات وألوارد أبَّ على التَّخْلَيْضَاتُ المَشَّارِ الَّيْهَا .

خامس عشر: القواعد الخاصة بالتصرف في النصف المحتجــزة عن الصادرات غير التقليدية الى بلاد اتفاقيات الدفع : ١ _ إن حالة عدم تقديم مطالبات عن الشحنة غلال سنة اشهر من تاريخ الشر

تمير في النسب تلقائباً إلى المصدر درن حاجة الى تعليمات اخرى من المسراسل ان ٧ _ ازاً ثم تقديم المطالبات خلال المدة المنوء عنها فيتم خصمها من النسب

المعتجزة وترد للمستورد ويصرف الباشي للمصدر. ٣ _ بِالْنَسِبَةِ لَلاثاث المُشْبِي يسمع بتقديم مطالبات عنها خلال سنة مسن تساريخ الشمن على الايتعارض ذلك مع سداد النسبة المعتجزة للمصدر غلال ستة اشهر اذا لمتقدم ،

المطالبات غلال ذلك الفترة. إمكان عُصم قيمة المطالبات يتعين اعتصادها صن لجئــة التسمحيات والتمريضات المشكلة بالهيئة العامة للرقابة على المعادرات والراردات .

سادس عشر : قو اعد التجاوز المصرح بها :

يمكن للبنوك النظر في اقرار تسوية ارصدة الاستثمارات (ت .من) الغيسر سدده وفقاً لتاروف كل حالة على حده في الحدود الاتية : ١ _ الارمددغير المسدده من مبالغ الاستثمارات (ت حس) المحدود ١ ٪

وبعد اقصى قدره ٢٥ جنيه . ٢ _ الارصده القير مستده من مبالغ الاستمارة (ت حس) أبحدود ٥ ٪ ريصد

٢ _مبالغ الاستثمارات (ت حن) المعتمدة فحدود مبلغ ١٠ جم ، على أنه بالنسبة للبندين ٢٠ ٣٠ بتمين قبل التسوية الاتصال بالمصدرين لتحديد

مبررات عدم السداد والاقتناع بها قبل صدور قرار التسوية من أحمد المسديرين المسئولين بأدارة البنك المعتمدة عن طريقة هذه الاستثمارات

(a) تم اعداد مشروع بتعديل اللائمة بتشمن اطلاق تصدير عديد من هذه الاصناف

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERGE EXTERIEUR

كشىف رقم (٢) كشف رقم (٤) ببان الاصناف المقيد تصديرها بحصة سنوية الاصناف المقيد تصديرها ويرجع الى الادارة ونقا للسياسة التي تضعها وزارة الاقتصاد والتجارة المركزية للتعبئة العامة بشنان تصديرها الخارجية التى تصدر سنويا ببيان ١ - عربات النقل مختلف انواعها الممالحة للاستعمال . ٢ ... عربات وقطارات السكة الحديد والديكوفيل ٢ ... الجرارات ذات الاطارات والجنزير للأفراقي المربية وغير المربية ، النمان الاسكارتو السكينة والواطى المخلوط قضبان وفلنكات السكة العديد المعدنية والالواح والكمرات والفلنكات. عرادم القطن رعوادم غزل القطن والاسبطة القطنية و السأن والسنادل العائمات وانقطع البحرية وكافة أنواعها والاحواض العائمة عوادم غزل الحرير الصناعي عدا المراكب المصشعة مجليا من الخشب فقط عوادم خبوط النايلون ١ - قطع غيار ومحركات النقل والطائرات باختلاف انواهها . غيوط القزل الصوقية ٧ _ الطَّائراتُ بِكَافَةٌ أَنْرَاعِهَا اكمرل الاطارات ألمطاط رانابيب المطاط بجميع مقاساتها . انعاء الشاء التعلجة ٩ _ البطاريات الجالة المعضية السائلة بجميع انواعها . زيت البوية ١٠ _ معدات حقر الايار بانواعها . لسكر ١١ ... الاوناش والالات الراقعة باشتلاف انواعها . مادة الغيروسيليكون ١٢ ــ معدات التموية ورصف الطرق . عطب القطن ١٢ _ الإلاث المحركة بكافة انواعها نش الارز وقش المكانس ١٤ ـ خامات المعادن بجميع انواعها . بذور القلارس ١٥ ...سبائك (ركيل الحديد والمناب والنماس الالكثروني ... حديد التسمايح ماعدا المقاسات / برصة الى واحد بوصة من الصناعات المحلية سالشميكات المولاس المسل الثجل وشمم العسل والكمرات عدا قمطُ الْحَدِيدِ مِنْ الصِنْأُعَاتِ المُحلِيِّةِ . كبس بذر الكتان ١٦ ــ الاحماض يجميع أتراعها ، بذور عباد الشمس ١٧ _ مهمات الوقاية من الغازات والحريق . اللول الناشف ١٨ _ الكوريكات والقزم والفئوس والعتل والمرزيات . الفاصوليا الجافه ١٩ _ الإقمشة والمشمعات المانعة لنفاذ الماء · ٢ _ الاسلاك الشائكة والاسلاك عموما وحيال الجر والسلاسل عبدا الاسسلاك العدس بـ عيدان قصب السكر ، الطحينة الكهربائية والكابلات المعزولة من الصناعات المحلية . ٢١ _ اجهزة الاتصال السلكي ومستثرماتها واجهزة السلاسلكي السلامسال رزارة التمرين والاستثبال عدا اجهزة الرادير والتليفزيون ٢٢ _ اجهزة الاشعة راجهزة الكشف عن المواد المشعة , الاغنام والمأعز المليون ٢٢ _ إجهزة الات المساحة . الاسماك ٢٤ _ المرازل ٢٥ _ المراسير المعدنية بانواعها من المواسير الزهر والاستوس من المساعات الالبان ومنتجاتها ٢٦ ...مصنوعات الزهر عدا الادوات الصعية من المنتاعات المعلية ، ٢٧ ــ السهاريج والتنوك . کشف رقم (۲) ٣٨ ـــ ورق الكرَّافت والورق المقطر عدا العبوات . ٢٩ _ المقرقعات رمواد النساب . ٢٠ _ الاسلمة والدُخيرة . بالاصناف التى يتم تصديرها عن طريق مصلحة الجمارك ٣١ _ أي مواد أرمعادن بدخل ل تركيبها مادة الكريالت ، مباشرة بعد موافقة الجهات الموضحة قرين كل منها ٣٢ _ البطاطين . ٣٢ _ الجلود الشام عدا جلد الماعز ، الحهة المدمشروع لالغاء هذا البيان ... وزارة الزراعة بذور التقارى رزارة الزراعة الشتلات كشيف رقم (٥) وزارة الزراعة وبالعملة الحرة الغيل وزارة التموين وبالعطة الحرة السلع التي تخضع للرقابة النوعية على التصدير وزارة التجارة (مصلحة البعفة المشفولات الفضية والذهبية والموازين) العثد الحمركي ول عدود القيمة المسموح بها وبالعملات الحرة ، 7/7 250 مصلحة القنرن الجميلة وبالعملات اللوحات الغنية الجلاديوس ... الزئبق ... الورد ... الرنفل ... عصافور المرة، الكتب المطبرعة لامصر والصناف الحنة والمجلات وسائر المطبوعات المصرية ٧/١٠ ع٧/١ب الخضم الطازحة : رزارة الثقافة الباذنجان ... البامية المضراء .. البسلة الخضراء ... وكذا الاجنبية المعاد تصديرها مصلحة الاثار وبالعملات المرة البصل الخارج _ البطاطا _ البكاطس _ البحيين _ ألاثار المصرية وزارتي الاقتصاد والمالية وبالعملات الثوم الطازع _ الجزر _ القنبيط _ الخرشوف _ السلات الممرية الحَيْار والتَّنَّاء _ الشَّلْيات _ الشمام _ والقَّمَارِين _ الحرة . المعدات المسكرية .. الاسلمة ... الطماطم _ القاصولية الخضراء _ الفلفل _ الفول _ الذغائر _ المقرقعات _ مواد النسف وزارة الدفاع

كشيف رقم(٦)	الرومي الاخضر الكيسة بـ اللسوبيا الخضراء بـ	
ســـــان	القلقـاس _ الخمس _ العلــوغية الخشراء _ الكريس .	
	الخضر المجمدة : ٢/٧	٧
بالرسوم المقررة على فحص الصادرات الزراعية	البسلة الخضراء _ اللسول الاخضر _ السامية _	
اولا : رسوم المقدمات :	السبانخ الملوفية عصبير النظماطم	
٠٠٠ مايم (خمسمائة) عنكل رسالة .	الخرشرة الخضر المشكلة القلقاس اوراق	
ثانيا :رسوم الاستثناء .	العنب ب الجنزر _ البخاطس _ القناصوليا	
۲۰۱۰ عن کل استثناء ثالثا : رسوم النوباتجية :	الخضراء _ القنبيط .	1
دانده : رسوم انفویانچه : وقعصل طبقا للاتی :	الخضر المجللة : الجزر ــ اليمش ــ الثيم ــ الفساصوليا الخضراء ــ	ı
أ) الايام الدادية: ٢م حتى ٨م	الباميا _ يذور البسلة _ الـكرات ابـوشوشة _	
وتحصل خمسمائة مليم الم حتى ٢ من	سومها به چون مېسته د متحرات مېدونس د البقدونس د	
عَن كَلَ مُتَرِهُ ۗ ٢ُ مِن مُصَلَى ٨ مَن (الْيَوِمِ النَّالِي)	الملوغية .	
ب) المطلات الرسمية : ٨ من _ ٢ م	بقول مُجِفَفَة : ٧/٥	0
وتحصل مبلغ جنبها واحد ٢م ١٨٠٠	الفول الرومي _ الفاصوليا _ اللوبيا _ التحرمس _	
عن كل فترة الم ٢٠ ص	العدس ــ الحمص .	
۲من هم (اليوم التال)	البذور المعدة للتطلوى : ۲/۱۰ ع - ۲/۱۰ ال ۱۰ ۲/۱۰ -	٦
رابعا : رسوم القمص : (وتحصل طبقا للاتي) :	- 4/1. a. II	
ربعه : روست ، روست سب مدی ؛	A/1Y_ Y/1Y : 4	γ
المعسول الثرار الرثاري الرسوم المقررة ملاحظات	العادي	
	الاشائيا - الليمون المسالح - الليميون الملسري	
ا ـ معاصيل زراعيــة	التارثج _ اليرساني .	
رحيوانية رمنتهاتها : ١ ــ الياف الكتان ١ - ١ السنة ٢٠	ب _ ألحاريات : ألبلح الطازج والجاف _ الرمان _ 1 / 4 _ 4 / 4	
۲)متغلقات مىتاھىڭ ١٩٥٧ لىمىنة ٧٨ رگىبررە	العنب _ الكمثرى _ المانجو _ المور _ الموراة .	
· \مليم للعبوة ارلكل	ج دامناف اغری - فرایله مجمدة .	
۰۰ کیم قیما عدا	7/1.	A 1
المولاس	بدورزیتیه : ۲۰/۱۱می	,
الماسالات الزراعية ١٠ مليم لكل عبوة	قول سود اتى ــ بذور عباد الشمس . سيقان شمب السكر	١.
لايزيد رزنها من ١٠٠٠		
کچم اریسن کال ۱۰۰	النباتات الطبية والعطرية : ٢/١٧	3.1
كهم ٣)سيتان تصب السكر ٩٨ (السنة ٧٨ حيب يحيث لانتــل	البابونج - الحناء - السكران - الشمر - الكراوية -	
٤) بذور العدس الجافة ١٩٥٩ استة ٧٨ أأرسوم	الكركدية ب الكسيرة ب النعناج ب الينسون ب بدور	
°) بذور الترمس الجالة ١٦٠ لسنة ٧٨	الطلبة ــ الكمرن ــ البردةوش ــ الريحان ــ الشطة . العصبائر و العربات و الشربات : ١٩٠٤/٧/٢٠	18
٢) الغول السودائي ١٦١ استة ٧٨ ه مليم للحرمة البحالة ارسال	العصائر والمريات والشريات : ٢٧/١٥٠٠ عمير المانجر عمير البرتقال عمير الجوافة ١٨,٠٠٠	• • •
 ٢) البيض ١٦٠٤ اسنة ٨٨ منه العبوة المينة الى ٨) انتقاري ٢٦٦ اسنة ٨٨ منبع للمبوق الرزارة للقصص 	عصير البرساني ــ عصير التفاح ــ عصير الجــريب	
۱۰ ملیم تعبیری انوراره تنکسی ۱۰ ملیم تعبیری انوراره تنکسی	فروت عصير المشمش عصير الفوخ شراب	
	القاكهة الغنس بالعصير الطبيعي أالشراب	
۲۰ ملیم العبری تختـــــم ۱۹۰۰ ملیم منها بخانماللموس	الطبيعي ،	
٢٥٠ وزارة الزراعة الدول	المريى والرملاد	
۰ مادےم وزارہ آئزراعة	الشراب الصناعي	
7) IEC 777 LIMIT AV	معلیات :	17
٠١٠) المسن ٨٥ لسنة ٧٩	المفرعطية -	
١١) يقور عباد الشمس ١٨٠ لسنة ٧٩٠ .	البنامية الخشراء المعلينة المسبانغ الخشراء المعلية اليسلة النخشراء المعلينة الملسوخية	
۱ ملیم لکل عبوی ب) الشضر الطارچة ۱۳۷ لیستهٔ ۷۸ ۱ ملیم لکل عبوی	الخطراء المعلية ــ الفاصوليا الخضراء المعليــة الخضراء المعلية ــ الفاصوليا الخضراء المعليــة	
١) اللوبيا النشراء ١٣٨ اسنة ٧٨ مليم لكل عبوة	الخرشوف المعبي .	
۲) الكوسة ۲۳۱ لسنة ۲۸	ب_معلبات لغرى : ۲/۲۰	
۲) القنبيط ١٤٠ اسنة ۲۸	الفول المدمس المعلب	
ة) القـول الـموومي ١٤١/ممنة ٨٧ الاختمر ٢٤٢/ممنة ٨٧	محضرات غذائية : ٢٠/٧ ج	18
۰) التلقل الروسي ۱۵۳ لسنة ۸۷ ۱) التلقل الروسي ۱۵۳ لسنة ۸۷	مسعرتي الطعمية الجانة	
٢) القاميرانا الشقيراء ٤٤٢ لسنة ٨٧	عسل النحل عسل النحل الم	10
٧) الطماشم ١٤٥ لسنة ٨٧	الملاوة الطعنية جزء / ١/١٤ البسكويت ١٩/١٩	17
٨) الشمام والقاورن ٩) الشليات ١٩٠ سنة ٧٨ مايم الطن	البستويت مولاس قصب السكر ٢/٢٣٠،	14
 ۲) انشایات ۱۹۱۱ مدیم الطاق ۲۱ است ۱۹۱۸ بحصل ۵ ملیم علی کال و تجینز الکسور 	کسب بذرة الکتان ۲۲۲،	14
١٠) الشاء القثاء ١٤٨ اسنة ٧٨ عبوة لمبالم الخرينة	الباف الكتان ١/٥٤	Υ-
١١) الشرشواب ١٤١ لسنة ٧٨ أن عالَّة تصدير	زيرت عطرية : ١/٢٢	۲١
۱۲) الجزّر ۱۰۰ اسنة ۷۸ البطيخ حب	زيت الياسمين الحر ــ زيت العتر المصرى ــ زيــت	
١٢) الثوم البنازي ١٥٦ لسنة ٧٨	الورد المر عجينة السورد دعجينة الياسمين	
	المستخلصة بالهيكسان ،	

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

و رسوم القنصن	الثرار الوزاري	المنزاب	مسلسل	مقان	Ja.	الرسوم المقررة	البذاري	الكرار	سول
	AT Lui YA	القول الاخشر المجعد					۲۰۲ اسنة ۲۸	فياء	١٤) الب
	AT BLAVAY	التلقاس المجمد	4				۲۰۲ اسنة ۲۸	خاطس	T) (14
	AT ALL LAS	ارداق المثب السوسدة	1.				٤٥٢ اسنة ٨٧	Hall.	11) [17
	AT Bull 1A	الوزر المجمد الوزر المجمد	33				٥٥٠ اسنة ٧٨	صل الطازج سلة الخشراء	H (11
			3.7		, عبرة	ه مليم عن كل	۲۵۲ استهٔ ۲۸	سلة الفضراء	ų (7)
	YL PMINJ	البطاطس المجمدة	17		عبرة	٥ مليم عن كل	۸۸استه ۲۹	بامية الخضراء	ηI (11
		القاصرايا القشراء المجدة			ن عبرة	۱۰ ملیم عن کا	۹۹ اسنة ۷۹ ۱۰۰ ایسنة ۷۹	باذنجان	۲) الم
	AY ELLIYAA	القبيبة المجند	1.6		ي عبرة	۱ ملیم عن کا		ئلقاس شس الطاري	ui (T)
مليم واحد لكل كيلوجوام يحيث	47.5-177+	المجلقات :			ي عيرة	۱۰ ملیم عن کا	۷۹ استة ۷۹	فس الطازج	Ji (11
لاتال الرسوم المصملة عن ٢٠٠	AV EPPLAS				ے عیریۃ	۱۰ ملیم عن کا	۲۲۶ لسنة ۸۷	للهقية الخضراء	11 (11
مليدا لكل رسالة			1				777 Luis AV	الرقس الطارح	TI (41
٠٥٠ مليما اذا كانت الرسا لة	FFF ELLES AV	اليصل المولق	4		, عيرة	٥ مليم عن كل	377 Luis AV		ا – توه
عبرة راحدة		الثرم السولف	T				۱۲۱ استه ۸۷	يا الجالة) ال <i>ل</i> ن
٠٠٠ مليم إذا كانت الرسالة عتى							4V (7m) (10	مى الماللة) الرو
. 'Eye \0 -		الملوبقية الجافة					٠ ٣ ٢ لسلة ٨٧	سرليا الجاقة	
٠٠٠ مليما لكل هيــوة اذا كاتــ		ade federa			_	w	AV 47m111.	باة الجانة	
الرسالة اكثر من ١٠٠ ميرة .					, عيرة	٥ مليم عن كار	۲۲۲ست ۸۷	اكهة (مرالج)	
							377 Lucis AV	اكهة (حلويات)	لمزالج
٠ ٣٥ مليم اذا كانت الرسالة عبوة والعد	YA ELLI STY	التاصرليا الششراء المجلقة	ı			F 1 .	۲۶ استه ۸۷ ۲۶ استه ۸۷		
٠٠٠ مليم اذا كائت الرسالة اكثر من	FFF LAN	الباسة الجانة			We.	ه مليم عن كل	۲۲۲اسنة ۸۷	بد	네(
عبرة رعثن ۲۰ عبرة							VYFLui\$ AV	دهو مثری	ei),
٠٧٠ لكل عبرة اذا كانت الرسالة	VS SILLARO	الجزر المجلف	٦.				AYFLILLE AY	منري	ا) الما
اکثر من ۲۵ عیوق .							PYFLLLS AV		ر الی
. 436 0-3	74 Darl 87	الكراد أبرشوشة السيلف	٧				۸۵۲اسنة ۸۷	ص ح الطازج	1.31 /
٠ ٣٥ مليما الـ1 كانت		الليمون البلدى المجلك	A				77 Cam 1971	ح المالي ح الماك	Link
						١٠ مليم عن كا		بر الجاف	
الرسالة عبرة راعدة .		الشين المولق	3		ا مین	to Ore before a .			ر) الـ
· · · مليم أذا كانت الرمعالة الكثي	19 Band 19	Carles colons						نبائأت الطبية	
ىن عود3 رسلى ۲۰ عبر3 ،							٧/ داسته ۲۸		العطر
٠٣٠ مليما اذا كانت الرسالة	75 Eud 10	كاراقس المهلك	1.				317 Lucis AV	ي ر الملية	, ,
اكثرمن ۲۵ ميرة .					ل شيوره	١٠ مليم هن ۵	47 Cum 112	ر الملية	ا بدر
	79 كسئة 79	ألكرتب المجلف	11				77 444 (12	سون	
	۷۶ کست ۷۹	البقدواس السولف	3.7						۱) الت
	VA ELLIS AV	البلع الجاف والتصف جاف	1.5		لميرة	١٠ مليم عن ٤	۱ ۲ استه ۸۷		4E (1
		المعلمات :					١ ٦ اسنة ١٧		SI (1
طيم وأحد لكل القب عبرة بسيث لاتثل	VA DINAN	مسير البرتثال	3				الالسنة ۱۸	يارية ٧	٠) الكر
الروس المحصلة عن ٢٥٠ طيما لكل		مسير الجوافة	· v				١٦ لسنة ٨٧		د) الشا
	۱۰۶ لسنة ۸۷ .	مصير البائون	Y		Lond.	١٠ مليم من ٤	4 7 استة AV	کران ۹	. (A
, 4440			1			- 1-	۲۲ استهٔ ۸۷	ئاء ،	ક્રેક્ટ્રેવ
	A1 EA	عمير الثرخ					YA GILLI TT		ale v
	YE 57711A	مصير التقاح					۲۲ استهٔ ۸۷		D(II
	23 استة 14	همبير الملمش	3				77 Lui 17		
	02 أسنة 14	همبير الجريب لروث	٧						
	22 أستة 46	عمدير اليرسلى	A		ال شيرة	۱۰ مليم هن ۵	٧٤ استة ٨٧		
ة عليم واحد ثكل الشخيرية	ark let	المريى والمرملات	9				7.F.L		श (ध
	.,								, سالزه
يموث لاتكل الرسوم عن							15 Prog YA		لررد
. lagla Ye			5+		ڻ عبريّ	١٠ مايم عن ٤	1 Fluid AV	1	لتبريز
۲۰ مليم لکل کيلو چرام		غسال تحال	4+				۲۱ لسنة ۲۸	ولمن ۲	لجلادي
بميث لاتلل الرسيم عن							01 لسنة ٧٧	5	لقرناق
, lagh Yo							17 استة ٧٩		سارر
		الشراب							
ا مليم واحدثكل الف عبوية	21 ه استة 42	الشرأب الطبيعي	1						
، يعيث لاتكل الرسوم من ٢٥٠	٥٧٥لسنة ٨٢	الشراب السئامي	T		dein	الغذائية المص	إ ثانيا) السلع)	
ر علمه لکل رسیال ر	س ۲۰ استة ۸۳	شرآب القاكية الكتبى يسالب	T						
		الطبيعى			رع اللمص	الرزاري ر	Jan	ل المثك	مسلسا
» ه ملیمات لکل گیلر جرام بحیث	V//L-25.3A	الماثوة الطمرنية	1		- 10	00.00			_
، • الانقل الرسوم المحمكة عن		البكريت						المجمدان	v
	ns ************************************	الإسترات	,		. 1. 1. /	سلة ٨٧ مث	1242	البسلة الشندراء ا	i
٠ ٢٠٠ مليم لارسالة .				ن كال كارتونة بميث					Y
		الخشر المطبة .	1	امصلة عبن ٢٥٠				البامية الششراء ا	
ا حليم وقعد لكل الف عبوية بنعيث		البامية الخضراء المطية	Y	4	بالكل رسالا			البسلة الخضراءا	۲
٧ لاتقل الرسوم عن ٢٥٠ مليما لكل	١١٨٥ لسنة ٨	القرل المدمس العفلب	T			سنة ٨٧		الطوشية الخصراء	٤
	١١٤ لسنة ٨٤	الشرشوف المعاب	1			AT IL	1700 1400	عمبير الطماطم ال	
	١٠١ استة ١٨	السبائخ الخضراء المطية				AY Aim	F071	الخرشوف المجدد	٦
	1 thuis 14-	البسلة القشراء المطبة	7			AY A		الفقر المشكلة ال	٧
	AE 8-4111	القلمبوليا للشقيراء المعاية							

AT/FOT AT/FOT	يامية الشراء مجمدة مارائية الشراء مجمدة	-17		ر طارجة مجمد	غف ۱-	_
AT/T+1 AT/T+1		-7				-
AT/T+1 AT/T+1						
AT/TO'S		.1	ToT/FA	مبالغ خفراه مومدة يملة خفراء مجمدة	_r	
	مدوحیه حصره مجمده خرشوف مجمد	-1	AT/TTO	عمير طناطم دومك		
AT/1AT	قول اطفی	+4	AT/IAI	خشر مثكاة مجمدة	.4	
AT/SAS	ورق علي مجمد	-1-	AT/1AT	النقاس مجمد	٠,	
AT/SAT	يطاطس مجمدة	-17	AT/144	جزرموس	-11	
AT/1AA	الرئيط مجمد	.14		قاموليا خقراه مجمد	-17	
			AE/HT1	قراولة مهمدة	-14	
-					مثنوما	-
44/1E5	TATUM.			الزمور		
YA/TTS	المور	9	Att/22+	السورد	1	
VA/STP	النائور	Ŧ	99/111	الزنيق ٠	,	
YA/STS	الكمائرى	F	10/118	الولاديوس	- ;	
AWAMA	المشيه	-1	veltos	الارتفسق		
YAPYYA	الرماق		V1/11+	مصقور الجتا		
YA/179	البلج الطازج	1	VAPUT	نبادات شيا الحلية		
YA/180	وليلج الجاف		VAPITE	الحقية الرئسون	7	
YA/106	اللراولة	A	10/512 10/514	الرئسوق اللمااع "	,	
¥A/14+	اللسام واللاووث	10	VAP151	التلايرة	i	
34/1 48	البطيخ	11	VAPIN	الآثر الدية الآثر الدية		
YA/TOA	Hepli	и	ANAIA	and make		
	سبقان قصب السكر	18	VA/NA			
Atlane	ميقان للصبي المسار (دون مطرية	11	10/110	القراوية القسم	÷	
AI/ETA						
ALATE	ويت العائر		AMAA.	السكارات	A	
	خرجة الورد	4	49/22.1	والحشاء	4	
At/4 & .	ۋېت الپاسمين	Ť	394,235	B ₁ N ₁ N ₁ N	\$a	
Mitte	مهيتة الورد	1	PW 45	الكبوث	11	
	هجيئة الراسمون		VV/ 1+	البرد أوش	W	
			VV 11	الريحان	10	
			V9/ 5F	100math	14	
			44/ 4A	يثور هياد الشمس	14	
				الخضر الجازجة		
VA/11+	الثريس	٧	va/mv	الحضر الخارجة اليامية الخضرة		
V1/6#	الحصن المطلقات	A	ANLANA	اليامية الخضراء الكوسة	7	
WAPST	المجلقات قاصوليا خشراه مجلقة		VACTOR	الكتبط	7	
VV AS	فاحوب خصراء مجمعة جُرُد مجفف	·	YA/TE+	المديرات الطول الإخضر	- 0	
YN AV	برر میشد کرات میشف	- ;	VA/161	القللل الرومي		
V9/ 57	دران مهمد کرفس مجلف	- 0.	VA/MY	القاصوليا الطفيراء	1	
V4/ 46	عرصي مينت كرلب موقف	4	72/107	الطباطم	٧	
YS/ 90	ليمون يقدي جاف	-	VA/543	الخار	A	
99/ 93	ئېدون چاندې چەنب څېڭ مچلىف		AN/JEA	الطرشوف	-	
WE BY	کیت مجھا گرتب مجلف		VA/164	الجزير	111	
VA/SES	درىپ مجمعت ياشدولس مجالف		YAPTAY	No.	15	
AUSTE	يعدوس مرمصا مقوطية جافة		YA/341	البياة	17	
MULTI	عدودية يناب مسحوق الشمية	5-	YA/544	444	17	
	السارق الشاب		YAPTAT	البالتوان	14	
			AA SPY	الثلثان	te.	
			VV 95	الشن	33	
			Y4/1++	الطوقية	19	
			97/109	اندونيه انگرقس	M	
			14100	معرفس يقوليات جافة		
			14/101	Ant-Office Shrings	,	
				ئول چاڭ ئول چاڭ	-	
			AYLLE.		,	
				فاصوليا يناقة		
					- 4	
			VA/tru	Mile Mary		

وزارة الاقتصاد والتجارة الحارجية قراد وزارى وقم ١٤٠٠ لسنة ١٩٨٧ ښديل بعفر احكام افرار اوزارى وقر١٩٨٣ سنة ١٩٧٨

وزير الاقتصاد والتجارة الحارجية بعد الاطلاع على الثانون ولم ١٩٧٧ لمسة ١٩٧٤ ن شأن الاستراد والتصدير والمقد ¢ وعلى القانون وقر ١١٨ لمستة ١٩٧٩ ن شأن الاستراد والتصدر ؛

وعلى القوار الورّاري وتم ١٠٣٠ لسنة ١٩٧٨ في شأن القوار الموحد للاتحة التنفيدية لقانون الاستراد والتصدر ؟

وهل القرار الوزاري رقم ۳۲۰ استة ۱۹۸۲ شمديل بعض أحكام الفسموار الوزاري وقم ۲۲۰ اسنة ۱۹۷۸ م ويناه على كتاب وزير المسسنامة رقم ۲۵۱ شاريخ ۱۹۸۷/۲/۱۸ بشان طلب حظر

حادثه ١ – تضلف الأستاف الآية إلى المراق وقم ١٩١٨ القرار الوزارى وقم ١٠٣٣ استة ١٩٧٨ المشار إليه { السلم الهناور تصديرها } :

الصناب البند الحركي خردة الحديد ۲۷/۲۷ خردة النامس ۱/۷۷ خردة الألومنيوم ۲۴/۷ خردة الأرساس ۱/۲۸

عادة y -- ياشر هذا الفراو في الوقائع المصرية ، ويعمل به من الريخ نشره ما مدر ل ١٩٨٧/٥/٢٠

رزبر الاقتصاد والنجارةا لخاوجية د. يسرى على مصطفى

مرائق وقم (۸) السلع المنظود تصديرها

البندالجرك	ام المف	٢
٧/١ پ	المائة	<u></u>
3646114	اللوم (عدا لحوم الخذير)	١,٧
جزء واره ب		۲
جزء y/a پ		Ł
1 1/4		
4/4		٦
V/1-	التبح يديد يديد يديد يديد	٧
Vis	دقق الحوب ،	٨
γد/ده، ده و	حبوب وأتمار زيتية ،	1
	(اول صو یا - بذرکتان - بلو قطن)	
4/14	نش الأوز والأنبان	1.
1-/11	الأعلاق الحضراء والحافة	77
اه ۱/۱۵ (۱۵ ب	زيت الطمام	14
د د د د د د د د د د د د د د د د د د د		
ل ۽ م) ، اهمل ۲۳	الأهلاف الممنمة ومكوتاتها :	15
117	(سرمة الأول سمعوق العظام سروتيلان النوة -	"
	ر المرابع المرد المرد المرد النطن والنضالة) كسب جسرمة الأرد - قشر بذرة النطن والنضالة)	
	(عدا كسب بذرة الكتان والولاس)	
1/11	الخارد الخام يسميه يسميه يسمي	11
1/17	ورق الدشت	10

١٦ القطن الاسكار تو والسكينة بر بر بر بر

وزارة الاقتصاد والنجارة الحارجية قرار وزارى رقم ۳۳ لسنة ۱۹۸۸ جمدال بعض اسكام القرارة وزاره وقم ۳۳ لسنة ۱۹۸۸ المدل القرار الوزاري رقم ۳۳۰ لسنة ۱۹۷۸ وزر الاكتصاد و التجارة المراجية

سه الاطلاع ما الناور كل ۱۹۷۸ له ۱۹۷۱ ق خان الاخيار درانصدير واقتلد ي وحل اللائمة التدايلة مقالان (در ۱۹۷۸ له ۱۹۷۵ ف خان الاخيار دالصدير) وحل اللائمة التدايلة مقالان (در ۱۱۸ له ۱۹۷۵ اصادو ۱۹۸۱ اسادو (در الحجارة در ۱۹۷۳ اساد ۱۹۷۷) احرار الرزار در الانجاره (فاجارة الخلوجية وتر ۱۹۷۰ له ۱۹۸۳ بنديل بعض احرار الرزار در الانجارة (دران در ۱۹۸۶ له ۱۹۸۱) وحل کتاب در الازدر (دولرد الانجارة الانجارة فراد ۱۹۷۲ بادراج ۱۹۷۷)

قسريد : مادة ؛ - يستبدل بالمسنف الوارد قرين سلسل وقم (٢) بالمراق وقم (٨) الا احس جيان الأسنان المنظور تمديرها لللمدى بالقرار الوزاري وقم ٣٧٠ استة ١٩٨٦ الشار إليه المسنف الآلي :

وعلى مذكرة قطاع التجارة الفارجة المؤرخة ١٩٨٨١١١ ١

" البند الجمركي	امم العنقب	ساسل
۱/۲ (أ) ب ما الشأن البق والمأخز ، د)	الحوم (هذا لحوم الأغنام البرنى والمأمز والحنزير)	7

مادة ۲ -- ينشر هذا الدرار بالوظام المصرية، ويعمل به من تاريخشره ما مدن ۲/۱۹۵۹ وزير الاقتصاد راتجارة الحارجية د/يسري على مصطفى

ص فق زقم (۹) الأصناق الماتيد تصدرها

النباء أسناف يم تصديرها بموافقة المهاث المنصة و

ا و المساف يتم تصديرها في حدود حصلاً صدرية وقفا السياسة التي تضعها وزارة الانتصاد والنجارة الخارجية :

ابلهذاانتصة	اليند الجمرك	ام السنات	1	البند الحرك	امم المبتك	ť
	#1 of s	الطيور (مدا الديان والحمام والمصافي وطيور الرينة) الحين (ايا مدا ما يصدع تحت تظام الدياح المؤلف)) Y	جزء وإد ب جزء وإد ب	الأفتام والمافز البرقي	i Y Y
وذارة الخوين	10/E 1/3- 0/1- 1/1/1	اليش من من من من من من من الشاهر من الشاهر من الشاهر من الشاهرة والشاهرة و		۱۰/۱۶ جزه ۱۹۱۶ جزه ۱۹۱۲	اول و المولاء او يا ، بازلاد	t o v
ľ		زيت الكتان	4	جزء ۱۹/۲ ۱۳/۱۶ ب - جزء ۱۹/۱۲ ۱۹/۱۰ ب	العامينة	A 1-
(2002 2002 4002 7002 7002 7002 7002 7002	المالود المديرة	17	ښده ۱۹۷۷ ځزه ۱۹۷۷ ښوم ۱۹۷۹ ځزه ۱۹۷۷	المدل الأحوق	17 17 18 30
وزارة المناط		الأخشاب الطبيعية الحالية قضلات الحرير العلبيمي	10	4/02 4/02	موآدم النطن وموادم فزل اللغل و و و و و و و و	17 17 18
وزارة المنامة	Ylor	الكيدالبرية	l IV			
رزارة المسعة	4 c yjoy . je l yjy . 1 o j 1	مرادم وخيرط الجوت الدم الآدي ومشاله ومركباته الدكتاكت بدر	1A 13			
وزارة الررامة	الا ع جزء ۱۲۳ع	طرود النعل بـ	At.			
حيثة القطاع العام أنشتون القطن.	چزه ۵۵/۱	الفطن الواطئ والقاوط	N/s			
رهركة النيلالادوية	جزه ه/ا أ ينود غناشة	أماء الثاه الخامة	YŁ Ye			
رزار: الدناع	ا ۱۳ امال ۱۹ السال ۱۹	للفرقمان ومراد أفاسف الأسدما والنخائر	¥7			

(180)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

وزارة الانتصاد والتجارة الخارجية

قراد وذاری رقم ۹۶ استهٔ ۱۹۸۷

يشأن أحص النوعة والحودة على صادرات النطاع الناص من بعض السلم الرراعية

وزير الاقتصاد والنجارة الخارجية

يعد الاطلاع على القانون وتم ١٩٨٨ لمسنة ١٩٧٧ بشأن الاستيراد والتصدير ؟ وعلى أفراد وتميس الجمهورية وتم ١٩٧٠ لمسنة ١٩٧١ بإنشاء الحمينة العامة للرقابة على الصاهرات والواردات وتحديد المتحصاصاتها ؟

وعل القرار الوذاري رقم ١٠٣٧ لسنة ١٩٧٨ بشأن الترار الموحد للاتحة التنفيذية لقانون الاسترار والتصدير ؟

وعلى الغدارات الوزاوية الخاصة تصديد مواصفات الخدير العازيمة والفاكية العازجة والزهور والنباءات الطبية والزبوت العطوية وعبينة الباسمين والبقوليات الحافظة أ والمخفلات ،

: ...

هادة 1 — يكون فحص الحينة النامة الرفاية مل الصادرات والواردات النوعة والجودة وقفا للقرارات الوزارية المشار إليها اختياريا بالنسبة إلى صادرات النطاع الخاص من السلم الوراعية ، المبينة لها يل ،

(1) المشر الطاربة بأنواعها (مدا البطاطس والبصل والنوم) .

(٢) الفاكهة الطازجة باتواعها (عدا الموالح باتواهها) .

(٢) التباتات الطبية بالنواعها الفتلفة .

(٤) الزيوت العارية وعجبة الباسين . (۵) الزهور بالنواهها،الفتلفة .

(٦) اليتونيات الحالة .

(٧) المُبْغَفَات (عدا اليصل المُغِف والتوم المُبغَف) .

مادة ٧ - يتم مال المصدر داولية رصول مذما اسلم محالة جيمة للا سواق بالخارج والعافظة على محمدة المبارية في الخارج ، واسترهاد حصيلة ما يصدره بالكامل .

مادة ٣ — تقوم المبيئة العامة المرقابة على الصادرات وأدوار دات بإخطار مصامة الحارك بقرائم السفر التي تشملها الجموعات المبيئة بالممادة (١) .

رادة ع - يشر ها الدران الواشع المصرية، وياني كل حكم بخالف أسكامه، روحل به من تاريخ صدوره ما

مدر ق ۱۹۸۷/۹/۲۱

و در الاقتصاد والتجارة الخارجية

ززر الاقتصاد والتيازة الماديمية د. يسري على مصطفى

للرز:

مادة 1 — يستبدل بنص الفقرة (1) من المسادة 40 من اللائمة التطيفية الثنافون رقم 47 لسنة 1947 بشغام التعامل بالنقد الأجنبي المشار البيا ، النمس الآتي 1

(1) مل كل من يصدر بضاحة إلى الخارج أن يسترد ليستها خلال الى عشر شوراً من تاريخ النسمن ، ونك نها هذا الصادرات الى تؤول حسيلتها إلى مجمد النفد الأجنبي الدى البنك المركزي المصرى فيتم استرداد حصيلتها خلال ثلاثة أشهر من تاريخ النمسن " .

مادة ٢ - يسرى هذا الدراء من الإستران (ت. من) للت مة اصبارا من تاريخ صدوره كما يسرى عل الاستمارات التي احتداث قبل ذلك ولم تحاوز مهاة الاسترداد المشررة في المسادة السابقة .

مادة ٣ – يلتى كل حكم يخالف أحكام هذا القوار .

مادة } — ينشر هذا النوار في الوقائم الدمرية ، ويسل به من تأريخ صدوره كل مدر ن ١٩٨٧/١/٠٠

وزير الافتصاد والتجارة الخارجية د . يسرى على مصطفى وزارة الاقتصاد والتجارة الحارجية

قرار وزاری رقم ه ۹ استهٔ ۱۹۸۷ بشان تعدیل بعض أحکام الانم: التنایذیة للتانون رقم ۹۷ استهٔ ۱۹۷۶ الصادر بها النوار الرزاری رقم ۹۳۹ استهٔ ۱۹۷۹

وزير الاقتصاد والتجارة الخارجبة

بعد الاطلاع مل الفاتون رقم 44 لسنة 1949 يشان تنظير التمامل بالبقد الأخير ؛ وعل الفرار الوزارى وتم 177 لسنة 1947 بإصدار اللائمة التنفيذية الفاتون وتم 49 لسنة 1949 بتنظير السامل بالند الأجنى ؛

وحل الفرادين وفي ۱۲۳ لسنة ۱۹۸۳ لسنة ۱۹۸۶ لسنة ۱۹۸۹ يثنانتديل ميشر باسكام اللائمة التغييدة للغانون وقم ۹۷ لسنة ۱۹۷۳ الصادر بها النواد الوزارى وقم ۲۹۱ فسنة ۱۹۷۰ و ۱

المسكتب الاستشارى الثرق الأوسط _ ٧٧ خارع الجارِ ... الاوبرج _ الجيزة ـ ج بم مع

اجراءات التصدير لغير غرض الاتجار

قرار وزاری رقم (۱۳۱) نسته ۱۹۸۷ بتعديل بعض احكام القرار الوزاري رقـم ١٠٣٦ لسنة ١٩٧٨

وزير الاقتصاد والتجارة الخارجية :

بعد الاطلاع على القانون رقم ١٣٧ لسنة ١٩٧٤ أرشان الاستيراد والتصدير والنقد ، وعلى القانون رفسم ١١٨ لسسنة ١٩٧٥ ل شبيان الاستيراد والتصدير ، وعلى القانين رقم ٩٧ لســنة ١٩٧٦ بتنــظيم التعامل بالنقد الاجنبي ، رعل القرار الوزاري رقم ٣١٦ لسبنة ١٩٧٦ أ باصدار اللائحة التنفيذية للقائون رقم ١٩٧٧سنة ١٩٧٦ بتنظيم انتعامل بالفقد الاجتبى ، وعلى القرار الوزاري رقم ٢٦ ٠ ١ لسنة ١٩٧٨ في شبانُ القرار الموجد للائحة التنفيدنية لقائون الاستبراد والتصدير

وعلى مذكرة قطاع التجارة المفارجية المسؤرخة ١٩٨١/١١/١١ في شأن القواعد التي تنظم التصدير بغير قصد الاتجار ،

مهادة : (١) : يكون التصدير بغير قصد الاتجار ويدون استخراج الاستمارة ت . ص عن طريق الجمارك مباشرة في الاموال التالية : ١) العينات التجارية المصدرة عن طريق الشركات والمصانع المنتجـة والمصدرين ،وذلك بموجب طلب مقدم من المصدر للجمارك في حدود ماقيمته الفجنيه ودون الحصول على موافقة اي جهة الحسرى على ان

تتحقق الجمارك من أن الاصناف تحمل صقة العينة التجارية ٢) العينات المصدرة بغرض تحليلها لمعرفة نسبة مكوناتها أو لاجــراء تجارب عليها ارمواد الدعاية دون اخذ موافقة اى جهة اخرى باستثناء العينات الخاصة بشركات البترول فيلزم عرضها على الهيئة المصريسة المأمة للبترول

٣) عينات السجاد والكليم المصرى صناعة يدوية او ميكانيكية بغرش أيضاح المنوف المستعمل والمنباغة وعدد العقد ف السئتيمتر المريع الواحد ، المصنوع من غيوما القطن بشرط الا تمثل وحدة مستقلة يمكنُّ الاستفادة بها باي صورة من الصور

 السلم المصدرة لعرضها بالمعارض الدولية بالخارج بمعرفة الهيئة العامة للمعارض والاسواق الدولية

 السلع المصدرة لعرضها بالمعارض الخاصة بشرط تقديم ضحان مألى الجمارك بقيمة المعروضات أو الارتباطات بالاستمارة (ت . ص)

على ذمة اعادة المعروضات او استرداد قيمتها بوسيلة دفع مقبولة . ٦) الادوية المصدرة كهدايا او لاجراء التجارب الطبية او بدل خصم تجارى بشرط مرافقة مصلحة الصيدليات بوزارة الصحة وبالنسبة ثبدل الخصم التجارى بتم التصدير مع الرسائل الاصلية أو تقديم

المستندات التي تثبت تصدير الرسائل الاصلية وان تكون مسن نفس

ارمىاقها . ٧) الطرود التي تحوى مستندات بدون قيمة ودون تحديد قيمة اسمية لها على أن تترك حرية العرض على الرقابة على المصطبوعات لمنسدوب الجمارك وفقا ثما يرأه باستثناء الطرود التي تحوي مستندات تتعلق ببيانات خاصة بشركات البترول فيلزم عرضها على الهيئة المصرية العامة للبترول

٨) طرور اشرطة الكمبيوتر بعد الحصول على موافقة الجهاز المركزى للتعبثة العامة والاحصاء باستثناء الاشرطة الخاصة بشركات البتريل فيلزم عرضها على الهيئة المصرية العامة البترول .

٩) البضائع التي من اصل اجنبي والتي ترد تسالفة او مضالفة اشروط التعاقد والمعاد لموردها الاصل لاستبدالها ، وكذلك البضائع التسي تصدر بقرش التمينيع أو الاستعمال أو التشفيل أو لاجسراء عمليسات تكميلية عليها اوللاسملاح اولتنفيذ المشروعات سالخارج او ماشابه ذلك أنهما أنذلك الشاحدات والتريللات وذلك باحد البديلين التاليين: أحتقديم التأمين او الضمان المالى لدى مصلحة الجمارك او تعهد كتأبى بالنسبة للهيئات والمصالح الحكومية .

عل أنه ف حالة بيع بعض هذه البضائع فانه يجب تقديم المستندات المؤيدة لاسترداد قيمتها بوسيلة دفع مقبولة للقواعد النقدية السائدة مع تقديم الاستمارة (ت . س) للاغراض الجمركية والاحصائية .

 الارتباط بالاستمارة (ت ، ص) عند التمسدير والتعهد على الاستمارة بالاتي :

 اعادة البضاعة المصدرة بعد انتهاء الغرض المرسلة من أجله وذلك خلال فترة ثلاثة شهرر بالنسبة للشاحنات والتريللات وسستة شسهور بالنسبة السلم الاخرى .

 استرداد قيمتها بوسيلة دفع مقبولة ف حالة عدم اعسادتها خسلال المهلة المذكورة

١٠) السلم المصدرة كتبرعات او معونة فنية من الحكومة لدولة الحرى بدون مقابل بشرط موافقة وزارة الخارجية . ١١) الهدايا الصادر عنها تراخيص من الهيئة العامة للسرقابة على

الصادرات والواردات بعد الحصول على موافقة قطاع النقد الاجتبى على الاعفاء من استرداد القيمة .

١٦) السلع المصدرة من عهد حكومية لاحدى سلارات أو قنصليات مصر في الخارج أو المكاتب الخارجية للجهات الحكومية بشرط تقديم

كتابى من الجهة الحكومية للجمارك بردها اورد قيمتها ماعدا السلع التي تستهلك .

> ١٦) مشتريات السياح الاجانب والمصريين المقيمين في الخارج مـن السوق المحلى من الصناعة المصرية أو الصناعات الاجنبية عند سفرهم إلى الخارج وذَّلُك في حدود المبالغ التي تحددها القواعد المنقدة للاثحة

1 \) منتجات خان الخليل التي يشتريها السياح ريتركونها لدى تجارى الصنف وشركات السياعة لتشمن اليهم فصورة طرود بعد مسفرهم بالشروط أالتألية:

أ _ الانزيد مكونات الطرد عن وحدثين وان تكون السلع لسلاستعمال الشخصي وليس لها صفة الاتجار.

ب ـ الا تتعدى قيمة الطرد عن ٥٠٠ جنيه رفقا لتقديرات الجمارك . ج ... أن يتم الشحن خلال ثلاثة شهور من تاريخ المفادرة بشرط تقديم

الدليل على هضور السائح الي مصر ،

١٥) المتعلقات الشخصية والاثاثات والسيارات الخاصة لمسن لهمم الصُّفة الديلوماسية من الاجانب وذلك بشرط المعاملة بالمثل . ١٦) المتعلقات الشخصية والاثاثات والسيارات الخاصة بالاجنبي

المغادر للبلاد نهائيا بالشروط التالية ؟

أ — الانتجارز قيمتها المبالغ التي تحددها القراعد المنفذة لـــلائحة

ب - تقديم شهادة مقادرة نهائية لم يمض على تاريخ صدورها اكثر من سقة اشهر او تاشيرة مهلة رحيل على جواز السفر تثبت مدة اقامته.

ج سشهادة من مصلحة الضرائب بعدم وجود اي التزامات . تقديم كشف معتمد من القنصلية المعنية يثبت ملكيته لـــــلاصناف

المطارب تصديرها.

قديم توكيل رسمي في حالة التصدير عن طريق وكيل.

١٧) المتعلقات الشخصية الخاصة بالمسافر الذي يعمل بهيئة او سقارة اجتبية على أن يقدم خطابا من مصلحة وثائق السفر والجوازات هن فترة اقامته بمصر وخطابة من الهيئة او السفارة التي يعمل بها على

ن تتاكد الجمارك بأن لها صفة الاستخدام الشخصي ١٨) المتعلقات الشخمسة والهدايا المصدرة بصحبة المسافر ارعس

طريق الشحن بالشروط الأتية : • أ ــ الاتزيد قيمتها عن ٢٥٠ جنيه مصرى بالنسبة للسياح الاجانب ،

٠٠٠ جنبه مصرى للمصريين عند سقرهم للخارج

وما تزيد قيمته عن ذلك يكون ل حدود المبالغ بالعملات الاجنبية المثبثة على الاقرار الجمركي والتي يتم استبدالها عن طريق البنوك المعتمدة وبالنسبة للسياح الاجانب يكرن ذلك بخلاف المبالغ النسي يستبدلها السائح كحد أدنى مقرر لانقاقه محليا حوتحتفظ الجمارك ف هذه المالة بايصالات الاستبدال .

ب - الا تكون من السلع المحظور أو المقيد تصديرها. ج - الحصول على موافقة الجهات الموضعة قرين كل من الامسناف

البذور والتقارى والشتلات (وزارة الزراعة)

٢ - الحيوانات وطيور واسماك التربية والزينة (وزارة الزراعة)

٣ - اللوحات الزينية والتماثيل والاعمال القنية (وزارة الثقافة)

أ - شرائط التسجيل والافلاح السينمائية الشخصية والشرائسج

سليدز » (وزارة الثققافة)

١٩) المتعلقات الشخصية والاثاثاث الخاصة بالمهاجر المصرى وذلك بالشروط التالية:

- ألا نتجاوز قيمتها المبالغ التي حددتها القواعد المنفذة لللئحة

النقد بالنسبة لكل من الفرد والاسرة . ب ـ تقديم شهادة هجرة حرف (أ) الضاصة بالاثاث والمتعلقات الشخصية لم يمض على تاريخ صدورها سنة اشهر .

ج - تقديم شهادة هجرة حرف (ب) الخاصة بالنقد الاجنبي ول حالة أصطحاب المهاجر ار أسرته لمشغرلات فضية اردعبية وطرابع بسريد ومنتجات خان الخليل تخصم قيمتها من الشهادة بنساء على مسوافقة الجهاز المصرف.

 د متقديم توكيل رسمى أن حالة التصدير عن طريق وكيل . ٢٠) اثاث الزوجة المصرية المتزوجة من اجتبى وذلك بالشروط التالية :

أ ألا تتجارز تيمتها المبالغ التي تحددها القراعد المنفطة لطائحة

ب ـتقديم عقد زواجها . ح -تقديم شهادة الهجرة حرف (أ) لم يمض على تاريخ معدورها اكشـر

 تقديم توكيل رسمى ف حالة التصدير عن طريق وكيل .
 ٢١) المتعلقات الشخصية والإثاث والسيارات الخاصة بالمصريين والمصدرة بسميتهم للفثات التالية ":

أ _رجال السلك الدبلوماسي والقنصلي والتجاري ب - المعارون والمنتديون واصحاب العقود الشاصة بالشروط التالية :

 أ - الانتقل مدة الإعارة أو الندب أو التعاقد عن سنة . ٢ .. الانتجارز قيمة الاصناف المطارب تصديرها المبالغ التي حددتها

القراءد المتلذة للائحة النقد . - تقديم تعهد معتمد من الجهة التي يعمل بها بقيمة الاحسخاف

المصدرة على ذمة الاعادة أذا كان المسافر موقف عام أو عامل بالقطام

٤ ... تقديم ضمان مال بقيمة الاستاف المصدرة على ذمة الاعسادة اذا كان المسافر غير موظف أو عامل بالقطاع العام.

على أنه بالنسبة إلى الحالات الاخرى غير الواردة ل البندين أ ،ب إن أذا كان التصدير عن طريق وكيل رصمي فتقدم المستندات التالية :

١ .. صورة من عقد العمل مبينا مدته

٢ -شهادة من مصلحة الضرائب بعدم وجود التزامات ضريبية ، ٢ .. نقديم تركيل رسمي (حالة التمدير عن طريق ركيل . سادة (٢) : تلقى المواد ٤٤ ، ٤٥ ، ٤٦ من القرار الوزاري رقم

٢٦٠١ لسنة ١٩٧٨ ، ويلقى اي حكم يخالف او يتعارض مع احكام هذا

مادة (٢) : ينشر هذا القرار في الوقائع المصرية ، ويعمل به من تساريخ

وزير الاقتصاد واكتجارة الخارجية د . بسرى على مصطفى

وزارة الاقتصاد والتجارة الخارجية قراد وزار- رقم ٣٩١ لسنة ١٩٨٨ بمديل بعض اسكام الرار الزارد را ٢٢ لسنة ١٩٨٧ المدل قدرار الرزاري رقم ٢٢١ لسنة ١٩٨٧

وزير الاقتصاد والتجارة الخارجية

بدة الاطلاع على القانون دام 197 لسنة 1974 يعض الأستكام الخاسة بالاستهاد والتصدر والقد ؟ دعل القانون دام 110 لسنة 1970 في ثان الاستهاد والتصدير ؟ وعلى القانون دام 40 لسنة 1979 باشئام التصاد بالقدة الإسهام ! وعلى القراد الوزاوس من م 177 لسنة 1974 باصدار الائمة التفهيمية الفاتون دام 40 لسنة 1979 ؟

وعل الفراد الوذارى وتم ٣٦-١ لسنة ١٩٧٨ أن شأن الترار الموحد الاتحمة التنفيذية للنانون الاستباد والتصدير ؟

وعلى الدرار الرزارى رئم ١٣٦ لسنة ١٩٨٧ بتمديل يسنى أحكام القرار الوزارى رقر ١٩٧٠ لسنة ١٩٧٨)

وعل النواز الوزاري وقم ١٩٥٠ لسنة ١٩٨٧ بتعديل بعض أسكام ١١٤عة التشيذة الغانون وقم ٩٧ لسنة ١٩٧٦ ؛

رمل مذكرات قطاع النبارة الخلوجية المؤرخة ١٩٨٧/١٢١٦ ، ١٩٨٨/٢١٧ و وقطاع النقد الاجنى المؤرخ ١٩٨٨/٢١٢ ، ١٩٨٨/٢١٤ و

قسرر:

مادة 1 سـ تعديل نص الفقرة (ب) من البند 9 من الحادة (١) من القرار الوزارى والم ١٩٦ اسنة ١٩٧٨ لتكون على النحر الآنى :

(ب) الارباط بالاستارة (ت . ص) عند التصدير والتند مل الاستاراء بالآتى . * إمادة البضامة المصدرة بعد انتهاء العرض المرسلة من أجهاء وذلك خلال قدة مستة أشهر بالمسبة للشاحطات والتربالات وسنة بالمسبة للسلم الأخرى **

"أسترداد ليستها بوسيلة دفع ملبولة في حالة مدم إمادتها خلال المهاة المذكورة " . مادة ٧ - يستبعل بعس البند ١٨ أ من المسادة (١) من العراد الولاوي وقم ١٣٩ لسنة ١٩٨٧ المشار إليه النص الآني :

(1) الأزيد ليستان على المستان
مادة ٣ -- يلشر هذا الترار فالوقائع للصرية عويممل به من تاريخ نشره ما معود عدد ١٩٨٨/١/١

رزر الانتماد والتجارة الخارجية . د ، يسرى على مصطفى

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE
COMPANIES IN EGYPT

ANNUAIRE ÉGYPTIEN DES ENTREPRISES DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTÉRIEUR

1989

Supplements and Up-to-date leaflets

If you are not a subscriber to the Directory of Service, Industrial and Foreign Trade Companies in Egypt and you wish to receive your free copy of the supplements and up-to-date leaflets that will be published by ITTCO In1989 kindly fill in and return the coupon below to:

ITCCO, 22 El Gaber Street, Auberge, GIZA, CAIRO, Egypt

Suppléments et mises à jour

Si vous n'étes pas abonné à l'Annuaire Egyption des Entreprises des Services, de l'industrie et du Commerce Extérieur, et vous désires respevoir grafuitement les suppléments et les mises à jour qui seront publiés par l'ICCO en 1889 nous vous prions de remplir le bon cl-après et de le retourner à:

ITCCO, 22 El Gaber Street, Auberge, GIZA, LE CAIRE, Egypte

-0-	~
BON DE CO	DMMANDE / ORDER FORM
COUPON FOR	SUPPLEMENTS / BON POUR SUPPLÉMENTS
NAME / NOM:	
COMPANY / SOCIÉT	É:
ADDRESS / ADRESS	SE:

EXPORT NOT INTENDED FOR TRADE BUSINESS

Decision No 131-10/3/1987

ARTICLE 1 :

Export not intended for trade business, and without extracting the «Form EX», should be effected directly through the Customs in the following cases.

1) The commercial samples exported through the

producing companies and factories, and exporters, by withte of an application aubmitted by the exporter to the Customs within the limit of £1000 (one thousand pound), and without obtaining the approval of any other body, provided that the Customs should be accertained that the commodities are bearing the quality of commercial sample.

- 2) The samples exported to be analysed for defining the components thereof, or taking over experiments therefor, or propagands materials, without obtaining the approval of any other body with the exception of the samples relating to petroleum companies, which should be presented to the Egyptian General Petroleum Organization.
- 3) The samples of the Egyptian carpets and Kelim, either of handmade or mechanical, for the uppose of indicating the used wool, dyeing and number of knots in square centimetre; and the Kelim manufactured of cotton yarns, provided not to constitute a complete unit that could be used in any way.
- The exhibits exported to be displayed in the International Exhibitions abroad, by the General Organization for exhibitions and International Fairs.
- 5) The commodities exported to be private exhibitions, provided that a monetary guarantee covering the value of the schibits, should be submitted to the Customs; or the commitments of the *Form EN-on behalf of the *Te-importation of the exhibits or the repatriation of their value through an acceptable method of payment.
- 6) The medicine exported as gifts or for medical experiments or replacing a commercial discountment of Pharmacy (Ministry of Beath); and reparding the substitutes of the commercial discountment of Pharmacy (Ministry of Health); and regarding the substitutes of the commercial discountment of the exportation of the original consignments, or submitting the documents attesting the exportation of the original consignments provided to be of the same specifications thereof.

- 7) The parcels containing documents without value and without specifying mominal value therefor provided that the consorability of the printed-matters and the companion of the Customs representative with the opinion of the Customs representative with the companion of the Customs representative with the companion of the Customs represendocuments relating to Ferbelum Companion should be submitted to the Egyptian General Petroleum Organization.
- 8) Parcels of computer printer ribbon, after obtention of the approval of the General Agency for public Mobilization and Statistics, with the exception of the ribbons relating to the petroleum companies which should be submitted to the Egyptian General Petroleum Organization.
- b) The goods of foreign origin arriving deteriorated or in violation to the contracting conditions and which are re-exported to its original supplier to be substituted; and also the goods which are exported for industrialisation utilization or putting into operation or carrying out complementary operation thereon, or restoration; or or the execution of projects abroad or the like; including trucks and trailers, and that by one of the following alternatives:
 - a Submitting a monetary insurance or guarantee to the Customs Administration; or a written declaration in respect of the State Organizations, and Administrations.

Provided that in case of selling a part of these goods the supporting documents for repatriating their value by an acceptable method of payment according to the applicable monetary rules; along with presenting the 4FOTM EX-for Customs and Statistical purposes, should be submitted.

- « Or »
- b Commitment with the « Form EX » upon exportation, and declaring the following on the Form :-
 - (x) Sending back the exported goods after the termination of the purpose for which they have been exported, and that within a period of three months regarding the trucks and trailers, and six menths regarding the other goods.
 - 1 « Ox »
 - (x) Repatriation of their value by an acceptable method of payment in case of failure of sending them back within the said period.

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE OF ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

- 10) The exported commodities as contribution or technical sid from the State to another country, against no return, provided the approval of the Ministry of Foreign Attairs.
- 11) The gifts for which a permit is issued by the General Authority for Export and Import Control, after obtaining the approval of the Foreign Exchange Sector, regarding the exemption from the repatricular of the value.
- 12) The commodities exported from the State responsibilities to one of the Egypthan Embassies or Consultate abroad, or to foreign offices of the commental bodies provided to submit a written declaration from the Governmental Body to the Customs, for returning them or their value, with the exception of the consumer goods.
- 13) Furchases of foreign tourists and Egyptians residing abroad, from the donestic market, either from Egyptian or foreign made goods, upon their departure abroad, and that within the amounts fixed by the executing regulation of the foreign exchange law.
- 14) Khan-Ei-Khalili products purchased by tourists and left with the merchants of the article and Tourist Companies to be shipped to them in the form of parcels after their departure, according to the following conditions:
 - a The contents of the parcel should not be more than two units, and the commodities to be for personal use and not bearing the trade quality.
 - b The value of the parcel should not exceed £. 500, according to the Customs appraisment. c — The shipment should be effected within three months from the date of departure, provided to present an evidence that the tourist has servived to Egypt.
- The personal belongings, furniture and private cars owned by foreign diplomats, provided reciprocity he observed.
- 16) The personal belongings, furniture and private cars owned by the foreigner leaving the Country for good, according to the following conditions:

 a Their value should not exceed the amounts defined by the executive regulation of the foreign exchange law.
 - b Submitting a certificate of ultimate departure valid within six months from the date of issue; or departure grace visa on the passport evidencing his stay-period.
 - c A certificate from the Tax Administration to the effect that there is no any obligations.
 - d Submitting a list, approved by the concerned Consulate, attesting that he owns the articles which are required to be exported.

- Submitting an official proxy, in case that the exportation shall be effected through an agent.
- 17) The personal belongings owned by a foreign passenger working in a foreign equation or Embessey, provided to the property of the passing of the stay, provided to gration. Administration attesting the stay period in Egypt, and a letter from the organization or Embessy where he is working, and the Customs should be ascertained that they bear the quality of personal use.
- 18) The personal belongings and gift articles, exported with the passenger, or via shipping, according to the following conditions:
 - ar Their value should not exceed £. 250 regarding the foreign tourist; and £. 100 regarding the foreign tourist; and £. 100 regarding the foreign tourist; and £. 100 regarding and that exceeding such amount; should be within the limit of the amounts in foreign-turner, registered on the Customp Declaration, and within are exchanged through the accretited by the better than the amounts exchanged by the bourist, as a minimum limit for the established local expenses; and in this case the Customs should keep the exchange recipits.
 - b They should not be within the prohibited or banned commodities to be exported.
 - Obtaining the approval of the authorities mentioned opposite each of the following commodities:
 - 1) Seeds, seeds for sowing and nersery-plants
 - Animals; Birds and squarium and fish for breeding
 Ministry of Agriculture
 - 3) Oil paintings, Statues; and Articles of art
 4) Recording-tapes; Personal films; and Slides
 Ministry of Culture
- 19) Personal belongings and furniture owned by the Egyptian immigrant, according to the following conditions:
 - a Their value should not exceed the amounts defined by the executive regulation of the foreign exchange law, in respect of each individual and family.
 - b Submitting immigration certificate «A», issued within six months, regarding the furniture and the personal belongings.
 - e.— Submitting Immigration certificate 4Bb, in respect of the foreign currency, and in case that the immigrant or his family are accompanying silversmiths, or goldsmiths, wares, post-stamps; or Khan-El-Khajill products, their value should be deducted from the certificate in accordance with the approval of the banking system.
 - d Submitting an official proxy in case that the

> exportation shall be effected through an agent.

- The furniture owned by the Egyptian wife, mar-ried to foreigner, according to the following conditions :
 - a Their value should not exceed the amounts defined by the executive regulations of the foreign exchange law.
 - b Submitting the marriage lines.
 - c Submitting the immigration certificate «A», issued within one year.
 - Submitting an official proxy in case that the exportation shall be effected through an agent.
- 21) The personal belongings, furniture and cars, owned by Egyptians, and are exported accompanied with them, regarding the following categories:
 - a Members of the diplomatic, consular and commercial corns.
 - b Lent, deputed or possessor of special contracts, according to the following conditions:
 - 1) The period of lending or deputing or contracting should not be less than one year.
 - 2) The value of the articles required to be exported should not exceed the amount defined by the executing regulation of the foreign exchange law.
 - 3) Submitting a declaration approved by the quarter where he is working for the value of the exported articles, on behalf of repatriation, and that in case that the passenger is a Public functionary or Public Sector worker.
 - 4) Submitting a monetary guarantee covering the value of the exported articles, on hehalf of re-importation, in case that the passenger is not a Public functionary or Public Sector worker. However, regarding other cases, not speci-fied in Articles (a,b), or if the exportation shall be effected by an official agent, the following documents should be submitted:
 - 1 A copy of the employment contract indicating its period.
 - 2 A certificate from the Tax Admini-stration, specifying that there are no tax obligations.
 - 3 Submitting an official proxy in case that the exportation shall be via an agent.

ARTICLE 2

The Articles 44, 45, 46 and 47 of the Ministerial Decree No. 1036/1978, shall be abolished, and any provision contradicting or discard with the provisions of this Decree shall be abolished.

This Decree shall be published in the Official Journal and comes in force on the date of its publica-

Issued on 10/3/1987.

Minister of Economy and Foreign Trade Dr. Yousry Aly Moustain

COMMODITIES PRHIBITED TO BE EXPORTED

Minister of Economy and Foreign Trade,
 Having taken note of Law No. 137 / 1974, on Import, Export and Exchange, and Law No. 118 / 1975

on import and Export, n Ad Ministerial Decison No. 1036 / 1978, regarding

na Munisteria Decison No. 1938 / 1978, regarding the unified regulations implementing the Export and Import Law, sequence of the Property of the Property of the Property of the Property of the Munisterial Decision No. 1938 / 1978.

And in accordance with the Minister of Industry letter No. 290 dated 19 / 2 / 1997 in respect of the Munister of Munister Aluminium: Lead: and Copper).

DECIDED

ARTICLE 1 :

The following articles shall be added to the Enclosure (B) attached to the Ministerial Decision No. 1036 / 1978, referred to (Commodities Prohibited to be Exported) :

Customs Heading Article 73.03 Scrap of Iron

 Scrap of copper
 Scrap of aluminium 74.01 76,01

- Scrap of lead 78.01

This Decision shall be published in the « Egyptian Wokaei », and come in force as from the date of its publication.

Issued on 20 / 5 / 1987

Minister of Economy and Foreign Trade

Dr. Yousry Aly Mostala «Egyptian Wakacis No. 118 Cont. on 21-5-1987

EXPORT REGULATION /1987

GOODS EXPORTED TEMPORABILY

DecisionNo 285/1986

DECREED :-

ARTICLE 1 :

The Customs duties shall be collected on the goods which shall be exported temporarily for carrying out complementary operations thereon, on the basis of the rate of them to which the finished product kind is sub-ject; and that shall be from the value of cots for com-pleting manufacture, freight and insurance charges. ARTICLE 2 :

With regard to the goods which are experted for carrying out complementary operations thereon, the following is conditional :

(a) To obtain the approval of the Customs after

- fulfilling the conditions which shall be deter-mined by the industrial Control Department. and the competent authorities.
- (b) To indicate all the statements, which shall enable the Customs to make sure of the sample of goods, on the Form 128 K.M. bils, with respect to the countries which accepted the recommendation of the Customs Co-operation Council, and on the Form K.M. with respect to the other countries, together with submitting this form countries, together with automating and its on re-importing for identifying them; and its permissible for the Customs to take samples or to place distinguishing marks on the goods ex-ported under this system, and to weight them in all cases, to verify their samples on re-impor-
- (c) The netting, residues of the precious metals, and jewellers dust shall be exported according to the conditions of the imprints and Scales Department, as to the definition of the weights for the exported articles, and the rate of what for the exported articles, and the rate of what they contain of precious metals, and the like, together with completing the related forms pursuant to paragraph (b) chove; and submit-ting them on importation with an approval cerdifficate from the factory which carried out the operation, indicating that the re-imported articles are resulting from the articles previously exported.
- (d) A declaration by the exporter on the customs sintement submitted for the experts, that the articles are exported to undergo complementary operations thereon.
- (e) The re-exportation shall be completed during six months as of the export date, and it is permissible for the director of the Customs Administration. nistration or whom he deputizes, to extend such period.

This decree is to be published in the Egyptian Wakaie, and shall enter into force as of the date of its issuance.

Issued on : 20/12/1986. Minister of Finance DR MOHAMED AHMED AL-RAZAZ

TOURISM

DecisionNo 197/1986

Minister of Tourism and Civil Aviation

After reviewing the Law No. (1) for 1978 regarding thotel and tourism establishments and, The Law No. 38 for 1977 amended by the Law No.

118 for 1983, organizing tourism companies; DECREED.

ARTICLE (1) :-

Dealing with the tourism companies, and hotels with respect to future contracts abroad shall be in American dollar or any other transferable currency with the permissibility of paying in Egyptian pounds when payment falls due and that shall be according to the prevailing rate of exchange in the complex of banks at that date.

ARTICLE (2) :

The competent authorities must execute this demission

ARTICLE (3) :.

This decree is to be published in the Egyptian Wakale. Issued on 6/12/1986.

> MINISTER OF TOURISM AND CIVIL AVIATION FOUAD SULTAN

EXPORT REGULATIONS

PAYMENT OF EXPORTS

The Minister of Economy & Foreign Trade.

After taking note of law No. 97 for 1976 in connection with regulating dealing in foreign currency; and Ministerial Decree No. 316 for 1976 issuing the executive regulations for law No. 97 for 1976 regulating dealing in foreign currency;

Decrees Nos. 126 for 1983 and 314 for 1986 in connection with amending some provisions of the executive regulations for Law No. 97 for 1976 issued as per Ministerial Decree No. 316 for 1976.

DECREED:

ARTICLE 1 :

The stipulation of para (A) of Article 59 of the executive regulations for law No. 97 for 1976 regulating dealing in foreign currency referred to shall be substituted by the following text:

(1) It is incumbent on whoever undertakes the export of goods abroad, to recover, the value thereof within twelve months from the date of shipping, excepting exports of which the proceeds Devolve to the foreign currency pool with the

Central Bank of Egypt, proceeds which shall be recovered within three months from the date of shipment.

ARTICLE 2 :

This decree shall apply to Export Forms approved effective from the date of its promulgation, it shall further apply to Forms which have previously been approved and which have not exceeded the period of recovery prescribed in the preceding Article.

ARTICLE 3 :

Every provision in conflict with this decree shall be abolished.

ARTICLE 4 :

This decree shall be published in Al-Wakale Al-Masria and shall come into force as of the date of its promulgation.

Minister of Economy & Foreign Trade

Dr. Yousti All Moustafa Issued on 25 / 2 / 1987

CONTROL OF EXPORTS

ARTICLE 1:

The examination by the General Organisation for Control on Exports and Imports of the quality and validity in accordance with the Ministerial decrees referred to shall be optional in relation to the exports of the private sector of the agricultural commodities indicated below: -

- Fresh vegetables of all kinds (excepting potatoes, onion and garlic).
- Fresh fruit of all kinds (excepting cliru of all
- 3) Medical herbs of all kinds.
- 4) Aromatic oils and jasmine paste.
- 5). Flowers of all kinds.
- 6) Groceries.

kinds).

'7) Dried products (excepting dried onion & garlic).

ARTICLE 2:

The exporter shall bear the responsibility for the arrival of such commodifies at the markets abroad in a good condition, the maintenance of the country's trade reputation abroad and the recovery of the proceeds of his exports in full.

ARTICLE 3:

The General Organisation for Control on Exports & Imports shall undertake to provide the Customs Administration with lists giving the commodities which are included in the group indicated in Article (1).

ARTICLE 4 +

This decree shall be published in Al-Wakaei Al-Masria, shall abolish every provision in conflict with its provisions and shall come into force as of the date of its promulgation.

Issued on 25 / 2 / 1987.

Minister of Economy and Foreign Trade

Dr. Yousel All Mostafa

المسكتب الاستشارى الشرق الأوسط - ٢٢ شارع الجار - الاورب - الجيزة - ج ١٠٠٠.

EGYPT'S MAIN EXPORTS

æ

COTTON: Cotton, Wast Spinning Cotton Waste

Cotton Yarn Cotton Fibres Woven Fabrics of Cotton

CARPETS, MATS & TAPESTRIES: Carpets of Silk Carpets of Wool Other Carpets & Kelims of Wool

WADDING, FOLT. TWINE & CORDAGE: Ropes

Text. Painted For Theatrical Scenery

MISCELLANEOUS EDUBLE PREP: Extracts, , Non Alcoholic

BEVERAGES. SPIRITS&VINEGAR: · Mineral Water Wine

Ethyl Alcohol Other Alcoholic Beverages RESIDUS FROM FOOD INDUST:

OLinsced, Oil cake TOBACCO Cigarettes Manufactured Tobacco MAN-MADE FIBRES:

Polyester Fibres WOOL & OTR. ANIMAL HAIR: Wool, not carded or combed Animal Hair not Carded or

Wool Waste Wool, Combed FLAX & RAMIE: Flax (Raw)

Flax, Combed Flax, Waste Flax Fibres

ALUMINIUM ARTI-

Aluminium (Raw) Shapes & Sections of Aluminium KNITTED CHROCHETED COODS: Under Garments of Cotton

Outer Garments of Cotton ARTICLES OF APPAREL & CLOTHING ACCES: Outer Garments for Men & Boys of Cotton Outer Garments For Women of Cotton

Under Ciarments for Men & Boys of Cotton Shawl of Cotton OTH. MADE UP TEXT.

ARTICLES: Bed Linen of Cotton Tarpaulins of Cotton

SALTS. SULPHUR

STONES :

Table Salt Natural Calcium Phosphate Granite, Prophyry & Sandstone Cement, White & Colour Natural Steatite

METALLIC ORES : Ash & Residue containing Metals

MINERAL OIL & MINER. AL WAXES Oils from coke Distillation Mineral

PHARMACEUTICAL PRODUCTS: Human Medicaments Cotton, Medical

Gauze & Bandages FERTILIZERS: Azzonium Nitrate

ARTICLES OF CEMENT: Cement (Manufactured)

GLASSWARE: Glass Lusters of Crystal IMITATION JEWELLERY:

Imitation Jewellery IRON & STEEL AND ARTI-

CLES Angles, Shapes & Section of Iron Sheets of Iron or Steel

FOOTWEAR-Foot Wear with Artificial Material Shoes of Leather

RAGS & USED RAGS: Used & New Rags

ARTICLES OF LEATHER & TRAVEL GOODS: Travel Goods, Wallets of Leather Other leather Garments Bouffes of Leather Other Leather Products

ARTICLES OF WOOD: Camel Saddlery Ornaments

PAPER PRODUCTS Boxes Files of Paper

SILK & WASTE SILK Wooven Fabrics of Silk

TANNING EXTRACTS: Sync. Organic Dyestuffs Prod.

ESSENTIAL & TOLLET PREP:

Jasonin Oll Jasmin Concrete Garlic Concrete Geranium Oil Other Escential Oils Odoriferous for Perfumery Indust Oderiferous for Food Indust. Perfumery , Cosmetic & Tolliet Preparations

OTII. CHEMICAL PRODUCTS: Insecticidae

ARTIFICIAL RESINS: Condespondion Products Products of Palstic

RUBBER MANUFACTURES: Gloves of Rubber

Sheets of Aluminium Aluminium Compressed Cine Cylinders Articles of a Kind used for domes-

tic of Alum. MIS ARTICLES

METAL: Statuettes, Ornaments

ELECTRICAL EOUIPE-MENT: Electric Wires

FURNITURE: Other Furniture & Parts thereof

المسكتب الاستشاري للشرق الأوسط - ٢٧ شادع الجادِ - الاوبرج - الجيزة - ج-م ع.

حصص التصديراعام ١٩٨٨

أصدرت الإدارة المانة للتصدير بوزارة الاقتصاد والثجارة الخارجية البيان النهائي لحصص التصدير العام ١٩٨٨، وشروط تصديرها للإصناك التي تقرر تصديرها بحصة سنوية وقد اشترطت الادارة عدة شروط عامة أممها :

١ - يتم التصدير مقابل تسديد الليمة بقعملات الحرة المقبولة لدى البنك المركزى .
 ٢ - يتم استيفاء اجراءات الحجر الزراعي عن المنتجات الزراعية والبيطرية عن المنتجات

الحيوانية قبل التصنير . ٣ ـ على الجهات التي تصدر الموافقات التصديرية موافاة وكالة الوزارة للتجارة الخارجية ببيان

شهري بللواقفات التي تصدرها للاستاف الواردة بهذا البيان . ٤ - على الجمارك موافاة وكالة الوزارة للنجارة الشارجية ببيان شهري بالمصدر الفعل للاصناف

هُ _ يِشْمَل هذا النَّبِينَ الكمياتِ التي سبق تحديد هممم مبدئية لها يبيان الحصص المبدئي لعام ١٩٨٨.

. 1144

شروط تصديرها	الحصيفن	البيان	Series .
and the second s	دون الحمول على موافقة تصديرية .	إ ك تصدر عن طريق الجمارك مباشرة ا	ا ـ امنا
- يتم التصدير عن طريق الجمارك مباشرة .	٣٠ (غسسة والاثرين) الله طن	مولامي البنجر من انتاج شركة الدلتا	١
يام التصنيع بدرايدك صفية، بين بيبيت التجار العلية لتضميم أن تمارة للولاس وكذا شركات التجارة الخارجية القابة للقطاء العام بلا ان حقو شركة المسكر والتطلق المسرية بأحضاء المسرية بأحضاء المسرية بأحضاء المسرية بأحضاء المساوية المسلمة المؤاجدات قبل بالحقولة في مسلمة المؤاجدات قبل المؤاجدات قبل المؤاجدات قبل المؤاجدات المؤاجدا	۱۳۰ (سطة وستون) الله طن	دولاس قسب السكر من التاج شركة السكر واقتلطيد للمسروة .	*
علوه اور الانتقل المسار تصديرها من الجرواية المنواية المنافقة المسارة في النبع أيضا ألم المسارة في النبع أيضا ألم من المربق المسارق مياهدرة ويكان المسامية الشعب من الربع مسارة المنافقة	۲۰۰ (ملتند) على	مسل القطن - -	۳
 ٢ - يتم التصدير طبقا للأسطر الثن تحددها لهنة تنسيق الأسمار بالهيئة المامة الرايان سل 	۲۰ (هلاین) عان ۱۰۰۰ (قلاب) خان ۱۰۰۰ (قلاب) خان ۱۳۰۰ (آلاب) خان ۱۳۰۰ (خلسمة الات) خان	شمع العمل حيدان قسم السكن طور العلية اللول الناشف اللوبية الوجالة	

المسكتب الاستشاري الشرق الاوسط - ٢٧ شارع الجار - الاوبرج - الجيزة - ج.م.ع.

	-1	1	1
	۵۰۰ (خسستان) مَان ۵۰۰ (خسسة ومشرون).	النسل الأسور. البيش	1
	مليون بيضة ٥٠ (خيسون) طن	لان الكائس	l
	۱۰۰ (۵۵) کڼ	حلارة طمتية	11
 ٣ بالنسبة لميدان قسب السكر يكون التصدير من التاح محافظات اليجه البحري 	ر ۱۰۰۰ (الفین) طن ۱۰۰۰ (مال) طن	اللاسرايا الباتا اللحيث	NT.
	۳ (۱۷۵۵) ملبود اشر	الكحول	11
 التبدية العمل الأسرد يسمح المصاورين بشهليم ٥٠٪ من حصيلة منادراتهم وبحح ١٠٠٠, 	3-03-1-19.		1 11
اللاخرى إلى المشبوك المعتمدة يباسعار السبوق	7	i	1
العصريّ الحرو للتقد الاجتبى . ٥ ــيالنسية للسلارة اللمينية يتمين على المسعودين	; ۲۰۰۰ (الفين) طن لشركتي		j
من القطاع العام أن يقدموا فلجمارك ما يائيت	النف والجاركون، والنشا	التفسا	14
مدادهم قروق أسمار السكر الداخلية في تصنيع الكنيات المسدرة وذلك إلى وزارة التموين (هيئة	والشيرة	İ	
السلم التدرينية).	:	1	
 - بالنسبة النشا يتمين من المعدرين أن يالممرا الثيماراء ما يثبت سدادهم قررق أسعار الذرة 		1	1
المعاراء الدلطة في تصديع الكميات المصدرة وذلك	!	,	i
إلى رزارة التحرين (عبثة السلم التحوينية)،			1
 ١ - يتم التصدير عن طريق الجدارك مباشرة وهل أن يقرم جدرك السويس بدايعة المصة ووقف 	۱۸۰ (ماڈ3 واساتون) آف	الاغتلم اليراني الحية	14
التصدير بحد شحلها بالكامل مع دوافاة قطاع	•		
التجارة الشارجية شيريا بمراف تظيد المصة ويسمح بالتصدير عن طريق أي جمرك غير جمرك			1
روسي ويكتفي بأشفار جمرك السروس بالكميات السروس ويكتفي بأشفار جمرك السروس بالكميات الممنىة .			
 ٣٠ عال وإن الرأس من الاقتام عن ٣٠ (ثالاتون كيار جرام ويزن الرأس من الماعز عن ٣٠ 	۱۲۰ (ماثة يعشرين) الف	فلامل المن	11
	باس :		1
بالنسبة للسنتين (٣٠٥) على أن تكون غير منتجة			1
وقائلة ليديع قواطعها . ٣ ــ السماح يتينيه (٥٠ ٪) من حصيلة تصدير			1
الأطام والماهز التي في حساب شهليب هنادرات		1	į
وويع (٥٠٪) الأشرى إلى بنوك القطاع العلم الأربعة ـ وتستقدم حصيلة تجنيب الصادرات عنا	•		1
ال استيراد اعلاك از كموم .			ļ
 ق. يتم الدفع باعتدادات مستندية مغزرة وأبير قابلة الملالغاء أو بمداوعات مقدمة . 	•		t
	قطاع الثجارة الخارجية :- '	، تصدر الوافقة التصديرية لها من	. ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
 ١ ـ تصدر الوائقة التصديرية من وكالة الوزارة التجارة الخارجية 	۲۰۰۰ (القان ريفسيمالة) طن	الوبن للمل	4.
	٥٠ (غيسرن) څان	الأرائــــب	71
" Y _ بالنسبة الجبن للمل يقوم المصدر بتقديم ما يثبت تصدير الكبية المحددة بالوافلة كشرط	۵۰ (غسمون) طن	البط والاول	1 44
المصبول على موافقة جديدة .	i	1	:
	۲۵ (غسبة رمشرون) ځن أ ۲۵ (غببة رمشرون) ځن أ	fenfa fefen	9.8
	24 (30mg cmr) to	t and the	71
	لهنة تصدير عوادم الغزل والنسيج :. 	تصدر للواقة التصديرية لها من ا	، -: اصناف ا
تصدر الزائلة التصديرية من حيث النوعية	ودرية الإقباطن		
تصدير تنوللك اللمنديزية من عيت التراجية والواصفات والإسعار من لجنة تصدير حوادم القتل والنسيج .	On frazi eriti tere	عوادم الغزل والتسيج	4.0
	نه رخسسة _، ۵۰۰ '	عرادم الحرير الصناغي	77
		والإلياف الصناعية	

قواعدالاستيراد وقوائم السلع المحظورة

قرار وزاری رقم(۳۳۳) لسنة ۱۹۸۸

بتعديل بعض أحكام قرار وزير التجارة رقم ١٠٣٦ لسنة ١٩٧٨ بشبان القرار الموحد للائجة التنفيذية لقانون الاستبراد

وزير الاقتصاد والشجارة الشارجية

(193)

بعد الاطلام على القانون رقم ١٣٧ لسينة ١٩٧٤ بيعض الاستكام الشياصة بالاستيراد والتصدير والنقد

وعلى القانون رقم ٣ ٤ لسنة ١٩٧٤ المعدل باصدار نظام استثمار المال العربي الاجنبى والمناطق الحرة ولائحتة التنفيذية

وعل القانون رقم ١١٨ لسنة ١٩٧٥ ل شأن الاستيراد والتصدير وعلى القانون رقم ٢١١ لسنة ١٩٨٢ فشان سجل المستوردين ولاثمته التنفيذية .

وعلى قرار وزير التجارة رقم ٢٠٢٦ لسنة ١٩٧٨ بشان القرار الموحد الاشعة التغليفية لقانون الاستيراد والتصدير .

وعلى القرار الوزاري رقم £ ٢٤ لسفة ١٩٨٥ بشان تعديل قرار وزير التجارة رقم ١٩٨٠ مشان تعديل قرار وزير التجارة رقم وعلى القرار رقم ٥ ٢٤ لمسنة ١٩٨٥ بشان تشكيل لجان فنيسة لتسوريع السسلم

مادة ١ : اللقطاع الشامل الاستيراد من الشارج بقصد التمسيع أو الاتجار مصولا

أ سيقوم المستورد اومن يقوضه (من المصريين) بتقديم طلب الاستيراد الى البناء الذي يتعامل معه بعد استيفاء المستندات والاجراءات التالية :

(أ) موافقة الجهة المشتمنة اذا كانت السلمة تفضع للمراق رقم(٥) . (بُ) موافقة الرقابة الصناعية الموضع بها المنتف والكنية بالنسبة المصساتم وموافقة الجهات المعنية بالنسبة للحالات الاخرى .

(ج) فاتورة ميدنية وأربع صور منها موضح بها أسم المستورد ونوع السلمة وشهادة بُلَّدُ الْمَنْشَا بَالنَسِبَةَ لِلْسَلِمِ التَّي يِتُم شَحِيْهِا مِنْ الدولِ الْمَوْرِمِ اتَّلَـاقِيات تَقْضَــيلِية

جمركية أو أنقاقات دفع والسلع الواردة من المناطق المسرة والسوحدة والسكمية والسعر وأساس التعاقد بالعملة الاحتبية (د) يتم تحديد البند الجمركي ومدى حظر استيراد السلعة وبيسان المجمع عة

ان يعتم سند يوسطين من خطر استياد المجموعة المجروعة المجر ١٥ ٪ بالنسبة للمجموعة السلفية ألاول:
 ٢ ٪ يانيسبة الفجموعة السلمية الثانية

كالنسبة للمسرحة السامية الثالثة

· هـ // بالنسبة السلح التي لم تروج المجموعات السلمية الثلاثة السرفقة . وان عالة عدم لتح الاعتباد وسعاد التأمين التقدي خلال ثلاثة شهور سخارجع تقديم طلب الاستيراد يعتبو الطلب لانها

مادة ٢ عُملي المَّالاتُ الأُثيَّةِ مِنْ أيداعٌ التأمين الثقدي :

أ ... استيراد الممول من قروش البنك الدولي للانشاء والتعمير . ب استيراد القطاع الخاص الممول من المعونة الامريكية المتاعة لدى البنول

> ج ـ استيراد خامات ومستلزمات الانتاج للحرفيين بالشروط الثالية : ان بثم الاستيراد عن طريق شركة مصر للاستيراد والتصدير".

٢ - تلديم خطاب ألى شركة مصر للاستيراد والتصدير صادر من جهاز الصناعات المرابة والثماون الانتاجي يليد بأن هذه الضامات لازمة للمسترود

مادة٢ : يحظر استيراد السلم الوارد بيانها بقائمة المحظورات المسرفقة مهددا القرار وذلك بالنسبة للقطاعين العام والخاص وشركات الاستثمار المنشاة والما للقانون ٢٢ لسنة ١٩٧٤ المعدل والجمعيات القعاونية الانتاجية العامة والجمعيات التعاربية الاساسية والجهاز الاداري للدولة ووحدات الحكم المحلى وغيرها .

مادة ٤ : تكون مدة سريان الاعتماد سنة من تساريخ فنحسه مسالنسبة السب الاستهلاكية والوسيطة والمواد الخام وتكون مدة سريان الاعتماد سنتين بسالنس

مادة ٥ : يلتزم المستورد بسداد المصاريف الادارية المقررة عند التقدم بطلب قتح مادة ٦٠ الايجيزي فدعن البضاعة قبل صداد التامين النقدى وفتح الاعتماد

مادة ٧ : يتمين على الجمارك استيفاء الاستمارة الاحسائية من ثلاث صور تسرسل المنافق الله المصرف الذي قام بقتح الاعتماد واخرى الى الادارة العامة لمكافحة المدافة الى الادارة العامة لمكافحة التجرب بمصلحة الضرائب بثالثة تعظم البيان الجمركي عامدوني الاحكام الخامة بالسلع المدرجة بالمرفق رقم (0) مسن

القرار الوزاري رقم ٢٦ - ١ لسنة ١٩٧٨ والإضافات التي أدخلت عليب بعلتفي القرارات المختلفة

مادة ٩ : يلترم المستورد بشمن الرسائل الواردة من الدول المبرم معها اتفاقيات تفضيلية جَمركية وكذا ألمين معها أتفاقات دفع من بلد المنشا أو من أقرب ميناء الشحن أذا لم يكن لبلد المنشأ ميناء للشحن

مادة " " : المُوْلقَلَاتُ الاستيرادية الصادرة عن لهذه الترضيد وكذلك السلم الشيئ يتم استيرادها عن طريق تلينوك مياشرة طبقا لاحكام القرار الوزاري رقم £ ٢٤ لسنة ٥٨٠٨ تَطْلُ سارية المفعولُ طَالَما تَمِقْتُع أَعْتَماد اتها قبل تأريخ العمل بِهٰذَا القسرار وتلقي الموافقات والطلبات التي ثم يتم قتح اعتماد اتها حتى ذلك التاريخ ويحسط المعدلة له فيما لم يرد بشائه نص في هذا القرار ويلفي كل حكم يخالف أو يتعسارهن مع احكام هذا القرار

مادة ١٢ : تعتبر القوائم والتأشيرات المرفقة بهذا القرار جزءا لايتجزأ منه مادة ١٣ ؛ يلغى القرار الرزاري رقم ٢٤٤ لسنة ١٩٨٥ قيما يتضمنه مــن احــكام

القرار الوزاري رقم ٢٧ تُسنة ١٩٨٧ والقرار الوزاري وقم ٨١ لسنة ١٩٨٣ مادة ١٤ : يعمل بهذا القرار اعتبارا من ٢٧ اغسطس ١٩٨١ ، وينشر بالوقائع

> وزير الاقتصاد والتجارة الخارجية

د . محمد سلطان ابو على

تأشيرات عامة

أولا دعل هنوه مايسقرعته التطبيق العمل ءيجوز السماح باستيراد بعقي هنذه السلم المعظور استير أدها وذلك بالإتفاق بين السيد / الدكتور رزيسر الافتصاد والتجارة الخارجية والسيد/ الوزير المغتمن بذك بالنسبة لكل هالة على عدة ثانيا بالنسبة لاحتياجات لطأع السياحة

يسمع باستيراد أحتياجات الفنادل والمنشان السيلمية بالنسبة السلم المعطور أستير أدها وذلك في حدود احتياجاتها الكمية ، ويتمين ان تعدد تلك الكميات السنوية بقرار من السيد / رزير السياحة وعل أن تقوم رزارة السياحة وتحت مستوايتها بمتابعة وراقبة التنابية وتكون لاستقدام تلك الفنيادق والمنشات مدون الاتجار موعلى انبتم الاستيراد عن طريق شركة المستلزمات السياحية او احدى شركات القمااع العام للتجارة الشارجية

ثالثاً : يُجِرزُ السِماح بأستيراد بعض السلع المصطور أستيرادها لبعض الجهات التي ترتبط بالاتفاقيات المعقودة بقرانين خاصة بينها وبين الجهات الموردة لهذه السلع والتي تعتبر أساسية لممارسة نشاطها بموافقة السميد/ المدكتور وزيس الاقتصاد والتجارة الخارجية

رأبعا : تجنبا لما تديتضمنه البند المطاور استيراد ملعدة نرهيات من السلم تعتير مَنْ مَسْتَلَزْمات الانتاج التي يقطّلب الامر اسبرادها بنساء على تسرخيص حسنع أو الانتاج على ماكينات متخصصة لانتوافر أو الانتاج المحل وقت الطلب ، قلنه يجوز السماح بأستيراد هذه المستلزمات بناء على موافقة السيد الدكتور وزير الاقتصاد والتجارة الخارجية والسيد الوزير المغتص ويشرط ان يتم الاستيراد باسم المنشأة الصناعية واحسابها والحدود الكميات التي تغطى طاقة الانتاج المرخص

بها مع التزام المنشأة بأستفدام كامل الكديات المستوردة ف الانتاج دون الانجار خامسا : تشجيعا للتمدير يسمح باستيراد بعض السلع المصطور استيرادها باعتبارها خامات ومستلزمان انثأج تحت نظام السماح المؤقت بغرض التمسنيع وأعادة التصدير وتحت رقابة مصلحة الجمارك والجهات المعنية

سادسا : استثناءً من القواعد المنصوص عليها بالقرار رقم ٢٣٣ لسنة ١٩٨٦ ، يسمح باستيراء السلع المبينة بقائمة السلع المحظري استيرادها المسرفقة ب المدينة الدرة ببورسعيد لمام ١٩٨٧/٨٦ وذلك ل دورد ماتم استيراده ل مام ١٩٨٠/ ١٩٨٠ على أن تتول السلطة المقتصة بالمدينة المسرة تسريح هذه الحصص وأن يلتزم مجلس ادارة المديئة بالاحكام الواردة ف هذا القرار اعتباراه

سأبعا أ/ يأدي عن السلع الاستهلاكية المعدرة الواردة صحبه الركاب بمسا فيهسا السيارات بعد سداد الرسوم الجمركية المستحقة وذلك طبقا للقراعد التنفيذية المنظمة ف مذا الشان

ثامنا : تطبق على الدبأوماسيين والعاملين المصريين بسفاراتنا ومكانبنا اللنيـــة بالفارج الأحكام الغاصة بالمعاملة الجسركية المتمسوس عليهما بسالقوانين والقرارات المختلفة ويسمع لهم بادخال السلع الواردة بمستعبتهم لسلاستفدام الشغمي وحتى ٣٠/٦/٣٠ وتطيق عليهم أحكام الفقرة سبابعا من هذه التأشيرات اعتبارا من ١ / ٧ / ٨٧ /١

ائمة السلع المحظور استيرادها	i

المد	الهذد الجمركى	سلسيل
اللصل الإول		
غنازيرهية	Y/1	٠,
القمش الثاني		
نحوم واعشناه واطراف عبالمة للاكلءن النحيوانات البداخلة ا		۳
البنود ١/١ او ٢/١ او ٢/١ او ١/١ طارْجة او ميردة او مجددة.		
(ج) من اصبلة الخنازير .		
رد) غيرهـــــا .		
هيور دواجن مذبوحة (الدجاج والبطوالاوز والسرومي وسجسا	Y/Y	7
فيذيا) احشاؤها واطرافها المعادمة للاكل (عدا الاكباد) طارِّجة او		
بردة او مجمدة ,	1	
ي) لحقباه و اطراف ، • • • • •		
ادباد طيور دو اجن طازچة او مهردة او مجددة او معلمة او ق منا	1 7/4	ε
. م لح		
هوم والمشاد واطراف القرى طازجة أو ميردة او مجمدة :	1 //T	
. اــــــــــــــــــــــــــــــــــــ)	
محم خنزير صرف وشمحم طيور دو اجن (غير عقصسور و لامسدام	1 1/4	٦
,لا يستخلص بو اسطة مذبيات) طازجا أو مبردا او مطحا او ل ما		
علج او مالجا او مچفقا او مهختا .		
حوم واحشاء واطراف من جميع الانواع منالحة لبلاكل (مباعدا		٧
کېاد انطيور والډواچن) معلد؟ او ق،مناه معلنج او م ينځ او		
مخته .		
القصل الفائث .		
مساك طارحة حية او ميثة او مبردة او مسدد :		A
أ) للزيســــة		
سعاله مجلقة او معلجة او ((مامهملج ۽ آميماله حدثيثة سواء كالت		٠,
طبوخه او غير مطبوخة قبل أو الناء عملية التعشين .		

قشريفت ورخوبات (بما ق ذلك ذات المسوف) و ان كانت مقشورة او منتزعة اسدالها ، طارّية (حية او مهنة) او مبسردة او مجمدة او	4/4	1-
معلجة أق في عادمعلج أو مجلقة فشريبات بقشسورها مسسلوقة في الداد .		
القصل الرابع		
	1/1	11
البان وقليدة طازجة غير مركزة ولامحلاة .		17
البِأَنْ وقشدة معلوظة أو مركزة (مخترة) أو معلاة أو مجطة .	1/1	**
· ¿!!(1)		
، لــــــــــــــــــــــــــــــــــــ		
. 3 <u>4</u>		
: 0	6/1	17
(a) المسر ه .		
بيش طيور وصفار بيض طازجا او مجافا او محفوظا بشكل اغر ،	0/2	1.1
وان کان مملی ۱		
(۱) بيش يقطره :		
: 0,		
عسم ال طبيعي	3/1	10
منتجات صافحة للآكل من اصل حيواني غير مذكورة ولادارة). ﴿	V/L	. 13
معان اش) .	.1-	
القصل السابع خَصْر وتباتات طازجة أو ميردة :	1/7	17
	4.	
(۱) زیتــــــون ،		*
(ب) طماطم (بندورة) .		
(ج) بطاطس (بطاطه) .		
(۲) غیرہــــا		
تقضر ويباتات إمطبوشة او غير مطبورة أيفيفيدة .	Y/V -	1.6
عُطْس ويُبِاتَات (مطبوحُة أو غير مطبوحِةً) مُخْددًا حُطْس ونَبِاتَات أَدَّاء معلج أو مكبرتُ أو مَضَابُ اليَّة عَـــ وَأَدَّ الْغُيرِيُّ	1/4	15
بقعد الحاظ المؤات ولكن غير مجامرة خمستيمنا ليكستهاك		
المبالين		
خضر ونياتات مجلفة او منزوج تأوّ ها او مناه تالكا او مناه الله المناه الم	FlA	۲.

مشرحة أو مائنة أو مسمولة دون أن تكون ممضرة الطرمن ذلك .

يقول يابسة مقصصته وان كانت مالشورة او مظ إلة او ماسرة . . ___

41

\(\frac{1}{2} \) جنور (المنهور فراتيزي و والسحاب باللاس رومس) \(\frac{1}{2} \) جنور (المنهور فراتيزي و السحاب باللاس رومس) \(\frac{1}{2} \) جنور (المنهور فراتيزي و السحاب باللاس رومس) \(\frac{1}{2} \) جنور (المنهور فراتيزي و السحاب السكان المنهور في السحاب المنهور (المنهور والمنهور في المنهور (المنهور والمنهور في المنهور (المنهور والمنهور والمنهور والمنهور والمنهور والمنهور في المنهور (المنهور والمنهور والمنهور والمنهور والمنهور والمنهور في المنهور والمنهور و	المنب	. الجمركي	مسطسل البند	جدركى المناسف	طمل البك ال	_
المنافق المنا			-			
البلك مدور فيرها من البعدون المنافر ا		, 1/11	IA	حادر المخرومة المائم فكرواك لرمائه والسطير والقالس وفيسي	1/V	
والانويانية الوسطة عدادة الوسطة عدادة الوسطة عدادة المسافرة الم				رخاناه حادة والمراد والمراد والمرادة المماثلة الشرورة النشيام	1.	
(۱) المورية (۱) المدار) والمراقب المساكن والترويخين وقسط المعارف المساكن والترويخين والمراقب والمراقب المساكن والترويخين وقسط المعارف والمراقب المساكن والترويخين وقسط المعارف والمراقب المساكن والترويخين وقسط المعارف والمراقب المساكن والترويخين وقسط والمراقب المساكن والترويخين وقسط والمراقب المعارف والمراقب المساكن والترويخين وقسط والمراقب المعارف والمراقب المساكن والترويخين وقسط والمراقب المعارف والمراقب المساكن والترويخين وقسط والمراقب المعارف والمراقب والمعارف والمراقب المعارف والمراقب المعارف والمعارف				الم الان بالم المال مع المم مطالح كاما لا المالمة على الشقيال المنادي		
(ب) البيده المسل التلاش التلا						
Mind Hind						
المنافع المنا		0/17	TA	* · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		
ه عام ال الله المستود و الله الله الله الله الله الله الله ال	القصل السابع عشر			القسش الثامق		
ه عام الله المنافق ال	انواع سكر اخرى جامدة سوائل سكرية كثبقة لاتحالوى على مسو	1/17	75		الغصل بالكامل	
	معطرة او ملونة اضافية عسل صناعي وان كان مخلــوط بعب			المحاجدا ماسيقور برمن إميناك حون الهند الميشور واللون وهبون	قيمة عدا من	
الإسلام التناسج المعلق التناسط المعلق التناسط المعلق التناسط المعلق التناسط المعلق التناسط المعلق التناسط المعلق التناسط المعلق التناسط المعلق التناسط المعلق المعلق التناسط المعلق المعلق التناسط المعلق ال	طېپىدى ، سىكر وغسىل اساود ، مىدروقات كراميل :			عادى والمندق والقبيلة للمصائم المرخص لهاوق هدود طالاتها	البند ۱/۸/پ	
الله (المناع) من معيدة عاميته بالله الله (الله الله الله الله الله الله	(ب) غيرهــــــــــــــــــــــــــــــــــــ			* receipts *	ومن البند ٨/١	
المراقب (العلم) من العبد ١/١ و التعلق والمسالة بهنان والمراقب المسالة والمسالة المسالة والمسالة المسالة المسا	ممنذوعات سكرية لإتحالوي على كاكاق	1/17	1.			
	القهبال الثامن عشى					
كار المراكز التعلق التعلق على المراكز التعلق التعلق على المراكز التعلق التعلق على المراكز التعلق التعلق على المراكز التعلق التعلق على المراكز التعلق التعلق على المراكز التعلق التعلق التعلق على المراكز التعلق التعلق على التعلق التعلق على التعلق ال		9/34	81	المدراسين) من سيات مشمال في سيات الناس	76. 640.54	
\ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \			EY			
الإ التراقية والتقادل التعالق والتقادل التعالق والتقادل التعالق والتقادل التعالق والتقادل التعالق والتقادل التعالق والتقادل التعالق والتقادل التعالق والتقادل التعالق والتقادل التعالق والتقادل التعالق والتقادل التعالق والتقادل التعالق والتعادل التعالق والتعادل التعادل والتعادل التعادل والتعادل التعادل والتعادل التعادل والتعادل التعادل والتعادل التعادل والتعادل التعادل والتعادل و		7		A Service of Early and A Service of Service	1 / n	
المسل الداخلي الداخلي المسل الداخلي المسل الداخلي المسل الداخلي المسل الداخلي الداخلي المسل الداخلي المسل الداخلي المسل الداخلي المسل الداخلي ا					1/1	
(ب) أبير . (1) المربود المدار						
(۱) الورس و العراق المناق الشي عشر المناق ا	محشرات غذائية اساسها الحيوب منتفقة او مجمدة (كورن الله	0/15	8.8			
	eaisaltis) ,				1/1-	
17 المواد المناز المنافعة المناز المنافعة المناز المنافعة الم	غير والسماط وقدرها من ونقوات المقابل العادية فين المقد	V/35	10			
(۱) والموسود التوقيق والمدارية التوقيق والمدارية التوقيق والمدارية التوقيق والمدارية التوقيق والمدارية التوقيق والمدارية التوقيق والمدارية والتوقيق والمدارية والتوقيق والمدارية والتوقيق والتو	البقاسي به عسل طبيعي او معدش او مواد دهنيسة او جيسز					
(۱) والرسواس (ایر) (۱) و الرسواس (ایر) (۱) و					1/14	
(ا) المنافر الوبير) (ا) المنافر الوبير) (ا) المنافر الوبير) (ا) المنافر العلم المنافر الوبير) (ا) المنافر العلم المنافر العلم المنافر العالم الع	من بقيل أو نشام و منتهات بماللة .			(1) فول سعودانی		
(ع) المنطق المهادي التعلق المنطق المنطقة المن	قبالا مستعدد والعادو فسفاء بمنتهات المقادة القلقوة وا	A714	43	(ب) لب خارجیل (کوبرا)		
(ع) يقبر اللك وبر المشاهر (العراق)) (الع) يقبر اللك وبر المشاهر (العراق)) (الع) يقبر اللك وبر المؤرس المثانية وبطالات المثانية المؤرس المثانية وبطالات المثا		.,,		(ج) الممار وتوى شغيل غينيا		
كا القصل الكامل معترات معترات على والمستخدم المورس العناش والمال الكامل معترات معترات على والمستخدم المورس العناش والمستخدم المورس العناش والمستخدم المورس العناش والمستخدم المورس العناش والمستخدم المورس العناش والمستخدم المستخدم المورس العناش والمستخدم المستخدم المست						
(ع) خديد المنطقة التراقي قيما هذا مسائر خدس بعد الراقة المستد المنطقة المنطقة المنطقة والمستقدة والمنطقة والمستقدة المنطقة ال				(ك) بدر اللقت ويشر السلحم (الالوائزا)		
المسل القادة على الماري فاهر المساحة . "الإن المساحة المسا	ل محضرات عضر ونبكات منفضة لجكل ولسوادة والبساسا ا	لقضال بجدام	LV			
(ا) المربع المساولة	د ولجزاؤها فيما عدا هريس الطماطم (مطعطه)		٠			
		E/1/1.				
المناولة والمناولة المناولة ا				(r)		
\(\	خلامسات او ارواح او مرکزات پن او شای مله (مسالیه) محف	4/41	EA .	- No. A-1991 1 A-19		
ال المنافق المنافق مواده شداية ومساقله معافر المنافق					*11.0	
البلاتحد الإطبيق فيما ما ما الخرص به وزارة المسحة 17 مساع ورون يشاب بقرات ما مقورة 17 مساع ورون يشاب بقرات مقورة 17 مساع ورون يشاب بقرات مقورة و مساع ورون يشاب مساع ورون يشاب مساع ورون يشاب مساع ورون يشاب مساع ورون يشاب مساع ورون يشاب مساع ورون يشاب مساع ورون يشاب مساع ورون يشاب مساع ورون يشاب مساع ورون يشاب مساع ورون يشاب مساع ورون يشاب المساع ورون المساع ورون المساع مساع ورون يشاب مساع ورون يشاب مساع ورون يشاب مساع ورون المساع ورون ورون المساع ورون ورون المساع ورون ورون المساع ورون ورون المساع ورون ورون المساع والمساع ورون ورون المساع ورون ورون المساع ورون ورون المساع ورون ورون المساع ورون ورون ورون ورون ورون ورون ورون ورو	ومركزات هذه المنتجات .			المدارات والمحدد ديايات الرادي بالمياه والمادي المادي	1/11	
البيدة () المذاحة الالبيدي ليما الما المذاحية الوي المداحة () المذاحة الالبيدي المداحة المداحة الوي المداحة	دائيق گردل و گردل محشس ،	7/73	15			
() يكده الإنهائي عبد المستوري فرازاً التسعة () " " " " " معتاد ولين يشكل سائل إلى يهدا أو معسوق معشرات كما " " " " " " معتاد ولين يشكل سائل إلى يهدا أو معسوق معشرات كما " " " " " " " " " " " " " " " " " " "	صلصات وتوابل بهارات مقلوطة ،	1/13	0 *			
(ب) المؤدنة الطبيقية بينا عام المؤدسة في واراء المشخفة (ع) محقول على التنقيق في المؤدن و الرابقة في المؤدن و الرابقة في منافرة و الرابقة في المؤدن و الرابقة في المؤدن و الرابقة في المؤدن و الرابقة في المؤدن و الرابقة في المؤدن و الرابقة في المؤدن ا		0/11	•1			
المسل المقاس مشر و المسل مشر و المسل المقاس مشر و المسل المقاس المسل و المسل و المسل و المسل و المواد المواد المواد المواد المواد المسل و المسل و المواد المو		,		(ب) خلاصة الحثييش فيما عدا ماترخص به وزارة الصعة .		
() محترات طبيع مريان والمسوود والواجه مريان (أن محترات طبيع مريان المساود الم		9733	70			
		.,		دهون وشمحوم خنزير وشموم شيور دواجن معصبورة او مذابة او	1/10	
ك ۱ الإستخداء المنافرة مسلم المغيرة (الله و مجرون) أخير (الله و مجرون) أخير (الله و مجرون) أخير المنافرة المنافرة و المنافرة المنافرة و المنافرة المنافرة و المنافرة المنافرة و المنافرة المنافرة و المنافرة المنافرة و المنافرة و المنافرة و المنافرة المنافرة و المنافرة و المنافرة و المنافرة و المنافرة و المنافرة المنافرة و المنافرة المنافرة و المنافرة المنافرة و المنافرة المنافرة المنافرة و المنافرة المنافرة المنافرة و الم				مستقلمية بواسطة متبيات ،		
ا المستحدة و المنافر الشاهر والمنافر الثانية و مريدون) أهيد و المنافر التاسيد و المنافر و المنافر و المنافر و المنافر المنافر المنافر المنافر المنافر المنافر و المنافر المنافر و المنافر و المنافر و المنافر و المنافر المنافر و المنافر المنافر و المنافر المنافر و المنافر المنافر و المنافر المنافر و المنافر المنافر و المنافر المنافر و المنافر المنافر و المنافر المنافر و المنافر المنافر و المنافر المنافر و المنافر المنافر و المنافر المنافر و المنافر و المنافر المنافر و المنافر المنافر و المنافر المنافر و المنافر و المنافر المنافر و المنافر المنافر و المنافر المنافر و المنافر و المنافر المنافر و المنافر المنافر و المنافر المنافر و المنافر و المنافر المنافر و الم	المسروبات (المرقبات) فيه عدا ميم المسروبات المراقبات			شحم الكنزس	T/1000	9
اللهذه ١/ الإيون شابكة والمناوطة والاسطرة عالى التاقيق المسلمة على التاقيقة والمسلمة على التاقيقة والمسلمة على التاقيقة والمسلمة على التاقيقة على ا	(ت) منتجات البان متحمل عليه من النبي بـــــــــــــــــــــــــــــــــــ	*		زيت دِهن شِيمُو الطَيْزِيرِ العِدَابِ مُرِهرِينَ زَيتَ (الواجِو مرجِرونَ) هُي	,	
البلده ١/ الإن من بشابه البلدة او جاءة خام أو مطلاة أو مثل : () فيريا بعد المواجعة						
ري ولواسودلاس () المهر التراق الترا					مان المند ١١٠/	
- ري نوابي (۱۲) فير حسن (۱۲) فير حسن (۱۲) فير حسن (۱۲) فير حسن (۱۲) فير حسن (۱۲) فير حسن (۱۲) فير حسن (۱۲) فير حسن (۱۲) فير حسن (۱۲) فير حسن (۱۲) فير خوابية و ۱۲) (المستحدة المستود (۱۳) فير حسن (۱۳) فير خوابية و ۱۳) (۱۳) فير خوابية و ۱۳) فير حسن (۱۳) فير خوابية و ۱۳) فير خوابية					,	
- بين بولم اللها أو المشجم (العوليا) والمشجل العوليا) والمشجل العوليا والمشجم (العوليا) والمشجم (العوليا) والمشجم (العوليا) والمشجم (العوليا) والمشجم (العوليا) والمشجم المسجم (المسجم المسجم						
- ريّد العبيس				(Listell a fillastit as ball at a line) at a seri		
ه ۱/ . روز در معاينا با بنجه علها او والصدة او مشرق حالها او المسال الراب عالم المراب علم المراب على المراب ع	الفمثل الثاني والتعثرون		,		1	
ر ارور در مها بناية بعليه به وهوسه او سروي عاليه العمل الرابع غلام . 17 كن المسل الرابع على المسل الرابع على المسل الم	ل مشروبات سوائل كحولية وخل	لقصال بالكاما	1 4T			
الم و المواجد و المواجد و المواجد المواجد و المواجد المواجد و المواجد المواجد و المواجد المواجد و المواجد	القصال الرابع عشي				.4/10	
(1) (2) (2) (2) (2) (2) (3) (4) (4) (4) (4) (4) (4) (4) (4) (4) (4	تيمُ مصنوع بخلاصات ولرواح تممُ :	Y/YE	oí			
() يَنْ مِنْ اللَّهِ مِنْ اللَّهِ الللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ الللَّهِ الللَّهِ الللَّهِ الللَّهِ اللَّاللَّهِ الللَّهِ الللَّهِ الللَّهِ الللَّهِ اللللَّهِ الللَّلَّا الللَّهِ الللَّهِ الللَّا اللَّهِ الللَّهِ الللَّا اللَّهِ الللّ			1			
القصل المجلس	- Now 13	· 1) .				
المستولي ومايياليه من لحمد أو واطنياف او يسن دم المستولي	CT TILL ASSESSED TO A SECTION ASSESSED.	4 / 4	1,	، مرجرين تقليد شحم الجنزير وغيرها من شعوم قذائية محضرة .	14/10	
بسبق وماييناليه من لحوم او من تحقيبه واطبراه او رمين دم (المدين دم المدين الخاس والمشرون (المدين المدين الخاس والمشرون (المدين المدين		4 15		القصل المبادس		
حوالي .	اللم المال الماسية الماسية الماسية			مبجق ومايمالله من لحوم او مسن احشساء واطبراف او رمسن دم	1/11	
۲/۱۲ . محضرات وامنيّلة محاوليّة اخرى أنجوم أو من احشاء و اطرائك و	H AT A ST ALT THE A ST A ST A ST A ST A ST A ST A ST A S	1 - 100 -				
	رخام ، ترافرتین ، ایکوسین و اهجار کلسیه احر سجیو و س	. 19/79 r.			. 1/11	
(1) من فسيلة البنانيو	ردات الل بو هي ظاهري بيلم ٢ , ٥ او اكتر مرمود ال دلك مادم	52 a				
(۱) من هسبته الجدارير. (۱) غيرهسسا	عليه عملية اكثر من الشق أو التربيع عير المنتسمعين او ال					
(P) Mark	بالنشر .			(() (() (() ()		

القصل الحادي و الارجعون چند فيما هذا صنائل و جاوز څام (طحرية او مشعبتة او مجافسة او	الفصل بالكامل	YT	جرانیت ، مجر سمالی (بولیر) بازات هجر رمل و اهجـــار اخــری	17/10 .	**
مكليسة أو محمضة ومعلجة) بِمَا فِي ذِنْكُ عَمَانًا الفَمَانُ يَسْتَوَقُّهَا . كلفميل الثاني والاربعون	فيماعدا البند ١/٤١		للنحت والبناء بما فذلك مالم يتم عليه عملية اكثــر مــن الشـــق والتربيع غير المنتظمين أو التربيع بالنشر .		
أمنظ السراجة والمدة لجعيم العيسوانات (سروج ، خنف ، اطواق ، مجرات ، والايات الركب … الغ) من جميع المواد	1/14	VI	القصل الثامن والعشرون هالوجينات (ظور ، كلور ، يروم ، يود) : دا عا	1/14	٥¥
لوازم السقر (صناعيق وحقائب ثال الاطلعـة ، علـب القيمـات والهاس المطر ، عقائب القاهر الخ) حقائب المؤن ، حقبائب .	Y/67	Va.	(1) كلــــــور القصل الفاتي والعلاقون	to our Adl	se a a
اليد ، محافظاتان ، محافظاتاود ، محافظاءوات الزينة ، محافظ عدي ، محافظاتيغ ، خلف ، عليّ مستاديق اسالساسة ، اسالالات			خير كتابة ، حير طباعة ، امطاف حير الفر : (أ) حير الكتابة و الرسم العادى (ب) حيــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	٠٠/١٠ جيد ،	,
الموسيقية ، للمذاكر ، للحل ، للقائني ، للاطواق ، اسلاحتية ، للغراجين الخ) والاوعية الممثلة المصلوعة من جاه طبيعسي			محضر ان عطور او تطریة (کوزماتیاد او تجمیل کو الیت میاد مقطرة	1/11	15
او اسمطناعی او مجدد او من الباقه میرکنه او من همسافات اسدائن اهمطناعیه او من ورق مقوی (کراون) او من نسیج انقصال انتقال الاقالات و الاریمون			عطرية ومحاليل مائية من زيوت عسطرية ينسا فيهنا المنتجسات المستحملة لاغراض طبية :		
طعمن منجلود قراء مصنوعات من جلود قراء	7/67	¥3	(1) مهياةللبيع بالتجزئة .		
معمودات من جمود من . جلود قراء تقليمية و اصطاف مصنوعة منها :	1/17	VV	الفضل الرابع والذلاقون		
(ب) استاف مستوعة منها . القمل الرابع والاربعون	-7		صابون منتجات ومعشرات غواسل عضوية مصدة لسلاستعمل كمعابون قضباتا او قطاعا او بالثكار طنوابة (محقدوية او غيسر	1/16	1.
الواح ليفية للبناء من شلب او من مواد تباتية الحرى ، صواء كاتت	11/66	VA.	معلوية عل صابون)		
متكتلة براتنهات طبيِّمية او اصطناعية أو بعواد لاصقة عضـوية اطرى :			غواسل عضوية محضرات غواسل عضوية ، ومحضرات غسسيل محتوية او غير مجتوية على صابون : 	7/71	11
 (۱) منطاة بالميلامين أو البالاستيك أو رائنجات طبيعية أو أصطناعية أو طونة . 			(ب) محشرات غسيل : (١) مهياة للسع بالتجزئة .		
مساريق . القامر ، او عية اسطوائية واو عية مماثلة كأطبة مس غلب	71/11	44	معضرات تلميع ومصاحين لسلاحلية او لسلالات او كسلارشية ومحضرات تلميع المعادن ، معلجين ومساحيق للجل والتنظيف	د النبد ۱۸۱۰	p 17
مستوعات تجارة وقطع المشغب معدة للاينية والمنظنات بما الذلك مجموعات الواح الباركية المجمعة للارضيات ومنشات خشسيية	11/11	A*	ومعضرات مماثلة عدا القيموع المعضرة (بلد ٤/٢١) : (ا) للاحتية أو للاثاث أو للارضية .		
سابقة النجهيز . ادوات منزلية من خشب	Y1/11	A3	قموع القنامة و امنتقاء مثلثة : القمل القانس والثلاثون	7/16	17
دووی مدرجه در مسب عده و حوادلها و ایدیها میکان و ایدی فراجین (ضرش) و مسکلاس و قالب للاحذیة در ششب	40/EE	AY	هلام (جيلاتين) بِما لَـٰذِكَ المهيا على عُسكل عبى الله سريعة أو مستحقيلة وأن كانت طورة أو مضاولة السطح أو مشطاته قراء من	T/T+	и
وينت مدعود الراهسي . امينك النجارة الدقيقة (عاب صحاديق مايرة قلف ادراج مقالم مطبعيد ولجهزة للانارةالخ) اصناف الزينة و الزخرقة بما ق ذلك	TV/11	AT	مظلم أو جِلُود أو اعصاب أو اوثار ومايماثلُها وغَسراء المسمك ، اكيتوكول جاند :		٠
المعد منها للاستعمال التنقص أجزاء من قلسب لجنيس هندء الامنتاف والإجهزة عدا الالث القطبي من القصل 1.4 :			(ا) ملام (جيلاتين) ومشطاته :		
ورهندي ورجهوره مدرات المستهي من المستوعات اطري من المشب مستوعات اطري من المشب القبيل القامن و الاربعون	TA/EE	AL	رب) میسه (ب)		
ورق حافظ و لاتكروستا وورق للزجاج (فنردفاني) (أ) ورق حافظ و لاتكروستا	MILLA	A.	رب)	1/10	10
ورق للاستنساخ مقطع القبليما غاصاً وان كان معها في عليب (ويق كريون ، ورق استنسل ، ومايطالها)	VT/EA	PA.	ورنها الصاق عن كيلوجرام واحد . الفصل السادس والثلاثين		
(أ) فيق مربون			مسمعوق بارود	1/11	11
مجدوعات ورق الرسائل مقلقات (کتروف) بطاقات برید فیر مصور ق بطاقات المراسلة ، علب وجعب ، ومایماللهادن ورق او ورق طوی	41/1V	¥Υ	متفجراتُ محضرة ، حدا مسحوق البارود فتكل وحيال للتفجير ، كيسول التفجير ، لجزة اشغال ، مفجسرات 	F/T1	NF AF
معتوية على مجموعات من احمثاف العراسلة علب والعباس والخلقة المزى من ورق ملوى علب لمضط العلاسات		AA	(ميتوفيلورز) . اصناف نارية فنية (مثل الإلماب الذارية للمهسرجانات والتسسلية والصواريخ والذانك الاشارة وفائل المعال مصابيح المناجم :	•/17	11
و الرسائل و غيرها من الاصناف المستثلة المستعملة عسادة (ر المتاثب و المهان التهارية و مارماللها من ورق وورق ماؤي فوسا عدا مانستورده مسانع الاسمان و مصانع مستحضرات التجميش	17/82		(أ) العاب نارية للمهرجانات للتسلية . (د) غيرهــــــــــــــــــــــــــــــــــــ		
و المطور لتعبلة منتجاتها ،			نقاب (عبا ثقاب البلقال)	7/17	٧.
سجلات دفاتر وگراریس دفاتر جیپ ملکرات یسومیات مهالظ معاتب ، طفات (مصنفات) غلاقات کتب و اوراق اصناف مسرمیة	14/64	44	دالو اح ، مطالح ، اشرطة ، لقائف ، قيد ، (و أن كانت منطبوعة أو مشغولة السطح بطريقة اشرى) واصطف جاهزة منها مبريعة أو	+ 2/1/89	٧١
ومكتبية اخرى ،مجاميع هفلا النعلاج والصور ومايماتكها من ورقي . أو ورق طوى .			مسلطيلة حصل عليها بالقص ولكن لم تجر عليها عطية اخرى : (١) القطية حافظ وارضيات وترابيع تبليط الارضيات	. 3/7/74	
مصنوعات اخر من عجالان السويق او السورق العلسوى وحشسو السيليلوز -	ANITA	4.	(۲) فورمليكا وماثناتِه	4/1/14	
 (ب) مواني واطباق ومعمون والداح وكؤوس ومايطانها . (ج) الطبية وفوط المائدة ومنافيل ومناشقة وبياشات الملابس 			مصنوعات من المواد المذكورة ق البتوه من ١/٢٩ أق ١/٢٩ {!} لجهزة انارة وامناف صناعة اللزيات والمصابيح (ب) غيرهسسا :	v/14	ΥT
(د) مثالتات منحية			رب) (۱۱) <u>میره</u>		

(197) - الزليل المصرى لمتروعات الخرمات والصناعة والتجارة الخارجية - ١٩٨٩

القصل الحادي والستون			
السلامية والكلماء السيقوت المعامن نسين (ابها عدا اربطة عنق بند ٧/٦١ ، ثوابع	الفصل الثانية والاربعون مطبوعات لشريما ل ذلك الصمور العطبوعة القوتوغرافية ١١٤	11/21	11
هيما عدا الهنود اخر جامز قلكاليسة مثل الإيمنيات والكثفات واحزمة وواقيات اعمام ٧/٦١ . وجيوب وغيرها لمصائع صناعة الملابس (بند ١١/٦/١١)	(أ) تلد عاية والإعلان	,	
١١/١١ وچيوپ و عيرها لمصملع	(٢) عنور اعلانات وملصقات للدعاية (بوسار)		
Analytika tree	(ب) غيرهـــــا (٤) معور ورموم (غير اصلية) وصور فوتوغرافية (عدا اهستاف ١١٥		
٢ ٢/٦٣ بياضات للإسرة والعذاضد والتنشيف (تواليت) والعطابخ ستاثر	(۱) عمور ورمنوم (غیر اهسیه) وسور خوخود پارکاند. البند ۱۱/۱۱) .		
وغيرها من اصطاف العفروشات .	(۱۰) غیرہـــــا		
	القمال الخمس حدون ١٧٠		
١ ٢/١٧	نسح من حریر او من نشاق (هاپ) او من قضلاته	5/0-	4.7
	(ب) غيرهـــــــا اللحمان الحادي والخمسون ١٩		
(چ) غيرها	نسح من البلغ تركيبية و اصنطاعية مستمرة (بصا ف ذلك نسبح	1/01	5.T
القصل الذالث والسنون	الخيد طالعان دقال المطبحات الداخلة في البند ١٥/١ أو ١٥/٢	./**	31
 القصل بالكامل البسة و اصداف من نسج مستحملة ، اسمال و خرق الفصل بالكامل البسة و اصداف من نسج الفصل الرابع و السنون 			
١٠ القصل بالكامل احذية وطماقات ومايماقلها أجزاء هذه الاصطاف فيما هسدا مسايرة	 (ب) غيرها فيما عدا نسيج البوق بـرويلين الخــاصة بمصــانع 		
قيما عدا اللامن المسلامي و الوقاية المهنية ١/١/١، ١/١/١٠ ١/١/١،	الموكيت . - القصل الثاني والقمسون		
1/1/14	التعقق المجاني والمحدثية ونسج من الخيوط المعدنية السلالبسة ال	Y/4Y	11
Arthollo at n. a. a.	The section of the second section is a second section of the second section is a second secon	.,	14
١٣٠ اللصال بالتاطر أغيلية رأس وتجزؤه في العمال المعاد و الطلية رأس تفرى مجهزة اللصال بالتاطر أغيلية رأس وتجزؤه المعادة والمالية المهادة بالمالية بالمالية بالمالية المهادة بالمالية بالمال	(ب) غيرهـــــا ۲		
ليما المستدار غير مجهزة بلوازمها للرياشة والوالية المهنية بما الذلك الشود	القصل الثالث والطعسون		
١/ ١/ ١٥ وهستويه وهوه ريان ١٠ القصل السابع والسائون	يسج من صوف او عن وير ناهم	33/07	44
١٣٦ الفصال بالكامل ويشروزغب مجهزواصيناف منهما ، أزهار اصطناعية ، مصيفوعات	نسيج من وير خشن او من شعر الفصل الرابع و الخصون	17/07	41
من شعر بشرى . القصل الثامن والستون	نسبج من عثان او رامی	0/06	47
١٢/ ٨/١٢ المحادث وبنادة بشطولة ، واصناف مصنوعة منها (بعدا ال	القصل الخامس والخمسون	-/	
ذلك مكميات القبيقساء) ، هذا الإمطاف الداهلة في البند ١٠ /١	يميج من قطن بعقدة غزية	V/00	44
أو ق القصل ٦٠٠ . ١٦٥ ١/٦٨ اللواح (يما ق ذلك ذات الاطر حيائق) بلاط حكتو اصطاف معاتلة	نسيج من قطن مزردة (من النوع الإسفنجي)	4/00	44
و السحاب مطالة ١٦٥ / ١٩/١ الواح (بما قرائلة ذات الاطر حبائل) بلاط حكلوا صطاف مطالة من الباف تطابق أو الباف خطبية أو من الش أو من أجرارة والمسلات خلسية (بما قرائلة التشارة) مكتلة باستثنت أو بوجرس أو يسواء	يُسيع الحَرى من الطن القصل المسادس والخمسون	4/00	. 1
خالب (بما (خاله النظمارة) مانته باسمنت او بجبس او بعسواه تمامت معطیة الحری .	تسع من الياف الصيرة من مواد تسجية الركيبية أو المطناعية	Y/+1	1-1
	القصل السنابع والبقمسون	*/**	1-1
۱۳۱ /۱۰/۱۱ (۱) تماثيل ولمي واستاله معدة الزينة أو للزخرفة اولسلالات او للمعاتب او للاستحمال الشخصي .	تسبح من الباف نسجية نباتية اخرى ، نسبح من ورق	11/07	1-1
او <u>ارتفات</u> او برس دها ن استعمان ا	القصيل الثامن والتقميسون		
(ج.) غيرها . 11/174 مستوهات من اسمنت (بعان ذلك اسمنت خبث المحادي) او مسن خرسانة او من هجر إصطفاعي (بعان ذلك السرفام المجروش المكتل باسمنت ، وأن كالت مسلحة .	سجاد دو خمل معقود او علقوف وان كان جاهزا سجاد الحربما فهه دليسط و ان كان جاهزا نسج معروفة بساكليم او	1/04	1-4
خرساته او من ججر اصطناعي (په ان تنه اسرهام انتجابوات المكال باسمات ، و أن كالات مسلحة .	سجاد المربعاتية البسط في عام جامل على المال المال المال المال المال المال المال المال المال المال المال المال ا بالشومك أو بالكرمان ومايماتلها وأن كانت جاهزة	Y/+X	1-1
۱۳۸ ۱۲/۱۸ مصنوعات من خلیط حریر معضی (استیمنتوس د اسیانت) باستند وممنوعات من خلیط البانه سیایلوز بناسخت او د ۱۳۸۰ ۱۳۸۰ ۱۳۸۰	بيابيي بدومة التسمع زمن اذوام حويلان فلائس اوميسون يسوعيه	T/OA	1.0
	ومايمالتها) وديابيح مشغولة بالابرة (بالغرزة الصخيرة او الغرزة	,	
القميل التقييع والساتون	المتقاطعة الخ) وان كانت جاهزة .		
١٢٩ ٢٩/٥ قرميد سقوف ، رَحْسَارِك معمارية (طنسوف ، افساريز ، . الغ) ومصنوعات لشر سن فقسار لسلابنية (مسواسيرواغطية	المطيقة (مخمل) و الطبقة طوينة الجمل نصبح مزودة نسيج من خيسوط المطيقة (مخمل) و الطبقة طوينة الجمل نصبح مزودة نسيج من خيسوط	E/0A	1-1
(40 34)	الطبقة ملعد المنظف البيّد ه ه / ٨ (تسبج من قطن مزّدة من النّسوع الإسفتجين) و استثاف البيّد ٨ ه / ه		
۱۲۰ ۱/۲۹ مولسیر و آنامیا و صلات و اجسزاه اشسری ، لمجساری المیساه و لاستعمالات مماللة .	الاستعناجي) والمسال التاسع والخمسون		
ولامتعمالات معدلة . ١٢١ - من الديار ٢٦/٧ بلاطوق لهم للتبليطو الجدران والمواكد ومايماتلها غير طمعــة	ا مشمم ارضية لينه ليوم و اصناف معاللة محضرة على ارضية مبن	-14	1-4
۱۲۱ من البند ۲۱/۹ يا كور البيع للتبليط و الجدران و الموالد ومايمائلها غير ملعه (مورنشة) و لامطلي بالمبناء وذلك أيما عدا المسيراميك ٨ مـم فاكد.	مماء نسمعه والتركائت مقطعة باشكال شامعة اغطية لرضعة مكونة		
Albert of the control	من طلاء على هامل من مو اد تصبيعة و ان كانــت م قا عامة بــان ت عال		
۱۳۲ من البند ۲۱/۸ بلاط وترابيع للتبليدة والجدران والمسواقد ومسيمائلها علمهـ ٢٥ (مورتشة) اومطلية بقديداء وذلك ليما هسدا السـ ياميك ٨ مـم فاكل.	. قامنة		
١٢/ ١٠/٦٩ اجهزة صحية ثابتة (لمواض غديل واستحمام ، سراحيض	اللمسل السطون		
ومُبَاوِل الْجُ } ١٣٤ - ١١/ / ١٦ - اواتي وادوات للإسلامال العنزل او للتواليت من المسيني	نسبج مصنرة غير مطاطة والاممططة	1/1.	3.4
١٢/ ١٢ او اني و ادوات للاستعمال المنزل او للتو اليت من سـواد مُسـزفية	ا اللهُ وَ مصيرة غير مطاطة والإمعططة	//.	11.
اهرئ -	 جوارب واقبات جوارب وأصناف مماثلة مصنرة فيس مطاطة ولامنططة 	r/1·	13.
١٢/ ١٢/٦١ تماثيل واصناف الزيئة أو الزخراة اواللافاث أواللزيئة الشخصية ،	اشبع ة (النبعة داخانة) مصدرة غير مطاطة والإمعططة	1/3-	111
۱۲/ ۱۹/۱۹ مصنوعات لكرى من مواد خزادية .	 ادث ة (البسة خارجية) و تو ابعها (مثل الثنال وريساط العنسق 	/1.	117
الفصل السبعون ١٣٨ - من البند ٧٠/ ٩ مرايامن زجاج (بماق ذلك مرايا الرؤية الخلفية) ، ياطر أو بدونها	النام) وغيرها من الإصحاف المصطرة غير مطاطة والإممططة .		
	 ۲ نسیج و اصناف اخری مصدر قسطنطة او معطنلة (یما قنلك و الیات 	1/1.	117
المعافدة مرايا المسلوبات ، زحاجات قضائي ، بـرطمانات ، (حاجات قضائي ، بـرطمانات ، (حاجات المعاددة المعافدة المع	الركب والجوارب المقمادة فتعدد الاوردة :		
۱۰/۷۰ (چاجات کبیرة (د مجانات) ، رجاجات فلطعی ا بسرات انفیب وغیرها من الارعیة الزجاجیة الممثلة انصددة للعیف اونگل البضائع مداداتو اعطیة اخری من رجیج :	(1) شميع (ج) غيرهــــا ٠		
	رور) میرش (۲)		

_						
	القصل الثالث والثمانون			(د) غيرها فيما عدا رُجِـــاجات تعبئـــة العــطور للمصيانع البرخوريليا .		
	خَرَانَاتِ للمَلقَاتِ والبِطَاقَاتِ ، عَلَيْ قُرِزُ ، اِبَرَاجِ ، آوراقَ وامستقا مناثلة أخْرِكَلاستِعمال في المكاتب , من معابن عادية باستثناء الثاث المكاتب الداخل في البند ٢/١١ .	VI JAY	11.	العرصون بي . الدوات من رجاج المائدة أو المطبخ أو اللتــواليت أو العــكتب أو التزين داخل المنازل أو لاستعمالات مماثلة ، فــاعدا الإمـــثلك النزغلة في البيد ١٩/٧،	۱۲/۷-	11.
	تماثيل صاعيرة وأصناك اخر للتزين الداخل ، من معادن عبادية ، اطر للصعور وما يماثلها من معادن هادية ، مرايا .	3/47	171	احهزة واستأف من زحاج للاتاء قاو الإشبارة واستاف يصرية عانية	11/4-	111
	اجهزة انثرةواصطاف صحناعة الممسابيح والثبريات ، وكذلك اجزاؤها غبر الكهربائية من معادن عابية .	V/AT	177	مَنْ زُجِاجٍ غَيْرِ مَصْفُولَةً بِصَرِيا (أ) اجهزة انارة واصناف صناعة العصابيح والثريات		
	َ () ﴿) ﴿ مَمَالِ بِالْكَهِرِياءِ			مصنوعات أخر من رَجاج (ب) غيرها الفصل الثالث والسبعون	*1/v	117
	, lagal (Y)			مظمات واجزاء منشات (حسطائر وابعيسة اخسري ، جمسور	41/14	117
	لافتات ، لوهات اسماء وعناوين ، لرقام وهروف وعلامات منوعة عن معلن علية القمل الرابع والتمانين	11/47	175	ولجزاؤها ، بوابات السدود ، ابراج ، صواری ، فیاکل سقوف . اطر وضلف نوافد ، وابواب ، عسائد (دراسزین) اسسوار ، اعماد الخ من حدید مس او حدید او صطب استاج ، سلخ ، فضیات ، واباد واشکار خاصة ، مواسید ، الله من حدید می او		
	مراجل توليد البخار المائي و غيره من الإبقرة (باستثناء مسراجل الماء الساخن للنداخة المركزية التي يمكن إن تفتج ايضا بخار ا دو	1/4	171	فضيان ، زرايا واشكال خاصة ، موآسير ، الْغ من حبيد صب أو هديد أو صلب مهياة للاستعمال ل المنشات ،		
	الماء الساخن للدفلة المركزية التي يمكن ان تنتج ايضا بطارا (و فنقط متخفض) ، مراجل العياء المسخرة (ضعيد الحرارة) : (1) لخاية ١٢ طن بخار / ساعة .			ـــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	**/**	111
	معركات انفجارية ومعركات ذات اعتراق داخل : (جــ) معركات ديزل :	1/AE	170	مراّرية ، وان كانت مبطنة أو عارته للحرارة أوعية من حديد أو مسلب للعبلـة القــازات المقــــفوطة أو	T1/VT	110
	اً (١ أ) حتَّى ٢٥ أحَمان . من حــ) : أجسام المحركات سبو ادلاسيلندر أو الـــكرنك أو			السيلة [أ) سفة عشي ١٠٠ لتر .		
	لكليهما معا .		133	سلاسل واجزاؤها من هديد صب أو هديد او صقب	T1/VT	11.7
	مضخات للسوائل (بما في ذلك المطبخات الإلية و العلقية ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	1./41	***	ر ب) شيرها و الدودة إذه و أقران طبخ ! جما ق ذلك مايدكن استخماله مفهما بمسلة الخسابة في القطانة المركزية ، كوانين واجهازة قسطين اطوي فير تفهربائية من الطراز المكرق واجرازة ما ولطفها المشعملة مين	*1/14	W
	(۲) مخطأت بمحركات ديزل حتى ۲۰ حصان (صن ۲) غيرها دمشخات بمحركات أنفجارية حتى ۱۲۰ هصان :	14/+/	177	منيد صب أو مديد أو صلي أفنا كذا الإجزاء والقطع الطغيطة التي فسلوردها المسالح المرشص لها بالقسلوم ول عدود طاقتها الإنكامية		
	ذركتها و الموتار تعريب (دسال الكموراء أو يطيعاً) : (د) الأنجات و الموتار تغيير به: () الأنجات أو موجات أنيوب للاسلمان الملال: () الأنجات أو موجات أنيوب للاسلمان الملال: () الأنجات أو موجات أنيوب للاسلمان الملال: المواد الخطائم والمصلان المائية للتعلق والموجد أن السرورة () الموتار المسلمان المائية للتعلق والموجد أن السرورة () المهمؤليزيز الموادرة المركز المن يؤدات المسلك ومضحرية بالمهمؤلة ومضحرية المسلمان والمناسبة المشلكة ومضحرية المسلمان والمسلمان المسلمان والمسلمان المسلمان	· · · · ·	***	انوات منزلية ومطبقية ومحيدة واجزاؤها من حديد مصب أو هديد أو معيد "البناد والمستخدمة أو هديد أن المطالب محيدة و مصبوب و المطالب المستخدمة المستخدم	YA/YT	111
	مل مروحة أو نافح بمحرك وتجهيزات لتعنيات الرطوية .			القصل الرابع والسيمون اجهزة ، غير كهربائية للطهى والشيقلة ، مين السطراز المشيزل اجزاؤها وقطعها المتفصلة ، من تحاس .	1V/VE	111
	(٦) قيرها . وذلك قيما عدا الأجهزة و تطع منفصلة التي تستورد للمعسلام			ادوات منزلية ومطبخية وصسعية واجسزاؤها ءمئن تحسياس	14/16	10-
	المرحَّس لها بالتمنيع وفي عدود طالتها الإنتلوبية." الات وتجهيزات وأن كانت مسمَّن بساكهرياء لمصالحة المدواد	VY/AE	134	معنوعات آخر من ثمانی : (جب) غیرها		
	بِتَغْيِيرِ الْحَبُولِيُّ (مَلَـلُ النَّسَطَيْنَ ، الْمُنْطِيقُ ، الْتَحْمِيمِيّ ، التَّلْمُيْرِ ، النَّحْرِيرِ ، التَحْقِيمِ بِخَارِيقَةَ بِاسْتُورًا ، النَّجِقْبِفُ ،	,		القصل السادس والسيعون		
	الشخب التكشف التديد الله / على ١٤١٤ مم الصوادات			قضيان ، عيدان ، رُوايا واشكال خاصة من المنبوم استانك من المنبوم .	1/17	107
	المثراتية ، مسخنات مياه غير كهربائية : (أ) مسخنات مياه غيس كهسربائية ، اجسزاؤها واسطعها المناهداة			النبورم . الواح ، مطالح ، اوراق ولدد من المثيوم يزيد سمكها عسن ٢٠٢٠ طليمتر .	7/11	. 107
	المتعدد (v) غيرها . لهنا عدا الإجزاء والقطع المتطهنية القين تستورد للمعسانج المرخص لها بالتصنيع ول حدود طالتها الانتاجية . القطع الشعار الشاس والقعانون			منشات واجزاء منشات (حفائلر وابنية نفر ، جسور واجزاؤها ، ابراج ، صوارى ، سقوف و هياكلها ، امرا ابواب ونواقد ، مساند (برابرين) اسوار ، اعداد السح سن الفنيسوم ، السواح ، قضنان ، زوايا واشكال خاصة ، طاقع ، مواصير ، السخ ، مسن المنيوم ، مهياة لالمنطعال في العشات ،	ΑĮV	106
	أجهزة كهربائية ، مسولدات ، محسركات ، مفيسرات (موارة أو	1/A+	134	ابوأت منزلية ومطبخية وصحية واجزاؤهامن المنيوم	10/42	100
	مستقرة) محولات ، مقومات التيثر و اجهزة تقويم أخرى وشسائع تاثير كوردائية :			القصل الخاسع والسبعون		
	(آ) بُولِيَّات : (۱) پمخرکات ديڙل فل الاحد مشترکة حلي ۷۰۰ اد . ا			صفائح ، الواح ، اوراق وقدد ، منزنك ، باى سنك كانت مسلحيق ورفلاقي ، من زنك فيما عدا ملتسلورده شركات الإنتاج الحربي .	4/44	147
	(ب) محركات } (من البند (۱)) ممركات كهربائية ثلاثية الأوجه المرات من ا/ حصان حتى ۲۰ حصان .			الغمل الثاني والثمانون سكاكين بنصال ثاطعة أو مسئلة بدا قرئله مطاوى ثاليم الاشجار (غير مايدخل ق البند 7/A7) وتصالها : (ب) غيرها	4/44	1+4
	ُ (جِسَ) مَحَوَّلَاتَ : مِنْ الْبِيْدِ (٢) لِلْمُنْطَقَّ الْبِعَالِ مِنْ ٣ الْي ٢٢ لَّه . فَ . مِنْ الْبِيْدُ (٢) : (أَ إِجِيدُ حَتَّى ٢٢ لُه . فَ .			ا مرأس و(الات خلالة ، ويصللها (يما ق ثاك التصال طيس السامة	11/41	Ne.A
	(ب) غيار حتى ۲۲ ك . قد. (د) غيرها : (۱) بلاست من ۲۰ وات ال ۱۰ وات			دلاعق ، مغارف ، شوكات ، ستكانين خاصة للصمك والزيد عسلاقط سكر و اصناف مماثلة للمادة أو المطبخ	VI /AY	. 145

القصل التاسع والثمانون			خلايا موادة للتهرياء ومجموعات منها:	T/A*	17-
بنش و الوارب و زوارق و عالمات اخرى غير مذكورة ل البدود الثالية	1/41	MY	(أ) اصداف طورش ووسطوقام .	./**	10.
	.,		مدخرات (جماعية) كهريائية :	£/A+	. 171
من هذا القصل : (ب) يخوت والوارب وزوارق وغيرها من المسطن للنسزهة أو للرياضة .			(أ) ميذرات . اجهزة الية عهريانية من الطراز المنسزل قوات محسرك عهسريائي	1/40	177
``(جِـ) غيرها بيقن مصنعة خصنصا لقطر (الاطرات) او لدفع سان الحرى .			مشمعا بها ، (1) مراوح نينا عدا براوح الساق ،		
سفن مصنعته حصيصا لفطر (فاطرات) او تدلع سفن اخرى . منشات عائمة غير السفن (مثل الخزانات المستاديق الخماطسة لينام اساسات الجسور و الارصفة العسائمة ، عسوامات السرياط	*/AS	7.4.f	وبسمح بأستيراد اجزاء ومكونات جميع انواع المراوح النسى		
والإرشاد) . القصل التسعون		٠.	تستوردها الجهات المرخص لها بالتصنيع الحدود الكعبات التي تاريخا الهيئة العابة للتصنيع والهيئة العامة للاستثمار والانتاج		,
المصل المستوين عدادات للقازات أو تلسوائل او السكورياء ويمسا (رنك عبدادات الانتاج والاستهلاك واجهزة مطارة هذه العدادات أ	البند ۲۱/۹۰	и.	التربي كلّ ليما يخصه . دعيرات صوت كهريائية (هورن) .	ن البنا	۱۷۳ سے
اوسي و ارسيسات المياه من نصف حتى الله وصة . (من ب) عدادات العيرة من نصف حتى الله وصة . (من ب) عدادات العيرية وجه ولمد من ١٠ الله ٤٠ أمبير .			اجهزة ارسال واستقبال بغراديو للهاتف والبرق ، اجهزة ارسسال واستقبال للاذاعة (راديو) والاداعة المصورة (تليفزيون) بما (ذلك أجهزة الاستقبال الملحق بها اجهزة التسجيل أو الداعــة	10/40	146
اللمش الثاني والتسمون			الصوت واجهزة التقاط المنظر للاذاعة المصورة (تلمازيون) ،		
ادوات موسيقية تعمل بالقرع (طبول ، اكسيلوقون ، عيثالقون ، معترج ، هعاجات . الخ) .	3/11	191	اجهزة ارشاد علامي بالراديو ، واجهزة رادار ، واجهزة توجيه عن		
	A/57	157	بغد بالرآديو . (أ) اجهزة استقبال (راديو واليازيون) واجهزة توجيه عن		
اروكستريون ، ارغن بريار ، على موسيقية ، طيور اللية مفردة الخ) زمارات تقليد اصوات الجيوانات من جميع الأنسواع ادوات نياء و إشارة بالقومائل الصغارات وما يمائلها		149	بعد بالراديو للاستحمالات النتزائية والسيارات ومايماتلها فيما عدا العكونات والإجاراء التي تستوردها المصللة المسرخص لهما بالدمنيم ول حدود طالتها الانتاجية		
			بعد منابع والامدود عميه الصحيد . معمانيع والامبر ذخىء بتومج الشعيرات الدرات مــن ١٠ وات ال	ہ البت	-4 174
(1) علب موسيقية ، طبول البة عظردة . من ب) لجهزة تنبيه غير كهربائية .			٢٠٠ و ان فيما عدا الاسمون ،	Y- /A=	
ماكي (جراموفون) ، الات املاء ، واجهزة اخري لتسبحيل أو	11/17	11.7	اسلاك مُطاثر ، عبال (بُعَا لَ ذِلَكَ الكَابِكَات مَتَحَدَّةُ المُحَوِّرِ ﴾ قدد - قضيان وما يماثلها معزولة للسكورياء (مِمنا لِ ذَلَكَ المسطلية أو	44/40	177
اذاعة الصبوت بمما في ذلك مبعدلات الاستعطوانات والاقتسلام	,		قطيان و ما بمانها معرونه تتحورنه را بعث ق نامه معصص ۱۰۰ البارين 5 / دان كانت بادية معدهمانت :		
و الاشرطة ". الخ) و أن كثت مُجهزة برؤوس الصوت (هساملات ابن) ، اجهزة تسجيل أو اذاعة الصور والصوت للاذاعة المصورة			المؤكسدة) وان كائت مرودة بموصلات : (أ) مقلقة أو مدرعة بمعادن :		
ر ئايغزيون) بطريقة المفنطة . (ئايغزيون) بطريقة المفنطة .			, lágat (Y)		
			(پ) غیرها : (۱) معزولة بورنیش او بالمیلام .		
اللمنان الثالث والتسعون			(۱) معزولة بورنيتن او بالميتاه . (۲) غيرها قيما عدا الإسلاك الشعاس المعزولة بــالمطاط		
اسلمة بيشاء(سبوف خناجر ، حسراب السخ) اجسرًاؤها المنفصلة ، واعدتها .	1/17	111	والسيليكون .		
بثارق وي ابينات المصيو الرماية .	ان البند ١٩٣/	19.0			
، بنادق وكرابينات وسيمسأت تعمل بضَّعَظ الهَّـواء أو الضَّارُ أو	بنّ البُند ١٢/١/	193	القصل السنادس والقمائون		
يتوليض * أجزاء وقطع منفصلة لينفدق وكرابينات الصعيد والرماية بما ف ذلك	ان البند ١/٩٧	117	مراجات وعربات سكك حديدية وترام للمسافرين والامتعة ، عربات البريد ، المرضى ، المساجين ، وغيسرها مسن مسركبات مصدة لاستعمالات خاصة .	*/A%	. 144
المؤلسير ، وان كانت غير نامة الصلع . قاتبل ، قاتبل يدوية طوربيدات ، الغام ، اسلحة والذائف مسوجهة وغيرها من دُغالر حسربية واجسراؤها (بمنا في ذلك السرصاص	V/4T	114	لاسلعمالات خاصة . عربات تال بخبائع ، للسكك الحديثية والقرام ،	4/43	1YA
وَسَدَادات خَرِطُولُن الصيدِ ﴾ :			القصل السابع والثماثون		
(ب) غيرها : فيما عدا ماتستورده جهات وزارة الانتاج الحربي .			جرارات ، وان كانت مجهزة بيكرات رافعة (عدا مايدخل في البشـه ۷/۸۷) :	1/44	144
•			(م) جرارات للطرق من طراز المبيارات لقطر الماطورات .		
القصل الرابع والتسعون	1 44 4		(هـ) قبرها :		
مقاهد وارائك ، و ان كانت قابلة للأحول الى اسرة (عندا مسايدهل منها في البند ٢/٩٤) و اجزاؤها .	1/11	144	(۱) جُزَارات زراعية ؛		
أثلث اخر واجزاؤه .	T/11	Y	 (۱) من ها حصان حتى ۱۷ حصان فيما عدا مانستورده شركاة الزمر للسيارات مقككة للجميعها ومن ۱۶ حصان حتى ها حصان 		
حوامل حشايا ، أصناف الإسرة ومايماتلها ، محتوية على توابض	1/11	4 - 4	النصر المستورة والمتعدد المجانية والاستحداد المستوردة المراعدة الانتاج الحربي مشككة		
أو محقود أو مجهزة من الداخل من جميع الانواع مثل ألحقت اله (المراتب) ، الحقة ، والوسائد والمسائد الــــ بعـــا في ذلك			المعمدة .		
المصنوع من المطاط الاسطنجي او خلوى او من لدائن اصطفاعية اسطنجية أو خلوية ، مكسوة أو غير مكسوة .			سيارات دوات محركات لنقل الاشتخاص (بنسا ل ذلك مسيارات السياق والتروق باص) أو البضائع والمواد	Y/AV	34.
•			والقطع المنقصلة المستورد فللمصائح المرخص لها للقصنيع والرحدود	بدا الأجزاء	_ فيماء
القصل المبادس والتسعون مكاتس وقراجين (قرش) من حزم مجمعة وان كاتبت مبايدي ،	1/47	Y - Y		لانتاجية	طاقتها ا
امتناف متناعنة القراجين (قراجين ، قراجين مكانس ، فراجين	711	1-1	هيائل (شاسبهات) الجرارات والسيارات الداخلة في البنود من	£/AY	141
دهان ورسم ومأيماثلها) مناً ق ذلك القراجين اللالات والقسراجين الاستطوانيةو المعاسح من مطاطا و من مواد مرثة مصاللة مصرم			٧٨/ ١ أ أي ١٨/٧ محركاتها . لبدأن الجرارات والسيارات الداشلة في البنود من ١/٨٧ الى ٣/٨٧	*/AY	TAT
وخصل محضرة نصناعة المكانس والفراجين قيما هدا فسراجين					
الالات ١١/١/١٠/١٠/١٠			بيا ويحدد المسافية (موتوميكل) ودراجات بمحسركات اضسافية وان كانت بمركبات جانبية ومركبات جانبية للسعراجات مسن جعيس الانوام	1/AV	- 347
القسال السايم والكسمون دعي :	T/3V	₹ - ₹	ا دورج . و اللطع المنفصلة المستوردة للمصانع المرخص لهما بــالتصنيع و في	elianii i ee	_ 644
1 / hear \$ 11/18			au.	لافتها الائتا	1919
الدأب سُمِتَمَّدَات لِلْكَبَارِ وَالْصَمَّارِ بِمِنَا فَإِذَكَ الْأَلْمُنَاتِ الْمُجَهِّلِّةُ بمدرك أو باللهُ للاستعمال في المصالات المنامة ، تغني طناولة ،	1/44	Y - E	ب إجاب بدور محركات (بما (زائله البراجات توات الثلاث عجلات	1-/44	1AE
مادارين مخالص الغاب الأنبخة رماه المغا			ويُصَنْدُونَي التُوزِيعَ ، ومُأْيِمَالِلُها ﴾ . غريات لنقل الإطفال أجراؤها وقطعها المناهمية ،	VT/AY	\A=
(ب) العاب مجهزة بمحراء أو بالبة تسلامكمال في المصلات			· مريت القراء، غير البية الحركة ، مقطورات (روايف) فيما عبدا	11/AY	147
العابة , (من البندجـــ) ورق اللحب . ،			ولاحراء والقطع المنقصطة المصطوردة للمصانع المسرخص لهسا	,	
			للتصنيع و فحدود طافتها الإنتاجية .		

شاذج اجسام للقياطين ومايمائلها دسي واجهبراة ، و إن كائست ذاكية المركة ، للعوض والإعلان .	11/11	4.4	القصل القصل القامن والقسمون ماسكات ريش كتابة ، اللام هير ، اللام وساس بطران ، اللام هير جبك ، ماستات الإللام الرساس و اصطلاحه اللائة اجزاؤها واضعها	*/4A	Tiá
القسل الناصع والتسوين لرحات وصور ورسوم ، يدوية معيان ، باستثناه الرسوم للمساخة و دايماللها الرابطة في المند أ 2 / إ و باستثناء الاصاف المصنوعة	1/11	4+4	المنفصلة (مثل والبسات رؤوس الإقطام والمتصبات السخ) باستثناء الإسناف الداخلة في البند ١٩٨٠ / ١٩٨٠ (بن) المام مير حاف بن بالاستناد		
آمرَّفرهٔ پدریا حور اصفیه سنورهٔ (چرائیر) ، او مطبوعه باقشدهٔ از یامچر (لیلوغرافیا)	1/11	111	اللأمر مناص هذا الكلام الرصاص الالفكة في البند ٢/٩٨ . وهناص القلام . القلام اردو إلى . القلام ملوشة فلرسم . القلام أحسم ، طيسالتمور للتعلية و الرسم ، طيافتمر التخياطاين وللميتيارة	*/5.8	7.7
لُعَقَيْلُ وَيُعَمُّونُكُ ، اسْطَهُ مَنْ جَعَهِمُ النواد ،	7711	*1.	 (1) آفلاً مرضاصی را مدری و اقلام ملوثة للرسم ، طبقت و التحابة و الرسم 		

وزارة الاقتصاد والتجارة الخارجية

قرار وڈاری رقم ۸۹ لسنة ۱۹۸۸

بتبديل بعض أحكام الرار ولر برالتجاوة رقم ١٠٣٦ الساة ١٩٧٨ بشأن النرار الموحد للائمة التنبذية الهانون الاستجاد والتصدير

وزير الاقتصاد والتجارة الخارجية

بعد الاطلاع على النانون رقم ١٩٧٧ لسنة ١٩٧٤ ببعض الأحكام الخاصة بالاستياد والتصدير والنقد ؛

وعل الثانون رقم ۱۹۱۸ لسنة ۱۹۷۰ ق ثان الاستيراد والتمدير ؛ وعلى قرار وزر إلتجارة رقم ۲۰۷۹ لسنة ۱۹۷۸ بشان الدرار الموحد للائمة التشيطية

لغانون الاستراد والتصدير ؟

وعل كتاب قطاع النجارة المارجية رقم ١٩٢١ بارنج ١٩٨٧/١١/٧٠ ، وكتاب هيئة الفطاع العام النجارة الحارجية رقم ١٩٧٥ بنارنج ١٩٨٧/١٠/١

قسرز د

مادة 1 مد تضاف مادة جديدة برقم ٦٠ مكرد بالفراد الوزاري ولم ١٠٢٠ استة ١٩٧٨ المفار ياليه ، وقفا لما يل :

 ٩ مكور ، يجرؤ لوؤ پر الافتصاد والتجارة الخارجية أو من يفوضه إدراج أسم أى من المستوردين الأجاب الخالف في قائمة الدفاور التمامل مديم .

مادة ٧ سـ ينشر هذا العراو في الوقائع المصرية ، و يعمل به من تاويخ تشره 💀 صدر في ١٩٨٨/٢/١

رز پر الافتصاد والتجارة اتخارجية د ، يسرى على مصطفى

قرار وزاری رقم ۳۵۳ لسنة ۱۹۸۸

بشان تعديل بعض احكام القرار العوحد للأشحة التتقينية لقانون الإستيراد والتصمير⁽¹⁾ وزير الإقتصاد والتجارة الخارجية :

ورير الاطلاع على القانين رقم ١٣٧ لسنة ١٩٧٤ في شان بعد الاطلاع على القانين رقم ١٣٧ لسنة ١٩٧٤ في شان

الاستيراد والتصدير والنقد، وعلى القانون وقم ١١٨٨ لسنة ١٩٧٥ لمي شان الاستيراد

وسطير. وعلى القرار الوزارى وقم ١٠٣١ لسنة ١٩٧٨ في شأن القرار الموحد للائمة التنفيذية لقانون الاستيراء والتصنير

الرز.

مادة ١ - تضاف مادة جديدة الى لحكام القرار الموحد للائمة الدغيذية للنائون الاستيراد والتصدير برقم (٣٧ مكررا) ضميا كالآثر

اويجرز الاستثناء من أحكام هذه اللائمة لضرورات تقتضيها المصلمة العامة بدرجب قرار بصدر من وزير الانتصاد وقنهارة الضارجية وفقا للضوايط والشروط التي يحمدها للاستثناء،

عادة ٣ - يتشر هذا الدّرار في الرقائع المصرية، ويعطى به من تاريخ نشره، صدر در ١٨٨/٨/١١

والتمارة الفارجية

قرار رئيس جمهورية مصى العريسة ،قم ۲۵۲ لسنة ۱۹۸۱

بتخفيض الضريبة على الاستهلاك بالنسبة الى السلع المستوردة رثيس الجمهورية

بعد الاطلاع على الدستور ؛

وعلى قانون الشريبة على الاستهلاك الصادر بالقانون رقم ١٣٢ لسنة ١٩٨١ . وعلى موافقة مجلس الوزراء ! ويتأه على ماارتاه سولس الوزراء ؛

---رر:

مادة ١ ... تقليض الى التصف فئات الضريبة المنصوصر عليها في الجندول المرقق بقانون الضريبة على الاستهلاك المسادر بقانون رقم ١٣٢ لسنة ١٩٨٦ وذلك بالنسبة الى السلع المسترردة الخاضعة لفئة ضريبية محددة بنسمة مسوية مسن

مادة ٢ سينشر هذا القرار ف الجريدة الرسمية ريعمل به من اليوم التافي لتاريخ

صدر برئاسة الجمهورية ل ١٦ ذى الحجة سنة ٢٠١١ (٢١ المسبطس سنثة 11147

حسني مبارك

وزارة الماليــــة قرار رقم ۱۹۱ آسنته ۱۹۸۲ بشبان تحديد قيمة البضبائع للاغراض الجمركية

وزير المالية: بعد الاطلاع على المادة ٢٢ من قائرن الجمارك الصادر بالقانون رقم ٦٦ لســـة ١٩٦٢ وهل قرار وزير المائية رقم ١٨١ استة ١٩٨٤ بتصديد أنيسة البضائع

للإغراض الجمركية وبناء على ما ارتاه مجلس الدولة ؛

مادة ١ _ تقدر قبعة البضائم المحددة لليمتها بنقد أجنبي او بحسابات غيسر مقيمة على اساس القيمة الفعلية للبضاعة مقومة بالعملة المصرية في ميناء أو مكان الوسرل في تاريخ تسجيل البيان الجمركي محسرية بسمر الصرف المعلن أحدى

البئوك التجارية المعتمدة ويعتبر متوسط اسعار الصرف للعملات الاجنبية بالنسبة للجنيه المصرى الثي يذيعها البنك المركزي لدى البنوك النجارية المعتمدة ف الشهر السحابق الساريخ جبل البيان الجمركي هو السعر الرسمي لبيع العملة الذي يعتد به عند تحسديد

القيمة للاغراض الجمركية مادة ٢ ــ على الجهات المشتصة تنفيذ هذا القرار واحدار التعلميات السلارمة

مادة ٢ _ منشر هذا القرار في الوقائم المصرية ويعمسل بعد اعتبسارا صحن ١٩٨٦/٨/٢٢ ، ويلقى كل نص يخالف احكامه ، معدر ل ۱۹۸۱/۸/۲۸۹۱

وزير المالية دكتور/مجمود صلاح الدين حامد

قرار رئيس جمهورية مصر العربية رقم ۲۵۲ لسنة ۱۹۸۱

بتخميرص نسبة ١٠٪ من حصيلة الضرائب الجميركية للسيئة المالية ١٩٨٦/ ١٩٨٨ لمواجهة مناقد تتحملته بنالزيادة بعض الموازنات من ضرائب جمركية

رئيس الجمهورية معد الإمللام على الدستور ؛

وعلى القانون رقم ٥٣ لسنة ١٩٧٣ بشان الموازنة للدولة ؛

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٥١ لسمنة ١٩٨٦ بسوسدار التصريفة وعلى موافقة مجلس الوزراء ؛

ويناه على ماارثاه مجلس الوزراء ؛

قــــرر : (المادة الأولى)

تخصص نسبة ١٠٪ من حصيلة الضرائب الجمركية خطال السمنة العطالية ١٩٨٧/١٩٨٦ لمواجهة مآلد تتصله بالزيادة مسوازنات السوزارات والاجهسزة الحكومية والاشخاص الاعتبارية الجمركية الصادر بالقانين رقسم ١٨٦ لسنة

ويتم الصرف من عصيلة هذه النسبة بقرار من رئيس مجلس الرزراء بنهاء على

اقتراح رزير المالية (المادة الثانية)

(1447

على وزير المائية اصدار القرأرات اللازمة لتنفيذ هذا القرار . (المادة الثالثة) ينشر هذا القرار ف الجريدة الرسمية ويعمل به من اليوم التالي لتاريخ نشره . ىدرېرئاسة الجمهورية ن ١٦ ذي الحجة سنة ١٠١١ (٢١ اغسطس سنة

حسنى مبارك

40

القطاع الخاص بأن يسدد من موارده الخاصة للينك يالتقد الأجنبي ٢٥٪ على الأقل من لبدة الاعتماد عند تقديم طلب فتح الاعتماد . وتسدد بالي ليمثه بالثقد الأجنبي وققا لشروط تسهيلات الموردين ودون الإخلال بعلاقة الهنك بعميقه . وتلتزم جميع البنوك الماملة إ. مهم بالقراعد السابلة .

قرار وزاری رقم ۲۲۴ است. ۱۹۸۷

بتعديل بعض أحكام قرار وزير الاقتصاد والتجارة الخارجية رقم ٣٣٣ لسنة ١٩٨٦

وزير الاقتصاد والتجارة الخارجية :

يعد الاطلاع على القانون رقم ١٦٣ لسنة ١٩٥٧ بأصدار قانون البنرك والانتمان . وعلى القاترن رقم ١٩٧٧ لسنة ١٩٧٤ بيمض الأحكام الخاصة بالاستيراد والتصدير

وعلى القائون رقم ٤٣ لسنة ١٩٧٤ المعدل ياصدار نظام استثمار المال العربي والأجنبي والمناطق الحرة ولاتحته التنفيذية .

وعل القائون رقم ١١٨ لسنة ١٩٧٥ ق شأن الاستيراد والتصدير وعل القانون رقم ١٣٠ لسنة ١٩٧٥ في شأن السك المركزي الصرى والجهاز المصرفي

وعلَ القائون رقم ٩٧ لسنة ١٩٧٦ بتنظيم النعامل بالنقد الأجنبي وتعديلاته وعلُ القانون رقم ١٣١ نُسنة ١٩٨٢ لي شأن سجل السترردين ولاتحته التنفيذية وعلى قرار وزير التجارة رقم ١٠٢٦ لسنة ١٩٧٨ بشأن القرار الموحد للاتحة

العنفيذية ثقانون الاستبراد والتصدير وعلى القرار الرزارى رام ٢٤٤ لسنة ١٩٨٥ بشأن تعديل قرار رزير التجارة رقم 😀 九 🕩 ماليق ١٩٨٧

1444 ILL 1-17 وعلى القرار رقم ٢٤٥ لسنة ١٩٨٥ بشأن نشكيل لجان فنية لترزيع السلع

وعلى القرار الوزاري رئم ٣٣٣ لسنة ١٩٨٦ يشأن تعديل بعض أحكام ترار وزير التجارة رقم ١٠٣٦ لسنة ١٩٧٨ بشأن القرار الموحد للائحة التطيفية لقانون الاستبراد والتصدير.

: \ ale

لا يلزم مستوردو القطاع الخاص من الخارج بلصد التصنيم أو الاتجار من مواردهم أغلاصة بالنقد الأجنبي ، بايداع تأمين نقدى بالعملات الحرة بالبنك الركزي الصرى،

: Y 5,10

يستبدل بنص البند ٢ من المادة (١) من القرار الرزاري رقم ٢٣٣ أسنة ١٩٨٦ المشار إليه النص الآتى:

 و يلتزم المستورد من اللطاع الخاص في حالة غربل الاهتماد من الموارد الخاصة بالنقد الأجنبي أن يسدد عند تقديم طلب قتم الاعتماد إلى البتك الذي ياوم بتنفيذ السملية ٧٥٪ على الأقل من ليمة الاعتماد بالتقد الأجنبي ويتم تسديد الباتي بالكامل بالثقد الأجنبي في تاريخ قتع الاعتماد ، ومع ذلك فإنه يجوز البنوك أن تنظر في تمويل هذا الجزء الأشير ل حدود حجم الانتمان الذَّى يقرره البنك للعميل ولى حدود ما هو مصرح به للبتك من سقوف أتصائبة ووفقا للأولوبات التي بقررها البتك الركزي المصرى بالاتفاق مع وزارة الاقتصاد والتجارة الخارجية .

وبالنسبة للاعتمادات التي تقدم على قوة تسهيلات موردين يلتزم العميل من

مادة ٣:

يستدل بنص المادة (٦) من القرار الوزاري رقم ٢٣٢ لسنة ١٩٨٦ المشار إليه النص الآتى:

و لا يُبرز شمن البضاعة قبل قتم الاعتماد ي.

: { 534

بلغي نص الله: (٢) من القرار الوزاري رقم ٣٣٣ لسنة ١٩٨٧ الشار إليه .

مادة ه :

ينشر هذا الترارُ في الوقائع المسرية ويعمل بد من تاريخ نشره.

وزير الاقتصاد والتجارة الخارجية

د . پسری علی مصطفی

المكتب الاستشاري الشرق الأوسط - ٢٧ شادع الجار - الاوبرج - الجيزة - ج٠٠٠ -

كشف بالسلع اله ظور استيرادها المشافة إلى قائمة السلع الحظورة المرفقة بالفرار الوزاري رقم ٣٣٣ لسنة ١٩٨٦.

1 mi = 111/30000 00 ; 5 00 E	
المنف	البندالجركي
نشا حبوب وجذور ودرنات .	۱۱/۸ب
چېس ستاعي ٠	47/11
واحد صلب بقطر يشا من البرصة إ" لبدا بوصة بسمك الله من م م الله من الله الله من الله الله وصة بسمك الله من ٢٠ م م الله من ١٠ م الله من ١١ م م الله من ١١ م الله من ١ م الله من ١١ م الله من ١١ م الله من الله من الله من الله من الله من الله من الله من الله من الله من الله من الله من الله من الله	، من البند ۱۸/۷۲
الوازم المواسير الصلب من قطار تبدأ من لم بوصة إلى يوصة	من البند ۲۰/۲۳
شاسيه مفتاح الكهرباء مل حديد أو صلبه ،	E = 44 - 3 -
 وش مفتاح الكهرباء من الألومنيوم 	E E PYPE
الأكر الألومنيوم الابواب والنوافذ ومقملات الأبواب والنوافذ ،	Alyk a a
ا المراوح وأجهزة نااخة للهواء النهوية بندير الحرارة ورطوبة الهواء لأجهزة تكيف الهواء نهاعداً مكونات الإنتاج الصائع	-11/At > *
وحداث تكيف هوا، عنوية على مهوحة تحرك وتجهزات لتعديل الحرارة والرطوبة مجمة في جمع واحسد فيا عدا	17/48 = 1
مكرنات الإنتاج الصائع . النالات الكهربائية من الطراز المتزلى فيا هذا مكونات الإنتاج الصائع :	le-JAE » »
المنزلي فيها عدا مكونات الإنتاج الصانع ،	-74/V+ = =
ا أولية تطيط بمقامات ومواصفات مختلفة .	11/AE = 1

قرار وزاری رقم ۲۳۷ لسنة ۱۹۸۷ ښتمديل بعض أحكام القرأر الوزاری رقم۲۳۳ لسنة ۱۹۸۹

(203)

وقرم الانتصاد والتجارة الخارجية

بعد الاطلاع من الفاتون وتم ١٣٧ لسنة ١٩٧٤ بسمى الأحكام الناصة بالاستماد
والتصدير والتعد
ومل الفاتون وتم ١٤٣ لسنة ١٩٧٧ بإسسان نظام استماد المسال العربي والأجنبي
والمناطق المراة ولائمت التغيينية ؟
والمناطق المراة ولائمت التغيينية ؟
وما المساري وتم ١٩٨٨ لسنة ١٩٧٨ بشأن القرار المرحد الانحمة التغيينية
لقاتون الاستماد والتصدير والقرارات المساتة ١٩٨٨ بشان القرار المرحد الانحمة التغيينية
وما القرار الوزاري وتم ١٩٣٣ لسنة ١٩٨٨ بشديل بعض البحكام القرار الوزاري
وتم ١٩٧٨ ولسنة ١٩٨٦ ؟

مادة إ _ يضال إلى البلم الهيئور استرادها الحددة بالثانمة الدائمة بالثانراد الرادة والتراد الرادة والتراد الرادي ولم ١٩٣٣ المشاد البدائر البه السلم الراد يائم الاستخدام المراق بهلاً المسادر

وزر الاقتصاد والنجاوة الخارجية دكتور بسرى على مصطفى

قــرارات

وزارة الاقتصاد والتجارة الحارجية

قرآر وزاری رقم ۱۱۱ نسته ۱۹۸۹

بشأن تعديل بعص أحكام الفرار الوؤاري وقم ٢٥٧ لسنة ١٩٨٨ ل شأن الرقابة على المستورد من اللوم ومنتجاتها

وزير الاقتصاد والنجارة الحارجية

بعد الاطلاع على القانون رتم ١٩٨ لسنة ١٩٧٥ ل شأن الاستياد والتصدير ۽

وعل قراد واليس الجمهورية وفر ١٧٧٠ لسنة ١٩٧١ بشأن إنشاء الحبيثة للمامة الرقابة على الصادرات والواردات ؟

وحتى قرأز رائيس الجمهورية رقم ء٤ لسنة ١٩٨٨ بتنظيم وزارة والاقتصاد والتنباوة

وحل القرار الوزارى وقم ٢٠٣٩ لسنة ١٩٧٨ بشأن القوار الموحد للانحة التنفيذية لفانون الاستراد والتصدير

وملالقرار الوزارى رقم ٢٥٧ أسنة ١٩٨٨ في شأن الرقابة على المستورد من اللوم ومتنجاتها ۽

وعلى مذكرة الهيئةالعامة للرائبة على الصادر أت والواردات وتربه بتاريخ ٢٠/١/١٠١٩ م

مادة ١ - يستبدل بنص السادة (٢) بندى (١/٤) ، (٢/٢) من " تائبا " من الفرار الوزاري وقم ۲۵۷ أسنة ۱۹۸۸ ، النص الآتي :

(مادة ٦) (ثانيا) اللموم الملبة ومنها :

(١) الكورنديف :

شد (٤) ألا عل نسبة المرالأحر عن ١٨٠ والبروين الميواني على ٢١٪ وألا رُد نسبة الدهون على ١٠١/ والرطوبة على ٢٠١٠ وطع الطمام على ١٠٦ وأن يكون مطابقا لمواصفاته واترات أو تيترت الصوديوم أو البوتاسيوم على ٥٠ جزء في المليون مندرة كنيزت والتوابل على ٣// على أن تكون مطابقة الواصفات للمسول بها .

(٢) الانشون :

بند (٢) أن تكون القوم المستخدمة حواء لانفل نسبتها بالرزن عندالتمبنة عن ١٠٦٠ مِي بُحُونات الدلمية عالية من أوبدة العضلات والعروق والغضاويف والعظام وأجزائها وقطع الأوعية الدموية البقع الدنوية ، وألا تقل نسبة البروتين الحيواني عن ١٥٠] وألاتزد نسبة الدهون على ١,٢٠ والرطوبة على ١,٢٠ وماج الطعام على ١,٢٠ وأن يكون علاجا لمواصفاته ، والتوابل على ٣ / على أن يكون مطابقًا الواصفات الممول بها ونترات أو ليتريث الصوديوم أو البوناسيوم على ٢٠٠ حز، في المليون مقدرة على هيئة نيتريت ، والا تريد المبادة المضالة بما نبها نسبة من الملح والنوابل على ١٠٠/ .

مادة ٧ ... بقشر هذا القوار في الوقائم المصرية ، وصعل به أعتباراً من تاريخ اشره ما

رزر الاقتماد والتجارة الخارجية د. يمرى على مصطفى

وزارة الاقتصاد والتجارة الحارجية

قرار وزاری اتر ۱۳۶ لستة ۱۹۸۹ شأل فرض الرقابة على بعض السام الممناعية المستوردة حابة خهور المستهلك

وزير الاقتاءاد والتجارة الخارجية

مد الاطلاع على أقاس في قي ١٩٨٠ ــ ﴿ ١٩٨٤ في شَانُ الرَّسِ بَالِدُ وَالتَّسْفِي ﴾ [

وعلى التواد الجمهوري رقم ١٧٧٠ استة ١٩٧١ با شاءالحيثة الدنة للرقابة على الصاهرات

وهن القرار الوزاري وقر ٢٠٣٠ لسنة ١٩٧٨ بشان القرار فلوحد الأنحة التنفيذية لقانون الاستياد والتصدير

: قسرر

مادة ؟ - يضاف إلى الكشف رقم (١١) المرافي بالنرار الوزاري رقم ٢٠٣٦ أسنة ١٩٧٨ الخاص والسام الخاضمة الرقابة ألنومية عل الواردات ما قد يسمع بأستيراه من الساء الآنية بالصد الاتجار : أعلم فيار السيارات المستوردة .

السلع الاستهلاكية المعمرة وقطع غيارها .

ه دة ؟ - مع مماماة الأحكم المتصوص عابها في القسرالثالث من القرار الوزاري ولم ٢٠٣٦ لسنة ١٩٧٨ (في الرقابة على الصادرات والواردات). تقوم الحياة العسامة الدرانة على الصادرات والراردات وفروعها في الميراني والمطارات بالتأكد من صحة ستندات شمن السلح المتصوص عليها في السادة السابقة وشهادة المشا المصاحبة لها، و. الهذ عنو بات الرسالة النهادة الملث والتا كد من صحة مصدر إنتاجها .

رعني الحيثة المذكورة واررعها رفص أية فمئة يوجد بها غش تجارى يطم

مادة ٣ - يحب تدوين البيانات الآثية على طرود الرسالة .

(1) أسم الصف والنوع والماركة .

إب) امر المتج والملامة التجارية إن رجدت .

(ج) بلد المنشأ الأصلي. عادة في ــ بنفحص الرساليا في ميناد إلا يتحاوز البوع النالي انقديم طلب الفحص والمراجمة ويبت في ذلك خلال يم ساعة . .

مادة له ـــ خصل رسم لحمر قدره له (خسة) أبروش عن كل كرتونة مستوردة على ألاخل الرسوم عن ٢٥ (عمة وعشر من) قرشا ولاتريد عل ٢٠٠ (مانتا) جنيه للرسالة .

مادة ٣ - ينشر هذا النرار في الوقائم المصرية ، ويعمل به من تاريخ تشره ما

وزير الانتصاد والنجارة ألخارجية د ، يسرى على مصطفى

IMPORT REGULATIONS /1987

THE PRIVATE SECTOR

Decleton No333/1986

ARTICLE 1 :

The private sector may import from abroad for the purpose of processing and trade, as financial from his working in Egypt, within the limit of activities parmitted for each of them, with due regard to the general provisions of import as prescribed by the Ministerial Decision No. 1384/1978, and the Decision amending it, according to the following:

- The importer or his delegate (of Egyptians) shall present the import application to the bank he is after fulfilling the documents and the following procedures :
 - a) The approval of the concerned authority, in case that the commodity is subject to the enclosure (5).
 - b) The approval of the Industrial Control De-partment, specifying therein the commodity and quantity, regarding the factories, and the approval of the concerned authority regarding other cases.
 - e) Proforms invoice and four copies thereof, detailing the name of the importer, kind of commodity, certificate of the country of origin, regarding the commodities shipped from Customs Preferential Agreement Countries, or Payment Agreement, and the commodi-ties imported from the Free Zones, and the unit, quantity, price, contracting base in foreign currency.
 - d) The Customs Heading, scope of the commodity import banning, and the commodity group according to the attached Schedules, shall be specified by the Bauts Customs Commodity.
- 2) The importer shall be bour to deposit a mone a in the Central
 mmercial bank
 without interest
 sing to the folloue of the commoditary guarantee in free r Bank of Egypt, throu-undertaking the cr TEXTOR THEM 2 MATCHE 1 for one month s wing percents as provided in the ties require attached by . fulfilling all upon " And is case of failure

 a from the monetars

 is from the day imp group, .odity group,

And in case of failure opening the credit and settlement of the monetary deposit within three months as from the date of submitting the import application, the application will be deemed nul.

aty groups.

ARTICLE 2 -

The following cases shall be exempted from depositing the monetary guarantee :

- a) Import financed by loans from the International Bank for Reconstruction and Development.
- b) Import by private sector, financed by American Aid available at the accredited banks.
- e) Import of raw materials & production requisites for the professionals, according to the following. conditions :
 - 1 The import should be effected through Misr Import and Export Co.
 - 2 A letter issued by the Handcraft Industries and production Cooperation Organization, to the effect that such raw materials are required for the importer, should be submitted to Misr Import and Export Company.

ARTICLE 3 :

Import of the commodities specified in the prohibi-Import or the commonter spectrum in the promotory list attached to this Decree, shall be banned in respect of the Public and Private Sectors, Investment Companies subject to Law No. 43/1974 as amended, Companies subject to Law No. 43/1974 as amended, General Production Cooperative Association, Principal Cooperative associations, State Administrative System, Local Rule Units and others.

ARTICLE 4 :

Credit validity period shall be one year as from the date of opening the credit, regarding the consumer and intermediary commodities, and raw materials, and the credit validity period regarding the investment commodities shall be two years. ARTICLE 5 :

The importer shall be bound to settle the established administration expenses upon opening the credit. ARTICLE 6 :

The goods shoul CANCELED before settling the ARTICLE 7 : menetery -medit

The Customs shall be required to fulfill the stati-istical form from three copies, one of them shall be returned to the bank undertaking the opening of the credit, and another to the Tax Administration (Gene-ral) Department for Combating Tax Eyesion, and the third shall be filed with the Customs Declaration.

The provisions in respect of the commodities specified in the Enclosure (5) of the Ministerial Decision No. 1036/1978, and the addition inserted thereto persuant the different Decisions, shall be valid.

ARTICLE 9 :

The consignments imported from Customs Prefen-tial Agreement Countries, and also Payment Agreenat Agreement Countries, and also Faylnent Agreement Countries, should be shipped from the Country of Origin or from the nearest shipping port, in case that the Country of Origin has no shipping port.

ARTICLE IN

The import approvals issued by the Rationalization Committee, and also the commodities imported directly through the banks under the provisions of the Ministerial Decision No. 244/1985, shall be valid as long as the opening of credit has been effected before the cament data of this Decree, and the approval for which cament the commodities of this Decree, and the supproval for which the banks shall not be permitted to renew the existing gradity or accepting new credits in this trespecting new credits in this trespecting new credits in this trespecting new credits in this trespection.

ARTICLE 11:
The provisions of the Minister of Tarde Decision No. 1938/1978, and the Decisions amending it, not included in this Decision, shall be applicable, and any provision discord or contradict with the provisions of this Decision shall be aboliable.

ARTICLE 12 :

The Schedules and annotations attached to this Decree shall be considered as a complimentary part therefor.

ARTICLE 13 :

The provisions stated in the Ministerial Decision No. 244/1983 and contradicting with the provisions of this Decree, and the Ministerial Decision No. 24/1985, and the Ministerial Decision No. 32/1982, and also the Ministerial Decision No. 38/1983, and also the Ministerial Decision No. 81/1983, shall be abblished.

ARTICLE 14

This Decree shall be in force as from 22 August 1986, and shall be published in Official Journal (El-Wakase El-Masria).

Minister of Economy and Foreign Trade (Dr. Mohamed Sultan Abu Aly)

GENERAL ANNOTATIONS

FIRST:
In the light of the result of the practical application, certain prohibited commodities may be permitted
to be imported in agreement between the Ministry of
Economy and Foreign Trade and the concerned Minister, regarding each case separately.
SECOND

Regarding the requirements of Tourist Sector: The requirements of holes and tourist establishments from the prohibited commodities, shall be permitted to be imported provided to be within the limits of their needed quantities, and such quantities should be yearly determined by a Decision undertaken by the Minister of Tourism, and the Ministry of Tourism. shall follow up and control the secention at its result of the control of the second of the control of the second of the third of the third of the control of the control of the second of the control of th

. Part of the prohibited commodities may be permitted to be imported for certain bodies who are bound

with agreements concluded under special laws with the supplying part for such commodities, and which are considered essential for practising their activities, and that shall be at the consent of the Minister of Economy and Foreign Trade.

FORTH

The prohibited Heading may comprise several kinds of the commodity considered as production requisites which are needed to be imported under a processing permit, or the production by specialized michines not available within the local market upon request, and to available within the local market upon request, and to minported upon the approval of the Minister of Ecroway and Foreign Trades and the concerned Minister, provided that the importation should be undertaken in the name of the industrial establishment and for its the market of the control of the c

FIFTH:

Encouraging the exportation, the import of certain prohibited commodities shall be permitted under temporary release system, as they are considered raw materials and production requisites, for processing purpose and re-exportation, and the control of the Custom results of the control of the Custom results of the control of the Custom results of the control of the Custom results of the control of the Custom results of the control of the Custom results of the control of the Custom results of the custom results of the

toms Administration and the concerned Authorities.

As an exception from the rules specified in the Decree No. 33/1986, the commodities detailed in the Schedule of commodities prohibited to be imported at a tuched thereto, shall be parmitted to be imported to Port-Said Free-Zone for the year 1986/1987, and that within the limit of that imported in the year 1986/1987, and characteristic than the concerned authority of the Free-Zone and the Administrative Board of the Cambridge upon and the Administrative Board of the Cambridge upon and the Administrative Board of the Cambridge upon the Cambr

SEVENTH:

The durable consumer commodities imported with
the passengers, including the motor vehicles, shall be
released after settlement of the due Customs dues, and
according to the regulating executive rules in this
respect.

EIGHTH :

The provisions in respect of the Customs dealing specified in the diverse laws and decisions along a poled to diplomats and Egyptian personnel smooth agreement of the control of the control of the control of the control of the commodities and technical offices abroad, and they shall be permitted to have the entry of the accompanied commodities for their own use upto 30/6/1967, and they shall be subject to the seventh paragraph of this annotations as from 19/11867.

LIST OF COMMODITIES PROHIBITED TO BE IMPORTED

_	Ser. I	No. Cus	toms Heading Commodity	S	er. N	o. Custo	oms Heading Commodity
10	<u>:</u>	1.03	Chapter 1	117	_	7.01	CHAPTE R 7
2	-	2.01	Chapter 2 Meat and edible offals of the animals falling within heading No. 1.1, 1.2, 1.3 or 1.04, fresh, chilled or frozen: c) Of pigs d) Other				Vegetables, fresh or chilled : a) Oilvo b) Tomntoes c) Potatoes : 2 — Other
3		2.02	Dead poultry (fowls, ducks, geess, turkey and guines fowls) and edible offals thereof (except liver), fresh, chilled, or frozen. b) Offals Poultry liver, fresh, chilled, frozen,		-	7.02	Vegetable (whether or not cooked) preserved by freezing. Vegetables provisionally preserve in brine, in sulphur water or in other preservative solutions, but no specially prepared for immediate
5		2.04	salted or in brine. Other meat and edible meat offals, fresh chilled or frozen:	20	_	7.04	Dried, dehydrated or evaporate vegetables, whole, cut, aliced, bro
6	-	2.05	 Other Pig fat free of lean meat and poul- try fat (not rendered or solvent-ex- tracted), fresh, chilled, frozen, sal- ted, in brine, dried or smoked. 	21	******	7.08	ken or in powder, but not furthe prepared. Dried leguminous vegetables, shell led, whether or not skinned or split C) Other
7.		2.08	Meat and edible meat offsis (except poultry liver), saited, in brine, dried or smoked. Chapter 3	22	-	7.06	Manioc, arrowroot, salep, Jeruselen artichokes, sweet pointoes and othe
9	-	3.02	Fish, fresh (live or dead), chilled or frozen: a) Aquarium or for decoration Fish, dried, salted or in brine, smo- ked fish, whether or not cooked be- fore or during the smoking process.				similar roots and tubers and tuber with high starch or intilia contant fresh or dried, whole or sliced, sag- pith: b) Other
i	<u>-</u>	8,08	Crustaceans and molluscs, whether in shell or not, fresh'alive or dead), chilled, frozen, salted, in brine or dried, crustaceans, in shell, simply bolled in water.	23	-	Ch.8	CHAPTER 8 The whole Chapter (Except : Oheadings 8.01/b and 8.05) : Edible fruit and nuts, peel of melons or citrus fruit, with the exception of
	CH	APTER 4.01	4				that imported of grated coconut, almonds, walnuts, hazel nuts, pists-
		4,02	Milk and cream, fresh, not concent- rated or sweetened. Milk and cream, preserved, concent- rated or sweetened, or dried: a) Milk:				chlo-nuts, for the licensed factories and within their production capacity
١.		4.04	2 — Other b) Cream Cheese :				CHAPTER 9
	-	4,05	b) Other Birds, eggs and egg yolks, fresh, dried or otherwise preserved, swe- etened or not: a) Egg in shell: 2 — Other	24 25 26	=	Of 9.04 Of 9.08 9.09	Pimento of the genus «Capsicum or the genus «Piments». Nutmeg and mace Seeds of anise, badien, fennel, cor sader, cumin, caraway and juniper
	_	4.06 4.07	Natural honey Edible products of animal origin, not elsewhere specified or included.	27	-	10.06	CHAPTER 10 Rice : b) Other

(208)

28 — 12.01	CHAPTER 12 Oil seeds and oleagenous fruit, who- le or broken: a) Ground-auts	39	-	17.02	CHAPTER 17 Other sugars, in solid form, sugar syrups, not containing added flavou- ring or colouring matter, artificial
	b) Copra c) Palm nuts and kernels (Elasis guinessis)				honey (whether or not mixed with natural honey), caramel : b) Other
	i) Hemp seeds k) Rape seeds and colza seeds l) Poppy and poppy seeds (Except	40	_	17.04	Sugar confectionery, not containing cocos .
	 that permitted by the Ministry of Health) 	41		18.05	CHAPTER 18 Cocoa powder, unsweetened
	m) :Other CHAPTER 12	9.2		18.06	Chocolate and other food prepara- tions containing cocoa.
					CHAPTER 19
29 13.03	Vegetable saps and extracts, pectic substances, pectinates and pectates, agar-agar and other muclages and	43	-	19.03	Macaroni, spagetti and similar pro- ducts.
	thickeners, derived from vegetable products :	44	-	19.05	Prepared foods obtained by the sw- elling or rossting of cereal products
1	a) Opium (Except that permitted by the Ministry of Health)	45			(puffed rice, corn flakes and similar products.
	b) Hashish (Except that permitted by the Ministry of Health).	SD.	_	19.07	Bread, ships, biscuits and other cr- dinary bakers, wares, not containing added sugar, honey, eggs, fats, che- ese or fruit, communion wafers,
30 - 15.01	Lard, other pig fat and poultry fat, rendered or solvent-extracted.				cachets of a kind suitable for phar- maceutical use, sealing wafers, rice paper and similar products.
31 Of 15.03		46	_	19.08	Pastry biscuits, cases and other fine bakers, wares, whether or not con- taining cocoa in any proportion.
32 - Of 15.07	Fixed vegetable oils, fluid or solid,				
	crude, refined or purified : — Ground-nut oil — Olive oil	47			CHAPTER 20 The whole Chapter, except : Hea- ding 20.02/c :
	Rape, Colzs and mustard seed oil Sesame seed oil.				Preparations of vegetables, fruit or other parts of plants, (Except : To- mato-puree «Tomato Concentrate»).
33 - 15.08	Animal and vegetable oils, boiled, exidised, dehydrated, sulphurised,				CHAPTER 21
•	blown or polymerised by heat in vacuum or in inert gas, or otherwise modified :	48	-	21,02	Extracts, essences or concentrates, of coffee, tea or mate and preparations with a basis of those extracts,
34 15.13	 a) Linseed oil, boiled or oxidised. Margarine, imitation land and other prepared edible fats. 				essences or concentrates, roasted chicory and other roasted coffee sub-
	prepared cause same				atitutes and extracts, essences and concentrates thereof.
35 16.01	CHAPTER 16 Sausages and the like, of meat meat	49	_	21.03	Mustard flour and prepared mus-
36 — 16.02	offal or animal blood. Other prepared or preserved meat	50	_	21.04	Sauces, mixed condiments and mix- ed seasonings.
20 — 10.02	or meat offal : a) Of pig	51	-	21.05	Soups and broths, in liquid, solid or powder form, homogenised compo-
	b) Other: 2 Other	52		21.07	site food preparations. Food preparations not elsewhere
37 16.04	Prepared or preserved fish, including caviar and caviar substitutes: a) Caviar and caviar substitutes b) Other: (Except tuna)				specified or included : a) Non-alcoholic compound preparations (concentrated extracts),
38 16,05	Crustaceans and molluscs, prepared or preserved.				used for the manufacture of be- verages (Except that imported for factories).

			b) Products of milk (obtained from milk by substituting a natural element or more by another element: 1 — Cheese: b) Other 4 — Other: c) Other	62		34.05	Polishes and creams, for footwear, furniture or floors, metal polishes, scouring powders and similar pre- parations, but excluding prepared waxes failing within heading No. 34.04: a) For footwear, furniture or flo- ors only
53	_		2 — Other CHAPTER 22 The whole Chapter :	63	-	34.06	Candle, tapers, night-lights and the like
			Beverages, Spirits and Vinegar	64		35.03	CHAPTER 35
54	-	24.02	CHAPTER 24 Manufactured tobacco, tobacco extracts and essences: a) Cigars b) Cigarettes c) Other:	94	_	20.00	Gelatin (including gelatin in rectangles, whether or not coloured or surface -Worked) and gelatine derivatives, glues derived from bones, hides, nerves, tendons or from similar products, å fish glues, isingless :
			2 — Stuff				a) Gelatin and its derivatives
55		25.15	CHAPTER 25 Marble, travertine, ecausine and				2 — Other b) Other
99	_	28.19	marties, traverune, ecausine said other clacureous monumental and building stone of an apparent specific gravity of 2.5 or more and alabaster, including such stone not further worked than roughly split, roughly squared or squared by sawing	85	-	35.06	Prepared glues not elsewhere speci- fled or included, products suitable for use as glues put up for sale by retail as glues in packages not ex- ceeding a net weight of one kg.
56	_	25.16	Granite, porphyry, basalt, sand stone and other monumental and building stone, including such sto-				
							CHAPTER 38
			ne not further worked than roug- hly split, roughly squared or squa- red by sawing.	66 67	_	36.01 36.02	Propellent powder Prepared explosives, other than propellent powders
57	-	28.01	CHAPTER 28 Halogens (fluorine, chlorine, bro- mine and iodine) : a) Chlorine	68	_	36.04	Safety fuses, detonating fuses, per- cussion and detonating fuses, per- cussion and detonating caps, igni- ters detonators.
58	-	of 32.13	CHAPTER 32 Writing ink, printing ink and other inks: a) Ordinary writing and drawing inks and Printing ink.	69	_	36.05	Pyrotechnic articles (for example, fireworks, railway foo signals am- orces, rain rockets): a) Fireworks for entertainment and celebrations d) Other
			CHAPTER 33	70	_	36.06	Matches (excluding Bengal mat-
59	_	33.06	Perfumery, cosmetics and toilet preparations, aqueous distillated and aqueous solutions of essential oils, including such products sul- table for medical use: a) Prepared for retail sale	71		Of	ches) The headings 39.01/d, 39.02/d, 39.03/d, 39.05/d, 39.06/d. Plates, sheets, strip, film and foil (whether or not printed or otherwise surface-worked) and square or rectangular made up articles
60	_	34.01	CHAPTER 34 Soap, organic surface-active products and preparations for usa as soap, in the form of bars, cakes or		:		cut thereof: 1 — Wall and floor coverings, and floor flags
61	-	34.02	soup, in the source of moulded pieces or shapes, whether or not combined with soap. Organic surface active agents, surface active preparations and washing preparations, whether or not containing soap: 1 — Put up for retail sale	72	_	39.07	\$ — Formates and the like Articles of materials of the kinds described in headings Nos. 39.01 to 39.05: a) Articles for lighting, and arti- cles for chandeliers and lamps industry industry 14) Other

73	-		CHAPTER 41 The whole Chapter (Raw hides and skins (Except: Heading 41.01) Raw hides and skins (fresh, salted, dried, nickled or ilmed), whether or	77		43.04	Artificial fur and articles made thereof: b) Articles made thereof.
			not split, including sheep-skins in the wool.	78	_	44.11	CHAPTER 44 Fibre building board of wood or other vegetable material, whether
74	~	42.01	CHAPTER 42 Saddlery and harness, of any ma- terial (for example : saddles, harn-				or not bonded with natural or arti- ficial resins or with other organic binders:
76	_	42.02	ess, collars, traces, knee-pads and boots), for any kind of animals. Travel goods (for example : trunks				 a) Covered with melamine, plas- tic, natural or artificial resin or coloured
			sult cases, hat boxes, travelling bags, rucksecks), shopping bags, handbags, satchels, wallets, purses, tollet-cases, tool-cases, tobacco po-	79	_	44.21	Complete wooden packing cases, boxes, drums and crates and simi- lar packings.
			uches, sheaths, cases, boxes for uches, sheaths, cases, boxes (for example : for arms, musical instru- ments, bluoculars, jewellery, bot- ties, collars, footwear, brushes) and similar containers of leather or	80	-	44.23	Builders, carpentry and joinery (including prefabricated and sec- tional buildings and assembled par- quet flooring panels)
			composition leather, of vulcanised fibre, of artificial plastic cheeting, of paperboard or of textile fabric.	81 82	_	44.24 44.25	Household utensils of wood Wooden tools, tool bodies, tool handles, broom and brush bodies
76	~	43.03	CHAPTER 43 Articles of furskin				and handles, boot and shoe lasts and trees, of wood.

83		44.27	Standard large, table larger and other lightling fittings, of wood, es- ticles of furniture of wood, caskets cigarette boxes, trays, fruit bowels ornaments and other fancy artic- les, of wood, cases for cuttery, for drawing instruments or for wiol- wood, articles of wood for personal use or adornment, of a kind nor- mally carried in the pocket, in the handbag or on the person, parts of with the exception of furniture fail-	91	~	49.11	CHAPTEN 40 CHEP shirted matter, including printed pictures and photographs: 3 For propaganda and advertising: 3 — Advertising photos and posters b) Chep to the control of
84	-	44.28	ling within Chapter 84. Other articles of wood	92	-	50.09	Woven fabric of silk, of noil or other waste silk : b) Other
85	_	48.11	CHAPTER 48 Wall-paper and lincrusta, window transparencies of paper: a) Wall-paper and lincrusta	93	-	51.04	CHAPTER 51 Woven fabricks of man-made fib- res (continuous), including woven fabrics of monofil or strip of Hea- ding No. 51.01 or 51.02:
86		48.18	Carbon and other copying paper (including duplicator stencils) and transfer paper, cut to size, whe- ther or not put up in boxes:	94	_	52.02	 Other (Except : woven fabrics of polypropolen for moquet- tes factories) Woven fabrics of metal thread or
67	-	48.14	Carbon paper Writing blocks, envelopes, letter cards, plain post-cards, correspon- dance cards, boxes, poushes, wal-				of metallised yarn, of a kind used in article of apparel, as furnishing fabrics or the like : b) Other
			lets and writing compendium, of paper or paperboard, containing only an assortment of paper sta- tionery.	95	-	53.11	CHAPTER 53 Woven fabrics of sheep's or lambs, wool or of fine animal bair.
88	-	48,16	Boxes, bags and other packing con- tainers, of paper or paperboard, box files, letter trays and similar		_	53.12	Woven fabrics of horsehair or of other coarse animal hair, CHAPTER 54
			orticles, of paper or paperboard, of a kind commonly used in offices	97	_	54.05	Woven labrics of flox or ramie
			shops and the like. (Except : That imported for cement factories, and tollet preparations and perfumery	98 88	_	55.07 55.08	Cotton gauze Terry towelling and similar terry fabrics, of cotton.
			factories for packing their produ-	100	-	55.09	Other woven fabrics of cotton CHAPTER 56
89	~	48.18	Registers, exercise books, memo- randum blocks, note books, receipt	101	_	56.07	Woven fabrics of man-made fibres discontinuous or waste). CHAPTER, 57
			books, diaries, blotting pads, bin- ders (loose-leaf or other), file co- vers and other stationery of paper or paperboard, sample and other	102	-	57.11	Woven fabrics of other vegetable textile fibres, woven fabrics of pa- per yarn
			albums and book covers, of paper or paperboard.	103	_	58.01	CHAPTER 58 Carpets, carpeting and rugs, knot-
90	÷	48.21	Other articles of paper pulp, paper or paperboard or cellulose wad- ding: b) Trays, dishes, plates, cups and	104	-	58.02	ted (made up or not). Other carpets, carpeting, rugs, mats and matting and «Kalim», «schumacks» and Karamanies rugs and the like (made up or not.)
			the like c) Handkerchiefs, towels, table napkins, table-cloths, bedshe- ets and other paper linen, and paper undergarments	105	~	58.03	Tapestries, hand-made, of the type Gobelins, Flanders, Aubuson, Bea- uvis and the like, and needle-wor- ked tapestries (for example : petit
			d) Sanitary towels.				point and cross stitch) made in panels and the like.

105	-	58.04	Woven pile fabrics and chenille fabrics (other than terry towelling or similar terry fabrics of cotton falling within heading No. 55.08 and fabrics falling within heading	122	-	Whole Chapte Except 65.06/a	or not lined or trimmed, for sports and protection purposes, including
			No. 58,05).				military and firemens, helmets he-
107	-	59.10	CHAPTER 59 Linoleum and materials prepared on a textile base in a similar manner to linoleum, whether or not cut to shape or of a kind used	123	-	Whole Chapter	ading 65.06/a. Prepared feathers and down and rarticles made of feather or of down, artificial flowers, articles of human hair. CHAPTER 68
			as floor coverings, floor coverings	124	_	68,02	Worked monumental or building
			consisting of coating applied on a			0010=	stone, and articles thereof (inclu-
108	_	60.01	charter 60 Knitted or crocheted fabrics, not		•		ding mosaic cubes), other than go- ods falling within heading No 68.01
100		70.00	elastic nor rubberised.	125	_	68.09	or within Chapter 69. Panels, boards, tiles, blocks and
109	7	60,02	Gloves, mittens and mitts, knitted or crocheted, not elastic nor rub- berised.			00.00	similar articles of vegetable fibre, of wood fibre, of straw, of wood
110	-	88.03	Stockings, under stockings socks, ankle-socks, sockettes and the like knitted or crocheted, not elastic or				shavings or wood waste (including sawdust), agglomerated with ce- ment, plaster or with other mineral binding substances.
111	_	60.04	rubberised. Under garments, knitted or cro-	126	_	68.10	Articles of plastering material
			cheted, not elastic nor rubberised.				 a) Statues, figurines, articles pre-
112		60.05	Outer garments and other articles,				pared for ornamention, furnishing, office use or personal use.
			knitted or crocheted, not elastic nor rubberised.				b) Other.
113	_	60.06	Knitted or crocheted fabric and	127	_	68.11	Articles of cement (including slag
			articles thereof, elastic or rubbe- rised (including elastic knee-caps and elastic stockings :				cement), of concrete or of artificial stone (including granulated marble agglomerated with cement), rein- forced or not.
			a) Knitted or crocheted fabric. c) Other. CHAPTER 61	128	~	68.12	Articles of asbestos-cement, of cel- lulose fibre-cement or the like.
714	_	Whole	Article of apparel and clothing	129	_	89.05	CHAPTER 69 Roofing tiles, chimney-pots, cowls,
		Chapter (Except 61,07,	accessories of textile fabric, other than knitted or crocheted goods (Except : Ties, how ties and cra-	140		00.00	chimney-liners, cornices and other constructional goods, including ar-
		61.11/a	vats, of heading No. 61.07 and	130		69.06	chitectural ornaments,
			sleeve protectors and pockets of heading No. 61.11/a)	100	_	09.00	Pipes, conduits and guttering (in- cluding angles, bends and similar fillings).
115		62.01	CHAPTER 62	131		O£ 69.07	Unglazed settes, flags and paving,
116		62.02	Blankets and travelling rugs. Bed linen, table linen, toilet linen				hearth and wall tiles, (Except : Ceramic 8 mm. or more)
			and kitchen linen, curtains and other furnishing articles.	132		Of 69.08	Glazed setts, flags and paving,
117	_	62.03	Sacks and bags, of a kind used for				hearth and wall tiles, (Except :
118	_	62.04	the packing of goods. Tarpaulins, calls, awnings, sunbl-	133		69 10	Ceramic 8 mm. or more. Sinks, wash basins, bidets, water
119	_	62,05	inds, tents and camping goods, Other made up textile articles (in-				closet pans, urinals, baths and like sanitary fixtures.
***		UM, DU	cluding dress patterns) :	134	-	69.11	Tableware and other articles of a kind commonly used for domestic
			b) Oules.				or toilet purposes, of porcelain or
			CHAPTER 63			40.40	china.
120	-	Whole Chapter	Old clothing and other textile articles, rags. CHAPTER 64	135	_	69.12	Tableware and other articles of a kind commonly used for domestic or toilet purposes, of other kinds
121	-	Whole	Pootwear, gaiters and the like,				of pottery.
		Chapter Except	parts of such articles (Except : That imported for industrial secu-	136	_	69.13	Statuttes and other ornaments, and articles of personal adornment, ar-
		64.01/a, 64.02/a	rity and vocational protection. 64.01/a, 64.02/a,	137		69.14	ticles of furniture. Other articles of ceramic materials

138	_	Of 70.09	CHAPTER 70 Glass mirrors (including rear-view mirrors) unframed or backed (Ex-				(Except : The parts and accessories imported by the factories licensed for industrialisation and within the
139	_	70.10	copt: that for vehicles). Carboys, bottles, jars, pois, tubuler containers and similar containers, of glass of a kind commonly used for the conveyance or packing of goods, stoppers and other closures of glass: a) Other (Except: that for perfumery packing for licensed factories)	148	_	73.38	limit of its production capacity). Articles of a kind commonly used for domestic purposes, sanitary ware for indoor use and parts of such articles and ware, of iron or steel, iron or steel wool, pot sources and scouring and polishing pads, gloves and the like, of iron or steel. (Except: Bathing-tubs, of cast iron and kitchen-bashs of
140	_	70.13	Glassware (other than articles fal- ling in heading No. 70.19) of a kind commonly used for table, kitchen, toilet or office purposes, for indoor decoration, or for simi-	149	_	74.17	stainless steel). CHAPTER 74 Cooking and heating apparatus of a kind used for domestic purposes,
141	-	70.14	lar uses. Illuminating glassware, signalling glassware and optical elements of glass, not optically worked nor of optical glass: a) Illuminating glassware and articles of lamps and chandel-	160	-	74.18	not electrically operated, and parts thereof, of copper. Other articles of a kind commonly used for domestic purposes, sani- tary ware for indoor use, and parts of such articles and ware, of cop- per.
142	_	70.21	liers industry. Other articles of glass: b) Other.	151	-	74.19	Other articles of copper : c) Other
			CHAPTER 78	152	-	76.02	CHAPTER 76 Wrought bars, rods, angles, shapes and sections, of aluminium; alu- minium wire.
143	_	73.21	Structures and parts of structures, (for example : hangars and other buildings, bridges and bridge-sec- tions, lock-gates, towers, latice ma-	200	-	76.03	Wrought Plates, sheets and strip, of aluminium, of a thickness excee- ding 0.20 mm.
			sts, roofis, roofing framework, door and window frames, shutters, balu- strades, pillars and columns), of fron or steel, plates, strip, rods, angles, shapes, sections, tubes and the like, prepared for use in struc- tures, of fron or sited.	154	-	76.08	Structures and parts of structures, (for example : hangars and other buildings, bridges and bridge-sec- tions, towers, lattice, masts, roots, roofingworks, door and window frames, balustrades, pillars and columns, of aluminium, pintes, rods
144	-	73.22	Reservoires, tanks, vasts and simi- lar containers, for any material	155		76.15	angles, shapes, sections, tubes and the like, prepared for use in struc- tures, of abundanum,
			(other than compressed or lique- fied gas), of iron or steel, of a capacity exceeding 300 1, whether or not lined or heat-insulated, but not fitted with mechanical or ther- mal equipment.	100	_	36.13	Articles of a kind commonly, used for domestic purposes, sanitary ware for indoor use, and parts of such articles, of aluminium. CHAPTER 79
145	-	78.24	Containers, of iron or steel, for compressed or liquified gas :	156		79.08	Wrought plates, sheets & strip, of zinc, zinc foil, zinc powder and fla- kes. (Except.: That imported by
146	-	73.29	a) Capacity upto 100 ltr. Chain and parts thereof, of iron or steel				the Military Production Compa- nies).
147	.	73.36	b) Other. Stoves (including stoves with substidiary boilers for central heating), ranges, cookers, grates, fires and other space heaters, gas-rings, plate warmers with grates or other heating elements, and similar equipment, of a kind used for domestic	157	-	82.09	CHAPTER 82 Kinves with cutting blades, serrated or not (including Pruning knives), other than knives falling within heading No. 82.06, and blades the- refor: b) Other.
			purposes, not electrically operated, and parts thereof, of iron steel	158	- ,	82,11	Razors and razor blades (including

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT. 1989

ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU

			razor blade blanks, whether or not in strips: c) Safety razor blades: 1 — Finished blades.	167	-	84.15	equipment (electrical and other) : b) Refrigerators and refrigerating
159	_	82.14	Spoons, forks, fish-eaters, butter- knives, ladles and similar kitchen or tableware.				equipment: 1 — Refrigerators, freezers & refrigerating equipment of household type.
			CHAPTER 83				 Insulated containers, pre- pared for transport of
160	_	83.04	Filing cabinets, rocks, sorting box- es, Paper trays, paper resident similar office equipment, of base metal other than office furniture falling within heading No. 94.03, (Except: Office furniture included in heading No. 94.03.				foodstuff and perishable goods, and equipped with refrigerating unit or de's signed to be litted there- with, whether inside or outside. 5 Air cooling equipment consisting of separate units and containing fan
161	_	83.05	Statuettes and other ornaments of a kind used in-doors, of base me- tal, photograph, picture and similar frames, of base metal, mirrors of base metal.				or blower with motor a elements for changing humidity.
162	_	83.07	Lamps and lighting fittings, of base metal, and parts thereof, of base metal: a) Electrically operated: 2 — Other b) Non-electrical:				 (Except : Equipment and spare parts imported for the licensed factories for industrialization & within their production capa- city).
163	<u>-</u>	83.14	2 — Other Sign-plates, name-plates, numbers, letters and other signs, of base metal.	168	_	B4.17	Machinery, plant and similar labora- tory equipment, whether or not electrically heated, for the treat- ment of materials by a process involving a change of temperature such as heating, cooking, roasting.
164	-	84.01	Steam and other vapour genera- ting boilers (excluding central heating hot water boilers copable also of producing low pressure steam), super heated water boilers:				distilling, rectifying, sterilising, pasteurising, steaming, drying, evaporating, vapourising or cooling not being machinery or plant of a dind used for domestic purposes, instantaneous or storage water heaters, non-electrical:
165	-	B4.06	a) Upto 12 Tons/h of steam. Internal combustion piston engines: c) Diesel engines: 1 — Upto 125 H.				a) Non-electrical water heaters, parts and detached parts thereof
. 165		B4.10	Of G) Engine blocks, whether for cylinders or for cranks or both. Pumps (including motor pumps				(Except : Parts and detached parts imported for the licensed factories for industry and within their pro-
. 200		51170	and turbo pumps) for liquids, whe- ther or not fitted with measuring devices, liquid elevators of bucket,				duction capacity) CHAPTER 85
			certices, inquite revalors to indicest, chairs, screw, band and similar kinds: 1) Other pumps and liquid elevators: 2 — Pumps with diesel engines upto 125 H. Of 3 — Other: Pumps with combustion engines upto 125 H.	169	-	85.01	Electrical goods of the following descriptions, generators, conversions and the state of the sta

(215)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU

COMMERCE EXTERIEUR

	b) Motors: Of 1 — Electric motors, three phase, capacity - from % · H upto 25 H		b) Other: 1 — Insulated with varnish or enamelled 2 — Other (Except: Copper wire, insulated with rubber and silicon
	 Transformers: Of 1 — Ror high-tension, from 		CHAPTER 86
	3 upto 22 kv Of 3 — a) Power upto 22 kv b) Current upto 22 kv d) Other: 1 — Balinst from 20 w upto 40 w	277 — 86.0	5 Railway and tramway passenger coaches and luggage vans, hospital coaches, prison coaches, travelling post office coaches and other spe- cial purpose railway coaches
170 85.03	Primary cells and primary batteri- es:	178 — 86.0	Railway and tramway goods vans,
171 85.04	a) Torch, semi-torch and pencil Electric accumulators : a) Accumulators.	210 — 0410	goods wagons and trucks.
172 — 85.06	Electro-mechanical domestic spiniones, with self-contained electric motor: b) Fama (Except: Celling-fama) b) Fama (Except: Celling-fama) (Parts and components of all Andra (Parts and components of all Andra (Parts and Supponents) b) Fama (Parts of the Parts of the	179 — 67.0.	
174 — 85.15	Radiotelegraphic and radiotelepho- nic transmission and reception apparatus, radiobroadcasting and television transmission and recep- tion apparatus (including receivers incorporating sound recorders) &		b) Other: From 20 H. upto 45 H. (Except that Imported by Military production Cos. knocked-down for assembling).
	television cameras, radio naviga- tional aid apparatus, radar appara- tus and radio remote control appa- ratus:	180 - 87.00	Motor vehicles for the transport of persons, goods or materials (in- cluding sports motors vehicles,
	 Radio-broadcast receivers, te- levision receivers, radio remote control apparatus, for domes- tic use, for motor vehicles and 	181 87.04	Chassis fitted with engines, for the motor vehicles falling within hea- dings No. 87.01, 87.02 or 87.03
	the like : (Except : The com- ponents and parts imported by the licensed factories for indu-	182 - 87.00	Bodles (including cabs), for the motor vehicles falling within hea- dings Nos. 87.01, 87.02 or 87.03.
•	strialization, and within their production capacity)	183 87.09	
175 - Of 85.20	Electric filament lamps, of 15 w upto 200 w, (Except : spot lamps)	184 - 87.10	kinds,
176 85,23	Insulated (including enamelled or anodised) electric wire, cable, bars	105 - 87.10	les), not motorised.
	strip and the like (including coxial cable), whether or not fitted with connectors: a) Sheathed or armoured with metals	185 — 87.13 186 — 87.14	
	2 Other		for industrialisation & within their production capacity)

198 __ 93.07 Bombs, grenades, torpedoes, mines, guided weapons and missiles and CHAPTER 89 80.01 Ship, boats and other vessels not falling within any of the following similar munitions of war, and parts thereof, ammunition and parts thereof, including cartridge wads, headings of this chapter : Yachts, boats and other yeslead shot prepared for ammunisels for pleasure or sports. c) Other tion : 168 ---89.02 Vessels specially designed for tob) Other : wing (tugs) or pushing other ves-(Except : That imported by the Departments of the Mini-89.05 Ploating structures other than vessels (for example, coffer-dams, lanstry of Military Production) ding stages, buoys and beacons). CHAPTER 94 CHAPTER 90 199 ---94.01 Chairs and other seats (other than 190 -90.26 those falling within heading No. 94.02), whether or not convertible Gas, liquid and electricity supply or production meters, calibrating meters therefor : into beds, and parts thereof. Of b) Water meter from 1/2 upto 200 ---94.03 3/4 inch. Other furniture and parts thereof. Of c) Electricity meters, one phase Mattress supports, articles of bed-ding or similar furnishing fitted with springs or stuffed or inter-nally fitted with any material or 201 oa na from 10 upto 40 Amp. CHAPTER 92 92.06 Percussion musical instruments of expanded, foarn or sponge rub-(for example drums, xylophones. ber or expanded, foam or sponge cymbals, castanets) artificial plastic material, whether or not covered (for example : mattresses, quilts, eider-downs, cush-Musical instruments not falling 192 -92.08 within any other heading of this ions, pouffes and pillows). chapter (for example : fair-ground organs, mechanical street organs, musical boxes, musical saws), me-chanical singing birds, decoy calls and effects of all kinds, mouth-CHAPTER 96 202 -96.01 Brooms and brushes, consisting of twigs or other vegetable materials merely bound together and not blown sound signalling instruments mounted in a head (for example : (for example : whistles and boatswains, pipes) :
a) Musical boxes and mechanical besoms and whisks), with or with-out handles, other brooms and brusinging birds.
Of b) Non-electrical sound signalshes (including brushes of a kind used as parts of machines), pre-pared knots and tufts for broom or ling apparatus. brush making, paint rollers, sque-egees (other than roller squeegees) 108 -R2 11 Gramaphones, dictating machines and other sound recorders or repand mops. (Except : Machine bru-shes, 96.01/b/4) roducers, including record-players and tape decis, with or without sound-heads, television image and CHAPTER 97 sound recorders or reproducers 203 — 97.02 Dolls : a) For decoration CHAPTER 93 204 ---97.04 Equipment for parlour, table and funfair games for adults or children (including billiard tables and 93.01 Side arms (for example : swords, cutlasses and bayonets) and paris pintables and tabletennis requisithereof and scabbards therefor. Machines for games of skill or chance used in public places 195 - Of 93.04 Sporting and target shooting guns or carbines. Of c) Playing cards. 198 - Of 93.05 Guns, rifles, carbibes, pistols ope-CHAPTER 98
Fountain pens, stylograph pens and pencils (including ball point pans and pencils) and other pens, rated by compressed air, gas or spring, Parts and accessories for hunting 205 ---98.03 107 - Of 93.06

penholders, pencil-holders and si-

milar holders, propelling pencils

and sport guns or carbines, inclu-ding gun barrel blanks, made up

or not

(217) - الدلبل المصرى لمتبروعات الخدمات والصناعة والتجارة الخارجية ١٩٨٩

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

		and sliding pencils, parts and fit- tings thereof, other than those fal-	
		ling within heading No. 98.04 or	
		98.05 -	
.06 —	98.05	b) Ball point pens of plastic Pencils (other than pencils of hea-	
	20,00	ding No. 98.03), pencil leads, slate	
		pencils, crayons and pastels, dra-	
		wing charcoals and writing and drawing chalks, tallors billiards	
		chalks,	
	Of.	Lead pencil Colour-pencils for drawing.	
		writing and drawing chalk	
207	98.16	Tailors, dummies and other lay figures, auromata and other ani-	
		mated display of a kind used for	
		shop window dressing.	
		CHAPTER 99	
208	99.01	Pointings, drawings and pastels,	
		executed entirely by hand, (other than industrial drawings falling	
		within heading No. 49.06 and other	
		than hand-painted or hand decora- ted manufactured articles).	
209	99.02	Original engravings, prints and	
	00.00	lithographs.	
10	99,03	Original sculptures and statuary, in any material.	,

List of commodities prohibited to be imported added by decision No237/1987

Commodity	Customs Heading
tarches	11.08/b
ypsum, industrial	38.19/b
icel pipes, of diameter, starting from 1/2 in. upto	Of 73.18
1/4 in., and of thickness less than 4 mm.	
teel pipes of diameter, starting from 11/2 in upto 4 in.,	
nd of thickness less than 8 mm.	
teel pipes, of diameter, starting from 4 in. upto 10 in., nd of thickness less than 10 mm.	
iteel pipes, of dismeter, starting from 10 in. and of	
hickness less than 13 mm.	
iteel pipe fittings, of diameter starting from 1/2 in.	Of 73.20
pto 4 in.	are count
Electric switch-base, of iron or steel .	Of 73.40/c
Sectric switch-plate, of aluminium.	Of 76.16/e
luminium handles for doors and windows, and hinges	Of 83.02
or doors and windows.	
ens and blowers for ventilation by changing tempera-	Of 84.11/c
ure humidity for conditioning machines, (Except :	
voduction components for factories }	
hir conditioning machines, self contained, comprising	Of 84.12
motor driven fan and elements for changing the tem-	
erature and humidity of air (Except : production	
omponents for factories).	Of 84.40/a
Machinery for washing and drying, of household type	O1 02.20/B
Except : Production components for factories). Electric heaters and electric space heaters, of house-	Of 85.12/b
electric heaters and electric space heaters, of thouse- told type, (Except : Production components for fac-	01 00.12/0
ories).	
ories). Drip-valve, of varied sizes and specifications.	Of 84.61

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE
COMPANIES IN EGYPT

ANNUAIRE ÉGYPTIEN DES ENTREPRISES DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTÉRIEUR

1989

Supplements and Up-to-date leaflets

If you are not a subscriber to the Directory of Service, Industrial and Foreign Trade Companies in Egypt and you wish to receive your free copy of the supplements and up-to-date leaflets that will be published by ITTCO in1989 kindly fill in and return the coupon below to:

ITCCO, 22 El Gaber Street, Auberge, GIZA, CAIRO, Egypt

Suppléments et mises à lour

SI vous n'étes pas abonné à l'Annuaire Égyplein des Entreprises dos Services, de l'Industrie et du Commerce Extérieur, et vous désirez reçevoir gratuitiement les suppléments et les mises à jour qui seront publiés par ITCCO en1989 nous vous prions de remplir le bon cl-après et de le retourner à:

ITCCO, 22 El Gaber Street, Auberge, GIZA, LE CAIRE, Egypte

BON DE COL	MMANDE / ORDER FORM	
COUPON FOR SI	UPPLEMENTS / BON POUR SUPPLÉMENTS	
NAME / NOM:,		
COMPANY / SOCIÉTÉ	4	
ADDRESS / ADRESSE	3:	

السلع المسموح استيرادها

قراد وزاری رقم ۲۶۱ لستة ۱۹۸۷

الحهات المعنية الموضحة قرين كل منها ، هل أنه بالنسبةالسلع الموضحة رين كل منها «ضرورة الحصول على وافقة من ناحبة الكنية والأسعار» تصدر الموافقة النهائية من قطاع التجاوة الخلاصة

أمادة ٧ – فترم كافة إلمهات المشجة للسلم الموضحة بالكشف المرفق بهسأة القرار بإخفار قطاع إصلارة الخارجية برزارة. الافتصاد والتجارة الخارجية بهيان نصف ستوى مع كمية الإنتاج ركمية العزون دو إصافعات الإنتاج رمسر إسبح الحمل ، وإن حالة صدم الإخطارة من مد التمامة الخاص حشر من الشهر التال مجرز أن يوافق قطاع التجارة الخلوجية في استيادة للسلم المشار إليا .

مَّادَة ٣ -- يُلنى المَرْقَق رقم (٥) الملحق بالقرأر الوزارى رقم ١٠٣٣ لسنة ١٩٧٨ كما يانني كل حكم غِالف أو يتمارض,مع أحكام هذا القرار ٤

مادة £ ... يَكْشَرُ هَذَا الْغَرَارُ بِالرَّقَائِمُ الْمَصْرِيَّةَ ، ويَعْمَلُ به من تاريخ نشره ما مدر ل-۱۹۸۷/۰/۲۰

د . يسرى على مصطفى

بعديل بعني أحكام القرار الوزاري رقم ١٠٣٦ لسنة ١٩٧٨ وزير الاقتصاد والتجارة الحارجية

بد الاطلاع على القانون وتم ١٣٧ فسنة ١٩٧٤ ببعض الأحكام الخاصة بالاستياد التعديد والتاق

وعلى القانون رقم ٣ع لسنة !١٩٧٤ بإصدار نظام استيار المسأل العربي والأجني والمناطق الحرة ولاتحته النفيذية ؟

ومل الفائون رقم ۱۸ السنة ۱۹۷۵ شأن الإحتياد والتصدير ؟ ومل الفائون رقم ۲۲ السنة ۱۹۸۷ في شأن مجل المستوردين ولائحت التغييدية ؟ وعل الفرار الوزاري رقم ۱۰۳۹ لسنة ۱۹۷۸ في شأن الفرار الموحد الائحة التنفيذية

لغانون الاستياد والتصدير } وعل الفرارين الوزارين رقمي ٢٤٤ لسنة ١٩٨٥ و ٣٣٣ لسنة ١٩٨٦ بتمديل بعض أحكام الفراو الوزاري وقم ٣٣- 1 لسنة ١٩٧٨ ﴾

: 37-5

مادة ١ - يسمح بامتيراد الساع المبينة بالكشف المراق بهذا الفرار بعد موافقة

كشف بالسلع المسموح باستيرادها بموافقة الجهات الممنية والموضحة قوين كل مها

ملإحظات	الجهة المنية	البند الجمرك	الصنــف	وقم سلسل
مواصفات کیات	وزارة البترول وزارة الإنتاج الحربي	-/11/At	منظمات أنابيب البوتاجاز	١
مواصفات	وزارة الداخلية	۱۹۲۲ أب. من البند ۱۵/۱۹	أجهزة إطفاء الحريق ومعداتها ومستازماتها وخراطيم الحريق	۲
»	مصلحة دمغ المصوفات والمواذين	ما يرد ببنود الفصل ٧١.	السبائك والممادن الثينة والمسكوكات والمصوفات والأحجار الكريمترالمشغولات بأنواعها	٣
»	مصلحة دمغ المصوغات	من البند ٢٠/٨٤	أجهزة وأدوات الوزن بكافة أنواعها	٤
»	والموازين مصاحبة دمنغ المسوغات والموازين	من الْبِند ـ ١٥/٩٠	موازين حساسة	

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

ملاحظات	إلحة المنية	البند الحمرك	المبنف	وق سلسال
مواصفات	وزارة الزراعة	١/٥ وينود الفصل ٢٣	الكتاكيت وعلف الدواجن	4
3	وزارة الصحة	ما يرد بالبند ٣/٣٠	الادرية والكياويات الصيدلية ومستلزماتها	V
		ما يرد بالبنود		
		ellente e 1/2/201/11/10		
	ļ	۷۲/۲۲ ، ۱۹/۲۸ ، وما يرد		
		بېنۇد القصول ۲۸ ، ۲۹ ، ۳۰		
9	وزارة المناعة	من بنود القصل ٣٩	أفرخ بلاستيك اسفئجي	^
D	هيئة القطاع العام للصناعات	من بند ۲ اه	شحوم صناعية وحيوانية الدباغة فيما عسدا	١ ١
	البلائية .	رمن بنود الفصل ۱۵	الأصناف اللازمة لصناعة الصابون والمسل وما ورد بقائمة السلع المحظور استيرادها	
			بالقرار الوزاري ٣٣٣ لسنة ١٩٨٦	
и	وزارة الإراعة	ما يرد ببنود القمل الأول	حيوانات حية وطيور ذات سلالات ممتازة للتناسل والتربية فقط	١.
y)	و زارة الزراعة	من البند ١/١ ومن بنود القصول	تقاوى النايضر والفاكهة والزهور والبقول	١,,
		السابع والتاسخ والعاشر والثاتى عشر	والنباتات الطبية والمطرية	
مواصفات	وزارة النقل البحرى ووزارة الداخلية	من بنود الفصل ٨٩	سفن ومراكب الصيد المستمملة	۱۲
	الحمية المصرية لهواة طوابع البريد	من البند ١٩٩٩	طوابع البريد الستمملة	۱۳
×	وزارة الزراعة(لحنةالمشتريات	من البند ١/٥	الأدوية البيطسرية والأمصال واللقاحات	12
	الستحضرات البطسرية	من البند ۲/۳۰	البيطرية والأعلاف وإضانتها والكتاكيت	
	• والأعلاف)	من البند ١٢/٣٠ أ	الحية والطيور الحية وطيور الزينة وأسماك	
	وزارة الصحة (كل في مجال	من مود القصول ۲۲	الاينة	
	اختصاصه)	من سند الفصل الأول من البند ١١/٣ أ.		
	: وزارة الزراعة	من البند ۱/۱۵ من البند ۱/۱۵		l
,	وراره الرات يــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	من البند ۱/۹ من البند ۲/۹	دجاج بياض	10
	يم الاحراد بالم النارك المصر بة لتعبشة وتوزيع السلم النذائية	111 4410	الشای السایب	17

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

<i>دا</i> لاحظات 	الجهة المعنية	اليند الجمرك	المستنب	ر ز ساسل
مواصفات	۱ احياجات المصاني الحلية المستودة بمرقبا أو من طريق الشركات التجارية وقال الحاقيا الإنتاجية وقال الحاقاء الخام الخام الخام الخام الخام الخام الداخلية الداخلية الداخلية الداخلية الداخلية الداخلية الداخلية الداخلية الداخلية الداخلية الداخلية الداخلية المداخلية الم	من بنود الفصل الساج عشر	الــــکر	1
10	وزارة الزراعة	من البند 1/6/1 /١	بيض التفريخ	14
y)	۱ – وزارة الصحة ۲ – لحنة استيراد وتسعير الأدرية	من البند ۲/۴۰	أدرية الطب البشرى	11
کیات ومواصفات	۱ — وزارة الإنتاج الحربي ۷ — وزارة الداخليه	من مود الفصل ٩٣ من البند ٢/٩٣ من البند ١٩٩٥ه من البند ١٩٩٣م	الأسلمة والذخائر وبنادق ضغط الهواء مسدسات نارية بنادق وكربينات الصيسد والرماية بضغط الهواء أو الغاز أو بترابض خراطيش الصيد مياً	٧٠
الراجعة	مشيخة الازهر الشريف	من البند ١/٤٩	نسخ الممحف الشريف	71
مواصفات	وزارة البتربل	=/1/44 0 4/44	مادتى البنزول والتواوين	77
,	شركة الجهورية لتجارة الأدوية والكياويات أوالمستلزمات الطبية	اليند - ۱۹/۹	المجسائع (الميكروسكوبات)	77
а	وزارة الدفاع	من بنود الفصل ٩٠ من بنود الفصول ٩٠ ٥ ٨٥	أجهزة الرؤية الليلية النظارة المتمسددة الاستخدامات	45
		من بنود الفصل ٩٠	أجهزة المراقبة والحراسة أجهزة الرؤية الحرارية وأجهزة الليزر	40
کیات وأسعار	قطاع التجارة الخارجية	البند ۸/۱۲	حب البطيخ	77
مواصفات	هيئة الأدوية والكياويات والمبتلزمات الطبية	البند. ۱۹/۹ جومن البند ۱۹/۹ (ب البند - ۱۹/۷	أربطة الجيس الطبي (حيم المقامات) والبلامتر الطبي بالفيار (مقامات الإسماقات الأولية) والبلامتر الطبي البكر	**

ئ ئ	المبتك	البند الجنوي	الجهة المنية	ملاحظات
	الحفن البلاستيك (السرنجات)	البند - ۱۷/۹	شركة الجمهورية لنجارة الأدوية والكياويات والمستلزمات الطبية	مواصفات
h	زيت بدرة الكتان النيء	البند م ۱ (۱۷ إب/۷	وزارة المناعة	کیات
7	السمسم	البند ۱۱/۱۲ع	فطاع التجارة الخارجية بوزارة الاقتصاد والتجارة الخارجية	
۲	عاليل المدسات اللاصقة	ما يرد من البنود ٢/٢٤٤١/٢٤ ١١/٢٨	لحنة الاسترادوالنسمر بوزارة المحة	مواصفات
۲	المسامير والصواميل والورد بأنواعها	ما يرد من بنود الفصل ٧٣	وزارة الإنتاجا لحربى	کیات
۲	ممامير النجيد	ما يرد من بنود الفصل ٧٣	وزارة الإنتاج الحربي	i
۲	البساتم والشنابر والشديزات والبنوز بأنواعها	حسب نوع الحرك بالبند ١٨٤م	وزارة الإنتاج الحربي	
٠, ٣	مضخات ری بدون محرکات	البندين ١٤٠/ ١٠ / د ٢٤١/	وزارة الإنتاج الحربى	,
۲	سبائك كراسى المحاور والحلب والهلالات	من البند ١٨عم/٢٠/ أ	وزارة الإناج الحربي	,
٣	آلات الورش من نخارط ، مثاقيب للمادن ، مقاشط فرايز	البند ٤٥/٨٤	وزارة الإنتاج الحربى	کیات
۲	منشار نجارة	من البند ٤٧/٨٤	وزارة الإنتأج الحربي	ъ
۲	مدات نخابز آلية ونصف آلية لإنتاج الخبز ومكوناتها	من الينود ۲۰ ۲۹/۸۶ والبند ۱۲/۸۶ أ والبند ۲۲/۸۵ پ	وزارة الإنتاج الحربي	
ŧ	عركات تعمل بالبنزين والكيروسين بقنوات حتى ٢٠ حصان	من البند ٩/٨٤	وزارة الإنتاج الجربى	D
٤	محركات كهربالية ثلاليةالأوجه من إ وحتى ٢٥ حصان	ما يرد يالبند ١١/١٥/١٠٠٥	وزارة الإتتاج الحربي	»
٤	عركات كهربائية أحادية الأوجه من 🔒 وحتى 🕆 عصان	ما يرد بالبند ١٨٥٠ إب/٢	وزارة الإنتاج الحرب	. 12.7

الدلل المصرى لمشروعات الخدمات والصناعة والتجارة الخارجية ١٩٨٩

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTÉRIEUR

كيات	وزارة الإنتاج الحريي	البند ۱۹/۲/۱۰/۲	الراديا تيرات ومكوناتها	٤٣
>	وزارة الإنتاج الحربى	البند ١٨٤ م اه	مكابس لامركزية حتى ٢٥٥ طن	££.
3	وزارة الإنتاج الحربى	البند ۱۹۶۶ ۲۰۰۶ ۲۹ ۸۹	معفات زراءية تتضمن عركات ديزلوكيوسين وبنزين	10
D	وزارة الإنتاج الحربي	من بتود الفصل ٧٣	جيع أنواع المسبوكات الحديدية (زهر وصلب)	£7
کیات ومواصفات	وزارة البترول والتروة الممدنية	من البند ۲۸/۱۹/ب	الالكول بغزين مستقيم السلسلة	ŧ٧

وزارة الاقتصاد والتجارة الحارجية قراد وزارى رقم ٢٠٠٠ لسنة ١٩٨٧

وزبر الاقتصاد والتجارة الخارجية

(223)

بعد الاطلاع على الفانون والم ١٣٧ السنة ١٩٧٤ ببعض الأحكام الخاصة بالإستيراد والتصدير والتلد ؛

وعل ألفانون وقر ٢٢ لسنة ١٩٧٤ واصدار قانون استبار المسأل العربي والإجنبي والمناطق المرة ؟

وحل الثانون وتم ١٩٨٨ لسنة ١٩٧٥ في شأن الإستيراد والتصدير ؛

وعل الدرار الوزارى رقم ١٠٣٦ استة ١٩٧٨ ق شأن الدرار الموحد الائمة التنفيذية للغانون رقر ١١٨ لسنة ١٩٧٠ في شأن الاستراد والتصدر ؛

وهل الدار الوزادى رقم ۳۳۳ استة ۱۹۸۹ بتمديل يعنى أحكام الترار الوزارى وقر ۲۰۱۳ لمنة ۱۹۷۸ و

وطن الثرار الوزارى رتم ۲۶۱ استسة ۱۹۸۷ بتمدیل بعض أحكام الدراو الوزارى رقم ۱۰۳۰ استة ۱۹۷۸ ۲

وعلى القرار الوزاري رقر ٥٠٠ اسنة ١٩٨٧ ،

وحل كنبكل من وزير المالية وهذير الداخلية ووكيل أول وزارة الإثاج المربي

قسرر: مندة ١ -- يستبدل يص ماليد "من ١٨٤٤ ح" الوارد بقائمة السلم المطور استيادها المرافقة بالقرار الوازاري وقر ١٣٩٣ لسنة ١٩٨٦ الممثل بالقرار الوزاري وقره ٥٠٠ لسنة ١٩٨٧ المثار اليما التمن الآتي :

ملاحظات	الجهة المنية	البند الجمركي	المبنف	مالل
کیات	رزارةالإنتاج الحربي .	7/AL ú*	حيد أنواع الرسائم والشعابر والسيميزات والهنزو لكانة أنواع الحركات سواما يدار ضها بالبكرة أو الدين أو الكررسين فياعداار سنائي الشي عمر الطائرات ،	YE

مادة ٧ — تشاق السامة الآتية إلى كشف السام المسموح وسيرادها بمرافة الحهات المسنة الموضحة قرن كل منها الملاسي والفراد الوزاري وار ٢٤١ لسنة ١٩٨٧ المشار والمه

1-517		161,00000000000000000000000000000000000	- 1 Gram An Ca O'' 2 - 2	
الاسطات	الجهة الممنية	البند الخوكي	المث	سلسل
مرامنات	وزارة الداخلية	11-19-401/125	ماكينات تصويرالمستندات بالألوان ·	01

طاقة ٣ - ينشر هذا أأنوار بالوقائي المصرية ، ويصل به من تاويخ نشره ما معول:٢٠٢١ /٢٨٦ وز بر الانتصاد والنبارة المارجية

رز پر الاقتصاد والتجارة الحارجية د كثور / يسرى على مصطفى

وزارة الاقتصاد والتجارة الغارجية

قرار وزاری رقم ۳۱ اسنة ۱۹۸۸ رزر الاقتصاد والنجارة الخارجية

بعد الإطلاع طرأاتنانون وتم ٩٥لسنة ،١٩٩٠ في شأن تنظيم السل بالإشماعات المؤينة والوقاية من أخطارها ﴾

وعل القانون وقم ١٣٧ قسنة ١٩٧٤ ف شأن الاستياد والتصدير والشد ؟

وعلى القانون وتم 118 لسنة 1970 في شأن الاستياد والتصدير ؛ وعلى القانون وتم 171 لسنة 1987 في شأن سجل المستوردين ؛

وهل القانون وتم ٢٧١ انساء ١٩٨٢ ل تنان سجل انستوردين ؛ وعلى قوار وزير التجارة والم ١٩٠٠ السنة ١٩٧٨ بشأن الدرار الموحد الائمة التنفيذية قانون الإستمار والتصدر ؛

وعل أرار وزير إلانتمباد والنجارة المارجية رام ٢٤١ لسنة ١٩٨٧ بتمايل بعمل احكام القرار الوزاري وتم ٣٩٠١ لسنة ١٩٧٨ ع

وی معلود افرار افرادی رقم ۵۰۰ است ۱۹۸۷ ؛ رحل افرار افراز افرازی رقم ۵۰۰ استهٔ ۱۹۸۷ ؛ رحل افراز افرازی رقم ۵۰۰ استهٔ ۱۹۸۷ ؛

وبتاء على ما هرمته وكيل أول الدوارة المشرف عل قطاع التجارة الخارجية ،

مادة ، - يضاى إلى السلم التي تستورد بعد الحصول على موافقة الجهات المستهة المبينة بالكشف المرفق بالقراوالوزارى وتم ٢٤٧ فسنة ١٩٨٧ المشار إليه ، الاصناف الآية :

الاحقال	ا إلية المنية	البند الجركي	البث	٢
کیات راسان	وزارة المحة (المكتب التنفيذي تشنون الرةبة من أخطار. اندرض	من ۲۰ / ۲۰ من ۱۸(۹ه(۱)	مصادر نشمة ومنفقة : (أ) أجهزة الأشمة السيانية (ب) المعجل التورى	ФΥ
	الإِشْعَاعَاتُ الْلَّرْبِيَّةُ ﴾ .	من ۲۸ ۵۰	(ج)النظائر الشعة الملانة	
کیات راستان	عبدة الطاقة القرية	من ١٨٤٥ (أ)	مصادر مشعة وانتوسة : (أ) المفاعــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	97
		من ۲۸/۰۰	(ب) النظائرالمشمة المفتوحة	

ماهة ٢ - يلشر هذا الفرارق الوقائع المصرية ، وحمل بعن تاريخ نشره بنا

19AA/1/1ADIL

وزیرالانتصاد والنجارة الخارجیة د · یسری علی مصطفی

وزارة الاقتصاد والتجارة الخارجية

قرار وزاری رقم ۲۵ لسنة ۱۹۸۸ وزیر الاقتصاد والتجارة الخارجیة

بعد الإطلاع على القانون رقم ١٣٧ أسنة ١٩٧٤ بيمص الأحكام الخ**اصة بالاستيراد** والتصدر والنقد ع

وعلى القانون وقم 118 لسنة عام 1 في شأن الاستبداء والتصدير ٤

وحل قرار وذرالتجارة ولم ٢٠٩٠ اسنة ١٩٧٨ إشان الفرار الموسد الأنمة التغييدية لقانون الاستراد والتصدر إ

وهل قرآدوزر الاقتصاد والتجارة الخارجية وقم ٢٤١٤ لسنة ١٩٨٧ بتعديل بمضى أحكام القوار الرزاري وقم ٢٠٩٥ لسنة ١٩٧٨ ،

وعل الفرار الرزارى رقم . . ه اسنة ١٩٨٧) وعل الفرار الوزارى رقر . . . اسنة ١٩٨٧)

وعل الفواد الوذارى رقم ٣١ لسنة ١٩٨٨ ۽

وعلَ كتاب السيد المهندُس إوزير السناعة الماريح ١٥٥، ١٩٨٧/١ ؟ وبناء على ناهرشه وكيل أول الوزارة المشرف على قطاع العبارة الخارجية ؟

فسرر : مادة ١ ــ يسان إر السلع التي نستورد بعد الحصول عل موافقة الملهات المعدة المبينة بالكشامار في الدرافلوزاري رور ١٩٨٤ المنار إليه، الإصافي الآتية ؛

	ملاحظات	الجهة المنية	البث الجرك	المنث	٢
-	سجيات وأسعاو	وزارة الصامة	1/MAT		05
	مواصفات	(مصلحة الرقابة الصناعية)		كالون لطش ملتدر	
	إياسة	هيئة التوحيد القيامي	l i	كالون داخل أمطامة هادة	
				كالون داخل أمطامة ماندو	
_				كالون داخل أسطامة حام	

طفة ۲ سے ينشر هذا الدرار في الوقائع المصرية ، ويصعل به من تاريخ نشره ما تحريا في ۱۹۸۶/۱۶۰۰ در پيسري علي مصطفى در پيسري علي مصطفى

قراد وذاوی رقم ۱۹۸۸ لسنهٔ ۱۹۸۸

بتعديل بعض أحكام الفرار الوزارى رقم ٣٤٩ لسنة ١٩٨٧ المعلل القرار الوزارى رقم ٣٦- 1 لسنة ١٩٧٨

وزبر الاقتصاد والتجارة الخارجية

بعد الاطلاع على الثانون وقم ١٩٧٧ لسنة ١٩٧٤ بيعص الأحكام الملحة بالاستراد والتصدر والنفاء ؟

وهل ألقائون وتم ۱۹۸۸ لسنة ۱۹۷۵ ق خان الاستراه واتصدير ؛ وهل قراروزير التجارة دتم ۱۹۲۹ لسنة ۱۹۷۸ بشأن للترار الموحد للائمة الشفيارية لفانون الاستراد والتصدر ؛

وعل الدرار الوزاري واثم ٢٤١ أسنة ١٩٨٧ يتمانيال بعض أحكام الدرار الوزاري رقر ١٠٧٥ لسنة ١٩٧٨ ع

ومل اقترار الرزارى وقر ٥٠٠ قسنة ١٩٨٧ ۽

وعل الترار الرزاري ولم ٢٠٠٠ لسنة ١٩٨٧ ع

ومَنْ النواو الوزاوى دئم ٣١ لسنة ١٩٧٨ ؟

وعلى القرار الوزاري رقم ه٦ لسطة ١٩٨٨ ،

(225) - الرليل المصرى لمصروعات الخدمات والصناعة والنجارة الخارمية ١٩٨٩

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989 ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES BERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

> وطل کتاب وزیر الصناعة ولم ۱۹۳۶ و ۱ بناویخ ۱۹۸۲/و۲۳ ، و کتب معامدة الرقابة الصناعیة ولم ۱۸۸۱ (د بناویخ ۱۹۸۰/۱۵۱۸ و

وعل مذكرة وكيل أمول الوزارة المشرف عل قطاع التجارة الخارجية الثورغة ١٩٨٧/١٢ ع

ويناه على ما عرضه وكيل أول الوزارة وليس تعناع الأنشطة الرئاب ،

مادة 1 - يضاف إلى السلم التي تستورد بعد الحصول عل موافلة الحميات المدنية المبينة بالكشف المرتق بالقرار الوزارى وتم 21 السنة 1949 المثار اليمالأممان الآمية

ملاحظات	إبلها المتية	البند الجاركي	linit	سلىل
كيات وأسدار ومواصفات قياب	وزارة السنادة دصلمة الرفساية المنامية وهبيئة السوميد القاس	Y~ 1A AE	مراضمات ومثنيات المركات الانتجارية أو ذات الإحتراق الداخل(غلاتر)	**

مادة ٧ مـ بائرم المشج الهل الملائر بتقدم الباتات الآنية لكل من مصلحة الرقاية الصناعية وقطاع التجارة الخارجية ؛

(١) يان الخزرن وبرنام الإكاج النبرى والسنوى .

 (٢) بهان مفاصات الفزون و إنتاج الشركة والمدادل لمسا من إنتاج الشركات الدالمية المتطلق .

(٣) أن تكون أصار أسيخال أن ١٥, إن تكنة الاستراد من الدولفرية. مادة ٣ – يازم مستورة الفلار صند تقدم طلب الاستراد يقدم اللات مراك. لمصفحة الإلما المستاجية تم واصفط استاها بالمستحر والمراكات إلى مسادمة الماران ؟ أما الحالة المدار إلى المستورة الفلام إلى صفحة الجمارات عند الاقدراج من الفلار.

مادة إ سيلتم هذا الدولو في الرقائع المعربة ، ويسل به من تاريخ بشر ، ما معرفي ١١٨٨/٤/٢٢

رزيرالاقتماد والتجارة الخارجية دكتور / يسرى على مصطفى

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT

ANNUAIRE ÉGYPTIEN DES ENTREPRISES DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTÉRIEUR

1989

Supplements and Up-to-date leaflets

If you are not a subscriber to the Directory of Service, Industrial and Foreign Trade Companies in Egypt and you wish to receive your free copy of the supplements and up-to-date leaflets that will be published by ITTCO in 1989kindly fill in and return the coupon below to:

ITCCO, 22 El Gaber Street, Auberge, GIZA, CAIRO, Egypt

Suppléments et mises à jour

SI vous n'étes pas abonné à l'Annuaire Egyptien des Entreprises des Services, de l'industrie et du Commerce Extérieur, et vous édètrez reçevoir gratuitement les suppléments et les mises à jour qui secont publiés par l'TCCO en1009 nous vous prions de remplir le bon cl-après et de le retourner à:

ITCCO, 22 El Gaber Street, Auberge, GIZA, LE CAIRE, Egypte

BON DE CO	OMMANDE / ORDER FORM
COUPON FOR	SUPPLEMENTS / BON POUR SUPPLÉMENTS
NAME / NOM:	
COMPANY / SOCIÉ	re:
ADPRESS / ADRES	SE:

الزليل المصرى كمشروعات الخدمات والصناعة والتجارة الخارجية ١٩٨٩

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

IMPORT REGULATIONS 1987

COMMODITIES TO BE IMPORTED AFTER THE APPROVAL OF THE CONCERNED AUTHORITIES

Decision No 241/1987

DECIDED

ARTICLE 1.

The commodities specified in the list attached to this Decision, shall be permitted to be imported affer the approval of the concerned authorities indicated against each of them, however as for the commodities infront of which it is specified o Obtaining the approval, regarding quality and prices, is a must w, the final approval shall be issued by the Foreign Trade Sector

Article 2: All bodies producing the commodities included in the list attached to this Decision, shall be bound to notify the Foreign Trade Sector of the Ministry of Foreign Trade, with a semiannually statement for the production-quantity, stock-quantity, production specifiDecision No. 1836 / 1878, shall be abolished; and also shall be abolished, any provision contrary or contradicting with the provisions of this Decision.

ARTICLE 4:

(227)

This Decision shall be published in the « Egyptian ication and local sale-price; and in case of failure to notify within a date not later than the fifteenth of the next month, the Foreign Trade Sector may approve the importation of the commodities referred to.

ANTICLE 3:

ARTICLE 3:
The Enclosure (5) attached to the Ministerial

Wakasi », and comes in force as from the date of its publication.

Issued On 20 / 5 / 1987.

Minister of Economy and Foreign Trade

Dr. Yousry Aly Mostafa

ENCLOSURE

List of Commodities the importation of which is allowed by the approval of the concerned authorities mentioned

Sex	r. No. Commodity	Customs Heading	Concerned : Authority	Notes
1)	Regulators for butagas cylinders	84 61/c	M'try of Petroleum & M'try of Military	Specific ations : Quantitie
	The sales of the s	nents 84.21/b.	Production M'try of	Specific
2)	Fire extinguishers equipment and requirent thereof, and hosepiping for fire-fighting	Ot-59/15	Interior	ations
3)	Billets; Precious metals; Coins; Articles of		Mark &	
٥,	smiths, or silversmiths, wares; Precious stones		Weight	39
	articles of all kinds	auto	Adm.	19
4)	Weighing machinery of all kinds.	Of-84 20	82	10
5)	Balances of sensitivity	Of-90.15	80	pd pd
8)	Chickens and poultry fodder.	01.05.	M'try of	99
٠,	commend and posts y towns.	Ch.23	Agricul-	99
			ture	
)	Medicaments, Pharmaceutical products & Requ	zire- 30.03.	M'try of	
	ments thereof.	15.11/a,	Health	
	1	25.01/a,		
		25.27/a.		
	· ·	27.12/a,		
		38.19/a, &		
		Chs.28, 29,30		

88	r. No. Commodity	Customs Heading	Concerned Authority	Note
8)	Sheets of spongy plastic.	Ch.39	M'try of	Specific
		07.00.00	Industry	ation
9)		O1-02.05,	Public	
	the articles required for soap & ghee industry; &	Ch.15	Sector	
	that specified in the list of commodities prohibited		Auth. for Food	
	to be imported of M. Decision No. 333 / 1986.		Industries	
	Live animals & live poultry for improvement of	Ch.1	M'try of	
10,	stock & breading only.	-	Agriculture	
113	Seeds for sowing vegetables, fruits, flowers, pul-	Of-06.1	rigitude o	24
11.7	ses à aromatic à medical plants.	å Chra.		
	ses a sconder a metror burns.	7,9,10,12		
121	Fishing ships & boats, used.	Ch. 89	M'try of	19
,	system of marker or mornel master		Maritime	
			Transport	
			of Interior	
13)	Used post-stamps.	and M'try	Eg. Soc. for	"
,	11	99.4	Post-Stamp	
			Amateurs	
14)	Veterinary medicaments, antisera, veterinary vac-	Of-1.5		n
,	cines, fooders & additives thereof, live chickens,	30.3.	M'try of	91
	live poultry, decoration-birds and dectoration-fish	· 30.2/a,	Agriculture	
	Principle account of the account of the	Ch. 23,1,	(Furchasing	
		03.01/a	Committee	
			for Veterinary	
			Medicines: &	
			M'try of Health	l .
			(each in its	
			field of specifi-	
			cation)	
15)	Layer's chickens.	01.05	M'try of	99
,	,		Agriculture	
16)	Tea, unpacked.	09.02	Importation	"
			shall be carried	
			out by (Eg. Co.	
			for Packing &	
			Distributing	
			of Food Stuffs)	
L7)	Sugar	Ch. 17	 Local factori 	
			ments, imported	
			through the	
			cos, according to	
			duction capacity	
			That importe	
			purposes, accord	
			policy adopted b	y me ba u
		01.171.71	of Supply and H	Specific
(ä)	Egg for hatching	Of-4.5/a/1	M'try of	ation
	** **	01000	Agriculture	8/202
y)	Medicaments for human ailments.	Ot-30.3	1) M'try of	
	•		Health	
			2) Committee	
			for Impor-	
			ting & Pri-	
			cing Drugs	

20)	Arms & Ammunition, pistols being firearms, Sport or Target shooting guns, rilles or carbines (air, gas or spring); Loaded certridges for sports.	Of Ch. 93,1 Of-93.2, Of-93.5 Of-93.7/b	M'try of Military Production M'try of	Quantity & Specific- ations
21)	Copies of (Koran)	Of-49.1	Interior « Azhar »	For
22)	Benzole & Toluene,	27.7.	M'try of	revision Specific
	Microscopes.	29.1/c 90.11	Petroleum Gamhuria Co. for Drugs, Chemicals & Medical Eq.	ations
24)	Night vision apparatus of multi-uses.	Of-Ch. 90, 85	Trade M'try of	**
25)	Watching & guarding appliances; Thermo-vision appliances; Laser Appl.	Of-Ch. 90	Defence	
26)	Melon-seeds.	12.8	Foreign Trade	Quantities å
27)	Plaster bandages, of all sizes, Prepared medical plaster (of first-aid sizes); Medical plaster in rolls	98.19/c, Of-59.12/b, 30.04	Sector Drugs. Che- micals & Medical Equ. Auth.	Prices Specific ations
28)	Plastic syringes.	90.17	Gâmhuria Co. for Drugs, Chemicals & Medical Equ.	Specific- ations
29)	Linseed-cil unboiled .	15.7/b/7	Trade M'try of	Quantities
20)	Sesame seeds.	12.1/h	Industry Foreign Trade Sector; M'try of	B
31)	Contact-lenses, solutions.	34.1.2 38.11	Economy M'try of Health (Import & Pricing	Specific- ations
32)	Bolts & Nuts, & Washers of all kinds,	Ch. 73	Committee) M'try of Military Production	Quantities
	Tacks Pistons; Piston-rings; Sylinder-liners; of all kinds.	Ch. 73 84.6/c according	M 26	21
35)	Errigation pumps, without engines.	to motor kind. 84.10/d/l,	R	n
36) 37)	Bearing housings; Plain shaft bearings; Rings. Workshop machineries (Lathes; Drillings; Plan- ings; Milling-cutters).	Of-84.63/a Of-84.45	H.	19
39)	Wood-saw. Muchanical & semi-mechanical backery-equipment, for bread manufacture, and components thereof.	Of-84.47 Of-84.19, 30 84.14/a	. #C	49
		85.12/b		
40) 41)	Engines, operated by benzine, upto 20 hp. Electric Motors, three phase, from 3 / 4 upto 25 h.	84.6 Of-85.1/b/1	M'try of Military Product	Quantities
42)	Electric Motors, single phase from 1/8 upto 3/4 h.	Of-85.1/b/2 87.6/b/2	Product.	10
44)	Radiators and components thereof. Eccentric presses, upto 25 ton. Agricultural machinery, hexaporating diesel, kero-	84.59/e 84.24,25,29	2F	19
	kene or benzine engines. Foundry products of all kinds (Cast-iron & steel)	Ch. 73		
47)	Alkylbenzenes.	Of-38.19/b	M*try of Petroleum & Mineral	Quantity &
			Wealth	Specific- ations

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT

ANNUAIRE ÉGYPTIEN DES ENTREPRISES DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTÉRIEUR

1989

Supplements and Up-to-date leaflets

If you are not a subscriber to the Directory of Service, Industrial and Foreign Trade Companies in Egypt and you wish to receive your free copy of the supplements and up-to-date leaflets that will be published by ITTCO Int 1989 kindly fill in and return the coupon below to:

ITCCO, 22 El Gaber Street, Auberge, GIZA, CAIRO, Egypt

Suppléments et mises à jour

Si vous n'étes pas abonné à l'Annuaire Égyptien des Entreprises des Services, de l'Industrie et du Commerco Extérieur, et vous désirez reçevoir gratuitement les suppléments et les mises à jour qui scront publiés par ITCCO en 1880 nous vous prions de rempilr le.bon ci-après et de le retourner à:

ITCCO, 22 El Gaber Street, Auberge, GIZA, LE CAIRE, Egypte

COUPON FOR SUPPLEMENTS / BON POUR SUPPLEMENTS
NAME / NOM:
COMPANY / SOCIÉTÉ:
ADDRESS / ADRESSE:

BON DE COMMANDE / ORDER FORM

قرار رئيس جمهورية مصر العربية بتعديل الجدول المرفق بقانون الضريبة على الاستهلاك الصسادر و بالقلون رقم ١٣٢ لسنة ١٩٨٨

الجدول المرقق للقرار الجمهوري رقم ۲۵۰ لسنة ۱۹۸۸

قرار رئيس جمهورية مصر العربية رقم ٣٥٠ لسنة ١٩٨٦

المرقق للغرار الجمهوري رقم ٢٥٠ نسبه ١٩٨١					al cell datas and tells and tells are as the color		
الضريبة على المعل		الشريبة على اقمستورد				ا المناف	بتعديل الجدول المرفق بقانون الضريبة على الاستهلاك الصادر بالقانون رقم ١٣٢ لسنة ١٩٨١
قلة الضريبة	الوحيدة	فثا الضريبة	الوحدة		رئيس الجمهورية بعد الاطلاع على الدستور ؛		
				ن میاه فازیهٔ صودا او میاه فازیهٔ معطرهٔ ومحیلاه او طیسر محلاه ممیاه فی زجاجات او اوهیهٔ اخری	وعلى قانون الشريعة على الإستهلاك الصنادر بالقانون رقم ١٣٣ لسنة ١٩٨٨ ، وعلى موافقة مجلس الرئيلة : - الأساس الرئيلة المستقدم الرئيلة :		
		عياسة عنبانة	القيمة	(۱) انستورد	ويٹاء على ماارتاء مجلس الوزراء ؛ لا		
		دون تمديل	ŀ	(ب) المحل	(المادة الاوق)		
χο.	القيمة	ĺ.		(1) سمة الزجاجة إو الميوة اقل من ٢٥٠ سم	يمدل الجدول المرفق بقانون الضريبة على الاستهلاله الصادر بالقانون رقم ١٣٣ لسنة ١٩٨١ وفقا لما هو مبين بالكشف المرقق بهذا القرار		
Z7*	الليعة			 (۲) سمة الزجاجة أو الميرة من ۲۵۰ سم فأكثر 	(المادة الثانية)		
ķ.,.	-			تسرى ذات الفثة على المياه الغازية المنتجة بالمحلات	ينشر هذا القرار ف الحريدة الرسمية ريعمل به من اليوم التال لتاريخ نشره ، صدر يرئاسة الجمهورية في ١٦ ذي الحجة سنة ٢٠ ١٦ (٢١ اغسطس ســـــــة		
		İ		المادة بنظام الخلسط (اليسوست مسايكس) وتحصسل	TAAT)		
				الضريبة مصيقا مسن الشركات المنتجسة للشريسات	. حسني مبارك		
	1 1		ı	السيتطدم في هذا الثقام على اساس منا يتشج بشبة مين	*** •		

نيندانخرية . جدول بالسلم المرفقة بالقرار الجمهوري وقم ٢٥٠ لسمة ١٩٨٦

كميات مياه غازيا يتم تحديدها وققنا للممباير التم تضمها الجهات الفتية المختصة وبمدد وزير الممالي بالاتفاق مع الدوزير المختص فلواتم يتحسبيد اسسما المنتج من المياه الغازية من هذا القريات لتطف اسام

	المنسسة	الضريبة مؤ	المستوود	الشريبة مل	المتع المحل الله الطرية الله المطرية مون المديل ۲,0
ſ		الوحدة	فئة الضريبة	الوحدة	فتة الشربية
اد خيوطمن الد	وطمن قطن ١٩١٠				أللكة المال
(أ) تَسْرِة الحَّ	تمرة الخيطمن ١ الى اقل من ٢٩	القيمة	%40	الثينة	دون تمديق
(ب)ئمرةاك	ı) ئەر3 الىقىطەن 74 قا كثر , ,	القيمة	7.70	القيمة	Ψ,σ
و دمانیس بدروما	إبيج يدوية النسيج (من اتواع الجويلان قلائدر او بيسون ، يوقيه ومايماللها		قراس كثلاا	- 1	
-	بي يدي . ايرو شقولًا بالابرة (بالفرزة الصقيرة او بالفرزة المتقاطعة) وان كانت جاهزة	بالقيمة	دوڻ تعديل	-	-
_	ېږي سمونه و دېره برخورو د مصميره او پښېر زه مصمحت) ويې دانت و بغوري مشة نسيخ سداه ولحمة او مشاري				
	مسه تسيخ سده ويحمه او طماره امن طيوط الياف حيوانية ١٠٠٪ او مخلوطة بأكياف صناعية او تركيبية او نباتية (مهما كالت نسبة			1	
(lattel)					
		القيمة	24+	-	- 1
	ه) من طيوط الياف ثباتية ١٩٠٠٪ او صناعية ١٠٠٠٪ او تركيبية او مخلوطاتها (مهمها كانت شهيه				
(Salled)	***************************************	القيمة	- 6	- 1	-
	ومِمَاتُ ومَا فِي حَكَّمَهَا مِنَ اقْمَلُنَّهُ لَسِيحٍ مداه ولحمة أو سنارة من طيوط الياف حيوانية ١٠٠٪	الليمة	7,6+	- 1	-1
	بوسات وما (رحكمها من اقمشة نسيج سداء ولحمة او سنارة من خيوط الياف تباتية او صناعية او			ı	
	ليبية او حيوانية ومطلوطاتها (مهما كانت نسبة الخلط)	القيمة	7.4 *	- 1	-
11 منتجات قير	جات قير منسوجة (اقمشة-ملبوسات,مفروشات) من اليناف ثيناتية او حيواتية او صنفاعية او				
تركيبية او م	ليبية اوماقلوطاتها	القيمة	4+	التيعة	77.0

جدول بالسلع المرققة بالقرار الجمهوري رقم ٢٥٠ لسمة ١٩٨٦

المنــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	الضريبة ما	ي المستورد	الشريبة عل	27.0 4 27.0 4 27.0 3
	الوحدة	قثة الضريبة	Heate	قثا الضريبا
اقملة لسيج سداء ولحمة فوستاره من طيوطمن حرير ٢٩٠٠ او مخلوط يافياف صناعية او تركيبية او تباليا (مهما كانت نسبة الخلط)	الليمة	χŧ	_	
طيوط (1) من الياق صناعية او تريكيية ١٠٠٪ مستمرة او متضاحة	Eagli -	ута	س	χν. •
رچې در بوت د چې د و هر پېټ مسطو د و مست محمومه پايتو ته پېټي د و چې و پې روپېد کانت نبه الخلط) ځوه دن الپال مورانه ۱۹۰۰ او مخلومة بالپال صناعية او تر کېبية او نباتية (مهمه کانټ نســـــــــــــــــــــــــــــــــــ	الليمة	Х4•	الثيمة	χV, Φ
الخلط) العشا تسيع سداء ولحمة اوستارة من خيوط من صوف ١٧١٠ او مخلسوطة بسانيا ف صناعية او	الليمة	XA6	الليمة	χν,
الركيبية او نباتية (مهما كاتت نسبة الخلط)	الليعة	76,	-	- .
الياف :				
ايات : (ا)چيا		. 1		44
	 الليمة	- 1	.:	
మ్మ(i)	الية	20		<u> </u>
(۱) لياتية (پ) صناعية او تركيبية محولة او مخللةة	- الليمة الليمة	- 20 20 20		1 1 1
() أيانيا	-	7	- - - -	ZV./4
() ليابيا	- القيمة	70	الليمة	1
(ا) ليانيا	القيمة القيمة	у Хо 		1

(233) - الربل المصرى لمشروعات الخدمات والصناعة والنجارة الخارجية ١٩٨٩ `

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

الكشف العرفق بقرار رئيس الجمهورية رقم ٢١٠ نستة ١٩٨٨

ن المئلج المعلي	فضريبة ط	المستهره	كخيرينا خي		د
225 القبريبية	Socal	Augusti 838	Bangli	-	
		١٠ دريا	لگل طرسی	والسنام السنوردا	1,.
			.,		
	. 1		إزالسواك الأسدي		
4.			دند بين		
14 PYA -	الل عشرين			يبؤ فساءر فسفا	ŀ
ماسسة للإنتاج الدي	ميدار ا				
يناع بن فيبسع ال	الرائسوات الأسرى		ĺ		ĺ
صح سنع ۲۰ در در	"Planel size				
عالل إسقلاف الشرسا	i I		ŀ	İ	ĺ
~ار7) فرشا بالسما				1	
الإبقاج الدي يماع مز				1	Ì
فيمنع از النام				1	1
ينظع يزيد على ١٠	i i			1	
ناری بنام	1	ł	1	1	1
فسريبا	1	ľ	i	Ī	

قرار رئيس جمهورية مصر العربية رقم ۲۱۰ استة ۱۹۸۸

بتعديل الجدول المرفق بقانون الضريبة على الاستهلاك الصادر بالقانون رقم ١٣٣ لسفة ١٩٨١^(١) رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على الدستور :

وعلى قانون الضريبة على الاستهلاك المدادر بالقانون رقم ١٣٣٢ أسنة ١٩٨١ والقرانين المعدلة له ؛

رعلى موافقة مجلس الوزراء ؛

قرر:

مادة ۱: يستبدل بالبندين (۱، پ) من المسلسل وقع ۱۰ وبالبند (۱) من المسلسل وقع ۱۷ من الجدول المرفق بتانون المُسربية على الاستهلاك وقع ۱۷۳ لسنة ۱۹۸۱ البنود المبينة في الكشف المرفق بهذا القرار.

مادة Y : يتشر هذا القرار في الجريدة الرسمية ، ويعمل به من اليوم التالي لتاريخ نشره .

مدر پرئاساً الهديورية في ۲۸ رمضان سنة ۱۵۰۸ (۱۹۰ ماير سنة ۱۹۸۸).

قرار رقم ۲۲ لسنة ۱۹۸۷ بدأن العمل يموذج رقم ١٣ حارك في إحراءات التخليص على البضائم المصدرة

	قـــوارات
يانات إقرارات الواردالسياح المؤقت والدروباك أو إعادة التصدير	وزارة المسالية _ مصلحة الحمارك
وتم الإقراد وتم اللسيمة الريخها وقر الإقراد وقرانسيمة الريخها والجزاد وتم اللسيمة الريخها .	قراو رقم ۲ 7 لسنة ۱۹۸۷ بستان النسل تجوذج والم ۲۳ بطوك في لمرحاطت التخليص على البيضائين المصدوة
و بزفترام النظام الخام الخام الخام الخام الخام النظام الخام	رئیس مصلحة الجارك بد الالانوع مل الفارد رفر ۲۲ لسام ۱۹۲۳ با مدار قانون الحارك ، وعلى قواد وزير الحالية وفر ۱۹۷۴ لسنة ۱۹۷۷ بشان الدرادد الحاسة بمظام موطل المواد وزير الحالية وفر ۱۹۸۰ لسنة ۱۹۸۷ ق شان التاد بيش ال بيش الافتصادات » قوان قواد و ايس مصلحة الجارك و فرم ۳۷ لسنة ۱۹۸۵ ؟ مادة ال سيم بيا الاردي وقرم ۳۳ جارك في إجرائات التنظيم بيل البشائرالمصدة هوا التحد الذي بالاردي المراق ، هما التحد الدراق بالمراق ، هما الحدة ۲ سند المهدة الدوارة بهانم جديد واصسد شاملة رسم المهدفة ووم
أثو بهدة البيانات المرشة ١٠ توفيع المدد التاريخ يبا تات التصدير القاطية يبا تات التصدير القاطية يبان المراجع	مادة ۳ سيل مال الدول سه به در م سه در م م سيل المسل الدول التوليد الم الله ما م م سيلة المارك كال مريم المارك الم
ام المامود التوجيع والتاريخ بيند ما حجر الحرق التوجيع والتاريخ علم الحرك ما تأثيرات الإجراءات	رقم الليد المجاهد على المجاهد على طولت المجاهد على طولت المجاهد على طولت المجاهد على طولت المجاهد على المجاهد المجاهد المجاهد على المجاهد المجاهد المجاهد المجاهد المجاهد المجاهد المجاهد المجاهد المجاهد على المجاهد

(235) - الدليل المصرى لمشروعات الخدمات والصناعة والتجارة الخارجية ١٩٨٩

الحهات المطلوب العرض عليها	سم الحركة		
**************************************	ـــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	ن الشعن ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	مدلاك
جيمة العسرش	الدوني والثاريخ — عادية — — الدوني والثاريخ — — — — — — — — — — — — — — — — — — —	نال عدد من ياب رة پس الياب	نم إدشا اسم وقي
جهة المسرش	ن والمأية	عبجة الكش	
الله أد التاريخ عالم إليهة			_
جهة السرض	المشيرات الحسابات	الغرائب والرسوم	ئم
التونيخ التاريخ عادرالمود		2441	ř
تأشيرات القيد والمراجعة النهائمية		وقدره () الليمة التاريخ الدارة () المارخ المارة	رقم الا
كاتب الليد	مدر الجوك و الحاد المحرك	لمادر ــــــم حوك ــــ	رقر ال
ماجعة الحافية و ماجعة الحافية و التاريخ و التارغ و التاريخ و التاريخ و التاريخ و التاريخ و التاريخ و التاريخ و التاريخ و التاريخ و التاريخ و التاريخ و التاريخ و التاريخ و التاريخ و التاريخ و التاريخ و التاريخ و التاريخ و التاريخ و التار	نارة المركزية السياح الملاقت والصورياك مصلمة الضرائب على الاستهلاك بقة	صاحبالثان وصورة مت دة إلى الإ توقيع مدير إدارة النس	تسليم
تأشيرات الإدارة العامة للراجعات	لذا الإثرار وغاتم الجموك وتوقيع مدر الجموك المؤنث والدرواك ، والأثرى الى مصلحة مراج أى من حاتين الصووتين .	 يتم اهباد صورتين واضحتين من المساهدة إلى الإدارة المركزية السيارات على الإيتوز تكرار إلى 	لتقذح
ام الراجي			

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE
COMPANIES IN EGYPT

ANNUAIRE ÉGYPTIEN DES ENTREPRISES DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTÉRIEUR

1989

Supplements and Up-to-date leaflets

If you are not a subscriber to the Directory of Service, Industrial and Foreign Trade Companies in Egypt and you wish to receive your free copy of the supplements and up-to-date leaflets that will be published by ITTCO in 1989 kindly fill in and return the coupon below to:

ITCCO, 22 El Gaber Street, Auberge, GIZA, CAIRO, Egypt

Suppléments et mises à Jour

Si vous n'étes pas abonné à l'Annuaire Egyptien des Entrepsiess des Services, de l'industrie et du Commerce Extérieur, et vous désirez reçevoir gratuitement. les suppléments et les mises à jour qui seront publiés par l'ICCO en 1989 nous vous prions de remplir le bon ci-après et de le retourner

ITCCO, 22 El Gaber Street, Auberge, GIZA, LE CAIRE, Egypte

BON DE COMMANDE / ORDER FORM

COUPON FOR	SUPPLEMENTS / BON POUR SUPPLEMENTS	
NAME / NOM: .		
COMPANY / SOCI	rė:	
ADDRESS / ADRE	SE:	

CUSTUMS REGULATIONS

TOURISTS & FORIGNERS LEAVING EGYPT

The foreigners coming to Egypt for the purpose and articles of the local products directly from the customs without submitting a bank form, on their departure, and in the following way:

- Presents carried by non-Egyplan tourists on traveiling abroad shall be within the limits of 250 Egyptian pounds, with the exemption of the conditions of repetition, or renting quality, (as it is allowed to carry mort than one piece of the same kindi, and in case of their exceeding such value, it is provided that they shall be within the amounts of foreign currencies brough with them, and provided to exchange than in one of the authorized banks taking into consideration the necessity of statching the receipts proving that, and to mark on them with what indicates their deduction.
- Presents from the local products of khan-El-Khalili distict of Cairo, and whose value shall not exceed 500 pounds, and which are left by the foreign tourists with the merchants to export them thereto within three months as of the departure date of the bourist from the country, and provided that the merchant shall submit what indicates the arrival of the tourist to Egypt; and provided that the merchant shall submit what indicates the farly of the tourist to Egypt; and to furnish currency exchange receipts which indicate the full payment of the value of these articles.
- The Value of these articles:

 Presents, and personal affects accompanying the fereigners leaving Egypt from the Africans deligated for academic and training scholarships, at the end of such scholarships, with the necessity of substituting what indicates that, within the limits of the
 - following amounts according the indicated state:

 "Yithin the limits of 250 pounds for the departing foreigner whose residence in Egypt is less than six months."
 - Within the limits of 500 pounds for the one whose residence in Egypt ranges between six months and one year.
 - months and one year.

 Within the limits of 1000 pounds for the one whose residence in Egypt ranges between one
 - year and less than two years.

 Within the limits of 5000 pounds for the one whose residence is more than two years; and in this case it shall be necessary to obtain the approval of the Egyptian General Authority for Control on the Exports and Imports.

Por the foreigners who are leaving Egypt finally, and according to a departure certificate letter - A - shall be within the limits of 1000 pounds per person or per family; and in case and side the foreigners and the control of t

THE SUSPENDING PAYMENT OF DUTY

(MAWKUFAT)

The suspensions is one of the special customs system, then ship is known as the temporary release system, that is to say, an exception admission in which the entering of goods, materials and instruments are supposed to be imported accidentally, and for specified particular reasons determining its exceptional quality in such a manner that their bringing in to the country, allowed temporarily, and for a fixed period, provided that they shall be re-exported after the expiry of the reason for which they were brought in, or the period which determined their period of stay in the country. Under this system, the release of goods shall be car-

- ried out for three rensons, which are :
- For re-exportation, and pursuant to a fixed period.
 Until the fulfillment and completion of the required and incomplete documents, on submitting the
- Until the issuance of the exemption resolution, or studying the case of exemption, needed to be applied.
 There are also, other reasons for other cases inclu-

ded under the same tiles; and such, shall be affected against critain provisional corporal guarantee, a letter of insurance bond guaranteeing the value and the cashom stuties, as a deposit to be reimbursed on the expiry of the reason for which such articles were temporarily released, or by re-exportation and completing the required documents and papers; and they shall be finally released, or the decision of exemption is issued, and customs duties of 5 percent is collected on them. according to the law No. 188 for 1886 which stated with

rigard to machines, equipment and instruments except the riding motoracts which are temporarily released from the customs under the temporarily released from the customs under the temporary release system for the purpose of hiring and operating temporarily inside the country shall be subject to customs duties at the rate of 20% of the stated tax value, and in effect at the date of its release for each year, or part of the area of the country, and up this re-encoration abroad.

THE WAY OF RE-EXPORTING A MOTORCAR :--

The motorcars which shall be re-exported, are subject to the following procedures:-

- The one concerned shall submit an application in which he states his wish to re-export the motorcar.
- (2) Submitting customs procedures certificate to the concerned customs body, after writing down his particulars, and the datum of the motorcar in the assigned part.

* Against the fees of.

- (3) Carrying out an inspection on the motorear, and writing down its information on the procedures certificate, and identifying this information previously registered on the temporary release of the motorear
- (4) Payment of the charges and customs duties payable on the incomplete and substituted articles in the motorcar.
- (5) Payment of the customs fines, in case of contravention when it exceeds the authorized period for it to move along inside the country in addition to renewal fees.
- (6) Submitting a traffic Contraventions certificate, clear of any contravention, or paying the value of these contraventions, and providing the re-
- ceipt proving that.

 (7) Despatching the motorcar accompanied by a representative to the port of export, after paying the transition fees of the customs representative with the motorcar.

THE WAY OF MOTORCAR ASSIGNMENT : -

Frequently, the motorcar owners - whose motorcars are temporarily released for a certain period - are unable to re-export the motor car for more than one reason and the law had allowed for them to assign thereof for the benefit of the customs administration, according to the following conditions:—

- The motorcar should be fit for use, and in a good state.

 Assignment thereof shall be effected during
- Assignment thereof shall be effected during the valid period for its moving along inside the country.
- (3) Payment of customs duties for any incomplete or substituted parts in the motorcar; and that shall be by comparing the state of the motorcar on its temporary release, with its state on completing the assignment.

 (4) Payment of what may be due on the motorcar
- of fines.
- (5) The motorcar shall not be subject to the provisions of the law for smugging.
- (6) The motorcar shall be in the possession of its holder - its original (owner).
 On accepting the assignment, all taxes and customs

duties on the motorcar shall be abated.

« AL-AHRAM AL-IKTISADI »
ISSUE NO. 943
Duted 9/2/1987

الإعفاءات الجمركية

قانون تنظيم الإعقاءات الجمركية

مارة السيطي من المرائب اليميركية ولقا للطريق الالميارة التالي يعسفر يها الراء من روزير الماقية بالاتفاق مع الوزير المختمس ماياتي . 1 ـ مانسورد وزارة الفاع والفريكات والهيدات والهيئات القابعة الموزارة الانتها العربي الخراش النسلوم بالمنافر والمائد وشائد رونجهات ويساقل طل يعجاد والدارة الرائب وميخاد الجهزة كلية والدارية

 " ساتستورده الحكومات والمؤسسات الاجنبية تنفيذا لعقود تهرمها مسع رزارة الدفاع لأخراض التسليح .

 ساتستورده هيئة الأسن اللومي من أجهزة خاصة لازمة لنشاطها.
 ساتستورده هيئة الأسن اللومي من أجهزة خاصة لازمة لنشاطها.
 سات سارداسة الجمهورية من أشياه اللاستعمال الرسمي والتي يحددها أمين عام رئاسة الجمهورية.
 ساتستورده وزارة الداخلية من أسلمة ونخائر ومهمات وأجهيزة خباصة.

روسائل أنتقال لآزمة تنشاطها فيما حداً سيارات الركوب. . المصرية والدول الأجنبية والمنتظمات السدولية أو (الاقليميسة) أو الجهات

" بــ الإعقاءات الجمركية المقررة معتنفى القانون رقسم ١٣ لمسئة ١٩٧٧ ، بإصدار نظام المنطقة الحرة ببورسميد .

(المادة الخامسة)

على وزير المالية إحدار القرارات اللازمة لتنفيذ القانون العرفق.

(المادة السادسة)

بنشرهذا القرار في الجريدة الرسمية ، وتكون له قوة القانون ، ويعمل بسه سن اليوم الثال لتاريخ نشره ؟ مستر برناسة الجمهورية في ١٦ ذي الصحة سنة ٢٠ ١ (٢١ أفسسطس سسنة ١٨٨١)

حسنني مبارك

قرار رئيس جمهورية مصى العربية بالقانون رقم ١٨٦ لسنة ١٩٨٦

بإصدار قانون تنظيم الإعفاءات الجمركية

رئيس الجمهوريّة بعد الاطلاع على المادة ١٤٧ من الدستور. ٢

رَعَلَ القَانَونَ رَقَمَ ١٦ لِيسَنَّة ١٩٦٢ بِإِمَنْدَارَ لَانْزِنَ الجِمَارِكَ ؟ رَعَلَيْ القَانَونَ رَقِمَ ١٩ لِسَنَّة ١٩٨٧ بِتَنْظِيمَ الْإَعْلِاءَاتِ الْجِمْرِكَيَّةَ ؟

رعل موافقة مجلس الرزراء ؟ ويناه على ما ارتاء مجلس الدولة ؟ (239)

قرر القانون الاتي :

(المادة الأول)

يعمل في شمان تنظيم (لاعقاءاتُ الجمركية بأحكام القانون المراقق .

(المادة الثاني) يغفى ماياتى : 1 - اللائون رقم ٩ السنة ١٩٨٢ بتنظيم الاعلامات الجمركية .

٢ ــ النصوص ألمقرة لاعقاءات جمركية إينما وردت أن القرآئين والقرارات التطبيعة العمارية قبل المعل بهذا القانون دسواء كان الاحفاء من الشرائيس الجمركية كاما أرجزتها أرتضمت قال النصوص دافهان سداء الشربية الجمركية أن تقسيطها ء أركان الاحفاء الطور بهالسلج بذاتها ألوجهة معينة أولغوض عصد.

(المادة الثالثة)

استثناء من المكام المادة السابقة تتر تسرية الاوضاع البحركية بصفة نوائية للاهنياء التي أدرج منها قبل المعلى بامكام هذا الأسانين تصحت شخام الإضراء المسئولة لعين الاطاري إصافيا من الضرائب اليسوكية ولك والكائلة المسئولة التي كان معمولا بها ولك الاطارية عنها، معلى أن يتم ذلك خلال مدة الأصافا سنة من تغريخ المسابة بالحكام مذا الالترين .

(العادة الرابعة)

لاتشل أمكام هذا القزنون بدأ يأتى : 1 ــ الاهلاءات الجمركية المقررة بمقتضى انفاقيات مبسرمة بيسن المسكومة

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989

ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

 الهدايا والهيات والميتات الواردة لوزارات الحكومة ومسالمها ويحدات الحكم المحلي والهيئات العامة.

٢ ــ الاصلحة الشخصية الخاصة بالمسافرين من سياح وعابرين ومقيميس ل
 البلاد عبد القدوم والمغادرة

 الإشياء الشخصية المجردة من أية صفة تجارية كالنياشين والميد اليات والجوائر الرياضية والعلمية

 الاثاث والادرات والامتمة الشغمية والمبيارات التي سبق تصحيرها مسن الجمهورية بصنة مؤقته والخاصة باشخاص يعتبس مصل اقسامتهم الأصلي ال الجمهورية بشمط التحلق من عينيتها

م. الاشياء التي تصدر للخارج ثم يعاد استيرادها بداتها
 ٦. الاشياء التي تفتضي العمليات التحارية مع الخساري اسستيرادها وذلك بشرط

تصدير بضاعة من ذات القيمة والفرع من الانتاج المعل . تصدير بضاعة من ذات القيمة والفرع من الانتاج المعل . ٧ - بالفرن وهواد الوقود والمهمات اللازمة لتسلن اعسال البمسار والسلائرات إن رحلاتها الخارجية وما يلزم لاستعمال ركابها وملاحيها

٨ ـــ العبعات التي ترد من الخارج دن قيمة ((بدل تالك او ناقص) عن رمسائل سية ثوريدها او رفعي للجماعة ومصلت الصرائب الجمركية عليها كاملة في حينها .
 ٩ ـــ الإشياء وسيارات الركوب الصدفيرة الصجهزة تجهيزا عابيا خدامة السراردة السراردة

برسم المرضى والمعوقين مادة ٢ ـ ـ تعقى من الضرائب الجمركية ويشرط المعاينة : ١ ـ ـ ما تستوريده المنشأت المرخص لها بالعمل في المناطق الحـرة مــن الاصوات

والمهمات را الآلات روسائل النقل فيماً عدا سيارات الركوب والاثاث اللازمة لمزاولة نشاطها داخل المنطقة الحرة وذلك درن الاخلال بالاحكام الاخسرى المنصبوص عليها في المادتين ٢٣ - ٧٧ من نظام استثمار المال المربى والاجنبي والمناطق

مليها في المادتين ٢٧ . ٣٧ من نظام استثمار المال المربى والاجنبي والمنساطق الحرة الممادر بالفائون رقم ٢٤ لسنة ١٩٧٤ . ٢ ــسيارة ركوب معقيرة ذات اربعة سلندرات غائل أو دراجة الية راحدة بشرط ان

كون مهزة تجهزا عليا خاصا تقسس للاستخدام المنصر اسن يساب سن المنطق السياحة المنطق المنطق المنطقة المن

. 1 — ان تكون العربية أو الدراجة الالية مجهزة تجهيزا طبيا خاصا يتناسب وحسالة العصاب الصحية حسيما يلزره العجاس الطبي العسكرى العام ب ح الايزيد عدد سلندرات السيارة على اربعة والاشجارة محرك السبيارة ١٨٠٠

سم . ج _ الاتجارز قيمة السيارة ما يحدده مجلس الوزراء ول حالة تجارز السيارة لهذه القيمة مع استيفاتها لكافة الاشتراطات الاخرى فيقتمر الاعقاء على منا يسماري القمة المذكورة .

. سبحظر التصرف في السيارة او الدراحة المطاة باي نوع من انواع التصراسات القانونية لمدة سبع سينوات من تاريخ الافراج عنها جمرتيا ما لم تسدد الضرائب الجمركية وغيرها من الضرائب والرسوم التي تم الاعقاء منها

ريدقاق القصول في السيارة الرابية ومن مطرسين مسئول استخطار المستخطر المسئول المستخطر المسئول المستخطرة المستخطرة

رفيميم ألاموال لا تستمق الشرائب الجمزيكية وغيرما من الشرائب والرسوم الملحلة بها اذا تر التصرف بعد وقاة المنوق مثلك السيارة او الدرامة . ويجوز للمسابين في المليات الحريبة الذين سبق لهم استيراء سيارات ركيب او دراجات الية مجهزة شهيرا عليها غاماء واعليت من الضرائب والرسوم الجمزيكية

معتقدة مهروزة شهورا طبيع أهامه راطبيع من الغرائب والرسم الجركية معتقدة والنزر المالية وهذا القانون أن يطابر الخبيق هذا البشد عليها مجارة توافر اللواعد الغروبة الأرادية و * — الافتحة الشراعية الدرادية و الإثاثات المنزلية والسيارات الخاصة لا كامنا البحثان والاجازات الدراسية لقداريسين لحدن الادراف تطعي البحثان الداملين

البدنات والاجبازات الدراسية للدارسين تحت الادراف العلمي البعثات الحاصلين على شهادة العكريا اما رام يامالها سراء كان البدنا الضوح على نقطة الحدولة امر من متح لينبية أو على تفقته وذلك منذ عودته النهائية بعد انتهاه دراسته أو عند عسودة وذلك بالشريط الانتها وذلك بالشريط الانتها

وردن بسرود: ربي أ _ الاتزيد قيمة الضرائب الجمركة المقررة على الاشياء المعقاة طبقاً للفقرة السابقة على ثلاث الاف جنيه

ب _ الایتشتم الشخص بهذا الاعقاء اكثر من مرة واحدة
 ج _ المصول على تصديق من القدمال المختص اورزارة الفارجية المصريبة على

كشف بالاشياء الواردة بالبيانات الشاسة بها وأن تيستها مسددة بالكابل د سأن تصل هذه الاشياء خلال سنة اشهر من تاريخ مصرل صلحب الشسان عل الدكتورة أو سابطانها ورجود لوزير المالية التجاوز عن شرط العسدة لاا وجسفت اسباء تبرر ذك .

ولا يجرر الجمع بين هذا الاعقاء واي اعقاء اخر

ول حالة استمقلق ثعد الروجين أو كليهما معا للاعفاء المقرر بهسنده العسادة واستمقاق لحدهما لاعفاء من نوع لخر فيسرى الاعفاء المقرر بهذه العادة ما لسم يقرر الروجان لختيار الاقادة من الاعفاء الاخر

ويحظر القصرات في أي شيء من الإشبياء المعقاة خلال غمس مبنوات من تساريخ الإفراغ القوائي من الإشباء المعقاة وإلا استجابت الغرائب الجمركية وغيرها من الشرائب والرسوم وقاة لحالة مذه الإشبياء وقيمتها وقت للسيداء وطبقسا للشبات التعرفية الجمركية السارية في هذا القاريخ

بالحازي وموظني الزيرات الاخرى الملطين بهذه البطان والمعارين لهيئة الإسم العدمة والبكالات المنقصصة وكالدر إما يجمورية حصر العربية السلطين في الخارج حامة الدول العربية ومنظمة الوحدة الاعربية وتلك بالشهرة والإنساط إلى الحدود التي ينظر عليها بين رئير الخارجية وتليم السابية . و الإنساء الذي يصد باعطائها الدار من رئيس الجمهورية بناء على القراح طهـ

العالية . بادة كا متحصل غيرية جبركية بانة موجدة ٥ ٪ من الفيعة على ما يستورد مسن الا كا مار العددات والاجهزة اللازمة الانتماء المشروعات التي تتم العراقة عليها . تطبية لأحكام القانون رقم ٣ كانسة ٤ ١٩٧٤ باصدار نظام استثمار العال العديم

والاجيش والشائلق المرة والقابلين رقيره ۱۵ أسنة ۸ ۸۱ بايسم ارقسائين شركاً: المساعدة وتركات التومية بالاجيم والمركات ذات المسئولية المسدور. ويضع للفلة السودة المشار اليها ما يستوي من الالان والمصادات ويساحًا، ذكل المواد والسيارات ذات الاستصالات التقامة الإيتاء في سي المرت فيهر سيوارات. 2. الاستراك ذات الاستصالات التقامة الإيتاء في المرت فيهر سيوارات.

الركوب) اللازمة لانشاه مشروعات للقعمير التي يتم تنفيذها طبقة لأحكام اللقانون رقم ١٢ اسنة ١٩/٤ بشائر بعش الاحكام الخاصة بالقعمير . ويسري حكم هذه الدادة على المشروعات التي يتم نشساؤها أن المجتمعات

المعرفية الموجوعة المنافقة فيها الكفائرية للمتحددة المنافقة المتحددة في المتحددة في المتحددة في المتحددة في الم الإحتمالاتي الاستخدام المتحددة في المتحددة في المتحددة المتحد

كما يسرى حكم هذه المادة على ما تستويده المنشات القندقية بالسمهاجية المنصرس عليها في القانون رقم ١ لسنة ١٩٧٣ من الآلات والمصدات والاجهسرة اللازمة لانشانها

اده » ــ شخضم المكونات اللازمة لتجميع وتصنيع أجهزة التليلازيين والرامهي والمسجل والبيات البالتي تستوردها شركات القطاع العام لللة خميية وارد جمركية يراقع × من القيمة وذلك لمدة عام من تاريخ العمل بهذا القائنين . وتسرى بعد التضاء هذه العدة المكام للنادة (٦) من أدار ولايس الجمهــورية

باسدار التعريفة الجمركية باسدة 7 _ يعفى من الشراشب الجمركية رمن المصاينة وذلك بشرط المعـــاما بالمثل ول حدود هذه المماملة وفقا لبيانات وزارة الشارجية :

أ ...ما يرد ثلاستعمال الشخصى ال أعضاء السنكين السياوماس والقنصل
 الاجانب العاملين (غير الدخريين) العليدين في الجد الى التي تصحدوها وزارة
 الخارجية وكذلك ما يرد أي أزواجهم وأولادهم القصر
 سما متحدودة السفارات والعلوضيات والقصاوات غير الفضرية لسلامحمل

الرسمي عدا المواد الغذائية والمشروبات الروحية والادخية . ارسمي عدا المواد الغذائية والمشروبات الروحية والادخية السابقين بسيهارة المراد عدد الشاد الشاد من أن الماد الماد الماد الماد الماد المادة المادة المادة المادة المادة المادة المادة الم

و لحدة للاستممال الشخصي وخمس سيارات لــ لاستمعال السرسمي للسطارة أو المفوضية وسيارتين للاستممال الرسمي للقنصلية ويجوز زيادة هذا العدد بموافقة رزارة الخارجية

٣ ـ ما يرد للاستعمال الشخصى ـ بشرط المعاينة ـ من أمتحة شخصية وأشك وأورات من المتحة شخصية وأشك من المتحافية في المحافية

وتُمنح الاعقادات المشار اليها في هذه العادة بعد اعتماد الاعقباء مسن رئيس اتبعثا الديلوماسية أو القنصلية بحسب الأحوال والتمسديق على ذلك مسن وزارة الخارجية

ويحظر التصرف ق الاشياء التي أعفيت طبقاً لاحسكام هنذه الصادة في عيس الاغراض التي أعليت من أجلها خلال خمس منوات من تاريخ سحبها من الدائرة الجمركية الابعد الحصول على ترخيص بذلك من مصلحة الجصارات ومسداد

الشراش الجمركية وفقا لمالة هذه الاشياء واليمتها والت السداد وطبغا للتعسريانة

مادة ٧ مديجون بقرار من وزير المالية بناه على اقتراح وزارة المفارجية اعفاء ما يرد للاستعمال الشخصي لبعص ذوى المكانة من الاجانب وذلك بقصد المجالة ألدرلية .

مادة ٨ ــ الآلات والمعدات والاجهزة (قيما عداسيارات الركوب الخاصة الثي يغرج عنها من الجمارك وفقا لنظام الافراج المؤقت بغرض التناجير أو المعل ممثل يغرج عنها من الجمارك وفقا لنظام الافراج المؤقت بغرض التناجير أو المعل ممثل وهؤات اخترا للهلاد تخضيط أخريته جمريكة بواقع " X" من ثبت ألخمرية المقررة السارية في تاريخ الافراج المؤقت عنها وذلك عن كل سنة أوجزء من السنة تبغى لعه داخل البلاد ومنى اعادة تمديرها للمارج .

مادة ١ جمع عدم الإخلال بما نس عليه هذا القانون من أحكام خامنة تفضيع الاعفاءات الجمركية للاحكام الاتية

(1) يمثر التمرك في الاشياء المعقاة في غير الاغراض المعقاة من أجلها يساي نُوع مَنْ أَنْوا عِ التصرفات أو استعمالها ل غير الإغراض التي تقرر الاعفاء من أجلها ماكم تسدد عنها الضرائب الجمركية ولقا تعالتها وقيمتها وطبقا لفث الضريب الجمركية المقررة أرتأريخ السداد .

ويعتبر التصرف بدين أخطار مصلعة الجمارك وسداد الضرائب الجمسركية المقررة ثهريا جمركيا يعاقب عليه بالمقوبات المثمومي عليها ل قانون الجمارك . (ب) ل حالة التصرف بعواقة مصلحة الجمارات ل الاشياء المحددة بتذييلات ل جُدَّا بِلْ التَّعرِيلَةُ الجِمْرِكِيَّةُ تَتَمَتَع بِمِقْتَضَاهَا بِتُفْلِغُسَاتَ الضَّرِيبَةَ أَرَّ التَّسَرَف نُ الاشياء الصحددة بالسادتين (٤) و (٨) من هذا القانون رذلك ل غير الاغراض المسترودة من أجلها يتم تحمديل باقي الضريبة الجمركية وفقا لقثة التعريفة الجعركية الطورة ، ويعتبر تهرية جعركيا التعمرف أن هذه الأشسياء دون مسواقلة مصلحة البعارك وسداد باقى الضريبة المقررة عليها .

[ج) لا تشمل عبارة وسائل ألنقل الواردة في هذا القانون سيارات السركوب ، ولا تُعلَى ألا اذا نص عليها سراحة

(ي) لا تشمل الاعقادات الجمركية الأثاث ما لم يتص على ذلك سراحة . إلى) تحدد بقرار من وزير المالية بالاتفاق مع السوزير المختص الاجسراءات

البعركية الكفيلة بالرقابة على المناطق السرة . (ر) يعظر الافراج من الجدارك من السجاير والسيجار والدخان والمشرويات لروهية المعقاةمن الضرائب الجدركية بموجب هذا القانون أوبقوانين واسرارات

ويعتبر عرضها للبيع باية وسيلة ارتواجدها ل المحال العامة تهربا جمركيا. (ز) تلتزم الجهات المعلاة بمسك دفائر وقيردات نظامية تقصم لرقابة مصلحة الجمارات للثاكد من استعمال الاصناف المعلقة في الفرض الذي أعليت من أجلت ويعثير عدم مسك هذه الدفائر أر التلاعب في القيد فيها في حكم الثهرب المتصبوص عليه أن قائرن الجمارك .

أخرى ما لم يكن ملصقا عليها طابع ، البنديل ، أو العلامة المعيدة الدالة على اعقائها من عده الشرائب.

(المادة الرابعة)

التالُّى لتأريخ نشره . مدر برئاسة الجمهورية في ١٦ ذي الحجة سنة ٢٠ ١٤ (٢١ أخسيطس س £ 15A3

حسني مبارك

الجمركية السارية في هذا التاريخ وذلك مألم بكن نظام المعاملة بالمثل يقضى بغيسو

قرر القائون الاتي . (Ilake 1 left) تلغى الضرائب والرسوم الاتية

 آ _ الشريبة الاضافية على الصادر والوارد المقروصة بموجب قانون نسطام الحكم المجل ألصادر بالقانون رقم ٢٤ لسنة ١٩٧٩ ،

قرار رئيس جمهورية مصر العربية

بالقانون رقم ۱۸۷ لسنة ۱۹۸٦

بالغاء الضرائب والرسوم المنحقة بالضرافب الجمركية

٢ _ الرسم الاحصائي الجدركي المفروض بالقانون رقم ٥ لسنة ١٩٦٩ المشمار

أ سرسم الدعم لمشروعات التنمية الاقتصادية المغريض بالطنون رقم ؟ اسسنة
 ١٩٦٩ المشار إليه

 ع. رسم الدعم اليحري المقروش يموجب القانون رقم ١٢ أسنة ١٩٦٤ المقسار إليه والمحدد بقرار رزير النقل البحري رقم ١٢٥ أسنة ١٩٧٠ .

(المادة الثانية)

لايجوز لوحدات الحكم المحل أو غيرها من الجهات الدكومية أن تقبرها شرائب معاثلة للضرائب الجمركية أن إضافية عليها . وتُعدد بالرار من رزير المالية بالاتفاق مع الوزير المختص نسبة مس حصيلة الشرائب الجمركية تخصص للجهات التي كانت تؤيل إليها الشريبية الإضبافية المقروة بموجب القانون رقم ٤٣ لسنة ١٩٧٩ ورسم الدعم المقرو بمهجب القانون رقم ١٢ لسنة ١٩٦٤ المشار إليهما .

(المغدة الثقلة)

مل وزير المالية إصدار الترارات اللازمة لتنفيذُ هذا القانون ويلقس كل مسا يقالقه من أحكام .

يتشرعنا الثرار ق البريدة الرسمية وتكون له قوة القانون ويعمل به من اليسوم

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT

ANNUAIRE ÉGYPTIEN DES ENTREPRISES DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTÉRIEUR

1989

Supplements and Up-to-date leaflets

If you are not a subscriber to the Directory of Service, Industrial and Foreign Trade Companies in Egypt and you wish to receive your free copy of the supplements and up-to-date leaflets that will be published by ITTCO in 1989 kindly fill in and return the coupon below to:

ITCCO, 22 El Gaber Street, Auberge, GIZA, CAIRO, Egypt

Suppléments et mises à jour

SI vous n'étes pas abonné à l'Antrusire Égyptien des Einterprises des Services, de l'Industrie et du Commerce Extérieur, et vous désirez reçevoir gratuitement les suppléments et les mises à jour qui seront publiés par l'ICCO en1089 nous vous prions de remplir le bon ci-après et de le retourner à:

ITCCO, 22 El Gaber Street, Aubergo, GIZA, LE CAIRE, Egypte

BON DE C	10	VI	N	1/	4	N	l)	E		/	()	F	l)	E	:	7	1	F	()	F	li	V	i		
COUPON FOR	SU	JP.	PL	E	M.	Εŀ	17	s	ı	!	В	0	N	P	0	U	R	S	U.	Pl	PL	.6	M	ΙE	N	Ţ	S		
NAME / NOM: ,										,			,	,															
COMPANY / SOCI	ĒTĒ	:.				,																						 	
ADDRESS / ADRE	ESSE																												

CUSTUMS REGULATIONS

CUSTUMS EXEMPTIONS

Law No 186/1986

In the Name of The People The President of the Republic

After reviewing Article 147 of the Constitution, and Law No. 65 for 1983 promulgating Customs Law, and Law No. 65 for 1983 promulgating Customs Law, and, Law No. 91 for 1983 organizing customs exemptions, land, the Cabinet approval, and, According to the opinion of the State Council, DECREED THE POLLOWING LAW:

- CARTICLE ONE)

In respect of organizing Customs Exemptions, the provisions of the attached Law shall be valid.

(ARTICLE TWO)

The following is to be cancelled:

1) Law No. 81 for 1983 organizing customs exemptions.

 The provisions stating customs exemptions wherever mentioned in the organizational laws and decrees issued before this Low enters into force. whether the exemption from the customs duties * was wholly or partially : or such provisions con-

tained postponing payment of customs duties, or paying them by installment, or the exemption stated therein was for nothing other than certain commodities, or a definite body or a specified

(ARTICLE THREE)

As an exception of the provisions of the previous : Article, all customs situations shall be settled finally for the articles which were released before applying the provisions of this law, pursuant to temporary release system, till reviewing a resolution for their exemption from customs duties, this shall be according to the rules that were applied at the time of reasing them, provided this shall be made within a maximum period of one year from the date of applying the provisions of this Law.

* Taxes

(ARTICLE FOUR)

The provisions of this Law are without prejudice to the following:-

(1) Customs exemptions stated pursuant to agreements concluded between the Egyptian Govern-ment and Foreign States, International or regional organizations, or foreign bodies.

to Law (2) Customs exemptions stated pursuant No. 12 for 1977 promulgating Port Said Free Zone Scheme.

(3) Customs exemptions promulgated by decrees of the concerned authorities, before the provisions of this Law come into force for the application of the provisions of Articles (3) and (4), and Item (12) of Article (5) of Law No. 91 for 1983 organizing customs exemptions.

(4) Customs exemptions that shall be stated for imports which arrive pursuant to Petroleum and Mineral Agreements for the aim of explo-ration and production.

(ARTICLE FIVE)
The Minister of Finance should promulgate the necessary decrees for enforcing the attached Law.

(ARTICLE SIX)

This Decree shall be published in the Official Journal, and shall have the power of Law, and shall be applicable as of the day following the date of its publication.

Issued at the Presidency on 15 Zul-Heijah 1406

(21 st August 1986)

HOSNY MUBARAK

LAW ORGANISING CUSTOMS EXEMPTIONS

ARTICLE (1):

The following shall be exempted from customs duties, according to the conditions and procedures for which a decree shall be issued by the Minister of Finance in agreement with the competent Minister :-

- (1) What shall be imported by the Ministry of Defence, the companies units and organisations subject to the Ministry of Military production for the purposes of arming of weapons, ammunitions, equipment, means of transport, materials, instruments, machines, requirements, medical devices and medicines.
- (2) What shall be imported by the foreign govern-ments and organizations in execution of cont-racts to be concluded with the Ministry of Defence for arming purposes.
- (3) What shall be imported by the National Security Authority of special devices, necessary for its activity.

ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU

- (4) What shall be imported by the Republic Presidency of article for the formal use, and which shall be defined by the General Secretary of the Republic Presidency
- (5) What shall be imported by Ministry of Interior of weapons, ammunitions, requirements, special instruments, and means of transport, necessary for its activity, except riding motor cars.

ARTICLE (2) :

The following articles shall be exempted from customs duties & provided inspection, according to what shall be specified in a decree to be issued by the Minister of Finance:

- Gifts, donations, and samples arriving to the government Ministries, their departments, local regime * units, and general organizations.
- (2) Personal-effects belonging to passengers (tourists, transients, and residents in the country),
 on the arrival and departure.
- (3) Personal articles devoid of any trade quality, such as badges of honour, medals, and sportive and scientific prizes.
- (4) Furniture devices, personal effects, and cars which were previously exported from the Republic temporary, and belonging to persons whose original residence is considered to be in

the Republic, provided making sure of their identity.

- (5) Articles which are exported abroad, then the same articles are re-imported.
- (6) Articles which the trading transactions necessitate their importation from abroad, provided exporting goods of the same value, and kind from the local production.
- (7) Provisions, ** fuel materials, and requirements, necessary for oversess ships, and airplanes in their abroad trips, and what is required for the use of their passengers and crews.
- (8) Equipments, arriving from abroad without value (replacement or damaged or abort of Supply) for consignments previously supplied or their acceptance was rejected, and customs duties were collected fully on them in due time.
- (9) Articles, and small riding motor cars, equipped with special medical equipment imported for the care of patients and retarders.
 - * Government .
 - ** Supplies .

ARTICLE (3) :

The following shall be exempted from customs duties, provided inspection :-

- (1) What is imported by the establishments suborized to work in the free zones, of instruments riching motor cars and furniture) required for practising their activity within the free zone, this shall be without prejudice to the other provisions stipulated upon in Articles (36) and (37) of investment scheme for Artic and Foreign Funds, and the Free zones, Promulgated by the Law No. (43) for 1974.
- (2) One small riding motor car having four cylindric and less, or one motorcycle, provided it should be equipped with special medical equipment, to be assigned for personal use to those who are injured of armed forces persons, and the civilians working therein, who were injured or are being injured in military operations, or in one of the cases referred to in Article (31) of Retirement, Insurance and Pensions Law or the Armed Forces, Prontigated by the Law or the Armed Forces, Prontigated by the Law or the Armed Forces, Prontigated by the Law Faralysis or loss of one of the limbs, and whose cases necessitate providing them with a trigging motor car, or motorcycle equipped with special medical equipment according to the resolution of the Central Military Medical council à pursuant to the following conditions:
 - (a) The motor car, or motorcycle should be equipped with special medical aquipment appropriate for the health case of the injured, according to what shall be decided by the General Military Medical Council.
 - (b) The number of cylinders for the motor car, should not be more than four; and the engine capacity of the motor car should not exceed 1800 cm 3.
 - (c) The value of the motor car should not exceed what is fixed by the Cabinet, and in case the motor car exceeds this value with fulfilling all other conditions the exemption shall be limited to what equals the mentioned value.
 - (d) Disposal of the exempted motor car, or motor-cycle is prohibited in any kind of legal disposals for a period of seven years, as of the date of releasing it from customs unless payment is effected for customs duties, and the like of taxes and charges which were exempted thereof.

In case of disposal of the motorcar, or motorcycle after the expiry of seven years, tho customs duties, and the like of other taxes and

charges shall be payable according to its case, value and the customs tariff rate applicable at the date of payment. The retarder in this case, shall have the right to enjoy an exemption of another motorcar, or motorcycle equipped with special medical equipment, instead of the motor car or motor cycle disposed thereof, according to this Law, after the expiry of the speciding to this Law, after the expiry of the speci-

fied period, and the like of taxes, & charges due on the referred to motorcar, or motorcycle, and this exemption shall be subject to rules, & conditions specified in this article, and the previous articles.

In all cases, the customs duties, and the like of taxes and annexed charges, shall not be payable, if the disposal is effected, after the death of the retarder - the owner of the motorcar, or motorcycle.

It is permissible for the injured persons in military operations who previously imported riding motorcars or motorcycles, equipped with special medical equipment and were exempted from taxes, and customs duties pursuant to law preceding the present Law to ask for applying this item upon them, provided fulfilling the rules and conditions mentioned therein.

(3) The Personal effects, instruments, household furniture, and the private molorcars for members of the missions and scholastic liteness for students under the scientific supervision of the missions having doctor's degree, or its equivalent, whether the member was delegated on the '93 State's cost, or on foreign scholarship, or on his own cost, and that will be on his final return after finishing his study, or on the return of his family in case of this death.

This will be under the following conditions:-

- (a) The value of customs duties on the articles exempted according to the previous paragraph, shall not be more than three thousand pounds.
- (b) The person shall not enjoy this exemption
- (c) To acquire an approval from the competent consul, or the Egyptian Ministry of Foreign Affairs, on a list of the arriving articles with their relative data, and that their value is fully paid.
- (d) These articles should arrive during six months of the date of obtaining the concerned person the doctor's degree or its equivalent, and it is permissible for the Munister of Finance to diregard the condtion of period if there are reasons justifying that.

It is not permissible to combine both this exemption and any other exemption. In case one of the couple or both of them classrve the exemption stated in this Article, and either of them deserves other kind of exemption, the exemption stated in this Article shall be applicable, unless the couple state that they choose to benefit from the other exemption.

It is prohibited to dispose of any of the exempled articles during five years from the date of final release of the exempted articles, otherwise, customs duties and the like of taxes, and charges shall be payable pursuant to the case of these articles, and their value at the time of payment, and according to the prevailing rates of customs tariff at that date.

- (4) The personal effects and private furniture, for members of the diplomatic and consular corps for the Arab Republic of Egypt, employees of the Ministry of Foreign Affairs working in the diplomatic missions abroad, employees of other musistries attached to these tuissions, and those and specialized agencies. as well as citizens of the Arab Republic of Egypt working abboad in the League of Arab States, Organization of the African Unity, and that will be according to the invariance of the Arab States, organization of the Marines of the Arab States, organization of the African Unity, and that will be according to the limits to be agreed upon between the Minister of Foreign Affairs, and the Minister of Finance
- (5) Articles which shall be exempted by a decree of the president of the Republic according to the proposal of the Minister of Finance.

ARTICLE (4):

A customs duty with a unfied rate 5% of the value shall be collected on what is imported of machines, equipment, and intertuments mecessary for establishing the projects to be approved upon, in the application of the provisions of Lew No. 43 for 1974 promulgating investment Scheme for Arab and

Foreign Funds, and Free Zones, and the Law No.. 159 for 1981 promulgating Law for joint stock companies shares limited partnership companies, and limited limited by companies.

The referred to unified rate shall be applied on what is imported of machines, equipment and means of materials transport, and vehicles having special uses for building (other than riding motorcars), necessary for the erection of re-construction projects which are carried out according to the provisions of Law No. (62) for 1974, in respect of the provisions concerning the reconstruction.

The provisions of this Article, shall be applicable on the projects to be erected in the new inside societies, according to the Law No. 99 for 1979, and also reclamation and plantation projects which are the Law No. 145 for 1981, in respect of the deservation of the deservation of the cooperative housing units subject to the Law No. 143 for 1981, and popular housing projects which are carried out by the cooperative housing units subject to the Law No. (14) for 1981, and popular housing projects which carees of the Minister of Finance after consulting the concerned Minister.

The provisions of this Article shall also be applicable on what is imported by hotel and tourist establishments, stipulated upon, in the Law No. (1) for 1973-of devices, equipment and instruments required for their erection.

ARTICLE (5) :

The components required for assembling and manufacturing sets of Television Radio Recorder and pick-up which are imported by the public Sector Companies, shall be subject to import rate of customs duty to the amount of 5% of the value for a period of one Year from the date this law enters into force.

After the expiry of this period the provisions of Article (6) of the president of the Republic decree promulgating customs tariff shall be applicable.

ARTICLE (8)

The following shall be exempted from customs duties and from the inspection provided the same treatment and within this treatment according to the statements of the Ministry of Foreign Affairs:

* Development / Urbanization.

- ** 'Communities
 - (1) What arrives for personal use members of the employed diplomatic and consular corps (not honorary) registered in the schedules to be issued by the Ministry of Foreign Affairs as well as what arrives for their husbands and their undersge children.
 - (2) What is imported by the embassies legislions consultates (not honorary) for the formal use except foodstuff liquors and tobaco. The number of motorcars handled by the exemption according to the two previous items are fixed by one motorcar for the process of legislion and two motorcars for the consultate and it is allowed to increase this number by the approval of the consultate and it is allowed to increase this number by the approval of
 - the Ministry of Foreign Affairs.

 (3) What arrives for personal use provided inspection of personal effects furniture and household utensits and also one second hand motorcar for the foreign employees

working in the diplomatic or constular missions who do not benefit from the exemption stated in item (1) of this Article provided the importation shall be effected during six months of the artival date of the person who beamtift of exemption and the person who beamtift of exemption and the person who can be a second or the artival date of the person who can be a second or the p

The exemptions referred to in this Article shall be granted after approving the application for exemption from the head of the diplomatic or consular mission according to cases and the authorization thereon by the Ministry of Foreign Affairs.

It is prohibited to dispose of the articles which were exempted - according to the provisions of this Article for purposes other than those for which they were exempted during five years from the date of their withdrawal from customs circle except after obtaining a permission to that effect withdrawal from customs circle except after obtaining a permission to that effect in the customs obtaining a permission to that effect the customs obtaining a permission to the affect of the customs obtained as the customs obtained as the customs obtained as the customs obtained and their value at the time of payment and according to the prevailing outsions tariff at this date unless the like treatment shall necessitate otherwise.

ARTICLE (7), :

It is permissible - by a decree from the Minister of Finance according to the proposal of the Ministry of Foreign Affairs - to exempt what is imported for personal use to certain foreigners having prestige for the purpose of international courtesy.

ARTICLE (8) :

Machines equipment and disastruments (exceptivate riding molecars) which are released from customs according to temporary release for the purpose of hicing or working temporary inside the country shall be subject to customs duty to the amount of 20% of the stated tax value prevailing at the date of its temporary release and this shall be for each year or part of the year in which it stays inside the country and up till its re-exporting abroad.

ARTICLE (9)

Without prejudice to what this law stipulated upon, of special provisions the customs exemptions shall be subject to the following provisions:

(a) It is prohibited to dispose of the exempted articles for purposes other than those for which they were exempted, in any kind of disposals, or to use them in other than the purposes for which the exemption was stated, unless customs duties should be paid for

> them according to their conditions and values, and according to the stated rate of customs duties at the date of payment. Any disposal, takes place, without notifying the Customs Department, settling the stated Custom-duties, shall be considered as evasion (Evading taxes duties settlement) to be

penalized by the penalties, prescribed in the Custom laws.

- (b) In case of disposal pursuant to Customs Department approval of the articles specified by supplements in customs tariff schedules, according to which they enjoy dedu-ctions in the duty, or disposal of the artic-les stated in Articles (4) and (8) of this law, in other than the purposes for which they were imported, the remaining customs duty shall be collected according stated rate of customs tariff, and the disposal of these articles without the approval of the Customs Department, and payment the stated remaining duty thereon shall be considered a customs smuggling (evasion)
- (c) The phrase « means of transport » mentioned in this Law, shall not include riding motorcars, and shall not be exempted except when expressly stipulated thereupon.

 (d) Customs exemptions shall not include the
 - furniture, unless expressly stipulated the-
 - (e) The customs measures guaranteeing cont-rol on the free zones shall be specified by a decree from the Minister of Finance in agreement with competent Minister.
 - (f) It is prohibited to release from customs cigarettes, cigars, bobacco and liquors exempted from customs duties under this Low, or by other laws, and decrees, unless the stamp (Fiscal stamp) or other distinguishing mark indicating their exemption of those duties .. is stuck on them.

Their displaying for sale by any means, or their presence in public shops is considered cutoms smuggling (Evasion).

(g) The exempted bodies are responsible * for holding books and orderly registrations which shall be subject to the control of Customs Department, to make sure of using the exempted articles in the purpose for which they were exempted, and the failure to hold these books or to act fraudulently in the registration shall be considered all but the smuggling (Evasion) stipulated upon in the Customs Law.

THE EXECUTIVE REGULATION

OF LAW No 188/1986

Decision No 193/1986 concerning custums

The Minister of Finance.

After perusal of law No. 66 of 1963 issuing the customs law.

The decree of the President of the Republic as per law No. 186 of 1986 promulgating the law regulating customs exemptions. Decree of the President of the Republic as per law

No. 187 of 1986 abolishing customs duties and customs surcharges, and
Decree of the President of the Republic No. 351

of 1986 issuing the customs tariff, DECIDED

ARTICLE 1 :

For applying the exemption prescribed in Hem (1) of Article (I) of the decree as per law No. 186 of 1986 referred-to, it is a * condition :-

- 1 That import should be effected by the Ministry of Defence or the companies, units and organisations affiliated to the Ministry of Military Production for armament purposes out, of the articles determined in the law, in accordance with customs examination. Exemption from such examination may be granted at the request of the Minister of Defence or whom he delegates, after presentation of form (11 K.M. am-anded) if the matter so requires.

 Provided for
- 2 That the authority spplying for exemption, should present a certificate from the Ministry of Defence, advising that the imported articles are necessary for armament purposes.
- 3 That due regard should be paid to the provisions and rules contained in the agreement concluded between the Ministry of Defence and the Ministry of Finance in connection with regulating the procedures of customs exemption in rela-tion to the articits which are imported by the Ministry of Defence for armament purposes.

[•] State Reciprocal

COMMERCE EXTERIEUR

ARTICLE 2 :

For applying the exemption prescribed in Item (2) of Article (1) of the decree as per law No.186 of 1926 referred to it is a condition:-

- 1 That a letter, approved by the Ministry of Defence, should be presented, advising that a contract is concluded with the authority applying for exemption the period of the contract (the beginning and the end of the contract), determining the articles required to be exempted and indicating that they are necessary for armament purposes
- 2 That import should be effected from the currency quota of the Armed Forces and through their Foreign Purchasing Committee in accordance with the agreement concluded between the Ministry of Defence and the Ministry of Finance. This condition may be overlooked for justifiable reasons at the request of the Minister of Defence
- 3 Exemption from customs examination may be granted at the request of the Minister of Defence or his deputy after presentation of Form (11 k.m. amended) if the matter so requires.

ARTICLE 3 ·

For applying the exemption prescribed in Article (3) of Article (1) of the decree as per law No. 186 of 1986 referred to, it is a condition :-

- 1 That a declaration be presented by the President of the Organisation or his debuty to the effect that the equipments are necessary for the organisation's
- 2 That these equipments should arrive in the name of the Organisation.
- 3 Exemption from customs examination may be granted at the request of the President of the Organisation or his deputy after presentation of form (il km. amended) if the matter so requires
 - ARTICLE 4.

For applying the exemption prescribed in Item (4) of Article (1) of the decree as per law No. 186 of 1986 referred to, it is a condition :-

- 1 That a letter, approved by the General Secretary of the Presidency of the Republic be received determining the articles required to be exempted and indicating that they are necessary for official
- 2 That the articles required to be exempted should arrive in the name of the Presidency of the Repub-

ARTICLE 5 .

For applying the exemption prescribed in Item (5) of Article (1) of the decree as per law No. 186 of 1986 referred to, it is a condition :-

- That a letter, approved by the Minister of Interior, be received, determining the articles required to be exempted and advising that they are necessary for the Ministry's activity
- 2 That these articles should arrive in the name of the Ministry of Interior.

ARTICLE 6 :

The Customs Administration shall undertake to apply the exemptions prescribed in accordance with Articles (1), (2), (3), (4) and (5) hereof within the limits of the rules and conditions contained in these Articles.

ARTICLE 7:

For applying the exemption prescribed in Item (1) of Article (1) of the decree as per law No. 186 of 1986 referred to, it is a condition :-

- 1 That the Customs Administration should ensure that the authority concerned accepts the gift or decree No. 115 of 1982 in connection with gifts, donations and grants.
- 2 That a letter, approved by the Minister concerned or the Head of the Administrative Authority or the President of the Organisation, be presented. advising that the articles required to be exempted are arriving by way of a donation or a gift or arriving as a required sample necessary for the organisation and are not intended for sale.
- 3 That the articles, forming the subject of exemption, should be consigned in kind from abroad to the authority applying for exemption.

ARTICLE 8.

The Customs Administs ration shall undertake to apply the exemption prescribed in Item (2) of Article (2) of the decree as per law No. 186 of 1986 referred to in accordance with the following rules and conditions:

I - CONCERNING TOURISTS & TRANSIENT (FOREIGNERS) :-

1 - ON ARRIVAL :

Private personal effects should be determined as follows :-

(a) Second-hand personal clothes.

(b) All what are carried by them from cameras, typewriters or calculators, radios, recorders, videos, opera glasses and such other articles values, opera guesses and search other principles as are usually used by this category in their excursions, whether new or second-hand, as well as personal jewelries which are with them on condition that they should submit a declaration in respect thereof to the custom concerned in original and a copy. This decla-ration should be stamped with the custom's*

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989

ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU

COMMERCE EXTERIEUR

stamp and the original should be handed over to them for presentation on leaving the country together with recording this in the passport.

- (c) One litre of alcoholic drinks, 200 grammes cigarettes or 25 cigars or 200 grammes of tobacco.
- (d) Drugs as long as they are for their private use.
 (e) New partial articles within the limits of one hundred pounds on condition that they should not be intended for trading.
- (b) The new partial articles intended for personal use such as gifts within the limits of one hundred pounds on condition that they should not be intended for trading.
- (c) Their purchases out of the articles specified in Rem (b) from the free shops within the customs area within the limits of USD 100:0 in case they do not enjoy the exemption referred to in Hem (b) within the limits of two times in one year together with recording this in the passport.
- (d) 200 cigareites or 25 cigars or 200 grammes of tobacco, one litre of alcoholic drinks and one litre of cologne.

ARTICEE 9 :

The Customs Administration shall undertake to apply the exemption prescribed in Item (3) of Article (2) of the decree as per law No. 188 of 1986 referred to in accordance with the following:

- 1 That the holder should have obtained it in a recognised sports, scientific or literary compesition.
- 2 That these articles should be personal whether in the name of a natural or judicial person or in the name a national troups representing the Arab Republic of Egypt in recognised competitions.
- 3 That the person should present a certificate from the administrative authority concerned to the effect that the conditions referred to are fulfilled.
- 4 With respect to orders, the presentation of a certificate confirming having obtained the order from the awarding body will suffice.

ABTICLE 10 :

The Customs Administration shall undertake to apply the exemption prescribed in Item (4) of Article (2) of the decree as per law No.186 of 1986 referred to in accordance with the following rules and conditions:

- 1 That Form No.126 km. should at the time of export be drawn in respect thereof in original and a copy, a copy to be retained by the interested party for checking on his return.
- 2 That these articles should be re-imported during one year from the date of export, subject to renewal, Authority may be granted for extending this period as per a decree by the president of the Customs Administration for justifiable and acceptable reasons.
- 3 That the customs should ensure that the articles arriving are one and the same as those previously exported.

الدليل المصري لمتمروعات الهزمات والفساعة وبسجارة الخارجية - ١١/١١ - (١٢٥٥)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989 ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU

COMMERCE EXTERIEUR

5 — Ensuring that the owner of the articles arriving is a person having his place of residence in the Republic in accordance with the provisions of the Egyptian laws and that his presence abroad has been temporary.

ARTICLE 11 -

The Customs Administration shall undertake to apply the exemption prescribed in Item (5) of Article (2) of the decree as par law No. 186 of 1986 referred to in accordance with the following rules and procedures:

- 1 That form No. 126 K.M. should at the time of export be drawn in respect thereof in original and a copy, a copy to be retained by the interested party for checking on his return.
- 2 That the articles should be re-imported during one year from the date of the export thereof, which may be extended for a further period with the approval of the President of the Customs Administration for justifiable reasons.
- 3 That national films exported for presentation abroad should be exempted from the condition concerning the period.
- 4 That the customs should ensure that no refusion has been made of the custom dules and other custom surcharges payable thereon at the time of export. If it is found that such duties have been refunded at the time of export, the articles should not be released until after the collection of the duties in question.
- 5 That the customs should ensure that these articles have not previously been treated under the temporary release scheme.

For exempting commercial consignments which are exported abroad and which are returned to the country in kind because of being rejected abroad, it is a condition:

- (a) That they should be returned during six months from the date of export, which may be extended for a further period as per a decree by the President of the Customs Administration.
- (b) That the customs should ensure that the articles returned are one and the same as those previously exported in kind and that they are returned in the condition in which they have been exported.
- (c) That the customs should ensure that no refund has been made of the custom duties and custom surcharges or consumption taxes payable thereon at the time of export. If it is found that they have been paid at the time of export, the articles should not be released until after the settlement of such duties.

For exempting motorcars locally produced and previously exported abroad on re-importing them, it is a condition:

- (a) That the period of stay of the motorcar abroad should not be more than four years from the date of export.
- (b) That no duties or dues have been refunded on export nor has the motorcar been treated under the temporary release scheme.
- (c) That the motorcar should arrive in the name of its first purchaser who should be of Egyptian nationality.
- (d) That the particulars * of the motorer should be checked against and agreed with these contained in the document of title issued by the producing company and approved by the customs on export, providing that the document should include all information concerning the motorcars and the name of the purchaser for whom the motorer is arriving.
- * Data .

ARTICLE 12 :

The Customs Administration shell undertake to apply the exemption prescribed in Item (6) of Article (2) of the decree as per law No. 180 of 1986 referred to on condition that the Administration should ensure that commercial operation with abroad, requires that these articles be imported against the export of goods of the same value and type from the local production.

ARTICLE 13 :

The Customs Administration shall undertake to apply the exemption prescribed in Item (7) of Article (2) of the decree as per law No. 186 of 1988 referred to in accordance with the following:

- 1 That the exemption should be in accordance with the systems prescribed.
- 2 That the exemption should be under the control of the Customs Administration and subject to customs examination.

ARTICLE 14:

The Customs Administration shall undertake to apply the exemption prescribed in Item (8) of Article (2) of the decree as per law No. 186 of 1986 referred to in accordance with the following:

1 — That custom duties should have been paid in respect thereof and that such payment should, have been recorded in the customs mainlest containing the original consignments and that the

customs manifest concerning the articles in lieu of those defective, should be enclosed with the invoice & the bill of lading evidencing that the contents are in lieu of defective or short shipped articles.

- 2 That the articles in lieu of those defective or short shipped should be without transers of the value and should arrive during one year from the date of arrival of the original consignment, which may be extended for a further period as per a decree by the Fresdent of the customs Administration for justituale reasons.
- 3 That the articles in lieu of those defective or short shipped should arrive from abroad in the name of the owner of the original consignment.

ARTICLE 15 :

For applying the exemption prescribed in Item (9) of Article (2) of the decree as per law No. 188 of 1988 referred to, it is a condition :-

- 1 That a report be received from the General Medical Council covering all particulars of the patient or the handicapped and determining of his sickness and the articles which are equipped.
- with special medical fittings suitable for his case.

 That the articles referred to should arrive direct from abroad in the name of the patient or handleapped without an intermediary.
- 3 Concerning the motorcar which is equipped with special medical fittings, the following should be taken into consideration in addition to the foregoing:
 - (a) That the motorcar should be of the small type whose motor power does not exceed four cylinders and the motor capacity does not exceed 1000 cm 2. The litre capacity of the motorcar may be exceeded upto 1500 cm 3 as per a decree by the Fresident of the Customs Administration for reasons to be decided by him.

* Treated .

- (b) That the motorcar should be equipped with the medical fittings indicated in the decree issued to the interest party by the General Medical Council.
- (c) That the party applying for exemption, should present a declaration advising that he has not previously enjoyed any customs exemption for another motorcar.
- (d) That the amount of exemption from custom, duties prescribed for the motorcar should not exceed L.B. 2000. Those injured during the course and by reason of the work may be excepted from this limit with a maximum of

L.E. 4000. on condition that the percentage of injury or incapacity should not fall below 35 %, a percentage which should be approved by the medical authority at the Insurance Organisation concerned with the payment of the incapacity pension.

(e) That the Customs Administration should undertake to prepare the draft ministerial decree required for exemption and send same to the Ministry for taking the necessary procedures for the promulgation thereof.

ARTICLE 16 :

The Customs Administration shall undertake to apply the exemption prescribed in Item (1) of Article (3) of the decree as per law No. 186 of 1986 referred to in accordance with the following conditions and rules:

- 1 That the establishment should by itself undertake to import the articles which are required to be exempted in accordance with the stipulations of the law and which are necessary for exercising its activity, without an intermediary and that such articles should arrive in the name of the free zone.
- 2 That the establishment should submit to the customs concerned the application for exemption approved by the General Authority for Investment & Free Zones and advising that the establishment is Hiensed to exercise its activity within the free zone and that the articles are necessary for exercising its activity. The number of the Homms and the type of activity should be specified in the application.
- 3 That the establishment should submit a declaration to the effect that the utilization of the articles required to be exempted is restricted to the free zone only.

ARTICLE 17:

The Customs Administration shall undertake to apply the exemption prescribed in Item (2) of Article (3) of the decree as per law No. 188 of 1988 in accordance with the conditions contained in the said Item in addition to the following conditions and rules:

- 1 -- That the motorear or motorcycle should arrive in the name of the injured or handicapped person and that it should be medically fitted as decided by the General Military Medical Council.
- 2 That a letter approved by the Ministry of Defence should be received by the customs indicating the injury the percentage of incapacity and the medical fittings suitable for the case submitted.

- 3 That the value of the motorcar should not exceed decided by the Council of Ministers.In case the motorcar exceeds such value the exemption should be restricted to the equivalent of the value in question.
- 4 Persons injured in military operations who have previously imported passenger cars or motorcycles equipped with medical fittings and exempted from custom duties by virtue of the laws preceding the coming into force of the decree as per law No. 186 of 1986, should - in the event of , their desire to take advantage of a further exemption for another car or motorcycle under Item (2) of Article (3) of the decree as per the said law - submit an application to this effect to the customs, enclosing the letter approved by the Ministry of Defence and referred to in Item (2) to which reference has already been made a letter advising that all rules and conditions contained in Item (2) of Article (3) of the decree as per law No. 186 of 36 are fulfilled with consideration being taken into of the rules and conditions herein contained.

ARTICLE 18 :

The Customs Administration shall undertake to apply the exemption prescribed in Item (3) of Article 5 of the decree as per law No. 186 of 1986 referred to in accordance with the conditions contained in the item aforesaid in addition to the following conditions and milee !

- 1 That custom duties on all articles exempted should not exceed L.E. 3000.- In case they exceed this limit the member is obliged to pay the remaining duties in excess of this limit.
- 2 That a certificate from the General Department for Missions should be submitted covering information on the beginning of the scientific errand & the end thereof the qualification obtained and its date. This certificate should indicate the errands and missions on which the scholar has previously been dispatched abroad the date of return and whether or not he has previously obtained an exemption.
- 3 That these articles should be arriving from abroad and the exemption does not apply on the scholar's purchases from the free zones and shops
 - in the country except within the limits of the rules and procedures issued by the President of the Customs Administration.

ARTICLE 19 :

The Customs Administration shall undertake to apply the exemption prescribed in Item (4) of Article (3) of the decres as per law No. 186 of 1986 referred to under the following conditions :-

- 1 That those enjoying this exemption, should present a letter from the Ministry of Foreign Affairs, specifying the reason of the final return and the date of return of the envoy a letter enclosing a list approved by the Head of the mission and certified by him indicating the effects and furniture required to be exempted and advising that they have been owned and used prior to the materialization of the reason of the return.
- 2 Concerning those lent to the United Nations Organisation or the Specialised Agencies the Ministry of Foreign Affairs' letter should include a statement giving the total salary and representation allowance obtained in the year preceding the return
- 3 The exemption should be in accordance with the terms and conditions and within the limits to be agreed upon between us and Minister of Foreign Affairs.

ARTICLE 20 :

For applying the exemption prescribed in Item (5) of Article (3) of the decree as per law No. 186 of 1980 referred to it is a coidition :-

- 1 That the articles required to be exempted should arrive direct in the name of the authority applying for exemption without an intermediary
- 2 That the application for exemption should be submitted as per a letter approved by the Minis-ter concerned or the Head of the competent administrative authority addressed to the Minister of Finance and giving the details of the articles required to be exempted, the justifications of exemption and the necessity thereof.
- 3 In the event of the proposed exemption being approved, the Ministry of Finance should undertake to prepare the necessary project decree and its attached note.

ARTICLE 21 :

In order for the Authorities contained in Article (4) of the decree as per law No. 186 of 1986 referred to to enjoy the unified rate of custom duties of 5% of the value of their imports of the articles referred to in the Article aforesaid it is a condition :-

- 1 That the articles necessary for them should be imported by the authority and in its name without an intermediary.
- 2 That a certificate should be submitted by the Ministry concerned to the effect that the authority is from amongst those referred to in Article (4) of the decree as per law No. 186 of 1986

referred to and that it undertakes a project for which it is necessary to provide these articles or that such articles are necessary for the estabhishment of the authority, as may be the case, in the light of the studies undertaken by the Ministry or the authority concerned and in the light of the objectives and activities provided for in the laws concerning these authorities.

- 3 If the authority is from amongst undertaking the implementation of popular housing projects, such authority should be provided for in the Minister of Finance's decree specifying the authorities in question.
- 4 If the importing authority is from amongst the hotels and tourist establishments provided for in law 100.1 of 1973, exemption about be granted for only the exactinery equipment is apparauses which are nessessary for setting up such establishments and in accordance with the decision of the General Department for Requirements, Ministry of Tourism and within the limits agreed upon between the Ministries of Finance is tourism.

ARTICLE 22

In order for the authorities contained in Article (5) of the decree as per law No. 188 of 1986 aforesaid, to enjoy the unified rate of custom duties of 5% of the value of their imports of the articles refered to in the said Article during the period fixed therein, it is a condition:

- 1 That the import of these components should be undertaken direct and without an intermediary by one of the public sector companies operating in the field of this industry and undertaking production in its name.
- 2 That components arriving should be completely dismantled for the purpose of being assembled and fabricated and not for the purpose of being used at service stations. A declaration, approved by the Chairman of the company should be submitted to this effect.
- 3 The provisions of this Article should continue in operation until the 21/8/1087 when the provisions of Article (6) of Republican decree No. 351 of 1986 and the decrees implementing it shall come into force.

ARTICLE 23 :

The Customs Administration shall undertake to apply the exemption prescribed in Article (6) of the decree as per law No. 186 of 1986 referred to in accordance with the rules and conditions contained therein in addition to the following:

1 — That from No. 4 k.m., approved by the protocol Department Ministry of Foreign Affairs should be presented specifying customs treatment in accordance with the principle of reciprocity.

- 2 That the beneficiary under the exemption should be of those provided for in Item (1) of Article (6) referred to whose name is enrolled in the schedules issued by the Ministry of Foreign Affairs.
- 3 That the interested party should present form 11 k.m. after being approved by the Head of the Diplomatic or Consular mission and stamped by its stamp.
- 4 That the contents in relation to these provided for in Item (3) of Article (6) referred to, should arrive during six months from the date of arrival of the beneficiary under the exemption and the President of the Customs Administration may, with the approval of the Ministry of Foreign Affairs extend the delay for justifiable resears.

ARTICLE 24 ·

- For applying the exemption prescribed in Article (7) of the decree as per law No. 185 of 1986 referred to it is a condition:
- 1 That the Ministry of Foreign Affairs should submit to the Customs Administration its proposal for exemption indicating the Articles required to be exempted and advising that thay are necessary for the personal use of the person required to be exempted.
- 2 That the articles required to be exempted should arrive in the name of the person, for whom the exemption is proposed without an intermediary.
- 3 That the Customs Administration should undertake to prepare a documented note to be submitted to the Ministry for preparing the required docree.

ARTICLE 25 :

for applying the rate of custom duties prescribed in Article (8) of the decree as per law No. 180 of 1880 referred to in relation to the articles specified in such Article and which are released under the temporary release system for the purpose of leasing or operation on temporary basis in the country it is a condition of

- 1.— That the machinery, equipment and apparatuses should arrive under the temporary release system for the purpose of being leased or operated on temporary basis in the country in accordance with the rules-establishing the temporary release systems under the customs law, the ministerial and administrative decrease implementing it.
- 2 That on temporary release, the percentage of custom duties fixed under the law, should temporarily be paid for the period to be declared, on applying for the release.
- 3 That an application should be submitted to the customs concerned at least one month prior to expiry of the fixed period for which a percentage of the custom duties has been pald for recept or for extending the period and payment of the percentage of custom duties for the period requi-

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989

ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

red for retaining the machinery equipment and apparatuses in the country on condition that the guarantee submitted for the period required to be renewed should confinite to be valid.

3 — That the percentages of custom duties fixed on the machinery equipment and apparatuses referred to should continue to be collected throughout the period of their stay in the interior until they are re-exported abroad.

ARTICLE 26 :

The disposition of the articles contained in the decree she per law No. 186 of 1987 referred to or these specified in the talls of the customs thrift schedules whereby such extinces noisy productions in, custom duties shall be taken to 'mean every' disposition resulting in 'real right being arranged on the articles in quickton for another person. Also shall be regarded as a disposition the utilization of these articles for printipues: other that those for which customs attemption or tacility has been decided and for the cultivation of such articles by persons or submittee of the utilization of such articles by persons or authorities other than those for 'which customs exemption facility or reduction has been granted.'

ARTICLE 27 : .

- .1 They shall be regarded as passenger cars the vehicles which are provided with motors and intended for the transport of persons as specified in customs heading 87%/A/4.
- 2 They shall be regarded as furniture the household and office furnitures furnishings and the necessary furniture for housing residence and accommodation and other items which are generally included under furniture.

ARTICLE 28

In all cases in which these regulations stipulate that the articles should be imported direct by the authorities the entitles should be imported direct by the authorities themselves or in their names without an intermediary that is to say that in relation to the articles of which the import is restricted to public sector companies and in the cases in which import laws and decrees, require that import should be effected through one of the public sector companies it shall be sufficient for the import documents to include evidence to the effect that import of these articles is for the account of the said authorities.

ARTICLE 29

It shall be determined as per a decree by the President of Customs Administration Authority which shall be concerned with designing the band-roll stampor the label intended to be affixed on cigarettes cigars tobacco--and alcoholic drinks exempted from custom duties in coordination with the Department of Taxes on Consumption.

ARTICLE 30 ·

The exempted authorities shall be under obligation to hold books to be numbered and to-be approved by the Customs Administration. The entiries in such books shall be subject to the control of the said Administration for ensuring that the exempted articles are used for the purpose for which they are exempted in accordance with the following terms and conditions:

- (a) That the books should contain the number and date of the customs manifest whereby the exempted articles have been released the number and the date of payment of the custom duties and the servic charges paid therefor the number and the date of adding the exempted articles to the storage trust of these authorities and the stores issue
- (b) The authorities shall be under obligation to present these regulate books and entries to the representatives of the Customs Administration and shall enable them to make perusal thereof whenever they request to do so. The Customs Administraration shall be entitled to obtain any intornation and the control of the control of the control titles immediately on demand and no authority may allege secrety or plead any other reasons.
- (c) The exempted authority should maintain the books and entries on permanent basis and this obligation shall not end except with the approval of the Customs Administration.
- (d) The authorities holding these books shall have to advise the Customs Administration of the authority and place concerned with Keeping these books for possible reference.
- (a) The same rules indicated above shall be applied to the articles arriving for the authorities providedfor in Article (4) of the decree as per law No. 186 of 1989 referred to.

ARTICLE 31 :

The authorities enjoying custom exemptions of facilities by virtue of the decree of law No. 186 of 1826 shall undertake to adyise, the Customs Administration of the specimen signatures of those concerned with approving letters or certificates pertaining to exemptions for verification on applying for exemption:

ARTICLE 32:

The Customs Administration shall hold books of the custom exemptions and facilities, herein referred to on the understanding that these books should include a geneal book for exemptions in which should be entered the value of the exempted articles the authority for which these articles are arriving the amount of custom duties and the taxes 8 other surcharges the authority for which the facility has been decided and the type of the facility has

التعريفة الجمركية

تسية الاجزاء المصنعة سطيا الىمجموع الاجزاء نسبة التحفيض فاضريبة الرارد عل المنثج النهائي الكاملة المكرنة للمنتج الشهائي الا اللقت تسبة الاجزاء المصنعة مجليا ٢٠٪٪ · 'y Te 7. 5. اذا بلقت نسية الاجزاء المستعة مجليا ٢٠ ٪ الجزاء المستعة مجليا ٢٠ ٪ الذا بلغت نسبة الاجزاء المصنعة سطيا ١٠ ٪ 7.1. Z .. اذا بلغت نسبة الاجزاء المستعة مجليا - ٥ ٪ ×1. الذا بلغت نسبة الإجزاء المصنعة محليا ٦٠ ٪ 7.30 الذا بِلَاتَ سَبِةَ الاجزاء المصنعة مطيًّا ١٥٪٪ 7. V. اذا بلغت نسبة الاجزاء المصنعة مجليا اكثر من ٦٠٪

ريصدر بشروط وقراعد تحديد فئة التعريفة الجمسركية المستحقة تسطبيقا للفقرتين السابقتين قرار من وزير المالية .

[ح) --جيورلريور الدالة بادا من طالب ريير المناطقة أن يعتب طفعا من تاريخ بعد التأثير أن منطقة أن يعتب طفعا من المقدة المسجل المشاعات المعقدة المسجلة التنظيق في المناطقة المقدة المسجلة التنظيق في المناطقة التهائي بما لا يجول * 3 برقائد درن التنظيق الوصول الرئيسية التحقيق المقابلة لذلك المضموعين طبيها بسائلارة (ب) من طدة المادادة خلال المدة المحددة للبلوغيا بالترخيص الممترح لها من الهيئة المخالفة للتماثية عندين .

وتترل الوينة العامة للتصنيع بالاعتراق مع مصلحة الهيمارك مشابعة تلهيداً المركم الاتراجة الليمان في السياح المركز المسابعة المن المستحدة بها ميجوب حسيس مسلح بها في المسلحة المركز العالمية فالذا لم تصل الشركة في فيسابية كل عسلم ال المسلحة التدريب المترازة المترازة المسلحة المسلحين المسلحة المسلحين المسلحية المسلحين المسلحية المسلحين المسلحية المسلحين المسلحية المسلحين المسلحية المسلحين المسلحية المسلحين المسلحية المسلحين المسلحية المسلحين المسلحية المسلحين المسلحية المسلحين المسلحية المسلحين المسلحية المسلحين المسلحية المسلحين المسلحية المسلحين المسلحية المسلحين الم

مادة لا مقصل الغربية البحرية إلى البضائع التي تصدير بعد الحقام المن تصدير بعد الحقام المؤتمة المساونة المساونة المساونة عادة الميزيداتها بواقع ١٠ (برميمية تكافية الثلاثي براسة وأسدالية ومضمية الخداء سيشاء مجلس المائية ومضمية المؤتمة المساونة ومساونة المؤتمة ال

ويكون اللمجلس لمانة قنية تابعة لوزير المالية براسها احد شاغل وظائف الادارة العليا من الدرجة الممتازة يصدر باختياره قرار من رئيس مجلس الوزر امبناء على ترضيح وزير المالية

ويمدروزير المالية القرارات اللازمة متشكيل الامانة وتمديد اختصاصاتها . مادة ٩ ستلفى القرارات الانية : - قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٠٢٢ لسنة ١٩٨٠ بساهندار التصريفة الجمسركية

على الاجزاء الملككة التى تستوردها الشركة المصرية لمستأعة وسسائلة النشال الخفيف لتصنيع الدراجات كما يلغى كل حكم يخالف احكام هذا القرار . مادة ١٠ ــعلى وزير المالية تنفيذ احكام هذا القرار .

مادة ١٠ سنطن ورير المالية الحكام الدرار . مادة ١١ سينشر هذا القرار الجريدة الرسمية ". ويعمل به من اليوم التالي لتساريخ

صدر يرثأسة الجمهورية ف ٢٦ ذي المجة سنة ٢٠١٦ (٢٦ اغسطس ١٩٨٦) حسني هبارك

فرار رئيس جمهوريه مصر الغربية
رقم ۲۰۱۱سیشة ۱۹۸۸
باصدار التعريفة الجمركية

رئيس الجمهورية بعد الإطلاع على الاستور ، وعلى القانين رقم 77 استاد القانين الجمارك . وعلى موافقة حباس الوزراء ، وبناء على ما ارتاء مجلس الديلة .

(255)

مادة ١ ستحصل الشرائب الجمركية طبقا للفتات الواردة بجداول التعسريفة لحموكية العرفلة .

مادة ؟ "منطبق التعريفة الجمركية ونقا للقواعد الواردة ف هذا القرار . مادة ؟ سيام تبنيد الاصناف وفقا للملاحظات ونصوص البنود المبينة بسالانسام والقصول الواردة بجد ابل التعريفة الجمركية الموفقة .

بأدة 1 كراً كيتشر اليّا اشارة أي منك من الإسناك أن يثد ممين شاملة هـــــدًا السنك ، ويثد ممين شاملة هــــدًا ا السنك ، وأن كان غير كامل ، او غير تما السندي بخيراً لمن تعرافر فيه بحالته عنــــد الأورية السنك ، الأساسية للمنك الكامل او الثام التمسيع . كما يسرى ذلك على الصنف الكامل او الأثار المسئك .

الكامل (الذام العمدة ، وذلك عند ورود «ملككا ارغير صبحة (ب) حقمتير الا العامرة الى مادة من العواد فيند معين شاملة هذه العادة سسواء كانت حرفة او مشاوطة المستركة عم عراد اخرى . كما تعتبر الانسارة الى مسادة شاملة المستوعات العكونة كليا او جزئيا عن هذه العادة .

رتبند الاستناف المنظوطة أو المركبة للقواعد المنصموم عليها في المسادة الثالية . مادة ه سادًا تبين أن أصنافا تدخل فيندين أو أكثر ، تطبيقا للقاعدة السواردة في

مارة " حدد ميين بن اصناع تنحق ريبدين او نجر ، صبيعا للعاهدة السواردة ق الققرة (ب) من المادة 1 " يجري تينيد الاستأف في هذه الحالة ول جديع الخالات الاخرى على الرجمة الاتى : (1) سيوجع البند الاكثر تقصيصا على البنود ذات التصوص العاملة .

عليها السنة الإساسية لها . (ج) - ف هالة تحدر تطبيق الفاعدتين الررادتين ف الفقرتين (أ) ، (ب) على بضاعة

معينة ، فانه يتمين اخضاعها للبند الذي يحمل الفئة الاعلى أن الترتيب مسن بيسن البنود التي يمكن اخذها في الاعتبار . . مادة أ ـــمع عدم الاخلال بفئات التعريفة الجمركية المحددة بالجداول المحرفقة

بهذا القراريبور أصناعات التجميع ان تطالب التصريح بمعاملة منتجاتها المجمعة تحت رقابة مصلحة الجمارك وفقا للاحكام الاتية : (1) ـــ الاجزاء المذككة تفكيكا كاملا التي تمموريها المصانع لتجميعها تحت رقابة

(7) ما تعرب المستحد منطقة المستحد التي مصلحة الجمارك وتضعيم المنطقة التحريفة مصلحة الجمارك وتضعيم لبند المنتج المتحديدة المعركية تمامل ممركيا بفئة ضريبة الهارد المقررة على المنتج المكامل بعد تشفيضها براقع ٢٠٠٠

(ب) . الذا منشق بعض الاجزاء محليا لقط مثل الاجزاء الاجنبية المستوردة الداخلة في المنتج الفيائي البحيث عضم الاجزاء الاجنبية المستوردة للفق ضريع الوارد المقررة على المنتج الفيائي الكامل المستج بعد تطفيضها بالنسب السالية وحد العمل ٧٧ (خصت وسيعون ثالثانة) لو تحصل ضريبة الوارد المقررة على يتوده القصاد بها يعيان

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT

ANNUAIRE ÉGYPTIEN DES ENTREPRISES DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTÉRIEUR

1989

Supplements and Up-to-date leaflets

If you are not a subscriber to the Directory of Service, Industrial and Foreign Trade Companies in Egypt and you wish to receive your free copy of the supplements and up-to-date leaflets that will be published by ITTCO In1989 kindly fill in and return the coupon below to:

ITCCO, 22 El Gaber Street, Auberge, GiZA, CAIRO, Egypt

Suppléments et mises à jour

Si vous n'êtes pas abonné à l'Annuaire Egyptien des Entrepriess des Services, de l'industrie et du Commerce Extérieur, et vous désirez reçevoir gratuitement les suppléments et les mises à jour qui seront publiés par ITCCO en1989 nous vous prions de reinplir le bon ci-après et de le retourner à:

ITCCO, 22 El Gaber Street, Auberge, GIZA, LE CAIRE, Egypte

BON D	E CO	MANDE	/	ORDER	FORM

COUPON FOR	SUPI	PL	El	VI.	El	V.	rs	3	1]	B()]	N	F	0	U	R	S	U	P	PJ	LI	ĒΛ	11	15	17	rs	3		
NAME / NOM:	.,.,														•															
COMPANY / SOCIÉ	TÉ:.																													
ADDRESS / ADRES																														

granted. The Customs Administration shall further appropriate a special book for each of the exempted authorities or for each of the purposes of exemption as book in which should be entered the value of the exempted items and the amount of taxes & duties à dues from which the authority has been exempted. The Administration shall also appropriate books for each of the

authorities for which a custom facility is to be decided and a decree shall be issued by the President of the Customs Administration for regulating all these books and the way how entries are made:

ARTICLE 33 :

The Ministerial decrees issued in execution of law No. 91 of 1933 regulating custom exemptions and the provisions prescribed for custom exemptions and cancelled in accordance with Article 2 of the decree as per law No. 186 of 1986 referred to shall be repealed.

ARTICLE 14 :

These regulations shall be published in the official gazette and every provision in conflict with the requirements hereof shall be abolished.

Issued on 25/8/1995

Minister of Finance

Dr. Mahmoud Salah Eldin Homed

CUSTUMS REGULATION

Decision No 94/1987

- (Official Journal No. 106 dated 7-5-1987)

 Having taken note of Law No. 66 / 1963, promulga-
- ting the Customs Law,

 And the presidential Decree No. 351 / 1986, promulgating the Customs Tarlif,
- And Ministerial Decision No. 194 / 1988, determining the rules and conditions for the execution of the provisions of the Republican Decree No. 351 / 1986, promulgating the Customs Tariff and Footactes stated therein.

DECIDED

ARTICLE 1 :

On application of the provisions of the founcte of Heading No. 34.15 / a / 3 of the Customs Tariff, the following shall be stipulated :

- An approval should be issued to the importer by the Ministry of Agriculture, to breed birds, poultry or rabbits.
- The importers should submit a certificate from the Ministry of Agriculture to the effect that such articles are required for breeding birds, poultry or rabbits.
- The importer should state on the Customs declaration, that such articles shall not be used for other purposes.

ARTICLE 2:

This Decision shall be published in the Official Gazette, and comes in force from the date of its issuance, and any provisions contrary thereto shall be abolished, and the Head of the Customs Administration is called upon to issue the decisions required for its execution.

Issued on 28 / 2 / 1987.

Minister of Finance

Dr. Mohamed Ahmed El Razzaz

CUSTUMS REGULATIONS

Decision No 160 / 1987

- Minister of Finance.

Having taken note of Law No. 66 / 1963, promulga-ting the Customs Law, And Law No. 42 / 1967, regarding delegation of

certain powers,

- And Presidential Decree No. 351 / 1986, promulga-

ting the Customs Tariff, And Minister of Finance Decision No. 194 / 1986, determining the terms and conditions for execution of the provisions of the Presidential Decree No. 351 / 1886, promulgating the Customs Tariff,

- And the letter of the Minister of Industry No. 693 / 15 on 4/5/1987,

DECIDED (FIRST ARTICLE)

The text of Article (1) of the Minister of Finance decision No. 194 / 1986, referred to, shall be substituted by the following text :

ARTICLE 1 :

To make benefit of the Customs Duty Rate, specified under Article (6) of the Presidential Decree No. 351 / 1986, referred to, it shall be stipulated that :

1 — Regarding making benefit of the provisions of para

- (a) of the Decree :
 a) Submitting a letter from the General Organicommuting a sever from the General Organization for Industrialization with the approval that the factory shall be eatitled for assembling the commodity, as it is considered of assembling industries, indicating therein the number of units of the finished product.
- b) Detailed proforms invoice, approved by the General Organization for Industrialization.

c) The imported parts should be completely knocked down, according to that established by the General Organization for Industrializntion

d) The Tariff General Department of the Customs Administration, according to the decision of the General Organization for Industrialization, shall determine the Customs proceduzauon, sanat opermine the Customs procedures established on the complete product on
the basis of zeduciog the Customs Duty at
the rate of (20%) in compliance with para
(a) of Article (8) of the Customs Tariff.
2 - Regarding making profit of the provisions of para
(b) of the December 1

(b) of the Decree :
a) Submitting a letter from the General Organi-Submitting a letter from the General Organiwithon for Industrialization with the approval
that the factory shall be entitled to industrialize and saxemble certain parts of the cornmodity locally, and indicating thereia the
proportion of the local industrialization for
this commodity, and attaching therewith the
following documents:

1 — List of the imported parts, their value
and number of units of the Indichor

and number of units of the finished product

2 — List of the locally industrialized parts, within or outside the factory.

- 3 Detailed proforma invoice for imported parts, approved by the General Organi-zation for Industrialization.
- b) The Tariff General Department of the Custo-The Tariff General Department of the Customs Administration, according to a decision of the General Organization for Industrialization assumbling operation and Settermining the rate of the Customs Duty, according to the rules established in para (b) of Article (6) of the Customs Tariff;; or determining the collection of the Customs Tariff;; or determining the collection of the Customs Tariff; or determining the Customs Duty established on the Headings for the imported foreign parts, it is bess.
- 3 Regarding making profit of the provisions of para
 - a) For the application of para (c) of Article (f), referred to, it shall be provided that the company should submit a recommendation from the Ministry of Industry that the industry is of the complex industries, on condition that the recommendation should include the pro-
 - the recommendation should include the pro-posal for the required reduction rate, provi-ved not to exceed (40 %). Submission of an annual statement to the Minister of Finance by the Customs Admini-stration jointly with the General Organization for Industrialization, should be observed, Including that they follow-up the execution of the company to its liabilities to reach the local processing proportion within the period deter-mined to reach, as specified in the license ex-tended thereto from the General Organization for Industrialization.
 - c) The reduction rate for the import duty estab-lished on the finished product shall be determined by a decision of the Head of the Customs Administration, within the established limit in para (c) of Article (6), aforemen-
- 4 The General Organization for Industrialization shall lay down the different assembling and indus-trialization stages for each factory, according to a time program approved by the Head of the Organization.
- 5 The factory shall be subject, in respect of assem-bling operations, to the control of the Customs Administration.
- 6 The Head of the Customs Administration shall issue decisions including the rules and procedures implementing this Decision.

This Decision shall be published in the Official Gazette, and comes in force as from the date of its issuance.

MINISTER OF FINANCE DR. MOHAMED EL, RAZZAZ (259) - الدليل الحصرى كمصروعات المدمات والصناعة والتجارة الخارمية ١٩٨٩

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

الســـوق الحــــرة للنهــــد الاجنــــبى

CURRENCY REGULATIONS-1988

قرار وزير الاقتصاد والتحارة

الخارجية رقم ٢٢٢ لسنة ١٩٨٧ وزير الاقتصاد والتجارة الحارجية

بعد الاطلاع على الثانون رقم ٩٧ أسئة ١٩٧٦ يتنظيم التعامل بالنقد الأجنبي

وعلى القرار الوزاري رقم ٢٩٦ لسنة ١٩٧٠ باصدار اللائمة التنفيذية للقانون رقم

رعلى القرار الرزاري رقم ٢٩٤ لسنة ١٩٨٧ بشأن الرارد والاستخدامات التي بطبق عليها أسعار صرف مجمع النقد الأجتبى لدى البترك المتمدة .

: \ aula

تنشأ سوق مصرفية حرة للتقد الأجنبي .

تطاق السوق المصرفية الحرة للثقد الأجنبي ،

مادة ٢: يسمح للبنوك العاملا في مصر والرخص لحا بالتصامل بالجنيد المصرى وبالناد الأجنبى (البنولُد المصدة) بشراء النقد الأجنبي وبيعد غسابها وافت مسئوليتها ، وذلك في

مادة ٣:

تدار السوق براسطة لجنة تسمى دلجنة ادارة السوق المصرفية الحرة للنقد الأجنبي ، وتشكل من ممثلين عن البنوك المشار إليها في المادة السابقة لا يزيد عندهم على لمانية ، ويصدر بعمديد هؤلاء المثلين واغتيار رئيس اللبئة وتحديد مكان اجتماعها وتشكيل امانتها اللنية قرار من محافظ البنك الركزى المصرى أر من ينهيه . وعلى أن محضر اجتماعات هذه اللجنة متدرب من وزارة الاقتصاد والتجارة الخارجية ومندوب من البنك الركزى المصرى كمراقيين.

يتم اعلان أسعار الشراء والهيع اليومية للتقد الأجنبي بواسطة د لجنة ادارة السوق المصرفية المرة فلتقد الأحبى ووذلك عل أساس واقعى ول ضوء المؤتمرات المتعلقة معجم الطلب على التك الأجنبي وحجم المرض من المملات الأجنبية في إطار السوق الصرفية المرة . وتقوم اللجنة باعلان السعر للدولار الأمريكي شراء وبيعا . كيا تقوم يتحديد أسعار باقى المبلات رفقا لعلاقتها بالدولار الأمريكي في سوق لندن على أساسي أسعار اقشال نفس الهوم ، ويكون انعقاد اللجنة يوميا بعد الذال التعامل اليومي ، ويتم التعامل بالاسمار التي تعلنها اللجنة بقائمة تصدر برقم مسلسل بوذلك فرر أعلان هذه الثائمة.

مادة ٠:

۱۰ مایو ۱۹۸۷ صدر ق تسرى أسعار الصرف المشار إليها بالمادة السابقة على المتحصلات والدنوعات التي

تتم قشط في نطاق السوق،وذلك وقفا للفرارات التي يصدرها وزير الاقتصاد والتجارة التأرجية .

مادة ٢:

يكون تعديد سعر البيع باضافة ١٪ إلى سعر الشراء الذي تقرره لجنة أدارة السوق في تاريخ التنفيذ ، ويؤول تصف هذا الفرق (١/٠٪) إلى حساب الأرباح التالجة عن عمليات النقد الخارجية , أما النصف الآخر فيؤول إلى البنك القائم بالمملية . ويجهوز للينوك المعتمدة التعامل قبية بيتها يبيع وشراء النقد الأجنبي يأسعار الصرف المتررة للتعامل في تطال السوق ، على أساس انشالة ع/" إلى سعر الشراء السائد يرم تثليل السلية .

رمع ذلك جيرز لمحافظ البنك الركزي تخفيض النسب المرضحة في القارتين السابقتين .

مادة ٧:

تلتزم اليتوك المصدة بالتعامل بالسعر الذي تعلنه لجنة السوق بوميا بالنسبة إلى التحصُّلات والمفرعات في تطاق السرق وللما للمادنين (4) و.(6) من هذا

: A 5ala

يحدد البنك المركزي المصرى رصيد التشقيل اللازم لكل بنك ، وتلتزم البنوك المتمدة بيع القائض عن رصيد التشفيل إلى الحساب الذي إعدده البنك الركزي المصرى لحلها الفرض،وذلك في نهاية الفترة التي يجعدها صافط الينك المركزي المصرى ا ويتم استخدام رصيد هذا الحساب ولتي لها يتم الاتفاق عليه بين وزأرة الاقتصاد والتجارة الخارجية والبنك المركزي المصري

مادة ٩: تقوم البترك المعتمدة وإجراء عملية مبادلة هملة مع البنك الركزى الصرى مقابل جنهات مصرية طبقًا للقراعد الى يصدرها البنك المّركزي الصري في هذا الشأن .

ادة ۱۰ عاد

بصدر البتك المركزى المصرى النظام الإحصائي اللازم لمتابعة تتفية أحكام هذا الترار .

مادة ١١:

تمدير أحكام هذا القرار ضمن أحكام اللائمة العنفيلية للقانون رقم ٩٧ أسنة ١٩٧٦ . ويلقى كل حكم يكون عالقًا الأحكامه .

مادة ۱۲: يتشر هذا القرار في الوقائع المصرية ، ريميل به من تأريخ نشره .

وزير الاقتصاد والتجارة الفارجية

د . پسری علی بصطفی

(261) - الدليل الحصرى لمتروعات المترمات والصناعة والتجارة الخارجية ١٩٨٩ `

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT

ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

مادة ٢:

تنقل من مجمع النبرك المصندة إلى السوق المصرفية الحرة للنقد الأجبعي الدفوعات المنظررة وغير المنظورة المحددة بالمرفق رقم (٣) وذلك في الجار الحصص المدرجة في مرازقة النقد الأجبعي .

مادة ٣:

تسرى أسعار صوف السوق المسرقية الحرة للقند الأجبى على المدقوعات المنظورة وغير المنظورة لكل من القطاع المناص والقطاع التعاوق، والقي يتم تنفيذها من خلال هذه السوق ، ومع مواهاة النظم الاستيرادية والقواهد الثقدية السارية .

مادة ٤:

يجوز لوزير الانتصاد والتجارة الخارجية اضافة متحصلات ومدفوهات أخرى إلى المتحصلات والمدفوعات المحدة بالمرفقات أوقام: (١١) و (٢) و(٢).

مادة ه :

ينشر هذا القرار في الوقائم المصرية ، ويعبل به من تاريخ نشره .

وزير الاقتصاد والتجارة الخارجية

د . پسری ملی مصطفی

صدر فی ۱۰ مایو ۱۹۸۷

مرفق رقم (۱): `

المتحصلات عن صادرات القطاع الخاص التي يتم التنازل هن نسبة من قيمتها للبنوك المعتمدة،وتعامل بأسعار السوق المصرفية الحرة للنقد الأجنبيء :

۱ - ماهز وأغنام حية . ۲ - عسل أسود .

مرفق رقم (٢) :

متحصلات القطاع العام التي تعامل بأسعار السوق المصرفية الحرة للنقد الأجنبي :

ا - مبادرات زراعية :

- ١ ينهانات طبية وعطرية .
 - ۲ زهسسترن ،
- ه عيستان قصيسب.
- ٣ عسل تحل رشيع عسيل.
- ____

قرار وزاری رقم ۲۲۳ لسنة ۱۹۸۷

بتحديد المتحصلات والمدفوعات التى تنقل من مجمع البنوك المعتمدة إلى السوق المصرفية الحرة للنقد الإجنبي

وزير الانتصاد والتجارة المارجية

بعد الاطلاع على القانون وقم ٩٧ لسنة ١٩٧٦ يتطيم التمامل بالنقد الأجنبي . وعلى القرار وقم ٢١٦ لسنة ١٩٧٦ باصدار الملاتحة التفايذية للقانون وقم ٧٧ لسنة ١٩٧٩

وعلى القرار الوزاري رقع ٢٩٤ لسنة ٢٩٨٠ يشأن الموارد والاستخدامات التي يطبق عليها أسعار صرف مجمع النقد الأجنبي لدى البتوك المعتمدة .

وعل الغرار الوزارى رقم ۲۲۲ لسنة ۱۹۸۷ بانشاء السوق المصرفية الحرة للنقد الأجبى .

مادة ۱:

تثلل من جمع البنوك المعتمدة إلى السوق الصرابة الحرة للتقد الأجنبي المتحصلات الآلية :

- (١) منخرات المعربين في الخارج.
- (٧) إبرادات النشاط السياحي والقنادي وما ل حكمها .
- (٣) مثنوبات البترك من كالله أنواع المسابات بالتقد الأجنى .
 (٤) مشتريات البترك من أدراق التقد الأجنى ووسائل الدام الأخرى .
 - (8) حصيلة صادرات القطاع الخاص السموح بتجنيبها .
- () السبة الواجب التنازل عنها للينوك للمتحدة من حصيلة صادرات القطاع
 الكاس من السلع المبئة في المراق رقم (۱) .
 - (٧) حصيلة صادرات القطاع العام المعددة بالمراق رقم (٢) .

(262)...

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN ECYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

```
( A ) قطاع الانتاج الحربي :
                                                                                                           ں - مبادرات صناعیــــة :
                  خامات / مستازمات التاج / قطع غيار / أخرى .
                                            (٩) تطاع الكيريــــاء:
                                                                                                          ١ - صادرات ثطام الصناعات المتدسية .
                  خامات / مستلزمات انتاج / قطع غیار / أخرى .
( ۱۰ ) قطاع الراصسلات :
                                                                                                          ٢ - صادرات الطاع الصناعات المعدنية .
                                                                                                  ٣ - صادرات قطاع الأدوية والمنتازمات الطبية .
                  قطع غيار / خامات / مسئلزمات انتاج / أخرى .

 غ - صادرات قطاع الانتاج الحريسى .

                             ( ١١ ) الشركات التابعة غينة لتاة السويس ا
                  خامات / مستارمات اثناج / قطع غبار / أخرى .
                                                                                                                       مرفق رقم (٣):
                                          ( ۱۲ ) قطاع النقل اليحسري :
                                                                           المدقوعات التي تنقل من مجمع البنوك المتمدة إلى السوق المصرفية
                                لطع غيار / مستازمات / أخرى .
                                           ( ١٣ ) قالع الساحة :
                                                                                                                         المرة للنقد الأجنبي ي
                            سلع متنرعة لازمة التشاط السياحي.
                                                                            اولا : الاستيراد السلعى الاستهلاكي والوسيط :
                                          ( ١٤ ) تطاع الطيران الدلي :
                        خامات / مستازمات / قطع غيار / أخرى
  للجهات التابعة للتطاع مدا احتياجات مؤسسة مصر للطيران من
الرقود والزيوت والقرى المحركة وقطع الغيار والني أول من حصيلة
                                                                                                                            ( ١ ) سلع تحوينية :
                                                                                                                        - أبرم مجسسة
                               ابرادات مكاتب المؤسسة بالخارج .
                                                                                                                        - أيقار حيسة
                                       ( ١٥ ) تطاع الإسكان والعمير :
                                                                                                                       - دراجن محسنة
               حديد تسليح / أخشاب / أسعنت / زجاج / خامات.
                                                                                                                       - أسماك مجسساة
  ومستازمات وقطع غيار لشركات مواد آلبناء والحراريات والملاولات
                           والاسكان / سلع أخرى لازمة للقطاع.
                                                ( ١٩١ ) قطاع التجارة :
                                                                                                                      ( ٢ ) تطاع الندراء:
  عبرات ومواد تعبدة / مستلزمات وقطع غيار / سلع هندسية ومعدلية /
                                                                                                                       - أدرية جاهزة .
  أخشاب لصناعة الأثاث / سلع كيماوية / سلع كهربائية / سلع أخرى
                                                                                                    ما عدا ما يتم قريله عن طريق مجمع
  تستوره عن طريق شركات القجارة الخارجية وتفركات التجارا ألداخلية
                                                                                                                        - أثبان أطفال .
                           · وذلك ثليع بالسرق التجارية المحلية .
                                                                                                النقد الأجنبي أدى البنك الركزي المسرى
                                    ( ١٧ ) قطاع للوسسات الصحلية :

    مستازمات رادوات طبیخة

       ورق صحف / ورق تجلات / مستارمات انتاج وقطع قيار .
                                                                                                                   ۳ ) کتب ردرریسات .
                                                                                                                      ( ٤ ) لطاح الزراعية :
                                                                                                                - بذور رتقاری رشتلات
                        ثانيا: المدفوعات غير المنظورة:
                                                                                                                     - قطع غيــــار
                                                                                                                 - مسطرمات التساج
                                             (١) يدلات الساسر
                                                                                                              - كيماريات وأدوية بيطرية
                                   ( ٢ ) مصاريف العلاج والإقامـــة
                                                                                              - بالمي احياجات القطاع الزراعي ما عدا ؛
                                          ۲ ) أثلام سينمائيسسة
                                                                                                                    أ- تقارى البطاطس
 (٤) التأمين. ما عدا التأمين المتعلق بشحن البطائع استيرادًا وتصديرًا.
                                                                                            ب - جرت وزكائب وأجراة وقعاش شيشياني.
                                    ( و ) معاشات ( لغير القيمين )
                                                                       بي - مكرنات أعلاف وأدرية ومستحضرات بيطرية وقطع غيار للشركة
                                  ( ٦ ) مصروفات بنكية وعمولات .
                                                                                                                       العامة للدواجن ،
                                 ( ٧ ) ايرادات محولة لغير المقهمين .

 د - الأسبدة بأتراعها .

{ حصولة كريونات أسهم وسندات وابرادات عقارية والسندات المستهلكة
                                                                                                                هـ - البدات المشرية .
وأرياح وقوائد عن استضارات أجنبية لمشروعات منشأة قبل العمل بالقانون
                                                                                  التي يتم ثمويلها حاليا من مجسع البنك المركزي المصري.
                                         ٢٤ لسنة ١٩٧٤ ] .
                                                                                                             (ه ) تطاع استصلاح الأراضي :

    ( A ) البائغ المسبوح بتحريلها للمهاجرين والغادرين نيائيا .

                                                                                        تقاري / عطع غيار / مستازمات انتاج / أخرى .
                                      ( ٩ ) مدارعات الجارية مثل:
· { مصاريف على الصادرات / اتارات / اتعاب تركيب وخيرة لئية / أيجار
                                                                                                                     ( ١ ) قطاع الـسري:
                                                                                       قطع غيار / خامات / مستاومات اتتاج / أخرى ،
آلات حاسبة / مصاريف أعلان ودعاية / مرثبات خيراء أجانب خاصة
                                                                                                                     (٧) تطأم الصناعة :
بمشروعات قائمة / إنعاب تفعيش / براءات الحتراع / غرامات وضرائب
                                                                        خامات / مستازمات انتاج / تطع غيار لشركات اللطاع العام التابعة لكل
                                          مستحلة .. [الخ ) ،
﴿ ١٠ } كالذَ التحريلات إلى أشارج عن أغراض غير منظورة وألخاصة بالأفراد

    إ ـ فيئة القطاع العام المناسبة .

                                          والمعات الأحبية .
                                                                                            ب - هيئة النطاع العام للصناعات المدنية .
```

وزارة الاقتصاد والتجارة الخارجية قرار وزارى رقم ۲۲۳ لسنة ۱۹۸۷

بتحديد أعلى سعر معلن للنقد الاجنبى في حكم قانون استثمار المال العربي والأجنبي والمناطق الحرة

وزير الانتصاد والتجارة الخارجية

يعد الاطلاع على القانون رقم ٤٣ لسنة١٩٧٤ بإصدار تظام استثمار المال العربي

والأجنبي والمناطق الحرة ولاتحته التنفيقية ، وعلى الطانون وقم ٩٧ لسنة ١٩٨٦ بتنظيم النماحل بالثاد الاجنبي ولاتحته التفليلة .

وهل القانون رقم ۱۲۰ لسنه ۱۸۷۵ يشأن البنك الركزي المصري والجهاز المصري . وعلى القرار الوزاري وقم ۱۸ اكسته ۱۸۸۵ يتحديد اعلى سعر معلن للفاد الاجبى بل حكم الداون استثمار المال الدري والاجبى والمناطق الحرة . المحمد الطرار الوزاري رقم ۱۳۲۲ لسنة ۱۸۸۷ بإلشاد سري مصرفية حرة للثاد الاجبر.

هادة 1 : في تطبيق أحكام القانون رقم ٤٣ نستة ١٩٧٨ للشار الله ولاتحت التقليلية بمعبر أعلى سعر معاني للقند الاجنبي هو السعر الذي قعده ويصلت بلنة إدارة السبق المصوفية الحرق للتند الإجنبي المصرص عليها بالقرار الرزاري رقم ٢٣٢ لسنة ١٩٨٧ المشار الله .

هادة ۷ أستنا. من حكم المادة السابقة ، يتم الاكتئاب في رؤوس أمرال شركات المساحة وشركات الترصية بالأسهم الخاصة القانون رقم ، 12 است ۱۹۷۵ المقارات وفي زيادة رؤوس أمراقا بالسعر المحدد المقدد الاجتهى طبقا للقرار الوزاري رقم 12 السابقة . العرفي بحكم المادة السابقة .

هلُونَةً ٣ أَ يَشَرَ هَذَا التَّرَارِ فِي الْوِلَامَ المُصرِيَّةَ ، ويعمل به من تاريخ نشره ، صدر في ١٧ ماير سنة ١٩٨٧ .

وزير الاقتصاد والتجارة الخارجية د. يعرى على مصطفى

البنك المركزى المصرى وكيل المالظ

القاهرة في ١١ مايو ١٩٨٧ السيد رئيس مجلس إدارة البنك

تحية طيبة وبعدا

تعشرك بالافادة اند بمناسبة انشاء السوق المصرفية الحرة للثند الأجيمي بوجب قرار السيد الدكتور وزير الاتصاد والجبارة الخارجية ولم ٢٢٣ لسنة ١٩٨٧ ، تقرر ان تعترم البنوك المصندة للعمامل بالثند الاجيمي بمراهاة سأيال بالسية للاستيراه من الحارج في نطاق نقلك السرق ؛

أولا : بالنسبة للقطاع العام :

يتمين على البترك للمعتمدة عند قبامها بلنح اعتمادات مستثنية لاحدى الروارات أو هيئات ووحدات التطاع العام . التأكد من النزام هذه الوحداث بالحصص المسموح بها لها بالموازنة التقدية المرشدة .

ثانيا : بالنسبة للقطام الخاص :

يتمين على البنوك المعتمدة عبد قيامها بفتح اعتمادات الاستيراد من الخارج لحساب عسلاتها من الفطاع الخاص والتي تمول من موارد السوق المصرفية الحرة للنظد الاجنبي مراعلة عايال :

(1) بالنسبة للاعتمادات التي تفتح نقدا :

يين على مثلاً البرق المتمنة من القطاع الخاص مند العلم بطباب تعم الاعتدادات أن يسدور من مراورهم الخاصة للبناء قد الصنب بالجليوت المسرف 19% على الاطار من فيهة الاعتداد على أن يتم تصديد البالى بالكافل بالجليجات المسرد في تاريخ فيح الاعتداد ويسمر الصرف السائل في لقد الخاصية . روح فالك بان يجيز المبرق في المرافق المنا الجان الجاني من مساول التسائية . ووقا البناء المعميل في حدود عليه من مساول التسائية . ووقا الحريث الوياد إلى المبلك الركون المسرف/ونال مع وزارة الاقتصاد والمجازات

(ب) بالنسبة للاعتمادات التي تفتح على قوة تسهيلات الموردين :

يقتصر الوضع في طد الحالة على قيام العميل من القطاع الخاص بأن يسدد من مراوره الحاصة للبنات بالجنبيات الصرية 18% على الالالي من قيمة الاعتماء عند تلديم طلب قنع الاعتماء ويسدد بالتي قيمة الاعتماء بالجنبيات المصرية وفقا للدروط تسهيلات الموردين ودرن اخلال بعلالة البنات بعميله .

هذا الحطاب يعتبر بديلا لما سبق إرساله لسيادتكم بتاريخ ٧ ماير ١٩٨٧٠ وتفصلوا بقبول فائق الاحترام ..

وكيل المائظ

■ التغازلات من الحصابات بالقد الاجنبى الخاصة بالسفارات الاجنبة وهيات التعبيل الدابراسي واللفصل والخيات الدولية والاظهية والمنظمات المنبقة عنها، ومكانب العميل وقروح المسركات الاجنبية والمتمأت المقامة في نطاق انفائيات دولية أو الخليجة وما يحل المقالا محيل اصالح جيات اجنبية بصدة عامة.

دوليه از افليهم وما يكل انقاقا محليا لصالح جهات اجبهم بصفة عامه . نظراً لكثرة الاستقسارات التي وردت لقطاء النقد الاجبي بشأن سعر الصوف المطبق على مشتريات البترك من الحسايات بالنقد الاجبي الملتوحة لديها بأسها. أنهات المشار البها بماليه والتي تقل المثاقا نحلياً تصافها .

يرجى الاعاطة أن التنازلات من حسابات الجهات المشار اليها أعلاء - باستثناء شركات البحث والتنقيب عن البترول ومقاوليها من الباطن - يتم محاسبتها بأسعار صرف السوق المصرفية الحرة للتقد الاجتمى .

وكيل اول الوزارة لقطاع النقد الاجنبى

د . رفيق سويلم .

وزارة الاقنصاد والتجارة الحارجية قرار وزاری رقم ۲۹۳ لسنة ۱۹۸۷

بشان تمديل بمس أحكام اللائمة التنفيذية لقانون تنظيم العامل بالنقدالأجنبي رزير الاقتصاد والتجارة الخارجية

بعد الإطلاع على القانون وقم ٧٧ لسنة ١٩٧٦ يتنظيم التمامل بالتقد الأجنبي ٤ وعل قرار وزير الاقتصاد وألعاون الاقتصادى وقم ٣٦٧ لسنة ١٩٧٦ بإصلار اللائحة التطبيذية للغانون وقم ٩٧ لسنة ١٩٧٣ يتنظيم التعامل بالنقد الأجنبي ٤

وعلى قرأر وزير الانتصاد والتعاوة الحارجية رتم ٥٥٧ استة ١٩٨٠ ؟ وعلى قرارا وزير الانتصاد والتبارة الخارجية رقم ٢٣٧ لسنة ١٩٨٧ بالشاء سوق مصرفية حرة للتلد الأجني ؟

. ني كتاب وكيل أول وزارة الاقتصاد للطاع التقفالا جنبي رقم ٧٩٧ يتاريخ ١١/١١/١١/١

مادة ١ - يستبدل بنصر ي للفحة ١٧ من لاعمة النظيم التعامل بالتقدالا جني الصادرة بالقرار الوزاري وقم ٢١٧ لسسنة ١٩٧٤ المصدل بالقواز الوزاري وقم ٥٥٧ فسنة ١٩٨٥ المشار إليه ۽ النص الآتي ۽

" يكون الاحتفاظ بمراكز بالجنيه لملصرى قابلة التحويل من خلال حسايات حرة بالحنيه المصرى، وفقا لأستأو الصوف المملئة في السوق المصرفية الحرة النفذ الأجنبي . وتغذى هذه الحسابات، وفق ما على :

(١) المقابل بالحنيه المصري التحويلات بالعملة الحرة .

(ب) المقابل بالحب للمصرى لمبالغ عولة من حسلب سر بالنقد الأجنى أو مبالغ عولة من حساب حر الخر بالجنيه المصرى منذى بأسعار السوق المصرقية الحرة للنقد الأجني .

> قوار وزاری رقم ۱۹۸۸ استة ۱۹۸۸ بشان ممديل بعض أحكام اللائعة التنفيذية للقانون رقم 40 لسنة ١٩٧٩

بتنظيم التمامل بالقد الأجنى الممعل والصادر بشأن النوار الوذارى وقم · 1977 2 1977

وزبر الاقتصاد والتجارة الخارجية بعد الإطلاع على تلفانون رام ٩٧ لسنة ١٩٧٦ بتنظيم التعامل بالنقد الأجنبي والممثل بالقانون رقم ۲۷ لسنة ۱۹۸۰ :

وعل الذرار الوزارى وقم ٢٦٦ لسنة ١٩٧٦ بإصدار باللائمة التنفيذية الماتون وفم٩٧

مادة ١ - يستبدل سمس المسادة ١٠٠٠ من اللائمة التشيلية للانون تعظيم النه مل بالنقد الأجنبي النص التأنى د

(ج) اللقابل بالجنيه المصرى لما يقبل المصرف المتمدشراء من أوراق الله أجنى المنيت بالإقرار الحركي .

 (د) المقابل بالمنيه المصرى لما يقبل المصرف المتعد شراؤه من أدوات أخرى بالنقد الأجنى لصالح صاحب الحساب

(ه) المبالغ المصرح بتحوياها الخارج بسلات حوة بعد تدبير التفطية بالنقف الأجني. (و) الفائدة المصرفية .

وئستندم هذه الحسابات، وفق مايل :

(١) المقابل بالجنيه المسرى لتحريلات بالمملة الحرة .

(ب) مالغ عولة إل حساب بريالقد الأجنبي أو حساب مراخر بالجنيه المصرى. (ج) الصرف قدا بالعملة الأجنية لصاحب الحساب أو خيره

(د) المبالغ الى يم استخدامها لسداد مغفوهات علية بما في فيك سفاد صادرات سلمية. (a) المعاريف والمعولات المصرفية .

مادةً ٧ - يتم ترصيد الحسابات الحرة بالجنب المصرى القائمة المدى البنوك في "الويخ سر بان هذا اللو أر التاب تعذيبًا وان سعر العرف المعنى تجمع المصارف المتمدة ، و يستمر اتسامل طيها وان السعر المعنى بالعبع اللذكور عبي استفادها .

عادة ٣ ... ينشر هذا التراز في الوقائع المصرية ٥ و يعمل به من تأويخ تشره ١ مبرق ۱۹۸۲/۱/۱۸

وزير الاقتصاد والتجاوة الخارجية دکتور / پسری علی مصطفی

يقتصر دداد قيمة ثلا كو السفر إلى الخارج (دهاب أو لدهاب وحودة) بالحنيات

للصرية لحامل جنسية جمهورية مصر السربية وآلأجانب الذي أفاموا بالبلاد منة شممالة بانت في جوعها حس ستوات وكذا الأجاب الذ إرخص لم بالإقامة الماصة (١ وسنوات) بشرط أن تبدأ الرحمة (سوا، بالبحر أو الجو ار البر) من جمهورية مصر العربية وأن تنطى تذكرة السفر الطريق المباشر المعناد لبلد لوصول النهائن . وفيها عدا ذلك يترسداد تبعة تذاكر السقر بالصلات المارة المستبدلة بالجنهات المصرية عن طريق أحد للمدارف المنتمة، وقاك باستثناء قبدًا كذاكر الدفر التي تحدلها أوزارات والمصاح الحكومية وهيئات وشركات التعاسسات العام بالنسبة انتذاكر المنصرة والتي تبدأ

مادة ٢ حـ يشر هذا القرار في الوقائع للصرية ، ويعمل به من تاريخ لشره ١٠ وزير الاقتصاد والتجارة القارجية 1944/9/10 03/04

دكتور يسرى على مصطفى

CURRENCY REGULATIONS

1987

THE ESTBLISHMENT OF THE FREE BANK MARKET FOR FOREIGN CURRENCIES

Decision No 222/1987

DECREES

ARTICLE 1 :

A Free Bank Market for Foreign Currencles shall hereby be established. ARTICLE 2

Banks operating in Egypt and authorised to deal in both Egyptian and Foreign currencies (accredited banks) shall be authorised to buy and sell Foreign currencies for their account and at their own responsibility, within the scope of the Free Bank Market for Foreign

currencies.

ARTICLE 3 The Free Bank Market shall be managed by means of a Committee called (Committee for Management of the Free Bank Market for Foreign Currencies). The Committee shall be formed by representatives for the banks referred to in the previous article, whose number shall not be more than Eight. A decree from the Governor of the Central Bank of Egypt or the official mandated to act for him shall be issued determining these Committee members, defining the Committee Chairman, specifying the location for its convention, and forming its Technical Secretariat Meetings of this Committee shall be attended by a delegate from the Ministry of Economy and Foreign Trade, and another delegate from the Central Bank of Egypt, as Observers.

ARTICLE 4 The daily buying and selling rates of foreign cur-rencies shall be declared and announced by means of The Management Committee of the Free Bank Market for Foreign Currencies, on a realistic basis, and in the light of pointers related to the volume of demand for foreign exchange, and that of foreign currency offers within the context of the Free Bank Market. The Committee shall announce the buying and selling rates of the US dollar, and determine as well the rates of other currencies as related to the US dollars in London Market, on the basis of the closing rates for the same day. The Market Committee shall convene daily, after the closure of dealings every day. Dealings shall take place on the basis of rates to be announced in a list, to be issued with a serial number, upon declaring the establishment of this list.

ARTICLE 5 :

The exchange rates referred to in the previous

per cent to the buying rate which as testhall take place. Half of this difference (half per cent) shall devolve to the Account of Profits resulting from external exchange operations and dealings, while the remaining helt shall devolve to the Bank carrying out the operation Accredited Banks may deal with each other in buying and selling the foreign currencies at the exchange rates prescribed for dealing within the scope of the Free Bank Market, on the basis of adding 1/4 per cent to the buying rate prevailing on the date the exchange

operation is taking place.

However, the Governor of the Central Bank of Egypt may reduce previous two clauses. the percentages specified in the

ARTICLE 7 :

ACTICLE 7:
Accredited Banks shall abide in their dealings by
the rates of exchange to be announced daily by the
Free Murket Committee, concerning the proceeds and
payments taking place within the context of the Free Bank Market, according to articles 4 and 5 hereof. ARTICLE 8:

The Central Bank of Egypt shall determine the necessary balance of the amount necessary for opera-tions, for each Bank. Accredited Banks shall be committed to sell the surplus (of foreign currencies) remain-ing from the Balance of amounts determined for the Bank's operations, to an account which the Central Bank of Egypt shall specify for the purpose. Selling such surplus shall be effected at the end of the period to be determined by the Governor of the Central Bank to be ustermined by the Governor of the Central Bank of Egypt. The Balance of the latter account shall be used according to decisions to be reached between the Ministry of Economy and Foreign Trade, and the Central Bank of Egypt.

ARTICLE 9:

Accredited Banks shall carry out a currency exchange operation with the Central Bank of Egypt, in return for Egyptian pounds, according to rules which the Central Bank of Egypt shall issue in this connection. ARTICLE 10

The Central Bank of Egypt shall issue the necessary statistical system to follow up the implementation of the provisions of this decree.

ARTICLE 11 :

The provisions of the present decree shall be considered part of the provisions of the Executive Regulations for law no. 97 of the year 1976. All provisions contradicting those of the present decree shall be super-

The present decree shall be published in the Egyp-tian Wakaeh, and shall come into force as of the date of its publication.

Issued On 10 May, 1987.

Minister of Economy and Foreign Trade Dr. Yuari Aly Mostafa

CURRENCY REGULATIONS / 1987

Decision No 223/1987

DECREES

ARTICLE 1 :

The following proceeds shall be transferred from the Accredited Banks Complex, to the Free Bank Mar-

ket for Foreign Currencies;
1 — Savings of Egyptians Abroad.
2 — Revenues of Tourist Activities and Hotels, and

other of like status.

3 - Currencies bought by Banks from all types of

- Currences bought by Danks from all types of
Foreign Currency Accounts.
- Currencies bought by Banks from Foreign currency notes, and other payment methods.
- Proceeds of Private sector Exports, which are

Proceeds of Private Sector Exports, which are Authorised for setting aside.
 The Percentage to be relinquished to the Accredited Banks out of the private sector exports of commodities specified in annex No. (1).
 Proceeds of the public sector exports specified in Annex No. (2).

in annex No. (2).

ARTICLE 2: Visible and invisible payments specified in annex No. (3) shall be transferred from the Accredited Banks Complex to the Free Bank Market for Foreign Currently of the Complex of the State of Complex footback in the rencies, within the context of quotas included in the Foreign Exchange Budget (Equation). ARTICLE 3

Exchange rates of the Free Bank Market for Fore-Ign Currentes sail apply to visible and invisible pay-ments of each of the private and public Cooperative Sectors, which take place within the context of this Market, subject to current import systems, and monetary regulations.

The Minister of Economy and Foreign Trade may add other proceeds and payments, to the proceeds and payments specified in annexes Nos. 1, 2, and 3.

The present Decree shall be published in the Egyp-tian Wakaeh, and shall come into force as of the date of its publication.

Issued on 10 May, 1987

Minister of Economy and Foreign Trade Dr. Yuszi All Mostafa

ANNEXES TO DECREE NO. 223 / 1987

ANNEXNO. 1

Proceeds of the Private sector Exports, of which a Percentage is relinquished to the Accredited Banks, and which shall be Exchanged at the rates of the Free Bank market for Free Currencies :

 Goats and Sheep on foot (Live-Stock). 2 - Molasses.

ANNEX No.

Proceeds of the public sector which shall be exchanged at the rates of the Free Bank Market for Free Correncies :

A) AGRICULTURAL EXPORTS :

1 - Medicinal and Aromatic plants (Herbs)

2 - Flowers. 3 - Live Goats and sheep.

4 — Selected seeds and sapplings.

5 - Sugar canes 6 — Honey and Honey Wax.
7 — Bee Parcels.

8 - Molasses.

9 - Live Horses B) INDUSTRIAL EXPORTS :

Exports of the engineering industries sector.
 Exports of the Metallurgical industries sector.

tor. 3 - Exports of the pharmaceuticals and medical

Requisites sector.

4 — Export of the Military production sector.

A N N E X No. 3

Payments to be transferred from the Accredited Banks Complex to the Free Market Banks for Foreign Currencles

FIRST : CONSUMER AND INTERMEDIARY. COMMODITY IMPORTS :

1) SUPPLY COMMODITIES :

- Frozen Meat.
- Live Cattle (COWS).

Frozen Chickens
 Frozen Fish.

Lentits. Secame

2) PHARMACEUTICALS SECTOR : - Ready Pharmaceuticals.

Milk for Babies

Other than those financed via the Foreign Exchange Complex of the Central Bank of Egypt.

Medical Requisites and Articles.

BOOKS AND FERMODICALS:

4) AGRICULTURAL SECTOR :

- Selected Seeds, and other seeds and sapplings

- Spare Parts.

- Production Requisites.

Chemicals and Veterinary medicines.

Other needs of the Agricultural Sector, with

the exception of the following :

the exception or use amounting.

A) Selected potato seeds.

B) Jute, packing bags and hessian cloth.

C) Fodder components, and veterinary medicines and pharmaceuticals, as well as replacement parts for the General Company for Poultry

D) Fertilizers of all types.
E) Posticides and insecticides which are currently being financed via the Accredited Banks Complex of the Central Bank of Egypt.

5) LAND RECLAMATION SECTOR : Selected seeds replacement parts production requisites other needs and requirements.

IRRIGATION SECTOR :

REMAINTION SOLVES: Replacement parts raw and primary materials production requisites other needs and requirements. SECTOR OF INDUSTRY: Primary and raw materials production requisites replacement parts for public sector companies attached to each of the following: for Engineering

 Public Sector Organization
 Industries. B) Public Sector Organization for Metallurgical

Industries 8) MILITARY PRODUCTION SECTOR :

Raw Materials production requisites replacement parts other needs and requirements. SECTOR OF ELECTRICITY:

Primary and raw materials production requisites replacement parts other needs and requirements.

10) COMMUNICATIONS SECTOR:

Replacement parts Raw (and Primary) materials Production Requisites Other needs and require-

11) COMPANIES AFFILIATES TO THE SUEZ CANAL AUTHORITY

Raw (and Primary materials) production requisi-ties replacement parts other (needs and requirements).

12) MARITIME TRANSPORTS SECTOR : Replacement parts production requisites other needs and requirements.

13) SECTOR OF TOURISM :

Different commodities required for tourism activities

14) CIVIL AVIATION SECTOR :

Raw and primary materials requisites replacement parts other needs and requirements. For quarters and departments attached to the Sector, with the exception of needs and requisites for Egypt Air such as fuel, lubricants, modive power replacement parts which are financed out of the revenue proceeds of Egypt Air's Offices Abroad.

15) HOUSING AND RECONSTRUCTION SECTOR :

Reinforcing from timber cement glass sheet and panes raw materials and requisites as well as rep-lacement parts for Building Materials Companies, Refractories, * Contracting, and Housing Compa-nies Other composition res nies Other commodities necessary for the Sector. 16) TRADE SECTOR

Packages and packing materials requisites replacement parts engineering and metallurgical commo-dities timber for furniture industries chemical commodities electrical commodities other commodities to be imported by foreign trade companies and home trade companies for sale to the local tra-

ding market.

17) PRESS ESTABLISHMENTS SECTOR: News print paper magazines printing paper production requisites replacement parts. ction requisites replacement parts.
SECOND: INVISIBLE PAYMENTS:

- Travel Allowances. - Medical Treatment and Residence Expenses.

Film-Reels for movies and movie pictures.
Insurance (promiums) with the exception of insurance connected with the shipment of goods

(import and export) Annuities for (non-residents).

Bank expenses, commissions and charges. Revenues transferred to non-residents.

Thermies (Proceeds of share and slock coupons, revenues from realties, depreciated bonds and stocks, profits and interests on foreign investments for projects establishend before the enforcement of law no. 43 of the year 1974).

8 — Amounts which are permitted for transfer to emigrants and individuals departing definitely.

Commercial and Trade Payments, such as (Expenses on exports royalties renumerations for installations and technical experience and know-how rental of computers advertising and publicity expenses salaries for foreign experts, concerning existing projects inspection and survey charges patents according fines and taxes. etc.)

10 - All transfers and remittances to destinations abroad, for invisible purposes, concerning for-eign individuals and quarters.

THE RATE OF EXCHANGE

Decision No 226/ 1987

DECIDED

ARTICLE 1 :

In application of the provisions of Law No. 43 / 1974, referred to, and its executive regulation, the highest referred to, and its executive regulation, the lightest declared rate for foreign currency, shall be considered as the rate determined and declared by the Committee for Management of the Free Bank Market, specified in the Ministerial Decision No. 222 / 1987, referred to.

ARTICLE 2 :

By exception to the provision of the prior Article, the subscription in the capitals of the Shareholder Comp. and Recommandite Comp. with Shares, governed by Law No. 43 / 1974, referred to, and in increasing

their capitals, shall be according to the rate determined for the foreign currency, in conformity with the Mini-sterial Decision No. 149 / 1985 referred to, and that in case that the subscription has been commenced before the enactment of the provisions of the prior Article.

ARTICLE 3 :

This Decision shall be published in the « Egyptian Wakaei », and shall come in force on the date of its publication.

Issued on 14 / 5 / 1987.

Minister of Economy and Foreign Trade Dr. Yousry Aly Moustain

المسكتب الاستشارى الشرق الأوسط - ٢٢ شادع الجادِ - الاوبرج - الجيزة - ج.م.ع.

MONETARY WARRANTY

Decision No 224/1987

FREE ACCOUNTS

Decision No 295/1987

DECREES

ARTICLE 1 :

Private Sector Importers of items from abroad for processing and manufacturing purposes, using their own resources of foreign currency, shall not be committed to deposit a monetary warranty in free currencies, in the Central Bank of Egypt.

ARTICLE 2 :

Text of Item 2, article (1) of Ministerial Decree no. 333 of the year 1986, referred to above, shall be substituted by the following text :

A private sector importer, in case of financing the Credit established out of private foreign currency resources, shall pay on submitting an application for open-ing the credit, to the Bank which will carry out the operation 35 per cent at least of the Credit amount, in foreign currency. The balance shall be paid in full, and in foreign currency, at the date of opening the Credit. However, Banks may consider financing the remaining balance, within the limits of the Credit velume, to be determined by the Bank for its client, and within the limits of credit ceilings authorised for the Bank to grant, according to priorities to be decided by

the Central Bank of Egypt in agreement with the Ministry of Sconomy and Foreign Trade.

With regard to Credits to be opened system of suppliers, facilities, the Client within the private sector, shall settle to the Bank, out of his own resources in foreign currency, 35 per cent at least of the Credit amount and value, on submitting his appli-cation for opening the Credit. The balance shall be settled in foreign currency, according to the suppliers, facilities conditions, without derogation to the Bank's relation with its customer.

All banks operating in Egypt shall abide by the

foregoing rules.

The text of article (6) of Ministerial Decree No. 333 for the year 1988, referred to hereinbefore shall be substituted by the following text :

« Goods shall not be shipped before Opening the Credit » ARTICLE 4 :

The text of article (2) of Ministerial Decree No. 333 for the year 1986, referred to hereabove, shall be superseded.

ARTICLE 5 ·

The present decree shall be published in the Egyp-tish Wakash, and come into force as of the date of its publications

Issued On 10 May, 1987.

Minister of Economy and Foreign Trade Dr. Yusri Aly Mostafa-

DECRBED : ARTICLE 1:

The stipulation of Article 17 of the rules, regulating foreign currency dealing issued under Ministerial decree No. 316 for 1976, as amended by Ministerial decree No. 552 for 1985 referred to, shall be substituted by the following text :

Positions shall be maintained in Egyptian pound transferable through free accounts in Egyptian pound in accordance with the exchange rates announced in the Bankers, Free Foreign Exchange Market. These accounts shall be fed in accordance with the

(a) The countervalue in Egyptian pound of transfers a free currency.

(b) The countervalue in Egyptian pound of amounts transferred from a free account in foreign currency or amounts transferred from another free account in Egyptian pound fed at the rate of the Bankers. Free Foreign Exchange Market,

(c) The countervalue in Egyptian pound of foreign banknote accepted to be bought by the accredited bank and enrolled in the customs declaration.

(d) The countervalue in Egyptian pound of other instruments in foreign currency accepted to be bought by the accredited bank in favour of the account holder.

(e) Amounts authorised to be transferred abroad in free currencies after providing the foreign cur-

rency cover. (f) Bank interest.

These accounts shall be used in accordance with the (a) The countervalue in Egyptian pound of transfers

in free currency.

(b) Amounts transferred to a free account in foreign currency or another free account in Egyptian pound (c) Payment in cash in foreign currency to the acco-

unt holder or other. (d) Amounts to be used for making local payments

including payment for commodity exports.

(e) Bank charges and commissions.

Free accounts in Egyptian pound held by banks on the date of the coming into force of thus decree and proved to be fed according to the exchange rate announced in the accredited banks, pool shall be balanced and shall continue to be dealt with, in accordance with the rate announced in the said pool, until such time when they are exhausted.

This decree shall be published in Al Waqaie Al-Misriyya and shall take effect as of the date of its publication

Issued on 28 / 6 / 1987.

Minister of Economy & Foreign Trade
Dr. Yousri All Moustaia

الهبكل الحديد لأسعار فوائد البنوك

اولا : سعر البنك ألركزي للاقراض والخصم : بحيد سحر البك الركزي للالراش والخصم للمطيات الاطيادية بمدل سنري ويستلش من ذلك أعارة تدويل عمليات اللصدير وخصم مسئدات اللحمير فيكون السعر بلنسية لها بواقع ١١٪ منوياً .

وبجوز تُحدِيد صحر اللائدةُ على القروض والصاليات المتوحة لبنك الاستطابات المنوعة البناء المتوقعة البناء المتحصدة ولينك التحمير التحمير المتحمير والبنك التحمير والمناء الأمام المتحمية والإستان أو المتحمدة المتحمدة المتحمدة على أن يتحدد سر المتحددة بالمتحددة بما تناسبة لكل حالة على المتحددة بالمتحددة بالمتحددة بالمتحددة بما تناسبة لكل حالة على المتحددة بما يتناسبة لكل حالة على المتحددة بما يتناسبه لكل حالة على المتحددة بما يتناسبه مع حليمة والمتحددة بما يتناسبه مع حليمة والمتحددة بما يتناسبه مع حليمة والمتحدد المتحددة بالمتحددة بالمتحددة بالمتحددة بالمتحددة بالمتحددة المتحددة بالمتحددة تيا: اسعار القائدة على القروش والطفيات والقصم

تعبد اسمار القائدة على القروش والسقيات والقصم التي المنحها البنوك على التمو الثال :

البنواء على اللحو الذال :
البنواء على اللحو الذال :
سنة قاتل يكون الحد الإدن 17 ٪ أما المناعة :
الحد الإنامي 18 ٪ . واكثر بن سنة وحتى سنتين يكون الحد الإنامي 18 ٪ واحد الإنامي 17 ٪ على ان يكون الحد الإنامي 18 ٪ والإنامي 18 ٪ والانامي 18 ٪ والإنامي 18 ٪ والانامي 18 ٪ والإنامي 18 ٪ والإنامي 18 ٪ والإنامي 18 ٪ والإنامي 18 ٪ والانامي 18 ٪ والإنامي 18 ٪ والانامي 18 ٪

9 عملاء قطاعي القدمات والعائل . عملاء مطالبي المقامات والدادلي
منظ أطال الحد الامتي 10 ٪ والاضم
17 ٪ والطر من سنة وحقي سنتين
17 ٪ الحد الابني و 14 ٪ للحد
17 ٪ الحد الابني و 14 ٪ للحد
18 إلا ألم من منتين فسيكون
18 ألم الحد الابني 9 ٪ والألمس 19 ٪
2 حماره أطاع التجارة : من اقل من
18 من
18 من المناطقة التجارة : من اقل من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 من
18 م عاده فطاع التجارة: من الل من
 سبته ال اكثر من سخلين الحد الادئي
 ۱۸ ٪ والحد الاقسى غير محدد . وق
 على المحالات يجوز للبنوك تلافي قائدة
 تأخير هند الاقتصاد يمحدل ! ٪

ويستلثى عما سجق (- تعويل عطيات التصدير (- تعويل عطيات اللمدير أن أدولي معلمة التصدير . ويد محرف التأمة على الليوون والسلطة على الليوون والسلطة على الليوون والسلطة على الليوون المنافق المن

(11٪ ستوبا) عبل ارصدة التسهيلات المنوحة لشركات تجارة وبصدير الإضائر التنظيم والقائدة في شهاية عوسم التمويل (اخر شهو المسلس من كل عام) والتي لاتقابلها السلان أو شهادات أيداط او مستندات شمن وبتم ترحيلها للموسم الثال

ب ـ تعویل عطیات الاستیراد . ياون سعر الفائدة على الحسابات المدينة الميثة العامة المسلم التوينية الاناشاة عن اليد اليمة تَثَدَّاتُ الشِّعِنُ الوَّارِيَّةُ عَلَى قُومً ستندات الشمن الواردة على فوة اعتمادات الشمن المتورد الاتطاع التصوينية الأوراش استيراد الاسلم التصوينية المدعدة و.٦ ٪ صحوبا وذلك لمدة القصاما شهرين من تاريخ القيد القصاما المهرية من تاريخ القيد القائدة إلى ١١ ٪ مسئويا عليه المقاضات إلى ١١ ٪ مسئويا عليه المقاضات المادة المادة المناسبة المناس

اغيثة اغتبار اليها و وشملس ابة فوائد محلية على الحسابات أشيئة التي تمثل ارصدتها فينة مستندات الشمن الوارمة عن فية محتدات التنص مورب. اعتمادات معتقدية (استوراد) اعتمادات معتقدية المتوحة عل اوة تسهيلات مصرف غارجية . وذلك خلال القترة من تاريخ ورود المستندات على تاريخ الاستحقاق او طلب تدبير العملة من

البتك المركزى جــ القروش والسلفيات للاشطاص الطبيعيين بتامين اوراق مالية حكومية .

يجدد سعر الفائدة على القروشي والسلايات للإشخاص الطبيعيين بتامين أوراق مالية حكومية يمعنل بزيد 7 ٪ على سعر فائدة الاوراق المقترض بضمامية .

ة .. القروش والسقلبات بشنمان ودائع بالجنبة المصرى * يعدد سعر القائدة على القروض والمقليات بالجتيه المصرى بخنمان والمتعلق بالمحلة المحلول بالخطار ولاجل او شهادات كوداع لاجل) لدى (10 المنك وباسم الشخص للقائرض بمعدل لايقل عن T // سنويا زيادة عل

معدل الفائدة المائر للوديعة ♦ بحدد سمر الفائدة على القروش سيحود سعر الطاعدة على الطوروس والسلفيات بالجذبه المصرى بخصال ودائع الغير بالعملة المحلية (باخطار ولاجل او شجادات ايداع الإجل) بمعدل لابطل عن 1 ٪ سطويا زيادة على بمعدل لابطل عن 1 ٪ سطويا زيادة على مُعدل الفَائدة القرر الوديقة مُع عدم الإخلال بالحدود الدنيا القررة لاسعار الفائدة المدينة بحسب أطباعات

 شویل الاسکان الاقتصادی والمتوسط.

والموسعة. يكون الحد الارثي لسمر القائدة عل القروض التي تستمها البنوك لمعلائها تشريل انشاء ميان جديدة للاسكان الانتسادي والقرسط ار لتعلق القائم منها بمعدل ۱۹۱۸ ستویا .

 قروش موقلقی الحکومة والقطاع العام:

و بعديد سعر القائدة على القريض والهملليات للعاملين أن الحكومة ووحداث وسسميات للعاملين أن المحرب ويشالك السكم المحل والهيئات العامة يرحدات القطاع المام - بيا لا يجاوز مرتب شهرين - بوالع الإسمال استقطع مقدما من تبعة الغرض أن تاريخ منعه .

فروض الفرف التجارية غَمَافُطُنَّى سَيِنَاهُ : يعدد سعر اللائدة على القروش المستوحة للاتجاد العام للقرف التجارية (بقسمان السراسة العامة) لاهادة ells sells ا بصمان الطراب المالة الراضها لتهار ممالياتي س

7٪ صفريا تعقب كل سنة اشهر . . • . تمویل بنک الاستثمار . القومى :

يجرز تحديد سعر الفائدة على ما تراره البنوك من شويل لبنك الاستثمار القربي في نظار عامش اقصاء ٢٠،٥٪ ادتى سعر البك المركزي للأقراض والقسم للعمليات الاعتيادية . ثالثاً : استمار الفائدة على

الوداثع : تكين البدرد القصبوي لاسطر النائدة على الردائع بالبترك على التمو 1.2021

البردائم كمت الطالب، البردائم الانظرية .. لمة سيمة أيام واقل ١٠ يرما بعد أدنى ١٠٠ الله جنيه بدون خاندة ٣٠ ستريا رادة ١٠ يرما واقل من شهر ربحد ادنی ۱۰۰ الف جنبه ۲٪ وادة شهرین واثل من ۲ شهید ۲۰،۰ ٪

رادة ۲ شهور واقل من ۹ شهور ۱۸٫۹ رادة ۲ شهور واقل من سنة ۲۰٪ وادة سنة واقل من سئتين ١٢٪ ولدة سنتين واقل من ثلاث سنوات ١٣٪ ولدة ثلاث منتوات واقل من خمس ستوات ۱۲٪ وادة خمس سنوات واقل من سبع سنوات ۲۱۶ واکثر ۲۱٪ .. وبالنسبة الردائع الترابير ٢١٪ ستريا .

قواعد واستئناءات : ١ يمكن لبنرك القطاع العام المتقسسة قبول ودائع ادغارية الدة ٢ سنرات فاكثر بعدل يزيد ٥٠٪ لا سنوبا على العدلات الراردة بالهيكل ولا تسرى الزبادة على ودائع شركات الأساع النام -

 تعابل بوائع القصر تحت النزاف معاكم الإحرال الشخصية معاملة ودائع التولير من حيث معدل الفائدة واساس احتسابها وقا القواعد المنظمة السمار الفائدة المدينة والدائنة بالباب السادس من اسعار الخُدُمات برابة الرمدة.

يشابهها ذات معدلات الفائدة للردائع الانقارية باجالها المنظفة

1919

ريبب على البنوك التي توغب في تطبيق نظمة جديدة لقمهات الادكار او الإداع الرما بقنابهها التقدم للرقابة على البنوك بتقمميلات الإنظمة المقترسة مؤيدة بالمستقدات اللازمة ومتضمنة تكلفة تطبيقها للنظر أن الوافقة طبها قبل الاعلان عنها يتنفيذها .

 ه_ لا يتم احتساب لوائد على
 حسابات الابداع المعياراة الاجانب
 والمسابات المرة للبنوك الاجنبية والمسابات الحجود الإطابية الإطابية ولورع الينوك المسابلية أن الطارح والمشروط بالجينية المصنوعي الاداء المطروات المازية مثابل تهميع منظرات المساريين العاملين أن الطارح .

 آب لا بتم احتساب غوائد على البالغ التى تردع لدى البنواد لمساب شركات تحت التأسيس

٧ ـ پيورز منع فوائد للحسابات تحت الطلب بعد اقمى 6٪ سارياً لكل من جمعيات الرعاية الاجتماعية والمؤسسات العاملة (، هذا الجال والاتعادات وسناديل اعادة عداه الجهات المشجود لدى برازاة المشخون الاجتماعية والتنبيات بطلا كحكام الماشين ٢٦٦ لسنة ١٩٦١ ومضدق انقاد لكار الخرية، والانجادات الدواسية والمبدئة التي تصدل في مهال الخدمة المسحية للديم والليلية والدينة والتي لا تبدغه للديم والليلية والدينة والتي لا تبدغه ومستأديل أهانة فذه الجهات الشهرة

لأربع . رايما . لا تنفسع حسابات البنراه لدي بعلمها الإسمار الفسائدة السرفسعة بالبندين ثانيا وثالثا .

خامسا : يعمل يهذا الهيكل اعتيارا من 19 عايد 19.6 وتسرى اسمار الفائدة الواردة به على المقرد الجديدة .

وقد تم ارسال خطاب دوری قلبتوان تقصل باقترار الجدید والذی المی بموجه الفطاب الدردی وقم ۲۹۵ پتاریخ ۲۲ ابریل ۱۹۸۷

٠ ٣ _ يستمر المثل ف تطبيق انظمة ١ ميزات لودهي التوايير ، على الآ پچارز ما يحمل عليه المملاء الشنديكون في هذه الانتشة سواء في مدورة فوائد أو جوائز (١ / سترياً) زيادة على سعر القائدة ألدائنة على ودائع التوفيد ،

ويبيب على البنوك التي تراهب في تطبيق انتابة جديدة التقدم للرقابة على الينوك بتقصيلات الانشابة المقترمة مؤيدة بالمستندات اللازمة ومقصمتة موبدة تكلفة تشبيقها ولقا فتقدير غبير اكترارى للنظر في المرافقة طبها قبل الاعلام عنها

ويجوز منح فائدة بعد اقصى ١٠/ سنويا على ارصدة وبائح التوفير اللي تتعترك في انشلة الميرات ولا يؤدم المسطيعة بالاستقاط بها بدون محسب لحدة

عب . 2 يسري على الردائم السادر بخلتها شهادات انشار او ليداع ار ما

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT

ANNUAIRE ÉGYPTIEN DES ENTRÉPRISES DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTÉRIEUR

1989

Supplements and Up-to-date leaflets

If you are not a subscriber to the Directory of Service, Industrial and Foreign Trade Companies in Egypt and you wish to recolve your free copy of the supplements and up-to-date leaflets that will be published by ITTCO In 1989 kindly fill in and return the coupon below to:

ITCCO, 22 El Gaber Street, Auberge, GIZA, CAIRO, Egypt

Suppléments et mises à lour

Si vous n'étes pas abonné à l'Annuaire Égyptien des Entreprises des Services, de l'Industrie et du Commerce Extérieur, et vous désirez recevoir gratuitlement les suppléments et les mises à jour qui scront publiés par 17CCO ent989 nous vous prions de remplir le bon cl-après et de le retourner à:

ITCCO, 22 El Gaber Street, Auberge, GIZA, LE CAIRE, Egypte

BON DE C	COMMANDE / ORDER FORM
COUPON FOR	SUPPLEMENTS / BON POUR SUPPLÉMENTS
NAME / NOM:	
COMPANY / SOC	lêtê:
ADDRESS / ADR	ESSE:

27) - الزليل المصرى لمصروعات الخدمات والصناعة والنجارة الخارجية ١٩٨٩

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

الفصل الثالث

احمائيات عامة واقتصادية عن معر

CHAPTER III

EGYPT'S GENERAL & ECONOMIC STATISTICS

CHAPITRE III

STATISTIQUES GENERALES ET ECONOMIQUE D'EGYPTE

ECYPT'S BASIC ECONOMIC STATISTICS

This Chapter gives the most recent statistical data on Egypt's economy as published by official sources.

Unless otherwise specified at the foot of the tables given overleaf, these data have been taken from the Directory of Egyptian Statistics published (in Arabic) by the Central Agency for Public Mobilisation and Statistics (1988-edition), the Annual Statistics of the United Nations and the Annual Report of the International Monetary Fund.

INFORMATIONS STATISTIQUES DE BASE SUR L'ÉCONOMIR ÉGYPTIENNE

La présente partile comporte les données statistiques de base les plus récentes sur l'économie égyptienne, publiées par les organes gouvernementaux.

Leurs sources, sauf indication contraite signalée en bas des tableaux, sont l'Annuaire Statistique de l'Egypte publié (en arabe) par l'Agence Centrale de Mobilisation et des Statistiques (édition de 1988), les Annuaires statistiques des Statistiques et le Rapport Annuel du Fonds Monétaire International.

(273) - الدليل المصرى لمصروعات الخدمات والصناعة والتجارة الخارجية ١٩٨٩

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

GENERAL DATA

PUBLISHED BY THE WORLD BANK

Social Data Population, Demographic Chara	eteristie	s, Healtl	and Nu	trition,						
Education, Employment and In			umption							
	1900	7965	7920	107.5	1076	1977	1974	1878	2661	- 2
Population Total (midyear, thousands)	95920.0	002000	25072.0	AAAAn n						
Age structure (percent)	25832.0	29389 0	33053 0	30997 (1	37841 0	38794 6	39819.0	40983 ()	422HB ()	4329
0-14 years	42.2	48.3	41.0	40 B	40 €	40.2	40 i	40.0	39 8	3
15-64 years	84.7	54.6	519	580	56 8	583	56 4	58 6	587	5
65 years and over	3.1	3.8	3 8	34	34	3.4	38	35	3.5	3
Urban population (percentage of total) Population density	37.8	40.7	42.3	43.5	41.6	43.7	43 7	43.8	43 B	4
Per square kilometer of total area Per square kilometer of agricultural	25 8	99 J	33 0	36 9	37 6	36.7	39.6	40 9	41 2	
land	982.5	1086.4	1162.6	1309 ß	13447	13703	1399 6	1439 0	1481.2	
Dennigraphie eliameteristies										
Grule birth rate (per thousand)	43 5	41.7	38.5	37 6	38.0	38.4	38.9	27 4	30.0	3
Crude death rate (per thussand)	19.0	170	18.1	110	13.4	131	12.8	12.5	12.1	Ĭ
Life expectancy (years)										
Total	182	48.0	51.3	543	519	55 6	56 0	563	38 6	5
Mafe	45.0	47.5	50 3	53.5	84 I	847	.95 I	55 2	55 J	
Fronde	474	40.9	52.4	55 2	55 8	805	87.0	57 S	58 0	
Total fertility rate	4.1	8.0	8.0	6.0	5.8	6.8	8.1	8.6	4.9	
Family planning										
Number of arreptors (thousands)	* *	* *	208 0	184 0	641.0	460.4	346.8	327.7	357.0	
Diens (percentage of married woman)	**	9.0	0.0*	21.0	**	1.1	* *	17,0		
lealth and matrition										
Population per physicing	2550 6	9200 0	1900 0		11800	3000 n	11200	10:00:0	97D G	
Population per unring person	1930 02		16311 (17-4	297011	11400		1090.064	1320 03	1500 04*	
Population per hospital bed	400.0	480.0	480 U ^f	470 0°	4Rt) () ^f					
Calorie supply per capita (percentage of										
requirements	109 ()4	4.1	100 S	1114	1130	1126	115'8	110 2	110.0	
Protein supply per capita (grams per day)	78 04		73.8	76.3	77.7	77.6	78.9	70.1	78.4	
infant mortality rate (per thousand)	0 821		* *	1.	4.4	1100			* *	
Child (1-4 years) death rate (per thousand)	34.0					10.4				
Education										
-Primary school condinent ratio										
* · Total	60 0	75 0	71.0	73 0	730	73 0	24 ()	75 0	76.0	
Female	52,0	60.0	56.0	57.0	57.0	57.0	58.0	0.10	63.0	
Secondary school enrollment ratio										
Total	160	200	34.0	43.0	45 Q	47.0	49.0	50 0	52 0	
Female	9.0	15.0	22,0	300	32.0	340	360	37.0	39.0	
Vocational enrollment (percentage of										
secondary school enrollment)	12.0	12.8	19.0	17.9	18.5	18.)	19.5	21.3	21.6	
Pupil-teacher ratio										
Primary	39.0	39.0	36.0	35 0	330	34 0	34 D	38 0	28 ()	
Secondary	16.0	20.0	25.0	27.0	28.0	280	25.0	23.0	24.0	
Adult literacy rate	95.8	* *	0.0	* *	38.2	44.0		4.4		- 4
implayment and income										
Labor (orce participation rate (percent)										
Total	28 9	28.3	29 Q	27.0	268	288	28 4	28 2	26 0	2
Male	53 2	52 3	57.5	495	49 0	48 8	48.2	478	47.4	4
Female	4.8	4.1	4.1	4.3	4.2	42	4.2	4.9	4.2	
Pentale labor force (percentage of total)	7.3	7.2	7.2	7.8	7.6	7.7	7.8	7.8	7.9	
Labor force in agriculture (percentage of										
total)	58.0	58.2	54.0	52.4	52.0	51.6	51,1	50,6	50.0	
Labor force in industry (percentage of										
total) Percentage of locome received	12.0	15.2	19.0	24.1	25.2	26,4	27.5	28.8	30.0	
	6.64	7.0 ^a								
By lowest 20 percent of households By highest 5 percent of households	17.5	17.4		5 I 22.0		*	**	1.7		
	17,35	17.4	**	22.0		**	**			
msemption										
Energy communition per capita (kiloguans										
of cost equivalent)	287.0	456 0	3180	428.0 -	487 0	5490	2610	580.0	595.0	
Passenger cars per thousand population	2.8	33	40	5.8	6.5	7.3	8.3			
Radio receivers per thousand population	58,1	91.9	103.1	138 4	138.7	1300	1328	131.8	1419	
TV receivers per thousand population	1.0	0.11	0,91	16.8	1.5	25.8	27.6	317	33.1	
Newspaper ("dally general interest")										
elrentation per thousand population	1 *	4.1	22.5	1.4	79 6		59.8 ⁴	60.4		
Chema attendance per capita inumber of										
times per year)	2.6		2.10	1.8						

المسكتب الاستشارى الشرق الأوسط - ٢٧ شارع الجار - الاويرج - الجيزة - ج م ع -

Economic Data - Population, National Accounts, and Prices GNP Fer Caulta - 1981 (US\$) 650

	2010	/855	1940	1803	1978	1971	1072	1973	1604	
Fogulation (Total, milyear, thousands)	20481.0	22990.0	25832.0	29369,0	33053 B	33807.0	34578.0	35366.0	36172 D	38997
CDP by finbatriol origin*									At eurrent	
Agriculture	**		403.8	595.3	773.0	814.4	838.9	1002 4	1280.0	8409
Mining		**								
Marufacturing	**	**	270.U	442.2	576 6	623 6	640.6	689.5	857 0	1029
Construction Electricity, gas, and water			45 7 11 9	32 8 82 8	122 6	119.4 43.9	118.0 45.0	110.1	129.0	243
Transport and communications		**	97.6	1863	137.3	145.7	151.0	44.8 158 6	85 0 179 0	88 200
Traile and finance			137,1	174.7	234.3	251.2	279.2	349.3	630,6	772
Public administration and defense"			10111	*****	2010			044.0	000,0	***
Other branches	- 1		384 0	865.3	742 G	793.8	835 1	10(1.8	1057.0	1106
GDP at factor rost			1350.1	2081 4	2026 7	27923	3001.9	3404.5	4197 0	5058
Net Indirect taxes			93.1	258 7	431.7	448.8	388 0	341.8	142 0	102
GDP at market prices	929.9	8030.0	1443.8	2340 I	3058,4	3941.1	3389.9	3808.3	4339.0	5218
GDP by Industrial origin*										
(constant 3975 prices)								A	toustant f	feetur en
Agriculture			948,0	1145.0	1224.0	1240.0	1340.0	1380 0	1384.0	1468
Mining				**		**	11			
*Manufacturing			485 0	780 0	837 0	891.0	901 0	897.0	9310	1029
Contraction		4.1	124.0	254.0	296 0	290.0	295 0	273.0	803 ()	943
Electricity, gas, and water			120	25 0	49.0	53 0	52.0	0.18	68 0	86
Transport and communications			114.0	185 0	142 0	151.0	155 0	187.0	184 0	250
Trade and finance	**		355.0	401,0	494.0	519.0	559.0	620.0	0.280	772
l'oble schulufstration and defense	* 1									
Other branches			389 0	573 0	728 0	770 0	8112 0	1003.0	1107.0	1198
GDP at factor cost	**	2.1	2427 5	3316.0	3778 0	39140	41010	4392 0	4627 0	5036
Net Indirect taxes			167.0	4120	620 O	635 0	531.0	209 D	157.0	161
GDP at market prices	2778.0	2057.0	9394.0	3728.0	4394.0	4543.0	4638.6	4000.0	4784.0	5218
Resources and expenditures								At	current ma	rket pric
CNF	915.0	1046.5	1448 8	2321.9	8.8000	3180.4	3380.1	3821.6	4373.0	8278
Factor payments to abroad (net)	-11.9	-9.5	2.6	-18.2	-51.8	-80.7	-9.8	15.3	34.0	51
GDI	929.8	1050.0	1443.2	2340.1	3058.4	3941.1	3389 9	3806.3	4339.0	5215
Imports of greek and N F S.	1+	1	290.0	499.5	573.5	612.3	048.6	729.3	1616.0	2154
Exports of goods and N.F.S.		4.0	281.7	410 4	433.8	447.0	452.5	532.2	890.0	1051
Tislat resumrees	0019	1047 0	1451.5	2429 2	3198.1	3400 4	3588 0	4003 4	2065 0	6319
Julyale contemption	858 0	707.4	1017.5	1589.8	\$0158	2139 0	2258.7	2428 8	3191.0	3250
General government consumption	138.4	185.4	242 0	455 4	755.7	838.7	909.0	1074.2	899.0	1298
Gross domestic investment	1,09,5	154.8	192.0	414.0	420.0	498.7	418.3	500.4	975.0	1741
Resources and espenditures* constant 1975 prices)										
GNP	1753 0	2038 0	2300.0	3009 0	45155	4100.0		Atc	andaut ma	ket prie
Factor payments to shroad (net)	-25.0	-19.0	50	-29.0	4318.0 -74.0	4458.0 -05.0	4022.0	4697 ()	4822 0	5275
CDP	1778.0	2057.9	2594.0	3728.0	4399.0	4543 0	4835 0	19.0	38.0	67
Imports of goods and N F.S.		200110	831.0	1030.0	1853.0	1838.0	1990.0	4888.0	4784 0	5218
Exposts of goods and N.F.S.		**	0.100	858.0	805 0	853.0	898.0	1384.0 831.0	1871.0	2154
Total resources			2564 0	3900 0	4780 0	4928 O	54(38.0	5141 0	965 Q 5770.0	1053
Private consumption			2153.0	3087,0	4114.0	4344.0	4430.0	4390.0	4005.0	4578
General government consumption	**	**		000710	*******	10110	44000	4-100.0	4000.0	4219
Grass domestic investment	4.1		419.0	813.0	808.0	884.0	602.0	791,0	1165.0	1741
investment financings										
Gross domestic investment Gross national savings (excluding	109.5	184.3	199.0	414,0	420.0	498.7	418,3	500.4	975.Q	1741.
nel current transfers from										
alvoad)	125.0	153.7	186.3	308 7	1.862	909.7	212.4	318.8	283 0	697
Net balance of goods and services	10.1	-0.5	-6.7	-107.3	-191,8	-226.0	-205,9	-181.6	-692.0	-1044
Gross national savings linelading net current transfers from alread?										
	**	**	**	**	369.0	323.9	340.8	\$71.8	781.4	3187
Damestle price indrus (1975 - 100) Consumer price (or retail price)										
index	53.2	51.2	85 0	94.5	74.9	77.2	78.6	82.2	91.1	100
Wholesale price Index	48.3	47.1	56.9	63.8	750	75.1	78.1	813	93.0	100
Implicit GIM deflator	58.6	81.3	85,8	63.8	69.6	71.3	73.2	81.5	90.7	100
								Paration .	pounds per	

n. 1860 and 1881 data are revenied in facul years ending June 20 S. 1860 c. 1879-00. d. included in manufacturing in Included in other services. S. Included in private communities.

Source: World Bank Report, 1985

1976	1977	ALC I	1979	1969	1997	1958-80	\$968-70	1970 41	
37841.0	38794.0	39819.0	40983.0	42289.0	43290.0	rerage armu 8.4	al growth 2.5	rale (percent)	(Total, midyear, thousands)
			4000000	48800.0	-0000000		rentage of		Trum, majes, migratari
	Egyptian por 2038.0	2280.0	2530.0	3427.0	3892.0	\$9.9 ⁵	rentage of 20.5	85 4°	Agriculture
1744.0	2038.0	2280.0	2330.0	3427.0	2007.0	83.9	80.0	894	Minug
1240.0	1588.0	1915.0	3558.0	5249.0	5610.0	20 1h	81.5	24.9*	Manufacturing
279.0	357.0	517.0	847.0	761.0	2010.0	34	4.5	4.7	Construction
98.0	100.0	121 0	132 0	157 0		0.89	13	1 3"	blertricity, gas, and water
401 0	491.0	089.0	992.0	13110		7.2	72	8.8"	Transport and communications
954.0	1188.0	1544.0	2087,0	2498.0		10.25	9.5	14.9"	Trade and finance
								**	Public administration and defense
1451.0	1760 D	1919.0	2175.0	2775 0		28 45	27.8	51 6°	Other branches
6165.0	7534.0	0.1500	12101.0	161780	L8718.D	100 0	100 0	105 Oc	GDP at factor cost
563.0	810.0	774.0	804.0	788 D		8 S _p	18.4	7.5"	Net leditect large
6727.0	8344.0	9795.0	12705.0	16946.0	19806.0	100.94	112.4	107.5	GDP at market prices
lo mollim	Empline out	endel			A	reman aurun	d emeth	rate (percent)	
1481.0	1447.0	1888.0	1592.0	1695.0			2.9	2.94	Assiculture
. 10 6.9				4.0			2.0		Mining
1174 0	1362.0	1495.0	18230	1918 0			4.6	8 7*	Mauricturing
233.0	283 0	349.0	377.0	407 0			67	2.9"	Construction
97 0	108 0	123.0	197.0	135 0		11	13.6	18 34	Electricity, gas, and water
387.0	460.0	534 0	782 9	843 G			0.7	21.7*	Transport and concountertiess
837.0	994-0	1070.0	1984.0	1500.0		**	3.0	11.0"	Trade and Snance
	**	**		**	1.0		2.5	44.	Public administration and defense
1259.0	1520.0	1474.0	1498.0	1783.0	1.0	**	7.0	8.9"	Other branches
5478.0	8084.0	6568.0	7203.0	8221.0		1 =	4.3	0.11	CDP at factor cost
500 0	654.0	564.0	360 €	390.0			155	-1.3"	Net indirect taxes
3978.0	8738.0	7139.0	7563,0	8811.0	9359.0	3.8	5.3	7.8	GDP at market prices
millions of I	Egyptinn por	ands)				As per	contage of	CDF	
7074.0	8802.0	10750.0	13509.0	17557.0	19845 0	99 5	99.8	· 103.3°	CNP
347.0	458.0	964.0	804.0	811.0	39,0	-0.5	-08	3 3"	Partor payments to shroad (net)
6727,0	8344.0	9793.0	12705.0	109460	19800.0	100.0	100 0	100 01	CDP
2287.0	2770.0	3028 D	5804 0	7002 (1			20 0	37.1"	Imports of goods and N F S.
1498.0	1876 0	9130.0	3905.0	5738.0	**		1.01	\$4.4"	Exports of goods and N.F.S.
7516.0	9938 0	11281.0	14804.0	19200 0		98 1	103.9	112.74	Total resources
3936.0	5176.0	6178.0	8259.0	10628.0		68 7 10 8	87 9 80 7	81.3°	Private consumption
1670 0	1628.0	2012.0	2172.0	3263.0	59-17.0	13.3	15,2	27.4°	Ceneral government consumption Gross domestic investment
1910.0	2434.0	0.101.0	4173.0	\$111.0	aw11.0	140.0	. 20,0	47.7	Olove homestic arrevition
millions of I	Egyplian pot	ands)						rate (percent)	
6286.4	7108.0	7834.1	NO418	8981.5	93771	4.0	5,1	H.S.	GNP
303.4	370 0	702 1	478 8	3103	184	.55	2.5		Factor payments to abroad fact)
5978.0	6738.0	7138.0	7563.0	8811.0	9339.0	3.8	5.3	7.5	GDP
208-1. I	2179.4	2209.1	2486.7	3018.1	1.0	**	5.7	9 4"	Imports of goods and N FS.
1205.8	14148	1397.6	1371.1	1597.4		**	6.1	78	Expects of goods and N.F.S. Total resources
87483	7509.6	81103.5	8678 8	10031.7		* *	6.t 6.7	0.01	Private construction
5096.9	5873.4	6166.4	6539.7	7722,2		++	40,7	u.sF	General government communition
1849.4	1629.2	1837.1	2138.9	2309.5	2473.0		3.1	15.4	Cross damest le investment
			61.00.0	auditivo	a-10,0				oraci and an entire
iniMons of 1	Stoblish but	1111937	4173.0	\$111.0	59-17.0	100.0	lo egetieso U,OOJ	100.07	Greet domestic Investment
1910.0	2434.0	3101.0	4173.0	5111.0	asr17.U	1000	\$187,0	TUNAF	Gross national savings feechding
1100 -	1000 0	0000 C	3078.0	3468.0	3376.0	102 2	1.90	66.5"	already
1468.0	1998.0	2589.0	-L095.0	-1843.0		3.2	-30.9	-31.5"	Net balance of goods and services
-442.0	-436.0	-532.0	-1080.0	-1043.0		, 4.4		-01.0	Gross national savings (including
1825.5	2252.3	2798.0	3142.8	3540.2	3418.1		4.7	#0.7°	net corrent transfers from
1,120,0	00000	a- 00.0	4.144					rate (percent)	
							-		Consumer price for retail price)
110.3	124.3	138.1	151.6	183.1	2023	0.3	3.8	9.9	Index
107.8	117.0	135.2	148.4	180 8	195 0	30	3.4	9.7	Wholesole price index
112.5	193.8	137.3	168.0	196.8	811.8	0.0	2.6	11.4	Implicit GDP deflator*
	leat								
(annual avera 0.504	0.570	0.600	0.700	6,740	0.810				Foreign exchange rate

Source: World Bank Report. 1985

(276)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989 ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

THE POPULATION

TOTAL as of 1/1/1987

50 455 049

POPULATION BY EDUCATIONAL STATUS PERCENTAGE DISTRIBUTION CENSUSES 1960-1986

Cenade) Literat	٠.	Per	d and VI	ite	Quality	idation versity			sity beg	ree	ì	Trotal	
year	н	r	7	19	r	Ť	N		7	8	F	T	l n	,	Ŧ
1960	56,9	84,0	70,5	32,6	12,4	22,5	1,0	3,4	6,2	1,5	0,2	0,6	100	100	10:
1946	-	-	-	-	٠	-		-	-	-	-		-		
1976	42,6	72,5	97,2	20,5	13,1	21,8	25,6	13,4	19,6	3,3	1,0	2,2	100	100	101
1986	37,8	61,8	49,4	30,4	10,0	24,4	26,0	17,4	21,0	5,6	2,8	4,4	100	100	761

POPULATION BY EDUCATIONAL STATUS AND SEX (PERSONS 10 YEARS AND OVER)

	Urban							Dhi	gatlonel	Status						
Gorer nurste	7		lititersi	4	744	of and Wr	to		cation is			rally Day	ree		TULAI	
	Rugar	R	P	Ÿ	М	r r	T	н	,	Ŧ	34	F	7	N	7	- 4
Calto	Urben	516904	005548	1443452	675144	679454	1173630	845007	709336	1555 24 1	100117	104 970	472507	2786197	2758548	4548740
Alexandria	Othon	297144	453476	758560	359611	259475	a 192104	J92237	313904	786215	110699	57169	147867	1159084	1004044	1245921
Port-Said	Uchan	39081	57435	96475	44560	30022	74583	68992	\$1730	111931	14936	7454	23399	1506 (9	146649	105261
Pers	Urban	20649	49799	79840	69514	27619	88129	44701	30660	75363	3020	3226	71049	123694	110694	23638
Urtun Grannoratan	Drban	923738	1446398	2370336	1120027	815486	1935635	1342823	1195718	2448545	441797	232013	673813	3821369	1593935	
	tirben.	26263	20209	52572	26.060	20407	47275	1926.2	19137	38494	\$413	2933	8146	75786	1 onet	14664
Damintte :	furel	P#211	100450	198601	0.7658	57389	140903	36783	3150-4	60207	7225	2476	9701	215917	199719	695534 56210
- 1	Total	112474	136739	249213	110521	77616	100222	35965	58736	106701	12/13/0	1489	1h047	291603	270560	36218
Detail Lo	tirban	102367	148491	258854	(04915	86313	190 140	107906	92160	200074	35924	17112	52936	255910	1380#4	69401
	Burel	302219	410132	992351	312162	168791	480953	229111	173274	142605	31417	7519	1093.6	945149	909716	115486
	Total	464582	758623	1343205	951081	249104	671101	127111	215442	\$42679	67261	246.31	91092	1301077	1247800	254887
1	Urben	69602	117496	107010	79714	SHIDE	118914	76010	73932	167069	33,106	11503	45707	279678	262191	14092
Shark La	Boral	411072	558552	999424	295040	136729	431537	219157	79785	317442	29168	8190	3795#	784605	801756	1705 16
	TOLA)	509474	67594R	1195442	375742	194829	570571	315091	171317	497310	42074	11793	83667	1243203	1893907	212719
	Urban	164132	106231	280362	129590	87710	227630	130719	10745	221665	24994	9916	240 10	466935	374833	10366
Kalyombia	Hot all	297053	325437	537490	193918	91421	285339	125702	56914	102631	16484	1710	20164	\$43172	677552	102092
	Total	321105	5 (1668	0.32851	333000	179161	\$12969	256436	147060	494296	48728	13496	34474	952207	#33185	180459

EGYPTIAN AND FOREIGN POPULATION CENSUSES 1960-1986

25840789 99,4		NO.	-
25840789 99,4 29859604 99,7	-		
29859504 99,7	9,0	25984101	100
	2,0	29950198	100
25.211 7,29 94,7 113.23	5'6	36526204	100
1986 48095800 99,8 108249		48205049	100

POPULATION
OF
DISTRIBUTION
PERCENTAGE
-

PERCENTAGE OF LABOUR FORCE BY SEX(6 YEARS AND OVER) CENSUS YEARS 1960-1986 BY RELIGION CENSUSES 1960-1986

Canada	Mosten	9	17	Cristian	Other	ar.	Total
Year	Slo Slo	-	ş	-	No	-	R
1960 (1)	1960 (1) 24068252	92,63	1905162	7,33	10867	\$0,	25984101
1966 (2)	1966 (28 27925659	93,24	20 ta562	6,74	5977	, 92	29950198
1976	34334328	93,74	2285620	6,24	6256	,02	36626204
1986	45368453	94,12	2829349	5,87	7247	10'	48205049

100

(277)

,					
Both saxes	1,00	•	30,0	28,4	
Penales	8,4	1	5.5	6'0	
Males	55,1	,	53,6	47,0	
Cenaus years	1960	9961	1976	1986	

	65 at				
60-1986	12 and less than 65	61,0	•	64,7	63,0
S CENSUSES 19	6 and lass than 12	16,6	,	14,4	14,9
POPULATION BY ACE GROUPS PERCENTAGE DISTRIBUTION, CENSUSES 1966-1966	Under 6 years	18,9	1	17,3	19,2
POPULATION I	Census	1960	1966	1976	9861

3,6

POPULATION BY ACE GROUPS AND SEX

ботчестводье.							
Олимстиодици	n de la		Grafian		1	1	
	- General	1	1 9		The said	Dane Co	-
			Yearra	Then 12	Then 65		
		R	100	9628	15022	1150	846.28
	Ochee	4	9244	0450	31169	1033	10460
		0+	19113	19005	16139	2191	103591
		×	1929	6413	10 195	1056	32813
Herrit Stant.	- Percel	h	1599	57.13	19874	878	33113
		84	13612	11912	39403	1821	12020
		ıt	10630	13827	53817	1122	10788
	Total	h	15005	14171	31843	1967	83876
		ge.	32825	23880	104869	4122	(71505
		×	T-LA	909	7435	20	9138
	Drbon	ů.	924	969	2314	2	3772
		80	1887	1100	9749	118	12910
		×	1605	1370	3046	302	1198
South Staal.	humal	ь	659)	1247	4164	197	7467
		Þ	37.64	26.25	9210	463	16078
		E	2862	2034	13461	173	1774
_	Total	i.	3776	1177	8478	376	117.70
		P	2000	1445	18959	617	28988
	ľ	2	YITEME	-			
	and an		10.000	34930	000012	2070	100000
			62168	52500	204705	3966	325381
Frontier		,	1				
	Tecani		23001	26743	100.00		122334
		-	12222	43053	137913	6721	240003
		st	58923	49879	102120	1161	297183
	Total	ú	15657	45721	162499	5520	268205
		H	114490	93560	342610	126.01	563 109
		к	1012250	1542434	7221196	301764	10877652
	Orban	h.	1735116	1451037	6837254	270377	10295784
		64	3547384	1995461	14058450	171245	21173434
			2911258	2196619	6281931	383617	13777545
Total	PRICELL	6-	2797886	2076431	8019244	430407	13253368
	_	4	5709144	4213270	16301175	909024	27031613
			4723526	1738263	15603127	KARTHY	24655297
	TOUT	ь	4533002	3469464	14855498	650784	23549752
		84	9256528	7208731	38359625	1380165	48205049

POPULATION INCREASE (1860-1886) CENSUSES

		Residents (1	1)	the est	lation after imated number ptions Abroa	er of
Census	Resident	Absolute Increase	Annual Growth Rate between each two successive consumes	Total Population	Absolute	Annual Growth Rate between each two successive Censuses
1968	26085326	3990532	2,54	26095326	3990532	2-54
1966	30075958	6350346	1.90	30075858	B122346	2-31
1976	36626204	11578845	2.80	38198204	12256845	2.80
1986	48205049			50453049		

(279) - الزليل الحصرى لمشروعات الخدمات والصناعة والتجارة الخارجية ١٩٨٩-

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

LABOUR FORCE

LABOUR FORCE BY SEX (PERSONS 6 YEARS AND OVER)

Governorate	Urben / Rural		Working			Not Worki	19		Total	
		30	2	Ŧ	Pi.	r	7	8	7	7
Cairo	Urban	1252064	299223	1552287	175769	140266	324054	1428952	447489	1076341
Cayle	OFDER	1233004	204223	1332241	175700	148280	324034	1420002	44.443	107934
Alexandria	Urban	667797	117735	785532	75171	68916	144097	742960	186651	93961
Port-Sald	Urben	94121	22198	116319	13535	11259	24794	107656	33457	16111
Bess	Urben	72437	10 123	82599	8133	4927	13160	69670	19049	9571
Uraben	Urben	2087419	449278	2536697	272727	333368	506095	2360 146	692646	3042792
Covernorates										
	Urben	43765	6435	25548	2153	2605	5753	40910	9035	5795
Damiette	Rural	133666	11882	145550	15469	17117	32586	149137	28999	178 (3)
	Total	179433	18317	197750	18622	19767	18139	198055	16034	23608
Dakahlis	Urben	203723	38042	241765	27523	27666	55189	231246	65700	29695
	Bural	543566	39053	584619	68934	\$3090	119 144	611620	92143	70376
	Total	749289	77096	835384	93577	80756	174333	042866	107#51	16067 1
	Urban	153057	27989	181746	15930	12431	28361	169787	40330	210101
Sharkia	Bural	562278	23386	393444	57879	44783	192661	629 157	70168	69932
dust 470	Total	716135	61275	777410	73609	57213	13 1022	789944	119484	10843
	10001	7.0135	41879		.3007	-1413		,,,,,		70002
	Orban	234936	31197	266123	24629	14300	39129	259763	45487	385 25
Kalvoubia	Rural	277850	21501	299351	49147	38957	88104	326997	60456	36745
	Total	512786	\$2680	565474	73976	53257	127233	506752	105945	69276

LABOUR FORCE BY SEX (PERSONS 6 YEARS AND OVER)

Governorate	Urban / Rural		Morking			Not WorkLm	•		Total	
		н	P	4	н	P	T	Ж	*	7
	Urban	83716	16397	104243	150.37	19748	33905	104972	23255	13822
Kafe-El-sheikh	Burel	295970	31797	227667	38755	30911	77676	314625	70718	40534
	Total	285906	46184	43 19 10	\$3791	57849	111061	4395916	103973	54357
	Urben	205797	46751	252740	24620	17994	42614	230417	64945	29539
Charbte	Sural	490173	34252	442425	44913	20616	73529	453894	62869	51593
	Total	613970	81203	695 173	69513	66610	216143	603503	127813	81131
	Oxban	163054	19000	102140	19805	10526	21531	174059	29612	20367
Menowfla	Rural	350113	24273	374886	600 56	20191	61047	290969	44964	43593
	Total	\$13167	43859	557026	31861	30717	82578	565028	74576	63960
	Urben	169142	22247	191389	19440	16945	39395	187592	40 392	22717
Bellera	Bural	537827	58762	636789	51579	46182	99741	389486	147124	7,165.1
	Total	705969	. 122209	928178	71019	65107	136116	776988	107316	96430
	hkp=s	58940	12526	71456	6521	385 1	10,372	65461	16377	8163
Ismailta	Burel	56711	3765	60476	6798	3694	10492	63509	7459	7096
	Total	115651	16291	131942	13319	7543	20064	128970	23016	15280
	Urban	1324150	219670	1543020	146050	125261	273319	1472209	344931	In 1712
Lower Egypt	Bural	3168036	299371	3467627	37 84 50	293510	E64900	3539506	592901 : 937032	413240
Governoretes	Total	4492105	519041	5011247	51950k	410791	930299	5011716	73/832	
	Urban	467143	89491	555624	\$3407	467112	204 109	\$22550	127263	65981 44967
Gita	Rural .	399105	14547	413852	25402	10222	35624	624707	162032	110928
	Total	866448	103028	969476	89809	59004	139813	. 947251	102032	10928

LABOUR FORCE BY SEX (PERSONS 6 YEARS AND OVER)

Sovernorate	Urban / Horel		Mocking			Not Working			Total	
241011111111111111111111111111111111111		20	P	*	Н	7	Ŧ	36	,	8
	Steban	75934	12761	99745	7923	6260	64183	84967	28921	10492
Bent-Book	Baral	240003	2554	247157	15744	6442	22186	255747	13996	269743
awn-pret	Total	316987	21315	338302	23667	12702	36366	340654	24017	37467
	tirhan	77261	12691	99432	7550	5609	93159	85311	10300	10361
Peyoue	Toral	289011	7103	387194	13104	5300	10404	203195	12483	36567
,	Total	357772	19874	377646	20734	10909	31643	378506	30783	409281
	Urben	171230	21121	132351	14229	9746	23979	125459	36957	196320
senta	Burnt	477763	15994	493457	45345	22170	69224	523109	38772	36188
	total	588993	37015	43600B	59575	32624	93199	848550	69539	71020
	Urban	123896	20 109	144205	13397	8437	21024	117283	28746	166021
Assyout	Burst	348784	14394	363168	29677	18083	39759	378461	24486	40292
	Total	472690	34693	507373	43864	FBS 19	61583	515744	93212	56893
	Urbas	107150	12965	121113	14038	10709	24747	1211116	24074	14586
Boha g	Royal	495794	61515	418309	42622	26950	69572	449416	38465	48788
	Total	513944	25480	539424	36660	27659	94319	570504	63139	63374
	tirban	98813	12862	111475	14424	5789	20213	113237	18431	13 169
guena guena	Burel	351496	4664	356100	37 (33	7207	44429	389629	11891	40052
	Total	450309	17266	467575	91357	13076	64633	501866	30342	53220
	Urban	59073	8261	68334	9939	8914	10051	69912	17375	8710
Agwan	Beral	86911	2829	89440	14 120	4713	18835	100931	7544	10847
	Total	168784	11198	157974	24059	13539	37688	170843	24619	195862

LABOUR FORCE BY SEX (PERSONS 6 YEARS AND OVER)

	Urben		Wegking			HOC SHIPLES	. 1		Total	
Governorate	Burat	н	r	Ť	М	2	7	- и	P	† "
										1555444
Upper tyypt	Urbso	1122950	191351	1314301	135097	104286	241143	1259847	295597	298659
Governorates	Rucal	2598967	70510	1689477	222220	93076	317184	2014195	172366	4542025
	Total	3713917	269961	3981770	360125	198 122	550247	4074042	467982	43450.5
	urban	19950	10.19	20076	1536	277	1013	20594	2093	2360
Bed See	Bural	514p	38	5199	310	257	367	5450	307	575
	Total	24198	1960	26066	10.45	534	2380	26044	2492	28441
		9960	1971	11821	729	634	1363	10002	2205	1519
Hen Valley	Deban	12005	722	13437	716	460	1105	12471	1201	1457
Man ATTERS	Reral Total	22655	2603	25258	1445	1193	2544	24100	3706	27801
	TOTAL	22800	2003	23.000	1443	(103	224	24100		
	Urban	17110	1526	10638	951	107	1060	18069	1837	1970
Matroub	berst.	12767	2532	15299	219	- 4	259	12986	2572	1555
	fotel	29885	4152	33917	1170	157	1327	21855	4209	3526
	Brhan	21720	2144	23074	1923	424	1847	22153	2564	2572
Worth Strai	Bural	13350	291	13649	416	48	464	13774	229	1411
NOS CIT. METINO	Total	35000	2435	27522	1039	473	3311	36927	1907	3983
	Urban	6505	537	7122	B3		94	5668	945	72.9
South Steni	Bural	4397	46	4873	50	1.1	50	6545	47	459
	Total	61113	503	11795	141	. 9	190	11313	592	1190
Pront inc	Brban	74451	7890	82341	4722	1450	6182	79173	9351	6857
Governorates	fexal.	60347	3651	52198	17.19	#15	2534	\$1166	4465	5473
	Zutal	122990	11541	134139	6441	2575	87 16	139139	13816	14325
	Urben	4608976	646187	3427(59	562404	464735	1025739	5171374	1332524	618199
Total	Bural	5897579	381532	6389102	596.397	300221	1 10 05 12	6403967	769753	717372
	Total	18416540	1249721	11666261	1158801	B52556	2011357	11575341	2102277	1367763

HOUSING

BUILDINGS BY TYPE (URBAN AREAS)

DOVERNOFALO			7794	of Bulld!				
	Apertment	House	Villa	Burak	Hork	Pan -	Other	Tetal
	Building	l	1	Rouse	Buildlog	Trad,		
						Buitding		
raire	120216	198419	6126	13968	2972e	20011	18305	408978
Alexandria	50045	109874	4749	13578	12170	11691	21507	212794
Port-Seld	6614	13421	496	114	N 36	14126	1725	40515
Sous	7427	12457	000	5716	1000	1749	2606	34271
Urben Governorstes	183572	334671	14561	23448	11578	49521	45436	716749
Osmietta	5250	20765	15	1274	1346	647	1391	11712
Gakahila	15391	73788	250	15741	7204	1241	\$5 R R	122263
Sharata	94244	49533	662	29981	6445	1321	7000	170109
Ke Lynubia	18477	68199	216	12065	7848	2420	5595	105996
Refr-E1-Sholkh	6785	10865	99	16613	4651	491	21142	64189
dharbla	12619	71289	300	19726	7007	4667	7165	110163
Mennofia	6144	26584	153	26841	4109	1110	2091	68874
Delivra	10590	58257	259	19511	1948	1449	2257	101171
Innatita	5401	15125	573	11311	3007	1294	2061	39974
			_					
Lower Eqypt	94905	408565	2732	151944	49765	16898	38944	763758

BUILDINGS BY TYPE (URBAN AREAS)

Covernorate			Type	of Buildle	NQ .			Total
COVERNOTACE	Apertment Building	Howare	WILLS	Pare 1 Rouse	Week Building	Trad. Building	Other	
Cish Beni-Suef Payoum Neniz Assyout Echay Quena Lewas	4545 4545 3073 5823 8867 5379 8923 2881	95550 19736 15794 34249 48696 34323 17670 11805	1048 93 62 205 112 83 234 213	26009 27673 33056 25117 25203 32619 63700 39016	9074 1990 2495 4808 5542 4275 5937 5804	9009 1958 1553 2427 2695 2500 2377 773	11498 2772 2701 5677 6978 5993 7848 2119	193418 58789 58758 88316 98282 86078 106722 62603
Upper Egypt Corernorates	85939	277840	3000	201702	30929	20102	45349	752945
Red ses Bi Wed! Bi gedid Hatrouh Horth Binni South Binni	423 539 1961 1267 336	7236 4969 646	19 17 231 33 232	350 7887 7500 9843 747	1486 1849 2454 2837 274	109 275 46 3006 394	2939 1438 2438 1863 616	21521 11432 20964 22110 3325
Frontler Governorates	3866	29301	532	26343	2391	39 10	9296	29371
7etal	366703	1049379	20903	492537	151007	90467	139947	2311843

BUILDINGS BY TYPE OF OWNERSHIP

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

HOUSING UNITS BY TYPE (URBAN AREAS)

		Ownership			
		-	-	- Contract	78107
Canton a	Bencal		TOTAL DE	Chemic	
Carro	20731	7805	379009	2233	402978
	11633	4727	215832	782	232994
Porc Said	7572	357	32362	911	40506
Orban	****		44500		7997
Governorates	45258	13974	654470	3147	716749
Dantette	1150	744	18777	31	31722
Cakabila	2692	613	110527	5	122263
Sharkia	4489	683	104117	679	110108
Kalyoubia	3204	1057	101498	165	103994
KACK-a4-Shalks	2175	250	61930	2	64389
Manufact 1 a.	100		26190		40074
Beheza	3319	-	95767	365	101371
TOOMERIES	4007	334	15562	ŗ	39974
Lower Egypt					
Covernorator	15235	7005	726526	2169	762758
Gira	1967	1627	195944	1961	193418
Bont - Buck	101	163	57427	2	54789
Fayous	1201	103	57430	-	\$4758
Wents	2587	269	4509B	262	88316
Alleyont		540	96072	2 1	98282
Owene	3671	713	20104	60.63	106727
Agwan	4349	1254	36991		62802
Oppur Zegrati					
Governocates	71377	4298	721460	5330	752965
Red flea.	2800	1272	15481	513	21521
Zl wadi	1216	154	9830	17	11433
El Gadid					
MARITAGE	1656	327	18966	2	10964
	1237	29	20262	2	22118
South Sinas	1492	241	1238	2	3378
COVACACAS	5480	2002	71859	111	17687
Total	108765	29259	2178927	11592	2311843
Total	108765	29259	2178127	118	20

GOVECHORADE		Number A	And Type Of a	Houstoy Units	*	
	Apartment	Ville	Pares	Heparate	Saretinal	Total.
			Hones	Rooms	Residental	
Palvo	1425224	4331	110.00	Attenta	PABCAP .	170,100
Alescandyda	650050	6969	13628	107786		787550
Port Sald	77077	636	134	1391	_	93712
	72492	900	\$716	707	258	86337
Exben						
Governorates	2233847	13656	33448	398547	29713	2711209
Danieces	62440	61	1221	1154	523	65356
Dakahiia	234823	254	12741	10964	1021	266883 }
Thankla	166462	662	19861	6718	1002	204015
Kelynubia	236959	184	11961	25123	1200	297447
Kafr-sl-shalkh	10500	100	18612	4229	338	111706
Sharbta	222256	388	15728	18273	27.01	258520
Menoueta	74343	191	26883	1833	246	103545
Pohaza	154198	341	118811	14182	1000	189312
Connection	26148	573	11311	2463	544	71029
Lower Egypt						
Sovernorates	1302161	2657	150871	94940	7916	1556553
Ulte	\$39205	2048	25806	79732	3513	650384
Sent - Ined	\$3332	98	27673	9020	280	90400
Tayoum	34391	83	33058	2310	382	80223
Menta	92353	176	34636	23389	1561	152715
REENOUE.	97336	40	25385	50869	2157	175656
Sohas	94687	7.1	32519	16089	616	144882
Quene	61819	240	62708	1647	1728	130154
Leven	31602	206	39016	488	61	71373
Spper Leypt	_					
Covexnorates	1026725	3000	106092	163363	10290	1504307
ted firm	17743	21	358	2847	752	21216
El wadi	1381	F	7887	174	69	11522
El Gadid	_					
Hetrouh	13365	102	7508	1318	182	22574
MOPTH BLASS	11010	or or	5843	160	2973	24524
South Sinal	3284	232	747	140	365	4768
Prontler						
Severnorates	49291	816	36343	4639	3813	84902
Total	4612324	15827	49 1561	673517	£1732	10,000
		7				

BUSINESS ORGANIZATIONS

Heart Hear		Orthus			reda	Legal Status				Γ	
17 17 17 17 17 17 17 17	Jorethoteche	1	1		Fartmenthip Mich Sleep- ing Fartmers	Shares Partage ship		Liability Company	Da-Facto Company	Other.	Total
10 10 10 10 10 10 10 10	Calve	Urhee	195414	15725	2654	4194	4162	356	748	2197	236371
17 17 17 17 17 17 17 17	Language la	Deban	14558	10396	ä	1553	2753	2	155	ĮĮ.	103050
17,000 17,12 18,00 17,11 18,00 17,10 18,00 17,10 18,00 17,10 18,00 17,10 18,00 18,	Porc-Sald	Orhen	13653	1576	201	259	475	ź	я	118	\$6329
17.5 17.5	Nees.	Orthon	9722	É	×	3	*	2	z	166	59116
1	rhas	Urban	384299	395 18	3642	8181	35.42	E.	956	3268	368913
101 1 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 1	2110110	Urban Recal Total	15405 24954 48959	TEST TEE	- 4 5		262 116 320	* 5 8	202	\$22	17125 23618 42743
100 100	akshila	Orben Peral Total	48587 42134 82731	2000 6000 51112	125	815	200 A 400 A	22.2	ESI	618 1241 1859	44935
170 to 1	berkla	Urben Farst Total	25628 28451 17389	20 Kg 20 Kg	878	197	25. 25. 26. 26. 26. 26. 26. 26. 26. 26. 26. 26	222	: \$ 2	276 2010 2234	32610 42483 73693
	algorable	Urbas Total	34449 25851 68300	10 mm	91 15 16 16	162	6460 2323 9803	182	242	50.00	27664 45835
		Urben			Page	1 Status					
Governorate North Individue Partners Pertnership Shares Stock Limited De-Pactor Company Commercials Ship Steam Pertner-Company Liability Commen	overnorate	Paral	Individual		Parthership With Steap-	Sharan Perther-	Stock	Limited	De-Facte	deher	Tetal

	Urben/			rear	Legal Status					
Covernorate	Rucal.	Individual	Partmer	Partnership	Sharen	Stock	Linkled	De-Facto	Ī	Total
		Ownerghap	ship	With Steap-	Porther-	Company	Liabling		Other	
				sag Partners	ghip		Compony			
									I	
	Uchan	16621	1573	14	244	203	24	E	Z	18837
Kafr-El-Sheath	flura]	17179	429	2	3	252	63	164	809	12014
	Total	33869	2872	22	202	455	ž	215	3	37651
	Brban	36888	2798	901	1	3		8	300	441.00
Gharbia	herat	LOAGE	995	0	2	238	1	į	1	
	Total	67283	3338	241	3,	7	2	2 2	1304	73803
	debas	13463	ŧ	¥	-	:	,		-	
Honord La	9000	24700	1	: ;				7 :		5700
				11	8 :		7 :	â	200	26438
	į	70105		,		1	ŝ	4	š	41063
	Urbon	31323	1069	n	8	212	130	117	252	33607
Dehera	Berel	27317	970	99	193	049	102	100	236	20762
	Total	19640	1939	E.	273	1002	122	52	1	69099
	To the second	-	3	,	;	;	,	,	-	
Towns Co.	mere)	4600	1							
		7707	1		- 1		2 ;	ā !		200
	19291	14890	2	7	2	Ř	Z	S	2	15508
Lawer Saype.	Urben	228025	14286	481	2051	3886	271	403	2583	251788
	Paral	236115	4430	202	1046	3163	350	1921	6798	253435
GOVE THOS & LAM	Total	961379	18784	3	1001	6855	100	1454	9381	\$0\$222
	ľ					1		Ť	Ī	I
	Orban	61198	5188	69	482	978	901	192	945	695.10
Clas	Taring I	35342	477	n	121	197	8	×	4409	36720
	Total	965.40	2577	273	693	103	159	22	1254	106230
							1	1	1	

	Urban			Leys	BLATUR					
Soverounate	Burel	individual	Partner	Parkagr ship.	Charns	Ktock	Linited	tre-Yacte		TOLAI
		Ownership	aprib	With Sleap- ing Pertours	Pertner-	Company	Links is ty Company	Company	Other	
	-									
	Urban	10560	1377	19	. 1	220	P4	. 7	9.2	12126
Brut-Suef	Rurat	11228	266)	19	145	18	22	502	12203
	Total	21796	1643	22	43	36-5	37	241	594	24529
	urkan	10451	1069	160	119	327	12	- 6	261	12183
Payoun	Her of	14668	275		216	368	46	20	999	16595
	701-1	25119	1344	27	354	595	52	24-	1260	SLEAS
	tichas	17082	1457	27	811	334	q	41	510	1925
4enla	HUPAL	211620	398	16.	197	466	58	216	301	2218
	Total	37707	1755	43	Nue-	426	67	247	511	4 14 3
	Drawn	17176	1401	16	172	317	19	30	452	19593
Milityrout	Eurol -	17176	994	26	280	229	87	19:0	448	19391
	7nt al	34352	2355	42	460	546	806	270	410	3899
	Brben	19463	13.17)	190	203	10	61	8 529	31365
Spirag	Rural	21951	705	13	131	151	20	34	21:4	2 6 J list
-	TOLAI	42544	2021	16	321	354	30	75	382	45745
	Erban	17745	1271	51	484	292	an .	30	254	2020
Annual Property and Property an	Horal	19903	691	13	1219	34H	46	6.2	1389	2375
	Trrke?	37728	1944	64	1703	640	17/1	92	1641	4 1962

ESTABLISHMENTS BY WORKING STATUS

ESTABLISHMENTS BY SECTOR

Constitution	Oxban						Total
	,	reactioning	Thuporat-	Permanently	Closed	Vacant	
	1		ly Closed	Closed	Store		
	Urbsn	22034	900	2787	1347	1	12821
Dohay	Soral	24576	24 PE	3930	758	5420	35619
	Total	46632	2002	2000	2102	18835	69149
	Urban	21041	1127	5992	1664	1267	13172
Quene	Burat	24779	1623	2417	209	6272	36678
	Total	45820	2770	4814	2173	13593	6924.2
	Urban	10343	663	1276	764	1666	14752
Apren A	Haral .	6979	325	137	111	151	8102
	Total	2142	1010	1613	878	3043	22854
	Urban	187389	9579	28845	13334	64351	304704
Upper Engine	Bayes 1	165481	12239	22809	4793	38669	244111
Jovernormens	Total	152961	21216	52849	18127	193050	548812
	Urban	1782	182	445	274	381	4029
Red Sea	Bural	918	69	22	•	23	6413
	Total	1096	132	203	202	529	4754
	Urban	1946	148	153	259	081	2686
El Wadi El gwdid	Rugal	1128	34	170	129	183	1558
	Total	3074	100	165		333	4344
	Urban	2072	292	1344	81.7	500	47.12
Hatrosh	Recal	1478	121	343	176	523	1353
	Total	9450	414	1587	207	1040	9085
	urben	3622	122	700	242	1466	6818
Morth Stags	Rural	728	55	248	7	168	1149
	Total	4358	290	989	2015	1634	7167
	Urban	1189	2.9	12	12	110	1418
South Sinai	Hural	296	22	=	n	35	370
	Total	1485	:	91	22	ž	1788
Tronclar	Urbea	13306	606	71.17	1220	3162	20914
Covernando	Start.	4149	302	- 25	281	626	
	Total	17456	1216	2598	1001	3768	27038
	1	615691	42607	135813	81574	221451	1296936
rotal	Person	433290	29710	23403	26091	110980	0555630

Governorace	Orbas	_		Bactor			Total
	, tem	Governme- stal	Public	PETVACE	roteign	Orthor	
CHARO	Urben	\$TET	91.99	234965	654	5077	J96587
Alemandria	Urbun	3634	2923	116657	£	11072	135053
Port-Bald	Deban		9	10102	22	137	20149
2472	Uthan	2	423	13180	. 12	454	14915
Governorator	Grben	13060	25	437098	1474	16720	476204
	Ugban	Ē	228	23420	~	95	23562
Distatts	Burek	106	401	32207	~	13	13340
	Total Total	1972	237	54627	^	39	36902
	Urban	2248	1228	49711	•	7724	51609
Dakahita	Sural	4353	909	46843	-	7497	59100
	Total	1099	1634	98324	_	15221	120017
	Orban	2235	766	37457		5195	45657
Sharkia	Sura.	4304	682	46101	ī	2432	54519
	Total	6539	1448	8550	*	1627	100176
	Urben	1774	1472	46138	-	769	\$0023
Kalyoubla	PRIVAL	2379	448	21421	*	2362	36619
	Total	4153	1920	77569	Z	2979	11994
	Urban	1842	383	21337	-	3839	27421
Kafr-El-Sheikh	Bural	2647	257	20166	1	1623	24898
	Total	4489	619	41523	-	54467	\$22.19
	Urban	6771	659	47124	-	4592	\$4157
Gharbia	burni	3762	364	35366	1	2129	40009
	Tocal	4725	1073	82498	*	6774	25050

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989 ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

- Company	Delban			Sactor			-	
		Government	Postaler	Distanta	Marraham	Other		
	ì	tes				ļ		
	Urban	1161	382	16274	_	1022	18845	
denougla.	Bagal	3135	205	28784	**	1441	33663	
	Total	4296	989	45034	19	2463	\$2508	
	Urban	2162	653	43059	~	883	46243	
obaca	Marai	4787	970	34442	2	713	40935	
	Total	6943	1429	17501	22	1576	07480	
	Utben	1003	250	10921	=	1192	13467	
metita	Parel	706	280	3147	_	202	1999	
	Tokal	1799	875	1656	ū	1697	20114	
	Urban	15103	3425	294469	9	13079	340598	
Ower Stype	Burni	26236	3833	200483	63	19931	330538	
Totalates	Total	41423	9450	574944	Ξ	43010	671126	
	Urhan	3228	1901	17380	271	9428	90405	
ira	Shiral	1472	274	42181	147	1491	45535	
	Total	3607	1373	119531	=	14918	135940	
	Uzben	1200	273	13533	14	1032	16040	
3005-199	Sharal	3774	125	13614	1	371	18439	
	Total	2976	7.00	27500	~	1603	32479	
	Urben	38	241	14417		1346	11922	
anoda.	Bural	1634	175	10784	1	1691	21784	
	Total	2380	#	13261	~	1437	38786	
	Orben	2691	375	26928	-	2027	25029	
anta	Rerel	3425	725	23113	ı	1287	28550	
	Total	5123	1100	44041	-	3314	\$3\$79	
	To the same	-	-					
Anvoic	Bural	2060	7	21016		9 4 5	74760	
	Total	4010	198	43277	*	2187	59277	

ESTABLISHMENTS BY SECTOR

	terbas			Sector			Total
	Parel	Coversage ntal	Public	France	Foretan	Section	
	Urbea	1494	343	25005	ı	132	26973
Sohar	Fural	2276	386	20551	1	120	31341
	Tatal	3770	317	53556	1	260	38314
	fleban	1821	2.5	Prond	•	1300	261161
Duena	Baxal	2657	420	26100	-	620	29798
	Total	4628	100	48005		2006	55649
	Urban	1242	007	11126	52	101	13066
A.O WOLK	Burch	1496	180	2960	1	139	7745
	Total	273#	638	17586	52	329	20011
	Urben	12718	375	205494	304	17008	248313
LOWER Earne	Burak	16834	2790	179642	150	4856	205442
COVETHORSES	Total	29522	6563	386138	454	23856	445755
	Urban	693	386	2303	1	4:	3478
Ked See	BON'S L		224	328	1	2	2
	Total	707	012	2222	*	316	4131
	Drhee	2112	249	1410	ı	133	2506
El Wadi El audid	Burel	829	25	698	1	115	1001
	Total	1221	278	2108	ı	250	3987
		_					
	Urban	280	23	2168	1	2 :	2947
-axtrona	Tours of		2 5	1001			200
	1000	2	000	. 6779	-		1
	Uxben	0.70	126	3239	9	278	4553
Horeh Stnak	Paral	396	12	367	Pe	25	380
	Total	1264	168	3786	20	105	1533
	Urban	645	213	428	22	15	130
South Sinsi	Sura.	134	34	204	-	-	346
	Total	759	107	624	2	2	1634
Tronting	Ochen	1500	1131	12540	7.9	322	\$7272
CANAPPARIENT	Rucal	1402	112	3276	•	284	8695
	Tores	5102	1443	15816	9	808	23270
	Urban	44463	19203	950595	1983	59333	1075485
Total	Parel	44844	2549	463401	199	26271	541478

INDUSTRIAL STATISTICS

PUBLISHED IN 1988 BY THE CENTRAL AGENCY FOR STATISTICS

VALUE OF INDUSTRIAL OUTPUT. BY SECTOR AND YEAR

(At current L.E. prices, except percent. Excludes governmental workshops, military factories for military purposes, ginning and grinding industries, bakery, tea, packing, press, and publishing.)

			Y	ear					Percent
Sector	1952	1980	80/8	81/	82 82,	/83 R3/84	84/85	80/81-84/85	of Change 86/87
Building Material Industries,	8,4	85	83	82	83	113	198	132,9	294
Chemicals and Pharmaceutical	8 20.5	629	698	873	923	1120	1456	131.5	1883
Engineering and Electrical									
Industries	30.1	1030	1204	1397	1689	1878	2286	121.9	2 487
Food Industries	122,3	1443	1692	1776	2389	2705	3491	141.8	4450
Mining,	3.6	39	49	60	72	78	87	123.1	102
Petroleum Industries	34, 2	3429	3899	3773	3691	4082	4464	30.2	3563
Spinning and Weaving									
Industries	84.6	1423	1568	1706	1773	1904	2227	33.8	2705

INDEX OF INDUSTRIAL PRODUCTION AT CURRENT PRICES, BY YEAR

THUMA	r Or	11/10/0	DITENT	- L	1000	0 1 1 0 1 4	Lr I	COLUM	D14 T 1	LUCE
51/52	1975	1976	1977	1978	1979	80/81	81/82	82/83	83/84	84/85
100	500	554	624	724	905	1068	1394	1471	1736	1800
20	100	111	125	145	181	213	279	294	347	360
18	90	100	113	131	163	192	252	266	313	325
16	80	89	100	116	145	171	223	236	278	288
14	69	77	86	100	125	147	193	203	240	249
11	55	61	69	80	100	118	154	168	192	199
9	47	52	59	68	85	100	131	138	163	169
7	36	40	45	52	65	76	100	106	125	129
7	34	38	42	49	62	72	95	100	118	122
6	29	32	36	42	52	61	80	85	100	104
6	28	31	85	40	50	59	77	82	96	100

(287) - الدليل المصرى لمشروعات الخدمات والصناعة والتجارة الخارمية ١٩٨٩

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989 ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

MINING PRODUCTION, BY TYPE OF PRODUCT AND YEAR

				Asst					of Chiage
Fraduct	Unit	1952	81/12	\$2/8)	83/54	84/85	25/86	36/17	85/83-86/8.
Crude Petroleum.	.H. Tone (1)	2613	15	18	31	47	42	13	11.3
Phosphate	.000. Tons	j 7s	691	733	346	1018	1162	1310	67.3
Iron Ore	.coo. Tons	245	2133	3333	E 30 L	L950	2135	2043	-7.3
Salt (Conton)	.coo. Tons	193	883	913	365	1061	1040	£233	11.3
Kaolin,	.000. Toms	-	50	100	141	103	130	126	25.0
Q::3: 1::	EnoT .000.	-	13)	7	1.7	1.7	19	111.1
Astestos and Fernacolite	Tons	60	(1)	(3)	k	t#3	950	313	

Million tons, except 1952 which is in thousand cubic Neters.
 Less than one Ton.

QUARRY PRODUCTION, BY TYPE OF PRODUCT AND YEAR

				Year					rercent
Product	Unit	1952	81/82	92/83	63/84	84/85	15/1s	84/87	of Change 82/81-86/8
Granite	000 fon		13	2				2	
Basalt		200	90	462	622	720	379	1044	126.0
Alabaster		6	52	45	111	43	40	28	
Lime Stone	Mill.Cuble M.	2	7	9	11	12	13	15	46.7
Sand (Common)	Mill.Cubic N.	1	7		9	13	13	1,3	62.5
Gravel	Mill.Cubic W.	1	6	10	10	11	11	12	20',0
Sand (White)	ooo.Cubic.X.	(1)	147	166	194	187	[86	213	40.4
Clay		127	975	1362	L976	1919	1641	5593	304.4
Gypsiim		189	945	721	310	111	106	1033	59.9
Sand Stono	000.Cubic.H.	-	T95	118	418	485	475	417	-12.0
Dolowite	no. Ton	-	414	431	617	1570	2213	1564	262.9

PRODUCTION IN THE FOOD INDUSTRY, BY PRODUCT AND YEAR

Product	Unle	1952	81/87	82/11	33/84	84/85	85/16	86/87*	percent of Change 82/81-86/87
White Spair Crystil	nga, Ton	и.а.	377	412	114	473	479	472	9.3
Refined Sugar	990. For	181	272	311	123	271	294	369	17.5
Glucose	070.700	5	13	49	53	59	51	52	r ı
Ciac Syrup	990.Ton	24	64	61	50	50	80	80	15.0
Charolate	Ton	1600	1174	5010	5513	6514	6425	5 109	6.0
Pastrios	090.Tra	18	131	202	SF 1	501	503	204	1.0
Debdested Vegatibles	Ton	1500	6470	5115	60 L J	7556			**
Prosecued Yeşetables	Ton		1215	4312	501)	5923	7297	7238	71.8
Candies	ano, Ton	56	8.3	45	95	53	92	91	-3.E
Cannod Yagetablus	Ton	600	1316	6370	6483	6063	8246	7430	16.3
Yeast	Ton	840	11362	14930	16729	18443	20461	24135	61.7
Soft Drinks	(ill.8tl.	134	154402	2175	L111	3715	2517	2617	14.6
Starch	000.Tom	- 5	23	31	11	24	11	25	13.6
Vinegar	rill. btr	J	1.3	12	12		0		
Doer	illi. Mr	10	50	. 31	14	41	c 46	47	51.6
Non-cholide Bear. I	IIIur				**	medi		2108	
Vine	ton	1412	1521	F 26-1	1793				
Alcoholic Br[mks	000.51hr	1417	4 15	665	555	586	175	175	~73,7
Cinned Vegetables	Ton	600	7376	6370	6483	6063	8246	7438	16.3
Yeast	Ton	840	13362	14930	[6729	[2443	20461	24135	61.7
Soft Drinks	111.8tl.	156	1554R3	2174	1911	3745	2517	2831	14.6
Starch,,,,,	OOO, Ton	5	23	22	11	26	31	25	13.9
FineqAr	till. Mr	J	L1	13	13		0	**	-6
Jeer	fill. btr	10	50	11	36	42	46	47	51.6
fon-cholide Beat. A	H11btr				***			2108	
Vine	Ton 000.Ltr.	1613	L524	1554	1708				
Alcoholic Drinks	000.6616	1447	615	864	996	568	175	£75	-73.7

الدليل المصرى لمتبروعات الخدمات والصناعة والتجارة الخارمية ١٩٨٩

(289)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

SPINNING AND WEAVING PRODUCTION, BY PRODUCT AND YEAR (Textiles produced from the various yarns are included in the table.)

				Avat					Percent
Product	unit	1952	81/52	12/63	83/81	81/1S	1986		\$2/83-86/8. of Chande
					-				
Cotton Yern	000.Ton	56	245	229	211	211	225	251	9.6
Cotton Timefiles	noo.ton	48	-						
Cotton Text[]esN	uil.b.g.	***	451	416	525	4114	648	451	12.7
Mool Yarm	not, opp	,	15	13	16	18	18	1.7	26.7
Wool Textiles	Hill.H.		11	11	12	13	16	1.4	27.3
Syntheric Varn	000.Ton	4	- 5	5	1	5	5	~	0.0
Synthelic Textiles.	HLLL.H.	- 2							
Synthetic Textilos.N			40	63	57	7)	55	61	6,3
Jote Yarm	no1.000	4	35	33	31	27	24	26	~31.2
Inte Textiles	noT. CO	2	11	21	21	23	25	26	-7.1
Blankats and Rage H	111.6.8.	1	1.0	50	41	2.2	86	85	70.0
Caltragr	111.0z.	2		**					
taltweat	Tos		7115	438	329	432	630	3L2	85.4

CHEMICAL INDUSTRY PRODUCTION, BY PRODUCT AND YEAR

Product Unit	1952	81/82	7011 A2/83	83/84	84/85	1986	86/87*	Perconi of Change 82/83-86/87
Boap	63	313	339	254	422	275	303	-10.9
Clycerine Tons	550	6730	6539	7050	8642	6469	7031	1.4
Detergents000.Tons	400	47	48	59	62	72	77	60.4
Sulphuric Acid000.Tons	25	45	45	59	46	55	60	31.3
Caustic Sods000.Tons	3	49	49	50	48	55	54	10.2
Paper	20	147	153	141	161	172	187	21.2
Super Phosphate Partilizer000.7ons	106,	512	588	847	930	934	957	61.8
Calcium Hitrate Fertilizer (H2 15.5%)900.Toms	141	4122	4133	4123	4038	4482	4242	3.8
Fero Selkon (75%) 000.Tons	_	17.36	2545	5067	5985	7221	7691	197.5

CHEMICAL INDUSTRY PRODUCTION, BY PRODUCT AND YEAR-CONTINUED

				Year			-	Perces of Chin			
Product B	eit	1952	31/82	82/8J	31/27	84/75	35/35	86/87*	82/83~85/87		
Mixed Fertilizer000	.Tons	-			519	352	158	734			
Prible phosphate000	.Tons			*		21	62	99	-		
fyres 0	00.		1213	1115	[441	1527	1730	1798	61.1		
Тирая 0	00.	-	1,753	1564	1694	1717	1896	1613	3,0		
tibher pruducts000	. I., F.,	500	12693	13972	16175	[11]	18265	19410	48.4		
Pencii:	, L. E.	-	1404	1927	3561	2915	1822	6320	245,5		
охуд-п,поо	, L. E.	150	710	519	418	911	875	2130	162.7		
Acetylens	.Cu.B.	300	[[43	8312	1474	1610	8413	1377	5.0		

CHEMICAL INDUSTRY PRODUCTION, BY PRODUCT AND YEAR-CONTINUED

				Year					Percent of Change
Preduct	Unis	1962	81/82	82/83	83/84	84/85	85/86	86/87*	42/43-46/11
Chlorine	.000.Toas.	3	6		LO	10	12	11	37.5
Carbon Dioxide	.000.Tans.	2	1	1	1.0	10	1.3	16	1500.0
Insacticides	6.Z.Nill,		. 17	17	22	33	53	67	294.1
Tinned Leather	6.8.Nf11.	8	46	91	91	18	89	91	0.0
Glue	000.7ons.	1	3	3	3	1	1	3	0.0
Pharmaceuticals	L.E.3111.	1	354	306	176	421	490	571	46.6
Cosmetics	.1116.2.4	1	52	59	97	1.19	147	162	174.6
Matches	000.Will. Sticks L.S.Will.	13	64	24	26	29	12	37	54.2

PETROLEUM PRODUCTION, BY PRODUCT AND YEAR (In thousand tons, except percent,)

			Year					Percent of Change 81/82-85/36
Product	1952	8L/82	82/83	\$3/84	84/85	85/86	86/87*	
Benzime (Gasoline)	184	2091	2305	1723	1940	. 1771	2090	-9.3
Kerosene and Jot Puel	213				~	~~		
Cerosena		1571	1966	2023	2123	2257	2325	18.3
Jet Fuel		267	167	159	129	199	168	-0.6
Zas and Dinsel Oll	111	2013	21[]	2313	2795	3137	1604	55.8
Tuel Oil	1702	7731	8695	9057	2787	3501	10353	19.1
dutane G18	4	165	132	242	273	251	274	43.7
Laph 111	51	30 t	474	531	388	519	597	25.9

(291) - الدليل المصرى لمصروعات الخدمات والصناعة والتجارة الخارمية ١٩٨٩

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

METAL INDUSTRY PRODUCTION, BY PRODUCT AND YEAR

			Year					Percent of Change
Product Unit	1952	81/82	82/33	83/84	84/85	85/85	86/87~	82/83-86/8
Electric Neaters 000.	_	117	125	146	71.	64	84	-32.8
Rallway Wagons 000, L. E.	-	17010	56618	18533	41738	65953	51168	-5.7
Sutagna Stoves 600.6 E.	-	7912	2108	11121	23945	34355	35577	338.8
tigh Pressure Pipes Ton	-	6014	4116	5156	8637	8062	8141	36.7
Autagas Contriners 000.	-	153	919	557	122	450	3/8	-54.9
Seving Machines000.L.E.	~	242	\$14	20.1	315	310	270	26.2
Wetal Structures COD, h. E.	5 10	2471[23651	51373	\$3303	52078	56141	89.3
Hetal Furnitura000.L.R.	330	19437	23623	25410	27975	23045	28333	11.1
Fire Nuch		1971	1207	1272	3115	2062	21,37	77.
Liver Tugs	109	24139	20313	23360	21482	E7168	14237	-10.
rupps ContriEugal 000. L.E.	8	522	673	100	850	1750		151.
Steel Castings Ton		1758	3137	3171	3924	3531	1690	17.
Water Meters 000.		119			Lg?	29 E	194	-
.3.J.000.L.E.			2575	1435	~ ~			-
c.t. Casting	***	13710	11943	15105	12109	14414	21 195	85.
Lead Products	1	5	5	4	4	4	7	40.
Steel billsts and Steel Sections000. Ton		394	304	160	293	281	116	3.5
Steel Sections, 000. Ton	-	57	58	62	65	82	23	-60.
Steel Sheets	17	112	B.A.	159	78	121	147	
Reinforced Steel 900. Ton	50	293	301	261	241	394	296	~1."
Mails Ton	- 1	12	32	34	36	38	40	25.4
Wirgs		23	43	41	46	38	44	2
Cars No.	_	17035	25057	20220	20790	19243	17939	-28.
Trucks	*	2454	2736	1378	3083	1345	2580	-5.
Bus Cars No.		705	788	732	766	367	968	22.1
Tractor	-	1379	3271	6433	4580	4322	4077	. 24.
Air Conditioners No.	-	20247	21356	28164	32625	31788	23802	11.
Refrigerators 000.		374	418	457	514	536	109	43.4
Washing Nachines 800.	_	252	232	313	258	194	178	-23.
Bicycles 000.	-	110	128	109	125	89	93	-27.
Diesel Engines	-	6757	5820	6403	2403	2978 48	4586	-21.
Water Meaters 000.		20	21	27				

CONSTRUCTION MATERIAL INDUSTRY PRODUCTION, BY PRODUCT AND YEAR

				Year					Percent
Parriaget	tins t								#3/83-86/6
Gliss Shorta A	00, Tan	4	31	13	2L	21	26	23	76.9
Safety Glan	Ton		1357	1028	1198	1234	2238	1333	19.0
Caramies	Ton		5393	6415	J921	1922	3976	1450	-46.2
Sanitary Appilances.	Ton	_	4785	5410	5718	5214	5479	5-180	1.1
Refractory Bricks 00	o.ton	8	103	103	109	110	144	141	36.9
Clay Pipes 00	O.Tos	1	11	L1	17	18	28	20	115.4
Concrete Pipos., of	10. You	LG	-16	35	14	36	37	34	~2.9
Amberton Shrets and Pipes	10.705	T	92	195	115	85	91	31.	-70.S
Red Beicks 1	611.	520	66	70	20	2	9	10	-85.7
Sand Beichs	ii11.	22	75	71	82	106	118	88	23.9
71140	1.5q.%.	- 1		9	1	9	11	11	22.2
Gypsum and P.of P 00	NoT- 0	117	8-15	468	576	541	556	524	12.0
Port Land Coment DC	nol.0	251	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)	(1)	
Cement, All 05	Id , Ton	-	3630	3794	4500	5275	7612	2762	130.9

RAILWAY PASSENGERS, BY TYPE OF TRAVEL, OCCUPANCY RATES, AND YEAR

(Travel is in million passenger km, Occupancy rate is in percent.)

Type of Travel			Year					of Change
	51/52	81/82	#2/8J	63/84	84/85	85/86	86/874	82/83-86/8
Passengers (Mill. Passenger Km.)								
Totel, All Travel:	3002	12479	21814	24104	26232	28340	33073	51.6
Main Tracks:								
First Class	74	241	27.1	100	133	380	406	78.0
Second Class	312	1500	1780	1944	2102	2122	2402	34.1
Third Class	2264	7463	8612	9364	10008	11089	15033	74.6
ide Tracks:								
First Class	134	664	757	825	1.050	1351	1990	159.5
Second Class	214	2511	1037	3195	3160	3367	3885	27.0
Third Class			7345	8476	9379	9854	9277	26.3
Occupancy Rate (Percent)								
coupancy Rate by Class;								
First Class	14	2.6	15	1.5	20	21	21	40.0
Second Class	27	38	44	46	106	101	111	152.3
Third Class	61	61	68	71	117	122	122	79.4
Mean Average	47.0	52.0	54.0	62.0	61.0	66	66	22.2

الدليل المصرى لمتروعات الخدمات والصناعة والتجارة الخارجية ١٩٨٩

(293)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

NUMBER OF RAILWAY SERVICES. BY TYPE OF SERVICE AND YEAR

		١ ١	ear					of Change	
Kati	51/52	81/82	82/83	83/84	84/85	85/86	86/87*	82/83-86/8	
ocomotives:									
All Locomotives (1).	705	172	738	714	785	808	805	9.1	
Passangers	185		-	-	-	-	-		
Prolubt	364	-	-	-	40	-		_	
Tankers	188		-	-		-			
Diesel	37	772	738	754	785	808	803	9.3	
Secondary Tankers	27		-		-	-	-	-	
Oasis (2)	4	-	-		-	-			
dethod of Power:		-							
All Hethods	60	146	77	71	77	85	68	-11.7	
\$1640	36		-		**	-	-		
Diesel	2-6	146	77	71	77	45	68	-11.1	
Type of Passenger Coach	1,470	3321	3336	3475	3510	3678	3669	9.2	
				1040	3036	3168	31.90	5.4	
Repular	1131	3017 304	3026 330	435	474	510	479	45.	
Type of Wigons:									
All Types of Wagons.	17095	17092	17576	16911	16580	15845	1631	-7.	
Goods	12481	11488	11297	10610	10263	8:178	1022		
Bankers	141	2450	2590	2648	2750	2813	268		
Livestock	187	E 27	815	788	734	632	565		
Tankara	1264	1611	1986	1691	1891	2004	198		
Others	1.016	u31	885	974	933	937	84		
Armant Track	1777	-	-	-			1		
Miscellaneous Items:									
Number of Stations.	629	760	760	769	271	776	77		
Longth of Tracks	4242	4321	5321	5127	5367	5355	535	5 e.	
Distances Covered	-940	4544							
(Hill, Rm.)	2.5	45	47	51	52	5.3	5) 12.	

RAILWAY FREIGHT TRANSPORTATION, BY GOODS TRANSPORTED . AND YEAR

(In thousand ton km., except percent)

		Tear					Percent
Goods Transported	81/42	82/81	43/61	84/95	35/66	86/87°	of Change 82/83-86/87
Chonical materials and products #, E, S	265	298					
Leather and manufactures of leather	172		40	87	294	1166	271.3
Atticles of rubber M.E.S	1/2	25	80 1	13	273 14	67	
Wood and cork manufactures Paper, paper board,	157R	334	275	520	154	22	-91.4
and their products	1,46	432	147	313	344	1009	133.6
fabrics and clothes	193	349	46	78	47	31	-91.1
bing, casent and Embricated building materials	13495	4562	809	15435			
Iron and steel	5784	2851	2926	3031	79386 3456	49314 5967	1857.3
platinum group	75	194	73	141	35	-	-
Finished structural	991	1311	6111	1000			
Mos electric machines	1344	465	4313	1541	1990	1491	13.6
Elsetric machines	323	818	33	4	17 1	458	-1.5
framaport equipment Samitary plumbing, heating smi lighting fixtures	51.3	49L	1059	2791	722	54	-89.0
Furnitus 2	489	258 £539	1117	10 137	10 848	5 914	-98.1 -40.6
Travel goods, hand bags, and similar articles		36	1,3	6	4	,	-91.7
Clothing		144	61,	15	10		-97.2
Pontwear	-		-	1			
Scientific, medical, optical measuring and							
controlling instruments	78	687	317	228	429	216	-68.6
Biscellaneous manufactured articles	223860	157702	151862	162703	165711	142461	-9.7
Railway eguipments	66333	86822	155659	206139	196092	178501	105.7
Animals (No.)	46340	\$134	97.16	15788	59105	42941	736.4

RAILWAY FREIGHT TRANSPORTATION, BY GOODS TRANSPORTED AND YEAR

(In thousand ton Km., Except percent)

		Aear					of Change
Goods Transported	81/82	82/83	81/8	4 84/1	15 65/6	6 86/87*	82/83-86/8
Meat and its products	. :			5 427	1 212	L 1545	71.7
Dairy products	. 169						-64.1 -7.9
Cereals and its products	- 215160	23945	17991	3 23249	0 21408	8 236523	~1.2
Pruits and vegetables Sugar, its products,	6355	28555		0 1365	3 11.45	0 4333	-81.8
and honey	171269	165431	17823	16899	3 21170	1. 367578	122.2
offee, tea, spices, and their products,	31275	15105	52492	6012	1 1777		
reeding stuff for animals	10251						-18.3
ood preparation N.E.S	52047						93.5 17.8
Severages			. 17	2	3 :	63	6100.0
cobacco ind tobacco panufactured products		121	56		3		
ides, skins, and furs	-	31				-	-
eed, grain, karnes,							
and nut oil	515	226	163	65	181	. 3	-98.7
synthetic, and reclaimed	395	38	1		- 6.64	-	*
ood, charocal, and cork	508	870	431	346		1546	77.7
ulp and piper extilos fibres	100 35415	71713	95572	133079		226010	315.0
ceudo fortilizare and							
tron ore scrops and	768	1201	500	674	102	604	-49.8
other matais		749409 121324	695433 134559	687370 138663	698417 15862]	708427 135567	0.3
etrolena and its products		440759	551531	455528	62842L	68-1660	55,4
nimal oil and fats	54 17	15 80	259 62	226 J	77	-	-
missl and vegetable oils,							
and fats processed in waxes and gluos	2477	1923	0.3	143	287	4	-99.4
and elementa	~	1			201	-	
ar and crude chemicals	-	59	-		-	ı	-98.3
ying, tanaing, and colouring materials							
harmaceuticals and chemicals.	-	379	43	34	34	13	-94.1
sachtial olls, perfvee, and flavour moterials	23		294	278	103	460	-
ertilizer, manufactured	144119	136232	117490	111795	L45417	14039	-89.7
products		35					:
lastic materials	-11	311	421	310	488	359	15.4

ELECTRICAL INDUSTRY PRODUCTION, BY PRODUCT AND YEAR

				Aest					Percent or Change
Product	Unit	1952	81/82	82/83	83/84	84/85	45/86	86/87*	82/83-86/8
Senerated Electricity	Hilliard KWE	0.9	21.9	24.5	27.9	10.3	J2.2	35.2	41.1
Insulated and Hon- ' Insulated Cabies	000.Ton		42	-12	46	43	51	51	21.4
Electric Metres	000,		381	384	265	301	317	319	-18.9
Accumulatores	000.	11	591	347	394	458	503	\$35	54.2
Porch Dry Batteries	Mill.		101	105	95	14	45	45	-57.1
Bergman Tubes	000.6.5 Tob	280	64	73	79	96	5 t	St.	••
Slectric Sulbs	KILL.	2	44	47	58	70	83	56	19.1
Clectric Westers	000. 100 L.E.		215	260	245	(470	4580	4500	
Radios	000,		311	215	219	221	180	169	-22.9
. Y. Sets,	000,	-	593	819	500	895	443	333	-59.3

POSTAL SERVICES, BY TYPE OF SERVICE AND YEAR

					Year				Percent of Change
Type of Service	Unit	51/52	81/82	62/83	33/84	84/85	85/86	86/87	83/83-86/8
Inland Outgoing									
Parcels:									
Regular	000.	662	301	268	256	249	215	256	-4.5
C. O. S	900.	97	13	1.3	16	5	12	16	34.5
Insured	000.	. 9	16	12	12	1.3	12	1.9	58.3
Inland Outgoing									
Letters:									
Regular	MILL.	87	125	130	L38	141	154	72	-44.6
Covernment									
(Regular)	3111.	17	12	1.2	13	1.4	. 9	5	98.)
Fublic									
(Rogistered)	Nill.	- 6	31	21	22	22	23	24	14.3
Government									
(Registered)	Mill.	22	26	30	27.	29	28	26	-23.3
Post Cards	1111.	1	4	- 6	- 4	5	7	4	0.0
Second Class Hail	H11.	25	£2	£3	14	13	13	7	-46.2
Express	000.	701	525	548	N/A	371	537	297	-45.8
Foreign Incoming:									
Letters (Regular)	mill.	13	74	76	82	88	116	107	40.1
Letters (Registerd)	000.	700			**	1775	4265	1701	40.0
Post Cards	min.	1	5	- 6	s	3	8	2701	-60.0
Second Class Hail	Kill.	11	1.0	- 11	11	11	10	1.4	1.1
Expresa	000.	13	122	126	134	168	324	790	527.0
oreign Gutgoing:									
Letters (Regular)	MILL.	15	80	8.3	87	95	119	61	-24.1
Letters (Registerd)	Will.	1	- 5	ă.	5	5	117	0.1	-24.1
Post Cards	M£11.	ī	6	5	6	7	12	- G	116.7
Second Class Mail	Mill.	ì	i	8		10	12	1,1	-12.5
Express	008.	i	15	-16	49	20.1	70		-12.5

المسكتب الاستشادى الشرق الأوسط .. ٢٧ شادع الجادِ - الاوپرج - الجبيزة - ج-م-ش

NUMBER OF BUILDING, HOUSING UNITS, FAMILIES, AND PO-PULATION IN EGYPT BY GOVERNORATE

Governorates	No. of Buildings	No. of Housing Units	No. of Paullies	No. of Residents in Public Buildings	Total Populatio
All Egypt	2311843	5858971	9732728	209792	61205069
Urban Governorates:					
All Urban Governorates	716749	2711209	2162229	74344	9896776
Cairo	408978	1734100	1361578	45556	6052436
Alexandria	232994	797560	642659	20868	2917327
Port Said.,	40506	93212	88171	5952	399793
Sue z	34271	86337	69781	1966	326820
Lower Egypt:					
All Lower Egypt	762758	1558553	4079119	49889	20075868
Damietts	31722	65356	154622	1418	741264
Dakahlia	132263	265803	700589	7264	1500470
Sharkia	110108	204825	657468	8675	3420119
Kalyubin	105994	287447	510567	6456	2514244
Kair-Bl-Sheikh	64189	111706	329442	4380	L800129
Charbia	118863	258520	576982	7980	2870960
Renuffs	62074	103541	445728	4053	2227047
Behera	101371	109313	593657	8439	3257[68
Ismailia	39974	71039	110064	3204	\$44427
Spher Egypt:					
All Upper Egypt	752965	1504307	1191408	67899	17067016
Giza	193418	650304	780355	17229	1700054
Beni Sust		90400	28L510	4062	
Fayum		90223	292060	1783	1544047
Menia		152115	542455	6794	2648041
Asyut		175656	432468	16619	2223014
Suha g		144082	457768	6254	2455134
Quna		130154	449032	6923	2252315
Asvan	62602	71373	155753	8029	801408
rontier Governorates:					
All Frontier Governorates	79171	84902	99979	17660	565389
Red Sea	21521	21214	17651	5579	90431
New Valley	11433	11522	17760	2696	111838
Batenh	20964	22574	27172	1448	160567
Borth Sinai	27118	24824	31711	1357	171505
South Sinai	1115	4768	5685	4084	28382

FOREIGN TRADE DATA

_	Ye.w 1981	1ex 1982	fkt 1983	Nov 1983	Sеря _1984	Oct 1984	N.w 1984	Yes 1981	Ycar 1982	(kr 1983	Nov 1983	Sept 1984	1): 1 1984	Nuv 1084
If'S Total	3.232 0	3.120 2	10/feets 211.4	326 8	Albers		***		9,077 8	878.7		- Dollars		
Werld	3,237 6	3,120 2	****	****	***	+ * +			9,077 Z 8,463 1	****		***	****	****
Industrial Countries 310	1,665 8 173 2 23 7	147.5	27 9-	15.7*	212*	5 2*	120	1,737 1	1,7265	191 [*	202 8'	341 7	775 0	184 9
Canada 156	23 7	32	23.81	20 31 11	15 4*	5.	16 41	7213	2134	0.9*	78.95	41 20	12 8 *	20.11
Japan 158 New Zealand 195	157 3	78 8	12 1*	36 3	33 5"	49 41	60'	38 4	179	64 7	74 7	71 2*	81.3	94 0:
United States 11 Canada 156 Augitalis 123 Japan 156 New Zealand 156 Autirs 122 Belgman 124	13.5	8.5 H. I	13*	10'	15*	149	15*	39 7 151 5	55 5	87	98"	13 6*	10 0"	95*
Deniesek 228 Seriand 172 France 132 Germany 134 Celand 174 France 136 Celand 175 France 136 Celand 136 Kalo	35	10	, e:	25'	15*	14*		114 8	54 1 109 1	88.	11 9'	7 2"	10 9*	47-
France	102 6 73 5	215 7 175 9	28 8*	30 9°	39 7* 14 7*	77 0°	74 9° 38 6°	837 1	6813	98 4*	936'	73 4*	92 2*	82 1° 109 2°
friand 178 kaly . 136	825 1	689 3	131 0*	141 21	1163*	61 i*		55 6 651 5	110 4 686 5	77.9	81 5*	8 4° 55 7°	81.41	
haly	133 2	169 7	18 5*	168	81	178*	18 84	274 8	3183 69 2131	2B 2*	31 6' 8'	26 1° 4° 147 5°	33 5*	39 6° 5° 25 4°
	711	65 4 1 9	23 8*	10*	10"	4+	3687	215 4 95 7 134 8	156 9	18 4*	19 2*	18 2*	16 5 *	20 7° 15 2°
	64 S 41 B	36 3 78 4	3.7	111	461	45"	100	433.1	174 9 398.0	13 3°	125*	16 2* 10 5* 32 7*	27 2° 67,5°	15 2°
Developing Countries Oil Esperting Countries 999	91.7	1150				****		64.4	88.9					****
Algeria	2.6	40				****		21	1.7				٠.:	
Iran, tR of	=	7	100			****		2.3	9				-::	
Iran, t R of	8.4	11 9			****	***		27	39					
Ningria DGP	17	2 8 85 9	12.	4				53.7	52 1		:: .			
	3.8	51						2.0	2	** *				
Non-Oil Developing Countries, 201 Africa	1,115 0	1,004 5			1211	****		69.2	1,541 f 91 g			***	** 1	
Chana 652	.2	,	:		***			36	71		.:			
	-	24 3	****					12	61		** *			
* .	127	18	**************************************	<u></u> 4		****	***	38.0	421	.,-	1.2			
Fanzania	25	30	15	10.4	f			40	1	*****	;; <u> </u>	18	122	***
Transfer	-	3	**					43	5 2					
Asia	126 6	84 S 35 4	Ξ.	"-"	89	44		3014	279 3	***	122	***	16.64	**
Hring Kong 532 India 534	- ž	21		-1		91		23 1	29 4 60 8	61,	5.7*	89*	80.	6.3*
	35 3	15 Z 1 0 1.3	15 0*		11:	1111		35.7	41.4	134	15 7*		***	1111
	.5	- 1	=:	- 45	1.10		2+	22	11	11	1.	=:	i.	· · i •
So Lanka	58 6	20 13 27	.1*	4*	4:	1.1*	3.	64 E 21 S 2 4	31 0 40 2	41.	961	5 8 ° 9.0 °	5.8*	10.1
Sir Lanka	2 325 1	27 337 9	2,					7335	61	6*			***	***
Cyprus 423 Graeca 174 Hungary 544 Portugal 182	155.0	38	Ti:	4:	7 3 4 3 4	.1*		3.9 241 5	15 9	210	2 4° 13 9°	14	1.2*	***
Hungary	16.6	13 1	20*	13.	ž:	20		18 4	30 B	1 7 ·	133.	52*	52"	30*
Romania 968 Turkey 186 Yugostavra 188	43 838 156	184 3	141	- 6+			.:-	285 B	1978	77.14	8.7*		2.1	
	46 8 594 3	54 6 475 9	* **				**	1103	133 6		****	**	**	**
Babran 418 hisel 438 Jordan 438 Lebanph 446 Syrian Arab Rep 463	549.3	23	8*		· ·	****	****	59.1	105.1	1.0	****		···i	****
Jordan	22 7	20 9	2.6*	100	3.			40 3	59 0 1 35 8		`.ż.	<u> 3:</u>	* **	1.0*
Synan Arab Rop 463	2	2	****				***	8 2	3		:.::		* :	
Western Hamisphere 205 Argentuna	.2	17.3	=:		22.	****	****	200.7	244.1 102.5	57*	49*		***	
Glaid 223	=	=	· Ξ.					103 4 3 5 1 5	96 0 5 6	15 6*	23.1*	18.7*		111
Personal Color Col	.8	_2	** *	1111	1 - 1		***	5.8	20		.1*	1411	***	***
	211 2	210 8		***		****	1111	52 4 539 8	32 6 519 1		<u></u> .	****		
8 algaria 918 Cuba	10.1	8.3	****					45.2	19 I 56 2 134 3		::::		4.14	
	215	37.4 13.4	****		1			93 8 75 3 42 4	134 3		-::		.:::	
Foliant	22 B 133 0	135 5				1 ***		41 3 279 2	81 9 47 7 175 7					

(299) الدليل المصرى لمتيروعات الخدمات والصناعة والتجارة الخارجية ١٩٨٩

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

T. HISTORICAL SERIES, 1950-1981 SPECIAL TRADE, IMPORTS C.I.F., EXPORTS F.O.B.

	V.	ALLE IN MILLION E	EGYPTIAN POUNDS		CONVERSION FACE	ND FACTRIBS DE		MOEX NUMBE	AS -INDICES	
ANNEE	MERCHANDISE -	MARCHANDISE	GOLD	-01	CONVERSION CI	PATS E LI PAR	QUAN	BUM	UPACT	
	IMPORTS	EXPORTS	MAPORES	S*bO612	THEORIS	ENVOEIZ	UMPORTS	EXPORTS	VALEUR I	EXPORTS
1950	200 40	175 40	76 21	0.02	287 1600	287, 1400				
1951	236.50	207.30	47.54	0.0	287 1600	287,1500	1	1		
1952	222.90	150.20	7.12	0.02	287.1600	287 1600	- 1			
1953	179 70	142.50	0.24	0.01	287,1600	287 1600				
1954	164 40	143 90	0.12	0.0	287 1600	287 1600		1		
1955	187.20	146.00	0.04	0.0	287,1600	287 1600				
1956	186.40	142,30	0.02	0.0	287 1600	287,1600)		
1957	190.40	171 60	0.02	0.0	287 1600	287 1600				
1958	230.40	163 80	0.02	0.0	287,1600	287 1600	i			
1959	214.40	154 30	0.02	0.0	287 1600	287 1600	1			
1960	1 225.00	191.60	0.03	0.0	287 1600	287 1600				
1961	238.50	161 20	0.02	0.01	287.1600	287,1500	- 1	- 1		
1962	300.90	157 BQ	0.01	0.01	245.9100	252 1700		- 1		
1963	398.30	225 90	0.01	0.0	230.0000	230 0000	138	62	43	36
1964	414.30	233.60	0.04	0.0	230 0000	230 0000	138	.59	45	60
1965	405.80	262 50	0 02	0.0	230 0000	230 0000	133	63	44	63
1966	465.30	262.50	0.04	0.0	230 0000	230 0000	161	64	44	61
1967	344.30	245 90	0.01	0.0	230 0000	230 0000	126	56	46	66
1968	289.50	270.30	0.02	9.0	230.0000	230 0000	105	. 57	41	70
1969	277.20	323.90	0.03	0.0	230.0000	230 0000	67	67	41	70
1970	342.00	331.20	0.01	0.0	230 0000	230 0000	109	70	42	69
1971	399.90	343.20	0.01	0.0	230 0000	230 0000	116	71	45	69
1972	390.70	358.80	0.02	0.0	230 0000	230 0000	116	73	45	70
1973 1974	361.10	444.20	0.0	0.0	254 0000	253,3090	94	77	149	81
	920 20	593.30			255 5570	255 5570	133	36	91	143
1975	1539 30	548 60			255 5580	255 5580	100	100	100	100
1976	1489.90	595 50	1		255 5580	255.5580	110	133	103	120
1977	1884.30	668.50	1		255 5550	255 5560	1	- 1	1	
1978	2632.20	679.80			255.5560	255 5560			1	
1979	2686 20	1287.80	1		142.8570	142 8570			ì	
1980	3402.00	2132.20		- 1	142 8570	142 8570				
1981	6187.50	2263.00			142 8570	142.8570	- 1			

2. IMPORTS BY BROAD ECONOMIC CATEGORY AND EXPORTS BY INDUSTRIAL ORIGIN. (PERCENTAGE OF TOTAL VALUE)
IMPORTATIONS PAR CATEGORIES ECONOMIQUES BY EXPORTATIONS PAR BRANCHE D'ACTIVITE, EN POURCENTAGE DE LA VALEUE TOTALE)

IMPORTS -	IMPC	RTA	NOI	5				EXPORTS -	- EXPO	ORTA	HOIT	15			
	1975	1976	1977	1978	1979	1980	1981		1975	1976	1977	1978	1979	1980	198
TOTAL IMPORTS -IMPORTATIONS FOTALES	100	100.	100.	100	100	100.	100	TOTAL PEPORTS EXPORTATIONS TOTALES	100.	100	100.	100.	100.	100.	100
FOOD BY WILHENS A TION ROSSONS TERMAN -PRODUITS OF BASE TERMAN -PRODUITS OF BASE TERMAN -PRODUITS OF BASE	31 1 16.9 14.3		17 3 11.3 7.6		20 9 11.7 7.0	15.5	28 d 15 2 9.7	I AGRICUITURE	44.8	42.7	42.4	31.9	28.7	19.8	20.0
112 FOR HOUSEHOLDS—POUR LES MENAGES 2 PROCESSED—PRODUTS ELABORES 21 FOR INDUSTRY—POUR E INDUSTRIE	2.6 14.2	3.6 7.3 3.1	3.6	4.2 8.5 4.0	4.7 9.2 5.0	5.7	5.5 13.4 6.8	2 MINING QUARRY-INDUS EXTRACTIVES	4.6	18.9	18.1	20,9	0,18	57.9	54.6
22 FOR HOUSEHOLDS-FOUR LES MENAGES	3.2	4,2	3.0	4.5	42		6.6	3 MANUFACTURING ING MANUFACTUR	50.6	38.4	39.5	47.1	40.3	22.3	25,5
IND SUPPLIES - APPROVINCUS THELS THIMARY-PRODUITS OF BASE PROCESSED - PRODUITS ELAKORES	38.9 6.0 32,9	37.5 6.3 31.3	40.8 7.3 33.6	36.6 5,4 31.1	39.2 6.0 33.3	40.6 5.5 35.1	35 2 6.2 29.0	31FGQQ BEV 108ACCO-AUM BGIESTAS	10.2	4,5	4,9	4.7	3.0	1.5	1.5
FUBLS - COMBUSTIBLES 1 PRIMARY - PRODUITS OF BASE 2 PROCESSED - PRODUITS ELABORES	6.9 6.5 0.4	5.5 5.0 0.5	2.1 1.6 0.6	1.4 1.0 0.4	0.7 0.5 0.2	1.0 0.6 0.4	2.8 1.5 1.3	32 TEXPLES-INDUSTRIES TEXTILES	25,3	19.6	20.4	23.8	17.9	10.3	8.0
I MOTOR SPIRIT-ESSENCE 27 OTHER-AUTRES	0.0	0.5	0.6		0.2	0.4	0.0	33 WOOD & PRODUCTS -BOIS & PRODUITS	0.0	0.0	0.0	0.0	0,0	0.0	0.0
MACHINERY-EQUIPEMENT CAPITAL EQUIPMENT—MACHINES PARTS-PIECES ACCESSOIRES	10.4 7.9	17.7 15.1	19.1 15.6	20.3 17.7	17.2	15.7	16.1 14.6	34 PAPER & PRODUCTS-PAPIER & PRODT	8.0	0,7	1,0	0.7	0.4	0.0	0.1
FRANSPORT-I BANSPORT	9.8	12.6	3.5	2.6 15.2	14,0	1.2	12.5	35 CHEMICALS-INDUSTRIES CHIMIQUES	9,5	9.6	9.7	10.3	12.5	7.1	10,7
i passenciei caps-automobles i other Jaures El Industrial Industriels Iz non Industrial-nom Industriel	6.1 6.0 0.1	7.8 0.1	9.0 8.8 0.1	9.7 9.5 0.2	9.0 8.8 0.2	7.5 7.4 0.2	6.0 5.9	36 NON METAL MINLMIN NON METAL	0,4	0,2	0.1	0.1	0.0	0.0	0.0
PARTS-PIECES ACCESSOIPES	2.9	4.7	5.2	5.5	5.0	2.9	4.3	37 BASIC METAL-1140 METAL BASE	2.0	1.8	2.2	1.3	3.0	1.3	4.3
CONSUM GOODS—BIENS CONSOMMATION OURABLE-DURABLES 1.56MI DURABLE-FON DURABLES INON DURABLE-FON DURABLES	2.4 0.8 0.6 1.0	4.6 1.8 1.3	6.4 2.5 1.8 2.1	6.7 2.4 2.0 2.3	5.8 2.1 1.6 2.2	4.4 1.3 1.3	49 1.6 13 2.0	38 METAL MANUF-MANUF METAL	2.2	1.9	1.0	6.1	3.3	2.0	0.0
DOODS NES—MINS NDA	0.3	0,0	0.1	0.1	0.1	0.1	0.0	3F OTH MANUF (ND-AUTRES MANUF	0.1	0.1	0.1	0.1	0.1	0.0	0.0

3. TRADE BY PRINCIPAL COUNTRIES OF FIRST AND LAST CONSIGNMENT (VALUE IN THOUSAND U.S. DOLLARS)

ECHANGES SELON LES PRINCIPAUX PLAYS OF PREMIERE ET DE DERNINSE CONSIGNATION (VALEUS RIVINILLERS DE DOLLARS EU)

CONTINUE-PAYS

PROGRAMMONIS SEL MONTRIONS SECURIS CAP

CONTINUE-PAYS

PROGRAMMONIS SEL MONTRIONS SECURIS CAP

CONTINUE-PAYS

PROGRAMMONIS SEL MONTRIONS SECURIS CAP

CONTINUE-PAYS

PROGRAMMONIS SEL MONTRIONS SECURIS CAP

CONTINUE-PAYS

PROGRAMMONIS SEL MONTRIONS SECURIS CAP

CONTINUE-PAYS

PROGRAMMONIS SEL MONTRIONS SECURIS CAP

CONTINUE-PAYS

PROGRAMMONIS SEL MONTRIONS SECURIS CAP

CONTINUE-PAYS

PROGRAMMONIS SEL MONTRIONS SECURIS CAP

CONTINUE-PAYS

PROGRAMMONIS SEL MONTRIONS SECURIS CAP

CONTINUE-PAYS

PROGRAMMONIS SEL MONTRIONS SECURIS CAP

CONTINUE-PAYS

PROGRAMMONIS SEL MONTRIONS SECURIS CAP

CONTINUE-PAYS

PROGRAMMONIS SEL MONTRIONS SECURIS CAP

CONTINUE-PAYS

PROGRAMMONIS SEL MONTRIONS SECURIS CAP

CONTINUE-PAYS

PROGRAMMONIS SEL MONTRIONS SECURIS CAP

CONTINUE-PAYS

PROGRAMMONIS SEL MONTRIONS SECURIS CAP

CONTINUE-PAYS

PROGRAMMONIS CAP

CONTINUE-PAYS

PROGRAMMONIS CAP

CONTINUE-PAYS

PROGRAMMONIS CAP

CONTINUE-PAYS

PROGRAMMONIS CAP

CONTINUE-PAYS

PROGRAMMONIS CAP

CONTINUE-PAYS

PROGRAMMONIS CAP

CONTINUE-PAYS

PROGRAMMONIS CAP

CONTINUE-PAYS

PROGRAMMONIS CAP

CONTINUE-PAYS

PROGRAMMONIS CAP

CONTINUE-PAYS

PROGRAMMONIS CAP

CONTINUE-PAYS

CONTINUE-PAYS

PROGRAMMONIS CAP

CONTINUE-PAYS

PROGRAMMONIS CAP

CONTINUE-PAYS

PROGRAMMONIS CAP

CONTINUE-PAYS

PROGRAMMONIS CAP

CONTINUE-PAYS

PROGRAMMONIS CAP

CONTINUE
PAYS

CONTINUE
PAYS

CONTINUE
PAYS

CONTINUE
PAYS

CONTINUE
PAYS

CONTINUE
PAYS

CONTINUE
PAYS

CONTINUE
PAYS

CONTINUE
PAYS

CONTINUE
PAYS

CONTINUE
PAYS

CONTINUE
PAYS

CONTINUE
PAYS

CONTINUE
PAYS

CONTINUE
PAYS

CONTINUE
PAYS

CONTINUE
PAYS

CONTINUE
PAYS

CONTINUE
PAYS

CONTINUE
PAYS

CONTINUE
PAYS

CONTINUE
PAYS

CONTINUE
PAYS

CONTINUE
PAYS

CONTINUE
PAYS

CONTINUE
PAYS

CONTINUE
PAYS

CONTINUE
PAYS

CONTINUE
PAYS

CONTINUE
PAYS

CONTINUE
PAYS

CONTINUE
PAYS

CONTINUE
PAYS

CON

COUNTRIES-PAYS	SPEC	DALIMPORTS C.	I MPOSTATIO	INS SPECIALES	CAF	COUNTRIES-PAYS	\$20	CIAL EXPORTS /	O & EXPORTATI	ONS SPECIALES F	08.
	1977	1978	1979	1980	1981		1977	1978	1979	1980	1981
Weld	4813701	4726440	3837387	4859982	8837462	Monda	1708341	1737150	1839729	30-45939	3237182
Africa	87904	82728	73009	\$757.4	69720	Almquo	69388	43073	45948	31043	20417
American	929663	1224255	753769	1088422	2176000	Ambrquets	36992	103799	69338	294538	147653
North America	843832	1140348	497804	9799.11	1815504	Amingos de nord	33760	94601	60050	242971	146896
LAFTA	36302	5495a	42360	89605	192744	ALASE	4170	87	200	8717	754
CACA	1	3	894	73	723	MCAC	1 .				
Corlphean	9384	24917	13413	26318	95193	Corport	1836	2711	92		
But America	124	'	290	362	5832	Res's Ambrigges	67		1	46349	
Ameri USSI	631540	946516	357746	590976	913961	Asia FURSS as dus	251065	374837	251711	685738	1039568
Europe on USSI	2639422	3901240	2232896	2787120	4843314	Eurape PURSS pecks	938769	893192	1317002	1879383	1732292
EEC (Ton)	1822066	2719903	1559450	1929873	2800447	CEF (Das)	2307.47	604707	999387	1389734	1354683
EFTA .	109123	38.5461	246819	399934	401713	AINE	67594	45395	89693	165116	95728
Other Europe	173432	334019	143109	273566	326297	Reth de l'Europe	31544	69517	47011	110708	117776
East Europe	322601	467853	263438	337748	\$14739	Europe de l'Est	201364	175574	190197	214336	164100
USSA	770813	727403	76110	24594	229700	URSS	293508	294400	145403	127881	132986
Oceanis	150145	142845	\$7967	84394	220999	Chepana	4	72	. 53	100	87
US-Forto Rico Eters-Unis	786105	1190455	684412	937574	1227045	(nely tole	180314	206634	904667	872406	839066
Germany FR & Allemagne	315673	746021	419334	468035	011638	USSPURSS 1	395308	294400	143.403	127881	132984
rence	303694	496843	295526	494964	833070	Israel Israel		1	1	182300	547249
rely Irela	419877	507247	325829	327101	651533	Matherlands Pays Bot	49413	87930	139702	175178	133237
In Kingd Raymone Uni	280611	505E09 538530	355776	296575 227525	433082	US-Perso Rico Emis-Units	32410 105163	94644	43127 12304	234031	122202
2538 U255	270813	227.403	76410	76396	229200	Jacon Jepan	41557	81304	83481	88001 71773	135807
Igmenia Roussene	80544	183244	119050	155091	229200	Un Keepl Reyours Un	71013	68913	93681 90092	94749	157310
Vatherlands Pays 6ac	128481	187014	110317	98941	273987	Germany F E F Affermance	45642	2 1971	P6123	79101	75792
Lystralia Aystralia	129446	137498	34623	83063	271293	France	60876	81304	31194	32774	102309
Ipov Espagne	34737	143001	78804	119045	213380	Switzerland Sweet	33450	27715	45247	133017	44539
Greece Gréce	\$7460 90473	134096	72534	108048	241520	Romana Roymone	20254	25190	49127	111145	83524
		173600	100508	8.5400	134507	D yamen Yêmen din	452	14813	2463	248928	12891
vgaslovie Yaugeslovie elg Lusembaura	118044	190503	41437 40837	1041781	110297	Tagaslova Yaugaslove	37673	6G429	34150	63339	44633
Weden Subde	69248	90531	3866	94431	93678	Street Arabi Shrauden China China	35326	40000 64788	470.40	53526	80175
Inland Finlando	74089	73845	35147	W7025	114778	Caschorlevel Telefons	34123 113804	37463	31211 45652	35664	68378
ndio inde	42018	107943	33242	42540	28598	German DR D Allemanne	85394	62249	44030	19305	9033
Lackedovak Toldcon	75401	B1186	33794	30772	75105	Span Espagne	13897	8985	13363	473401	21507
Jemes D R D Alenegse	02563	81467	35924	29627	49381	Polend Felegis	29371	15946	27773	26722	12843
Concels	75747	29988	13394	42177	78459	Pole Lucemberra	13003	15172	46161	18048	14391
Dine Dine	52045	39903	34392	30478	62319	Leboson Liber	11429	19639	18826	18012	97553
reall Brisil	32358	32793	10096	59504	105332	Serdon Soutien	16131	20203	22794 (12 (08	12619
olgana Bulgario ur Ley Turquia	39948	47072	5)102	54026	45681	Hungary Hongrig	16191	21339	17225	10149	16424
oudi Arebi Stoudite	16159 30638	104675	43902 23812	42176	61200	Singapore Singapour	2011	1807	1325	11508	50590
antria Authidia	47053	47413	23817	47176 27863	337 14 397 39	Sprior Arab Sp Synotes Koras Republi Corio	27845	28170	7983	823	211
pland Paleage	15424	49988	27439	22456	41254	Iron lesk	1716 20213	\$492 28530	7075	6138	33186
inpopper Singapour	10206	29014	24281	47586	64391	3-Joans Islams	14567	9422	5905	12783	10093
Vive	9379	26923	12410	29/61	93792	Austra Autragia	3073	5112	11772	13899	13463
Serve Resubl Carde Senment Danumork	14027	21130	23143	59737	33710	India Indo	\$652	31587	4317	42	50tc
Homen Danamert	31460	29/98	15530	18914	47030	Panawa	7			46349	
d Levis	23074	41763	19049 26225	33389	40267 21486	Conedo	1290	1937	5922	8940	23494
Irgenting Argentine	12332	24833	28211	24011	31192	Evws) Favet	10063	11170	7/21	3907	8397
uden Seeden	19540	22937	10733	13444	31192	Epras II Prop Dém Carée Jardon Jardame	3307 8314	6116	14078	10944	16443
oland kiando	8005	8224	2329	9107	53348	Libyon A J Libyonna	21007	11303: toasa	14078	37	49
long Kong	11439	22263	11245	10804	21097	Furfand Failenda	SDAR -	6731	4099	6931	5440
yrion Areb Ep Syricana	20162	28525	11271	6529	8440	Algeno Algêno	17890	8080	1409	10	23.1
fungery Hengrie	9491	16647	24988	14432	16416	furting lungua	1602	7510	307	408	13610
loopey	16759	A822 11522	832 9251	3097 B164	32352 4983	Compa Yames All Yames SA	\$146	3300	2944	4074	4490
Count Kewall	14638	15991	#161	3020	4983 2707	Temes AR Yamon BA Moreco Moroc	2482	3414	2294	5165	8344
ongledesh	5046	17133	A5491	1570	7972	Morecce Morec Tuerse Tuelto	3574	1434	7(13)	977	145#
ne Irak	14546	18001	2052	30341	2705	Partugal	3374	1399	4938 4212	8473 706 L	2480 4394
lear Zooland Ny Zilando	10921	5347	3251	3440	7337	Danneri Danemark	2666	3229	4212		4394 3328
udovesia indonisia	71361	9189	4750	4945	3139	Synthesis Suide	3249	3329	3843	3810	2337
pprus Chypro	12845	10084	1384	343	3909	Ceprin Chypre	2771	3643	3113	2991	2251
onble Zembie	6105	12283	4097	847	4327	Longladeth	743	1234	4369	2709	5200
forway Norvège	\$311	4363	4625	2819	7452	Mourtaup Mouropres	2331	9	5735	4282	1447

(VALUE AS PERCENTAGE OF WORLD TOTAL) (VALEURS EN POURCENTAGE DU TOTAL MONDIAL)

	1972	1973	1974	1975	1976	1977	1978	1979	1980	1981		1972	1973	1974	1975	1976	1977	1978	1979	1980	1981
Africa	4.4	36	3.8	21	2.2	1.6	12	0.9	0.8	0.0	African	41	47	4.6	5.0	3.6	41	3.6	2.5	10	0.6
Americal	9.4	12.7	16.7	10.5	18 1	19.3	10.3	19.6	27 6	23 7	Androses	21	3.6	1.5	1.0	62	22	40	2.3	9.7	44
North America	8.9	12.6	14 8	10.1	16.6	17.9	12.0	16.2	20-3	20.5	Ambrique du nord	16	1.6	0.0	2.2	10	20	5.4	3 8	80	- 23
LAFTA	0.5	0.3	13	0.6	1.4	1.2 00 02	1.01	111	1.0	12	ALALE	0.3	1.7	07	0.4	22	0.2	00	00	0.2	0.0
CACM	0.0	8.0	0.7	6.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	nô	MCAC	00	***	00	0.0	66	0.7	uu	00	0.2	0.0
Contribute	0.0	0.0	0.2	0.4	9.1	0.2	0.43	91	0.01	111	Carober	01	0.4	0.0	0.0	0.0	01	9.4	0.0		
Bost America	0.0	0.0	0.2	0.1	0.0	0.0	0.0	0.01	0.0	0.1	Rept Ambrons	50	0.0	9.0	0.0	0.0	0.0	0.4	0.0	1	
Abla to USSR	151	14.9	P.4	16.1	15 9	13.1	14.4	14.0	12.3	103	Age FUASS eachs	19 1	15 4	20 0	10.4	16.2	147	214	11.7	72.5	37.8
Europe on USSR	47.4	35.3	317	50.5	517	31.6	300	50.2	12.3	248	Europe PURSE sasks	39.5	433	412	40.2	49 1	344	\$15	71.6	41.2	53.6
EEC [fan]	25 0	20 6 /	23 01	34 4	39.4	32.8	4D 4	Att A	39.7	40.7	Ctf tDel	13.5	17.0	18 2	12 3	25 3	30.1	348	53 6	45.6	419
EFIA	45	4.55	3.4	41	4.6	6.4	37	4.4	67	45	AFLE	19	31	19	29	23.31	40	248	2.8	5 4	20
Other Europa	2.3	1.4	12	12	30	34	10	3.7	4.6	37	Rests do l'Europa	24	40	14	23	201	30	40	17	3.6	36
Past Europe	150	19.1	13.1	9.6	47	67	6.9	7.4	6.7	5.0		21.0	19.2	19.5	24.6	10.5	16.5	20 1	100	7.0	31
US59	13.1	7.3	9.0	3.9	50	5.6	3.4	2.0	1.6	2.6	UASS	35 7	17.2	32 9	43.2	24.5	23.2	16 9	7.0	42	41
Oceania	9.5	5.11	9.0	4.4	40	211	211	1.5	10	2.6	Octobe	200	90	0.0	400	24.5	43.1	0.0	0.0	60	0.0
	, ,	- 1	- 1		- 1		- 1				CHIPM	1 00	00	us	00	90	90	0.0	0.0	60	80
US-Forte Rico Engls-Units	8.7	12.5	16.5	192	14.2	16.4	16.4	17 8.	193	10.5	State State	1 31	4.4	44	4.5	0.4	10.4	119	27 4	20.4	251
Germany F.R.F. Allemagne	6.6	7.6	6.7	8.4	0.4	107	11.1	10.0	0.4	10.7	W226 M634	10.1	32 9	32 0	40.2	743	23 1	16.9	770	4.2	41
Frence	7.3	9.5	15 0	10.7	4.0	6.7	7.4)	2.7	10.7	2.4	Street broad		24.4	22.1	A3 2	24.25	49.1	10.4	. / *	26	17.0
Itely halle	3.6	47	34	59	7 7	891	7.5	0.5	6.7	7.4	Natherlands Pays Bes	94	1.1	10	2.7	24	27	31	7.6	3 6	41
Va Kingd Royoums Uni	3.9	3.6	28	45	34	3 8	7.5	6.7	631	49	US-Perm Bee Esstadant	1.6	1.5	0.63	01	50	101	54	3.4	77	21
Jopen Jopen	3 2 5	15	111	331	4.9	521	3 0 1	49	4.2	41	Greate Griter	13	11	0.0	0.5	33	47	4.0	31	2.9	48
USSR URSS	13 3	7.1	840	5.9	50	5.6	3.4	2.0	1.6	2.4	Hope Joseph	43	5.2	10 11	0.5	34	34	47	4.5	74	4.7
Xonosa Rosmosia	33)	4.5	31	37	14	171	27	3.7	32	3.9	Un Kangd Carpoone Lie	12	34	37	1.1	30	42	40	40	111	1.3
Netherlands Pays Bes	2.2	30	24	27	3.9	27	22	20	20	31	Garmany F II F Allemagne	36	32	36	14	19	22	40	3.2	32	23
Australia Autrolia	9.0	51	9.0	3,4	2.91	2.9	20	121	12	2.5	feneral fenera	22	7.4	7.6	15	33	27	47	2.0	24	12
	l J	- 1	- 1	- 1	. 1	1								2.6	(3)	**	3.0	4/	28	12	2.4
		_	_	_	_	_	_,					ـــــا			_	_				_	_

المسكتب الاستشاري الشرق الأوسط - ٢٧ شارع الجار - الاوبرج - الجيزة - ج٠٠٠ :

4. Special imports C.I.F. by Commodities according to the S.I.T.C. (Rev. 1) in thousand U.S. Donard importations Speciales C.A.F. pay Produits d'après la C.T.C.I. (Rév. 1) en milliers de Dollers E.U.

										ěv. 1) en m	I I I I I I I I I I I I I I I I I I I			
SITC	COMMODITY	WEIGH	1976 r l	VALUE		197 IGHT	VALUE		198 EIGHT	VALUE		198 IGHT	VALUE	FRODUIT
CTCI		POIDS		VALEUR		SIGHT	VALEUR		OIDS	VALEUR		SOIC	VALEUR	
000 0001 0001 011 0111 0112 0114	ALL COMMODITIES POOD AND LIVE ANIMALS "RIVE ANIMALS EDVINE CATTLE REAT AND PREPARATIONS REAT FRESK CHILD, ROZEN BOYNE REAT FRESK, PROZEN MUTTON ETC/PSK, CHILD, FRN POULTSY PRESM CHILD, FRN	w	350 326 35609 47 6350 8582	6726630 1392131 3516 1660 97164 68376 68 72663 14436	33 3333	333 741 63286 38 34239 37453	3837387 753864 2813 253 78329 73549 61 47266 23247	\$3 3 33	1703 1694 130142 73814 54352	4839983 1953820 3379 2539 184168 171830 99833 69792	\$\$ 3333	52331 41258 703680 108850 7872 82796	8139462 2655796 54673 29801 374614 301349 166903 12487 117481	SENDORE ZUDY \$ THANNY ZUBANIA. \$ IN BALIA IT HANNY ZUBANIA THANNY ZUBANIA SENDIA PREPERBANIA SENDIA P
62 622 6231 6212 623 624 63 631 631 631 632	DAMY PRODUCTS AND EGGS MILK AND CREAM MILK AND CREAM EVAPD, COMDINSO MILK AND CREAM DRY MILTER MILTER AND CURD FISH AND PREFARATIONS 1359 PRESS SAMALY PRESSO FISH PRESS, CHILLED, PRODA PSYSTEET MAND, PRESSO FISH PRESS, CHILLED, PRODA PSYSTEET MAND, PREPARED	33 3	1037 I 10726 3 17174 12207 13766 12974 13534	725272 28701 17 65901 29863 69198 26566 24809 72633	13333 333	142 17 13043 60 23008 13087 23174 23099 8763	70242 1844 17742 110 21217 19314 20249 10981 9384 9384	33333 333	22380 20443 23 35207 18146 36773 38144 11003	111586 23798 27596 42 60000 25182 27882 13946 13707 13894	33333 333	46322 3667 43199 43732 16842 57148 53469 13963	213499 74661 3048 70458 96128 32141 47638 24676 21387 21387 21287	PRODUTS LA CRIEBET OBUS LATE CERM EVA PORE, CONCIDENS LATE CERM EVA PORE, CONCIDENS LATE SE CREATE EVA SE CREATE POASSONS ET PREPARATIONS POASSONS ET PREPARATIONS POASSONS ET PREPARATIONS POASSONS ET PREPARATIONS CONSTEVES POASSON FAMIL CONSTEVES POASSON SAME
03201 041 041 044 046 04601 031 031 034 8342	FIELD AREA AREA, PARSARAYED CREALS AND PREPARATIONS AND P	W 292 W 73 W 93 W 93 W 93	3534 6942 6152 9740 9740 9740 3432 5782 7674	22633 721083 424131 97044 191133 44997 19385 28859 12749	\$ 3333 333	2251934 493671 704343 704343 24239 84808 68471	9245 395135 749034 44780 97741 97741 48120 17029 14238 7644	* **** ***	71003 7126026 396163 374525 373893 25935 116458 87469	13894 441770 102483 102483 102483 10343 83113 23444 20037 10335	3 3333 333	15863 3092410 1789415 1159412 115942 4 1781 197332 125206	2992 1436804 758829 214091 358312 123342 33373 36936 32243	COMSTRUCTO OF POSSONE COSTALES ET PRODUITS FECALES ET PRODUITS FECALES ET PRODUITS FECALES ET PRODUITS STRUCTUS FAINE TROMING FRUITS ET LEQUIALES FRUITS FAISE ET MORE LEGUIALES TRAIS ET SCCS HABICOTS POSS ET MINICES
06 061 0612 67 071 071 074 0745 081 0813	BUDAR AND PEEPS HONEY SUGAR AND HONEY REPINED SUGAR ETC COPPER AGEN HOASTED, ETC COPPER AGEN HOASTED, ETC TEA AND MATE 124 1, AHMM, FEEDING STUFF YGGETAKLE OIL RESIDUES	W 10 W 10 W 10	569 491 1508 1508 4194 5218	12:4235 106891 106392 130389 3038 2002 123986 123986 123986 36883 34791	33 333333	204785 203745 1240 1153 35590 15390 15017 7470	\$4597 \$4230 \$2493 \$4735 \$4736 \$3991 \$6147 \$6140 \$117 \$2239	33 333333	234384 232963 4219 4136 23547 23547 48936 34227	122608 121446 121062 70426 17036 14423 47166 47166 19297 10423	** *****	383412 344507 3284 3137 30173 30173 113776 73987	254783 254109 744314 81654 9287 8417 38024 28509 61365 29936	SUCRE MARL EF PRODUCTS SUCRE PAREL SUCRE PAREL SUCRE PAREL CAPE, IMELCACAO RE 091028 CAPE THE CAPE, IMELCACAO RE 1100 THE FL MATE THE FLOUR A-MINATURE TOUR FLAUR TOUR FLAUR
69 091 0914 1 19 121 122 122 1222 1222 1222	MISC FOOD PREPARATIONS MARGARINES MORTENING MACGARINE SOULE FAT MES BEVERACES AND TO JACCO TO JACCO JAMPO TO JACCO MES CIQUETES CRUDE MATIS EXC. FUELS "OR SEEDS, HUTS. RENNELS	3 2	3814 5814 6453 1807 1796	16454 10713 10713 139407 138096 117438 40638 39854 433349 20935	33 335 3	2476 7676 30239 1343 1301 14003	6414 2833 2633 110145 100726 85441 22286 21879 239270 7902	33 333 3	1052 1052 1052 24692 1173 1156	6135 1078 1078 93745 97743 70402 21408 243149 7649	33 333 3	#0586 #0366 32471 781 766 29642	53494 41816 41816 106356 104250 92893 11824 11854 517393	PREP ALIMENTA MESS DIVISSES MACGASING GRAINSES ALIM GRISODINS ET ASACS GRASCE TABACS MAMMACTURES TABAC TABACS MAMMACTURES TABACS MANIFACTURES TABACS MANIFACTURES AND TABACS MANIFACTURES GRAINES AMANDES OLGRETIES GRAINES AMANDES OLGRITUS
24 242 2422 2422 2422 2422 243 243 243 2	WOOD LUMBER AND COET WOOD ROUGH AND COMPRE LOGS ROW, SOUMER COMPRE LOGS ROW, SOUMER COMPRE LOGS ROW, SOUMER	W 1 W 2 W 36	7229 1149 1147 #105	247989 21244 10989 10969 236288	* ***	37121 23783 23783 394353	124545 9443 4794 6794 114794	3 333	71218 54106 54106 545933	23 1834 21624 16601 16603 209963	\$\$\$ \$\$\$	104271 81269 81269 81269 855845 84607 842070	340614 31163 27132 27132 37132 306390 305026	BOIS RONDS, BRUIS FOURBRE BOYSBRUTS DE C'NHERBE BOYSBRUTS DE C'NHERBE BOIS BRUIS DE CONFERGE, BOIS BUTS NON CONFERGE, MON CONFE SCLARE PLEGUARR BOIS EQUARRIO LO EGROSSI BOIS DO DEVINE DE CONFERGE BOIS DO DIVINE COMPRES BOIS DO HUMB COMPRES BOIS BOIS BOIS BOIS BOIS BOIS BOIS BOI
2433 24331 26 242 2622 263 2631 264 27 3	LUMBER SAWN ETCHON-CON TESTER PRESS WOOL AND ANIMAL HAIR WOOL DECREASED COTTON RAW COTTON, EXCL LINTERS LUTE CRUDE PRETIZE, AUNRUS NISS MINISTAN EURO. ETC.	W 36	2213 1427 6341 4212 2868 2868 2868 2284	223192 224311 61343 27679 26841 9806 9806 10231 31098 100822	3 3 33333 3	393328 393514 4129 4011 39993 39993 31636	114344 114177 60292 11233 18943 27099 27099 12387 11895 31061 15606	3 3 3 3 3 3	548837 54348 4229 4086 10110	207400 \$3544 13956 13064 1 1 0 1 2716 21947 22741 27532	** **	\$419 3832 11430	48 442 24 103 213 19 37 17 43 9722 26 50 37 78 3 9 6	BOIS OBLIVRE NON COMPRESS BOIS OBLIVRE NON CONTROL SCIS FIRST STATUS FROM STATUS LANGE STATUS LANGE STATUS LANGE STATUS LANGE STATUS LANGE STATUS LANGE STATUS LANGE LANGE STATUS LANGE LA
3214 33 332 332 3323 3323 3325 3325 3411 4 411	*COALCOKE ENQUETTES COALEXC ENQUETTES COALEXC ENQUETTES PETAGLIMA NO PRODUCTS PETAGLIMA PECOULTS OISLARE PLIA LUBERCATING O ISLOREASES LUBERCATING O ISLOREASES LUBERCATING O ISLOREASES ALUSS DIGHT PETA MCONTINTI "OAS PATURAL AND MANUFCT ASEMAL VEGETALE GULFAT ANIMAL VEGETALE GULFAT "ANIMAL OISLAND FATS	W 8.5 W 9. W 7: W 2:4 W 2:4	7242 #136 2249 2248 5884 6884	54450 53394 30914 308-3 24239 24239 13438 15438 164089 82848	3 3 3333 3	356989 80213 41917 41906 110447 110447 43409	14200 14200 11502 11502 11502 4831 8784 3688 3688 13205 13205 37271	8 8 8 8 8 8 8	902030 72024 34032 33873 124869 124869 73275	27332 36080 30784 20769 16747 4435 4423 216639 39188	3 333333 3	1246304 370241 203724 112643 112549 130480 130480	73441 130215 130213 60273 518a1 51690 56243 56243 56243 240736 4874	CHARBUMS, COMES, SERVICES OF CHARBUMS, COMES ON THE COMES OF COMES
4113 41132 42 421 4212 4213 4213 422 4329 4312	ANIMAL OIL ETC.EXCL LAND BOYING, SHEEP, ETC.FAT JIKED YEG GIS, GOET FILED YEG GIS, GOET SOTA BEAN OIL COTTON SEED OIL FILED YEG OIL NONSOFT FILED YEG OIL NON NES "PROCESSO ANIM YEG OILLET PROCESSO ANIM YEG OILLET HYGIO GENATUR OIL FAT	W 14 W 14 W 3 W 2 W 2 W 2 W 2	5783 3783 8624 3967 2302 1570 1306 7078 4162	83846 83839 69723 50714 39329 80329 19004 18537 12499 3638	*****	63,409 63367 135305 9363 144796 1079 696 40141 3,4833	37273 37217 69834 60277 6918 50022 1537 1064 24945 21648	*********	73273 73356 43311 15862 79348 30407 41171 166347 137640	39184 29186 74894 46322 31363 34801 78373 19416 192756 93789	33 3333333	6826 6009 134350 108442 27421 21281 4116 231513 227907	4847 4846 1146230 97663 77987 14344 18244 3371 119852 117435	MURES, CRAISSES ANMA, NDA MURES, CRAISSES VÉCETALES MURES PLUDES VÉCETALES MURES PLUDES VÉCETALES MURES PLUDES VÉCETALES MURES PLUDES VÉCETALES MURES PLUDES VÉCETALES MURES PLUDES VÉCETALES MURES PLUDES VÉCETALES MURES PLUDES MEDITALES MURES PROPORTIES MURES PROPORTIES MURES PROPORTIES
\$ 512 5127 5127 5127 5126 5126 51362 5140	CHEMICALS CHEM ELEMENTS.COMPOUNDS ORGANIC CHEMICALS HTBODEH-INCTN COMPOUNDS HORSE CHEMICALS HORSE CHEMICALS HORSE CHEMICALS HORSE CHEMICALS CHEMICALS COMPOUNDS HORSE CHEMICALS CONTINUATION OF 314.1	W 36 W 36 W 37	2528 2293 1191 9595 6710 3866 6840 5322	533769 156771 122101 61147 53323 19970 7667 6689 24416 16963	*******	122456 99963 99161 39303 21162 29245 66016 38614	339028 698.98 43929 13841 10-009 13136 7384 4973 11437 8592	******	93056 68279 66711 76084 65667 64532 84870 64867	456838 111386 56220 13931 9137 31223 20719 19616 23971 15452	33333333	150878 110178 103255 49877 24433 33993 109169 92271	788336 162202 102174 24032 17690 28739 13231 13017 31309 71330	M DDUS S CHMOURS ELEM CHIM CRES ET COMPOS PICTO CHIM CRES ET COMPOS PICTO CHIM CRES ET COMPOS PICTO CHIM CRES ET COMPOS COMPTION CHIM ANDIE PROD CHIM CRES EN CRES ANDIES AUTRES PASES INCREMINENT AUTRES PROD CHIM ROBONIO AUTRES PROD AUTRES AUTRES AUTRES AUTRES AUTRES AUTRES AUTRES AUTRES AUTRES AUTRES AUTRES AUTRES AU
52 531	DYES, TANNING, COLOUR PRIDO SYNT DYE, NAT INDGOLAKES	w :	3293	27498 42179	w	1572	37525 14831	w	3601	\$4170 32052	w	3068	43018 13392	PROD TENTURE TANNAGE COLOR MATHERES COLORANTES

4. Special imports C.I.F. by Commodities according to the S.I.T.C. (Rev. 1) in thousand U.S. Dollars importations Spéciales C.A.F. per Produits of agrées le C.T.C.I. (Rév. 1) an milliont de Dollars E.U.

SITC	COMMODITY	1	197	8	[197		Γ	198	0		198	n	PRODUIT
CFCI		W	EIGHT OIDS	VALUE	W	EIĞHT OIDS	VALUE	1 4	EIGH? OIDS	VALUE		EIGHT OIDS	VALUE	
530 530 530 531 541 541 534 534 534	STATINGTED BYE NATIONED MOMENT SPANISETC COLOMING MATERIA HES "MEDICHAR ETCPRODUCTS MEDICHARMS FOR PRO- SCAPS CEANING FTC PRO- SCAPS	# 3 8 m 8 8 8	3793 19890 17079 4301309 1828380 3670 137	42177 30914 11314 46681 34133 25923 10134 247	E 11 5 5 5	1572 31314 24914 9831486 1383322 5835 1007	14831 20589 9729 37344 20699 15377 7337 1515	\$6 AMEE	3601 34342 26993 2449363 1736630 16921 9653	32034 30223 15495 47353 33678 24742 17458 7664	338 33	3046 42617 30144 42896 37686	22391 37,532 17,774 17,5373 9,5290 51,777 41,685 33058	MAT COLDEANTES DEGANDE PROMINTS PENNUES VED PEOD MISSICHAUX MARAMATE PEOD MISSICHAUX MARAMATE MURES ESSENTELIS SAVO SAVOMS, PEODLES ENTREM SAVOMS, PEODLES SAVONS, PEODLES SAV
141 1631 181 181 1817 100 1092 1097 1099	*FERTLETPS MANUTACTURE CHEMINITODO(TOMOS FRITZE *PLASTIC MATERIALS EIC PRODO FOOMBINSATION ZTC PRODO OF POLYMORITHMS EIC *CHEMICALS MIS PESTICOTS, DISSINICIANTS ORDINICOCKE FEODS MES CHEMINEDOS, PLESSINIS OTH CHEMINICOS	**********	6/2193 614598 63534 18233 43831 44212 16712 7157 18003 18680	38389 35626 106712 27582 66452 128117 73424 9485 35818 32701	*********	268723 247036 88210 16829 46279 49448 12491 8772 19745 15548	19054 16640 64839 20278 37978 94398 94398 8149 22917 70637	*********	31480s 236724 73340 23049 43759 31346 10490 5807 8946 7709	24514 26573 93341 31240 81815 70437 43444 7732 13133 11916	*********	482,658 3310-46 117892 40054 71490 47763 20783 2534 28107 23615	103-14 70480 127-579 49022 661-67 133-771 76211 27639 23018 30978	ENGRAIS MANUFACTUR ROMANS AGOS MATTRES FLASTIOU PRODUTS DE CONDENSANS MATERIS PROD CHANO DIVE MATERIS PROD CHANO DIVE MATERIS PROD CHANO DIVE PRODUTS CARONICUS NI PRODUTS CARONICUS NI AUTRES PRIFA CHINQUES NI AUTRES
1 1 2 1 2 1 2 1 2 1 2 1 2 1 2 1 2 1 2 1	BASIC MANUFACTURES PUBLICA MANUFACTURES NES PUBLICA MANUFACTURES NES PUBLICA SANUFACTOS NES VIRGIES, PAPADODO, PER ANUFACTOS NES PAPADODO, VENTERES NES PAPADODO, VENTERES NES PAPADODO, VENTERES NES MANUFACTOS NES PAPADODO, VENTERES NES MANUFACTOS NES PAPADODO, VENTERES NES MANUFACTOS NES NES NES NES NES NES NES NES NES NE	* 565 85	16767 13847 58077 54789 53320	1131364 70824 70825 54923 45020 43123 58588 37022 128424 117492	* * * * *	11954 5823 42024 39632 39432 109140	797943 24649 22832 13714 24329 2164 38418 18247 62265 55973	\$ \$ \$ \$ \$	10081 6734 86094 46344 48477 148739	982934 38339 31503 38413 38413 38413 44918 44904 104848 97408	33 333 3	29048 23136 43403 35777 53761 301624	1522596 89103 77996 65533 60)12 31912 42522 42307 182261 184922	ARTICLES MANUTACTUR GAOUTCHOUG MANUFACTUR ART MANUFACCOUTCHOO EN VELOPRES CHANGES AS ARTICLES CHANGES TO USE 4015 PLACAGE.COMTEPLAG EOUS PLACAGE.COMTEPLAG DIS PLACAGE.COMTEPLAG PANELCARTON 51 ARTICL
411 413 413 413 419 4195 5 5 51 514	HEWSPRINT PAPER DTHIR PRINTING PAPER HINCOLATED BE ANTING PAPER HEAST FAREIR, PAPERIOAND DINING PAPER BITC MISSIUM COATED ITC PAPER HIS BUT TEXTS, EXAMAND THRIAD YARN OF STRING HE TYPES COMISSION HERSE YARN COMISSION HERSE YARN	333333 333	7.695.6 43429 44429 12730 20002 17001 5334 3844 1642	29174 33001 35001 8773 24476 20329 83193 23694 1888 7587	***	17438 39542 18534 20735 18445 1875 4914 2919	3836 31340 21340 6876 14767 10892 45683 20076 13347 8673	£ 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5	37847 30647 30647 30647 30922 36292 17119 8741 2875 1711	14548 35402 31402 16358 19824 12747 48435 18551 10113 5732	** *** ***	84144 70154 76740 44315 36933 18258 12490 13473	31367 30846 33047 31327 27087 119452 46323 38747 28477	PAPIES AND EN AUTRES AND ESSAID PAPIES NON COUCH PAPIES PAPIES CARTON PAPIES COUCH PIES 115305 AUT TEXTON PIES 115305 AUT TEXTON PIES 5 SYNTHITON PIES 18865 SYNTHITON PIES 18865 SYNTHITON PIES 18865 SYNTHITON
35 34 6 61 61 62 63 63 63 7	SPECIAL TEXTRE STC PROD TEXTRE STE PROSUCES ME MONIMETAL MINESAL MESTAGES CEMENT ETC SUNDING PROD CEMENT ETC SUNDING PROD CLASS WARE MOUSTRUDHOTEL ETC OLASS SPOR AND STEEL EDCHAST PRIMARY FORMS	** **** *	6843 8006 1420161 1413824 48495 21422 832 54383	27003 14542 203579 115842 113600 19774 45397 25653 241537 73472	33 3333 3	3293 2778 2572906 2549127 49628 4242 801 43361	18509 1706 182491 145822 141810 12747 4482 531 2742421 17455	33 33333 3	3054 2795 2833748 1849027 45563 2474 1249 63245	17328 4521 194429 151392 147278 18041 10437 1092 380843 21377	33 33333 3	7873 1738 P 4253032 4296379 124740 36040 3194 12864	37762 26941 375406 345780 136225 46999 41325 2782 479417 3098	TRESUS EPPCOAL ART NAN CONTROL STATISTS NO ART NAN NOON METALLIQUE DOALK, CHAIN MAY CONSTRUCT MATERIALY CO
747 748 1481 18	IFOM AND STEEL SHAPES ROMETEL SAME SEC HIM, SHAPE SET BARE SEC HIM, SET IS OF SECTIONS SEC HIM, SET IS OF SECTIONS SEC HIM, SET IS OF SECTIONS REM, SHAPE IS HERE HIM, SHAPE IS HIM, SHA	*********	238708 221006 221006 37682 37682 37682 80373 40841 39718 39718 51515	94731 76462 76462 16248 18248 22246 23356 2356 236677 40287	*********	\$14014 443730 443730 70261 70261 90146 21237 63894 63894 80960	164797 142760 142260 21701 21701 32075 7534 26190 25190 53073	********	747031 724367 724367 18974 84474 31106 32928 32928 75855	248 503 260703 740703 7234 7234 37499 11293 25193 24193 42446	**** *****	766387 894673 494673 71334 138745 26418 65217 55029 78934	2375.48 2247.55 2247.55 276.40 651.20 13100 34201 26801 20398	BARRS STROPHI BARRS HONEN ACRES PROPES HONEN ACRES FUNDES HONEN ACRES LAGES PLANS IT TOU TOURS FINES STREET HAD TOURS FINES STREET HAD TOURS TOURS TOURS IT
183 19 11 11 13 132 189	HONSTS THE MIP MIS MINST CASTINGS UNWORD MONTERDUS METALS METAL MANNERCTURES MES STRUCTURES AND PARTS MES STRUCTURES AND PARTS MES STRUCTURES AND PARTS MES TRUCTURES AND PARTS MES TOOLS TOOLS TOOLS MES METAL MANUFACTURES MES OTH BASE MIL MANUFACTURE	KEEKEE E	76667 189709 189129 3001 2849 13231 6438	23909 71379 270638 165422 161077 16795 16478 41669 20875	******	70740 40301 47375 4617 4146 9739 3119	41500 20070 1527.49 83181 78624 16306 16123 22533 8930	* *****	271.67 25077 4002 3877 11834 3630	29920, 30084, 127 186 53 176 43082; 14247 14120; 27 418 11539	333338	58561 18333 70009 68738 7131 6684 11340 1290	3607 d 30486 45777 728150 121168 114494 21628 21224 23329 7705	TUBES TUYAUX PER SOLIDI PER ACEE MOULES FORGI METAUX NOM PERBEL ART M ANDFACT EM METAL NO CONSTRUCTIONS EN PER ACEE OUTIES A MAI AUTRES OUTIES A MAI AUTRES AND MANUFACTU METY ARTICLES EM METAUX NO AUTRES AND MANUFACTU METY ARTICLES EM METAUX NO
125 14 15 151	MACHINIS, TRANSPORT LOUP MACHINITEN NON-LECCTRIC POWER MACHINERS NON-LEX GONCLITURAL MACHINIES PROCESSOR MACHINIS PRACTICE MICHAEL PROCESSOR MACHINIS MACHINITEN MACHINIS MACHINITEN MACHINIS MACHINITEN MACHINIS PEXILLERATHE MACHINIS PEXILLERATHE MACHINIS	SEESEESE	7793 4975 13940 15082 1222 10456 9338 20044	2483611 1030875 33602 50701 60922 54477 24109 34104 28337 182427	****	9323 8787 7370 6656 1016 3439 2801 14003	320117s 360587 37101 3277s 18927 14298 11332 16036 13660 76261	****	10171 7406 13066 12125 818 3666 3617 15321	1220164 400552 43727 33744 30271 22627 7526 13131 13425 85434	*******	16307 13668 39606 32906 1177 6828 5893 73923	2489450 1014920 47914 49710 85717 54856 20948 29115 75223 130465	MACHINES MATRIEL TRANSPOI MACHINES MORE RECESSION MACHINES GENERATE CE MOTER'S COMPLISTION BETWIN MACHINES AGRICOLE TRACEIRS AGRICOLE MACHINES TRAVMA, BRITAL MACHINES TRAVIAL METAL MACHINES TRAVIAL MACHINES CUTIN MACHINES DEFINES CUTIN
87 83 839 84 84 847	BRATE MACHINERY SHANING, SEXT DANG, EYC MOD WEAVING, ENGTHING, ETC MOX MACH AUBICARY TO 717 TE MACHS A DE SEYC MOUSTRY FINNTHING INVOING MACHINES FOOD MACHINES FOOD MACHINES FOOD TAMBING MACHINES CONST, MINING MACHINES EXCAYTING, JEYLING, ETC MAC	*******	18033 4039 3659 8940 48119 1142 1603 845 57884 57369	168993 42231 31651 81372 266441 20209 73729 15398 183385 183195	********	11300 3697 2972 3241 46510 1740 7104 1904 25214 34577	67122 24790 13366 21009 (80940 13845 17168 15975 115096 112221	*******	19122 1090 4978 5286 51248 1803 1012 857 24580 33757	73857 8949 14846 40442 191410 11330 7197 5735 13928 130494	********	20838 1978 8123 9093 60649 1822 2461 1722 49017 47609	114227 7020 29453 64116 245470 23931 20930 13186 139813 135870	MACHINES TEXTLE MACHINES TEXTLES A FILE MACHINES TEXTLES A FILE MACH AUXILIARES A TISSE MACH MOUSTRES STICALES MACH INDUSTRES STICALES MACH INDUSTRES STICALES MACH INDUSTRES AUXILIARITY ARE MACH INDUSTRES AUXILIARITY ARE MACH INDUSTRES AUXILIARITY ARE MACH INDUSTRES AUXILIARITY ARE MACH INDUSTRES AUXILIARITY AIX MACH INTERNATION MACH INTERNATION MACH INTERNATION AUXILIARITY MACH INTERNATION MAC
#51 9 91 92 921 921 921 93	CRUSHING FY, GLASS MADY MINERAL CRUSHING ET C MAC MACHINES HES NONELICTRIC MEATHAD, COOK HOLLOWENHY RIMPS, CEPTIFULOES FUNDES FOR HOLLOW FUNDES FOR HOLLOW FUNDES FOR HOLLOW FUNDES FOR HOLLOW FUNDES FOR HOLLOW FUNDES FOR HOLLOW FUNDES FOR HOLLOW FOR HIP TRUCKS ETC	*****	7116 7112 81264 3893 9623 3369 3244 14319 9362 4757	3 4878 3 6838 40 6909 25622 70422 40927 13345 7 1580 30163 7 1423	888817888	7682 7596 106445 1498 8939 4748 3160 11324 8429 2943	32123 29033 219288 9620 41027 71196 14278 46454 35229 11223	********	14277 14265 40091 2523 9269 4473 3787 11334 8514 3020	35210 34984 228859 16289 53862 26353 70724 47358 37099 16061	*********	12193 12192 90457 8368 18697 9340 7432 14300 4133	55029 35029 437270 47921 105006 53618 41047 72474 39133 12341	MACHINES A CONCASSER TRIE MACHIRER CONCASSE MACHINES EL APPARERS NO APPARERS DE CHAMPLAG POMPES POUR IOUM POMPES POUR IOUM POMPES POUR IOUM POMPES POUR IOUM APPLEYAGE CHARGEMEN APPLEYAGE CHARGEMEN CHARGES GMIEUR
	POWERED-TOCKS HER NON-ELECT MACHINES HES DTK MACHINES NONELECTRIC	¥	3802 3143 3762	\$2041 24137 55002	**	2155 2938 3231	17294 15073 23885	www	2860 3849 4068	113A4 17138 41263	* *	2720 4216	13516 31098	MACHINE-OUTLEND A AUTH MACHINE HATCHER MACHINE

(303) - الزليل المصرى لمتيروعات الخدمات والصناعة والتجارة الخارجية ١٩٨٩-

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

4. Special imports C.I.F. by Commodifies according to the S.I.T.C. (Rev. 1) in theusand U.S. Dollars importations Spéciales C.A.F. per Produits d'après la C.T.C.I. (Rev. 1) en milliers de Dollars E.U.

SITC	COMMODITY		197	8		197	P		198	0		198	1	PRODUIT
CTCI	LOMMOUIT	WEI	GHT	VALUE VALEUR		IGHT DIDS	VALUE		IGHT DIDS	VALUE VALEUR		IGHT DIDS	VALUE VALEUR	PRODOIT
1108 11992 11993 11999 12 122 1221	MACHINE PARTS, ACCESS NES COCKS, VALVES ETC NES SHAFF CRANK, PULLEY ETC MACH PARTS NOMELEC NES ELECTRICAL MACHINERY ELECTRICAL MACHINERY ELECTRIC POWER MACHINERY	3333 33	40223 4241 935 34302 19481 13112	119345 20718 29216 60844 532581 130768 71063	3333 33	73916 7675 989 68439 17374 13060	34399 12207 4007 32387 260830 76835 48167	8133 33	3729 3779 498 1437 17675 11528	23333 17938 4233 10769 265373 91074 52619	3333 33	22792 7300 795 11406 38049 32724	70091 75841 5962 26936 466794 167829 84056	PARTIES MACHINES NO. APPICLES OF POMNETTER APPES OF FAMILY SIGNO PART MACHINES NON-ELECTRIC MATERIE. ELECTRICU MACHINES ELECTRICU MACHINES ELECTRICUS MACHINES ELECTRICUS MACHINES ELECTRICUS MACHINES ELECTRICUS MACHINES ELECTRICUS
123 23 231 24 241 249 2491 2499 25 25 25 25 25 25	SWIFCHGEAR ETC ELECTE DISTRIBUTING MACH RESULATED WIFE CARLE FELEVISION RECRUPES TELEVISION RECRUPES TELEVISION RECRUPES TELEVISION RECRUPEMENT UNE TELEPHONE TO COURP OTH TELECOMM EQUIPMENT DOMESTIC ELECTRIC EQUIP DOMESTIC ELECTRIC EQUIPMENT	**********	6369 44982 41169 13216 5392 7451 4308 3043 3381 2364	39703 103454 97951 189651 81441 106127 73253 32036 30626 22649	**********	4014 18304 18374 8807 3397 6443 2045 2246 4842 2843	20471 32921 39910 84499 19301 33199 31997 90370 14253 10929	********	6147 12196 10378 8158 2821 3193 2612 3467 2643 2670	38455 30283 23872 82269 16786 64618 60109 23742 16488 12379	3333333333	14325 20923 17273 12470 4303 7533 1937 8445 12563 3768	83773 46479 38931 124631 37073 92166 38666 53734 40183 17812	APFAR CHICUITS ELECTRIQUES EQUIPANT DISTRIBUTION ELECT CARRES FIRETROURS SIGNES APPAREILS FELECOMMUNICATION AUTH FOUR TELEVISION APP REIGHOME FELECOMMUNICATION APPAREIS SELECTIONACESTIQUE APPAREIS ELECTIONACESTIQUE APPAREIS ELECTIONACESTICUE APPAREIS ELECTROPACESTICUE APP
29 299 231 231 231 231 231 232 232 232 232 232	ELECTRICA, MACHINERY NES OTH ELECTRICAL MACHINERY TRANSPORT EGULP PARTY ALL COPCOS NON-SELF-GEN EVIDICAL VAN-SELF-GEN EVIDICAL VAN-SELF-GEN EVIDICAL VAN-PARTS NES EQAD MOTOR VEHEXCEUSES EUSES	33 3333 33	70178 6794 9977 2108 7624 141576 14469 99946	74354 23603 919206 33478 11054 21347 6277266 96209 481223	38 3333 33	14632 4362 11008 2876 2964 116916 5090 89614	48.148 13.132 480240 73.386 92.39 38.70 438500 22901 367206	** ** **	13133 3727 3668 100 336 93604 4130 70607	47954 12709 462239 14479 461 1409 410977 22237 395499	** *******	24741 14823 26948 3817 6987 210718 50529 11721 79317	74544 38027 1003726 78332 24793 8890 856381 191332 67949 317084	ALTRES MACHINES ELECTRODIES MACHINES ELECTRODIES IN DA MACHINES ELECTRODIES IN DA MACHINES ELECTRODIES IN DA MACHINES ELECTRODIES IN DA MACHINES ELECTRODIES DE MACHINES ELECTRODIES DE MACHINES ELECTRODIES DE MACHINES DE MACHINES DE MACHINES DONNES AUTO TEAMSOON IS COMIGNIS AUTO TRANSPORT COMIGNIS AUTO TRANSPORT COMIGNIS DE MACHINES DE MACHI
124 128 1289 13 15 15 159 1592	SPECIAL MOTOR VENCIS NES MOTOR VENCICE PASTS NES CONER MOTOR VENCIOR VENCIOR PASTS SES CONER MOTOR VENCIOS NON-MOTOR SINPS AND SOATS SINPS AND SOATS SINPS AND SOATS SINPS AND SOATS SINPS AND SOATS SINPS AND SOATS SINPS AND SOATS SINPS AND SOATS SINPS AND SOATS SINPS AND SOATS SINPS AND SOATS SINPS S	333333333333333333333333333333333333333	4681 28460 28286 11285 3793 2985 2299	19461 214322 212406 25940 31878 24076 31874 221846 92179 72746	* ******	2851 36378 36378 36378 9246 4187 1041 168 2653	15430 121097 120497 8193 9646 4772 1445 123669 53317 43082	* ****	2740 15104 14799 4737 4448 3732 2041	\$5412 64243 62686 10182 15137 24442 22235 128102 47633 37089	333333333333333333333333333333333333333	3799 64066 63733 12664 5942 5136 5080	25260 231101 230199 28568 34721 31941 21764 240743 102458 73432	AUTO USADES SPECIALS CARROSSERIES CHAERS PARTES VIR CUIES AUTOMOMORE AUTES VERICULES COURSES NAVRES PATEAUX N. G.A. RAYRES PATEAUX N. G.A. SETEAUX SPECIALIS ANTICUS MANUE DIVETE HATE ACCENT COME OPPOLIC INSTRUCTOR OPPOLIC
617 6171 619 9	MEDICAL INSTRUMENTS NES OTH MEDICA, INSTRUMENTS MEASURING, CONTROLING INSTR MISC MANUFCTRD GOODS NES ARTICLES OF PLASTIC NES	333 3	854 823 786 5034	24554 26038 28043 82783 25499	* 448	748 727 1009 4261	13039 13227 18279 16397 16670	333 3	873 881 806 7329	12300 12221 12504 33403 22101	w	2373 1733 12427	2921 7 2728 1 85950 2930,5	INSTRUMENTS MEDICAUS N.D.A. INSTRUM APP MEDICAUS HELE INSTRUM APP MEDICAUS HELE ART MANUFACTURES DIVESS ART MANUFACTURES DIVESS ART MATTERES MABITIQUES

5 Special Exports F.O.B. by Commodities according to the S.I.T.C. (Rev. 1) in theusand U.S. Deliant Exportations Speciales F.O.B. par Produits d'oprès la C.T.C.I. (Rév. 1) en militere de Deliant E.U.

sitc	COMMODITY	П	197	В		197	9		198	0		198	1	PRODUIT
CTCI	COMMODIT		THENT	VALUE VALEUR		IGHT DIDS	VALUE		HIGHT	VALUE		IGHT DIDS	VALUE	PRODUIT
B B01 B012 B4 B42 B421 B3 B3 B51	ALL COMMODITIES PODD AND LIVE ANIMALS PODD AND LIVE ANIMALS SHEEP, LAMES, GOATS CREAKS AND PREPARATIONS RICE IN MUSIC OR MUSYED FRUIT AND VOGETABLES FRUIT FRESH MUST FRESH DRY	33 33 3	4218 4131 145140 145140 136631	1737130 243503 10732 8318 511111 50810 50810 132570 61783	33 33 3	5047 5093 94878 94878 95137	1839729 159198 10539 10083 31284 31531 31531 85143 22651	** ** *	6392 6386 98072 98077 119058	2045959 190340 15104 15041 35399 35212 35212 144609 43275	33 33 3	6841 93018 84518 827147	3232182 217918 18532 18194 42819 42808 41055 120200 52878	TOUS PRODUCT ALIMENTS, ANIMADE WYAN ALIMENTS, ANIMADE WYAN BEFICES OWNE ET CAPEN CERTALEA ET PRODUC RIZ NIPOULOU GLAA FRUME ET LEGLAN FRUME ET LEGLAN FRUME ET LEGLAN FRUME ET MO
0511 0519 05199 053 0535 054 0541 0545 055	DRANGES, FANGERINES ETC HESSE FRAIT IN 155 OTHER FREEN FRUIT FAULT PRESENTE, WERFARED FRUIT OR WEGGET ARES JUCE WEGGET, FRAIS, JAMAN, THESYD POTATIOES PRISH EXCL SWEET OTHER FREEN VEGTFARES VEGTRAES ETC PRISWD, PREPA VEGTRAES ETC PRISWD, PREPA VEGTRAES ETC PRISWD, PREPA VEGTRAES ETC PRISWD, PREPA	***********	133343 23101 23913 7394 7309 196385 97215 9076 7834	53327 8358 8061 6630 6493 51790 14781 29876 12299 11491	**********	83504 11533 1641 8306 6033 136528 112077 34275 7970 7459	72352 5008 4550 3806 3600 40138 70875 9521 9883 9344	********	110032 7674 7633 6609 6575 204237 143687 52980 7543 6788	39085 3723 3704 7927 7846 32795 27499 18236 9475 9039	33333333333	114030 12000 11250 7203 7127 141370 94338 35253 7430 7202	47321 3063 4310 9623 9543 46975 25652 16842 10490 10040	ORANGE CLEM MANDARINE AUTES FRUITS PRAIS NO AUTRES FRUITS PRAIS CONSTRUCTO DE PRUITS OU LEGGME EGGMES PRAIS ET SEC PONAMES DE 17827 AUTRES EGGMES PRAIS ET SEC AUTRES EGGMES PRAIS LEGGMES PRAIS LEGGMES DE 12834 LEGGMES DE 12834 LEGGMES DE 12834 LEGGMES DE 12834 LEGGMES DE 12834 LEGGMES DE 12834 LEGGMES DE 12834 LEGGMES DE 12834 LEGGMES DE 12834 LEGGMES DE 1283444 LEGGMES DE 1283444 LEGGMES DE 1283444 LEGGMES DE 1283444 LEGGMES DE 1283444 LEGGMES DE 1283444 LEGGMES DE 1283444 LEGGMES DE 1283444 LEGGMES DE 1283444 LEGGMES DE 1283444 LEGGMES DE 1283444 LEGGMES DE 1283444 LEGGMES DE 12834444 LEGGMES DE 12834444 LEGGMES DE 128344444 LEGGMES
36 361 3612 3613 37 37 37 37 37 37 37 37 37 37 37 37 37	SUGAR AND PREPS HONEY SUGAR AND HONEY FERNING SUGAR BYC MOJASSES COFFEE TEA COCOA SPICES SPICES SEND HES SPICE	333 333	274791 44654 230023 12303 11062 11062	29344 29942 18479 10001 9375 9442 8375 8375 21810 21321	3 4 3 3 3 3	129958 28185 110860 10133 9529 9429	21930 21789 12718 102718 10430 6430 6433 3872 5833 10237 9811	333 335	119661 8883 110720 8071 5736 5936	18920 17877 4305 12346 3472 3472 3315 3315 4810 4598	333 333	79267 22327 36690 8864 8732 8732	267 16 26538 18874 7547 5745 3745 3442 5442 7382 2884	SUCRE MIEL ET PECODUR SUCRE ET AND SUCRE ET AND SUCRE ET AND MELASI CAFL'HE, CACAD ET ESPIC AUTES ESPIC GRAMES ANIS FEROUR. CUM BOISSONS ET TABAG BOISSONS ET TABAG
121 1211 16 162	ALCOHOLIC BEYERAGES DISTILLED ALCOHOLIC SEYS GRUDE MATLE EXCL PUBLS "OR: SPEDS, HUTS, XERHALLS GROUNDHUTS GREEN TEXTLE FIRRES WOOL AND ANIMAL HAIR WOOL OR HAIR COMMED	33 32 33	17001 16983 15139 13158 1844 1208	21321 21317 474929 10798 9934 372967 7810 6308	** **	1303B 13713 8392 6463 1729 1318	9811 9279 487945 6430 3796 417044 8149 7030	33 33 33	5796 5773 15345 13360 1680 1316	4598 4546 836843 11128 18424 461996 9327 7926	33 33 3	8293 8296 7183 4507 1811	5884 5881 511500 5974 4838 492381 8748	POISSONS ALCODING BOSSONS ALCODING BOSSONS ALCODING BOSSONS ALCODING PRESS TEXTUR LAME CARDE OU SIGN LAME CARD OU SIGN
163 1631	COTTON RAW COTTON, EXCLUNTERS	*	133961 132970	334867 336116	w	146584	396856 381824	w	179663 164046	443451 423306	At.	177563	477392 457091	COTON BRUI EXCLUNTE

(304)

5. Special Experts F.O.B. by Commodifies according to the S.LT.C. (Rav. 1) in thousand U.S. Dallers Experiations Spéciales F.O.B. per Produits d'après (a.C.T.C.I. (Rav. 1) en milliers de Dollars E.U.

SIT	COMMODITY	Т	197	8	Γ	197	9	Γ	198	0	T	198	17	
CTO			POIDS	VALUE		EIGHT OIDS	VALUE VALEUR		EIGHT OID\$	VALUE		EIGH? OIDS	VALUE	PRODUIT
263 263 2631	COTTON WASTE UNCOMBED YEG RESE EXCL COTH JUTE PLAX AND TOW AND WASTE	w	20891 11688 11688	18499 9009 9009	*	14455 10348 10548	15032 8937 8937	333	85995 8041 8041	2008d 4737 6733	888	15442 6872 6872	20301 5210 5310	DECHES DE COTON AUTRES FIRMS VEGETACIT
26 284 2840a 29	METALLIFEROUS METAL SCRAP NON-FEREOUS METAL SCRAP ALUMINION SCRAP CRUDE ANIMALIVEO MAT NES	w	69233 69235	74140 74140 74140 14427	*	41455 41240	43993 43973 43882 13434	z	33170 33170	50128 50128 50128	w	10	43 43 10937	MINER AS METAL DECHETS DECHETS METAL METAL DECHETS DECHETS METAL DECHETS DECHETS MINA DECHETS DECHETS MINA DECHETS DECHETS MINA DECHETS DECHETS MINA DECHETS DECHETS MINA DECHETS DECHETS MINA DECHETS DECHETS METAL DECHETS DECHET METAL DECHETS DECHETS DECHETS METAL DECHETS DECHETS METAL DECHETS DECHETS METAL DECHETS DECHETS METAL DECHETS DECHETS METAL DECHETS DECHETS METAL DECHETS DECHETS METAL DECHETS DECHETS METAL DECHETS DECHETS METAL DECHETS DECHETS METAL DECHETS DECHETS METAL DECHETS DECHETS METAL
297 2934 3	MANEST LINETS SIC NEG RESO IN MYSEWYCK SIC CURE AND IN WHYSEWYCK SIC	*	5374	13087 8103 481903	*	12908 \$745	74251 8291 764910	*	8643 3522	10834 4354 1954919	*	4482 4684	10191 6731 2066524	MATIERES PREM DISG VEGETAL PLANTES GRANES FLOURS COMBUSTIELES MINERAUS
33 331 33101 332 332 3322 3322 3322	PETROLEUM AND PRODUCTS CRUDE PETROLEUM PETROLE	***	4270009 1134373 19145	481895 359493 339493 122902 3163	* * * *	5245837 5245837 1643887 4	763767 366413 566413 196853	333	8005645 8005645 960527	1956062 1761823 1761823 194229	33333	7187997 7187992 357481 192923	2082231 1757896 1757896 374232 122487 58129	PETROLE ET DERIVES PETROLE BAUT MUSES BRUTES DE PETROLE PRODURES DEBIVES DE PETROLE PRODURES DEBIVES DE PETROLE MUSES LEGGERAS
\$329 23291 B	RESIDUAL PUEL DITS MONCHEM COAL, PLIS WASTES MONTUBEICATING OIL HES CHEMICALS	*	1117927 1117227	17003B 17003B 35102	3	1843882 1843883	1948.53 1948.53 3 1098	*	960327 960227	194239 194208 19061		870616	129026	HUILES AUTRES QUE GRAIS SAGE POIX RESENE ASPICALIT HUILES AUTRES QUE GRAIS SAGE PRODUITS CHIMIQUES
65 551 5511 3512	PERFUNE, CLEANING FIC PRO ESSENT; OIL PERFUNE, ETC ESSENTIAL ON S, RESINOUS BYNTH MERFUNE FLAVOR PRO	**	268 133 133	4783 c 27646 19430 8714	333	204 125 29	23451	:	29 24	648a 176a 1511	*	139	11082 7224 4615	HUILES ESSENTIFICES SAVONS PARFUMERIE, SAVONS, HUIL ESS NUILES ESSENTIFICES
31133 583 1	MIXED PERFUME SURSTANCES PERFUME, COSMERICS, STC BASIC MANUFACTURES SEATHER, OPERSON FURLETC	*	1347	20104 341023	2.5	843 845	10142 337897	88.8	242	336 236 4730 303592	÷.	63 65 263	2610 2610 3835 349291	PRODUITS POUR PARFUMERS SUBSTANCES ODDEFERANTES PARFUMERS, PRODUITS BEAUTE ARTICLES MANUFACTURES
1114	EFATHER LEATHE BOVINE NES, EQUINE	w	168	5646 998 107	w	3267 2932	14859 17653 10043	w	509 483	2347 2209 1858	w	- 1	58	CURS. ARTICLES EN CUR CURS CURS D'AUTRES BOVINS
65 681 6813	TEXTRE YARM FABRIC ETC TEXTRE YARM AND THE AD GREY COTTON YARM IN MARK COTTON FABRICS, WOVEN	ä	35539 35909	324125 231039 229012	w	44791 44451	261454 18442 <i>4</i> 183351	w	46487 46158	299237 195445 194100	33	3783+ 36182	204594 137210 153147	FRES TISSUS ART TEXTILES FILES ET FILS TEXTILES FILS DE COTOM ÉCRUS
621 5217	GREY WOVEN COTTON FASRIC GREY WOVEN COTTON NES WOVEN COTTON ALCHO SEE	2	16324 13330 13306 2974	69784 51325 50983 88458	3333	14/28 14/85 14/85 22/41	58368 47090 47090 11498	35.55	1 8027 12419 12419 12419 1408	57461 43637 43657 8404	¥	8744 8744 8743	33635 33635 33606	TISSUS DE COTON DEDINAIRES TISSUS DE COTON ECRUS AUTRES 1 35US COTON ECRUS
5229 36 369	BLCHD COTTON FASE CINES TEXTILE ETC PRODUCTS HES OTHER TEXTILE PRODUCTS	4688	3971 1687 1728	78430 8545 7448	w	2243 1744 1630	11a9a 6878 6654	w	1608 1561 1431	8404 7580 7350	w	12.64	\$850 5652	AUTRES TISSUS DE COTON AUTRES TISSUS COTON BLANCH ARTICLES TEXTILES NOA ARTICLES FACONNES NOA
3611 37 573 576	LINEMS ETC PLOOR COVE, TAPESTEY ETC CARPETS ETC UNEMOTTED CARPETS ETC UNEMOTTED	3333	789 789 230 542	7442 12446 6043 6385	w	1630 904 180 705	6451 8641 4344 4400	w	1431 450 39	7330 2968 308 2445	E	1202 730 198	5652 6820 3331	A" AMEUBLEMENT FISBUS TAPIS ET TAPISSERIES TAPIS POINTS NOUES
74 748 748 1	TAON AND STEEL MIN, STLUNIV, PLATE, ENTET MIN STLUNIV, PLATE, ENTET MIN STLUNIV, PLATE, ENTET MIN, SAP STLUNIV, CONTROL OF E	W	34921 54921 34921	13285 13238 12238 12238	**	40294 40294 40294	10223 1756 1766 1766	333	50792 50792	16383 15807 15807	w	522 14490 19	3482 3735 4564 7	AUTRES TAMS FER ET ACIES LARGES PLATSET TOLES TOLES PINES REVETUES PLA QUE
14	MON-PERIOUS METALS ALUMINIUM ALUMINI	w	9334	10130	w	31741	44387 44380	w	12364	1,5807 33345 23341	w	86363	132193 132193	TOL FIN MAQUEES HON ACFIN METAUX NON FERREUS ALLM MILIA
42 421	ALUMINUM EARS, WIREETC SLACKINGS TRANSPORT EQUIP TRANSPORT FOURPMENT	33	9336 9331	10030 10022 20999 14735	w.	31741 31650	44380 44334 5673 1909	w	139 12473 12042	431 22930 31812 3010	w	76466 13836 : 13673	111147 21046 20589 1004	ALUMINIUM MONTBAYAILE ALUMINIUM TRAYAKLE BARRES, PROFILES ALUMINIUM MACHINES MATERIE, TRANSPORT
13	ROAD MOTOR VEHICLES LORRES, TRUCKS MISC MANUFACTURED GOODS ELOTHING	W	4110	16184 16172 75827 40367	w	559	1209 1163 42274	w	3	72 16 291641			2 2	MATERIEL DE TEANS-PORT VÉRICULES AUTOMOBILES CAMIONS ASTICLES MANUE DIVERS
п :	CLOTHING HOT OF FUR TEXTAE CLOTHES HOT KNIT	w	2934 1314	40343	w	3444	27467 27662	w	2091	21600	w	3013	21230 22171	VETEMENTS NON DE POURRURE
F14	MENS UNDERWEAR NOT ICNIT CLOTHING, ACCESSORYS ENIT UNDERWEAR KHIT NONELASTC	*	786 1438	3366	W W	1202 842 1047	7571 4355 10969	w	1137 807 678	47.49 12083	*	1757 569	8250 3461 13275	VETEMENTS MATIERES TEXTILES VETEMENTS DESSOUS HOMMES VETEMENTS EN BONNETERS
1744	OUTBEWEAR KHIT NONELASTO	w	575 1398	13649	*	57 4 663 7266	4550 4348 4572	*	307 371 133	2893 9168 906	3 3 3	236 629 1261	3037 10158 2417	SOUS VETEMENT BONNETERS VETEMENT DESSUS BONNETERS
12	FOOTWEAR , EATHER MISC MANUFCTED GOODS NES PAINTED MATTER	w	4731	10078	w	4077	3974 9607 2153	w	97	862 3191 1210	W.	13.5	651a 8931 7925	CHAUSSURES SEMELES CURE ART MANUFACTURES DIVERS
-	PRINTED SCIOUS, CLOUES, ETC PRINTED SCIOUS, PAHAMILETS	w	2277		w	2056 2058	3449	w	393	760 760	*	1556	7095 7095	INPRIMES LIVEES BROCHUSES CARTES LIVEES BROCHUSES IMPRIMES

EGYPT BALANCE OF PAYMENT

(\$ million)	1985/86	1986/87 ²
Exports	3,400	2,200
Imports	8,900	8,600
Trade deficit	5,500	6,400
Services revenues		
Including:	6,500	6,400
remittances	3,000	2,800
Sucz Canal dues	1,000	1,000
Services payments	3,700	4,000
Unrequited transfers	600	500
Current account deficit	2,200	3,500
		pt report
Egypt: External debt June 1986 (\$ million) Public-sector civilian debt, includin		- , -
(\$ million) Publiic-sector civilian debt, including		30,300
Publiic-sector civilian debt, includin		30,300 7,600
Public-sector civilian debt, includin US West Europe, Japan, other OECD		30,300 7,600 10,000
(\$ million) Publiic-sector civilian debt, includin US West Europe, Japan, other OECD Arab and Islamic countries		30,300 7,600 10,000 3,500
(\$ million) Publiic-sector civilian debt, includin US West Europe, Japan, other OECD Arab and Islamic countries Arab aid agencies		30,300 7,600 10,000 3,500 2,700
(\$ million) Publiic-sector civilian debt, includin US West Europe, Japan, other OECD Arab and Islamic countries Arab aid agencies World Bank, IDA		30,300 7,600 10,000 3,500 2,700 2,500
(\$ million) Publiic-sector civilian debt, includin US West Europe, Japan, other OECD Arab and Islamic countries Arab aid agencies World Bank, IDA Private-sector debt		30,300 7,600 10,000 3,500 2,700 2,500 2,700
(\$ million) Publiic-sector civilian debt, includin US West Europe, Japan, other OECD Arab and Islamic countries Arab aid agencies World Bank, IDA Private-sector debt Total civilian debt		30,300 7,600 10,000 3,500 2,700 2,500 2,700 33,000
(\$ million) Publiic-sector civilian debt, includin US West Europe, Japan, other OECD Arab and Islamic countries Arab aid agencies World Bank, IDA Private-sector debt		30,300 7,600 10,000 3,500 2,700 2,500 2,700

أحصاء السكان

عديه التكان

الحكان داخل الجمهورية ١٢٠٠٠٠٩ . العتراجدون بالخارج ٢٢٠٠٠٠ هبيد الحكان ١٤٥٠٤٩

الزيادة في عد التكائ

بين تعدادات ١٩٦٠ ، ١٩٦٦ ، ١٩٧٦ ، ١٨٨٦

	ن خالة اف		جمهوريسة (١)	كان داخل ال	٠ ال	
الخارج (۲)		عددالي	<u>.</u>			الستعد ادات
معدل التمر	الزيادة	33	معدل المتمو	الزيادة	33	1
السنوى بين	المددية	السكسان	السنوى بين	المدنيسة	المكسان	
کل تمد ادین			کل تعد ادین			
1		TT-AOTT7			TT-AOTTT	1930
3007	T99.0TY		€ەر ۲ أ	TRROTT		j
į .		T YOLOA			TYOAOA	1977
1701	ATTTER!		۱۰۱۰۰	700.11	· I-Non	, , , , ,
1 1		TATATOE	-		T33737+6	1971
٠٨٠.٢	17707480		1.JA+	11074450		
		0.500.54			£3.0.173	1947
						1341

إجمالحت عدد التكان حسب فئأت السَّق والنيخ .

الجلية	٦٥ ــــــة ضاكثير	۱۲ الی أفار من ۱۵ سنة	۹ الی ائز من ۱۲ سند	أقسل من لاصنوات	ال_ نسوع	حضر / ریاف	المجانطسة
T1.T08.	47111	T117 0A	27A973	ETAE+e	3		
790-793	ATTAA	T++991+	E+ATYT	EESYTO	1	مفر	القباهبسرة
TYATAYT	178899	AFPTTES	ATYYTS	11A1T*			•
					1		
	ms		197973		3		
1847***	{++T1	1-17717		TTIYIT			
167-777	F797+	471177	188810	*****	1	عفسر	الاسكندرية
TRIVETY	A1111	7 7 E E 9	TYATOL	fotort			
	-						
T-3-0A	7777	TETAYT	73-+A	Tlois	ં કાં		
	0171	177779	TETAL	T+oA1	i		
197770							بورسفيد
TTTTTT	AFFEE	TYeT11	0.144	77177	-		
							1
179977	AFY3	13+TAE	707-0	7-7-0	د]
AnAFor	7-14	1-1515	TTYTE	TAAT	1 1		السويس
*7AF77	YTAV	THORY	EASTS	44.46		3	3-3
111411	7147	111017	PIFAS	414	-		
		-				_	
efeeye3	164-64	F741017	778110	77177			
EYTITII	APSYTE	FFF-199	761-97	YTITIA	1	حشر	جملة الصحافظات
1111777	TYoofe	3331110	1710711	189TY90 -			البعقريسية
.,,,,,,			1110711	141111-	1 1		
977**	71.0	70989	17°34	ATATA	J		
1		1			l i l		J
1.401	7378	77577	17870	377.7	'	حضر	
1AY*AT	7-74	178817	YOETA	TY1T*			
i i					!		
TATTEE	710*	141097	ALETS	019.6	ا د ا		
					1		فعياط
44.414	ROEA	TYETTY	£+TYF	£9Y19		ريث	
006711	APFYE	TTFeeT	ATA41	1-1744			
					1 1		
TYTOLE	9000	TEYOEa	97777	Y-Yel	اد		
T3177*	57.57	3 PY177	72770	35-11	1 1	جمله	
YE1114	14737	FAETTS	1-1773	174419	ا جـ ا	-	
741118	144.14	EARTS	1,41114	110017			
					1.1		
279078	TYAET	T167+1	77817	of ocy	2		
ESTAVE	15-2-	TRRETO	37-77	1771	1 1	خفر	
113710	TE9+1	314173	313637	157470			
.,,,,,		,			'		
1	TISAY	ATTTLE	THEATT	TOESTA	ادا		
1710770		1 1			1 1	,	
177AY10	TAAAD	YTTAYT	19-779	727770		ريث	الدقيلية
TeAE-Yo	Y*AYT	*******	790097	ERVITE	-		
1							
	44141	137AT*0	AVITUE	TT-EYT	۵ ا		
1VASAAS							
TYAEAAE	ATA33		1	White are	1 1	5.1	
FACCIFE	0+960	1-977-1	T0TA+0	THEOTO	1	جملة	
			1	T1EeTe	1	جملة	

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMENCE EXTERIEUR

-								
	الجمليسة	۱۵ سنة فأكثر	۱۲ الی أثل من ۱۵ صنة	1 الى اقل من ١٢ صنـة	أضل من إستوات	اليد نسوع	حضر / ريــــات	المحالطسة
Γ	TYIOTT	4070	TETATI	P1110	3371-	3		
1	ATT - oT	ATE+	3****	ERTYS	37710	1	عضس	
1	41144.	171.0	£45.40	1-7750	17Anto	-	l	}
1	1747.01	TIYYO	AEET 19	T1T1+0	797837	د	ĺ	
1	17197**	TYTT	A***17	197-97	TATE	1 1	ريحد	الشرقية
1	PATAPET	71777	1788879	£1+V+1	TFRTYe	-		_
1	1YeEeA1	£+T£+	1 • A.A • & A	Tilot!	TOTIVE	١		
1	Manth	£3F+F	1.1.613	767670	TETTEO	l ī	4.2-	
1	TET-114	ATTET	TILLETE	*17957	V-7-3Y	-		
						[
	alyyer	1447	733807	33171	11-777	1		
1	07177Y	1174	777*1*	AFY7A F7FfY1	17Fe+f A3Fef T	<u> </u>	مضر	
1	(-114)-	11.4.	1110-1	177333	1 10144	-		
1	YTELYT	7 7 E	384333	117719	101177	2		
ļ	14.301	15940	TAA110	TATAT	166 - 49	1	ريت	القليوبيه
1	TETEATE	E+++9	ATTTAT	16+3+)	193110			
1	17-1973	T9497	A-ETTY	T.OTA.	777837	ادا		
	ACTIVITA	Tiler	YTITOS	T1710*	18977	l i l	جمله	
1	T#16TEE	41-61	7070697	£170T*	01T1YF	-		
	T-YAEL	£713	ITYAS.	F-1YF				
1	TOTTA	4117	TATAT	33347	TETAT .	1		
	£11171	1417	TYTTYT	94717	19779			
1				-,,,,,	*****	-	Ì	
1	797797	17*Ta	87-798	305-11	1E1AYS	3		
l.	רועזור	14411	ETENEN	1+TRA1	TYOAT	1	ريب	كفر الشيخ
	******	T-174	OTFOFA	117170	TYSERI	-+	- 1	•
	5+E)TT	17431	1AnAFa	16-477	177471	3		
ı	A1e117	777-9	04-111	171670	171373	1	إجله	
	14**175	£+19+	FITA9-Y	TYTTOT	TEAA++			
	£YYete	18171	TTTYTT	1677*	W74W/	١		j
	£31-73	1741*	T18109	31779	ALBLA	i		
	171171	TY+e1	STIALS	150035	10-173	-		
	(- (,	_		
l	TTOOYP	76700	111+YA	169777	19-777	3		
	1006-7	Tietz	011111	301+31	145440	1	ريند	الخربيه
	1471774	17700	171-775	FIMPAT	TYOOTI		1	
	1647171	, TA011	9774-6	TPOTET	177718	اد		
1	PTAYESE	77333	11TE0+	T+1697	TOARTT	ĭ	إجله	
	144.41.	ATTYE	POTVEN	E10+A0	YFFOTO	→	_	1
-								

(309) - الدليل المصرى لمصروعات الخدمات والصناعة والتجارة الخارجية 1989

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

				,				
	الجملية	۱۵ سنة فاكثر	۱۲ الی أفل من ۱۵ ــنة	۱ الی اقل من ۱۲ جنسة	أقسل من استوات	الــ نــوع	عضر رہنو رہنو	السالط
1	ATSETA	Yees	151710	77897	79-37	3		
	TIATTO	77.7	TETTTY	T1711	TYOTI	1	مشر	
Ì	£ £ Y Y + F	1847+	TRIOTT	757.7	31.774			ì
i								ì
1	918870	PATST	973.516	SETTEA	177eff	3		
1	POPSEA	F7++3	+TY1ET	177107	174701	1	ريف	المترقية
Į	SYYTHE	Y+74+	1+477+7	TYOTO	TETIYA			
1								
ı	1167477	ETAET	Y+1Ye1	177788	TIOLIA	3		
- 1	1.4444	ETTET	119719	AFTTE	7.7170	1	جملت	
١	TTTY-AY	Anles	ATIPYTI	TEIT .	ETTYST	-		
1		4.7.7						
1	T171E1	17-1	T DAYAG	APPen	1411.	3		
1	TYE111	177-7	111111	11100	107.4		مفسر	
1	¥1381•	17777	0-1717	1111-04	177777	-		}
1	17=77=9	157-9	775109	T-ATA-	175-71	۵		
1	1771769	TTTYY	YEARET	HOYAT	TOYTES	i		البعيسرة
1	7£4+4+A	FASTG	101790*	£+£+75	01·T1·		ريت	,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,
1	74,117	•// 1			21.111	-		
1	17#1A*A	TTELE	1.77446	TRETYA	771771	ا د ا		
1	17-077+	TYAYA	SSTYAT	73A+07	FOATIT	l i l	جمله	ļ
1	TTOVITA	71797	t+117YY	171010	708.77	-		
1			, ,,,,,,	_,_,,,,	154 71			
1	177-40	TE9+	9-270	79907	177.5	ا د ا		
Ì	31 AA71	7770	AEYY-	19:04	TTTY	1 1		
1	PPAGET	3700	170100	79-16	E o E Y o		_	!
ŀ		í				'		
1	161776	ATPT	APANE	APOTT	T9T+E	۵		
1	374571	7977	ATYAT	TTOAY	177.1	[1 {	ريسف	" الاسمنا عيلينه
ı	ATOAYT	•7.4	179797	ETIAO	F-450] جـ		
ĺ		ĺ						
1	PIVAYT	TETA	177774	30073	A+37e	ادا		
1	Y-Aull	YAF•	17.44-1	£1780	ETAYY	1 1]	جملت	
١	*EEETY	17110	TEEATT	A+111	1.1741			
1	WATAL-W	YTA1.	1987'00	£7£710	0.11d	3		
1	79891-Y	34711	FAGERAL	£+1710	7143	1	. حضر	
1	9700151	187731	TYANTEL	ATAITI	998799			
	0100141	/11 101	,,,,,,,,,,	414111	114711	_		
1	77-7177	IAAYAY	£Y£7.50+	1715750	100749-	3		علة معانظات
١	3017137	77-87-	A.FTOO3	110-151	1617970	i	ريف	
1	1017-373	E-970Y	ATTOOA	TERRETT	T- ETATe		-	الوجه البحري
1								
1	1+707074	777777	11410-0	13TAY1*	YAFIF-T	٥		
1	PATTETAL	TATELL	781198	IDOTASY	1474417	1	جعلة	
1	AFAGYA-T	ATPEN	15-74244	T1971-9	E-E1778	-+		
ļ								

المسكنب الاستشارى الشرق الأوسط _ ٣٢ شارع الجادِ _ الاوپرج _ الجيزة ـ - بم ج

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

;	الجملية	۱۰ سنة ضاكتر	17 الى أقل من 10 بنة	7 الى اقل من 17 مضة	أقسل من استوات	الـــ نــوع	مدر رہد	المعانظــــة
	1+4978+ 1171716 1777717	Y-637 0A717 7PY63	T+3T+V 3AALVF VATSVII	APTFFF AVYeef FY-TTT	193677 147474 147347	3 1 +	مضر	
	YePetA YTYYeY *FFTYet	1984 19861 19969	777773 777773 7770-7	AYeffi Yefefe	19+111 P=11A1 YFF1YT	3 1.	ريسد	البيسزه
	7200-21 1733241 3077	#FAF3 FTY+3 F3#TA	117£101 13:00:Y 1771111	FYAT+7 •FYAY7 (YFIA•	741767 711677 701171	1 -	مبده	
	1Afee• 1777A1 TTTTT1	7750 44-5 A1711	151+17 171711 347447	73777 74707 77770	7677+ 77667 74144	3 1	مدر	
	**************************************	17AYY 11+17 71+17	719793 717-13 771817	707AA 7174Y 7105FE	176706 112.YT 767777	3 T	ريسك	بنی بریف
	YTE-TT A3FA-Y A4FF34	TTe·· TATIA ellia	P+P073 Y17373 F11+FA	1177+0 1-7-0AA	10A111 10To 10 T11ETE	3	جك	
	140007 177130 704717	#777 719+	1189-9 1-AA19 177774	7A1A7 PY73T TF-070	\$74 <i>\$</i> 77	3	عدر	
	1117** •19179	17777	763696 677779	3713+1 3374A	157755	→ 1	رسد	الفيسموم
	APTION F.	73447 770	71177 7-3173 3+0173	19717A 18777Y 118777	AYPAA AYPAAI	÷ د	جيلة	
	7137AT	**************************************	14770Y 14719T 14774A	180Y** E1*FF	TOEYT-	3		
	981717 1-17977	17988	ToTe11	77177 Felay	031 P3 TAV-•1	 -	ا عضر	
	170-441	799EY YTTY1 E-AYA	1-YFF1 HTTTAT	18441 171111 111111	TFFTTT	1 -	ريحف	المنيك
	TTEAPET .	E97EY 9-87-	PASSEL TENSE	747 • 747 • 3	ASTIVO	1	44-	

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

	الجلسنة	۱۰ جنة فاكثر	۱۶ الی أثل من ۱۰ سنة	٦ الى اقل من ١٣ سنـة	أقسل من إستوات	اليــ نبيرع	مضر ريسف ريسف	العجافظ3
t	TTEe+1	4441	TITTE	10.13	eYteY	- 3		
ı	TTATET	4374	1AA1+A	EIREY	91977	1	مضر	
ı	TIATT	14.14	F990-F	AYY+1	117178			
1	ATTTYA	APPYT	£A+TT3	177067	14.17.41	3		
1	PPTIAY	70773	E70.00	113807	176087	1 :	ريحف	اسيسوط
1	17 - £777	#T17E	180711	TERREA	Tellet	-	-	
1						Į.		
Į	1157774	TYTAS	74375-	1743+1	POYATE	3		
-	1-70700	TEE7e	3erilr	1041-7	779+7£	1	جملته	
1	TTTT-TE	1+1 TY	172 EAST	1444.8	TATAFS	, :		
ł	******	YETA	IVELAT	£71	OTYAS	3		
-	TOAAl	Y1.17	13791-	TATIT	ESYYE	Ιi	حفس	
Į	PTOFTS	13TA*	FF3F43	A*TIT	1-7000		-	
1						[
1	47148+	77-17	- FA+770	10755E	YTAF-T	3		
1	******	TIATe	0.1773	Anfilt	199781	1	ريىك	سرهبساج
ı	1918090	Nekyl	11077-7	TAYSOT	AV3P+3		1	
-	1759779	-6733	Yfeely	197-98	FIFTIA			
- [17.0630	TRYEA	YEETTI	177171	751510	l i	جطبه	
-	TEODITE	AEITA	APPRASE	TTATTO	017-77		,	
- [, , ,			'	
-	774457	1017	14741	£+88Y	0-0A1	3		
1	TeeeET	7771	1755-7	F3A1+	EA#%A	1	عضار	
1	915210	17777	, TT-#-Y	YYTTY	13161			
1	. 41441.	WW - 110	019079	171577	191415			
ł	AGATTT	77A74 7A+7E	#78T+#	119419	147110	i i	ريسف	الشيب
١	1777900	76937	1. 177746	Te1110	ATPYYT		5	
1								1
١	1174069	£7£YF	17777	171517	187798	3		
1	1117777	TOAOT	141011	107719	TYERAT	1	جمليه	
ł	TTOTTIO	ATTTO	IFTETAL	FTART	£44.4A	-		
1	177778	PATS	1-0179	750.0	7***1			
1	1071127	T377	1-110-	37110	TATYA	1	خشير	
1	TT Y -	Y417	T-3TY9	£77++	PY1 An		-	
1								
1	TTYLYE	1417	18-97-	T9TT0	F1 e Y3	2		
J	757775	*44*	10171-	TPAE1	EYOET	1	ريسف	اســـوان
1	ATTIAL	TARTE	TRETA	Ye-11	90.09			
1	E+104A	15707	727-99	1777-	77017	د		
ı	T33A1*	11017	F0TE7-	99-17	YeYTI	1	جملته	
ı	A-16-A	TRASO	FROAFS	177777	ATTTOE			
l								

	$\overline{}$						
الجالية	10 سنة	١٢ الي أقال	٦ الى اقل	السال من	الب	عضر ا	1
	باكثر	من 10 سنة		7سنرات			المعانطسة
TYYATT	FBeFY	TTTSYYE	817778	#1-1AA	1 3	+	
17179-7	V1E+4	1777707	TATT-Y	EARTE	1	مفر	
-T17-TY	167900	TEOIAYS	711041	117777		-]
PTALOPO	1989#1	TERMYST	17-140	177-901	4	1	سلة مجانفات
471916+	147-43	TTTYES	AE++EY	3779-27	1 1	ريد	
1177-474	731-67	3.777.6	14777	T1-999Y	-		الوجه القبلى
AYTTTY.	TYIEST	0779977	1777001	1461979	1 2	1	
F3.YTTA	YTA0-e	8.481.4	SOVATTE	173E3A+	l ī	14-	
14-14-11	061	1.110-41	T1-071F	17-7719	-		
Ale+3	370	17174	90()	YITA	.0		
TEST	EAS	1-77-	011A	Y) T •	1 1	منسر	
¥[+]+	1176	EYSTS	1+3+1	1ETAA	-	~~	
tra-	T+4.	0179	160+	TAPE	۵	1	
YY+1	181	tine l	ATTA	1377	1 1		البير الاعمسر
138A1	701	1++89	TYYA	FT-E	-	ريحد	البعر الاعمسر
£3.79.A	AEE	TTIIT	7111				1
£+75F	750	TEAYe	78.83	Y Y 0 *	1 1		
1-811	1846	AAFYO	ITETY	737A		جله	
73739	997	13373					
TETYE	+67	19791	E+A+	£117+	3		
0.812	1170	TTITA	TAYE Y1+E	1143	1	مضر	
71717	16.0						
TIBAT	1000	19015	0777	7777	3		
37790	7810	TYAAT	1.411	49.90] 1]	ريت	البوادى الجديد
	1	11001	ITATI	HTTY	-		
4477	1994	TeT+E	9.464	14171	3	- 4	
TITATA	Toto	TEYER	1+81	1++17	[1]	جعله	
	1440	A++E4	1AYA0	PaliT			
17767	ATE	TOATO	Y110	ATTT	5		
T9191	AFO	TTATT	Y+TA	AYer	1	احتسر	
ATETY	1797	ANTAS	14431	34541	-	-	
T997-	9+4	71eA+	77111	SAIT	اد		
TAT1*	117	T*0TE	YTAY	1777	1		
YA IT*	1071	3*173	189+3	11041	-	ارسد	مطسسروح
AFITT	1777	EYE+a	10745	DAYER	5		
776-1	1111	ETTOY	16770	TAPEA	il	احله	
13.014	7577	9-777	111-1	TYTYT	-		

(313) - الدليل المصرى لمشروعات الخدمات والصناعة والتجارة الخارجية ١٩٨٩

		_			1		
	به د	الب نـوع	آلسال من آستوات	7 الى الل من ١٢ منــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	۱۲ الي الل من ۱۵ سنڌ	۱۵ سنة فاكثر	الجمليسة
		٥	1411	ATEP	70-17	1109	AYFee
	عضرا	1	4116	AE #A	71179	1.77	£11+T
		-	19115	14-41	133191	T191	1.0041
1		د	177}	1199	1AY1e	1+4%	TTA11
سال سينياء	ريحف	1	3301	•YIT	BYAPE	AYe	TTIIT
1		+	17817	11937	PFFAT	1371	34948
1			1377+	10477	PEATY	7710	PARAS
-	مسله	ΙīΙ	10450	14171	#1*ET	11.7	AT- 17
1		 →]	TTOTO	APPPT	1.671.	£37.T	1710-0
		۵	177	707	7570	γ.	1174
1.		i	171	-23-	7716	EA.	TYYT
		-	1417	านา	9769	11A	1791*
		١	1440	ITYA	•••	7-7	1174
1		iil	14.44	1787	1171	197	7577
بتوب ميشاه	رپ ش	→	TYEE	1710	1710	113	17.44
		·		1	1		
		د	TATE	1.16	1TEA1	TYT	17784
	جله	1	TYYY	1717	TEYA	Yée	11779
		-	•30	7771	14101	717	TARAA
		3	T13-3	TYOY-	117747	TTA1	PRARY
	حفر	1	70077	TERYA	91717	7779	10.011
			11174	OTOEA	1.54.0	•17+	TTOTAL
سلة معالقات		١	17517	777-4	ATYPE	TAA.	177776
	ريف	- i	10900	7-YET	TATAN	TAEL	117176
المستندرد		-	#1717	ETTOT	117411	1777	YEA
		.	44-17	ETAYS	14117-	Y171	TATYET
	أجنة	il	97879	E=YF)	13-69A	• • • •	F-TAFT
	-	-	11884-	107	TETTIA	17341	PATOFO
		3	DATTTA	3737301	YTT1193	T-1778	TOPYYA-1
		ī	177-117	HOT-TY	TATYTOS	TY-TYY	1+TS#YAE
	_	-	TOEYTAE	T110E11	16.0460.	OYT 161	THYPETT
		١,	TAILTON	TISTATS	ATABATA	TAYTIY	ASTYYYTE
الاجبالسيسي	ایب	11	PARTET	T-134T1	A-19TEE	£7.8.7	AFFTOTTE
الجدابسسى		→	931 F-Y-	ET ITTY-	177-1170		TY-T131T
					100-T1TY	TATEAL	76700797
		1	E 0 7 7 0 7 7	TETRETT	16A0769A		TOLLAND
	ا جىلە		ATOTOTA	YY-AYT1	F-Y-9770		
		-					

المسكتب الاستشارى الشرق الأوسط ــ ٢٢ شادع الجادِ ــ الاوبِرِج ــ الجيزة ــ ج٠م٠ع

توزيع المنشآت حسب إلكيات القانوني .

						القائرنـــ					<u> </u>
		1		9		الفادون	ان	الكه			
	الجالحة	اخسری	دات معثولیت معسدودة	توميـــه بالاميسم	مامسه	واقسع	ئرمىسە بىيىلىد	نفامسن	فرديسة		المنها لطسب
	וצזריו	TINY	YES	n.	1111	£19.E	1057	TTYEE	110111	مفر	القاهسرة
	1-7-01	YAY	100	11	TYOY	7007	A+1	1-143	A00+1	حفر	الاسكشدريسة
	17714	114	TA	19	140	101	F-1	1017	1FTeF	عد ا	بورسميت
	11178	171	72	10	TET	ય	71	A++	1777	مدر	السريسي
	TURIT	FFTA	107	197	7777	7.7.	PRAT	TTOTA	T+1114+	· « « « « « « « « « « « « « « « « « « «	جلة العمالية: الطريسية
ı	17170	1.	77	- 1	T-T	141	Y	1-07	10710	حفر	
1	TellA	#1	- 11	11	114	A£	1	TTY	30737	ريف	ببيساة
1	ETVIT	11	AT	τ•	TT+	747	- 11	1712	81009	جمله	
	07F33 77033 Ye3FA	71A 17E1 1A01	. 19	77 74 8-1	413 777 01A	777 112 279	4£ 17	PATE PAS PLTT	¥20+3 37(73 (7Y7A	عدر ريف جله	الدفيليسه
Ļ.,					L. "	117	1	""	A1111		
1	7771-	171	19	18	717	173	70	3777	1177-	حفر	
	ETEAT	T+BA	- 41	- 1	าย	137	67	770	· TATE1	ريق	الشرقيت
	70-97	1116	11	- 70	16+4	777	1-4	A-11	TAOYS	جله	المرحيت
	TAIYI	171	+A	17	111	F+Y	114	177-	TEEES	مدر	
	a7AoF	777	177	1.	TTT	117	01	TYA	Tokel	ريف	القليوبيت
1		170	848	YY	147	£79	171	T+ +A	7-7	جله	
	1AATY	AL	y, }	T.E	1-2			ì			
1	TAATE	300	166	74	101	755	17	lavy	17771	حشر	
1.	TYTOS	TAE	Y lo	31	100	7.7	1.	£11	17179	ويث	كلر الثيخ
1					1.00	1.4	17	1441	LLV	عمليد	
	£1144	Tio	7+	27	3Fo	EAA	100	579+	TIAA+		
l	TTR-E	141	177	1-5	TYA	YT	11	AF0	T*E*T	حشر ريف	A
1	YYA+T	3*71	197	101	AET	47+	111	TTeA	TATAT	حله	التربيسه
	18710	171			- 1						
	THEFA	777	13	, Y	777	146	10	173	11111	مغر	
	11-1F	ANE	17	9A 10	Tio	101	TT	711	464	ريق	المثوليسه
				10	A3F	1.1	TY	AT*	TAIRT	جله	

x تشعل المنشأت (الماملة ، المقلقة بينة موقته) عدا المنشأت المكومية

315) - الالِل المصرى لمصروعات الخدمات والصناعة والتجارة الخارجية ١٩٨٩

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT. 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

توزيما لنشآت حسب الكيات القانوني .

					ن اللائون		الكيـــــــ		
1-14	الحسسرى ال	ذات مشترليسه مجسدودة	توميسه بالاسيم	مساهسه	و اقسع	تومیت بینطنه	تعا—ن	فرديبية	<u>ا</u> المعالطسسسة
**************************************	44.0	V41 P+7 FF3	179 - 1+7 771	717 79+	A* 11T TYF	10 13 17	1+79 +4A 1+79	T ITTT	مشر البعيسرة ريك جلة
1+EY ++T tee+)	•A	*1 *7	17 17	TT1 lo- TA1	YE Q AY	£* T ET	#13 #17 #17	4534 7773 +9+34	ختر الاساميليا ريف جله
T+1YAT	. 1714	7+3 fort 303f	TY) ole AT)	FAFT PF17 onAF	1-61	EA1 T+T TAE	FETAT APSS SAYAE	77A+76 777111 676177	چلة مدافظسات دفر ريف الرچه البحسری جلة
11010	03A 1.1 03.1	127 9A 79+	1-7 07 109	TTA 197 1170	TA3 171 T+F	764 TT 797	\$44. \$44.	19167 10007 19469	جدر البيسوزة ريان جله
17777 17777 76079		7 11 14	15 1A TY	77+ 16a 77a	14 14 ET	19 T	9779 711 73F1	4Fe+f 47Tff FPY17	مشر بنتن سويسش ريث چشه
			4		ان القانود		الكر		
الجملسة	اخــــری		ترصيده بالاميم		. والسح	جوميــــه بسيطنه	تفامسن	غرديىسة.	المعانف

									1	
الجملسة	اخـــری	دات مبئولیت معسدودة	ترصيده بالاسيسم		. وإنسح	جوميـــه بسيطــه	تفامسن	فرديــــــــــــــــــــــــــــــــــــ		_المنافقــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
1T LAT	731	1	31	TTY	379	14	1-39	1. (0)	حفر	
13010	111	٧٠.	٤٠	Y7A	717	1 1	TYP	18774	ريف	لفيسوم
TAYYA	177+	171	eτ	090	700	TY	1744	10111	جاله	(5
11107	710	£1 .	•	TFA		TY	1£ 0¥	17-47	خفر	
TTIAL	7*3	7+7	nΑ	EAA.	117	11	594	1.714	ريد	لمنيسا
EIETY	011	787	77	ATR	FAT	£T	1700	TYYIT	جك	
11017	173	τ.	34	717	177	13	16-1	19161	خفر	
PRTFA	A33	19+	AY	171	TAA	13	908	17 177	ريال	فيسوط
TANN	111	77*	1-7	017	CI+	٤٢	TToo	T1 ToT	جله	-,
11710	114		1.	1-1	111-		1717	19841	مدر	
* A T 3 T	738	71	7.	101	171	17	7.7	17471	ريف	
foYto	TAT	Yo	7.	101	771	33	1-11	\$1018	ريدا جله	وهساج

ي تثبل المنتآت (الماملة . المغلام بعقم موَّنته) قدا المنشآت الحكومية

					ان القانون		الكيــــــــــــــــــــــــــــــــــــ		T-	
١.		_								
		414	ļ			ì]	j	
الجلبة	اضببری	مسئوليسه ممدودة	درمیسه بالامیس	ساهما	واقسم	تومیت بسیطت	نفاسی	فرديـــة	1 2	الممالطسس
		135202	الم وحال	ł	}			ł		
1-1-4	3a†	T*	A+	117	1A1	•1	1771	17760	عفر	
TTYee	PATE	717	14	TEA	ITIN) IT	197	19945	ريق	النبسا
17977	1757	45	BTA	7.6+	1542	u	1436	ATYYT	44-	
1946	178	EA	17	TAE	n	71	717	AFT	بنر	
9811	1411	11	_	170	11	1	£\$	7771	ريك ا	استحو ان
100,00	1.10	71	17	+19	EA.	īΥ	YES	17181	جله	0.3
IAETTI	7737	190	117	1919	1313	A+8	PUAS	177-70		ملة بياضهات
111-57	2377	TEA	. 116	1+31	77.7	111	7711	1£ o á o Y	ريد	
YeTell	PA+Y	1+27	+11	194.	TAIL	117	176	F-9977	1Jap	الرجه القبلس
		-							├	
1111	- 11	117	- 1	977	1		1++	lefe	عفر	
EEY	777	- 1	- 1	1.4	- 1	-		177	ريف	البنتر الاحمر
TOST	701	117	1	FIF	- 1	. 1	1**	1777	جله	
ITA*	17	- 1	14	4.		ì				
3-7	- 27		12	- 1		-	17	1797	حفر	
HAT	er l	-	•1	TA.		~ }	41	EY+	ريد	البر ادى البديد
	• 1	-	•1]	u j	A.	-	77	1435	جشه	

ļ	1				ن العادود				1	
الجلحة	اخسوی	دات مشرلیت مصدودة	توميــــــــــــــــــــــــــــــــــــ		وانسخ	توميـــــــ بسيطنه	تفامسن	درىيـــة	١.	المبالطسي
FTAo	11	Ŧ	1	7.		1	110	TEAY	حفر	
17**	+1	A	-	3.5	. 18		- 11	1-11	ريد	مطسبروج
- 143	AT	11	1 1	11	11	٦	171	1017	44.	630
1									1	
1477	117	r		11	18	,	111	F111	مدر أ	
1-1	TY	-	-	()	1	_	-	Tel	1	فسال سناه
TTYT	306	T		3+5	7.	1	111	T97-	جله ا	
1								[(
111	TA.	- 1	- (τ-γ	T I	1	79	Tio	عدر	
113			1	n	T	-	T	101	ريد	جنوب سينساة
A+4	Γ¢	- 1	•	177		٦.	77	EYI	جله	
1-710	TEE									
TARE	717	111	F+	110	n	- 11	LIY	AT PA	عدر	جلة سالشات
Holl	311	A IYI	TA.	19=	TY	•	11	7117	ريد.	
1	(151	TA.	¥4.	97	11	£11+	14711	جسله	البيسبنود
ATTITO	Anol '	1477	931	10117	1.431	1000				
EITTT	ITTAY	17-7	111	9670	1111	1174	TFAYF 1°7A	V-7'37A	عقب	
1171-111	TIATA	TOAL	HAAT	THEFT	18-21	0110	77977	TAE+91	ريق	الاجدالـــــــــــــــــــــــــــــــــ
l		"				-110	71111	1-44444	جله	` '

x شقيل المنشأت (الماملة و النقلة، يعلم مرَّته) قدا النتشآت الحكومية

المسكتب الاستشارى الثيرق الأوسط .. ٢٧ شارع الجادِ .. الاوبرج .. الجيزة .. ج٠٠٠٠٠٠

عردالمانشآت وعدد المثقلين بحا موزعين حسب النوع

	السائط		القاعسرة خفر	الإسكندريسة خفر	يسورر عميث عفر	يارك في خر	هلة المعافظات	and	سياط ريف	1	-4	المقبليسة ريخ	**	4	البرايا الما	ما	4	Mugan Car	· •	
	1 1		נאמנאז	1.T.o.	PTTEI	11111	71.01.17	IVITO	Tolia	434.13	££47e	77033 -	A1fay	1111	EYEAF	40.44	FAIY			
	المابل المشاة	3	٠٨٠٠،١	WTe1.	TYYT	1.1.0	FA- F-A	TLALI	TTOY	134-3	1.4.13	TATAT	AITIT	1111-1	TTETT	14-11	Te)11	Toll	1.740	
		1	Toolt	AV90	1779	÷	TlefT	:13	¥ • ¥	AAA	TATE	77.0	ToTA	Tol	TAEF	11.70	1111	Ĭ.	MM	
	11	مك	1 VAL	11.411	-1077	Totol	VITTE	LIVII	LINALA	Troat		11011	1.01	ETITE	TIATY	1041	111744	FroY	11.11.11	
et llastel	3	انا	47.11.11	11147	1.64	1381	11-1-1	1-14	1-14	FIFF	пn	TALS	111-4	YTTA	TITE	11.11	YE .TY	KTTA	1AYYe	
	11-01	ي مر	TATATE	TYTELL	1111-3	11.04	Varrati	TAEVU	Totty	ודיניו	P-LIA	-414T	1614-5	Ytera	11130	STAATE	4-0131	•TTE -	4341-1	
) j	MANAE	1e434	YTAA	122	TETTO	ToAA	ř	37.3	1701	ATYA	14177	4AF-	4	TAFT	1AAA-	YAYY	Tayer	
	٦	å j	11.134	foa 174	17743	TTTA	1-AFA71	T1-17	TAAT	TY10.	4FTTA	TYOTT	104979	AETOR	117.0	18.017.	ITOTAY	10.11	111111	

ب تشل المنشآت (الماطلة ، المغلقة بيفة مركبته) عدة المنشآت المكوم

1				كلرالثمان ريمان	4	34	1					4	الساملية ريد	*	جلة مماليقات بغير	Hear Breed care		1	100	, ,
	, *,		MARY	144.E	51113	7177	11170	11-13	2	17.1.7	11-11	1- EVY	11.0	100.A	Tolykl	Totan	1110.0	1901	TYL	1-117-
	الماملون بها	S O	ALVAI	17777	TATOA	11111	11111	11.0.		16734	13600	1440	1443	SEYET	TOOPT	ALTITI	111113	4-7-4	TTAle	1.77.1
	1) - -	3344.	17.10	1774	Ĕ		:			TTeV	Ĭ.	1-1	11	1-11	1111	נונון	ż	TAAL	1-17-1
1	1	4	11411	Aft!	AeT 1V	1.474.1		11-7-		11 444	ESTTA	TAAI	STTV	11A	TECAAE	Tri Tot.	FIAFET	1.7.11	FT91A	177679
حد المغتقر	llan-Mannetti	10	1111	1467	WITT	17:00	1444	11.6	-	. A.	4-10	MIL	1.07	1170	13.60	TAME	AYATE	PP419	. Tee	TTeT
	7.	م	T18A+	T0 T0 T	1TTEV.	A)LY)	T.T.V.	-	2	£YeTe	1-1577	11YIe	LANA	Toyot	WATETY	THAT-	YETTY	IVTAT.	TWOL	Trast
		اسان	וואו	11.11	JLAAI	17.01		-14	444	YTA	TEAT	7.A.	17.00	147	ALABA	ALL O	17.71	Tol:	ATET	TART
		1	rmı	11-11	151177	T T		3.77	100	. 3443.0	117000	1AAE»	1.780	-1414-	1114	ATTL13	1-44-ty	1.117.	MENN	TATTAT

رتئمل المنشآن (العابلة ۽ المفلقة بسفة مرَّفته) هذا المنشآت ال

	-		4	بنو جماد دماد	1	الم الم	1	4	1	1]		_	1	7.5	4	1	1		7		
]]		וויוו	177.7	77.74	1709	YAYYA	MINTEL	TTIME	CHETY	9	724	TATES		1111	(eYfe	T - T - V	TTYDE	11.14.3	1	2	leade	
	الماب السفاة	S. S.	1+TAF	44.1		1TTIO	47.440	1474	14070	TATT-			75104		1.44.	11/13	:	YLYLI	Totay		1	E	
	j	ا ا	1211	3 5		HTH	TA-A	7.31	1001	5	Ş	: :	11.11		¥ 6	17eV	- 2	133	A-1	1	-	E	
1	Ī	9	1.8=4	11-41		-111-	1-TYE	1.4	HAATT	TTAKE	16101	419	11-11		4114	Trott	11-14	11741	TYAN		*****	1YoTE	
at last	1	1	1840	10.1		L.	1111	101	TANY	ETA	1	Tel	T1**			TTeA		AL)	ATL	į		MITA	
	1	3	1AT-E	1967	7.1.	TTYes	FETT	1.77.1	TAYOA	WITE	and the same	160.70	o.A. T.	i	79-97	15706	T- 11F	זוווו	וואזו		312	TAAAo	
		1	וזעו	110		1-11	1770	14.11	To-1	YFTY	1	440	FTTS			Ė	*11	Y	. 1871	;	T.A.	YLet	
	J	1	T-A60	INTIN		711607	the state of	TVTFe	LIA13	11511	į.	-	3116			יעונו	TIVAT	F11111	TITT		*****	1.101	

تشفل المنتفآت (المعاطلة ب المغلقة بريفة مركته) هذا السنشآت المكورس

(319)

_												_								_											_
	-		جلة معادهات بطر			-	Barn Hann Sales			4	الوادةالحيد بيذ	*			4					ŀ		1	خوب سينا " رو	4		with Man 2 has	-	24	Illenton in	1	
		_	LAKETE!	_	10107	1000	-	-		-	-	19.45	_	-	-	£44-	-	_	_		_	1	_	A-4	41,000			AITTI	T LLAND	_	
-	<u> </u>	9	1VAEEE	ITTTV1	T1-410	1070		T-AT	_	11.11	7.3	1101	-	TAT	-1	£££Y	-		- 1	=	_	70.	17	F.	LAK.	7	11.146	1.143.4	V8-437	1 10T-TA 1	
		1	12-31	LLAYA	11511	1		•		¥	1	:	- !	F .	<u>.</u>	5	:	۲		;	-	1	•	1	1		122	PTTTT	73-0-	_	
	II	3	LATTA	1-EATo	TATTEL	- Add	Y	AFTA		ALA	100	444	-	4	447	-	-		1			To.A.	Yes.	44.3	Ment	574.	IYAey	171-171	TANKAY	1ev1fyr	
1	3	13	ritti	11.11	0-TA0	100	1	133		4	Ξ	114			=	Tee	?		1 5	-		¥	A1	2	101	All	13-1	T.oflo	1.11.1	TEOAYE	
	5	9	T. LOAE	T-TYT7	1:1:0	AAAA	AEA	Ann		149-	*	Total	3	-	Tyon.	41.1	2000		7115	-	_	TAT.	-AA	. CENT	40.44	TYEA	11061	TITALITY	T-ATAE	17777-1	
,	1]	PERKE	-	YTAE9	1	-	11.2		IM.	5	114	40.0		-	Ē		5 ;	100	-		7	11	5	1	Abi	1FAY	361444	V-109	EEA 10T	
		j	LINTE	ToloY	TYOATO	4117		4.67		11-1	*	זענ	-		LAGA	Ė	4165		21.10			FATE	:	5	AVAJA	70.0	T-47A	1111111	TYPEE	TIVITAE	

تشل البنثات (الماملة ، الطلقة بعفة مركته) هذا المنشأت البكوب

الجزءالثانى

توزيع الانشطة

PART TWO

DISTRIBUTION OF ACTIVITIES

DEUXIEME PARTIE

REPARTITION DES ACTIVITES

(323) - الوليل المصرى لمتمروعات الخدمات والصناعة والتجارة الخارجية ١٩٨٩

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

الفصل الاول

البيانات الادارية والعامة

CHAPTER I

General And Administrative Information

CHAPITRE I

Informations Administratives Et Generales

THE GOVERNMENT

الحكومة والوزارات

LE GOUVERNEMENT

THE PRESIDENT:
LE PRESIDENT:
HIMEHERHEHHE
MOHAMED HOSNI MOUBARAK.

Premier Minister

Prime Minister:

Dr. Atef Mohamed Naguib Sedky,

وزارة المدل MINISTRY OF JUSTICE MINISTERE DE LA JUSTICE Lazoghi Eq. Cairo. TELE: 3551176 Mr. Farouk Self El Nasr. Milister of Justice.

الوراية الوراية الوراية الوراية الوراية الوراية المائة ال

Production GS5.

הילוכי ולאילוני MINISTRY OF ELECTRICITY
AND ENERGY
MINISTERE DE L'ELECTRICITE
ET DE L'ENERGIE
Abassia Nasr City, Cairo,
TELlo:2816289
Mr. Maher Abaza
Minister of Electricity and Energy

ارارة المنافذة المنا

MINISTRY OF PEOPLE'S ASSEMBLY AND SHIRA CONCIL AFFAIRS

(325)

AFFAIRS
7, flussein firgazy St, Cairo,
TELE:3551910-3551919-3551916
Dr. Almed Salama Mohamed

رزار الرزار المراجد والعسم أن الله على MINISTRY OF STATE FOR EMIGRATION AND EXPATRIATES AFFAIRS MINISTRE IPETAT & EMIGRATION 11, A. Hansan Sahry St., Zamalek, Cuiro.

TELE: 3402665 - 3412918
Mr. Found Askander.
Ministre

وزارة المنوة MINISTRY OF MEALTH. MINISTERE DE LA SANTE, Magles El Shab St, Kasr El Einy, Cairo. TELE: 3540528 - 3541507 Dr, MOHAMED RAGHEB DEWIGAR.

Minister of State For Emigration

DEWIDAR. Ministre de la Sante.

Market 11 11

الله المنابقة إلى المنابقة ال

MINISTRY OF MANPOWER
AND TRAINING
MINISTREE DE LA MAINDOCHIUME BY DE LA
FORMATION PHOPESSIONNELLE,
Voussef Abhas, Naer City, Cairo.
MT, Assem Abdel Hink Saleh
Minister of Manpower and
Training.

AMI 3/53
MINISTRY OF FINANCE.
MINISTRE DES FINANCES.
Magies El Shaeb St, Lazoghiy, Cairo.
TELE: 3542415
Mr. MOHAMED AHMED EL RAZAZ,
(Maintanu).
Minister of Finance.

وزارة الزراعة

MINISTRY OF AGRICULTURE AND FOODSUFFICIENCY MINISTRE DE L'AGRICULTURE ET DE LA SECURITE ALIMENTAIRE MINISTRY OF AGRICULTURE St, DOKK, GISS. TELE: 193388-702758-702577 702253

MINISTRY OF PLANNING MINISTRE DU PLAN Nasr City, Cairo. TELD: 604463-601255 Dr. Kamal El Ganzourl. Minister of Planning

Dr. Youssef Amin Wali

מלופ ועושים MINISTRY OF SOCIAL AFFAIRS
MINISTRE DES ASSURANCES
ET DES AFFAIRES SOCIALES
3, EL AHT St, Calro,
TELE:922553-917799-934747
Dr, Amal Osman.

زار و البرتران الدائرة المدائرة زارة الأرفان MINISTRY OF WAKES MINISTRE DR WAKES 5, Sabry Abu Allam St, Hab EI Louk, Cniro. TELE:746118-748103-746140 Dr. Mohammed All Mahgoub

وزارة التعليم (وزارة التعليم MINISTRY OF EDUCATION .
MINISTRE DE L'EDUCATION NATIONALE.
El Falky St, Calro.
TELE: 3349479
Dr. AHMED FATHY SOROUR.
Ministr of Education.

وزارة الأثنال والحالية MINISTRY OF PUBLIC WORKS MINISTERE DE L'IRRIGATION Kasr El Einy St, Cairo. TELE::334577-3546439-3557960 TELE:345796 نفارة الخمرس والتجارة التأخلية (التأخلية MINISTRY OF SUPPLY AND HOME TRADE HINISTRE DE L'APPROVISIONNMENT ET DIL COMMENCE INTERIBUR 99, EL KART EL Bind 58, Calro. TELE/3957808-3857813
Dr., Mohamed Chalm El Din Abu

El Dahab

الإلمانية الداخلية MINISTRY OF INTERIOR
MINISTERE DE L'INTERIEUR.
EI Shelkh Rehan St, Cairo.
TELE: 3557500 - 3542275 - 3549036
Mr. ZAKI MOUSTAFA BADR.
Minister of Interior

Minister of Supply and Home.

Mr. Farouk Hosni Minister of Culture.

MINISTRY OF DEFENCE AND MILITARY PRODUCTION.
MINISTRE DE LA DEFENSE ET DE
LA PRODUCTION MILITAIRE.
23th July 5t, Koba Bridge, Cairo.
TEL E: 838822 - 500880
Younef Sabry Ahn Taleb
Minister of Defence and
Military Production.

الرائد الإلمان الإلمان المائدية المائدية المائدية المائدية المائدية والمائدية المائدية MMERCE EXTERIEUR

وزارة الإعلام MINISTRY OF INFORMATION. MINISTERE DE L'INFORMATION. Radio & TV, Bidg, Maspiro, Comiche El NII, Calro. TELE: 759446 - 759570 Mr. MOHAMED SAFOUAT EL SHERIF, Minister of information.

وزارة الدولة للشئون الخارجية MINISTRY OF STATE FOR FOREIGN AFFAIRS. MINISTRE D'ETAT AUX AFFAIRES ETRANGERES. 4. El NII St. Gíza. TELE: 3553520 - 3540700 Dr. BOUTROS BOUTROS GHALL. Minister of State for foreign Affairs

وزارة الخارجية MINISTRY OF FOREIGN AFFAIRS. MINISTRE DES AFFAIRES ETRANGERES. 4. El Nil St. Giza. TELE: 3546144 - 724612 - 3557831 Dr. AHMED ESMAT ABDEL MEGUID. Minister of Foreign Affairs.

MINISTRY OF CABINET AFFAIRS AND ADMINISTRATIVE DEVELOPMENT. MINISTRE D'ETAT AU DEVELOPPEMENT ADMINISTRATIF. Magies El Wizara Bidg, Magies El-Shaab St. Calro. Dr. ATEF MOHAMED EBEID. Minister of Cabinet Affairs and Administrative Development,

وزارة الإسكان والمرافق MINISTRY OF HOUSING. UTILITIES AND NEW COMMUNITIES MINISTRE DE LA CONSTRUCTION DES COLLECTIVITES NOUVELLES ET DE LA BONIFICATION DES TERRES I. Ismail Abaza St. Kasr El Eint. Calm TELE: 3543469-3557978-3557013 Eng. Hasaballah Mohamed El Kafraoui

وزارة الدولة لشئون البحث العلمى MINISTRY OF STATE SCIENTIFIC RESEARCH Dr. Adel Ezz 10), Kasr El Aini St. TELE: 3546033-3546355

وزارة الرولة للتعاون الرولوح MINISTRY OF STATE FOR INTERNATIONAL COOPERATION MINISTRE DU COOPERATION INTERNATIONALE Dr. Mouris Makramallah Minister of State For International Copperation

SAND HOTEL







١٠٣ طريق الهرم سالجلاة

Tel. 855479 - 850113 - 852494 - 856549 - 855148 Tlx. 93482 PYHTL - UN Cable Address : Sanpyramid تليقون : ٨٥٠٤٧٩ - ٨٥٠١١٣ - ٨٥٠٤٥٨ - ٨٥٠١٤٨ - تلكس : ٩٣٤٨٧ - المنوان التلفراني : مان بيرمد

GOVERNORS

GOUVERNEURS

(329)

محا فظة المنسأ

AL MINIA GOVERNORATE. Major Gen, Abd El Tawab Rashwan, Al Minia Governor, TELE: 324500

محافظة الإيسكندرية

ALEXANDRIA COVERNORATE. Major Gen, Sayed El Gawsakey, Alexandria Covernor,

موافظة أسسوط

ASSULT GOVERNOUATE. Major Gen, Mahamed Abdel

Hallm Moussa, Asslut Governor.

TELE: 329456 كافطة أسوان

ASWAN GOVERNORATE Major Cen, Kadry Osman, Aswan Governor. TELE:322000

محافظة بنى سويف

BANI SOUIF GOVERNORATE Mr. Abd El Fatah Sayed Ahmed Bani Soulf Governor TELE:323000

BEHIRA GOVERNORATE. Dr. Mohamed Adel Elhamy, Rehira Governor.

TELE: 323664

محافظة العاهرة

CAIRO GOVERNORATE. Dr. Mohmoud El Sherif Cairo Governor TRI.E:3937050

محاقظة الدقيلية

DAKAHLIA GOVERNORATE Mr. Mohamed Huessin Dakahlia Governor TELE:325504

بحافظة دمياط

DAMIETTA GOVERNORATE, Dr. Ahmed El Geweley. Damietta Governor, TELE:325799

محافظة البوالأحر

EL BABR EL AHMAR GOVERNORATE. Mr. Yoursef Afffy. El Bohr El Abmar Governor, TELE: 440 337-440 439

مما فظة الفيوم

BL FAYUM GOVERNORATE. Eng. Alulet Hebiem Hashem Shelinta.

El Payun Governor.

محاقطة الوارى الجديب

EL WADI EL CIDID COVERNORATE. Dr. Faronk El Telaway, El Wadt El Gidld Governor. THE LESS HOME 38.

مهاؤظة الفرسة

GHARBIA GOVERNOBATE. Mr. Fekry Abdel Hamid Mohamed Ahmed.

Charbla Governor. TEC.E: 333111

محافظة الحدة

GIZA COVERNORATE. Mr. Mohained Omar Abdel Aldren,

Olza Governor. TELE: 850011

محافظة الاسماعيلية

ISMAILIA GOVERNORATE. Minister, Abdel Monlem Emara, Ismnilla Governor, TELJE: 221071-221074

KAFR EL SHEIKH GOVERNORATE. Mr. Nabil Halma. Kafr El Sheikh Governor. TELE: 322433

مُوافِقُةُ الْقَلْمِرِينَةِ KALIUBIA GOVEHNOHATE. Dr. Abdel Wahab Sayed Abnued, Kaliubia Governor. TELE: 324328

اقطة مرسى بطروع MATRUII GOVERNORATE, Major Gen, Kamal Hasean Soliman

Matruli Governor,
TELE:942055

المُولِيَّةُ الْمُولِيَّةِ
المُولِيَّةِ
MINOFIA GOVERNORATE,
Dr. Yehla Mohamed Hassan,
Minofis Governor,
TELE:330344 Shelben El Koom

NORTH SINAL GOVERNORATE. Major Gen. Maunter Shash. North Sinat Governor. TELE: 341247

اوازی اربیسید PORT SAID GOVERNOHATE. Major Gen, Mohamed Sami Khodeir, Port Said Governor, TELE: 221903-221902

QUINA GOVERNORATE, Mr. Mohamed Abd El Reheem Quina Governor, TELE:322238 الطة الرقية SHARKIA GOVERNORATE. Mr. Yousri El Shamy Sharkia Governor TELE: 322440

SOUTH SINAL GOVERNORATE, Major Gen, Nour Fl Din Affly, South Sinal Governor, TELE: 71222

انظة التوسين SDEZ GOVERNORATE. Mr. Talisein Shanaan. Suez Governor. TELk: 221971

SITIAG GOVERNORATE.
Major Gen, Hassan Mohamed
Ahmed

Suhng Governor TELE:322044

PUBLIC AGENCIES ADMINISTRATIONS PUBLIQUES ———

الهسئات العامة

(331)

الهيئة العامة للصرف الصي الاسكندة

ALEXANDRIA GENERAL ORGANIZATION FOR SANITARY DRAINAGE. 90, El Horreys Avenue, Alex. TELE: 4912777 - 4923079 TELE: X: 54364 flature of Activity.

Services,

هيئة ميناء الاسكندرية ALEXANDRIA PORT AUTHORITY. 106, El Horria Avenue, Alex. TELE: 4934321 - 4934324 (4 Line). TELEX: 54147

هيئة الناقة الذرة ATOMIC POWER AUTHORITY. 101, Kasr El Eliny 5t, Cairo. TELE: 3543901 - 3543908 TELEX: 92790 PGTOM UN.

GENERAL ORGANIZATION FOR QUEMICAL INDUSTRIES 5, Tolombat St, Garden City, Cairo. TELE:3554008-3554008-3557475 TELEX:20963 Gofci UN.

AUTHORITY FOR
METALLURGICAL INDUSTRIES.
5, El Tolombat St, Garden City, Cairo.

AUTHORITY FOR POULTRY AND ANIMAL WEALTH. 14, El Gomhouris St, Abdin, Caira.

CAPITAL MARKET AUTHOR ITY.
26, El Gomhouria St, Cairo.
TELE: 125625 - 925912
TELEX: (02) 94282 CMA UN.
Nature of Activity:

Services. Managing Director:

Dr. Mohammed Hassan Fag El-Nour,

COUNTRY ELECTRICITY AUTHORITY, 3, Nasr Road, Nasr City, Cairo,

الهيئة الزراعية المدرية EGYPTIAN AGRARIAN AUTHORITY. Exhibition Area Gizira, Cairo. PO.80x:63 Cairo. TELE: 3408513-3408976-3408976 Cable: Maserd Cairo.

البئة المدية للأناف EGYPTIAN ANTIQUITIES AUTHORITY. 4, Faghry Abou El Nourst, Chiro. 1751.18:1836572-831723 ليمينة الكهرباء المصرية الكهرباء المصرية EGYPTIAN ELECTRICITY AUTHORITY

All Amin St, Nasr City, Cairo.

TELE: 777994

الهيئة المصرية العامة السينما EGYPTIAN GENERAL AUTHORITY FOR CINEMA THEATRE & MUSIC. 27, Abdel Khelek Sarwat St, Cairo.

الهيئة المصرية العامة الشروعات الصرف EGYPTIAN GENERAL AUTHORITY FOR DRAINAGE PROJECTS. 5.A. Al Goheini St. Dokki. Giza.

الهيئة المدرية العامة للمساحة

EGYPTIAN SURVEY AUTHORITY 1Midan Abd El Salam Aref, Orman, Glza.

TELE:3484904-3488083

TELE:801776

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

EGYPTIAN GENERAL AUTHORITY FOR VITAL PREPARATIONS & VACCINES 51. Wizaret El Zireaa St. Dokki, Giza.

الهيئة العامة لتنمية الترالعالي GENERAL AUTHORITY FOR DEVELOPING HIGH DAM & ASWAN DAM LAKE. Head Quarters: Aswan. P.O.Box: West High Dam.

ELECTRIFICATION OF THE COUNTRYSIDE AUTHORITY. 3. Nasr Road, Nasr City, Calro. TELE: 830713-833396-825799

GENERAL AUTHORITY FOR AGRARIAN PRODUCTION. Orchards Dept.Building Orman, Giza. Cable: Rural Intag.

GENERAL AUTHORITY FOR AGRARIAN REFORM. Agrarian Reform Bidg, Dokki, Giza. TELE: 703850

الهيئة العامة لمرقق مياء الاسكندرية GENERAL AUTHORITY FOR ALEX.WATER SUPPLY. 51. Gamal Abdel Nasser Avenue, Afex. Cable: Wairu Af Miyah - Alex.

الهبئة العامة لعقاضات البناء والايسكان GENERAL AUTHORITY FOR BUILDING COOPERATIVE & HOUSING. Abbasia, Ramsia St, Extension. TELE: 835636 - 838564

هائة منباد القاهرة الجوف GENERAL AUTHORITY FOR CAIRO CIVIL AIRPORT. Cairo Airport Building TELE: 2914255-2914266-2914277 2914288-2914299

GENERAL AUTHORITY FOR COUNTRYSIDE POTABLE WATER. 1, Ismail Abaza St. Cairo. TELE: 3542835

لهوئدة لعامته لمشروعا النعميره السمنيم الزاعبة GENERAL AUTHORITY FOR DEVELOPMENT PROJECTS AGRARIAN DEVELOPMENT. Land Reclamation Bidg, Ookki, Giza. TELE: 703435 - 703748 -

703154 - 703503. الهائمة القومة لمياه الشريب GENERAL AUTHORITY FOR DRINKING WATER SUPPLY. Tahrir Bide, Sixth Floor, Cairo,

هيئة العطاع العام لتنمية النزوة اكتمكمة GENERAL AUTHORITY FOR FISH WEALTH DEVELOPMENT. 4. El Tavaran St. Nasr City, Calro. TELE: 702162

المهمية إعامة لرفو ربصرف لصور للفاهرة الكدي GENERAL AUTHORITY FOR GREATER CAIRO HYGIENE DRAINAGE 34. El Galaz 5t, Cafro. TELE: 779293 - 776326 -779309 - 778883.

GENERAL AUTHORITY FOR INFORMATION. 22, Talaat Harb St, Calro. TELE: 756521 - 756539 -756536 - 776612.

الهيئة العامة للنقل النهرى GENERAL AUTHORITY FOR RIVER TRANSPORT. 30. Ramses St. Engineers Syndicate Building, Cairo.

الهنية إلعامة لصندوق موازنة أسعارا لخاصة كالزاعيج THE FUND OF CROPS PRICE BALANCING. 6. Falaki Sq. Cairo. TELE: 758499

GENERAL AUTHORITY FOR WEATHER OBSERVATIONS. Kobri El Kobba, Calro. TELE: 862020 ((7 Lines)). Cable: Taks Misr.

BENERAL DRAINAGE & SANITARY WORKS AUTHORITY. Moosmas El Tahrir - Tahrir 5q, Cairo,

الهيئة الممرية العامة للكتاب GENERAL EGYPTIAN BOOK ORGANIZATION. Comiche El NII - Boulac - Cairo. TELE: 775000 - 775228 TELEX: 93932 GEBO UN. Managing Director:

Dr. Mohamed Samir Sarhan .

الهيئة العامة لشئون المعارض والأسواق الدولية

GENERAL ORGANIZATION FOR INTERNATIONAL EXHIBITIONS & FAIRS. Exhibition Ground, Nast City, Cairo. TELE: 2607810-2607811-2607812 TELEX: 92600 FAIR UN. Cable: Nefertiti . Cairo. Chairman:

Mr. Farouk Monamea El Bakary.

STANDARDIZATION AUTHORITY. 2. Latin America St, Garden City. TELE: 3546355 - 3552945,

هيئة قناة السويس SUEZ CANAL AUTHORITY. Irshad Building, Ismailla. TELLE: 2200000-220000 TELEX; 63238 - 63543 SUCAN UN. Managing Director:

Eng. Mohamed Ezzat Adet. Nature of Activity: Marine Services. Ryanches:

Cairo: 6. Lazoughii St, Garden City.

SUEZ CANAL AUTHORITY Ei Irshad Building, Ismailia.

SUEZ SHIPYARD SUEZ CANAL AUTHORITY AFFILIATED Co. Shohadaa Ei-Yemen St, Portawfiek, Suez. P.O.Box:5 Portawfiek, Suez.

TELE: (062)220620. -220750 -226587 TELEX: 66082 ATAKA UN. Cable: Suez Shipyard. Chairman:

Eng, M. Ghorab.

Nature of Activity: Shipbuilsers.

اليامة المرتزاليامة لليتروك EGYPTIAN GENERAL AUTHORITY FOR PETROLEUM Palestine-Section No. 4, El Maadi El Cedida. TELLE:3531335-3531439-3531442 TELE:393061 Ptmsr UN. الهيئة الغيرية المرابر على المأتون THE EGYPTIAN GENERAL AUTHORITY FOR INSURANCE. 28, Talast Harb St, Calro. P.O.Box: 2545 Calro. TELEX:758807 TELEX:758807 TELEX:758807

إليُّمَ أَلَمَاتُ لُكُمْتُ مُثَارِقً الْخَيْرِكُ الْخِيرِكُ الْخَيْرِكُ الْخَيْرِكُ الْخَيْرِكُ THE EGYPTIAN GENERAL AUTHORITY FOR PHARMACEUTICALS VACCINES. 51, Ministry of Agricultura St, Dokki. Giza.

المينيّ الساعة الجيومية الصريق THE EGYPTIAN GEOLOGICAL SURVEY AND MINING AUTHORITY. 3, Salah Salem St, Abbassiya, Cairo. TELE: 831242 TELEX: 22685 GEOSU UN.

Mr. A. A. Hassan. Nature of Activity:

Services

THE GENERAL AUTHORITY
FOR ALEXANDRIA HARBOUR.
66. Gamai Abdel Nasser Road, Alex.

الهيئة العامة للإستثمار والمناطق الحرة THE GENERAL AUTHORITY FOR ARAB AND FOREIGN INVESTMENT AND FREE ZONES. 8, Adly St, Cairo. P.O. Box: 1007 Cairo.

البوئة إلما ترالمثير إلمثيارات الفؤدي THE GENERAL AUTHORITY FOR ARBITRATION & COTTON TESTS ((ALEX)). 66, Hurrish St, Alex. TELE:4925733 - 4925734 4925735 -

Cable: Katgo.

البائم المصرة العاملاط الدف THE GENERAL AUTHORITY FOR EGYPTIAN CIVIL AVIATION. 31, 26th July St, Calro. TELE: 742022-742853

الهيئة العامة للرقابة على الصادرات والواردات GENERAL ORGANIZATION OF IMPORT & EXPORT CONTROL

(333)

IMPORT & EXPORT CONTROL 1, Ramsess St, Beside El Sheikh Marouf, Calro. TELE: 756031-742830-750749 TELEX:93318 GOEIC.

Chairman:

Mr. Salah El Din Awad, Nature of Activity:

Services.

الهيئة العامة لتطوير المحالج

THE GENERAL AUTHORITY FOR GINNING MILLS PROMOTION.
Borg El Thagr Bidg, Safla Zaghioul St, Alex.
P.O. 80x: 138 Alex.

P.O.Box: 138 Alex. TELE: 4930 108 TELEX: 54294 GARG. Cable: Gargn.

THE GENERAL AUTHORITY FOR GOVERNMENTAL SERVICES.
7, Dr. Mohamed Hamed Fahmy St, Dokki, Giza.
TELE: 742934 - 753583
Sales Dep: 18, Hoda Sharrawi St, Bab El Louk, Calro.

المين المانة للتصليع THE GENERAL ORGANIZATION FOR INDUSTRIALIZATION 6, Khall Agha St, Garden City, Cairo. TELE: 3540677 - 3540678 TELEX: 23399 Tonliz.

الهيئة العامة لمناء بورسعيد THE GENERAL AUTHORITY FOR PORT SAID PORT. 24, Momoura Tarh El Bahr, Port Sald. TELE223892 TELEX: 63223 PORTA UN.

THE GENERAL AUTHORITY FOR RED SEA PORTS. Suez Port Tewfelk.

الهبئة العامة للطرق والكباري THE GENERAL AUTHORITY FOR ROADS AND BRIDGES. 105 Transport Ministry Bldg. Kasr El Ainy St. Calro. TELE: 3546264 - 3550591

الهيئة العامة للسلم التموينية THE GENERAL AUTHORITY FOR SUPPLY COMMODITIES. 19. El Gomboria St. Cairo. P.O.Box: 2212 Calro. TELE - 917055 919361 - 919390 .

Cable: Esteram

الهيئة العامة لتنمية المدن الجديدة THE GENERAL AUTHORITY FOR THE DEVELOPMENT OF NEWCITIES.

Sadat City. TELE: 3545638

TELEX: 93155 RCIY UN.

الهبئة العامة لمرفق مداه القاهري الكبري THE GENERAL ORGANIZATION

FOR GREATER CAIRO WATER SUPPLY.

42. Ramsis St. Cairo. P.O.Box: 55 Cairo. TELE: 760763-757325-757416 TELEX: 93929 MIACO UN. Managing Director:

Genral, Eng. Kamal El Din Mohamed Hegab.

Nature of Activity:

Sarvices.

الهيئة القومية للسكك الحديدية THE NATIONAL AUTHORITY FOR EGYPT RAIL WAYS. Ramses Sq. Cairo. Railway Station. TELE: 753555

الهيئة العامة لتخطيط مشررعات النقل TRANSPORT PLANNING AUTHORITY. 5. Kasr El Elny St. Calro. TELE: 3551257 - 3544181 - 3546631 Cable: Transulan.

Services.

Nature of Activity:

جهاز الأنفاقت TUNNEL AUTHORITY. 1, Ismail Abaza St, Kasr El Einy, Coles TELEX: 92571 MOHH UN.

الحماد التنفيذي للهمة م] الصناعة والبندنية

THE GENERAL ORGANIZATION FOR INDUSTRIAL AND AHMING COMPLEXES El Thawra Bl. 14, Alfy St. Cairo. P.O. Box: 754 Cairo. TELEX:92364 Ori UN.

THE AUTHORITY OF NUCLEAR ELECTRICITY GENERATION. 18, Hoda Sharawi St. Hab El Louk, Cairo. P.O. Box: 155 Mohamed Farid. TELE: 752965 - 740405

AIR LINES

I/A/1

(335)

LIGNES **AERIENNES**

ایر قرائس

فطوط جوية

الخطوط الجوترا لسعضيليتج ١/٨/١/١ AEROFLOT. R. Kasr El NII St. Calro. TELE: 743132 - 753386

الخطوط الجوية الجزائرية ١/٨/١/٤ AIR ALGERIE. 13. Kasr El NII St. Cairo. TELE: 750688 740688

I/A/1/3 AIR FRANCE. 2, Talaat Harb Sq. Catro.

TELE:743300-750648-743479 Meridien:

TELE:845444 Cairo Airport: TELE:661028-663819 Alexandria

22, Salah Salem St. TELE: 4838901-4836311 Tanta c/o Happy Home Travel El Gish St. Tanta

Ismailia: 136, A. El Tabrir St,

TELE: 222505

الخطوط الجوية الهندية ١/٨/١/٨ AIR INDIA 1. Talaat Harb St, Calro. TELE: 3924976-3934964 Alex TELE: 809979 - 807687

الخطوط الجوية المالطية 1/A/1/5 AIR MALTA CO.LTD. 2. Talaat Harb St, Calro. TELE: 747420 - 747399 TELEX: 93698 EMECO UN. Cable: Alrmaita Cairo. Nature of Activity:

Airline Business.

I/A/1/6 DJIBOUTI 16. Adli St, Cairo. TELE:3911950-3918874

مناء للم I/A/1/7 0 AIR SINAL 12, Kasr El Nil St, Cairo. TELE: 744711 Managing Director: Mr. Gamal El Din Mohamed

El Dousouky. Nature of Activity:

الخطوط الجوية البابانية 1/A/1/8 JAPAN AIRLINES (JAL) Nile Hilton Hotel THE LARSE 740 621 - 779845 - 7408DB

1/A/1/9 (البطاليا) ALITALIA. Nile Hilton Hotel, Tahrir Sq, Cairo. TELE: 753449 - 743488 - 740984 TELE: 665 143 Airport Branch. Alex: 6. Mahmoud Azmi St. TELE: 482 1715 - 4830847.

الخطه طرالجوتم الغلسنية

1/A/1/10 PHILIPPINE AIRLINES 17. Ismail Mohamed St. Zamalek, Calro, TELE:3401948-3419409

الحظوط الجويتي النمساويتي الممال AUSTRIAN AIRLINES. El Nile Hilton, Tahrir Sq. Cairo. TELE: 742755 - 752699 - 740228 TELEX: 93623 OSAIR UN.

المسكنب الاستشارى الشرق الأوسط _ ٧٢ شارع الجارِ _ الاوپرج ـ: الجيزة _ ج٠٠٠ع٠

(336)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989 ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

شركة الطمسران الدولية I/A/1/12 AVIATION INTERNATIONAL Co. ((SCORPIO)). 17. Aswan Sq. Mohandessin, Giza. P.O.Box:221 Dokki. TELE: 3461287 - 3463709 TELEX: 93837 SOUKA UN.

Mr. Mohamed Amin Souks. Nature of Activity:

Managing Director:

Services.

الخطوط الجوية البلغارية 1/A/1/13 BALKAN BULGARIAN AIRLINES. 17, Kesr El Nil St. Cairo. TELE: 3931211-3931152 TELEX: 22027 LZ - CAIRO.

الخطوط الجوية البرازيلية 1/A/1/14

BRAZILIAN AIRWAYS, (VARIG). 37. Abdel Khatek Sarwat St. Cairo. TELE: 3913979 Nature of Activity:

Civil Aviation Services.

الخطوط الجوية البريطانية 1/A/1/15 BRITISH AIRWAYS. 1, Abdel Salem Aref St, Calro. P.O. Box - 2592

TELE: 777045 - 759977 782914 - 772981 Managing Director:

C.T. trvine. Nature of Activity:

Services.

J/A/1/16 AIR CANADA 26, Mahmoud Basslouny St, Cairo.

TELE: 758939 - 760071

كالأسرياسيفيك 1/1/17 CATHAY PACIFIC 26, Mahmoud Basslouny St, Cairo. TITLE: 780071-758939

الأطبط الحه بتصادأ وغنديق I/A/1/18 UGANDA AIRLINES 1. Abd El Hamid Badawi St. Hellopolis, Calro,

TELE:2453779-2456535 الخطوط الجوية القبرصية

I/A/1/19 CYPRUS AIRWAYS. 16, Adly St, Cairo. TELE:3907669-3912345

I/A/1/20 CZECHOSLOVAK.

9. Talaat Harb St, Cairo. TELE: 3930395-3930416

1/4/1/21 EAST AFRICAN. 1. Abdel Salam Aref St. Cairo.

إيسترن إيرلابنيز ١/٨/١/22 EASTERN. 26, Mahmoud Basiony St, Cairo. TELE: 761769 - 758939

مصر للطيران I/A/1/23 EGYPT AIR. 6. Adiv St. Cairo. TELE: 3900999-3902444

الخطوط الجوية الاثيوبية 1/A/1/24 ETHIOPIAN. Nile Hilton Hotel, Tahrir Sq. Cairo. TELE: 740603 - 740911

الخطوط الجويم الفلندية 1/A/1/25 FINNAIR. 15, Tahrir Sq. 1st Floor, Catro.

TELE: 769571 - 776895 Cable: Finnair. Managing Director:

Pekka Airaksinen Nature of Activity:

Airline.

TELE: 3401948 - 3419409 - 3420861 الحظه ط المالنزية ١/٨/١/2٦

GARUDA INDONESIA.

MALAYSIA AURLINES (GSA) 26. Mohmoud Bassiouni St, Catro.

TELE: 758939-761769-760071

مار و دا أندونيسيا 1/A/1/26

17. Ismail Mohamed St, Zamalek, Cairo.

GULF AIR.

64. Gamet El Dowal El Arabia. Mohandescen, Giza. TTELJE: 3487781-3487782-3487783 Managing Director: Mr. Mohamed Samy Nasser.

I/A/1/30 IBERIA. 15. Tahrir Su. Cairo. TELE: 749955 - 749716 Managing Director:

Placido G. Domingo, Nature of Activity:

Atribne. Branches:

Heliopolis: Mass Travel & Tourism 78. El Heyaz St. TELE: 2456993

Guiza: Aviatrans El Nasr Ridg, El Nil St. TELE: 727243

Alexandria: Aviatrans 43, Safia Zaghloul St. TELE: 4829160

الخطهط الحابة لألمانيا الديمقاطية I/A/1/31

INTERFLUG. 1, Adly 5t, Cairo,

TELE: 3910828-3019723-3919705

الخطوط الجوية العراقية 1/A/1/32 الRAQI. 22, Kasr El NII St, Cairo. TELE: 754149 - 754200

الخطوط الجرية المولندية الخرام الخطوط الجرية المولندية (KLM ROYAL DUTCH AIRLINES.
11, Kasr El Nil St, Cairo, TELE: 14099
6, El Horreys Road, Alex.
TELE: 810207
P.O.BOX 700 Cairo,
Cable: Kalmaera,
Nature of Activity:

I/A/1/34 KOREAN AIR LINES 32, Mabka Dina-Mandi.

Airlines

المُنطوط الجودية الكوتينية . 1/A/1/85 KUWAIT . 4. Talaat Ilarb St. Cairo. TELE: 759866 - 759874 23, El Mena El Sharkeya, Alex.

الخطوط الجرية الليبية 1/A/1/36 37, Kasr El Nil St, Cairo. TELE:753727

الحظوط الجوية البولندية I/A/1/37 LOT (POLISH). 1, Kasr El Nil St, Cairo. TELE: 747312 · 757403

الوفتهانزا (A/1/38) LUFTHANSA. 9, Taleat Harb St, Calro. TELE:3930366 Alex:6, Talant Harb St. TELE:4835983 المرازية ال

الشرق الأوسط 1/A/1/40 MIDDLE EAST. 12, Kasr El Nil St, Calro. TELE: 743422

1/A/1/41 ZAS Novo Teel Notel TELE:861330-661765- 2918032 TELEX:20078 Zas

الم أفريقيا للطيرات NATH AFRICAN AVIATION.
17, Brzil St, Zamalek, Calro.
TELE: 3401380
TELEX: 93577 AHAME UN.
Nature of Activity:
Aviation Services,
Legal Status:

المبيك I/A/1/43 المبيك OLYMPIC. 23, Kasr El NII 58, Cairo. TELE: 3931459-3931318

19. Saad Zaghioul Sq. Alex.

LTD Liability.

TELE:803380.

الخطوط الجوية الباكستانية PAKISTAN INTERNATIONAL AIRLINES (PIA). 22, Kasr El NII St, Calro. TELE: 3824134-3924213 5, Talaat Harb St, Alex. TELE: 4834064

I/A/1/45
PAN AMERICAN (EMECO).
2, Telaat Harb St, Cairo.
TELE: 747420
TELE: 747420
TELE: 747420

I/A1/IAE
PYRAMID AIRLINES.
52, EIThawra 51, Heliopolis, Cairo.
P.O. 80x; 340 Heliopolis West.
TELE: 66233
TELEX: 922842 PYAIR
Cable: Pacav.
Natura of Activity:
Services.
Legal Status:

Limited Liability.

(337)

الظيرط الملكية الغيرية 1/4/1/47 الظيرط الملكية الغيرية 16,El Boustan St, Calro.
TELE: 3920378-3922956

I/A/1/48 ROYAL DUTCH AIRLINES. 11, Kasr El Nil St, Cairo. TELE: 779648

I/A/1/49 ROYAL JORDANIAN (ALIA). 6, Kasr El Nil St, Cairo. TELE: 750905-750875

I/A/1/50 SABENA. 2, Marlette Pasha St, Calro. TELE: 753694 - 777125 -751194 - 743984 6, Taleat Harb St, Alex. TELE: 4336302

الخطوط الجوية السعودية 1/A/1/51 5AUDI ARABIAN. 5, Kasr El NII St, Calro. TELE: 74 1999

الطرط البرة الركتياناية SCADINAVIAN ARLINES.
2, Oumpollion St, Cabo.
TELE: 743095-7435 الا Cable: Saystem.
Coneral Manugling:
Emile Ezzat
Uganches:

الخطوط الجوية العالية I/A/1/58 TRANS WORLD AIRLINES, INC. 1, Kasr El Nil St, Cairo. TELE: 749900 TELEX: 92214 TWA UN. General Manager: J. Britain.

2. Ave, El Horreya, Alex.

Branches:

I/A/1/84 لكيليم الجورة الكونية الكيليم I/A/1/84 ב EENYA AIRWAYS
NIE HIBON - Commercial
Conter, Tahvir Sq. Office 8
TELLE, 1782444-778771 ext 465
Mungling Director:
Mr. Vipin Bajani.

المراث سنفا فورة SINGAPORE AIRLINES. Ei Nil Hilton Hotel, Tahrir Sq. Cairo. TELE: 762702 - 762492

32, El Horinyh Road, Alex.

الخطوط الجوية التونسية TUNIS AIR 14, Talaat Harb St, Cairo. TELE: 741446

الخطوط الجوية التركية A/1/60/

26, Mahmoud Bassiouny St, Calro.

TURKISH AIRLINES.

1/A/1/ns Laber Laber Laboratory Control of the Cont

الخطوط الجوية الصومالية I/A/1/54 SOMALI AIRLINES. 14, Champolilon St, Cairo. TELE: 743537 - 741770

الفطوط الجوية السولانية SUDAN AIRWAYS. 1, Abd El Salam Aref St, Tahrir Sq, Cairo. 1, Taliaat Harb St, Alex.

I/A/I/GI
MENAVIA G.S.A.
EI Nasr BI, EI NII SI,
Giza,
TELE:730233-729020
TELEX:94371 Epleg UN.

الخطوط الجوية السويسرية SWISS AIR. SWISS AIR. 22, Kasr El Nil St, Cairo, TELE: 3021056 11, Gamiet El Dowal Al Arabia, Zamalek Sporting Club, Mohandessin, Gita.

TELE: 809565

I/A/1/62 UNITED AIRLINES. 16, Adly St, Cairo. TELE: 3911104-3911950

الخطوط الجوية اليمنية Syamen Aleways

1/A/1/63 الله Bassiouni St, Cairo.

TELE: 743313 - 740711

7/8, Sour Zamalek Sportfun,
Mohandessin, Giza.

TELE: 3466799 - 3469854.

P. O. Rox:1811 Catro.

Managing Director:

Mr. Adal Ahmed Mohammed.

ARAB LEAGUE ORGANIZATIONS

I/A/2

(339)

ORGANISATIONS £2,5 DE LA LIGUE DES ETATS ARABES

1/A/2/1

ARAB CIVIL AVIATION COUNCIL. 19, El Nil St. Agouza, Giza.

بجلس الوحرة الاقتصادية 1/A/2/2

ARAB ECONOMIC UNION COUNCIL

12. A. Haroun St. Dokki, Giza.

TELE:3541819-3484813 المنظمة العربت للتربن والنفافة

1/A/2/3 ARAB EDUCATIONAL CULTURAL AND SCIENTIFIC ORGANIZATION. 109, El Tahrir St. Dokki "Giza.

TELE: 713568-713744-713836 713207.

نبطرة العما العرسة I/A/2/4

12, A. Haroun St. Dokki, Giza. P.O. Box: 814 Cairo. TELE:3484900-3484799-3484924

ARAB LABOUR ORGANIZATION

جامعة الدول العربية 1/A/2/6 ARAB LEAGUE Et. Tahrir So. Cairo. TELE:750511-752966

المنظمة العريبة للعلوم الإدارية I/A/2/6 ARAB ORGANIZATION FOR ADMINISTRATIVE SCIENCES. 8. Salah El Din St. Zamalak Cairo.

النظمة العربترللسواصفات والمقاييس I/A/2/7

ARAB ORGANIZATION FOR STANDARDISATION AND METROLOGY .." ASMO". 25. Iraq St. Mohandesseen, Giza. الاثحا دالعزلج للبرىم ARAB POSTAL UNION.

28, Adly St, Cairo. TELE:3490098-3939899

معيدا نبحه ث وإلدياسات العربة 1/0/2/8

INSTITUTE OF ARAB RESEARCH & STUDIES 1, El Tolobat St, Garden City, Cairo. TELE:3540651-3541819-3551648

ا لمنظمة العربية للتنمة الصناعير 1/A/2/10 INDUSTRIAL DEVELOPMENT CENTER FOR ARAB STATES "IDCAS".

34 St. 14, Masdi, Cairo.

المنظمة العرببز للدفاع الامتماعي

I/A/2/11 PAN ARAB ORGANIZATION FOR SOCIAL DEFENCE.

Arab League Building, Et Tahrir Su. Cairo.

TELE:750511

الصندول اللابى للمعينة الفنية I/A/2/12 ARAB FUND FOR AFRICAN & ARAB STATE Arab League Building, E1 Tahrir Sq. Cairo. TELE:750511

المكتب الاستشادى الشرق الاوسط - ٢٢ شادع الجار - الاوبرج - الجدة - ج.م. . .

ARAB -FOREIGN CHAMBERS OF COMMERCE I/A/3/

الغرف التجارية العربية الاجنبية

LES CHAMBRES DE COMMERCE ARABO-ETRANGERES

VA/3/1 AMERICAIN ARAB ASSOCIATION FOR COMMERCE AND INDUSTRY Suite 1060 342 Medison Avenue New - York-N.Y. 1877 17 TELE:(21) 986 72 28 Executive Director:

M. Robert G. Barnes

_ الف قة العربيه السويسريه _ ARAB-SWISS CHAMBER OF COMMERCE & INDUSTRY 12, rue de Beaumont CII-1211 Genéve 12 Suisse. TELE:(22)47 32 02 TELEX: 427119 Cham Ch

President; M.Robert Steity Secrétaire Général: M. Elisa Attla

الذفية الأمركمة العربت CHAMBRE DE COMMERCE

AMÉRICANO-ARABE (DE HOUSTON) 319, World Trade Building Houston Texas 77002

TELE:222 61 52 Président:

M. Robert Herring Secrétaire Général:

Dr. Atef Gamel El Din

الغرفة العربغ الألمائع VA/3/4

CHAMBRE DE COMMERCE ARABO-ALLEMANDE: Arebisch-Deutsche Vereiorigung

Fur Handel Und Industrie Kolner Strasse 125/1 5300 Bonn - Bad - Godesberg TÉLE:02221 37 36 37 TELEX:88 66 72 40e Fur Ghorfe

Secrétaire Général

M. Mohamed Abugarga

اللفة العربة الأوكمة

CHAMBRE DE COMMERCE ARABO-AMÉRICAINE U.S.A. Arab Chamber Of Commerce (Pacific) 236 California Street-Suite 201 San Francisco- California 94 111 (U.S.A.)

TELE:(415) 397 56 63 Cable: Usarc

Bureau Los Angeles: (213) 622 73 79

الغثمة العربة البالبلة I/A/3/6

CHAMBRE DE COMMERCE ARABO-BRÉSILIENNE (Camara de Comercio Araba-

Brésilienne) Av. Paulista 326 17e Andar-Cen Sao Paulo (Brásil)

TELE 285 84 24 - 284 47 75 TELEX:(011) 24 402 Président:

M. Jemil Saliba

I/A/3/7
CHAMBRE DE COMMERCE
ARABO-BRITANNIQUE
P.O.BOXX BI-42, Barkeley Square
Landon Wix 50b (Grande-Bretagna)
TELE:623 12 49
TELE:42rabri 22 171
Pedidant:

S.E.M. Mehdi El Tager Secrétaire Général:

M.Abdel Karim El Moudaress

I/A/3/8
CHAMBRE DE COMMERCE
ARABO-CHILIENNE:
Camara de Comercio Chilino-Arabe
Av. Kennedy 9351 Les Condes
Corroo Villa El Dorado-Santiage
TELE:29 76 38
Présidant:

M.Rafeel Cumsille Zapapa Secrétaire:

M. Pedro Salah.

I/A/3/9 CHAMBRE DE COMMERCE ARABO-MALTAISE The Exchange - Republic Street Valletta Malta TELE:27 233

Secrétaire Général: M. Mustefa Lamir المائية المائ

TELE:344 82 04
TELEX:Président 21240 Vehb

M.Emile -Guy Coulon Secrétaire Général:

M. Naamani

ואלפה ואניים ואיים ואניים ואניים ואניים ואניים ואניים ואניים ואניים ואיים ואיים ואיים ואיים ואיים ואיים וא

M.Michel Habib - Deloncle Secrétaire Général:

M. Baccar Touzani

ا الفرقة الارطالة الدرم. VA/3/12 CHAMBRE DE COMMERCE ITALO-ARABE Piazzale Belle Arti, 6 Rome 98196 Italie Président:

M. Francesca di Marco Vice-Président:

M. Mario Lana Secrétaire Général:

Dr. Ibrahim Feituri

الغولة التجاربة المصرية الله برهية الإمراج /13/13 EGYPTIAN AMERICAN CHAMBER OF COMMERCE One World Trade Center, Sulto 4543 New York, NY 10048

CAR HIRE LOCATION DE VOITURES

I/C/1

ایجار سیارات

شهكة بورجيه

I/C/I/I AMER CAR. 195, 26th July St, Giza. Chairman:

(342)

Mr. Mohy El Din Rohy.

VC/I/2
A VIS RENT A CAR.
16, Maamel El Sukker St, Gerden
City, Calro.
P,O.Boxt/2709 Celro.
TELLE: 3547400
3547081
354898
TELEX: 32607 A VIS UN.

بست کار BEST CAR 54, Souria St, Mohandessin, Giza. TELE: 700300 - 3488800

اينا لتاجير السيارات 1/C/1/4 BITA RENT A CAR. 8, Kasr El NII SI, Cairo, P.O. Box:2485 Cairo. TELE:774390 TELE:23383 Almis UN, I/C/1/5 BUDGET RENT A CAR. 5, & Makrizt St, Zamalek, Cairo. TELE: 3400070 - 3409474 - 3413790 TELEX: 94272 BDGET UN. Managing Director:

Mr. Anwar El Mofty. Nature of Activity: Rent a Car.

Legal Status: Corporation.

الرقاء I/C/1/6 EL WAFAA OFFICE. 35, Gueziret El Areb St, Mohandessin, Giza. TELE: 3465633

I(C/1/T والمبادر التراقية)
INTRATOUR.
6, Zakaria Risk St, Zamalek, Cairo.
PO Boss: 2148 Cairo.
TELE: 3410181 - 3406220 20117 - 3417308
TELEX: 92433 INLND UN.
Cable: Intratour, Cairo.
Managing Director: Mr. Molisen F. Abdin.
Nature of Activity: Services.

1/C/1/8 とう BA

Corniche El Nil St, Garden City, Cairo. P.O.Box: 2288 Cairo.

TELEX: 93918 HOME - 22325 RUN. Cable: Homer Cairo.

سندباد للخدمات والعلاث

I/C/1/9 SINDBAD ASSISTANCE. 5, Gehenha St, Dokki, Giza. P.O.Box:218 Giza. TELE: 3491687 - 3486251 TELEX:93838 Sind Un.

Munaging Director:
Mr. M. Hashem BI-Sayed.
Nature of Activity:

Services. Legal Status:

الكسى ليموزين 1/C/1/10 TAXI LIMOUSIN. Misr Travel Tower, Abbasia, Cairo. TELE: 747635-755226-603478 755186.

الموزين الاسكندرية 1/C/1/12 ALEX LIMOUSIN. 25. Talaat Harb St. Alex.

المسكتب الاستشارى الشرق الأوسط _ ٢٢ شارع الجادِ _ الاوبرج _ الجيزة _ ج٠٠٠ع

EGYPT TOURIST OFFICES ABROAD

I/E/1

(343)



OFFICES DE TOURISME EGYPTIEN A L'ETRANGER

النينا ATHENS اثنينا 10, Amirakis St (6th Floor) Athens 134, Greece. TELE: 380 6986. TELEX: 222 085 ESTO GR.

VE/1/3 منیف UE/1/3 GENEVA: -11, Rue de Chantepoulet, 1211 Geneve, Suisse. TELE: 32 91 32. (022) TELEX: 28 628 TO EG.

الندن I/E/1/4 LONDON. 168, Piccadilly, London W/1 TELE: 493 5282/3. TELEX: 23108 EGYSTO G. مونتريال مرازة MONTREAL. 40 Frontense. P.O.Box: 304. Place Bonaventurs, 40 Portens c Montresi, Canada H5A 1B4 TELE: (514)

8624420
TELEX: 55 62447 Akhnaton MTL
Cables: AKHNATON MONTHEAL.

المورد (1/6/1/8 نيويورد (1/6/1/8 نيويورد (1/6/1/9 (1/6/1

الريس 1/18/17 بأديس PARIS. 90, Champs Elysées. Paris 86me, France. TELE: 5629442-5629443-5829483. TELEX: 640849 AKNATON F.

اروما 1/E/1/8 ROME . 19, Via Bissolati,00187 Rome Italy. TELE:475 1985. TELEX:620214 EGAPT ! سان فرانسیسکی 1/E/1/8 SAN FRANCISCO. 323 Geary St, San Francisco 608. California 94102. TELE:(415) 781 7676 781 7677. TFLEX:470 NB. FSTD III.

الوكيو 1/E/1/10 طوكيو TOKYO. AKASAKA 2- Chome Annex. 19-18, Akaseka 2-Chome Mineto-Ku. TOKYO - Japan. TELE: 58906531 TELEX: 31322 EGAPT TYO J.

EGYPT'S CHAMBERS OF COMMERCE 1/E/2

CHAMBRES فرف تَعارِية هرية DE COMMERCE D'EGYPTE

المكندرية الإسكندرية الجارة الإسكندرية ALEXANDRIA CHAMBER OF COMMERCE.

31, El Ghoria El Tugerla St, Alex.
TELE: 808355
TELEX: 4180 COMALEX UN.

اغرفة تجارة أسيوط ASSIUT CHAMBER OF COMMERCE. Et Khidewi Ismail St, Assiut. TELE: 322082

غرفة تجارة أسوأن 1/E/2/3 ASWAN CHAMBER OF COMMERCE. Abtal El Tahrer St, Aswan. TELE: 323084

t/E/2/4 غرفة تجارة البحيرة BEHEIRA CHAMBER OF COMMERCE, Miden El Saeh - Damanhour

نرفة تجارة بنى سويف EENI SUEF CHAMBER OF COMMERCE. Mamdouh St. Bent Suif. P.O. Boxt62515 Bent Suif. TELE:322094 غرفة تجارة القاهرة كرفة تجارة القاهرة CAIRO CHAMBER OF COMMERCE. 4, El Falaky St, Bub El Louk, Cairo. TELE:3558261 TELEX:92435 Cacom Un.

اغرفة تجارة الدقهلية VE/2/7 DAKAHLIA CHAMBER OF COMMERCE El Gomourhia St. TELE: 122720

اخرفة تجارة دمياط I/E/2/8 DAMIETTA CHAMBER OF COMMERCE Saad Zaghlouf St, Damietta. TELE: 322799

1/E/2/8 غرفة تجارة البحر الأحمر EL BAHR EL AHMER CHAMBER OF COMMERCE. El Ghardakah.

اغرفة تجارة القليربية I/E/2/10 EL KALIOUBIA CHAMBER OF CDMMERCE. El Mouderle St, Banha. TELLE: 32177 P.O.Box: 458 Ranha. الدولية (1/2/11 غرفة تجارة المنوفية EL MENOFIA CHAMBER OF COMMERCE. Sidy Fayed St, Shebeen El Koom. TELE: 21511

ا غرفة تجارة الفيرم FAYUM CHAMBER OF COMMERCE. El Nedi El Reyadi St, El Fayum. TELE: 22 148

الاتحاد العام للغرف التجارية FEDERATION OF EGYPTIAN CHAMBER
OF COMMERCE.
4, El Falak So, Caño.
TELE 355 18 13-355 1136
TELE 355 18 16 FEDOCO UN.
Cable: FEDOCO CORO.

عُرفة تجارة الغربية HE/2/15 GHARBIA CHAMBER OF COMMERCE. Seid Pasha St, Tanta. TELE:32/4090

المسكتب الاستشاري الشرق الأوسط - ٢٧ شارع الجار - الاوبرج - الجيزة - جرم٠٠

(345)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

المُولَة تَجَارَة الْجِيرَة عُرِفَة تَجَارَة الْجِيرَة BIZA CHAMBER OF COMMERCE. 6, El Ghorfa El Togareya St, Giza. TELE: 721761

الاسماعيلية ألاسماعيلية ISMAILIA CHAMBER OF COMMERCE. 163, Saad Zaghoul & Adly St, Ismailia, TELE:221663

الأدياء كفر الشيخ 1/E/2/18 كنوبة تجارة كفر الشيخ 1/E/2/18 KAFR EL SHEIKH CHAMSER OF COMMERCE. El Zawy Bidg, Beside Bander Kefr El Sheikh:

غرفة تجارة قنا غرفة تجارة الله KENA CHAMBER OF COMMERCE. El Gamil St, Kena. TELE: 2269

غرفة تجارة مطروح 1/E/2/20 MATROUH CHAMBER OF COMMERCE. Warsa Matroun.

ا غرفة تجارة المنيا MENIA CHAMBER OF COMMERCE. El Tagara St. El Monia. TELE:323232

غرفة تجارة بورسعيد PORT SAID CHAMBER OF COMMERCE. Benayet Souk El Goumis - Port Said. TELE: 222733

غرفة تجارة الشرقية SHARKIA CHAMBER OF COMMERCE. El Montzah St, Zagazig TELE: 322423

I/E/2/24 SINAI CHAMBER OF COMMERCE. El Arish, Sinai. الخرفة تجارة سوهاج VE/2/25 SOHAG CHAMBER OF COMMERCE. El Kesarla El Sharki St, Sohag. TELE: 32036

غرفة تجارة السريس SUEZ CHAMBER OF COMMERCE. Soleh EI Din El Ayouby St, Suez. TELE: 227783

EGYPTIAN EXPORT **BOARDS ABROAD**

I/E/3

الكاتب التجارية الحرية في العارج

BUREAUX COMMERCIAUX EGYPTIENS A LIETRANGER

I/E/3/1 ARII DHARI.

أبوظبى Hamdan St. Benayet Cairo Bank. P.O.Box: 2867 Abu Dhabi. TELE: 344933

TELEX: 22258 United Emprel

1/E/3/2 U.T. ARGENTINA

BUENOS AIRES.

Av. Callao 1121-30 Piso-Dlo D. -

TELE: 410108-425381 TELEX:22315 Rac-AR,

استراليا 1/E/3/3 **AUSTRALIA** CANBERRA. 216 La Perouse St. Red Hill. A.C.T.

التمسا T/R/3/4 AUSTRIA VIENNA. Geweygasse I: 1:4 A- 1190 Vienna - Austria.

TELE: 374970 - 374971 TELEX: 47 . 115623

TELE:062 950748

البرازيل _{E/3/8}ا BRAZIL BRAZILIA.

Sen Av . Das Nacoes Lote 12 Brasilia. TELE: 2255562 - 2258517

بنجلادیش ۱/E/3/5 BANGLADESH

DHAKA

Road No. 27 House No. 3 Block J Banani Dhaka - Bangladesh, TELE: 604062

TELEX: 780 / 642635

بلحبكأ I/E/3/6 BELGIQUE.

AMBASSADE DE LA R.A. Bureau Commercial Avenue Louise 522-Bte 14 B-1050 Bruxelles (Reigique) TELE:(02) 647 32 27 TELEX:64, 809 Comrau

ىلغارپا _{1/E/3/9} BULGARIA SOFIA.

61 Boyyana St-bl 216-A-Sofia TELE: 567019-567010 TELEX:22270

کند. آ

I/E/3/10 CANADA. OTTAWA.

85 Range Road Apt. 207 Ottawa, Ontalo Canada, Kin 8 J6 TELE: 2336263-2386261

TELEX:21/534863

. السبن I/E/3/11 CHINA PEKING.

2. Ri Tan Dong Lu, Peking

TELE:5321920

سثمالت كوريأ 1/E/3/12

NORTH KOREA Embassy of A.R.E. Commercial

Beong Yang D.P.R.

North Korea. P.O.Box:125 TELE: 409 TELEX:5488 Boustan K. P.

المسكتب الاستشاري الشرق الأوسط _ ٢٢ شارع الجار _ الاوبرج _ الجيزة _ جرم من

تشبكو سلوفاكيا LE/3/13 CZECHOSLOVAKIA PRAGUE.

Maiakovskeho 14 Majakovskeho 14, 16000 Prague 6 Embassy of Egypt TELE: 342518

الدانما، ك

TELEX: 123552 BSTV. C

I/E/3/14

DENMARK

اليونان 1/E/3,19

GREECE ATHENS. 21. Vassilis ds Sophias Avenue 4 th Floor - Athens TELE: 3600364 - 3626703 TELEX: 601/223908 Egco.

هولندا I/R/3/20 HOLLAND HAGUE. 12 Amaliastraat 2514 JC the Hague Holland, TELE: 604075 TELEX: 44 | 32529

العراق £3,25/1/E RAG BAGHDAD. Baghdad-El Karada El Skarkiah, beside Medak El Saved Adres Mehlet 909 No. 3 TELE:7765852-7768278 انطالبا 1/E/3/26

(347)

البابان

ITALY ROMA. Via Salaria 267 I- 00 100 Roma - Italia C.P. 610 TELE-856387 - 868989 TELEX: 43-623344 Com rau I.

38 Kawa Building RM 808

4-12-24 Nishi-Azabu

I/E/3/27

TOKYO.

JAPAN

COPENHAGEN. Nyropsgade 47, 2 Nd Floor 1602 Copenhagen V Denmark. TELE: 127350 TELEX: 55, 19892

I/E/3/15 اثنوييا ETHIOPIA ADDIS ABABA. Embassy of Egypt-Addis Ababa. P.O.Box: 2580

TELE: 119950

t/E/3/16 failed FINLAND HELACINKI. Eerikinkatu 15 17 B9 00100 Helsinki 10 TELE: 6940288 - 6940761

TELEX: 57 / 124216

قرنسا I/E/8/17 FRANCE PARIS. 56. Avenue Dilena Paris 16th France-Embassy of Egypt TELE:7204789-7207551 TELEX:47204789

المانيا 1/E/3/18 GERMANY (EAST) BERLIN. Friedrichstr 153 A 1080 Berlin G.D.R. TELE: 2291661 - 2291662 TELEX: 69 11046 Areco

هونج كونج ١/E/3/21 HONG KONG Room 501 Yu Yust Lai Bldg 43 55 Wyndham St, Hong Kong TELE: 5 233947 TELEX: 802 / 64897

ألجر 1/E/3/22 HUNGARY BUDAPEST. Budapest, 1016, Bérc u. 18. P.O. Box: 11-1364 Pob 43 TELE:668-629 TELEX:22-5184 Egbos II

I/E/3/28 INDIA NEW DELHY. 72 Sunder Nagar New Dellit 110003 TELEX: 31, 4211

اندونيسيا I/E/3/24 INDONESIA JAKARTA. JL. Teuku Umar 68, Menteng, Jakarta Pusat TELE:333440-331141

Minato - KU, Tokyo 106 TELE: 409 - 3361 /2 TELEX: 72, 23240 1/F/3/28

الأردن JORDAN OMAN. El Shamsany Nesiet El Aglwany & Abu Mady Shamy Palaza Building Above El Mashrek Bank

I/E/3/29 KENYA NAIROBI. 5. th Floor Ploneer House - Mol Avenue P.O.Box: 30220 Nairobl. TELE: 23694 - 338876 TELEX: 22007

الكريت 1/E/3/30 KUWAIT. El Esteklal St. El Desemah, Kuwait. P.O.Box: 11252 Kuwalt. TELE: 515709 TELEX: 2261

Cable: Shintam Nairobi.

المكتب الاستشاري الشرق الأوسط - ٢٧ شارع الجار - الاويرج - الجيزة - جمم.

(348)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

لدنائب 1,E/3,31 LEBANON. Refrut

El Ramelah El Beta, Tomas Areson, Beirut

مكسيكو I/E/3/32 MEXICO MEXICO CITY. Ajejandro Dumas No. 131 Col. Polanko Deleg Micuel Hodalso 11560 Mexico D.F. TELE: 5312963 TELEX: 22 , 177660

المغرب 1/E/3/33 MOROCCO RABAT. El Sanda Bidg, El Hassan El-Thani St. No. 5, Second Floor, Office No. 10 TELE: 23727

عُمان (مسقط) ا_{ال}E/3/34 OMAN MASCAT. P.O. Box: 4609 Ruwi TELE:794563

بولندا 1/E/3/35 POLAND. UL: Armii Ludowej 6 M II 00 - 57 | Warszawa Poland. TELE: 212200 - 217792 TELEX: 63 813605

رومانيا LE/3/36 ROMANIA BUCHAREST. Bvd-Dacia No. 21, Sectol 1 Bucharest TELE: 11-43-05- 11-23-50 TELEX:11588 Comeg R.

السعودية I/E/3/37 SAUDI ARABIA JEDDAH. Air Port Road - Jeddah. P.O. Box: 12927 Jeddah

TELE:6673372 سنفادرة 1/E/3/38 SINGAPORE. 75. Grange Road, Singapore 1025 TELE: 2352242 - 2352243 TELEX: 35862 Rs.

I/E/3/39 الصبومال SOMALIE MOGADICHIO. Africaln Filigue 26 th July St. P. O. Box: 1410 Mogadichio TELE:80662

I/E/3/40 اسبانيا SPAIN MADRID. C, Velazquez IOI - 2 Maurid 28006 TELE: 4116445 - 4116146 TELEX: 52 / 47276

سرى لانكا 1/E/3/41 SRI LANKA COLOMBO. 39, Dickman's Road Colomb S Sirliantes. P.O.Box: 1419 Colombo TELE: 582749 TELEX: 21127 CE

السودان 1/E/3/42 SUDAN KHARTOUM. El Gomborla St. Khartoum. P.O.Box: 11 Khartoum. TELE: 80100 TELEX: 22545 BSTN

السويد 1/E/3/43 SWEDEN STOCKHOLM. Grevestan 13 114, 53 Stockholm-Sweden TELE: 6615896 TELE X: 94 / 1554 1

سویسرا (برن) _{۱/E/3/44} SWITZERLAND BERNE. Jupiterstassa 1 / 103 CH - 30 15 Berns - Suisse. TELE: 031 / 321142 - 321143 TELEX: 45 / 32405

سويسرا (جنيف) 1/E/3/45 SWITZERLAND GENEVE. 1201 Geneve 9. Rue du Berne TELE: 32224B TELEX: 22714 Conteg ch

تركيا (انقرة) 1/E/3/47 TURKEY ANKARA. Ataturk Pulyari L26 Kaviklidere Ankara - Turkey. TELE: 1267950 TELEX: 607 / 4268 1

تركيا (استانبول)1/E/3/48 TURKEY ISTANBUL. Pasa Cad 173 Bebek-ist TELE: 1859780 TELEX:607-26087 Zaftr

(349)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT

ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTERPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

الاتحاد السوفييتي (E/3/49) U.R.S.S. MOSCOW. 13, Kutuzovsky Ave, Apt 48 - 48 TELE: 243 14 57 - 243 03 63

الرغوسالأفيا 1/E/3/55 YUGOSLAVIA BELGRADE. 45/11 Terraye, Belgrade TEI.E:336073 TEI.EX:12074 YU.

I/E8/50 (2) / I U.S.A. NEW YORK. 45, Rockefeller Plaza St, 1507, New York Ny 10111 TELE:(212) 3999898 TELEEX:4974242 Cosuraui P.O. Box:1910 الوساكا (الوساكا) I/E/3/56 ZAMBIA LUSAKA. United Nation Avenue P.O.Box: 2428 TELE: 53762 - 50229 TELEX: 902 40021.

الدار المر ZAIRE ZAIRE KINSHASA Rue Uganda 519 P.O. Box:20734 TELE:32468 TELEX:982 21474

I/E/3/52 | learning l

الملكة المنحدة (لندن) I/E/3/53 المنحدة (لندن) UNITED KINGDOM
LONDON,
23, South St
London W1 Y SEL
TELE: 11 4993003
TELEX:15 18952738

اللنيا الغربية (بدن الغربية اللنيا الغربية العربية الله WEST GERMANY. BONN.
Paracelaustraste 72
5300 Bonn - Bad Godesberg
TELE: 330142 - 330920
TELEE: 4.1 8.861131

EMBASSIES

I/E/4

AMBASSADES

السفارات

الفناستان الإجرار الفناستان AFGHANISTAN.
59, Rue El Orouba, Hellopolls,
La Caire.
TELE: 656653 - 662262
Horalres: 9, 00 à 13, 30
(Sauf Vendredt et Samedi)

اليانيا ALBANIE. 29, Rus ismail Mohamed, Zamalek, Le Caire. TELE: 3415651 - 3411064 Horaires: 8.00 à 14.00

(Sauf Dimenche).

الجزائر الجزائر ALGERIE. 14, Rue El Bresil, Zamalek, Le Caire. TELE: 3418527 - 3407671 -3407709 - 3402486 . Horaikes: 9,00 à 14,00 (Sut/Vendred). المانيا الفيدرالية I,E/4,4 ALLEMAGNE (Republique Federale d') 8, Rue Hassan Sabri, Zamalek, Le Caire. TELE: 3403887 - 3406017 -3418153

Horaires:8.00 A 12.00 h Sauf:Samedi et Dimanche

I/E/4/5 الولايات المتحدة الأمريكية AMERIQUE. 5. Rue Amrika El Latinia, Garden City, Le Cabe. TELE: 3557371 TELEX: 99773-23227 AMEMB UN. Horaires: 8.00 à 16.30 (Sauf Vendrelli et Samedi).

IJEJ4/6 Yəşil ANGOLA. 12, Münn Foued Moly El Din, Molundesin, Giza. TELE: 101602-108683 TELEX: 33968 Iluvalrenib. 30 à 14.30 (Sauf Samed let Dimanche) الأرجنتين 1/E/4/7 ARGENTINE.

8, Rue El Saleh Ayoub, Apt 2, Zamalek, Le Caire, TELE: 3401501 - 3416862 -

3417765 - 3405234 Horaires: 9.00 à 14.00

(Sauf Samedi et Dimanche),

استرالیا ۱/٤/4/8

AUSTRALIE, Cairo Plaza, Corniche El Nif, Boulac, Le Caire.

TELE: 777800-777438-777405-777489-777357

TELE X: 92257 A.U.L.T. UN. Horaires: Dimanche à Jeudi 08.00 à 15.21

(Sauf Vendredi et Samedi).

النمسا 1/E/4/9 AUSTRIAN.

6, A, Ismail Mohamed St, Zamalek, Cairo. TELE: 3-97607-3415563-3411150 TELEX: 92261 ostra un. Cable: Austroamb.

Horaires:8.00 à 15.00 (Sauf Samedi et Dimanche)

= بسروناي دار العسلام = I/E/4/10 BRUNEI. BAHREIN.

8. Rue Gamist El Nisr, Dokki, Giza. TELE: 705413 - 706202 - 705052 TELEX: 92084 UN. Horaires: 9.00 à 15.00

(Sauf Vendredi et Samedi).

26. Rue Gazirat El Arab, Mohandessin, Giza TELE: 3471109 Horaires: 8.30 à 14.30 (Sauf Vendredi et Samedi).

CENTRAFRICAINE 15, A, Rue Corniche El Nil, Méadi, Le Calre. TELE: 3502337 Doesdressland a Jendie, 00 à 13,00 Samedi;9,00 à

12 DB (Souf Vendredi et Dimanchel

1/E/4/22

البيلي I/E/4/23

قبرص 1/E/4/25

CHILE.

(351)

بنجلادیش 1/E/4/11 BANGLADECHE. 40. Rue Souria, Mohandessin, TELE: 3490646 - 709811 - 706294 Horaires:8.00 à 15.00 (Sauf Vendredi et Samedi)

بلحبكا I/E/4/12 BELGIQUE. 20. Rue Kamel El Chennawl. Garden City, Le Caire, P.O.Box: 37 Le Cairo. TELE: 3547496 - 3547495 - 3547494 TELEX: 92264 AMBEL UN. Horaires: Lundi à Vendredi 8.00 à 14.00 Samedi: 9.00 à 12.00 h (Sauf Dimanche).

24. Mohamed Mazhar St, Zamalek,

TELE: 3404176 - 3412644 - 3416793

(Sauf Vendredi et Samedi).

سفارة بورما

I/E/4/13

BIRMANIE.

Horaires: 8.30 à 15.00

ا بوليقيا I/E/4/14

BOLIVIA.

BRESIL.

Maspéro, Le Caire,

TELE: 773013 - 756938

Horaires: 9.30 à 14.30

بلغاريا 1/E/4/17 BULGARIE. 6. Rue Malek El Afdal, Zamalek, Le Calre. TELE: 34 13025 - 34 16077 Horsins - 8 00 à 14 00 (Sauf Vendredl et Samedl).

1/E/4/18 BURKINA FASO. 125, Ahmed Orabl St. Sahafeine, Giza, THELE: 3440301-3440399(Direct) TELEX: 93871 UN

(tornlres:8,00 à 14,00 (Sauf Samed) et Dimanche)

سفارة پروندی I/E/4/19 BURUNDI. 13, Rue El Israa, Madinet El-Mohandessin, Giza. TELE: 3462173 - 3479940 TELEX: 20091 UN. Horaires: 8.30 à 14.30 (Sauf Samedi et Dimanche).

كاميرون I/E/4/20

CAMEROUN. 42, Rue Babel, Dokki, Giza. TELE: 704843 - 704954. Horaires: 9.00 à 14.30 (Souf Vendredi et Dimanche) 5. Shagaret El Dorr St, Zamalek, Cairo. TELE: 3408711 - 3408446 TELEX: 92519 EMCHI UN. Horatres: 9.00 à 14.00 (Sauf Samedi et Dimanche)

L/F /4./24 CHINE. 14, Rus Bahgat Ali, Zamalek,Le Caire. TELE: 3411219 - 3409459 - 3417691 Horaires: 8.30 à 13.00 (Sauf Vendredi).

CVPRUS 23,A, Rue Ismail Mohamed, Zamalek, Le Caire. TELE: 3411288 - 3410327 Horaires: 7, 30 A 15, 30 (Sauf Samedi et Dimenche)

I/E/4/26 كولومينا COLOMBIA. 20 A. Gamal El Din Aboul Mahassen, Garden City , Le Caire. TELE: 3546152 - 3543402 TELEX: 93036 EMCOE UN. Horatres: 9.00 à 14.30 (Sauf Samedi et Dimanche),

2, Hod El Laben, Garden City, Cairo, TELE:3546398-3550917 Horaires: 9.00 à 14.00 (Sauf Samedi et Dimanche), البرازيل 1/E/4/15

(Sauf Samedi et Vendredi)

1125. Avenue Corniche El Nil.

I/E/4/21 كندا CANADA. 6. Rue Mohamed Falimy El Sayed, G. City TELE: 3543110 - 3543119 - 3543159 -3557360 - 3557276 TELEX: 92677 CANCAR UN. Horaires: 7.30 à 15.00

I/E/4/27 COREE. 6, Rus El Saleh Ayoub, Zamalek, Le Calre, TELE: 3408219 - 3419532 Horaires: 8.00 à 13.30 (Sauf Vendredi).

(Sauf Vendredi et Samedi). المسكتب الاستشارى الشرق الأوسط ـ ٢٧ شارع الجارِ ـ الاوپرج ـ الجيزة ـ ج.م.ع.

: کوت د یفوار . COTE D'IVOIRE 39. Rue El Kods El Cherif, Madinet El Mohandassin, Giza. TELE: 3460 109 - 3464952 3460233 (Direct Ambassadeur)

Horaires: 8.30 à 14.30 (Sauf Samed) et Dimanche).

کوبا I/E/4/29 CUBA 6. El Fawakeh St, Dokki, Ciza TELE: 710525 - 710390 Horaires: 9.00 à 14.00 (Sauf Vendredi et Samedi).

1/E/4/30 Club/1 DANEMARK. 12, Rus Hassen Sabri, Zamalek, Le Caire. TELE: 3402502-3407411-3408673 Horalres:8,00 à 15,30 (Saul Vendredi et Samedi)

حبيوتي 1/E/4/31 DJIBOUTI

11, Rue El-Gueznire, Midan Aswan, Agouza, Giza. TELE:3456546-3456547-3456549 [[ormires:8.30 à 14.00 (Sauf Vendredl et Samedi)

اكودوار I/E/4/82 ECUADOR. Abd El Azlz Anl Saoud St, El Manial, Cairo. TELE: 3546372 - 3546495 TELEX: 93655 PRES UN. Cable: Mecundor: Horaires: 9,00 à 14,00

(Sauf Samedi et Dimanche),

الامارات العربية المتحدة _{1/E/4/33} EMIRATS ARABES UNIS. 4. Rue Ibn Sina, Guiza, TELE: 729107 - 729226 - 729955

Horalres:8,00 A 13,30 Sauf Vendredi et Samedi)

1/E/4/34 ESPAGNE. 9. Rue Hod El Laban, Garden City, Le Calze. TELE: 3547069 - 3547359 TELEX: 92255 SPCAON UN. Horaires: 9.00 à 14.00 (Sauf Dimanche et Samedi).

I/E/4/35 ETHIOPIE. 59, Iran St. Dokki, Giza TELE: 705 133 - 705372 Horaires: 8.00 à 14.00 (Sauf Vendredl et Dimanche),

اثيربيا

فنلندا I/E/4/86 FINLANDE. 10. Rue El Kamel Mohaned. Zamalek, Le Caire, TELE: 3411487-3413722-3402801 Horaires: 9,08 à 14,00 (Sauf Vendred) et Samedi) ----

فرنسا 1/E/4/37 FRANCE. 29, Avenue de Guiza, Guiza, TELE: 728649 - 728497 -728033 - 728275 Horaires: 9.00 à 14.00 (Sauf Dimanche). جابون _{I/E/4/38} GABON. 17, Rue Make El Moukarama, Dokki, Giza.

TELE: 3481395

TELE X: 92323 UN. Horalres:9,00 à 15,00 (Sauf Dimanche), Samed (Permanence de 0,00 à 13,30)

I/E/4/39 غاذا GHANA. 24, Rue El Batal Ahmed Abdel Aziz, Dokki, Giza. TELE: 704275 - 704154 - 704395 Horaires:8.30 à 14.30 (Sauf Samedi et Dimanche)

اليونان I/E/4/40 GRECE. 18. Rue Aicha El Taymouria. Garden City, Le Caire, TELE. 3551074-3555915 TELEX: 92036 UN Horaires: 9.00 à 14.30 (Saut' Samedt et Dimanche).

جراتيمالا 1/E/4/41 GUATEMALA 29, Rue Dr. Mohamed Mandour. Madinet Nasr, Le Caire. TELE: 2611813-2611814 Horaires: 8.30 à 14.30

I/E/4/42 GUINEE. 46. Mohamed Mazhar St. Zamalek. TELE: 3408109 3410201 Horaires: 9.30 à 14.30 (Sauf Samed) et Dimanche)

(353)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN ECYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DESENTEEPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

I/E/4/43 HONGRIE.

29, Mohamed Mazhar St, Zamalek, Cairo. TELE: \$406648-3-08634-3408659 Horaires: 8.00 à 14.00

(Sauf Vendredi et Samedi).

الهند الجارة المحدد ال

(Sauf Vendred) et Samedi),

اندونیسیا ۱/E/4/45 INDONESIE. 15. Rue Aicha El Taymouria.

Garden City, Le Caire, TELE: 3547200 - 3547209 TELEX: 92555 INDO UN.

Horaires: Dimanche - Jeudi 8.30 à 15.30

(Sauf Vendred) et Samedi).

ايران IRAN. 12, Rue Rifaa, Dokki, Giza. TELE: 3496840-3486400-3487237 3487626-3496830-3496821 3496820-3487508-3484671

TELEX: 92039 UN Horaires: 9,00 à 14,00 (Sauf Vendredi).

IRAQ.
9, Rue Mohamed Mazhar, Zamalek,
Le Caire.
TELE: 3402633 3408087 - 3409815
TELEX: 92270 IRAQ UN.
Horalres: 8.30 à 14.30.

العراق 1/E/4/47

Horaires: 8,30 à 14,30 (Sauf Vendredi). I/E/4/48 | IRLANDE.
3, Rue Abou El Feda, Zanalek,
Le Caire.
TELE: 3408264-3408547-3414653
Horatres: 8.00 à 14.30

(Sauf Samedi et Dimanche).

اسرائیل 1/E/4/49 ISRAEL

6, Rus Ibn Malek, Guiza. TELE: 726000 · 727706 728264 - 729329

Horaires: 9.00 à 17.00 (Sauf Vendredi et Samedi).

الطالعا ITALIE. 15A, Rue Abdel Rahman Fahmi, Garden City, Cairo. TELE: 3553407-3543194-3543195

3541715 Horaires: 8.00 à 14.30 (Sauf Dimanche).

I/E/4/51

2, Abdel Kader Hamza St., (Cairo Center Bl 3rd Floor) Garden City, Cairo, P.O. Box:281, Cairo, TELE:3553962-3553963-3553964 3557553

Horaires:Dimanche & Joudi de 08,30 & 15,30 (Sauf Vendredi et Samedi)

וֹצְלֵבְהַ 1/E/4/52 JORDANIE. 6, Rue Golainy, Dokki, Giza. TELE: 3485566 - 3486169 - 3487543 Horaires: 8, 00 A 14, 30

(Sauf Vendredt et Saunedt) الكمبوديا 1/E/4/53

XAMPUCHEA. 2, Rue Tahawia, Guiza, TELE: 3489136 Horaires: 8.30 à [4.00 (Sauf Vendredi). کینیا _{1/E/4/54} KENYA,

20, Rue Boulos Hanns, Dokki, Giza, P.O.Box: 362 Le Ceire. TELE: 704455 - 704546 TELE: X-92021 KENER UN.

Horaires: 8.30 à 15.00 (Sauf Samedi et Dimanche).

الكويت 1/E/4/55

Voudradil

KUWAIT. 12, Rue Nabil El Wakked, Dokki, Giza. TELE: 701873 - 701724 Jeudick 30 à 14 00 (Sout

I/E/4/56
LIBAN.
5, Rue Ahmed Nesstm, Guiza,
TELE: 728315 - 72854 - 728266
TELEX: 92227 LIBAN. BA.N
Horabes: 8.30 à 14.00 (Sauf Dimanche)

Vendredt: 8.30 a 12.00

ليبيريا LIBERIA.

11, Rue El Brésil , Zamalek, Le Caire,
TELE: 3419864 - 3419865
Horaires: 9.00 à 14.30

(Sauf Samedi et Dimanche)'

I/E/4/58 ماليزيا MALAISIE. 7. Rue Wadi El Nil, Mohandessin,Giza. TELE: 3460988 - 3460958 TELEX: 21376 MALCI UN.

Horaires: 8,00 a 14,30 (Sauf Vendredl et Sanedl)'

I/E/4/59 Jla MALI.

MALI. 3, El Kawsar St., Mohandessin, Giza. TELE: 701641 - 701895 TELEX: AMALY UN 94319 P.O.Box: 844

Horaires:9,00 à 15.00 (Sauf Dimanche) Venuiredi (Permanence de 10.00 à 13.00).

المسكتب الاستشارى الشوق الأوسط - ٢٧ غادع الجار - الاورج - الجيزة - ج م .ع .

9, Rue Tiba, Madinet El -Kodah, Dokki.

موریتانیا I/E/4/60 MAURITANIE. 31, Rue Sourla , Mohandessin, Dokki, Giza,

TELE: 3490671 - 3491048 -3490699 Horaires: 8.00 à 14.30 (Sauf Vendred) et Samedi)

مرریشیرس I/E/4/61

(Sauf Vendredi et Samedi).

MAURITIUS
72, Abdel Moneim Riad St, Agouza, Giza.
TELE: 3464659 -3470929 -3467642
TELEX: 93636
Horatres: 8.30 à 14.30

لاكر 1/E/4/62 MEXICO. 5, Dar El Shefa St, Garden City, Cairo.

TELE: 3543931 TELEX: 92277 MEXCA UN. Horaires: 9, 80 à 14, 39 (Sauf Samedi et Dimanche)

الدائم منغولي MONGOLIE. 3, Midan El Nasr Dokki, Giza. TELE: 3460670 Horairas: 8.00 à 14.00

الغرب المخلف MOROCCO. 10, Rus Salah El Din, Zemalek, Le Caire. TELE: 3409877 - 3409849 3414718 - 3402350

TELEX:21377 UN. Horaires: 9.00 à 14.30 (Sauf Vendred) at Samed!) TELE: 704541 - 704447 Horaires: 8, 30 A 14, 30 (Sant Vendredi el

نيبال 1/E/4/65 معمد

Samedl). النيجر I/E/4/66

IJE/4/68
NIGBR.
DIJ, Rue des Pyranids, Guizeh.
TELE: 856607 - 856617
TELEX: 92580
Horabes: 9.00 à 14.30
[Sauf Vendredi et Dimanche].

التجدير UE/A/67 التجديد NIGERIA. 13, Rue El Gabalaya, Zamalek, Le Caire. TELE:3106012-3408311 Horafres:8, 30 à 14, 30 (Sauf Samed) et Dimanche)

1/E/4/59 July ORDRE SOUVERAIN ET MILITAIRE DE MALTE. 18, Rue Hods Sharravi, Le Caire. TELE: 759827 Horaires: 9.00 à 13.00h (Sauf Samadi et Dimanche).

اوغندا UXIANDA. 9, Midan El Missaha, Dokki, Gza. TELE: 348 6070 - 3485544 Direct de L'Ambassadeur : 3485980 Hordres: 3:30 a 14:30 (Sauf Samedi et Dimanche). الكستان PAKISTAN. 8, Rue El Selouli, Dokki, Gize, TELE: 3487806 - 3487677 Horalres: 8.00 à 15.00 (Sauf Vendredi et Samadi),

1/E/4/72 COMORIES 32, Rue Librus, Mohandessin, Ciza, FELE:3475677 Horaires:8, 30: 15,00 (Sauf Vendredi et Samodi)

I/E/4/13 PANAMA 5, Shagaret El Dorr St, Second Floor, Apartment B, Zamalek, Cniro. P.O., Howas Zamanek, TELES:3407411-3411094-3411093 TELES:3407411-3411094-3411093 TELES:3407410-3411094-3411093 (Sauf Samertt et Dümancius)

I/E/4/74 3324 PEROU. 11, Rue El Brésil, Zamalek, Le Caire. TELE: 3411754 - 3401971 Honires: 9.00 a 14.00 (Sauj Samedi et Dimanche).

PHILIPPINE.
5, Ibn El Waltú St, Dokkt, Giza.
TELE: 3480396 3480398
Cable: Ambaphil Cairo.
Horaires: 8.30 à 16.30
(Sauf Veudredt et Samedt).

الفلبين I/E/4/75

I/E/4/76 Life
POLOGNE.
S. Rue Azit Osman, Zamalek,
Le Cabre.
TELE: 3405416 - 3409583 - 3417456
Horaires: 8.00 & 15.00
Sauf Vendredit et Samedil)

البرتفال 1/E/4/77 PORTUGAL.

I/E/4/78

Mohandessin, Giza.

TRI.E: 704537 - 704559

Horaires: 8.00 à 14.00

ALLEMANDE,

TELEX: 92287 QATAR UN.

المانيا الديمقراطية 1/E/4/79

TELE: 3484500-3484540

Horaires: 8,00 à 14.00

REPUBLIQUE DEMOCRATIQUE

13, Rue Hussein Wassef, Dokki,Giza.

3484544-3484603

QATAR.

15,A, Mansour Mohamed St. Zamalek, Catro. TELE: 3417804 - 3405583 -3405907 TELEX: 20325 POREM UN.

10. Rue El Themar, Madinet El-

Horaires: 9.00à 14.30 (Sauf Samedi et Dimanche).

(Sauf Vendredi et Samedi)*

سفارة هولينرا I/E/4/82 ROYAL NETHERLANDS.

18. Hassan Sabri St., Zamalek, Catro. TELE: 3408744

3406434 - 3406872 TELEX: 92028 NEDAM UN. Cable: Holandia - Cairo. Horaires: Lundi à Vendredi

8.00 à 14.30 (Sauf Samedi et Dimanche),

النرويج I/E/4/83 ROYAL NORWEGIAN.

8. El Gezira St, Zamalek, Cairo. TELE: 3403340 - 3408046 -3413955 TELEX: 92259 NORAM UN. Cable: Normab.

Horaires: 8.30 à 14,30

(Sauf Vendredi et Samedi).

الصنومال 1/5/4/84 COMALIE

38. Rue El Chahld Abdel Moneim Riad, Dokki, Giza. TELE: 704038 - 704577

3. Rue El Ibrahimi, Gardan City,

TELE: 3545044 - 3545043

TELEX: 22459 UN

Horaires: 8.30 à 15.00

TELEX: 92 196 SOMDIP UN. Horaires: 8.00 à 15.00 (Sauf Vendredl et Samedi)

السودان I/E/4/85 SOUDAN.

Le Caire.

I/E/4/80 RIWANDA. 9, Rue Ibrahim Osman, Mohandessin, Giza,

(Sauf Vendredi et Samedi).

TELE: 3461126 - 3461079 3462587 (Direct Ambassadeur). TELEX: 92552 RWANDA UN. Horaires: 8.30 à 14.30

(Sauf Dimanche et Samedi).

(Sauf Vendred) et Samed). سرى لانكا I/E/4/86 SRILANKA. 8. Rue Srilanka(ex, Yehia Ibrahim),

رومانيا I/E/4/81 ROUMANIE. 6 Rue El Kamel Mohamed. Zamalek, Le Caire, TELE: 3410107 - 3409546 Horaires: 8.00 à 14.00

(Sauf Vendredi)'

Zamalek, Le Caire. TELE: 3400047-3404966 TELEX: 23375 Lauba UN. flornirestfeudit8,00 & 15,15

(Sauf Vendredi et Samedi)

السويد I/E/4/87 SUEDE.

13. Rue Mohamed Mazhar, Zamalek,

(355)

Le Caire. P.O.Box: 131 Zamalek. TELE: 3414132 - 3411484

3410259 TELEX: 92256 SNENS UN.

Horaires: 9.00 a 14.00 (Sauf Vendredi et Samedi),

سويسرا I/E/4/88 SHISSE.

10. Rue Abdel Khalek Sarwat, Le Coire

P.O.Box: 633 Le Caire. TELE: 758133 - 758284 770545 - 765719

TELEX: 92267 UN Horaires: 7.00 à 14.00

Samedi et Dimanche

I/E/4/89 SAINT - SIEGE.

5. Rue Mohamed Mazhar, Zamalek, Le Caire.

TELE: 3402250 - 3406152 Horaires: 8,30 à 13,30 (Sauf Dimenche).

السعودية 1/E/4/90 SAUDI ARABIA. 2. Rus Ahmed Nessim, Giza. TELE: 728012 - 726037 - 729805

Horaires: 8.30 à 14.30 (Sauf Vendradi).

السنفال _{(E/4,91}

SENEGAL. 45, Rue Abdel Monelm Rlad,

Mohandessin, Giza. TELE: 3461039 - 3460946 - 3460896 3460184 (Direct Ambassadeur).

Hornires:9, A 14, 30(Sauf Vendredi) (Samedi : Permanence).

I/E/4/92 SINGAPORE. 40. Babel St. Dokki, Giza,

P.O.Box: 356 Ataba, TELE: 704744-703772 TELEX: 21353 SINEMB UN.

Horaires:Dimanche à Joudi 8.00 à 15.30 (Sauf Vendredt et Samedi)

تنزانیا 1/E/4/93 TANZANIE. 9. Rue Abdel Hamfd Lotfl, Dokki. TELE - 704155 - 704286

Horaires: 9. 00 à 14. 30 (Sauf Dimonche) Samedi:10.00 à 12.00

تشاد 1/E/4/94 TCHAD. 31, Rue Adnan Oumar Sedkl, Ookkf. TELE: 703232 - 704726. Hornires:9, 00 & 14,00 (Sauf Vendredi et Dimanche)

تشيكوسلوفاكيا 1/E/4/95 TCHECOSLO VAQUIE. 4. Rue Dokki, Giza. TELE: 3485531 - 3485469 - 3486550 Horaires: 8, 00 A 14, 30 (Sauf Vendredi et Samedi)

I/E/4/96 THAILANDE. 2, Rue El Malek Bl Afdal, Zamalek Le Caire. TELE: 3408356 Horaires: 8,30 à 14,00 (Sauf Vendredi à Samedi),

1/E/4/97 تونس TUNISIE. 26, Rua El Guezira, Zamalek, Le Caira. TELE: 3412479 - 3418962 - 3404940 Horaires: 9.00 à 14.00 (Sauf Vendredi)

تركيا 1/E/4/98 TURQUIE.

25. El Falaki St. Bab El Louk, TELE: 3548364-3543736 Hotalres;8, 30 à 14, 30 (Sauf Vendredi et Samedi)

الاتحاد السوفييتي 1/E/4/99 UNION DES REPUBLIQUES SOCIALISTES SOVIETIQUES. 95. Rue El Guiza. TELE: 3489353 - 3489355 3489354

Horalres: 8.00 à 14.00 (Sauf Vendredl et Samedi).

الملكة التحدة 1/E/4/100 UNITED KINGDOM. 2, Aluned Raglieb St, Garden City, Cairo TELE: 3340852-3540855 3540854-3540853

TELEXIDATES DEEMB UN. Hornices:7, 30 A 14,00

اورجوأي I/E/4/101 URUGUAY 6. Loutfallah St. Zamalek, Cairo, TELE: 3403589-3415137

(Sauf Vendredi et Samedi)

TELEX: 92435 URUEG UN Horaires:8,00 à 15,00 (Snuf Vendredl et Samedi)

فنزويلا _{4/102/4/102} VENEZUELA. 15,A, Rue Mansour Mohamed, Zamalek, Le Caire, TELE: 3413517 - 3414332 TELEX: 93638 UN. Horalres:0,00 A 15,00 (Sauf Dimanche)

فيتنام الديمقراطية 1/E/4/103 VIETNAM. 47, Rue Ahmed Heshmat, Zamalak, Le Caire

Horsims: 8.00 à 14.00 (Sauf Vendredi).

TELE: 3402401

اليمن 1/E/4/104 VEMEN. 4, 6, Rue Almod Shawky, Giza. TELE:726388-730984 Hornires:8,00 à 15,00 (Sauf Vendredi et Samedi)

يوغوسلافيا 1/E/4/105 YOUGOSLAVIE. 33. Rue Mansour Mohamed, Zamalek. TELE: 3404473 - 3404061 - 3403913 Horaires: 9.00 à 13.00 (Sauf Vendred) et Samed))1

I/E/4/106 زائر ZAIRE 5, Rue El Mansour Mohamed, Zamalek, Le Caire. TELE: 3417954-3411069 Horaires: 9.00 14.30

(Sauf Samedi et Dimanche).

زامبیا I/E/4/107 ZAMBIA. 22. El Nakheel St. Mohandessin, Giza. TELE: 709620 - 709667 TELEX: 92262 ZAMBIAN UN. Horaires: 9.00 à 15.00

(Sauf Samedi et Dinanche).

(357)1989

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

FOREIGN CHAMBERS 1/F/1

OF COMMERCE ABROAD

الفرف التجارية الاجنبية في العارج

LES CHAMBRES DE COMMERCE DANS LE MONDE

أبوظبى ABU DHABI Abu Dhabi Chamber of Commerce and P.O.Box:682, Abu Dhabi, U.A.E. TELE-330880

TELEX:22449 TLIABA EM. Cable: TLIARA EM

الجزائر ALGERIA Chamber de Commerce et d'Industrie Palais Consulaire, Place des Martyrs, TELEX:52788 ALCOM DZ.

الأرجنتين ARGENTINA CHAIRMAN: Eduardo Luis Garcia VICE-CHAIRMAN: Alejandro Shaw, Victor Savanti. SECRETARY GENERAL: Herberto H. Karalus. OFFICES: c/o Camara Argentina de Comercia Avenida Leandro N. Alem 36 (1893), Buenns Aires TELE:33-8051 / 55 TELEX:18542 Carcu-Ar. Cables:Argancico Baires.

AUSTRALIA أستر اليا (AUSTRALIAN COUNCIL) CHAIRMAN : Peter J. Dunston. DEPUTY CHAIRMAN:F.R.G. Strickland, R.J.Wood. EXECUTIVE DIRECTOR and Secretary General: Ray Pelham Thorman OFFICES: Commerce House. Barton, ACT. P.D.Box: E 118, Queen Victoria Terrace. Canberra, ACT 2600 TELE:(062) 73-2381 TELEX:62507. Cables: «Incomerc-Canberra».

النمسا AUSTRIA **CHAIRMAN: Rudolf Sallinger** SECRETARY GENERAL: Alfred Wakolbinger EXECUTIVE DIRECTOR: Werner Melis **OFFICES: Stubenzing 12.A-1018 Wien** TELE:(0222) 52-32-41, 52-42-90 TELEX:135637 Arbi A. Cables:«Incomerc Wien» NATIONAL COMMISSIONER: Klaus Lukes, 22, Rue de l'Arcade, 75008 Paris TELE:265-67-35, 265-58-70 TELEX:290390 Cables: Austrotred Paris

بلجيكا BELGIUM CHAIRMAN: Pol Provost HONORARY CHAIRMAN: F.r Osterrieh SECRETARY GENERAL: René Sterkendries OFFICES (POSTAL ADRESS): Rue des Sols,8 ,8- 1000 Brussels SECRETARIAL : Coudenberg 70. B-1000 Brussels TELE:(02) 512-85-41.

البحرين BAHRAIN Bahrain Chamber of Commerce And Industry-Bahrain P.O.Box:248, Manama, Bahrain TELE: 233913 TELEX:8691 GHURFA BN Cable: GHURFA

البرازيل BRAZIL CHAIRMAN: Theophilo de Azeredo Santos SECRETARY GENERAL: Sylvio Piza Pedroza OFFICES: Avenida General Justo 307-4, 20-022 Rio dà Janeiro-R.J. TELE:248-7070-240-7320 TELEX:212-18-79, Cables: Confemêmtico Riodejaneiro»

المسكتب الاستشارى الشرق الأوسط - ٢٧ شارع الجارِ - الاوبرج - الجبرة - ج٠٠ ٤٠

CAMERROUN الكاميرين
CHAIRMAN Techokwapo Nouell
SECRETARY GENERAL:
Plare Mounne Ejenguela
OFFICESzóc Chambre de
Commerca, d'Industria et de
Mines de la République Unia
du Cameroun,
E.P. 4011, Douala
TELE 22-888,
TELE X-5815 Chamcima.

كندا CANADA (CANADIAN COUNCIL) CHAIRMAN: D.I.W. Braide VICE-CHAIRMAN: J.V.B. Cvr. W.G. Deeks GENERAL MANAGER: R. Lorne Seitz MANAGER INTERNATIONAL POLICY: Jan K. Fedorowicz SECRETARY W.G. Browne OFFICES:1080 Beaver Hall Hill, Suite 1630 Montreal. Dushec H2Z 1T2 TELE:514-886-4334. Cable: «Inchcom Montreal» 200 Elgin Street, Suite 301. Ottawa, Ontario K2P 2J7 TELE:613-238-4000.

AMSTERDAM chamber of Commerce and Industry
for Rotterdam and the Lower-Maes.
37, Beursplein
3011 AA Rotterdam
TELE:010-4145022

SAUDI ARABIA ألريك العربية الع

SAUDI ARABIA (المحلكة العرب السرورة المحلكة العرب المحلكة العرب المحلفة العرب المحلفة العربة

SAUDI ARABIA المملكة العربية السعودية ARABIA Rhyada Chamber of Commerce & Industry. El Dabaab St. P.O.Box: 598 Riyadah 11421 TELR: 4040044 TELEX: 201034 TJARYH SJ.

SALDI ARABIA "אלאלא לועקב" | לאלאל | YANBU Chamber of Commerce and Industry. King Abdel Aziz St, Higyl Tradiny Center, Yanbu, Saudi Arabia. P.O. 30x, 58 Yenbu - Saudi Arabia. TELE: 3227722322788-3224257 TELEX: 461036 GHURRA SJ.

المملكة العربية العورية SAIIDI ARABIA Talf Chamber of Commerce and Industry P.O. Hox:1005 Talf Saudi Arabia TELE:(103) 784624 TRLEX:751009 PAN:7380040 Talf,

COLOMBIA LUCCE CHAIRMAN: Alberto Galotre
VIOC. CHAIRMAN: Oscar Peroz
EXECUTIVE PRESIDENT:
Anibal Fernandez de Soto
SECRETARY GENERAL:
Mario Suarze Mario Mario Suarze Mario Suarze Mario

EVPRUS أبرص CVPRUS كبرص EVARIBMAN: Chr. Mavroudis VICE-CHAIRMAN: Maichaelides SECRETARY GENERAL: P.Loizides OFFICES: c/o Cyprus Chember of Commerce and Industry P.O.80x:1455, Nicosia TELE: 99500 or 52312
TELE: X2072 Chember.

DEMMARK Licial(L)

SECHATIMAN: Knud Olesem
SECHETARY GEMERAL
H.Sein-Patersen
OFFICES:Borsen, DK-1217
Kohenbuwn K.
TELE:Borsen, DK-1217
Kohenbuwn K.
TELE:Borsen, DK-1217
Kohenbuwn K.
TELE:Gommar Copenhagen
NATIONAL COMMISSIONER:
Victor Moriensan,
213, roe de 1 Université,
78007 Paris.
TELE:248-17-1.

ميبوتى DJIBOUTI جيبوتى Chamber International de Commerce et d'Industrie de Djibouti P.O.Box:84, Place Legarde, Djibouti TELE::350873-350826 الرابات الاسترالتي

DUBAI
Dubai Chamber of Commerce
and Industry
P.O.Box:1457, Dubai, U.A.E.
TELE:221181-211303
Cable:TIJARA,
TELEXA5997 TIJARA EM.

FINLAND | Silver CHAIRMAN: Tapic Koski SECRETARY GENERAL: Ulla Gyllina SRCRETARY: Marja-Lilsa Nuotio OFFICES: Fabianinkatu 14A. P.O.Box:1000,00101 Halsinkit 1B TELE:650, 669 459 TELEX:121394 central chamber afor Finnish NC» NATIONAL COMMISSIONER: Harry Forssell Sodipan S A., B.P. 202, 76304 Sotteville-lès-Rouen, France TELE:(35) 65-24-24

FRANCE Lack Bouysonnie
Bouysonnie
HONDRARY CHAIRMAN:
Armaud de Vogue
DIRECTOR GENERAL:
Roger Pichard du Page
OFFICESS, boulevard
Malesharhes, 75008 Paris
TELE:205-12-66

GABON LIPINAM SADA GENERAL SADA GENERAL SADA GENERAL SENDERO AM MADE SECRETARY CENERAL SECUTIVE SECRETARY. Heart Walter Deamin OFFICES: 10 Chamber de Commerces, d'Agrituttre, d'Industri et des Minos du Osbon S. P. 2234, Libraville TELE 7.228-94, 7207-53, 7228-41 TELE X.558-60

BERMANY LIBERCHILE LIB

GREECE البينان CHAIRMAN: Emm: Nindas SECRETARY GENERAL: Jun Thalastinos Officas: Z, rue Kiningos. Athans 147 TELE: 361 -08-79 NATIONAL COMMISSIONER: Gerasimos Inglessis Narz Est Urganization 8-12, Cité du Tatiro, 75008 Paris. TELE 2683-311

ايسلندا ICELAND CHAIRMAN : Brynjolfur Bjørnason VICE-CHAIRMAN: Jónas H. Harafz SECRETARY GENERAL: Arni Arnason OFFICES: House of Commerce, 108 TELEX: 2318 Chembr Is TELE:83088

اندونسسا INDONESIA CHAIRMAN: Sukamdani S. Git overdinne SECRETARY GENERAL Mohammad Sadli DEPUTY SECRETARY GENERAL:

DFFICES: c/a Kadin Indonesia Jalan Merdeka Timur 11. Diskarta TELE:367096-375458 TELEX:45977 Kadin 1A

الهنب عامالا CHAIRMAN: S.S. Kangria VICE-CHAIRMAN: Viren J. Sheh SECRETARY GENERAL D.H.Pai Panendiker OFFICES: Federation House, Tensen Mare- New Delhi 110 001 TELE:38-88-15, 38-98-21 TELEX:031-2546 NATIONAL COMMISSIONER: Ack Nob India Steamship Co. Ltd. 71 St. Mary Axe. London EC3

IRELAND lucki CHAIRMAN: H.J. Shortell SECRETARY GENERAL J. K. Kanhan DFF/CES: 7Clare Street. Cables: «Commerce Dublin». TELE: 764-291

اسرائيل ISRAEL CHAIRMAN Arie Carasso SECRETARY GENERAL: Felix B. Wahle DFFICES: 84. Habashmonaim Street 8.P.20027 TELE:AVIV 61200 TELEX:33-484 CHCOM IL Cables: «Chambercom Telavivo NATIONAL COMMISSIONER: Israel Havon, Bank Leumi Le Israel (France) S.A. 30. boulevard des Italiens. 75423 Paris Cedex 89 TELE:824-74-10. TELEX:660749

Cables:Ranklaumi Paris

انطالبا ١٢٨١٧ CHAIRMAN : Emanuele Dubini SECRETARY RENERAL: Meuro Ferrante **OFFICES: Via XX Settembre** Nº5, ET-00187 Roms TELE:462-438-, 462-575 TELEX:612418 SICCI Cables: 3 «INCOMERCE Rome» SECRETARY OF THE PERMANENT DELEGATION In PARIS: Cérard Seibel. Flat France S.A. 140, Ave des Chempselsée Paris 75384 Codey R

ساحل ألعاج IVORY COAST CHAIRMAN: Lamine Fadiga VICE-CHAIRMAN: Jacques Rossignol, Najib Zaher. Lambert Amon-Tunoh, Kouassi Kouadio Mousse Koné EXECUTIVE SECRETARY. Mamadou Touré OFFICES: Résidence Delafossa. ree Alphonse- Daudet, B.P. 1399, Abidjan 01 TELE:322-843 TELEX:23224 CHACOM CI Cables « Chambcom Abidjans.

TELE:582-82-00.

البابان JAPAN CHAIRMAN : Shigeo Nagano VICE-CHAIRMAN Susumu Furukawa, Noburu Goto, Goro Kovama, Kotaro Takeda, Toshikuni Yahiro, Yusuke Kashiwagi SECRETARY GENERAL: Ynchiyuki Sakamoto EXECUTIVE DIRECTOR: Tekanki Taki OFFICES Suite 311, Tosho Bidg., 3-3-2: Marunguchi 1- chome Chivoda-Ku, 100 Tokvo TELE:(03) 213-8585 Cables« INCOMERC Tokyo» NATIONAL COMMISSIONER: Masako Kato (Mars) 13 Rue Nélaton, 75015 Paris TELE 577-277-77

جمهورية كوريا الشعبية KOREA (REPUBLIC) CHAIRMAN: Joon-Yong Lee VICE CHAIRMAN: Pyone Hwol Koe, Chal-hang Ea, Suk-Won Kim Adviser: Son Chang Chung SECRETARY GENERAL: In-Joon Kim DEPUTY SECERTARY GENERAL: Eyo-Dae Kim OFFICES:111, SOKONG-dong CHoona-Ku P.O.Box:Central 25, Seoul TELE:277-8031/42 TELEX:25728 Chamber K Cables «Koreachamber Seoul» NATIONAL COMMISSIONER: Jin-Sook Kim Korea Trade Centre .16. rue Hamelin, 75116 Paris TELE: 784-51-60 TELEX:610475

NETHERLANDS

LUXEMBOURG LUXEMBOURG CHAIRMAN: Joseph Keuffmen
SECRETARY GENERAL:
Henri Ahlborn
OFFICES:7, rue A. de Gasperi,
B.P. 1503 Kirchberg
TELE:43-88-53

MADABASCAR ملي ملي ملي ملي و
CHAIRMAN: Henry Hazanatshano
SECRETARY GENERAL
Hubart Ratsindawana
OFFICES://o Fiddration des Chamber
de Commerce, d'Industrie et d'Agriculture
de Madegescur
20, rue Paul-Dussee, Antananarivo
TELE:21067
Cabils: «Fedromer»

MAURITIUS
Mauritius Chamber of Commerce,
Industry and Agriculture
P.O. 80x:215, Nouskehott
TELE:522-14,
TELEX:881 CHACOM MTN.

MEXICO مكسيكل OHAIRMAN-José Maria Bassgoki Uric-CHAIRMAN-Jenri Bremont OFFICES:// Coparmox Uricypool 48-64th floor, col. Juarez, Apartedo Potal 8-959,08600 Mexico D.F TELE:(5') (6)548-87-42 TELEX:1775610 COPRIME NATIONAL COMMISSIONER: Antic Pons 4 resbours, 75118 peris

TELE:723-54-04

(ICC Nederland) CHAIRMAN:C.T.C. Heyning VICE-CHAIRMAN: G.Kraijenhoff SECRETARY GENERAL: R.W.Mouw OF FICES:Prinses Bentrixfaan 5. P.O.Box 95309 2509 CH-Den Haan TELE:70-836646 TELEX:3214B VND NL Cables:« Chambineonear the Haguen NIGERIA (NIGERIAN Conneil) CHAIRMAN: Chief Adeyemi D lawton VICE-CHAIRMAN: Prof. Ayo Ogunsheye SECRETARY GENERAL: OFFICES: c/o Nigerian Association of Chambers

NORTH YMEN اليمن الشمالية Yemen Chamber of Commerce P.O.Box: 195, Sana'a TELE:75917, Cable: Ghurfa Sana'a Arab Republic

of Commerce, Industry, Mines and

Aericulture (NACCIMA).

P.O.Box:189, Leons

TELE:634200

TELEX:21368

NORWAY الندوج NORWAY EASING STATE S

باكستان PAKISTAN CHAIRMAN: ABBUL GHAFFAR HONDRARY CHAIRMAN: Mohamed Aly Rangoonyela VICE-CHAIRMAN'S.S.Jefri Yousuf HONORARY SECRETARY GENERAL: Agha M. Ghousa OFFICES:Adamina House 5th floor, 1'1' Chundrigar Road P.O.Box 5875 Karachi TELE:22-77-30 Cables : «INCOMERCE KARACHI» NATIONAL COMMISSIONER: Zefer Ahmed Khan Senior Executive Vice-President. National Bank of Pakistan, 18 Finsbury Circus, London EC2 TELE:(01) 588-15-11 ASSISTANT NATIONAL COMMISSIONER: Shelk !Navat All Senior Vice-President. National Bank of Pakisten 90, av. des Champs-Elysèes, 75008 Paris. TELE:256-09-11 TELEX:290828

الرتفال PORTUGAL CHAIRMAN: Jorga Avillez SECRETARY GENERAL: Rui Ramos Pereira SECRETARY : Mandalana Ruselis. OFFICES: Rua das Portas de Santo Antao 89, 1100 Lisboa TELE:36-33-04 TELEX:13441 ACL-CCP Cables «Incomerc Lishnay NATIONAL COMMISSIONER: Renê Durval de Freita Souto Banco Portugês do Atlantico. 5-7; rue Auber, 75009 Paris TELE:742-73-17 TELEX:226475 Ilbank Paris Cables: «Hbank Paris».

QATAR BEAUTY Commerce and Industry
P.O. Box: 402, Doha
TELE:23677,
Cable: GHURFA,
TELEX:4078

SENEGAL (Imital)
CHAIRMAN: Issa Biop
EXECUTIVE SECRETARY:
Makhan Durfakho
OFFICES: co'r Chambra de Cammerca,
d'Industria et d' Arlianat de la
Région du Cap-Vert B.P.118, Dakar.
TELE2:17180
TELEX:3112,
Cables: «Chamcoin Dakar».
NATIONAL COMMISSIONER:
Aboubaktine Borne.
198, nv. Franklir-Roosavelt,
11568 Reveals.

SINGAPORE L'ALL'

SOMALI Chamber of Commerce, Industry and Agriculture P.O.BOX:27 #Mogadishu n TELE:2991/3122, Cable: GHURFATUARA

افريقيا الجنوبية SOUTH AFRICA CHAIRMAN: C.W.H. du Toit SECRETARY GENERAL: R.W.K. Parsons SECRETARY: M.E. Robertson (Mrs) OFFICES: 6th Floor, JCC House, MIL DADK P.O.Box:91267, Auckland Park, Johannesburg 2006 TELE:726,6309 TELEX:4-22497 Cables:«ASSOCOM Johannesburg» NATIONAL COMMISSIONER: Gilbert Tillov, Secrétaire Général Transports Frigorlfiques Européans IT F F I 50. houlevard Haussman. 75889 Paris TELE:285-19-00 TELEX:642189

اليمن الجنوبية The National Chamber of Commerce and Industry P.O.80xx973, Aden TELE:51104/52950, Cable: GHURFATIGARIA People's Democratic Republic of Yemen

SPAIN أسياديا
CHAIRMAN: Inigo do Orlo! Ybarra
SECRETARY GEMERAL:
Manuel Gussch Molins
TECHNICAL ADVISER
Juvier Oyarzum
OFFICES: Claudio Coelle 19; Madrid
TELE 275-34-00
TELE X23227 DCCIN E
Cabbis: «Incomer Middrid».

SRILANKA S. Ambelavaner HUNDRARY SECRETARY: H.E.P. Cooray
OFFICES:17, Alfred Place
P.O.Box: 1733, Columbo 3
TELE: 2:1073
Varier CF

SUDAN السودان Sudan Chember of Commerce P.O.Box.81, Khartoum TELE:76518-72346

SULTANATE OF OMAN under and industry
P.O. BOX 24400, Muscat
TELE:702319-702259
Cable: AL BHURFA,
TELEX:3389 AL GURFAMB

السويد SWEDEN CHAIRMAN: Lars-Erik Thunholm VICE-CHAIRMAN: Curt Nicolin TREASURER: PETER Wallenberg SECRETARY GENERAL Martin Dworén ASSISTANT SECRETARY GENERAL: Inostill Nyman OFFICES: Vastra Träduardseatan 9 B.P. 16950, 10322 Stockholm TELE: (08) 24-38-10 TELEX:19570 Swedice Cables «Handelskammaren Stockholm» NATIONAL COMMISSIONER: Sven N. Ersman Surrey & Morse 53 av. Montelone, 75008 Paris TE1 F-359,23,49 TELEX:290156 Sumpe.

سويسرا SWITZERLAND CHAIRMAN: Artur Frauenfelder SECRETARY GENERAL: Michel Yves Derobert OFFICES: Borsenstrasse 26. Case Postal 4138 8022 Zurich TELE: (01) 221-27-07 TELEX:Via Vorort de l' Union Suisse du Commerce et de l'Industrie: 913294 ship ch Cables «Incomere Zurich»

الصاب TAIPEI-CHINESS BUSINESS COUNCIL OF THE ICC CHAIRMAN: Chen-Fu Koo VICE-CHAIRMAN: You-Thens Wang SECRETARY GENERAL Day-Kung Wu OFFICES: 4th floor, Talwan Cement Building, 113, Chung Shan North Road, Section 2, Talnei TELE:5818005 TELEX: 22352 Cemtwan Cables: «Incomerc Teipei» COMMISSIONER:

Lawrence Lu. Director Center Asiatique de Promotion Economique et Commerciale (CAPEC), 3, rue Bertie-Albrecht, 76008 Paris TELE:563-33-64 TELEX:CAPEC 641275 F

بتابلانيه

CHAIRMAN:

THAILAND

Vari Viranokura SECRETARY GENERAL: Wirej na Songkhla OFFICES: c/o Board of Trade of Thailand. TELE:221-1827 221-0556

150 Rajbopit Road, Banekok 2 TELEX:84309 BOT Cables: «Incomerc Sangkok»

CHAIRMAN: Koffi G. Diondo VICE-CHAIRMAN: Medezinawe Mazna, Koku Seddoh SECRETARY GENERAL: KOMLAN Tosson OFFICES: c/o Chambro de

Commerce, d'Agriculture et d'Indust-B.P. 360, Lomè TELE:5237 Torfyr TELE:21-20-65

TOGG TOGG

تونس TUNISIA CHAIRMAN: Mahmud Zerzeri SECRETARY GENERAL: Slimene Ache OFFICES:1, rue des Entrepreneurs, Tunis TELE:242-872

تركيا TURKEY

CHAIRMAN: Mehmet Yazar VICE-CHAIRMAN: Nuh Kusculu, Izzet Brithen SECRETARY GENERAL: Naci Ural Opez DIRECTOR: Güler Menisaligil OFFICES: Atatürk Bulvari 149, Bakanliklar, Ankara TELE:25-76-00 TELEX:42343 Cables «Incomerc Ankara» NATIONAL COMMISSIONER: Phrahim Uniü Commercial Councillor, Turkish Embassy, 16, av. de Lamballe, 75016 Peris TELE:520-14-12

UNITED STATES (Unted States Council) CHAIRMAN: Jack G. Clarke VICE-CHAIRMAN: Lee H.

(363)

Bloom, W.D. Eberle HONORARY PRESIDENT: Harvey Williams WASHINGTON REPRESENTATIVES Joseph G.Gavin III.

Alpheus W. Jessup EXECUTIVE DIRECTOR Paxton T. Dunn VICE-PRESIDENT: MEMBERSHIP: Peter M. Robinson

VICE-PRESIDENT-ARBITRATION AND CARNETS: Neal H. Sultzer

OFFICES:1212 Avenue of the Americas, New York, N. Y. 10036 TELF:212-354-4480

TELEX:820864 Cables « Usaintcham Newyorks NATIONAL COMMISSIONER: Rodney W. Markley Jr. 15, sv. Victor Hugo, 75116 Peris TELE:502-18-00

TELEX:620893 ALTERNATE NATIONAL COMMISSIONER: John F. Crawford Partner.

Surrey & Morse, 53, ev. Montaigne 75008 Paris TELE:359-23-49

الملكة التحدة UNITED KINGDOM (IEC United Kindom) CHAIRMAN: Sir Peter Mecadem DIRECTOR: Giles N.F. Wyburd DEPUTY DIRECTOR: A.H.J. Muirhead OFFICES: Center Point, 103 New Oxford Street. London WCIA 108 TELE:(01) 240-5558 TELEX:21332 CBIG for BNC/ICC Cables: @Incomerc London WC1»

בולנו ליי ולייבון UNITED ARAB EMIRATES
Foderation of U.A.E. Chambers of
Commerce and Industry
P.O.BOX:3014, Abu Dhabi, U.A.E.
TELE:333144/5,
TELE:32883 GHURAF EM

Cable:ITIHAGURAF فالتالعليا

UPPER VOLTA
CHAIRMAN: PAUL Belkoums
SECRETARY GENERAL:
Issa Dominique Konate
OFFICES: o'o Chambre de Dommerca,
d'industris et d'Artisenst de la HautsVolta
B.P. 502, Ouspadeupou
TELE:36-146
TELEX:2588 Chambcon Guspadoupous

URUGUAY
CHAIRMAN: Guillermo
Barrairo Zarrilla
VICE-CHAIRMAN: Alberto Domloguez
Campora, Julio Li Grauert
SECRETARY GENERAL:
Gustavo Vilaro Sangulnetti
Constavo Vilaro Sangulnetti
Comercio, Belna da comercio, Mentevideo
Tela Esis-Gui-18
Tela Esis-Gui-18
Tela Esis-Gui-18
Tela Esis-Gui-18

VENEZUELA
VENEZUELA
CHAIRMAN: Enrique Sanchez
EXECUTIVE SECRETARY:
Franklin Raming
OFFICES: of Camera de Cameraio
de Caracat.
Averlida Esto 2, nº215, Les Caobos,
Caracas
URLES: J-127-42
NATIONAL COMMISSIONER:
José Blies Graffe
Récionos du Parz, 7, route
du Chancoller Séguler, 78620

يوغه سلافيا YUGOSLAVIA CHAIRMAN: Strase Hristov SECRETARY GENERAL: Dusen Radovanovic OFFICES: Knez Mihajlova 10, 11000 TELE:524-565 TELEX:11125 Yu Yugub Cables e Jungkomera Seperad NATIONAL COMMISSIONER: Marin Pavic Chamber Economique de Yaugoslavie 69-71, ev . Raymond-Poincaré, 75116 Paris TELE:704-92-76

ZAIRE CHAIRMAN: Rembs Santona SECRETARY GENERAL: Munas-vs-Nyasa Assistant SECRETARY GENERAL: Masudi Mungilime OFFICES: c/n Aneza, 10 evenue des Avisteurs B.P. 7247. Kinshasn 1 TELE:22-565-, 24-623, 24-815 TELEX:21071 Aneze NATIONAL COMMISSIONER Mpongo M. Eka Représentant à Paris. SOZACOM, 5, rue Verset, 75008 Paris TELE:720-80-02 TELEX:610177.

إتحاد لمرنب التجارة الأردنية

PEDERATION OF JORDANIAN CHAMBERS OF COMMERCE P.O. Hox:7029 Amman-Jordan TELE:55492 TELEX:21543 Cham Cable:Chambers-Ansman,

FOREIGN CHAMBERS OF COMMERCE IN EGYPT

الغرف التجارية الاجنبية في حصر

CHAMBRES DE COMMERCE ETRANGERES EN EGYPTE

I/F/2/1
AMERICAN CHAMBER OF
COMMERCE IN EGYPT.
Cairo Marriott Hotel, Suite 1541.
P.O.Box: 33 Zamalek, Cairo.
TELE: 3408888
TELEX: 20870 AMCHE UN.
Nature of Activity.

Services.

Managing Director: Mr. Hisham A. Fahmy,

المرت كونية L/F/2/2 كرية CHAMBER OF-COMMERCE HONG - KONG.
General Union for Chamber of Commerce

4, El Falaky Sq. Calro.

קלשתנה ו לשתנה ו 1/F/2/3 EGYPTIAN - SWEDEN CHAMBER OF COMMERCE. El Falaky Sq. Cairo. ا فرنسا I/F/2/4 FRANCE CHAMBER OF COMMERCE. 4, El Falaky Sq. 8ab El Louk, Cairo.

4, El Falaky Sq., Bab El Louk, Cairo. TELE: 3548491 - 3558281 - 3558262 TELEX: 95424 COCOM.

I/F/2/5 Littl
GERMANY CHAMBER OF
COMMERCE.
3, Abu El Feda St, Zamalek,
Cairo.
P.O. Box:355-11511 El Ataba
TELE:3413663

اليونان I,F,2/6 GREECE ARAB CHAMBER OF COMMERCE. 17, Soliman El Halaby St, Cairo. TELE: 741190 TELEX: 22258 Epim Un.

ابطالیا اربطالیا I/F/2/7
ITALIAN ARAB CHAMBER OF COMMERCE.
33, Abdel Khalek Sarwat St, Calro.
P.O. Box: 19 Cairo.
TELE: 5922275
TELES: 92298 CAMIT UN.
Cable: Italecamera.

اليابان I/F/2/8

JAPAN EXTERNAL TRADE ORG. ((JETRO,CAIRO)). 56, Gamet El Dieval El Arabia St, Mohandessin, Giza.

(365)

P.O.Box: 1885 Cairo, TELE: 706697 - 706592 TELEX: 93136 JETCA UN. Managing Director:

Mitsuo Matsugi. Nature of Activity:

Trade, Legal Status:

Government,

المبومال 1/F/2/8 SOMALIA CHAMBER OF COMMERCE. 38, At Shahid Abd Ei Monelm Riad St, Dokki, Giza. TELE: 704577 - 704038

الركيا THE TURKEY CHAMBER OF COMMERCE. 25, El Falaky St, Bab El Louk, Cairo. TELE: 3543611 (366)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989 ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU

COMMERCE EXTERIEUR

يوغوسلافيا I/F/2/11 YUGOSLAV CHAMBER OF ECONOMY. 10, Ibn Zanki St, Zamařek, Cairo. TELE: 3405348 TELEX: 93122 ENCA! UN. 93552 GENEX UN.

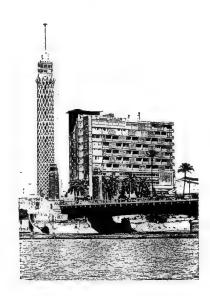
Managing Director:

Mr. Blagoja KOZAR. Legal Status:

Trade Promotion Office.

هندقالبرج

EL BORG HOTEL



CAIRO - EGYPT

FOREIGN COMMERCIAL BUREAUS IN EGYPT

I/F/3

الكاتب التجارية الاجنبية في دصر

BUREAUX COMMERCIAUX ETRANGERS EN EGYPT

البانيا 1/F/3/1 ALBANIE. 29, Rue Ismall Mohamed, Zsmalek, Le Caire. TELE: 3415651-3411064

امریکا مسلم المریکا AMBRIQUE (ETATS UNIS D')
M. FREDENIC J. GAYNOR Conseiller(Aff. Commercialee)
Mme. Susan B. Gaynor 5, Rue Amrika El Latinia, Garden City, Le Caire.
TELE:3587371

VF/3/3
ARGENTINE.
Section Economique:
17, Rue El Brazil, Apt. 51,
Zamalek, Catro.
TELE:3408241-8408652
Horaires: 9.008, 15.00
(Sauf Samedi et Dimanche)

(JF,3)4 Livini AUSTRALIE.

AUSTRALIE.
Chancellerie Sections
Commerciale et d'indgration:
Cairo Plaza Corniche El-Nil.
Boulac.
TELE:77900-777438-777357

I/F/3/5 Iliani AUTRICHE
Section Commercial
6a, Rue Ismail Mehaned,
Zamalek,
TELE:3415563-3411150
TELEX:92261 Data UN.

TELEX:92257 Aust UN.

ולאלני BULGARIE.

BULGARIE.
Section Commerciale
8, Rue Saleh Ayoub, Zamalek,
Le Caire.
Horalres: 8, 00 à 14, 00
(Sauf Vendredl Et Samedi)
8, 01 Saleh Ayouh Si, Zamalek,
Cairo.

TELE: 3415745-3406654,

I/F/3/7 124 CANADA. Conseller M. ROBERT LOCHE

M. ROBERT LAGE
Consciller(Affaires Commerciales)
Mine. Logie
6. Rus Mohamed Falimy El Sayed,

Garden City, Le Caire.
TELE: 3543110 - 3543159
3543119 - 3557276
TELE X:92677 CANCAR UN.

I/F/3,8
CHINE.
Section (Commerciale:
22, Rue Baigat AH, Zamalek,
Le Caire.
TELE:33417423-9416581
22. Rue Baigat AH, Zamalek,

Le Caire. TELE:3417423-3416561 TELEX:93160

کبریا _{۱/F/3/9} COREE.

M.PAK IN BUNG Consettler (Aff.Commerciales) Mme.LYOM HWA SUN 6, Rue El Saloh Ayouh, Zamalek, Cairo. TELE:3408219-3419532

المسكتب الاستشاري الشرق الأوسط - ٢٢ شارع الجار - الاوبرج - الجيزة - ج.م.ع.

الدانهان 1/F/3/10 الدانهان DENEMARK.
Consellier Commercial
M. Joachim Rehder
12, Rue Hassan Sabri, Zamalek,
Lo Caire.
TELE: 3402502-3407411-3408673

اکوآدود 1/F/2/11 EQUATEUR. 8, Rue Abdel Rahman Fahmy, Garden City, Le Caire. TELE: 3548372 - 3548495

TELEX: 92254 ANDAN.

I/F/3/12 Jailia
FINLANDE.
Mme, Maria Serenius
ler Secrétaire(Coopération
Economique)
M. Serenius
10, Rue Kamel: Mohamed,
Zamalek, Le Caire,
TELE:3411487-3413722-3402801

المرئيسة FRANCE, المرئيسة FRANCE, IO, Asic Osman St, Zomalek, Cutro.
TELE: 3415701 - 3415702
3415694 - 3415697
TELEX: 92340 COMATA UN.
Cable: Comatta - Le Cutre.
Conseller Economique et Commercial: Mr. B. Catobe.

اليزنان I/F/8/14 GRECE, Conseiller(Aff, Commerciales) M. Charatambos Koutsoukos 18;Rue Atcha El Taymouria, Oarden City, Le Caire. TELE:3551074-355915

البرائية ال

ابة/عينيا 1/4/3/15 GUINEE. 46, Rue Mohamed Mazhar, Zamałek, Le Caire. TELE: 3408109 - 3410201

I/F/3/17
HONGRIE,

Section Commerciale
8, Rue El Hars, Garden City,
TELE:3557578-3540103-3546454
Hornfrest: 00 & 14.00
(Sauf Vendredl et Samedi)

الهند INDE. 5, Rue Aziz Abaza, Zamalek, Le Calre. TELE: 3413051-3406053-3410052

اندونیسیا اندونیسیا INDONESIE. 15, Rue Alcha El-Taymouria,

Garden City, Le Caire.
TELE:3547200-3547209-3547356
M. Soedono Wirobumi
Attaché Commercial
Mme, Wirobumi

اسرائيل الج/20 المرائيل الج/20 الله/20 الج/20 الله/20 ال

ابطاليا 1/F/3/21

ITALIB.
1081, Comith El Nil St, Garden
City, Cairo.
TELE: 3544715 - 3553407
TELEX: 94229 ITADI UN.
Mr. Glovenni Migliuolo
Branches:
Italian Trade Center
3, Aboul Fida St, Zamalek,

I/F/3/22 JORDANIE.

JORDAN TRADE CENTER 19, Kambeez St, Dokki, Giza. TELE:703952-3484852 TELEX:22275 Jotc.

I/F/3/23 PAYS - BAS . 18, Rue Hussan Sabri, Zamalek, Le Caire. TELE: 3408744 - 3401936 - 3406872 3406434 - 3412825

IJF J3/24
POLOGNE.
Conseiller Commercial
M. Teodor Orbinski
Attachie Commercial
M. Włodziniters Budny
Attachie Commercial Adjoint
M. Zbigniew Nikodemczuk
Attachie Commercial Adjoint
M. Kaziniters Kozuchowski

7, Rue Aboul Karamat, Dokki, Giza. TELE: 3460061 - 3463472 - 3460506 3460068 - 3460527

البرتفاك 1,F/3,25 PORTUGAL

15, A, Rue El Mansour Mohamed, Zamalek, Le Caire. TELE:3405907

اللنيا الديمقراطية REPUBLIQUE DEMOCRATIQUE
ALLEMANDE.
Conseiller Commercial
M. Eugen Kathner
Attaché Commercial
M. Werner Kilem
Attaché Commercial
M. Woffgeng Mundkowysi
Attaché Commercial
M. Woffgeng Mundkowysi
Attaché Commercial
M. Johannes Oehme
24, Rue Guéziret El Arab, Madinet
El Mohandessin, Giza.

TELE: 3461805 - 3462017 - 3462027 3462037 - 3464805

المسكتب الاستشاري المشرق الأوسط _ ٢٧ شارع الجارِ - الاوبرج - الجيزة - ج٠٠٠٠

الزليل المصرى لمتروعات الخرمات والصناعة والتجارة الخارجية ١٩٨٩

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

رومانیا (F/3/27 ROUMANIE. * 6, Rue El Kamel Mohamed, Zamalek, Le Caire. TELE: 3405326

I/F/3/28
ROYAUME - UNI
M. Anthony Paul Ceurvorst
HBM Conseiller Commercial
7, Rue Ahmed Ragheb, Garden
City, Le Caire.
TELE:3540850-3540852-3540859

السنغال 1/F/3/29 SENEGAL 46, Rue Abdel Moneim Riad, Monadessin, Giza. TELE: 3461039-3460946-3460896

السودان 1/F/3/30 SOUDAN.

M. El-Safi Abdalla El Safi Attaché(Aff, Com.) Mme, El-Safi 3, Rue El-Ibrahimi, Garden City, Le Caire. TELE:3545044-3545043

I/F/3/31 [....]
SPAIN.
32, Sharla Mohamed Sabri Abou
Alam, 3rd Floor, Flat No.18, Catro.
TELES: 7530S8 - 750499
TELEX: 92265 OFCOM UN
Cable: Ofcomes Cairo.
Commercial Counsellor:
Mr. Jeans Gugller!

الري الانكا SRILANKA.
Ministre Conseiller(Affcom.)
M. M. Sundarafingam
8, Rue Srilanka(ex. Yehla Ibrahim).
Zamalek, Le Caire.
TELE: 3400047-3417138

IJF J3/33 JUDE 18. SUEDE.

SUEDE.
M. Anders Hagel Herg
13, Rue Mohamed Maxhar,
Zamalek, Le Caire.
TELE: 3414132 - 3411484
3410259

انتزائیا 1/F/3/34 TANZANIE. 9, Rue Abdel Hamid Lotfl, Dokki. TELE: 704155 · 704286

تشبكوسلوفاكيا I/F/3/85

TCHECOSLOVAQUIE.
Conseiller Commercial
M. VLADIMIR I.OSKOT
Conseiller Commercial
Mme. Loskotova
4, Rue Dokki, Guiza,
TELE:3485531-3495499-3486550

الركيا TURQUIE. Chancelleric Sections Commerciale et Consulaire 25, Rue El-Falaki, Bab El-Louk TELE:354854

I/F/3/37
UNION DES REPUBLIQUES
SOCIALISTES SOVIETIQUES.
35, Rue Mohamed Mazhar,
Zamalek, Le Caire.
TELE:34[6191-3400225

يوغوسلافيا YOUGOSLAVIE. 33, Rue Mansour Mohamed, Zamalek, Le Caire. TELE: 3404061 - 3403913

(369)

الرلندا الثميية والمجلسة المجلسة والمجلسة naging Director: Mr. Krestin Lichbinski.



SAVOY HOTEL

For bulber index station and reservation, planes contact Stavey Violat Lucer, Egypt Tel (p953) 82206 - 82398 - 82396 Telev - 92180 WNITER UN

المسكتب الاستشارى الشرق الاوسط _ ٢٢ شادع الجار _ الاوبرج _ الجيزة _ ج.م.ع

FOREIGN LIBRARIES AND BOOKSHOPS I/F/4

LIBRAIRIES ET **BIBLIOTHEQUES** ETRANGERES.

سرام I/F/4/1 AL AHRAM 165, Mohamed Farid St, Cairo. TELE: 390 4499

عالم الفكر I/I/F/2 ALAM EL FEKR BOOKSHOP. 2 El Hossen Sa. Cairo. P.O.Box: 56 El Ghouria. TELE:936609. Cable: MAKTAFKR.

1/F/4/3 ALL SAINTS CATHEDRAL LIBRARY

5, Michel Lutfalla, Zemalek, Cairo.

1/F/4/4 AMERICAN CENTER LIBRARY. 4, Ahmed Ragheb St, Garden City, Cairo. TELE. 3550532-3549601

ANGLO EGYPTIAN. 166, Mohammed Farid St, Cairo. TELE: 3914337

NF/4/8

TELE:3542969

I/F/4/7 AUSTRIAN CULTURAL CENTER. 1103. Corniche Et Nil St. Barden City, Cairo. TELE: 3644063-

AMERICAN UNIVERSITY.

TELEX 92224 AUCAI UN.

113,Kasr El Elny St, Cairo .

الجامعة الامريكية

1/F/4/8 BOOK CENTER. 24. Abd El Kheleek Serwat St, Cairo. TELE: 3939612

BOOK SHOP AND EL KHALIL TRADE

IMPORT & EXPORT OFFICE. 1. Atfet El-Nidi, Sayeda Zeinab, Cairo-P.OBox:1529 Cairo.

مكتبة الجاس الثقاني الديفاني 1/F/4/1B BRITISH COUNCIL LIBRARY. 192, El Nil St, Agouza, Giza. TELE: 3453281

المركز الثقاف الكندى الثقاف CANDIAN CULTURE CENTER. 6, Mohamed Fahmy El Sayed St. Garden City, Cairo. TELE. 3543110

1/F/4/12 CENTER FOR EGYPTIAN CIVILIZATION STUDIES. 36. Sharia Al Muiz Li Din Allah Al Ghuria. TELE: 924095.

Cable: EGYPTO CIV

I/F/4/13 CULTURAL CENTER OF THE DEMOCRATIC REPUBLIC OF KOREA. 18, Sharia Salluli, Dokki, Giza.

رار العارف /I/F/a/14 DAR EL MAAREF. 27, Abd El Khelek Sarwat St, Cairo. TELE: 3936123

الركزا لمصرى للتعاون الثقافي الدولي I/F/4/15 EGYPTIAN CENTER FOR INTERNATIONAL CULTURAL CODPERATION. 11, Sharia Shegaret El Dor, Corner of Sharia July 28, Zemelek, Ceiro. TELE:: 24, 54549

VF/4/16 EL AZHARIA FACULTIES BOOKSHOP. 9, El Senadkia St, Azhar Sq, Cairo. TELE: 931296.

القومية EL KAWMIAH. 17. El Ahram St, Heliopolis, Ceiro.

1/F/4/18 AIN SHAMS UNIVERSITY LIBRARY El Khalifa El Mamoun St, Abassis, Cairo. TELE:820230-822030

I/F/4/19 مكتبة الشروق EL SHOURDUK BOOKSHOP. 2, El Borsa El Geudida St, Off Kast El NH St, Cairo. FELE: 3938071

VF/4¹20 ENTOMOLOGICAL SOCIETY OF EGYPT. 14, Ramsis St, Celro. TELE: 750979 افری مانس I/F/4/21 EVERYMONTH. 12, Baghdad St, Heliopolis, Cairo. TELE: 660129.

المركز الثقاق الفرنسي 1/6/4/22 المركز الثقاق الفرنسي FRENCH CULTURAL CENTER Madraset El Houqouq Al Frinslyys, Mountra No. 1

مکتبة جودج GEORGE'S BOOKSHOP 15, 8skhoum St, Shoubrah, Cairo. P.O.Box: 228 Cairo.

VF/4/24
GOETHE INSTITUTE (German
CULTURAL CENTER).
E, Abdel Salam Aref (Ex-Bustan).
P.O. Box:17 Mohammed Farid,
TELE:3931088-3931169

I/F/4/25 G.M.S. BOOKSHOP. 38, Abdel Kholek Serwat St, Cairo. P.O.Box: 1128 Cairo.

I/F/4/26 INFORMATION SERVICES OF INDIA. 37, Talast Harb 97, Cairo. P.O.Box: 718 Cairo. TELE: 3925162-3925243

اليزيس الإدام ا

المركز الثقاق الايطالي _{MF/4/28} ITALIAN CULTURAL CENTER. 3, El Sheikh Marsafy St, Zamalek. TELE: 3408791-3415723

(371)

المركز الثقاق الياباني 1/54 IJAPANESE CULTURAL CENTER. 2, Abd El Kader Hamza ,Ceiro Center Building 3th floor TELE: 3553962 - 3553963 - 3553964

t/F/4/30 LIBERAIRIE FRANCO—EGYPTIENNE. 45, Bis, Rue Champollion-Le Caire.

المدبولي I/F/4/31 MADBOULY. 6, Talsat Harb Sq, Cairo. TELE: 758421.

المجمع الفنون 1/F/4/22 MOGAMAA EL FENGUN (PALACE OF ARTS). Corner of 1, Sharia El Manhad El Swissry and 165, Sharia Ed July, in the front of Zamalak Bridge

دارالکتب القومیة بحصر ۱/F/4/33 NATIONAL LIBRARY. Corniche El Nil-Buulak-Cairo. TELE: 775000 - 775109

I/F/4/34 NILE HILTON HOTEL BOOKSHOP. Cairo- Egypt. TELE: 740777.

VF/4/36 RUSSION CULTURAL CENTER. 127, El Tahrir St, Dokki, Giza TELE:731416-731355 DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989

ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

المركز الثقافي الأسباني 1/F/4/36 SPANISH CULTURAL CENTER. 20, Adly St, Criro. TELE: 3936476

الهنئة المصرية العامة للكتاب الاداءاء THE GENERAL EGYPTIAN AUTHORITY FOR BOOKS. Corniche El Nil St, Ramiet Bulek, Caire. TELEX: 93932 UN.

مركز الشرق الأوسط للكتاب NEIBIR THE MIDDLE EAST BOOK CENTER 45, Kasr El Ni) St, Cairo.

مكتبة الشرق الاوسط للخدمات الاقتصادية

I/F/4/39 THE MIDDLE EAST LIBRARY FOR ECONOMIC SERVICES. 6, Soliman Abdel Aziz Soliman St. From Dr. Shahin St. Agouza, Glza. P.O.Box:52 El Mohandessen. TELE: 711141. Nature of Activity: Translation of Egypt, Economic Laws,

T/F/4/40 THE READER'S CORNER. BOOKSHOP. 33.Abdel Khalek Sarwat St.Cairo. P.O. Rox: 42801 Calro. TELE: 3928801 Nature of Activity:

Booksellers And Prints Lithographs.

البونسكر UNESCO 1/F/4/41 8,Abd El Rahman Fahmy St, Garden City, Cairo. TELE: 3543036-3555599 TELEX#3772 RAST UN. Unesco Çalro, Legal Status : Internationia Agency

المركز الثقاق البوغوسلاق VF/4/42 YOGOSLAV CULTURAL CENTER. 10. Ibn Zenki St. Zemalek, Cairo.

مكتبة الزمالك 1/F/4/43 ZAMALEK BOOK SHOP. 19, Shagaret El Dor St, Zamalek, Cairo. TELE: 3419197



طريق الحرم ــ الجيزة





Tel. 655479 - 650113 - 652494 -

Telex. 93482 PYHTL - UN Coble Address · Sanpyramid

FOREIGN PRESS CORRESPONDENTS

I/F/5

(373)



CORRESPONDANTS ETRANGERS DE PRESSE.

آيه ، بي ~ سي 1/F/5/1 A.B.C.

1129 Corniche El Nil St, Cairo. P.O. Box: 2841 Cairo. TELE:762825-787958 TELEX:92649 Abc Un.

I/F/5/2 ADN NEWS AGENCY 17, Brazil St. Zamalek, Cairo. TELE:3402182-3404006

I/F/5/3 CABLE NEWS 1127, Cornich El Nil, Maspiro, Cairo, TELE: 746868 - 776558 TELEX: 93530

I/F/5/4 A.N.S.A. 19, Abdel Khalek Sarwat St, Cairo. TELE:3929821-3930403 TELEX:93365 Ansa Un.

ایه ، بی I/F/5/5 A.P. 33. Kasr El NII St, Calro. P.O.Box: 1077 Cairo. TELE: 751896 - 776096 - 779089 TELEX: 92211 UN

I/F/5/6 BBC 19, Gabalaya St, Apt. 41 Zamalek, TELE: 3418546-3418547

L/F /8 /7 AUSTRIA. 4. Saray El Gazira St, Zamalek,Cairo,

I/F/5/8 AUSTRIAN RADIO AND TELEVISION. 17, A. Yehle Ibrahim St. Zamalek. Calro.

1/F/5/9 Link BELGIUM. 20, Kamel Al Shanawi St. Garden City, Cairo.

وكأنترا لأنبياء البلغارية I/F/5/10 BULGARIAN TELEGRAF AGENCY. 17. A. Mohamed Mazhar St. Zamalek, Cairo. TET.E: 3401348

1/F/5/11

BUSINESS INTERNATIONAL. 33, Kasy El NII St. Cairo.

I/F/5/12 CHICAGO DAILY NEWS. TELE: 933031

مىمى نېپ . ايسى 1/F/5/13 B S NEWS 18, Sahel Cholal - Maspiro-Cairo. TELE:757016-769651-759310

I/F/5/14 DAILY TELEGRAM. 33, Kasr El Nil 5t, Cairo.

دار المبياد 1/F/5/16 DAR EL SAYAD. 2, Talaat Harb St, Cairo.

دی . بی . ایه ۱/F/5/17 D.P.A. DETSHE PRESS AGENCIES. Federal Republic of Germany. 33. Kasr El Nil St. Cairo. TELE: 767019 - 744327 TELEX:92054

(374)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989 ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

I/F/5/18

HUNGARIAN NEWS AGENCY 12, A, Marashli St, Zamalek. TELE: 3410648

1/F/5/19 FINANCIAL TIMES. 26, Sherif St, Calro. TELE:3418548-3418549

وكالة الأنباء الفرنسية 1/F/5/20 FRENCH NEWS AGENCIES (A.F.P.) 33, Kasr El Nil St. Calro. TELEX: 92225

I/F/5/2 ? GREEK RADIO. 19. El Gabalaya St. Zamalek, Cajro.

وكالة الأنبأه النحرية 1/F/5/22 NEWS AGENCY OF NIGERIA 30, Road 11 Maadi, Cairo, TELE: 3508541

وكالترأنها وكهود فسر

I/F/5/24 KYODO NEWS SERVICE 9. El-Kamel Mohamed St. Flat 2, Zamalek, Cairo. P.O. Box: 11211 Zamalek, TELE:3411571-3406105 TELEX: 20435 Kyocb Un. Nature of Activity: Managing Director: Mr. Kenichiro Hayashi

I/F/5/27 NEW YORK TIMES. 26, Sherif St. Immobilia Bldg. Cairo 19, Gabalaya St, Zamalek,

TELE:3418560-3418002

1/F/5/28 POLISH PRESS AGENCY 11 Kamel Mohamed St.

Zamalek, Calro. TELE: 744000 I/F/5/29

OBSERVER. 71, Nubar St, Cairo.

I/F/5/30 QATAR NEWS AGENCY 17, Hoda Sharaawi St, Cairo. TELE:777429

رويتر I/F/5/32 REUTERS. 26, Sherif St, Cairo. P.O.Box: 2040 Cairo. TELE: 3930358-3925667-3922895 TELEX: 92210 UN.

وكالة أنباء اسبانيا

I/F/5/33 SPANISH NEWS AGENCY 33. B. Mohamed Mazhar St. Zamalek, Cniro. TELE-2401500

تاس 1/F/5/34 TASS. 30, Mohamed Mazhar St., Zamafek, TELE:3419287 TELEX: 93008

I/F/5/35 تى ، بى اسى THS TOKYO BROADCASTING SYSTEM.

23, Al Gazira Al Wosta St, Zamalek, Cairo. TELE: 3401631 TELEX: 20001 JNNCA UN

Manazing Director: Mr. Yoshivuki Ito.

Nature of Activity: T.V. Press - Bureau,

وكالة أنباء الشرق الأرسط 1/F/5/36 THE MIDDLE EAST NEW AGENCES. 18. Hoda Sharawy St. Calro. Airport Office: Calro Airport. TELE: 660385

L/F/5/37 TIMES 33. Kasr El NII St. Cairo.

يو،بي.اي L/F/5/38 H.P.L. 4, Elouis St, Cairo. TELE: 769106 - 744000 TELE X:92217

ميەت أ مربط I/F/5/39 VOICE OF AMERICA. 3. America El Latineya St., Garden City, Cairo.

وكالة انباء المانيا الغربية 1/F/5/40 WEST GERMANY NEW AGENCIES. 29, Hassan Sabry St, Zamalek, Cairo,

الوكالة الضيشيه للأنباء I/F/5/41 XINHUA NEWS AGENCY. (Middle East Regional Bureau). 19, Gezira El Wosta St. Zamalek, Calro

TELE: 3403964 TELEX: 938 12 Nature of Activity: Press

المسكتب الاستشاري الشرق الأوسط - ٢٢ شارع الجار - الاوبرج - الجيزة - ج٠٠٠٠.

HOSPITALS AND MEDICAL EQUIPMENTS 1/H/1

وستشفيات واجعزة طبية

HOPITAUX ET EQUIPEMENTS D'HOPITAUX

الطجوزة الطجوزة AGOUZA HOSPITAL. 178, AI NII St, Giza. TELE:3479570

الطائع المد ماهر 1/H/1/2 مستشفى المد ماهر AHMED MAHER HOSPITAL. Bab El Khalk, Cairo. TELE: 933546 - 907019 - 933455 915795 - 931166

البدال الأمريكيّة (الأبدال الأمريكيّة 1/4/1/3 ANGLO-AMERICAN HOSPITAL. Gezirah Area, Cairo. TELE: 3406165 - 3406163 3406164 - 3406162

الطالبة المستشفى عنوس ANOUSSE HOSPITAL. Finy Sq. Dokki, Giza,

I/H/1/5
ARAB CONTRACTORS
MEDICAL CENTER.
EI Gabai EI Akhdar , Nasr City, Cairo.
TELE: 837193 - 839254
TELEX: 94053 A.C.M.C.

الربك الكويت الربك (HH/1/6 للاسمار) المربت الكويت الربك (KUWAIT INTERNATIONAL) (Amira Feryal St, From Abu El Islahl St, Pyramids, (ilza. TELE:1807577-850718-537858

المستشفى بدران 1/H/1/7 BADRAN HOSPITAL. 3, El Ahrar St, Dokki, Gize. TELE: 708719 - 702808

I/H/1/8 BRAIN DISEASES CENTER. 203, 26th July St, Cairo.

I/H/I/9 BRAIN TREATMENT CENTER. 80, El Goumhouris St, Cairo.

البارات التوريخ التوريخ التوريخ التوريخ التوريخ التوريخ البارات (AIRO MEDICAL CENTER. 4, Abu Obelds El Bakry, Hellopolis, carlo. P.D. Box: 270 Hellopolis. TELE: 2580525-558058-2881003 TELEX: 84027 CAMEC UN. Cable: Hosport.

المستشفى كليوباترا المستشفى كليوباترا المستشفى كليوباترا المستشفى كليوباترا المستشفى كليوباترا المستشفى كليوباترا المستشفى كليوباترا المستشفى كليوباترا المستشفى المستضى المستشفى المستشفى المستضى المستشفى المستشفى المستضفى المستضى المستضى المستضفى المستضي

(375)

Dr. Kamel I. Khalil. Legal Status:

Propertyship,

المستشفق القبطى 1/H/1/13 COPTIC HOSPITAL. 4, Nasr Ahmed Zaki St, Moharrem Bay, Alex. TELE:4938706 - 4935707

ادار الشفا DAR EL SHEFA HOSPITAL. 375, Ramses St. Abbassia, Cairo. TELE: 839513 - 829222 - 829873 820255

المسكتب الاستشاوى الثيرق الأوسط - ٢٧ شارع الجار - الاويرج - الجيزة - جرم ح.

Sherif M.A. Sherif.

الدمرداش ۱/H/1/14 مستشفى الدمرداش ۱/H/1/14 مستشفى الدمرداش DEMERDASH HOSPITAL. Abbassia, Cairo, Ramses St. TELE: 834230 - 834114

ابل/ارائة الكاتب 1/H/1/15 pr. ABD ALLAH EL KATEB. 17, Hendawi St, Agouza, Giza. TELE: 713322

المربب حليم جبرة I/H/1/16 Dr. ADIB HALIM GABRA. 1117, Cornich El NII , Cairo.

ل. على أبرأهيم I/H/1/17 Dr. ALI IBRAHIM. 10, El Saad El Ally Sq,Dokki,Giza. TELE: 701244 - 701571

البين البين البيان . Dr. DIAA SEIF ELDIN HOSPITAL. 4, El Sheikh Nour Eddin St, Hellopolis, Cairo. TELLE: 667983 - 667822 Managing Director; Dr. Diea Seif Eidin,

ی . مظهر عاشور I/H/1/18 Dr. MAZHAR ACHOUR HOSPITAL. Ibn Guohdim St, No.9, Hammamat El Koba, Cairo.

ال . سعير يونس 1/H/1/20 Dr. SAMIR YOUNES HOSPITAL. 13, Abu El Karamatt, Agouza,Giza. TELE: 3467871

ال . يسری جوهر Dr. SHERIF YOUSSRI GOHAR HOSPITAL. 25, El Malek Soud St, Manial, Cairo. TELE: \$48268 - 848977 الستشفى المصرى الأمريكي1/H/1/22 EGYPTIAN AMERICAN HOSPITAL. 13, El Saraya St, Dokki, Giza. P.O.Box: 424 Dokki.

i/H/1/23 surimba hali surimba h

الجمهورية الجمهورية 1/H/1/24 EL GOUMHURIA HOSPITAL. 12, El Beramoni St, Abdeen,Cairo. TELE: 3907157

مستشفى الهلال الأحمر 1/H/1/25 EL HILAL EL AHMER HOSPITAL. Ramssis St, Cairo. TELE: 775385 - 752563

المبتشقى قصر العينى I/H/1/26 EL KASR EL EINY HOSPITAL. El Kasr Ef Einy St, Cairo. TELE: 849095 - 849147 842466 - 842097

المسلسة 1/H/1/27 EL MOBARRA. 12, Apostolides St, Alex.

المبرة ـ المعادى 1/H/1/28 EL MOBARRA - MAAD? HOSPITAL. Mandi - Cairo.

TELE: 3504873 - 3502463

العروبة 1/H/1/28 EL OROUBA HOSPITAL. 6, Assiout St, Hellopolis, Ceiro. TELE: 662598-662955 البراارغ الدول 1/4/1/30 EL SALAM INTERNATIONAL HOSPITAL. Comish El Nil St, Maadi, Cairo. P.O.Box: 388 Maadi. TELE: 3507196 TELE X: 22794 ASSAL UN.

ار////31 الحديد 1////31 مستشفى السكة الحديد EL SEKA EL HADID. El Galex St, Cairo. TELE: 746595 - 756603

الشبراويشي الشبراويشي I/H/1/32 EL SHABRAWISHI HOSPITAL. 2, El Sed El Aly Sq. Dokki, Giza. TELE: 701273 - 701102 701011 - 701324

الطال المستشفى جارين سيتى I/H/1/33 GARDEN CITY HOSPITAL. 8, Gamał EI Din Abu El Mahassen St, Garden City, Cairo.

Manager Director:

Raphael Charambos Savvidis

سيكربوليس مليوبوليس الماليان المالين

Prof. Ismail Sailam.

المستشفى هليوبوليس 1/H/1/36 HELIOPOLIS HOSPITAL. 1, Ei Hegaz St, Hallopolis, Cairo. TELE: 2444991

I/H/1/37 (EL SAFA HOSPITAL 40, Iraq St, El Dokki, Giza TELE:3400184-3490185

المستشفى الإيطالي 1/H/1/40 ITALIAN, Hadra - Alex,

I/H/1/41 MAADI. 6, St 6, Maedi, Ceiro. TELE: 3502344-3502463-3502592

المستشفى مجدى 1/H/1/42 MAGDI HOSPITAL. Boless Hanna St. Dokki, Giza.

المستشفى غمرة العسكرى₁/H/1/43 مستشفى MILITARY GHAMRA HOSPITAL. Ghamra, Cairo.

الدولي 1/H/1/44 MISR INTERNATIONAL HOSPITAL. 12, El Saryla, Finy Sq, Dokki,Giza. TELE: 713345 - 716004 - 716153 716480 - 716371 - 716539

TELEX:93571 Mihe UN.

المواساة 1/H/1/45 MOASSAT. Hadra - Alex.

البلار بدراوی I/H/1/46 مستشفی النیل بدراوی NILE BADRAWI HOSPITAL. Corniche El NII, Maedl Road, Cairo, P.O.Box: 533 P.O.Box: 535

3511687 - 3511688 TELEX: 20794 NILBA UN. Managing Director:

Prof. M.H.H. Badraoui Legal Status:

Investment Law 43.

ام المصريين 1/H/1/47 OMM EL MISREEN. Glze. TELE: 721453 - 720622 - 720753

ا استشفی الفیاس ۱/H/1/48 THE COPTIE HOSPITAL. Ramses St, Calro. TELE: 904011 - 931551 - 904213 904435 - 904972

المستشفى الإنطاف المستشفى الإنطاف THE ITALIAN HOSPITAL Abbassia - Ceiro. TELE: 821433-821472-821641

النا من النا من الكرامة الكريمة مركز النا من الكريمة

HOSPITAL EQUIPMENT.

(377)

I/H/I/52 ABD AL AZIZ EL MASRY. 40, Roushdy St, Abdeen, Cairo. Nature of Activity:

Chairs for Handicapped , Crutches,

I/H/1/53
AHMED ALI MANSOUR Co.
9, Bourset El Tawfikia St, Cairo.
Nature of Activity:

Tractors for Cutting Green Surfaces and Grass.

I/H/1/54
ALKAN Co.
2, Messaha Sq., Dokkl, Giza,
P.O.Box: 1913 Dokkl,
TELE: 3490140
TELEX: 93644 ALKAN UN.
Nature of Activity:

Oxygen Therapy.

I/H/1/55 AMIN TRADE OFFICE. 95, El Goumhouria St, Cairo, TELEX: 93594 UN. Nature of Activity:

Vaporised Cleaning Machines -Kitchen Equipment.

Industries.

ا المكتب الهنوسي العزلي مجلوان 1/H/1/57 AIRAB ENGINEERING OFFICE HELWAN 1, M, Abd Fl Rahman St, Helwan,

East , Cairo, TELE:780268-785836 TELEX:23121 Aco UN, Nature of Activity:

Hospital equipment-Laundry equipment-Medical furniture

I/H/1/58
ARAB ENGINEERS COMPANY.
(A. EL - SHABRAWI & Co.).
100,El Sudan St, Agouza, Giza.
P.O.Box: 88 Dokki.

TELE: 3470889 - 3473493 Nature of Activity:

Hospital Equipment

- Medical Instruments
- Paramedical Instruments
- Medical Appliances
 Hospital Furnitures

I/H/1/59
ARTAS INDUSTRIAL & TRADE
COMPANY (PARTNERSHIP Co.)
7, Bis Sayed Darwish St, Tewfikleh,
Cairo.

TELE: 745304 - 756734 - 755031 TELEX: 23020 JMA UN. Nature of Activity:

Pharmaceuticals, Laboratory
Equipment, Medical Appliances.

شركة البدر

I/H/1/60 ldl. i

I/H/1/61 BAYER AG.

34, Kasr El NII St, Cairo.

شركة بريليائت الهندسية 1/1/62

I/H/1/62
BRILLIANT ENGINEERING Co.
9, Mahatet Kobri El Quobba, Cairo.
P.O.Box: 2123 Cairo.
TELE: 2596276
TELEX: 23563 BRENG UN.
Oble: Britent.

Managing Director:
Mr. Yousef Gamal El Hak.

Nature of Activity:

Hospital Equipment and Service

شركة كيويلاب 1/H/1/63 CHEMILAB

(Dr. Ahmed Fouad Hassan.)
4, Emad El Din St, Flat 8, Calro.
P.O.Box: 2101 Cairo.

TELE: 741052 TELEX: 92858 CHMLB UN. Nature of Activity:

Heating Control Units - Lab Liquid Bath Deep Freezer - Lab Coolers - Lab Driers,

I/H/1/64 CIBA - GEIGY AG 14, Saray El Ezbekia, Cairo.

المنشق (۱/H/1/65) DIMENSIONE. 17-A, El Hegaz St, Mohandessin, Giza. TELE: 3470737 TELEX: 20470 HAFEZ UN. Nature of Activity:

Interior Design Works.

I/H/1/65 FGYPTIAN Co. FOR I

EGYPTIAN Co. FOR INDUSTRIAL
GASES AND ANAES THETIC
EQUIPMENT.

8,Dr. Abd El Hameed Said St, Cairo. Nature of Activity:

Ansesthetic Equipment,

الهنسية للمساعات المدنية الهنسية المساعات المدنية ENGINEERING Co. FOR METALIC INDUSTRIES.
Ezbet Wahba - Hadayek Shoubra Post, Cairo.

TELE: 947162

IGNIVOS

EGYPTIAN ENGINEERING AND INDUSTRIAL OFFICE.
(Eng. Fayz Guendl and Co.)
18, Hoda Shaarawi St, Cairo.
Nature of Activity:

H.D. Catering Equipment.

I/H/1/69
EGYPTIAN OFFICE FOR
SCIENTIFIC & MEDICAL
EQUIPMENT.

12, Mahmoud Therwat St, Maniai El Roda, Cairo. P.O.Box: 11451

TELE: 517854

الزارا (من ساب بال الكاران) المناسبة الكاران

Importers of Medical Equipment and Medical supplies.

الأندلس للتنهية والتعوير 1/H/1/10 EL ANDALOS FOR DEVELOPMENT AND RECONSTRUCTION. 14, Zahran Roushdi St, Guellm,Alex. TELE: 8877175 TELEX: \$4773 ACMED.

92, El Thawra 5t, Heliopolis,Calro. TELE: 662721 Nature of Activity:

Dental Equipment - Compressors.

ולקיבענים ליקון פֿן ועליבענים ואַ lel gomhouria co. For Pharmaceutical Trading chemical and medical appliancies. El Sawah St, Amiris, Cairo. Shagaret El Dor St, Zamalek, Cairo. Telle: 3416424
Nature of Advitor:

Medical Endoscopes and Their
Accessories

المينريس للاستشارات والبجازة === 4/H/1/72 EL MOHANDESS FOR CONSULTING AND TRADING Co.

28, Mohamed Khalaf St, Dokki. TELEX: 20983 UN. Nature of Activity:

Electric Generator Unit and Accessories

I/H/1/73
EL NASR Co. FOR GLASS
AND CRYSTAL INDUSTRY.
Shoubra El Khelmah, El Sharklah, Kalubelah.
Nature of Activity:

Table Sets.

النصر المتجات الكاوتشوك المجارا المجارات الكاوتشوك المجارات المجا

I/H/1/75
ELECTRIC MEDICAL
INSTRUMENTS COMPANY.
62, Seket Tag El Arab El Sabtelah,
Cairo.
TELE: 673196

Metalic Furniture and instruments.

Nature of Activity:

المركة إيميكا 1/4/1/16 EMECA CO. FOR MEDICAL ENGINEERING AND AGENCIES. 6, El Nehllewi St, El Gize Sq. Behind Bank of Alexandria. Nature of Activity:

Repairing and Maintaining Scientific and Medical Instruments.

البُرِيَّةُ العامِّرُ للأَمْوَالِ الْبِيْسِيِّةُ 1/4/1/77 ENGINEERING GENERAL Co. 9/11 Orabl St. Cairo. TELE: 751300-751181-TELEX: 92269 -92249 EGICI UN. FAX:755179

Limit of the second of the sec

Eng. Adel Self. Nature of Activity: البرام ميليت البرارير FARMAGYPT TRADING. 2, Talaut Harb St, Catro. P.O.Box: 1342 Catro. TELE: 757243 - 757385

Dr. Samir Mohamed Alam. Nature of Activity:

Trade. Legal Status:

TELEX: 93043

Managing Director:

Single.
Branches:

25, Dr. El Sobky St, Dokki, Giza, 7, Gamal El Din El Afghany, Mansoura.

البراية فو مدكو (I/H//80 مركة فو مدكو FOUMEDCO . (Eng. All Fouad and Co.) 25, El Batil Ahmad Abdel Aziz St, Mohandessin, Giza. P.O. Box: 775 - 11511 El Ataba. TELE: 710390

Nature of Activity:

X - Ray Film Cassettes Intensifying Screens.

TELEX: 93199 UN.

I/H/1/81 HOSPITAL AND MEDICAL TOURISTIC HOTEL. 33, Road 85, Maadi, Ceiro.

I/H/1/82
HUSSEIN RASHAD SOFAN & Co.
38, El Hassan St, Dokki, Giza.
P.O.90x:17 Dokki — TELE: 705550
TELE X: 92501 DOKKi UN.
Nature of Activity:

Wholesaler & Agent of Scientific Instruments,

ابب سيناد 1/H/1/83 IBN 5INA FOR TREATMENT AND MEDICAL SERVICES. 3, Kampez St. Dokki, Giza. P.O.Box: 41 Dokki TELE: 710043 TELEX: 22088 SINA UN. Cable: Sinatebcom Managing Director: Mr. Mohamed Ismaell.

Nature of Activity: Medical Services.

I/H/1/83 INMED INDUSTRIAL AND MEDICAL EQUIPMENT. 3, El Maleka Zebeda St. El-Sahafeven, Calro. TELEX: 94163 INMED MISR UN. Nature of Activity:

Alf Kinds of Speculums,

I/H/1/84 KEMICO MISR TRADING CO. 14, Busten Ei Gelsh St, Cairo. F.O.Box: 610 Cairo. TELE: 824723 - 934501 Nature of Activity:

Pharmaceutical Requistes,

شركة كليوباترا فارما ١/٢/١/85 KLEOPATRA PHARMA. (Dr. Ahmed Abou El Fadi & Co). II, Orabi St, Tewfikia , Cairo, P.O.Box: 935 Calro. TELE: 743569 TELEX: 93168 KLEO UN. Nature of Activity:

Medical and Hospital Equipment,

I/H/1/86 KOUJOUFAP CHOUJOUK Co. FOR MANUFACTORING HOUSEHOLD APPLIANCES. 15, Souk Ef Naklia, El Nasr Sq. El Manshia, Alex. TELE: 801312 - 301561 TELEX: 54180 COMALX UN. Nature of Activity: Refrigerators, Deep Freezers,

Electric Appliances. الحووي

1/11/1/87 EL HAMAWY 5, Osman Ibn Afan St, Mohandessin. Nature of Activity: Equipment Design

شركة مسكا 1/H/1/88 MESCA. 114, El Tahrir St, Dokki, Giza. TELE: 716157 TELEX: 92501 MESCA UN. Natura of Activity:

Operating Theatre Lamps -Electromedical Apparatus and Surgical Instruments.

مصدائرها I/H/1/89 MISR-AMERICA Co. FOR HOSPITAL EQUIPMENT. P.O.Box: 9 El Haram, Giza, TELE: 855677 TELEX: 93221 UN.

I/H/1/90 MISR COMPANY FOR SOLAR ENERGY. 215, El Hegaz St, Hellopolis, Cairo. TELE: 2452366

مكتب رجتز وألله I/H/1/91 MOATAZ B, KADDAH. 87, St 9, Maadl, Cairo. P.O.Box: 133 Maadi, Calro. TELE: 3503765 TELEX; 92868 KADCO UN. Nature of Activity: Commercial Agencies & Exports.

ان آند اس ١/٢/١/٩٤ N & 5. 50, Nassouh St, Zeitoune, Calro, Nature of Activity:

Import & Agents

مكنت جلاكسوالعلمي 1/11/1/93 GLAXO SCIENTIFIC OFFICE 12, Soliman El Halby St, Cairo. 1', O. Box: 1080 Chiro. TELE:743933-753584 TELEX:20602 Glaxo UN. Managing Director: Dr. Nagy Sadek,

ومدللمستمضات الطبية 1/H/1/94 MISR Co. FOR PHARMACEUTICAL INDUSTRIES, 92 A, El Maiaria El Aomoumi St, TELE: 2573865 - 2572093

TELEX: 21343 MPCI UN. Chairman:

Dr. Farghaly Farid Hassan

(كو الدير) 1/H/1/95 NASR ENGINEERING AND REFRIGERATIONS Co.((KOLDAIR)). Saklet Mikki, Giza, TELEX: 22513 KLDR UN. Nature of Activity:

Air Conditioners, Water Coolers and Refrigerators.

= مكتب أوازىسە العامى <u>-</u>

I/H/1/96
OASIS SCIENTIFIC OFFICE.
32, Taleat Harb St, Calro,
TELE: 755622 - 769909
TELEX: 93204 WAFIK UN.
Cable: Bardisikon - Cairo,
Nature of Activity:

Agent of Pharmaceuticals, Chemicals Hospital and Laboratory Equipments. Legal Status:

Private.

اوبتيكا للبصريات البامريات

I/H/1/97
OPTICA Co.
7, 26 th of July St, Celro.
TELE: 915463
TELEX: 93603 OPTOS UN.
Nature of Activity:

Ophthalmic instrument and Spare Parte, Microscopes.

I/H/1/98
OPTICAL SUPPLIES Co.
5,6, Soliman El Halaby St,
Tewfiklya, Cairo,
P.O. Box. 1456
TELE: 754728
Nature of Activity
Wholesalers Importers of
Optical Glasses.

الزجاع ورينت للزجاع والبدار البراجاع والبدار (HIVI/95 حدود) والبدار البدار bles Sets, Chandellers, Laboratory Instruments.

المركة ربيكا ١/H/1/100

RIVA Co. MEDICAL
PLASTIC PRODUCTIONS
Free Zone-Nasr City,
Cairo.
TELE: 3547401

Nature of Activity:

الله تصنيع الألومنيوم المال المالية SALLY ALUM, INDUS, Co.

SALLY ALUM, INDUS, Co, 34, Ahmed Hossni St, Nasr City, Cairo.
TELE:2601038-2601295
TELEX:20071-28070
FAX:2918059
Managing Director:

Eng. Mohamed Arafa Hashem

شرکة سميرکو 1/H/1/102 SAMIRCO.

14, 26 July St, 4th Floor, Dpt No.39, Cairo. Nature of Activity:

Metalic Furniture.

I/H/1/103

SCENTIFIC SERVICES.
20, Shehab St, Mohandessin, Giza.
P.O.Box: 1902 Celro.
TELE: 715450 - 3481424
TELE X: 93039 SAADY UN.
Managing Director:

M. Ei - Saady. Nature of Activity: Services ((Agent))

Legal Status:

Single.

Alexandria.

I/H/1/104 SCIENCE COMPANY.

33, Abdel Khalek Sarwat St, Cairo. TELE: 756075 TELEX: 93186 TKO UN. Nature of Activity:

Laboratory and Scientific instruments.

1/H/1/105

SCIENTIFIC TRADE COMPANY. 399, Ramsis St, Abassia, Cairo, TELE: 831025

Nature of Activity:

Pemplets for Speculums -Opthalmic Treatment Instruments.

إس - إسن- سى ا/H/1/106

SSC MEDICAL. 40, Gezerat El Arab St, Mohandassin, Giza.

TELE: 3463844

18, Zahran Roushdi St, Gelem, Alex. TELE: 5879426

تأكوللأجهزةا لعلمية

I/H/1/107
TACO - TECHNICAL AND
COMMERCIAL OFFICE.
14, B, El Goumhourle St, Ceiro.
P.O.Bosk : 1737 Ceiro.
TELE: 91732)
TELE: 91732)
TELE: x: 93186
Nature of Activity;

Scientific, Laser, Surveying Instruments Laboratory Glass Ware, Industrial and Analytical Chemicals.

COMMERCE EXTERIEUR

DH/1/108 TANTAWI MEDICAL Co. 74. Maples El Shaab St. Cairo. P.O.Box: 80 Dawawin, Calro, TELE: 929970 TELEX: 21432 TANTA UN. Nature of Activity:

Manufacturers, Importers in Medical and Surgical Equipment.

شركة تكنوساينت I/H/1/109 TECHNO SCIENT -HUSSEIN NAGUI & Co. 13, Abdel Salam Aref St, Calro. P.O.Box: 2737 Cairo. TELE: 3930022-3924840 TELEX: 93047 TS UN. Nature of Activity: Deals With All Laboratory. Scientific, Survey.

(أراسيمكو) 1/H/1/110 THE ARAB CERAMIC CO. ((ARASEMCO)). 14, El Nour St, Dokki, Giza. TELE: 700762 TELEX: 93098 A.C.C. UN. Nature of Activity:

Senitary Sets - Glazed Tiles Floor. Ceramic.

ایتیکو 1/H/1/111 THE EASTERN COMPANY OF ENGINEERING AND TRADE ETICO. 14, HusselnWasef St; Dokki, Gizana P.O.Box: 1753 Dokki. TELE: 3495883 TELEX, 20595 ETRM UN. Nature of Activity:

Furniture - Laboratory Equipment, Hospital Furniture, المصرية للجهزة التفدير 1/H/1/112 THE EGYPTIAN Co. FOR ANAESTHETIC EQUIPMENT AND INDUSTRIAL GASES. R. Dr. Abd El Hamid Sald St.Cairo. TELE:752159 FAX:752159

(هيلكوميتاز) ۱/H/1/113 THE INDUSTRIAL CO. FOR METAL AND TABLE SETS. ((HELCO METALS)) Tareek Salah Salem, Abbassia, Calro. TELE: 822527 TELEX: 94237 HELCO UN. Nature of Activity: Table Sets.

1/H/1/114 THE OPTICAL & SCIENTIFIC CO. **OPTOSCIENT 6** Mohamed Nagui & Co. 10. 26th July 5t, 2nd Floor, Calro. P.O.Box: 200 Calro. TELE: 934466 (Direct) 914883 (Switch)

TELEX: 93603 OPTOS UN. Cable: Optoscien. Nature of Activity:

Import and Trade of : Medical Equipment.

العلمية للاستياد والقسربر THE SCIENTIFIC CO. FOR IMPORT AND EXPORT ((SINCO)). 11, El Shelkh All Abdel Razek St. Higaz Sq. Heliopolis, Calro. TELE: 2433032 Nature of Activity:

Ray Units - Dental Units.

I/H/1/116 THE SCIENTIFIC CO. FOR OPHTHALMOLOGY. 16. 26th of July St. Cairo.

المصرية لنمارة الأددية 1/H/1/117 THE EGYPTIAN PHARMACEUTICAL TRADING Co. 18, Adly St, Cairo. TELE: 758093-752338-746522 746613 TELEX:93677 Egbrg UN. Cable: Egydrug

الاتحاد الاستئماري I/H/1/118 UNITED INVESTMENT. 9, El Essraa St. Moalemeen, Lebanon Sq, Mohandessin, Giza. TELE: 3470854-3479131-3479136 TELEX: 22249 MNTSS. Nature of Activity:

Food Service Equipment and Furniture Specialists.

I/H/1/119 WW CONSULTANT COMPANY. 24. Nussein Regazi St. Kasr El Eini. Fax:(02) 3544958

P.O.Box: 123 Zamalek, TELE: 3555929 - 3543230 TELEX: 22980 MIGAL Managing Director: Eng. Wasfy N. Migally.

Nature of Activity; Commercial Agents & Importers

·العربية للزجاج الدوائم:

I/H/1/120

ARAB PHARMACEUTICAL GLASS Etaka -Suez P. O. Box: 123 Suez.

TELE:220129 Suez. TELEX:66044

HOTELS

I/H/2

(383)



فنادق القاهرة خمس نجسوم

5 - STARS

اريرت CAIRO MARRIOTT HOTEL AND CASINO. Saray El Geztra St, Zamalek, Cuiro. P.O.Box: 33 Cairo.

TELE: 3408888 - 3411856 TELEX: 93464 - 93465 MAR UN.

الجزيرة الجزيرة الجزيرة EL GEZIRAH SHERATON HOTEL PO.Box: 264 El Orman, Gira.

Gezireait El Zamalek, Cairo. TELE:3411333-3411555 TELEX:21507-22812-22813 Gezl UN.

اللازاري هيلوبوليس HELIOPOLIS SHERATON HOTEL AND TOWERS P.O. Box:2466 Horreys, Heliopolis, Cairo.
TELE::8300-27-2802037
TELE::83500-35300 Helsh Un. FAX:2507546-2804061
General Manager:
Mr. Klaus Curny

أفتدق السلام - القاهرة EL SALAM HOTEL CAIRO 69, Abdel Hamid Badawy St, Hellopolis, Cutro. P.O.Box: 3614 Hellopolis. TELE:2452155 - 2452155 TELEX:931344 El Hyatun,

مينا هاوس I/H/2/5 HOUEL MENA HOUSE OBEROI, Pyramkis St, Giza. TELE: 855444 - 857999

TELEX: 93094 92316 OBHTL. Managing Director:

Mr. Ibrahim Dessouki, Nature of Activity:

Services, Legal Status:

Management Agreement.

المريديان I/H/2/6 MERUDIEN. Orniche El NII St, Garden City, Cuiro. P.O.Box: 2288 TELE: 845444 TELEX: 23225 (IOMER UN. الطاق

Cairo - Heliopolis, P.O.Box: 2741 El Horria - Heliopolis, TELE: 66497- 664115 TELEX: 94066 CAWEH UN 93402 MPHEL UN.

النيل هيلترن البالا/8 NILE HILTON. Tahrir Sq, Cidro. TELE: 740777 - 750666 TELEX: 92222 - 92354 HILTBLS UN. General Manager:

Mr: Jurgen Moebuss.

الرابط الرابط السي السي | المرابط الرابط السيالي | I/II/2/9
RAMADA RENAISSANCE | HOTEL.

HOTEL.
Alexandria Desert Road, Km 2.5
P.O.Box: 70 Pyramids, Giza.
TELE: 538111
TELEX: 93595 RAMPP UN.

I/H/2/10
HOTEL MERIDIEN HELIOPOLIS
51, El Orouba St, Heliopolia,
Celro.
P.O. Hox:2928 El Horeya
TELE:2905055-2901819
TELEEX:23064 Mehel UN.
#AX:2018319

المسكتب الاستشارى الشرق الأوسط ـ ٢٧ شارع الجابر ـ الاوپرج ـ الجبيزة ـ ـ ج م .ع .

هىلتون رمسيس I/H/2/10 RAMSES HILTON.

1115. Cornich El Nil St. Cairo. TELE: 744400 - 758000 TELEX: 94262 - 94260 HIRAM UN. Managing Director;

Mr. A. Nahas. Nature of Activity:

Tourism Services. Legal Status: American Branch.

I/H/2/11 فندودسفرا لزمالك SAFIR EL ZAMALEK APT.

HOTEL. 21. Mohamed Mazhar St. Zamalek. Cairo

TELE: 3420055-3421180 ··· TELEX: 22280 - SAFAP.

سيراهيس انتركو زنينتا ل 1/8/2/12 SEMIRAMIS INTERCONTINENTAL HOTEL - Cairo, Cornich El Nil-Garden City, Caten. TELE:3557171 TELEX:94257 Iheam UN Nature of Activity: Hotel Business

Managing Director: Mr. Raymond Khalifa.

I/H/2/13 SHEPHEARD Corniche El Nil St. Garden City. Cairo. TELE: 3553800-3553900 TELEX: 21379 SHEPOT UN.

شيراتون I/H/2/14 SHERATON CAIRO. El Galaa Bridge Sa. Giza. P.O.Box: 11 Otiro. TELE: 3488600 - 3488700 TELEX: 92041 SHERA UN.

سیاج بیرامیدز _{I/H/2/15} SIAG PYRAMIDS HOTEL 59, Marlouteva St. Giza. P.O.Box: 107 El Ahram. TELE: 856022 - 850874

856623 TELEX: 93522 SIAG UN.

فندق سونستا القاهرة I/H/2/16 SONESTA HOTEL CAIRO. 4, El Tayaran St, Nasr City, Cairo. P.O Rox 9039 TELE: 609444 - 611066 TELEX: 93242 SONCA UN. 21918 SONRA UN Managing Director:

Mr. P. Evssens.

فنادق القاهسرة أربعة نجوم 4 - STARS

I/H/2/17 اطلس الزمالك ATLAS ZAMALEK HOTEL 20. Gameat El Dowal El Arabia St, Mohandeseen - Giza. P.O.Box: 43 Zamalek. TELE:3464175-3465782-3466569 TELEX.93281 Atlas UN. PAX:3478958

وامة را دبيبوت 1/11/2/19 RADISSON Kilo 4 Misr-Alexandria Road (Desert) Giza, P.O. Box: 44 El Giza

TELE:866477-856988-866408 TELEX:93414 Radoh UN. Managing Director:

Mohamed Ahmed Nasser.

1/11/2/20 NILE HOTEL

12, Ahmed Ragheb St, Garden City, Cairo TELE:3542800/04/05/06/07/08 TELEX: 93284 VIII UN. Nature of Activity:

Hote! Managing Director:

Mr. Atef A. Aziz

البرج ١/٢/2/21

EL BORG HOTEL Gezeria Cairo TELE:3414746-3409978-7288149 TELEX:94148 Breh UN. Nature of Activity:

Managing Director: Mr. Hesham Kholief

Hote1

جرین بیرامیدز F/H/2/23 GREEN PYRAMIDS. 13, Helmlat El Ahram St. Giza. P.O.Box: 22 El Ahram. TELE: 856788 - 852800 TELE X: 9370 I GPHOT UN.

فنادق هبابتون العائمة

I/H/2/24 HILTON NILE GRUISES (ISIS & OSIRISI Nile Hilton Bidg, Tahrir Sq, Cairo. P.O.Box: 257 Calco. TELE: 740730 - 753410 TELE X: 92222 Managing Director:

Mr. Abdel Hamid Kamhawi. Nature of Activity:

Hotels & Tourism.

منيل بالاس ١/٢/2/٥٥ MANYAL PALACE. Mohamed Ali Palace, Manyal St, Calro. TELE: 844083-846014-846315 TELEX: 92353 MANIAL UN.

I/H/2/26

PHARAOHS. 12, Lotfi Hassouna St. Dokki, Giza. TELE: 712233 - 712314 - 717807 TELEX: 93383 FAROS - UN. Managing Director:

Mr. Adei F. Makar,

المسكنب الاستشاري الشرق الأوسط - ٢٢ شادع الجار - الاوبرج - الجيزة -ج٠م خ٠

The Host with the Most

That's what you are when you book your business at the Heliopolis Sheraton Hotel & Towers.

Only minutes from the airport, 635 luxury rooms, Royal suite, Towers guest rooms, non-smoking wing, fifteen supurb dining spots, sports and swimming, entertainment, and our exclusive

Sheraton Executive Center

The business quest's office away from home.

Your guests will appreciate being treated as V.I.Ps and will receive extra special services when you join our

Corporate Privilege Card Program



Our Conference & Banqueting Centre is the latest addition to our Hotel, January 1989



فندق وبرج هلیوبولیس شیراتون Heliopolis Sheraton Hotel&Towers

Uruha Strass

Heliopolie "Colm. Fount.

Phone 2802037

Telex 93300 - 93350 Telefax: 2907546

الزئيل الحصرى لمصروعات الخدمات والصناعة والتجارة الخارجية ١٩٨٩

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR



HOTELS IN EGYPT

EL BORG HOTEL



For further information and reservation, please contact : El-Borg Hotel, El-Gezira, Cairo, Egypt. Tel. : 3414655 - 3414746 - 3416827 - 3406179

Telex: 94148 BRGHP UN





For further information and Reservation, please contact SAND HOTEL

Tel.: 855479 - 850113 - 852494 - 856549 Telex: 93482 PYHTL-UN

ا فرايل الجصرى لمصروعات الخزمات والصناعة والتجارة الخارجية ١٩٨٩

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT

ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU

COMMERCE EXTERIEUR



HOTELS IN EGYPT

NILE HOTEL



For Further information and reservation, please contact:

Nile Hotel, Garden City, Cairo, Egypt

Tel. : 3542800 / 3542805/3542809

Telex : 93284 NITEL UN

SAVOY HOTEL



For further information and reservation, please contact:

Savoy Hotel, Luxor, Egypt.

Tel.: (0953) 82200 - 82398 - 82396 Telex: 92160 WINTER UN

For further information or reservation, please contact the HOTELS directly or AL SALAMA Co.

12, Ahmed Ragheb St., Garden City - Cairo

Tel.: 3542803 - 3552878 Fax: 3542639



شركة السلامة AL-SALAMA CO.

المسكتب الاستشاري للشرق الأوسط - ٢٢ شارع الجادِ - الاوبرج - الجيزة - ج-، ع.

فندق شحصر زأد

I/H/2/27 SCHEHERAZADE. 182, El NII St, Agouza, Giza. P.O.Box: 270 Orman. TELE: 3461277 - 3461326 TBLEX: 20693 Shaad UN.

فنادف ۳ نجسوم 8 - STARS

التونسي 4/H/2/28 AL TUNSI. 143, El Tahrir St, Dokki, Giza. TELE: 989704

المون 1/H/2/28 AMOUN. Sphinx Sq, El Mohandessin, Giza. TELE: 3451434

اطلس الطالب ATLAS. 2, Mohamad Rushdi St, Opera Sq, Cairo. TELE: 918183

I/H/2/32 AVIATION HOTEL. Ahmed Fouad St, Sant Fatima Sq, Heliopolis, Calro. P.O.Box: 2688 TELE: 2450393

فنرق أبر الربن بالرسود. 1/11/2/32 ABUL HOAL PALACE 161, Pyramids St, Giza. TELE:888043-856936-856926 ابرو أن 1/H/2/33 CAIRO INN. 26, Suria St, Mohandessin, Giza. TELE: 3490661 - 3490662 TELEX: 93957 GARY UN.

I/H/2/34 Step St. CLEOPATRA
2, Abd El Salam Arel St,
Tahrir Sq. Catro.
TELE:759900-750923-759712

ارلترن (ARLITON HOTEL 21, 26th July St, Cairo. TELE: 755232-755181-755022 TELEV: 20734 ABHAR Managing Director: Mr. El Saved Abdel Fattah El Abhar.

بشا توری بیرامیدند. الا/2/38 HOTEL CHATEAU DES PYRAMIDS. 10, Sadat St, Pyramids Gardens. Cairo/Alexandria Desert Road. TELE: 851342 - 538235

کونکورد _{1/H/2/37} CONCORD. 146, Tahrir St, Dokki, Giza. TELE: 710768 708751 - 717261 TELEX: 83228 CONCO UN.

I/H/2/38 CRILLON 19, El Montssar St, Agouza, Ciza. TELE:3476729-3477570-3480097 المحمد المالية المالي

(385)

I/H/2/41
EGYPTIAN RIVIERA.
23, Mohamed Yousef El Kadi St,
Hellopolis, Cairo.
TELE: 668805 - 863160
TELEY: 92430 RIDHO UN.

افونتانا 1/H/2/42 FONTANA. 10,A, Self El Din El Mahrani St, Ramses Sq. Cairo. TELE: 922145 - 922321.

t/H/2/43 HORRIS. 5, 26th July St, Calro. TELE: 910855-010478

النيانا البار/44 HOTEL INDIANA. 16, Saraya St, Dokki, Giza. P.O.Box: 35 TELE: 3493714 - 714503 - 714422 TELEX: 94144 DIANA UN. Managing Director:

Mr. Samy Husseln.

Cable: Kemet

I/H/2/45 KEMET. Misr Travel Tower, Abbasile, Cairo. P.O.Box: 46 Cairo. TELEX: 93256 MTH UN.

نوران أوتيل 1/11/45 NOHAN HOTEL 13, Mohamed Khalaf From El Tahrir St, Dokki, Gok Dokki, Giza. TELEX:93484 UN.

المسكتب الاستشادى الشرق الأوسط ـ ٢٧ شادع الجارِ ـ الاوپرج ـ الجبزة ـ جهم. ٢٠٠

(386)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

خان الخليل I/H/2/46 KHAN EL KHALILY. 7, Bousta St, Attba Sq, Calro. TELE: 919507-900230

البدو جيزة I/H/2/47 LIDO GIZA. 465, Pyramids St, Giza. TELE: 735317 - 726655

النشان I/H/2/48 لونشان LONGCHAMP HOTEL. 21, Ismall Mohamed St, Zamalek, Cairo. TELE: 3402311 Managing Director: Miss/ Amina Nour El Din Nature of Activity: Services.

I/H/2/49 NEW HORUS HOUSE. 21, Ismail Mohamed St, Zamalek, Cairo. TELE: 3403634-3403977-3403182

TELEX: 93655 PRES UN.

المرشر المرشد PRESIDENT. 22, Taha Hussein St, Zamalek, Celro. TELE: 2413195-3418021-3416751 TELEX: 93655 PRES UN.

I/H/2/51
RAJA.

34, Mohl El Din Abu El Ezz St,
Dokkit, Giza.
TELE:3804297-3504298
TELEX:93496 Raja Un,

I/H/2/52 (Alica Parameter St. Mohandessin, Giza. P.O.Box: 32 Dokki.
TELE: 703112 - 703559
TELEX: 339 REHAB UN.

البارياري د SAND HOTEL 103, Pyramids St, Giza. TELE: 852494-855148-855479 TELE X: 93482 PYHTL UN.

الدرم المرابع المرابع المرابع المرابع المرابع المر

البارياة البارية 1/4/2/55 VICTORIA. 66, Goumhouria St, Cairo. TELE: 918766 - 918869 - 918038 TELEX: 92914 VICTO UN.

ولدسوور 1/H/2/58 WINDSOR HOTEL. 19, 31 Alfy St, Cairo. P.O.Box: 2045 Cairo. TELE: 915810 - 915277 TELEX: 93839 DOSS UN. Managing Director:

Mr. Wasfy Doss. فنادق ۲ نجسوم 2 - STARS

1/11/2/57 كابىت بالاس 2/57 CAPSIS PALACE 117, A, Ramsis St, Cairo. TELE:754219-754188-754029 البار/58 جرائد اوتيل GRAND HOTEL. 17, 26th July St, Cairo. TELE: 757628 - 787509 TELE: 755236 INternational.

انترناشیونال ۱/H/2/59 INTERNATIONAL. 3, Abdel Azim Rashid St, Off Nawaj St, Dokki, Giza.

النيل 1/H/2/60 KASR EL NIŁ. 33, Kasr El NII 5t, Cairo. TELE: 754532 - 758437

الوتس 1/H/2/61 LOTUS. 12, Talest Herb St, Celro. TELE: 750966 - 750627 TELEX: 93839 DOSS UN.

اناسیونال 1/H/2/62 NATIONAL. 30, Talast Harb St, Ceiro. P.O.Box: 930 Ceiro. TELE: 745516 - 745625 - 745**644**

1/11/2/64 (1/11/2/64 OMMAYA)
22, 26th July St, Cairo.
TELE: 755341-755212
755044-755341
Cable: Ommaya.

اسكرابيه 1/H/2/65 SCARABEE. t6, 26th July St, Calro. TELE: 759434 - 759875

فنسدق ١ نحمية

1 - STAR

امباسادور ۱/H/2/66 AMBASSADOR. 31, 26th July St, Cairo. TELE: 753342 - 743263

المر 1/H/2/67 NASSER, 1, 26th July St, Calro, TELE: 918100 - 918271

اربرا OPERA. 20, Abd El Hek El Sounbati St Opera Sq. Cairo. TELE: 939411

I/H/2/88 برضوان RADWAN. 83, Gawhar El Kaled St, El Azhar, El Husslen Sq, Cairo. TELE: 901311 - 900427

I/H/2/70 سامر بالاس SUMMER PALACE, 3, Seket El Maghrebl St,26 July St,Cairo. TELE; 749611

فنادق الاسكندرية

ALEXANDRIA.

I/H/2/71 ALAMEN. Sidi Abd El Rahman, Alex. TELE: 4915476-4921228 الإسكندرية 1/H/2/72 ALEXANDRIA. 23, El Nasr Sq. Manshia, Alex. TELE: 801041 - 201510 - 808644 805770 - 305859 TELEY: 54430 HOTEX INN.

1/H/2/73 سيسال CECIL. 16, Saad Zaghloul Sq, Alex. TELE: 807055 -807532 - 802564 TELEX: 54358 CECIL UN.

الرويش 4/H/2/74 DARWICHE. 47, El Geish Road, Ibrahlmiya, Alex. TELE: 5974846 - 5979014

الحرم 1/H/2/75 EL HARAM. 162, El Geish Road, Cleopatra, Alex. TELE: 964059 - 963984 - 963974 TELEX: 54522 ZAWRAA UN.

المانوفيل ۱/H/2/76 HANOVILLE. Agami Beach, Alex, Hannoville. TELE: 800068

I/H/Z/77 قصر ألعجمي KASR EL AGAMI. Bittas Agami Beach, Alex. TELE: 805555

المعمورة بالاس ۱/H/2/78 MAAMOURA PALACE. El Masmoura, Alex. ELE: 860108 - 865401 TELEX: 67107 UN.

1/II/2/79 Language La

I/H/2/79 (S.A.)
MAKKA.
88, El Geish Road, Camp Cesar,
Alex.
TELE: 5973925 - 5973935

(387)

المتروبول المتروبول METROPOLE. 52, Saad Zaghloul St, Alex. TELE: 4826737 TELEX: 54350 METRO UN.

اربر هانوفیل _{I/H/2/81} MINASS HANNOVILLE، Assmy, Alex

i/H/2/82 فيوادميرال NEW ADMIRAL. Hannovilla, Agami, Alex. TELE: 805345 TELEX: 54320 BERL UN.

السطين I/H/2/83 PALESTINE. Montaza Palaca, Alex. TELE: 5473500-5474033 TELEX: 54027 PALOTL UN.

I/H/2/84 PHENICIA. 21, El Nasr St, Manshia, Alax. TELE: 802376-802698-802322

I/H/2/85
PLAZA HOTEL.
394, El Geish Road, Zeizenia, Alex.
TELE: 5878714-5878715
5878716 - 5878399

I/H/2/85 (L) DELTA
14. Shampolion St, El Azerita,
Alex.
TELE:4829053-4825545

____ دامادا دنیسانس ۱ لاسکندریج I/H/2/86 RAMADA RENAISSANCE HOTEL 544, Avenue El Geish-Alex. TELE:866111-868188 TELEX:54177 Rarea IIn. FAX:20-3-4311690

السلامك 1/H/2/87 SALAMLEK. Montaza Palace, Alex. TELE: 860585

TELEX: 658 13 UN

I/H/2/88 SAN GEOVANNI. 205, El Gueich St. Stainley, Alex, TELE: 960280 964408-852258 TELEX: 54213 WASIM UN.

Managing Director: Mr. Mohamed Wasim Abdel Salam Mohy El Din.

Nature of Activity: Hotel-Restaurant

سان استفانو 1/H/2/89 SAN STEFANO. Abdel Salam Aref St. San Stefano.

ة شيراتهن المنترك

I/H/2/90 SHERATON MONTAZA. El Cornich St. Alex. TELE: 5480550-5481220 TELEX: 54706 MONSH LIN

وتدسور بالاس 4/H/2/91 WINDSOR PALACE. 17, El Shuhada St, Rami Station. Alex. P,O.Box: 1099 Alex.

TELE: 808123-808700

TELEX: 54353 Winsor UN.

القبسوم FAYOUM.

أوبرج الفيي I/H/2/92 AUBERGE EL FAYOUM. El Fayoum Overlooking the Lake Carun

TELE: 324924 Fayoum. TELE: 3502356 Calro. TELEX: 93095 Managing Director: Wasef Rafast.

عين السلين 1/H/2/93 EIN EL SELIN. Favum.

بائور اما 1/H/2/94 مائور PANORAMA. Shakshouk, Fayum,

استوان ASWAN. ابوسمبل I/H/2/95 ABU SIMBEL HOTEL ASWAN. Corniche El Nil Aswan. TELE: 22327 - 22453 - 22888 TELEX: 23602 PBASW UN.

Managing Director: Ceneral, Aly Saleh. Nature of Activity. Sarvices.

1/H/2/96 -- T AMUN ISLAND HOTEL Amun Island , Aswan. TELE: 322555 - 322816 TELEX: 92720 ASCTE UN

1/H/2/97 11/1/NS KALABSHA.

Abtal El Tahrir St. Aswan. TELE:322999-322666 TELEX:92720 Ascte UN.

نب كتر اكت 1/H/2/98 NEW CATARACT Abtal El Tahrir St, Aswan, FELE: 322016 - 323510

استعان أوبوي 1/11/2/99 HOTEL ASWAN OBEROL

(5 star) Elephantine Island-Aswan. TELEX:92120 Obrot UN. TELE: 323455 FAX:323485

الإقصييين LUXOR.

ئرىة اخناتون I/H/2/100 AKHENATON HOTEL VILLAGE. Luxor.

TELE: 777575 TELEX: 93159 MEDLX UN.

احتاب 1/H/2/101 ETAB. Corniche Ef NII , Luxor. TELE: 82160 - 82011 TELEX: 92080 ETAPX UN.

!/H/2/102 HORUS. Karnak Temple St, Luxor.

I/H/2/103 ISIS HOTEL LUXOR. Khaled Ibn El Waleed St, Luxor. TELE: 82750 - 83356 - 83366 TELEX: 90278 ISTEL UN.

I/H/2/104 LUXOR HOTEL. Opposite the Temple of Luxor, Comiche El Nil. TELE: 82400 - 82405 - 82407 TELEX: 24126

موفیلیک - جولی فیل ۱/H/2/105 MOVENPICK HOTEL JOLIE VILLE Gezirlet El Tamsah, Luxor. TELES:33455-384937 TELEX:238285

I/H/2/106 سافوی SAVOY. Corniche_EI NII St, Luxor. TELE: 82398 TELEX:24126 Luxor

Allover the World & Most of Egypt.

ایزیس I/H/2/110 ISIS El Mahatta Sq, Ismalliya. نفرزاک الطرزاک المبارک المارک ارک المارک لمارک المارک المارک المارک المارک المارک المارک المارک المارک المارک المارک المار المار المار المار المار المار المار المارک المار المار المار المار المار المار المار المار المار المار اص المار المار المار المان المان المان المان المار المار المال المار المار المار المال المال المال المال المال المال المال المال المال المال المال المال المال المال المال المال المال المال المالمال المال PORT SAID.

البيوني السيامي EL - BASUONEY TOURIST HOTEL. 13, El Ghory and El Tougari St.Port Sald. TELE: 222980-222981-222982

1/H/2/113 EL GHAZL. 23, July St, Port Seld.

I/H/2/114 ETAB - PORT SAID Alef El Sadat El Corniche -Port Said,

الباري ا

I/H/2/116 REGENT. 27, Goumhouria St, Port Said. TELE: 223802 -224891

37, Goumhouria St, Port Said.

البحسر الإحساد الإحساد الإحساد القردة ال

فاندوم 1/H/2/117

VENDOME.

شيراتون الغردقة

(389)

I/H/2/119 HURGADA SHERATON HOTEL Hurghada-Red Sea. P.O. Box:125 Giza. TELE: 40779-40785-40805

I/H/2/120 MAGAWISH RESORT VILLAGE Hurghada, Red Sea, Egypt.
TELE:763284 Cairo

MARSA MATROUB.

MARSA MATROUB.

MARSA MATROUB.

MARSA MATROLL.

MARSA MATCH, El Shale's St.

P.O., Flox:20 Matrouh

TELE:942065-Marsa Matrouh.

Cables Hotel's Bes Site - Marsa Matruh.

1/H/2/122 REEM. El Corniche St, Matruh. TELE: 942419

I/H/2/123 ILLE LIDO. Lido Area, Matruh. TELE: 942133

HOTELS COMPANIES

AND HOTELS EQUIPMENT

I/H/3



SOCIETES HOTELIERES

ET EQUIPEMENT D'HOTELS

— ایروکنتاکت ۱۲/3/1/∟ AEROCONTACT LTD. 6A, El Malek El Afdel St. Zamalek, Cairo. TELE: 3403908 - 3403339 TELEX: Cable: Aerocontact Nature of Activity:

Tourism and Hotels Company,

ARAB EGYPTIAN HOTELS Co. 6, El Alfy St. Cairo. P,O.Box: 1940 Cairo.

العربية للفنادق والسياحة 1/H/3/3 ARAB HOTELS & TOURISM Co. 19. El Bustan St, Bab El Louk, Cairo. TELE: 742693 TELEX: 92515

شكة مصرالعربية للاستثمار 1/H/3/4 ARAB MISR HOTELS -LUXOR Co. 49. El Sawrah St, Heliopolis, Cairo, TELEX: 21889 AMIH UN.

ARABIAN INTERNATIONAL FOR HOTELS AND TOURISM. 1115, Corniche El NII. Cairo. TELE: 3542559 - 3544120

TELEX: 92558 AICHT UN.

شركة السلامة

1/11/3/8 AL-SALAMA Co, FOR INVESTMENT & DEVELOPMENT 12, Ahmed Ragheb St. Garden City. Cairo. TELE:3542803-3552878 TELEX:93284 NIII UN. Managing Director: Mr. Moustafa Abd El Hadi.

I/H/3/7 BELLA DONNA TOURISTIC & HOTELS Co. Luxor. TELE: 2378 Luxor. Cairo: 23, El Gabalaya St, Zamalek, القاهرة للفنادق والسياحة النيلية 1/H/3/8 CAIRO HOTELS & NILE CRUISES Co. 23,B, Ismail Mohamed St, Zamalek,

TELE: 34 1 1950 - 340 35 11 Nature of Activity:

Hotel Management, Legal Status: Simple Comandit.

نندق كايرو بلازا 1/H/3/9

CAIRO PLAZA HOTEL. 26, Sherif St, immobilia Bidg, Calro. TELE: 758386 TELEX: 92656 SHAMS UN.

شركة كيلوباترا للسياحة 1/H/3/10 CLEOPATRA Co. FOR TOURISM. 4, Talast Harb St, Cairo. P.O.Box: 2201 Cairo. **TELE: 747442 - 747300** TELEX: 92112

157, 26th July St. Zamalek, Calro. TELE: 3420646

T/H/3/11 کیر سرفیس CARE SERVICES LTD. Misr Travel - Abbasia Sy, Floor No. 1 - 10 - 14 - 15 - 16 - 17 , Cairo. P.O. Box: 39 Abbasia. TELE: 2822264-2822263

TELEX: 93886 AHMAZ UN. Chairman and General Manager: Mr. Ahmed Zakv Abd El Hamid, Nature of Activity:

Guarding - Cleaning - Cash in Transit -Camp Services -

Ganitorial Services & Property Management - Man Power Supplies -Import & Export.

Legal Status: Limited Laibility.

Branches: Alexandria - Al Arish - Al Ismailia -Sharm El Sheikh - Luxor.

1/H/3/12 DES PRINCES.

18. Dr. Safwat St. Helwan, Calro.

1/11/3/13 MISR FOR TOURISM PROJECTS Co. 29, Gezirat Alarab-Mohandessin, Giza. TELEX:93710 Alahl UN. FAX:(202)3501867 Nature of Activity: Tourism and Hoteling.

I/H/3/14 EGYPT SWISS HOTEL MANAGEMENT Co. 22, Kasr El Nil St, Cairo.

(ایجوث) I/H/3/15 EGYPTIAN GENERAL ORGANIZATION FOR TOURISM & HOTELS ((E,G.O.T.H.)). 4, Latin America St, Garden City, Cairo, TELE:3542915-3542914

TELEX: 92363 EGOTH.

1/11/3/16 REFCAT 24, Zaid St, Industrial Area, Abbassia, Cairo. TELE:832477-834094 TELEX:92963 Egeld UN. FAX: 3928176

1/H/3/16

1/H/3/17 GENERAL HOTEL OF EGYPT Co. 18, A, El Borsa St, Tawfikla, Calro. P.O.Box: 2373

الخاجج مصريلغنادق والشياحة I/H/3/18 GULF - EGYPT FOR HOTELS AND TOURISM. Misr Travel Bidg, Floor 15, Abbasia,

هابی داعی _{1/H/3/19} HAPPY DAY. Chalets - Helwan,

i/H/3/20 LIDO GARDEN CITY HOTEL. 15, Ibrahim Naguib St. Garden City, Calro.

I/H/3/21 MEADI TOURISTIC HOTEL. 2. Mahmoud El Ashry St. Nozha. Heliopolis, Cairo.

فندق الميريديان 1/H/3/22 MERIDIEN HOTEL (AIR FRANCE Co) Corniche El Nil, Garden City, Cairo, P,O.Box: 2288 Calro, TELE: 845444 - 845116 TELEX: 22325 HOMER UN. Cable: Homer Le Caire. Nature of Activity:

Les Hotels D'Air France Dans Le

الشرق الأوسط للفنادق العائمة ١/٢/3/23 MIDDLE EAST Co. FOR FLOATING HOTELS. 4, Kareem El Dawella St. Off Mahmoud Baseuny St, Cairo. TELE: 758988 TELEX: 93126 IMAN UN.

(391)

شركة مصر للفنادق I/H/3/24 MISR HOTELS COMPANY. 1. Talaat Harb Sq. Catro. TELE: 3936776-3931418 TELEX: 94074

Chairmain: Mr. Abd El-Hamid M. Fargaly Dahis Nature of Activity:

Services, Legal Status; S.A.E.

مصر _ ابران للفنادق I/H/3/25 MISR IRAN CO. FOR HOTELS. 28. Talast Harb St. Cairo. TELE: 756475 TELEX: 93925 UN

MOKKATAM Co. FOR HOTELS & TOURISTIC PROJECTS. P.O. Box: 2755 Cairo. TELEX:93210 Mehtn UN. TELEX: 93210 MCHTP UN.

= سندباد للخدما*ت والرحلات* = 1/11/3/27 SINDBAD ASSISTANCE. 5, Gouhainn St, Dokki Sq, Dokki. P.O. Hox: 218 Ciza. TELE: 3491687 - 3486251 TELEX: 93838 SIND UN. Managing Director: Mr. M. Hashem El-Sayed,

(392)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

I/H/3/28 NILE QUEENS HOTELS Co. 10, Zakarla Ahmad St, Cairo, TELE: 753825 TELEX: 92918 TANDF UN.

الفندق نوفوتيل 1/H/3/29 NOVOTEL HOTEL. 4, Latin America St, Garden City, Cairo.

l/H/3/30 AMERAL 6, A, Sammir Abd El Raouf Makrem Abeed Nasr City, Cairo, TELE:609244-2915855-2916448

I/H/3/31
PORT SAID HOTEL &
COMMERCIAL CENTER.
22, Kasr El Nil St, Cairo.

I/H/3/32
PYRAMIDS VACATION
VILLAGE.
4, Ahmed Pasha St, Garden City.

4, Anned Pasha St, Garden C Cairo. TELEX: 93724 HOLDY UN.

I/H/3/33 SINAI HOTEL & DIVING CLUBS. 32, Sabri Abu Alam St, Cairo. P.O.Box: 2336

سبباء الفادق و نواد عدالووس الباغ/3/33 SINAI HOTELS & DIVING CLUBS 32, Sabry Abu Alam St, Calro. P.O. Box:2330 TELE:3830200-3830301 TELE:3830200-3830301 TELE:3830200-3830301 TELE:4830200-3830301 TELE:4830200-38

. . . .

المرية الفنادق المصرية 1/H/3/34 THE EGYPTIAN HOTELS Co. General Reservation: 26, Sherif St, Immobilia Bidg, Cairo. TELE: 755833-755715-748240 TELEX: 92726 EGYPTL UN.

I/H/3/35
UNITED Co. FOR HOUSING & HOTELS.
59, Ramses St, Cairo.
TELE: 970585

I/H/3/36 MASRIA FOR ENGINEBRING 5, Al Arbeen St, Menchet El Sad Ali From Kesr El Suez, Cairo, TELE:2457349

HOTELS EQUIPMENT

IA-1/3/27
ABOU EL FETOUH CORPORATION
ROCKY FOR SANITARY SETS.
10, Commercial Market, Zamalek Club,
Gamaat El Dowal El Arablah St,
Dokki, Glze.
Nature of Activity:

المنطق والماديات الرياعة والدينساليم المنابع والمنابع وا

Alpostered Sofas, Armehairs Contemporary Furniture - Brass Wooden Marble Tables. I/H/3/39
AL SHARK METAL WORKS
FACTORY.
5, El Goumhouria St, Abdeen, Cairo,
Factory: 28, El Mahgar St, El Kalaa, Cairo,
YELE: 913/20
Nature of Activity:

Stainless Steel Products.

Accessories.

I/H/3/40
AMIN TRADING ASSOCIATION.
95, El Goumhouris St, Calro.
TELE: 90623
TELEX: 93594 AMINT UN.
Nature of Activity:
Vaporised Cleaning Machines Washing Machines iron and

ا إبرطسرات 1/11/3/41 ABOU TRIA 14, El Madina El Manoura St, Dokki, Behind El Saeid Club, Giza, TELE:715988

I/H/3/42
DELTA INDUSTRIAL Co.({ IDEAL }).
18. Emad El Din St. Calro.
TELE: 741150 - 777071
TELEX: 92218 D.T.C. UN.
Factory: Imtedad Ramses St., Nasr City, Calro.

Nature of Activity:
Refrigerators , Metalic Furniture.

TELE: 839732

UH/3/43
DIMENSIONE.
17.A, El Hegaz St, Mohandessin, Giza.
TELE: 3470737
TELEX: 20470 HAFEZ UN.
Nature of Activity:

Furniture , Interior Design Works.

المسكتب الاستشارى الشرق الأوسط _ ٣٧ شادع الجارِ _ الاوبرج _ الجيزة - ج٠٠٠ع٠

I/H/3/44
EGYPTIAN AMERICAN Co. FOR
SANITARY SETS (Ideal Standard).
117, El Thewra St, Heliopolis, Ceiro.
TELEX: 20404 ESANK UN.
Nature of Activity:

Sanitary Sets.

I/H/3/45
EGYPTIAN ENGINEERING
AND INDUSTRIAL OFFICE.
18, Hoda Shearawi St, Cairo.
P.O.Box: 1631 Cairo.
TEC: 742588 - 742609
TELEX: 92963 EGEIO UN.
Nature of Activity:

Manufacturing Isolated Walls, Manufacturing Stainless Steel.

I/H/3/46
EL BAROUDY ASSOCIATION FOR BUILDINGS.
61, Mouhy El Din Abou El Ezz St, Dokki, Giza.
TELEX: 93193
Nature of Activity:

Data and Samples From the Association's Work.

I/H/3/47
MASRIA ENGINEERING
TRADING & CONTRACTING
5, Al Arbeen-5t, Menchat El
Sad Aall, Kesr El Suez St,
Cairo.
TELE:2457349
TELEX:Shamoo 93009 UN
Masria.

النمراه (البارير) النمراه (البارير) (البارير) (البارير) (H/a/48 EL NASR CO. FOR GLASS AND CRYSTAL INDUSTRY.

BILawaa M, Sabry Ahu
Anlam , Cairo.

TELE: 3924111 - 3921675
TELEEX: 393418 Zogag UN.

الونرسة للصناعات المعدية والختياء ا المالية المعدية والمعددة المعددة والمعددة والم

Wooden, Matelijc or Aluminum Furniture.

الريم للم أرة والاستثمارة المراكبة الم

Packing and Wrapping.

I/H/3/61 أيان المنادلة FYN HOTEL & INSTITUTIONAL SUPPLIES.
93, Sudan St, Mohandessin, Giza.
P.O.Box: 71 Meadi.
TELE: \$40838-715227
TELES: 92985 MDHTL UN
23163 CHYC UN.
Managing Director:
Mr. Mohanded Ragal.
Nature of Activity:
Export & Import
Legal Status:

I/H/3/52 GABER ZAKHARI GHALI. 112, Tiba St, Ibrahimaya, Alex. Nature of Activity:

Indevidual.

Ovens - Machines - Automatic Line For Bakeries and Confectioneries. KOUJOU FAP CKOUJOUK CO. FOR MANUFACTURING HOUSEHOLD APPLIANCES, 15, Souk EJ Naklia - EI Nasr Sq, El Manshla, Alex.

1/H/3/53

(393)

TELE: 801312 - 801561 Alex. TELEX: 54180 COMALX UN. Nature of Activity:

Refrigerators, Deep Freezers, Electric Appliances. مصراً مربعًا للطاقة الشمسية

1/H/3/54
MISR AMERICA Co. FOR
SOLAR ENERGY.
2.15, El Hegaz St, Heliopolis, Cairo.
TELE: 2452366

Nature of Activity:

Producing & Selling the
natural Energy Systems.

I/H/3/55
MISR Co. FOR CONSTRUCTION
AND TECHNICAL ERBCTIONS

(Eng. Soliman Amer).
126, Osman Ibn Afan St,
Heliopolis, Cairo.
TELE: 2454828 · 2428802
TELEX: 23339 SALA UN.
Nature of Activity:

Kitchens Equipment.

إن آندإس 1/H/3/56

N & S.
50, Nassouh St, Zeltoune, Calro.
TELE:258885
Nature of Activity:
Import Agents

I/H/3/58 NASR ENGINEERING AND REFRIGERATION-KOLDAIR. Salet Mikki - Glza, TELE: 720213 - 720911 720102 - 732844 TELEX: 22513 KLDR UN.

Air Conditioners, Water Cooler, Refrigerators.

Nature of Activity:

I/H/3/59
ORIENT FACTORY FOR GLASS.
(INDUSTRIAL PACKING CENTER).
Manial Shiha, Giza, Tareek ElHawamdiah,
TELEX, 20227 UN.
TELEX, 20227 UN.

Nature of Activity:

I/H/3/60
ORIENTAL WEAVERS CARPT
MILES,
28, Sharif St, Cairo,
TELE: 748380
TELEX: 93291 KAMIS UN.

1/H/3/61
FORT SAID METAL WORK Co. (MOC)
Cairo-Naśr City, industrial
Area, Part No. 1 Cairo.
P.O. Box:1889 Cairo.
P.ELE:22818086 FAX:2618086
FAX:2618086 Fax. Cairo.
Managing Director:
Mr. Mohamed Kamel Ahmed.

I/H/3/62

RUSTICO SOLID WOOD
FURNITURE MANUFACTURERS.
91,A, El Mergany St, Hellopolis, Cairo.
TELE: 660849 - 2446712
TELEX: 94360 RUST UN
Nature of Activity:
International Style Known as 'Rustic'
International Style Known as 'Rustic'

Ei Fardous St, Ahmad Saís, Abassia,
Cairo,
P.O. Box - 98 Cairo - 2452 Cairo.
TELE: 834742 - 831914
TELEX: 2490 TAKI UN.
Nature of Activity:

I/H/3/66 TAKI VITA.

Furniture, Matrasses, Artificial Sponge.

1/H/3/67
THE ARAB CERAMIC Co.
((ARASEMCO)).
14, EI Nour St, Dokki, Giza.
TELE: 700762 - 700612
TELEX: 93098 A.C.C. UN.
Nature of Activity:

Sanitary Sets Glazed Tiles, Floor Ceramic.

سالحت ليضيغ الأراومنيوم المارة الما

I/H/3/64
SAMIRCO - METAL FURNITURE.
14, 26th July St, 7th Floor, Dpt 39,
Calro.
TELE: 746974
Nature of Activity:

Metallo Furniture.

IJHJ3166 U.SAAD MOURSI AND Co.).
3, Ganil El Din Yasin, Mahattet El Raml, Behind Cedi Hotel, Alex, PC, Box: 804 Alex.
TELE: 808079 - 808265 TELEX: 54405 SAMOR UN.
Nature of Activity:

Analysers for Water Brainage and Otemicals,

I/H/3/68

THE GENERAL ORGANIZATION
FOR CLEANING AND BEAUTIFYING
CAIRO.
Building 23 July - Meiden El •

Buildings 23 July - Meidan El -Abbassia, Building 3 B , Cairo, Nature of Activity:

Give Show on the Means of Collecting and Transporting Garbage.

I/H/3/69

THE INDUSTRIAL CO. FOR METALS
AND CUTLERY ((HELCO METALS)).
Tareek Salah Salem, El Abassis, Cairo.
P.O. Box: 1068 Cairo.
TELE: 822527
TELEX: 94237 HELCO UN.
Nature of Activity:

Table Sets, Stainless Steel-Hotel Equipment.

المكانية والمقاولات (المازية المكانية والمقاولات (المازية 170 CONTRADE CENTRE 3, A, Barnels St. Marouf Bl. Plat 83, Calro.
TELE:770842-782551
Nature of Activity:
Meat Mincers-Potato Peelers

Food Mixers.

1/II/3/71 MONTASER MOHAMED ZAKI 9, El Asraa St, Lebabon Sq, El Mohandessen, Giza. TELEX:22248 Mutas UN.

I/H/3/72
WOODCO EGYPTIAN WOOD
WORKING Co.

1, Talaat Harb St, Cairo.
TELE: 747107

I, Talast Harb St, Cali TELE: 747107 TELEX: 93753 Wdco.

المسكتب الاساشارى الشرق الأوسط - ٢٧ شارع الجادِ - الاوبرج - الجيزة - ج م ٠٠٠

ORGANIZATIONS

1/1/1

(395)

MTERNATIONAL ظامات العالمة **ORGANISATIONS** INTERNATIONALES

1/1/1/1 ACADEMIE DE TRANSPORT MARITIME ARABE. Rue Ibn Abbas et Victor Bassili, Alexandria. Horaires: 8.00 à 15.00 (Sauf Vendredi).

CENTRE D'INFORMATION DES NATIONS UNIES (U.N.I.C.) Imm Tager, 1, Rue Osiris, Garden City, Le Caire. TELE: 3550682-3545152-3540959 Horaires: 8.00 à 15.00

(Sauf Vendredi et Dimanche).

1/1/1/3

1/1/1/2

CENTRE DEMOGRAPHIQUE . 2, Rue Libnan, Mohandessin, Giza. TELE: 3462002 - 3470143 3479248 - 3466373

et 17.00 à 20.00 Horaires: 9.00 à 13 (Sauf Vendredi).

Dimanche: 9.00 à 14.00

1/1/1/4 CENTRE REGIONAL D'ALPHARETISATION FONCTIONNELLE EN MILIEU RURAL POUR LES ETATS ARABES. Sirs El Layyan, Menoufia. TELE: Menouf: 048 - 60196 / 62201 Le Caire: 8. Rue Abdel Rahman Fahmy, Garden City, Le Caire. TELE: 3541455 - 3556327 Horaires: Sirs El Layyan: 8.30 à 13.30 (Sauf Vendred) et Samedi) Le Caire: 8.00 à 16.00 (Sauf Vendred) et Samedi).

1/1/1/5 COMITE INTERNATIONAL DE LA CROIX ROUGE. 20, Rue El Sad El Aali, Dokki, Giza, TELE: 707587 - 709282.

DELEGATION DE LA COMMISSON

DES COMMUNAUTES EUROPEENNES. 6, Ibn Zenki St, Zamalek, Cairo, TELE: 3408388 - 34 19393

Horaires:8.00 à 14.30 (Sauf Vendredi et Samedi) 1/1/1/7

FONDS DES NATION UNIES POUR L'ENFANCE B. Rus Adnan Omar Sidky, Dokki, Giza, TELE:701766-710558-700815 Horaires: 8,00 à 15,15

(Sauf Vendredi et Samedi) 8,00 à 15,00 (Jeudi).

1/1/1/8 FONDS MONETAIRE INTERNATIONAL. Banque Centrale D'Egypte. 31, Rue Kasr El Nil, Le Caire. TELE: 744257 Houraires: 8.00 à 14.30

(Sauf Vendredl et Samedi)

مؤسسة النوبل الدولية 1/1/19 INTERNATIONAL FINANCE CORPORATION.

3. El Bergas St. Garden City, Catro. TELE: 3545045 - 3543923 TELEX: 93110 IFCAI UN.

Cable: Corintfin Managing Director:

Mr. John Stewart, (Middle East Special Rep.) Horaires: 9.00 à 16.00 (Sauf Vendreni et Samedi)

للسكتب الاستشارى الشرق الأوسط - ٢٢ شاوع الجار - الاويرج - الجيزة - ج٠٠٠٠ .

(396)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989 ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES. DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

منظمة العلى الدولية 1/1/1/10 INTERNATIONAL LABOUR ORGANIZATION. 9 Talia Hussein St. Zamalek, Cairo. TELE: 3400123 - 3419961 TELEX: 94269 ILOCA UN. P.O. Box: 11561 Managing Director:

Mr. Osman Mohamed Ahmed. Horaires: 8.00 à 14.45 (Sauf Vendredi et Samedi). Lundi: 8.00 à 18.00

1/1/1/11

OFFICE DES NATIONS UNIES SECOURS ET DE TRAVAUX POUR LES REFUGIES DE PAT ESTINE 2. Rue Dar El Chafa, Garden City, Le Caire, TELE: 3548502 - 3548504 Horaires: Dimanche à Jeudi de 7.45 à 14.10 Vendredi : 7.45 à 12.30

1/1/1/12

ORGANISATION DE L'AVIATION CIVILE INTERNATIONALE. 16. Rus Hassan Sabry, Zamalek, Le Caire TELE: 3401463 -3401532-3405344 Horaires: 7, 30 à 14, 30 (Sauf Samedi et Dimanche)

(Sauf Samedi)

1/1/1/13

L'ALIMENTATION ET L'AGRICULTURE. Batiment de la Société Générale Coopérative pour la Réforme Agraire, Dokki, Giza, TELE: 705182-709084-705029 Horaires: 8.00 à 15.00 (Sauf Vendredi et Samedi)

ORGANISATION DES N.U. POUR

1/1/1/14 ORGANISATION DES NATIONS UNIES POUR L'EDUCATION LA SCIENCE ET LA CULTURE (UNESCO). 8, Rue Abdel Rahman Fahmy,

Garden City, Le Caire. TELE: 3543036-3545599-3550424 Horaires: Lundi 8.00 à 18.00

> Dimanche à Jeudi 8.00 à 15 (Sauf Vendredl et Samedi)

1/1/1/15 ORGANISATION MONDIALE DE

LA SANTE. Rue Sultan Abdel Aziz, Alex. TELE: 4830090-4812318 Horaires: 7.30 à 14.30

> (Sauf Vendred) et Samedi) Mardi: 16.30 à 19.30

1/1/1/16 PROGRAMME DES NATIONS

LINIES POUR LE DEVELOPMENT. 29. Rue Taha Hussein, Zamalek, Le Caire. TELE: 34 15517-3406476-3412244 Horafres 8 00 à 15 00 (sauf Vendredi et Samedi) (Samedi) 8.00 à 12.00

1/1/1/17

SECRETARIAT GENERAL DE L'UNION POSTAL AFRICAIN. 5, Rue 26 Juillet, Le Caire. TELE: 910893 Horaires: 9.00 à 13.30 et 18.00 à 21.00

(Sauf Vendredi)

1/1/1/18

UNITED NATIONS HIGH COMMISSIONER FOR REFUGEES. 8, Dar El Chija St, Garden City, Cairo. TELE: 3550172 - 3540393 TELEX: 94035 Unher Un. Cable: Hiconref Cairo.

Hordres: 8.00 à 15.00 (Sauf Dimanche) Samedi: 9.00 à 13.00 Permanence.

MUSEUMS

I/M/1

(397)

MUSES

المتاحف

المتحف الزراعي I/M/1/1 AGRICULTURAL MUSEUM Beside The Ministry of Agriculture, Dokki. TELE: 702879-700063

1/M/1/2 ANDERSON MUSEUM 4, Ahmed Ibn Toulon Sq,

المتحف القبطى 1/M/1/3 COPTIC MUSEUM Old Cairo.

Cairo.

TELE:841766

1/M/1/4 أثار المعرية EGYPTIAN ANTIQUTIES MUSEUM Tahrir Sq.

I/M/1/5 EGYPTIAN CIVILISATION Museum Giza.

VM/1/6 ENTOMOLOGICAL MUSEUM 14, Ramises St, Cairo. Near the train Station I/W/1/7 ETHNOLOGICAL MUSEUM Kasr El Einy St. Cairo.

I/M/1/8 FOLKLORE MUSEUM 18, Borsa El Adima, Cairo. TELE:752460

التحف الجيولوج I/M/1/9 GEOLOGICAL MUSEUM Corniche El Nil, Neudi Road. TELE: 982608-982580

I/M/1/10 متحف الجزيرة GEZIRA MUSEUM Gazira- Cairo.

متحفّ النن الاسلامي 1/M/1/11 MUSEUM OF ISLAMIC ART Ahmed Maher Sq.Bab Ei Khalk,Cairo. TELE:903930 -901520

I/M/1/12
MOHAMED MAHMOUD
KHALIL MUSEUM
1, Marssafi St, Zamalek, Cairo.
TELE:3418672
Mnanging Director:
Mr. Ahmed Samy Hassenen.

النيل 1/M/1/13 MANYAL MUSEUM Rode Island -1, S aray Manial, TELE-987495

المتحق الحربي 1/M/1/14 MILITARY MUSEUM Citadel.

المتحف مختار 1/M/t/15 MUKHTAR MUSEUM Tahrir St, Gezira

i/M/t/16 متحف الفن الحديث MUSEUM OF MODERN ART 18, Ismail About Fotouh St, Dokki- Giza.

متحف مصطفی کامل 1/M/1/17 MUSTAFA KAMEL MUSEUM El Kallaa Salah El Din Sq. Cairo.

I/M/1/18
MUSTAFAKHENA PLACE
Near El Hussein Mosque.
Darb El Tablewi.

I/M/1/19 ORNITHOLOGICAL MUSEUM Cairo Zoo. (398)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989 ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

متحف البريد 1/M/1/20 POST OFFICE MUSEUM El Ataba Sp. Cairo.

متحف السكك الحديدية 1/W1/21 STATE RAILWAY MUSEUM Bab El Hadid-Ramsis Sq. TELE: 977393

I/M/1/22 WAX MUSEUM Helwan-Ain Helwan Station,

ALEXANDRIA

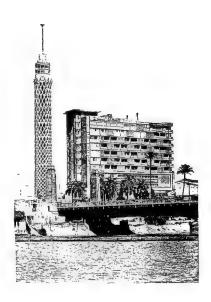
I/M/1/23

THE MUSEUM OF FINE ARTS 18, Mensheye St, Alex.

متحف رومل 1/M/1/24 ROMMEL MUSEUM The East Herbour, Merse Metrouh. TELE: 942055 - 942141 Nature of activity : Tourism . Managar Director :

Mr , Abdel Hamid Fahmy El Gamel ,

EL BORG HOTEL



CAIRO · EGYPT

NIGHT CLUBS

I/N/1

(399)

NIGHT CLUBS

نوادى ليلية

ابرنواس ا/N/1/1 ABU NAWAS (WINTER). Mena House Oberol Hotel, Pyremids St, Giza, TELE: 855444 • 857999

المبيرا / المبيرا AL HAMBRA. Cairo Sheraton Hotel, Kobry El Galaa Sq, Głza. TELE: 3488600 - 3488700

الم الدين I/N/1/3 علاء الدين ALADIN (SUMMER). Cairo Sheraton Hotel, Kobry El Gaiaa Sq, Giza. TELE: 3488600 - 3488700 TELEX: 92041

I/N/1/4 LLI
ALMAZ (SUMMER).
Cairo Marriott Hotel,
Saray El Gezira St, Zamalek, Cairo.
TELE: 8408888

الفنار ۱/۱۸/۱/5 EL FANAR Montazah Sheraton Hotel, El Corniche, Montazah, Alex. TFLE-969220 - 968550

الأريزونا I/N/1/8 EL ARIZONA Pyramids St, Giza. TELE:850204

اباب ساما I/N/1/7 BAB SAMA (SUMMER). Meridien Hotel. Corniche El Nii, Garden City, Cairo. TELE: 845444

الطيفيدي | الطيفيدي | I/N/1/8 | الطيفيدي | BEL-VEDERE. | Union Hotel. | 184, 26th July St., Ramieh Station, Alexandria. | TELE: 807537 - 707771

البليفيديد BEL VEDERE (NILE HILTON). El Tahrir Sq. Cairo. TELE: 740777 - 750666

ابل أبيوك 1/N/1/10 BELLE EPOQUE. Meridien Hotel. Corniche El Nil, Garden City, Cairo, TELE:845444

استرنوالطار. ا//۱/۱۱ CAIRO AIRPORT STEREO. Cairo International Airport, TELE: 665255

I/N/1/12 CALVADOS. Admirat Hotel. 52, Amin Fekri St, Ramieh Station, Alexandria, TELE: 805343

ازيتر الليل 1/N/1/13 CASINO EL LEIL. Pyramids 5t, Glza. TELE: 854252 - 850001

I/N/1/14
CLEOPATRA'S POOL (SUMMER),
Montazah Sheraton - Corniche,
Montazah - Alex.
TELE: 989220 - 968550

(400)

المرريخيج أجور 1/N/1/22 TOURING A GO-GO Pyramids St, Giza. ابرجولا (N/1/30 برجولا PERGOLA (SUMMER). San Stefano Hotal. El Geish Road, Alex.

الدى فندق كونتنتال 1/N/1/15 CONTINENTAL HOTEL CLUB. Opera Sq, Calro.

البيروكية 1/N/1/23 LE PERROQUET, Hotel National. Talant Harb St, Cairo. TELE: 745644 - 745516 المرات أند بيبر SALT AND PEPPER. Abou El Feds St, Zamałek, Calro. TELE: 3416656

الاریزی هورس I/N/1/16 CRAZY HORSE, Ramish Sq, Alex, TELE: 4820421

المبريالاند 1/N/1/24 MERYLAND. Al Hegaz St, Hellopolis, Cairo. TELE:2448090 - 2448003 I/N/1/32 SANTA LUTCHIA. 40, Sefle Zaghloul St, Alax.

المرافق المرافق المرافق DOLPHIN.
Palestine Hotel
Montazah Palace - Alex
TELE: 861799

میر امار ۱/۱۹/ ۱/25 MIRAMAR. 234, 26th July St, Alex. i/N/1/33 شهر زاد SHAHERAZADE. 3, El Alfl St, Cairo. TELE:742988

I/N/1/18
EMPRESS (WINTER).
Cairo Marriott Hotel.
Saray El Gezira St, Zamalek, Cairo.
TELE: 3408888
TELEX:93464 MER UN.

I/N/1/28 أوذيس OASIS (SUMMER). Mena House Oberol Hotel. Pyramids St, Giza. TELE: 855444 - 857999 I/N/1/34 شبرك SHEPHEARD'S NIGHT CLUB. Shepheard's Hotel. Garden City, Cairo. TELE: 3553800 - 3553900

المال/المال

ا////1/27 عمر الخيام OMAR KHAYYAM. Nile Houseboat. Saray El Gezirà St, Zamalek, Cairo. TELE: 3408553 I/N/1/35 SUPPER CLUB. Slag Pyramids Hotel. 59, Marlouteya St, Giza. TELE: 850874 - 850022

البنتا LA PINETA. Palestine Hotel. Montazah Palace - Alex. TELE: 861799 I/N/1/28 PALMERA NIGHT CLUB. 26th July St, Vice Chemia, Cairo. SUPPER NIGHT ČLUB.
Queens Hall - San Clovanni Hotel.
205, Bi Gelsh Rond, Stanley Beach, Alex.
TELE: 960280-842213
840984
TELEX:54213 WASIM UN.
Menaghs, Director :
Mr. Sherlf Fathi.

فند ق سان جوفاني I/N/1/36

الإرباط المرابية LA RONDE, Cairo - Alexandria Desert road بيرل أوف منحاري 1/N/1/29 PEARL OF THE SAHARA. Near Sahara City, Giza. Pyramids.

التروبيكانا 1/N/1/38 TROPICANA (SUMMER). Nile Hilton Hatel. Corniché El Nil St, Calro. TELE: 740777 - 750666

I/N/1/39 TWO SEASONS SUPPER CLUB. Ramses Hilton Hotel. 1115, Corniche El Nil St. Calro. TELE: 744400 - 758000

1/N/1/40 CM YA SALAM, El Salam Hyatt Hotel. Abdel Hamid Badawy 5t. Heliopolis, Cairo, TELE: 2455155 - 2452155



CAIRO - EGYPT



RESTAURANTS

L/R/1

RESTAURANTS

paglibra

ابوشقرة الR/I/1 ABOU SHAKRA (Oriental) . 69, Kasr Et Einy St, Cairo . TELE:848811 - 84880 - 848602

الشيمى 1/R/1/2 AL CHIMY. 45, Talast Harb St, Orabl Sq,Cairo. TELE: 3935145

الدهان ۱/R/1/3 AL DAHAN (Oriental), 82, Gawhar El Kaeld St, El Mousky, Cairo. TELE: 939325 - 905086

الركيب 1/R/1/4 AL RAKHEEB (Oriental) 19, El Sayeda Zeinab Sq, Cairo.

الرباعيات I/R/1/5 AL RUBBAYAT (Oriental-Int, 1). Mena Housa Oberol Hotel. Pyramids St, Giza. TELE:85544 - 85799 TELEX:92316 - 93069 الدين 1/R/1/6 علاء الدين ALAAEL DIN 26, Sherif St, Cairo. Immobilia Building, TELE: 748294

I/R/1/7 علاء الدين ALADIN. Cairo Sheraton. Kobry El Galas Sq, Giza. TELE: 3488600 - 3488700

t/R/1/8 الفريدو ALFREDO Sheraton Heliopolis El Oruba St, Heliopolis, Cairo, TELE: 667700 - 665500

على حسن الحاتى الارارة ALI HASSAN EL HATI. 8, Halim Sq, 26th July St, Behind Cicural, Ceiro. TELE: 916055 اندریا //R/I/10 ANDREA. The Pyramids Area, Marioutya St, Glas. TELE: 85) [33

I/R/1/11 FAMAN
KAMAR EL ZAMAN
74, El Malek Abd El
Aziz Aal Saoud, El Manial,
Cairo.
TELE:3635332

المبو 1/R/1/12 BAMBOO. 39,Talaat Harb St, Cairo.

I/R/I/13 بير ستيوب BIER STUBE (German). Sheraton Hellopolis. EI Oruba St, Hellopolis, Cairo. TELE: 667700 - 665500 TELEX: 93300 - 93350-

الردية (KR/1/14 بردية) BODEGA (Swiss-Oriental). Green Pyramids Hotel. Helmist El Ahram St, Giza. TELE: 856778 - 856887 TELE X: 93701 GPHOT.

I/R/1/15 CAESARS PALACE. 45, Abdel Aziz Fehmy St, Heliopolis Sq, Cairo. TELE: 2457240 - 2457241

I/R/1/16 CITADEL CRILL. Ramses Hilton Hotel. 1115, Corniche El Nii St, Cairo, TELE: 744400 - 758000 TELEX: 94282.

الR/1/17 كيلو باترا CLEOPATRA. El Gabalaya St. Zamalek, Calro,

البوادئ I/R/1/18 البوادئ I/R/1/18 و البوادئ EGYPTIAN SAUDI Co. FOR
REST. & FODO ((EL BAWADI)).
10, Husseln Wassef St, El Messeha Sq.
Dokki, diza.
TELE: 3484478 - 3488173
Mr. Ahmed Kafafy,

العجاتي I/R/1/19 EL AGATI (Oriental) . El Geish St, Cairo .

I/R/1/20 EL NIL ROTISSERIE. ((Int, 1 and Oriental)). Nile Hilton Hotel. Corniche El Nil St, Cairo. TELE: 750866 - 740777. I/R/1/21 EL SAMAKA. El Corniche - Azarita - Alex.

I/R/1/22 दीवीवे FELFELA. 15, Hoda Shaarawy St, Rab El Louk, Cairo. TELE: 3922751

فول التابعي الR/1/23 FOUL EL TABEI. 31, Orabi St, Calro.

اله I/R/1/24 EU-CHING (Chinese). 28, Talaat Harb St, Cairo. TELE: 756184

I/R/1/25 GOLDEN DRAGON (Chinese). Vendome Hotel. 287, Fyramlds 5t, Giza. TELE: 850818 - 850977 TELEX: 93163

الجرد شوت I/R/1/26 جرد GOOD SHOT. Maadl Road, Cairo. Corniche El Nil. TELE: 3503327

اجريل روم _{I/R/1/27} GRILL ROOM, Slag Pyramids Hotel, 59, Marlouteya St, Giza, TELE: 854700 -856022

1/R/1/28 בינפים GROPPI. Al Haram St, Hellopolls, Cairo. Taliast Harb Sq, Cairo. Abdel Khalek Sarwat St, Cairo. Adly St, Cairo. TELE: 391871 أرينو الحمام 1/R/1/29 HAMAM CASINO. 153, Al Bahr Al Azzam St, Giza. TELE: 721299

(403)

الیس ۱/R/I/30 الیس العاد العا

1/R/1/81 مر الرشيد KASR EL RASHID (Oriental). Meridien Hotel. Corniche El Nil, Garden City, Cairo.

الالم فرايد تشيكن كنتاكي فرايد تشيكن KENTUCKY FRIED CHICKEN. 49, El Batla Ahmed Abdel Aziz St, Nichandessin, Giza. 417, Pyramids St, Giza. 48, El Khalifa El Masmoun St, Manshlet El Bakri, Helliopolis, Cairo. 93, Road 9, Meadi, Cairo.

الخليل 1/R/1/33 خان الخليل KHAN EL KHALILY (Oriental). Mena House Oberot Hotel. Pyramids 5t, Giza. TELE: 855444 - 857999

البراريم توت جريل I/R/1/34 KING TUT GRILL (int, 1)). Sheraton Heliopolis Hotel. El Oruba St, Heliopolis, Cairo . TELE: 687700 - 685500 TELEX: 20554

الكورسال 1/R/1/35 KURSAAL. 17, AI AIff St, Cairo. TELE:918983 -918411 914174 -937321 (404)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

الانترن I/R/1/36 LA LANTERNE. The Rotary Club Intersection of Alex. Fayum Desert, Glza. TELE: 852442

I/R/1/37 LA MAMMA (Italian). Cairo Sheraton Hotel. Kobry El Galas Sq. Cairo. TELE: 3488600 - 3488700 TELE x.22382

الالله المرازة LA ROSE 58, Mariouteya St, Giza. TELE: 855712

الأباس I/R/1/39 لأباس LAPPAS.
4, Mahmoud Talaat St, Nasr City, Cairo.
TELE: 601288 - 601367
17, Kasr El Nil St, Cairo.
TELE: 753865

اجريل جزيرة LE GRILL GEZIRA. Cairo Marriott Hotel, Saray El Gazira St, Zamalek, Cairo. TELE: 3411855 - 3406260 -3405261

الجريف الجريف الا///14 الجريف LE GRILLON. 8, Kasr El Nil St, Calro. TELE: 743114 - 764959 Managing Director: Mr. Samih Zayed. Legal Status:

Personal Company, Nature of Activity:

Services,

البنان 1/R/1/42 LEBANON. 20, Adly St, Cairo. TELE: 756406

I/R/1/43 LOUIS XIII (Int, 1). Cairo Concorde Hotel. Cairo International Airport.

اربرالاند ۱/R/t/44 MERRYLAND. Hegez 5t, Hellopolis, Celro. TELE: 2448090 - 2448003

اله I/R/1/45 المساكة VERSAILLE El Malek Fisal St, Hassan Mohamed Station, El Haram, Giza. TELE:853207

I/R/1/46 NANIWA. 3, Lebanon St, Mohandessin, Giza. TELE: 2465943 - 2466154

الرام الم I/R/1/47 NOVA PALM (Swiss - French) . Green Pyramids Hotel . Helmlat Al Ahram St, Glza , TELEX: 93701 GPHOT UN .

المر الخيام A/R/1/48 عمر الخيام OMAR EL KHAYAM STEAMER. Saray El Gezira St, Zamalek, Cairo. TELE: 3408553 - 3403165

البريكا بابريكا PAPRIKA. 1129, Corniche El Nil St, Maspiro, Cairo, TELE: 749447 باکسیس I/R/1/50 PA XY'S. Seth July Sq, Mohandessin, Giza, Amoun Hotal.

i/R/1/51 PIZZERIA. Nile Hilton Hotel. Corniche El Nil, Cairo. TELE: /40777 - 750666

I/R/1/52 PYRAMIDS REST HOUSE. Near the Pyramids Area, Giza, TELE:853665

عش سقارة 1/R/1/53 SAKKARA NEST. Sakkara Rord , Giza. TELE: 534109

i/R/1/54 SEAHORSE Corniche El NII, Maadi, Cairo. TELE: 3516830 - 3518686

مىرفار 1/R/1/55 SOFAR. 21, Adly St, Cairo. TELE: 3939360

!/R/1/56 SWISS EGYPTIAN RESTAURANT CORPORATION ((SERCO)). 11, Baghdad St, Heliopolis, Cairo. TELE: 665620 - G69026

الكويتيسة اللغسانية

J/R/1/57
THE EQYPTIAN Co. FOR INT.
TOURISTIC PROJECTS.
47, El Batal Ahmed Abdel Aziz St,
Mohandessin, Giza.
P.O. Boxx 379 Ookki, Giza.
TELE: 699822
TELE: 699822
TELEX: 22305 KTFOOD UN.
Nature of Activity:

Services.
Legal Status:
Joint Stock.

ازينو الجزيرة 1/R/1/58 كازينو الجزيرة THE ISLAND CASINO. The Zoo - El Giza St, Giza. TELE: **849201** - 989089

آورنج جاردن I/R/1/59 TOURING GARDEN. Hadsek El Ahram St, Giza. TELE:850948

I/R/1/60
UNITED ARAB CO. FOR
RESTAURANTS & BUFFETS.
Alfy Bey St, 17, Ezbekleh, Cairo.
TELE: 918983 - 914174 - 837321
Managing Director:

Mr. Kamal Helmy Khalii. Nature of Activity:

Services.

I/R/1/61 G-1-9
WIMPY.
49, El Batal Ahmed Abdel Aziz St,
Mchandessin, Giza.
6,A, Mansour Mohamed St,
Zamalek, Cairo.
8, Mourad St, Giza.
26, Sherif St, Cairo.
16, Caman Ibn Affan St, Heliopolis, Cairo.
Telaat Harb St, Cairo.
48, El Khalifa El Maamiun, Manshiat
El Bakry, Heliopolis, Cairo.
417, Pyramids St, Giza.



(405)

NILE - HOTEL

Overlooking the Nile, Nile Hotel is situated in the elegant residential area of Garden City, only a few minutes walk from Cairo's main square.

Guest rooms, 272 of them, are spacious and handsomely decorated for the utmost comfort. All have private bathrooms and offer a magnificient view of the Nile.

For Further information and reservation, please contact:

Nile Hotel, Garden City, Cairo, Egypt

Tel. : 3542800 / 3542805/3542809

Telex: 93284 NITEL UN

SPORT CLUBS CLUBS SPORTIFS

I/S/1

نوادی ریاضیهٔ

نادى الشمس I/S/1/1 AL SHAMS CLUB. Heliopolis, Cairo, TELE:2445820

نادى اسكو الرياضي 1/5/1/2 ASCO SPORTING CLUB. 3, El Seemad St, Shubra, Cairo. TELE: 848180

4/S/1/3 نادى السيارات AUTOMOBILE CLUB. 10, Kasr El Nil St, Cairo. TELE: 743355-743178-743418

الدى بنك مصر BANK MISR CLUB. Embaba, Agouza, Giza. TELE: MARRESE

WS/1/5 CONTINENTAL HOTEL CLUB. 10, Rl Gumbourla St, Cairo. TELE: 911030 - 911322 I/S/1/8
EGYPTIAN CULTURAL CLUB.
1, Osiris St, Garden City, Cairo.
TELE: 3547350

i/S/1,7 نادى الاسماعيلية الرياضى I/S/1,7 EL ISMAIUA SPORTING CLUB. Reda Street, Ismallia. TELE: 20475

نادى الترسانة الرياشي 1/8/1/8 EL TARESANA SPORTING CLUB. 28th July St, Near Meit Okbob TELE:3473403-3467327

i/S/1/18 مليوبوليس HELIOPOLIS CLUB. Heliopolis, 17, Mirghany St, Ceiro. TELE: 671414-670631 الدى هليوليدو الرياضي 1/3/1/11 HELLIOLIDD SPORTING CLUB. Heliopolis, Roxy, Cairo, TELE:2580070-2580045

I/S/1/12 HORSEMANSHIP CLUB. Gezira Area, Cairo. TELE:3406690

NS/1/13 نادی المعادی
MA'ADI CLUB.
B, Damascus St, Maadi Sq,
Cairo.
TELE:3505693-3505504

نادی اتجاد الجمهوریات ۱/S/1/14 نادی اتجاد الجمهوریات NADI ETEHAD EL GOMHOURIYAT. Dr. Abdel Hamid Bedewy St, Heliopolis. TELE: 2441278

النادى الأهلى I/S/1/15 NATIGNAL CLUB. Gezira Area, Zamalek, Cairo. TELE: 3402114

(407) ﴿ الرَّالِ الْمُعْرِي لَمُسْرُوعَاتُ الْهُرَمَاتُ وَالصَّنَاعَةُ وَالنَّجَارَةُ الْخَارَمِيَّةِ ١٩٨٩]

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

I/S/1/16 RACING CLUB. Gezira Area, Zamalek, Cairo. TELE: 3415709

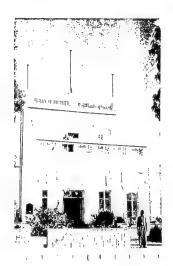
I/S/1/17 ROTARY CLUB OF CAIRO. 3, Behler St, Kasr El Nil , Ceiro. TELE: 741737

i/s/1/18 نادى الترفيقية للتنس TEWFIKIYA TENNIS. Medinet El Awkaf, Giza. TELE: 3461930-3461939

ادى اليخت I/S/1/18 YACHT CLUB. Maadi, Caira. TELE: 3505169

نَارِئِتِ مِنْتُ الْمَاهِنَ V\$/1/20 CAIRO YACIIT CLUB 3, El Nile St, Giza. TELE:3489415

الدى الزمالك للألماب الرياضية ZAMALEK SPORTING CLUB. 26 July St, Mat Okba, Giza. TELE:3466665- 3466655



SAVOY HOTEL

LUXOR - EGYPT



SYNDICATES

I/S/2

SYNDICATS

النشايات

الهن التمثيلية المهن التمثيلية ACTING SYNDICATE. 1, 28th July St, Csiro. TELE: 3912174

VS/2/2
AGRICULTURE,
VD CATIONS SYNDICATE.
Shann St, From El Galas St,
TELE: 766305 - 778192 - 768988.

I/B/2/3
APPLIED ARTS SYNDICATE.
70, Gournhoria St, Cairo.
TELE: 913584 - 913518.

VS/2/4 BAR SYNDICATE. 2, Abd El Khelek Sarwat St, Cairo. TELE: 741055 - 781899.

I/S/2/5 CARTLE SYNDICATE. 30, Ramsis St. Cairo. TELE: 750411- 750532 I/S/2/6 CINEIMA CAREERS SYNDICATE. 20, Adly St, Cairo. TELE: 756887.

الأسنان 1/5/2/7 DENTISTS SYNDICATE. 8, El Hadiga St, Gardon City, Coiro. TELE: 3549876

اللهندسين 1/5/2/0 ENGINEERS SYNDICATE. 30, Remsis St, Ceiro. TELE: 740092 - 740211.

I/S/2/9
INSTRUCTORS SYNDICATE.
Gizo- Cairo.
TELE: 801302 - 806333.

انقاً بنة الخواميث LAWYERS SYNDICATE. 2, Abdel Khalek Sarwat St, Cairo. TELE: 741055 - 741227. نقابة الوسيقيين 1/8/2/11 MUSICIANS SYNDICATE. 1, Sabry Abu Alom St, Coiro. TELE: 742583.

VS/2/12 NURSING SYNDICATE. 5, El Saray St, Manial , Cairo. TELE:987627

I/S/2/13 PHARMACISTS SYNDICATE. 8, El Hadiga St, Garden City,Cairo. TELE: 3549882-3553701.

I/S/2/14
PHYSICIANS SYNDICATE.
42, Kest El Einy St, Celto.
TELE: 3540738.

انقابة الصحفيين I/S/2/15 PRESS SYNDICATE. 4, Abd El Khalek Sarwat St, Cairo. TELE: 763314.

I/S/2/16 SCIENTIFIC PROFESSION SYNDICATE. 8, Bustan El Dekka St, Cairo. TELE: 901266 - 901205 - 901016.

SYNDICATE OF EDUCATIONAL SERVICE WORKERS. 91, Magtas El Shaab St, Cairo. TELE: 3401302

I/S/2/23

I/S/2/ 30 SYNDICATE OF PRESS PRINTING AND INFORMATION WORKERS. 90, El Galas St, Cairo. TELE: 742836 - 740556

(409)

VS/2/17 TEACHERS SYNDICATE. Gezira, Zamalek, Caird TELE:3408333-3401302 VSr2/24
SYNDICATE OF ENGINEERING
METALIC AND ELECTRICAL
INDUSTRIES WORKERS.
90,EI Galao St. Cairo.
TELE: 742519 - 742899.

I/S/2/31 SYNDICATE OF PUPLIC UTILITIES WORKERS. 30, Sherif St, Cairo. TELE: 758293.

I/S/2/18
SYNDICATE OF
AUMINISTRATIVE & SOCIAL
WORKERS.
3, B, Mohamed Hagag St,
Behind Shampolion St. Cairo.

TELE: 742134

I/S/2/25 SYNDICATE OF FOOD INDUSTRIES. 3, Hosny St, Hadaig El Kobba - Ceiro. TELE: 8/241/8. I/S/2/32 SYNDICATE OF RAILWAY WORKERS. 15, Emed El Din St, Ceiro.

I/8/2/19 SYNDICATE OF AGRICULTURE WORKERS. 21, Mansour St, Bab El Louk, Cairo. TELE: 3541419-3541387. I/8/2/26 SYNDICATE OF HEALTH SERVICES. 22, El Sheikh Amer St Sákakini "Cairo. TELE: 835376. I/S/2/33 SYNDICATE OF SPINNING AND WEAVING WORKERS. 327, Shoubra St, Cairo. TELE: 841599-943219

I/S/2/20 SYNDICATE OF AIR TRANSPORT WORKERS. 62, Osman Ibn Afan St, Hellopolis, Cairo TELE: 2436149 1/S/2/27 SYNDICATE OF MILITARY PRODUCTION WORKERS. 90. El Galon St. Cairo. النقابة العامة لعمال التجارة SYMDICATE OF TRADE
WORKERS.
7. Goumhoris St. Cairo.
TELE: 936904 - 902780.

النقابة المعامة لعمال البنوك 1/8/2/21 SYNDICATE OF BANKS WORKERS. 5, El Kadi El Fadel St; Kest El Nil.Ceiro.

TELE:710149

النقابة العام للعامليربالبترول 1/S/2/28 SYNDICATE OF PETROLEUM 5, All Sharawi St, Hadaleg El Kobbo, Cairo. TELE: 82091. I/S/2/35 SYNDICATE OF TRANSPORT WORKERS. 90, El Gelaa St, Cairo, TELE: 754919.

I/S/2/22
SYNDICATE OF BUILDING
AND TIMBER WORKERS.
9, Empd El Din St, Cairo.
TELE-932207 - 932251.
14. Mansour St, Helwan.

I/S/2/29 SYNDICATE OF PETROLEUM AND CHEMICALS WORKERS. 90, El Galas St, Cairo. 1/S/2/36 SYNDICATE OF TOURISM & HOTELS WORKERS. 90, El Galea St, Cairo.

النقابة العامة لعمال النقابة I/S/2/37 SYNDICATE OF TRANSPORT WORKERS. 62. Goumhorla St. Port Said.

TOURISTIC VISITS

I/T/1

الاماكن السياحية

VISITES TOURISTIQUES

أبوسميل ABU SIMBEL. Behind the High Dam, Aswan.

I/T/1/2 عجيبة AGEEBA. 28 Kitometers West of Mersa Matruh,

العلمين 1/1/1/3 AL ALAMEIN. 104 Kilometers West of Alexandria.

الأبيض 1/٢/١/٨ شباطىء الأبيض 1/٢/١/٨ AL AOUBAYED BEACH. 20 Kilometers West of Mersa Matruh.

جامع الأزهر 1/T/1/5 AL - AZHAR MOSQUE, Azhar - Cairo

الكنيسة العلقة 1/T/1/8 AL - MOALAQUA CHURCH, Misr El Kadima - Calro. أشاطىء مدينة النصر 1/T/1/7 AL NASR CITY BEACH. 10 Kliometers East of Mersa Matrouh.

ابات زوبلة المرابة BAB ZUWAILA & THE MO'AYAD MOSQUE. El Ghouriah, El Azhar, Cairo,

برج القاهرة 1/T/1/9 CAIRO TOWER. Zuhria Gardens, Gezira, Cairo. TELE:3410884

المارئية غرفاطة مدرئية GHORANATA CITY. 8, Ghoranata St, Roxy, Hellopolis, I/T/1/12 IVANIDS.

Glza Pyramids 5t, Giza.

TELE: 852880 - 857320

ارة ۱/۲/1/13 هرم سقارة PYRAMIDS OF SAQQARA. 27 Kilometers South-West of Calvo.

مقبرة ريسسيس الناك ۱۸/۱/۱4 RAMSES II TEMPLE, 24 Kliometers West of Mersa Matroyb.

الثاني درمسيس الثاني ۱/T/1/15 RAMSES LL,S STATUE. Ramses · Cairo.

أكيف روميل 1/T/1/16 ROMMEL'S CAVE. Mersa Matrouh.

القديس مرقص _{1/7/1/17} كاتدراثية SAINT MARC'S CATHEDRAL. Abbassiya - Cairo.

- الزليل المصرى لمشروعات الخدمات والصناعة والتجارة الخارجية ١٩٨٩

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

الرين مالميع الرين 1/T/1/18 SALAH ALDIN (SALADIN'S) CITADEL. Citadel • Cairo.

الصوت والضوء SOUND AND LIGHT SHOW. Giza Pyramids, Giza. TELE: 852880 - 857320

المرام السلطان مسم I/T/1/20 SULTAN HASSAN MOSQUE & SCHOOL. The End of Al Qalas, Calro.

I/T/1/21 THE ALABASTER MOSQUE. The Citadel, Salah Salam St, Cairo.

I/T/1/22 THE CHURCH OF ABU SERGA'S. Old Cairo - Cairo.

I/T/1/23 THE CHURCH OF MAR GIRGIS. Old Cairo - Cairo.

I/T/1/24 THE CHURCH OF SANIT BARBARA. Old Cairo - Cairo.

I/T/1/25
THE CHURCH OF THE VIRGIN'S.
Old Cairo - Cairo.

مدرسة ومستشفى قلاوون 1,7/1/28 THE DOME, SCHOOL, AND HOSPITAL OF QALAWOON. Azhar District - Cairo. ابت السحيمى 1/T/1/27 THE HOUSE OF AL-SEHEIMY . Darb Al - Asfar

بيت جمال الدين الذهبي 1/T/1/28 THE HOUSE OF GAMAL AL -DIN AL - ZAHABY. AI - Ghouris - Cairo.

I/T/1/29
THE MARINE LIFE INSTITUTE.
Near of Kayyet Bay - Anfoushi,
Alexandria.

I/T/1/30 THE MATARIYA OBELISK. Matariya - Cairo.

ابرالعباس 1/٢/١/31 THE MOSQUE OF ABUL ABBAS. El Anfoushi - Alexandria.

 $_{\rm I/T/1/32}$ جامع أحمد بن طولون $_{\rm THE}$ MOSQUE OF AHMED IBN TOULOUN. Sayeda Zeinab, Cairo.

I/T/I/33 جامع عمرو بن العاص THE MOSQUE OF AMR IBN AL-AAS. Fustat, Misr El Kadima, Cairo.

جامع دَای تباک ۱٫۲٫۱/34 THE MOSQUE OF QAIT BAY. Alexandria.

الصوت والضوء (القلعة) THE SOUND & LIGHT. Citadel - Cairo. ابوالهول 1/T/1/36 THE 5PHIN X. Giza Pyramids St, Giza. TELE: 852880 - 857320

ائق الحوانات (AT/1/37 الحداثق الحوانات (ARDENS. Opposite Cairo University, Giza. TELE:726314-726233

(411)

الفرش النائرية النائ



NILE - HOTEL

For Further Information and reservation, please contact.

Nile Hotel, Garden City, Cairo, Egypt Tel. : 3542800 / 3542805/3542809 Telex : 93284 NITEL UN

المسكتب الاستشارى الشرق الأوسط ـ ٢٢ شادع الجار ـ الاوبرج ـ الجيزة ـ ج.م. . .

(413)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

الفصل الثانى

شركات الفعمات والمستعة والزراعة

CHAPITRE II

Service , Industrial And Agricultural Companies

CHAPTER II

Entreprises Des Services, De L'Industrie Et De L'Agriculture (414)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

ADVERTISING

II/A/1

PUBLICITE

الحلان

H/A/1/1 AFRO-ARAB INSTITUTION FOR DISTRIBUTION & AD VERTISEMENT. 169, El Ahram St, Giza.

P.O.Box: 1878, 235 Cairo. TELE: 851731 Cable: Dnafro.

\$17,B, El Ahram St, Giza.

II/A/1/2 MOUBAC ADVERTISING AGENCY 37, Lotfy Hassona St. Dokki, Ciza.

الأهرام II/A/1/3 AL AHRAM El Galsa St. Cairo. TELE: 758333-745666-755500 TELEX: 92544 - 20185 Alex: 10, Gamal Abdel Nasser Road.

TELE: 4834000

II/A/1/4 ALEXANDRIA CO.FOR ADVERTISEMENT & RECLAMATION. 24, Rue Morsi Badr, Attarin, Alax.

II/A/1/5 PRODUCTION & DISTRIBUTION FOR MOVIE FILMS. 111, Ramses St, Calro.

11/A/1/5 CAIRO TODAY. 1079, Corniche El Nil St. Garden City, Cairo. TELE: 3550427 - 3552803

TELEX: 92981 IBA UN. 20550 YTS UN. Cable: Lingcal.

نها کی وستر کا ه _{۱۱/A/1/7} WAFAI & ASSOCIA

23. Shehab St, Mohandessin, Ciza. TELE: 3448668

TELEX: 21274 VIPCO UN. Managing Director: Dr. Mohamed Amin El Wafai, Nature of Activity

Publishing - Advertising.

II/A/1/8 EL DOHA 1, Hassan Mousa El Akaad-Reliopolis, Cairo. TELE:2900223-2900845 TELEX:2/24/T, PLAS Managing Director: Mr. Mohamed Abou El Fath.

INTERMARKETS CAIRO.

17, Gamal El Din Abul Mahasen St. Garden City, Cairo.

ii/A/1/10 قوفيق بشاى MAISON TEWFIK BICHAY FAHMY TEWFIK BICHAY. 40, Talast Harb St, Calro. TELE: 779588 Calro. Cable: Emai Calro. Managing Director:

F.T. Bichay ((President)). Nature of Activity:

Manufacturer: Decorations (Military & Civil) Badges, Medals, Trophess, Shields and/Light Jewelleries. Enamel Works.

II/A/1/11

MAX GROUP.

13, El Montasser St. Agouza.

TELE: 3465233 - 3460144

TELEY: 23306 MA YGR UN.

Managing Director:
Mr. Maged Farag.
Nature of Activity:

Advertising Agency.

Legal Status;

Individual.

المحمد فؤاد بدوى II/A/1/12 MOHAMED FOUAD BADAWI & Co. 13. A. Giza Sq. Giza.

شركة ماعي العالمية

II/A/1/14 MY INTERNATIONAL. 445, A, El Ahram St, Glza. TELE: 857724 - 857660 Managing Director:

Dr. Ashraf Abd El Rahman, Nature of Activity:

Advertising - Marketing,

II/A/1/15 TELEVISION SECTOR, Tv Bldg, Maspiro, Cairo.

المعارض المعارض المعارض المعارض PROMOSALONS.

11, Abdel Khalek Sarwat St, Cairo.

11, Abdel Khalek Sarwat St, Cairo TELE: 745628-760511-761863 TELEX: 20478 ERTFA UN. Managing Director:

Mme, Zeinab Abbas, Nature of Activity:

Services. Legal Status:

Bureau de Représentation.

II/A/1/17 AL HODA. 32, B, Mourad St, Glza. TELE: 727436 - 728152.

II/A/I/I8
RADA OFFICE FOR EX, IM &
COM. SUPPLIES.
28, Adly St, Cairo.
TELE: 775082-935564-3935082
Managing Director:

Rable Mohamed Aly Abou El Dahab. Nature of Activity:

Import - Export - Commercial Supplies, Legal Status:

Single.

الإذاعة الإذاعة (II/A/1/19: قطاع الإذاعة RADIO SECTOR. T V Bidg, Maspiro, Cairo. سفيرللرعاية والاعملان

(415)

SAFEER PUBLICITY & Advertising.

5, Gazart El Arab St, Mohandessin, Giza.

TELE: 709752 - 3494139

الأبوكت على حسن II/A/1/21 SHAWKAT ALY HASSAN. 67, El Horreys Road, Attarian, Alex.

III/A1/22 EGYPTIENNE DE SOCIETE EGYPTIENNE DE PUBLICITE. 24, Zakria Ahmed St, Cairo. TELE: 744166 TELE: 92475 TAHRIR UN. PAX: 776399

II/A/1/23
TELEVISION PROGRAMS
PRODUCTION.
P.O.Box: 28 Dokki, Glzs.
TELEX: 92763 ARTCO UN.

ا كمكتب للصرى للاستشارات (أمادلكو)

II/A/1/26
THE EGYPTIAN OFFICE FOR CONSULTATION.
((EMADELCO))
6, Kar El Nil St, Caro.
TELE: 751500
Managing Director:

Mr. Ahmed Nada.

الثركة المتحدة للاعلان

II/A/1/28
MAMDOUH EL SAYED EL
GABRI.
Mogama El Salam, First
Floor, Office No. 50,
23 July St, Port Said.
TELE: 223555
Nature of Activity:
Advertising.

العرببة للدراسات

TRANS ARAB MANAGEMENT AND CONSULTING. 16, B, El Hefny St, Garden City,

Calro. TELE: 3553402

TELEX: 20776 OPECK UN. Cable: Tramec. Managing Director:

Mr. Mahmoud El Sharkawy, Natura of Activity:

Industrial Projects & Management Services.
Legal Status:

Limited Company,

II/A/1/28 UNIC COMPANY. 68. Garnett El Dowal El Arabia St.

Mohandessin, Glza, TELE: 3491909 Managing Director:

Mr , Yehia Shoeib. Nature of Activity:

Agencies / Distribution / Promotion and Advertising. II/A/1/29 UNITED ADVERTISING Co. 11, Martet St. Taluir Sq. Cairo.

P.O.Box: 2656 Cairo. TELE: 742190 - 744630 TELEX: 93324 ACO UN. Cable: Unad Verkom.

Managing Director:

Mr. Ahmed Atef Abdel Rahman. Nature of Activity:

Advertising - Printing.

Port Said: Port Said Free Zone.

II/A/1/30
MEDIA ADVERTISING Co.
8, El Bergas St, Garden City, Calro.
TELE: 3564281 - 3542202
Chairman:
Mr. Omar El Saleh.

مينوببيس للدعابة واللعلان

AMENOBES FOR ADVERTISING AND PAPYRUS AND MARKETING. 51, Giza St, First Floor, Giza. TELE: 726835

Managing Director: Mr. Zain El Abden Abdalla

Mr. Zain El Abden Abdal Salem, Nature of Activity:

Nature of Activity: Advertising - Promotion Papyrus - Marketing.

SAND HOTEL

103, Pyramids Road - Giza





١٠٣ طريق الهرم ــ الجيزة

AGRICULTURE AND FARMING EQUIPMENT

II/A/2

ذرائة ومعمات العثول

AGRICULTURE ET EQUIPEMENTS AGRICOLS

عدالله ابراهيم المخزنجي II/A/2/1 ABD ALLAH IBRAHIM EL-MAKHZANGY Co.

P.O.Box: 81 Suez. TELEX: 4167 AIM. Cable: Mongi.

عبدالعزنر فربرحامه II/A/2/2 ABD EL AZIZ FARID HAMED

EL MASRY & Co. 16. Hoda Sharawy St. Cairo.

P.O.Box: 844 Cairo. Cable: Mandurad.

II/A/2/3 EAST PLAN. 5, Oraby Sq, Manshia, Alex. P.O. Box: 176 Alex.

11/A/2/4 ABD EL RAOUF ABD EL WARES MOHAMED Co. 48. Ahmed Maher St. El Zagazig. ABDEL MEGUID ROSTOM & Co. 23. Orabi St. Alex. TELE: 4925326 - 803490 TELEX: 54747 ROSTM UN. Cable: Rostom Alex.

Mr. Abdel Meguld Rostom. Nature of Activity:

Extrior Trade.

Managing Director:

II/A/2/6 ADEL H. AZER FANOUS Co. 5. Victor Bassill St, Azarita, Alex.

AGREXPORT -ADIB ELIAS HAMATY. 16, El Fangari St, Bab Sharki, Alex. TELE: 4820654 - 5978993 TELEX: 54053 COMIX UN. att, Adib Hamaty. P.O. Box: 153 Alex.

Nature of Activity: Export - Import Agents - Forwarding,

AGRICULTURAL COOPERATIVE SOCIETY FOR VEGETABLES AND FRUITS.

Hagar El Nawateva, Alex.

الأرصيرا لخضراء للزراعة

II/A/2/9

GREEN LAND FOR AGRICULTURE Co. 10, El Gihad St, Midan Libnan, Mohandessin, Gisa. P.O. Box: 16/12655 Mohandessin. TELE: 3452476 - 3467350 TELEX: 22427 DRSAM UN. Managing Director:

Dr. Saad Ahmed Mohamed Mustafa.

Nature of Activity: Export - Import - Agricultural

Services and Tools, Legal Status:

Limited Parinership Co. Branches: Tanta - Aiat - Benisueff.

المسكتب الاستشادى الشرق الأوسط - ٢٧ شادع الجابر - الاوبرج - الجبزة - ج م .. •

احمد سمير عبد العظيم H/A/2/10 AHMED SAMIR ABDEL AZIM NASSAR. 18. Ahmed Yehla 5t, Zizinia, Alexandria. Cable: Nassco.

أحمس للتجارة H/A/2/11 AHMOUS TRADE. 14. El Kaher St. Moharem Bey, Alexandria.

شركة الهدى II/A/2/12 AL HODA Co. 15. Gamai El Fasakhany St, Heliopolis, Cairo, TELE: 661866

شركة أنور خير عطا II/A/2/13 ANWAR KHAIR ATTA CO. Abbas Sherif St , Port Said .

H/A/2/14 ARAB TRADE: 34. Hassan El Akbar St, Cairo. P.O.Box: 128 Cairo. Cable: Waksti.

II/A/2/15 TRUSTRADE CORP. 5, Omar Bakir St, Heliopolis, P. O. Box: 2222 El Horiya. TELE: 2443355

التمارية ١١/٨/2/18 BABARS TRADE AGENCIES. 10, El Goumhoria St. Calro. P.O.Box: 134 Mohamed Farid. TELE: 912301 Cable: Obtofarm.

يهاء الدين م . عمارة . ILIA/2/17 BAHAA EL DIN M. OMARA Co. 7. Kasr El Eini St, Cairo,

II/A/2/18 BARGOUT FLOWERS. 158, El Horis Road, Alex.

II/A/2/19 BEHIRA JOINT STOCK Co. 21, Talast Harb St, Alex. P.O.Box: 20 Alex. Calro: 16. Shampolion 5t, Cable: Sabahira. TELE: 744593 TELEX: 54151 UN.

زين البين ١١/٨/2/20 ZIN EL DIN Co. 4. Aman Sq. Nadi El Seid, Dokki TELE: 703600

11/A/9/91 BUREAU EL HAFIZ. 10. All Basha Ibrahim St, Helmia El Gedida, Cairo.

II/A/2/22 CANAL ZONE TRADING OFFICE 9, El Tayef St, Port Said. P.O.Box: 432 Port Said.

II/A/2/23 CITY SHOPS. 32, El Goumhorla St, Sohag. Cable: City.

H/A/2/24 DIABCO. 5, Soliman El Halaby St. Cairo. P.O.Box: 881 Cairo. TELE: 754918 - 742482 TELEX: 92948 SAFI. Kalioubia, Kafr Abu Gomaa, Misr-Alex Agricultural Road, Kilo 17, TELE: 957427

شركة الشرق والعالم ١١/٨/2/25 EAST AND WORLD FOR ENTERPRISES AND DEVELOPMENT Co. 33. Ahmed Hishmat St. Zamalek. Cairo .

ا لمصرية للتنمية الزراعيّ (ا بيكا د)

11/A/2/25 EGYPTIAN Co. FOR AGRICULTURAL DEVELOPMENT (ECAD). 105. Abdel Aziz Al Soud St, El Manial, Cairo, TELE: 3622516 - 3620118 TELEX: 23350 ECAD UN. Managing Director:

Eng. Ahmed Amr El Hefny,

الزراعية المسرية لانتاج التقاوى الجاسيد H/A/2/27 EGYPTIAN AGRICULTURAL SEED COMPANY.

18. Middan El Rifahy - Kambis St. El Dokki, Giza, TELE: 3481247 - 711152 Managing Director:

Agr. Eng. A. Y. El Gamal.

II/A/2/28 EL ABD & Co. FOR AGRICULTURAL INDUSTRY.

Shoubra El Namela, Tanta, Gharbia, TELE: (040) 340159 Plant.

328360-328361 Office. TELEX: 24205 EL ABD UN. Chairman and Owner:

Dr. Abd El Meguld S. El Abd. Nature of Activity: Poultry Farmes -Manufacturing of Poultry Feeds

(Brioler & Laver), - Producing of 20 Million Table Eggs in Year.

النصرلتجفيف المنتجات الزراعية

II/A/2/29 EL NASR Co. FOR THE DEHYDRATION OF AGRICULTURAL CROPS.

4, Maarouf St, Cairo.
TELE: 746377 - 758755 - 756270
TELEX: 92965 UN.
Cable: Tagfif Cairo.

مشركة وادى كوم امبتو

II/A/2/30
WADI KOM-OMBO Co. FOR
RECLAMATION OF LAND.
2, Ather El Nabl St, Misr
El Kadima, Cairo.
P.O. Box: 738 Cairo.
Work Area:

Aswan - Kena - Suhag -Assiut - El Wadi El Gedied -El Behira - El Sharkeya -Port Said.

Legal Status: Public Sector.

م ، عیده شکتیوی

ENG. A. SHITAWEY.

9, Okasha St. Dokki, Giza.

TELE: 3484513 - 3482485 Cable: Ashitawey - Cairo. Managing Director:

Eng. Abdo Shitawey.

م . آبراهیم منصور

II/A/2/84
ENGINEERING AND
TRADING CONSULTATIONS.
59, Saad Zaghloul St. Alex.
P.O.Box: 1025 Alex.

P.O.Box: 1025 Alex.
TELE: 4823142 - 5876901
TELEX: 54180 COMALX UN.
Atten: Elimansour.

Cable: Enmansour
Managing Director:

Engineer, Ibrahlm Mansour, Nature of Activity:

Agricultural anf Farming Import and Export -General Agents.

11/A/2/35 - SMAIL MOHAMED EL

SABAG Co. El Shaheed El Farik Abdel Mensem Reyed St, Port Said.

FAROUK ALI EL SHOBAKI Co. 1, El Hefnawi St, Al Haram, Giza. P.O.Box: 2117 Cairo. TELE: 850819 - 859228

Cable: Defeteport Cairo. FAX: 3601614

II/A/2/37 ABDOU ZOWAIL Co. 29, Biram El Tonsy St, El-Gomrok, Alex. Cable: Fatzoui,

فوژی السیدبسیویی II/A/2/38 FAWZY EL SAYED BASYONI

ATWAH Co. 48, Port Sald St, Shatby, Alex.

تكنوجريت TECHNO GREEN.

TECHNO GREEN.

19, Omar Ibn El Khatab St,
Ismailia Sq, Heliopolis, Cairo.
TELE: 677052

المرام هما و الكريم FOUAD GAD ELKRIM & Co.

الجمعية النقاونية الزراعية العامئة

(419)

II/A/Z/41
GENERAL AGRICULTURAL
COOPERATIVE SOCIETY
FOR MARKETING, FRUITS,
VEGETABLES, FLOWERS
AND MEDICAL, AROMATIC
PLANTS.

Market of Vegetables and Fruits, Roud El Farag, Cairo, TELE: 761764-768457 Managing Director:

Eng. Abd El Baset El Barbari. Nature of Activity:

Trade ((Marketing, Locally & Abroad)), Legal Status:

Cooperative, Branches;

All Republic Governorates.

II/A/2/42
GOPAL DAS.
32, Saad Zaghloul St, Alex.
P.O.Box: 70 Alex.
TELEX: 4057 COMALX UN.
Cable: Diamond.

II/A/2/43 HASSAN A. MAHROUS Co. Gamila Bouhred St, Slouf, Alex. P.O.Box: 208 Alex. Cable: Mahrvic.

11/A/2/44 D. A. HASSAN HAMZA Co. 32, Tanta & Fhelistin St, Port Said. P.O.Box: 69 Port Said. Ceble: Hamzabros.

Alexandria.

Cable: Fadaliko.

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT

ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

II/A/Z/46
HASSAN RABEI EL FADALY Co.
Sultan Hussein and Alforat St,
Port Said.
P.O.Box: 535 Port Said.

II/A/2/47 SHANTI, 64, Merghany St, Holiopolis, Ceiro. TELE: 661528 - 2906480 TELEX: 21926

المرة عبد الفتاح حمرة عبد الفتاح حمرة عبد الفتاح حمرة عبد المسلم ABDEL FATAH HAMZA Co. 110, Daye El Nahla St, Dokkl, Glza. Cable: Zina Rola Dokkl.

المركة ابراهيم عقيقي، IBRAHIM AFIFI Co. Babel St, Port Sald.

H/A/2/50 اير اهيم محمد عبد النبي IBRAHIM MOHAMMED ABD EL NABI Co. Mahmoud Fahmi El Nokrashy St, Alexandria. TELE: 801614

II/A/2/51
INTERNATIONAL SCIENTIFIC
CONSULTANTS.
Misr Travel Tower, Abbasia, Cairo.
P.O. Box: 12 Abbasia, Cairo.
TELE: 826071
TELEX: 23106 IST UN.
Nature of Activity:

Import Scientific Equipment,

الامرونيك كينو الكترونيك KINOW ELECTRONICS.
8, Samir Sayed Ahmed St,
Manial, Celro.
TELE: 84282-3620870-3623870
TELEX: 20983 - 20683
Att. Kinow.
Cable: Kinow.

Agents - Distributers,

Nature of Activity:

البركة مهدى مهدى II/A/2/53 MAHDI MAHDI EL - SAHI Co. Ahmed Maher Ibrahim Tawiik St, Port Said. Cable: Mahdoim.

II/A/2/54 Debe 1 ABOU KHATWA.
25, El Naer St. Alex.
TELE: 805757 - 810242
TELEX: 54262 KIIATWA UN.

المحمول أحمد محمد MAHMOUD AHMED MOHAMED SALEH KAPITAN Co. 6, Mahmoud El Falaki St, Attarine, Alex. Cable: Unisure

II/A/2/58
PICO.
6, Dar El Shefa St,
Garden City, Cairo.
TELE: 3555440 - 3556543

محمود ریاض مصطفی II/A/2/57 MAHMOUD RIAD MOUSTAFA Co. 18, Dokki St, Giza,

II/A/2/58
MANITO GEORGES
ABDEL MASSIH Co.
4, Tewfik St, Hedayek Shoubra,Cairo.
TELE: 905884
Cable: Flor Egypt · Cairo.

الزراعية مرموط الزراعية II/A/2/59 MARYOUT AGRICULTURAL Co. El Amria, Alexandria. TELE: 980034

MITO. 70, El Gelsh St, Tanta. TELE: 344 101

II/A/2/61 200 | Circle | II/A/2/61 200 | UNITED INDUSTRIES Co.
31, Ahmed Orabi St. Mohandessin.
TELE: 3446052 - 3461829
TELEX: 93466 NBILA UN.

II/A/2/62 ASAD AHMED
MOHAMED ASAAD AHMED
EL BAKLY Co.
66, El Bahreya St, Alex.
Cable: Fruitace.

II/A/2/63 LAVE TAKER EL DIN MAHMOUD MOHAMMED CO.
Shams Eldeen Halfswi St, Aswan.
P.O.BOX: 12 Aswan.

المحمد حافظ حفنى II/A/2/64 MOHAMED HAFIZ HIFNY TRADING EXPORTING. II, Orabl St, Alex. Cable: Mauhliny.

II/A/2/65 محمد على سويلم MOHAMED MOHAMED ALY SWILAM Co. El Græ & Ahmed Maher St, Port Sald. Cable: Yaswiiam.

المركة محمد شعبان II/A/2/66 MOHAMED SHAABAN EL SABH Co. Nehda & Tahrir St, Port Said, P.O.Box: 307 Port Said, Cable: Effarag,

مكتب محمد أنور أحمد 11/A/2/67 MOHAMMED ANWAR AHMED OFFICE. 2. Sherif St, Eliwaa Bidg, Cairo, Cable: Clamachaatel.

مختار عبدالقادر الكيلاني II/A/2/68 MOKHTAR ABDEL KADER FI KILANY Co. 5. Mohamed Masoud St. Bab Sharky , Alex. P.O.Box: 1001 Alex. TELE: 807830 TELEX: 4027 PALOTL UN. Cable: Kilaniswalf.

مصطغر، عسرالستاب _{11/A/2/69} MOUSTAFA ABD EL SATTAR ABD EL SALAM EL ATTAR Co. Abd El Satter El Atter St. Benha, P.O.Box: 2608 Calro. Cable: Panaratra Cairo.

، فقد سر عاموسے 11/A/2/70 MOWAFFAK ALY MUSTAKIM Co. 1. Victor Emanuel St. Alex. Cable: Mustakim.

نادكه U/A/2/71 NADCO. 18. Hagett El Taderisse St. Dokki, Giza. TELE: 708379

ناجى محمد سعيد العامودي II/A/2/72 NAGUI MOHAMED SAID EL AMOUDI. 37. El Bab El Akhdar St. Alex. TELE: 584738 Alexandria. TELEX: 54215 NADA. Nature of Activity:

Trade and Importation of Agriculture and Construction Tools. Legal Status:

Personal

II/A/2/73 NATIONAL SEED COMPANY. 15. El Hassan St. Dokki, Giza, TELE: 700307

II/A/2/74 NILE DELTA AIR SERVICES. 5. Talaat Harb Sq. Calro. P.O.Box: 2279 TELE: 746197 TELEX: 92442 NDASR UN. Cable: Nilair, Nature of Activity: Charter Flights.

Helicopters Agriculture Airspraying. علم العزلج 11/A/2/75

Onshore & Offshore Services by

ALY A. ELEZABY. Sonesta Business Center, Cairo, TELE:609444-611066 Ext: 295

ا لزراعية 11/A/2/76 NIMOS AGRICULTURAL Co. Hatem Niazi Mostafa. 26. Sherif St. Emmobilis Bidg. An. 1080. Cairo. TELE: 3925573 - 3925822

3925714 - 3925679 TELEX: 22366 UN. ل ا*لتوبرالزرا*ع

II/A/2/77 NORTHERN TAHRIR AGRICULTURAL Co. Abu El Matemir, Seheirs, P.O.Box: 24 El Naser, TELE: (03) 980200

II/A/2/78 RAMCO. 14. Mohamed Ghoneim St. El Hay El Robe, Nasr City. TELE: 670795

Factory: Asher Min Ramadan City. First Area.

II/A/2/79 ohtaWaysadi RADICO EXPORT & IMPORT.

21, Kasr El Nil St, 4th Floor, Flat 9, Cairo.

P.O.Box: 140 Faggala, TELE: 3933006 - 3931932 TELEX: 21582 - 21882 PBADL UN.

ATT. RADICO. Managing Director:

Mr. Raed Rady Amin. Nature of Activity:

Exportation of Exyptian Products Packing & Packaging - Agents & Importers Export Services. Legal Status:

Limited Partnership Co.

H/A/2/80 RAMSES AGRICULTURAL R.A.C.

8, Aswan Sq. Agouza, Giza. TELE: 2433995 - 3461124

RAOUF FIKRY AZIZ GIRGIUS CO. 7, Panama St, Port Sald. P.O.Box: 24 Port Sald. Cable: Grafy.

II/A/2/82 REDANA LABIB MASSOUD Co. El Anser & El Azher St, Port Said, P.O.Box: 24 Port Said.

II/A/2/83 EGYMPEX 50. Goumhouria St, Cairo. TELE: 918035

مكتب صلاح الدين زكي II/A/2/84 SALAH EL DIN ZAKI OFFICE FOR EXPORT AND IMPORT. 23. Ahmed Orabl St. Alex. Cable: Agrinco

(422)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989 ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

سامي شفيق جرجس 11/A/2/85 SAMI SHAFIK GIRIS EL HAWI CO. 26 July St. Assyout. Cable: El Hawl.

11/A/2/86 SAMTRADE, Eng. Samir Fahmy & Co. 41. Abdel Khalek Sarwat St. Cairo.

TELEX: 93781 SAFEER UN 20861 UNIFR UN. Nature of Activity:

Trude

Legal Status:

Limited Partnership.

II/A/2/88 SOCIETE ROSTOM. 66, Rue de la Marine, Gomrok, Alex. TELE: 803490 - 4825326 TELEX: 54747 ROSTOM UN.

شركة سرود 11/A/2/89 SOROUR Co. 23th July St, Zagazig.

Cable: Rostom.

مولدن فارم _{11/A/2/90} THE EGYPTIAN CO. FOR AGRICULTURAL INDUSTRIES. S.A.E. ((GOLDEN FARM)), Golden Farm Bidg, 10, Farid Semeka St, Heilopolis, Cairo. TELE: 2452917 - 2454415 2454247 - 2454386

TELEX: 94177 GOFAR UN. Cable: Golfarm.

Nature of Activity Agricultural Industries, العقاربترالمصديق II /A /2 /9 1 THE EGYPTIAN REAL

PROPERTY Co. 2.Dr. Abdel Hamid Sald St. Calro. TELE: 748484 - 756233 TELEX: 92412 UN.

THE GENERAL Co. FOR RESEARCHES & GROUND WATER ((REGWA)). 19, Emad El Din St, Cairo. TELE: 934644 - 934506

H/A/2/93 THE GENERAL EGYPTIAN AGRICULTURE Co. 15, Kasr El NH St. Cairo. TELE: 740758 .

II/A/2/94 THE GREEN DOOR OFFICE. 6, El Tohamy St. El Manshia. Alexandria.

الدكز الدولي للتجارة II/A/2/95 THE INTERNATIONAL CENTER FOR TRADE. 22, A. Zaki St, From Ramses St. Ghamra, Cairo. TELE: 938572 - 901714

II/A/2/96 THE ISLAMIC CO. FOR FOOD PRODUCTS AND LANDS RECLAMATION. 20, Al Khalifa El Mamoun St, Heliopolis, Calro. P.O.Box: 5876 TELE: 2451809 Cable: Islatade - Calro. Nature of Activity:

Industries. Legal Status:

Partenership.

فكرى فيرنسايس بشائ

FIKRI FRANCIS BICHAY. 2. Sinan Pacha St, Alex. P.O. Box: 675 Alex. TELE: 800738 Alex.

النبل لتصدير المحاصيل الزراعية II/A/2/98 THE NILE CO. FOR THE EXPORT OF AGRICULTURAL

CROPS 19. Gomhowia St. Cairo. TELE: 3919544 - 3913805 TELEX: 23426 - 92241 Catro.

63244 Port Said. FAX: 3919040 Cable: Nilexport . Cairo. Managing Director:

Mr. Favzi Abdel Shaheed Barsoom. Nature of Activity:

Exportation of Agricultural Crops Legal Status:

Public Sector. Branches:

Alexandria - Port Said - Shebeen El Koom - Kafr El Zayat - Damanhour -El Mansoura - El Zagazig - Ismailia -El Favum - Souhau.

أشكترا كمرعترا لليستثمارية المتحدة II/A/2/101 UNITED INVESTMENT GROUP Co. 48, Giza St., Orman Tower, Giza.

TELE: 3486425 - 3484546 TELEX: 93494 GSO UN. Managing Director: Eng. Ahmed Osman.

Nature of Activity:

Food Stuff Industries. Legal Status:

Investment Law 43.

المسكتب الاستشاري الشرق الأوسط - ٢٧ شادع الجاد - الاورج - الجيزة - ج٠٩٠٠٠

BANKS

II/B/1

(423)

BANQUES



البنك الوطنى المصدى IE/B/1/1 AL WATANY BANK OF EGYPT. 1113. Corniche El Nil St. Cairo. P.O. Box: 750 Cairo.

TELE: 780070 - 782415 - 740827 753479 - 750637

TELEX: 93268 -21168 WATAN: UN. Cable: Al Watany Cairo. 50, Abdel Khalek Sarwat St, Cairo. TELE: 3924006 TELEX: 94132

17. Ramses St. El Korba, Heliopolis. TELE: 676283 - 676293 TELEX: 22279

2. El Tahrir St. Dokki, Giza. TELE: 3499731 - 701906 TELEX: 22446

Mahatet El Rami Sq. Alexandria. TELE: 4820203 - 4830058 TELEX: 54692

Chairman; Mr. Fathallah Refast.

11/8/1/2 ALEXANDRIA COMMERCIAL & MARITIME BANK.

85. El Horreya Road, Alex. P.O.Box: 2376 Alex.

TELE: 4921556-4921237-4929203 TELEX: 54553 A. C. M. B. Cable: Comarit.

Cairo: 10, Talast Harb St, Ever Green Building.

الاسكندريج الكوبت H/B/1/3

ALEXANDRIA KUWAIT INT. BANK. 10, Talaat Harb St, Cairo. P.O.Box: 92 Magles El Shab. TELE: 3923773 TELEX: 23535-20398-21394 Aklex.

Cable: Akibho. Branches:

110, El Kasr El Einy St, Tahrir Sq, Cairo. TELE: 3553995-3553996-3545797 106. Al Azhar St, Cairo. TELE: 914902-923477-910762 80, El Khalifa El Mamoun St, Roxy, Heliopolis, Cairo,

TELE: 2585846 - 2585588 Alex: 29, El Naby Danial St.

TELE: 4935733-4935734-4930171

AMERICAN EXPRESS BANK.

4, Souria St, Mohandessin,

Giza. P.O. Box: 1824

TELE: 3605256 - 3605238 TELEX: 93610 AMBNK,

II/B/1/5 BANK MELLY IRAN. 8. El Sad El Aali St, Dokki, Giza,

TELE: 701863 - 700605 700534 TELEX: 92633

البنك العربي المحدود II/B/1/6 ARAB BANK LTD. 28. Talaat Harb St, Cairo. P.O.Box: 2006 Cairo. TELE: 746026-746399-746218 TELEX: 92716 ARBNK UN. Cable: Bankarabi - Cairo. Manager:

Mr. Hatem Sadek.

المسرف العربي الدوليII/B/1/7 ARAB INTERNATIONAL BANK 35, Abdel Khalek Sarwat St. Cairo, P.O.Box: 1563 Cairo. TELE: 3916120 - 3903236 3916492

TELEX: 21316 - 21317 AIBEX UN Cable: Arabawoly Cairo.

Chatrman:

Dr. Moustafa Khalil. Branches.

Cairo: 1113. Corniche El Nil St. TELE: 743448 - 750781 TELEX: 20113-23112 AIBIR. Alex: 2, El Horriouvh Road. TELE: 4836775-4829681-4829873 4836014-4830328 TELEX: 54431 - 54434 AIBLX.

Port Said: El Goumhourla St TELE: 223739 TELEX: 63273 AIRPS.

البنك العقاري العربي ١١/١/١/٩ ARAB LAND BANK. 33. Abdel Khalek Sarwat St, Cairo, P.O.Box: 26 Cairo.

TELE: 3938881-3928506-3939937 Cable: Aracarl - Cairo. Chairman:

Mr. Hassouna Hassan Hasib. Deputy Chairman:

Mr. Omer Lotfi Abdel Fattab. Branchae

El Nasr Sq, El Areish, Orabi Sq, Ismailla.

بنك اسبوط الوطني للتنمية II/B/1/10 ASSIUT NATIONAL BANK FOR DEVELOPMENT. El Awkaf Bulldings, Assiut. P.O.Box: 121 Assiut.

TELE: (088) 323475 - 320365 Chairman: Mr. Ibrahim Abou El Eyoun Abdel Naser.

General Manager & Member: Mr. Salah El Din Ibrahim Sabry,

البنك التجاري الإيطالي II/B/1/11 BANCA COMMERCIALE ITALIANA.

2, Wadi El Nil St, Gamett El Dowal El Arabia Sq, El Mohandessin, Giza, TELE: 3461823-3461836-3461864 TELEX: 92275 BCIFX

92669 BCICAI 21629 RCISA P.O. Box: 2663 Cairo.

Manager:

Mr. Alessandro Leo.

II/B/1/12 BANCO ATLANTICO , S.A REPRESENTATIVE OFFICE. 3. Abu El Feda St, Abu El Feda Bido Zamalek, Cairo. TELE: 3420162 TELEX: 20043 ATLCO UN. Managing Director:

Mr. Luis Casado Saez. Legal Status: Representative Office.

بنکو دوبر ازیل II/B/1/13 BANCO DO BRASIL S.A. 48-50, Abdel Khalek Sarwat St, Cairo, P.O.Box: 115 Ataba. TELE: 3924309 - 3934387 TELEX: 9358 1 BBSAE UN. Cable: Satelbras, Managing Director:

Mr. Rolf Bistt ((Representative)), Nature of Activity: Bank - Representative Office.

بنك الاسكندرية 14/1/14 BANK OF ALEXANDRIA.

49. Kasr El Nil St Cairo. TELE: 3910481-3916822-3913822 TELEX: 92069 -92738 BNALX UN. Cable: Banalex, Branches:

74. Abdel Salam Aref St, Glyeem, Alex. TELE: 5865988

ينك أوف أمريكا 15/1/B/1/15 BANK OF AMERICA. 106, El Kasr El Einy St, Cairo Center,

TELE: 3547508-3547509-3547788 TELEX: 92425 - 93804 BOFA UN. Managing Director:

Mr. Omar Sakr.

Branches:

Alexandria.

يُلِي المِنْ فَاللَّهِ فَيْ

ARAB INVESTMENT BANK. 1113, Cornich El Nil St, Cairo. P.O.Box: 1147 Cairo. TELE: 753302-753301-750927 TELEX: 93025-93782 INVBK UN. Chairman:

Prof. Dr. Fouad Heshem Awad. Nature of Activity:

Services. Branches:

28, Mourad St. Giza. TELE: 736531 24, A. Bebars St, El Hamzawy, El Azhar, Cairo.

TELE: 932546 Nasr Center Bidg, Abbas El Akad St, Nasr City, Cairo. TELE: 601815

Alex: 68, El Horreya Road.

TELE: 4823505

منك التجارة والتنمية II/B/1/16 BANK OF COMMERCE AND DEVELOPMENT (AL TEGARYOON) 13 26 July Sq. Mohandessin, Giza, TELE: 3475132-3475584-3472066 3472063-3479481 TELEX: 21607 B. C. D. UN.

مثك الاعتماد والبخارة II/B/1/17 BANK OF CREDIT AND COMMERCE. 48. Giza St. Giza. TELE: 848877 - 982508 TELEX: 92929 BCCGZ UN.

الاعتماد والبجارة ١١/৪/١/١৪ BANK OF CREDIT & COMMERCE (MISR) S.A.E. 56, A, Gameit El Dowal El-Arabia St. Mohandessin, Giza. P.O. Box: 788 Garden City. TELE: 3607361 TELEX: 93806 BCCM UN.

عمان المحدود ١١/١/١١٩ BANK OF OMAN LTD. 21, 23, Giza St, Giza. P.O. Box: 33 Dawawin. TELE: 730732 - 735270 TELEX:23386 BOLNT UN. Cable: Omanto. Manager:

Mr. Aziz Mahmoud Ibrahim.

منك طؤكيو II/B/1/20 BANK OF TOKYO LTD. Nile Hilton, Business Center, Annex 245-246-247. P.O.Box: 942 TELE: 766318 TELEX: 92392 TOHGIN UN. Managing Director:

Mr. Matsu Moto. Legal Status:

Representative Office,

II/B/1/21 BANKERS TRUST COMPANY. 17. Kasr El Nil St. Cairo. P.O.Box: 308 Mohamed Farld Station,

Cairo, Egypt.

TELE: 3923427 3023000

TELEX: 93514/93826 BTCAI UN.

II/B/1/22 BANQUE DE L'UNION EUROPEENNE. 3. Ahmed Nessim St. Giza. TELE: 727504 - 729508 TRIEX: 92450 AMIN UN. Cable: Norbankrep

بنك القاهرة 11/B/1/23 BANQUE DU CAIRE. 30, Rushdey St, Abdeen, Cairo, P.O.Box: 1495 Cairo. TELE: 3904554 - 3922769 3902860

Branches

18, Adly St, Cairo.

TELE: 746963 - 746966 TELEX: 92022-92838 BNKHR UN. 56. Nezeh Khalifah St. Heliopolis Cairo. TELE: 25868 15-25868 16-25868 17 Nasr City Tel: 604 166 - 617 170

605901 Alex: Salah Salem St. TELE: 4838434 · 4824172

4821244 - 4821242

482 1245 - 482 1243

II/B/1/23 BANK SADERAT IRAN. 28, Sherif St, Cairo,

TELE: 3931147 TELEX: 92611

منك القاهرة باركليز الدوليII/B/1/24 BANQUE DU CAIRE BARCLAYS INTERNATIONAL S.A.E. 12. Midan El Sheikh Youssef, Garden

(425)

City, Cairo. TELE: 3552746-3549422-3549415 3542195-3541462-3549552

3540723-3541408 TELEX: 92343-93734 CABAR UN. Cable: Calbarint - Cairo - Egypt.

Chairman: Mr, Mahmoud Hassan Abdallah.

Nature of Activity:

Merchant & Investment Bank, Legal Status:

S. A. E. Branches:

Alex: 10, El Fawatem St, (ex Champollio) Square), Alex. TELE: 4921307/9

بنك القاهرة وباريس II/B/1/25 BANQUE DU CAIRE ET DE PARIS. 3. Latin America St. Garden City. Ortro. P.O. Rox: 2441 Cairo.

TRLE: 3548323 - 3548324 - 3548325 TELEX: 93722 BACAP UN.

H/B/1/25 BANQUE INDOSUEZ. 12, Midan El Sheikh Youssef, Garden City, Cairo. P.O.Box: 175 Magless El-

Shaab, Cairo. TELE: 3562329 - 3560915 TELEX: 21175 INDOS UN. FAX: 3560915

Nature of Activity:

Cairo Representative Office.

الفرنسى للنجارة الخارميت

II/B/1/28
BANQUE FRANCAISE DU
COMMERCE EXTERIEUR.
50, Abdel Khalek Sarwat St, Cairo.
TELE: 3904657 - 3905173
TELEX: 21780 BFGE UN.
Managing Director:

Mr. Mounir Makar (Representative).
Nature of Activity:

Services, Legal Status:

Representative Office.

II/B/1/27 بنك هضر BANQUE MISR. 151, Mohamed Farid St, Cairo, TELE: 912711-912106-912150 TELEX: 92242 - 92325 - 21783 -

TELEX: 92242 - 92325 - 21785 21730 BANSR UN. Cable: Banisr.

Chairman:

Mr. Mahmoud Mohamed Legal Status;

Public Sector, Branches,

Over 300 Branches in Egypt and Abroad.

بنك ناشيونال دى بأرى II/B/1/28 بنك BANQUE NATIONAL DE PARIS. 14, El Saray El Kobra St, Garden City, Cairo.

TELE: 3541534 - 3547805 TELEX: 92419 NATPAR UN. Cable: Nationar.

الله الكارك يا BANQUE PARIBAS. 5. El Biggas St, Garden City, Cutro. P.O.Box: 71 Magles El Shaab. TELE: 3547323-3540391-3557278 TELEX: 20147 BPBCA UN. بنك البحيرة الوطنى للتنمية II/B/1/30 BEHEIRA NATIONAL BANK FOR DEVELOPMENT. Belbo Bildy, Hessen El Benna St, Demanhour.

*- العَــرَ*بِيّ الإفريقيّ البِدّوليّ -

II/B/I/31
ARAB AFRICAN
INTERNATIONAL BANK.
5, Midan Al Saray Al Koubra,
Garden City, Cairo.
P.O. Box: 50 Migless El-

TELE: (045) 328400 - 323519

Shanb 11516 TELE: 3545094/5/6. TELEX: 93531 AAIB UN. Cable: Arab Afro II.O.

Chairman: Mr. Ali R. Albader.

Branches:

Cairo-Alexandria-Heliopolis-London-West End-New York-Nassau-Dubai-Abu Dhabi-Belrut-Al Mazraa,

بنك القامرة الشرق الأقصى 11/8/1/32 CAIRO FAR EAST BANK. 104, EI NII St, Agouza, Giza, P.O.Box: 757 Cairo, TELE: 710280-713064-713554 TELEX: 93977 CASOL UN. Chalrman:

Dr. Ahmed Abu Ismeil. Deputy Chairman;

Mr. S.N. Chol. Branches:

33, El Sultan Hussein St, Alex. TELE: 4925787 - 4911574

II/B/1/32 CIC UNION EUROPEENNE INTERNATIONAL ET CIE. 3, Ahmed Nessim St, Giza. TELEE: 727504 - 729508 TELEE: 22450 AMIN UN. REPIESSENTATION

Mr. Amin F. Abdel Nour.

البنك ألركزى المسرى 11/B/1/33 CENTRAL BANK OF EGYPT. 31 Kasr El Nil St. Cairo.

TELE: 3931652-3931688-3931738 TELEX: 21714-92237-22386 CRECK UN.

Cable: Markazi Cairo. Governor and Chairman of the Board:

Mr. Salah Hamed.

Nature of Activity: Banking.

Legal Status:

Branches:

Alex: 3, Tosson St, Alex. TELE: 4824083 - 4834070 Port Said: El Gomhoreya St. Port Said.

كيمكال بنك _{B/1/34/}

CHEMICAL BANK.

54, Abdel Khalek Sarwat St, Cairo. TELE: 3908158

TELEX: 23423 CHMBK UN. Cable: Chemsam. Managing Director:

Mr. Shekil A . Riaz ((Vice President)) . Nature of Activity:

Representative Office.

Alex: 95,26th July St, Azeritah.
TELE: 4837048 - 4825183
TELEX: 54296 CITX UN.
Port Said: El Zaher, Tarah El Baher,
TELE: 221773 - 224675
TELEX: 83254

المسكنب الاستشارى الشرق الأوسط - ٢٢ شادع الجادِ - الاوبرج - الجيزة - ج٠م٠ع٠

II/B/1/36 אפתימילט הערטייטיעלער COMMERCIAL SERVICES CORP.
10, El Mansour Mohamed St,
Zamalek, Cairo.

Zamatek, Cutob.
TELE: 3407568-3407729
TELEX: 92486 MALAK UN,
22240 CSC UN.
Cable: Mimalak

Managing Director:
Mr. Nayer S. Kamel,
Nature of Activity:

Services. Branches:

Alexandria.

II/B/1/37 COMMERZBANK. 2, Behler Passage, Kear El Nil St, Cairo. P.O.Box: 1944 Cairo. TELE: 3931661 TELEX: 92194 CBK.

Managing Director:
Claus Polimann.
Legal Status;

Representative Office.

II/B/1/38 CREDIT COMMERCIAL DE FRANCE. 26, Mahmoud Besslouny St, Cairo. P.O.Box: 2687 TELE: 740441 - 752980

746772 - 756601 TELEX: 92687 CCF UN. Cable: Crecfrance.

العمارى المصرك CREDIT FONCIER EGYPTIEN.
11, El Mashadly St, Mostafa Kamel Square, Cairo.

TELE: 3911977 - 3911614 3910197

TELEX: 93863 CFEBK UN. Chairman: Mr. Adel Abdel Baky. II/B/1/40
CREDIT INTERNATIONAL
D'EGYPTE.
2, Rue Talaat Harb, Le Caire.
P.O.Box: 831 Le Caire.
TELE: 759942-759932

TELEX: 21603 Managing Director:

Mr. Anis Rizk Allah. Nature of Activity: Affaires Bancaires.

II/B/1/41

CREDIT LYONNAIS.

3, Abu El Feda St, Zamalek.
TELE: 3403814 - 3403796
TELEX: 22276 CRELI UN
22654 CLEGY UN.
Cable: Crelyorep.

II/B/1/42 CREDIT SUISSE. 6, Okba St, Dokki, Giza. P.O.Box: 224 Dokki. TELE: 3484777 - 3484333 TELEX: 92427 CSCA UN. Manager:

Mr. Meydy Hans,

بنك الدقهلية الوطنى للتنمية DAKAHLIA NATIONAL BANK FOR DEVELOPMENT. 17, Saad Zaghloul St, Mansoura. TELE: 328550 - 320200

ينك دمياط الوطنى للتنمية 11/8/1/44 DAMIETTA NATIONAL BANK FOR DEVELOPMENT.

El Mahkama El Kadima Bldg, Corniche El Nil, Damietta, P.O. Box: 647 Damietta, TELE: 324794 - 324281 321623 - 325855

Chairman:

Mr. Ahmed Abdel Hamid.

ينك الدلت الدول BI/B/1/45 DELTA INTERNATIONAL BANK, Arab Socialist Union Bldy -1113. Corniche El Nif St. Cairo.

(427)

P.O.Box: 1159 Cairo. TELE: 753494 - 753484 740831 - 750989

TELEX: 93833 DELTA UN. Cable: Brikdelta.

Chairman:

Mr. Mahmoud Sedki Mourad, Branches:

El Tahrir - El Mohandessin - El Dokki -El Masdi - Heliopolis - Airport -Alexandria - Tanta - Suez - El Minia -Port Said.

II/B/1/46
DEN NORSKE CREDITBANK.
3, Ahmed Nessim St, Giza,
TELE: 727825 - 729499
TELEX: 93750 USSI UN.
Representative:

Mr. Gamal Naguib.

الدوليش بنك ميل الدوليش بنك 11/B/1/47 DEUTSCHE BANK AG. 23, Kasr El Nil St. Catro. P.O.Box: 2306 Catro.

TELE: 3921373 - 3922341
TELEX: 92306 DEUCAI UN.
Cable: Deutbank.
Managing Director:

Managing Director:

Mr. Burkhart Klein.
Nature of Activity:

Banking.

Legal Status:

Representative Office.

ننك التنمية الصناعية II/B/ 1/48 DEVELOPMENT INDUSTRIAL BANK.

110, Galas St. Cairo. TELE: 779188-779247-779087 TELEX: 92643 DIBAK UN. Cable: Devbank - Cairo,

Chairman: DR. Kamal Abo EL ELG.

Nature of Activity:

Banking Services, Developing Egyptien Industry. Legal Status:

An Egyptian Joint Stock Company Belonging to the Central Bank, Branches:

Alexandria Branch - Tanta Branch,

II/B/1/49 DRESDNER BANK AG - CAIRO REPRESENTATIVE OFFICE. 33, Kasr El Nil St, Cairo. P.O.Box: 2386 Cairo. TELE: 773841 TELEX: 92603 DRESAG UN. Nature of Activity:

Banks.

1I/B/1/50 EGYPTIAN FINANCIAL GROUP. 55. Giza St. Giza. TELE: 729248 - 723759 TELEX: 20110 AIG. Cable: 55, Giza St. Giza.

II/B/1/50 MISR AMERICA INTERNATIONAL BANK, 6, Botros Ghaly St. Roxi. Heliopolis, Cairo. TELE: 2588647

البنك المسرى الخليجي ١١/١/٥١ EGYPTIAN GULF BANK-CAIRO.

8, Ahmed Nessim St, Giza. 10, Ahmed Nessim St. Giza. P.O. Box: 58 El Orman. TELE: 736181 - 736179

TELEX: 20214 EGUB UN. 20517 EGUB UN.

Cable: Enoulfbank - Cairo. General Manager:

Mr. Gamil H. Abus-Su'ud Nature of Activity:

Commercial & Investment Bank. Legal Status:

Joint Venture Bank. Branchen

Alex: B1, El Sultan Hussein St, Alex, TELE: 4820844 TELEX: 55441

Heliopolis: 15, El Khalifa El Mamoun St Roxy, Heliopolis, Cairo.

TELE: 2914801 Al Azhar Islamic Branch.

العمال المصرى ١١/١١/١٥ EGYPTIAN WORKERS BANK. 90, El Galas St, Cairo, P.O.Box: 110 Cairo. TELE: 760109 - 760481 TELEX: 23520 E.W.B. UN.

المنوفية الوطني للتنمية II/R/1/R2

EL MENOUFIA NATIONAL SANK FOR DEVELOPMENT. Ahmed Oraby St, Mogamaa El Mesaleh El Hokomeya Bldg, Shbeen FI Kom P.O. Boy: 44

TELE: (048) 324790

MR. Hassan Tawfiek Abu El Fotoub.

EUROPEAN ARAB BANK GROUP. 15. G. 26th July St. Cairo,

P.O.Box: 1563 Cairo. TELE: 765379 - 747 568 TELEX: 2619 EURAB UN. Managing Director:

Mr. Badr El Din Hamdi Legal Status:

Representative Office.

البنك المصرى لتنمية الصادراتII/B/1/55 EXPORT DEVELOPMENT BANK OF EGYPT. Evergreen Bldg. 10. Talaat Harb St.

Catro. P.O.Box: 2096 Atava. TELE: 777003-769964-768190 TELEX. 20850-20872 EDBE UN. Chairman .

Dr. Hazem El Beblawi.

Legal Status:

Joint Venture - Private Sector.

H/R/1/56 FAISAL ISLAMIC BANK OF EGYPT. 1113, Corniche El Nil St, Cairo, P.O.Box: 2446 Cairo. TELE: 753109-753165 TELEX: 93877-93878 F Bank UN. Cable: Falsalbank Calro. Chairman:

El Amir / Mohamed El Falsal Al Seoud, Governor:

Dr. Mahmoud Mohamed El Helw.

بنك الفيوم الوطني للتنمية 11/B/1/57 FAYOUM NATIONAL BANK FOR DEVELOPMENT. Inches and Taameer Bldg. Misr El

Fayoum Road, Fayoum. TELE: (084) 324295 - 324296

Chairman: Mr. Abdel Wahab El-Ebyari.

المسكنب الاستشاري الشرق الأوسط - ٢٢ شادع الجار - الاوبرج - الجيزة - جيم ع.

بنك الغربية الوطنى للتنمية II/B/1/58 GHARBIA NATIONAL BANK FOR DEVELOPMENT. El Guish St. Tanta. TELE: (040) 326715-321636 765236 Direct.

Chairman:

Mr. Mounir El Saved El Faramawy.

بنك الجيزة الوطني للتنمية IL/B/1/59 GIZA NATIONAL BANK FOR DEVELOPMENT. 114, El Tahrir St, Dokki, Giza. P.O.Box: 197 El Orman. TELE: 712158 - 712060

712370 TELEX: 93534 GNBD UN.

Cable: Bankeza. Chairman:

MR. Mahmoud Said.

General Manager:

Mr. Ibrahim Mohamed Ibrahim.

II/B/1/60 HABIB BANK LIMITED. Kasr El Nil St, 4, Behler St, Cairo. TELE: 754542 TELEX: 92923 Cable: Banhabib. Managing Director:

Mr. Humayuл R. Peer ((Representative))

ينك الرافدسير 11/B/1/60

RAFEDENE BANK. 114, El Tahrir St, Dokki, Giza, TELE: 708434 - 706365 Manager:

Mr. Saad Abdel Razak Yaseen.

11/9/4/61 HONG KONG EGYPTIAN BANK. 3. Abou El Feda St, Zamelek, Cairo,

P.O.Box: 126 D. Zamalek. TELE: 3414480-3409186-3408938 TARRODE

TELEX: 22505 HKEB UN. Cable: Honegbank, Chairman:

Dr. Hamed El Saveh.

التعمير والاسكان ١١/١/١/١٥

HOUSING AND DEVELOPMENT BANK.

12. Souria St. Mohandessin. Giza P.O.Box: 234 Mohamed Farld, Cairo. TELE: 3492014

3492013

TELEX: 94075 HDB UN. Cable: Housebank., Egypt.

المسرف الاسلامي الدولي II/B/1/63 ISLAMIC INTERNATIONAL BANK FOR INVESTMENT & DEVELOPMENT (IBID). 4. Addy St. Mesaha Sq. Dokki, Giza. P.O.Box: 180 Orman, Giza, TELE: 3489973-3489974-3489975 3489976-3489980 TELEX: 94248 I. B. I. D. UN. Cable: Islamasraf, Cairo.

Natture of Activity: (Trade - Industries - Services) * Ruilding and Bublic Works * Chemical Industry.

Legal Status: A Joint Stock Egyptian Company

Established According to Law No. 43 of 1974

Al Menia Branch: 19, El Goumhourla St. TELE: 323479

Tanta Branch: Omar Ebn Abdul Aziz St, El Gish St. Tanta.

TELE: 324534 - 768282 TRLEX: 20020-23606 I. B. I. D.

Mansoura Branch: El Mudiria El Qadima St, Mansoura.

TELE: 328541 - 328542 - 328543 TELEX: 24431 I.B. I.D. UN.

بنك الاسماعيلية الوطنى للتنمية H/B/1/64 ISMAILIA NATIONAL BANK FOR DEVELOPMENT. Shebeen El Kom and Sinas St, Ismailia. TELE: (064) 221588 - 224286 Chairman:

(429)

Mr. Hassan Abdel Mawla, General Manager & Member:

Mr. Basiouni Ashour

جمال ترست بنك 11/B/1/65 JAMMAL TRUST BANK S. A. L. 4. Ahmed Pasha St. Garden City, Cairo, P.O.Box: 436 Ataba, Calro, TELE: 3557365 - 3545585 TELEX: 93046 JAMBK UN. Cable: Trustiami.

Branches:

Heliopolis: 15 A. Al Ahram St. TELE: 2916854

Talaat Harb: 8, Talaat Harb St, Cairo. TELE: 753603-753824-749868

بنك كفر الشيخ الوطنى للتنمية II/B/1/66 KAFR EL SHEIKH NATIONAL BANK FOR DEVELOPMENT. El Kholafaa El Rashidin St, Hanks District, Kafr El Sheikh,

P.O.Box: 15

TELE: (047) 323523 - 323423

Chairman: Mr. Ahmed El Menawy.

General Manager: Mr. Mahmoud Mostafa El Malah.

II/B/1/66 NATIONAL BANK OF OMAN LTD. 26. Kasr El Nil St, Cairo, TELE: 761218-744477-751793

TELEX: 93309 NBO UN.

بنك القليوبية الوطنى للتنمية JI/B/1/67 KALUBIA NATIONAL BANK FOR DEVELOPMENT. Corniche El Nil St. Banha. TELE: (013) 323191 - 323091 Chairman:

Mr. Mostafa El Sherif. General Manager:

Mr. Anwar Farag Ata Aliah. بنك قنأ الولمنى للتنمسة II/B/1/68 KENA NATIONAL BANK FOR DEVELOPMENT. Mostashfa El Helal El Ahmer St. Kena. TELE: (096) 323951

الويدن ينك II/B/1/69 LLOYDS BANK PLC, 44, Mohamed Mazhar St, Zamalek, Cairo.

P.O.Box: 97 Zamalek 11211 TELE: 3406437-3406508-3415929 3418366

TELEX: 22400 LLOYD UN. Cable: Interloyd. Nature of Activity:

Bank. Branches:

Abdel Khalek Sarwat St. Calro.

II/B/1/70 MANUFACTURERS HANOVER TRUST Co. 3. Ahmed Nessim St. Giza. TELE: 726644-726812-726703 TELEX: 12635-92660 MHTCO UN.

Chairman:

Mr. Mohamed Gamal El-Faransawy.

II/B/1/71

MIDDLE EAST BANK LTD. 30. Abdel Khalek Sarwat St, Cairo. TELE: 3929281- 3929095 TELEX: 93591 MIRNK UN. Manager:

Mr. Mohamed Aziz Sedkay.

بنك المنيا الوطنى للتنمية 1/72 II/B/ MINIA NATIONAL BANK FOR DEVELOPMENT. Corniche El NII St. Magles El Madina Bldg, Et Minia, TELE: (086) 324597 · 326304 Chairman:

Mr. Sayed Mohamed Aly Hassanein. General Manager & Member:

Mr. Saleh A. Hassen.

مذك مصراً مربط الدولجت

II/B/1/73 MISR AMERICA INTERNATIONAL BANK. 5. Midan El Sarava El Kohra. Garden City, Cairo. P.O. Box: 1003 - 11511 Cairo. TELE: 3554359/60/61/62/63. TELEX: 23050 - 23550 FAX: 3562591

بتك مصر اكستربور II/B/1/74 MISR EXTERIOR BANK. Cornish El Nil St. Boulak. Cairo. Cairo Plaza Building, P.O.Box: 272 Ataha - Catro. TELE: 778552 - 778701 TELEX: 94061 XTMSR UN.

Mr. Mohamed Nabil Ibrahim,

Nature of Activity Banking Activities.

Legal Status:

An Egyptian Joint Stock Ranches-

Sarwat - Alexandria. Heliopolis - Dokky

بنك مصر الدولي II/B/1/75 MISR INTERNATIONAL BANK. 14. Al Alfv St. Cairo. P.O.Box: 631 Cairo. TELE: 931002-932747-922053 TELEX: 92165-92688 MERCAL UN.

Chairman Mr. Mahmoud Mohamed Mahmoud

Deputy Chairman & G.M. Mr. Mohamed Alv Hafez.

Branches:

Cairo: Heliopofis - Kasr El Nil -Masdi - Zamalek - El Hegaz -

Alexandria: Safia Zaghloul - Giveem.

بنك مصر ابران التنمية 11/8/1/78 MISR IRAN DEVELOPMENT BANK. 8, Adly St. Cairo. P.O.Box: 666

TELE: 3811806 - 3919049

بنك مصر ايران للتنمية 11/8/1/77 MISR IRAN DEVELOPMENT BANK. The Nile Tower , 21-23, Giza St, Giza. P.O.Box: 219 El Orman. TELE: 7273 11-727 142-727735

TELEX: 22407 MIDS UN. FAX: 721168

Mature of Activity:

Merchant Bank, Legal Status:

Egyptian Joint Stock Company,

منك مصر رومانيا II/B/1/78 MISR ROMANIAN BANK. 15, Abu El Feda St, Zamalek, Cairo,

P.O.Box: 35 Zamalek. TELE: 3402795-3403292-3419275 3414081

TELEX: 93653-93854 MRB UN. Cable: Romisbank.

Chairman:

Mr. Hassan Maamoun Nour.

بنك المهندس 11/B/1/79 MOHANDES BANK. 30. Ramais St. Cairo. P.O.Box: 2778 Cairo. TELE: 751708 - 748659 751973 - 756004

TELEX: 93950-93391 MB UN. Cable: Handesbank. Chairman:

Mr. Ahmed Alv Kamal, Managing Director:

Eng. Mohamed A, Badr El Din.

II/B/1/80

MONTE DEI PASCHI DI SIENA BANKING GROUP. Nile Hilton, Commercial Center, Tahrir Sa. 2nd Floor, Office 24, TRLE: 764441 - 770505 (Direct) 776771 (Ext. 24)

TELEX: 22108 PASCH UN. Legal Status: Representative Office.

II/B/1/81 MORGAN GRENFELL & Co. LTD. 1, Latin America St, Flat 8, Garden City, Cairo. TELE: 3548018 - 3546720 TELEX: 92390 MORGN UN.

Cable: Morganile. Middle East Representative:

Dr. Khalil Nougaim.

NATIONAL BANK OF SUDAN. 1, ex Behler (Kasr El Nil St), Cairo, TELE: 756341-776771-777208

TELEX: 21951 NBS UN. Managing Director:

Mr. Abu El Hassan F. Ismail.

بنك ناصر الاجتماعيII/B/1/82 NASSER SOCIAL BANK. 35 Kasr El Nil St. Cairo. P.O.Box: 2552 Cairo. TELE: 3921930 - 3931903 TELEX: 92754 NSRBK UN. Chairman:

Mr. Nassef A. M. Tahoon, Melber & General Manager:

Mr. Abdel Rahman Abdallah

البنك الرطني للتنمية II/B/1/83 NATIONAL BANK FOR DEVELOPMENT. 5, A, El Borsa El Guidida St, Calro. P.O.Box: 647 Cairo. TELE: 3823245 - 3923528

3936191 TELEX: 94090-94089 NBD UN. Chairman:

Mr. Mohamed Zaky El Oraby.

بنك أيوظبى العطنى II/B/1/84 NATIONAL BANK OF ABU DHABI. Regional Office: 21, Giza St, Giza. TELE: 735362-722989-722768 TRI.EX: 22734 BNZAB UN. FAX: 724640 Regional Manager:

Mr. Abdul Aziz Al A'Assar.

البنك الأهل المصرى II/B/1/85 NATIONAL BANK OF EGYPT. 24. Sherif St. Cairo. TELE: 3924175 - 3924143 TELEX: 92238 NBE UN

(431)

92832 NBE UN. 22327 NBE CRO UN. Cable: National.

Nature of Activity:

All Benking Activities. Legal Status:

Egyptian Joint-Stock Company. Branches:

Local Branches: 183 Foreign Branch: 1 - London Branch.

البنك الأعلى ليوثاني II/B/1/86 NATIONAL BANK OF GREECE. 2. Al Aziz Osman St. Zamalek, Cairo.

P.O.Box: 127 Zamalek, TELE: 3411772 - 3406610 TELEX: 92825 NATCA UN. TAX: 3418530

Manager: Mr. Goorge Caracostas,

البنك الأهلى إلياكتيا بي ١٧٩/٧٥٦ NATIONAL BANK OF PAKISTAN.

64. Gameit El Dowal El-Arabia St, Mohandessin, Giza, TELE: 3498955 - 3498959 TELEX: 92527 MILLAT UN.

NATIONAL INVESTMENT BANK. 18, Abdel Muiged El Remaly St, Bab El Louk, Cairo. TELE:3544903-3544308-3549194 TELEX: 23414 NAGNB UN. Chairman:

Dr. Kamal El Ganzoury. Deputy Chairman:

Mr. Zafer Seleem El Beshry.

II/R/1/88 NATIONAL SOCIETE GENERALE BANK S.A.E. 10 Talast Harb St. Cairo. P.O.Box: 2664 Cairo. TELE: 770291-747396-747498 TELEX: 93894-22307 NASOG UN. Chairman:

Mr. Mahmoud Abdel Aziz

المسكتب الاستشارى الشرق الأوسط - ٢٧ شادع الجار - الاوبرج - الجبزة - ج ١٠٠٠.

(432)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

شمال سينياد الوطني للتنمية 11/8/1/89

NORTH SINAI NATIONAL BANK FOR DEVELOPMENT. El Shabab and El Reyada St, El Arish.

P.O.Box: 80 El Arish. TELE: (064) 340852-341953 Chairman:

Mr. Abdel Mohsen Ibrahim,

ابنك بورسعيد الوطنى للتنمية II/B/1/80 بنك بورسعيد الوطنى PORT SAID NATIONAL BANK
FOR DEVELOPMENT.
Oraby and El Neglela St, El Shohadas
Square, Port Said.
TELE: (606) 237602 ~ 237604

TELEX: 63135 Chairman:

Mr. I brahim Alv Salama.

II/B/1/91
PRINCIPAL BANK FOR
DEVELOPMENT AND
AGRICULTURAL CREDIT.
110, EI Kasr El Einy St, Cairo.
TELE: 3551204

3551229 TELEX: 93045 EBDAC UN.

Cable: Credit - Misr. Chairman:

Eng. Adel Hussein Ezzy. Deputy Chairman:

Mr. Ahmed Lotfy El Kafrawey. Branches:

17 Banks for Development and Agricultural Credit in Governorates.





EL BORG HOTEL

الأهرام 1/92 بنك الأهرام PYRAMIDS BANK. 12, Etchad El Mohamin El Arab St, Garden City, Cairo.

P.O.Box: 75 Maglesse El Shab. TELE: 3554865-3549641-3554867 TELEX: 22926-20623 PRMDS UN.

General Manager;
Mr. Mohamed M. Abdel Wahab.

Nature of Activity:
Commercial Banking Activity.

Legal Status:
An Egyptian Joint Stock Co. (S. A. E.)

Branches:

Al Alfy Branch - Heliopolis Branch.

II/B/1/93 المُتَمَّالُولُمُولُكُمُ وَالْمُعَلِّمُ الْمُعَلِّمُ الْمُعَلِّمُ الْمُعَلِّمُ الْمُعَلِّمُ الْمُعَل SAUDI EGYPTIAN INVESTMENT & FINANCE COMPANY. S. A. E. 58, Gameit El Dewal El Arabia St, Mohandossin, Giza. TELEX: 92566 SECFI UN.

Managing Director:

Sh, Abdul Latif M. A. Al Khaznadar,
Nature of Activity;

TELE: 3604681 - 3604682

Investment Bank Specialising in Carital Markets for the Economic Development of Egypt, Legal Status:

Joint Venture.

بنك الشرقية الرطنى للتنمية SHARKIA NATIONAL BANK FOR DEVELOPMENT. El Galsa St, El Zagazig. P.O.8ox: 269 TELE: (055) 321956 -321957

Chairman: Ahmed El Husseiny Abd El Rahman. المصرفية العربية الدولية الاولاية SOCIETE ARABE INTERNATIONALE DE BANQUE

56, Gameit El Dowal El-Arabia St, Mohandessin, Giza. P.O.80x: 2673 Cairo. TELE: 3499460 - 3499461 TELEX: 92693 SOBANK UN. Managing Director:

Mr. Hisham El Shiaty. Nature of Activity:

Commercial and Investment Bank, Branches:

84-86, El Azher St, Cairo. TELE: 9 19297 Alex: 21, Bani El Abbas St, Alex. TELE: 4836576

بنك سوهاج الوطنى للتنمية BOHAG NATIONAL BANK FOR DEVELOPMENT.
Neser City, Sohes.
P.O.80x: 46 Sohes.
TELE (1983) 58 1442 - 58 1760
Chairman:

Abdel Rashied Abdel Rehim Mansour.

بنك قناة النسويس II/B/1/97 SUEZ CANAL BANK. 43. El SawraSt, Ismailla. TELE: 3913512 - 3913518 Main Branch:

11, Mohamed Sabri Abu Alam Street, Cairo. TELE: 75 1048-75 1066-75 12 16

Chairman:

Mr. Ahmed Fouad Mahmoud Omar.

التأثر السم يسرجيه

II/B/1/98 SWISS BANK CORPORATION. 3. Ahmed Nessim St, Giza. P.O.Box: 142 Orman. TELE: 727005-729384-726603 TELEX: 92469 SBCET UN. Cable: Suibank . Cairo.

Resident Representative; Mr H Croubalian Nature of Activity:

Marketting and public relations activities in Egypt and Sudan to promote all types of banking business undertaken by the branches of the bank throughout the world.

II/R/1/00 THE BANK OF NOVA SCOTIA. 3, Ahmed Nessim St, Giza, P.O.Box: 656 Giza. TELE: 726056-726146-726237 TELEX: 92 187 BNSC UN.

Manager:

Mr. Cherif Kamal El Din.

II/B/1/100 THE CHASE MANHATTAN OVERSEAS CORP. 21,23, El Giza St, Borg El Nil, Giza, P.O.Box: 781 Cairo. TELE: 728485 - 728419

TELEX: 21235 - 21912 CMOC UN.

لقارئ الرفي ١١/١/١٥١ COMMERCIAL INTERNATIONAL

BANK (EGYPT) S.A.E. 21, 23, Giza St, Borg El Nil, Giza. P.O. Box: 2430 Cairo. TELE: 726132 - 726215 TELEX: 20201 CNBCA UN 92394 CNBCA UN.

البنك المصرى الأمريكي II/B/1/102 THE EGYPTIAN AMERICAN BANK. 4, Hassan Sabry St, Zamalek, Cairo. P.O.Box: 1825 Cairo. TELE: 3416158-3416157-3416150 TELEX: 92683 EGAMBK UN. Cable: Egypam Bank.

بنك النيل 11/B/1/103 THE NILE BANK. 35, Ramses St. Cairo. TELE: 743502-741417-751105 TELEX: 22344 BANIL UN. Chairman & Managing Director:

Mr. Issa El Avouty Branches:

El Louzy St. Diamitta.

بنك مصرا لعربى الأفريقي II/B/1/104

EGYPT ARAB AFRICAN BANK. 5, Midan El Saray El Kobra, Garden City, Cairo, P.O. Box: 61 Magles El Shaab, TELE:3550948-3551513-3557315 TELEX: 20965 - 21600 - 23569 FAX: 3556239

بنك سيموتوموا لمحدود

II/B/1/105 THE SUMITOMO BANK LTD. Cairo Representative Office. 21, 23 El Giza St. Borg El

Nil Giza. P.O. Box: 466 TELE: 736126 - 734656

TELEX: 92470 SUMBK UN.

Managing Director:

Mr. Yoshiichi Iwasa Nature of Activity:

Commercial Banking.

Legal Status:

Liaison Office.

يوماف براتما والمصارف العربية والفرنسة

(433)

II/B/1/106 UBAF - UNION DE BANQUES

ARABES ET FRANCAISES. Representation Office - Cairo. 4, Behler Passage, Kasr El Nil., Cairo. TELE: 3924654 TELEX: 93277 URAFC UN.

Managing Director:

Mr. Ayad Abdel Shaheed Beshal, Nature of Activity:

Banking. Legal Status:

Representation Office.

II/B/1/107 UNITED BANK LTD. 8, El Sad El Auli St, Dokki, Giza, P.O.Box: 180 Dokki,

TELE: 709935 TELEX: 21260 UBL UN. Cable: Pakunited Cabo.

Vice President & Representative : Mr. Imran Shamsl, Nature of Activity: (A Nationalized Bank) Representative Office. Legal Status: Joint Stock Company, Incorporated in Pakistan.

BAZARS

II/B/2

ازارات وتجارة حادياتBAZARS

عباس محمد حماد 11/8/2/1 ABBAS MOHAMED HAMMAD MAKHLOUF Co. 25. Hassen Amin St. Sidy Bishr. Alexandria.

عبد السلام القماطحة 11/B/2/2 ABDEL SALAM EL KOMATY MEMPHIS BAZAR.

11, Mahmoud Basyouni St, Cairo,

توفیق ابراهیم ۱۱/۱۱/۱۵ TAWFIK IBRAHIM MOHAMED EL - ZAYAT Co. 18. Gawhar El Kaed St, Mousky, TELE: 906553

11/B/2/4 ALEXANDRIA BAZAR. 18, Souk El Macharba, El-Manshia, Alex.

امون للبرديات 1/8/2/5 AMON PAPYRUS EXHIBITION. Sphinx St.Naziet El Samman, Pyramids, Giza,

بازار عبدالجليل II/8/2/6 BAZAAR ABDEL GALIL. 4, 26 July St. Cairo.

11/8/2/7 BAZAAR EL DIDI. 4. 26 July St. Cairo. TELE: 917972

II/B/2/8 THE GREEN DOOR OFFICE. 6, El Tohamy St. El Manshia, Alex.

بازار وادى النيل 11/B/2/9 BAZAAR WADI EL NIL. 1, Khan El Khallly St, El-Hossein, Cairo, TELE: 903556 Cable: Vahasit

بازار الزمالك 11/B/2/10 BAZAAR ZAMALEK. 10, Brazil St, Zamalek, Cairo. TELE: 34 10591

H/B/2/11 BEDROS LEATHER PRODUCTS. 22, El Ahram St. Hallopolis, Calro.

a ف للبرديات 11/B/2/12 CHEOPS PAPYRUS. Sphinx St. Naziet El Semmen. Pyramids, Giza. TELE: 851674

بازار دیکسون _{11/8/2/13} DIKSON BAZAAR. (Leather - Jeweller - Carpets) 12, El Nasr St, Mansheya, Alex.

بازار دنج دونج II/B/2/14 DING DONG BAZAAR. 9, Mariette Pasha St. Cairo. TELE: 970505

(435) - الرليل الحصرى لمشروعات الخرمات والصناعة والتجارة الخارمية ١٩٨٩-

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERGE EXTERIEUR

DR. RAGAB PAPYRUS INSTITUTE. 3, El Nil St. Giza. P.O.Box: 45 Orman. TELE: 3488676 - 3489035

II/B/2/15

TELEX: 94098 PAPYR UN. or 333 ATTIA UN. Cable: Papyr. Managing Director:

Dr.Eng. Hassan Ragab.

الركزالوسوي للبرديات II/B/2/16 EGYPTIAN PAPYRUS CENTER. 50. Sohhnx St. Nazlet El Samman.

50, Sphinx St, Naziet El Sammai Pyramids, Glza. TELE: 536775 - 855470

Managing Director:
Mr. Ahmed Hany El Shiekh.
Nature of Activity:

Trade.

الطو جاردن II/B/2/17 EL HELW GARDEN. (Papyrus & Gifts), 50, El Mariouteya St, Giza. Sakkara.

II/B/2/18
EL TOUKHY'S Co. FOR
SUNDRIES AND TOYS.
26, Gawhar El Kased St, Cairo.
TELE: 907281

بازار جولدن ستار II/B/2/19 GOLDENSTAR BAZAAR, 11, Talaat Harb St, Cairo, II/B/2/20 جرجس جأد مرقص GUIRGUIS GAD MORCOS Co. 16, Arafat St, Port Sald. P.O.Box: 167 Port Sald. TELE X: INTERNATIONAL 4166-8 Cable: Alelm - Agricola.

الأمريف 11/8/2/21 الشريف 11/8/2/21 HAMDY ISMAIL EL SHERIF Co. Rizika St, Off Gamal Abdel Nasser Road, Alex.

II/B/2/22 HAMED M. EL ETRIBI. 5, Cl Zaher & Panama St, Port Said. P.O.Box: 316 Port Said.

الحراثية. 11/8/2/23 HARRANEYA. Sakkara Road, Giza.

بازار هونج کونچ HI/B/2/24 HONG KONG BAZAAR. 28, Opera Passage, Calro. د/o Continental Savoy Hotel. H/B/2/28
THE INDUSTRIAL CO.
OPERATIVE SOCIETY FOR
KHAN EL KHALLY PRODUCTS

KHAN EL KHALILY PRODUCTS. 83, Azhar St, Cairo. TELE: 934462

الفليل 11/B/2/29 خان الفليل KHAN EL KHALILY. (Bazaer). M.L. Anwati & Co. 32. El Horreya Road, Alex.

ازار خان الخليلي 11/8/2/30 KHAN EL KHALILY BAZAAR، El Azher , Celro.



WE ARE SPECIALISED
EXPORTERS

OF

SOUVENIRS &HANDICRAFTS

2), Knet El Mill St. 4 th Floor - Fl. 9, Calre, P.O. Hoat 1(6 Figgala - Calre, TELES: 333303 - 3321831 TELES: 1834 / 21803 - PRADE 108, ACT, SAUICO

المسكتب الاستشاري الشرق الأوسط - ٢٧ شادع الجار - الاوبرج - الجيزة - ج.م. ٠٠٠

II/B/2/36 (AMD IN AMD AMMED AMMED BRAHIM EL GUINEDI CO. 8, El Sultan Mahmoud and Panama St, Port Sald.

المحمد أحمد زكى 11/B/2/37 MOHAMED AHMED ZAKI HEFNY. 9, istambul St, Alex. P.O.Box: 1917 Alex.

II/B/2/38 أنور شريف MOHAMED ANWAR SHORAYEF Co. 27, Saed Zeghloul St, Alex. TELE: 808228

II/B/2/39
NOUNOU MILL FOR WEAVING,
PRINTING CANAVAS.
83, Azhar St, Cairo.
P.O. 80x: 87 El Ghourla,
TELE: 934529 - 950903
Cable: Nebrounou

الأرعمرافييام 11/B/2/40 بالأرعمرافييا OMAR EL KHAYYAM BAZAAR. 32, El Opera Sq. Cairo.

II/B/2/41
EGYPTIAN MOUSKY BAZAAR.
10, Khan El Khalily St, Cairo.
TELE: 900026
72, Seka El Cleduida St, Mousky.
TELE: 913041

بازار ردیال ۱۱/8/2/42 ROYAL BAZAAR. Nile Hilton Arcade, Cairo. TELE: 778912 ext 272 ارویال فاشون 1/B/2/43 ROYAL FASHION (Leather). NIIB Hilton Arcade , Cairo. TELE: 778912 ext 271

بازار اسکرابیه ۱۱/B/2/44 SCARABEE BAZAAR. 16, 26 July 5t, Ceiro. TELE: 759688

II/B/2/45 SER VINCOM OFFICE. 11, Ahmed Orabi St, Alex. P.O.Box: 989 Alex.

بازار الشويكشي II/B/2/46 SHOBOKSHY BAZAAR. 19, Talaat Harb St, Calro. TELE: 3834485

11/B/2/47 SPHINX PAPYRUS EXHIBITION. Sphinx St, Nazlet El Samman, Pyramids, Giza,

II/B/2/48
TAWFIK IBRAHIM MOHAMED ELZAYAT Co.
18, Gswhar El Kaed St, El Mousky, Cairo.
TELE: 906553
Cable: El - Ganna.

II/B/2/49 THE GREEN DOOR OFFICE. 6, El Tohamy St, El Manshia, Alex.

II/B/Z/50
THE INDUSTRIAL Co. OPERATIVE
SOCIETY FOR KHAN EL KHALILY
PRODUCTS.
83, Azhar St, Cairo.
TELE: 934462
Cable: Cokhalill.

H/B/2/51 UPPER EGYPT PAPYRUS. Abu El Hoole El Seashi St, Giza. Nazlet El Sammen, Pyramids, Giza. TELE: 851359

ابار زهران ZAHRAN BAZAAR. 2, Sekki Khan El Khalily, Cairo. P.O. Boox: 1987 Cairo. TELE: 921429 - 921522 Cable: Zhrskan

الفراعنة للمردوات ۱۱/۱/5/2/54 PIIARAOIIS PAPYRUS. Sphinx Sq. Nazlet El-Samman, Giza. TELE: 534066 TELEX: 83157 GAZAL UN.

BUILDING AND PUBLIC WORKS

II/B/3

(437)

حبانى وأشفال عامة

CONSTRUCTION ET TRAVAUX PUBLICS

II/B/3/1 (Point Self)
ABDOU AHMED SALEM.
B, Felestin St, Port Seld,
TELE: 220980
TELEX: 63065

II/B/3/2
ABICON Co.
Km 2, Alexandria Agriculture
Road, Shobra El Kheima.
TELEX; 94337 ABCN UN.
Nature of Activity:

Piling and Foundations Contracting, Legal Status:

Joint Venture.

الله/ع/3 شركة أبوالفتور ABOUL FOTOUH
ENGINEERING Co.
99, Ramses St, Cairo,
TELE: 742315-742367-767215
TELEX: 93072 FOTUH UN.
Cable: Fotolat Cairo,
Nature of Activity:

Contracting , Engineering, Building, Legal Status:

Partner Ship Company.

II/B/3/4 AGOUZA RESIDENTIAL COMPLEX. 48, Bengat Aly St, Zamalek, Cairo. TELEX: 92348 UN

المربترللاثياء والتعمير ۱۱/8/3/5 AHMED EL HADAD Co. 8, El Mathaf El Roumany St, El Masaloh, Alex.

II/B/3/6
AL GOUMHOURIYA GENERAL
ENTERPRISES Co.
13,A, Mahmoud Bassiouny St, Cairo.

الاركة الإسكندرية للإنشاءات ALEXANDRIA CONSTRUCTIONS Co. Ahmed Shokey St, Medine Täble, Mountafa Kamel, Alex. P.O.Box: 754 TELE: 983973 - 852460 TELEX: 54517 ALEXT UN. Nature of Activity:

Building and Constructions, Legal Status: Egyptian Investment Co. 11/8/3/8

ALEXANDRIA CONTRACTING Co. S. A. E. Head Office: 27, Syria St, Roshdy, Alex. TELE: 964290 TELEX: 54054

Chairman:

Dr. Mokbel El Tawy. Nature of Activity: General Contractors

((Residential & Industrial)). ا سكندرية العامة للمقاولات

II/B/3/9
ALEXANDRIA GENERAL
ENTERPRISES Co.

2, Mairmoud Azmi St, Alex. TELE: 807244 - 4824945 805574 - 4826240

Cairo: 16, Adiy St, TELE: 3804889 - 3815805

II/B/3/10 ALEXANDRIA RESIDENTIAL BUILDING. 103,Ahmed Shawki St, Moustafa Pasha, Alex.

المسكتب الاستشاري للشرق الأوسط - ٢٧ شاوع الجار - الاوبرج - الجبرة - جرم . ٠ .

الأندلسن للتنمت والتعمير

ANDALUS Co. FOR DEVELOPMENT AND RECONSTRUCTION. 14, Zahran Roushdy St. Glym. Alex. TELE: 5877530

المقاولون العرب II/B/3/13 ARAB CONTRACTORS. ({ Osman Ahmed Osman }). 34, Adly St. Cairo. TELE: 3935011 TELEX: 92239 Osman UN. Managing Director:

Soliman M. Osman.

II/B/3/14 ARAB ENTERPRISES Co. 26, Sherif St, Immobilia Bldg, Cairo, P.O.Box: 1027 Ataba. TELEX: 93666

ARAB FOUNDATIONS Co. 6, Champollion St. Cairo. TELE: 743691 - 743701 TELEX: 94203 VIBRO UN.

H/B/3/16 ARAB MODERN INDUSTRIAL DEVELOPMENT. 33, Kasr El NII St. Cairo. P.O.Box: 153 Dokki. TELE: 3471432 - 3921821 Cable: Koshadeil - Cairo Managing Director:

Mr. Shokri A. G. Shakeen.

٣ بوطنية للاسكان للنقا بات المهة II/B/3/17 NATIONAL CO. FOR HOUSING FOR PROFESSIONAL SYND. 30, Ramses St, Cairo, P.O. Box: 2314 Ataba. TELE: 744265 - 743347 756817 TELEX: 94289 FAX: 756920

Chairman: Eng. Hosny M. El Saved. أشيف الفناني وشركاه 11/8/3/23 العربة المشتركة للإنشاءات 11/8/3/18 ARAB SUNLEY CONSTRUCTION. 39, Abdul Monem Hafez St, Hel.

TELE: 663381 - 2919101 TELEX: 94031 SUNLY UN. Nature of Activity:

Building Contractors.

II/R/3/19 VENOS STAR FOR TRADING AND CONTRACTING. 35, Mohamed Farid St. El Fath Mosque, Heliopolis. TELE: 2456729 - 2420212 TELEX: 23556 SOLIM UN. 93031 CHFUN UN.

Managing Director: MR, Soliman Al Hadary, Branch:

Km, 50 Alex-Matruh Road.

II/R/3/21 ARCHITECTURAL INVESTMENT Co. ((Borg Rouchdi)) 10, Zakaria Ahmed St. Azbakeva.

H/B/3/22 ARENCO. Eng. Ahmed Rashed. 195, 26th July St, Agouza, Mohandessin, Giza. P.O.Box; 211 Dokki, Giza. TELE: 3476840 - 3476850 TELEX: 23416 RENCO UN. Nature of Activity:

TELE: 753815 - 743938

Agent for Prefabricated Building.

ASHRAF EL FAKHARANI Co.

4, G, Khalil Hassan Khalil St, Alex. (ax Thomson) Glycem .

دبارللهندستر والمفاولات DEYAR. 42, Dr. Mohamed Hussain Haikal St. 6th Zone, Nasr City, Cairo,

TELE: 600210 - 678697

أ طلب العامة للمقا ويلات _{II/B/3/25} ATLAS GENERAL CONTRACTING COMPANY.

23. Kasr El Nil St. Calro. TELE: 3931257 - 3933786 TELEX: 93247 ATLAS UN. Legal Status:

Public,

II/B/3/26 COTRADE. 6, A, Hegaz St, Heliopolis, Cairo TELE: 2455445 - 2443862

BORG EL SALAM ALEXANDRIA. 8, El Falaki St, Alex. TELE:808992

11/8/2/20 BRAUN EGYPT ENGINEERING Co. 24, Abdel Moneim Hafez St. Heliopolis, Cairo. P.O.Box: 521 Cairo. TELEX: 92049 PTMSR UN.

الزلل المصدى لمصروعات المترمات والصناعة والتجارة الخارجة 9 ١٩٨٩ (439)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989 ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

H/B/3/29 C. I. B. MIDDLE EAST. 22 Kasr El Nil St. Cairo. TELE: 754199 - 774009 TELEX: 92483 ABOUD UN.

H/B/3/30 CAIRO CONTRACTING Co. 5, Alfy St. Sawra Bldg, Cairo. TELE: 908792 - 903830 TELEX: 92826 CAGEC UN. Cable: Caicontra. Nature of Activity:

General Contractors.

II/B/3/31 CAIRO CONTRACTING COMPANY,

5, Alfy St, Sawra Bldg, Cairo. TELE: 903830 - 908792 TELEX: 92826 CAGEC UN. Cable: Calconpra.

القنال العامة للمقاولات

22, Kasr El Nil St. Cairo.

TELE: 3934221 - 3934112

3934033

Eng, M. Hassan Eisa.

11. El Goumhoria St.

Nature of Activity:

CANAL GENERAL

CONTRACTING Co.

Post Address: 1111

Chairman:

Contracting,

Branches:

Port Said.

11/B/3/34 CONSTRUCTION AND INDUSTRIAL SERVICES Co. 26. Adly St. Cairo. P.O.Box: 297 Cairo. Cable: Ariscom Cairo.

H/B/3/35 CONTRACTING Co. 6, Saraya El Kobra St, Garden City, Cairo

H/B/3/36 CONTRACTING Co. FOR BUILDING CONSTRUCTION ((SLIP FORM I). 86, Nabl Daniel St, Alex. P.O.Box: 585 Alex.

11/B/3/37 COVRAL MISR Co. 68, El Ourouba St, Heliopolis, Cairo.

د اوود سلیمان جرجس II/B/3/38 DAWOOD SOLIMAN GERGIS. 915. Corniche El Nil St. Misr El Kadima, Cairo.

الدلتا العامة للمقاولات II/B/8/39 DELTA GENERAL CONTRACTING Co. Mr. Ahmed M. Abdel Rahman. 19. Kasr El Nil St. Cairo. TRLE: 3933645 - 3933544 TELEX: 93278 DELTA Cable: Henkodelta.

شركة درنج سان II/B/3/41 DONG SAN CONSTRUCTION AND ENGINEERING. 6, Ibn Malek St, Giza. TELE: 844462 TELEX: 93828 DONSA UN.

DRAGADOS Y CONSTRUCCIONES S.A. 33, B. Mohamed Mazhar St, Zamalek, Cairo. TELE: 3405891 - 3409986 TELEX: 22411 DYC UN. Managing Director: Mr. Juan Gilaranz.

بشركز دراجا دوسق

Legal Status:

II/B/3/42

Branch of Foreign Company,

H/R/3/43 EAST ESTABLISHMENT FOR TRADE & CONTRACTING. 26. A. Sherif St. Cairo,

H/B/3/44

RET - SER ENGINEERING AGENCY. lst Fl, Bldg 9, St No. 23, Mnadl, Cairo, TELE: 3500019-3506895-3509023 TELEX: 22352 RSEA UN. FAX: 3509021 Nature of Activity:

General Contractor (Taiwan),

11/B/3/45 EGYPCO. 63. Osman Ibn Afan St. Safeer Sq.

Heliopolis, Calro. TELE: 672 105-678965-665461

SAND HOTEL

103, Pyramids Road - Giza



المسكتب الاستشارى الثرق الأوسط – ٢٧ شادع الجادِ -- الاوبرج -- الجبزة -- ج-٥٠٠

(440)

DIRECTORY OF SERVICE. INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

H/B/3/46 EGYPT DYWIDAG. 20 Haroun St, Dokki, Giza. TELE: 983718

II/B/3/47 EGYPTIAN GENERAL BUILDING Co. 7. Tahrir Sq. Cairo,

II/B/3/49 ____ | | | | | | | | | | EGYPTIAN ITALIAN ENGINEERING & CONSTRUCTION Co. ((EGITALEC)). 143 Omar Ibn El Khatab St. Almaza. Heliopolis, Cairo. P.O.Box: 289 Roxi. TELE: 2901285 TELEX: 92927 EGIT UN

Managing Director: Eng. Mohamed El Sayyad.

Nature of Activity: Engineering and Contracting. Legal Statu

21612 EGIT UN.

A Joint Venture Company Under Law 43/1974 Ammended by Law 32/1977

الأندلسق والحجائد ١١/৪/३/49 EL ANDALUS AND EL HEGAZ. Alex: 76, Abdel Salam Aref St. Giveem TELE: 5860703 - 5874356 Cairo: 1. Methof El Manyal St. Elhami Hussein Bldg, TELE: 980236

II/B/3/51 EL ETREBY BUILDING. 6. El Guezirah St, Zamalek, Cairo. TELE: 3408255

شكة الجزيرة العربع II/B/3/52 EL GEZIRA EL ARABIA CONTRACTING Co. 1. El Sad Al All St, Dokki, Giza. TELE: 719329

H/R/3/53 EL GOUMHORIA GENERAL CONTRACTS Co. 13, A, Mahmoud Bassiouni St, Off Kasr El Nil St, Cairo. TELE: 753231-753100

II/B/3/64 EL KAHIRA Co. FOR HOUSING & URBANIZATION. 19. Abdel Salam Aref St, Cairo. P.O.Box: 75 Cairo. TELE: 3920247 - 3932638

II/B/3/55 ENGINEERING CONTRACTING & TRADING Co. 2. Sherif St. Cairo. TELE: 771239 - 769062 TELEX: 94177 GOFAR FAX: 02 - 769062

Manahing Director: Eng. Ahmed 1smail. Nature of Activity: General Contractor -

Import - Commercial Agency,

11/R/3/87 **EL NAHDA OFFICE** BUILDING PORT SAID. El Nile St, El Nasr Building, Glza. 11/B/3/SB EL NAHDA TOWER BUILDING. 18. Kamel Sedki St, Fagallah, Cairo, شيكة القريلمياني والانشادات (إيميكو).

II/B/3/59 EL NASR BUILDING & CONSTRUCTION COMPANY. 106. Mohamed Farld St., Cairo. P.O.Box: 980 Cairo. TELE: 759695 Alex: 33. Safia Zaghlool St. TELEX: 92903 EGYCO UN.

General Eng. Zakarla Zaki Osman,

Cable: Egyconasr - Cairo.

Chairman:

النصرللايمال المدينية II/B/3/80 EL NASR CIVIL WORKS Co.

26, Sherif St. Cairo. P.O.Box: 1672 TELE: 3936806

II/B/3/81 EL NASR Co. FOR HOUSING URBANIZATION & BUILDING MAINTENANCE. R El Mansour Mohamed St. Zamalek, Calro. TELE: 34 16420 - 3412265 Alex: 19. El Nasr St. TELE:807749

النصم للمرافق والتركيبات II/B/3/62 EL NASR COMPANY FOR UTILITIES AND ERECTION. 49. Abdel Khalek Sarwat St. Cairo. TELE: 3915206 - 3918947 TELEX: 21204 ERECT UN. Cable: Nasrect - Cairo.

النصر العامة للمقاولات النصر العامة للمقاولات EL NASR GENERAL CONTRACTING Co. ((Hassan Mohamed Allam)). 7, Abdel Khalek Sarwat St, Cairo, TEL E: 7582 14-758 122-758327

II/B/3/64
EL RIAD CONTRACTING &

Mohamed Pasha Said St, OffAbdel Hamid El Deib St, San Stefano, Alex. TELE: 5861451 Managing Director: Mr. Said Saad Radwan.

II/B/3/65

EL NOUR Co. FOR TRADING AND CONTRACTING. 103, El Tarlk El Zeral, Muadi, Cairo. P.O.Box: 224 Meadi. TELE: 350 1058

II/B/3/66
EL RAMLY FOR TRADING
EXPORT AND IMPORT
ESTABLISHMENT.
92. Mohamed Farld St. Cairo.

II/B/3/67 EL \$HAMS Co. FOR HOUSING & URBANIZATION.

URBANIZATION. 26, Sherif St, Cairo. TELE: 3935861 - 3925844 TELEX: 92656

II/B/3/68
EL WADI EL GEDID GENERAL
CONTRACTING Co.
15. Emad El Din St. Cairo.

TELE: 917748 - 917599 915286 - 926759 II/B/3/69 ENGINEERING AND CONTRACTING Co. (E. C. CO)) 16. Sherif St. Cairo.

II/B/3/70 ENGINEERING SERVICES FOR CONSTRUCTION Co. ESCO.
No. 19, St No. 151, Maadi, Cairo.
TELEE: 3502100 - 3503199
TELEE: 39861 SALCO UN.

II/B/3/71
ESTABLISHMENT IVMOO FOR TRADE & CONTRACTING.
69, El Sayed Mohamed Korayem St, Alexandria.
TELE: 805793
TELEX: 2206 MTH 113

II/B/3/72 ESTABLISHMENT. 41, Abdel Aziz St, Mosky, Cairo. P.O.Box: 2541 Cairo. TELE: 932539

Cable: Ivmoo.

וואיבים פוליים

II/B/3/74 FARID HASSANEN & Co. 81, Matbaa El Ablia St, Boulac, Cairo.

TELE: 764656 - 774897 769741 - 769401 TELEX: 22936 FHC UN 22125 AFC UN.

Nature of Activity:

11/B/3/76 Educate Farouk Ahmed Saleh el-Shawarbi 28, Rushdi St, Abdin, Cairo. P.O.Box: 1820 Cairo. TELE: 3915232 Cable: Fawerbilo.

(441)

II/B/3/76 فتحى قايد أسماعيل FATHI FAYED ISMAIL. 32, Salah Salem St, Alex.

II/B/8/77
FOUGEROLLE.
12, Aicha EI Taymourlah St,
Garden City, Cairo.
TELE: 355 7064
TELEX: 20338 FOUGE UN.

الفراد الفراد إلى المراد الفراد eneral Eng. Mohamed Saled El Ramly. Nature of Activity:

Industries. Legal Status:

Investment Company

Managing Director:

II/U/3/79
FREMSS.
2, Omer Ibn El Khatab St, Heliopolis, Cairo,
TELE: 877603
TELEX: 21865
FAX: 2918532
Factory:

Asher Min Ramadan City, TELE: (015) 363626

المسكتب الاستشادى الشرق الأوسط ـ ٣٧ شادع الجادِ ـ الاوپرج ـ الجيزة ـ ج.م.ع.

العرببتي العاصة للمقاولات

GENERAL ARAB CONTRACTING Co. 26, A, Sherf St, Cairo. P.O.Box: 105 Cairo. P.O.Box: 105 Cairo. TELE: 3928:115 – 3930144 TELEX: 3938:115 – 105 Cairo. TELEX: 4826:15 Cayeni St, El Remi. TELE: 4925737 - 4926884 Suez Tel: 222465 POTS sidl Tel: 223445

II/B/3/81 GENERAL Co. FOR SANITARY WORKES CONTRACTS. 8, EI Shawarbi St, Cairo. P.O.Box: 82 Cairo. TELE: 3937410 - 3937327 Alex: 15, Mehatot Mirr St. TELE: 4911909 66, EI Horreys Road, Alex. TELE: 4917405

II/6/3/82
GENERAL CONSTRUCTION Co.
((ROLAN)).
30, El Sherablah St, Cairo.
P.O.Box: 970 Cairo.
TELE: 915684
TELEX: 93803 ROLIN UN.
Cable: Rolon Cairo.

It/B/3/83
GENERAL CONTRACTING
OFFICE & EXTERNAL TRADE.
122, El Galza St, Borg Ramaes Bldg,
Cairo.

II/B/3/84 GENERAL FOUNDATIONS Co. El Khazen St, Giza.

II/B/3/85 GENERAL MINERAL WEALTH Co. 2, Assar El Nabi St, Old Cairo, Cairo. H/B/3/B6 النبل العارة للباطرة للباطرة الله (GENERAL NILE BRIDGES Co. 3, Monsheat El Kataba St, Off Kesr El Nil St, Cairo.
P.O.Box: 2207 Cairo,
TELE: 3934425 - 3932123
3932022
Alax: 6, El Falaky St.

II/B/3/87 GENERAL WORKS Co. ENGINEERING. 9, Oraby St, Cairo. P.O.Box: 2220 TELEX: 2249 Cable: Egypsi.

TELE: 809303

II/B/3/88
HADCO Co. DRILLING
({ HILTON AND ATTIA
DRILLING Co. }).
65, Makrizi St, Apt 6, Manchiet
El Bakri, Cairo.

II/B/3/89 ("June")
HASSAN MOHAMED ALLAM
SONS COMPANY.
15, Hassan Allam St, Hellopolfs, Cairo.
P.O.Box: 1820 Cairo.
TELE: 668301-662856-668494
TELEX: 92777 ALLAMS UN.
Alex Branch:

15, Midan Saad Zayhloul , Atex. TELE: 4828377 - 4826728 TELEX: 54273 ALAMS UN.

II/B/3/90
HELIOPOLIS Co. FOR
HOUSING & URBANIZATION.
28, Ibrahim El Lakkany St,
Iteliopolis, Gairo.

شرکة أسمنت بورتلاند خلوان HELWAN PORTLAND
CEMENT Co.
P.O.Box: 16 Helwan.
TELE: 790268 - 790059
Postal No. 11421 (A.R.E.)
TELEX: 92773 HPCC UN.
Cable: Cemhelwan.
Nature of Activity:

Building and Public Works, Legal Status:

Public Sector.

مثركة الشرافال فالفط المعالية

II/B/3/94 HIGH DAM Co. FOR CIVIL WORKS. Mogeme El Rayl, Shoubra El

P.O.Box: 1546 Cairo,11614 El-Khalafawy Postal. TELE: 645 180-644986-640967

642 108-95 1621 Cable: Hidacivico, Cairo.

Mazallat Cairo.

N/B/3/95 HOUSING & RECONSTRUCTION INVESTMENT Co. 138, 26th July St, Calro.



II/B/3/97
INDUSTRIAL ENGINEERING
COMPANY FOR
CONSTRUCTION &
DEVELOPMENT ((ICON)).
Ramses Street Ext, Industrial Area,
Nasr City, Catro.
P.O.Box: 2737 Ataba, Catro.
TELE: 607885 -607848
TELEX: 93755 IECON UN.
93092 ICONA UN.
Cable: Arabloyees - Cabro,
Nature of Activity:

Building and Public Works, Building Materials,

II/B/3/98
INDUSTRIAL & ENGINEERING
PROJECT Co.
12, Telast Herb St, Ceiro,
TELE: 3925736

II/B/3/99
INDUSTRIMP METALLIZING
COMPANY.
49, Abdel Khelek Sarwat St, Cairo.
P.O.Box: 2303 Atabe.
TELE: 3919229 - 3933575
TELEX: 92796 UN.

ל לעפלה לאלים לאלים (11/8/3/100 INTERNATIONAL CONSTRUCTION Co. 48, Kasr El Nil St, Csiro. TELE: 915362

II/B/3/101 INTERNATIONAL CONTRACTING Co. 87, Ramses St, Cairo,

II/B/3/102
INTERNATIONAL DEVELOPMENT
PROGRAMMES (I.D.P.)).
12, A, Hassan Sabry St, Zamalek,
Cairo.
TELE: 3404462 - 3415962
TELES: 92476 SOLOM UN.
Nature of Activity:

Importers and Agents Construction Equipment,

II/B/3/103 KUWAITI INVESTMENT HOUSING & URBAN DEVELOPMENT Co. 4. El Montagah St. Zamalek, Cairo,

ام . بى للهندسة والمقاولات II/B/3/104 . بى للهندسة والمقاولات M. B. FOR ENGINEERING AND CONTRACTING. 11, El Mohandess Ismall Anwer St, Dokki, Giza.

العادى للتنمية والتممير MAADI Co. FOR DEVELOPMENT & RECONSTRUCTION. 25, El Nahda St. Maadl, Cairo. TELE: 3803469

II/B/3/106
MAAMOURA Co. FOR HOUSING
AND RECONSTRUCTION.
9, Sizostris St. Alex.
P.O.Box. 74 Alex.
TELE: 4925927
Cairo: 6, Ibrehlm Ahmed Mohamed St,
From Tahly: 51, Dokkl, Gize.

11/B/3/107
MACLEAN GROVE.
9, Imen St, Roushdy, Alex.
TELE: 84/900
Project Manager:
James Diven.
Nature of Activity:

Construction Works Legal Status:

contractor,

II/B/3/108 MAGO. 9, El Nozha St, Heliopolis, Cairo. TELE: 671613 - 671623 TELEX: 22193 UN.

المذارلات المذارلات المدارلات المدارلات المدارلات MAK CONTRACTING Co. 32, H, Mourad St, Glza. P.O.Box: 112 Glza. TELE: 720844 - 730374 TELEX: 94112 MAK UN. Cable: Mektractoo,

H/B/3/110
MALACO A. INTERNATIONAL.
8, Fouas St, Agouze, Gizz.
TELE: 347800 - 3489720
Alex: 35, Abdel Moeniem Riad St,
Roushdy.

TELEX: 205 12 MLACO UN. TELE: 849541 Alex, FAX: 3450394 Cairo,

شركة مصرالجديدة للإنكان والعر

U/B/3/111 MAMCO FOR HOUSING. 28 Adiv St. Flat 83, Cairo. TELE: 770259 - 769051

II/B/3/117 MISR EL GUEDIDA HOUSING & RECONSTRUCTING Co. 28, Ibrahim El Lakkany St, Heliopolis, Cairo. TELE: 660099

مر للهندسة والإنشاءات 11/8/3/118 MISR ENGINEERING AND CONSTRUCTION COMPANY. 8. Gawad Hosni St, Cairo. 628, Horia Av. Zezinia, Alex. P.O.Box: 2046

TELE: 3939244 - 3936511 3927528 TELEX: 93137 MISIC UN.

Nature of Activity: Contracting. Legal Status:

an Europtian Corporation Under Law 43/74

مصر للاستثمار والتنمية II/B/3/119 MISR INVESTMENT AND DEVELOPMENT Co. 31, Emad El Din St, Cairo.

11/8/3/112 MANARCO. Eng. Ahmed Emam. 1. Adan St. Mohandessin, Giza,

H/B/3/113 METALEX BRANCH. 37, Khalil Abdel Khalek St. Heliopolis, Cairo. TELEX: 92184 ATT, METALEX.

البثة وبرالأ وسطرللانشا دات II/B/3/114 MIDDLE EAST CONTRACTING COMPANY ((MEDCO)). 30, El Nofera, Mokketam City, Calro, P.O.Box: 16 El Kelse. TELE: 926652

H/R/3/116 MISR Co. FOR REINFORCED CONCRETE WORKS. 21, 26th July St, Cairo. TELE: 750414

المتمية ١١/৪/३/118 MISS DEVELOPMENT Co. 71 Syria St. Mohandessin, Giza, TELE: 3466202 Managing Director:

Eng. Magdy Et Saved.

المصربة الايرانية للمقاولات II/B/3/120 MISR IRAN CONTRACTING Co. 26, El Goumhouria St, Cairo, P.O. Box: 1678 Cairo. TELE: 3916043 - 3900918

II/R/3/121 MISR IRAN TOURISTIC OFFICE BUILDING. Nil Tower Bldg, Murad St, Giza. P.O.Box: 666 Cairo TELE; 720845 - 728813 TELEX: 93747 MIDB UN.

TELEX: 92239-92367 OSMAN UN.

11/B/3/122

MISR KUWAIT CONSTRUCTION Co. 59. Abdel Moneim Riad St. Agouza Giza.

آكمتحة للتحارة والمفاولات II/B/3/123 UNITED FOR ENG. AND CONTRACTING. TELE: 677725 Managing Director: Mr. Essam Amer.

II/R/3/124 MODERN BUILDINGS TRADING Co. 28, Adly St. Calro,

سضيبا والديبه ولهمو

MOHAMED DIAA EL DIN FAHMI Co.

17, Omer Bakir St, Hellopolis, Cairo. المعادى للكيشفال العامته والتحارة

II/B/3/126 MOHAMED EL SAYED ABDEL RAOUF Co. 131, El Bassatin St, Maadi, Cairo. TELE: 3520247 - 3521635 TELEX: 94355

II/B/3/127 GENERAL SERVICES Co. FOR CONTRACTS AND TRADE. 138, Mohamed Farid St. El Gameia Area, Imbaba,

II/B/3/128 MONTASSER Co. FOR CONTRACTING & CONSTRUCTION. 32, Talast Harb St. Cairo. TELE: 755545-747354-760084 TELEX: 92706 TASSER UN. 122, Tahrir St. Dokki, Gize. TELE: 714726

11/8/3/129 MOUSSA BUILDING. 105, El Marghany St, Heliopolis, Calro.

ونت الأمريكية للبناو II/B/3/130

FRU-CON CONSTRUCTION CORPORATION Kerdasah, Km 5, Tersat El Mansouria Road, Pyramids, TELE:536613-858552-393539 TELEX: 21471 FDCO UN. Alex Tele: 4211190 - 4213480 4213481

II/B/3/131 NASR CITY Co. FOR HOUSING & URBANIZATION. 4. Yousef Abass St, Nasr City, Calro.

TELE: 2619565

II/B/3/132 ALEXANDRIA Co. FOR MECHANICAL & ELECTRICAL WORKS. 452, Horreys Road, Alex. TELE: 961569

II/B/3/133 NEW VALLEY GENERAL ENTERPRISES. 15, A, Emad El Din St, Cairo. TELE: 917748 - 917599

II/B/3/134 NEWTREND Co. LTD. 6. El Gezira El Wosta, Zamalek, P.O.Box: 135

TELE: 3403642 - 3409983 3403674 - 3409994 TELEX: 92488 NUROK 21308 SALLY.

Nature of Activity:

Contractors

II/B/3/135 **NILE - ELBE CONTRACTORS** (LIMITED). 23 B. Ismail Mohamed St. Zamalek. TELE: 3403450 - 3416799

Nature of Activity:

General Contracting.

شركة الشار العامة للمقاولات II/B/3/136

NILE GEN. Co. FOR CONTRACTING. 32, El Palaki St, Bab El Louk, Calro.

P.O.Box: 399 TELE: 3558457-3557810-3543071 TELEX: 20575 UN.

Managing Director:

Mohamed Salah El Din Abbas. Nature of Activity:

Constructing. Branches:

Alexandria - Innailla - Minta -

H/R/3/137 NILE GENERAL Co. FOR ROADS BRIDGES CONSTRUCTIONS. 2, Magrouf St, Cairo. TELE: 759253

ال B/3/138 NILE GENERAL COMPANY FOR REINFORCED CONCRETE ((SPECO)). 5, 26th July St. Cairo. P.O Box: 719 Cairo. TELE: 3915322 - 3915495 TELEX: 94265 SPECO UN.

II/B/3/139 NINE M. FOR HOUSING. 8. Toman Bay St, Ibn Sender Sq, El Zeitoun, Cairo.

II/B/3/140 OCEANIC CONTRACTORS INC. 11. Abu El Feda St, Zamalek, Cairo. TELE: 3415892 TELEX: 92082 YARAMAC UN.

II/B/3/147 ADCON.

15, Musker El Rounnny St, Bunbily, Alex. TELE: 850206 - 851690.

(445)

II/B/3/142 OSMAN BROTHERS COMPANY FOR CONTRACTING & TRADING. 10. Omar St. Ismailia, P.O.Box: 106 Ismallia. TELE: 229363

Nature of Activity: General Contractors.

علابے ؤا نکو س ALLAM FRANKI. 34, Talast Harb St, Cairo, P.O.Box: 2540 TELE: 765797 - 755880 TELEX: 92529 YASPIN.

H/R/3/144 PORT SAID OFFICE FOR CONTRACTORS AND COMMERCIAL AGENCIES. 23. Ramses St. Port Sald, P.O.Box: 574 Port Said.

مبيئاللمقاولات والتصابة

11/33/3/145 MINA FOR CONTRACTING & TRADING S.A.E. Gamal Abdel Nasser Road, Victoria Sq. Alexandria, P.O. Box: 2250 TELE: 969233-868656-968626 TELEX: 54806 FATH UN. Managing Director: Eng. Fathallah Fawzy Mohamed. Branches: 23. Shehab St. Mohandessin.

Cairo.

TELE: 3464106 - 3468161

II/B/3/146
PREFABRICATED HOUSES Co.
20, Salem Salem St, Agouza, Giza.
P.O.Box: 1230 Cairo.
TELE: 3410009
Nature of Activity:

Industrial.

Joint Stock Company (Public Sector.)

رأموللانشاوات II/B/3/147 RAMW CONTRACTING Co. P.O. Box: 8040 Nasr City.

التعميروالمساكس الشعبية 11/8/8/148

DEVELOPMENT & POPULAR HOUSING CORP.
4, America El Letínia St, Garden City, Cairo.
TELE: 3548353 - 3548354
Cable: Dwirlloo • Cairo.

II/B/3/149
RED SEA GENERAL
ENTERPRISES Co.
78, El Goumhourle St, Ceiro.
P.O.Box: 62 El Fagala.
TELE: 916355 - 916526
933700 - 930863

II/B/3/150
SAMI SAAD & Co.
9, Mansouria Road, Pyramids.
P.O. Box: 886 Cairc.
TELE: 850836-850837-850638
TELEX: 22729 SMCRT UN.
Nature of Activity:

Contracting - Concrete Products Quarry Products - Agriculture -Commercial Agency. II/B/3/151 SAUDI EGYPTIAN COMPANY FOR CONSTRUCTION. 8, El Hadi St, Madint El Sahafeein, Giza.

III/B/3/152
SAUDI EGYPTIAN
RECONSTRUCTION.
4, Talset Harb St, Cairo.
P.O.Box: 145 Cairo.
TELE: 78979-757477
TELEX: 92526 CICWAN.
Alox: 628, El Horria Road,
TELE: 589699-5866218

SOARES DA COSTA.

17, Moustafe Kamel St, Maadi, Cairo.
TELE: 350 4819 - 3507993
TELEX: 20107 STYL UN.
Managing Director:

Dr. Carlos Governa.

II/B/3/154 Cmm liver PENTA-OCEAN CONSTRUCTION Co. LTD. 4, Mohamed Mashar St. Zamalek, Calro. TELE: 3410411 - 340050 TELEX: 34244 OCEAN UN. Managing Director: Mr. Hitoshi Ogata Nature of Activity: Construction. Legal Status: Private Sector.

II/B/3/155 SOCIETA ITALIANA PER CONDOTTE D'ACQUA. Nile Hilton, Commercial Center,

Taintr Sq., Cairo.
TELE: 765376 Direct 776771 ext 41
TELEX: 92222 HILTLS ATT. Condotte,
Managing Director.

Antonmarco Zorzi,

II/B/3/156
SOCIETE NATIONALE DE
TRAVAUX PUBLICS (S.N. T.P.)
1351, Corniche El NII, Shoubre,
Nasser Institute Project.
P.O.Box: 34

سوماك

II/B/3/157 SOMAC FOR TRADE AND CONSTRUCTION. 50, Syris St, Mohandessin, Cairo. TELEX: 3483975 - 3480028 TELEX: 20187 UN. Nature of Activity:

Agent & Wholesaler of Construction Equipment,

II/B/3/158 SPECIALIZED CONTRACTING AND INDUSTRIAL. 20, Haroun St, Dokki, Giza.

II/B/3/159 SUEZ SUPPLIES & MARITIME CONTRACTORS. El Gumhuria St, Suez. Cairo: 1181, Corniche El Nil St.

روبيساك _{II/B/3/160} SWISSAL FOR ENGINEERING CONSTRUCTION & TRADING. 14, Alfy St, Thawra Bldg, Cairo. P.O. Box: 11111 TELE: 905747 - 907674 913549

TELEX: 21774 SWISS UN. FAX: 910325 Managing Director: Mr. Magdy Mahmoud El Antaki,

Nature of Activity: Trading Agencies, Import, Export, ..

المكتب إعزل للتصميمات والاستشارات الهذيبتر II/B/3/162

ARAB BUREAU FOR DESIGN AND TECHNICAL CCNSULTATIONS. Abbasseya - Nasr City - Catro. P.O.Box: 1734 Cairo. TELE: 2833099 - 2833232 TELEX: 93040 ABDEC UN.

Chairman:

Prof. Dr. A. Kamal Abdel Fattah. Nature of Activity: Architectural and Engineering Consultations.

II/B/3/163 THE ARAB Co. FOR FOUNDATIONS ((FEBRO)). B. Shampollion St. Cairo. TELE: 753951 - 743701 TELEX: 94203 W - UN.

II/B/3/164 THE EGYPTIAN AKARIA Co. 2. Dr. Abdel Hamid Said St. Off Talaat Harb St, Cairo, TELE: 748484 TELEX: 2412 UN.

الساهمة الصرية للمقاولات 11/8/3/165 THE EGYPTIAN CANTACTING CO. ((EL - ABD)). 8, Talaat Harb St, Cairo, P.O.Box: 2106 Cairo, TELE: 747484 - 757358 TELEX: 92833 EL ABO UN.

Cable: Nasr Contra. Nature of Activity: Bullding & Public Works.

Legal Status:

Egyptian Corporation Company.

المقساولات المصي

SOCIETE EGYPTIENNE D'ENTREPRISES. Ci-Devant MOUKHTAR IBRAHIM, 199, 26th July St, Mohandessin, Cairo. TELE: 3471507

3448716/2 TELEX: 92013 - 22971

H/B/3/168 THE GENERAL AGENCY FOR RECONSTRUCTION. 1. Ismail Abaza St, Kasr El Einy, Calro. TELE: 3552641 - 3540291

شكة العبد II/B/3/169 EL ABD Co. 8, Talast Harb St, Cairo. TELE: 747484 Alex Tele: 4200139

H/B/3/170 THE GENERAL CONSTRUCTION Co. 5.26th July St. Cairo.

TELE: 3915755 - 3915684

H/B/3/171 THE GENERAL EGYPTIAN Co. FOR FIELD. Drainage Projects Asslout,

11/B/3/172 THE MISR CONCRETE DEVELOPMENT Co. S.A.E. 21, 26th July St. Cairo. TELF: 750711 TELEX: 82682 MICODE UN.

II/B/3/173

THE NILE Co. FOR DESERT ROADS. 21. Youssef Sherif St. Manial.Calro. P.O.Box: 94 Cairo. TELE: 3630040

II/B/3/174 ZAMCO. P.O. Box: 330 maadi TELE: 3520372 - 3520207

العالمية للاساسات الميكانيكية II/B/8/176 THE UNIVERSAL PILING COMPANY. 16. A. Maamai El Sokar St. Garden

City, Cairo. TELE: 3562306 - 3562307 TELEX: 92614 ETDIC UN.

Managing Director:

Eng. Ahmed Heikal, Nature of Activity:

Piling Foundation.

Legal Status:

Egyptian Joint Stock Co. Established Under Investment Law No. 43 / 1974

II/B/3/176 UNI PICK

399, Ramsis St, Cairo, TELE:838889-601596-605256 TELEX: 49350 Managing Director:

Dr. Mohamed Sayed Mabrok,

II/B/3/177 UNICONT OVERSEAS Co. 12. Refaa Bey St. Mancheat El Bakry , Heliopolis, Cairo.

UNITED Co. FOR HOUSING & URBANIZATION. Borg El Selsela, Alex. TELE: 4820317 - 4829585

11/0/9/170

شركذ الايشادات المتحدة 11/B/3/179 UNITED CONSTRUCTION Co. 33, Ramsis St, Magrouf Bldg, Oxfro. TELE: 759773 - 765221 TELEX: 92500 TASK UN. Managing Director:

Arch, Mohamed El Aslimawy. Nature of Activity:

Engineering & Contractor,

فادكو للاسكان والتعمير

II/B/3/180 FADCO FOR HOUSING AND RECONSTRUCTION S. A. E. 95, El Goumhoria St, Cairo. P.O. Box: 2828 Cairo. TELE: 906500 - 909176 TELEX: 93973 FADCO UN. Managing Director: Eng. Mohamed F. El Fadeli.

Nature of Activity:

General Contractors,

لمصمينرالوطنية (ائتراكو) II/B/3/181 THE EGYPTIAN NATIONAL TRADING AND CONTRACTING

SERVICES CO.LTD. (ENTRACO). 10, El Mansour Mohamed St, TELE:3407591-3407568-3407627 3407618-3407668

H/R/3/182 VERCO CONTRACTORS & EXPORTERS. 78. Abd El Moneim Rlad St, Agouza,

Giva Cable: Dibayadco

H/R/3/183 WADI EL NIL DIESEL MOTOR Co. Ariel & Makram Bedros R. 123. Ramsis St, Cairo, TELE: 744163 - 741776 TELEX: 20082 PBGLA UN.

والاسن أوكائر للمقاولات

II/B/3/184 WALLACE O'CONNOR CONTRACTORS 30, Gamal Salem St, Dokki, Giza, P.O.Box: 38 Zamalek. TELE: 717346 - 3492323 TELEX: 23336 IVOIL UN. Managing Director:

Martin Conisbee. Legal Status:

Law 43 Company.

H/R/3/185 WELLS CONTRACTING Co. 12, Nubar St, Cairo.

ZAHRA EL MAAD! Co. FOR INVESTMENT & CONSTRUCTION ([ZAMCO)].

5. St No. 263, Maadi El Gedida, Calro.

الجيءت لليستثمارتيا لعقارت الكويتية KUWAIT REAL ESTATE INVESTMENT 46, Bahgal All St, Zamalek. 9161.E:3410945 - 3404504 TELEX: 92348 UN. FAX: 3405945

II/B/3/188 KAJIMA CORPORATION. 3. Abu El Feda St. Zamalek, Cairo, TELE: 340 3580 - 340 3998 TELEX:23597 KAJIM UN. Managing Director:

Mr. Mamoru Nagasawa. Mr. Susumu Furuta. Nature of Activity: Contractors.

العصريةِ للمقاويِّاتِ 11/13/9/189 MODERN CONTRACTOR Co. 10, Naguib El Rihany St. Cairo. P.O. Box: 787 Cairo, TELE: 752664 - 760367 8. B. 26th July St. Calro. TELE: 3904845

الصانع : الجسل الأصفر - الخاتك

BUILDING MATERIALS

II/B/4

(449)

MATERIAUX DE CONSTRUCTION

لوازم البناء

ع . رحب على خليل

II/B/4/1
A.R. ALI KHALIL.
395, Port Said St, Catro.
P.O.Box: 1152 Catro.
TELE: 924284 - 927245
TELEX: 93601 KALIL UN.
Managing Director:

Mr. Abdel Razek Ragab Ali Khalil,

II/B/4/2
AHMED EL SAWY ZANTOUT ESTABLISHMENT.
79, Osman St, Port Said.
Cairo: 99, Remses St.
TELEX: 93034 ZANTOUN المادريط في الراضع المادريط المادرط الم

II/B/4/4 ALY SHITO FOR SANITARY WARES & EXPORT IMPORT. EI Sika EI Hadid Sq, Port Sald. P.O.Box: 558 Port Sald.

Importation,

السُرُقِيمَ للطُوبِ الطُفامِ II/B/4/5 EASTERN CLAY BRICK Co. 6, Nozha St, Ard El Golf, Heliopolis, Cairo.

II/B/4/8 ARAB AMERICAN CONTRACTING Co. 339, Ramsis St, Cairo. II/B/4/7
ARAB COMPANY FOR
DEVELOPING MATERIAL
((A.C.D.M.)).
8, Kattemia Road, Massly, Cairo.

TELEX: 93244 SGWRT UN.

انشكم العربيم لمصابت البناء

II/B/4/8

ARAB CONSTRUCTION

EQUIPMENT. 4, El Sad El All St, Dokkl, Giza. TELE: 718042 TELEX: 92476 SOLOM. Managing Director:

Eng. Ali Sadek El Hadidi. Eng. Mohamed Ohayed Soliman. Nature of Activity:

Construction & Earth Moving
Equipment

فنظق البرج



EL BORG HOTEL

II/B/4/10 ARAB DEVELOPMENT COMPANY. 17. Kasr El Nil St, Cairo. TELE: 3931293 - 3927185 TELEX: 92719 TOBAH UN.

Manager: Mr. Youssef Tobah. Nature of Activity:

Import of: **Building Materials.** Medical Materials & Equipment,

11/8/4/11 ARAB GERMAN LIGHTING POLES Co. 15, Kamal Ibrahim Khaifi St, Mohandessin, Giza.

P,O,Box: 1030 Cairo. TELE: 3462714 - 3468041 TELEX: 93572 ELIPO UN.

Nature of Activity:

Industries. Legal Status:

Investment Law 43. العربت لمنتخات المحاجر

ARAB QUARRY PRODUCTS Co. ((QUARICO)). 20, Haroun St, Dokki, Giza,

TELE: 3484251 TELEX: 92746 INSMAT UN.

ابداك ١١/١/١١٥ ARABIAN COMPANY FOR ASSEMBLY & MANUFACTURING CONSTRUCTION EQUIPMENT ((EBAC)). 9, El Nadi St, Roxy, Heliopolis, Cairo. TELE: 670839 TELEX: 21323 EBAC UN. Factory: 10, 6 of October St, Shoubra El Khelma. P.O.Box: 14 Shoubra. TELE: 940037 - 648253

II/R/A/14

ASBESTOS PIPES FACTORY. 10th of Ramadan City.

11/B/4/15 re a RIKETT MISR 33. St No. 151, Maadi, Cairo, TELE: 3508498 TELEX: 22931 4. Elwi St. Cairo. TELE: 3934138 - 950983 Alex Tele: 4822551 Factory Tele: (011) 201140

II/R/4/17 BUILDING MATERIALS FACTORY. 2. Farld Wandi St. Manial, Cairo,

11/B/4/18 CAIRO SANDBRICKS Co. 33, El Seka El Baida, Abassia, Calro. P.O.Box: 959 Cairo. Cable: Sandbrick.

II/R/4/19 CAMPANY OF LIFTS AIR CONDITIONING AND BUILDING MATERIALS. 23, Talset Harb St, Cairo. Alex: 66. Horrys Road.

قيالتاك 11/B/4/20 CANALTEX VYNILE FLOORING. 7. Abdel Khalek Sarwat St. Cairo. P.O.Box: 198 Cairo.

II/B/4/21

CHEMICALS FOR MODERN BUILDING. 319, El Haram St, Giza, P.O.Box: 176 Dokki, TELE: 853917-854084-85411R TELEX:93352 - 92562 7, El Thawra Sq, Dokki, Giza, TELE: 706961 - 706200

H/R/4/22 DAR ALEXANDRIA FOR HOUSEHOLD WARES. 92, Moharam Bey St, Alex.

II/B/4/23 EL ADAWY FOR BUILDING MATERIALS. Sarwat Hallem & Hassan All El Sheikh Hassan El Shaarawi St, Ein Shams, Cairo,

11/R/4/24 EL BOUHY IMPORT EXPORT. 22, El Shouhada St, Suez.

المصربة للعرابدوالبودات II/R/4/25 EL MASREIA FOR IRON & PAINTS.

7. B. El Bab El Sharki & El Bewaki St. AttabaSq. Cairo. TELE: 939723

مجموعة الرملى للاستبراد والتقسرير II/B/4/26 EL RAMLY GROUP IMPORT EXPORT COMMERCIAL AGENCIES Co.

102, El Hegaz St, Heliopolis, Cairo. TELE: 2430289 - 2437651 TELEX: 93007 UN. Nature of Activity:

Building Equipment.

الهندسية للمئتجان الخرسانية

ENGINEERING REINFORCED PRODUCTION (TECHNOCRETE). 20, Haroun St. Dokki, Giza. TELE: 3487395 TELEX: 92746 INSMT UN

II/R/4/2R ERARCO. 42, Mohamed Abdallah St. Shobra. Cairo.

شركة عصمت مهران 11/8/4/29 ESMAT MAHRAN & Co. 20 Mohemed Talast St. Agouza, Giza,

شدكة افرست II/B/4/30 EVEREST Co. 97, Goumhouria St, Cairo. P.O.Box: 1959 Cairo. TELE: 914672 - 920279 TELEX: 93974 MYYF UN

"الصريت الفرنسية لصناعة هياكل الصلب FRENCH EGYPTIAN MANUFACTURER STEEL STRUCTURES. 2. Omar Ibn El Khattab St. Heltopolis, Cairo, TELE: 2918532 - 677603 TRLEX: 21865 FICO UN.

Managing Director: General, Eng. Mohamed Said El Ramley.

Nature of Activity: Industries Factory:

El Asher Men Ramadan City.

معركة جافا لمعدات البناء 11/B/4/32 GAFA BUILDING AND INDUSTRIAL EQUIPMENT. 3, 4, Ibrahim Naguib St, Garden Clty, Cairo, TELE: 3543150

3545309 TELEX: 93498 GAFA UN. Managing Director:

Dr. Eng. All El Hefnaoul. Nature of Activity:

Trade and Services Building Materials.

11/B/4/33 GENERAL CONTRACTING Co. FOR SANITARY INSTALLAITONS. 8. Shawarby St. Cairo. P.O. Box: 92 Cairo. Cable: Enjotos.

H/B/4/34 GENINCO. 46, El Kasr El Elny St, Cairo. P.O.Box: 13 Magles El Shaab, Cairo. TELE: 3545806 TELEX: 94208 GINIC UN. Cable: Genitrax.

II/B/4/35 GETEL MISR Co. (GETELCO). 19. Youssef El Guindi St. Cairo. TELE: 768934

H/R/4/36 GREEN VALLEY OVERSEAS Co. ((Fld Youssef & Partners)). 1, Mohamed Roushdi St, Agouza, Giza.

ماني عبدالله السند 11/8/4/37 HANY ABD ALLAH EL SAYED. 33, El Shouhada St, Suez.

هارتمان ایجیبت ۱۱/8/4/38 HARTMANN EGYPT ALUMODERN. Borg El Abassia Bidg, 122, El Abassia Street, Cairo, TELE: 830990 - 830735

هلىوترىيىج _{11/B/4/39} HILLIO TRADING. 6. Kubaa St, Roxi, Heliopolis. TELE: 2581848 - 2581086 Cable: Kishtex. Managing Director: Mr. Yehia Ibrahim Kishk, Nature of Activity: Export - Import - Agency.

II/B/4/40

INTERNATIONAL CENTER FOR TRADE & CONSULTATIONS.

(451)

41. Sherif St. Cairo. TELE: 3920906 - 3937676

مصطفى محدالسيد 11/B/4/41 MOSTAFA MOHAMED EL SAYED. 6, 7, El Bab El Sharkey St, El Bawakey, Cairo, TELE: 939723

II/R/4/42 INTERNATIONAL TRADING Co. 6. Mahmoud Badr El Din St. Nassiet Balrut St. Mohandessin, Giza. P.O.Box: 137 Cairo. TELE: 3468883 TELEX: 21096 ICC UN.

شركة اسماعيل قطب 11/B/4/43 ISMAIL KOTB & Co. 42 Mohamed Abd Allah St, Shobra, Celro

11/B/4/44 ISMILIA CLAY BRICKS Co. 30 Ramses St. Cairo. TELEX: 923367 OSMAN UN. ا لكويتية المصرية لمواد البناء 1/8/4/46

KUWAITI EGYPTIAN Co, FOR BUILDING MATERIALS, ((GYPCELL)).

34, Kasr El Nil St, Calro. TELE: 3922547 - 3921091 TELEX: 22341 REMCO UN. Managing Director:

Mr. Y. M. Youssef, Nature of Activity: Industry.

II/B/4/47 LIFT SLAB EGYPT. 49, Mahrouki St, Cairo. TELE: 820847 TELEX: 93755 - 93092 IECON UN.

11/B/4/48
LIFTS & BUILDING MATERIALS Co.
23, Talaet Herb St, Ceiro.
TELE: 74 1533
TELEX: 371SC HIST.
Cable: Technical Cairo.

II/B/4/49 LOUIS M. MORGAN BUILDING. 184, El Nozha St. Heliopolis, Cairo.

البناء 11/8/4/50 مصر ايران لمواد البناء 1.0 M. I. O. M. Sp., Lebanon St, Mohandessin, Giza. P.O.Box: 84 Mohandessin. TELE: 3489901 - 3481978

الله ۱۱/B/4/51 عطية وأولاده II/B/4/51 محمود عطية وأولاده SONS. 37, Emad E! Din St, Nehda Bldg, Cairo. TELE: 9/7291 - 901397 II/B/4/52
MARINJAC INVESTMENTS
(OVERSEAS) LTD.
78, El Ouroubs St, Heliopolis, Cairo.
P.O.Box: 476 Cairo.
TELE: 962938

TELE: 8050-8307-3269 Port Said.

TELEX: 54259 UN.

مينو للاستيراد والتصدير II/B/4/53 MINO COMPANY IMPORT & EXPORT.

No. 8 - 104 St, Maadi, Cairo. No. 19 - 105 St, Maadi, Cairo. TELE: 3505066-3504155 TELEX: 21583 PBNDI UN. Cable: Mino Import Export Maadl. Managing Director:

Mr. Malmoud Moustafa Saleh, Yature of Activity.

Trade - Industries, Vyntle Floor Covering Rolls - Tiles - Wall Covering.

II/B/4/54 MISR BUILDING MATERIALS Co. Wadi Karkar, South West , Assouan.

IIIBIA/755
MISR CLAY BRICK COMPANY.
Building No. 2, El Mogewre El Sabas G,
15 Meyo City, Helwan, Cairo.
TELE: 795644 - 795812

مصرالفيوم لمواد البناء

II/B/4/56
MISR EL FAYOUM CO. FOR
BUILDING MATERIALS.
10, A sma Falimi St, Heliopolis, Cairo.
TELE: 665649

II/B/4/57
MISR FINANCING Co. FOR CONSTRUCTION & RUIL DING

MATERIALS ((MIFIC)). 21, Guizeh St, Guizeh. P.O.Box: 219 Orman. TELEX: 345 - 92389 -92543 MIDB UN. Cable: Mirbank.

Nature of Activity:

Mific a Financial Holding Company, Aims at Establishing and Participating in the Share Capital of Companies in the Field of Construction, Contracting and Building Materials.

II/B/4/58
MODERN CORPORATION —
MARBLE — GRANITE — TILES.
Kilo 17, Celro Alexendria Agriculture
Road, Kalloub.
TELEX: 975210
TELEX: 92533 TURKY UN.

شركة محمد رفاعي 11/B/4/60 MOHAMED RIFAEE & Co. Al Arish , El Fateh St, North Sinaa.

H/B/4/81 محمد يحيى يوسف فهمه MOHAMED YEHIA YOUSSEF FAHMY ORGANIZATION.
72, El Goumhourla St, Cairo.
TELE: 914672
TELE: 93947 MWWS LIN.

II/B/4/62 MOKATTAM RESIDENTIAL COMPLEX. 11, Abdel Khalek Sarwat St, Cairo. TELEX: 9336 UN'

النبيل للتوربيات المعماريتر

II/B/4/63 NILE Co. FOR BUILDING SUPPLIES. Ibrahim Abdel Hafiz 21, 26th July St, Cairo. 1E: 740988 740983 TELEX: 23089 NILCO UN.

Nature of Activity:

Building Materials Construction and Contracting,

الكريم للبخارة والمتوضيط الماليم للبخارة والمتوضيط الماليم للبخارة والمتوضيط الماليم للبخارة والمتوضيط الماليم المالي

II/B/4/65
RAINBOW INVESTMANT AND
TRANSIT TRADING.
1, Central St, Alex.
TELE: 807986 - 802823
TELEX: 56375 RNROW UN.

الدين II/B/4/68 منفى الدين SAFEY EL DIN. 80 B, Borg El Giza El Kebly, Giza. P.O.Box: 159 Orman, Giza. TELE: 723462 - 732045 TELEX: 93548 SAFI UN. 7, El Horlah St, El Merghamy Road, Heliopolis, Cairo. TELE: 974499 اسامی فلنس SAMI FALTAS FOR PAINTS. 28, El Khalig El Masri, El Kobba Gardens, Cairo. TELE: 823938 - 829390

HI/B/4/68 مشركة الطوب الربادة SAND BRICKS Co. 33, El Sekka El Beida St, Abassia, Cairo. TELE: 820240 Cable: Sand Brick.

II/B/4/89 SENGAB TRADING AND INDUSTRY COMPANY.

18, Safia Zaghloul St, Hatoun Bldg, Port Said.

11/B/4/70 AMMED AMR EL
TORGOMAN.
3, Mohamed Anis St, Zamelek, Calro.
TELE: 3415368
TELEX: 21815 AET
Nature of Activity:
Building Materials.

II/B/4/71
SETCO-Eng, Mohamed Adel & Eng, Wegih Fahmi & Co.
28, Talast Harb St, Cairo.
P.O.Box: 1386 Cairo.
TELE: 758821-748765
TELEX: 93879 SETCO UN.
Nature of Activity:

Loaders - Buildozers - Dredgers,

TELEX: 45272 SOTRAC UN.

LIB/4/75
SUPE CONTRACTING

P.O.Box: 470 Port Sald.

SEWEIFY TRADING COMPANY.

7. Sabry St. San Stefano, Alex.

TELE: 5875 111 - 4930831 TELEX: 5477 1 SEWEF UN.

P.O.Box: 1653 Alex.

Nature of Activity:

Building Materials.

7, Ahmed Orabi St. Alex.

Cairo: 78, El Goumhourla St.

Port Said: 53, El Goumhouria St.

22. Safia Zaghloul St. Port Said.

11/B/4/73

SHANKS.

(I/B/4/74

SOTRACO

SUEZ CONTRACTING. Kamal Dessouky. 5, Radwan Im ET Tablb St, Giza. TELE: 721440 - 729440 - 737440 TELEX: 22525 UN. Cable: Suez Kutex. Managing Director:

Mr. Kamal Mahmoud Dessouky,

المركة العاشر من رمضان II/B/4/76 TENTH OF RAMADAN Co. FOR CONSTRUCTIONS.

El Asher Min Ramadan City, TELE: (015) 360411 - 360431 TELEX: 93618 OSMAN UN.

المكتب الاستشارى الشرق الأوسط - ٧٧ شادع الجار - الاوبرج - الجبرة - ج٠٠٠٠.

المقاولون العرب II/B/4/77 THE ARAB CONTRACTORS. OSMAN AHMED OSMAN Co. Office: 34, Adly St. Cairo.

 THE ISLAMIC Co. FOR INTERNAL AND EXTERNAL TRADE.
Hassan Kamel & Co.
20, Al Khilifa El Mamon St, Heliopolis,
Cairo.
TELE: 2875961
130, Ahmed Esmet St, Ain Shems, Cairo.
TELE: 24822994 - 245 1809
P. O Roys RAFC Cairo.

Trade. Legal Status:

Partnership.

II/B/4/79
THE EGYPTIAN LEBANESE
COMPANY FOR THE PRODUCTION
OF TILES AND SANITARY WARE.
5, Orabi St, Alex.
TELE: 805402
TELE: 54034 LCICO UN.

II/B/4/80
THE EGYPTIAN SAOUDIAN Co.
FOR DEVELOPMENT.
55, El Giza St, Giza.

II/B/4/82
THE ENGINEERING CONCRETE
PRODUCTS CO.
(TECHNO – CRETE),
20, Haroun St, Dokki, Giza,

II/B/4/84 توب موبيل TOP MOBIL. 5, A, Bustan St, Flat 5, Cairo, TELE: 777854 - 768280 TELEX: 23399 REHAB UN. Cable: Mardelicom

Cable: Islatrade - Cairo.

Nature of Activity:

Nature of Activity:
Industries & Constructing,
Legal Status;

Partner Ship.

II/B/4/85 \$\frac{1}{2}\$ SORNAGA.

22. Kasr El Nil St. Cairo.
TELE: 3931566 - 3931695
3921767

العربتر المصريرَ المحَدِقُ ١١/৪/4/86

II/B/4/86
UNITED ARAB EGYPTIAN TUBES
MANUFACTURE Co.
15, Orabl St, Tèwfikla, Cèiro.
TELE: 743747

11/B/4/87
UNITED GULF Co. FOR INDUSTRY,
Adabeya Area, Suez.

7, El Gueish St, Cairo.

II/B/4/88
UNITRA UNIVERSAL TRADERS.
17, Kesr El Nil St, Calro.
P.O. Box: 58 Mohamed Farid.
TELE: 3921386 - 3921266
TELEX: 92428 UNTRA UN.
Cable: Sluvara Calro.

II/B/4/89 ACRO MISR. 57, El Falaky St, Bab El Louk, Calro. TELE: 3930418 - 3933224

VICTOR / 15

II/B/4/90 VALLEY INVESTMENT. 399, Ramses St, Cairo. TELE: 826927 TELEX: 93206 VALY UN.

(455)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

II/B/4/92
W CONSULTANT COMPANY.
24, Hussein Hegary St, From ElKar El Eini St, Cutro.
P.O.Box.: 123 Zamalek,
TELE:3555929 - 3543230
TELES: 22980 MIGAL.
Managing Director:
Ene, Wasty N, Misally.

II/B/4/93 Y.A.F. COMPANY. 5, Reyad St, Shehab St, Mbendessin, Giza.

Nature of Activity:

Trade.

CEMENT

II/B/4/94

Public Sector.

مركة بالفعاك قدرية لايجنت وركاوتر

ALEXANDRIA PORTLAND
CEMENT Co.
Max - Alexandria.
TELE: 4454974-445305-4451368
TELEX: 54243 APCC UN.
Cable: Max - Alexandria.
Chairman:
Eng. Ahmed A. Rushdy.
Nature of Activity:
Industries.
Legal Status:

II/B/4/95 AMRCO. 25, Shelban St, Shoubra TELE: 654798 - 954257 Port Said Tel: 220322 - 220667 اسمنت بورتلاند حلوان ۱۱/۱۵/۹۹ CEMENT PORT LAND HELWAN. Factory: Kafr El Elw, Helwan, Cairo,

المصرية الأسمنة المصرية المالة المالة المالة المالة المالة المالة المالة المالة المالة المالة المالة المالة المالة Price (1981) و 1981

II/B/4/86 EGYPTIAN PIPES & CEMENT PRODUCTS Co. (SIEGWART 1). 15, Sherff St, Calro. P.O.Box: 111
TELE: 3939255 - 3936402
Factory: Massara, Helwan, Cairo. Caible: Seowart.

TELEX: 21989 ECO UN.

II/IS/4/99
EGYPTIAN SPANISH CEMENT
MANUFACTURE
Port Sald Tel: 236018 - 236380
TELE X: 63127 AT UP Z UN.
Cairo: 1117, Corniche El Nil St, Cairo.
TELEX: 758332 - 748882
TELEX: 23600 ARAT UN.

II/B/4/100
EL MAHDY COMPANY FOR TILES.
2, Darb Habbale - El Sayeda Alcha,
Khalifa, Cairo.
Nature of Activity:

Importer Cement.

الشبرأوى IMB/4/101 مكتب قتحى الشبرأوى FATHI EL SHABRAWI OFFICE.
Port Salds ET Jour & El Manbrik St.
TELE: 238333
Alex: 10, El Narr St, Menshle
TELE: 811868 - 811865
TELEX: 54753 ALEX.
Cairc: 123. El Hear St, Hellopolis.

TELE: 2455937 - 2453731 2452183 - 2454915 TELEX: 92856 CAIRO.

االه/4/102 فيتمي محمد فيتمي FATHI MOHAMED FARAG Co. 10, Mohamed Skiki St, Bab El Louk. Cairo.

II/B/4/103
YASRIP EST, FOR CONTRACTING.
3, Salah El Din Fadel, Nozhe,
Hellopolit, Cairo.
TELE: 2449807

الله/4/104 محمد كمال حامد MOHAMED KAMAL HAMED EL TAHAN. Damnhour Road, El Abadeyah, Damnhour, Sehira.

اله الماله 1, El Sad El All St, Dokki, Giza. العامت لانت ج الأسمنت

II/B/4/106 NATIONAL CEMENT Co. P.O.Box: 18 Helwan - Catro. TELE: 190528 - 190455 TELEX: 92849 NCC UN. Cable: Cementae - Catro.

Cairo Office: 5, 26th July St.

TELE: 914788
Chairman:
Eng. Badr El Din 1, Maher.
Nature of Activity:

Cement, Gypsum, Leca Blocks & Concrete Cemen Blocks Production.

المسكتب الاستشارى الشرق الأوسط ــ ٢٢ شارع الجارِ ــ الاوپرج ــ الجيزة ــ ج م ، ج

11/8/4/107 SOCIETE EGYPTIENNE DE CIMENT PORTLAND TOURAH. Ciment Toursh - Helwan - Cairo. P.O.Box: 269 Cairo. Cable: Ciment. Cairo: 17, Kast El Nil St.

II/B/4/108 ASSIUT CEMENT Co. Assiut. TELE: 327967 - 322822

أسمنت بورتلانرطره II/B/4/109 TOURAH PORTLAND CEMENT Co. Toursh El Asmant, Vis Helwan, Caizo TELE: 3504604 TELEX: 93853 Cable: Toursh El Asment Via

Halwan, Cairo, Managina Director:

Eng. Mohamad Napuib Abdel Hadv. Nature of Activity:

Industries Legal Status:

Public Sector.

GLASS

الجندى II/R/4/110 EL GENDI Co. FOR GLASS & CRYSTAL. ({ Ahmed El Gendi)}* 128, Kholosi St, Shoubra, Cairo, TELE: 948904 - 942318

II/B/4/111 EL NASR GLASS & CRYSTAL Co. 11, El Sherlfin St, Cairo. TELE: 3921875 Cable: Zogag.

II/R/4/112 EL SHEIKH FIBERGLASS. 27, Mohamed Mahmoud St, Port Seid.

JJ/B/4/113 ENGINEERING FACTORY FOR GLASSES. 6, Italian Hospital St, Abbasia, Cairo. TELE: 834199

EL/0/A/114 GLASS BOTTLE FACTORY. 105. Sudan St. Dokki, Giza.

الشرق الأوسط لصناعة الزجاج II/B/4/115 MIDDLE EAST GLASS MANUFACTURING Co. El Mokhaim El Daem St, Industrial Zone, Nasr City, Calro. P.O.Box: 2819 El Horria, Heliopolis. TELE603169 - 603143 - 616350 TELEX: 20534 MEG UN. Nature of Activity:

Glass Containers Manufacturing, Legal Status:

Joint - Venture.

11/B/4/116 NAGI FOR GLASS. 10. Khalid Ibn El Waleeld From Geser El Suez, Cairo.

D/B/4/117 RIFAATCOM AUTO GLASS TRADE AND MANUFACTURE. 53, Sidl Gaber St. Alex. Cable: Rifastcom.

11/R/A/11R SCIENTIFIC GLASS EQUIPMENT FACTORY. 13, Fahmi St. Bab El Louk, Cairo,

GYPSHM

11/8/4/119 CELLULOSIC GYPSUM PLATES Co. 34. Kast El Nil St. Cairo.

11/B/4/120 GYMCO - EGYPTIAN GYPSUM QUARRIES & MARBLE COMPANY. 4. Dr. Mohamed Hamed Fahmy St. Dokkl, Giza. TELE: 700705 - 700247

700388 - 700122 Nature of Activity:

Production of All Kind of Gypsum Building Gypsum.

II/R/A/121 GYPSUM BLOCK COMPANY ((GYRCO)). 3, Moharam Shawky St, From El Orouba St, Hellopolis, Cairo. TELE: 6695 19 - 673340

ميكون 11/B/4/122 MICON - MISR INTERNATIONAL CONSULTING AND SERVICES. 20, Dr. Mahmoud Azmi St. Zamalek. P.O.Box: 52 Zamalek, Cairo, TELE: 3418726 - 3409169 TELEX: 23093 MEON UN. Nature of Activity:

Building Materials (Lime, Gypsum , Bricks).

MARELE

11/B/4/123 EGYPTIAN Co. FOR PLASTER. QUARRIES & MARBLE. 4. Dr. Mohamed Hamed Fahmy St. Dokki, Giza.

(457)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

الريد جبران صفرا FARID GOUBRAN SAFRA Co. 10, 11 Guenelma St, Cairo. P.O.Boox: 1616 Celro. TELE: 922492 TELEX: 93593 FGS UN.

Cable: Safra Madeo. Nature of Activity:

Marble & Granite Industry. Legal Status; Investment Company.

II/B/4/125 THES AND MARBLE TURKY Co. Kilo 17, Cairo Alexandria Agriculture Road, Kalloub. TELE: 956093 TELEX: 92533 TURKY UN. 11/B/4/129
PREFABRICATED BUILDINGS.
18, Salah El Din St, Zamalek, Ceiro.

II/B/4/130
PREFABRICATED HOUSES
FACTORY,
10th of Remeden City, Cairo.
22. Kast El Nil St. Cairo.

= العربةِ للمبانى الجاهزة= 11/8/4/131

THE ARAB COMPANY FOR PREFABRICATED BUILDINGS AND ISULATING MATERIALS (()SOFOAM)).

27. Gize St, Gize.
TELE: 720026 - 726781
TELEX: 93433 UN.

PREFABRICATED

II/B/4/126 (1/8) II/B/4

المقواطيع الجاهزة II/B/4/127 نجيب للقواطيع الجاهزة NAGUIB FOR PREFABRICATED PARTITIONS. 13, Mackrizi St, Mensheyat

El-Bakry, Cairo. TELE:2589098-2587989 ((Office)). 2917471 ((Show Room)).

II/B/4/128 PORT SAID NEW

PREFABRICATED HOUSES Co. Mohamed Mahmoud St, Port Said. = هوزيف ی ۵۰ عوديث تاريخی II/B/4/132 JOSEPH J. AUDICHE. 11. Av. El Horria, Alex. P.O. Box: 21511 Alex.

TELE: (03) 492882 TELEX: 54208 COMALX UN 086/JOD. Managing Director: Mr. Joseph J. Audiche

Nature of Activity: Importers - Exporters -Commission Agents, Legal Status:

Individual. Branches:

1, Guirguis Tawil St, Menchieh, Alex.

CARPETING

II/C/1

TAPIS



عبدالمنهم وهدات الارمام ABDEL MENEIM WAHDAN EL AZBA. 13, Sabri Abu Alam St, Cairo.

الاحمال السفار السفائي 11/c/1/2 ABDEL SATTAR HANAFI ABDEL SALAM, 77, Moustafa St, Fieming, Alex. Cable: Manual,

عبده سليمان البريك اا/ح/ارا ABDOU SOLIMAN EL BARBARY COMPANY.

57, 23th July St, Port Said. P.O.Box: 525 Port Said.

II/C/1/4
ABUL MAKAREM EL ZAGHAL
ORGANIZATION FOR
COMMERCE & INDUSTRIES.
1, Sultan El Saheb St, Azhar,Cairo.
P.O.Box: 11 Ghurla.
Cable: Lemakarem

!!/C/1/5
ABDOU N. MOUSTAFA.
21/23, Sherif St, Cairo.
TELE: 664161

II/C/1/6
AMR ZAKI EXPORT IMPORT(AZEI).
5, El Shaheed Mohamed El Shabany
Street, Heliopolis, Cairo.
TELE: 662653
Nature of Activity:

العربة للسجاد والمفروسات المرابة الارارار ARAB CARPET & UPHOLSTERY Co. El Nasr St, Damanhour. P.O.Box: 8 Damanhour.

Carpets,

P.D.Box: 8 Damanour.
TELE: 32574 - 323093
Cable: Carptex,

II/C/1/8
84. A. Abdel Aziz Fahmy St.

Heliopolis, Calro.
TELE X: 93605 WDBERT UN.
Nature of Activity:
General Exporters
of Aromatic Herbs. Hand Made Carpets
and Hand Made Woolen Kellms.

It/C/1/9 ATELIERD ART AU VILLAGE HARRANIA. Herrenia, Glza. TELE-850403

CARPET CITY SHOPS.
33, 26th July St, Calro,
TELE: 743408
259, Al Ahram St, Giza.
22, Kasr El Nil St, Cairo.
TELE: 3934119

الفنية للسجاد (CARPETS TECHNICAL Co. 7, El Mansouria St, Darassah, Cairo. TELE X: 201638 Managing Director:

Mahmoud Mohamed Mouse.
Nature of Activity:
Trade.

Branches: S, Khan El Khalilly, Cairo. TELE: 919146 7, Mohamed Mahmoud St, P.

7, Mohamed Mahmoud St, Port Said. TELE: 29603

المسكنب الاستشاري الشرق الأوسط - ٢٢ شارع الجارِ - الاورِج - الجيزة - ج٠٠٠ع٠



H/C/1/15 CONIT MISR. 5, Tahran St. Dokki, Giza.

II/C/1/16 EGYPTEX. 18, El Mansour Mohamed St, Zamalek, Cairo.

II/C/1/21 GUI EL KAHHAL (Carpet). Nile Hilton Arcade Calro. TELE: 776771 - 77689. Khan El Khailli, Ceiro. TELE: 909173 - 909128

النساجون الشرقيوت EL NASAUN EL SHARKEIOUN. 28, Sherif St, Ceiro. TELE: 3928380

II/C/1/23 ALAMAN PARTINA EL MASREYA
LESENA'ET EL SAGAD WAL
KELIM.
Sarai El Insha St, Kobri El Kobba,
Cairo.

II/C/1/24
FAWZAN EXPORT.
137, Ahmed Shawki St, Roushdi,
Alexandria.
TELE X: 4072 UN.

Cable: Fawzanex.

(459)

II/C/1/25 FINE CARPETS EXHIBITION, 32, Abd El Aziz St, Ataba, Cairo.

II/C/1/26 UL MAC. 14, Nabil El-Wakad St, Heliopolis, TELE: 2918226 - 2005512 Factory Tel. (015) 364511-364502

II/C/1/27 Class Shaaban & Co. HUSSEIN ZAKI SHAABAN & Co. 85, El Azhar St, Calro. TELE: 905676 - 910215 Nature of Activity:

II/C/1/28
INDUSTRIAL CARPET
MANUFACTURE Co.
79, El Nozha St, Hellopolis, Cairo,

Export of Kellims and Carpets.

HI/C/1/29
INTERNATIONAL MARKETING
HELIOPOLIS.
119, Osman Ebn Affan, Cairo,
P.O.Box: 354 Heliopolis.
TELE: 2431796
Cable; NewHais.

II/C/1/30
INTERNATIONAL OFFICE FOR
IMPORT & EXPORT.
20, Botross Pasha Ghasiy St,
Hellopolis, Cairo.
TELE: 2447826

II/C/1/31 - Land EGYPTIAN Co, FOR SPINNING CARPET FIBEIS (ASICO). 20. Ady St. Calco.

II/C/1/32 KAZAROUNI LEL SAGGAD. 22, Kasr El NII St, Cairo. TELE: 701235

II/C/1/33 M. HAMDY EL KATTAN Co. Saraya El Enchas St, Kobry El Kobba, Cairo. TELE: 838066 Cable: Hamditan.

معرصه الباهى لماسجا دالعممي 11/C/1/34 MAARAD EL BAHI LEL SAGAD EL AGAMI.

El Sharifean St, Cairo.

علات إسماعيل على II/C/1/35 MAGAZINS ISMAIL ALY & Co. Opera Sq. Cairo.

TELE: 914940 Cable: Ismacarpet Managers:

Ismail Ali Haia Ismail Ali Nature of Activity:

Manufacturers and Exporters of Hand Made Carpets and Kellms.

II/C/1/37

MIDDLE EAST CARPET Co. Kilo 20, Alex-Cairo Desert Road, Amreya. P.O. Box: 1304 Alex. TELE: 4833929 - 980218 TELEX: 54203 - 54438

41, Kasr El Nil St, Cairo.

Branches:

II/C/1/39
MIDDLE EAST TRADING
AGENCIES.
19, El Bustan St, Cairo.
P.O.Box: 1857 Cairo.
Cable: Mardifcom.

NJC/1/40 Carbon Mohamed Hamdy El Kattan. Incha Palace. P.O. Box: 36 Hadsek El Koubeh, Calro. TELE: 838066
TELE: 22482 - 22182 PBNSR UN. Nature of Activity:
Carpet - Kellim.

 II/C/I/42 MOHAMMED SAID MAHMOUD KHEADR Co.

1. Atfet Hosh Issa, Azhar, Cairo. TELE: 930722

II/C/1/43 MOUREDA LOKA ELZAYOT Co. Elmahatta Sq. Assioute,

الم 11/0/1/44 الله 11/0/1/44 NAGI ZAKI ABDALLA. 15, Ahmed Sabry St, Zamalek, Calro,

الرد فاصف ۱۱/C/1/45 NASEF SHOPS . 39, Sherif St, Cairo. TELE: 3929441 - 3933052

II/C/1/46
ORIENTAL WEAVERS CARPET FACTORY.
28, Sherif St, Cairo.
P.O.Box: 3163 Cairo.
TELLE: 3928380
TELEX: 93291 KAMIS UN.

بيراميد للسجاد والكليم

PYRAMIDS CARPETS Co.
46, Ramses St, Roxy, Heliopolis,
Calro,

TELE: 2584050 - 2580676 TELEX: 93987 EGPTL UN, Nature of Activity:

Carpets.

المربئ للسجاد والمفروسات الرايارا8 ARAB Co, FOR CARPETS AND COVERS. Dammanhour. TELE: 22874 TELEX: 54736 DACAR. Nature of Activity:

Carpets and Covers.

المسكنب الاستشاري الشرق الأوسط - ٢٢ شارع الجار - الاوبرج - الجيوة - ج٠٠٠٠ .

اطيكو

II/C/1/49 hamily used
RADICO EXPORT & IMPORT.
21, Kasr El Nil St, 4th Floor,
Flat 9, Cairo.

P.O.Box: 140 Faggala. TELE: 3933906 - 3921932 TELEX: 21582 - 21882 PBADL UN. ATT. RADICO.

Managing Director:

Mr. Raed Rady Amin, Nature of Activity:

Exportation of Egyptian Products Packing & Packaging - Agents & Importers Export Services, Legal Status:

104, El Tahrir St, Dokki, Giza.

SAMEHCO FOR TRADE &

62. Goumhouris St. Calro.

P.O.Box: 1063 Calro.

TELE: 916862

Limited Partnership Co.

ROYAL TRADING.

H/C/1/50

11/C/1/51

EXPORT.

الفنية التجارة المالي

II/C/1/55
THE EGYPTIAN OFFICE FOR INTERNATIONAL TRADE.
53, EI Khalifa Ei Mamoun St, Heliopolis, Cairo.
Cabla: Mahintra.

II/C/1/56 TREDCO EL SAYAD 46, Sherif St, Cairo. TELE: 3927684 - 3927533

II/C/1/57
TRIO TRADING OFFICE.

1, Adly Kafafy St, Heliopolis,
Celto.

II/C/1/58
WAHDAN CARPET HOUSE.
13, Sabri Abu Allam St,
Bab El Louk, Cairo.
TELE: 3830417-3938960

ارکی فرسیا اسکندر (1/59 کرد) ZAKI FARID ISKANDAR Co. P.O. Box: 100 Faggala. TELE: 932277 TELEX: 23381 Cable: Sigran.

(461)

II/C/1/60
ZAMALEK DECORATION
CONTRACTING OFFICE.
5, El Magruizy St, Zamalek,
Cairo.
TELE: 3405952
Nature of Activity:

Carpets.

II/C/1/81

CEORGE M. HADDAD.
46, Safia Zaphloul St. Alex.
P.O. Hox: 242 Alex.

FLELS: 4934549 Cffice.

842026 Factory.

TELEX: 191480 COMALX UN
ATT. TAPISICA.

FAX: 4832316 ATT. G. HADDAD.

Managing Director:
Mr. George M. Haddad,

Nature of Activity:
Producers and exporters of hand

knotted careets, hand woven

woollen kelims and tapestries.

Cable: Samehkir.

II/C/1/52
SAYED EL BATIE ALY
HASSAN.
25, El Gamaly St, El Derrassa,
Calro.
TELE: 934037 - 607325

TELEX: 22370 Batle UN. Nature of Activity: Kellms, Silk Carpets, Wool Carpets.

II/C/1/53 SHAKKAL LEL SAGGAD WAL KELIM. 3, EI Doctor Abdel Hamid Said St, Kasr EI Nil, Cairo,

CERAMICS CERAMIQUE

II/C/2

سيد الحياك

II/C/2/1 ABOU Co. FOR INTERNATIONAL TRADE. 185, El Malek Fisal St. El-Mathan, Gize, " TELE: 856922 3, Ramzy Ferag St, Front of Centeral Al Haram, Giza. TELE: \$36436

11/C/2/2 ABOUL EINEIN AGENCIES. 36, Ahmed Abdel Aziz St. Dokki. Giza

ت سلمان 11/C/2/3 AHMED ZAKI SOLIMAN & Co. 53, Goumhourlah St. Port Sald.

العربية للخذف 11/C/2/4 ARAB CERAMIC COMPANY. 14, El Noor St, Dokki, Gize. P.O.Box: 2621 Calro. TELE: 700762 - 700812 TELEX: 93098 ACC UN. Cable: Aracemco. Nature of Activity: Industries,

General Manager: Mr. Refat Al Ansery. Factory: Abo Zaabal, Kaluobia, Legal Status: Under Law 43 For 1974 العربيّ للرخام الصناعى ١١/٥/٦/٥ ARAB POLY MARBLE Co. P.O. Box: 156 Maadi. TELE: 3501593 TELEX: 93710 ALAHL UN. FAX: (202) 3501867

Managing Director: Mr. Omar Sayed Alahl Nature of Activity: Production of synthetic marble,

FATH Co. 23 a (NOUR ABO LABN). 1, Sif El Din El Mahrany St, Fagala, Cairo. TELE: 930816

ا بنا وقتى عامد 11/C/2/6 FATIII HAMED SONS. 1, Mohamed Moustafa Samy St. Loran, Alex. TELE: 5975664 - 5723444 4920252

زاعر ببة لوختجات إلسير إويك

ARABIC COMPANY FOR CERAMIC PRODUCTS. Abo Zesbal, Kalyobia,

P.O. Box: 2673 El Horreya. TELE: 698260 - 698516 TELEX: 20268 Managing Director: Mr. Salah El Din Said.

11/C/2/8 CERAMIC FACTORY. Tanashi Land , Embaba, Calro,

II/C/2/9 DAV ENGINEERING Co. 15. El Sehah St. Ezbet El Nakhl. Oniro. 6, Geziret El Arab St. Mohandessin

P.O.Box: 1793 Catro. TELE: 3485988

TELEX: 21451 COSMO UN(Att. Badr). Managing Director:

Eng. Mohamed Badr. Nature of Activity:

Trade - Industries - Services,

المسكتب الاستشاري الشرق الأوسط ــ ٢٢ شاوح الجادِ -- الاوبرج -- الجبرة --ج٠٠٠٠.

ألمتحدة للتجارة والعناء المحدة للتجارة والعناء EL MOTAHIDA FOR TRADE & INDUSTRY. 7, Hamdan St, Giza. TELE: 723750

II/C/2/11
EL NASR COMPANY FOR
PRODUCTION OF CERAMIC &
EARTHENWARE ((SORGANA)))
22, Kasr El Nil St, Cairo.
P.O. Box: 166 Cairo.

TELE: 3931695

II/C/2/12 ESAN EGYPTIAN AMERICAN SANITARY WARES Co. S.A.E. 117, El Thewre St, Hellopolis, Cairo. TELEX; 20404 ESANX UN.

II/C/2/13
GENERAL CERAMICS &
PORCELAIN PRODUCTS Co.
28, Talest Harb St, Cairo.
Factory: Mostord.
TELE: 2441910-2441907-2439504
TELEX: 92487
Cable: Ceramic - Cairo.

II/C/2/14
GEORGE SABA SABACONSTRUCTION.
73, Kesr EI Eini St, Cairo,
TELE: 3551449 - 3631536
TELEX: 93294 5ABCO UN.
Nature of Activity:

General Contractor- Ceramic Tiles.

II/C/2/15
GRAVENA.
16, Hoda Sharawl St, Calro.
TELE: 9320146 - 3926214
TELEX: 93323 CARIM UN.
4, Halim Sq. Behind Central
El Alfa, Cafro.
TELE: 922250

أبنادحسيه شعراوى

II/C/2/16
HUSSEIN CHARAOUI SONSCO.
Zaki St, Shell Bidg, Midan Orabi,
Tewfikleh, Cairo.
TELE: 745074
TELEX: 23100 HUCHA.

יילי (ולילין פולה פליה וו/כ/ב) וו/כ/ב

II/C/2/19
LECICO EGYPT S.A.E.
5, Orabl St. Alex.
P.O.Box: 358 Alex.
P.O.Box: 358 Alex.
P.O.Box: 358 Alex.
AGGOUN.
SERVINE Lecico Alex.
Managing Director:
Samir A. Gargour,
Nature of Activity:

Industry. (((Ceramics))).
Legal Status:
Law 43/ Shareholding Co.
Branches:

106, Mohamed Farld St, Cairo. TELE: 751955

II/C/2/20
MERRYLAND INTERNATIONAL
CORPORATION.
6, A, Kast El Nil St, Cairo.

II/C/2/21
MIDDLE EAST TRADING &
AGENCIES Co.
56. Kast El Nil St. Cairo.

(463)

II/C/2/22 Pole Caleban MISR CERAMICS Co. Quisna, El Mantoka El Senaelya, Beside Mesnae El Toub El Ramley. TELE: 373540 - 374219 Menofiah. Tanta: 18, El Ceish St. TELE: 344773

II/C/2/23
MODERN CORPORATION FOR
GRANITE MARBLE & TILES.
8, EI Sahafa St, Cairo.
P.O.BOX: 592 Cairo.
TELE: 789210 - 776441
TELE X: 92533 TURKY UN.
Factory: Kalloub, Cairo-Alex
Agricultural Road.
TELE: 986093

II/C/2/24
NILE Co. FOR INDUSTRIAL
DEVELOPMENT MARKETING &
CONSULTANT.
102. A. NIIE St. Cairo.

II/C/2/25 RACO TRADE Co. 20, Abu Bakr El Sedik St, Dokki, Giza.

الردوات الصحية المدوات المحية المدوات المحية المدوات المحية المدوات المحية المدوات المحية المدوات المحية ا

II/C/2/27 SOCIETE GENERALE POUR LES PRODUITS DE CERAMIQUE ET DE PORCELAINE, Mostorod, Kalloubla.

P.O.Bag: Ramsis, Calro. TELE: 2441934-2441910 TELEX: 92467 UN. Nature of Activity:

Sanitary Products

II/C/2/28
TURKY MARBLE.
Mohy El Dh Turky & Co.
K.17, Misr-Alex Agriculture
Road, Kalloub,
TELE: 956093-956603-957029
TELEX: 92533 TURKY UN.

الز/د/2/20 المونيفرسية UNIVERSAL Assad Gergis & Samir Henery & Co. 128, Ismall Mehana St, El Attarein, Alexandria.

II/C/2/30
VOEST - ALPINE AG.
28, Ahmed Hishmat St, Zemelek,
Catro.
TELE: 3419682 - 3415828
TELEX: 93502 TPCAI UN.
Managing Director:

Manfred Endt Nature of Activity: Industries - Services, Legal Status:

Representative Office.

II/C/2/31
PIARAOIS CERAMICS,
7, El Sebak St, lleliopolis, Cairo.
TELE: 2475827 - 2481274

II/C/2/32

PHARAOIIS FOR TRADING & DISTRIBUTION.

47, Ell Ilakam St. Helmit El Zalton, Cairo,

TELE: 2953871 - 2434656

Show Room:
El Noshe St. and El Nasr St,
Nasr City, Cairo.

TELE: 28528992

موزاييك فيليسيا عصفود

II/C/2/33 hIUZAYIEC VINISSIA ASFOUR. Fourth Industrial Area, 6th of Octoher City, Behind General Motors, TELE: (011) 201092

III/C/2/34 JUNE 118 AIAB CERAMIC Co. (ARACEMCO)).
14, EI Nour St, Dokki, Giza.
TELEX: 93098 A.C.C. UN.
Nature of Activity:
Producing Sanitary Ware,
Walt Tiles & Floor Tiles.

CHEMICAL INDUSTRIES

II/C/3

(465)

اللهائية INDUSTRIES CHIMIQUES





یل الکیں اوپات المتخصصة II/C/8/1 ABU ZAABAL Co. FOR

SPECIALITY CHEMICALS. Abu Zaabal Kalioubia. P.O.Box: 11 Heltopolis. TELE: 698048-698858-898857 TELEX: DARRE NUTRO HIS Cable: Ardob.

Managing Director: Eng. Mazen Abd El Methal,

II/C/3/2

ABUKIR FERTILIZERS PLANT Co 95, 26th July St. Borg El Seisela. Alexandria.

Cable: Uria Keer Alex.

II/C/3/3

ADEL H, AZER FANOUS Co. 5, Victor Bassill St. Azarita, Alex. Cable: Mediplant,

II/C/3/4

AFRICAN CHEMICALS UNION. 37, El Goumhuria St. Port Sald. P.O.Box: 844 Port Said.

أحمد عاملف عقبقي ١١/٥/١١/ AHMED ATEF AFIFI & Co. 18, Ahmed Hosny St, Nasr City, Cairo,

H/C/3/6

AKHNATON TRADING & REPRESENTATION. 12, Muntazah St, Zamalek, Cairo. P.O. Box: 1002 Cairo. TELE: 3404945 - 3412677 Cable: Revaco - Cairo. President:

Dr. Mounir Riad Armanious. Nature of Activity:

Importers of:

* Laboratory Chemicals.

* Industrial Chemicals

11/0/3/9

ALEXANDRIA COMMERCIAL & FOREIGN TRADING Co. 2. Sinan St. Alex. P.O.Box: 389 Alex. Cable: Mobadalat.

الشنطى للصناعات الكيماوية II/C/3/9 ALSHANTI FOR CHEMICAL INDUSTRIES.

79, El Merghani St, Heliopolis, Cairo. TELE: 2916448-2915695-3681513 TELEX: 21928 Cable: Alshanti.

Managing Director:

Mr. Yousif M. Alshanti. Nature of Activity:

Manufacturing of P.V.C Compound. Legal Status:

Personal Company.

ساندهام للتجارة والكيماودات II/C/3/7

SANDHAM CHEMICALS & TRADING Co. 159, Gamal Abdel Naser Road, Sidi Bishr, Alex. TELE: 875801

TELEX: 54209 MIAINT UN(Sandham) Managing Director:

Chemist/ Hamdy Mansour. Nature of Activity:

Auxiliaries Chemicals for Dyeing, Printing and Finishing Textiles.

المسكتب الاستشادى الشرق الأوسط ـ ٢٢ شادع الجارِ ـ الاوبرج ـ الجيزة ـ ج.م. ع

(466)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

گهاجیت . با اهوایفه (مصر)

II/C/3/10

COLGATE - PALMOLIVE (EGYPT)

1, Gamal El Din Yassin St,
Raml Station, Alex.
P.O. Box: 43 Alex.
TELE: 4300638-4301089-4301091

4301408-4301409 TELEX: 54576 COPAL UN, Managing Director: Mr. Sayed M, Fayed

Nature of Activity: Chemical Industries & Cosmetics.

يصا نع الأهرام للوروم

II/C/3/11
PYRAMIDS PAPER
MILLS. S.A.E.
110, Sudan St, Medianticestin, Citva.
P.O. Box: 103 Medianticestin, Citva.
TELES: 3483819 - 3483741
TELEX: 23682
FAX: (011) 201010
Managing Director:
Mr. Lucien Toutounji.
Nature of Activity:
Flora Tissue Paper,

II/C/3/12

ARAB DRUGS & CHEMICAL
INDUSTRIES Co. (ADCO).

3, Massanea St, Amereya, Cairo.

II/C/3/13
ARAB OFFICE FOR
INTERNATIONAL TRADE,
28, Abdel Hamid Lotfy St,
Dokki, Gizs,
Cibic: Saihiivan

الركزا لعزبى إلمؤدبي للخعات ليجاري

II/C/3/14
AROPET
ARAB EUROPEAN CENTER
FOR TRADING SERVICES.
193, Ramses 5t, Cairo.
TELE: 90352 - 916854
TELEX: 93154 AROPET.
Cable: Anopetegypt / Cairo.

Managing Director:
Nadia I. El Helbawy.
Dr. M. A. Shawky Elkel,
Nature of Activity;

General Trade and Manufacture Represention for State Tenders of Industrial Raw Materials & Projects.

II/C/3/15 CAPSULES TECHNOLOGY INTERNATIONAL LTD. 2, Mazloum St, El Falaki Sq, Cairo. TELE:742978

IllCi3/16
CHEMICAL & TRADING
ESTABLISHMENT.
10, 26th July St, Cairo,
P.O.Box: 1037 Cairo,
TELE: 3912017 - 3913749
TELEX: 93145 SIAG UN.
Cable: Slagchem,
FAX: 3913749

= النيل للصناعات الكيماويف 11/0/8/17

EL NIL. 35, Ramses St, Cairo. TELE: 764345 1, El Fath St, El Wezarah Station, Alex.

TELE: 5866601 TELEX: 55734 NPTCO UN. FAX: 5867382 الرداغريب II/C/3/18 مرحميب COSMOGYPT

Cosmetics & Chemical Industries, 32 , Taleat Harb St, Ceiro. TELE: 755622 - 769909 TELEX: 93204 WAFIK UN. Ceble: Bardissicon - Cairo, Managino Director;

Dr. Saad El Bardissi, Legal Status:

Simple Partnership.

II/C/3/19 DAW CHEMICAL. 3, Abu El Feda St, Zamalek, Cairo.

II/C/3/20
DEVELOPMENT CONSULTANTS
PVT.ITD.
35,A, Abu El Feda St, Flat No.21,
6th Floor, Zamalek, Cairo.

Managing Director;
Mr. S. C. Dutt,

II/C/3/21 DGITAL SAE. 15 , Sabri Abu Alam St , Ceiro. TEL EX: 92551 EGTAL UN.

II/C/3/22 DUPONT DE NEMOURS INTERNATIONAL. 26, Sherif St, Immobilia Bidg, Cairo. P.O.Box: 2062 TELEX: 748298 - 763026 TELEX: 92609 DUPONT UN.

H/C/3/23 DYES & CHEMICALS Co. B. Champolion St, Cairo,

11/C/3/24 أولكيم أوياً 11/C/3/24 المارية 11/C/3/24 المارية المارية المارية المارية المارية المارية المارية الم DYESTUFFS & CHEMICALS Co. Kefr El Dawar, Behira. TELE: 846519 Alex. TELEX: 54083 DYCH UN. Cable: Ismadve - Egypt. Branches: 8. Champillion St, Cairo.

ا يحسيا ك 11/c/3/26 EGYPAC Co. FOR THE MANUFACTURE OF CORRUGATED BOXES. 15 . Sabri Abou Alam St. Cairo. TELE: 741207 - 741228 746762 - 753818 TELEX; 942 to EGYPAC UN. 92551 EGTAL UN. Factory: Industrial Zone, Kafr El Elw, Heiwan, Cairo, TELE: 7900 15-790 142-790449

Mr. Salah El Din Mohamed Mahmoud.

Managing Director:

(كيما) 11/C/3/26 EGYPTIAN CHEMICALS INDUSTRIES Co. ((KIMA)). Aswan Cairo: 12, Taleat Harb St. Cable: Kimanile.

ي. سي II/C/3/28 CAIRO INDUSTRIES CORP. C.I.C. 12. Nageeb El Rihani St. Cairo. P.O. Box: 2049 Cairo. TELE: 751561 - 741570 TELEX: 92445 C.I.C. UN. Nature of Activity: G.R.P. Products.

II/C/3/29 EGYPTIAN INTERNATIONAL OFFICE FOR FOREIGN TRADE. 42, El Zahraa St. Dokki, Giza, P.O.Box: 2558 Gize. TELE: 984935 Cable: Egypor - Cairo,

H/C/3/30 EGYPTIAN MATCH Co. 10th Ramadan City, Cairo. P.O.Box: 312 Cairo. TELE: 982205

البتروكيماويات المسرية ١١/٥/٥/١١ EGYPTIAN - PETROCHEMICALS Co. 588 Horrivah Road, Galeem, Alex,

II/C/3/32 EGYPTIAN SEEDS, OILS & CHEMICALS Co. 45. El Goumhourla St, Cairo. P.O.Box: 1226 Cairo. TELE: 3918714 - 3915276 Cable: Korgiv.

II/C/3/33 EGYPTIAN SYNTHETIC FIRERS FACTORIES. 24 Abu Simbel St. Heliopolis, Cairo.

المنشأة الممرية للتجارة والمناعة II/C/3/34 EGYPTIAN TRADING & INDUSTRIAL EST. 33. Kasr El Nil St. Cairo. TELE: 3920611 - 3932064 TELEX: 93617 EVGE UN. Cable: Bamoraco. Managing Director: Mr Walid M. Abbas.

Trade - Industrial,

Nature of Activity:

Legal Status: Personal Est.

H/C/3/35 EGYSAN. 64, El Manakh St, Abbasia, Cairo. P.O.Box: 31 Abbassia.

(467)

شركة الغربية للكيماويات 3/3/3/38 EL GHARBIAH CHEMICAL Co. Mahila El Kobra . 23 July St. No. 34.

العامة للبطاريات 11/C/3/37 THE CENERAL CO.FOR BATTERIES. 17. El Gumhouria St. Cairo. P.O. Box: 2295 Cairo, TELE: 842919 TELEX: 93771 EGBAT UN.

النميرلصنا عترالكوك ١١/٥/3/38 EL NASR COMPANY FOR MANUFACTURING COKE AND CHEMICALS. El Tebbine, Helwan.



عالفنة الهواء السائل II/C/3/39 INTERNATIONAL Co. FOR LIQUIDE AIR 2. Soliman El Halabi St. Cairo. TELE: 754930 TELEX: 92808 RIV UN. P. O. Box: 675 Cairo. Factory: El Sadat City. TELE: (049) 200107 Managing Director: Mr. Nabil Found Nature of Activity: C2 H2 GAS / H2 GAS /

> استلان هيدروجي داط غازات

MIX, GAS.

الرواءوت EL RAYAN. 22, Kesr El Nil St, Cairo. TELE: 3921305 - 3921463 2, El Tahrir St, Dokki, Giza. TELE: 709999 - 3493562 - 3493563

الرق رياض عادل II/C/3/41 فاريق رياض عادل FAROUK RIAD ADEL. E! Tawan City, Shoubra El Kheima, Beshier Area, El Seka El Hadid, St. No. 1

II/C/3/42 FOREIGN TRADE ASSOC. 29, Hoda Shaarawi St, Cairo, P.O.Box: 1729 Cairo. Cable: Portrass

11/C/3/43 كارموت

KARMEN. 26, Sherif St, Cairo, TELE: \$930124 - 3933230 TELEX: 21708 UN, FAX; (020)3930124 Factory Tel: (018) 309390

المحميل هبليب هداد. II/C/3/44 GAMIL HABIB HANNA. Zokak El Gahas From Kamal

GAMIL HABIB HANNA.

2, Zokek El Gabas From Kemel
El Husseiny St, Darb El Barabera,
El Mousky, Cairo.

اركالة جانكو العالمية ALSD وكالة جانكو العالمية GANCO AGENCY.
Mohsen Geber & Hussein Gaber.
21, El Kobbah St, Roxy, Hellopolis, Cairo.
TEL E: 2449884

العامة للتجارة والكيماويات ١١/٥/3/46

IJICI349
GENERAL TRADE CKEMICALS Co.
Borg El Thagher Bldg, Alex, Safia
Zaghloul St.
26, Sherif St, Cairo.
TELE: 3932018 - 3923316
TELEX: 92246 GENCO
Cable: Genotrade Cairo.

الجيزة للصناعات الكيماوية II/C/3/47 الجيزة للصناعات الكيماوية GLA CHEMICAL INDUSTRIES Co. Calcol-smalls Desert Road, Holiopolis, Industrial Estate, P.O.Box: 2448 El Horria. TELE:: 2455884 - 2446281 TELEX: 20791 GC UN. Managing Director:

اندی II/C/3/48

Dr. Nabil Saleh Mostafa,

Smouha - Alex, P.O.Box: Manchiet Smouha -Handy Co, TELE: 4201171 - 4208641

II/C/3/49 حبيب متى HABIB MATTA ABD EL MALEK. Mohamed Salem St, Fayoum,

الرازية ويس حامل حوسي الرازية ويس الرازية حامل حوسي (HAMED MOUSSA FACTORIES. 172, Mohamed All St, Ataba, Cairo, TELE: 3901508 - 3911142 Alax: 36, Alexander El Akhar, Azirdah, Alex. TELE: 4927944 Tantes 36, Tour Angh Amon, Second Department, TELE: 28388

= مكتب هاشم محمالشريفي = ۱۱/C/3/51

II/C/3/51
HASHIM MOHAMED EL,
CHERIF'S OFFICE.

19, Abdel Khalek Sørwat St, Cairo.
P.O.Box: 908 Ceiro.
Cable: Hacherif.
TBLE: 8928772

II/C/3/52 HELIOPOLIS Co. FOR CHEMICAL INDUSTRIES. Hykestep 81, Misr El Gidida, Cairo TELE: 965307 - 865314

III/C/3/53
HODICO.
55, Nouber St, Bab El Louk, Cairo
TELE: 3348090
Managhip D'ector:
Magali Bursoum Gundl.
Nature of Activity:
Glemicals and Lab Equipment.

ایکــــو 11/C/3/55 ۱CO. 399, Port Said St, Cairo.

II/C/3/56 USIPAC.
77, Abdel Hamid Badawy St, Heliopolis, Cairo.
TELE: 2464235

II/C/3/57
INDUSTRIAL CO. FOR
EXTRACTION.
16, Adly St, Cairo.
P.O.Box: 2597 Kalioubia.
TELEX: 92195 MOSKIM UN.

الفازات الصناعية

INDUSTRIAL GAZEZ Co.
74, El Goumhoreya St, Cairo.
P.O.Box: 619 Cairo.
TELE: 900181 - 913511
Factory: Mostord.
TELE: 2431899

II/C/3/59
INK MANUFACTURE,
32, Lumomba St. Bab Shark, Alex,

II/C/3/61
MANUFACTURING
INSULATING
MATERIALS & BY
PRODUCTS Co.
((INSUMAT)).
34, Ady St, Catro.
PO.Box. 38 Catro.
TELE: 3933811 - 3927229
TELES: 92746 INSMT UN.
Managing Director:

Eng, Hisham Mohamed Salem, Nature of Activity:

Producing Waterproofing Membranes,

Legal Status:

Reciprocity.

الركز التجارى الدول II/C/3/82 الركز التجارى الدول INTERNATIONAL TRADE
CENTER. (I MEDICAL & DENTAL DIVISION)).
31, Ministry of Agriculture St, Dokkit, Giza.
P.O. Box: 275 Dokki.
TELEX: 21987 TCOM UN.

II/C/3/63 INTERNATIONAL TRADE OR ORGANIZATION. 439, Pyramidis St, Giza, P.O.Box: 1622 Giza, TELEX: 2114 Affeal UN RHM 013 Cable: Omarshim.

II/C/3/64 CHERRY PLAST P.V.C. CAITO-Alexandria Agricultural Road, Kalloub KM 18. TELEX: 92433 SAFA UN.

IJC/3/65 בעלים של JDHNSON WAX EGYPT.

JOHNSON WAX EGYPT.

JO, Wadi El Nil St, Molandesin, Cita.
TELE: 347683-3474701-3474702
TELEX: 21267 JOWAX UN.
FAS: 3474702
Mr. Mostafa El Halwagy.
Nature of Activity.
Nature of Activity.
Mr. Mostafa El Halwagy.
Consumer Goda I. E. Insecticides
Househald Polish Planer

II/C/3/68 - ウンダい コレッド・プレイル KAFR EL ZAYAT PESTICIDES & CHEMICALS Co. Kafr El Zayat TELE: 582444 - 582761 TELEX: 23892 KZ UN. Cable: Mobedat - Kafr El Zayat, Managing Director:

Eng. Abdel Fattah Ismail Abouzid. ((Chairman)). Nature of Activity:

Industriui Legal Status:

Public Sector.

فها للصناعات الكيما وية ١١/٥/3/67

(469)

KAHA Co. FOR CHEMICAL INDUSTRIES. Kaha, Kalyoubia. P.O.Box: 2392 Cairo. TELEX: 24439 KAHAC UN. TELE: 956247 ~ 956468

II/C/3/68 LILE STATE STA

Cable: Inflavours, Managing Director; Mr. Nader Iskander,

FAX: (013) 473191

Nature of Activity: Industry.

Legal Status:

PartnershiP Branches:

Alexandria - Tanta - Beni Soujef.

III/C/3/69 كامو للزيوت الدعلون KAMO FOR ESSENTIAL OILS. CECILE YOUSSEF KAHL. 43, Sharif Pecha St. Cairo. 7ELE: 737039
TELES: 22288 CEKAM UN. Cubic: Cekam OManaging Director:
Cecile Y. Kahil.
Nature of Activity:
Industries.

II/C/3/70 KARAM MOHAMED ZEDAN. Souk El Gomla, Roud El Farag, Cairo. P.O.Box: 1437 Cairo. Cable: Kazidan - Medate

II/C/3/71

H/C/3/73

KHAIRALLAH CHEMICALS AND DY EING MATERIALS, Port Sald Public Free Zone. 3, El Goumhuria St, Port Sald.

زبيب الدين 11/C/3/78

ZEIN EL DIN. 4, Aman Sq. Nadi El Seed, Dokki. TELE: 716493 - 719052 TELEX: 23584 FAX: 703600

II/C/3/79 MIDDLE EAST MANUFACTURE CENTER FOR PRINTING NEEDS. ((CIKONILE)).

25, El Bustan St, Bab El Louk, Cairo.

مكتب الثرق الأبسط للنجارة

II/C/8/80
MIDDLE EAST
COMMERCIAL (MECO),
3S, Salah Salem St, Alex.
P.O.Box: 324 Alex.
TELE: 4828019 - 4835342

TELEX: 54441 MECO UN. 84207 MECO UN. Cairo Branch:

2, Sherif St, Cairo. TELE: 754093 - 758043 Managing Director: Mr. Mohamed Abdel Hamid.

Nature of Activity: Import - Export -Com. Agant - Trade,

PRODUCTS Co. 8, Anga Hanem St, Shoubra, Calro. TELE: 749730

LA VEXDETERGENT

II/C/3/74
MAGED TRADE.
4, El Shahid Mohamed Anwar St,
Hellopolis, Calro.

مجمری اُسُلِیس نورسته 11/C/3/75 MAGDY ANIS YOUSSEF Co. 7, Saad Zaghloul St, Alex.

P.O.Box: 1377 Alex. Cable: Sheef,

Cable: Magdiedayyy.

II/C/3/76 MARINJAC OKUSA Co. 78, El Órouba St, Heliopolis, Cairo. P.O. Box: 476 Cairo. TEL E: 962936

TELEX: 92628 MARIN UN,

II/C/3/77.
MEADI CHEMICAL FACTORY
((WELLA INTERNATIONAL)).
8,A, Abdel Hamid Said St, Cairo.
TELEX; 93624 MAKFA UN.

مصر للكيماو وإت والدهانات II/C/3/82 MISR CHEMICALS & COATINGS Co. 16, Abu Hazem St, Medkour, Al

Ahram, Glza,

مصرلِصناعة الكيماودات II/C/3/83 MISR CHEMICALS INDUSTRIES, 8, Sherif Passage , Alex.

TELE: 4456610
Factory: El Max; Alex.
TELE: 4454389 - 4454380
Catro: Abdel Salam Aref St, Off

TELE: 749862-759960-757228 TELEX: 54119 K. MISR UN.

الكيماويات 11/C/3/84 مصر لصناعة الكيماويات MISR CO. FOR CHEMICALS INDUSTRY. AI Max , Alexandris,

II/C/3/85

MISR COMPANY FOR DISTILLING ESSENTIAL OILS. 3, El Dewarty St, Off All Haram St, Giza, Cable: Conkrete.

II/C/3/86 MISR FOR CHEMICALS. 68,E! Geish St, Cairo. TELE: 90 4598 - 835101 TELEX: 93632 AS UN.

II/C/3/87
MISR FREON PRODUCTS.
Cabin 29, Ardi Sharki, Port Said.

مصرىلكيما ويات تقلاوسركاه"

III/CI3/88
MISIR CHIEMICALS COMPANY.
TAKLA & Co.
9, Kamel Sedicy St, ElFagala, Cairo.
P.O. Box: 287 Cairo.
TELLE: 908447
TELEX: 22202
Managing Director:
Chemist, Selyeem Takla,

II/C/3/90 MISR RAYON COMPANY. Difishou - Kafr El Dawar, Biheira, TELE: 2526 - 2631 - 3544 TELEX: 54064 - 54053 / 11 Cable: Difishou Kafr El Dawar, Biheira.

Alex Tel: 846273-802160-802307 Nature of Activity:

Industries.
Legal Status:
Public Sector.

II/C/3/91 MODERN CARTON PLAST MANUFACTURING CO. 1, EI Borsa EI Guedida St, Kasr EI NII St, Cairo. TELE: 754306 - 761233

TELEX: 92738 ZAIM UN. الحرثية أعام عيد المطاط الرح:92

MODERN RUBBER INDUSTRY Co. 3, Haret Shahloub, Toman Bay, El Zaitoun, Cairo.

II/C/3/93 MOHAMED HAMZA BESHIRE EL KASSASSI Co. 44, Gawhar El Kaled St, Ceiro. P.O.Box: 1831 Ceiro. TELE: 914397

II/C/3/94 N.I. IBRAHIM Go. 8, Falaki St, Alex. TELEX: 54317 NIL UN. TELE: 4833923 - 4825064 11/C/3/96 NEVERTITI FOR CHEMICAL. 12, El Montazh St, Zamalek, Cairo.

نور الدين عناس المهدى 11/C/3/87 NOUR EL DIN ABBAS EL MAHDY Co. El Goumhouria St, Mansoura.

II/C/3/98 OSMAN HASSAN & Co. 13, Ahmed Orabi St, Mohandessin, Agouza, Giza.

II/C/3/99
PAINTS & CHEMICALS
INDUSTRIES Co.
P. O. Box: Ameyria - Cairo.
TELE: 969547
Cable: Pachin - Cairo.

II/C/3/100
PAINTS & VARNISHES
PRODUCTION.
18, Abdel Aziz Fahmi St, Hellopolis,
Ceiro.
P.O.Box: 72 Cairo,

الرور (قرار) المركبة أوليا المركبة ال

Charrman:
Chemist, Abdel Al M. Atwan,
Nature of Activity:
Production and Packaging
and Wrapping Products.

= المصرية للمقنية الصناعية = 11/C/3/102

EGYPTIAN Co. FOIL
INDUSTRIAL TECHNOLOGY.
47. Geser El Suez St. Misr
Al Cadidar, Carro.
TELE: 2594996
TELEX: 20070 PBCRB UN.
Managing Director:
Eng. Hamed All Rashwan,

II/C/3/104 عليب فيليب PHILIPPE GALLAD & Co. Alexandria Public Free Zone. 15, Mahmoud Azmi St, Alex.

III/C/3/105
PRODUCTION AND
DISTRIBUTION OF
INDUSTRIAL GAZES Co.
8, A, El Sakhawi St, Menchest El
Bekri, Heliopolis, Cairo.

البيطرى II/C/3/106 مكتب رمسيس البيطرى RAMSES VETERINARY OFFICE. 24, Al Ahram St, Heliopolis, Cairo. P.O.Box: 5021 Heliopolis West, TELE: 2-38869

الارC/3/107 شركة رانيا RANIA Co. 110, Orabi St, Port Said. P.O.Box: 137 Port Said.

TRI.RX: 20391 ELBAT UN.

(472)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

II/C/3/108
ROCHEM EGYPT LTD.
(WORLD WILDE CHEMICAL

PRODUCTS).
Alexandria Public Free Zone.
11, Sisostria St, Alex.
P.O.Box: 202 Alex.
TELEX: 54315 COMST UN.

اس . دی . اس ۱۱/C/3/109 S.D.S. 2, Gamal El Din Yassin St,

Attareen, Alex.

II/C/3/110 MISR POTINIUM Co. FOR ARTIFICIAL TEETH. 42, Saad Zaghloul St, Alex.

II/C/3/111 SALAM BUREAU. 42, Abd El Khalek Sarwat St, Cairo. P.O.Box: 2194 Cairo. Cable: Offislam.

II/C/3/112 SAMI FALTAS FOR PAINTS. 26, El Khalig El Kebli St, El-Kobba Gardens, Cairo.

الدرة ساندرز SANDOZ TECHNICAL OFFICE. 28, Adly St, Calro. P.O.Box: 178 TELE: 3937599 Cabla: Colortax Calro. Nature of Activity:

Technical Service Dyes, Chemicals and Agrochemicals Produced by Sandoz Ltd, Switzerland, Legal Status:

Technical Services Office.

شامة للكبريت الزراعى II/C/2/114 SHAMA SULPHUR CO.

4, Wissa Wassef St, Giza. TELE: 729318 - 736980 TELEX: 94358 SHAMA UN.

II/C/3/115
SHATEX TRADE.
13, El Bustan St, Bab El Louk, Cairo.
P.O.Box: 1072 Cairo.
TELE: 765477-752859-740081
TELEX: 93030 SHATEX UN.
Cables Rur. - Shahin.

II/C/3/116 INSECTICIDES BOTTLING COMPANY. 15, A, Sherif St, Cairo.

H/C/3/117 SOCIETE MISR POUR LA RAYONNE S. A. A. Kafr El Dawar. TELEX: 4064 RAYON UN. Cable: Misrayon,

II/C/3/118 SOTAICO. 23, Orabi St, Cairo.

11/C/3/119
SOUIBB EGYPT.
17, Studio Misr , Al Heram, Giza.
P.O.80:: 4 Giza.
TELE: 853716 - 856334
S56313 - 8553384
TELEX: 92522 SOUIBB UN.

المصرلا عمل و والصاعات عماوير الاراغ

Cairo. P.O.Box: 1179 Cairo. TELE: 758264 758186

TELEX: 92609 SMADO UN. Managing Director:

Eng. Sidky Ghoneim (Chairman). Nature of Activity:

We Are Producing Fertilizers. Legal Status:

One of the Companies Belonging to the Public Sector. Branches:

Suez - Talkha - El Mansoura.

II/C/3/121 SUMITOMO CORP. 3, Abu El Feda St, Zamalek, Floor No. 10, Celro. TELE: 34 11504 P. O. Box: 1677 Zamalek,

الارغار 11/C/3/12 سويس فارما SWISSPHARMA S.A.A. El Sowah St.Amfrish, Cairo, P.O.Box: 1893 Amfrish, TELE: 2571808-2576807-2572808 TELEX: 92362 UN. Cable: Swiss Farmh,

II/C/3/123
TADROS LEON MAGAR.
2, Sarsy El Gezira St, Zamalek,
Cairo.
TELE: 3409 180 - 3419460
TELEX: 2338 UN.
Cable: Camflower.

اراکٹ فیسا II/C/3/124 TAKI VITA Co. Fardous St, Extinsion Ahmed Said St, Abbassia, Cairo. PO. Box: 2452 Cairo. TELE: 2824444 TELEX: 2987 TAKI UN. 56, Abdal Khelek Sarwat St, Cairo.

P.O.Box: 98 Cairo.

TELE: 2933389

II/C/3/125
THE ARAB Co. FOR
PHARMACEUTICALS &
CHEMICAL INDUSTRIES.
3, El Massanah St, Amireyah, Cairo.
P.O.Box: 1343 Cairo.

II/CJ/128
THE ARAB Co. FOR
SYNTHETIC FIBRES.
20, Haroun St, Dokki, Giza.
P.O.Box: 2316 Giza.
TELE: 3486813 - 3491321
TELEX: 94019
Nature of Activity:
Industries.

Cable: Pharma Arab Cairo.

IJ/C/3/127
THE EGYPTIAN
CHEMICALS TRADING Co.
10, Shamplion St, Cairo.
P.O.Box: 1402 Cairo.
TELE: 753572-751365-751472
TELEX: 22504 KIMIS UN.
Cable: Kimawiyat,

TELE: 672808 - 676797 TELEX: 43280 EGVET UN. Chairman: Mr. Husam El Din Taher.

Nature of Activity:
Industries.

H/C/3/129
THE EGYPTIAN Co. FOR TRADE &

DISTRIBUTION OF PHARMACEUTICALS. 33, Abdel Khalek Sarwat St, Celro.

II/C/3/130
THE EGYPTIAN FINANCIAL
INDUSTRIAL Co.
EI Bahr St, Kafr EI Zayat,
Cairo: 23, 26, Sherif St.
TELE: 970678

Cable: Superquir.

II/C/3/131
THE GENERAL COMPANY FOR TRADING & CHEMICALS.
26, Sherif St, Cairo.
TELEX: 2246
Cable: Comtrade Cairo.

II/C/3/132 العامة لمنتجات الجرت THE GENERAL JUTE PRODUCTS. Shoubra El Khema. TELE: 944025-940020-940030 TELEX: 20102 GJPCO UN. Nature of Activity:

Industry.

الرائة مفيس الكيمارية II/C/3/133 THE MEMPHIS CHEMICAL Co. 30, Rue Wabour El Meyah, Zeltoun , Le Caire. TELE: 2572 106 - 2872 107 TELS: 2572 106 - 2872 107 Cable: Memphis - Cairo,

(473)

Nature of Activity:

Manufacturing of Pharmaceutical
Preparations,
Legal Status:

Public Sector.

لنيل للأد وي<u>ة</u>

THE NILE Co, FOR PHARMACEUTICALS & CHEMICAL INDUSTRIES, El Sawah Sq., Amereya, Cairo, TELE: 2575520 - 2575827 2575829

Cairo: 3, Gawsd Hosni St. TELE: 3820107 Cable: Nile Pharm. 11, Emad El Din St, Cairo. TELE: 912821 - 918803

II/C/3/135
THE SCIENTIFIC Co.
3, Kambaiz St, From Mousadek St,
Dokkl, Gize.
TELJE: 714655
TELLE: 716097 - 716078
TELEX: 22760 GELCY UN.
Port Said: 28, 23th July St.
TELJE: 126820

II/C/3/136 TRANS MEDITERRANEAN TRADING Co. 3, El Guish St, Ataba Sq, Cairo.

الكياريات الكيا

(I/C/3/143 · ZAKLAMA. 14, Ibrahim Helmi St, Roushdi, Alexandria.

II/C/3/138 UNITED INDUSTRIES Co. ((AWNI HIGAZI & Co.)). 27. El Giza St. Giza.

II/C/3/139
II/C/3/139
EL NASR INTERMEDIATE
CHEMICALS
Kilo 28, Misr-Alex desert road,
P.O. Box:56 mens House El Harm
TELE::51040-55042

النصص لنتجاث الكاولتنوك

TELEX: 20274 Noic UN.

H/C/3/140

EL NASR CO. FOR RUBBER PRODUCTS. " NARUBIN B 22, Soliman El Halebi St, Cairo. P.O. Box: 1586 Cairo. TELE: 910800 - 903058 911722 TELEX: 93834 NARUBIN UN Alex Branch; 37, El Shaheid Salah Moustafa St, (ex El Sultan Hussein), Alex. TELE: 4839371 Factories: Shobra El Kheima, Bahteim TELE: 941592 - 943592 Ghamra.

TELE: 951911 - 951514.

لننبكة الغالمية الهواء السائر INT. CO. OF LIQUID AIR ACETYLENE HYDROGEN غازات GAS MIXING ٢ ش سليمان الحلبيء ص.ب، ٦٧٥ القاهره Y059Y. 1 12 2 Solalman Ellialaby St. - P.O. Box 675 - CAIRO

CLOTHES

II/C/4

(475)

VETEMENT

وسلابس

اارکرار یاقوت کا الفتار کیاقوت ABDEL FATTAH YAKOUT EL-SAYED GHONIEM Co.
5, Ibn Hisham St, El Shaheld Moustafa Hafiz St, Alex.

عادل حسنی مصطفی II/C/4/2 ADEL HOSSNY MOSTAFA Co. 5, Khan El Khalili St, Cairo.

II/C/4/8 האטים לונוֹן
ALENZA FACTORY.
20, Brailin El Halabi St, Glym,
Alexandria.
TELE. 8879070 - 5860152
TELEX: 94298 CTPRO UN.
Cable: Alenza.
Manastine Director:

Fatza Sammakla,
Nature of Activity:
Lounge Wear Manufacturer,
Legal Status;

Private Sector.

II/C/4/4
AHMED MAHMOUD
YEHIA AND Co.
El Modeiria St, Zakazik.
TELE: 322274

شركة الاتحاد العربي H/C/4/5 ARAB UNION Co. 83, Terste El Zomor St, Giza.

اشرکة بلادينا 11/C/4/1 BELLADONNA. 16, Gastar St, Pyramids St, Giza. TELLE: 638770 TELE: 858528 TELEX: 94322 BELDN. Managing Diretor: Mr. Ahmed Baydoun. الشركة برذي الدركة BERZI KNITING & READY MADE CLOTHES Co. 6, Mohamed Salem St, Warank El-Hader, Embaba, Giza. TELEX:93117 BERZI UN.

المصنع القاهرة للملايس II/C/4/9 CAIRO CLOTHES FACTORY. 5, Mahmoud Ahmed El Mellguist, Hellopolis, Cairo.

الريكونا CAIRO CLOTHING AND HOSIERY (TRICONA). 6, El Madaress St, Kubbeh Gardens, Cairo. P.O. Box: 11646 Kubbeh

Gardens - Cairo. TELE: 823044

823681

TELEX: 93589 TERICON UN. Cable: Tricona - Cairo.

الرمن بلادونا 11/C/4/12 CARMEN BELLADONNA. 33, Kasr El NII St, Cairo. TELE: 754687

II/C/4/13
CASHMELON CLOTHES & TRICOT FACTORY.
33, Haroun El Rasheed St, Heliopolis, Cairo.

II/C/4/14 DIAMOND CO.FOR SOCKS AND GARMEN'TS. El Nil St. Gizirat Mohamed Embaba Centre, Giza. TELE: 3406490

II/C/4/15 DANTEX. . 4, Amro St, From Syria St, Mohandessin, Giza. TELE: 3471820 - 3442559 Factory: 6 of October City.

الركة المناعية II/C/4/18 DELTA INDUSTRIES Co. Hode Sman El Wasstani P.O.Box: 5609 Hellopolis Estren, Calro.

المِنْ مُنْطِقَةُ الْفُنْا وَ الْمِرَاكِ = الركر/4/18 CANAL ZONE TRADING OFFICE

FATHY I, ATOUT. 50, El Nahda St, Port Said, P.O. Box: 432 Port Said, TELE: 226963 - 231155 224301

TELEX: 63400 ATOUT. Managing Director: Mr. Fathy I. Atout. تعدير البنائير الصناء II/C/4/19 EGYPT LIBAN TRADE & INDUST Co. ((MELTEX)). 6, Ghfras, Stuldo Misr Road, Giza. TELE: 853608 - 535419

ادوار عبد II/C/4/20 EID STORES. 35, Taleat Harb St, Calro. TELE: 751083 - 3925264 Nature of Activity:

Trada: Clothes - Men/Women. Legal Status:

Private,

شركة النصر للملابس II/C/4/21 النصر الملابس EL NASR CLOTHING & TEXTILES Co., 407, Canal El Mahmoudieh St, Hadara, Alex. TELE: 4216585 - 4216586 TELEE: 54204 KABO UN. PAX: 4210823

II/C/4/22 EL TADAMUN ARAB KNITTING AND READY MADE CLOTHES Co. 93, Ahmed Orabi St, Appt.204, Calro.

II/C/4/23 SIR AND SKY.
28. El Gelah St, Port Said.
TELE: 227926
El Gelsh & El Nahda St
TELE: 220235

اسنا تکس II/C/4/24 ESNA TEX. 36, Gowher El Kaed St, Cairo. TELE: 933940 - 900822 II/C/4/25 Lind To Type a delen EZ EL DONIA KNITING FACTORY. Mohamed Amin Moustafa 10, El Sekah El Hadid St, Ghamra, Cairo.

الارکم/26 محمد FAWZI MOHAMED MOHAMED EL ASSIOUTY Co. 57, Roxy Sq, Heliopolis, Cairo. TELE: 2453419 Cable: Fazesult.

II/C/4/27 GERMAN-ARAB Co. FOR READY MADE CLOTHES. Kanal El Suez Road, Moherram Bey, Alax. TELE: 4939579 Cable: A gercio.

المنسوجات المجيزة المنسوجات المنسوجات المنسوجات المنسوجات المراجعة المنسوجات المنسوجا

HALAWA & Co.
42, Abdel Khalek Sarwat St, Calro.
P.O.Box: 1112 Calro.
TELE: 912013 - 912744
Cable: Halawa.
Nature of Activity:
Marchant Manufacturers of
Readywear.
Legal Status:

حلاوة 11/0/4/29

الكما نو 11/C/4/30 HANNA UX. El Antikhana, Cairo.

Societe En Commendite

عادل حراز

HARRAZ CO. EXPORT / IMPORT. Messagerie Maritime Bldg, El Nahda St. Port Sald. P.O.Box: 482 Port Sald. TELE: 229708 TELE: 229708 TELE: S3301 VENDO UN. Cabla: Harrazco Port Sald.

Menaging Director: Adel F. Harraz. Nature of Activity:

Export / Import (Trade), Legal Status;

Partnership Company.

الحمامصي 11/C/4/32 HASSAN EL HAMAMSY Co. 8, El Halaki St, Alex,

II/C/4/33 HOSIERY AND KNITTED CLOTHES. 94, Zeitoun Station, Cairo.

II/C/4/34
HUSSIEN GENIDY Co.
68, Continental Passage, Cairo.

II/C/4/3\$ مسين عمر HUSSEIN OMAR Co. 20, A, Adiy St, Ceiro. TELE: 34|3144

II/C/4/36
ISALEH.

60, A, St No. 105: Maadt, Chiro.
P.O.Box: 306 Maadt
Postal Area - 11431
TELE: 3517374
TELEX: 20235 ISATX UN.

Mature Of Astivity.

Commercial Agencies Textile and Readywear Industry الاسماعيلية للملامس الجاهزة

I/C/4/37

ISMAILIA Co. FOR GARMENTS. 110, 28th July St, Zamalek. TELE: 3400231

II/C/4/38 LE BERCEAU.
Abd El Khalek Sarwat St, Cairo,

II/C/4/38
CHOURBAGI MODERNE & CIE.
12, Dr. Mahrouki St, Mohandessin.
TELEE: 3464117
TELEEX: 32321 ATL AS UN.

II/C/4/40
MOBACO FOR INDUSTRIES & TRADE.
242, Suden St, Mohandessin, Gizs, P.O.Box: 41 El Mohandessin.
TELE: 3473791

II/C/4/41 LC J DIMA. 9, Fawzi St, El Naam El Kadim Square, Helmiat El Zaitoun, TELE:701592-444824-402533

سركة عطأ 11/C/4/42

ATTA Co.

12, El Sheikh Mohamed Abdel
Karim St, Damanhour El Gedida.
Menaging Director:

Mr. Mohamed Abd El Maksoud Atta, Nature of Activity:

Trade (Ready Made Clothes and Footweer).

II/C/4/43 Colored Radwan),
R. R. (Rachad Radwan),
9, Darb El Barabra, From
El Getsh St.
TELLE: 911192
4, Kentset El Afrang, From
Port Said St.
TELLE: 915ELS: 936198

المسعد مصطفى حسن المرازط/44 MOSAAD MOSTAFA HASSAN Co. 103, El Fath Bekous, El Rami, Alexandria.

(477)

الزرما الرما NORMA NATIONAL PRODUCT FOR KNITTING.

13, Abou Simbel St, Heliopolis, Calro.
Calbo: Naproknit.

ام حبيبة OM HABIBA. Behler Passage, Kasr El Nil St, Cairo.

INCAPAT - Inches of Control of Co

III/C/4/48 CDTON CO.

ORIENT LINEN & COTTON CO.

Mustafe Kamel St, Ras El Soda,
Alexandria.

P.D.Bay: Sidi Gaber, Alex.
TELE: 866404 - 86950
TELEX: 54074 ORLIN UN.

Chalrman:

Mr. Ahmed Rashad Abdou. Nature of Activity: Textile

Legal Status:

Public Sector.

II/C/4/49 63. (C).
PLAY BOY.
26, A, Sherif St, Cairo.
TELE: 3925595
Nature of Activity:

المسكنب الاستشاري الشوق الأوسط - ٧٧ شارع الجار - الاوبرج - الجيزة - جرم.ع.

(478)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

رأضيكو للتصدير والاستيراد

II/C/4/50
RADICO EXPORT & IMPORT.
21, Kar El Nil St, 4th Floor,
Flat 9, Cairo.
P.O.Box: 140 Faggala.
TELE: 3933306 - 3921932

TELEX: 21582 - 21882 PBADL UN ATT. RADICO, Managing Director:

Mr. Raed Rady Amin. Nature of Activity:

Exportation of Egyptian Products Packing & Packaging - Agents & Importers Export Services. Legal Status:

Limited Partnership Co.

TELE: 3528781
TELEX: 93710 ALAHL UN.
FAX: (202) 3501867
Managing Director:
Hala Sayed Alahl.

II/C/4/53 ROKN EL ANAKA ZAIED. 36, El Nesr Road, Manshla, Alex.

H/C/4/84 (IV) AROMA TRADING Co. EI Shahted Mokhtar and Saad Zaghloul St, Kesm El Shark, Port Said, P.O. Box: 395 Port Said, TELEX: 83123 ROMSM UN. المنالون الأخضر II/C/4/55 SALON VERT Co. 30, Kasr Ei Nii St, Cairo. TELE: 3910922 - 3910404

II/C/4/56
SOCIETE FRANCO
EGYPTIENNE DE
CONFECTION SOFECO.
27, Mcfatsh St, Hadra, Alex,
TELE: 5970128 - 5970182
Chairman:

Mr. Mohamed Galal Farghaly.

II/C/4/57
SOCIETE DE NOUVEAUTE BENZION ADES RIVOLI. 23, Sherif St, Calro. TELE: 3928635

المبورت هاوس 11/C/4/58 SPORT HOUSE MARZOUK. 11, Sherif Pasha St, Cairo, Cable: Misrya Da.

II/C/4/59
ZOSER ENG AHMED BISHR.
7, El Kadi Abou Self St.
Dokki, Giza.
P.O. Box: 333 Cairo.

II/C/4/60
TETRICO READY MADE
CLOTHES.
4, El Maghrabl St, Abbassia,Cairo.
TELE: 838842

النيل للملابس المركة النيل للملابس THE NILE CLOTHING Co. 41, El Batal Ahmed Abdel Aziz St, Mohandessin, Giza. TELE: 3460023 - 3488191 مسناعات الترمكيو والملببوسات ١١/C/4/62

TRICO & CLOTHING IND. Co. 94, Mahattet El Zaltoun St, Cairo. TELE: 2477537

الريكو شيرين II/C/4/63 TRICO SHERIN. 20, El Shahesd Mohamed Hasona St, Hellopolis, Celro.

III/C/AIBA
TRICO VENISE
30, Morad St, Glzs.
TELE: 721131 - 888094
Managing Director:
Mr. Ramadan Youniss.
Nature of Activity;
Industries.

Industries, Legal Status: Single,

القومة للتمنية - نادكو II/C/4/85 NATIONAL DEVELOPMENT COMPANY, (NADCO).

17, Abdel Khalek Sarwat St, Cairo. TELE: 3939758 - 3931719 TELEX: 20236 MDENG UN.

II/C/4/66 TRIOCT ((DAR FAGR EL ANAKA)). 15, El Gamai St, Cleopatra, Alex.

II/C/4/67 TULIP, 1, Talaat Harb Sq, Calro. TELE: 3928842

II/C/4/68 TULIP BABY. 457, El Ahram St, Gizs. TELE: 850931 - 857311

II/C/4/69 CLLD ENCLOSE VERONIQUE. 114. Mohamed Farid St, Cairo. TELE: 756087 - 765974

شركة فستيا 11/c/a/70 شركة فستيا VESTIA READY MADE - GARMENTS Co. 14, May Avenue, Semouha, Alex. P.O. Box: 204 Sidl Gaber, Alex. TELE: 960253 960246 TELEX: 54174 Vesco UN.

Chairman: Eng. Ahmed Aboul Wafs. Nature of Activity:

Trade - Industries.

الرجينيا (۱/C/4/71 VIRGINIA, Mohamed Farid St, Cairo, (479)

الربيق كامل 11/c/4/72 يوسف YOUSSEF KAMEL — TOUEG. 19, 26th July St, Calro. P.O.Box: 1877 TELEX: 2114 ALFACI UN. Cable: Bernacter,

H/C/4/73 CANAL ZONE TRADING OFFICE. 9, El Tayel SI, Port Said, P.O. Box: 432 Port Said, Cable: Zonen,

II/C/4/74 TADROSKIN. (Ready Made Garment) 30, Ramses & El Tour St, Port Said. P.O. Box: 232 Port Said. TELE: 227917 - 223891 TELEX: 63139 Managing Director: Mr. Fawzi K. Tadros. Nature of Activity: Industries. Legal Status; Investment. Branches: 23, B, Ismail Mohamed St, Zamalek. TELE: 3401395 - 3412681

COTON

II/C/5



II/C/5/I AL ABBAS OFFICE, 4, Saad Zaghioul St, Alex. P.O.Box: 867 Alex. Cable: Marmed.

H/C/5/2
ALCOTAN COTTON TRADING & EXPORT Co.
16, Seiostris St, Alex.
TELE: 4824667 - 4829759
TELEX: 54026 ALFAC UN.

FAX: 4838601 Menaging Director:

Dr. Mohemed Shamel Abaza. 41. Sherif St, Cairo. TELE: 3936844 الرحة الاسكندرية التجارية (ALEXANDRIA COMMERCIAL Co. 1, Dr. Ahmed Abd El Səlam Si,Alex, TELE: د دها 1005 مالية (Komodate Alex.

العربية لحليج الأنطان 11/c/s/a ARAB COTTON GINNING Co. 28, Talaat Harb St, Cairo. TELE: 756355 - 756104 Cabla: Arabl Ginco Cairo.

II/C/5/5 ARINCO FOR INTERNATIONAL TRADE. 25, Wizaret El Zeiraa St,

Dokki, Giza, P.O. Box: 73 Orman, Giza, TELE: 717906 - 707335 TELEX: 22073 AWADY UN, PAX: 719691

Nature of Activity:

Exporters of:
Cotton Products of All Kinds,
Leather Articles.
Vegetables.

الناهرة القاهرة للأقطان 11/C/5/8 شركة CAIRO COTTON Co. 12, Mahmoud Talast Naman St, Ramel Station, Alex, TELE: 808477 TELEX: 54146 KACOT UN.

II/C/5/7
COTTON TRADING AND
EXPORT COMPANY.
16, Sesostris St, Alex.
P.O. Box: 461 Alex.

ii/c/5/8 الدلتا لحليج الإقطان DELTA COTTON GINNING Co.
19, El goumhouria St, Cairo.
P.O. Box: 9014
TELE 3912919-3919085
Cable: Delecton.

سوحيك 11/c/5/9 SOCIC. Canal Suez St, Moharam Bey, Alex. P.O. Box: 986 Alex. TELE: 40 | 2597-4018004-4915748

الشرقية للاقطان 11/c/5/10 EASTERN COTTON EXPORT Co. Borg El Saghr Bldg, Safla Zaghloul St, Alexandria. P.O.Box: 7 Alex.

II/C/5/11 EASTERN FOREIGN ENTERPRISE. 5, Salah Salam St. Alex. P.O.Box: 690 Alex. Cable: Sameast.

المصرية لكبس القطن 11/c/5/12 EGYPTIAN COTTON PRESSING COMPANY. 5. Hassan El Sheikh St, Manshie, Alexandria. P,O,Box:23 Alex.

H/C/5/13 EGYPTIAN COTTONS IMPROVEMENT FUND. 3, Nadi El Seid St, Dokki, Giza. TELE: 702405 - 702516

النصر للغزل والنسيج II/C/5/14 SOC.EL NASR POUR FILATURE TISSAGE ET TRICOT S.A.A. (EX. CHOURBAGUI). I, Terat El Sawahel St, Embaba, Giza, P.O. Box: 1890 Cairo. TELE: 3441336 - 3475836 TELEX: 21683 NSWKC UN.

Main Brancht Khaled Bin El Walld Sq. El Shoala Street, Embaba, Giza. TELE: 3471159

الوادى لحليج الأقطان ١١/c/5/15 EL WADI COTTON GINNING Co. 19, Moursi Badr St, Alex.

FOREIGN TRADE ASSOC. 29, Hods Shaarawl St, Calro. P.O. Box : 1729 Calro. Cable - Fortrass .

11/C/5/17 E 5 ... INDUSTRIAL INSTITUTION FOR SILK AND COTTON (ISCO). 15, Gawad Hosni St, Cairo. TELE: 3038963 - 950408 TELEX: 92048 UN. Managing Director: Eng. Amin Mohamed Y. Dwidar. Nature of Activity: Spinning, Weaving and Preparing Cotton, Wool and Silk. Legal Status:

Egyptian Contribution Company.

II/C/5/18 INTERTRADING. 6, Mohammed Labib El Kirdany St. Hellopolis, Calro. P.O.Box: 906 Calro. TELE: 666430 - 678546 TELEX: 94245 ZAROK UN. Cable: Hossamytex Cairo.

مصر لتصدير الأقطان II/C/5/19 MISR CO. FOR COTTON EXPORTS. 9. Talaat Harb St. Alex. TELE: 4838480 TELEX: 54096 MICOT UN.

Cable: Milcoton,

شركة مصر لجليج الأقطان 11/C/5/20 MISR COTTON GINNING Co. 6. A. Bahey El Din Barakat St, Giza. TELE: 720446 - 720714 720633 - 720325

TELEX: 22701 UN. Cable: Mahaleg El Giza,

محمد حافظ حفنی 11/c/5/21 MOHAMED HAFEZ HEFNI CO. 11. Ahmed Orabi St, Alex. P.O.Box: 312 Alex. Cable: Mohefni. TELE: 4826415

II/C/5/22 NILE COTTON GINNING CO. 6, Horreya St, Alex. TELE: 808155 - 808582 Calro. 39, Kast Et Nii St, Cairo. TELE: 3924372 Cable: Kotnii.

بورسعيد لتصدير الاقطان 11/C/5/23 PORT SAID FOR COTTON EXPORTS. 71. El Nabi Danial St. Alex. TELEX: 54089 PSCOT UN.

سبعد فهمی بشای ۱۱/C/5/24 SAAD FAHMI BESHAY CO. 9. El Halabi St, Meniat El Bassai, Alexandria.

سامورال II/C/5/25 SAMORAL. R Gamal El Din Yassin, Alex, P.O.Box: 804 Alex. TELE: 808079 - 808265 TELEX: 54405 SAMOR UN. Cable: Samoral, Nature of Activity:

Agencies, Import and Export.

(482)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES BERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERGE EXTERIEUR

الاسكندرية التجارية التجارية 11/C/5/26 THE ALEXANDRIA COMMERCIAL CO. 1.Dr. Abd El Salam St, Alex.

II/C/5/27
THE INTERNATIONAL OFFICE
FOR IMPORT AND AGENCIES.
7. Adnan Medani St. Sidi Bashr, Alex.

11/C/5/28 ZAKLAMA, 14, Ibrahim Helmi St, Roushdi, Alex. P.O. Box: 791 Alex. TELEX: 4027 PALOTL UN. Cable: Klama.



HOTELS IN EGYPT

NILE HOTEL



For Further information and reservation, please contact:

Nile Hotel, Garden City, Cairo, Egypt Tel. : 3542800 / 3542805/ 3542809

Tolex: 93284 NITEL UN

SAVOY HOTEL



ক্ষুত্ৰভাগৰা প্ৰতিবাদন্তবাদেশৰ কৰা স্বত্ন কৰা সকলাক্ষ্ম

For further information and reservation, please contact : Savoy Hotel, Luxor, Egypt,

Tel.: (0953) 82200 - 82398 - 82396 Telex: 92160 WINTER UN

COMPUTERS

II/C/6

ORDINATEURS

كمبيوتر (تجارة وتعليل المعوات)

II/C/6/1 ADVANCED COMPUTER TECHNO.

13, Ahmed Orabi St, Mohandesein, Giza. TELE: 3469164 TELEX: 22206 - 92926 TRVCO UN.

الجموعة العربيّ لنظم المعلومات ١١/٢٥/١٤

11, Ahmed Amin 5t, Sant Fatima, Heliopolis, Cairo,

TELE: 2458328 - 2460237 Managing Director:

Eng, Samir Akl,

II/C/6/3 AIM

34, Gol Gamal St, Agouza, Giza. TELE: 3466967 - 3445149 TELEX: 21162 OKRTA UN.

II/C/8/4 Arical DIMENSIONE.
17, A, El Hegaz St,
Mohandessin, Giza.
TELE: 3470737 - 3461237

اررورکسی - مصر ۱۱/c/6/5 XEROX EGYPT.

2, Lebnan St, Mohandessin, Giza, P.O. Box: 30 Mohandessin, TELE: 3444918 - 3477735 TELEX: 93055 XEGPT UN. Manuging Director: Mr. John Marrs.

ARABIC INFORMATION
SYSTEM.
4, Ibn Al Walid Sq, Dokki, Giza.
TELE: 700287
Managing Director:

Mr. Alsa El Agemawy.

II/C/6/7 GIZA SYSTEMS ENGINEERING. 2, El Messha Sq. Dokki, Giza.

P.O. Box: 1913 Cairo 11511. TELE:3490140-3490141-3490142 3490143-3490144-3498696

FAX: 3499253 Branches;

3499098

Alex: Roman Camp St, Roushdi,

الصرخ للمعانث الآلية EGYPTIAN AUTOMATED

EGYFTIAN AUTOMATED
EQUIPMENT Co.
21, Ahmed Orabi St, Mohandesein.
P.O. Box: 24 Embaba.

P.O.Box: 24 Embaba. TELE: 3460321-3474823-3473868 TELEX: 94368 KAPAC UN.

11/C/6/9

B.E.D. 22, Gazeiret El Arab St, Mohandessin, Giza.

TELE: 3460229 Managing Director:

Mr. Nour Marzouk,

النزكة المصريتم لمشريعات الاتصالات بالسم

II/C/6/10 BALSAM.

19, El Hegaz St, Mohandessin, Giza. TELE: 3472673-3463549-3472438

3463548 5, Mahmoud Azmi St, Zamalek, Catro. TELE: 3403416-3407125-3414934

3, Osman Ibn Afan, Mohandessin, Giza.

TELE: 3443001-3443002-3447703 3462230-3447705-3447704

المسكنب الاستشارى الشرق الأوسط _ ٧٢ شارع الجابر _ الاوبرج _ الجيزة _ ج.م _.

بى · أى ف لنظم المعاومات والمشرعات الهنرسة

II/C/6/12

BIT INC, BUSINESS

INFORMATION TECHNOLOGY.

12, Rashdan St, Mesaha Sq, Dokki,
Giza.

TELE: 3480599 - 3484941 TELEX: 92997 SAAD UN. Cable: The Above, Managing Director:

Mr. Mahmoud Sennara, Nature of Activity:

Trade-Services
Legal Status:

Limited Partnership.

II/C/6/13 C, G, A. 143, Tehrir St, Dokki, Giza. TELE: 3485661

کایرورترببرخ 11/C/8/14

CAIRO TRADING. 4, 5I ireq St, Mohendessin, Gize. TELE: 3487517 - 3487741 Managing Director:

Mr. Abdel Moneim Khalifa. Nature of Activity:

Casio, Hitashi, Polaroid,

II/C/8/15 CAT COMPUTERS.
32 AL Batal Ahmed Abdel Ariz St, Mohandessin, Giza. TELE: 5002789
TELEX: 99117 EISC UN. FAX: 347323
Managing Director:

Mr. Taha Ismail.

الفاهرة لتكنولوميا المعاويات ١١/٢/6/16 CITE.

68, Kesr El Eini St, Cairo. TELE: 3545626 - 3560531

كمبيوالند

II/C/6/17
COMPULAND.
51, A, Misr Helwan Agricultural
Road, Maadi, Cabo.
P.O.Box: 460 Maadi.
TELE: 3508060-3515208-3508210
TELEX: 22620 CHIPS UN.

#I/C/6/18 محمد و الراحد (COMPUWORLD. 5, Geziret El Arab St, Mohandessin, Giza. TELE: 3498930 - 3499536

II/C/6/19 COMSIS, 7, Khan Younis St, Mohandessin Glza,

II/C/6/20 COMPUTER CONSULTING. 33, B, Mohamed Mazher St, Zamalek,

Cairo. TELE: 3415424 - 3402558 Menaging Director:

Mr. All Al Rafel. مشکق که تندندندال - اسعدالنماردشگاه

II/C/6/21 CONTINENTAL ASSAD NAJJAR & Co. 17, Assem Sq. Agouza, Glza, TELE: 3468947 TELEX: 94103 43.A. Kay El Nil St. Cairo. H/C/6/22

DP LAB - CAIRO. 76, Toman Bey St, Heliopolis, Cairo. TELE: 2563020

II/C/8/23 John St. Mohandessin, Giza, P. O. Rox: 160 Dokkl.
P. O. Rox: 160 Dokkl.
TELE: 3462181 - 3474818
TELEX: 92718-22773 ITCO UN.
Managing Director:
Dr. Mohamed Alu Taha.
Nature of Activity.
Computer Services,

II/C/6/25 DATA EGYPT. 11, Dr. Al Mahrouky St, Heilopolis, Cairo, TELE: 668907 - 870947 TELEX: 93873 ECGEE UN.

ننظم إدارة البيانات

II/C/6/26
DATA MANAGEMENT SYSTEMS.
6, Dr. Mohamed Masmoun St,
Nozha, Hellopolis, Cairo.
TELE: 2449373 - 2438800

II/C/6/27
COMPUTER REVIEW.
25, Ahrar St, Dokkt, Giza.
TELE: 709834
Managing Director:
Dr. Aziz Sheira.
Nature of Activity:

Consulting (Management, Computer, Publishing).

داتاكوم II/C/6/28 DATACOM. 5, El Zahras From Mosadak Dokki. P.O.Box: 2210 Gairo. TELE: 707011 - 717957 TELEX: 94179 PARSI UN.

II/C/6/29 DELTA COMP. CENTER.

5. Abdullah Bin Al Zuber St, Al Nozha, lieliopolis, Cairo. TELE: 2444997 Managing Director:

Dr. Mohamed Tolbs,

مبكرولاند II/C/8/31 MICROLAND. (Salah M. El Antaki & Partners). 38. St No. 8, Maadi, Cairo, TELE: 3504941 Managing Director: Mr. Ali Hussein El Sharawy.

مركزرينبو للكمبيوتر II/C/B/32 RAINBOW COMPUTER CENTRE. 2, El Malek El Afdal St, Zamalek TELE: 3400065-3418808-3419383 TELEX: 23172 NACOM UN. Managing Director: Mr. Farid Nacom. Nature of Activity:

Computer Training. سجها للغنصة والتجارة

II/C/6/33 SIGMA Co. FOR ENG. & TRADING

5, Osman Ghaleb St. Off Sebak St. Meriland, Heliopolis, P.O. Box: 8033 Nasr City

Masaken, Cairo, TELE: 2470214 TELEX: 93242 SONCA UN.

21918 SONRA UN. Managing Director: Eng, Hesliam M. Abdel Sabour,

Nature of Activity: - Computer - Air Conditioning

and Refrigeration.

الصرية للحاسبات 11/C/6/34 EGYPTIAN COPMUTER SYSTEMS.

56. Gamet El Dowal El Arabia Str. Mohandessin, Ciza. P.O. Box: 1913 Cairo 11511 TELE: 718056 TELEX: 92096 EKA UN.

11/C/6/35 EGYPTIAN POSITIONING SYSTEMS.

13. Ady St. Dokki, Giza. TELE: 3484277 - 3487952 TELEX: 93774 ESLEG UN. Nature of Activity:

Technical Services to Oil Industry. Loual Status.

Partnership.

المركز العلموح للألكترونيات 11/C/6/36 **ELECTRONICS SCIENTIFIC**

CENTER 8. El Sad El Ali St. Dokki, Giza. TELE: 3499883 - 713875 TELEX: 23189 ESC UN. Nature of Activity:

Trade - Services - Agencles,

امكوللاستشارات الهندستج والاداريج

II/C/6/37 EMCO, ENGINEERING MANAGEMENT CONSULTANTS 18.R. Marashiv St. Zamalek, Cairo. P.O.Box: 6 Zamalck. TELE: 3401345-3403308-3409538 TELEX: 20479 EMCO UN. Cable: Emcobis Cairo.

Managing Director: Eng. A. W. El-Bishry, Nature of Activity:

Consulting Services.

II/C/6/38 ERICSSON. P.O.Box: 2084 Cairo. TELE: 753633 TELEX: 92009 TKE UN.

II/C/6/39 ويكالذ النجارة العرببترا لأوربتر EURO - ARAB COMMERCIAL AGENCY.

(485)

27. El Reynd St. El-Mohandessin, Giza. TELE: 3451597 - 3468141 TELEX: 23379 Modyn UN.

Managing Director:

Eng, Sherif Mohamed Mohyleldin, Nature of Activity:

Trade.

H/C/6/40 INTERNATIONAL CO. FOR DEVELOPMENT AND ADVANCED SYSTEMS. 14, Amin El Rafei St. Mesaha Sq, Dokki, Giza. P.O. Box: 263 Dokki. TELE: 3485308 Managing Director:

Mr. Hassan E, Y, Malek, Branches:

Mansoura: El Bahr St. E1-Gamaa Area, El Menin: 14. Nefertiti St. Ard Sultan,

الدوليّ للحاسبات ا للّه لديت I.C.C.M. 34, Mohamed Youssef El Kadi Str. Heliopolis, Cairo. TELE: 669331 TELEX: 92067 MEFCO UN.

Managing Director: Mr. Morad Selim, Nature of Activity:

IPC-386 , IPC-AT , Mac (Citizen - Super 5) - Printers,

المسكتب الاستشارى للثيرق الأوسط _ ٢٢ شادع الجادِ ـ الاوبِرِج _ الجيزة _ ج.م. .

II/C/a/43 ك و و و المنظق I.C. CENTER.

5. El Shawarby St, Cairo.
P.O.Box: 49 Mohandessin.
332, El Horria Road, Sidi Gaber,
Alexandria.
TELE: 854399

HI/C/8/44 P · · · · · I IBM WORLD TRADE CORPORATION EGYPT BRANCH. 56, Gamest El Dowal El Arabia, Mohandessin, Dokki, Giza. TELE: 706982 - 708376

708022 TELEX: 22158 INBUS UN. Cable: Inbusmche Nature of Autivity:

Marketing, Installation, Service of Data Processing Equipment,

II/C/8/48

EL NAKHIL FOR TRADING &
CONT,
181, El Sudan St, Mchandessin,
P. O. Box: 323 Embaba,
TELE: 3468208
Managing Director:
Mr, Hosam Ahmed A, Marzok,

II/C/6/46
INDUSTRIAL SERVICES CENTRE.
24, A, Abu El Mahasen El Shazly,
Mohandessin, Giza.
P.O.Box: 12655 - 67 Mohandessin.
TELE: 34676/10
TELEX: 23399 REHAB.
Managing Director;

Eng. Magdey El Kady.

Computer Lotus.

Il (Ciglat Computation) (Cigla

شركة انفور ماتيك II/C/6/48 INFORMATIC FOR SYSTEMS. 22, Talaat Harb St , Calro. TELE: 759058-759006-759 155

النفورماسيك II/C/8/49 INFORMATION TECHNOLOGY. 13, Kasr El Nil St, Catro. TELE: 740822-740631 TELEX: 93697

HI/C/8/50 INFOTECH 24, El Shahid Mostafa Regab St, P.O.Box: 2429 El Horria, TELE: 670274

الركز الدول للنظم INTERNATIONAL CENTER FOR SYSTEMS (ICS). 4. Gammee Nashaat St, From Abu El Feda, Zamndek, Cairo. TELE: 3498897 TELEX: 20383 PBGZR UN.

انية نا يحده نال كبيونرلىمتىه (أي سي ال)

II/C/6/62
INTERNATIONAL
COMPUTERS LIMITED
((ICL)).
16, Fawzy El Gendey St, El
Matalah, Alex.
TELE: 4923759-4931483
TELEX: 54266 ICL UN.
Managing Director:

Eng. Walid Hassan Gad.
Branches:

3 Aby El Mahasen El Sharh

3, Abu El Mahasen El Shazly St, Mohandessin, Giza. Nature of Activity: Trade - Services. 11/C/6/53 INTERNATIONAL ENG. OFFICE. 6, Al Gamea St. Off Al NII St. Agouza, Giza. TELE: 712188

أسماتك وليلتجارة العامة والتوكيلات

II/C/6/54
ISMATCO GENERAL
TRADING & AGENCIES Co.
Mohamed Soliman Soliman
Aly & Co.
20, Hosii Al Aslimawi St,
Ileliopolis, Cabo.

P.O.Box: 234 Heliopolis (11757) Cairo, TELE: 2456814 - 2454384

TELEX: 23571 ISMAT UN. Managing Director:

Mr. Mohamed Soliman Aly, Nature of Activity:

Trade & Agencies. Legal Status:

Partnerskip,

11/C/6/55

KAFACO.

13, Ederet Newady Alzo Madinet
Nasr, Cairo.
Managina Director:

Mr. Hassan Kamel.

ssan Kamel

II/C/6/58
KEMET CORPORATION.
39, Belrut St, Heliopolis, Cairo.
TELE: 29 17529
Managing Director;

Mr. Tawfik Roushdy.

المسكتب الاستشاري الشرق الأوسط - ٢٢ شارع الجارِ - الاورِج - الجيزة - ج٠٠٠٪

II/C/8/57 KOLLALY. 33, Abdel Khalek Sarwat St, Cairo. TELE: 785927 TELEX: 22303 DLALY. Managing Director:

II/C/6/58 LOCONSUKORRA.
EI Thawra Hidg. Alfi St, Cairo.
P.O. Box: 1524 Cairo.
TELEE: 930001 - 933889
TELEEX: 92484 KORRA UN.

II/C/6/59 MAST. TELE: 702386 Managing Director: Mr. Mohamed Sedky,

Fng. Hani Al Kollalv.

III/C/8/80 ما نسبت سو MATSICO. 6, Ibn Nabih St, Zemalek, Calro. TELE: 3419122-3401766 TELEX: 94268 FRIDGE. FAX: 3413412

Mr. Ahmed Hesham Fathi El Tayeby. Nature of Activity:

Import & Export.

II/C/6/62
METAC - MIDDLE EAST TRADING
AND AGENCY COMPANY.
56, Kar El Nil St, Cairo.
P.O.Box: 94 Mohameo Farid,Cairo.
TELE: 938793 - 924274
TELEX: 93896 RAKOR UN.
Nature of Activity:

Computers.

N/C/6/63 METRA COMPUTER CENTER. 21, 28th July St. Mohandessin, Glzn. TELE: 3443133 - 3452538

IVC/6/64 [ppSia] MICOM. 34, Abdul Khalek Sarwat St, Cairo. TELE: 3926642 - 3929115 P.O. Box: 2150 Cairo.

NI/C/6/65 MISR COMPUTER. Road 73, Villa 3, Mnadt, Cairo. TELE: 3503870

II/C/6/66 בסת מעלעלאיננינג MISR MICRO COMPUTERS. 2, A, El Astz Oaman St, Zemalek, Cairo, TELE: 3402827 TELEX: 20400 GAMMA UN. Managing Director: II/C/6/67 MODERN MANAGEMENT METHODS.

6, Al Gezira Al Wosta St, Zamalek, Cairo. TELE: 3453642 - 3403642 Managing Director:

Mr. Abdul Aziz Al Manabawy.

II/C/B/B3 المهندس الوطنية للمعلومات MOHANDES INFORMATION SYSTEMS. 49, El Kods El Sherif St, P.O.Box: 179 Dokki. TELE: 3472723 – 3478763 TELEEX: 23128 MIS UN.

Managing Director: Eng. Abdel Aziz Abdel Hadi.

II/C/6/69 MOKASH ADVANCED SYSTEMS Co. 46, Shahid Abdel Moneim Hafez St, Almaza, Hallopolis, Cairo.

منى التجارية

II/C/6/70 MONA TRADING COMPANY. 16, Hoda Shaarawy St, Cairo. TELE: 758956 - 789704

II/C/6/71
NAGI FOREIGN TRADE.
17, Kamal El Din Salah St,
Gerden City, Cairo.
TELE: 90/70/39
Managing Director:
Mr. Abdullah Nasi.

(488)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERGE EXTERIEUM

كينو اليكترونيك II/C/B/72 KINOW ELECTRONICS FOR

KINOW ELECTRONICS FOR SCIENTIFIC AND ELECTRONIC INSTRUMENTS. 8, Samir Sayed Ahmed St, Basha Sq, Manial, Cairo,

II/C/8/73 NCR. Nile Tower, Giza St, Giza. TELE: 3934055 - 3938847 Managing Director:

Eng. Nabil Salama,

II/C/8/74 — II/C/8/74
PAN ARAB COMPUTER
CENTER - EGYPT,
(PACC - EGYPT),
70, Gameat El Dowal El Arabia
Str, Mohandessin, Giza,
TELE: 3481381
Nature of Activity:
Authorized Apple Dealer.

Apple II Series, Macintosh,

Printers, Laser Printer.

الفراعنة للكمببوتر II/C/8/78 PHARAOHS COMPUTER COMPANY.

19, El Khalifa El Maamoun St, Borg Roxy A, Heliopolis, Cairo. TELE: 2910367 TELEX: 20070 - 20071 - 20072

PECRE UN.
Managing Director:
Eng. Tawfik Rady.

H/C/6/78

PYRAMIDS COMPUTERS. 46, Suria St, Mohandessin, Giza.

TELE: 712031

N/C/B/79 RAMSES AMERICAN COMPUTER SERVICES RACS.

Alexandria Private Free Zone, 14. Abdel Moneim Khalil St. Alex.

II/C/6/80 REHABCO.

10, Abi Emana St. Dokki, Giza. P.O.Box: 1969 Cato. TELE: 3485993 - 3486970 TELEX: 22994 REHIM UN. Legal Status:

Private Personal Company. Branches:

Alexandria - Tantah - Mansourah -Ismailia - Port Said - Assiut.

II/C/8/81 SAAD AL AGIZI COMPANY. 37, Talast Harb St, Cairo.

II/C/6/82 Per Clay | The APTEC EGYPT, 3, Mahmoud Nashed St, Heliopolis, Cairo, TELE: 2455634 - 2475255

II/C/B/B3 SAKRCO ENTERPRISES.
38, Sabry Abu Alen St, Celro.
TELE: 782612
TELEX: 93418 - 93146 SAKRCO.
Alex: 10, Ahmed Yehla St, Celeem.
TELE: 5876198 - 5876198

سيسكو II/C/6/84 SOCIAL EDUCATIONAL

SERVICES Co. ((SESCO)).
Sesco Institute St, Zagazig.
P.O.Box: 230 Zagazig.
TELE: 320364

Cable: Sesco, Zagazig. Nature of Activity:

Teaching Languages, Typing & Marketing Computers.

11/C/6/85

TEA COMPUTERS.

7, Al Horeya St, Heliopolis, Cairo.
TELE: 290 2019
TELEX: 92478 TEACM.

II/C/6/86 TOP TECHNOLOGY. 47, Ramss St, Cairo, TELE: 753944 TELEX: 938 17 Managing Director:

Eng. Sherif Gamil Fouad.

الرَّيِّةِ المُوَّدَةِ لِلْأَلِكَتِرُونِياتَ وَالْبَمَّارَةِ الْمُعَلِّمُ لِلْكِلِكِتِرُونِياتَ وَالْبَمَّارَةِ UNITED ELECTRONICS & TRADING Co.

55, Giza St, Gamaa Bridg, App.13,15. TELE: 733095 Managing Director:

Mr. Mohamed Ehab Saleh.
Nature of Activity:

Trade.

II/C/6/89 5 = all Habill
UNITED SYSTEMS.

1, Al Sad Al Ali St, Dokki, Giza.
TELE: 713462
Nature of Activity:
Apple Computer
Authorized Dealer.

المسكتب الاستشاري الشرق الأوسط - ٢٢ شادع الجادِ - الاوبرج - الجيزة - ج م ع ٠

ELECTRICAL AND ELECTRONIC EQUIPMENT II/E/1







(489)

EQUIPEMENTS ELECTRIQUES & ELECTRONIQUES

ű/E/1/1

MERVO Co. FOR

ELECTRICAL LIFTS. Moneer & Parteners. 7, Hussain Kamal El Din St. Dokki, Giza. TELE: 710326 TELEX: 93632 A.S. UN. Managing Director: Eng. Moneer Abd El Raouf, Nature of Activity: Importing and Erection of Lifts & Elevators. ((Consultant & Contractors))

IE/E/1/3 ABD ALLAH KAMEL MOHAMED. 54. St No. 42, Sidi Beshr, Alex,

عادل ويصنا II/E/1/4 ADEL WISSA Co. 48, Kasr El Nil St, Cairo.

احمد أحمد عبدالهادي II/E/1/5 AHMED AHMED ABD EL HADY. 33, Ismail Abaza St, Sayeda Zainab, Cairo,

أحمدا لحماك 11/E/1/6 AHMED EL HABBAK, 208. El Gaush St. Bab El Sherlah, Cairo.

11/E/1/7 محمد محمد الم AHMED MOHAMED MOHAMED. 104, Masged El Takwa St, Warak El Hader, Imbaba, Giza.

11/E/1/8 AJETKO. 16. El Sharifa Dina St. Maadi, Cairo.

مكيب العباس 11/E/1/9 AL ABBAS OFFICE. 4. Sand Zeghloul St, Alex. P.O.Box: 867 Alex. TELE: 80 1441 - 48 36207 TELEX: 54304 MANX UN. Att, Mr. Medhat. Managing Director:

Mr. Medhat Moural Mahmoud, Nature of Activity:

Trade, Legal Status:

Personal Establishment,

النكيلات المهرترللاستبراد وأكتوزيع

THE EGYPTIAN IMPORT & DISTRIBUTING AGENCIES. 17, Post St. Alex. P.O. Box: 33 Alex. TELE: 806051 - 851490 Managing Director: Mr. Mahmoud El Nahas. Nature of Activity: Importer - Agent.

II/E/1/11 ALEXANDRIA SHOP FOR ELECTRICITY.

70, El Sabas Sanet St, Alex. TELE: 801104

II/E/1/12 ECYPTO - CERMAN LIGHTING POLES Co.

P.O.Box: 1030 Cairo 11511 TELE: 3462714 Office. 799138 Factory, Managing Director:

Dr. Ing. Moustafa Labib. Nature of Activity: Prod. of Street Lighting Poles & Accessoules,

المسكتب الاستشارى الشرق الأوسط .. ٢٧ شارع الجار .. الاوبرج .. الجيزة .. ج.م.٠٠.

المقاولون العرب II/E/1/13 ARAB CONTRACTORS FOR ELECTRICAL INDUSTRIES. ((ARABB)). 2, El Hassan Habib Allah St.

Reside 102. El Merchany St. Heliopolis, Cairo, TELE: 662228 - 660090 TELEX: 20600 ARABB UN. Cable: Araboveri - Cairo, Legal Status:

Egyptian Investment Stock Company. Nature of Activity:

Manufacturing of L.V and M.V. Switchboards, Transformer Klosks Several Switchnear Equipment and Electrical Juminaires.

U/E/1/14 AUERLIKON MISR Co. 41, Sharlf St, Cairo. TELE: 3937108 - 3939372

عواطف على حسن 11/E/1/16 AWATEF ALY HASSAN. 4. Nehro St, Heliopolia, Cairo,

كازى للكاملات II/E/1/16 HEGAZI CABLE. 14, El Nagah St, Heliopolis. P.O. Box: 2887 El Horreya. TELE: 671226-868833-2916857 Managing Director: Eng. Wafaa Hegazi, Eng. Sherif Hegazi.

بغداد للتجارة 11/F/1/17 BAGHDAD FOR TRADE. 22, Kasr El Nil St, Calro, TELE: 3925979 23, A, El Ataba Sq, Cairo, TELE: 935926 3. Abbas El Akad St. Nasr City. Cairo. TELE: 2607516

منها للصناعات الايكترونية

11/E/1/18 BANHA Co. FOR ELECTRONIC INDUSTRIES ((KATRON)). Etreeb Banha Kallobia. P.O.Box: 865 Cairo. TELE: 322891 - 325914 Cairo: 7, Tahrir Sq. TELE: 757413 - 770436 Cairo: 4. El Shawarbi St.

TELE: 3932043

Banha: 1, El Ashraf St.

شركة بربليانت الهندسية TI/E/1/19 BRILLIANT ENGINEERING Co. 9, Mahatet Kobri El Quobba, Cairo. P.O.Box: 2123 Cairo - 11551 TELE: 2596276 TELEX: 23563 BRENG UN.

Cable: Brilgypt, Managing Director:

Mr. Yousef Gamal El Hak.

معرض سي ، بي II/E/1/20 32, El Mawardey St, Kesr El Einy, Cairo, TELE: 848832.

JI/E/1/21 CAIRO ELECTRICITY DISTRIBUTION Co. 53, 26th July St. Cairo. TELE: 766400 - 779099

أجنزة القاهة العلمية والصناعية II/F/1/22 CAIRO SCIENTIFIC & INDUSTRIAL INSTRUMENTS Co. 50, Kasr El Nil St, Cairo. P.O.Box: 1419 Cairo, TELE: 910407 TELEX: 93250 SPARK UN. 93260 EGAZY UN. Cable: Spark - Cairo.

Managing Director: Eng. Wafaa H. Hegazi. Eng. Sherif H. Hegazi.

کایرو تریدنج 11/E/1/23 CAIRO TRADING.

4. El Iraq St, Mohandessin, Giza. TELE: 3487741 - 3498974 TELEX: 2013B ISSA UN.

H/E/1/24 CALOR MISR ((Ahmed Bibars)). P.O.Box: 726 Port Said.

شركة كا تبكو II/E/1/25 CATECO Co. CAIRO TECNICAL ECONOMICAL & CONSULTATION & CONTRACTING OFFICE. 52, Lebnan St, Mohandessin, Agouza, Giza. TELE: 3460096 - 3479296 TELEX: 21811 NABIC UN. Cable: Sogecateco. Managing Director:

Eng. Alaa Abdel Aziz Abdel Nabi. Nature of Activity:

Consulting, Contracting and Agencies.

H/E/1/26 CIC ELECTRONICS ASSEMBLING OF CALUCULATORS AND EQUIPMENTS. 12, Naguib El Rihani St, Cairo. P.O.Box: 2049 Calro. TELE: 75 1561-852209-74 1570 TELEX: 92445 UN. Show Room Tel: 3487254

(491)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

الازا/اك كونتاجا II/E/1/27 CONTAGA FREE ZONES Co. 16, Hode Shearawy St, Cairo. TELE: 3929704 ~ 3938956

اال الحيد التا كير ليماني DATA CARE LTD.
P.O. Box: 160 Dokkt.
TELEX: 92717 ITCO UN.
58, Lebnan St, Mohandesin, Dokki, Gize.

II/E/1/29 DELTA ELECTRICITY DISTRIBUTION Co. El Guish St. Tanta.

INE/1/30
DIPL, ENG. EL HUSSAINI
ABOUANZA - EL HUSSAINI
CONTRACTING OFFICE.
9, Emad El Din St, Cairo,
TELE: 806383 - 914585
Cable: Yabuanza Cairo,
General Mansæer:

Eng. El Hussalni Abou Anza.

II/E/1/31 ,
DUBAI PORT SAID COMPANY
FOR TRADE.
Port Said Public Free Zone.
Saad Zeghloul/Saieh Saiem St,
Port Said.
P,O.Box: 630 Port Said.
TELE: 22885 Port Said.

يونان سيدهم YOUNAN SIDHOM

YOUNAN SIDHOM ESTABLISHMENT, 11, Email El Din St, Cairo, TELE: 919159 - 915562

II/E/1/33 DYNAVISION. 52, Abdel Khalek Sarwat St, Cairo. P.O.Box: 1483 Cairo. TELE: 915131-934020-919024 TELEX: 93869 DYHCC UN.

II/E/1/34
EASTERN ELECTRONICS Co.
Port Said Private Free Zone.
Suez Canel Authorities
Transit.
Port Fouad: Shipstores Area.
43, El Nehda St, Port Said.
P.O.Box: 120 Port Said.

II/E/1/35 المؤيدة الأوسط EGYPT AND MUDDLE
EAST Co.
10, Sayed Darwith St. (ex. Zakl),
Tewfikleh, Catro.
P.O. Boox: 1765
TELE: 775828 - 77688
TELEX: 93989 EME UN.
Managing Director:

Managing Director:

Mrs. Odette Skundar Brahlm.
Nature of Activity:
Import-Export-ServicesProjects (Sanitary,
Electrical and Coditioning)
Branches:
18, Nazeeh Khalifa St, Korba,
Heltopolis, Cairo.

FAX: 2910028

المصرية لصناعة الترنسات

EGYPTIAN COMPANY FOR MANUFACTURING TRANSFORMERS AND HIGH FITING. 4. El Shawerbi St. Cairo,

II/E/1/37
EGYPTIAN ELECTRICAL
EQUIPMENT Co. (SHAHER).
27, Talast Herb St, Cairo.
TELE: 3030778 - 3935991

II/E/1/38
EGYPTIAN GERMAN
ELECTRICAL EQUIPMENTS Co.
10. El Kablast St. Matareya, Cairo.

الصريم للتجارة العالمية الا/=/1/39 EGYPTIAN UNIVER**S**AL

TRADING Co.
33, Abdel Khelek Serwat St, Celto.
P.O.Box: 2686 Celto.
TELE: 3939345
TELEX: 23325 EUTCO UN.
Nature of Activity:

Trading & Services, FAX: 3939347

العربي للتجارة والتركيلات II/E/1/A0 العربي للتجارة والتركيلات EL ARABY Co. FOR TRADE & AGENCIES.
ع إلى وهمامة El Kseid St, Mosky.
TELE: 903547
, Geziret Badran, Shoubra, Cairo.
P.O.Box: 1224 Cairo.
TELE: 743210
TELE: 743210
TELE: 93628 ARABI UN.
15, El Goumhouria St, Port Said.
TELE: 235555 - 237777

Managing Director: Mr. M. El Araby. Nature of Activity:

Trade.

II/E/1/41 EI DAMARANY ESTABLISHMENT. 118, El Senadily St, Giza, TELE: 727930 - 723532

II/E/1/42 LECT II III
THE DELTA INDUSTRIAL
COMPANY. (IDEAL).
Rammes Str. Extesion,
Nasr City, Cairo.
TELE: 839732 - 839734
TELEX: DTC 2218 (IN.
DTC 20583 UN.

الاتحاد للبخارة والسناعة الد/1/43 المتحارة والسناء الد/1/43 EL ETHAD FOR TRADE AND INDUSTRY. (ACTY). 6, Abd El Allah Nour St, Roxy, Bahind Heliopolis Club, Calro. PO.Box: 2769 Heliopolis, Cairo.

II/E/1/44
WESTERN ENGINEERING Co.
34, El Orouba St, Heliopolis.
TELE: 2907129
TELEX: 94338 laib
Cable: Wesengin Cairo.

II/E/1/45
EL KARAMANY TRADING
AND ENGINEERING OFFICE.
1, Garnel El Fesskhanl St,
Heliopolis, Cairo.
TELE: 864501
TELEX: 22 182 PB NSRN.

II/E/1/48 EL MASHREK FOREIGN TRADE Co. 28, El Mesaha St, Dokki, Giza. TELEX: 92563 MM UN. H/E/1/47 المسرى EL MASRY AND Co. 1, El Dokki St, Gize.

II/E/1/48 County Al, Corniche Et NII St, Mosdi, Calro.
TELE: 3638358 - 3638215
Nature of Activity:
Information Technology.

II/E/1/50

EL NASR TRANSFORMERS & ELECTRICAL MANUFACTURING PRODUCTS Co.
17, Shekh Shabrawy St, Rod El Farag, Cairo.
P.O.Box: 1916 Cairo.
TELE: 943844-943476-949754
Cables: El Maco.

العالمية للاسلاك والكابلات الديارة ال

السويدى II/E/1/52 EL SEWIDY. 6, El Alfy St, Tawfikia Sq, Cairo. P.O.Box: 1940 Cairo. TELE:741197-741088-771959 TELEX: 22447 SWEEY. II/E/1/53
ELECTRIC POWER SYSTEMS
ENG Co.
Wizaret El Kehrabaa, El Mebna El
Molhak, Abbasia, Floor No.5, Cairo.
P.J.Box: 126 Abassia, Ceiro.
TELE: 82896829471829328
TELEX: 208 BI EPS UN.

H/E/1/54 مكتب الصناعات الكهربائية ELECTRICAL INDUSTRIES OFFICE (NASR).
2, El Goubarl St, Ataba, Cabro. P.O.Box: S, El Gouria, Catro. TELE: 907369

וט אנט ולארלין ולשרק ELECTRO CABLE EGYPT. 40, Talaat Harb St, Culro. P.O.Box: 208 Culro. TELE: 22080 41- 2205622 - 2202103 TELES: 92689 CABGPT UN. Manuskup Director;

Eng, M. Abdel Hamid Hussin.
((Chairman)).
Nature of Activity:

Industry - Trade, Legal Status;

Cable: Hitnasr.

اللِكْرُ وَمِنْكُا يُلِكُ لَلْهِنْ مِنْهُ وَالنَّمَارُ وَالْمَارُونُ وَالْمَارُونُ وَالْمَارُونُ وَالْمَارُونُ وَالْمَارُونُ وَالنَّمَارُ وَالْمَارُونُ وَالنَّمَارُ وَالنَّمَارُ وَالنَّمَالُونُ وَالنَّمَارُ وَالنَّمَارُ وَالنَّمَارُ وَالنَّمَارُ وَالنَّمَارُ وَالنَّمَارُ وَالنَّمَارُ وَالنَّمَارُ وَالنَّمَارُ وَالنَّمِارُ وَالنَّمَارُ وَالنَّمَارُ وَالنَّمَارُ وَالنَّمَارُ وَالنَّمَارُ وَالنَّمَارُ وَالنَّمَارُ وَالنَّمَارُ وَالنَّمَارُ وَالنَّمِالُونُ وَالنَّمَارُ وَالنَّمَارُ وَالنَّمَارُ وَالنَّمِالُونُ وَالنَّمَارُ وَالنَّمَارُ وَالنَّمَارُ وَالنَّمَارُ وَالنَّمِالُونُ وَالنَّمِالُونُ وَالنَّمِالُونُ وَالنَّمِالُونُ وَالنَّمِالُونُ وَالنَّمِالُونُ وَالنَّمِالُونُ وَالنَّمِالُونُ وَالنَّمِيلُونُ وَالنَّمِالُونُ وَالنَّمِالُونُ وَالنَّمِالُونُ وَالنَّمِيلُونُ وَالنَّمِالِيلُونُ وَالنَّمِالُونُ وَالنَّمِالِيلُونُ وَلَيْمَالِكُونُ وَالنَّمِالُونُ وَالنَّمِالُونُ وَالنَّمِالِيلُونُ وَالنَّمِالُونُ وَالنَّمِالُونُ وَالنَّمِالُونُ وَالنَّمِالُونُ وَالنَّمِالُونُ وَالنَّالِيلُونُ وَالنَّمِالُونُ وَالنَّمِيلُونُ وَالنَّالِيلُونُ وَالنَّمِيلُونُ وَالنَّمِالُونُ وَالنَّالِيلُونُ وَالنَّالِيلُونُ وَالنَّالِيلُونُ وَالنَّالِيلُونُ وَالنَّالِيلُونُ وَالنَّالِيلُونُ وَالنَّالِيلُونُ وَالنَّالِيلُونُ وَالْمُوالِقُونُ وَالنَّالِيلُونُ وَالنَّالِيلُونُ وَالنَّالِيلُونُ وَالنَّالِيلُونُ وَالْمُعِلِّيلُونُ وَالْمُعِلِّيلُونُ وَالْمُعِلِيلُونُ وَالنَّالِيلُونُ وَالنَّالِيلُونُ وَالْمُعِلِّيلُونُ وَلِيلُونُ وَالنَّالِيلُونُ وَالْمُعِلِّيلُونُ وَالْمُعِلِّيلُونُ وَالْمُعِلِّيلُونُ وَالنَّالِيلُونُ وَالْمُعِلِّيلُونُ وَالْمُونُ وَالْمُعِلِّيلُونُ وَالْمُعِلِّيلُونُ وَالْمُعِلِّيلُونُ وَالْمُعِلِيلُونُ وَالْمُعِلِّيلُونُ وَالْمُؤْلِقُلُونُ وَالْمُعِلِّيلُونُ وَالْمُعِلِّيلُونُ وَالْمُؤْلِقُلِيلُونُ وَالْمُؤْلِقُلُونُ وَالْمُؤْلِقُلُونُ وَالْمُلِيلُونُ وَالْمُؤْلِقُلُونُ وَالْمُؤْلِقُلُونُ وَالْمُؤْلِقُلُونُ

Heliopolis, Cairo, TELE: 2457998 TELEX: 22464 ISS UN. Managing Director:

Mr. Khaled Ahmed El Reweny, Nature of Activity:

Manufacturing & Distrbuting of Cable Accessories Midium & High Tension.

ا لمصرية للنكنولوجيا الميطورة EGYPTIAN ADVANCED

TECHNOLOGIES (BALSAM)). 3. Osman Bin Affan St. Mohandessin, Giza.

U/#/1/58 ELECTRONIC SALES CENTER LTD. Port Said Public Free Zone. Cabin 32, Ardl Gharbi. P.O.Box: 636 Port Said,

حلال السّائج II/E/1/59 GALAL EL SAYEH. 6. Orabl St. Azbakia, Shop No. 18, Cairo.

جلال مرذفق II/E/1/60 GALAL MARZOUK. 50. El Goumhouria Sq. Abdeen, Cairo.

جمال الدين محمد H/E/1/61 GAMAL EL DIN MOHAMED GAMAL. 9, Adly St, First Floor, Cairo.

جنرال الكذبك H/E/1/62 GENERAL ELECTRIC INTERNATIONAL INC. 1085. Corniche El Nil . Cairo. TELE: 3550561 - 3552809 TELEX: 2410 GETSCO UN.

II/E/1/83 INTERNATIONAL OFFICE FOR TRADE & ENGINEERING (ELECTROLAB). 212, El Sudan St. Mohandessin. TELE:3479769-3461779-3462130 TELEX: 20758 LABIB UN. 127, Port Said St, Ibrahimya, Alexandria. TELE: 5968938

11/5/1/65 HUDIG BADIE INTERNATIONAL. 13. Adly St. Cairo. TELE: 911960 - 911004 TELEX: 92576 BADIE UN. Managing Director:

Dipl. Eng. Maher Badie Nature of Activity:

Trade Branches-

Free Zone Area - Amraya / Alex.

حسين حلمي زاهد 11/E/1/86 HUSSEIN HELMY ZAHED AND Co. 7, Dr. El Sayed Abdel Wahed St. Heliopolis, Calro.

II/F/1/67 INTERNATIONAL. 162, 26th July St. Celro. Port Said: El Goumhoreia St.

النخيامت 11/E/1/68 EL-NEKHELY 176, Tahrir St. Bab El Louk. TELE: 3927592 - 762592

H/F/1/60 INTERNATIONAL ELECTRONICS TRADE. 2. Soliman El Halaby St, Cairo.

II/E/1/70-ISIS - M. COMPANY FOR ELECTRONICS. Tarek Mohamed Hassanein. 17, Mousski St. Cairo, TELE: 928113 الشركة الابطالق للأعمال الكهرمائة

U/E/1/71 FTALIAN Co. FOR ELECTRICAL WORKS. 6. A. Ismail Mohamed St. Zamalek, Cairo.

II/F/1/72 JETCO.

(493)

70, Merghany St. Heliopolis. TELE: 2010861-2019897-2919899 TELEX: 23825 FAX: 2919809 Managing Director: Eng. Tarek Ihab Hassan. Legal Status: Single Status, Branches;

Alexandria Branch.

TELE: 871878

H/E/1/75

لوحاذ LE GRAND, 27: El Giza St . Giza. TELE: 729622

TELEX: 93750 USSI UN. Managing Director: Mr. Goulam Kessaria. Nature of Activity: Representative Office. Legal Status: Representative Office.

العصرة للهناعات البندسة، II/E/1/76 MAASSARA Co. FOR ENGINEERING INDUSTRIES.

Massara Helwan. TELE: 3500301 - 3505477 3505586 - 3505615 TELEX: 94357 HEGRO UN.

Cable: Hegrofa.

آ لاچ ترسینج 11/E/1/77 ALGA TRADING 3, Al Ameiralny Hussein Gad Str. Heliopolis, Cairo,

TELE: 2450667 TELEX: 93031 FAX: 2430541

II/E/1/78 MARYAT AND SCOTT MISR ELEVATORS. 20, Abu Bekr El Sidik St, Mohandessin, Dokki, Giza.

II/E/1/79
II/E/1/79
ELECTROMITRY,
31, Orabi St, Cairo.
TELE: 774481
776873
TELEX: 21520 MITRY UN.

کهرومیط

II/E/1/80
MISR Co. FOR MECHANICAL
AND ELECTRICAL PROJECTS.
((KAHROMICA)).
3, El Salouly St, Dokkl, Giza.
P.O.Box: 2375 Calvo.
TELEX: 92653 KAHRO UN.
Cable: Kahromica.

المرائضة اللهربائضة الأدربائضة الأدربائضة الأدربائضة MISR ELECTRICAL INDUSTRIES Co. 50, Kar El Nil St, Cairo. P.O.Box: 1418 Cairo. TEE: 3919883 - 3919830 - 3919407

TELEX: 93250 SPARK UN. 93280 EGAZY UN.

FAX: 3913345 Managing Director: Eng. Wafaa Hegazi, Eng. Sherif Hegazi, II/E/1/92
MISR ELECTRICITY
ORGANIZATION.
Behind Malaeb Kollet El Shortah,
Abbasia, Calro.
TEL E: 838883

H/E/1/83 MISR FOR HOUSHOLDS. 17, Shicolany St, Shobre.

العربية الحديثة للتنمية MODERN ARAB
DEVELOPMENT COMPANY.
((MADCO)).
6, Sizostreess St, Hellopolis, Cairo.
P.O.Box: 5772 Hellopolis West.

المصنع الخديث لإنناج المؤسنية لكرمائية

II/E/1/86
MODERN ELECTRICAL
TUBES FACTORY.
4, Naguib El Rihani St, Cairo,
TELE: 754129 - 754280
Cable: Moderna Cairo.
Nature of Activity:
Industries.

H/E/1/86 MOHAMED EL HARIRI & PARTNERS.
2, El Golnary St, Koubeh, Ataba, Cairo.
TELE: 998219 - 764453.

H/E/1/87 المؤسسة المصرية MOHAMED MAHMOUD IBRAHIM, 9, 11, Saray El Azbakeya St,

المحمطفي على فرح HI/E/1/88 MOSTAFA ALY FARAG & Co. 36, Roushdi St, Abdeen, Cairo. TELE: 3910795

مصطفى يونس أحمد II/E/1/89 MOSTAFA YOUNESS AHMED. 3, Bustan Ibn Koreish St, Bab El Louk, Ceiro.

عمرات عوضائت ۱۱/E/1/91 OMRAN AWADEN & Co. 159, Shoubra St, Cairo.

II/E/1/92
OMRAN Co. FOR ELECTRONIC
EQUIPMENTS.
68, El Tayaran St, Nasr City, Cairo.
P.O.Box: 381 Cairo.
TELE: 966832
Cable: Electomran.

II/E/1/93
RANIALUX WATCHES.
14, B, El Goumhurla St, Apt.3,
Cairo.
P.O.Box: 2559 Cairo.
TELE: 3022725
TELEX: 82596 RIN UN.

II/E/1/94 SOUVENIR. El Edary Bldg, Obra Sq, Shop No. 16, Cairo. TELE: 932019

الله II/E/1/95 RIZK FATHI ELYAS. 20,22, Ashmoon St, Salah El Din Sa. Heliopolis, Cairo.

II/E/1/96 - المحمد المحمد المحمد SAAD AHMED MOHAMED. 9, Seed Zeghloul & El Guish St, Port Said.

II/E/1/97 شركة سادلى كېجىيى II/E/1/97 SADELMI COGEPI. 23, Dr. Mohamed Ali El Bakly St, Heliopolis, Cabo. TELE: 2446808

2456816-2448703 TELEX: 94034 SADEG UN. Managing Director:

Paolo Piazzolla

II/E/1/98
SALAH IBRAHIM HASSAN.
16, Abd El Aziz St, Abdeen,
Cairo.

الالحالة مسافح مسافح مسافح مسافح مسافح مسافح مسافح مسافح مسافح المسافح الله التراكم

سمح عبد السيد 11/E/1/101 SAMIR ABD EL SAYED. 5, Kesr El Nil St, Ceiro. TELE: 750255

العلمي العلمي الداري العلمي الراح الداري ال

N/E/1/103 8CRIBE — SECOINSA. 22, Talast Harb St, Cairo. TELE: 759058

II/E/1/104 SERICOM . 30, 26th July St, Cairo. TELE: 3401305 - 3415366 TELEX: 21815 AET UN. Cable: Sergoman. Managing Director:

Mr. Amr El Torgoman. Nature of Activity:

Trade - Representation. Legal Status:

Private Individual.

II/E/1/105 STEDCO. 55, Nober St, Cairo. TELE: 3549285 - 3545996 Port Said: 18, Safia Zaghloul St. TELE: 25686. دارالمديثانيكا لكهرمائية الا/1/106 (495)

DAR EL MIKANIKA, 49, El Horreya Road, Attarein, Alex. TELE: 4922119 Managing Director: Mr. Mohamed Eld Eid.

المويت هوم II/E/1/107 SUIT HOME. El Souk El Togary , El Zamalek Club, Cairo.

TELEX: 2 1691 TELECOM.
Nature of Activity:
Telecommunications Equipment
Retail. Agencies, Installations

Legal Status: Partnership Co.

II/E/1/109
TELEMIRE.
1, Ibn Mayser St, Zemalek, Cairo.
TELE: c/o 919028
TELEX: c/o 92795
Nature of Activity:

Electrical Equipment Leading (TV, Video, Telephone). Legal Status:

Egyptian Limited Liability Co.

H/E/1/109 4 G.E.C. 15, G. Dr. Taha Hussein S

15, C, Dr. Taha Hussein St, Zamalek, Cairo. TELE: 3406306 - 3416061

=العربةِ للرادبوِ الرّازِستور= الالالالالي

TELEMISR
THE ARAB COMPANY FOR
TRANSISTOR RADIOS AND
ELECTRONIC EQUIPMENT

27, El Lwas Abdel Hamid Hafez St, Al Haram, Giza, P.O.Box: 875 Cairo. TELE: 851779 - 851614 TELEX: 84071 TLMSR UN.

II/E/1/111
SCHREDER, Bar El Kebly,
Rehind Ezbet Hegazi, Alex,
P.O. Box: 123 Ibrahimya,
Alex 21321
TELEX: 54051 COMALX UN.

II/E/1/112
THE EGYPTIAN AUTO
MOTO & ELECTRIC.
P.O.Box: 48. Gaire.

II/E/1/113 THE EGYPTIAN AUTOMOTIVE AND ELECTRIC,

15, El Giza St, Giza. TELE: 728361 - 728774 TELEX: 93780

دايليجكت

II/E/1/14
THE GENERAL CO. FOR
ELECTRICAL PROJECTS
((ELEJECT)).
12, Youssel, El Guindi St, Bab
El Louk, Cairo.
P.O.Borr. 2921 Cairo.
TELEX: 367 EJJECT UN.
Cable: Eleject.
TELEX: 3543344

II/E/1/15 (JaLL2)
THE HIGH DAM CO. FOR
ELECTRICAL INDUSTRIAL
PROJECTS (I HIDELCO I).
36, Hussum Asem St, Zemailek, Cairo.
P.O.Box: 1205 Cairo.
TELE: 3400838 - 3409850
TELE: 340912 HADILICO UN.

THOMSON.

17. Amin El Rafel St, El-

Mesalia Sq, Dokki, Glza.
TELE: 3485236 - 3484111
3438125 - 3488078

General Secretary: Mr. K. Mahmoud Dergham.

II/E/1/118 TOA.

7, Horreya St, Keyada El Moshtaraka Sq, Heliopolis.

الرسف سرى II/E/1/119 YOUSSEF SERRY & Co. 49, El Sayed Abd El Lattif St, Tenta.

II/E/1/120 TOCAY CO. FOR IMPORT, EXPORT, COMMERCIAL AGENCIES.

26, Ahmed Tayseir St, El Marwa Building, Heliopolis, Calro.

P.O.Box: 5 Cairo. TELE: 2692018-2690115-2906315 TELEX: 20336 TOCAI UN. Fax: 2691430

Managing Director:

Mr. Nader Ismail Sherif. Nature of Activity:

Import - Export.

المصريتي لصناعة المعات التليفونية

THE EGYPTIAN TELEPHONE Co Al Masara, Corniche Road Helwan. TELE: 3500477 - 3500526

TELEX: 92236 ETECE UN. Cable: Autofone, Managing Director: Eng. Ahmed F. Abd El Hamid, Nature of Activity:

Automatic Telephone Instruments - Public Exchange-Private Automatic Exchange.

H/E/1/122 - TO FOR
THE EGYPTIAN CO. FOR
ELECTRICAL & ELECTRONIC
APPLIANCES.
(EL. ARABY - TOSHBA)

(ELARABY - TOSHRA)
76, El Goumhouria St, Cairo.
P.O. Box: 1224 Cairo.
TELE: 918395
770370 ((Factory))

770370 ((Factory)) TELEX: 23679 ECEEA UN

II/E/I/123
QUENTECH
COMMERCE DEVELOPMENT Co.
91, Gomhoria St. Cairo.
7ELE: 33583
TELEX: 21024
Nature of Activity:
Electric Power Tools.

Construction Tools

شركة بصاعدًا لترابصر____

II/E/1/124 ULTRA MISR ELEVATOR Co. 54, Mosdok Si, Dokki, Area 1, 6th October City, Giza. TELES:3466488-3483933-3499496 TELEX:21442 Managing Director:

Mr. Ahmed Fahmy Abd El Aziz.

المسكتب الاستشارى الشرق الأوسط ـ ٢٢ شارع الجادِ - الاوبِرج - الجبيرة - ج م ن

ENGINEERING SERVICES

II/E/2

(497)

SERVICES D'ENGINEERING

عبدالسيح ميشيل II/E/2/1 ABD EL MESAH MECHEAL AND MOUNEER MOREES. 7, El Horryls St. Floor S. Heliopolis, Cairo,

يوفناس ^{II/E/2/2} 37, Kasr El Nil St. Cairo. TELE:3024309-3934387-3931370 FAX: 3934387

مكتب أبوبوسف الهندسى II/E:/2/3 ABOU YOUSSEF OFFICE ENG.

18. Hoda Sharawi St. Cairo. TELE: 3930052

II/E/2/4 ABOUKIR ENGINEERING INDUSTRIES Co. Aboukir, Alex.

II/E/2/5 ABU ZAHRA GENERAL CONTRACTORS. 41. Masgid El Hdaya St, Bulkly, Afexandria. TELE: 5878670 TELEX: 54180 - 54206

Nature of Activity: Consultant Engineers,

عادل فوزى ١١/٤/2/٨ ADEL FAWZY 181, El Tehrir St. Sterand Building, Flat 805, Bab El Louk. Cairo

TELE: 3547216

11/E/2/7 1912 Land AHMED DAOUD & Co. 11, El Sherlfein St. Cairo. P.O.Box: 752 Cairo, TELE: 3921788 - 3921550 TELEX: 92835 DAOUD UN. Cable: Diawod.

FAX: 3921501

11/E/2/8 AMAFILTER.

11, El Shaeid Moustafe Shams El Din. Behind El Fath Mosqui, Heliopolis.

P.O.Box: 2703 El Horia, Heliopolis,

11/E/2/9 AMCO FOR TRADE AND ENGINEERING. Mesdkds, Behind 341, El Gish Road, Gelim, Alexandria,

البيث الاستشارى العزبي الديلي 11/E/2/10 ARAB INTERNATIONAL CONSULTANTS ((ARICON)). 10, El Kamel Mohamed St. Zamalek, Cairo. TELE: 3400373 - 3402820

3403405 - 3402821 TELEX: 93558 ARICN UN. Managing Director:

Dr. Eng. Samir Taher #General Manager

Nature of Activity:

Consulting Firm.





YORK

حبيب سورع

لخدمات الهندسيين

» بن حسن العَاصَى/الأوبِج/ت ٨٥٣٤٥٨ — ٧-٤ مَن الْمُقَامِ/ أُودِمِين/ت ٥٣٩٦٤١ ١٩ المنت المساحة - الدفت

=العربت السويسريت للهندب

ARAB SWISS ENGINEERING Co. ((ASEC)).

600, A, Division No. 6, New Maadi, Cairo, P.O. Box: 26 New Maadi 11742 TELE: 3520716 TELEX: 92632 ASEC UN. Technical Director: Mr. Mohamed Galal Yakut, Nature of Activity: Engineering Consultants for

Building Material & Cement Industry, Legal Status: Investment Law 43/1974

ASHRAF NADI ZAKI.

II/E/2/12

با قارما - مصر II/E/2/15 BAVARIA / EGYPT. Nader Riad & Helmut Loos. Head Offic: 9, Neguib El Rihani St

Cairo. P.O.Box: 2018 Cairo. TELE: 910050 - 918034 TELEX: 92377 BVARIA UN. FAX: (02) 913762 Nature of Activity:

Manufacturerst Exporters Fire Extinguishers. Legal Status:

Joint Ventyre,

II/E/2/16 CAIRO CENTRE. 2, Ahmed El Saman St, Quarter Eight, Nasr City, Cairo. P.O.Box: 9011 Nasr City.

TELE: 603304 - 606990 TELEX: 22964 SABRY UN. Managing Director:

Mr. Hassan Sabry Abdel Aziz Nature of Activity:

Trade Agency and Import Co. Legal Status:

Limited Liability Company.

CAIRO ENGINEERING &

MANUFACTURING Co.

15. All El Kassar St. Cairo.

TELEX: 21582 PBADL UN.

القاهرة للأعمال الهندسيّر والفلتر 11/E/2/17

لمجميعة الهندستر للنطى المبتكأ ملت

5. Anga Hanam, Shubra, Cairo,

ENGINEERING GROUP FOR COMPLETE SYSTEMS. Eng. Talaat El Houssieny & Part, 15, El Hassan St, Nadi El-Seid, Dokki, Giza. P.O. Box: 252 Orman. TELE: 3492366 TELEX: 21274 VIPCO UN. FAX: 3444429 Managing Director;

Eng. Talaat El Houssieny Fayed,

II/E/2/14 BASMAR TRADING ORGANIZATION (Hassan Emera).

2,Hod El Laban, Garden City, Cairo. TELE: 3546662-3547828-3543084 TELEX: 92751 BASMAR UN.

Solar Energy,

Nature of Activity:

(Atten, Cairo Engineering Co) FAX: 202-618533 Managing Director: Consultant Eng. Gamal Ibrahim,

TELE: 912426

Nature of Activity: Import - Trade Agencies - Ground &

Aerial Surveying and Mapping. Branches:

4. Zakl St. Tewfikia, Cairo. 12. Abu Eisaila St. Nasr City. Cairo. II/F/9/18

RACUF AL RAHIMY. 8, A, 26th July St. Cairo, TELE: 3904694 - 3916602

(499)

II/E/2/19 COMMUNICATIONS TECHNOLOGY. 10, Road 151, Mandi, Cairo,

II/E/2/20 CONINTRA INTERNATIONAL ((COMINT)). 9. Emad E! Din St. Cairo. P.O.Box: 1283 Cairo.

TELE: 911141 - 938438 TELEX: 92024 - 92089 CONTR UN. Cairo.

Nature of Activity:

Import and Export General Agents. Steel and Steel Works. Engineering Services.

11/E/2/21

CONSULTING EGYPTIAN SWISS Co. ((KOMYRENCO)). 5, Marouf St, From Talest Harb St, Cairo

TELE: 756045 - 777349 TELEX: 93524 KOMRO UN.

11/E/2/22

CONSULTING ENGINEERING SUPPLIES ((CESCO)). 18, Salem Salem St, Ayouza, Giza. P.O.Box: 1761 Giza. Cable: Cesco.

"بودي ا كمكتب الاستشاري للتخطيط

II/E/2/23 PUD, PLANNING & URBAN DEVELOPMENT CONSULTANTS. (DR. ABDALLA A, ATTIA) 43, Sherif St, Cairo. TELE: 3929510

TELEX: 93078 PUD UN.

Alex Branch:

TELE: 4300818

المسكتب الاستشارى الشرق الاوسط - ٢٧ شاوع الجار - الاوپرج - الجيزة - ج،م . .

11/F/2/24 CONSULTING OFFICE E G. Ei Nil St, El Nas Bldg, Dokki, Giza. TELE: 3475240

11/E/2/25 CONTACT INC. 93. Kasr El Einy St. Cairo. TELE: 3542427 TELEX: 94376 OSCAR UN. Cable: Albanesco. Managing Director:

Mr. Hisham M. Walv. Nature of Activity:

Trading & Technical Services.

مكتب أمين للهندسة والتحارة II/E/2/26 AMIN ENGINEERING & TRADING BUREAU, 95, Goumboris St. Cairo. TELE: 906293 - 919198 TELEX: 93594 AMINT UN.

. وإرالهنديته للتصميم والاستشارات الغيش

II/E/2/27 DAR AL HANDASAH CONSULTANT ((SHAIR & PARTNERS)). 15, Amro St, From Syria St, Mohandessin, Giza. P.O Box: 895 TELE: 3463934-3463842-3463849 TELEX: 22965 UN.

Managing Director: Dr. Eng. Scheil Batheish.

11/F/2/29 DELTA MEDICAL. 16, Mamai El Sokker St, Garden City, Cairo. TELE: 3540946 - 3558754 TELEX: 21583 PBNDI. Cable: Same Adress. Managing Director:

Dr. Hany Enan. Nature of Activity:

Trade - Service.

TELE: 989020

عة الاستشارية H/E/2/30 E. G. CONSULTANCY FOR PHYSICAL DEVELOPMENT. Ef Nag Bldg, Ef Nif St. Giza.

الماستشاربون المفسربون II/E/2/31

MISR CONSULTANTS FOR AGENCIES AND SERVICES. 35, Orabi St. 9 Floor, Cairo. TELE: 753287 - 769211 TELEX: 92934 MICON IIN Managing Director: Eng, Mahmoud El-Shafle, Nature of Activity: Agencies and Services. Legal Status: Joint Stock [Under Foundation]

H/E/2/32 EL AWADLY CONSULTING & ENGINEERING OFFICE 63. Rue Misr & El Sudan , Le Caire. P.O.Box: 2159 Cairo.

الكريم للتجارة والتوزيع وورواء EL KARIM Co. FOR TRADE & DISTRIBUTION. 39, Kasr El Nil St, 9th Floor, Cairo.

TELE: 3931085 - 3923936 TELEX: 22109 ODASCO UN. Nature of Activity:

Engineering Services. Legal Status: Societe Anonyma.

II/E/2/34 EL MAADI Co. FOR ENGINEERING INDUSTRIES. Corniche El Nil St, Maadi, Cairo, P.O.Box: 414 Cairo. TIELE: 3500868

ماریات وسکوت_{II/E/2/35} MARRYAT & SCOTT EGYPT. P.O. Box: 104 Dokld. TELE: 703226-715634-711643

TELEX: 92167 NOMP UN.

الشرق الهندسي HI/E/2/36 EL SHARK ENGINEERING. 1, Okashah St. Dokki, Giza.

II/E/2/37 اميكو EMECO.

56, Hegaz St, Heliopolia, Cairo, TELE: 2471577 TELEX: 20184 MASHA UN FAX: 2471722 P.O. Box: 2671 Horreva. Managing Director: Eng. Mahmoud Shalaby. Eng. Akram Yassine, Nature of Activity: Machine Tools & Tools

سامی اُمانت و شدگاه II/E/2/38

SAMY AMIN & Co. 29, Emad El Din St, Cairo, TELE: 918044 Managing Director: Eng. Samy Amin.

II/E/2/39'

ENGINEERING AND MANAGEMENT CONSULTANTS (TEAM MISR). 2. Ismail Fehmy St, Five Dept. Heliopolis, Cairo. P.O.Box: 2024 Heliopolis. TELE: 668017 - 665825 TELEX: 93064 - 94362 UN.

11/E/2/40 ENGINEERING CONSULTANTS. 13, Adly St, Calro. TELE: 911004

TELEX: 92576 BADIE UN. مكتب المفادلات والاستشارات الهندستي

II/E/2/41 ENGINEERING CONTRACTING AND CONSULTING OFFICE. ((ECONTO)). 53, Nubar Pasha St. Cairo.

TELE: 3540640 - 3548633 TELEX: 22910 C. R. C: 194874 Cable: Moneco Catro. Managing Director:

Eng. Ahmed El Messary. Nature of Activity:

Engineering Services. Legal Status:

Private Sector.

الهندستج للصناعات البتروكيماويت II/E/2/42 ENGINEERING FOR THE PETROLEUM AND PROCESS INDUSTRIES ((ENPPL)). 2, El Ouroba St, Heliopolis, Ceiro, TELE: 662797 - 667635

الزكزا لعامة للأعمال الهندسية 11/E/2/43 ENGINEERING GENERAL Co. 9. Orabi St. Cairo. TELE: 751300 · 751181 TELEX: 92249 - 92269 Cable: Egicl Cairo.

TELEX: 93258 BEE UN.

Managing Director: Mr. Ihab Abaza. Nature of Activity:

Foreign Trade, Agencies, Project Erections.

Branches:

Alexandria - Ismallia - Aswan -∆ rish

II/E/2/44 ENGINEERING & INDUSTRIAL PROJECTS. 12. Talaat Harb St. Ceiro.

II/E/2/45 ENGINEERING OXYGEN Co. 34. Adly St. Calro.

مكتب د · ععمام حافظ ESSAM HAFEZ. 7. Ahmed Heshmat St. Zamalek Cairo. TELE: 3404889 TELEX: 20383 PBGZR UN. Nature of Activity:

Consultant Office.

قتحى طاهر وشركاه II/E/2/47 FATHY TAHER AND Co. (GET). 32, El Tayaran St, New City, Cairo.

(501)

فايز جندي 11/E/2/48 FAYEZ GENDI AND Co. 18, Hoda Sharawy St, Cairo. P.O.Box: 1631 Calro. TELE: 3922588 - 3922609 TELEX: 92963 EGEIO UN.

جمال الدين زكى وشركاه و11/E/2/49 GAMEL EL DIN ZAKI AND Co. 49, EJ Zahra St. Dokki, Giza. TELE: 3482820

مزال 11/E/2/50 GEC. Eng. Mohamed Aly Ahmed. 15, G, Dr. Teha Hussein St, Zemalek, Cairo, TELE: 3406308 - 3416081 TELEX: 23927 IIN

11/E/2/51 GENERAL AHMED AWAD FARID (RTD). 30. Shagaret El Dor St, Zamalek, Cairo. TELE: 3418268

Import, Agent, Representation & Consultation of:

Nature of Activity:

Fire Fighting Equipment and Extinguishers.

شكة الجذة للغديات النستية II/E/2/52 GIZA ENGINEERING SERVICES. 5. Hassan El Kady St. Auberge, Al Haram, Giza. TELE: 853458 Managing Director:

Mr., Moustafa Abd El Hadl, Branches:

407, Al Ahram St. Giza. TELE: 539641 19. El Mesaha Sa. Dokki, Giza,

المسكتب الاستشاري الشرق الأوسط - ٢٢ شارع الجار - الاورج - الجرزة - ج.م.ع

أشركزا لحنزة للأنظمة II/E/2/58 GIZA SYSTEMS ENGINEERING. 2. El Mesaha Sq. Dokki, Giza. P.O.Box; 1913 Cairo: 11511. TELE: 3490140-3490141-3490142 3490143-3490144-3498696 3499098

TRLE FA Y: 3499253 Branches:

Alex: Roman Camp St. Rousidi.

11/E/2/54 GUENIDY (G.MC). ,19, Dr. Hegazy St, From El

Rashid St. El Sahafveen City, Giza. TELE: 3471471 - 3460000

المؤسسة التجارية الصناعية INDUSTRIAL COMMERCIAL ORGANIZATION. (HALIM K. MINA D. 1. El Bab El Sharky St. El Bawaky, Ataba, Cairo, TELE: 904004 - 904618

Factory: 2, Halim Khalil St, From Ahmed Said , Industrial Area, Abbasia, Calro. TELE: 826297 - 826011

II/E/2/57 HINDICO. 20. Salah Salem St. Alex. TELE: 4835030 TELEX: 54613 SUPCO UN. Managing Director:

Eng. Hussein Hindi. Nature of Activity: Electronic Engineer.

Electrical Contractors.

اند كرنسلت 11/E/2/58 INDCONSULT INDUSTRIAL & COMMERCIAL CONSULTANTS. 27, Talaat Harb St, Cairo. P.O. Box: 28 Cairo (11111). TELE: 3927332 - 3931079 TELEX: 21721 STINO UN. Cable: Consting-Cairo FAX: (00202) 3563837 President & Managing Director:

Dr. Ragel Charles R. Stino. Nature of Activity: Export, Import, Representative

Agents, Engineering Consultants, Feasability Studies, T - K Projects, Contracting.

II/E/2/59 INDUSTRIMP INTERNATIONAL CONSULTING ENGINEERS. Mohamed M. K. El Khatseb. 49, Abdel Khalek Sarwat St, Cairo. P.O.Box: 2303 Cairo. TELE: 3919229 - 3913575 TELEX: 92796 INDIN UN. Cable: Industrimp - Cairo.

11/E/2/60 INPRO - INDUSTRIAL PROGRESS OFFICE. 26. Bahgat Ali St. Zamalek, Cairo. TELE: 3403378 - 3415379 TELEX: 23172 NAOOM U.N. Nature of Activity:

Project Studies. Consultation

II/F/2/61 INTER DESIGN. Eng, Sherif M. Nour El Din Naser. 28 Sherif St. Cairo.

انذكه نسلت II/E/2/62 INTERCONSULT. 48. Giza St. Orman Tower, Apt.35,

P.O.Box: 163 Orman. TELE: 3484350 - 3487458 TELEX: 23356 INT CO UN. Managing Director:

Eng. Atallah Waliba. Nature of Activity:

Trade. Legal Status:

11/E/2/63

Limited Liability Company.

IPT CEGYPT LTD. Industrial Projects & Technical Consultante. Osiris Bidg, El Zahras St, Garden City, Cairo, P.O.Box: 620 TELE: 3545083-3549091-3558002 TELEX: 93829 IPCA! UN.

11/E/2/64 35. El Asrea St. Lebanon Sq.

KAMEL GROUP. Mohandessin' Giza.

II/E/2/65 KARNAK DRILLING Co. 23. Dr. El Mahrouki St.

P.O.Box: 181 Mohamed Farid. TELE: 3477567 - 3476507 TELEX: 22140 EMAN. Nature of Activity:

Well Driffing & Piting Machines,

الداد الدارية المعدد II/E/2/86 KLOCKNER INA EGYPT LTD. 3, Ahmed Orabl St, Mohandessin,

P.O.Box: 2218 Cairo. TELE: 3466362 - 3471831 TELEX: 32438 INA UN. Gable: Klocknerica Cairo.

الدليتا للخدمات الحديثية

11/E/2/87

DBLTA MODERN SERVICE.
P.O. Box: 460 Tanta.
TELE: (040) 335818
TELEX: 23505 PBTNA UN.
(ATT. DMS)
Managing Director:
Mr. Seld Owles.

Nature of Activity:
Combustion Field, Oil and Gas
Burners Spare Parts &
Combustion Equipment,

II/E/2/68 (E-in)
M E A G.
MIDDLE EAST ADVISORY GROUP.
11, Dr. El Mahrouky St,
Hellopolis, Cairo.
P.O.Box: 2822 El Horreya.
TELE: 2914463 - 668907

TELE: 2914463 - 668907 670947 - 671689 TELEX: 93873 ECGEE UN. FAX: (02) 2622546 Cairo. Managing Director:

Eng. Fouad El Taher.

IVE/2/89
MECHANICAL ENGINEERING
COMPANY.
8, A, Ibn El Forst St, Shoubrs,
Calro.
TELE: 949125
Nature of Activity:

II/E/2/70
MEDITERRANEAN TRADING & INVESTMENT CONSULTANT.
{{ METTCO }}.

33, Abdel Khalek Sarwat St, Cairo. TELE: 3928630 TELEX: 93802 GOODY UN.

FAX: 3923915 Nature of Activity:

Engineering Dasign.

Trading.

بارسوئز برینکرهوف صبور ۱۱/E/2/71 PARSONS BRINCKERHOFF SABBOUR.

SABBOUR.
35, Abdel Moneim Riad St,
Mohandessin, Giza.
TELE: 710232-710275-705800
TELEX: 21161 SAPBI UN.
Managing Director:
Mr. Al Hayden

Mr. Maher El Sadek, Nature of Activity: Consultant Engineering,

11/E/2/72
ENGINEERING & TRADING
ARAB Co.
Eng. Ahmed Flound ElSoukary & Co.
17, El Higar St, Mohadessin.
17, El Higar St, Mohadessin.
17, ELE: 3460683 - 3462362
3460729 - 3483372
TELEX: 23203 SOKAR UN.

II/E/2/73
MINAPET EXPORT
Eng. Hussein M. Abdel Fatteh.
7, Bustan El Saildi St, Celro,
P.O.Box: 1085 Celro,
TELE: 770275 - 3470789
TELEX: 23289 MINEX UN.
Nature of Activity:

(503)

Projecting Engineering Industrial Plants 3.

II/E/2/74 MISR AMERICAN CONSULTATIONS LTD. (MAC) 44, Beled St, El Mohendessin, Giza. TELEX: 93385 UN.

الهندسون الاستشاريون المصريون II/E/2/75 MISR CONSULTING ENGINEERS 71, Sequera Road, Giza, TELE: 851462-851286-852197 TELEX: 92934 MICON UN. Cable: Consult Misr.

Managing Director:
Mr. Hassan El Shafle.
Nature of Activity:

Services

Legal Status: Egyptian Joint Stock Co. Branches:

35, Orabi St, Cairo. TELE: 769211

IVE/2/78
MISR IRAN CONSULTATION
ENGINEERING Co. ((MICEC)).
5, El Goumhuria El Motahida St,
Dokki, Giza.
TELEX: 925/8 MOBA UN.

د. محد لأبشايت 11/E/2/77 MOHAMED MOHAMED LASHEEN. 5 El Brazil St. Zamalek, Cairo.

II/E/2/78 MOTEURS BAUDOUIN. 3. Ibrahim Nagulb St, Garden City, Cairo. TELE: 3549634 TELEX: 93498 Nature of Activity:

Motors - Building Equip.- Boat Shipyards. Legal Status

S. A. French.

نبيل ميشيل جرجس II/E/2/78 NABIL MECHEAL GIRGES. 3. Coadenty Nokola, Road El Farag, Shoubra, Calro.

الشركة الوطنية للاسكان II/E/2/80 NATIONAL COMPANY FOR HOUSING FOR PROFESSIONAL SYNDICATES. 30, Ramsis St, Cairo. P.O.Box: 2814 Cairo, TELE: 744266 - 743347 TELEX: 94289 NCH UN. FAX: 756920 Nature of Activity:

Industries - Building,

مكتب حلحر الهندسى HELMY ENGINEERING OFFICE. (HELMEX).

8. Ebn Manzour St. Roxy. Heliopolis, Cairo. P.O. Box: 291 Heliopolis 11341 TELE: 861594 - 661213 TELEX: 22782 Att, Aly Helmy, Cable: Helmeng, Cairo, Egypt. Managing Director:

Mr. Aly Helmy.

شركة بيرنى 11/E/2/82 PERINI INTERNATIONAL CORPORATION.

Rusiness Office, 16, Nile Hilton Hatel Celro. TELE: 763800 TELEX: 23103 PEAY UN.

Nature of Activity: Construction · Civil, Bldg.,

Marine / Industrial.

وآرا لخنرة وآلمشروعات الهند

II/E/2/83 SAMIR HALIM BOUTROS ENGINEERING AND CONSULTING. Nosr Bldg, Giza Sq, Giza, TELE: 720061 - 739316 Managing Director:

Mr. Samir Halim Routros, Nature of Activity: Engineering - Contracting

Water Treatment.

II/E/2/84 PROCONSULT. Osman Towers, Cornish El Nile, Maadi, Cairo. Bldg 17, App. 52. P.O.Box: 2732 Catro. TELE: 3512797 TELEX: 20770 UN. Managing Director: Mr. Mohamed Ibrahim Aly.

Trade / Consulting of Industries Projects | Services,

Nature of Activity:

11/F/2/RE SAHER AND Co. 15, Amer St, From First Syrlan St, Mohandessin Giza. P.O.Box: 896 Calro,

H/E/2/86 SHEHAB ENGINEERING. 3. Ishak Yaakoub St. Zamalek, Cairo.

TELE: 3401270 - 3404923 TELEX: 04276 SHEAB UN. Managing Director:

Eng. Mohamed Monir Shehab. Nature of Activity: Import, Commercial Agents.

Legal Status: Private Interprise.

یاری اربندیسی (سنجانه) II/E/2/87

SHEHATA CONSULTING BUREAU. 24. El Fawakeh St, Mohandessin, Giza

TELE: 717848 - 706703 Managine Director:

Prof. Salah Shehate. Nature of Activity:

Private Owned,

Architectural, Engineers & Projects Mangers, Legal Status:

11/E/2/88 SICO. 122. Abbassia St. El Wayly Division, Cairo,

I!/E/2/89 SOMIE COMPANY FOR INSULATION AND WATER PROOFING. 32. Abdel Khalek Sarwat St. Cairo. P.O.Box: 2411 Cairo. TELE: 3926554 Alex Tel: 4928224 Nature of Activity:

industry and Contracting, Legal Status: Limited Liability.

II/E/2/90
T.TRADING AND ENGINEERING
ASSOCIATION.
(T.COMPUTERS).
8, Champolion St, Cairo.

II/E/2/91 TAKY EL ALLAH MOHAMED HELMY. 56. Abd El Khelek Sarwat St. Cairo.

II/E/2/92
TANBOULY ENGINEERING
PROJECTS CORPORATION.
26, El Dorri St, Agouza, Giza.
P.O.Box: 196 Dokki,

مركسرالاتشادات الفنية

II/B/2/93
TCC TECHNICAL
CONSULTATIONS CENTRE.
3, Dessouls St, Agoura, Giza.
P.O.Box. 48 Dokkl.
TELE: 3476106 - 3472542
TELEX: 20933 - 20683 PBDKI
Managing Director:

Mr. Abdel Baky El Bakry. Nature of Activity:

Trade - Services, Legal Status:

Fully Owned Corporation,

الخبراد العرب في الهندسة والإدارة ١١/٤/2/94

TEAM MISR ENGINEERING AND MANAGEMENT CONSULTANTS. 2, Ismail Fahmy St, 5th Quarter, Heliopolis, Calro. TELE: 668017 - 665825

2917734 - 2917787 TELEX: 94362 ARABC UN.

93064 TEAM UN. Cable: Training, Cairo, Nature of Activity:

Management and Engineering Consulting Services. Legal Status:

Investment Company as the Dec. 57

II/E/2/95
TELECOMMUNICATION
ENGINEERING CONSULTANT
OFFICE. (I TECO)).
7, El Horria St, Heliopolis, Cairo.
TELE: 22247 TECOC.
Managing Director:

A. Micheel Mounir Sidhom. Nature of Activity:

Trade - Services.

J.egai Status:

Partenership Company.

II/E/2/96 July 15 ELECO.

ELECO.

S2, B. Mohamed Farid St, Cairo.

TELE: 3024922 - 3938447

TELEK: 21224 HELWA UN.

Factory:

El Sadat City. First

El Sadat City, First Industrial Area. TELE: (040) 200156 - 200155 FAX: 3924922 FL MOHANDES OFFICE

(505)

EL MOHANDES OFFICE FOR ENGINEERING CONSULTATIONS. 126, Tayaran St, Tawfiq City, Nasr City, Cairo, TELE: 2586520 Managing Director: Mr. Ahmed El Beltagl.

II/E/2/100 בילה ולמילה ולמילה THE TECHNICAL AGENCIES & SERVICES CO. ((TASCO)).

(A. Hassan & Co.), (Amrony St, Karr El NII, Cubro. PO, Diox : 90 Cubro.

TELE: 18824 - 776254
TELE: 725207 TASK.

TELEX: 92509 TAS: Cable: Tecascom. Managing Director:

* Eng. A. Hassan. * Mr. Talaat Hassan. * Mr. M. Hassan.

Nature of Activity:

Trade & Services.

مكتب استشارات هندسية

11/E/2/101 CONSULTANT ENGINEERING OFFICE.

OFFICE.
(Eng. Mamdouh A. Hussein)
No. 49 St. 15, Maadi, Cairo.
P.O. Box: 11431 Maadi.
TELE: 3515727 - 3502176
TELEX: 20628 MAHJIS UN.
FAX: (0.2) 3502772
Mannging Director:

Eng. M. A. HUSSEIN. Nature of Activity

Consultant Engineering Office & Import and Export.

شركة الانشاءات المتحدة II/E/2/103 UNITED CONSTRUCTION COMPANY.

33, Ramsts St, Marouf Bldg, Cairo. TELE: 759773 - 765221 TELEX: 93271 M. C. I UN.

Managing Director:

Arch, Mohamed El Ashmawy, Nature of Activity:

* Design

* Consulting Services

* Engineering Services Legal Status:

Coorporation,

II/E/2/104
UNITED GROUP LIMITED
LIABILITY COMPANY.
399, Ramsis St, Abbasela, Cairo.
P.O.Box: 110 Abbaseia,
TELE: 833313 - 833493
TELEX: 93980 GROUP UN.
Nature of Activity:

Electrical Works.

II/E/2/105 Article Programme Vision Programme Vision Programme Vision Programme Vision Programme Vision Programme Vision Programme Vision Programme Vision Programme Vision Programme Vision Vi

* Mr. Sherif Khattab. * Mr. Ashraf Zaki.

نازعيل لدراسات ونوريدات الشروعات التشريعات التركيات التركيات التركيات WaSaabal Company For Projects Studies & Supplies & Supplies & Supplies & Supplies & Supplies & Sayara (Telles 3921786 - 3924161 Telles 39244 WaBal UN.

Managing Director:

Eng, William Mansour,
Nature of Activity:

Cable: Wabal.

Services.

Il Bizzion Circumuni in Il Bizzioni

Mr. Ali K. M. Shaban, Branches: 28, Mohamed Khalaf St, Dokki, Giza.

= فرسیمسنین ویشرگاه آ ۱۱/E/2/108

FARID HASSANEN & Co. 81, Matbaa Ahleia, Boulac, Cairo. TELE: 774897 - 764656 769144 - 769401

TELEX: 22125 AFC UN. 22936 FIIC UN. Cable: Famec.

Chairman:

Mr. Mohamed F. Hassanen, Nature of Activity:

Commercial Agencies Engineering Services, Legal Status:

Jone - Venhane, Branches:

Alexandris - Al Nobaria -

II/E/2/109
EGYPTIAN SWISS COMPANY
FOR MAINTENANCE.
17, Kasr EI NII St, Cairo,
TELE: 392274
TELEX: 22380 GEFCO UN.
FAX: 3927549
P.O. Box: 1830
Managing Director:
Mr. Zoher El Sokky.
Nature of Activity:
Maintain, Flour Mills,
Rice Mills, Macaroni
Plants etc.

FLOUR MILLS

II/F/1

MOULINS

مطاحي

مطعن الأهرام

1)/F/1/1

AL AHRAM FLOUR MILL. 125, El Khalig El Masri St, Grand Wayley, Cairo.

مصينع الميكرونية

AL MACARONI FACTORY. 21, Cairo-Alexandria Agriculture Road.

مطحنت المطريتي

AL MATTARIA FLOUR MILL. Ezbet El Akkad, Hosh El Gorn, Cairo.

II/F/1/4
AL SAWA FLOUR MILL,
21, Cairo - Alexandria Agriculture
Road,

11/F/1/5
ALEXANDRIA FLOUR MILLS.
23, El Tahrir Sq. Manshleh, Alex.
P.O.Box: 183 Alex.

مضارب ا لایسکندرت

ALE XANDRIA RICE MILLS Co. 308, Canal El Mahmoudía St, Moharam Bay, Alex. P.O.Box: 1954 Alex. TELE: 4925139 - 4928347 TELEX: 54207 COMALX UN

097 ROZ. مطمن عامر

II/F/1/7 AMER FLOUR MILL. 57, Behaths El Badia St, El Sahel, Cairo.

۱۱/F/1/8 ANOUS FLOUR MILL. 97, Housinia St, Cairo. دعلی سرالعاشی مطاب

II/F/I/9 ASHER RAMADAN FLOUR MILL. 6, Boustan El Pasha St, El Sahal, Cairo. مضارب البحيرة

II/F/1/10 BEHIRA RICE MILLS Co. 4, El Gelsh St. Damenhour. P.O.Box: 4 Demenhour. TELE: 322448 - 322241

TELE: 322448 - 322241 معشاريب الدقهلية الاجراداء

DAKAHLIA RICE MILLS Co. El Gelsh St, Mansoura. P.O.Box: 1210 Mansoura. TELE: 342738 - 342724

II/F/1/12
DAMIETTA AND BALKAS RICE
MILLS Co.
Balkes, Madrab Abu El Hassan,
Dakahlia.
TELE: 794915 - 794812 (Balkas)

مطاحن شدويرا لدليتا EASTERN DELTA FLOUR

MILLS Co. 3. Youssef Bakr St. Zakazik, TELE: 322779 - 322787

II/F/1/15 FOUAD FLOUR MILL.

24. Sharabia St. Calro. العابئه للصبوا بعوالنط H/F/1/16

GENERAL Co. FOR SILOS. 10, Sayed Darwish St, Essaaf, Calro. TELE: 748091 - 755144



GHARBIA RICE MILLS Co. Mehalla El Kobra, El Mansoura Agriculture St.

P.O.Box: 16 El Mehalla El Kobra, TELE: 324429 Mehalla El Kobra, Managing Director:

Mr. Abu El Naga Mahmoud Atia Allah, Nature of Activity:

Industries and Trade, Legal Status:

Public Sector.

ے افساك 11/F/1/18 HABBAK FLOUR MILL. 71, Zarrak St, El Sahal, Cairo.

KAFR EL SHEIKH RICE MILLS Co. El Laban St, Dasuk, Kafr El Shikh. TELE: 562614

II/F/1/20 KANDIL FLOUR MILL. 51, Katakhda St, El Sahel, Cairo. II/F/1/21 KHATTAB FLOUR MILL. R. Kablat St. Mattaria, Cairo.

11/F/1/22 LOWER EGYPT FLOUR MILLS CO. El Sultan Area - Menia. P.O.Box: 13 Menia. TELE: 323824 - 323074

H/F/1/23

M. TORK FLOUR MILL. 9. Zolfakar St. El Sahel, Calco.

11/F/1/24 MOSSAAD FLOUR MILL. Kllometer 9 Calro - Alex Agriculture

Road.

NAGIR HANNA FLOUR MILL. 67, El Douedar St, Kobba Gardens, Cairo.

مطاحنت شمال القاهرة

NORTH CAIRO FLOUR MILLS Co. 24. Sharabia St. Cairo. P.O.Box: 1016 TELE:951566 - 951849 Managing Director:

Mr. A . F . Kawkab. ((Head of Board of Directors)). Nature of Activity:

Flour Milling. Legal Status:

Public Sector.

II/F/1/27

NORTHERN ALEXANDRIA FLOUR MILLS Co. 23. Tahrir St, Manshia, Alex. TELE: 4831794 Cable: Avils Alex

H/F/1/28 NORTHERN CAIRO FLOUR MILLS CO. 24. Sharabia St. Cairo.

TELE: 951057 - 951566 مطنارب رشيب II/F/1/29

RASHID RICE MILLS Co. Canal El Mahmoudia St, El Bar El Kebly, Alexandria. P.O.Box: 854 Alex. TELE: 4205275 - 4205237

نننركة تسهية الازز

RICE MARKETING Co. 8. Midan El Falaky , Cairo . TELE: 3551469 - 3557049 TELE X: 92062 - 31469 Cable: Markrice Calro. Managing Director:

Eng. Amin Osman Hamzawy. Legal Status:

Public Sector. Branches:

Alexandria - El Mansoura - El Canal.

H/F/1/31 RICE PRODUCTION Co. Max El Metrass, West Nubareva Chanel, Alex. TELE - 803373 TELEX:54314 CARSE UN.

11/F/1/32 ROMA MACARONI FACTORY. 34. Talaat Harb St, Calro. TELE: 743767 TELE X: 92042 UN.

H/F/1/33 ROSETTA RICE MILLS Co. Canal El Mahmoudia, Nozha, Alex, P.O.Box: 854 Alex. TELE: 5876371

(509)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET OU
COMMERGE EXTERIELS

مطعن الجوات صالح

II/F/1/34 SALEH BROTH FLOUR MILL. 28, Abu El Ferag St, Rammia Boulak, Cairo.

الرقية المرقية المرقية 11/F/1/35 مضارب السرقية المرقبة SHARKIA RICE MILLS Co. 2, Galas St, Zagazig. P.O.Box: 36 Zagazig. TELE: 322777 - 322398 - 322994

II/F/1/36 SOUTH ALEXANDRIA FLOUR MILLS Co. 80, Gamal Abdel Nasser Road, Alex.

TELE: 4928755 P. O. Box: El Shalalat. مطاحن مصرالعليا

II/F/I/38 UPPER EGYPT FLOUR MILLS Co. Goumhouria St. Sohag. TELE: 758956 - 758969

مطون وادى العنيل ۱۱/۶/1/39

WAADI EL NIL FLOUR MILL. 12, El Aziz Beliah St, Zeitoun, Ceiro,

رطاهن وسط وغرب الدلتا المراباله WESTERN AND GENERAL DELTA FLOUR MILLS CO. El Galaa St. Tanta.

TELE: 334582-332072-334259 Chairman: Mr. Abdel Mohsen El Badry. المغبر الوطنى II/F/1/44 AL WATANI BAKERY. 124, Gear El Bahr St.

El Sahel, Cairo.

ت مخبر العاشرمية رمضات ١١/٢/١/45

مجمع مخابزعين شمس

Asher Ramadan City,

II/F/1/48 EIN SHAMS BAKERY COMPLEX, Lodging Bldgs, Beside Bailway, Cairo,

BAKERIES

- العامة لمخابزالفاهرة الكبرى -

II/F/1/41
GRAND CAIRO
BAKERIES Co.
44, Wadi El Nil St, Meet
Okbs, Giza.
TELE: 3468245 - 3464371
Managing Director:
Eng. Mahmoud M. El Hatab.
Nature of Activity:
Production of Various Types
of Bread, Yeast, Maccaront,
Blacutts and Sweets.

Legal Status: Common Sector.

II/F/1/42 st. II/F/1/42 AL FATH BAKERY.
57, Bahetha El Badia St, El Sahel, Cairo.

II/F/1/43 كغير الشيل AL NIL BAKERY. 55, Katakhda St. El Sahel, Cairo, El. SALAM BAKERY, 24, El Sharabla St, Cairo.

مجمع مخابزمدنية السلام

II/F/1/49
MEDINA EL SALAM
BAKERY COMPLEX,
El Salam City, Front of
Abd Region.

II/F/1/50
NASR CITY BAKERY.
Ex Ramses St, Boside
Railway Club, Cairo,

مطاحن حبنوب القاهق

H/F/1/37 SOUTH CAIRO FLOUR MILLS Co.

148, Youssef El-Sebasi St, Sayeda Zainab, Cairo.

P.O.Box: 520 TELE: 982461 - 989550 Cable: Carolmilis

Managing Director:
Mahmoud Bajomy Desooki

Mahmoud Balomy D Nature of Activity:

Flour Milling & Backing, Legal Status:

Public Sector.

FOODSTUFFS

II/F/2

ALIMENTATION



عبدالرحمن أحمد بكبر ١١/٢/2/١ ABD EL RAHMAN AHMED BAKIR Co. Degla & Atoot St. Port Said. Cable: Bakir Succes,

II/F/2/2 ABD EL SALAM EL ZEIDY. 23, Talaat Harb St. Cairo. TELE: 3921634 - 3934298 TELEX: 92523 HINODE UN. Cable: Alzedco. Nature of Activity:

Caterers - Commercial Agents.

عادلت فؤ ابه ١١/٢/2/3 ADEL FOAD HARAZ & Co. 8, Palestine St, Port Said.

مكتب احمد أبوزيد ١١/٣/2/4 AHMED ABU ZEID OFFICE. 21, St 14, Maedi, Cairo, P.O.Box: 48 Maadl, TELE: 780500 Cable: Simenalis. Managing Director: Mr. Ahmed Abou Zeid.

أحمد أحمد ابراهيم _{11/F/2/5} AHMED AHMED IBRAHIM EL GUINEDI Co. 8, El Sultan Mahmoud St, Port Sald. P.D.Box: 193 Port Sald. Cable: Al. Amena.

S. A. ENTERPRISES 72, Mahmoud Fahmy El-Nockrachy St, Alex. Managing Director: Mr. Aimed Samir El Akad.

II/F/2/7 AL AHRAM COOPERATIVE SOCEITIES. 9. Abdel Hak Sombati St. Opera Sq, Cairo. P.O.Box: 551 Cairo. Cable: Mogamaal,

AL SAFA INTERNATIONAL TRADE. 4, 23th July St, Port Sald. TELEX: 4164 P SD - UN.

شركة الشريق و/1/٢/2 AL SHOROUK Co. 29, Ibrahim Sherif St. Moustafa Kamel, Alex. TELE: 851620 TELEX: 54180 UN.

U/F/2/10 ALEXANDRIA Co. FOR CONSUMER GOODS SOCIETIES. 65, Moharam Bey St. Alex. TELE: 49322354928677-4921208

ALEXANDRIA COOPERATIVE SOCIETIES Co. 56. Moharam Bey St. Alex. TELE: 4934045 - 4938677

ركة اسكندرية كوينهاجر

II/F/2/12 ALEXANDRIA COPENHAGEN 78, Abdel Salam Aref St. Glycem, Alex. TELE: 5864320-5864350 TELEX: 55448 A.C.C.

المسكتب الاستشاري الشرق الأوسط - ٢٧ شاوم الجار - الاورج - الجنوة - ج٠٠٠ م

الزليل المصرى لمتروعات الخدمات والصناعة والنجارة الخارجية 19۸٩

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERISES



المسكتب الاستشارى الشرق الأوسط ــ ٢٢ شارح الجارِ ــ الإوبِرج ــ الجبيرَة ــ ج-م-ع-

II/F/2/14.
ALEXANDRIA FOR
INVESTMENT & TRADE (LIZRAN).
5. Ahmed Orabi St. Alex.

Cable: Alexfood.

II/F/2/15
ALEXANDRIA OFFICE FOR
EXTERNAL TRADE.
10, Ahmed Saddik St, Sidi Gaber,
Alexandria.
P.O.Box: 565 Alex.
TELE: 4810512
Cable: Mexare - Alexandria.

Mr. Moustafa Naguib Saleh. Nature of Activity:

Managing Directors

Foodstuffs - Honey - Toys -Electrical Materials.

II/F/2/16
ALY HASSAN ABOU GHARBIA
COMPANY.
1, Eglise Debbannee St, Alex.
F.O.Box: 805 Alex.
Cable: Gharbyanno.

شركة عمرو شاهين 11/F/2/17 AMRO CHAHIN & Co. 6. El Zahra St. Dokki, Giza.

دلّه للاستثمار الزراعي II/F/2/17 DALLAH AGRICULTURAL INVEST, & ANIMAL PRODUCTION,

PRODUCTION. 8, El Foustat St, Heliopolis. TELE: 676553 - 676864 (I)F/2/18
ARAB TRADING & ENGINEERING
COMPANY.

Eng. Mohamed Kamel Zehren & Co. 18, Sherif St, App. 82, Caire. TELE; 777527 - 777536 TELEX: 93924 ZAHRAN UN. Menseers:

Eng, Mchamed Kamai Zahran. Eng. Sameh Ahmed Shinnawy. Nature of Activity:

import and Agencies for Foodstuffs, البحرة عصام الدين حلمي 11/5/2/19

11/F/2/19 GASS CREAT FLARE
ASSAM EL DIN HELMI & Co.
Nasr City - El Tawefik City,
Building No.40 , Cairo.

11/F/2/20
BAGNEID TRADING Co.
40, Abdel Khalek Serwet St, Cairo.
P.O.Box: 69 Cairo.
TELEX: 117 - 2206 UN AL FAKA.
Cable: Bagneld.

II/F/2/21 RAOUF EL RAHIMY. 8, A, 20th July St, Cairo, TELE: 3904594 - 3916602 TELEX: 21463 SAGGA UN,

11/F/2/22 EASTERN SUEZ SUPPLY. 5, Iman El Lethy St, Port Tewfik,

II/F/2/23 EDEGYPT. 43, Gasmet El Dowal El Arable St, Mohandessin, Gize. TELE: 3489352 - 3493935 TELEX: 21560 EDDY UN. II/F/2/24 ==== EGYPT TRADE (CHIPSSI). 93. El Soudan St. Mohandessin, Glza.

(511)

===

P.O.Box: 27 Mohandessin. TELE: 712409 - 796097 TELEX: 93426 ZAKI UN. FAX: 3496787

II/F/2/25 EGYPTIAN GERMAN FOOD Co. 4, 6, Adm St. Alex. TELE: 805032 YFEFY: 64370 LIM.

II/F/2/26
EGYPTIAN VINEYARDS &
DISTILLERIES Co.
122, El Shahid Galel El
Dessouki St, Alexandria.
P.D.Box. 191-394 Alex.

الرملتية المهندس الوملتية EL MOHANDES NATIONAL FOOD PRODUCTS CO.
El Wafe Wa El Amal, Near City, Cairo.
P.O. BOX 18177 Near City, TRIES - RESSESS

Eng. Ismail Osman. Nature of Activity:

Chairmant

TELEX: 93909 MOHAN

النصر الملاحث النصر الملاحث EL NASR SALINES Co.
2, Arenue Leader Gemel Abd El Naser, Alexendria.
P.O.BOXI 490 Alex.
TELEX: 806955 - 806884
TELEX: 54290 SALI UN ALEX.
Cables Soegiel Alexandria.
Cabro Teli: 817144 - 917639
P.O.BOXI 484 Cabro.

النبل للمؤتزا الاستبلاك

EL NIL COOPERATIVE SOCIETIES. 4. Mahmoud Talast St. Nasr City, Calro,

السبد عبدالحليم عبدالغني 11/5/2/30 EL SAYED ABD EL HALIM ABD EL GHANY WAKED Co. Moustafe Kamel St. Abu Kabeer,

شركة الاسكندراني 11/5/2/31 ELESKANDRANAI Co. 2. El Bajasan St. Mataria, Cairo,

11/F/2/32 ELMASRY AGENCY. 9. Nober Pasha St. Alex.

اسماعيل محمد وورورارا ESMAIL MOHAMED EL SABAG. El Shaheed El Farlk Abdel Mensem Rayad St, Port Said.

قوزی محمد محمد ۱۱/۴/2/34 FAWZI MOHAMED MOHAMED EL ASSIOUTY Co. 57, Roxy Sq. Cairo. TELE: 2453419 Cable: Fezasuti.

II/F/2/35 FOOD CANNING PLANT. 8, Orabi St, Alex, TELE: 4926851 - 805839 TELEX: 54073 FIORIN UN.

11/F/2/36 G. RUDOLPH & ASSOCIATES. 36, El Sudan St. Dokki, Giza,

II/F/2/37

EL MOHANDES NATIONAL FOOD PRODUCTS. P.O. Box: 8177 Near City. TELE: 608989

11/F/2/38 GENERAL Co. FOR TRADING WHOLES SALE FOODSTUFFS. 16. B. 26th July St. Calro. P.O.Box: 2140 Calro,

TELE: 3937184 - 3937481

11/F/2/39 GENERAL SUPPLIES. 20. El Nahda . El Goumhurla St. Suez. Calro, 3, El Shawarby St.

11/F/2/40 GLOBAL TRADING Co. 76, El Goumhorela St, Calro.

11/F/2/41 GOLDEN PARTY. El Sawahel and Malek St. Port Seld.

(جولدن فارم) _{11/F/2/42} GOLDON FARM. 2. Sherif St, Fist 74, Cairo. TELE: 769082 TELEX: 94177 UN.

جسين رجب عطا أيوب II/F/2/43 HOUSSEIN RAGAB ATTA AYOUR Co. Handasit El Ray, Minia El-Kamh , Sharkia,

JOSEPH JACOB AUDICHE Co. 11, El Horria St, Alex. P.O. Box: 21599 Alex.

Cable: Jodiche.

II/F/2/45 KARNAK Co. FOR TRADING & CONTRACTING. 55, Nagib El Rihani St, Cairo.

11/F/2/46 KATO AROMATIC. Haraneva, Giza, Egypt. P.O.Box: 721 Cairo. TELE: 869599 - 869598 869597 - 869596

TELEX: 92309 KAROMA UN. Cable: Kuca Cairo. Managing Director:

Eng. Hassen Nasser. Nature of Activity: Industries & Export

Essential Olis , Aromatic Chemicals, Food Products as ((James Natural Julces & Syrup , Pastas , Tollette Soap , Spices)) Branches:

Alexandria - Grasse - France,

مجدی انیس نوست ۱۱/۴/2/47 MAGDY ANIS YOUSSEF Co. 7, Sead Zeghloul St, Alex. P.D.Box: 1377 Alex.

محمود عبد الله 11/F/2/48 MAHMOUD ABD ALLAH AND Co. Kefr Dawoud, Kom Hamada Position,

ii/F/z/49 محمود على محمود MAHMOUD ALI MOHAMED EL MASRY Co. Zeole: Elimasry. Cable: Elimasry.

ni/F/2/50 محمود رضنا ناصر MAHMOUD REDA NASSER. Atfet Elsawary, Gohar El Keald St, Mosky, Calro, P.O.Box: 1 Ghourleh, TELE: 908460 Cable: MShki.

II/F/2/51
MARINJAC INVESTMENTS
OVERSEAS LTD.
78, El Ouruba St, Heliopolís,
Calro.
P.O.Box: 476 Calro.
TELEX: 92628 MARIN UN.

II/F/2/52 MELKON WANIS MELKON. 8, Gamen El Cheikh St, Menchia, Alex. P.O.Box: 844 Alex.

المحر للتجارة الخارجية 11/F/2/53 MISR FOREIGN TRADE Co. 1, Kesr El Nil St, Celro. TELE: 759823 - 759968 TELEX: 92233 MISRCOMEX.

II/F/2/54 — ALOP LACO MOHAMED AHMED AHMED KAMAR Co. 13, Mohamed Shafik Ghurbal St, El Shatbi, Alox.

II/F/2/54 SIMA, 6, Merfak El Meyah St, El Ameyria, Cairo. TELE: 843444 - 652560 TELEX: 93393 HALA UN. 11/F/2/55 في 11/F/2/55 ENVOCO.

West Noubariah Cana), Fl-Metrass, Wardino, Alex. P.O. Box: 1984 Alex. TELE: 4455819 - 4453373 TELEX: 54214 SINNO UN.

الراهيم خليل II/F/2/58 محمد الراهيم خليل MOHAMMED IBRAHIM KHALIL EL KOMY Co. 501, Souk El Magarba St, Alex. P.O.Box: 1895 Alex.

البازير فهم مصطلق فهم مصطلق البازيرير مصطلق المصطلق لمصلق المصل

11/F/2/58 MOUREDA LOKA ELZAYOT. El Mahatta Sq., Assyoute. TELE: 32815

ناصر للتجارة (1/4/2/59 ناصر للتجارة NASSER FOR COMMERCE. 22. El Mahatta St. Giza. الشكة الدطنية للأمر سالف الم

II/F/2/80
NATIONAL FOOD
SECURITY COMPANY.
8, Tahat Harb Sq. Cabo.
P.O.Box: 2762 Cabro.
TELE: 748125-743051-767265
TELES: 94218 FOODY UN.
Oble: Watern Food.
Managing Director:

Mr. Hassan El Gridly. Nature of Activity:

Food Productions, Its Handling and Storage, Its Processing and Its Wholesale. نيموللمتمأت الغذائية

II/F/2/81
NIMO FOOD PRODUCTS FACTORY.
8, Sidi Souri St, Attarine, Alex.
P.O.Box: 805
YELE: 4931174
Cable: Nimofood Production.

Mr. Aly H. Abou Gharbleh. Nature of Activity:

Industries. Branches:

7, Adiy St, Cairo. TELE: 907608

Managing Directors

II/F/2/62 (نونا كرمبانى) NOVA Co. Moustafa Kamel St, Beside Seklam Factory, Ras El Soda, Alex. P.O.Box: 390 TELEX: 54201 SANTAAL TELEX: 880945 - 806885

Managing Director:

Mr. Mohamed Sameh El Sayed
Thrahim.

II/F/2/64
SOCIETE EGYPTO FRANCAISE
POUR LES INDUSTRIES AGRO
ALIMENTAIRES

SEFIAA - VITRAC 3.
5, Bahei Ei Din Barakat St,
Guiza.

Postal Code: 12211
TELE: 38693 - 738606
TELEX: 20295 SEFIA UN.
Mininging Director:
Mr. Mount Abdel Nour.
Nature of Activity:
Agric Industries Jam and Honey.

ئابت وشركاه 11/F/2/66 SABET AND Co. Villa No. 15, Takate Ramses and Kelopatra St. Heliopolis, Cairo. TELE: 2908504

11/F/2/67 SADO Co. 3. Sins St. Suez. Cairo: 16, Ratab Pasha St.

سامى شقيق جرجس ١١/٢/2/68 SAMI SHAFIK GIRGIS EL HAWI. 26th July St. Assyoute. TELE: 324526 Cable: El Hawl.

سيرفنقوم 11/۴/2/69 SERVINCOM OFFICE. 12, Eskander El Akbar St. Alex. P.O. Box: 989 Alex. TELE: 4822985 Cable: Servincom.

11/F/2/70 SOCIETE DE BIERELES PYRAMIDES. 2, Sarwat St, Soon El Sarayat, Giza. P.O.Box: 88 Cairo.

تستی فو د له مصر

II/F/2/71 TASTY FOODS EGYPT. 6, Mohamed Salem St, Embaba,

TELE: 3458128 - 3458129

شنماتو_ 11/F/2/72 THE EGYPTIAN Co. FOR PACKING AND DISTRIBUTING FOOD STUFFS. 16. B. 26th July St. Cairo. P.O. Box: 2138 Cairo. TELE: 3937044 - 3937185 TELEX: 22488 SHMTO UN. Chairman:

Eng. Abdel Malak Mohamed El-Asfoury

المصرخ لتحارة السلوالغذائغ

THE EGYPTIAN COMPANY FOR FOOD STUFFS WHALE SALES, 7, A, Youssef Nagleb St, Ataba, Calro.

P.O.Bag: El Ataba - Calro. TELE: 901704 - 903147 915193 - 900288

Alex Tel: 803353 - 805713 Chairman:

Mr. Husseln Mohamed Husseln. Nature of Activity:

Trade Legal Status: Public Sector: Branches:

Alexandria.

Cairo - Giza - Beni Soulef - Minia -Asslout - Souhag - Gena - Aswan -

(بسکو مصر) 11/6/2/11 THE EGYPTIAN FOODSTUFF Co. # BISCOMISE 11. El Sawah St, El Amereya, Calro. P.O.Box: 1470 Cairo. TELE: 2579550

11/F/2/78 EL RACHIDY. 178, Port Said St. Saveda Zeinab, Calro.

Cable: Biscomist - Calro.

TELE:3901826-3901709-3901434 II/F/2/78 YACOUB EL SAKR & PARTNERS. Cabin 23, Elwi Gharbi, Masmoure,

ياميش النصر 11/F/2/77 YAMISH EL NASR. 5, El Tahrir Sq. Alex.

Port Snid.

بحیی أحمد ممدوح 11/F/2/78 YEHYA AHMED MAMMOUDAH. Mohammed Farid & El Kalubia St, Port Sald Cable: Halatko.

IE/F/2/79 KAMINA PRODUCTS CORPORATION, 16. Mehmoud Basslouni St, Cairo,

TELEX: 93222 FLURS UN. Nature of Activity: Concentrates - Foodsluffs -Cosmetics - Juices - Additives.

POULTRY القايعة للتواجن преда

CAIRO POULTRY Co. 32. H. Mourad St. Giza. P.O.Box: 42 Giza.

TELE: 723089 - 723589 723618 - 735927

TELEX: 94016 CPC UN. Managing Director:

Mr. A. El Khavat. Nature of Activity:

Poultry Feed and Ond Day Old Chicks.

Branches:

Tokh - Santaa - Zakazik - Kafr Shoker - Meet Ghamer - Kafer El Dawar - Meet Abu Alv. Legal Status:

S. A. E.

(اجيبكر) 11/F/2/82 EGYPCO.

4, Fisal King St. Al Haram, Giza. TELE: 537391 - 537997

Nature of Activity:

Chicks - Poultry Forage

H/F/2/84 Description

16, Talah St, Salah El Din Sq, Heliopolis, Cairo. TELE:680593-664807-2916277

D/F/2/85
GENERAL CO.FOR POULTRY
PRODUCTION.
P.O. Box: 36 Helwan.
TELE:708057-705745-706588

شكة الساعلية/ معبر للدواج

H/F/2/86
ISMAILIA MISR POULTRY
COMPANY,
Sarapym - Ismailia,
P.O.Box: 28 Ismailia,
TELE: 228031 - 228032 H. Office

220879 - 224481 (Communication Office)

TELEX: 63009 JMPC - UN. Chairman:

Dr. Mohamed El Bayound El Kheshen,

Nature of Activity: Foodury Production.

TELEX: \$4296 SASOC UN.

II/F/2/86 منيو جنرال قارم
NEW GENERAL FARM.
2. Abmed EI Shistory. Dokki, Giza.

TELE: 717582 - 711459 TELEX: 20124 G.F. Ratura of Activity:

Helchery,

شركة الشرقية للدراجن SHARKIA POULTRY Co. 4, Hussain Pabha El Memar , Flat 21, Kerr El Nil Cairo. F.O. Box: 110 Masdi, Cairo. TELE: 747189 - 759173 TELEX: 93861 SALCO UN. Nature of Activity.

Broiler Breeding - Slaughter House -Cold Storage.

Lagal Status:

Limited Liability.

DRINKS

اسڤن أب CAIRO BEVERAGE Co. ((SEVEN UP)) Zons 8 Industrial District, El Nesr City, Cairo. P.O.Box: 1658 Cairo. TELEX: 92811 BEV UN.

II/F/2/91 PEPSI.
OSman Moharam St,
Tabbia, Ai haram, Gisa.
TELE: 880910 - 851918

الرأش) CRUSH BOTTLING Co. OF ALEX. 161. Mostafa Kamai St, Alex. (515)

MINERAL WATER Co.

91, Ahmed Orabi St, Agouss, Giss.

II/FIZ/38 CJ JAME
MISR COMPANY FOR SOFT
DRINNS AND FOOD PRESERVATION
((MISRODB)).
3, EI NR EI Abeid St, Lobsenom Se,
Mohandessin, Glza.
PD Box 109 Dokki.
TELE: 3473150 - 3440622
TELEX: 94370 MSROB UN.
Menanelin Director:

Mr. Habit Hamdy Mahmond Radwan, Nature of Activity:

Producing and Bottling and Distributing Soft Orinics in Different Kinds, Legal Status:

investment Egyptism Company Limited According to Law 43, 1978

N/F/2/97 MISR EL MENOUFEYA FOR FUOD INDUSTRES AND BUICE. 32, H., Mourad St., Giza. TELE: 32787 - 758870

11/F/2/98 MISR SOFT DRWING CO. 41, Demostrk St., A1 Awker Dity., Osito. TELEX: 92967 OSMAN UN. (516)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

MEAT

II/F/2/99
LIPTON TEA Co.
31, Road 20, Maadi, Cairo.
Managing Director:
Mr. R. J. Ponsford.

FISH

II/F/2/100 NORTH FISHERIES Co. 61, El Nabl Daniel 5t, Alex. TELE: 4922855 - 4928702

الصرية لتسويق الإسمال II/F/2/101
THE EGYPTIAN FISH MARKETING Co.
42, El Thawra St, Heliopolls, Catro.

P.O.Box; 917 Catro, TELE: 2917537 - 2911413 TELEX: 20464 ASMAK UN. Chairman:

Mr. Farouk All Fahmy, Nature of Activity:

Trade, Legal Status:

Public Sector.

II/F/2/102 EGYPTIAN FISHERIES CO. FOR FISHING AND FISH GEAR. 53, HOTTEYS Road, Alex. TELE:4811464-4921538-4933285 TELEX: 54148 SAFINA UN,

Managing Director:

Dr. Farouk M.H. El Gavar.

21/F/2/103
11/F/2/103
CANAL CANNING COMPANY,
98, Oeman Ebn Affan St,
Triumph Sq, Hellopolis, Cairo,
P.O. Box: 2211 Al Horya,
TELES: 2469461-2470301-2478731
TELEEX: 207373 CANCOL UT

Chairman: Mr. Abdel Hamid S. Abdel Baky, Nature of Activity:

Fish Canning Productions, Fish Powder, and Fish Oil. II/F/2/103 AFRICAN RAINBOW Co. FOR ANIMAL PRODUCTION. 114, El Tahrir St, Dokki, Giza. TELE: 719905

البرارى للاستثمار

TELEX: 92222 UN.

II/F/2/104
AL BARARI INVESTMENT
COMPANY.
4, Mohamied Sedki Basha St,
Bab El Louk, Cairo.
TELE: 768735 - 745890
TELEX: 22827 PARAR UN.
Nature of Activity:

Rabbit Breeding Batteries ~ Rabbit Products.

MEATLAND

68, Shehab St, Mohandessin, TELE: 3450681 - 3472816 TELEX: 22537 LAFCO UN.

II/F/2/108 مركب مفضل MUFADDAL ENTERPRISES. 3, A, Ramsis St, Marouf Bldg, Calro.

3, A, Ramsis St, Marouf Bldg, Cah TELE: 771974 - 761825 · TELEX: 94113 SAIF UN. Cable: Raeqal. Managing Director:

Mr. Saifuddin Abidali, Nature of Activity;

Commodity Trade, Legal Status:

Liason Office,

حسن قنجاری وشرکاه

HASSAN GANGARI & Co. LTD. 28, Syria St, Mohandessin, Giza P.O. Box: 12411 TELE: 3490681 TELEX: 93957 GARI UN. Managing Director:

Eng. Ahmed El Shafei. Nature of Activity: Meat Processors & Packers.

Limited Company Registrated in Egypt Under Law 43. MILK

الدمياطى لنتجات الالبان 11/F/2/109 الدمياطى لنتجات الالبان DOMIATY DAIRY PRODUCTS, 3, El Khashab St, Der El Selem, Celro.

TELE: 842101

الم الأمارية المارية المارية المارية المارة

25, El Sawah St, Amereya,

Catro. 1ELE:861417-869450

Cable: Somlait, Cairo.
Managing Director:

Majimoud Aly El Chechal.

H/F/2/111

STE LAITERIE DE MENOUFIEH AZIZ AND Co. 55, Daher St. Calro.

55, Daher St, Cairo. Cabis: Menodalry - Cairo.

ا كم الأمريكية الأبراكية المنتجات الألبان

II/F/2/112
EGYPTIAN AMERICAN EST.
FOR MILK PRODUCTS.
18, A, 26th July St, Cairo.
TELE: 748618 - 746945
TELEX: 93015 SABI UN.
496, El liorreya Road, Alex.
TELE: 5878425

المسكتب الاستشاري الشرق الأوسط - ٢٧ شادع الجادِ - الاوبرج - الجيزة - ج-م-٠٠

(517) الدلل المصرى لمصروعات النرمات والصناع: والتجارة الخارجية ١٩٨٩

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT

ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIFIE

oir

H/F/2/113

ALEXANDRIA OIL & SOAP Co. 76, Canal El Mahmoudeya St, Karmuz, Alex.

P.O.Box: 402 Alex. TELE: 4925671-4925672 Cable: Emadoll, Alex.

(1/F/2/114 CAIRO OIL & SOAP Co. 6, EI Falaki Sq. Cairo. TELE: 3542825-3542826-3548835 TELEX: 93326 UN.

الزيوت الستخلصة ومتتجاتهـــا الروت الستخلصة

EXTRACTED OILS &
DERIVATIVES.
35, Suez Canal Av. - Moharrem
Bay - Alex. '

Post Bag: Alexandria, TELE: 4925928 - 4927215 TELEX: 54548 EXOIL UN Chairman:

Dr. Mohamed Youssef. Nature of Activity:

industry.

II/F/2/116 MISR OIL & SOAP Co. 6, Adly 5t, Cairo. TELE: 918809 Cable: Masser - Cairo.

النيل للزيوت والصابوت اله الماريوت والصابوت الماريوت والصابوت

Bahtim Callub.
TELE: 871816 - 871846
72736 - 727916
Calro: 33, Orabi St.
P.O.Boy: 2321 Calro

P.O.Box: 2221 Cairo. TELE: 751574 - 751033 II/F/2/118

SPIE - BATIGNOLLES 48, El Gias St. Giza. TELE: 348568-3498491-3498492 TELEX: 20352 SPICA. Managing Director:

Mr, G. S. Nicolas. Nature of Activity:

Foodstuffs.

PATISSERIE

II/F/2/118
ABD EL KARIM TRADE
EXPORT IMPORT &
COMMERCIAL AGENCIES.
23, El Torgman and Al Manasra St,
Ataba, Cairo.
TELE: 920753

II/F/2/120 ALFALERO. 3, Orabi Sq. Cairo. TELE: 762751-758749-747615

II/F/2/121
FASHWAR.
23th July St, Damitta.
TELE: 322878 - 325525
Saad Zeghloul St, Port Sald.
TELE: 238853

الدهب 11/F/2/122 محمد أبوالدهب MOHAMED ABU EL DAHAB. 509, Al Haram St, Giza.

II/F/2/123
PATISSERIE EL GAMAL.
El Kabas Sq, Damitta.

الجيش 11/F/2/124 مطراني الجيش PATISSERIE EL GUISH. 176, 205, El Guish St, Cairo. 11/F/2/125
PATISSERIE GLOPAS.
116, Maniel St, Calro.
TELE: 848704
Alex: El Delto St, Sporting.
TELE: 981448

ماریان ۱۱/F/2/128 PATISSERIE MARIANNE. 8, Morad St, Gixa. TELE: 725971

الميباس 11/F/2/127 PATISSERIE TBEPAS 12, EI Guish St, Cairo. TELE: 900551 577, Port Said St, Cairo. TELE: 909441

II/F/2/128
THE ARAB COMPANY FOR
FABRICATION & TRADING OF
CARDBOARD.
9, Istambul St, Alex.
TELE: 4920068 TREE: 4920088
TELE: 54180 - 54206 COMALX UN

Att. Mr. El Melemi. General Manager:

Eng. M. W. El Mehelmi Nature of Activity:

Producers of: Converting & Printing Wrapping Paper for Biscuits and Sweets and Foil for Cigarettes.

SUGAR

mi/F/2/129 شركة الدلتا للسكر DELTA SUGAR Co. 20, Salem Salem St, Agouza , Giza. P.O.Boxi 192 Dokki.

الطفى سلامية LOTFI SALAMAH SALEH Co. Saed Zaghtout St, Mahala El Kobra. TELE: 323122 - 3279752 - 322389 Alex Tel: 803497 (518)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SÉRVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

السكروالنقط المصربتي II/F/2/131 THE EGYPTIAN SUGAR AND DISTILIERY Co. 12, Gawad Hosni St, Calro.

P.O.Box: 763 TELE: 3929077 - 3929138 TELEX: 92015 SDE UN.

STARCH

H/F/2/132 EGYPTIAN STARCH AND GLUCOSE Co. 28, Talast Harb St, Cairo. Cable: Glucomist, Calro. TELE: 749172 - 748200

II/F/2/186

ISMAILIA NATIONAL Co. FOR FOOD INDUSTRIES. ((FOODICO)). 7, El Horreya St. El Keyada El Moshtaraka Sq, Heliopolis, Cairo. TELE: 676909 - 663127

663419-777148 TELEX: 20137 FODIC UN. Ismailia:

P.O.Box: 154 Ismailia.

H/F/2/138 GIVREX. (Robert Mansour & Co.) Street 38, Smouha, Alex. P. O. Box: 747 Alex. TELE: 4207804 FAX: (03) 5870790 Managing Director: Mr. Robert G. Mansour, Nature of Activity: Frozen Foods (Vegetables Sea Food Products & Fruits).

قامد كريم 11/F/2/137 KASSED KARIM FOR CANNED 85. El Guish St. 9ab El Sherla Sq. Calro.

TELE: 938481 Factory Tel: 648952

TING

II/F/2/134 EDFINA Co. FOR PRESEREVED FOOD. Mostafa Kamel Road, El Ras El Soda, El Montaza, Alex. P.O.Bag: Alexandria, TELE: 879017 - 879447

879446 TELEX: 54076 EDFI UN.

FAX: 679017 Nature of Activity:

Preserved Food.

Jam. Juice, Fish, Vegetable,

11/F/2/135(43) EL NASR PRESERVED FOODSTUFF Co. ((KAHA)). 43, Abdel Khalek Sarwat St, Calro. P,O,Box; 319 Cairo. TELE : 3912462 - 3001480 Cable: Fabkaha - Cairo.

FOOTWEAR

II/F/3

CHAUSSURES



عسسوده للأحذبية

II/F/3/1
ABBOUDA SHOE Co. MFG,
6, Darb Tlab, Nagulb El Rehany St, Catro.
TELE: 933071
TELEX: 20370-20371-20372

PBALE UN. Managing Director:

Mr. Maher Abbouda. Nature of Activity:

Foot Wear. Legal Status:

Partnership.

II/F/8/2 عبد أفريز فريد ABD EL AZIZ FARID HAMED EL MASRY & Co. 16, Hoda Sharawy St, Cairo. P.D.Box: 844 Cairo. TELDE: 3547846 Cable: Mandurad.

II/F/2/3 حسنى مصطفى II/F/2/3 HOSSNY MOSTAFA Co. 5, Khan El Khalili St, cairo. TELE: 918318 II/F/3/4 AMED MAHMOUD GHONEIM TANNERY Co.
6, B, Debans Church St, Alex.
P.O.Box: 376 Alex.
TELE: 4833407 - 4828601

HI/F/3/5 A SALE AND LA MADA CO.

18, Talsat Harb St, Alex.

TELE: 808483

II/F/3/8
AL · FOSTAT
[M. Abdel Aziz & Co.]
13, Costa Yanni St, Tanneries
District, Old Cairo.
P.O.BOX: 844 Ceiro.
TELE: 846180
TELEX: 92443 INLND UN.
Cables Masylarco.

II/F/3/7
ALBERT ZIKRY PHILIBOS Co.
2, Sheikh Aiy Qayaty St, Abdeen,
Cairo.
TELE: 3913004
Cable: Zikry Glova.

II/F/3/8 BELLINA. Talaat Harb St. Coiro.

II/F/3/9 CAIRO LEATHER PRODUCTS. 3, Adiy St, Cairo. El Mammar El Touyary. TELE: 934478

11/F/3/10
CARDO SHOES,
a, El Azhary St, Off 25th July St,
Boulak, Cairo.
TELE: 778875

الرجيسًا لت الرجيسًا لت الرجيسًا لت EGITAL FOR THE MANUFACTURE
OF SHOES AND SOLES E.P.A.
15, Sabry Abu Aalam St, Cairo.
TELE: 933031
TELE: 932051 UN.

II/F/2/12 ECYPT GERMAN SCHOE PROD. Co. 9, EI Gabbas St, Misr El-Kadima, Cairo. TELE: 3638749

المصرية الإسطالية II/F/8/13 EGYPTIAN ITALIAN Co. FOR THE PRODUCTION OF SHOES & LEATHER PRODUCTS. 3, Heart AI Soury From Adly St, Cairo. TELEX, \$3408 KA-MISR UN.

الفوال للأمذية 1/F/8/14 EL FAWAL SHOES Co. 40, Kasr El NII St, Cairo. Cable: Mofawal.

II/F/3/15 EL GAMAL FOOTWEAR. 14, 28th July St, Cairo.

II/F/2/16
GUINDY FACTORY FOR
LEATHER GOODS,
12. Moustafa Kamel St. Cairo.

II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3/17 | II/F/3

EL SAMALOTI. 27, Telast Harb St, Cairo, TELE: 3936607

II/F/3/19 EVE FACTORY. 183, El Tahrir St. Bab El Louk, Cairo. II/F/3/20 네 Jiọ GAD ALLAH Co. Behlar Passage, Off Kasr El Nil St, Calro. Cable: Gadallah,

ii/F/3/21 EL NACHI. 44, Komr El Nil St, Cniro. TELE: 3838673 - 3920868 128, Niohi El Din Abu El Ezz St. TELE: 3493752

II/F/3/22 GUSTIN SHOPS. P.O.Box: 128 Port Said.

المعرض احدية على HANAFY SHOES.
3, A, El Fahamin St, Ghoria, Cairo.
TELE: 914890
Nature of Activity:
Commerce & Industry.
Lagal Status:
Indevidual.

الجمامصي ۱۱/۴/3/24 حسن الجمامصي HASSAN EL HAMAMSY Co. B, El Feleki St, Alex. TELE: 805400 Cabla: Hassanin sex.

الشاروني 11/F/3/28 HASSAN HASSAN EL, SHAROUNY Co, 7, Sekte EI KhoronHch -Gamelle, Cairo, TELE: 937805 - 839852 II/F/3/28 LOTFY.

LOTFY.

1. Moustafa El Wakil St,
Roxy, Heliopolis, Cairo.
TELE: 871127 - 2915188

23, Talaat Harb St, Cairo.

II/F/3/27

INTERNATIONAL SHOE Co.
Commercial Market · Zamelek Club,
From Gamelt El Dowal El Arabla St,
Cairo.

TELE: \$477580 · \$20974

العالمسية للأغذيت 11/F/3/28 11/F/3/28 مارارا

INTERNATIONAL SHOES Co. 8, Kasr El Nil St, Caro.

II/F/3/29
INTERNATIONAL TRADE
ORGANIZATION.
439, Pyramids St, Gize.
PD.Box: 1822
TELEX: 2114 ALFCAI UN
RHM 013
Cable: Omerahim.

العراقية الأمنية المراقية المنافة الأمنية الممال co. FOR PLASTIC AND LEATHER SHOES.

IRAQI Co. FOR PLASTIC AND LEATHER SHOES. 23, Gaward Homey St. Cairo. TELE: 831121 - 3936366

IIF/J/J.I KAMEL FACTORIES FOR FOOTWEAR AND CLOTNES. 193, ET Guish St, Beb EJ Sheerin, Calvo. TELE: 959419 Cable: Kemel Shoar Factory, Nature of Activity: Trade / Industries / Agency.

Legal Status: Individual.

II/F/3/32 KARAMELIO ORGANIZATION. 7, Mohamed Farld Wagdy St, Manial, Cairo.

11/F/3/33 KARIM.
7, ibrahim El Lekany St, Roxy, Heliopolis, Cairo.
TELE: 2586737

11/F/3/34 KORIDIAN. 26, Sherif St, Cairo. Cabla: Kordkont

II/F/3/35 EM 14-44
KUWARTI EGYPTIAN FOR
SHOE & LEATHER
PRODUCTS (SLAP),
Kilo 28, Cairo-Alex Desert
Road, Guiza.
P.O. BOX: 97 Al Haram.
TELE: 863196
TELEX: 2244 REMCO.
Managing Director:
Acc. Mohamed E. M. Elwan.
Nature of Activity:
Shoe & Leather Products.

LILI. 22. Kasr El Nil St. Cairo.

اا/F/3/37 مجدى محمود حسين MAGDY MAHMOUD HUSSIEN EL AASAR. 8, Ibn Khaldoon St, Sakakiny, Cairo, التجارة مجدى التجارة MAGDY TRADE. 4, El Shahid Mahmoud Anwar St, Heliopolis, Cairo. Cable: Maedisdawy.

II/F/3/39 CENTRAL CHOOSE. 169, Tahri St, Bab El-Louk, Cairo. TELE: 3553054 Munaging Director:

J J de la Januaria IIIF/3/40 MODEL TANNERIES Co. Basteon, Cairo. TELE: 636366 - 636437 37, Kasr El Nil St. Cairo.

Cable: Madaboh.

Mr. Abdel Salam Ibrahim.

II/F/3/41 ACAGE (PEVE)
MOHAMED MAHMOUD SONS
SHOE FACTORY.
11, El Guesh St, Ataba, Cairo,
TELE: 922633 - 906655
TELEX: 2551 EGITAL.

II/F/3/42 MOHAMED SALEM & Co.(Leather).
3, Adly St, Cairo.
El Mammar El Tougary.
TELE: 3913060

شرکة مرسی 11/F/3/43 MORSI Co. 138, Sarray St, Bab Sharky, Alex.

וויר) מעלא ווענט על מיני NILE SHOES COMPANY. 3, Molamed Yousif El Kady St, Heliopolls, Cairo, TELB:2908591-2808834-678502 TELEK: 22229 NISCO UN, FAX: 2908591 II/F/3/45 393 NOUR. Kasr El Nil St, Cairo.

II/F/3/46 SILVER BAZAAR. 13, Tslast Harb St, Cairo. TELE: 3922584

II/F/3/47 RAMSES LEATHER PRODUCTS. 3, Addy St, Cairo. El Mammar El Tougary, TELE: 3910032

الرحل البارة ال

البالاستيك 11/F/3/49 مصنع رومانى البالاستيك ROMAN FACTORY FOR PLASTIC. 2. Meraksh St. Alex.

II/F/3/50 Land St. Co. (BATA)
EGYPTIAN SHOES Co. (BATA)
61, EI Ekshidi St. Kabbari, Alex.
P.O.Box: 1956 Alex.
TELE: 4452809 - 4457724

II/F/3/51 سرگیس SARKIS H. VARTZBEDIAN. 32, Salah Salem St, Alex. P.O.Box: 133 Alex. TELE: 4824471

II/F/3/53 SHORSE S. HORSE. 1, El Konouz Si, (Aexmir El Bahr) Alexandria.

ARTHEZER

الشركة الفنية المصنعة ألبلدية (أنة ليند)

II/F/3/65
TECHNICAL LEATHER
RDDUSTRIES Co.(ARTLEZER).
26, El Sergany St, Abbasis, Cuiro.
TELE: 224440 - 2824541
TELEX: 21000 LEZER UN.
Cubic: Arliere - Curio.
Nature of Activity:
Foot was Manufactoring For

Poot war Manufactoring For Local Markit and Exporting,

Managing Director:

Mr. Mohamed Wasfy Wasfy Husseln.

II/F/3/56
THE ARTHUR SHOE MFG
AND TRADING Co.
39, El Horreys St, Alex.
P.O.Box: 252 Alex.

النيل لصناعة الجلوب ۱۱/۴/3/87 THE NILE LEATHER BOARD Co. 8, Kasr El NN St, Ceiro. TELE: 979203 TELEX: 12514 UN.

التمساح بولوریتان شود II/F/3/58 TIMSAH POLYURETHANE SHOES Co. 27, A, Salem Zaerliz Al Madaby St, Misr El Kadima, Csiro. TELE: 3838871 - 3829118 It/F/3/59
TRANSELECTRO FOR TRADE
AND AGENCIES.
37. El Betsi Ahmed Abdel Aziz St,
Agouza, Gizz.
P.O.Box: 2509 Cairo.

II/F/3/60 TWENTY TWO. Kest El Nil St, Calro.

II/F/3/61 () — GO 22M CO. FOR THE MANUFACTURE OF SHOES & LEATHER PRODUCTS.
Factories: Besteen Industrial Zone.
Office: 15, Sabri Abu Alam St.Cairo.
TELE: 3921288
TELEX: 34215 EGYPAC UN.
FAX: 352921

Managing Director:

Air, Amin Mohamed Mahmoud.

Nature of Activity:

Industries.

11/F/3/62 VERUIS FACTORY FOR LEATHER PRODUCTS. 5, Mahrany St, Kasr El Nil St, Cairo.

وائل بدوی ۱۱/۴/3/63 WAEL BADAWI. 21, El Mamoun St, Alex.

II/F/3/64
WALAA SILVER HOUSE.
5, Seket El Badestan - Khan El Khallly, Cairo.
TELE: 927810

زلط للأحذية 11/F/3/85 ZALAT FOR SHOES. 27, Talest Harb St, Calro.

HOLDING CO.

II/H/1

SOCIETES Media Education in the control of the cont

II/H/1/1

A. U.C FOR INVESTMENT Co. 630, El Horrigh Road, Gangless, Alex.

P.O.Box: 59 Saray,

II/H/I/2 '
AL FUTAIM NASR
INVESTMENT Co.
28, A, Teleat Harb St, Cairo,
TELE: 512063

الهري مصر

II/H/1/3 AL HODA MISR. 10,H, El NII St, Giza. TELE: 722185-723304-723423 730830-730832

TELEX: 20687 JMICE UN. 20211 HODAC UN. II/H/I/A
ANDALUS CO. FOR
DEVELOPMENT &
RECONSTRUCTION ({ A C l D })
14, Zehran Roushdy St, Glym, Alex.
P.D. Box: 861 Alex.
TELE: 5877530-5877531-5877175

TELE X: 54679 ACID UN. Chairman:

Dr. Aly Mehelba. General Manager:

Mr. Husseln Mehelba. Nature of Activity:

import & Agencies For: Medical Equipment - Sanitary -

Paper and Coated Duplex.

II/H/I/S
ARAB CO. FOR TOURISM
INVESTMENT & HOTELS.
9, El Feskih 5t, Gørden City, Ceiro.
TELE: 3541258 - 3540317
TELEX: 22119 ACHTI UN.

II/H/1/8 ARAB CONTRACTORS Co. FOR

INVESTMENT.
3. A. El Selouly St. Dokki, Giza.

II/H/1/7

ARAB CONTRACTORS
INVESTMENT COMPANY.
3, A, El Slouly St, Dokkl, Giza.
P.J.Box: 114 El Orman.
TELE: 3485860-3488190-3485534
TELEX: 92367 UN - 93618 UN.
Naturs of Activity:

Building and Construction Touristic Banking Projects Food Security Projects.

II/H/I/8
ARAB INTERNATIONAL Co.
FOR HOTELS AND TOURISM.
4, Ahmed Pasha St, Garden City,

Cairo. TELE: 3540509

TELEX: 92558 AICHT UN.

II/H/1/9 ARAB INVESTMENT Co. 3. Ahmed Nessim St. Giza. TELE: 980753

شركة الاستثمار العربى ١١/Η/١/١٥ ARAB INVESTMENT TRAVEL. 166, El Hagaz , Hallopolis, Calro, TELE: 879458 - 879405

11/8/1/11 ARAB INVESTMENTS FOR URBANISATION Co. 26, Sherif St. Immbolls Bldg. Flat 627, Cairo. P.O.Box: 1027 Cairo. TELE: 755655 TELEX: 93666 Cairo.

11/14/17/19 ARAB MISR HOTELS -LUXOR Co. 49. El Thwra 5t, Hellopolis, Cairo. TELE: 897877 TELEX: 21889 AMIH UN.

11/H/1/13 ARAB MISR INVESTMENT Co. 49 A, El Thwrah St, Hellopolis, Cairo. TELEX: 93728 UN.

11/14/17/14 ARAB MULTINATIONAL FINANCE Co. - LUXEMBOURG. 106, Kasr El Einj St. Cairo. TELE: 982205 - 23443 TELEX: 93124 AMFCO UN. P.O.Box: 312 Calro. Cable: ARABMULTI - Cairo. Managing Director:

Eng. Ezz El Din Abdel Kawl. Nature of Activity:

Financing & Investments

II/H/1/15 ARAB UNION Co. FOR INVESTMENTS. 5, Salah Salem Road, Hellopolis, Calco. P.O.Box: 676 Hellopolis.

II/H/1/18 ASSIUT NATIONAL Co. FOR ICE AND REFRIGERATE. Bldg. No. 2, Mogamaa El Awkaf, Assiut. P.O.Box: 130 Asslut. TELE: 325685

TELEX: 02547 AAIC UN.

Cable: Assl Cold. بدر للاسبتثمار II/H/1/17

BADR FOR INVESTMENT. Main Branch: 5. El Gamaa St, Giza, TELE: 737916 - 732699

736362 - 723766 TELEX: 22131 - 22477 BADR IIN.

Alex Brench:

8, Ahmed Shokry St. Front of San Istafano Casino.

II/H/1/18 CAIRO Co. FOR HOTELS AND INVESTMENT. 4. Ahmed Pasha St, Garden City, Cairo. P.O.Box: 984 Ataba. TELE: 3557252 TELEX: 93724 HOLDAAY UN. 94136 CCHI UN.

CAIRO DEVELOPMENT AND INVESTMENT Co. S.A.E. 2. El Mahrouky, Neslet El Batal Ahmed Abd El Aziz, Dokki, Giza,

TELEX: 93706 UN.

الفاهرة للاستثمار U/H/1/20 CAIRO INVESTMENT Co. (C.I.C.) 12. Neelb El Rihani St. Calro. P.O.Box: 2049 TELE: 751561 - 741570 TELEX: 92445 C.T.C UN.

II/H/1/2 T CLEOPATRA FOR INVESTMENT AND DEVELOPMENT S.A.E. 16. Adiv St. Cairo. TELEX: 92195 MOSKI UN.



دليمه الدولسية القابض

II/H/1/23 DALLAH INTERNATIONAL HOLDING Co.

56. Gameit El Dowal El-Arabia St, Mohandessin, Giza. P. O. Box: 167 - 12211 Giza. DOEDORE SLIET TELEX: 23575 DALLAH UN. Managing Director: Eng, Mohamed Ilamed Favez.

II/H/1/25 DIARB NIGM INVESTMENT Co. Diarb Nigm, Sharkla, in Front of Culture Palace.

II/H/1/26 EGYPT INVESTMENT & DEVELOPMENT Co. 28, Sherif St, Ceiro.

II/H/1/27
EGYPTIAN ASIAN INVESTMENT
COMPANY S.A.E.
65, Gamiet Ei Dowal Ei Arabia,
Mohandassin, Gize,

H/H/1/28 الشركة المالية المصرية EGYFIIAN FINANCE Co. S. A. E. 4. Hassan Sabry St, Zamalek, Catro. TELE: 3407510 - 3404385 TELEX: 92672 EFC UN.

II/H/1/29
EGYPTIAN GROUP FOR INVESTMENTS.
27, Talant Harb St, Calro.
P.O.Box: 142 Dokkl, Giza.
TELE: 759749 - 3490906
TELEX: 23293 ORABI UN.

II/H/1/30 EGYPTIAN KUWAIT! REAL-ESTATE - DEVELOPMENT Co. 46, Bahgat All St, Zamalek,Cairo. TELEX; 93017 EKRED UN.

II/H/1/31 EGYPTIAN SAUDI DEVELOPMENT CO. 55, EI Gize St, Gize. TELE: 840278 TELEX: 93956 SALAM UN. II/H/1/32 EL, AHRAM INVESTMENT Co. Al Ahram Newspaper, El Galea St.

TELEX: 92001/92544 AHRAM UN.

II/H/1/33
AL BARARY INVESTMENT Co.
4, Mohamed Sedky Si, Bab El
Louk, Floor 1, Cairo.
P.O.Box: 32 Bab El Louk,
TELE: 3920735 - 3923890
TELEX: 22827 BARAR UN.

شركة المدينة للاستثمار EL-MEDINA INVESTMENT Co. 95, 5t 26th July, Alex. P.O.Box: 2798 TELE X: 54416 UN.

II/H/1/38
EL MOHANDES NATIONAL FOOD PRODUCTS.
Buildings Nasr City, Cairo,
P.O.Bok: 8177 Nasr City.
TELEX: 506969
TELEX: 812238 OSMAN UN.

II/H/1/38
FOREM INVESTMENT &
MANAGEMENT Co.
11, El Sadd El Aaly St, Dokki, Giza.
14, Salah Moustafa St. Alex.

(525)

TELE: 229526

II/H/1/40
GENERAL INVESTMENT Co.
12, El Nil Al Abiad , Lebanon Sq,
Mohandessin, Giza.
P.O.Box: 73 El Orman, Giza.
TELEX: 21532 UN.

H/H/1/41 GEFCO. 17, Kasr El Nil St, Calro. TELE: 3931334 - 3939669

II/H/1/42
GULF-EGYPT FOR HOTELS
AND TOURISM.
Borg Misr For Tourism, Floor 15,
Abbasitys, Cairo.

II/H/I/43
INTERNATIONAL Co: FOR
INVESTMENT OF RECONSTRUCTION.
5, Sesostrees From Remails St, EI
Kerbah, Heliopolis, Cafro.
P.O. Box: 2881 EI Horiya, Heliopolis.
TELEX: 83463 TICC UM.

H/H/1/44
INTERNATIONAL INVESTMENT
Co. ((INVECO)).
8, Bank Misr St, Calro,
TELE: 978379

ועריינייקה וופניי וויייקה וויייקה וויייקה וויייקה וויייקה וווייקה וווייקה וווייקה וווייקה וווייקה וווייקה וווייקה וווייקה ווווייקה וווייקה ווייקה וווייקה ווויקה ו

Eng. Ahmed Mohamed El Sherif

II/H/I/47 ISMAILIA TOURISM Co. 5, El Seed El All St, Dokki, Giza. TELE: 710612

R/H/1/48

KUWAITI EGYPTIAN

Joint Stock Company,

INVESTMENT COMPANY.

54, Kar El NI St, Cairo,
P.O.Box; 2500 Cairo,
TELE; 744572 - 754543
TELEX; 22341 REMCO UN.
Nature of Activity:
Investment Co. Business, Consultancy,
Promotion and Development.
Legal Status.

II/MI/SO
MEFCO
MIDDLE EAST FINANCING
AND CONSULTANTION Co.
10, Add EI Rahman Fahmy St,
Gardan City, Cairo.
P.O.Jon: 760 Cairo.
TELE: 354943-3342/382-3551085
TELEX: 2087 MEFCO
Cable: Hasfix

II/H/I/51 MIDDLE EAST INVESTMENT Co. 10, Hussein Wasef St, El Mesaha Sq, Dokki, Giza.

II/H/1/52 MISR ABU DHABI PROPERTY DEVELOPMENT Co. 26, Sherif St, Immbolia Bidg, Flat 837, Cairo. P.O.Box: 1287 TELE: 758386 - 770726 TELEX: 92656 SHAMS UN.

السياحة 11/H/1/53 MISR-ASWAN TOURIST Co. Misr Travel Tower, Abbasya, Cairo. TELE: 837472

II/H/1/54 MISR DEVELOPMENT Co. 10, Abd El Hamid Lotfy St, Dokki, Giza, TELEX: 94196 UN.

II/H/I/55
MISR INVESTMENT &
DEVELOPMENT Co.
31, Ensad El Din St, Calro.
P.O.Boxx 12890 Calro.
TELEx 198080
TELEX 198051 Calro.
Cabla: Ittoon Fasav - Calro.
2, Abbss El Akad St,Nasr City,Calro.
TELEX 198080-18400-080025

II/H/1/56
MISR REAL-ESTATE AND
TOURISTIC INVESTMENT Co.
3. Abo El Feda St. Zamalek, Cairo,

II/H/1/57
MODERN INVESTMENT &
DEVELOPMENT Co.
131, El Tahrir St, Dokki, Giza.
TELE X: 92563 UN.

II/H/1/58
NATIONAL Co. FOR
HOUSING FOR PROFESSIONAL
SYNDICATES.
30, Ramils St, Cairo, El Mohandssen
Syndicate Bidg.
TELE: 756817

II/H/1/59 NATIONAL INVESTMENT AND RECONSTRUCTION Co. 51 281, Mead El Gedide. P.O.Box: 211 El Meadl, Ceiro. TELE: 3520 179

النيل الفنادق والسياحة النيل الفنادق والسياحة NILE HOTELS AND TOURISM Co. 33, Kasr El NH St, Coiro.

II/H/1/81
OVERSEAS DEVELOPMENT
AND INVESTMENT Co. (S.A. E.)
4, Ahmed Pasha St, Garden City,
Calro.
TELEX: 93724 UN.

(527)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DUU
COMMERCE EXTERIEUR

السعودية المصرية للاستثمار والثمويل II/H/1/68

SAUDI EGYPTIAN INVESTMENT & FINANCE COMPANY, S. A. E.

56, Gameit El Dewal El Arabia St. Mohandessin, Giza TELEX: 92566 SECFI UN. TELE: 3604682 - 3604681 Managing Director:

Sh. Abdul Latif M. A. Al Khaznadar, Nature of Activity:

Investment Bank Specialising in Carital Markets for the Economic Development of Egypt,

II/H/1/64 SHOBEL Co. FOR TOURISM. 4, Mmer Behler, Calro. TELE: 754528

القاولوث العرب المرابع المراب

II/H/1/66
THE EGYPTIAN TRADING &
SERVICES Co.
3, Abdel Rehman Husseln St,
Dokkl, Glza.
P.O.Box; 438 Dokki.

11/H/1/67

UNITED Co. FOR HOUSING AND HOTELS. 59, Ramsis St, Floor 1, Flat 3, Cairo.

TELE: 970585

II/H/1/68

UNITED INVESTMENT.

9, El Israa St, Lebanon Sq,
El Mohandessin, Giza.

II/H/1/69

UNITED INVESTMENT AND DEVELOPMENT Co. 21, Mahmoud Bassouni St, Floor 2, Calro. TELE: 743211 - 776381 TELEX: 93078 UN.

11/H/1/70

UNIVERSAL INVESTMENT
AND DEVELOPMENT Co.
27, El Gezira El Wasta ,
Zamalek, Cairo.
P.O.Box: 65 Cairo.
TELE: 3403910
TELEX: 23111 Cairo.

11/H/1/71

VALLEY INVESTMENT Co. 399, Ramsis St, Cairo. TELE: 826927 TELEX: 93206 VALLEY.

II/H/1/72

ZAHER INVESTMENT.

1, Talnat Hurb Sq, Flut 26, Cairo.
TELE: 3444440 - 758570
778126 - 748408

INSURANCE **ASSURANCE**

II/I/ **1**



العربية الدولية للتأمين ١١/١/١١ ARAB INTERNATIONAL INSURANCE Co. Corner of Abdel Salam Aref St. Port Sald. 65, El Horreya St. Alex.

28, Talast Harb St. Calro. P.O.Box: 2704 Cairo. TELE: 758102 - 746322 778720 - 777030

TELEX: 92899 BARINS UN. Cable; Rabins - Cairo,

11/1/1/2 ARAB TRADING AND INSURANCE Co. 21, A, Abdel Khalek Sarwat St, Calro.

. قناة السويس للتأمين وررورو CANAL SUEZ INSURANCE Co. 114. El Tahrir St, Dokki, Giza. TELE: 701807 - 701794 TELEX: 941020 SCICO UN.

31, Mohamed Kamel Morsy St. Off El Batal Ahmed Abd El Aziz St. Mohandessin, Giza P.O. Box: 271 Mohandessin. TELE: 711048 - 3802775 TELEX: 94020

11/1/1/8

CARGO SUPERVISION AND SURVEYING OFFICE OF A.R.E. 52. Gamei Abdel Nesser St. Alax. TELEX: 5438 SIVARO UN. Cable: Sivero Alexandria.

شركة الدلتا للتامين 11/1/1/5 DELTA INSURANCE

COMPANY.

122. El Tahrir St. Montasser Bldg, Dokkl. P.O. Box: 32 Mohandessin, TELE: 3604870

TELEX: 22854 DHCO UN. Managing Director:

Mr. Hatsan Navulb. Nature of Activity;

Insurance. Legal Status:

Shareholders, According to Law (159/1981). Branches:

56, Abdel Khalek Sarwat St. Cairo.

98. Horela Road, Alexandria,

المدرية الأمريكية للتأمين ١١/١/١١٥ EGYPTIAN AMERICAN INSURANCE COMPANY. 9. Talast Harb St. Cairo. TELE: 3022055 - 3032808 TELEX: 92845 EGAM UN.

Cable: Egamin co Cairo. Nature of Activity:

Insurance Legal Status:

Joint Stock - Freezone Co. Law 43

11/1/1/7

EGYPTIAN INSURANCE COMPUTER CENTER. 27, Abdel Khalek Sarwat St. Calro. TELE: 756342 - 756171 TELEX: 2281 MISRIN. Cable: Computamin Calro.

Computer Center for Equation Insurance Comanies & Service Bureau.

Lagel Status:

Nature of Activity

Public Sector.

(529)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU J
COMMERCE EXTERIEUR

III/I/8
EGYPTIAN NATIONAL
INSURANCE.
33, EI Nabi Daniel St, Alex.
TELE; 802328
23,24, Kasr El Nil St, Cairo.
TELE; 742106 - 742067 - 744583
TELEX; 92372
Cable; Insurance.

الشرورللتأمين 11/1/10

EL CHARK INSURANCE Co. 15 Kasr El Nil St, Cairo, TELE: 740455 - 753104 TELEX: 92276 CHARK UN, Cable: Viechark.

Nature of Activity:

Insurance and Reinsurance. Legal Status:

Public Sector, Branches:

160 Branche in Egypt,

الاتحادا لمصري للتأمينت

14/1/10
QENERAL ARAB INSURANCE
PEDERATION OF EGYPT.
8, Kasr El Nil St, Cairo.
9, Ahmed Pasha St, Garden City,
Cairo.
TELE:3552789 - 3551079
Cable: Federal Cairo.

اللامين التامين I/1/12 شركة المهندس التأمين التأمين MOHANDES INSURANCE Co. 36, 5B Batal Almad Abdel Arts St, Mohandeseen, Giza.
TELE: 70174-700810-70174
TELEX: 33542 MOHAD Cable: Taminmonds.
Chalman & Managing Director:
Dr. M. Salah El Din Sedky.
Nature of Activity:
All Casses Insurance.

Legal Status:

Joint Stock Co.
FAX: 712697

Branches:

9, Mohi El Din Abu El Ezz St

II/I/1/13 THE EGYPTIAN GENERAL ORGANIZATION FOR INSURANCE. 34, A, Kerr El NII St, Celro.

الهيئة المصرية الرقابة على التأمين ١١//١/:4 THE EGYPTIAN INSURANCE SUPERVISORY AUTHORITY E.I.S.A. 28, Talast Harb St, Cairo. P.O.Box: 2545 TELE: 758807 - 758822 TELE: 92276 CHARR UN. Mansaling Director:

Mr. Hassan E . Abdou. Nature of Activity:

Legal Status:

General Authority (Established by

الشركة المصرية لاعادة التأمين HE EGYPTIAN REINSURANCE Co. 7,Dar El Shifa \$1,Gardan City,Cairo. PO. Box1950 Cairo.
TELE: 3541603 - 3543354
TELEX: 2004 EGTRE
Cable: Taminasla.

LEGAL SERVICES

II/L/1

SERVICES JURIDIQUES

خدمات قانونية

و. توجو ميكر الليكوي الم

III.I./I.1

ABD EL HADI MAHER.

Professor of Law - Legal Consultant,
Professor de Droit - Consell Juridique,
Expert Judicitée Aupres des
Tribuneux Francats,
22, El Gaber St, Auberge Al Airam,
Flat 28, Clias.

459, A. Airam St, Glas.
TELES: 856538

الشرقاري 11/L/1/2 ABD EL MONEIM EL CHARKAWI. 33, Abdel Khelek Serwet St. Cairo. TELE: 788560 - 777307 - 768330 TELEX: 93273 UN.

اا/درك يحيى ۱۱/د/۱/3 ABD EL WADOOD YEHYA. 1, B, El Messha St, El Messha Sq, Dokki, Giza. TELE: 2484470 أحمدعبدالردُوفِ

ft/L/1/4 AHMED ABDEL RAOUF GAMAL EL DIN. 5, El Chouhada St, El Ramai, Alex,

الحمد الخواجة II/L/1/5 AHMED EL KHAWAGA. 26, Sherif St, Cairo. TELE: 745871

أصهدرشان

II/L/1/7 AHMED HASSAN CHANAN Office: 31, A, 26th July St, Cairo.

TELE: 745687-778202

II/I./1/7 GLUN MOUSTAFA MOSAI.I.AM. 72, Gomhouria St, Calro. P.O. Box: 1838 Cairo. TELE: 913325 - 934198 علی حامد

II/L/1/8
ALY HAMED EL GHATIET,
36, El Mensour Mohemed St, App 13,
Zamalek, Cairo,
TELE: 3406015 - 3407367
TELE: X:2/439 GHLF UN.

على منصود ALY MANSOUR. 23, Abdel Khelek Serwet St, Celro. Täle: 759988

انور عبدالقتاح أبوسملي 11/L/1/10 ANWAR ABD EL FATAH ABU SEHLY. 2. Abd El Rahman El Refee St. Cairo.

مكشامهم دفهمي وعلى السمان

II/Li/11
EL SAMMAN & FAHMY.
3, Abou it Fede St, Jonnelek, Chro.
TELES: 3400034 - 3400110
TELES: 2353 KARUN
Managira Director:
Mrs. Sthem Abdel Huk.
Nature of Activity:

Attorneys at Law & Legel Consultants.

Brenches: 36, Rue Jean Mermon,

7500R PARIS.

المسكتب الاستفاري الشرق الأوسط - ٢٢ هادع الجارِ بـ الاوبرج - الجيزة - ج-م- ير-

(531) الربل المصرى لمصروعات المترمات والصناعة والتجارة الخارجية ١٩٨٩

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTÉRIEUR

ووزي جربس الممامى

II/L/1/12 FAWZI GERGES - LAWYER. Office: 128, Hegaz St, Hellopolis, Cairo. TELE: 2459026

Managing Director;

Mr. Fawzi Gerges. Nature of Activity:

Services,
Legal Status;
Legal Services,

II/L/1/13 فكرى مكرم عبيد FIKRI MAKRAM AIBEED. 17, Kasr Ei Nil St, Celro. TELE: 741872 - 759978 TELEX: 92743 MAKBD UN.

It/L/1/14 كمال عبد الرحيم KAMAL ABDEL REHIM. 6, El Falak St, Alex. TELE: 808060 TELEX: 54378 RACID UN.

II/L/1/15
KOSHERI AND RASHED
LAW FIRM.
16, Maamal El Sokkar St, Garden
City, Cutro.
TELE: 3347158 - 3552096
TELES: 22913 KR UN.
Managing Director;

Dr. Ahmed El Kosheri Dr: Samia Rashed Mr. Samih Sadek. Dr. Tarek Riad. Nature of Activity:

General Practice, International Business Transactions, Litigation Branches:

92, El Merghani St, Heliopolis, Cairo,

الطفى مصطفى الجلاله ALDTY MOUSTAFA EL GALAED.
Charterd Accountant.
Expert in Trade Regulations
Consell Fiscal Expert Comptable.
30, El Zahra St, Dokki, Giza.
TELE: 704608 - 712108

II/L/1/17
OSAMA ISMAIL EL FULEY.
23, El Tahrir St, Dokki, Glaa.
TELE: 717845 - 867249
Managing Director:
Mr. Osama Ismail El Fuley.

Nature of Activity:
Legal Services,
Legal Status:
Law Office.

II/L/1/18 MAHMOUD HAMZA -LAWYER. 4, Letin America St, Apt.34 -Garden City, Cairo. TELE: 3545328 Nature of Activity:

II/L/1/19 TALAAT IBRAHIM. TELE: 3936898 - 3922089

Legal Consultancy

توفيق رماض وهبه II/L/1/20 TAWFIK REYAD WAHBA. 23, Talaat Harb St, Catro. P.O.Box: 138 Catro. يانسون والديب وشركاؤها

II/L/1/21
YANSOUNI, ELDIB &
PARTNERS ADVOCATES.
32, Bid. Send Zaghloul St. Alex.
TELE: 809111
TELEFAX: 810076
TELEX: 54048 HADI UN.

54696 ELDIB UN.

Cable: Aicoss Alexandria.

II/I./1/22 EL GAMAI. & Co. 3, Manchaat El Kataba St, Off Kasr El Nil St, Cairo. TELE: 3922021 - 3931739 Managing Director: Dr. Yehla El Gamal.

زكى هاشم زكى ZAKI HASHEM. 23, Kesr El NII St, Cairo. TELE: 753766 - 753827 - 753948 TELEX: 92423 UM.

II/L/1/24 SHALAKANY LAW FIRM. 22, Taha Hussein St, Zamelek, Cairo. TELE: 3416649

H/L/1/25 Provided to the control of

Individual Company.

MARKETING SERVICES II/M/1

SERVICES COMMERCIAUX

خدمات تصويته

ي. ١. هـ ١٠ ل التجاريتر

NAHAL TRADING. 16. Sherif Pasha St. Cairo. TELE: 3935094 - 3922272 TELEX: 21713 NAMAL UN.

11/M/1/2 THE TECHNICAL ACENCIES & SERVICES Co. 4, Marouf Bt, Cairo. TELE: 776264 - 756307

الأنهار السعودية _{81/M/1/8} AL ANHAR Co. BR. 1. Bank Misr St. Calro. P.O.Box: 898 Cab Bakshvon. TELE: 602233 TELEX: 21582 - 21882 P.B Adi UN.

G. Services. Legal Status:

Nature of Activity:

United Co.

II/M/1/4 ARAB INTERNATIONAL CONSULTANTS ((ARICON)). 10,El Kamel Mohamed St. Zamalek, Calro. TELEX: 93558 UN.

11/M/1/5

ARAB OFFICE FOR SERVICES AND TRADE. 5. Borsa St. Calro. P.O.Boy: 1500 Calro. Cable: Midoxgypt.

II/M/1/6 ATEF AZMI AND MOUNEER TAKLA. 15. Gole Gamal St. Agouza, Giza, P.O.Box: 1479 Cairo. TELE: 3476577 3466902

TELEX: 93202 NARCO UN. Oable: Nartco - Cairo,

11/M/1/7 BROWN BOVER! CONSULTING. 8, Champollion St, Cairo. P.O.Box: 1926 Calro.

D/M/1/8 CAIRO LIASON OFFICE, 17, Syria St, Mohandessin, Dokki, Giza. TELEX: 339 NOUFI UN.

کے سیرفیس II/M/1/9 CARE SERVICES LTD. Misr Travel-Abbasia Sq. Floor No. 1-10-14-15-16-17, Calro. P.O.Box: 39 Abbasia.

TELE: 2822260-2822261-2322262 TELEX: 93886 AHMAZ UN. Chairman and Managing Director:

Mr. Ahmed Zaky Abdel Hamid. Nature of Activity:

Guarding - Cleaning - Cash in Transit -Cump Services - Cattering -Ganitorial Services & Property Management - Man Power Supplies -Import & Export, Branches:

Alexandria - Al Ariche - Ismailia -Chann El Sheikh - Luxor.

11/M/1/10 COMIBASSAL INT. 40. Sifle Zaphtoul St. Alex. TELEX: 54110 BASSAL UN. 1125, Corniche El NH St, Maspeiro, Cuiro. TELEX: 20873 BASAL UN. TELE: 756999

المسكتب الاستشارى الشرق الأوسط - ٢٢ شازع الجارِ - الاوبرج - الجيزة - ج٠٠٠٠ ا

II/M/1/11 COMMERCIAL INTERNATIONAL CONSULTATIVE OFFICE. 4. Helim Sq. 26th July St, Calro. P.O.Box: 2020 Cairo. TELE: 3543124 TELEX: 2458 CINCO UN. Cable: Cincows.

مركز هندمات الالشاءات 11/M/1/12 CONSTRUCTION SERVICES CENTRE. 5. Anga Hanem St. Shoubra, Cairo. TELE: 761238

TELEX: 93246 ENGSY UN. Managing Director: Eng. Bassem B. Abadtr.

Nature of Activity: Trade.

Legal Status: Privately Owned.

المصربون فى الحناج ١١٨٨/١/١١ EGYPTIAN ABROAD COMPANY FOR INVESTMENT AND

DEVELOPMENT. 21, Giza St, Borg El NII, Giza. P.O. Box: 328 Orman-Giza 12812 TELE: 729188 - 729062 TELEX: 21685 EGIND UN.

Managing Director: Eng. Meshhour A. Mashhour,

Nature of Activity:

Project Promotion and Finance as Economic and Market Studies,

11/M/1/14 122 FERROMISR. 48, El Giza St, Giza. TELE: 3497423 - 3488109 TELEX: 94011 SSAMI UN. Managing Director: Mr. Sherif Sami. Nature of Activity: Commercial Agencies,

11/M/1/15 EGYPTIAN CONSULTING & TRADING Co. LTD. (ECTRA). 12. A. Hassan Sabri St., Zamalek, Calco. TELE: 3404347 - 3405869

TELEX: 92793 ECTRA UN. Managing Director:

Mr. Salem A. Mashhour.

۾ التجارية 11/M/1/16 ELBORG TRADING ORGANIZATION. 78. Gomhouris St. Cairo. P.O.Box: 1577 Calro. TELE: 912930 - 910462 TELEX: 93604 BORG UN. Nature of Activity:

Technical & Commercial Consultants, Importers, Exporters, Government Suppliers and Agents,

وبي الجندف 11/M/1/17 YEHIA EL GUENDI. 26, A. Sherif St. Cairo. TELE: 3913477

ESTATE & INDUSTRIAL DEVELOPMENT COMPANY. Nubil Samsan & Co. 53, Khalifa El Mamoun St. Hallopolis, Calro. P.O.Box: 2653 Al Horeya, Hellopolis.

II /M/1 / 18

البعثة الفدلسة للأيحاث والتعاون

II/M/1/19 FRENCH CULTURAL MISSION. 22. El Fawakh St, El Mohandessin, Cairo.

11/M/1/20 GAMAL EL SAHRAWI ECONOMIC CONSULTING OFFICE. 37. El Batel Ahmed Abdel Aziz St.

Agouza, Giza. TELE: 3444144

(533)

3450873 TELEX: 22683 AMCOP UN. Nature of Activity:

Market & Feasibility Studies on Investment Projects.

H/M/1/21 GERHARD BEHRENS. P.O.Box: 275 Maadi · Cairo. TELE: 3501741 TELEX: 93829 IPCAI UN. Nature of Activity:

Technical Consulting,

الزهراء الاسلامية للتنكارة

[[/M/1/22 EL ZAIIRAA - ZAHRAA ISLAMIC TRADING CO. 73, Ahmed Orabl St. Mohandessin, Giza. TELE: 3447577 TELEX: 20776 UN. Managing Director: Mr Mohamed El Sebaey. Branches:

369 El Sudan St, Mohandessin,

مرسترهانس زامرك سافارما

II/M/1/23 HANNS - SEIDEL -FOUNDATION OF BAVARIA. West - Germany Management - Training - Section 27. Aden St. Mohandessin, Glza, TELE: 3492959 - 3498487

II/M/1/24 4,8.1.C. 73, Abbas El Akaed - Nasr City, Cairo: TELE: 006798 - 619971 TELEX: 20331 1.5.1.C. UN.

الباك 1/M/1/25 BAC - EGYPT . P.O.Box: 67 Mohamed Farid Post Office, Cairo .

الأعمال الأعمال الأعمال الأعمال الأعمال الأعمال 11/M/1/26 EXECUTIVE BUSINESS

EXECUTIVE BUSINESS SERVICES.

9, Rostom St, 5th Floor, Carden City, Caro.
TELE: 3558834 - 3560015
TELEX: 23019 EXSER UN.
FAX: 355889
Managing Director:
Mre. Nagwa Salams,

Nature of Activity:
Business Support Services,
Legal Status:
Partnership.

Branches: Marioet Hotel, EBS Zamalek,

II/M/1/27
INDUSTRIAL GASES Co.
74, Gomhourle St, Ceiro.
P.D.Box: 619 Ceiro.
TELE: 913511 - 913042
Ceble: Gezin - Ceiro.
Nature of Activity:

Trade - Industries - Services.

II/M/1/28
INTERNATIONAL AGENCY
GROUP (IAG).
P.O.Box: 315 Mohamed Farid.
TELEX: 22494 IAG UN.
FAX: 3558010
Nature of Activity:

أَ يُرَ أَاسُونَالَ بِنِهِ بَيْسِ أُسوسُلِسَلِ II/M/1/29 INTERNATIONAL BUSINESS ASSOCIATES 1079, Comtche El Nil , Garden

City, Cabro. P.O.Box: 2098 - 11511 TELE: 3550427

Business Consultancy.

3587454 TELEX: 23550 YTS UN, Onble: Lingui.

Legal Status: Foreign Branch.

Foreign Branch, Branches:

24, Syria St, Mohandessin, Giza. TELE: 3490986 31, Golf St, Maadi, Cairo, TELE: 3507172

INTERNATIONAL CENTER FOR TRADE AND CONSULTATIONS. 41, Sherif St, Cairo. P.O.Box: 2350 Cairo. TELE: 3937676 - 3920906 TELEX: 92864 UN. Managers:

Mr. M. El Nashaar Mr. Yassin M. Tewfiq Mr. Sidki Zaki El Henawi. Natura of Activity:

Importers for Consumer Goods,

II/M/I/31
PHOFESSIONAL BUSINESS SERVICES.
4, Latin America St, Osiris Bidg, Garden ('tty, Cairo. TELE: 3580741 - 3551913
TELE: 3580741 - 3551913
TELEX: 22222 SERVE UN.
Managing Director:
Ann II. Wolfe.
Neure of Activity.
Commercial &

Administrative Services.

تى . إن . تى سكا ى باك الدولية

II/M/1/33
TN T SKYPAK
INTERNATIONAL EXPRESS.
33, Dokkt St, Citza.
TELE: 3488204 - 349850
IG. Rue 22th July, Alexandria.
TELE: 603627
TELE FAX: 346422
TELEX: 23533 SKPAK UN.
Managing Director:
Dr. Magdy Etan.
Legal Status:

II/M/I/34
INTERNATIONAL TRADE &
CONSULTATION,
121, EI Tahrir St, Dokki, Giza,
PO.Box: 1501 Ceiro.
TELE: 3487455-3485693-3490256
TELEX: 94110 ITC CO UN
20356 NEN UN.

Nature of Activity:

The World Wid Couriers.

Commercial & Marketing Consultants. Import of Materials Testing Equipment, Engineering Labs.

II/M/1/35 | International Trade Consultants ((Inotrade)).
1, El Ibrahimi St, Garden City, Cairo.
P.O.Box; 860 - 11511 Cairo.

TELE: 3555463 - 3555462 TELEX: 22315 INOTR UN. Cable: Cointrade.

المسكتب الاستشاري لأشرق الأوسط

II/M/1/36 INTERNATIONAL TRADE CONSULTING Co. ((ITCCO)). 22, El Gaber St, Flat 28, Medkour, Al Ahram, Giza.

TELE: 856958 Nature of Activity:

Editor of the Directory of Services, Industrial and Foreign Trade Companies in Egypt. Redacteur de L'Annuabre Egyptien des Entreprises des Services de L'Industrie et du Commerce Exterieur,

المركز البواري الديطا في الديطا لا II/M/I/37 ITALIAN TRADE CENTRE. 3. Abul Fede St, Zemelek, Celro. TELE: 3401734-3400501-3400540 TELEX: 92878 INACE UN. Nature of Activity:

Trade Promotion.

Nature of Activity:

II.M/1/38
KAHIL BUSINESS
SUPPORT SERVICES.
9, Mohamed Mahmoud St, Bab Et Louk, Cuto.
TELE: 3547100
TELEX: 22497 ABD UN.

Secretarial Service - Printing -Agent for express mail service اا/M/1/39 معرود عبدالسلام II/M/1/39 MAHMOUD ABO EL SALAM. 5, Ahmed Orabl St, Mohandessin, Giza.

II/M/1/40
MAHMOUD EL SHAFIE,
Aslam Bidg No.62 Agouzs, Gizs,
TELE: 776799-777192-3472582
Nature of Activity:

Consulting and Marketing Studies For Egyptian and Arab Markets.

العالمة للمنبة والمراجعة

II/M/1/41
MAHMOUD KAPITAN & Co.
8, Mahmoud El Fataki St,
Attarine, Alex,
TELE: 807717
Ceble: Unisure.

II/M/J/42

II/M/J/42

NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &
NARETCO ENGINEERING &

مارك الدولية 11/M/1/48 MARK INT. CORP.

19, A, El Khallfa El Mamoun Str. Roxi Tower, lellopolts. TELE: 2912937 Managing Director: Dr. Hesham Abdel Sadek, Nature of Activity: Industrial, Agricultural and Medical Data. II/M/1/44 MARKETING CONSULTING OFFICE.

4, Mohamed Maxicom St, Cairo, P.O.Box: 400 Cairo. Cable: Marconslut.

(535)

II/M/1/45 مأسكو MASCO. 14, El Galas St, Victoria Mogama, Flat 303. Alex.

II/M/1/48

MIDDLE EAST ADVISORY
GROUP (MEAG).

11, Dr. Mehrouk! St, Heliopolis,
FAX: (02) 2622546 Cafro.
P. O. Box: 2922 E! Horreya,
TELE: 668907 - 870847
TELEX: 98397 ECGES LIN.

II/M/1/47 EARLY II/M/1/47 EINHA TRADING. I, EI Sad EI Aall St. Dokki, Ciza TELE: 3497007 TELEX: 22122 TRPCO UN. FAX: 202/713452 Munaging Directory. Eng. Mohamed Ayoub. Nature of Activity: Market Studies.

II/M/t/49 أيدًا عممه MOHAMED AMIN. 7, Mehmoud Hefez St, Safetr Sq, Heliopolls, Cairo.

II/M/1/50 LAND EXPORTERS Co. (Kanal El Tavill & Co.)
37, Abdel Rethim Sabry St, Jokki. P. O. Joox 1806 Calry St. TELE: 717389
TELES: 20412 AZAKI UN. FAX: 303387

المسكتب الاستشارى الشرق الأوسط ـ ٢٢ شادع الجاز _ الاوپرج _ الجيزة _ ج٠٠٠ع٠

II/M/I/51

MOSAFCO INTERNATIONAL.
Tameen Bidg, Dokki, Giza.
TELE: 706384 - 708283
TELEX: 93019 MOSAF UN.
Nature of Activity:

Technical Commercial Consultations and Agency, FAX: 711090

(536)

المصطلق خيرت محمد MOUSTAFA KAIRAT MOHAMED. 2, Binmoul St, Floor 4, Flat 48, Attarin, Alex.

ماى العالن للتسويق والدعاج والاعلان IVM/1/53

MY INTERNATIONAL. 445, A, Al Ahram St, Nasr El Din, Gita. TELE: 857724 - 857660

Monaging Director:

Dr. Ashraf Abd El Rahman,
Nature of Activity:

Advertising - Marketing

H/M/1/54
MATIONAL CENTER FOR
TRADING AND
EMPLOYMENT (N.C.T.E.).
47, El Gurouba St, Hellopolis,
Cairo.

H/M/1/55

NOVA MARKETING AND SERVICES. 12, Mohamed Sedky St, From Hode Sharawy St, Beb El Louk, Cairo. TELE: 3930306 13, El Merahley St, Zamalak, Cairo. TELE: 3418988

بروموټريد II/M/1/56 PROMOTRADE.

Individual.

2, Sinem Bolivan Sn, Garden City, P.O. Box: 480 Caire, TELE: 3547845 - 3543224 155737 - 3549478 TELEX: 22219 SAWAF UN. FAX: 355268 Managing Nirector: Mr. Amin El Sawaf, Nature of Activity: Commercial Agents. Legal Status:

תול התיים שהולביל. RJM11/67 SALEH BARSOUM ABDEL AZIZ. 27, Talaut Harb St, Cairo, TELE: 3930788 - 3930905 TELEX: 93875 SBA UN. Nature of Activity:

Accounting & Auditing Services, Legal Status;

Professional Partnership.

II/M/1/58

II/M/1/58

SALY EXPORT IMPORT
COMMERCIAL AGENTS,
Ramsis Sq., Ransis Bldg,
Insakhal No. B. Floor No. 4,
O/flee No. 466, Cabo.
P.O.Box: 1987

TELE: 742379 - 746390

TELES: 93311
Chibi: Salesport.
Managing Director:

Eng. Alaa El Din Makram, Nature of Activity:

Export , Import, Commercial Agents.

Legal Status:

Private Sector.

H/M/1/59 & E POR SHAWKI & COMPANY
CHARTERED ACCOUNTANTS .
MANAGEMENT CONSULTANTS.
16, Adiy St, Cairo.

P.O.Box: 2095 Cairo. TELE: 3917986-3917299 TELEX: 92195 MOSKI UN.

توكيلات الشرق الأوسط

MIDDLE EAST INDUSTRIAL AGENCIES, 26, Sherif St, Cairo, TELE: 3404293-3938126-856244

II/M/I/51
THE ECONOMICAL Co. FOR TRADE AND INDUSTRY.
40, Kesr Et NII St, Calro.
P.O.80x: 2702 Caira.
TELE: 3935971

H/MI/1/62
EZZ EL DIN.
8, Midan Haleem, Behind
Cicurel, 26th July St, Cairo.
TELE: 905422 - 902121
TELEX: 20850

المقدة للتجارة والقرميات H/M/1/63 UNITED FOR TRADE

AND SUPPLY.
237, El Hegar St, Flat 26,
Heltopolis, Cairo,
TELE: 2466131 - 2466132
TELEX: 20355 SAADF UN.
Managing Director:

Mr. Maamoun Al Sakka. Nature of Activity:

Export - Agencies -Distribution,

(537)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU J
COMMENGE, EXTERIEUR

مكتب ميبيمال محرم

II/M/1/64
SOFRETU.
157, El Suden St,
Mohandessin, Cize.
TELE: 709432
T15243
TELEX: 22765 UN.
Maunging Director:
Jean Pierre Hermen,

II/M/1/68
MGM BANKING AND
FINANCIAL CONSULTANTS
6, El Saraya Fl Kobra
Sq, Kattan Bldg, Garden
City, Cairo,
TELE: 3553174
Managing Director:
Mr. Mohamed Gamal

الاتحاد العزبي للتسويس والبجارة الاتجاد العزبي المسالة

Moharam.

II/M/1/69
ARAB UNION FOR
MARKETING AND TRADE
59, Saad Zaghloul St, Alex.
P.O. Box: 127 Alex.
TELE: 4837063-4837161
TELEX: 54460 RIZKO UN.
Managing Director:
Mr. Mohamed Ahmed Rizk,

ii/M/1/65 جنيدنا تريدنج (غمرأ انترناشيونال تريدنج ZAHRA INTERNATIONAL TRADING. (Ferroviaire) Railroad Equipment 1, Rue Taiest Harb , Le Caire. TELE: 9932511

11:

II/M/1/66 EL ABD Co. FOR TRADE.

TRADE, Shoubra El Namla , Tanta, Gharbia. TELEE:(040)328360-328361 Tanta. (040)340159 Shoubra Namla, TELEX: 24205 El Abd UN.

Nature of Activity:
Trade & Services.
Legal Status:
Simple Co.

الاس/المراقع مُعْمَدُ ABD EL HAKIM KHEDR. 16, Abd El Aziz St, Abdin, Cuiro. TELE: 3914952 - 3916235 II/M/1/70
E.S.A.1. Co.
42, Shehab St, Mohandessin.
TELE: 3461334
FAX: 3461339
Managing Director:
Mr. R. Slamas

II/M/1/71
ARAB THADING & MARKETING CORPORATION (8. A. E.)
4, El Mente St, Heliopolis, Cairo, P.O. Box: 1028 Heliopolis Bahry. TELEX: 21002
Managing Director:

Mr. Helmy Kamel Azab.

MECHANICS

II/M/2

MECANIQUE



مكتبعمروالهندسى

II/M/2/1
A.T AMR ENGINEERING

OFFICE.

48, Abdel Khalek Sarwat St, Cairo.

P.O.Box: 1781 Cairo.

TELE: 932549
TELEX: 94029 DEO UN.

Managing Director:

Dipl Eng. A. Taleet Amr. Agents For:

- -Machine Tools
- -Special Tools
- -Electric Tools

II/M/2/2
ABDEL HALIM MEGAHED FOR TRADING & ENGINEERING Co.
18, Boustan St, Cairo.
P.D.Box: 2237 Cairo.
Cable: Motomess.

#/M/2/a الهندسة المندسة ABOU YOUSSEF FOR ARCHITECTURAL ENGINEERING CONTRACTING & TRADE. 20, Adnan El Madan! St, Sahafayn City, Agouza, Giza, TELE: 3462564 - 3472272 TELEX: 22132 ABISIS.

اا/m/2/4 أبويوسف ABOU YOUSSEF OFFICE. 18, Hoda Sharawy St, Calro, TELE: 988905-750052-848946

11/M/2/5

ABU KIR Co. FOR TECHNICAL INDUSTRIES, Abu Kir - Alex,

II/M/2/6
AGENCY & TRADING
ENGINEERING OFFICE.
Moustafa M., Hassan.
47, El Gazayer St, Labban, Alex.
P.O. Box: 458 Alex.
TELE: 4926454 - 4926293
TELEX: 54 180 - 54206 COMALX UN.
ATT. Moustafa Hassan,
General Manager;

Mr. Moustafa M. Hassan, Nature of Activity:

Agent and Importers of: Printing Machines, Accessories and Materials. احمد عبدالحكيم 11/M/2/7 AHMED ABDEL HAKIM. 6, Momtas St, Ataba, Cal

6, Momtas St, Ataba, Cairo. TELE: 3910887 - 3910889 TELEX: 21572 HAKEM UN.

II/M/2/8 DIA - ALEX. 4, Ibrahim El Halabi St, Gleem, Alex. TELE: 5862376 - 5879286

II/M/2/9
AL BAR FOR TRADE & IMPORT.
22, Salah El Din El Ayoubi St,
Mansoura.
TELE: 326186

II/M/2/10
AL ETIHAD CO. FOR TRADE & INDUSTRY.
5, Abdalis Nour St, Heliopolis, Celro.
P.O.Box: 2759 Heliopolis, TELE: 870085 - 670377
TELEX: 24349 ACTI UN.

المسكنب الاستشاري الشرق الأوسط - ٢٢ شادع الجارِ - الاورِج - الجيزة - ج٠٠٠؛

H/M/2/11 ALEXANDRIA ADMINISTRATION AND MANUFACTURING Co. 11. Saray El Azbakia St, Cairo, P.O.Box: 596 Calro. TELE: 930101 - 920774

TELEX: 93201 OWEIS UN. General Manager: Mr. Mohamed Owelss. Nature of Activity:

Agencies of Spinning Weaving Machines. FAX: (02) 920774

شركة الاسكندرة للآلان القائعة

II/M/2/12 ALEXANDRIA BLADE COMPANY. P.O.Box: 784 Alex. TELE: 420 9288 - 420 8280 TELEX: \$4584 BLADE UN.

Cable: Blade - Alexandria,

Managing Director: L. Sherbiny. Nature of Activity:

Manufacture of Razor Blades. Shaving Instruments & Kitchen Knives.

الغرببة الوطنة للتجارة

II/M/2/13 GHARBIA NATIONAL TRADING Co. (S.A.E.) 23, El Geish St. El Shark Leltamien Bldg, Tanta. P.O. Box: 480 Tanta, TELE: 321437 - 321580 TELEX: 24056 GUNDO UN Managing Director: Mr. Ibrahim Ahmed El Taiabev.

H/M/2/14 ALFRED AYAD AZER. 56. Abdel Khalek Sarwat St, Calro. TELE: 911928 - 916453 TELEX: 23081 Mr. Alfred Ayad Azer.

II/M/2/15 ALU-NEEDS TRADING Co. 41. Et Makrizy St, Hellopolis, Calro. TELE: 2570159 Managine Director:

Mr. Mohamed Sabet Hafez, Nature of Activity:

Importers & Agents for-Machines and Equipment for Aluminium Doors and Windows.

11/M/2/17 POLIMEX-CEROP LIMITED 18, Alulel Hamld Latti St. Apt. No. J1 Mohandesseen, Giza. TELE:717098-3608140 TELEX:21693 ztc un P.O. Box: 62 code no 12655 El Muhandessen-Cairo. Managing Director: Mr. Adam Krynickl M. Sc. L.

1I/M/2/18 ARAB TRADE ORGANIZATION. Port Said Public Free Zone. Cairo: 3. Nabil El Waked St. Dokki, Giza.

تر مدكو الصبيا د _{11/M/2/10} TREDCO EL SAYAD Co. 109, Omar Ebin Al Khatab St, Almaza, Heliopolia, Cairo. TELE: 2905710-2094735-2918918 TELEX: 21302 UN. FAX: 2909782 Managing Director: Mr. Habib 1, El Dessouky.

مبديتربنيان للتوكيلاتي والخديات

(539)

MEDITERRANEAN AGENTS &

SERVICES Co. (MEDAS) 153. El Tavaran St. El Tawfiek Bldg, Naar City, Cairo. TELE: 2609570 TELEX: 20070-20071-20072 FAX: 2609570

H/M/2/21 BAGHDAD FOR TRADE. 23, El Attaba Sq, Cairo.

15/M/2/22 BRISTOWS HELICOPTERS LTD. 1079, Comiche El NII 5t, Cairo,

11/M/2/23 BROUN MISR ENGINEERING Co. Osman Abd El Hafiz St, Nesr City. Calro,

11/M/2/24 BUISINESS MISR COOL CENTER. 24, Kamel El Shinawy St, Garden City, Calro.

القاهرة الهندسية (ستيكر) 11/м/2/25 CAIRO ENGINEERING Co.

16. Ismail Mohamed St. Zamalek, Cairo. TELE: 3400738 - 937538 FAX: 202 - 3400738 Managing Director: Eng. Farid Khoury. Nature of Activity: Ascute and Traders.

المسكنب الاستشارى الثرق الأوسط - ٢٢ شارع الجادِ - الاوبِرِج - الجيزة - ج٠٩٠ع ·

H/M/2/26 CAIRO TRADING AND CONTRACTING. 14, Gamal El Din Abu El Mahassen Street, Garden City, Calro.

IJ/M/2/27 EGYBRT 7. El Thawra St, Heliopolis. TELE: 682007

كومارك 11/M/2/28 COMARK. 48, Mosadek St. Dokki, Giza,

11/M/2/29 CONTISTABL CAIRO. Gameet El Duel El Arabia St. Zemalek Club Trading Center, Dokki, Giza. P.O.Box 1225 Dakki. TELE: 3470838 - 3479031 TÉLEX: 93394 AZHARI UN. 22138 AZHARI UN. Nature of Activity:

Trading Agency.

مصرللتجارة الدولية 11/M/2/30 9, El Sebak St, Hellopolia. TELE: 2438130 - 2468771

(I/M/2/31 DENCO UNICONT. 12, Refaal Bay St, Manshelt El Bakrl, Cairo.

H/M/2/32 DEVELOPMENT OF EL NASR COMMERCIAL BOILERS Co. Menial Shiha, Giza,

ىرىة على يوسف 11/M/2/33 DORIA ALY YOSSEF Co. 74, Gaamet Ef Dowal El Arabia St, Dokki, Giza.

تحديد الكرنكات والهندم CRANKSHAFT REBUILDING AND ENGINEERING Co. 19, El Gabalaya St. Zamalek, Cairo.

II/M/2/35 E.T.M. ENGINEERING FOR TOOLS AND MACHINERY.

42. Naguib El Rehany St. Cairo.

P.O.Box: 199 M. Farld, Calro.

Ebrahim Said Mohamed.

TELE: 3416568

H/M/2/36 EAST GENERAL CONTRACTING 10, Abdel Hamld Sald St. Calro. TELE: 743614 - 753686 TELEX: 22431 ASHRY.

H/M/2/37 EDEMAR. 7, 26th July St. Flat 9, Calro.

II/M/2/38 EGYPTIAN CENTRE FOR TRADING AND DISTRIBUTING. Mr. Saleh Kinswy, 182, El Quash St. Bab El Sharla. TELE: 913394 TELEX: 02500 TASK UN.

المكتب الذولى للتحارة II/M/2/39

ITO. 20, El Sultan Hussein St, Alex. TELE: 4831960 - 4821580 11, Saleh Solem St, Alex.

ا لتوكيلات الهندسيّ المصريّ

EGYPTIAN ENGINEERING AGENCIES. 16, Nagulb El Rihani St, Cairo, TELE: 913692 - 913853 TELEX: 93330 EEA UN.

H/M/2 /4 1 EGYPTIAN GARMENTS. Mr. Ahmed Sald. 14. Shortet El Zeltoun St, Calro. TELE: 864319 - 860953 TELEX: 21162 OKTRA.

H/M/2/42 EGYPTIAN ITALIAN ENGINEERING AND INSTALLATION Co. ((EGYPTCO)) 9, Menia St, Korbs, Heliopolis, Calro. TELE: 981828

شركة الأشرم 11/M/2/43 EL ASHRAM Co. 3. Menchest El Kataba , Kasr El NII St. Calro. TELE: 754406 - 744656 TELEX: 92604 UN

11/M/2/44 EL TAWIL FREE ZONE CO. Alexandria Public Free Zone. 11. Salah Salam St. Alex. Calro: 8, Kasr El NII 5t. TELEX: 92514 ETECO UN.

ايماج 11/M/2/45 FMAG 14, Mahmoud Bassiouny St. El Antekhana, Calro. P.O.Box: 85 Mohamed Farld. TELE: 754411 - 742995

ENGINEERING PRODUCTS & AGENCIES. 13. Seif El Din El Mahrani St. Rames Sq. Calro. TELE: 900672 Alex: 45. El Sulten Husseln St, El Khartoum Sq. Azarita. TELE: 4824216

11/M/2/46

11/M/2/47 ETERNA. 159, 26th July St, Calro.

II/M/2/48 ENGINEERING INDUSTRIAL SEWING MACHINE Co. 2, Robert Shamaa St. Shubra. TELE: 951002

11/14/2/49 FINNISH EGYPTIAN COMMERCIAL CENTER. 22. Kasr El NII St. Calro.

حبرازا مرازوق II/M/2/50

GALAL MARZOUK ASSOCIATION. 50, Gomhouria Śq. Cairo. P.O.Box: 1778 TELE: 910108 TELEX: 94235 G.M.A. UN. Managing Director:

Mr. Galai Marzouk ((President)). Nature of Activity:

Legal Status:

Singular Company.

مكتب مجاك 11/M/2/51 GAMAL OFFICE. 35, El Teras El Bolskeya St, Cairo, TELE: 777587 - 777630 TELEX: 93340 UN

11/8//2/52 GENERAL Co. FOR ENGINEERING AFFAIRS. 9, Oraby St. Calro. P.O.Box: 2220 Calzo. TELEX: 2249 Alex: 27. El Sultan Hussein St. Aswan: Abial El Tahrir St, Awkaf Bidg. Ismallia: 58, El Sheikh Zaved District 2nd Area.

اخوان غبور 11/M/2/53 GHABOUR BROTHERS. 24. Emad El Din St. Cairo. TELE: 912855 - 912950 Factory: 3 th Km, Calro-Alex Agricultural Road. TELEX: 93686 GHABOUR UN.

Cable: Egypsi.

11/M/2/54 June 33, 26th July St, Calro. TELE: 758374 - 763673 TELEX: 92902 TAWAK UN.

H/M/2/55 GOLF LAUNDRY CENTRE. 39, Dr. Hassan Aflatoun St. Golf -Heliopolis, Cairo.

11/M/2/56 GRUNDING GMRH. 92, El Nil St, Gawharet El Nil Bidg, Gize

II/M/2/57 HEATCO. 18, Sherif St, Heliopolis, Cairo TELE: 2582648 TELEX: 20391 ELBAT UN. Managing Director: Eng. Aziz Faluni. Nature of Activity:

Boilers Manufacturing Imp. Exp. and Buisness Trading. Solar Energy Manufacturing &

Distribution.

II/M/2/58 HEBICHE MITAL. 90, Shubra St. Calro.

حلوان المركات الديزل 11/M/2/59 HELWAN Co. FOR DISEL ENGINES. Ein Helwan , Cairo. 18, Emad El Din St. Calro. TELE: 748840 - 755919 Cable: Dawan Helwan,

حلوان الات الورش II/M/2/60 HELWAN Co. FOR WORKSHOPS MACHINES. Ein Helwan, Cairo. Post Office El Masane El Harbela - 11726 TELE: 782857-782588-780541 LELEX: 92737 IFFCO.

Chairman: Eng. Abbas Abdel Azelm. Nature of Activity: Industries Marketing Dev. 23. Talaat Harb St, Cairo.

حلوان للمنتاعات الهندسية 11/M/2/61 HELWAN ENGINEERING INDUSTRIES Co. Ein Helwan , Cairo,

11/84/2/62 HELWAN MACHINE TOOLS Co. Eln Helwan, Calro. Cable: Hematool.

Cable: Himat, Cairo.

H/M/2/63 HIBA NILE.

2. Sharif St, El Lawa Bidg, Cairo. TELE: 752017 Port Said: 23. Salah Salem & Ahmed Maher St. TELE: 25274

المكتب الاستشا الشرق الاوسط - ٢٧ شارع الجار - الاويرج - الجيزة - جمع.ع.

II/M/2/64 HOT TOPS PRODUCTS. 14. Champolion 5t, Cairo.

t1/M/2/65 ITTCO. 17. El Goumhouria St. Cairo. TELE: 907156-907541-927026 TELEX: 22038+22771 HTCO UN.

II/M/2/66 KOMATSU LTD. ((Cairo Liaison Office)) Abu El Feda Bldg. No. 3. Abu El Feda St, Zamalek, Cairo. P.O.Box: 108 Mohandessein. TELE: 3410242 - 3400848 TELEX: 92535 KOMATO UN.

Managing Director: Michio Ohta. Nature of Activity:

Manu facturing Construction Equipments and Earth Moving Equipments. Legal Status:

Llaison Office.

11/M/2/67 LATHES & WORKSHOP TOOLS If HAWASH II. 24, Omar Shahin St, Choubra Garden, Cairo. TELE: 941814 - 941545 TELEX: 20786 HAWSH UN. Managing Director:

Eng. Abd El Maksoud M. Hawash. Nature of Activity:

Trade - Industries.

المعادى للصناعات الهندسية II/M/2/68 MAADI ENGINEERING INDUSTRIES Co. Maadi, Corniche El NII St, Cairo. P.D.Box: 414 Cairo. TELE: 3502715-3504570-3516567 Cable: Samaramies,

11/M/2/69 MAHER GHOURAS Co. (U.S.S) 5, El Guheiny St, Dokki, Glaa. TELE: 754894 24, El Fawakeh St, Dokki, Giza. TELE: 716682 - 716816

مانتراك 11/M/2/70 MANTRAC. Klio 28, Alex-Ceiro Desert Road, Amreia, Alex. TELE: 4917897 Cairo: 10, El Kamel Mohamed St. TELE: 3410480-3410112-3409429

699895

H/M/2/71 MARRYATT AND SCOTT 20, Abu Bakr El Seddik St, Dokki, Giza. TELE: 703226 - 711643 - 715634 TELEX: 92198 RAMEZ UN.

II/M/2/72 MASSARA Co. FOR TECHNICAL INDUSTRIES. El Massara, Helwan, Calro,

II/M/2/73 MECHANICAL FOUNDATIONS & CONSTRUCTIONS. (ALLAM-FRANKLYBLATON). 34. Talaat Harb St, Calro. TELE: 806297 TELEX: 92529 UN.

11/M/2/74 MEGRRA - HILL NEWS. 1129, Corniche El Nile, Cairo,

11/M/2/75 MEMO INDUSTRIAL PLANINNG LTD. 1. America El Latyniah St. Garden City, Cairo, TELE: 3543752 - 3552786 Afex: 17, Safla Zaghfoul St. TELE: 4937085 - 4919676 TELEX: 94387 MEMO UN.

11/M/2/76 MESSRS, MIDLAND ENGINEERING Co. Kelanda Antoun Sons. P.O.Box: 229 Alexandria.

II/M/2/77 MIDDLE EAST DEVELOPMENT & TRADE CENTER. Suez Public Free Zone. 26, Abdel Khalek St. Susz.

II/M/2/78 MIDDLE EAST TRADING AND ENGINEERING Co. 6. Ibn El Malek St. Glza.

II/M/2/79 MIDLAND ENGINEERING CO. LTD. 19, Moursi St. Alexandria. P.O.Box: 229 Alex. TELE: 21328 TELEX: 54339 KEL UN.

مصرالهندسة والعدي

11/M/2/80
MISR ENGINEERING & TOOL Co.
((MICAR))
2, Champelion St, Calro.

TELEX: 753656 TELEX: 93147 MICAR UN. FAX: 753656

Nature of Activity:

Legal Status:

Al Ismailia Road, Mostorod,

II/M/2/81 MODECO. 23, Abdel Axelm Rached St, Agouza, Giza. TAX: 718317

11/M/2/82
MOGMATIC.
95, El Goumhoreya St, Calro.
P.O.Box: 1889 Cairo.
TELE: 930515
Factory: Industrial Zone, Nasr
City, Cairo.
TELE: 610053

II/M/2/83 F. ELSHOBAKI, P.O. Box: 2117 Cairo.

المحمد شریف محمد 11/M/2/84 MOHAMED SHERIF MOHAMED 62, El Goumhoria St. Calro.

مصطفى كمال أحمد II/M/2/85 MOSTAFA KAMAL AHMED Co. 7, Saad Zaghioui Sg. Giza. عمر عبدالرحيم II/M/2/86 OMAR ABDEL RAHIM. 439, Pyramids St, Giza. P.O.Box: :622 Giza.

TELE: 852350

II/M/2/87 OMEGA, 21, El Gormhuris St, Apt.7, Cairo,

اوراسكوم ORASCOM Co. 160, 26th July 5t, Cairo. TELE: 3478262 - 3471148

II/M/2/89
UNITED INVESTMENT.
9, AL Beras St. Lebnan Sq.
Mohandeswin, Clan.
TELEE: 3470854 - 3479138
TELEE: 22249 MNTSS UN.
Nature of Activity:
Machines and Display Cabins
For Ice Cream.

26. Mansour St. Saveda Zeneab.

Cairo.

11/M/2/92 walks
SABI.
41, Kasr E! NII St Calro.
TELE: 915719
Kobry El Moahda, Mostorod.
TELE: 950785 - 950787
950883 - 351558

11/M/2/93

SAFA INTERNATIONAL AGENCY.
Mr. Mohamed Mostafa Youssel Fahmy.
35, Emade ID Ins St, Calro.
TELE: 911395 - 608211
TELEX: 20610 AHMUS UN,
Office: 32, Emad El Din St, Cairo.
TELE: 772587

(543)

II/M/2/94 SAXON PHOTOCORPIERS. 10, Zaki 5t, Tewilkia, Cairo.

II/M/2/95 SAZON EGYPT Co. Alexandria Public Free Zone. 92, El Marghani St, Heliopolis, Cairo. TELEX: 92539 ARBAL UN.

SCARAB OF EGYPT.
P.O.Box: 5153 Hellopolis West, Culro.
TELE: 2917569
FAX: 071017
Managing Director:
Mr. Amir Saba.
Nature of Activity:
Import - Export
Agency.
Legal Status:

Sole Propritship.

II/M/2/98

II/M/2/97 SCIENTIFIC Co. FOR TRADING AND GENERAL CONTRACTING. 3, Kambeiz St, Dokki, Giza. P.O.80x: 2278 TELE: 716078-712878-714665

الزلل المصرى لمصروعات المذمات والصناعة والتجارة الخارمية ١٩٨٩.

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

II/M/2/98
SCIENTIFIC INSTRUMENTS
ORGANIZATION.
3, El Mamalik St, Heliopolis, Ceiro.
P.O.Box: 459 Heliopolis.

II/M/2/88 JAJIIDI FOR AGENCIES & TRADING Co. 178, Port Said St, Sayeda Zeinah, Cafro. TELE: 901799
TELEX: 901799
Machinery and Equipment for Agriculture and Foodstuffe Industry. Weighing Equipment-Packaging Machines and Pinnts-Agricultural Equipment, Tanks and Fire Extinguishing

Equipment.

Il/M/2/100
Il/M/2/100
TREXIMPORT EGYPT.
P.O. Box: 5581 Heltopolis West.
Nature of Activity:
Universal Metalworking
Machines, Universal

II/M/2/101
SINGER Co.
6, Sherifein St. Cuiro.
TELES: 3920804
TELES: 3920805
TELES: 3920805
Nature of Activity:
Services.
Legal Status:

Branch Office.

Woodworking Machines.

II/M/2/102 STANDARD ENGINEERING Co. 78, Goumhoris St, Cairo. P.O. Box: 8 10 Cairo. TELE: 918966 - 219690 TELEX: 93860 SEC UN. Cable: Standeng.

#/M/2/103 SUPROCHIM. 87, Road 9, Maadi, Cairo. P.O. 80x: 239 | 11431 Maadi, Cairo. TELE: 3507842 - 3502466 TELEX: 93401 SUPRO 92949 KARMA.

الق حسين ثهامي II/M/2/104 TAREK HUSSEN TOHAMI Co., 60, El Goumhouria St, Cairo.

II/M/2/105
TAWILA CO. FOR TRADE
AND ENGINEERING.
68, El Montazah St, Heliopolis,
Cairo.
Cabbe: Tawila.

II/M/2/106
TECHICAL OFFICE FOR
FOREIGN TRADE ({ TECNOFT)}
11, Ahmed Oraby St, Cairo,
Cable: Technoft.

II/M/2/107
TELEVISION SETS
MANUFACTURE Co.
3, Mancheat El Kataba, Kasr El
NII St, Cairo.
TELE: 74 1832

II/M/2/108
TELSTAR EXPORT
Supplies and Contracts,
132, Tehrir St, Dokki, Giza,
TELE: 34/2582
Cable: Telstanag

ILMI2/109 וועיב עלטוט וועיבה THE ENGINEERING GENERAL COMPANY. 9, 11, Orabi St, Cairo. TELE: 751300 - 751181 TELEX: 92269 - 92249 Chatman:

Mr. Ehab Abaza.
Nature of Activity:
Commercial - Engineering.

Branches:

Carbo: 37, Tubuat Harb St.
FAX; 755179

Alex: 49, Et Horreya Road,
TELE: 4933614

Innallis: 38, Hay El Shelkh Zayed,
TELE: 221074

Asson: I, Abtal El Talub St.
TELE: 2363 - 23761

II/M/2/110
THE GENERAL Co, FOR
TYPWR!TERS &CALCULATORS.
14, Gawad Hosny St, Cairo.
TELE: 754393 - 741841
TELEX: 93149 TCM UN.

II/M/2/111
THE OPTICAL & SCIENTIFIC CO.
M. Nasy & Co.
D. 26th July St, Cairo.
P.O. Box: 200 Cairo.
TELE: 3914893 - 3914466
TELEX: 93603 OPTOS UN.
Alex: 99, Saed Zashlouf St,
TELE: 4922070

II/M/2/112
THE PORT SAID TRADING
OFFICE.
15, Goumhourla St, Port Said.
P.O.Box: \$15 Port Said.

II/M/2/113
THE TRACTOR &
ENGINEERING Co.
18, Emad Ei Din St, Cairo.
TEL: 743758
Cable: Crocodile Cairo.

II/M/2/114
TRADING ENGINEERING
ASSOCIATION Co.
7. Horrlysh St. Heliopolis, Cairo.

الاسلام يونيفرسال يونيفرس

الفضائي للبُوارة الخارجية II/M/2/118 EL FADALY OFFICE FOR FOREIGN TRADE. 21, Amman St, Dokki, Giza. TELEE: 712220 TELEX: 22676 FADAL UN.

II/M/2/117
WORTHINGTON.
6, Mohamed Galal St, Heliopolis
West, Cairo.
TELE: 662034
TELEX: 94050 WORCA UN.

اريدان مجدى ابراهيم II/M/2/118 ZIDAN MAGDI IBRAHIM. Klout Bey St, Hareat Kamel, Asbakeya, Cairo. II/M/2/119
II/M/2/119
IDP - INTERNATIONAL
DEVELOPMENT
PROGRAMMES S.A.
3, Itasana Sabri St, Procing
Fish Garden, Zamalek.
TELEX: 3405408
TELEX: 22476

مین ایس درفص II/M/2/120 MIKHAIL MORCOS. 69, Al Azhar St, Al-Ghouria, Cairo.

مصرللتجارة الدولت

II/M/Z/121
MISR INTERNATIONAL
TRADE - MITCO.
9, El Sebak St, Heliopolis.
TELE: 2438130
Nature of Activity:
Laundry Equipment.

H/M/2/122
MEDITERRANEAN TRADING
& INVESTMENT CONSULTANT,
(METTKO).
33, Abdal. Khalek Sarwat St, Cairo.
TELES: 392830 - 3920734
TELEX: 388802 GOODY UN.

11/M/2/123
BUHLER, BUHLER MIAG
Technical Representative
Office.
2, Sherif St, Cairo.
P. D. Boy. 2434 Ceiro.

Onice; 2, Sherif St, Cairo. P.O. Box: 2434 Cairo. TELE: 3928258 TELEX: 20317 FAX: 3921203 Managing Director: Mr. J. H. Schmutz. II/M/2/124 John Manuel PROMOTERS.
4, Magnouf St, Cairo.
TELE: 776509 - 753485
TELEX: 23997

II/M/2/125
GENERAL AGENCIES CENTER.
16, Abdel Khalek Sarwat St, Cairo.
P.O. Box: 1889 Cairo.
TELE: 757630
Nature of Activity:

4, Gamal Salem St, From

Mosadak St, Dokki, Giza. TELE: 709413 - 713263

Machines and Dyes For

Macaroni Industry.

11/M/2/127

EVERST Co. (Mohamed Vehia Youssef Fahrny & Co.). 97, El Gourniouria St, Cairo. P.O. Box: 1959 TELIEN: 914672 - 920279 TELIEN: 93974 FAX: 930198 Managing Director:

Mr. Mohamed Y.Y. Fahmy, Mr. Tarek M.Y.Y. Fahmy,

الشيخ الشيخ الشيخ الشيخ الشيخ الشيخ الشيخ الشيخ المشيخ ال

(548)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

MINING

II/M/3

INDUSTRIES MINIERES



H/M/3/1

ABOU ZAABAL FERTILISERS AND CHEMICALS Co. ((P.S)) 17. Kasr El Nil St. Cairo. Factories: Moshda Road, Abou Zashal.

TELE: 977155 - 977177 2439882

Nature of Activity:

Fertilisers Calcium Super Phosphate Sulphuric Acid Commercial and Sulphuric Acid for Batteries.

II/M/3/2 EGYPTIAN CHEMICAL INDUSTRIES, (KIMA) (P.S) 12, Talast Harb St, Calro. TELE, 743197 Cable: Kimanile - Calro. Natura of Activity

Manufacture of Calcium Ammonia. Nitrate, Calcium Carbide, Ferro Silicon.

11/M/3/3

EGYPTIAN IRON AND STEEL COMPANY. ((P. 5)). 54/56, Abdel Khalek Sarwat St. Cairo. Factories: Al Tibbin, Heiwan, Cairo, TELE: 39090 / 39097 Cable: Irosteel - Celro. Mature of Activity:

All Kinds of Iron Products - Beams -Angles - Strips - Bars - Plates -Exploiting the Iron Mines and All Works Connected With the Iron and Steel industries

II/M/3/4 EL NASR PHOSPHATE Co. 20, Masnan El Tarabeish St. Midan El Guish, Abbassya, P. O. Box: 2363 Cairo TELE: 925542 - 925113 TELEX: 93413 NBHOS UN.

Clinfringir Geo, Samy Nour El Din.

Nature of Activity: Production and Trade the industrial Mineral.

شركة مكة للرخام 11/M/3/5 MAKKA FOR MARBLE. 2, Salah El Din St, El Kalah, Cairo. Nature of Activity:

Trade - Industries - Services.

شركة مصر أسوان للجرانيت ١١/١١/١١٥ MISR ASWAN AND GRANIT CO. 4. Mohamed Fahmy St. Dokki, Giza,

صر أسوان للرخام والجرانيت II/M/3/7 MISR ASWAN MARBLE & GRANITES Co. (MARNITE). 6. El Nabatat St. Garden City, Calco. TELE: 3548270 - 3562640

JI/M/3/8 MISR CO. FOR PHOSPHATES. 5. A. Gohiny St. Dokki, Giza. TELE: 3486200 - 3486268 - 3486403 TELEX:94149 MISOS UN.

المسكت الاستشاري الشرق الأوسط - ٢٧ شارع الجار - الاوبرج - الجيزة - جسم

II/M/3/9
MISR FINANCING CO.FOR
CONSTRUCTION AND
BUILDING ((MIFIC)).
8, Adfy St, Cairo.
Managing Director:
Dr, Alfy Abd El Meguld

((Chairman))

Basatin, Cairo,

II/M/3/10
NATIONAL MARBLE SAWING Co.
3. Kurdy St, Industrial District

المحرالأحمر الأسمان البحرالأحمر الأسمان البطائية المسلمة المس

II/M/3/12 ROCK Co. FOR QUARRIES MINES, 55, Gize St, Gize. P.O. Box: 173 Orman, Gize.

ii/M/3/13 مسيناء للمنجنيز SiNAI MANGANESE Co. 1, Kasr El Nil St, Calro. TELE:757395 - 765697 TELE X:23330 SMC UN. Cable:56mana - Calro.

II/M/3/14
THE EGYPTIAN CO. FOR GYPSUM
QUARRIES AND MARBLE (P. 5).
4, Dr. Mohamed Hamed Fahmy St.
Dokki, Glza.
TELE: 3476004 - 3472944
Cables Merble - Calro.
Nature of Activity:

Basalt Feldspar Kaoline Dolomite Stone Granite Marble Lime Stone Glass and Sand Clay Plaster. II/M/3/15
THE EGYPTIAN FINANCIAL &
INDUSTRIAL Co.
Kafr El Zayat.
TELE: 582100
Calro: 23 & 25, Sherlf St.
Cable: Supergulr.

II/M/3/16
THE GENERAL AUTHORITY FOR MINING PROSPECTION.
3, Salah Salem St, Abbasia, Cairo.
TELE:830915 - 820128
TELEX: 22695 GEOSU UN.

II/M/3/17
THE GENERAL CO. FOR
MINERAL WEALTH.
2, Athar El Nabl St, Misr El Kadima,
Cairo.
P.O.Box:921 Cairo.
TELE:847151 - 843651 - 2440479
Cable: 36eoninzal - Cairo.

II/M/3/18
THE GENERAL COMPANY FOR MINERAL RESURCES ((P . 5)).
2, Atar El Nabl St, Old Cairo, Cairo.
P.O.Box:921 Cairo.
TELE: 647151: 647146: 443641
Cable: Glomineral.
Quirles: Abou Zabaal (Baselt)
Abou Rewash (Baselt)

Marble Sawing Factory:
- Pyramids
- Ater El Nabi

II/M/3/19
THE MIDDLE DESERT CO.FOR
METALLURGY
Monir Ismail El Kholy and Co.
2, Mohamed Sabri Abou Alam St, Cafro.
P.O.Box:2548 Cairo.
Cable: Matakholy - Cafro.
Nature of Activity:

Mining Dres and Quarries.

اليمييشن اكبريس للصمه والتمادة

II/M/3/29 EM/7/IAN EXPRESS Shipping and Trading. 5 A, Al Cohini St, Dokki, Ciza. P.O., Ros: 145 El Orman, Ciza. TELE: 3486217 3482487-3483487 TELEX: 21917 MICRO UN. FAX: 349014

Managing Director:

Mr. Mahmoud Salem Shafeik,
Branches:

Alexandria - Port Sald, Legal Status; W. L. L.

Nature of Activity: Shipping - Transportation.

MOTOR VEHICLES AND II/M/4 EQUIPMENT

سيارات ولوازمها

AUTOMOBILES ET EQUIPEMENTS D'AUTOS.

أبوالمسن للسيارات 1/M/4/1 ABOU EL HASSAN FOR CARS. 30, University Courts, Dokki, Giza. TELE: 715239

ابوغالى للسيارات II/M/4/2 ABOU GHALL FOR CARS. 23, El Zeher St, Calro. TELE: 934688

الرمنا لتمارة السيارات AL REDA FOR CARS TRADE. 17, Emad El Din St. Cairo. TELE: 919294

11/M/A/A ALNAHR ELKHALED Co. FOR TRADE INDUSTRY & FREE ZONES,

43. A. Kasr El Nil St. Calro. P.O.Box: 178 Mohamed Farid.

II/M/4/5 ANGA INTERNATIONAL SERVICES.

2, Kast El Dobara Sq. Garden City, Cairo. P.O.Box: 590 Calro.

TELE: 3551089 - 3551492 TELEX: 93673 UN.

ANGLO EGYPTIAN MOTORS Co. Port Sald Public Free Zone. 27, Adly St, Calro. P.O.Box: 943 Calco.

TELE: 3925224 - 3925103 TELEX: 93874 NMSTS UN.

11/M/4/7 -GABRI, GABR Co. 33, Kasr El Nil St. Cairo. TELE: 3924642 - 3934684

II/M/4/8 ARAB AMERICAN FOR CARS. 4, 5, Misr-Suez Road, P.O.Box; 2419 Et Horryla, Heliopolis, Cairo,

TELE: 917686 - 2902285 TELEX: 93791 AAV-UN.

11/M/4/9 AUTO SERVICE.

1, Mahmoud Sadaky El Mohandess, Agouza, Giza,

شرکة کایرو ترید II/M/4/10 CAIRO TRADE.

4. El Gezira El Wosta St, Zamalek, Cairo.

TELE: 34 16166 - 3400510

II/M/4/11 CENTER OF DEVELOPMENT COMMERCE.

((WAGIH ABAZA)) 4. Wadi El Nil St. Mohandessine.

Giza. P.O.Box: 2591 Calro.

TELE: 3460677-3460678-3460679 TELEX: 92583 ABAZA UN. Managing Director:

Mr. Wagili Abaza.

Nature of Activity: Trade

Legal Status:

Societe des Personnes 46. Abu El Dardaa St. Manchiet, Alex. TELE: 4911000 114.El Khalig El Massry St. Ghamra. TELE: 824647

المسكتب الاستشاري الشرق الأوسط - ٢٧ شادع الجار - الاوبرج - الجبرة - ج٠٠٠٠ ·

كلوابرا يجبيبت

II/M/4/12 CHLORIDE. Head Office and Factory: Km. 28 Cairo-Alex Desert Rond. TELE: 620663 - 620655 620656

620558
TELEX: 20695
TELEFAX: 869709
Chairman:
Dr. Abdel Aziz Higazy,
Nature of Activity:

Manufacture of Lead Acid Automotive and Industrial Batteries.

11/M/4/15 EGYPT MOTORES. 212, Port Said St, Cairo. TELE: 922825

II/M/4/16
EGYPTIAN AUTOMOTIVE &
ELECTRIC Co. LTD.
15, Gizs St, Gizs.
TELE: 728774
TELEX: 93780 EAEC UN.

II/M/4/17
EGYPTIAN Co. FOR TRADE &
DISTRIBUTION.
6, Foush St, Gaul Gamal
Corner Agouza, Glza.

الركافي المرافي المرافي المرافي المرافي المرافي المرافية

Nature of Activity:

Cars Tourist.

II/M/4/19
EGYPTIAN INTERNATIONAL
MOTORS Co, LTD.
Alexandria Public Free Zone,
153, Abdel Salam Aref St, San
Stephano, Alex.
TELE: 807805
TELEX: 92096 ETA UN.

الفهد للتجارة والتوزيع

II/M/4/20 EL-FAHED THADING AND DISTRIBUTING COMPANY, 7, El Mostashar Kalil Abdel Nabl St, Fleming, Alex. P.O. Box: 40 Alexandria. TELLE: 5875815 - 5871406 TELE: 532559

11/M/4/21 EL ALAMYA OFFICE. 184, Tahrir St, Calro. TELE: 3544005 Cable: Traknach.

البستان للسيارات 11/M/4/28 EL BOSTAN CARS. 3, A, Ramsis St, Cairo. TELE: 752637 - 756273 TELEX: 92592 CAIRO.

II/M/4/23 EL CHAMI Co. Mahatt Saket Hadid - Sidi Besher, Alexandria,

الهندسية للسيارات EL HANDASSEIA Co. FOR CARS. 28, Lotif Hassoura St, Off Nawał Street, Dokki, Glza. 14, 9th St, Maudi, Cairo. II/M/4/25 Ilimal(125 EL NASR AUTOMITIVE MANUFACTURING COMPANY. ((NASCO)).

Wadt Hof- Helwan.
TELE: 688411 - 688532
TELEX: 92064 AUTO HEL.
Cubie: Zalwaa Helwan.
Clasman.

(549)

Eng. Ezz-El Din Halkal, Nature of Activity; Industry,

Legal Status:

Public Sector.

H/M/4/26 EL NASR CARS MANUFACTURE Co. 1081, Corniche El NII St, Cairo. TELE: 3559514 - 3559468

355,9858 - 3550996 TELEX: 2075 ARAB UN. Cable: Automotive Cairo.

11/M/4/27 (Signal Signal 22, Sollman El Halaby St, Cairo. P.O.Box: 1588 Cairo. TELE: 903056 - 911722 TELEX: 93834 NARUB UN. Cable: Narubin. Managing Director;

Chemist Mehmoud Khalid Ateeba.

((Chairman)) Nature of Activity:

Production and Marketing of all Rubber Products, Lega Status:

Public Sector.

Alexandria.

المسكتب الاستشارى الشرق الأوسط - ٢٧ شارع الجارِ - اللوبرج - الجيزة - ج٠٠٠ - ع٠

(550)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERGE EXTERIEUR

سندبا د لافرمات والرملات -۱۱/۸/4/28 SINDBAD ASSISTANCE.

5, Couhaina St, Dokki Sq, Cleak. Cleak. P. O. Box 218 Ciza. TELE: 3486251 - 3481687 TELEX: 93838 SIND UN. Cable: Sindbad Cairo. Mnnaging Director: Mr. M. Haghem El Sayed. الاقتصادية الاقتصادية ELEKTESSADIA. 2, Mohamed Farld Waghdi St, Manial, Catro. TELE: 842215 - 980521 TELEX: 92679 ZIDAN UN.

المهندس . يحيى منسى 11/M/4/38 مهندس . يحيى ENG. YEHYA MANSI. Borg El Khellk - El Goumhoria St, Port Sald. TELE: 224903

عصام محمد شوقی ۱۱/M/4/36 ESSAM MOHAMED CHAWK! 10, Abou El Mahseen - Agouza, Giza.

TELEX: 63112 MANESY.

II/IM/4/37
ESTABLISHMENTS FOR
INTERNATIONAL TRADE.
11, Abdel Khalek Sarwat St, Cairo.
P.O. 80x: 2714 Cairo.
TELE: 758050
TELEX: 21821 INTRA UN.

اا/M/4/38 مبد السلام FAHIM ABD EL SALAM EL REFAI. 6, Mohamed Ibrahim St, Agouza,

المحد خليل 11/M/4/39 FATHI AHMED KHALIL. 43, Hamdy St, El Zahar, Ceiro.

II/M/4/40 FIAT ENGINEERING EGYPT Co. 23, Kasr EI NII St, Cairo. TELEX: 924423 ZH UN.

II/M/4/28
TECNOCAR
MISR FILTERS.

33, St No.151, Maadi, Cairo. P.O. Box: 549 Maadi. TELE: 3508498 TELEX: 22931 Factory: Asher Min Ramadan City, Industrial Area B2, TELE: (015) 382254

ا لصاوي الصاوي السبيد

II/M/4/32
EL SAWI EL SAVI EL SAYED
25, Naguib El Riheni St, Cairo.
TELE: 911463
TELEX: 23428 SAUCO UN.
Cabla: Sawico.

II/M/4/33 CSJ_be_d| EL SEOUDI ESTABLISHMENTS FOC ARS. 15, Youssel El Guindi, Bustan St, Bab El Louk, Cefro. PO, JOBA: 159 Mohamed Farid, TELE: 743081 - 753092 TELEX: 92834 RSUZU UN. Salah Salem Roed, Elin El Seyre, Misr El Kadima, Cairo. II/M/4/41
FIAT REPRESENTATIVE
OFFICE.

1097, Corniche El Nil , Garden City, Cairo. TELE: 3549660-3542562-3557596 TELEX: 21223 FIAT UN, Managing Director: Dr. Ugo Lanfranchi, Leval Status:

Representative Office.

II/M/4/42 FORD FOUNDATION. 1, Osiris St, Garden City, Cairo. P.O.Box: 2344 Cairo. TELE: 3552121 - 3544450 TELEX: 93054

II/M/4/43 FORD LIGHT TRUCKS Co. Victor Emmanuel St. Alex.

II/M/4/44

FREE ZONES CARS Co.

{ MODERN TOURS }.

28. Mesaha St. Dokki, Giza.

النصر الفطيم التجارة النصر الفطيم التجارة FUTAINASR TRADING Co. 5, Zaki St, Tawfikia, Cairo. P.O.Box; 59 Cairo. TELE: 748488
TELE X: 92581 FUTNSR UN, Cairo.

GENERAL CO. FOR BATTERIES.
17, Gomboria St. Cairo.
P.O. Hox: 2205 Cairo.

P.O. Hox: 2205 Cairo.
TELE: 843430
TELES: 84771 EGBAT UN.
Nature of Activity:
Production & Marketing of
Dry Batterles and Lead
Acid Batterles.

النيل العامة لاصلاح الصيارات II/M/4/47 GENERAL NILE Co. FOR

AUTO REPAIRS.
4. Massua El Tarabishi St,
Eastern Abasia, Cairo.
P.O.Box: 15 Abasia, Cairo.
TELE: 824511 - 824437
TELEX: 92681 NRC UN.
Nature of Activity.

Trade - Services - Industries, Legal Status:

Public Sector, Branches:

11/M/A/AR

Cutro - Alexandria - Tanta -Marsa Matroh - Damanhoor -Bany Suif - Nwaibaa,

GENERAL SPRINGS
MANUFACTURING &
TRANSPORT EQUIPMENT CO.
5, EI Massanes St, Amersya,
Cairo.
Cebia: Yayat Misr, Cairo.

المركز ال

TELEX: 21720 ATARA UN.

Att. M. Tantawi.

IVM/4/48
TOYO MENKA KAISHA LED.

A. Au El Feda St, Zamalek, P.O. Box: 2069
TELE: 3419351 - 2 - 3.
TELEX: 92541 TOMEN UN.
Managing Director:
Mr. T. Obayasiii.

Branches: 24, Bany El Abassi St, Alex, II/M/4/50 GERMAN INDUSTRIAL CENTER SERVICES.

Maniel Chiha - Giza. P.O.Box: 2347 Giza.

II/M/4/51 ARAB ENG. & TRADING Co. (ARETCO).

23, Misr-Helwan Road, Allar El Kadimah, Cairo.
TELE: 904004
TELEE: 93710
FAX: (2021 501867

السركة جيزة موثرين II/M/4/52 GIZA MOTORS Co. 59, Wadi Ei Nii St, Mohandseen, TELE: 3468392 TELEX: 21348 ZMILEC UN.

It/M/4/53 GOLDEN CARS. Kafr El Sheish, El Desator & El Thwraa St.

II/M/4/54
GOODYEAR INTERNATIONAL
CORPORATION.
e: o Adel Wisse & Co.
48, kesr El Nil St, Ceiro.
TELE: 917689 - 900267
TELEX: 93978 AFT IC UN.
Naturs of Activity:

Importation - Distribution Tyres and Rubber Products.

II/M/4/55 HANNA L. MAGAR & Co. Alexandria Public Free Zone. 63/65, El Horreya St, Alex. TELE: 4932970 - 800106 TELEX: 54785 Alex. MOHANDESSE CAR.
MSIA-Alex Desert Road.
TELE: 863692 - 851849

(551)

الجيبة 11/m/4/57 HEL EGYPT. 18, Taaghour St, Azarita, Alex. TELE: 4532145 TELEX: 54591 HELGPT.

II/M/4/58
HELWAN Co. FOR DIESEL
ENGINES.
Ein Helwan, Cairo.
Cable: Diwan - Helwan,

المرندة أيجيبت II/M/4/59 HONDA EGYPT. 5, Zaki St, Tawfikia, Cairo. TELEX: 92581 FUTNSR UN.

السالم ابرالفترع المسلم المسل

11/M/4/81 PARA ORABI BRAHIM SADEK ORABI ESTABLISHMENTS. 23, Fewzi El Motel St, Heliopolis, Cairo,

التوفيق للبخارة والاستيراد

II/M/4/62
EL-TAWFIK TRADING &
IMFORT Co.
(Adel Tawfik M.))
6, El Gomhorla Sq.
Abdin, Calro.
TELE: 3918781 - 3917679
Nature of Activity:
Import & Trading For

Japanese Spare Parts.

(552)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

H/M/4/85 ALJO LIVE STATE OF THE

28, Rue Samir Abdel Raouf, Makram Ebeid Ext. Nasr City, Cairo.

II/M/4/86
INTERNATIONAL AGENCIES
RADI & EL BASSIONI.
74, Ferik Awai Abdul Moneim
Relad St, Giza.

II/M/4/67 INTERNATIONAL Co. FOR TRADE. 16, Gawad Hosni St, Cairo. TELE: 751942 TELEX: 213190

II/M/4/68
KASCO CONTRACTS.
58, Gamiet El Dowal El Arablah
Street, Zamalek Shoppins
Center, Mohandessin, Giza.
P,O. Box: 925 Calro.
TELE: 3474864 - 3461552
TELEX: 21835 MUTP UN.

II/M/4/69 (Jáljá)
KUWAIT WAL BELAD EL
ARABEYA CO. FOR INDUSTRY &
TRADE (I VOLVO)).
58, Gamet El Dewal El Arabla,
Zamalek Club, Mohandessin, Glza.
TELEX: 711 SALAAM UN.

المانى منصود It/M/4/70 LOUTFY MANSOUR CAR TRADING Co. 89, El Horreya Rond, Alex. TELE: 4202691 - 4202690

IV/M/471 MADANI MOTORS. 5, Abd El Hamid Badawi St, Alexandria. 12, El Eskandar El Akbar , Ramleh, Alex. TELE: 4829292-4839653-4839077 TELEX: 34420 UN.

II/M/4/72 MOHAMED MOTORS. Sour Nadi El Zamalek El Riady, Mohandessin. TELE: 3460087 - 3470302

شركة ماجد ولطفى 11/M/4/73 MAGED AND LOTF1 Co. 43, Ramsis St, Cairo.

וו/M/4/74
MAHER RAMZI GERGIS.
119, 121, Ramses St, Cairo,
TELE: 754076 - 757043
Managing Director:
Mr. Maher Ramul Gergis,
Legal Status:

HJM/4/75 منصور شيفرولي MANSOUR CHIVORLEIT. Gamelt El Dowal El Arabía St, Mohandessin, Giza. P.O.Box: 2514, Cairo. TELE: 3468861 - 3480087 TELEX: 93396 UN.

II/M/4/76
FAIMYOUM.

1, 28th July St, Cairo.
1, El Bab El Sharky St, Ataba.
TELE: 933982-906557-914392

MIDDLE EAST TRADE CENTER.
((SAYED EL RAWAS))
15, El Bustan St, Bab El Louk,
Cairo.
TELE: 752566
TELE: 92592 RAWAS UN.

(سيد الرواس) _{11/M/4/77}

السيارة السيارة السيارة السيارة السيارة السيارة السيارة المراجة المرا

II/M/4/19 شركة مصر اكسيريس MISR EXPRESS.
Taik Kaft Tohormoss, El Malek
Fitsal Road, Gita.
TELE: 709377 - 399634
TELEX9701 OPHOT UN.
Cable: Mixess, Kaft Tohormoss Gita

Managing Director:
Mr. Kamal Gomaa.
Nature of Activity:
Trade and Services.
Legal Status:
Partinership.

Private Sector.

II/M/4/80 MISR INTERNATIONAL SIRAL. 185, Ramsis St, Cairo. TELE: 915163 - 901557 TELEX: 7452 Sirál UN.

H/M/4/81 MISR MODERN CARS Co. 16, 26th July St, Cairo. TELE: 970233 TELEX: 93718 MMCC UN.

IIIM/4/82 Y. A. MISRLAND CO. A. Agouza, Giza, P.O.Box: 321 Dokki. TELE: 718378 - 3491353 TELEX: 20032 MI.ANI) UN. 22, EI Horeya Road, Alex. P.O.Box: 3363 Alex. TELE: 4837629-4823002-4203428 TELEX: 48406 ALX UN. Managing Director:

Eng. Hussein Abd Allah Marzeban, Nature Of Activity:

Import · Export · Commercial Agencies for Motor Vehicles and Equipment,

II/M/a/83
MITSUBISHI CORP.
23, EI Giza St, Borg EI Nil,
Floor No. 10, Giza.
P.O.Box: 318 El Orman.
TELE: 738544 - 738580
738646 - 738677
TELEX: 92018

مودرت موتق رز للنجارة والنوزيع

MODERN MOTORS FOR TRADING & DISTRIBUTION.
26, El Mosaha Street, Dolcki, Gias.
TELE: 3488450 - 3491315

TELEX: 22933

المحمد أحمد حسن II/M/4/85 MOHAMED AHMED HASSAN. 55, Ahmed Helmy Beside Shoubra Section, Cairo.

II/M/4/86 And Andrews

مصطفى الشرقاوى II/M/4/87 MOSTAFA EL SHARKAWI. 44, Mosadak St, Dokki, Giza. TELE: 710098 - 718384

II/M/4/88
AHMED ALY HASSAAN & Co.
EI Ferdos St, Ahmed Sald
Street Ext. Front of El Moyah
Club, Abbasiya, Catro.
TELE: 825180

II/M/4/90 NAHDA CARS EXHIBITION. Maged & Lutfy Mohamed Mousa. 43, Ramsis 5t, Cairo. TELEX: 93188 Nahda UN.

II/M/4/91 LAFRAWX MOTORS.
8, El Zaalarany St, Bab
El Shearia, Cairo.
TELE: 909861

II/M/4/92 NIL COMMERCIAL Co. 14, El Mahdy St, Azbakeya, Calro.

TELE: 909736

11/M/4/93
R.T.K. FOREIGN TRADE
ENTERPRISE.
41, Kesr El NII St, Cairo.
P.O.Box: 682 Cairo.
TELE: 932909-912814-922004
TELEX: 93744-21735-22336
Mansging Director;

Eng. Aly Abd El Moneim. Nature of Activity:

Import - Export - Investment, Legal Status:

Signle.

II/M/4/94
RATIBE HASAAN SOLIMAN.
Kilo 5, El Asher Men Remaden
Road, Belbeis,

RODA WY.

191, El Mahita Sq. Aswan.

14, El Sadat Road, Aswan.

TELE: 323595

II/M/4/96 SABIEM. 15 - 17, Bustan El Dekka, Off Mohamed Farid St, Cairo. TELE: 910219

II/M/4/97 SAODY FREE STORES. 58, Daher 5t, Cairo, TELE: 918345 TELEX: 93295 SHADY UN.

الا/M/4/98 مديق مجمد SEDEEK MOHAMED. 16, Hassan El Akber St, Abdeen, Celro.

السيرين كار شيرين SHERINE CAR. 51, Mohamad El Saberni St, 51dl Bacher, Alex. TELE: 862471 124, El Merghany St, Hellopolis, Cairo.

N/M/4/100 DAGHER HAYEK BROTHERS. 13, Abdel Hamid Said St, Cairo.

السبحى قرح مصد SOBHI FARAG MOHAMED. 61, Abd El Moneim - Sand Camp Cheseir - Bab Sharky, Alax.

II/M/4/102 SOLICO ESTABLISHMENT, Sollman Yakout, 18, Mohamed Mahmoud Kazem St, Heilopolis, Cairo.

II/M/4/103 SUELCOM. 13, Chamber of Commerce St, Alexandria. TELE: 803483

II/M/4/104
THE EGYPTIAN Co.
AUTOMOTIVE & ELECTRIC.
El Ciza St. Vice The Zoo,
Giza.

مكتب على عثمان فهمى 11/M/4/105

EGYPTIAN AGENTS AND TRADE Co. (OSMAN AND Co.). Ellay El Baroud, Agricultural Road, El Behlrals. TELE: 865647 (Alex)

HI/MI/4/105
ARAB MODERN INDUSTRIAL
DEVELOPMENT.
33, Kase El NII St. Cairo.
P.O. BOX: 153 Dokkl.
TELE: 741821
Nature of Activity:
Importers of Machine Tools,
Motor Car Washing &
Service Statum Eutinment.

II/M/4/108
TOYOTA EGYPT SAR.
Sour Nodd El Terenne ElReyadi, Onar El Geizawy St,
Mohandessin, Giza.
TELE: 3448301 - 3448302
3465562 - 3478674
TELEX: 23499 NULTO UN.

II/M/4/107
TRADE AND INDUSTRY
DEVELOPMENT Co.

1, El Borsa El Guedida St,
Kase El NII , Calro.
TELE: 744634

II/M/4/108
TRANSPORT ENGINEERING Co.
38, Smouths St, Alex.
O, Box Ses Alex.

II/M/4/109
UNITED TRADING GROUP
(Tewfik Sadek & Partners).
11, Abdel Khalek Sarwat St, Cairo.

11, Abdel Khalek Sørwat St, Cairo P.O.Box: 2714 Cairo TELE: 758050 - 768093 TELEX: 21821 INTRA UN.

II/M/4/110
VEROSHAL FOR COMMERCE.
3, Ramsses St, Maarouf Bidg,Cairo,
P.O.Box: 2573 Ceiro.
TELE: 758566 - 744929
TELEX: 20104 FERO UN.

السلام السلام في السلام السلا

اليد نور الدين حلاوة 11/M/4/112 WALID NOUR EL DIN HALAWA. 107, Ramsis St, First Floor, Azbekia, Cairo.

II/M/4/113 GENERAL MOTORS. 3, Abu El Feda St, Zamalek. TELE: 3404004

II/M/4/114
EL-ZAGHL FOR TRADE &
IMPORT Co.
263, Shoubra SI, Cairo.
TELIS: 647017

II/M/A/11S

YOUSSEF CAMEL - TOUEG.

19, 28th July St, and
6, Borsa St, Tewfikleh, Cairo.
P.O.Box: 1877 Cairo.

TELE: 760386-748 197-753465

TELEX: 395 TOUEG UN. Cairo.
Cable: Bernacier - Cairo.

OFFICE EQUIPMENT II/O/1

EQUIPEMENTS DE LINE COLOR BUREAUX

ABDEL FATTAH KHATTAB. 6, Dessouki St, Ataba, Ceiro. TELE: 902102 - 907853

Nature of Activity: Agents in the Fiel of Paper-Ink-Office Materials.

II/O/1/2
AL WAHIB COMMERCIAL
AGENCIES.
Wabib Akladious Hanna.

9, Abdel Khalek Sarwat St. Ceiro. P.O.Box: 914 Cairo. TELE: 748189

Nature of Activity:

All Kinds of Stationary -Office Supplies.

امام اسماعيل يونس II/O/1/3 AMAM ISMAIL YOUNES. 5, Kamel Sadky St, Faggala, Azbakia, Cairo. اً لات ولوازم الماكا تب ١١/٥/١/

BUSINESS MACHINES AND OFFICE EQUIPMENT Co. 39, Talaat Harb St, Passage Central, Cairo, TELE: 3925342 FAX: 3935396

II/O/I/5 than than than than than than the ARABIAN OFFICE EQUIPMENT COMPANY. ((A.O.E.)).

54, Abss El Akad St, Nasr City, Cairo.

P.O. Box: 2918 El florreya. TELE: 2606004-2608441 TELEX: 22317 ANDCO UN. FAX: 2608440

Branch:

24, Abdel Khalek Sarwat St, Calro. Managing Director:

Mr. Samir Antoun. Nature of Activity:

Frade,

Legal Status:

Partnership.

النيل للتجارة والهنيسة

II/O/1/6 N T E. Sour Nadi El Terrsana Reyadi, Mohandessin, TELE:3467262-3448301

II/O/1/7 BUSINESS ORGANISATION OFFICE. Emile Eld Selim.

P.O.Box: 2500 - 11511 19, 1bn Matrouh St, Shoubra, Cairo. TELE: 648521 Cairo. Nature of Activity:

Importers Office Equipment.

اشقال ۱۱/٥/1/8 شقال CHACKAL & Co.
14, Adly St, Cairo.
P.O.Box: 1262 Cairo.
TELE: 3917016 - 741722
TELEX: 23033 CHAKA UN.
Cable: Jofacha Cairo.

Managing Director:

Ms Therese Shafik Nature of Activity:

Trade & Import of Stationery Supplies.

(556)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989 ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

دايمنشن ١١/٥/١/٩

DIMENSIONE CO. 17, El Hagaz St, El Mohandessen, Giva

TELE: 3481237 - 3470737 TELEX: 20470 HAFEZ UN.

Managing Director: Eng. Mohamed Hafez El-

Khourboutly. Nature of Activity:

Trade,

النزكة المصرج الأيلانية لميفات المكاتب 11/0/1/13 EGYPTO GERMAN OFFICE SUPPLY.

2. Sherif St, Lewa Bldg. Cairo. TELE: 3930734 - 3936855 TELEX: 92997 SAAD UN. Managing Director:

Mr. Saad Hashem El Sherif.

کی . تی . سی

11/0/1/15 K.T.C. OFFICE MACHINERY AND EQUIPMENT. 7, Issn finmdy St, Shaheen Sq. Cairo. Post Code: 12311 TELE: 718010 - 719316 FAX: 3499472 Managing Director:

Mr. Hamed Lamloum,

ديسكى ١١/٥/١/١٥ DISCO.

11. Kasaam Pasha, El Naam Sq., Mataryla, Cairo,

تو- ام للتوريوات الهندسيّ

II/O/1/11 2 M ENGINEERING SUPPLY Co. 4. Naser El-Din St. Cairo. TELE: 759752 - 768823 Managing Director: Mr. Mounir Roshdy Zaker.

مصر والشرق الأوسط II/O/1/12 EGYPT AND MIDDLE EAST Co.

10, Zaki St, Tawfekia, Cairo, P.O. Box: 1765 TELE: 775828

TELEX: 93989 EME. Managing Director;

Odette Skandar Ibrahim.

Nature of Activity:

Trade - Services. Legal Status:

Private Co. Branches:

18. Nazih Khalifa St. Heliopolis. 64, Suter St, Azartta, Alex.

11/0/1/16 FACTO - FAHMY A. SHAHD & PAULETTE C. TOUEG. 26, Sherif St, Immobilia Bidg, Cairo. TELE: 748014 Nature of Activity:

Printing Services - Offset Printing Special Paper for Projects.

قوس تل 11/0/1/17 FOUS TEL 36, Bahaa El Din St. Darrasa,Cairo. TELE: 927781 Nature of Activity:

Making from Safe and Opening the Difficult Safe and Manifacturing Metal Furniture and Steel Products. Managing Director: Mr. Youssef Metwaly.

الآلة الكاتبة ج . ماركو وشركاه 11/0/1/18 GENERAL TYPEWRITER EXCHANGE. J. MARCOU & Co. 24. Abdel Khalek Sarwat St. Cabo. TELE: 3929700 - 3929801 TELEX: 93240 MARCO UN. Cable: Gentype Cairo, Managing Director; Magda Jean Marcou. Nature of Activity: Office Machines Representative with Services Dept. Oppy Center & Printing Shop. Legal Status:

11/0/1/19 GEZIRA EXPORT AND TRADE. 42, Sherif St. Calro. TELE: 826555 - 837554 TELEX: 93712 GZIRA UN. Cable: Gezamex. Nature of Activity:

Packing Co. Legal Status:

Partnership.

Single

11/0/1/20 HAMED M.EL ETRIBI. 5, El Zaher & Pnama St, Port Said. P.O.Box: 316 Port Said.

هابی هاوس ۱۱/0/1/21 HAPPY HOUSE. 21. Emad El Dia St. Calzo. TELE: 915162

II/O/1/22 INTERNATIONAL MARKETING CENTER.

31, A, Champolion St, Cairo. TELE: 756131 - 746154 TELEX: 93033 SHRAF UN. Nature of Activity:

Import and Trade of Office Equipment.

العالمية للمعدات المكتبية 11/0/1/23 INTERNATIONAL OFFICE EQUIPMENT Co. 52, El Ansar St, Mohandessin.

TELE: 3489023
TELEX: 20964 IOEE UN.
Nature of Activity:

Import and Retail and Service Office Equip.

FAX: 3483631

Managing Director:

ضغ النزرة الهدسية والأشاك الهدش المرادة المرا

Mr. Hussein Mohamed Abdel Bakey. Nature of Activity:

Iron Safes Manufacturing For Banks - Companies & Jewellers, Branches;

Fondok El Kowat El Mesallaha St, El Asafra Tower in Front of El Maahad El Dhil. جان کو ۱۱/۵/۱/25

JANE Co.
6, Ahmed Mahmoud St, Hellopolis,
Calco.

TELE: 2445915 Managing Director:

Mr. Nagul Labib Hanna, Nature of Activity:

Trade,

Legal Status: Joint Venture,

II/O/1/26 KHEI/ASHY HOUSE - CAIRO. Eng. Ahmed Ahmed El Khelashy, 25, Edris Ragheb St, Ghammrah. P.O.Box: 6 Daher Post Office. Mall Area Code 11563

TELE: 923473
TELEX: 92822 KHSHY UN.
Nature of Activity:

Import of: All Models and Types of Printing Machines,

II/O/1/27 KHODEIR CONTRACTING & TRADING COMPANY, Ahmed Mohamed Khodeir. 2, Maarouf St, Kasr El NII, Ceiro. TELE: 759270 - 3416102 TELEX: 93787 SAFT UN. Nature of Activity:

Import of: Paper Rolls - Carbon & All Kinds of Stationary.

II/O/1/28 KHODER. El Shawarbi St, Cairo. II/O/I/29

A0, Talaat Harb St, Ceiro.
P.O.Box: 1671 Ceiro.
TELE: 745615-745814-745833
TELE X: 92678 KRKUR UN.
Nature of Activity:

Import and Wholesale of Office Requisites - Paper.

11/0/1/30

MISR GEOMETRICAL & DRAUGHTING ARTICLES Co. 16, Sherif Pasha St, Cairo, TELE: 741779 Nature of Activity:

Typewriters and Calculators,

الارمرايكا الارمراية MODERN BUILDING CARPENTERY MOBICA.

20, Haroun St, Dokki, Giza, TELEX: 93080 FRAUK UN.

نجار كونتنئتال

II/O/1/32
CONTINENTAL ASSAD
NAJJAR & Co.
43 A. Kasr EI NII SI, Cairo.
P.O. Box: 1725 Cairo.
TELE: \$91455 - \$917756
TELEX: 34103 NAJIO UN.
FAX: 3478794
Managing Director:
Mr. Anwar Youself Lami.

دار التكنولوجيا لمهمات المكاتب

II/O/1/33
OFFICE TECHNOLOGY & GRAPHICS
429, Ramses St, Calro.
P.D.Box: 1780 Calro.
TELE: 833419 - 825211 - 832347
TELEX: 93827 OTG UN.
Managing Director;

Mr. Amin S. Farab. Nature of Activity:

Trade.

Legal Status: Company Limited.

المسكنب الاستشارى الشرق الاوسط _ ٢٢ شارع الجادِ _ الاوبرج _ الجيزة _ ج٠م٠٠

اولیلتی ۱۱/۵/۱/34 OLIVETTI. 21, Ahmed Orabi St, Borg El-Nehda, Cairo. TELE: 3473868-3460321

المكتب بوش مكتب POCHE OFFICE. 1123, Corniche El Nil St, Maspiro, First Floor, Cairo.

رمزی غبریال II/O/1/\$6 RAMZY GHABREYEAL. 426, Ramsis St, Cairo.

II/O/1/37
REHIMCO.
10. Abi Emuna St. Dokki, Giza.
TELE: 343599 - 3486970
TELEX: 22994 REHIM UN.
P.O.Box: 1969 Citro.
Managing Directory:
Mr. Hant E Sharkawi.

Nature of Activity; Communication - Telecommunication, Legal Status:

Legal Status:

Private Personnal Co.

Branches:

Alexandria - Tantah - Mansourah -Ismailia - Port Said - Assiut,

III/0/1/38 REHABCO Co. July 10, Abl Emema St, Dokkl, Giza. PD.Box: 1869 Calro. TELEX: 3485993 - 3486970 TELEX: 22994 REHIM UN. Branches:

Alexandria - Tanta - Mansourah -Port Said - Assiut - Ismailia II/O/1/39 SAID EL TAWAIL AND Co. 1, America El Latinyah St, Garden City, Cairo.

SAMIR & ALY STATIONERY HOUSE. 21:25, Sherlt St, Cairo. TELE: 746062 - 609819 78, Abassyla St, Cairo.

TELE: 835418

Nature of Activity:

Office Supplies - Stationery Supplies.

Holding Idely (1946) Il/0/1/42
Il/0/1/42
TRANSTRAIN FOR
TRANSLATION SERVICES.
8, Tomen By St, Al Kobbe, Cabro,
P.O.Box: 1225 Attabe.
TELE: 23905/17
TELEX: 22657 EDMON UN.
Manushin Director:

Mr. Edmond Mohannes Nature of Activity:

Business Services Legal Status:

Single,

II/O/1/43
YASINCO.
20, Shehab St, Molandessin.
P.O. Box: 2387 Cairo.
TELE: 3451442 - 3486350
Sour Nadi El Zamalek,
Mohandessin, Giza.
TELE: 3476711

الثزكة المتحدة للاعلابشت

H/O/1/43 UNITED ADVERTISING 11, Meritie St, El Tahrb Sq, Cairo. P.O.Box: 2656 TELE: 742190 - 744630 TELEX: 93324 ACO UN. Managing Director:

Mr. Ahmed Atef Abd El Rahman, Nature of Activity:

Advertising & Printing.

الزيوكس محم II/O/1/44 XEROX EGYPT 2, Lebanon St, Mohandessin, Glza. P.O. BOX: 30 Mohandessin, TELE: 3477735 - 3444918 TELEX: 33055 XEGPT UN. Legal Status: S.A.E.

المد همولة 11/0/1/45 كيسي YEHYA AHMED HAMMOUDAH COMPANY. Mohamed Farid & El Kalubia St, Port Sald. Cable: Halatko.

رينبوللخدمات

II/O/1/46 RAINBOW BUSINESS SERVICES. 2, El Malek El Afdal St, Zamalek, Cairo. TELE: 3400065 - 3418606

TELE: 3400065 - 3418608 3419383 TELEX: 23172 NAOOM UN.

Managing Director: Mr. Farid Nacom. Nature of Activity: Business Services,

Legal Status: Private Establishment,

المسكنب الاستشاري الشرق الأوسط - ٢٧ شادع الجار - الاوبرج - الجيزة - ج٠٠٠٠.

OIL

II/0/2

(559)

PETROLE

بترول

اليه ، أم ، أفا . الله . الله . الله . الله . الله . الله . الله . الله . الله . الله . الله . الله . الله . ا TUDOSCOKE 13, Al Lawaz Abd El Aziz Ali St, Misr El Gidide, Cairo.

اليروسرفيس /1/0/8/2 AERO SERVICE CORPORATION, P.O.Box: 14. Heliopolis.

II/O/2/3 ו'עייבליניני לעדינט ALEXANDRIA PETROLEUM Co. Max - Alexandria. TELEX: 4020 Local. TELE: 4452832-4451805-4452833

II/O/2/4 Local Incomplete Amoco Egypt Oil Co.
14, St 252 Deglah, Maadi, Catro.
P.O.Box: 2409 Catro.
TELE: 3530703
TELEX: 92027 AMOEG UN.

II/O/2/5 AMOON IMPORT EXPORT CORP. 15, 28th July St, Cairo. Cable: Tentencom.

II/O/Z/6
ARAB PETROLUM PIPE LINE
COMPANY. ((SUMED))
431, Gelsh Road, Loran, Alex.
P.O. Box: 168 El Sarny.
TELE: 5664186 - 5861579
TELEX: 54380 SUMED UN.
Cable: SUMED d. Alex.

II/O/2/7 ATWOOD OCEANIC INTERNATIONAL. 13, Ibrahim Nagib St, Garden City. Cairo.

fi/O/2/8 B.P. 31, Lebanon St, Dokki, Giza. TELEX: 92324 BPMISR. ابلیتکی (بدر الدین للبتریل) (بدر الدین البتریل) BADR EL DIN FOR OIL. ((BABITCO)). 2, Farid Samalka St, Boqtor Sq, Haliopolis, Cairo.

P.O. Box: 5958 TELE: 2434811-2452254-2434485 2453573 - 2433837 TELEX: 20531-22538 BAPET UN.

II/O/2/10 DELAYIM PETROLEUM Co. ((PETROBEL)).
P.O.Box: 7074 Cairo.
Madinet Nasser, El Mokheim ElDaem, Near Nasr City Club, Cairo.
TELE: 2821738 - 2621759

TELEX: 92449-92373 TETPL UN.

II/O/2/11 BUCKLY EXPORT OFFICE. 30, Road 79, Masdi, Cairo.

11/0/2/18 CONOCO. 58, St 105, Maedi, Ceiro. TELE: 3504263-3504104 TELEX: 92345-20749 MAROL UN.

II/O/2/14
DASCO.

13, El Sherka El Swesrela St,
From El Gazayer St, New
Maadi, Cairo.
TELE: 3531228 - 3531229
TELEX: 20126

11/0/2/15 D.T.O'CONNOR INC. 19, 26th July St, Cairo. TELE: 756286

= بتروليم آندما يننج ايجيبت

PETROLEUM & MINING EGYPT, «HAMAMA & Co.» 45, Abdel Khalek Sarwat St. Cairo. TELE: 3918144 - 3918636 TELEE: 39720 PETRO UN. Managing Director: Mr. Wahld Hamama.

Nature of Activity: Services For Oil Companies, Branches:

53. Road 83, Mandi, Cairo.

II/O/2/18 - LANCON LANC

Winfrith Moldenhauer.
Nature of Activity:

Oil. Legal Status:

Branch to a German Company.

II/O/2/19
DETRICK CORPORATION
INTERNATIONAL.
4, Aly Labib Gabr (ex Behier Passage),
Cairo.
TELEX.92411 AMAK UN.

II/O/2/20 DEUTSCH MOBIL OIL Co. FOR EXPLORATION. 1097, Corniche El NJI St, Garden City. Cairo.

II/O/2/21 DOWELL SCHLUMBERGER (WESTERN). SA EGYPT. 18, Road 150, Meadi, Ceiro. P.O.Box: 89 Maadi TELEX: 94064 ORANG UN.

II/O/2/22 DRESSER ((EUROPE)). 11, Abou El Feda St, Zamalek, Cairo. TELEX: 92374 DESA UN.

/22

II/O/2/23
DREXEL OILFIELD
EQUIPMENT { Egypt }
13, Ibrahim Naguib St, Garden
City, Cairo.
P.O. 80x: 459 Cairo.

TELEX: 92391 ATWOOD UN.

II/O/2/24
EG, G SEALOL
SEALOL EGYPT.
139, Mogama El Masanye St,
Al Ameyria, Cairo.
P.O.Box: 151 Mohamed Farid.
TELE: 642984 - 947267

II/O/2/25 ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA.G.
ELIA

The Execution of Natural Gas Projects as a General Contractor.

النمر للبترول 11/0/2/27 EL NASR PETROLUM. Salah Nessim St, Suez. TELE: 227824 - 227823

Cable: Nasroil.

SAND HOTEL

103, Pyramids Road - Giza



مناسق منا

۱۰۳ طریق الهرم ــ الجیزنه

المسكتب الاستشارى الشرق الاوسط ـ ٢٢ شادع الجارِ -- الاوبرج -- الجبرَة - ج٠٠٠٠٪

11/0/2/25 ELF AQUITAINE EGYPTE. 15. Road 150, Maadl, Calro, P.O.Box: 49 Masdi. TELE: 3500106 TELEX: 92192 ELF UN,

11/0/2/29 ESSO EGYPT. 1073, Corniche El NII St. Garden City, Cairo,

II/O/2/30 EGPC. Phelistin St, Otostorad Road, Mandi, Cairo, TELE: 3531438 - 3531439 3531442 - 3531443

II/O/2/31

ESSO SUEZ INC.

3. Abul Feda St. Zamalek, Cairo. P.O.Box: 59 Zamalek -989 Catro. TELE: 3404631 - 3404633 TELEX: 21148 ESOSZ UN 92378 ESOEG UN. Cable: Exploresso Cairo, Managing Director: Harvey David Attra. Nature of Activity: Oil Exploration & Production. Legal Status:

11/0/2/32 AGIBA PETROLEUM Co. 56, Nazih Khalifa St, Heliopolis, Cairo. TELE: 2599725 - 2583756 2583781

Private Company.

ت قۇارىمبدالقادر 11/0/2/33 FOUAD A.K. HAMZA CORPORATION. 2, Hussein Higazi St, Dawawin -Area Code 11461 TELE: 3542916 - 3549515 TELEX: 93741 FOHMZ UN. Nature of Activity:

Agents Import & Export Petroleum,

11/0/2/34 GEISUM OIL Co. 54, Road 105, Maadi, Cairo, P.O.Box: 282 Maadi.

11/0/2/35 GEOPHSICAL SERVICES INC. 26, El Horreia St., El Saba Emarat Sq. Heliopolis, Cairo. TELE: 663496 - 2917923 669122 - 2917064 TELEX: 92327 GEESYE UN.

11/0/2/36 GEOSOURCE CAYMAN LTD. ((ADMIN OFFICE)). 9, Dr. Mahrouki, Heliopolis, TELE: 669482 TELEX: 92418 GEOG UN.

خليج السويس للبترول 11/0/2/37 GULF OF SUEZ PETROLUM COMPANY. ((GUPCO)). Palestine St, 4th Sector, New Mondl, Calco.

TELE: 3520749 - 3520894 TELEX: 92248 GUPCO UN. العامان للبتروك

ALAMEIN PETROLEUM Co. 10, Shehab St. Mchandessin, Giza. TELE: 3483305 - 3481157 TELEX: 22814 APC UN.

(561)

11/0/2/39 HABIB MATTA ABD EL MALEK Co. Mohamed Salam St, Fayoum.

TELE: 853001 - 855233

HALLIBURTON. 29, Mohamed Roshdi, Sagara Road, El Haram, Giza. P.O.Box: 1227 Glza.

850455 - 851824 TELEX: 92320-91905 HALCO UN.

11/0/2/41 AMREYA PETROLEUM Co. El Amreys, Alex. TELE: 4930125 - 4930126 4930127

11/0/2/42 INDUSTRIAL GASES COMPANY. 74, Gomhouria St, Cairo. P.O.Box: 619 Cairo. TELE: 913511 Cable: Gazin - Cairo. Nature of Activity:

Trade - Industrial Legal Status:

Nature of Activity:

Public Sector.

التوربيات الصناعية

11/0/2/43 INDUSTRIAL SUPPLIES PIZA. 11, Midan El Falaki, Cairo, P.O.Box: 2351 Cairo, TELE: 3920527 TELEX: 22575 PIZA.

Importer of Chemicals, Petroleum.

(562

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

انجرسول رأند

11/0/2/44

INOGRSOLL RAND.
23, A. Jemell Mohamed St,
Zamalek, Cairo,
P.O. Box: 820 Cairo,
TELE: 3418927 - 3415190
TELEX: 32711 IRNEA UN.
Munaging Director:
Eng. Medhet Soliman,
Legal Status:

II/O/2/46
INTERNATIONAL EGYPTIAN
OʻIL Co.
72, Mohl El Din Aboul Ezz St,
Dokki, Giza.
P,D,Box;448 Giza.
TELE: 702865
YELEX; 352 IECO UN.

II/O/2/47 PETROLEUM AIR SERVICES. 53, Dr. Mohamed Mandour St, Nasr City, Cairo. TELE: 809007 - 602780 609058

U/O/2/48 ARCO SUEZ INC. 20, Road 106, Mnadl, Cairo. TFLE: 3803200 - 3504991 TELEX: 93306 RCACH UN.

 11/0/2/50
MC EVOYEGYPTIAN
EQUIPMENT Co.
11, Muderiat El Tahrir St,
9th Floor, Garden City, Cairo.
P.O.80x: 2715 Cairo.
TELE: 3546728
TELEX: 3725 MACCAI UN.

Nasr City, Ceiro.
TELE: 161977-610977

TELE: 161977-610977

TELE: 161977-610977

TELE: 161977-610977

MISR CO. FOR DISTILLING

ESSENTIAL OILS AND

MEDICAL PLANTS.

A, El Dewnsy St, Al Ahram St,

Giza.

TELE: 855023 - 850372

TELEX: 22512 MARGE UN.

Cable: Conkreet.

8, Dr. Moustafa Abu Zahra St,

11/0/2/51

GPC.

iI/O/2/53 مصر گلبتریا MISR PETROLEUM Co. 6, Orabl St, Tawrikia, Cairo. P.O.Box: 228 Cairo. TELE: 745400-755000-745281 TELEX: 92051 MISROL CAIRO. Cable: MISR Petrol : Cairo.

II/O/2/54 CO Second TOTAL.

94, Camet El Downl El Arabia Strect, Mohandessin, Giza.

TELEX: 709046
TELEX: 92118

II/O/2/55 MOBIL EXPLORATION EGYPT, INC. 1097, Corniche El NII St, Garden City, Cairo. TELEX: 92091 TELEX: 5554850 - 3554880 II/O/2/56
MURPBRY.
3. Demeshk St. Hellopolis, Cairo.

II/O/2/57
NATIONAL OIL FIELD
SERVICE ORGANIZATION
((NOSO)).
7, Mahmoud El Ashry St,
Hellopolis, Cairo.
TELE: 2447210
Cable: Kamconsup,

II/O/2/58
NGA ORGANIZATION
INTERNATIONAL SERVICES.
3, Terat El Maryouteya St,
Al Haram, Giza.
TELE: 851350

II/O/2/59 NILE DELTA AIR SERVICES Co. 1, Medan Talast Harb, Cairo. TELE: 746197 TELEX: 92442 NDASR UN.

II/O/2/60
OFFSHORE
INTERNATIONAL S.A.
143, W Road 270, PC 4, New
Maadi, Cairo.
TELEX: 322 OFFDRILL UN.

II/O/2/61 PALEOSERVICES EGYPT LTD. 7, A, Abi Emama St, Dokki, Giza. TELEX: 94286 PSE UN. TELE: 3484710 - 3486962

صمآرى للخدمَات البترولية

(563)

II/O/2/62 יינעראיב PETROJET PETROLEUM PROJECTS AND TECHNICAL CONSULTATIONS Co. ((PETROJET)). Gossiph Telto St, El Hayekestab. P.O.Box; 2048 El Horrya - Hellopolis. TELIDI: 2092340 - 2992345 F.AX: 389233 TELEX; 20343 PETJE UN.

الغمار الغمار الغرسة II/O/2/63 THE WESTERN DESERT PETROLEUM Co. ((WEPCO) Safia Zaghloul St, Borg El Thagr Bldg, Alex. TELE: 4928717 - 4928710

PETROLEUM GASES Co. PETROGAS. 2, Kair El Dubara Sq, Garden City, Cairo. P.O.Box: 2048 Cairo. TELE: \$551983 - 3547607 TELE: \$3049 PTGAS UN. Cabla: Petgas - Cairo.

١١/0/2/84 (بتروم أنس

II/O/2/85
PETROLEUM PIPELINE Co.
Mostorode.
P.O. Box: 1104 Cairo.
TELEX: \$2088 PETLINES CAIRO.
TELES: \$431366 - 2439019

11/0/2/66 PITIPS PETROLEUM Co. 29, Abu El Feda, Zamalek, Cairo. TELE: 3410678 - 3400420 TELEX: 92748 PPRS UN. Alex: 32, Lumumba St, Bab Chark. TELE: 4923188 - 4910278 II/O/2/67 PIPENOIL TRANSPORTATION AND OIL TERMINAL ARAB STEVEDORING. 13, Ahmed Orabi St, Alex.

II/O/2/68
PRAKLA SEISMOS.
3, Abdel Halim Hassin St, Dokki, Giza.
TELE: 717562
TELEX: 93976 PRKEG UN.

II/O/2/69
PRODRILL EGYPT DIVISION.
45, Abdel Khalek Sarvat St, Catro.
TELE: 3918838 - 3918144
TELEX: 93720 PETG UN.
Maadi Branch:

53, Road 83, Maadi, Cuiro.
TELE: 3508004 - 3508343
TELEX: 20685 PRODE UN.
Managing Director:
Mr. Wahid Hamama.

Nature of Activity:

Rental of Tools and Sales of
Oil Drilling Products.

Legal Status:

Branch.

II/O/2/70 ()
PYRAMID DRILLING S.A.
((ODECO)).
12, Road 83, Maadi, Cairo.
P.O.Box: 68 Maadi,
TELE: 3503149 - 3503249
TELEX: 93690 PDRILL UN.

II/O/2/71 QUINTANA SUEZ LTD. 2, Road 79, Apt 5, Maadi, Cairo. TELEX: 93306 II/O/2/73
SAHARA PETROLEUM
SERVICES.
((SAPESCO LTD))
5, 256 St, New Maadl, Cairo.
P.O.Box: 186 Heliopolis.
TELEX: 3528109 - 3521827
TELEX: 92359 SAPES UN.
Managing Director:

Mr. Ahmed Rushdy.
Nature of Activity:
Services.
Legal Status:

A Pree Zone Limited Libitity Oo, ולשלי ביילון בייל

II/O/2/75 SCHLUMBERGER LOGELCO INC. 12, Syria St, Mohandessin, Giza. TELE: 3462943 - 3462383

TELEX: 92046 LOGEL UN.

TELEX: 92266 SANTA FE UN.

II/O/2/76 SEISMOGRAPH SERVICE LTD. 35, EI Higaz St, Mohandessin, Giza. TELE: 3461410-3461513-3480928 TELEX: 94006 TOTOP UN.

شل ويننج ن الأ

SHELL WINNING N. V. 6, Hassan Al Sheraey St, E) Nozha St, Hellopolis, Cairo. TELE: 2904111 - 2903644 2904888

TELEX: 20358 - 20359

P.O. Box: 2681 El Horria, Heliopolis.
Cable: Shell Helio.

الجمعية النقائية للبدول

SOCIET COOPERATIVE DE PETROL. 94, Kasr El Elny St, Calro. TELE: 3551800 - 3551900 TELEX: 92230 COBET UN. Cable: Copetrol - Calro.

II/O/2/80 EFEDECO, 8, Dr. Mustafa Abu Zahra St, Nasr City, Cairo. P.O. Box: 546 Cairo.

II/O/2/81 SUBCONTRACTORS JAPAN DRILLING. 23, Kasr El Nil St, Cairo.

II/O/2/82
SUEZ OIL PROCESSING Co.
Salah Nessim St, Suez.
P.O. Box: 100 Suez.
TELE: 223904 - 223903
TELEE: 68121 SOPCO UN.
Nature of Activity:
Reflining & Processing.

II/O/2/82
UNOCAL EGYPT LTD.
11, Abou El Feda St, Zemalek,
Cairo.
P.O.Box: 68 Zamalek,
TELEx: 3401963
TELEX: 92289 UNION OIL.
Nature of Activity:

Oll & Gas Exploration,

II/O/2/83 TAM OIL FIELD SERVICES. 4, Gezira St, Zamslek, Cairo. TELE; 3414529 - 3407731 3404270 - 3415371 TELEX: 92338 TAMOL UN,

11/O/2/84 TANTA OIL & SOAP Co. El Shahid Mostafa Abu Zahra St, Tanta. P.O.Box: 15 Tanta. TELE: 323504 - 323046 323703 - 323448

Cable: Amoud Tanta.

II/O/2/85 THE ARAB CO. FOR PETROLEUM PIPELINES P.S. 21, Osman Abdel Hafez St, Nasr City, Cairo.

II/O/2/86
THE EGYPTIAN GENERAL
PETROLEUM CORPORATION
(EGPC)
Osman Abdel Hafez St, Midan ElNest, Calro.
TELEX: 92049

II/O/2/87
THE EGYPTIAN PETROLEUM
DEVELOPMENT Co. LTD.
((EPEDECO)).
(O The General Petroleum Co. Bldg.
B, Dr. Murtafa Abu Zatra St, Nasr
Clty, Cairo.
P.O. 80×: 546 Cairo.

II/O/2/87
UNITED TRADING & AGENCY
CORPORATATION.
45, Champellion St, Cairo.
P.O. Box: 1674 Cairo.
TELEX: 2193 ALFCA1 UN
043 UNG.
Cable: Unigac.

THE GENERAL CO. FOR RESEARCH AND GROUND WATER ((REGWA)).
19, Emad Et Din St, Cairo, P.O. Box: 747 Dokki.
TELEX: 923762 REGWA UN.
TELEX: 934644 - 934506

II/O/2/89
THE GENERAL PETROLEUM Co.
8, Dr., Mustafa Abu Zahra St,
Nasr City, Cairo.
P.D. Box: 743 Cairo.
TELE: 810976 - 810975
TELEX: 345 PETGEN UN.
Cable: Petrogen.

II/O/2/90
THE RED SEA OCEANIC Co,
1, Abou El Feda St, Zamalsk, Calro,
P.O. 80x: 1788 Celro,
TELEX: 2082
Cable: Garamalc,

II/O/2/91
THE WESTERN DESERT
PETROLEUM Co. ({ WEPCO }).
Borg El Thagr Bidg, Alex.
P.O.Box: 412 Alex.
TELEX: 54075 WP UN.
Cable: Wepoil,

الوتال 11/0/2/92 TOTAL. 65, El Dowal El Arabya St, Mohandessin, Glza. TELEX: 92 | 18

II/O/2/93 TRI STATE OIL TOOLS S.A. 516, EI Taseem EI Khames, New Maadl, Cairo. TELE: 3507142

WESTERN ARABIAN GEOPHYSICAL Co. 12, Tolombat, Garden City, Cairo. P.O.Box: 443 Cairo. TELE: 3549656 - 3550281

المسكتب الاستشاري الشرق الأوسط - ٢٢ شادع الجاد - الاوبرج - الجيزة -ج٠٩٠٠.

PLASTICS AND FIBREGLASS

II/P/1

(565)



PLASTIQUE ET FIBRE

II/P/I/I
ABDEL MOHSEN D. M. ELBAZZA
EXPORT & IMPORT.
28, Mamon St, Manshlet El
Bakri, Mehalle El Kobra,
TELE: 043 - 322204
TELEX; 23605 PBTNA UN.
Nature of Activity:

Plastic Products.

البوالدهب للبلاستيك 11/P/1/2 ABU EL DAHAB PLASTIC. Factory: Nasser Hospital St, Shoubra El Khelma, Cairo. Cairo: 17, Soliman El Halabi St. TELE: 741399 TELEX: 94095

الأمين للبلاستيك AL AMIN PLASTICS. 87, El Merghany St, Heliopolia, Cairo. TELE: 2815759 - 569554 Factory: El Gabal El Asfar. Managing Director:

Dr. Mohamed Yossef.

الشريف للبلاستيك الشريف المدارة AL SHARIF
PLASTICS FACTORIES.
El Hegas St, in the Front of El Meyland, Hellopolis, Calro,
TELE: 2586137-2586138-2586139
2586140-2386141-2592431
2592435
2592435
TELEX: 33674 SHERIF UN.

TELEX: 93674 SHERIF UN. Cable: Shrifplas Calro, Egypt.

الدين ۱۱/P/1/5 ALA EL DIN FACTORY. El Marytiah Road, Shoubrament, Glza. TELE: 856944

شركة الشنطى للبلاستيك AL SHANTI FOR PLASTIC Co. 79, Al Merghani St, Hellopolis, Cairo. TELE: 2916448 TELEX: 21926

Managing Director:

Nature of Activity:

Manufacturing of Plastic Shoes. Legal Status: Personal Company. شركة صناعات البلاستيك إولمنبتر__

II/P/1/7
ALWATANIA PLASTIC IND.
((MEDSTAR)).
145, El Khaleeg El Arabi St, El
Wayley El Kebier, El Koba Gardens,

TELE: 2596175 - 646892 Managing Director:

Eng. Abd El Sattar Mouse. Eng. Mohamed Farag. Nature of Activity:

Industries,

II/P/1/8 ARAB MODERN INDUSTRIES COMPANY. - AMIN,

11, Saray El Ezbakia, Cairo. TELE: 602619

TELEX: 22741 AMINT UN. Nature of Activity:

Production and Marketing of: Plastic Zipfasteners & Metallic Zepfasteners. Book Binding Plastic Materials,

المسكتب الاستشارى الشرق الأوسط - ٢٧ شارع الجار - الاويرج - الجيزة - ج.م. .

شركة ارابكو بلاست ١١/٩/١/٥ ARABCO PLAST . 4. El Shikh Mohamed El Mahedy, Goulf Ground, Heliopolis, Cairo, Industrial Area - Misr ismallia Dasert Road, Calro.

العربة لأنوار النبون II/P/1/10 ARABIAN NEON & FLUORESCENT LIGHT Co. 92. Mohamed Farld St. Calro. TELE: 3939088 - 3939169 Nature of Activity:

Neon - Piestle - Copper - Signs -Stainless

II/P/1/11 MATARCO (Abdel Hamid Abdel Rahman Maiarli. 13. Abdel Klialek Sarwat St.

سى . آى ، سى IJ/P/1/12 CAIRO INDUSTRIES CORPORATION C. I. C. 12, Naguib El Rihani St., Cairo. P.O.Box: 2049 Cairo. TELE: 751581 - 741570 TELEX: 92445 (C.1.C.) Nature of Activity:

Glass Reinforced Plustics.

شركة شرى بلاست ١١/٩/١/١3 CHERRY PLAST COMPANY. 16. 5 Klio Misr-Alex Agriculture Road, Kaloubla. TELE: 758163

DEPLAST INDUSTRIAL Co. 358, Canal El Mahmoudeya, El Hadra, Afex. TELE: 963331

11/P/1/15 EGYPTIAN PETREADING AND DURBER PRODUCTS. Ahmed Mohsen St. Alex.

بيتا للهندسة والتحارة BITA ENGINEERING &

PORox-143 Atex.

TRADING Co. 63. Kaboul St. Mantles Sadsa, Nasr City, Cairo. P O Box: 61 Abbassia. TELE: 2606031 - 2606091 TELEX: 93242 SONCA UN. Att. BITA. FAX: 2806031 - 2606091 Nature of Activity: Fibre Glass Insulation, Duct Accessories Agent - Trade.

11/P/1/18 EGYPTIAN PLASTICS & ELECTRICAL INDUSTRIES Co. 5, Ibn Okell St, Victoria, Alex. P.O.Bag: Victoria, Ramleh, Alex. TELE: 869661 - 867039 TELEX: 54223 UN. Cable: Egyplastic. Nature of Activity:

Production & Commerce of All Plastic & Malamine Products, Lead Acid Batteries, Plastic Cloth & Pipes & Styrocork. 7. A. El Geish St. Cairo. TELE: 905322-905346-910738

11/P/1/19 EGYPRIAN TEXTILE AGENCY. P.O.Box: 122 El Dawawin, Cairo. TELEX: 93697 SAFLM UN.

11/9/1/20 EL NESR CO. FOR LEATHER SHOES LEATHER PLASTIC. 84. El Merghany St. Flat 13. Heliopolis, Calro, TELEX: 92284 UN.

II/P/1/31 KAREEMO, 45, El Merghany St, Reliopolis, Cairo. TELE: 667054 - 661739 TELEX: 93445 BARON UN.

II/P/1/22 EL ZARKA ORGANISATION FOR PLASTIC PRODUCTION. 45. Ft Azher St. Cairo. P.O.Box: 1757 Cairo. TELE: 244 1976 - 939908 Nature of Activity:

Plastic Products.

المكتب الهندسي 11/P/1/23 ENGINEERING CONSULTING & TRADING Office. 5, Brazil St., Zamalek, Cairo. TELE: 3418783 - 3408953 TELEX: 93077 ECTRA UN. Cable: Encotrof. Managing Director:

Eng. Mohamed Mohamed Lacheen, Nature of Activity:

Legal Status:

Trade.

Privet ((Personal)).

ا لمصرت للبلاستيك EGYPTIAN PLASTICS Co. 43. El Sabas El Baharva. El Mousky, Cairo. TELE: 902627

II/P/1/25
HAMED MOUSSA.
Cairo Tel: 3911142
Alex Tel: 4821944

Tenta Tel: 25368 Zagezig Tel: 321240 FAX: 2901407 TELEX: 92686

II/P/1/26
HOECHST ORIENT 5. A. A.
3, Sharia El Massaneh,
Zeitoun, Cairo.
TELE: 2578840 - 2575846
TELEX: 92331 COLREM UN.
Naturs of Activity:

انترفیبر INTER FIBER. 22, Kasr El NII St, Cairo. Factories: 8th October, The Second Section.

II/P/1/28

KLOCKNER-INA EGYPT LTD.
3. Ahmed Orabl St. Mohandeesin.
P.O. Box: 2218 Calro.
TELE:18471831-346832-3446028
TELEX: 32438 INA UN.
Chalrman:
Mr. Roif Nowe.

البلاسليك المارازية المارادة المارادة المارادة المارادة المان المارادة المارادة المار

P.O.Box: 251 Heliopolis, TELE: 2587451 TELEX: 92623 LASHEN. Managing Director:

Eng. Ahmed Mahmoud Lasheen.
Nature of Activity:

Production of Woven Plastic Bags and Heavy Duty Bags, FAX: 2582986 II/P/1/30 LOTFI HANA FOR EXPORT AND IMPORT, 47, Kasr El Nil 5t, Cairo.

47, Kasr El Nil St, Cairo. TELE: 3912714 - 3910390 Cable: Lotficol.

المحمود محمد حسيان ۱۱/P/1/31 MAHMOUD MOHAMED HUSSEIN. 13, El Mezeyen, Mousky, Celro.

II/P/I/32
MARINIAC INVESTMENTS
OVERSEAS LTD.
Port Sald Public Free Zone.
Celro: 78, El Oroube St, Hellopolis.
P.O.Box: 476 Hellopolis.

الماركل بالاستياة الماركل المستياة الماركل الماركية الما

Industries

II/P/I/30 MEGGENCO INTERNATIONAL TRADE Co. 13, Abd El Salam Aref St, Calro. TELEX: 393350 ~ 3927866 TELEX: 93742 MK UN.

II/P/I/35 MICHELIN FOR TIRES PRODUCTION. 9, EI Bergass St, Garden City. TELEX: 92807 MICAI UN. II/P/1/36 LAPIC DATE OF THE PROPERTY OF THE PR

(567)

TELE: 2444434 - 2444432 2444424 - 2444416 TELEX: 23485 HIGAZ UN 20028 HIGAZ UN. Cable: Hegaz Pisst. Nature of Activity:

Plastics.
Managing Directors

Mr. Mohamed Helmy Mohamed Mr. Nour El Din Mohamed Mahmoud Mr. Abd Allah Helmy Mohamed.

II/P/1/37 LAMIN LA

II/P/I/38
MOUSTAFA MOHAMED
MOUSTAFA.
Abou Shady & Co.
18, Baha El Din Ibn Hanna St,
El Daher, Cairo.
TELE: 938320 - 830192
Nature of Activity:

Plastic Thin Layers.

انابکو ۱۱/۹/۱/38 NAPCO. 23, El Meadi Road, Misr El Kadima, Cairo. DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989

ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

شركة البلاستيك الأملية ١١/٩/١/40 NATIONAL PLASTICS Co. 15. Emad Ei Din St, Calro. TELE: 914500 - 914315 TELEX: 92774 NAPCO UN. FAX: 919494 Nature of Activity: Industrializing All Plastic

Articles and Selling Them. Share Company.

Legal Status:

11/9/1/41 NILE BOTTLING COMPANY. Alexandria - Calro Dasert Road, K M 25, El Amrias, Alex. TELE: 4919816-5864055-5860653 TELEX: 54180 COMALX UN. Cable: 181, Mostafa Kamei St. Backos, Alex,

Chairman: Mr. Ibrehlm M. Massekh. Nature of Activity:

Industris.

فارما جيبيت التجارير

II/P/1/42 PHARMAGYPT TRADING Co. 2. Talaat Harb St. Cairo. P.O.Box: 1342 Culro. TRLE: 757243 - 757385 TELEX: 93043 Managing Director:

Dr. Samir Allam. Nature of Activity: Commerce,

Legal Status: Individual.

H/P/1/43 PLASTIC & DECORATION Co. Adel & Boshra Bakhit & Co. 239 Mostafa Kamel St. Ghobriel, Alexandria. TELE: 5871281 TELEX: 54365 FAHMY UN. Nature of Activity:

Manufacturing of Xmas Decoration From Plastic Materials.

II/P/1/44 PLASTIC MATERIALS & CHEMICALS Co. 24. Abu Simbel 5t, Heliopolis, Cairo. TELEX: 93674 SHARIF UN.

شركة صناعة المواسير 11/P/1/45 PLASTIC PIPES & PRODUCTS Co. 11, Et Nasr Road, Nasr City, Cairo. TELE: 606394 - 606591 TELEX: 93856 PPP UN. 10th Ramadan City, Misr-Ismailia Road, Calco.

II/P/1/46 PLASTIC TUBES Co. 22, Kasr El NII St, Calro.

شركة بلاستيكا 14/1/9/11 PLASTICA. P.O.Box: 1828 Calro. TELE: 3400760 · 3413133 TELEX: 93776 PLAT UN. Managing Director: Eng. Adel Elbarbary

Nature of Activity: Industry,

Legal Status;

Foreign Investment - Partnership.

H/P/1/48 PLASTICO. 14. El Ekhchid St, El Raoude

II/P/1/49 POLYPLASTIC Co. 4. Emaret El-Yamany St. Zamalek, Catro. TELE: 3401005 - 3417844 TELEX: 93655 PRES UN. Cable: Acryplast, Managing Director: Mr. Spiro Moros. Nature of Activity; Cost Acrylic Sheets,

Legal Status: Partnership.

II/P/1/50 PROCONSULT. Osman Towers, Cornish El Nile, Mandi, Bldg 17, App 52, Catro, P.O.Box: 2732 Catro. TELE: 3512797 TELEX: 20770 UN.

Managing Director: Mr. Mohamed Ibrahim Aly. Nature of Activity:

Trade / Consulting of Industries Projects / Services.

H/P/1/51 RAGIPS MISR COMPANY, 20, Abou Bakr El Seddik St, Dokki, Glza, P.O Box: 104 Calro. TELE: 711643-715634-703226 TELEX: 92198 RAMSE UN. Nature of Activity:

All Suspended Cellings, Wall Partitions Mineral Fibre and All Vinyl Products.

الفيا بلاست 11/P/1/52 RAPHIA PLAST (SHANTI BROS). 41, Abdel Khalek Sarwat St, Cairo. TELEX: 92671 UN.

RIVA COMPANY,
Medical Plastics Production.
Free Zone - Nasr City, Cairo,
TELE: 607401 - 3547401
TELEX: 32242 SONCA UN.
Nature of Activity:
Reatic.

شرکة صفا بلاست AFA PLAST Co. Klie 18, Misr-Alex Agricultural Road, Kalloubia. TELE: 53763 Managing Director:

II/P/1/55 SHOUKRY INDUSTRIAL & COMMERCIAL Co. 339, Port Said St. Ceiro. TELE: 8008978 - 3814312 TELEX: 93645 SHKRY. Factory Tel: 2433339 Nature of Activity:

Piastics, Agricultural Machinery, Bolts & Nwts. Legal Status; Partnership.

قصينع الأقلام والبلاستيك الماراراة SOCIETE INDUSTRIELLE DES CARYONS ET PLASTIQUES

(SICEP), (Pans & Piastics Manufacture Co). Kalloub Al-Mahata, Kalloubia. P.O.Box: 1 Kalloub Al-Mahata. TELE: 957960-956039-957087

957854-956770 TELEX: 92787 SICEP UN. Nature of Activity: Industries, Legal Status: Investment Company. ازر بلاست ۱۱/P/۱/57 سنوبر بلاست SUPPER PLAST. 501 - 508, Port Seld St, Bab El Sheerela, Calro. TELE: 939779 - 916716 TELEX: 94140 UN, Cable: Supper Plast,

العربيّر المصريّر المتحرة المربيّر المصريّر المتحرة المربيّر المصريّر المتحرة THE ARAB EGYPTIAN Co.

Aboud & Co. 15, Oraby St, Tewfelkla, Cairo. TELE: 743747 Factory: Tel: 957131

شركة النبل للبلاستيك وورارمرا

THE NILE PLASTICS & INDUSTRIAL Co. 6, Aly Elitorgoman, Boulak, Calro.
P.O.Box: 492 Cairo.
TELE: 789012 - 769013
TELEX: 93394 UN.
Cables: Saladinarl.
Nature of Activity:
Plastics Production & Moulds For Same.
Legal Status:
Simole Partenesship.

II/PI/60
TRANS WORLD FOR TRADING
AND AGENCIES Co.
Samir Aly & Co.
12, Mokhtar El Massry St, Ard
El Golf, Hellopolis, Cairo.
TELE: 2916803-67138-682876
TELEE: 22782 PENZA UN.
Nature of Activity:

Piestic Raw Materials of Ali

Minds Such as Polyethylane.

العربية لمنتجات البلاستيك II/P/1/60 ARAB PLASTIC PRODUCTS Co. 68, El Horria Road, Alex. P.O. Box: 345 Alex. II/P/1/61 MID DELTA FOR PLASTIC INDUSTRIES Co. 7, El Razak St, Road El -Farag, Shoubra, Calro. TELE: 948729

(589)

المكتب البحاري العزفي البحاري العزفي المرابع ARAB COMMERCIAL OFFICE, B, Ahu El Feda St, Zamalek, P.O. Box: 134 Zamalek, Cairo. TELEE: 3417145

ILP/1/63
MISR AUSTRIAN
PLASTIC CO.
11, Abd El Khalek Sarwat St.
Culro.
IELE:755758
TELE:X3335 Ecoto UN.
Managling Director:
Eng. Ganal El Din El Shafel,
Branches:

10 th of Ramadan(Factory)

شكذ مصدا لنمسيا للبلاستيك

II/P/1/64 بلاستياوكسو PLASTILUX. 4, Emara El Yamani St,

Zamalek, Cairo.
P.O. Box: 146 El Gezira,
Zamalek.

TELE: 946129-649589 TELEX:21098 SPIRO UN, Factories:

El Wehda El Arabia St, Shobra El Kheima, Cairo, Managing Director:

Mr. Peter Moros. Nature of Activity:

Industrial, Indoor, Outdoor & Decorative Illumination Plastic Products.

المسكتب الاستشارى للشرق الأوسط - ٢٧ شادع الجادِ - الاوبرج - الجيزة - ج٠م٠ع٠

PRESS PRESSE

II/P/2



مجلة أخر ساعة 11/P/2/1 AKHEIR SAAH MAGAZINE. 6. Sahafa St, Calro. TELE: 748888 - 758888

11/P/2/2 LAY! AL AHLY. Al Ahly Club, Gazira, Cairo, TELE: 3402114-3402112-3406608

الأهرام II/P/2/3 AL AHRAM ESTABLISHMENT PRESS. El Galaa St. Oxtro. TELE: 758333-745666-755500 TELEX: 20185 AHRAM UN. 10, Abdel Nasser Road, Alex.' TELB: 4834000 FAX: 745888

الإحرار H/P/2/4 AL AHRAR. 19, El Goumhouria St, Calro, TELE: 3909706 - 3909478

الأشبار 11/P/2/5 AL AKABAR & AKABAR AL YOUM. 3. A. El Sahafa St, Cairo. TELE: 748844 - 5 Lines. 25. Saffa Zaghioul St. Alex. TELE: 4830000 - 4823883 TELEX: 54137

الجمهورية 11/P/2/6 AL GOUMHOURIA. 24, Zakaria Ahmed 5t, Calro. TELE: 751511 Cable: Al Goumhourla Cairo. Alex: 23. Saad Zaghloul St. TELE: 809126

الشعب AL SHAAB. 313, Port 5ald 5t, Sayeda Zeinab, Calro. TELE: 925780-929480-929261

الزمالك 11/P/2/8 AL ZAMALEK. TELE: 3468522

II/P/2/7

دار الشروق 11/P/2/9 DAR AL SHUROUK PUBLISHING HOUSE. 16, Gawad Hosni St, Cairo. TELE: 774814 - 774578 TELEX: 93091 SHUROUK UN. Cable: Shurouk,

دار الهلال ١١/٩/2/١٥ DAR EL HILAL 16, Mohamed Ezz El Arab St, Saveda Zeinab, Cairo: TELE: 3625450 Alex: 2. Estamboul St.

دار الإسلام ١١/٩/2/١١ DAR EL ISLAM. 168, El Galas St, Calro.

دار العارف H/P/2/12 DAR EL MAAREF, EGYPT. 1119, Corniche El NII St, Calro. TELE: 777077 TELEX: 2199 MAARF UN. Cable: Damaref.

دار التحرير 11/8/2/13 DAR EL TAHRIR. 24. Zakarla Ahmed St. Calro. TELE: 754133 - 751511

11/P/2/14 EDITIONS ARMENO - ARABES. 9. Sharia Mahmoud Ei Khodarl, Ai Dine, Cairo, P.O.Box: 327 Cairo. TELE: 906643 Nature of Activity: Publications - Press ((Imatzaran

Review 1).

الأخال II/P/2/18 EL AHALY. 23. Abdel Kkalek Sarwat St, Cairo. P.O.Box: 11511 Cairo. TELE: 3922408

الكواكب 11/P/2/16 EL KAWAKEB, 16, Mohamed Ezz El Arab St. Sayeda Zeinab, Cairo. TELE: 3825450 ALex: Z, Estamboul St. TELE: 4930648

الكورة والملاعب 11/P/2/17 EL KORA AND EL MALAEB. 24, Zakaria Ahmed St, Cairo. TELE: 751511

النور II/P/2/18 EL NOUR 58. Manchiet El Sader St, Hadaek El Koba Sq. Cairo. TELE: 823443 - 838640

EL WAFD. 39. El Sheikh Aly Youssef St, El Mountera. TELE: 3554440 -3555533

51/P/2/20 HAWAA. 16, Mohamed Ezz El Arab St, Sayeda Zeinab, Cairo, TELE: 3625450 Alex: 2, Estamboul St.

جورنال ديجيبت 11/P/2/21 JOURNAL D'EGYPTE. 1, Rue Borsa El Guedida, Kasr El Nil , Le Calre, TELE: 751833

البروجرية اجيبسيان 11/8/2/22 LE PROGRES EGYPTIEN. 24. Rue Zakaria Ahmed, La Caire. TELE: 741611 23, Bd Saad Zaghloul, Alex. TELE: 809126 - 890300

منير الإسلام 11/19/2/23 MANBAR EL IYSLAM MAGAZINE. 9, El Nabatat St. Garden City. TELE: 3541627-3549963-3553621 Cable: Manbar Ej Islam, Cairo.

مأيو 11/P/2/24 MAYO 16, El Montazah St, Zamalek, P.O.Box: 125 Giza. TELE: 3409900-3409907-3409908 TELEX: 93487-93490-93489

وكالترأ نباءا لشرق الأوسط MIDDLE EAST NEWS AGENCY. 18, Hoda Sharawy St, Cairo. P.O.Box: 1165 Calro. TELE: 3933000 3928888 TELEX: 22731 MEN UN

92252 UN. Chairman :

Mr. Mostafa Nagulb Nableh.

اكتوبر 11/P/2/26 OCTOBER WEEKLY. 1119, Corniche El Nii St. Maspiro, Cairo' TELE: 777077 TELEX: 92199 MAAREF. Cable: October Calro, Alex: Borg El Selsela Bldg, El Gueish Road. TELE: 4839858 - 4823549

الاذاعة والتليفزيون 11/9/2/27 RADIO AND TELEVISION WEEKLY. 1117, Corniche El Nii St. Maspiro, Cairo. TELE: 760374 - 761297 756928 - 747190 Alex: 61, El Naby Daniel St.

TELE: 4826777 - 4837787

روز اليوسف 11/P/2/28 ROZAL YOUSSEF. 89. A. El Kasr El Elni St. Cairo. TELE: 3540888-3540887-3540886 Alex: Kenevset El Dabana St. TELE: 4838933-4827527-4825771

صباح الدر ١١/٢/2/29 SABAH EL KHEIR MAGAZINE. 18, Mohamed Said Pasha St. TELE: 3540888-3540886-3540887 3540885

H/P/2/30 SAMIR R. Chouchs & Co. Almass (Diamond) Press Haret Khattab Off Mataria St. Zeitoun, Cairo, TELE: 2594974 Nature of Acticity: Printing Press.

(572)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

الجيبسيان جازيت الجيبسيان المجلسيان جازيت THE EGYPTIAN GAZETTE. 24, Zakaria Ahmed St, Cairo. TELE: 741611 - 751511 Atex: 23, Saad Zaghloul St. TELE: 4828162 - 4828945

II/P/2/32 THE MIDULE EAST OBSERVER. 8, Chawarby St, Cairo. TELE: 759732

TELEX: 737/32
TELEX: 742 UNINT UN.
(Code No. 927)
Cable: Miklobserv - Cairo.
Nature of Activity:

Economic Newspaper.

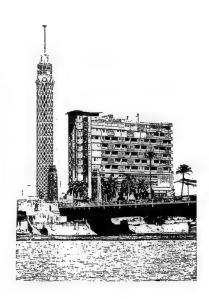
Remande Newspape Branches:

6, Soliman Abdel Aziz Soliman St. Off Shahein St. Agenza, Giza. TELS: 711141

الماني 11/P/2/33 WATANY. 27, Abdel Khalek Sarwat St, Cairo. TELE: 747201-755946

II/P/2/84 AL MUSAWAR.
16, Mohamed Ezz El Arab St,
Sayeda Zelaab, Cairo,
TELE: 3625450

EL BORG HOTEL



CAIRO · EGYPT

PUBLISHING AND PRINTING

II/P/3

(573)

EDITION ET PRESSE

نشروطبع

عالم الكتب ١١/٢/3/١ AALAM EL KOTOS.

AALAM EL KOTOS. 38, Abdel Khelek Sarwat St, Cairo. سَرُكَة طباعة وزنكوغراف ۱۱/P/3/4 PRINTING AND ZINCOGRAI PRINT EI KOTOD St. Bab EI

PRINTING AND ZINCOGRAPH. 2, Dar El Kotob St, Bab El -Khalk, Cairo. TELE: 2803539

II/P/3/2
AFRO ARAB INSTITUTION
FOR DISTRIBUTION &
ADVERTISEMENT.
189, AI Ahram St, Giza.
P.O.Box; 1878 - 235 Giza.

Publishing House. 6, Sahafa St, Cairo. TELE: 748888 - 758888 TELEX: 92215 UN.

Mr. Talast El Zoheiry, Nature of Activity:

Akher Saa.

Three Publications Insure the Wider Coverage of the Arab Markets: Al Akhbar - Akhbar El Yom - AL MAAREF ESTABLISHMENT.

الكتب المصرى الحديث II/P/3/8 AL MAKTAB AL MISRY AL HADIS, 7. Nobar St. Alex,

11/P/3/7 AL MISR. 24, Zakaria Ahmed St, Cairo. II/P/3/8 BASF AG. 11. Abul Feda St. Zamalek, Calro.

II/PI/IS
COPALIN PAINT FACTORY
AND ALEXANDRIA PRINTING
INK FACTORY.
New Mansha Industrial Area,
Gabbary, Alex.
P.O. Box: 348 Alex.
TELE: 4924067
TELEX: 54537 ALICO UN.
Cable: Copalin - Alexandria,
Manasing Director:

Mr. Youssef Aly Fahmy. Nature of Activity:

Industries - Producing All Kinds of Paints and Printing Inks. Legal Status:

Private Companies.

الر المعارف II/P/3/10 دار DAR AL MAAREF PUBLISHING CO. LTD. 15, Sabri Abu Alam St, Cairo. TELE: 177148

المسكتب الاستشادى الشرق الاوسط - ٢٧ شادع الجادِ - الاوبرج - الجيزة - - بم - بم - بم

اد المحمدة الما

II/P/3/12 DAR EL AETESAM FOR PRINTING AND DISTRIBUTING. 8, Hussein Hegazy St, Cairo.

II/P/3/14 المصرية DAR EL GAMEAAT EL MISREYA. 22, Dr. Moustafa Mosharafa St. Alexandria. TELE: 4820580

ار الكتاب للتونيخ 11/P/3/15 دار الكتاب للتونيخ DAR EL KETAB FOR DISTRIBUTION. 4, Mohamad Hassan El-Shegasy St. Abdeen, Cairo. P.O.Box: 1045 Cairo.

الرازي الكتاب المسرى II/P/3/18 المرازي II/P/3/18 المرازي DAR EL KITAB AL MASRI . 33, Karr El NII St, Calro . P.O. Box: 156 Cairo . P.O. Box: 156 Cairo . TELE: 3924687-3934301-3922188 TELEX: 21581 ATT. 134 K.T. M. HASSAN EL-ZEIN Nature of Activity:

Publishers - Printers - Distributors.

دار الشروق IIIP/3/17 DAR EL SHOUROUK PRESS, 16, Gawad Hosny St, Cairo. TELE: 3934814 - 3934578 TELEX: 93091 SHOUROUK UN.

II/P/3/18
DAR EL TAAWEN.
6, Abdel Kader Hamza St,
Gardan City, Cairo.
P.O.Box: 2439 Cairo.
TELE: 3546442
TELEX: 92638 UN.

II/P/3/19 **Lile on the control of t

Cable: Damiltibas.

المصرية العالمية للنشر الماركة العالمية الماركة الماركة العالمية الماركة الم

المنار العربي للطباعة 11/P/3/21 EL MANAR EL ARABI FOR PRINTING AND DISTRIBUTION. 1, El Amel El Awel St, Ambaba, Giza.

الكتبة القانونية LI/P/3/22 الكتبة القانونية EL MATBAA EL KANONIA. 18, Sami El Baroudi St, Bab El Khalk, Cairo.
TELLE: 3907214
Managing Director:
Mr. Rabeh M, Khater.
Nature of Activity.
Law Books Transaction.

الليجى مابعة الليجى EL MELIGUIE PRINTING OFFICE. 14, El Nadi St, Giza Sq. Giza. TELE: 722512 Managing Director:

Mr. Osman Fahmy El Mellgule. Nature of Activity:

Printers.

وار الغد العزلى 11/P/3/24

DAR EL GHAD EL ARABI. 3, Danash St. Abasseya, Cairo. TELE: 824329

الشمرلي البادية EL SHEMERLI PRINTING PUBLICATION & STATIONERY COMPANY.

47, Industrial Zone, Abbasia, Cairo, TELE: 821299 - 822788 Cable: Shemerco.

H/P/3/26 ELIA'S MODERN PUBLISHING. HOUSE & Co.

1, Keniset El Roum El Kathulik Street, El Zaher, Cairo. P.O.Box: 954 Cairo. TELE: 903756 Cable: Dictionary

امام حسن مرسى II/P/3/27 EMAM HASSAN MORSY. 9, Kamai St, Abbasia, Cairo.

المرتيادس FOTIADIS & Co. PRESS. 11, Emed El Din St, Cairo. TELE: 919081

II/P/3/30
GENERAL EGYPTIAN BOOK
ORGANIZATION.
Corniche El NII St, Boulac, Cairo.
P.O.Box: 1660 Cairo.
Cable: Gabo.

II/P/3/31
HAMED ABD EL-LATIF
MOHAMED Co.
14,A, AI Goumhouris St, Cairo.
P.O.Box: 501 Cairo.

مكتب هاشم محدالشريف

HASHIM MOHAMED EL SHERIF'S OFFICE. 19, Abdel Khalek Sarwat St, Calro. P.O.Box: 908 Calro. Cable: Hasherif. TELE: 3929772

II/P/3/33 HOSSAM EL DIN ABD EL HAMID ALY. 6, El Monasra St, El Mousky, Cairo.

بالأرهرية الأزهرية الأزهرية الأزهرية الأزهرية المالية

TELE: 931296 Legal Status: Single Co. Managing Director: Mr. Hussein M. Embaby. المباكت المباكث IMPACT. 3, Saray El Kobra St, Garden City, Cairo. TELE: 3540151 TELEX: 22935 UN.

II/P/3/36
INTERNATIONAL Co. FOR
COMMERCIAL EXCHANGES.
8, Kest El NII St, Ceiro.
P.O.Box: 2210 Cairo.
TELEX: 350 INCOME UN.
Cable: Income.

II/P/3/37 INTERNATIONAL PRESS. 5, Gamal El Shahed St, El Sahafien, Giza.

II/P/3/38
ISAA EL-BABI EL-HALABI & Co.
5, Khan Gasfer St, Gamaleyah,
Cairo.
P.O.Box: 25 El Ghouria.
TELE: 908856

اسماعيل عبدالحكيم المحاليات المحالي

II/P/3/40 KAFAFI NASR KAFAFI. 15, El Sultan Abu El Elas, Boulac, Cairo.

القومية للتوزيع (HI/P/3/41 القومية للتوزيع KAWMIA DISTRIBUTING Co. 38, Ramsis St. Cairo. P.O.Box: 487 Cairo. H/P/3/42 KENAWY PRINTS. 62, El Azhar St, Cairo. TELE: 908314 - 908760 (575)

II/P/3/43 LEILA BOOK SHOP. 17, Gawad Hosny St, Cairo. P.O.Box: 2353 Cairo. TELE: 910682 - 3934402 Natura of Activity:

رطبعة لطفى ^{II/P/3/44}

LOTFY PRINTING OFFICE.
3. Morad St, Giza Sq, Giza.
TELE: 721029
Managing Director:
Lotfy Dawoud Gindy.
Nature of Activity:
Industries (Printing)
Legal Status:
Partnership.
Branches:

2. El Azizy St, Giza.

26, Sherif St, Cairo.

Commercial Agencies.

شركة لوتس للتوزيع _{11/P/3/45} LOTUS Co. FOR DISTRIBUTION.

II/P/3/46
MATARCO.
Abdel Hamld Matar & Co.
13, Abdel Khalek Sarwat St, Cairo.
TELE: 3939028 - 3925598
TELEX: 21720 MATARCO.
Cables Matarstash - Cairo.
Nature of Activity:
General Tradiae

راکسے جروبیب ^{II}/P/3/47 MAX GROUP. 13. El Montasser St. Agouza, Giza. TELE: 3465233 - 3460144

TELEX: 23306 MAXGR UN. Managing Director: Mr. Maged Farag.

دار الثقافة الجديدة 11/P/3/52 NEW CULTURE HOUSE. 32, Sabri Abu Alam 5t, Calro. TELE: 3922880 Nature of Activity:

Publication and Distribution. Legal Status:

individual.

مايو If/P/3/48 MAYO.

16. El Montazah St, Zamalek, Cairo. TELE: 3409900 - 3409907

3409908 - 3409909 3402517

TELEX: 93489 - 93490 P.O.Box: 125. El Gezira. Zamatek, Calro.

محمد محمد سالم 11/P/3/49 MOHAMED MOHAMED SALEM COMPANY. 1. El Isawy Mosque St. Damietta.

تعطف سراليابي II/P/3/50

MOUSTAFA EL BABY EL HALABY AND HIS SONS LIBRARY AND PRINTING OFFICE.

2. Masna El Tarabeesh St. Abassya, Cairo, P.O.Box: 71 El Ghoureya, Calro. TELE: 929279 - 929397 Cable: Mohalaby.

II/P/3/51 EGYPTIAN CULTURAL GROUP, 1. A. Gamal El Din Abu El-Mahasen St, Garden City, Cairo. TELE: 3552505

نيو ساقوى ١١/٢/3/53 NEW SAVOY PRESS. 8, Dr. Abdel Hamld Saed St. Calro. TELE: 745968 Managing Director:

Eng. Adel R. Hanna, Nature of Activity: All Kinds of Printing. Legal Status:

Company.

11/P/3/SA NURAR PRINTING HOUSE NUBAR & HRATCH SIMONIAN B. A. Madrasset El Moalimin St.

Shoubra, Calro. TELE: 648316 - 649608 Nature of Activity:

Book Binding - Offset Printers.

د ار ثابت ۱۱/۲/3/55

SABET HOUSE FOR PUBLISHING & DISTRIBUTION 92, A. Mohamed Farid St. Cairo. P.O. Box: 6 - 11513 - Bab El Louk, TELE: 3929574

11/P/3/56 PAPETERIE IMPRIMERIE 40. Taleat Harb St. Cairo. P.O.Box: 1671 Calro. Cable: Kartonpap

II/P/3/57 ARAB BOOKSHOP 28, Faggalah St, Cairo P.O. Box: 32 - 11523 Cairo.

TELE: 908025 Cable: Arabukshop

II/P/3/58 SASCO . 6. Nabil St. Manchiet El Fath,

H/P/3/59 SOLAZ TRADING Co. 21, Massaken El Gund St, Abbasias, Cairo. P.O.Box: 997 Calro. Cable: Solazco,

11/P/3/60 TAAWUN PRINTING AND PUBLISHING HOUSE ORGANIZATION. Tariek El Maadi El Zeraey, Dar El Salam, Calro, TELE: 982734-982533-982160 TELEX: 92638 Cable: Dar El Teawon - Cairo. Chairman: Mr. Mamdouh Reda.

Nature of Activity:

industries.

II/P/3/61 THE EGYPTIAN Co. FOR PAPER AND STATIONARIES. 30. Sherif St. Cairo.

It/P/3/62 THE EGYPTIAN GAZETTE. 24. Zakarla Ahmad St, Calro. 21. Kasr El Nil St, Cairo. Alex: 23. Saad Zaghlout St. TELE: 4828945

المطايع الأيرية

H/P/3/63 THE GENERAL ORGANIZATION FOR GOVERNMENT PRINTING OFFICE.

El Neel St. Imbaba, Giza. TELE: 3420911 - 3458256 TELEX: 7598 GOGPO Cable: Amiriya Masr. Nature of Activity:

Printing & Publishing School Books Government Forms & Books, Official Gezette, The Passports & Identify Cards.

Legal Status:

Governmental Org.

11/P/3/64 THE INDUSTRIAL MOHARRAM PRESS Co. El Nozha, Alex. TELE: 4208519-4208517-4208516 TELEX: 54386 MOHA UN. FAX: 4201708

t1/P/3/65 UNITED DISTRIBUTION Co. 21. Kasr El Nil St, Cairo. TELE: 743688 TELEX: 92475 TAHRIR UN

وجيه نجيب أبادير ١١/٢/3/66 WAGIH NAGUIB ABADIR 1, El Shaheid Mostafa Hafez St. El Manshiah, Alex.

II/P/3/67

WAHBA BOOKSHOP PRINTING PUBLISHING DISTRIBUTION. 14. El Goumhorla St. Abdeen. Calro.

II/P/3/68

YANED GRAPHIC SYSTEM. 1117. Cornish El NII St. Cairo. P.O.Box: 920 Commerce Registre: 203826 TELEX: 93947 YALCO UN. Cable: Yalco - Cairo. Managing Director:

John Yallouris. Nature of Activity:

Cable: Printasin.

Printing

11/P/3/69 YASINCO. 20, Shehab St, Dokki, Giza. P.O. Box: 2367 Cairo. TELE: 3486350 TELEX: 93705 SOKRY UN.

11/P/3/70 YOUSSEF ALLAM. 6. El Ebour Bldgs, Salah Salem St, Cairo. P.O. Box: 1605 Ataba TELE: 2611581 - 2612820 TELEX: 92019 ALLAM UN.

11/P/3/71 YOUTH ADM. Moderayat Et Tahrir St, Garden

City, Cairo. زكى عبدالفياح

ZAKI ABD EL FATAH RAKHA. 10. El Foateya St, El Sebelgy Bldg, Ataba, Calro, TELE: 911248

Nature of Activity: Printing - Advertising.

11/P/3/73 AL ZAHRAA FOR ARAB MASS MEDIA 14, El layran St. Rabah El Adaweia, Nasr City, Cairo, P.O. Box: 102 Nasr City. TELE: 601988 - 2611106 TELEX: 94021 Raef UN. Managing Director: Mr. Ahmed Raef.

الزهداء للاعلام العزبى

81/P/3/74 Ceres 6 AHMED MOOURS YOUSSES AND Co. 18. Salem Salem St. Agouza, Giza TELE:3494784 - 3488595

II/P/3/75

WAIIBA MOHAMED HASSAN. 6, Dessouki St. Atlaba, Calro. TELE: 906153

TELEX:22737 AMYCO UN.

II/P/3/76 TECHNICIA MIDDLE EAST TRADING Co. 8. Keneist Debana St. Alex. TELE:802155 - 809547

810053 - 808683 TELEX: 54455 - 54533 Calro Branch:

4 A, Darleh Saad St, El Knar El Eini St. Cairo. TELE: 3559589 TELEX: 94311

11/P/3/77 ELITE. 47, Mohamed Mazhar St, Zamalek, Cairo, TELE: 3412940 - 3403079

REAL ESTATE

II/R/1

IMMOBILIER



الججازللتنمية العقاريتر

H/R/1/1

EL HEGAZ FOR REAL ESTATE DEVELOPMENT & RECONSTRUCTION, 20, A, El Khalifa El Masmoun St. TELE: 2578508 - 2583707

II/R/1/2 ALEXAN

ALEXANDRIA KUWAIT REAL ESTATE INVESTMENT Co. 95, 26th July St, Borg El Selseta, Alexandria. P. O.Box: 1005 Alex, TELEX: 54219 ACICO UN.

ווארווא נוליינים וואריים ווארווא ווארווא וואר וואר אר האם בעניה את האם בעניה את האם בעניה וואר וואר איניה וואר האם בעניה וואר

II/R/1/4
ARAB INTERNATIONAL
INVESTMENTS Co.
1033, 26th July St. Calro.

P. O. Box: 2688 Calro. TELEX: 93881 UN. اليركو _{NIRCO.}

7, St No. 281, New Maadl, Cairo, TELE: 3520198 - 3520186

II/R/I/6 A RAB INVESTMENT REAL ESTATE Co.

28, B, Taleat Harb St, Cairo, P. O.Box: 925 Cairo. TELE: 746061 TELEX: 9711 SLAM UN. Gameit El Dowal El Arabla St, El Zamaiek Club, Mohandessin.

TELE: 3474864 - 3481552

ARABIAN AMERICAN REAL
ESTATE COMPANY.
Maadl Executive Bldg, Road 151
No. 19, Maedl, Celro.
TELE: 3500122 - 3514571
TELEX: 20628 MAHUS UN.
Nature of Activity:

Sales and Rentals of Property in Egypt. Legal Status:

American / Egyptian Partnership.

FI/R/1/8

BITTER LAKES INVESTMENTS CO. 22, Keir El Nil St, Cairo.

II/R/1/9

CAIRO PROPERTIES Co. I, Osiris St, Garden City, Ceiro.

II/R/1/10 е р је

20, Salah Salem St, Alex. TELE: 4835250 Cairo Tel: 3524502 - 3506884

الجموعة المصرية للاستثمار الجموعة المصرية للاستثمار EGYPTIAN GROUP FOR INVESTMENTS.

105, El Sudan St, Dokki, Giza.

II/R/1/13

MISR REAL-ESTATE AND TOURISTIC INVESTMENT Co. 3, Abu El Feda St, Zamalek, Cairo.

II/R/I/14 UKunibal II/R/I/14 UKunibal II/R/I/I4 UKunibal II/R/I/I4 UKunibal II/R/I/I4 UKunibal II/R/I/I4 Ukunibal II/R/I/IA Ukunibal II/R/I/II Ukunibal II/R/I/II Ukunibal II/R/I/II Ukunibal II/R/I/II Uku

II/R/I/IS
EL FAYSAL ORGANIZATION
FOR DEVELOPMENT AND
INTERNATIONAL Co.
5, ibrahim Negulb St, Garden
City, Cairo.

TELEX: 92547 AAIC UN.

II/R/I/18
EL NASR EL FOTIM FOR
INVESTMENTS Co.
5, Zaki St, Tawfikiah, Cairo.
TELEX: 92581 FUTNSR UN.

II/R/1/17 EL NIL REAL ESTATE. 12, El Malak Fisal St, Giza. TELE: 853830

الريبدد III/R/1/I8 FREE PORT SAID COMMERCIAL & DEVELOPMENT Co. (FREEPOR). EI NII St. (E Nass Bldy, GJzs., TELEX: 92565 MDNIL UN. 92178 FRPOR UN. TELES: 730233 GENERAL CO. FOR LAND RECLAMATION. Fayum St, Dar El Salam, Cairo. P.O.BOX: 2252 Cairo. TELE: 923727 - 951090 TELEX: 92917 UNGGLR Cable; Reclaim - Cairo.

II/R/1/20 حجاج التجارة HAGAG FOR COMMERCE & REAL ESTATE. 1, 26th July 5t, Cairo. TELE: 904772

II/R/I/21 INTERNATIONAL HOUSING AND INVESTMENT Co. 87, Remses St, Calro.

II/R/1/22
INTERNATIONAL INVESTMENT &
RECONSTRUCTION Co. (INVESTCO),
3, Manchest El Kataba St, Kasr
El Nil , Cairo,

IIIRI/23
INTERNATIONAL UNION
TRADING BUREAU.
2, Moustafe Negulb St, Minmi,Alex.
PO.Box: 67 Saray - Alex.
TELE: 968293 - 969362
TELE: 968299 MIANT UN,
Nature of Activity:
Agents for:
Financing Real Estate Projects,

العظيم لقمة II/R/1/24 INVESTMENT Co. Abdel Azim Lokma. 22. Kesr El NII St, Ceiro. II/R/1/25 INVESTMENT COMPANY FOR TOURISM & HOUSING, 87, Ramses St, Cairo,

(579)

الاملامية الدولية للاستثمارات النارية الدولية المدارات النارية الاملامة العلم المدارات المدا

Eng. Ahmed Mohamed El Sherif Nature of Activity:

Housing - Reclamation - Divison of lands - Animal and Water Wealth

H/R/1/27 - WADI KOM - OMBO Co. FOR RECLAMATION OF LAND.
2. Athar El Nabi St. Misr El Kadima, Cairo.
P.O. Box: 738 Cairo.
TELEI: 84506 - 845775

II/R/I/28 (Led) Led) MISR ABU DAHABI PROPERTY DEVELOPMENT Co. S . A . E . 26, Sherif St, Immobilia Bidg, Cairo. TELE: 3938386 - 3930726 TELEX: 92895 SHAMS UN.

II/R/1/29
MISR GREEN FARMS Co.
14, Aly Ibn Abi Taleb St,
Mohandessin, Giza.

II/R/1/30 MISR RECONSTRUCTION Co. 41, Kasr El NII St. Cairo. TELE: 917441

مصر السعودية العقارية 11/R/1/31 MISR SAUDIA REAL ESTATE COMPANY, ((MISARCO)). 53, Nubar St, Bab El Louk, Cairo, TELE: 3548633 - 3552272 TELEX: 22910 MESRY UN.

II/R/1/32 OVERSEAS DEVELOPMENT AND INVESTMENT Co. S. A. E. ((ODIC)).

4, Ahmed Pasha St, Garden City, Calzo

H/R/1/33 REAL ESTATE MANAGEMENT COMPANY. 3. Abu El Feda St, Zamalek,

Cairo. TELEX: \$2599 RABIMS UN.

THE ARAB CONTRACTORS FOR INVESTMENTS Co. 3. A. El Salouly St. Dokki, Giza. TELE: 3487838

TELEX: 93618 OSMAN UN.

الشركة العربية للاستثمار 11/8/1/37 THE ARAB INVESTMENT Co. 3. Ahmed Nessim St. Gize. TELEX: 92303 IAIC UN.

اوا سيتشيالات لعربية للتعمير II/R/1/38

THE ARAB INVESTMENT FOR URBANIZATION Co. ((A. I. F. U.I) 26, Sherif St, Immobilia Bidg,Calro.

P.O.Box: 1027 Calro. TELE: 3935655 TELEX: 93666 AIFU UN.

H/R/1/39 KUWAIT REAL ESTATE INVESTMENT. 48, Bahgat Aly St, Zamalek, TELE: 3410945-3404504-3405909 TELEX: 92348 KARIM UN. FAX: 3405945

II/R/1/42 THE GENERAL CO. FOR RESEARCHES & ART-ESIAN WATER ((RIGWA)). 19, Emad El Dine St, Cairo, TELE: 934644 - 934506

DEW POINT RO.

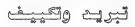


- خدمة سبعة أيام في الميسوع - ومن : ٥ ماء لم سيارات مجهزة تصلك في أى مكان -

۲ الشارع القبلى - علوان - ص . ب : ۲۷ ملوان ت القالم - ۷۸۱۶۹۳ تمکس ۱۳۱۱۸ يوان 7, El Kebly Street, Helwan P.O. Box., 27 Helwan Tel. 781561 '781693 Telex, 23118Un

REFRIGERATION AND AIR CONDITIONING II/R/2

FROID ET AIR CONDITIONNE





MACHAALLA (KOLDER). 459, A, Pyramids St, Giza. TELE: 539123

II/R/2/2 ADMIRAL Co. FOR REFRIGERATION, AIR COND. INSTALLATIONS. 34, El Sekks El Hadid St, El Kharta El Kadima, Kesm El Khalifa, Cairo. TELE: 3541320

General Manager: Eng. Yehla Attie Hassan, Nature of Activity:

Specialists For: Refrigeration & Air Conditioning

Equipment. Electrical & Mechanical Equipment.

Pumps, Generators,

H/R /2 /3 AGICAT.

23. B. Ismall Mohamed St. Zamalek, Cairo,

ا حمد داور 11/R/2/4

AHMED DAOUD & Co. ENGINEERING AND TRADE AGENCIES. 11. El Sherifein St, Cairo.

P.O.Box: 752 Cairo. TELE: 3921550 - 3921788 TELEX: 92835 DAOUD UN. FAX: 3921501 Nature of Activity:

Engineering, Trading & Manufacturer.

المؤسسة الهنتسترللترس

II/R/2/5 REFRIGERATION ENGINEERING EST. 30. Gomhoria Sq. Abdeen, Cairo, TELE: 3911045

مكتت بأهزمات للهنديتم والتجارة

II/R/2/6 AHRAMAT ENGINEERING

AND TRADING OFFICE.

3. El Montazah St. Heliopolis, TELE: 2465280 - 244730 9-2430104 TELEX: 20 B7 1

Nature of Activity:

Refrigeration and Air Conditioning. Flectrical and Electronic Conditioning. Engineering Services. Managing Director:

Mohamed Reda Abdel Hamid, Legal Status:

Personal.

II/R/2/7 AL TOGARIA COMPANY FOR ELECTRICAL AND

REFRIGERATION COMPONENTS. 45, Naguib El Rihani St, Cairo. P.O.Box: 1870 Cairo, TELE: 919886

Nature of Activity:

Trade and Import of Cooling Equipment.

II/R/2/8
ALEXANDRIA ICE &
REFRIGERATION.
17. Morsi Badawi St, Alex.

II/R/2/9 اليكون ELICON. 20, El Tehrer St, Dokki, Giza. TELE: 3495573 - 3605198

امان التجارة الدولية AMAN FOR International Trade. 1, 26th July St, Cairo. TELE: 919365

3, Kambeez St, Mohandessin,Giza.

II/R/2/11 ARAB WORLD TRADING Co. 12, Kasr El Nil St, Calro. TELEX: 4283 A. W. T.

II/R/2/12
ASITICO.

8, Amin Zaki St, Beside Gamie
El Saveda Saffia, Hellopolis Cairo.

II/R/2/13 ASSIUT NATIONAL CO. FOR ICE AND REFRIGERATION. 2, Mogamea El Awker, Assiut. TELE: 325685

لأنسة أفاك إيميكس

AVAKIMPEX.

93, Ramses St, Cairo.

P.O.Box: 2071 Cairo.

TELE: 769404

TELEX: 20530 AVAK UN.
Cable: Chemavak.

II/R/2/14

Managing Director;

Georges Pierre AVAKIAN.
Nature of Activity;

Commercial Agencies, Legal Status;

Private

II/R/2/15
BALCO
Maguid M. Baligh & Co.
43, Abdel Khalek Sarwat St Cairo.
P.O.Box: 194 Mohamed Farid.
TELE: 3908450

TELEX: 93314 BALCO UN. Cable: Balighco. Nature of Activity:

Agent - Importer - Exporter. Legal Status:

Partnership.

شركة ساس

II/R/2/16
CAC REPRICERATION &
AIR - CONDITIONING.
111, El Morgiand SI,
Hellopolls, Cairo,
TELE: 291/14-291/085
TELES: 921/49 CAC UN.
FAX: 390/659
Managing Director:
Dr. Eng. Magdl M. A., Youssef.
Nahre of Activity:
Refrigeration & Air
Conditioning.

II/R/2/17 CARRIER INTERNATIONAL CORP. 29, Tanta St, Agouza, Giza. TELE: 3481297

كارلىبدالشرى الأوسط II/R/2/18 CARLINE MIDDLE EAST, I103, Comiton El NII st, Garden City, Cairo. TELE: 3547451 - 3547452 TELEX: 93636 CME UN. الآراد (I/R/2/19 كونكورد CONCORDE. 18. Mansour Mohamed St, Appartments 11 U.12, Second Floor, Zamalek, Cairo.

II/R/2/20 CONISTRA INTERNATIONAL (EGYPT). 9, Emad El Dio St, Cairo.

II/R/2/21 DRY COOL. Osman Bldg, Roxy, Heliopolis, Calro. TELE: 974858

II/R/2/22 EGYPTIAN COMMERCIAL & INDUSTRIAL TRANSACTIONS COMPANY, ([ECITCO]), B, Amin Zaki St, Heliopolis, Cairo. TELEX: 2018/95 TELEX: 20318 EL BAZ UN.

المصرسيالهندستي للتبريد المصرسيالهندست

EGYPTIAN ENG. Co. FOR REFRIGERATION & AIR CONDITIONING. 12, Darih Sand St, Garden City, Cairo. TELE: 716666 - 3550235

Nature of Activity:
Import and Agencies for Cooling

Equipment: Refrigeration air Conditioning Equipment - Refrigeration Controls.

II/R/2/24 EGYPTIAN ICE & COOLING LABORATORIES Co. 355, Canal El Mahmoudia St, Moharam Bey, Alex.

H/R/2/25 EGYPTIAN TRADING CENTER. 16, Shams El Din El Zahaby St. Mirghany, Heliopolis, Cairo, TELE: 665897

الله II/R/2/28 في الله BEFCAT 24, Zayed St, Abbasia, Cairo.

القاهدة للثلج والتبربر II/R/2/27 EL KAHIRA ICE & REFRIGERATION. 22.A. Galas 5t, Essasf, Cairo. TELE: 749606 - 759671

II/R/2/28 DEW POINT Co. 7, El Kebly St, Helwan. P.O. Box: 27 Helwan.

TELE: 781561 Managing Director: Mr. Fouad Hamad,

II/R/2/29 FLASH. 7. Amir El Behar Hamdy El Dieb St. Boulukly, Alex. TELE: 886821

فریجیدیر 11/R/2/30 FRIGIDAIRE. 9, El Sherifin St. Cairo. TELE: 3930132 Alex: 10. Ahmed Yehla St. Guelim.

جركو 11/R/2/31 GERCO REFRIGERATION ENGINEERING Co. 14, Emad El Din St, Calro, P.O.Bag: Cniro. TELE:744292 - 751099 Cable: Geron TELEX: 93256 GERCO UN.

شركة الجيزة للخدمات الهندسية

II/R/2/33 GIZA ENGINEERING SERVICES Office: 5, Hassan El Kadi St. Auberge, Pyramids, Giza. TELE: 853458 407, Pyramids St. Radobis. TELE: 539641 19. El Messha St. Dokki, Giza. TELE: 702350 Managing Director: M. M. Abdel Hadi. Nature of Activity: Destributers of Airconditioners and Domestic Appliances Air

II/R/2/34 INTERNATIONAL Co. 7. El Orouba St. Heliopolis, Calro.

Conditioning Contractors,

ا و لوينالجيرب II/R/2/35 ARAB CONTRACTORS. ((OSMAN AHMED OSMAN)),

120, Mohi El Din Abu El Ezz St. Dokki. Giza. P.O. Box: 177 Dokki. TELE: 3605205 TELEX: 92239-92307 Osman UN. Managing Director: Mr. M.S. Hassaballa,

Nature of Activity: Construction, Building.

II/R/2/36 INTERNATIONAL Co. FOR REFRIGERATING & SYSTEMS. P.O.Box: 53 Ahram - Giza,

II/R/2/37 ISMAILIA MISR REFRIGERATION Co. 2. Mostafa Kamei Sq. Ismailla, P.O.Box: 100 Ismailia.

(583)

H/R/2/38 JETCO ELEVATOR COMPANY. 70. El Merchany St. Heliopolis. Calro. TELE: 751035 TELEX: 93271 MCI UN.

Managing Director: Eng. Tarek Ihab Hassan. Nature of Activity: Trade - Services. Legal Status:

Individual Establishment. Branches:

16. Belhares St. Abdel Nasser Road, Alexandria.

(كولدير) 11/R/2/39 KOLDAIR S. A. A. Misr ENGINEERING & REFRIGERATION Co. Saklet Mikkl, Giza, P.O.Box: 431 Cairo. TELE: 720102 - 720213 Cable: Koldair Calro. Nature of Activity:

Production of Air - Conditioners.

II/R/2/40 NILE GENERAL ENGINEERING Co. 23, Talaat Harb St. Cairo. P.O. Box: 969 Cairo. TELE: 3924085 - 3921632 Managing Directors Eng Yehla Zakaria Yehia.

الزلل المصرى لمتبروهات المدمات والصناعة والتجارة الخارجية ١٩٨٩

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUM

الهندسون المستشأرتون لصربون

(584)

II/k/2/41
MISR CONSULTING
ENGINEERS.
71, Saquara Road, Glza,
TELE: 851462 -,851286 - 852197
TELEX: 92934 MICON UN.
Cable: Consult Misr.
Managing Director:

Mr. Hassan El Shafel ((Chairman)). Nature of Activity:

Services. Legal Status:

Egyptian Joint Stock Co. Branches:

Cairo Office - Giza Office -Alexandria Branch - Muscat Branch -Salahiah Branch .

II/R/2/42 [CEBERG. A. Galed El Din El Descu

4, Galel El Din El Descuky Sir. El Sabba Emarat Sq. Heliopolis, Cairo. TELE: 2905232

أميراك العالمية

II/R/2/43 AMERAL. 8, Samir Abdel Racuf St, Makram Ebeid Ext., El-Hay El Thamen, Nasr City. TELE: 2915695 - 2916448

2915513 - 609244 44, Omar El Mokhtar St, From El Horreya Loran Ramlah, Alex. TELE: 5705192

II/R/2/44
ENGINEERING CENTER FOR
REFRIGERATION AND
TRADING.
20, Dr. Mohamed Abdel Meguid
El Zayat St, Behind Cenima
Metro, Alex.
P. O. Box: 2318 Alex.
TELES: 4830767
TELEX: 54180 COMALEX UN.

انوفل سنڌر NOVEL CENTER. 2, El Bostah St, Manshla, Alex. TELE: R01444 - 804405

II/R/2/46
POWER EGYPT CORPORATION.
10th of Remeden City, Egypt.
TELE: 666659 · 2917174 · 2917509
2917085 · 2917641

TELEX: 92149 CAC UN. Managing Director; Dr. Magdy Youssef.

Nature of Activity: Industrial / Services, Legal Status:

Corporate Joint Stock.

راتوماج 11/R/2/48 RATOMAG.

33, Ahmed Abu El Ellas St, El Hay El Thamen, Nasr City, Cairo. P.O.Box: 869 Ataba.

TELEX: 20526 RTMAG. Nature of Activity:

Agents, Distrubutors & Manufacturers Kitchen Laundry Sterilization Refrigeration.

الله 11/R/2/49 MIZK ALLAH Co. Gaamet El Dowal El Arabla St, Mohandessen, Giza. TELE: 3462591 - 3468481

תוף לפני (בניה) און (בניה) און (בניה) און (בניה) און (בניה) (בניה) און (בניה

import - Export -Agency, الموينج سنتر II/R/2/52 SHOPPING CENTER. 17. Emad El Din St, Cairo. TELE: 916691

II/R/2/53 SOLAR ENERGY SCIENTIFIC EQUIPMENT. 16, Adiy St, Cairo. P.O.Box: 2597 Cairo.

سبرنج ایر ۱۱/R/2/54 SPRING AIR. 94, Mosadek St, Dokki, Giza. TELE: 710362 - 712071

انگنو ترید II/R/2/55 TECHNOTRADE. 33, Abdel Khalek Sarwat St, Cairo, TELE: 758560

II/R/2/58 AIRCO. 34, A, Salah Salem St, Sakiet Meki, Giza. TELE: 721988

II/R/2/57
THE EGYPTIAN
REFRIGERATION & ICE Co.
109, Masged El Attarin Street,
Alexandria.

الكتب الهندسي للمشروعات II/R/2/58 THE ENGINEERING OFFICE FOR PROJECTS. 83, Noubar St, Bab El -Louk, Cairo. TELE: 18553131

SHIPPING **AGENCIES**

II/S/1

(585)

AGENCES MARITIMES

ABDOU MAHMOUD ABDEL KADER.

Head Office: Safia Zaghloul St, Port Said.

P.O.Box: 210 Port Said.

30, Mehatet El Zelton, Cairo.

Managing Director:

A.M. Abdel Kader. Nature of Activity:

import - Export - Marine Suppliers & General Services.

Legal Status:

Single,

ABU SIMBLE SHIPPING AGENCY. 71, El Horreva Road, Alex. TELE: 4937113 - 4937110

الاسكندرية للتوكيلات الملاحية 11/5/1/3 ALEXANDRIA Co. FOR SHIPPING AGENCIES. 71, Horrive Avenue, Alex. P.O.Box: 405 Alex. TELE: 4937109 - 4937110

Cable; Maragent. Nature of Activity: Services.

TELEX: 54086 - 54487 ALAG UN.

العالمية للتوكبلات الملامية

WORLD SHIPPING AGENCY. ALY HUSSENY TAHA. Moustafa Kamel St. Port Sald. TELE: 229522

11/8/1/5 AMOUN SHIPPING AGENCY.

71, Gamal Abdel Naser Road, Alex. TELE: 4931470-4931471-4931472 FAX: 4918653

اراب اکسبریس ۱۱/5/1/8 ARAB EXPRESS Co. Ahmed Khalry & Co. 59. El Horreya St. Alex. TELE: 4939142 - 4929706 TELEX: 54363 AREX UN 54175 KAIRY UN.

Cable: Rapidax. Managing Director:

Mr. Ahmed Khairy, Branches:

Cairo - Port Said, FAX: 4809696

آسيبا للخديبات والتجارة

ASIA SERVICES AND

COMMERCE. 3. Memphis & Pabel St. Bourg Port

Said, Port Said, P.O. Rox: 914 Port Said. TELE: 32633

TELEX: 63157 LAMI UN. Managing Director:

Mr. Medhat S. Khafaga. Nature of Activity:

Services. Legal Status:

Individual,

11/5/1/8 ASSIGNT SHIPPING AGENCY. 1. Abd El Khalek St. Suez. TELEX: 54187 AGENCY UN.

11/5/1/9 ASSIGUT SHIPPING AGENCY. 9. Mostafa Kamei St. Port Sald.

TELE: 232722 TELEX: 63262 ASUT UN.

المسكتب الاستشادى الشرق الأوسط - ٢٧ شادع الجادِ - الاوبِرج - الجيزة - ج.م.ع.

(586)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

توكيل أسوات للمثحدن

ASSWAN SHIPPING AGENCY. Port Tewfik - Suaz. 1, El Guaish St, Port Tawfik. TELEX: 54187 AGENCU UN.

تولیل ا سوانت لایحن ۱۱/8/1/11

II/S/1/11
ASSWAN SHIPPING AGENCY.
8, Goumhouria St, Port Said.
Cable: Swann.

الله - الرباع الجيبة - الرباع الجيبة BON VOYAGE — EGYPT.

16, Adly St, Cuiro.

TELE: 3905090

390 80 89 TELEX: 92827 BOVO UN, Managing Director:

Mr. Hassan Kamy, Nature of Activity:

Services.

II/S/1/13 CAIRO SHIPPING AGENCY, 7, Abdel Khalek Sarwat St, Cuiro, TELE: 745755 - 745836

شكة التناء للتوكيات الماوحية بهيهميد

II/8/1/14
CANAL SHIPPING
AGENCIES Co. - Port Said.
31, El Gomhoria St, Port Said.
PO.BOX: 262 Port Said.
TELE: 220852 - 220862
TELEX: 63075 AGEN UN.

II/S/1/14
MAC - MARITIME
ASSISTANCE COMPANY,
TELE: 982420 - 861902
TELEX: 54686 RAFI UN,
Cable: Rafinas,
Nature of Activity:
Shipping and Commercial
Agencies,

[1/\$/1/15

DAMANHOUR SHIPPING AGENCY.

1, Safia Zaghloul St, Fort Sald.
TELE: 220351

Suez: 66, Adly Yakan St.

TELEX: 54187 AGENCY UN. الإيرانية المصربة للملاحة

ילביק'יפין ולשתיק לאארים ii/5/1/16 EGYPTIAN IRANIAN NAVIGATION Co.

6. Horreva St. Alex.

الصرية العلامة I/S/I/17 الصرية العلامة EGYPTIAN NAVIGATION Co. 2, B. Ilorroya SI, Alex. Cairo. 26, Sharif St, Immobilie Bldg. Cairo: 20, Taiast Harb St, TELE: 756598
Port Said: Palestine St, TELE: 728401

الشرکة المسرية للملاحة II/5/1/18 EGYPTIAN NAVIGATION Co. (E. N. C.) 2, EI Nesr St, Alex. TELE: 803033 - 800050 TELEX: 54131 UN.

مكتب المغزلجت

II/S/1/19
ELMAGHIABY OPFICE
(IIIGH PALM),
1, Mohamed Youssef El Kady
Sir, Hellopolis, Cairo,
P.O. Box: 2422 Horreys.
TELES: 92158 PUB MZ UN,
Nature of Activity.
Clearing, Forwarding,
Agencies & Transportation,

الحلية الملاحة البحرية الملاحة EL HELMIA MARITIME NAVIGATION. 13, Ahmed Orabi St, Attarine, Alex. H/5/1/21 EL MENIA SHIPPING AGENCY.

31, Goumhouria St, Port Said.
TELEX: 63263 MEN! UN.
Suez: Adly Yakan St,
TELEX: 54187 AGENCY UN.

11/5/1/22

TAYINE INTERNATIONAL TRANSPORT.

18, Adiy 51, Cairo.
TELE: 758983 - 772612
TELE X: 92589 FAVIA UN.

الماحكر الماحكة الماحكر II/5/1/23 الماحكر II/5/1/23 الماحكر FEDRAL ARAB MARITIME Co. FAMCO. 27, EI Gizira El Wosta St, Zamalek, Cairo. TELE: 3406351 - 3415823 TELEX: 933374

II/S/1/24
GIKO INTER EXPRESS.
13, El Baraxil St, Zamalek, Cairo.
TELE: 3402653 - 3402692

II/S/1/25
INTERNATIONAL SHIPPING
ENTERPRISE.
16, Salia Zaghlou! St, Port Sald.
TELE: 8206

II/S/1/26

لتحقصة

KETRA OVERSEAS TRANSPORT. 13, A, El Maraaihly St, Zamalek, Cairo. TELE: 3400386 - 3409346 TELEX: 21188 KETRA UN. Managing Director:

Mr. Mohamed Ghazi, Nature of Activity: Ketra is One of the Leading Transport Companies, It is Represented Around the Globe,

شركة المرجان للنفل والملاحة الروامة

II/S/1/33 MORGAN INTERNATIONAL TRANSPORT & MARINE. 29, Alexander the Great St. Azarita.

Alexandria. TELE: 4823542 · 4826417

TELEX: 55447 MORGN UN FAX: (203) 4828981 P.O. Box: 2421 Alex.

Managing Director: Capt. A. Hamdy, Nature of Activity:

International Forwarders & Transporters, Marine Agents. Branches:

Cairo Office: 7, El Gomhouria El Motahida Sq. Dokki, Giza, TELE: 706836 TELEX: 21039 ANWAR UN. Suez Office: 4, Baghdad St. Port Tawliq.

TELE: 062 - 227902 TELEX: 66054 MRGAN UN.

شركية الحندمات العربة والهندسة 11/S/1/28 MARINE AND ENGINEERING

LORD FOR PROJECTS SHIPPING

3. Arafeet - Port Tewfelk - Suez.

43 A, Remsis St, Cairo.

TELE: 741340 - 753545

SERVICES Co. 5. Ahmed Orabi St, El Manchia, Alex. TELE: 4821173 - 4829414 TRLEX: 54389 MESCO UN. Managing Director:

Eng. Samir El Alaily. Nature of Activity: Shipping Agencies.

11/5/1/27

Legal Status: Simple Recomendation Co.

11/5/1/29 MARITIME NAVIGATION Co. 6, Talast Harb St, Alex.

ميدكو 11/5/1/30 MEDCO INTERNATIONAL NILE GRUISES & TOURISM Co. ((MEDNILE)). 5. A. Mathaf El Manial St. Cairo. TELE: 3639228 TELEX: 92565 MDNIL UN. Cable: Medalle Cairo.

ا معفاس للملاحة 11/5/1/31 MEMPHIS SHIPPING AGENCY. 17, Sesostris St, Alex. TELE: 4825944 - 4823369

11/8/1/32 CONTINENTAL AGENCY & MARITIME WORKS. 3, El Gomrok El Kadim St, Alex. P.O. Box: 21519 TELE: 220101 (Suez)

800918 (Alex) 236177 (Port Said)

FAX: 800918 (Alex)

11/5/1/36 PAN ARAB SHIPPING Co. 13, Salah Salem St, Alex. TELE: 4828785-4828795-4828391 TELEX: 54123 PASCO UN. FAX: 4837360

Suez:9, El Galas St, El Askari Bldg. Cable: Arabship.

دي. إنش إل. مصر WORLDWIDE EXPRESS EGYPT W. L. L. 20, Gamal El Din Abul Mahassin St. Garden City, Cairo. TELE: 3560194 - 3546710 3557301 - 3557118 TELEX: 94045 DHLEG UN.

C. R. No: 205549

سركة سرامدد للمارحة

(587)

II/S/1/38

PYRAMIDS NAVIGATION Co. 30, Nadi El Said St, Dokki, Giza. TELE: 700274 - 705013 TELEX: 93305 PYRAN Cable: Chandris.

11/5/1/39 REDA SEA MARINE COMPANY. 5, Ahmed Orabi St. El Manshla. Alex. TELE: 4919478 TELEX: 54180 COMALX UN. Nature of Activity:

Salvation Works Contractors for Offshore Works.

11/5/1/40 SCHENKER. 7. Abdel Khalek Sarwat St.

TELEX: 23276 QUICK UN. Nature of Activity: Transport and Forwarding.

Legal Status: Lisison-Office.

11/5/1/41 SHASTING EXPORT IMPORT AND AGENT OFFICE. 10, Ashmoun St, Heliopolis, Cairo.

TELE: 664502 TELEX: 93445 BARON UN. Cable: Stionofice , Cairo. Nature of Activity:

Legal Status:

Personal Office.

11/5/1/42 THE ALEXANDRIA Co. FOR SHIPPING AGENCIES. 3. Kenisset El Dibbana St. Alex. TELE:800231

(588)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIR ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

it/S/1/43
THE CANAL FOR SHIPPING
AGENCIES.
40, El Goumbouria St, Port Sald.
TELE: 292275

II/S/1/44
THE ECONOMICAL CO. FOR
TRADE AND INDUSTRY.
40, Kest El NII St, Cairo.
F.O. Box: 2702 Cairo.
TELE: 755971

ماجیك انترنا شیونال سیرفلیس ||

MAGIC INTERNATIONAL SERVICE, 11, A. El Marwa City, Colyet El Banat, Heliopolis, Cairo. TELE: 2911440

Managing Director: Mr. Reda Mohamed Zaki.

II/S/1/46
OTTMAN Co.
273, Horria Ave. Alex.
P.O. Box: 121 Alex.
F.O. Box: 822 Calro.
TELE: 4200211-4200822
Nature of Activity:
Commercial & Contracting.
Stewadoring & Marten Works.

II/S/I/48 THEBES SHIPPING Co. 71, El Horreya Road, Alex. TELE: 4937114 - 4937109

II/S/I/49
UNIMARINE SHIPPING &
TRADING Co.
5, Debanne Church St, Alex,
TELE: 805938 - 4935051
TELEX: 54677 NEPAL UN.
Cable: Unimarship.
Managing Director;

Mr. All Mahmoud All.
Nature of Activity:
Import - Export - Shipping Agency,
Legal Status:

Personal,

II/S/1/50 WORMS UNITED SHIPPING AGENCY. Goumhouris St, Port Said, TELEX: 63286 UN.

Il/Si/Isi
EL MOTAHEDA SHIPPING
AGENCIES.
ELI Sayed Seadh & Co)
Port Said, International
Commercial Centre Hilton Port Said, TELE: 225837 - 238947
FAX: 235870
TELEX: 63569 WUSA UN.

II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1/52
II/S/1

وجفى ووفيت دوسس

II/S/1/53 WASFI & WAFIK DOSS Co. 19, Al Alff St, Calro. P.O.Box: 2045 Cairo. TELE: 921821-915810-915277 TELEX: 93839 DOSS UN. Nature of Activity:

Agent, Managing Director: Mr. W. Doss.

Jyl-164
SEDRA SERVICES &
TRADING.
10,5 | 10 | 10 | 10 | 10 |
10, El Sudan St, Dokkl, Giza.
P.O. Box: 117 Dokkl,
TELE: 707179 - 3490525
TELEX: 22331 SSTCO UN.

دنیـا تریـدنح

II/S/1/55
DONIA TRADING,
4, Abdel Moneim Sanad St,
Naer City, Cairo,
TELE: 801240
Kariet El Badaye, Cairo
International Airport.
TELE: 2451299 - 2451358 (418)
Nature of Activity:
Air Cargo - Clearance
Export - Tourism.

SHIPPING LINES

II/S/2

(589)

COMPAGNIES MARITIMES



شركة ا . هافظ . ا شركة A .HAFEZ Co. 12, Talast Noman St, Alex. TELEX:54302 HFZCO UN.

il/5/2/2 ABD EL FATTAH EL SAGHIR Co. 23, Roushdy St, Alex. TELEX; C/O 54335 MOHGI UN.

شنا مارىي _{II/S/2/4} FINAMARINE AGENCIES & MARINE SERVICES Co. FINMAR - A. MOUSELHY & Co. 3, Fernand Addah St. El Mesalah, Ramleh Station, Alex. TELE: 4821239-4833078-4833951 TELEX: 54418 FNMAR UN. FAX: 4827266 Cable: Finmar - Alexandria, Managing Director: Mr. Ahmed Mouselhy Ali. Nature of Activity: Marine Consultant - Ships Agents - Forwarders -Bunkers - Representatives.

Damietta - Port Said - Suez.

Branches:

II/S/2/5
ALEXANDRIA SHIPPING &
NA VIGATION Co.
557, El Hourrya Road, Alax.
TELE: 5877507 - 5876660
TELE: X: 54029-54104 ALXSHIP UN.

II/S/2/6
ALE XANDRIA SHIPPING &
STORING Co.
Alaxandria Private Free Zone.
557, El Horreys St, Alex.
P. C. Box: 1211 Alex.

اليسكندرية ۱۱/5/2/7 ALEXANDRIA SHIPYARD. 36, Custom Gate Kabbary, Alex. TELE: 4455090 - 445420 TELEX: 54069 ALXARD UN. II/S/2/8 ARAB CO. FOR SHIP BUILDING REPAIR. The Arsenal Ras El Tein, Alex.

II/5/2/9

ARAB MARITIME TRANSPORT
ACADEMY.
Gamal Abdel Nasser St., Miami, Alax.
TELE:865429 - 861497
P. O, Box: 1029 Alex.
TELEx:54160 A CAD UN.

Dr. Gamei Eldin Ahmed Mokhter. Nature of Activity:

Educational. Legal Status:

Managing Director:

International Organization,

(590)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

اللاهون الغرب II/5/2/10 شركة الملاهون الغرب ARAB NA VIGATION Co. 20, El Horraya St, Alex. P.O Box: 639 Alex. TELE: 30104 - 30107 - 809828 TELEX: 54144 ARABN UN. Cable: Navigat. Nature of Activity:

Ship Owners, Legal Status:

Ste En Commandite Simple.

جولدن لاميز 11/9/2/11

GOLDEN LINES Co. 17, El Bosta St, El-Manchia, Alex. TELEX: 54401 DELTA UN.

II/8/2/12 (day)
FEDERAL ARAB
FEDERAL ARAB
ARATIME Co. [FAMCO].
27, EI Quezira EI Wosta St.
Zamalek, Cafro.
TELEX: 8308351
5, Gabarty SI, Alex.
FO. Box: 140 Alex.
TELEX: 802823
TELEX: 80484 FAMCO UN.

الفناة لأحيال المناة المائة ا

TELE: 600473 (Cairo)
TELE: 220427-220428 (Port Said)
Cable: Cane Rope Port Said.

II/S/2/14 CANAL STEVEDORING Co. 8, Palestine St, Massagiry Bidg, Port Said. 11/S/2/15
COPROMAR
52.El Horria Avenue, Alexandria.

52,El Horria Avenue,Alexandria, TELE:4836385-4835661 TELEX: 54783 COPRO UN.

55889 DOUAA UN. Cable:Copro.

Legal Status; Individual Branches;

Port Said-Cairo-Suez
Nature of Activity:

Services 1) Transport 2) Shipchandlers
3) Shipping Agencies 4) Shipping
Lines.

Managing Directors:

President- MR, Ibrahim Yassin Rashwan Manayer - CAPT, Hussam Eldin

Hussein Ibrahim

II/8/2/17 Ika Lolus Ikacus Ika

Oable: Masternavi, Chairman:

Mr, Ali Goma Abu Hashish, Nature of Activity:

Shipowners, Operators. Legal Status:

Shareholding Co. Branches:

Alexandria - Suez - Port Said.

II/S/2/18 EGYPTIAN NATIONAL SHIPPING Co. 85, El Gish St, El Seiselah Bidg, Alex, ا لمصرت الكيسبانية للملاحة

II/S/2/19 EGYPTIAN SPANISH MARITIME 95, 26th July St, Azarita, Alex. TELE: 4821139 - 4831770

11/5/2/20

EL HALIMA ENTERPRISES (World Marine Transport and Services), Alexandria Private Free Zone, 5, Ahmed Orabi St, Attarin, Alex. P.O.Box: 204 Alex.

il/S/2/2 فهمى جمعة ألسيد FAHMI GOMAA EL SAYED. 18, Safla Zaghloul St and Ramsis, Port Said.

II/S/2/22
FAR EAST SHIPYARD Co.
13, Masgued EJ Hedaya St, Ramieh,
Alexandria.

فاروق هريدى II/S/2/23 FAROUK HERIDI AND Co. 36, Abd El Khalek St, Calro.

11/8/2/24
DE CASTRO SHIPPING

11/5/2/24
DE CASTRO SHIPPING.
7, Abdel Salam Aref St, Port Said.
TELE: 221532 - 226858

II/S/2/25 FREEPAR. El Shahid Atef El Sadat St, Port Said.

El Shahid Atef El Sadat St, Port Sa

IIIS/2/26
HINODE LINE
HINODE KISEN CO. LTD.
Carb Marrioutte Hotel - Room
No. 345, Cairo.
PO.BOX: 33 Zamalek,
TELE: 3408888 - EXT 345
TELEX: 93464 MAR UN.
Legal Status.

االج/2/27 محمود مجدى سلامة 11/5/2/27 MAHMOUD MAGDI SALAMA Co. 6, El Falaki St, Alex. TELEX: 58322 SALAM UN.

Cairo Liaison Office.

الرئة ما هدفي لامندات البرية المائة البرية المائة

Marine Services,

الناراك المنتراك MANTRAC, 22, Amin Fikry St, Alex. TELE: 981044 - 981043 TELEX: 193208 NTRC UN. Calro: 10, El Kamel Mohamed St, Zamalek. TELE: 3409429 - 3410112

II/S/2/30 MIDDLE EAST COMMERCIAL MARINE OFFICE. 26, Horria St., Alex.

3410480 - 3418895

میلاك أبوسیف II/S/2/31 MILAD ABOU SAIF Co. 8, Ahmed Orabi St, Alex. TELE X: 54073 FIRIN UN.

nt/5/2/32 مصر الدكي للنقل البحري MISR EDCO SHIPPING Co. S. A. E. 1, El Central St, Manshia, Afex. P.O.Box: 179 Alex.
TELE: 853586 - 4824797
TELEX: 54786 MEDCO UN.

.Mr. Mohamed Ezzat Abdel Hamid. Managing Director:

Eng. Kassem Sultan. Nature of Activity:

Ship Owners Ferries and Bulk,

شركة البّباوك الملاح 11/5/2/33 MOHY EL DIN SHAZLI Co.

MOHY EL DIN SHAZLI Co. 35, Shahid Salah Moustafa St, Alex. TELE: 4823999 - 4824557

II/S/2/34
MOUSTAFA MAHER YOUNES Co.
6, Falaki St, Alex,
TELE X: 54526 OCCID UN.

JI/S/2/35
NASHIPCOM.
3, St No. 19, Port Fouad.
P. O. Box: 549 Port Said.
TELE: 240832
B, Dr. Hussein Zaher St,
El Hay El Sabe, Nasr City.
P. O. Box: 2235 El Horreya.
TELE: 2610252
TELEX: 20041 NASHP UN.

Cable: Nashipcom - Calro,

IIIS/2/36
NATIONAL MARITIME Co.
20, Salah Salem St. Alex.
TELE:808279
TELEX: 55209 NAM UN.
Nature of Activity:
Ship Owners - M/V Al Abram
2.3.4
Managing Director:
Capt. Sald Khairy
Legal Status:
Limited

(591)

II/5/2/38 NEAR EART ARSENAL Co. FOR SHIP DAMAGING. 1, El Haday A Mosque, Rami, Alex.

II/5/2/39
NILE GULF SHIPPING Co.
5, Ahmed Orabi St, Alex.
TELE:803391
TELEX:54298 NILGF UN.
Cairo: I, El Sad El Aali St, Dokki /Bize.

II/S/2/40
THE EGYPTIAN Co.FOR
MARITIME TRANSPORT.
7, Abdel Khalek Sarwat St, Cairo.
TELR: 755817 - 755633

II/s/2/41 PAN ARAB SHIPPING Co. 13, Salah Salem St, Alex. TELEX:54128 PASCO UN. TELE: 4828785-4828795-4828391

الشركة الفرعينية للملاحة PHARAONIC SHIPPING Co. (S. A. E.) Alexandria Privata Free Zone. 25, El Horreya Road, Alex. P.O.Box: 2037 Alex. (592)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989 ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

الاعسال الحندسية البورسعيدية 11/5/2/43

PORT SAID ENGINEERING WORKS Co. 4. Mehmoud Talast St. Nasr City.

Celro TELE: 2612538 - 2612539 TELEX: 92528 PSEW UN.

11/5/2/44

PORT SAID SHIPPING AND NAVIGATION Co. Nahda & Memphis St, Port Said, TELEX:54241 GRASHP.

11/5/2/45 PORT SAID TRADING AND TRANSIT Co. Safia Zaghloul / Goumhouris St, Port Sald. P.O.Box: 739 Port Said. TELEX: 54277 POSAL UN. Cairo : 43,A, Kesr El Nil St, Cairo. TELEX:93617 POTCO UN'

اسدزللملاجة II/S/2/46 PYRAMIDS NAVIGATION. Catro Private Free Zone, 30. Nadi El Seid St. Dokki, Giza. TELE: 700274 - 705013 TELEX: 93305 PYRAN UN. Cable: Chandris. Managing Director:

General, Hassan Hamdy,

11/5/2/47 RASLAN TRADING Co. Swez Public Free Zone. 324, El Geish St. Suez.

11/5/2/48 SALAMARIN EGYPT. 6. Falski St. Alex. TELE - 805720 TELEX: 54322 CSAL AM - UN.

11/5/2/50 SHIPBUILDERS REPAIRERS. 36, Kabbary , Alex. TELE X: 54069 ALXARD ALEX.

برونشيال لامنزانك

PRUDENTIAL LINES, INC. 11, El Bosta St, Manchia, Alex. TELE: 810140 - 810294 TELEX: 54541

SEA TECH INTERNATIONAL CO. Spez Public Free Zone. 4. El Hosn St. Giza.

11/5/2/55 FASTERN

NAVIGATION Co. 87, El Baharia St, Alex. TELE: 802624

11/5/2/56 THE EGYPTIAN GENERAL ORGANIZATION FOR PORTS & LIGHTHOUSES.

Custom Zone No. 1. Alax.

ا لملاحة الوطنية 11/8/2/57 NATIONAL NAVIGATION Co. 117, Abdel Aziz Fahmy St, Heliopolis, Cairo, P.O. Box: 2731 El Horrish. TELE: 2917128-2916563-2916539 TELEX: 93818-94208 BULK UN. FAX: 2916674 Nature of Activity:

Services: Maritime Transport,

11/5/2/52 THE ARAB NAVIGATTORS ARAB SHIPPING Co. Alexandria Private Free Zone. 20, El Horreya St, Alex. TELEX: 54144 ARABN UN. Calro: 32, Nubar St. Bab El Louk.

11/5/2/53 THE CANAL MOORING LIGHTS COMPANY. Palestine & Safeya Zaghloul St,

Port Sald المصربة للملاجة البحريتي 11/5/2/54

EGYPTIAN NAVIGATION COMPANY. 2, El Nasr St, Alex. TELE: 803033 - 800050 TELEX: 54131 UN. Cairo: 20, Talast Harb St. TELE: 756598-759166-759085 Calro: 26, Sherif St. Immobilia Bidg. TELE: 3925598 - 3938278

11/5/2/58 THE EGYPTIAN NAVIGATION Co. Customs Gate 2, Alex, TELE: 803992

H/S/2/59 THE EGYPTIAN STEVEDORING COMPANY. 13. Orabi St. Alax. P.O.Box: 94 Alex.

H/S/2/60 THE GENERAL EGYPTIAN WAREHOUSES CO. Gate 14, Customs, Alex.

المسكتب الأستشارى الشرق الأوسط _ ٢٢ شاوع الجارِ .. الاوبِرِج _ الجبيرة _ ج٠٥٠٥٠

II/S/2/61
STATE INFORMATION
SERVICE.
22, Talaat Harb St, Cairo.
TELE: 756522
Nature of Activity:
Pamphlets - Picture Stickers.

عبر المحيـط للنقـل والتجارة

IISZIS2
TRANSOCEAN
FORWARDING & COMMERCE.
40, A, Baghdad St, Hellopolis, Cairo.
TELD: 674948
Minnaging [Director:
Mr. All McAmmed El Dessould.
Branches:
Alexandria - Port Said.

II/8/2/68 غطوط يسن للنقل والملاحة YASSIN TRANSPORT & MARTIME LINES.

12. Roman Museum St, Behind Alexandria Govarnrate, Alexandria,
TELE: 4824481 - 4837923
TELEE: *5407-54180 COM ALX UN.

II/S/2/84
ALEXANDRIA CO.FOR
CONTAINER HANDLING.
Containers Station,
Platforms 49, 54 Inside
Customs Area Alex Port.
TELEE: 4930930
TELEE: 454566 ACH UN.

EL BORG HOTEL



المعدق السيرج



CAIRO · EGYPT

SHIPCHANDLERS

II/S/3



SERVICES MARITIMES

عبدالحميد عبدالقادر 11/5/3/1 عبدالحميد ABD EL HAMID & ABD EL KADER Co. 29, Abd El Hamid Badawi St, Alex. TELE:4920767 - 4925881

II/S/8/2 ABD EL MALEK ISMAIL ABD ALLAH Co. 30, Ramsis St. Port Said.

II/S/3/4
AFRO ARAB TECHNO
COMMERCIAL Co.
38-40, El Zahras St, From
Mosadak St, Dokki, Glza.
P.O.Box: 786 Cairo.
TELE: 717048 - 717113
TELEX: 92943 UN.

II/S/3/5
ALEXANDRIA MARITIME
CONSULTATIVE OFFICE (AMCO).

10, Ahmed Yehia Pasha St, Gleem, Alexandria, P.O.Box: 1424 Alex, TELE: 5876700 - 5879403 TELEX: 54539 AMCO UN. Cabie: Amcolex, Managing Director;

Dr. A . M . Salama. Nature of Activity:

Trade - Services. Legal Status:

Personnai.

H/S/3/6 الغيراء الغيراء ARAB EXPERTS BUREAU. 25, Telast Harb St, Alex. TELE: 4829869-4829517-4830407 TELE: X:54351 AEB UN. Managing Director:

Admiral Eng. S . A . El Rashidy. Nature of Activity:

Consultant Engineers & Marine Surveyors

Legal Status:

Partnership.

11/S/3/7 ATLAS MARINE SERVICES. 30, Ramses St and Eltour St.

Port Said , TELE: 263100

القئاة للموانى والمشروعات الكبرى

11/S/3/B CANAL HARBOUR AND GREATPROJECTS. Mataria and Sudan St, Jemailia. P.C. Box: 60 Ismailia. TELE: 779807 TELEX: 63312 HARVAGE UN.

FAX: 222004 Cable: Harvage. Chairman:

Eng. Ezz El Din Younes.

القنال للحيال (القنال CANAL ROPE Co. P.O. 80×: 6 Free Zone - Port Said. TELE: 220427 - 220428

II/S/3/11 CANAL STEVEDORING Co. 20, Palastine 5t, Port Said.

المسكنب الاستشاري الشرق الأوسط - ٢٧ شارع الجار - الاورج - الجيزة - جرم ع

I/S/3/12 לפגנטלג COPROMAR. 52, El Horria Avenue, Alexandria. TELE: 436385 - 4825661 TELEX: 54783 COPRO UN. 5589 DOUAA UN. Cibile: Opro.

Managing Director:

Capt. Hussam Eldin Hussein Ibrahim. Nature of Activity:

Services. Legal Status:

Individual.

Cairo - Suez - Port Sald.

11/S/3/13 D. MAYIAN. 6, Mahmoud El Falaki St, Alex. TELE:805538 - 309786 TELEX:56769 MADEL UN.

فنکوترانس_

11/5/3/14 EFCOTRANS - EGYPTIAN FORWARDING-SHIPPING & COMMERCIAL Co. 9, El Falaki St, Alex. P.O. Box: 850 Alex, TELE: 4821013-4825546-4837762 TELEX: 54443 EFCO UN. Cable: Efcotrans, Managing Director: Mr. Samir Leheta, Nature of Activity: Shipping Rep. - Chartering -Forwarding Trucking -Container Handling -Trading Marketing.

Legal Status:

Partnership.

26, Sherif St, Cairo. TELE: 3938355

Branches:

II/S/3/15
EGYPTIAN MARINE SUPPLY &
CONTRACTING Co. ((SAA))
2, El Horrays St, Alex.
P.O.Box:2025
TELEX: 4823783 - 4830550
TELEX: 48183

11/5/3/16
EGYTRANS.
11, Kamel Moural St. ElShatby, Alex.
TELE: 9562604-5962649-5963379
TELEX: 54044 EGYT UN.
Nature of Activity:
International Freight Forwarders,
Legal Status:
S. A. E.

II/S/3/17
EL CANAL INTERNATIONAL
DREDGING AND MARINE WORKS.
7, Abdel Khalek Sarwat St, Celro.

II/S/3/18
EL SENO USSI CENTER FOR
SHIP SUPPLIES.
38, Gohar El Kaed St, Port Tawfik,
Suez.

الشرق للخدمات البحرية EL SHARK FUR MARINE SERVICES. 35, Hafez Ibrahim & Ei Gish St, Port Said. TELE: 229504 Port Said. 42, Sharff St, Cairo. P.O.Box:911 Cairo. TELE: 743012 فارياكس للملاحة والتجارة العامة II/8/3/20 FAROLEX SHIPPING & GENERAL TRADE. 15, 4, Ahram St, Hellopolis, Cutro, P.O.Box: 2287 TELE: 677018 - 679618 TELEX: 22953 FALEX UN. Menaghap Director:

(595)

Mr. Farouk Abou El Ella Haridi, Nature of Activity:

Trade - Shipchandlers, Legal Status:

Partnership Limited Liability Co.

بورسعيدالألكترونية 11/8/3/21 PORT-SAID ELECTRONIC CONTRACTORS & CUSTOM CLEARANCE. 8, Sand Zaghloul & El Geish St. Port Said. P.O. Box: 101 Port Said. TELE: 227819-227650-238894 TELEX: 63175 UN. Cable: Radatelco. Managing Director: Eng. Saad Ahmed Salama, Nature of Activity: Importers - Exporters -Contractors - Marine & Custom Consultant & Custom Clearance. Legal Status: Personaly.

II/S/3/22
FUTAINASR TRADING SAE.
5, Zaki St, Tewfikis, Cairo.
TELE: 74848
TELEX: 92581 FURNSR UN.
57, El Bayhaki St, Kabbary.

II/S/3/23
GENERAL SUPPLY & SHIP
SERVICES GMB H & Co.
20, Nahda 51, Suez.
TELEX: 54177 SUEZ UN.
Atto 175 MS.

(596)

الخليج للخدمات البحرية 11/5/3/24 GULF MARINE SERVICES. P.O.Box: 62 Port Sald,

11/5/3/25 H.C.J.H.SUPPLY Co. 9, El Gelas St, Suez. TELE: 226641 - 227149 Calro: 110, 26th July St, Zamelek. TELE: 3418721 TELEX: 342431 HCH UN.

H/5/3/28
INTERNATIONAL Co. FOR
MARINE SER VICES,
Suez Public Free Zone,
2, Shohade St. Suez.

التساع لبنار الشغري المالية ا

II/5/3/28
MAMDOUH MOHAMED HAFEZ,
Mogama El Salam - 23 July,
Office No. 56, First Floor, Port Sald.
P.O.Box: 1182 Port Sald.
TELE: 31035

الكريائية التراجية والبيان التراجية ال

الشرق الأوسط للأعال العربة II/S/3/30 MIDEAST SHIPPING

MIDEAST SHIPPING
SER VICES.
Fouad Fahmy & Co.
72, Mahrousst St, Agouza, Giza.
TELE: 3462948
TELEX: 92434 FAIIMAR UN.
Cable: Fahmarcon.
Managing Director:

Gen. M. Killani. Nature of Activity:

Int. Forwarders - Owners Repres Agents, Marine Consultants.

il/s/3/31 شركة مصر ... الكو Il/s/3/31 شركة MISR EDCO SHIPPING Co. S. A. E. I, El Central St, El Manshile, Alex. P.O. Jaox: 179 Alex. TELE: 808961 - 001487 - 653588 TELEX: 54786 MEDCO UN, Chalman:

Mr. Mohamed Ezzat Abdel Hamid. Nature of Activity:

Ship Owners Ferries and Bulk.

II/S/3/32 MORGAN ZEIDY MARINE, 23, Teleat Harb St, Celro, TELE: 741634 - 754299 TELEX: 92523 HINODE UN. II/S/3/33 NAKHLA AND SADO FOR MARITIME SERVICES, 16, Seket Rateb St, Helmlah El Gedida, Cairo.

II/S/3/34
NAVIGATION AND
PETROLEUM SERVICES Co.
19. Amin Fikri St. Ramei, Ajex.

شمال افریقیا لشحن H/S/3/35 NORTH AFRICAN SHIPPING. 171, Mohamed Farld St, Calro,

11/5/3/36 COCIDENTAL SHIPPING CORPORATION.
8, El Falalí St, Alex.
P.O. Box: 2231 Alex.
TELE: 808767 - 809679
TELEX: 54526 OCCID UN.
Cable: Younepro - Alexandria,
President:

Admiral Mahmoud Abdel Rahman Fahmy.

M . Maher Younes, Nature of Activity:

Services.
Legal Status:
Simple.

شركة القناة للإنشاءات البحرية

II/S/3/37
CANAL NAVAL CONSTRUC
CONSTRUCTIONS Co.
14, El Fural St, Port Said,
P. O. Box: 550 Port Said,
TELE: 240598 - 240471
TELEX: 83010 NAVAL UN.
Nature of Activity:
Shipbuilding and Repair of
All Types of Vessels, of

II/5/3/38
PENTA SUEZ PORT SAID
ENGINEERING Co.
Cairo: 4, Mahmoud Talaat St,
Nasr City.
P.O.Box: 460 Cairo.
Port Said: El Messageriah Bldg.
P.O.Box: 17 Port Said.

سنوسمت للمنطقة الحرة

II/S/3/39 SENOUSSE FREE ZONE. P.O. Box: 48 Port Tawfik, Suez. TELE: 220062 - 221523 Abrag El Shortab, Borg 3, Hatez Ramadan St, Naer City. TELE: 2619580

II/S/3/40
PORT SAID OFFICE FOR
MARINE & EXPORTING.
4, Abu Shucha St, El Goumrok,
Alexandria.
P.O.Box:801 Alex.
TELE:803318
Cable:Pourlat.

الالاجة الدالاجة الا

II/5/3/42 SAADA - AHMED SAADA MARINE SER VICES. 21, Mohamed Mahmoud St, Port Sald. P.O.Box:762 Port Sald. TELE:23910 - 29402 TELE:X:63118 EMSCO UN. السويس للخدمات البحرية SUEZ CO.FOR MARITIME SERVICES. 1, Talaat Harb St, Cairo. TELE: 9930097 - 3925943

II/5/3/45 SUEZ TOWAGE OFF SHORE SER VICES & Co. 1, Talaat Harb St, Celro. P.O.Box: 1021 Cairo. TELE: 750097 - 750094 - 745943 TELEX: 93726 STOSH UN

شركة أخوان طيرة 11/5/3/45 شركة أخوان طيرة 44, El Nozha St, Hellopolis, Cairo. TELE: 670065 - 661048 TELEX: 94338 IAIB UN.

المضربتي لاصلاح وبنا والسفن

II/S/S/46
EGYPTIAN SHIPBUILDING &
REPAIRS CO.
Ras EL Tin, Alex.
P.O. Bag: Ras El Tin, Alex.
TELEX: 803889 - 803889
TELEXX: \$4717 REPCO UN.
FAX: 802808
Chairman:
Eng. Mohamed H. Abdel Wahab.

وهبرياه وهبرياه المجاهدة المج

El Shald Atotat & Babel, Port Sald.

TELEY-63193 WAHAR.

(597)

H/S/3/49 WATERMAN STEAMSHIP CORP. P.O.Box: 971 Port Sald. TELEX: 63288 AMSTR UN,

n/8/3/50
n/8/3/50
AWAD DORGHAM Co.
15, A, Ramses St, El Korba,
Hellopolis, Cairo.
P.O. Box: 285 Markz Haraket

Remses, Cairo. TELE: 662587 TELEX: 20755 AD UN.

II/S/3/51 POLIMEX CEKOP LTD, 16, Abd El Hamid Loutfi St, Mohandessin, Ciza.

II/5/3/47
UNITED ARAB STEVEDORING Co.
13. Orabi St, Alex.
P.O.Box: 135 Alex.
Cable: Arold Alex.

STEEL AND STEELWORKS

11/5/4

حلب وأعمال الصلب

ACIER ET ACIERIES

11/5/4/1 A. HEBEISH.
13, EI Matbas El Ahleys St,
Boulack, Cairo.
TELE: 762031 - 761631
TELEX; 93949 AGH.
Cable: Hebelshypt.
Nature of Activity:

Exporting & General Trading

חוויק הבאל באלע 11/5/4/2 ABBAS MOHAMED HAMMAD MAKHLOUF Co. 25, Hassan Amin St, Sidy Bishr, Alexandria.

المحمود 11/5/4/3 عبدالله ABD ALLAH MAHMOUD NANAH Co. El Goumhoris St, Kom Hamada, Alexandria, H/S/4/5 عبد الرحمن شلبي ABD EL RAHMAN
SHALABY & Co.
5, Tahrir Sq. Alex.
P.O. Box: 578 Alex.
Cable: Umbanti.

II/S/4/6 Carlo Reserved addless ABD ALLAH MOHAMED OSMAN.

10, Sekel Darb E! Genena, Mousky, Cairo.

alı(ال فؤاد هرأز ۱۱/۶/۹/۲ مال ۱۱/۶/۹/۲ مال ADEL FOAD HARAZ & Co. 8, Palestine St, Port Said. P.O.Box: 482 Port Said. Cable: Haraztrade.

TELE: 911560

II/S/4/8 عبد الحميد AHMED ABD EL HAMID KOHELL Co. 1, Guimely St, El Nasr Road, Alex. P.O.Box: 389 Alex. Cable: Mobadalat, أحميعبرالوهاب

11/5/4/9
AHMED ABD EL WAHAB
MOHAMED Co.
2, Bitt El Kadi St, Nahhasaem,
Gamalie, Cairo.

الحمل أحمل ابرافيم 11/5/4/10 أحمل الحمل المحلف الم

احمد محمود حماد (IJS/4/1) احمد محمود حماد AHMED MAHMOUD HAMAD Co. 19, Talast Harb St, Alex.
TELE: 806542 - 809543
Cable: Hamedex.

II/S/4/11 LITAHAD AL ARABI FOR METAL INDUSTRIES. 17, Kaup El Nil St, Cairo. TELE:95173-9390528-9397978 TELEX: 92743 MAKED UN. Managing Director: Dr.Eng. Sald Mukram Ebled. ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

11/5/4/19 AHRAM FACTORY FOR METALS. 43, Port Said St, Amiria, Cairo. TELE: 2571646 - 2573518 TELEX: 20100 AREF.

Managing Directors Mr. Samir Ezat Aref. Mr. Saml Ezst Aref.

11/5/4/17 ALEXANDRIA METAL PRODUCTS Co. 72. Shehid Galai El Dessouky St.

Alexandria. 4. Badawy St. Atex.

مصطفؤ سعبدالرحمن

MOUSTAFA ABDEL RAHMAN BEHIERY ESTABLISHMENT. 5, Salah Salem St, Alex. TELE: 4834886 - 4825603 TELEX: 547838

(599)

العربية للمصاعد 11/9/4/23

ARAB Co. FOR ELEVATORS SHINDLER - EGYPT. TELE: 3921632 - 3921533 23. Talast Harb St. Cairo.

11/5/4/24 ARAB UNION FOR MARKETING AND TRADE. 59, Sead Zaghloul St. Alex. Cable: Arabicano.

11/5/4/25 ATLAS OVENS. Shobra El Khelma, Bahtlem Road, Cairo,

TELE: 646838 عوارمحمد

11/5/4/26 AWAD MOHAMED EL TAHAAN COMPANY.

Ahmed Maher, El Azhar St, Port Sald. Cable: El Tahan.

عبدالله محدعثمان H/S/4/27 ABDALLAH MOHAMED

OSMAN. 10, Sekel Darb El Genena, Mousky, Cairo,

11/5/4/28/

AYMANGICO SOCIETY. 14, Refee St, Menshlat El Bakry St, Heliopolis, Cairo.

TELE: 2578505 TELEX: 21291 WAKIL UN. Nature of Activity:

All Kinds of Steel. FAX: 2570464

<u>شركة حلوان للمسبوكات</u> كبروأحدث مسبك بانشرق الأ

٢٠ وسيدكات نرامل عرمات بسكك لحديره

العنوان:

المصابغ : عين علوان -القاهرة ا: مسمك عكوان CATION LAS LAY VYPLAY YACATA & CHI MSBK UN Chus FEFYY:

المسكتب الاستشارى الشرق الأوسط - ٢٢ شارع الجار - الاوبرج - الجيزة - ج٠٠٠ع.

(600)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUM

II/S/4/29
BOSAYNA HANEM MOHAMED
HASSAN EL MALAH Co.
Saed Zeghloul & Azhar St,
Port Sald.
P.O.Box: 348 Port Sald.

Cable: Ef Malah.

II/S/4/30 CAIRO METAL WIRES FACTORY. 43, A, Kasr EI NII St, Cairo. P.O.Box: 1863 Cairo.

II/S/4/31 LIDIA TILL CO.
DELTA STEEL MILL CO.
18, Emad El Dia St, Cairo.
TELES: 651831 - 651837
FAX: 651848
TELEX: 94220 DEMIL UN.
Nature of Activity:

Production of Steel.
Legal Status:
Public Sector

II/5/4/32 EGYPTIAN CONCRETE Co. 89, El Merghani St, Heliopolis, Cairo.

مصانع النداس المصرية

II/S/4/33 EGYPTIAN COPPER WORKS Co. Hagar Ei Nouateye Ramieh, Alex. TELE: 5704433 - 5704434

II/S/4/34 Library Tubell EGYPTIAN DE VELOPMENT
AND ENGINEERING Co.
2, Abdel Monelm El Housseiny St,
Nasr City, Cairo.
P.O.Box: 73 Massaken - Nasr City.
TELE: 60827 - 602451
TELE2: 20641 EDECO.
Cable: Gobranco - Cairo.
Legal Status;

Simple Partnership.

شركة العادن المصربة

II/S/4/35 EGYPTIAN METAL Co. 5, El Reweey St, El Ataba, Cairo. TELE: 900264

الالجال) SIGAL. 17, El Gomhouria St, Cairo. P.O.Box: 691 Cairo. TELE: 3912012 - 3904783 Cable: Sigal.

II/S/4/37
EGYPTIAN TRADING
PROJECTS Co. ((COMMERCE)).
25/27, El Tayran St, Robes
El Adawla, Nasr City, Cairo.
TELE: 603808
TELEX: 22782 PBNZA ATT.

II/S/4/38 EGYTOLI FOR HOME PRODUCTS. 3, Saad Zaghioul St, Alex.

القادسية القادسية II/S/4/39 EL KADISSIYA Co. 62, El Goumhorla St, Calro. TELE: 915726

II/S/4/40 EL KAHIRA Co. FOR METALIC PRODUCTS. El Madaress St, Imbaba, Giza.

II/S/A/A1

EL NASR BOILERS & PRESSURE
VESSELS MANUFACTURING Co.
Manial Shihs St, Giza.
P.O.Box: 1626 Cairo.
Cairo: 3, Badrawy Ashour St.
Cabla: Nasr Boller Cairo.

H/S/4/42 EL NASR CASTINGS Co. Tannash (Embaba), Giza,

II/S/4/43 Crulus · & A. HEBEISH. 13, El Mathaa El Ahleya St, Boulak, Cairo. TELE: 762031 - 761631

II/5/4/44
EL NASR CO. FOR TUBES
ACCESSORIES MANUFACTURING,
Office & Factory: Elin Holwan,
PO.BOX: 6 Helwan Hammamst,
TELE: 78773-781852-781986
TELEX: 92590 UN.

II/8/4/45 النصر لمنناعة المطريقات NASR FORGING INDUSTRY Co.
El Tabbin - Helwan.
P.O.BOX: 15 Helwan.
FEE: 790107-790088-790288

TELE: 790107-790068-790798
TELEX: 92007 SOLB UN.
Managing Director:
Fins. Talat El Deeb.

Nature of Activity:

Forginhs For Automotives
Machine Parts Chain Links,
Flanges and Spare Parts.

البَوْنِسِي البَوْالِيَّةِ البَوْالِيَّةِ البَوْلِيَّةِ البَوْالِيَّةِ البَوْلِيَّةِ البَوْلِيَّةِ البَوْلِيَّةِ 52, El Sabtela St, Boulac, Cairo.

الريسكلرم (الريسكلرم)
ERECTION AND INDUSTRIAL,
SERVICES Co.
102.EI Nasr Road, Rabas El Adawia.
P.O. Box: 297 Cairo.
TELE: 619963 - 619982
TELEX: 93116 ETS UN.
Cable: Eriscom Cairo.
Natura of Activity:

Electrical Contracts

المسكتب الاستفاري الشرق الأوسط - ٢٧ شادع الجادِ - الإوبرج - الجيزة - ج ٠٠٠٠

ريد الشركة الرصورة المرزمية ادنيات سياكار الداب

شركة اسميتال 11/5/4/48 ESMETAL Co. 7. Manchet El Fadle St, Tahrir. TELE: 3550675 TELEX: 93747 ISMUN.

شركة عز الدين ١١/5/4/49 EZ EL DIN Co. 8, Halim Sq, From 26th July St, Calro. TELE: 902121

عرَّت أحمد مرسى ١١/5/4/50 EZZAT AHMED MOURSY. 2, El Reway St. Ataba, Calro, P.O.Box: 2431 Cairo. TELE: 937490

11/S/4/51 FATMA GABRIEL YOUNES & Co. 15, Abdel Khalek Sarwat St, Cairo. II/S/4/54 FRENCH EGYPTIAN MANUFACTURER STEEL STRUCTURE.

2. Omar Ben El Khatab St. Heliopolis, Calro. TELE: 677603 - 2918532 TELEX: 92514 Cable: 2. Omar Ben El Khatab St,

Heliopolis, Cairo, Managing Director:

Eng. Mohamed Saied El Ramly. Nature of Activity:

Industries. Legal Status:

Corporation Established Under Investment Law No.47 Of 1977.

الشركة العامة للمعادن 11/5/4/55 GENERAL METALS Co. 5. 26th July St. Cairo. P.O.Box: 1898 Cairo. TELE: 910233 - 902648 TELEX: 93183 GEMET. Cable: Blatorm.

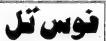
HELIOPOLIS FOR METALS. 21, Al Matbaa El Ahleia St, Boulak, Cairo, TELE: 771871-Cable: Heliodat.

(601)

سَرِكَة أبيكو ABECO. P.O. Box: 71 Helwan, TELE: 783329 TELEX: 98790

حلوان للصناعات غير الحديدية 11/9/4/61 HELWAN Co. FOR NON-FERROUS INDUSTRIES. Ein Helwan, Calro. TELE: 780360 - 781950 TELEX: 92461 COPRL UN. Cable: Coporal. Managing Director: Eng. Mohamed Atef Nature of Activity:

îndustries.



11/5/4/53

FOUS TEL FOR METAL SAFE PRODUCTS 36, Bahas Eldin St. Darrasa. TELE: 927781

Cable: 36, Bahaa El Din St. Darrasa, Cairo,

Nature of Activity:

- -Iron Safe Production.
- -Metal Furniture
- -Steel Products -

Managing Director:

Mr. Youssef M. Abdallah.

11/5/4/56 GENERAL SPRINGS MANUFACTURING & TRANSPORT EQUIPMENT Co. Office & Works: 8, El Massanea St. Amtreva, Calro. Cable: Yayat Misr, Cairo,

11/5/4/57 GLAXY TRADING Co. Port Said Public Free Zone. 71. Mahmoud All & Anzar St, Port Said.

وهبورج 11/8/4/58 ELECTRO GEORGE. 33, Ahmed Heshmat St. Zamalek, Cairo. TELE: 3411797 - 3411969 3402504 - 3409485 حلوان لمحركات الديزل 11/5/4/62 HELWAN DIESEL ENGINES CO Ein Helwan, Cairo. TELE: 782731 - 781467

755993 TELEX: 93448 DEWAN UN. Nature of Activity:

Commercial & Industrial Legal Status:

Government Company,

کی ام است

11/5/4/63

I, M. 5 LYCRETE EGYPT. 4. Mohamed Mazhar St, Zamalek,

TELE: 3417165-3407881-3412809 TELEX: 94327 1. M.S. UN.

المسكتب الاستشارى الثرق الأوسط ـ ٢٧ شادع الجادِ ـ الاوبِرج ـ الجيزة ـ - ٢٠٠٠ع٠

(602) DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989

ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

ارا هدعأی

IBRAHIM ALY ABUL EL SHARKAWY Co. El Goumbourla St. Nachammadi.

Cable: Zonal.



Co. FOR CONSTRUCTION & DEVELOPMENT.

Ramses St. Extension Industrial Area, Nasr City, Cairo. P.O.Box: 2787 Ataba, Cairo. TELE: 607885 - 607848

TELEX: 93755 IECON 93092 ICONA UN. Nature of Activity:

Trade - Industries - Services. * Steel and Steelworks *

Legal Status:

Law 150.

11/5/4/67 INDUSTRIAMP METALLIZING Co. 49, Abdel Khelek Sarwat St, Calro. P.O.Box: 2303 Cairo. TELE: 919229 TELEX: 92796 INDIN UN.

II/S/4/68 HELWAN IRON FOUNDRIES, Helwan, Cairo. TELE: 781277-781338-781459 TELEX: 24276 MSBK UN. Chairman; Eng, Nadim M. Raya,

Nature of Activity: Industry (Steel and Iron Castings).

11/5/4/69 MARINJAC INVESTMENTS OVERSEAS LTD. 78. El Orouba St. Heliopolis, Cairo, P.O.Box: 476 Cairo. TELE: 669775 TELEX: 54259 UN.

11/5/4/70 MEDITERRANEAN TRADING & INVESTMENT CONSULTANT ((METTCO 1). 33. Abdel Khalek Sarwat St, Calro. TELE: 748630 - 768734 TELEX: 93802 GOODY UN. Cable: Goodyco. Nature of Activity:

Trading. Legal Status:

Privately Owned Company.

II/S/4/71 ESSMCO. 11, Mohamed Hafez St, Dokki. TELE: 716301 Factory Tel: (049) 200034

شركة ميتال اكس ١١/٤/4/72 METAL . X- FOR ENGINEERING WORKS. 2, Asma Fahmy St. Hellopolls. Calro TELE: 2454047 - 667631 TELEX: 21840 Nature of Activity:

Industries.

(میکار) 11/5/4/73 MISR ENGINEERING & TOO! COMPANY If MICAR 1). 2, Champillion St. Cairo. P.O. Box: 1130 TELE: 753656 FAX: 753658

واتحكه للاستشارات الهندسة والتجاريج

II/S/4/74 NARETCO COMPANY.

22. Abdel Hamid Loutfi St. Mohandessin, Giza. P. O. Box: 1469 Cairo TELE: 3606203 TELEX: 93202 NARCO UN. FAX: 3605803

Nature of Activity: Commercial Agents.

H/S/4/75 NATIONAL ENGINEERING SUPPLY Co. 5. Emad El Din St. Calro. TELE: 909062 TELEX: 93971 NESCO UN.

11/5/4/76 PORT SAID CORPORATION. P.O.Box: 670 Port Said. TELEX: 92198 PSAID UN.

ا ات سایتی 13/5/4/77

SADAT CITY STEEL ((Said Elahi)). Sadat City, Industrial Area No. 1. TELE: 049 / 200030 Managing Director:

Mr. Mostafa Sald El Ahl. Nature of Activity:

Industrial. Legal Status: L.T.D.

II/S/4/78 SEPEI LTD. 30. Abdel Rehim Sabri St. Dokki, Giza. TELE: 709093-716827-708874 TELEX: 92598 SEPEI UN.

Ozble: El Industri Nature of Activity:

Mech, Electrical Suppliers, Legal Status:

Limited Co.

(603) الدليل المصرى لمصروعات الخدمات والصناعة والتجارة المخارحة 1914

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SÉRVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

سليمان خليل ١١/٥/٩/٦٩ SOLIMAN KHALIL SALEHA Co. 28. Abdel Hamid Loutfy St, Giza. Cable: Salhiwan,

11/5/4/80 STEEL BUILDING EQUIPMENT COMPANY. 35. Abu Taleb St, Boulac, Giza.

ترسانة السويس البحرية ١١/٥/٩/١١ SUEZ SHIPYARD SUEZ CANAL AUTHORITY AFFILIATED Co. Shohadaa El Yemen St, Portawfiek, Suez. P.O.Box: 5 Portawflek, Suez. TELE: (062) 20620-20750-26587 TELEX: 66082 ATAKA UN. Cable: Suez Shipyard. Nature of Activity:

Shipbuliders & Repairers, Steelconstructures. Legal Status:

Public Sector.

dl. ق حسان علی TAREK HUSSEIN ALY. 392, Port Said St. Cairo. TELE: 901750 - 700439 Managing Director:

Mr. Tarek All Husseln Alv. Nature of Activity:

Import and Trade of: Metal - Paints - Hand Tools -Nalls For Furniture.

11/5/4/83 THE ALEXANDRIA METALIC PRODUCTS Co. 72, El Shahld Galat El Dessouk! St. El Hadra, Alex. Cairo: 9. Orabi St. Cable: Baramil Oseler.

عن للتوارة الخارمية ١١/٥/٩/٨

EZZ FOREIGN TRADE. 8, El Sad El Ali St, (Ex Fini) Dokki, Giza. P. O. Box: 12311 Dokki, TELE: 3600150 - 3600151 3600152 TELEX: 22124 EZCO UN. FAX: 3600155 Managing Director: Mr. Ahmed Abdel Aziz Ezz. Branches: -5, Ahmed Orabi St, Manshis, Alex. TELE: 4821222 - 4821333

FAX: 4824565 Legal Status:

Limited Partnership Co.

11/5/4/86 THE EGYPTIAN Co. FOR THE MANUFACTURE OF LIGHT TRANSPORT VEHICLES. Port Vehicles.

Office & Works: Wadl Hof, Helwan,

11/5/4/87 THE EGYPTIAN ELECTRO CABLES Co. Ismailia St. Mostord, Km 41/42 P.O.Box: 208 Calro. Cairo: 40, Talaat Harb,

القاهرة للتكنولوجها يا11/8/4/88 THE CAIRO TECHNOLOGY Co. 17. Gomhouria St. Abdin, Cairo, TELE: 3907156 - 3907541

(سيماف) 11/5/4/89 THE EGYPTIAN GENERAL Co. FOR RAILWAY EQUIPMENT. ((SEMFF)). Ein Helwan El Hamamat. Cable: Semaf Ein Helwan, TELE: 782177 - 782358

(سابي) ۱۱/5/4/90 THE EGYPTIAN MECHANICAL PRECISION INDUSTRIES Co. ((SABI)). P.O.Box: 2457 Cairo. TELEX: 92848 SABIGYPT UN~ 21557

Cable: Sabloyt, Cairo: 41, Kasr Et Nil St. TELE: 3915719 - 3907697 TELEX: 21557 5AB1 UN. Mosterd Tel: 950883 - 950755

(ميتألكو) ١١/5/4/9١ THE EGYPTIAN METALLIC CONSTRUCTIONS Co. ((METALCO)). Office: 5, A, 26th July St, Calro. P.O.Box: 2176 Cairo. TELE:901648-901026-911816 Cable: Metalcont.

(ستيلكو) 11/5/4/92 THE ENGINEERING PROJECTS Co. FOR STEEL WORKS. ((STEELCO)). 39, Kasr El Nil St, Calro. TELE: 3937008 Cable: Egisteelco.

ساك 11/8/4/93 ماك MIMETAL. 10, El Mansour Mohamed St, Zamalek, Cairo, TELE: 3407591 - 3407568 3407627 - 3407618 TELEX: 22240 CSC UN. Managing Director: Mr. Michael G. Malak.

11/5/4/94 THE GENERAL BATTERIES Co. 17. El Goumhoreva St. Cairo. P.O.Box: 2295 Cairo.

المسكتب الاستشاري الشرق الأوسط - ٢٢ شارع الجار - الاوبرج - الجيزة - ج.م.ع.

الأهلية للصناعات المعدنية

II/S/A/95
THE NATIONAL
METALLURGICAL
INDUSTRIES Co.
Office & Fectory: Abu Zaabal,
Callubays.
Calro: 18, Emaq El Din St.
P.O. Box: 1873 Calro - 11511
FAX: (02) 808192

تومیتال ۱۲/5/4/96 TOUMETAL 34, Ein Shams St, Helmelet El Zeltoun Sq. Cairo.

II/5/4/97 UNION CARBID MISR Co. 7, Lazoghii St, Garden City, Cairo.

الازدرسال II/S/4/98 UNI VERSAL. 99, El Sabak St, Merryland, Hellopolls, Calro. TELE: 2450038

11/5/4/99 Locality St. Abdeen, Cairo.
Factory (Tel: 913120

ازیدان هارس II/S/4/100 ZEIDAN HOUSE. 4, Abdel Rahman Rouchdi Street, Sainte Fatima, Heliopolis, Cairo.

II/S/4/100
ABBAS MOHAMED
HAMMAD MAKHLOUF Co.
25, Hassas Amin St,
Sidy Bishr, Alex.

ALUMINIUM.

Legal Status:

S. A. E.

II/S/4/101 شرك الالنوم الديد ARAB ALUMINUM Co.
AN INTEGRATED ALUMINUM FABRICATION FACILITY.
3, Ahmel El Dardeery St.
Heliopolis, Carlo.
TELE: 857206-887241-2915196
FAX: 867218
FAX: 867218
TELEY: 92.339 ARBAL UN.
Cable: Arabalum.
Managing Director:
ENG. All Taba El Husseinl.
Nature of Activity:
Aluminum Extracion Fabrication and Die Maker.

II/S/4/102
BO CONSULTING OFFICE.
5, El Raid St, Mohandessin,
Cairo.
TELE: 3461558 - 3462552
TELEX: 94271 BOCON UN.
Nature of Activity:

Aluminium Structure - Steel Treder Service For Dev. Project. Legal Status:

Individual Corporation,

النامرة للألومنيوم (CAIRO ALUMINIUM Co. ((CALCO)). Factory: Industrial Zone, El Nar City, Cairo. 185, El Sudan St, Mohandessin. TELE:: 3479281 الصرية لمنتجات الالرمنيوم II/S/4/104 الصرية EGYPFIAN ALUMINIUM PRODUCTS Co. ((ALU-MISR Co.)) (الم Wisse Wassef St. By Kobri El-

Ganna, Giza.
P.O.Box: 215 El Orman, Giza.
TELE: 737165-733524-724759
FAX: 727233
TELEX: 94032 ALUM UN.

Managing Director:
Eng. Mohamed Ali Soliman,

Nature of Activity:

Industries ((Aluminium Extrusion and Anodization)).

Legal Status:

Joint Venture Co. Under Law
No. 43 Investment,
Branches:

Alex: 87, Sultan Hussein St, Shalalat. TELE: 4815021

الصرية السعودية للالهنيوم HI/S/4/105 EGYPTIAN SAUDI CO. FOR ALUMINIUM. 7, A, El Gelshe St, Cairo.

EL NASR CASTING AND ALUMINIUM Co. Factory: Canal El Mahmoudiya St, Alexandria. P.O.Box: 949 Moharam Bey, Alex.

11/8/4/106

الصناعية للمعادن وادوات المائدة

11/S/4/107
THE INDUSTRIAL CO. FOR
METAL AND CUTLERY.
(HELCO METALS)
Salab Salem Road, Abasela,
P.O. 100x: 1068 Cairo.
TELLE: 82527
TELLEX: 94237 HELCO UN.
Cable: Heloo Metals.
Managing Director.
Mr. Osama Mohamed Aoad.
FAX: 834378

بتركة الإسام لية لينا الكالالوس

11/5/4/108 ISMAILIA ALUMINIUM INDUSTRIAL Co. 3. Emarat Misr Lel Tameir, 7 area, Heliopolis TELE: 2914772-2919958 TELEX:94230 HEBAK UN

11/5/4/109

MISR Co. FOR ALUMINIUM. 50, Abdel Khalek Sarwat St. Caire.

منتصر لنتجاث الالومنيوم 11/5/4/110 MONTASSER Co. FOR ALUMINIUM PRODUCTS. 32, Talest Harb St. Cniro. TELE: 755545 - 763648 TELEX: 92706 TASSER UN.



11/8/4/112 UNIVERSAL METAL WORKS Co. (TEKKA EGYPT)

128, Ismail Mehanna St, Attarin, Alex. TELE: 5718991-4939247-4917707

TELEX: 55325 UNIV UN. FAX: 5701355

Managing Director: Mr. Asaad Garas Asaad.

11/8/4/113 THE ALUMINIUM COMPANY OF EGYPT. 48, Abdel Khalek Sarwat St. Cairo. TELE: 922284-924710-924787 Factory: Nagaa Hammady, Upper Egypt. Nature of Activity:

Produces Aluminium Metal.



(605)



متوهزة لدى جميتع بتجار الاذواب الصح ا شاع خناً ل المودية طربق اسكندديث العاهرة القديم - اسكندرية) تليفون ٥٧١٨٩٩١ - ٥٧٠٣٢ م ١٠٠٠ تلكس ١٥٥٢٥٥ فاكسس: ٥٧٠١٣٥

المسكتب الاستشايري الشرق الاوسط - ٢٧ شادع الجار - الاوبرج - الجنزة - ج.م.ع.

TEXTILES TEXTILES

II/T/1



A. HEBAESH Co.

13, El Matbae El Ahleya St,
Bolak, Cairo.

TELE: 762031
Cabla: Habishkom.

II/T/1/2 عبدالمقادرعبدالوهاب ABD ELKADER & ABD EL WAHAB 'EL NAGGAR Co. 3, Nouber St, Alex. P.O.BOX: 502 Alex.

H/T/1/3 Cahan Industrial ABDEL SATTAR HANAFI ABDEL SALAM Co. 77, Moustata St, Fleming, Alex. Cable: Manual. اخران ابرالميني ABOUL ENEIN BROTHERS.
POT Sald Public Free Zone.
35, El Nahda St, Port Sald.
P.D. Box: 480 Port Sald.
TELE: 238908 - 237137
TELEX: 63265-93454 ENEN UN.
Calro: 88, El Azhar St.
TELE: 30789 - 297789
2, Oman Sq. Dokki, Glza.
TELE: 70259 - 700618

II/T/1/6
ABU HERGA INDUSTRIAL
CORPORATION.
Samanoud, Gharbla.
TELE: 23 Samanoud.

II/T/I/7
ABUL MAKAREM EL ZAGHAL
ORGANIZATION FOR
COMMERCE & INDUSTRIES.
1, Sultan El Saheb St, Azhar, Cairo.
P.08xx: 11 Ghuria.
TELE: 909232 - 939476
FAX: 916445
Cable: Lemakarem.

II/T/1/8
ADEL, JOHN TADROS.
Remses Bidg, Remses 5q, Cairo.
P.O.Box: 1932 Cairo.
Cable: Gromentra.

II/T/1/9
AL SAFA INTERNATIONAL
TRADE.
4, 23th July St, Port Said.
P.O.Box: 56 Port Said.

II/T/1/10
ALBERT LOUCAS GIRGIS Co.
61, Gist El Suez St, Hellopolis,

الاسكندرية للغزل والنسيج

ALEXANDRIA SPINNING & WEAVING Co. Canal Ei Mahmoudia St. El-Bar El Kebly, Nozha, Alex. TELE: 4208663 - 4208664 4208421 - 4208403 TELEX: 54424 SPINX UN.

الفاريمكس ALFARIMEX Co. 47, Ramses St, Cairo. 9.080x: 1430 Ceiro. TELE: 741094 - 779004 TELEX: 93832 ALFAR UN.

مؤسسة يغش للتنر

II/T/1/13 DAGHASH TENDA. 8, Ahmed Fouad Nessim St, Nasr City, Cairo. TELE: 605884 - 609672 TELEX: 83131 OIR UN.

II/T/1/14
AMERICAN HOUSE
MANUFACTURE OF
SYNTHETIC COMPANY.
10, Shewarby St, Cairo.

II/T/1/15
MOHAMED EL KADI & Co.
4, El Khamrawey El Saghir St,
Azhar, Cairo.
P.O. Box: 58 Azhar.
TELE: 943470

II/T/1/16
ARAB FOREIGN TRADE Co.
12, Youssef El Ceindy St, Cairo.
TELE: 3546532 - 3548562
TELEX: 92240 ARAPX UN.
Nature of Activity:
Exporting (Textiles - Cotton
Products - Carpets B).

العربة المتحدة للغزل والنسيع الا////// ARAB UNITED CO. FOR SPINNING AND WEAVING. Gamela Bo-Haired St, Sluf, Alex. TELE: BRESON

Cable: Unirab - Alex.

الابرازالة AWADLY ORGANIZATION. 33, Abdel Khalek Sarwat St, Cairo. P.O.Box: 28 Emad El Din. Cable: Awadiy.

القاهرة للصباغة والتجريب ۱۱/۲/1/19 CAIRO DYEING FINISHING Co. 15 May Road, Shoubra E1 -Kheima, Calioubia.

P. O. Box: 1278 Calicubia

TELE: 2201844 - 2201608

2201480 Cable: Cairdyers.

II/T/1/20 COMMERCIAL ARAB CENTRE FOR INDUSTRIAL SUPPLIES. 19, Sherif Pasha El Kabeer St, Abdeen, Cairo. TELE: 932250

H/T/1/22 الدقهائية للغزل والنسيخ DAKAHLIA SPINNING & WEAVING Co. El Masane St, Mansoura, P.O.Box: 2 Mansoura.

الرئة الفترل والنسيم الرئة الفترل والنسيم DELTA SPINNING & WEAVING COMPANY TANTA 6, EI Gales St, Tanta. TELE: 334477 - 334412 Tanta.

II/T/1/24
EASTERN FOREIGN ENTERPRISE.
5, Salah Salam St, Alex.
P.O.Box: 690 Alex.

II/T/1/25
ECONOMIC INDUSTRIAL
DEVELOPMENT Co.
CALIFORNIA OVERSEAS OF
AMERICA.
10, Shawarby St, Cairo.
PO.Box: 1389 Cairo.

II/T/1/26 EGY FRANCE. 32, Kawalah St, Abdin, Cairo. TELE: 3543713-959965-958120

بورسعيد للغزل والنسيج

11/1/27
PORT SAID SPINNING & WEAVING CO.
El Kabouty Road, Port Said.
TELE: 817729-745447 Cairo.
TELES: 63462 PORTX UN.
Nature of Activity:
Splinning & Weaving.

المرى للتجارة المسرى التجارة EGYPTIAN OFFICE FOR TRADE. 3, Mohamed Zaky Abdel Sayed St, Hellopolis, Cairo. Cabie: Tradeyot.

II/T/1/29
EGYPTIAN TRADING &
CONSULTING Co.
50, Kasr El NII St, Cairo.
TELE: 933996 - 939705
TELEX: 94023 ETCC UN.
Cable: Nesmakl.

II/T/(/30 Louina Mina)
EL EKTESADIA CO. FOR
INDUSTRIAL DEVELOPMENT
((CALIFONIA)).
10, El Shawarbi St, Cairo.
TELE: 757218

شركة القناة للحيال

II/T/1/31 EL KANAH FOR STRING PORT SAID

4, Mahmoud Talaat St, Nasr City, TELE:600473

7, Abdel Khalek Sarwat St, Cairo.

محلابت النجار

II/T/1/32
EL NAGAR Co.
3, Youssef Naguib St, Ataba, Cabo.
TELE: 901159
Nature of Activity:

Trade. Branches:

Alexandria

النصرللغزل والنسيج والتربكيو

II/T/1/34
SOC.EL MASR POUR
FILATURETISSAGE ET
TRICOT S.A.A.
Khaled Ibn El walls Sq.
El Shoulah St. Ermbaba, Ciza.
P.O. Boox: 1890 Cairo.
TELLEX: 3471159
TELLEX: 21683 NSWKC UN.
Factory:

1, Terat El Sawahel St, Embaba, Giza. TELE: 3441336 - 3475836 Chairman:

Eng. Abdel Khalek Yassin.

النصر الغزل والتسدين EL NASR SPINNING AND WEAVING Co. Damletts, 3, Saed Zaghlouf St. TELE: 322006-322007
TELE: S3125 DAMTESC UN. Cairo: 28, Talast Harb St. YELE: 748873
Alex: 13, Orabl St. TELIA: 4228948
Cable: Domitics

العامة لنتجات الجوت

II/T/I/36
THE GENERAL JUTE
PRODUCTS COMPANY
Shoubra El Khema-Cairo,
P.O.Box:13791 Shoubra El
Khema

Khema
TELE:940030-944025
TELEX:20102 GJPCO UN
Nature of Activity:
Spinning and Weaving

النصر للغزل والنسيج II/T/I/37 EL NASR SPINNING & WEAVING COMPANY, Port Said and Zagazlg, Factory: Zagazlg,

II/T/1/38 EL NEGOUM WEAVING Co. Ezbet El Bakri, Mustorod, Cairo.

II/T/I/39
EL REDA KNITTING FACTORY
ZAKMAN.
16, El Melah St, Shoubra El
Khalma.
TELE: 945692

II/T/1/40 AND EL HALIM
ABD EL GHANY WAKED.
Moustafa Kamel St, Abu Kabeer,
Sharkla.

H/T///A1 Elimines History Elimines Alexardria.

1. Messanas St. Slout, Alex. TELLE:5860229-5700227

TELES:541d5 SUF UN. Cable: Sloutex Alex. Branches:

Alex:13 Salah Salem St.

II/T/1/42 EL WASSIF TRADING Co. 43, A, Kasr El NII St, Calro, TELE: 914543 Cable: Wassif.

il/f/1/43 بيد الفتاح رجب AROUK ABDEL FATTAH
RAGAB Co.
II, Sisostris St, Alex,
P.O.Box: 736 Alex,
TELEX: 4024 Regab UN,
Ceble: Maragab.

INT/1/44
ANGI Co.
TEXTILE FACTORY
327 Shoulder St. Calco.

327, Shoubra St, Calro.
PO.Box: 1 Hadsek Shoubra.
TELE: 947530
TELEX: 93880 ANJI UN.
Cabla: Dioveera.

II/T/1/45 GAMIL NAGI ASSAD. 3, El Torgoman St, Cairo. TELE: 919415 Managing Director:

Mr. Gamil Nagl Assad. Nature of Activity:

Importers of:
Raw Materials and Requisites for
the Factories of: Paints - Spinning
and Weaving - Plastics - Packing &
Wrapping.

سركة مولدن تكس للأصواق II/T/1/46 شركة مولدن تكس للأصواق GOLDENTEX WOOL Co.

49, Kasr El Nil St, Cairo.
P.O. Box:1772 Cairo.
TELE:3927588-3926394
TELEX:21002 Arria UN.
TELEFAX:015363969
Nature of Activity:
Worsted, Woolen Fabric
Managing Director:
Mr. Almed Abdel Maksoud

(609) افرليل المصرى لمصروعات الهرمات والصناعة والتجارة الخارجية١٩٨٩

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

II/T/1/47 HASSAN A. MAHROUS Co. Gamila Bouhreld St, Slouf, Alex. P.O.Box: 208 Alex. TELE: 82728 Cable: Mahrvic,

H/T/1/54 KOUJOUTEX Co. FOR TEXTILE INDUSTRIES. 15. Spuk El Nokalia St. Manchia. Alexandria. P.O.Box: 55 Alexandria,

مصرللغزل والنسيج ١١/٢/١/٥٥ MISR Co. FOR SPINNING & WEAVING MEHALLA EL KOBRA. Mehalia El Kobra. TELE: 323000-323162-322055 322736-322786

DIMETEX 0-[3] 852 Port Said St. El Waelei El Kabser, Cairo. TELE:833655

ابراهیم محمد عبدالنبی II/T/1/49 IBRAHIM MOHAMMED ABD EL NABI. Mahmoud Fahmi El Nokrashy St, Alexandria. TELE: 801614

شركة الدلتا الصناعية ١١/٢/١/50 INDUSTRIAL DELTA Co. Cairo Ismalila Desert Road. 8. El Magd St. Roxy, Heliopolis, Calro.

11/T/1/51 INDUSTRIAL TEXTILE Co. 1, Yemen St. Giza.

11/1/1/52 INTERNATIONAL. 7, El Saydah Zeinab Sq, Cairo. Cable: Karmel.

11/T/1/53 INTERNATIONAL TRADING Co. Suez Public Free Zone. 14, El Goumhuria St. Abdeen, Cairo TELE: 3913088 TELEX: 22798 GOHER UN.

H/T/1/55 LACE AND TEXTILE INDUSTRIAL COMPANY. ((LATICO)). 7. A. Bazar El Mourour, Ataba Sq. Cairo. TELE: 906642

II/T/1/56

M. MAKRAM OSMAN SOFICO. 37, Talast Harb St, Calro. P.O.Box: 641 Cairo.

H/T/1/57 MANUFACTURE EGYPTIENNE DE TISSUS. 44, Canal El Mahmoudia St, Alex. Cable: M.E.T.A.J.

H/T/1/58

MISR BEIDA DYERS. Kafr El Dawar. Calro: 17, Kasr El Nil St. TELE: 3923577 TELEX: 54068 MBD UN. Cable: Colouring. 11/T/1/59 MISR Co. FINE SPINNING AND WEAVING. Oraby St. Kafr El Dawar. TELE: 4920875 TELEX:54092 Nasg Ked UN. Cable: Nasg. Managing Director: Eng:Mohmoud Ahmed Ibrahim مصر العامرية للغزل والنسيج

MISR EL AMRIA SPINNING AND WEAVING Co. Desert Road Alexandria-Cairo Kilo 23 P.O. Box: 546 Alex. TELE:810650-B10652 TELEX:54619 UN. Alex: 13, Salah Salem St. Cairo: 153, Mohamad Farid St.

ممم _ حلوان للفزل والنسبح

II/T/1/63 MISR / HELWAN SPINNING & WEAVING COMPANY. Kafr El Elou, Helwan, Cairo, P.O.Box: 19 Helwan.

TELE: 780243-780521-780164 Cable: Somso Helwan. Chairman:

Mr. Abdel Hamid El Saka.

Nature of Activity:

Cotton & Mixed Blends Yarns Cotton & Mixed Blends Fabrics -Natural & Artificial Fabrics -English Embroideries Plain & Printed Valvets - Upholstery Textiles - Ready Made Garment

Legal Status; Egyptian Public Sector - Share

Holders Company. Branches:

El Wayli, El Zaiton - Sheta -El Manshia,

المسكتب الاستشارى الشرق الأوسط .. ٢٧ شارع الجابر .. الاوبرج .. الجبرة .. ج-م.ع.

مصرانران للغزل وا **لنس**2

D/T/1/64 MISR IRAN TEXTILE Co. ((MIRATEX)). 28, Talsat Harb St, Calro. P.O.Box: 1461 Cairo. TELE: 746362 TELEX: 92485 Mirtx UN. Managing Director:

Mr. Abd El Hakim Haggag ((Chairman)) Nature of Activity:

Industries Legal Status:

Joint Venture Company.

D/T/1/65 MISR KUWAIT SPINNING AND WEAVING Co. Alexandria Public Free Zone. 19. Abdel Ader El Ferben St. Moharam Bay, Alex. TELE: 4937472 - 4971379 TELEX: 54180 UN.

مصرالمينوفية للغزل والنسيج П/т/1/66 MISR MENOUFIA SPINNING AND WEAVING INDUSTRIES. 131, El Tahrir St. Dokki, Giza. TELE: 988756 Cable: Monolon TELEX: 93029 MOM UN.

TELE: 223 Quesna 2269 Benha. II/T/1/67 MISR/SHEBIN EL KOM SPINNING & WEAVING Co.

Factory: Quesna - Menofia.

Shabin El Kom, Manoufia. P.O.Box: 32513 TELE: 322433-322514-322635 TELEX: 23908 SHEB UN 54163 SHEB UN.

Cable: Shebintex, Chief of Commercial Sector:

Mr. Husslen Moubared. Nature of Activity:

Production of Cotton Yarn.

II/T/1/68 MODERN TEXTILE Co. NOVEAU TEX. 5, Mohamed Sidky St, Bab El Louk, Cairo. TELE: 750586 - 769523

f1/T / 1 /69 MODERN TEXTILES Co. Jesuit Fathers School, Alex. 14, Darb Saada St, Bab El Louk, Calro.

محمد أحمد على ١١/٣/١/٥٥ MOHAMED AHMED ALY. 12. Ahmed Shawki & El Guelsh St, Port Sald. P.O.Box: 34 Port Said. Cable: Elorabia.

11/T/1/71 amp DAMASCE 55, Abd El Hamid Badawl in front of El Shams Club. TELE:2451613

وسيسب بوسف عطيه II/T/1/72

RAMSIS YOUSSEF ATEYAIL 4, Housh Eisa-El Azher. Cairo TELE:929377-919655

العالمية لليطاطيه والمنسمات

INTERNATIONAL BLANKETS & TEXTILES. El Asher Men Ramadan City, TELE: (015) 364404

H/T/1/74

MOHAMED SHAKER DAHAN 3. Dr. Ali Ramez St. Rameleh Station, Alex. TELE: 4823764

محسن عبد السلام ١١/٢/١/٦٥

SHAFFI. 8. Kasr El Nil St, Cairo. P.O.Box: 2675 Cairo. TELE: 771298-769813

Mr. Mohsen Abdel Salam El Shafel, Nature of Activity:

Services. Legal Status:

Managing Director:

Single. FAX:771283

مسعد مصطفی 1I/T/1/76 MOSAAD MOSTAFA EL SHABASI Co. Sabri St. Tanta, TELE: 324251

11/T/1/77 MOSELAY Co. FOR WEAVING. Cairo Privata Free Zone. 164, El Tahrir St, Cairo. TELE: 740009 - 740001 TELEX: 92538 MOSLAY UN.

مصطفوس ماجد ١١/٢/١/٦٨ MOSTAFA MAGUED. El Tougary and El Makdes St. Port Said, TELF: 228073

مثير محمود ١١/٢/١/٦٩ MOUNEER MAHMOUD EL -SEWIFY Co.

31, El Nasr St, El Manshyla, Alex.

11/T/1/80 MOUSTAFA NASR ALY. 11, Syria Rushdy, Sidi Gaber, Alex.

الأهلية للغزل والنسيج 1/T/1/81 NATIONAL SPINNING AND WEAVING Co. 132. Kanai El Mahmoudia St, Kermouz. P.O.Box: 119 Alexandria. TELE: 4921398 - 4921399 TELEX: 854327 PRINT UN. Cable: National Spinning.

Managing Director: Eng. Ahamed Elsald Eisersy ((Chairman)) Nature of Activity:

Industrial. Legal Status:

Cable: Nivas

Public Sector Ministry of Industry.

II/T/1/82 NICOLAS VASSILOPOULO. 22. Saad Zaghloul St, Alex. P.O.Box: 960 Alex. TELE: 809145

محلات عمر أفندى 11/٢/1/83 OMAR EFFEND! STORES Co. 25, Adly St, Cairo. TELE: 3925253-3925011

H/T/1/84 PORT SAID OFFICE FOR CONTRACTORS AND COMMERCIAL AGENCIES. 23, Ramses St. Port Said. P.O.Box: 574 Port Said.

\$1/T/1/85 YOUSRY T, ABDEL MESSIII YOUSRY'S Handkerchief Factory 5, Atfet Hassouna, Haret El Yahoud-Mousky, Cairo, TELE: 906794

سعدالدين السيد 11/T/1/86 SAAD EL DIN EL SAYED ABO SHANAB Co. El Shaheed Hassan El Bana St. Shebean El Kome.

رويسف قرج 11/T/1/B7 SAMIR YOUSSEF FARAG CO. 171, Mohammed Farld St, Cairo. Cable: Samtrad.

II/T/1/86 SOCIETE EGYPTIENNE POUR LA FABRICATION DES TISSUS INDEMAILLABLES. 28, Zeitoun St, Zeitoun Gardens, Calro. Cable: Magitar.

11/T/1/89 COTTON TEXTILE CONSOLIDATION FUND 26, A, Cherif St, Cairo. P.O. Box: 236 Cairo. TELE:3925521-3925735 Cairo. 5708347-5708643 Alex. TELEX:92557 Cotef UN.

II/T/1/90 SYNTHETIC ACRYLIC FIBERS ENTERPRISES. 3. Manchest El Kataba St, Off Kasr El Nil St. Calro. TELE: 744656 · 754406 TELEX: 92604 SAM UN.

H/T/1/91 4 TEXMAR 10, Tereat Ismaili - Choubra Calco TELE:649980-642873 TELEX: 20962 FAX:649980 Managing Director: Mr. Mohamed Mardini mature of Activity: Upholstery

(611)

11/T/1/92

TECHNICAL & ECONOMIC BUREAU CONSULTATIONS. 2. Talaat Harb St, Calro. P.O.Box: 1086 Cairo. TELE: 762730 - 749164 TELEX: 92698 NAJAC UN. Cable: Najacarm. Nature of Activity:

Trade · Industries · Services, Legal Status:

to effecte and

II/T/1/93 TEXTILE EQUIPMENTS PRODUCTION. P.O.Box: 9 Helwan.

11/T/1/94

UNOU BROS Co. 10th of Ramadan Al P O. Box:2191 Cairo. TELE:015-364025 015-364026 TELEX:22937 Nounu Un.

Fax: 015-36110

II/T/1/95
THE ECONOMICAL Co, FOR INDUSTRY & TRADE
Begam Road, Shoubra El Khelma, Cairo, TELE:165844
Cable:Yehlatex, Office:Tele:3925871-3926385

المصرية لغزل ونسيح الصوف

II/T/J98
THE EGYPTIAN Co. FOR
WOOL SPINNING &
WEAVING ((WOOLTEX)).
Factory: Shubra El Khelma, Cairo.

II/T/1/97 MISR EL WASTA Co. FOR SPINNING & WEAVING 50, Goumhouryia St, Cairo.

II/T/I/98
THE MIDDLE EGYPT
SPINNING WEAVING Co.
50, Goumbourle St, Cairo.
TELE : 936855 - 93691.
Cable: Minatexco Cairo.

الوجه القيلى للغزل والنسيج

II/T/I/98
THE UPPER EGYPT
SPINNING & WEAVING Co.
Factory: Sohag.
Cairo: 50, Goumhoureya St.
TELE: 901272 ~ 747270
TELEX: 94189 UN.

II/T/1/100
TRANSELECTRO FOR TRADE &
AGENCIES,
37, El Batal Ahmed Abdel Aziz St,
Agouza, Giza.
P.O.Box: 2509 Cairo.

II/T/1/101
UNITED ACETATE Co,
((Fouad Ragheb Latif & Co.)).
Factory: 5, Begam St, Shoubra Ei-Kheima, Cairo.
P.O.Box: 46 Shoubra El Kheima.
TELE: 649610

II/T/1/102 Y.K.K. 14, El Alfi St, Cairo. TELE: 918511 - 919460 TELEX: 4159 UN.

II/T/I/103
ZAKLAMA.
14, Ibrahim Helmi St, Roushdi,
Alexandria.
P.O.Box: 791 Alex.
TELEX: 4027 PALOTL UN.
Cable: Klama.

الخوان زايد II/T/1/104 ZAYED BROTHERS. Port Sald Public Free Zone. Cabin 12, Maamoura Elwi Sharki, Port Sald. H/T/1/105 Dept. PYRAMID TRADING Co. 6, A, El Sekhawy St, Menchet El Bakry, Cairo. TBLE:2574830-2573456
TELEX:22189 Posco Un.

TIMBER AND FURNITURE BOIS ET MEUBLES

II/T/2

(613)

خثب وموبيات

II/T/2/1 ABCO EGYPT Co. 29, Salah Salem St, Alex. P.O.80x: 1107 TELE: 4926261 TELEX: 54609

عبد العزيز المنزلاوي 11/7/2/2 عبد العزيز المنزلاوي ABD EL AZIZ EL MANZALAWY. 23, Radwan Ibn El Tabib St, Giza. TELE: 723035 Alox: 129, Port Sald St, El Abrahemia.

HI/T/2/3

ABD EL KARIM MUHAMMED
AL NAGORY Co.
17, AI Acell St, Moski, Cairo.
Cable: Abkrimko

II/T/2/4 ABD EL RAZZAK HEGAB Co. 23, Zeen El Abedin St, Moharam Bey, Alex. II/T/2/5
ABD EL SALAM AND MOHAMED SHARARAH FURNITURE Co. 49, El Gales St, Damietta. TELE: 322014-325532

عبدالستار أبوالجد على 11/T/2/8 ABD EL SATTAR ABU EL MAGD ALI SOLIMAN Co. Abd El Megid Abu Zaid St, Aswan.

II/T/2/T ABDOU MAHMOUD ABD EL KADER Co.
Ahmed Shawky St, Port Said.
P.O.Box: 210 Port Said.
Cable: Kaderko.

الصرت لتصنيع الأخشاب

H/T/2/8 WOODCO 5, Talaat Harb St, Cairo. TELE:3922745-3930175 II/T/2/9

AFRICA TRANSPORT INTERNATIONAL MOVING
SERVICE,
79. El Nouzha St. Heliopolis, Cair

79, El Nouzha St, Heliopolis, Cairo. P.O.Box: 5668 Heliopolis West.

II/T/2/10
AFRICAN INDUSTRIAL &
TRADING Co.
30, 26th July St, Cairo.
P.O.Box: 1198
Cable: Afintaco Cairo.

II/T/2/11 MIFCO
14, Dr. Sayed Abd El Waed St,
Roxy, Cairo.
TELE:2566875

II/T/2/12 | AHMED ALI IBRAHIM GHOUNEIM Co. 96, Ahmed Maher St, El Darb El Ahmer, Calro,

11/T/2/13 AHMED SALEM ABOU EL NEEL. 1, Kebwat El Zina, El Darb El Ahmar, Cairo. Cable: Aodoun.

II/T/2/14 AL HASSAN TRADING Co. 26, Beirut St, Heliopolis, Ceiro. P.O.Box: 50 Heliopolis.

على محمد أحمد ALI MOHAMED AHMED OMAR Co. 14, El Horya Road, Attarin, Alex.

II/T/2/16 ويكورست المندسان D M
17, El Hassan St, El Mohandessein, Giza.
TELE:3489141

MEUBLE EL CHARK FACTORY Charb El Sadat-Industrial Area, Nasr City, Cairo. TELE:2813550-2613550-2613551

II/T/2/18 AMIN EL GARHY HAMZA Co. 5, Ismail El Shimy St, Hadayek El Kobba, Cairo. البركة أمين سعد حنا 11/1/2/19 AMIN SAAD HANNA Co. 8, El Sayed Saleh Magdy St, Abdin, Cairo. P.O.Box: 1764 Cairo.

II/T/2/20 ARAB OFFICE FOR FOREIGN TRADE. 39, Abo El Fede St, Zamalek,

III/I/2/21
ARAMANIOUS KAMEL
GURGUIS Co. (NOSO).
7, Mahmoud El Ashry St, Heliopolis,
Calro.
TELE: 2447210
TELES: 2374 DESA UN.
Cebles: Kameonsus.

11/T/2/22 ART Co. (1) ASS 1121, Corrich El Nil St, Ceiro. TELE: 748162

ارتیکو 11/T/2/23 ARTICO. 26. Sherif Pasha St. Cairo.

التاركي عبد الفتاح الرمل AWNI ABDEL FATTAAH EL RAMELI Co. ((SHATONA)).
19, Zakaria Ahmed St, Azbakia, Ceiro.
P.O.Box: 2270 Cairo.
Cable: Shutona.

بدوی صبحی أبراهيم II/T/2/25 BADAWI SOBHI IBRAHIM. 12, Soliman El Halaby St, El Azbakla, Cairo. بامبو الويشي H/T/2/26 بامبو BAMBOO EL WISHY. 217, Ramses St, Cairo. TELE: 924633

II/T/1/27 And John Markette St. A. Salem St. Agouza, Ciza.
TELE:3491266

البخارك البخارك البخارك البخارك البخارك (البخارك COMMERCIAL MANCHE OFFICE. 3, El Hadika St, Garden City, Cairo. TELE: 3550486

II/T/2/29 COMMERCIAL MARKETING Co. 22, Abdel Khalek Sarwat St, Cairo. P.O.8ox: 32 Cairo. Cable: Comarket.

11/T/2/30 DECOREE. 12, Lakany St, Heliopolia, Cairo.

II/T/2/31 EL GIBILY OFFICE. 9, Gameist El Nissr St, Agouza, Giza.

الصاوى الصاوى السيد II/T/2/32 EL SAWY EL SAWY EL SAYED Co. 25, Neguib El Rehany St, Asbakla, Cairo.

II/T/2/33 مكاتب الشبراوى EL SHABRAWI OFFICES. 22, Abdei Khalek Sarwat St, Cairo. TELE:759761

الروق زكى 1/1/1/2/34 FAROUK ZAKI SADEK AL ABASIRY Co. 261, El Gelsh St, Ramleh, Alex. 32, Moustafa Fahmi St, Gelim, Alex.

II/T/2/35 فتحى محمد أحمد FATHY MOHAMMED AHMED ZAGLOOL.
7. Haret Toman, Tahrir St, Damletta.

TELE: 324645

شركة فوزى الاسبوطي II/T/2/36 FAWZI EL ASSIOUTY Co. 57, Roxy Sq, Hellopolis, Cairo. Nature of Activity:

Bamboo General Exporter's,

II/T/2/37 FELLI ROFAEL MANKARIOS. 31, Gezirat Badran, Shubra Misr, Cairo.

الماركر II/T/2/38 فيدلكو FIDELCO. "25, Kasr El Einy St, Cairo. P.O.Box: 2228 TELE: 987995 TELEX: 93760 FIDEL UN.

IIIT/2/39 FREE STORES. El Goumhuria St, Port Sald. TELE: 221180 5, El Nahda St, Port Sald. TELE: 228838 TELEX: 54266 MOLY UN. Cairo: 21, Taleat Harb St. TELE: 742128

البرى النيل 11/T/2/40 GALERIE EL NIL. 33, Abou El Feda, Zamalek, Cairo, البرى جابى ۱۱/۲/2/41 GALERIE GABY, 110, 26th July St, Zamalek, Cairo, TELE: 3406979

البرى أوديون 11/T/2/42 جاليرى GALERIE ODEON. 14, El Horreya Road, Alex.

II/T/2/43 GROSFILLEX. 3, EI Chawarbi St, Cairo. 'fELE:3924358-3934666 TELEX:22974 Fagem Un.

HAMED MOHAMMED EL SAYED ABOU ZEID Co. 1, El Askofia, Al Attarin, Alex.

المامهي HASSAN EL HAMAMSY Co. 8, El Føleki St, Alex. TELE: 805400 Ceble: Hasanimpex.

il/T/2/47 نیسن محمد حسین محمد HASSAN MOHAMMED HUSSEIN OUF Co. 14, Bab El Kerasta St, El Labban, Alexandria. P.O.Box: 536 Alex. Ceblic, Milkamikouf. II/T/2/48 HIGH TEST. 2, Seliman El Halaby St, El Ezbakleh, Calro.

II/T/2/49 QUEEN Industrial Area, El Basteen, Cairo. TELE:3520325-3520466-3521763

(615)

TELEX: 92624 PERTX UN. Factory:Tel 3529179 Nature of Activity:

Kitchens - Librarles,

اسماعیل طأهر محمد II/T/2/51 ISMAIL TAHER MOHAMMED ABD EL HAMID HARRAZ Co. 13, A, Ahmed Maher St, El Darb El Ahmer, Csiro.

كمال الدين محمد البغدادى II/T/2/52 KAMAL EL DEEN MOHAMED EL BAGHDADY Co. 85, Ramsis St, El Azbakela, Cairo.

II/T/2/63 كامل حسين حسن KAMEL HUSSEIN HASSAN ESTABLISHMENT. 9, Darb El Gamamix, Sayada Zeinab, Calro.

شركة الكرنك 11/T/2/54 شركة الكرنك KARNAK Co. FOR TRADING & CONTRACTING. 55, Negh El Rihaol St. Celro. (616)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

H/T/2/55
KASSED KARIM BAYOUMI
214, Ramsis St, Cairo.
TELE:820425

11/T/2/57 MANCH EGYPTIAN TRADE BUREAU. 3, El Hedika St. Garden City, Cairo.

II/T/2/58
MARRYAT & SCOTT EGYPT.
20, Abo Bakr El Sedik St,
Mohandessin, Dokki, Giza.
TELE: 703226-715834-711843
TELEX: 92198 RAMSE UN.

II/T/2/59 MASTER CRAFT COMPANY. 5, Haret Shanen, Moustafa Abdel Razek St, Abdeen, Cairo. TELE: 3918822

II/T/2/60 EL-PRINCE FOR WOOD INDUSTRIES 10, Harret El-Tammar Off El- Gish St, Cairo. TELE:915285

AL/T/2/61 ميرلاند للديكور MERRYLAND FOR DECOR.
18, Champollion St, Cairo.
TELE: 753318 - 763339
TELEX: 93937

II/T/2/62 MICHAEL ATTALLAH AYOUB Co. 9, Abu El Hassan St, Mosky St, Calro. Cable: Daya-Youb.

II/T/2/63 MIDDLE EAST COMMERCIAL CONTRACTORS Co. 18. El Borsa St. Tawfikia, Cairo,

المنصبة المنوبرلداناات المنصبة المنازع المناز

مصريد تباع الأدرات الهندسية المرازة MSR FACTORY FOR PRODUCING SCALES AND ENGINEERING INSTRUMENTS AND ARABISK

845, Port Said St, Kobba Garden, Cairo. TELE: R22405 TELEX: 92824 PERTX UN. Nature of Activity: Arabbas.

II/T/2/66 MODERN Co. FOR CARTOON MANUFACTURING, 1, E! Borsa El Gedkia St, Cairo.

المحمد أبرأهيم II/T/2/67 محمد أبرأهيم MOHAMED AHMED IBRAHIM EL GUINEDI Co. 8, El Sultan Mahmoud and Panama St, Port Sald. P.O.Box: 186 Port Sald. II/T/2/68 محمد أثور أحمد سعد MOHAMED ANWAR AHMED SAAD Co. Kafr El Begor , Monofela. 50. El Noor St. El Dokki, Giza,

II/T/2/69 محمد السيد دسوقي MOHAMED EL SAIED DESOUKI COMPANY. Haret Ali Agha , Mosquy, Kism El Montaza, El Zokazik.

المحمد حافظ حفني HI/T/2/70 MOHAMED HAFEZ HIFNY Co. 112, Ahmed Oraby St, Kism El Attarin, Alex.

II/T/2/71 محمد حسين محمد MOHAMED HUSSEIN MOHAMED HATEM Co. 11, El Horeya Road, Alax.

NI/T/2/72 Cand Land And MOHAMED MOHAMED MOHAMED ALI EL FARA Co.
35, Abd El Aziz St, Kitm El Mosky, Csiro.

منجب التعربية الجاهل ما الخواد

NAGUIB Co. FOR PREFABRICATED PARTITIONS 13, Mackrizi St. Mensheyat E1 Bakry, Cairo. P.O. Box:5906 Hellopolia(West) TELE:258909-2587989 Managing Director: Eng. Raouf Naguib المرحمر ألور 11/7/2/76 NAHED MOHAMED ANWAR RASHAD Co.

اشرکة روستیکو 11/T/2/83 RUSTICO. . 9, A, El Merghany St, Heliopolis, Cairo, SHADISHAL CO. FOR WOOD INDUSTRIES
1121, Corniche El Nil St, Cairo. TELB:759615

(617)

II/T/2/77
NAIRA ABDU SELYMAN ATTIA Co.
Ramses Bidg, Ramses Sq, Azbekela,
Calco.

II/T/2/78
RACO TRADE.
20, Abou Bekr El Sedik St,
Dokki, Gize.
P,O,Box: 104 Dokki.
TELE: 711643-715634-703228
TELEX: 82186 UM.

المار الكالي الكالي الكالي RAFIK KHALIL EL AKKAD Co. 124, Mohamed El Bayed Karim 8t, Alexandria. P.O.Box: 657 Alex. Cable: Rafikad.

الأرزك ألكر الأراض 11/T/2/80 الأرزك RAGHEB NAGUIB EL ITRIBY. 6, Gezira St. Zamalek, Cairo.

الهادي II/T/2/81 RAMADAN ABD EL HADY KAYSOUM Co. 36, El Hegaz St, Heliopolis, Cairo.

11/T/2/82 LAND CO. RASHAD SHAKER AHMED Co. 6, El Gouhary St, El Zeitoun, Geser El Suez, Cairo. II/T/2/84 SAMOURAL TRADE AND COMMERCIAL PEPRESENTATION. 8, Talaat Harb St, El Attarin, Alax. P.O.Box: 804 Alax.

II/T/2/85 SAN MARCO. 9, Mohamed Adily Kafafi St, Nozha, Heliopolis, Cairo. 503, Al Horeya Road, Bolkly, Alex,

مؤسسة الحلواف للبخارة

II/T/2/86
EL HALAWANY ESTABLISHMENT
FOR TRADE & COVERS
6, El Tahrir St, Dokkl, Giza,
TELE:3902 Domiat,

II/T/2/87 C John Service
MACOWAN FACTORY
40, Sabet St, Helwan.
TELE:782887

II/T/2/88 C. C. C. THARWAT SAYEM
MOUSTAFA Co.
El Tour end El Wershe St, El
Shark Division, Port Said,
P.O.Box: 222 Port Said.

II/T/2/90 YASAKO TRADING OFFICE. 20, Fathi Zaghloul St, Koubah Gardens, Cairo. Cable: Asskogypt.

II/T/2/91 YASINCO. 20, Shihab St, Dokki, Giza. P.O.Box: 2307 Cairo. TELE: 707459 - 3498350 TELEX: 93705 SOKRY UN. Cable: Printain.

H/T/2/92
YOUSSEF KAMEL
TOUEG Co.
19, 26th July St, Ceiro,
P.O.Box: 1877 Cairo,
TELEX: 2114 ALFCA! UN.
Cable: Bernacler.

المركز الأوراف للديكور الإسرائي الإسرا

(618)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

DOORS

II/T/2/94

Arab Commercial Office. 9,B, Abou El Feda St, Zamalek, Cairo. P.O.Box: 134 Zamalek. TELE: 3417145 - 3415158 TELEX: 93473 ARCOF UN.

Nature of Activity: Import-Export-Com. Agencies.

العربية المنتجات الخشبية الاترابية المنتجات الخشبية ARAB Co. FOR WOOD PRODUCTS. ((WOODY)).

8, El Ahram St, Hellopolis, Cairo, TELE: 2586871 - 2584603 TELEX: 94232

Nature of Activity:

Doors - Windows - Wood Kitchen,

الريات للدمكور 11/12/96 المركزير 11/12/96 المركزير AZZA EL ZAYAT. 19, Sphinx Sq, Dafa Center Bldg, Floor No. 15, Mohandessin, Giza, TELE: 3470829

11/T/2/97 BORMAL EAST FOR OPEN DOOR POLICY. 6, El Adel Abu Bakr St, Zamalek, Cafro.

II/T/2/98
DOORS WINDOWS & MODERN
FURNITURE MANUFACTURE,
10, 26th July St, Cairo.
TELE: 917541

بالى بصراللويت للصناعات الخشيم II/1/2/99 SALY EGYPT KUWAIT WOODWORKS Co.

92, Shehab St. Mohandeseen, Cairo. TELE:3470328-3447002 TELEX:92348 Cortum Un. Managing Director: Dr. Essam Ragheb Nature of Activity:

Home & Office Wooden

FURNITURE

Furniture MFG.

الحد حسن حسن المدال 11/T/2/100 AHMED HASSAN HASSAN. 14, Gawad Hosni St, Cairo. TELE: 751846

ال على خليل للمريليا ت الارزياري المريليا الارزياري الا

Moustafa Ali Khalil

II/T/2/103 AMAL MEULBE. 30, Sawaket El Manasra, Cairo.

II/T/2/104 ARAB FACTORY FOR FURNITURE. Industrial Zone, El Basetin, Cairo. TELE: 908553 - 907276 II/T/2/105 بانكو PANCO R8, St No. 105, Behind El Maedi Hospital, Maedi, Cairo, TELE: 35 16617

II/T/2/108
CAIRO FURNITURE FACTORY.
(DICOBAN)
39, Sherif St, Celro.
P.O.Box: 18 Nesr City.
Factory: 30, Gharb El Ested, Nesr
City, Celro.
TELE: 802021 - 602 122

II/T/2/107 Care.
23, El Sebak St, Heliopolis,
Cairo.
TELE:2459455

TELEX: 22464 Iss Un.

مصنع النمارة والهدايا الفنية II/T/2/108 CARPENTRY AND TECHNICAL

GIFTS FACTORY. 20, Hamamil St. (Ibrahim Gouda) -Manshia, Alex.

Mandria, Alex. TELE: 4929277 Managing Directory:

Mr. Dessouk! Mohamed Dessouk!. Nature of Activity:

Industries. Legal Status:

Simple Recomended Co.

ا لمكتب العزلجت للعمارة

II/T/2/109
THE ARAB OFFICE FOR
BUILDING AND DECOR
Shirin El Sayed Hassan
Heliopolis, Nozha, Cairo.
TELE:2807971

II/T/2/110 AHMAD SAYED 10, St. No. 74 Maadi, Calro TELE:3501113

U/T/2/111 EGYPTIAN FACTORY FOR TRADE. 59. Gammal Abd El Naster Road, Alexandria.

البدرى للموسليات EL BADRY FURNITURE. ((Racof El Badry)). 8. Talast Harb St. Cairo. TELE: 769920 Nature of Activity:

House Hold Furniture,

II/T/2/113 EL KASR FURNITURE. ((Mohammed El Tabes Fatouh)). 146, 26th July St. Agouza, Giza. TELE: 3468846 TELEX: 92624 PERTX UN. Nature of Activity:

Furniture.

II/T/2/114 EL MOSTAFA. 79. Osman Ibn Afan St, Terlamph, Heliopolis, Cairo. TELE: 2917920

السمري 11/T/2/116 EL SEMARY. 50 Kasr El Nil St Calro TELE: 916488 د للديكور والتجارة II/T/2/117 KEMIDAR Co. FOR DECOR. TRADE AND CONTRACTINGS 8. Zamalek Sporting Club, Mohandessin,

يصنع المهندس عرلي الطنانى FACTORY OF ENG. ADLY TANANY FOR FURNITURE. 1. El Quoba El Fedawia St. Abbassla, Cairo, TFLE: 2825550 TELEX: 92517 TANAN UN. Nature of Activity: Modern Furniture-

Hotel Furniture,

TELE:3478644-3462398

فرزى محمود عقيقى 11/T/2/119 FAWZI MAHMOUD ĀFIFI. 9 Abd El Aziz St. Abdeen, Cairo. TELE: 3901612-3901249

II/T/2/120 **FURNITURE PRODUCTION** ESTABLISHMENT. 141. Shoubra St. Cairo.

fi/T/2/121 GOOD MEUBLE 4, El Rashid St, Awkaf City, U/T/2/122(C EWAN EL-ADHAM 33, Abul Feda St. Zamalek. Cairo TELE:3401451 Managing Director: Mr. Fathi Al Adham Legal Status: Art Gallery

(Ahmed All Mansour), 9, El Borsa St, Tawfikin, 1st Floor, Cairo. Nature of Activity:

LA CASA COMPANY.

II/T/2/123

Sofas, Uphoistered Furniture

II/T/2/124 LOFER, MEURLE 14, Moustafa Abou Haef St, Off Hoda Shearawy, Abdeen, Calro, TELE: 3923048 55, Bab El Wazeir, El Darb El Ahmer, Cairo, TELE: 920503

H/T/2/125 ART CENTER-INTERIOR DESIGNERS & CONTRACTORS 16, Abdel Hamid Lotfi St, Mohandessien, Giza. TELE: 709253-713326-716576 Nature of Activity:

Interior Design & Contracting

موبعليات العطار 11/T/2/126 MEUBLES EL ATTAR 19, Abdel Aziz St, Abdeen, Calro TELE:3902518

II/T/2/127 EL SAAD 31. Abdel Hamid Badawi-Nadi El Shama-Cairo.

II/T/2/128 MEDHAT SAYED SALEH. ((MEUBLES SENIER)). 34, Port Said St, Ghamara, Cairo. 70, El Zaher St, El Zaher, Cairo.

II/T/2/129 METAL TECHNICAL COMPANY. 12. Youssef Naguib, Ataba, Cairo, TELE: 906437 TELEX: 20182 MAMOUN UN. Nature of Activity:

Accessory Materials for Furniture.

II/T/2/130 MEUBLE EL MASRY. 19. Salah El Din Sq, Hellopolis, Cairo.

بصبنع عباسب للموييليات H/T/2/131 MEUBLES ABBAS. 91, Shobra St, Cairo. TELE: 642721 - 948755 Nature of Activity:

Furniture Manufacture and Trade.

II/T/2/132 MEUBLES KABTAN. 17, El Lessi St. Atterin, Alex. TELE: 4924537 76, Abu El Feda St, Attarin, Alex. H/T/2/133 MISH IRAN FURNITURE Co. 28. Adly St. Cairo. TELEX: 92543 - 92389 MIDB UN.

مصر للمدسليا*ت* 11/T/2/134 MISR MEUBLES. 180, El Gueish St, Vice Khalit Agha School, Bab El Sheria, Cairo, TELE: 939702

موسكا 135 /1/T/2/ MORICA. 20, Haroun St. Dokki, Giza. TELE:3489760-3489761 TELEX:93080 Farouk Un. Nature of Activity: Office Furniture

H/T/2/136 MOBILE FOR FURNITURE & UPHOLISTERY. 287.A. Ramsees St. El Daher, Cairo,

ىلما*ت الخياط* 137/2/137 MEUBLES EL KHAYAT 1. Seket El Fadel-Talast Harb-Cairo, TELE:3932063 Managing Director:

II/T/2/138 NESSRINE MEUBLE. 141, Boulak El Guedid St, Boulak Cairo.

Hanan M. El Khayat

TELE: 765977

. للمديدلمات والديكور II/T/2/139 EL SAAD Co. FOR FURNITURE & DECOR 57, El Merghany St. Heliopolis, TELE:677725

11/T/2/140 ROSSETTI.

9. Ahmed Revad Tork, El Hegaz Sq. Haliopolis, Cairo.

II/T/2/141 SHIRINCO MISR. 21, Salah Salem St, Port Said. TELE: 236183-236378

II/T/2/142 TAKI WITA Effardouse St. Extension of Ahmed Said St. Abbasia, Cairo, P.O.Box: 2452 Cairo. TELE:2824444 TELEX: 2957 Taki Un. Nature of Activity:

Furniture - Sponge Mattress,

II/T/2/143 THE EGYPTIAN Co. OPERATIVE SOCIETY FOR FURNITURE MAKERS. 1. El Ataba Sq. Cairo. P.O.Box: 1337 Cairo. Cable: Copmauble.

يحيى عيد 11/T/2/144 YEHYA EID. 5. Sherif Pasha St. Cairo. TELE: 740182

H/T/2/145 Z. MEUBLE. 25, E! Nour St, Off Mosadak St, Mohandessin, Giza. TELE: 713454

II/T/2/146 SHIBA. AHMED KILANY. 49, A., 103 St., Maadi, Calro. TELE: 3502691

WOOD

II/T/2/147
AMWAG GROP FOR TRADE
AND CONTRACTINGS.
Eng, brahim El Sayed Ibrahim.

95, Dr. Abd El Shafi Mohammad St,
Nasr City, Cairo.
TELE: 665687

Nature of Activity: Wood Furniture.

11/T/2/148 ARAB Co. FOR WOODEN PRODUCTS. 34, Adly St. Ceiro.

II/T/2/150
CHAMBER OF WOODWORKING
INDUSTRIES.
23, Sherif St, 3rd Floor, Fint No.35,
Cairo.
P,O.Box: 251 Cairo.

P.O.Box: 251 Cairo. TELE: 3928317 -3928820 TELEX: 92624 PERTX, UN.

II/T/2/151
EGYPTIAN ENGINEERING
AGENCIES Co.
18, Naguib El Rihani St, Cairo.
TELE: 913853-913277-913692
TELEX: 93330 EEA UN.
Managing Director:

Ralf Dayoub. Nature of Activity:

Spray Painting Equipment Spays Booths II/T/2/152
EL FADALI OFFICE FOR FOREIGN TRADE.
13, Ake St, Port Said.
TELE: 232635
TELEX: 63137 FADLY UN.
Nature of Activity:

Wood Compressors.

الباروت LE BARON. 6, Nehro St, Behind El Meriland, Heliopolis, Calro. TELE: 259 1606

II/T/2/154
MISR WOODS Co.
3, Gelt El Noubl , Ataba, Ceiro.
TELE: 912542
TELEX: 21893 MISR UN.
Nature of Activity:

Trade.

ربير الحريثية لصناعة الأصناب المربير الحريثية للمربير المربير
II/T/2/156 SINAI CO. FOR WOODEN INDUSTRIES 27, EI Cezira EI Wasta St, Zamalek, Cairo. TELE:8409395 TELEX:20510 Sowm Un, Factory: Industrial Zone, Geser EI Suez St, Heliopolis, Cairo.

TELE: 2447794 - 2447790

II/T/2/157 SOCIETE COMMERCIALE DU

BOIS-FABAS. 1, Sit Moik St, Wardian, Alex. TELE: 4925507

العربة للصناعات الخشبية المراز العناعات المشبية THE ARAB COMPANY FOR WOOD

THE ARAB COMPANY FOR WOOD INDUSTRIES. ((ATICO)).
49, Alexandria St., Hellopolis, Cairo.
TELE: 675124
TELEX: 92550 - ATICO UN.

II/T/2/159
WOOD OYMA EL FADALY,
4, Teyba Sq., Gamelt El Dowel El
Arabia St, Mohandessin, Giza,
TELE: 712220
Nature of Activity:

Ovms Products of Natural Wood,

וו/T/2/180 كالة 11/T/2/180 MOIIMOUD SIIAWKAT

KAHALA 59, Dr. El Mahrouki St, Heliopolis, Cairo,

TOURISM TOURISME

II/T/3



II/T/3/I AEROCONTACT LTD. 6, A, El Malek El Afdal St,

Zemalek, Celro. TELE: 3403908 - 3403339 TELEX: 23399 REHAB UN. Cable: Aerocontact, Nature of Activity:

Tourism and Hotels Company. Legal Status:

Limited Liability

U/T/3/2
THOMAS COOK
5, Talaat Harb St, Cairo.
TELE:3927420-3939143
FAX:3932718

المركة أمينوفيس للسياحة 11/T/3/3 AMENOPHIS TOURS. 31, Ahmed Heshmat St, Zamalek.

Cairo. TELE: 3405193 - 3401860 -

TELEX: 94384 AMNTO.

أمريكان أكسبريس أوف إيجبيت ليمتد

II/T/3/4 AMERICAN EXPRESS OF EGYPT LTD.

15, Kasr El Nil St, Cairo. TELE: 750444 - 750703 750881 - 750892

750881 - 750892 TELEX: 92715 - 21388 AMEXT UN. P.O.Box: 2160 Cairo. Managing Director:

Mr. Adel Farag Akladios. Nature of Activity:

Performing Operations Relevant to Tourism Travel and Foreign Currency Exchange Services, Legal Status:

Joint Stock Corporation (USA), Branches:

Nile Hilton - Ramses Hilton -Meridien - Sheraton Cairo - Maadi -Marriott - Airport - Luxor - Aswan,

II/T/3/5 ARAB TRAVEL. 4, Abdel Rehlm Sabry St, Dokki, Glza. P.O.Box: 251 Dokki, TELE; 707441 - 717396

TELEX: 21586

عربن للسياحة 11/17/3/6

ARINE TOURS Co. 251, Ramses St, Ghamra, Cairo.

alt/7/3/7 عاشور اللسياحة ASHOUR TOURS. 132, Pyremids St, Gize.

اطلانتيڭ تورز للسياحة 4/1/13/8 ATLANTIC TOURS. 40, Safia Zaghloul St, Alex. TELE: 4835407 - 4831913

II/T/3/9
ZAMZAM TRAVEL
Nile Hilton Hotel
TELE:745520-750668
Islam Bidg, in Front Central
Opera Sq, Ataba Sq, Calro.
TELE:906285

الضرح للسيامة

EL SARH TOURS 24, El Ghroufa El Tograyh-Ramel Station, Alex.

بكري اكسبريسين

II/T/3/11
BAKRI EXPRESS TOURS.
19, Mostafa Kamel St, ElKaneyet - Agricultural Road, Zagazig.
29, Hoda Sharawy St, Cairo,
TELE: 3928735

المرابل للسياحة 11/T/3/12 . BLUE NILE TRAVEL. 21, 26th July St, Calro.

الرسكان السياحة II/T/3/13 بلوسكان BLUE SKY TRAVEL. 16, Mahmoud Bassloun! St, Calro. TELE: 744554-742187-744588 TELEX: 92812 SKY TO UN. Cabla: Skytour. Managing Director:

Mr. Salama Gouda. Nature of Activity:

Tourism, Branches:

Alexandria - Luxor - Aswan -Suez - Ismailia - Souhan

Mr. Hassan Kamy.
Nature of Activity:
Services, Tourism, Transport

II/T/3/15 بوردو للسياحة BORDEAUX TOURS. 7, Sour El Zamalek Club, Cairo. P.O.Box: 81 Cairo. TELE: 3465800-3462124-3479134 TELEX: 21418

القاهرة النقل والسباحة 11/7/3/16 CAIRO TRANSPORT. 28, Taleat Harb St, Cairo. P.O.Box: 383 TELE: 756015 - 746081 TELEX: 94213 CAT UN.

الرفان تورز 11/7/3/17 كارفان تورز CARAVAN TOURS.

1, Alsha El Taymourla St,
Gerden City Cairo.
TELE:3547910-3546166
TELEX:93721 Crvan Un.

النتا مصر للسياحة II/T/3/18 سنتا مصر CENTA MISR TOURS. 25, El Boustan St, Cairo. P.O.Box: 36 Mohamed Farid. TELE: 3544271 - 3544804 TELEX: 92805 SANTA UN.

السياحة المرين للسياحة المرين

II/T/3/21 كونتئتال للسياحة CONTINENTAL TOURS. 7, America Latineya St, Garden City, Cairo. TELE: 3545518-3546388 TELEX: 93917 CONT UN. 11/T/3/22 COSMOPOLITAN TRAVEL. 5, Gouhaina St, Dokki, Giza.

(623)

II/T/3/23 COSMOS TOURS. 16. Sulten Husseln St. Alex.

وارالسلام للسياحة ١١/٢/3/24

11/T/3/24 DAR EL SALAM TOURS. 7, El Thawra St, El Mansoura. Managing Director:

Mr. Mohamed Fathy Ibrahlm.

الاركة دى كاسترو للسياحة 11/T/3/25 شركة DE CASTRO TOURS 12, Taleat Harb St, Calro, TELE: 743144 - 743213 TELEX: 93643 Decast Un.

الدلتا للسياحة DELTA TOURIST Co.

13, Merriet St, Tahrir Sq, Cairo.
TELE: 754441
TELEX: 93018 Ditrs Un.

البتهار للسياحة HJ/T/3/27 EASTMAR TRAVEL 13, Kesr El Nil St, Cairo. TELE: 753147-753216-753388 TELEX: 23174 Eastm Un.

II/T/3/28 | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA-LO | HA

Mr. Mohamed Beltagul, Nature of Activity:

المسكنب الاستشارى الشرق الاوسط - ٢٧ شارع الجار - الاوبرج - الجيزة - ج.م. ٠٠

(624)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT

ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU

COMMERCE EXTERIEUR

اجبشیان اکسبریس II/T/3/29 EGYPTIAN EXPRESS TRAVEL. 8, Kasr El NII St, Cairo. TELE: 750699-750620-779708 TELEX: 93778 EGYEX UN.

اروائغ الباردوائية الروائغ الباردوائية ال

Managing Director:

Mr. Ghazy Naser.

Nature of Activity:

Cars Tourists

II/T/3/31 EGYPTIAN LAND TOURS, 14, Champolion St, Cairo.

II/T/3/32 EGYPTIAN NAVIGATION Co. 20, Talast Harb St, Cairo.

II/T/3/33

TRAVÉLERS TRANSPORT
AND TOURISM
15, Mahmoud Bassiouny St,
Catro.
TELLE:753130-746189

الفياء الخرمات السامية
الالتراكة المنال

الجابرى للسياحة EL GABRI NILE TOURS Co. 1, Talast Harb Sq. Calro TELE: 3938567 - 3928268 TELES: 92994 GABRY UN.

II/T/3/36 EL MADINA Co. FOR TOURISM AND TRAVEL. 3, El Awhadi St, Manshlet El Bakry, Cairo. TELEX: 2581137 - 2577741 TELEX: 2739 MADICO.

II/T/3/37 EL ORUBA TRAVEL TRANSPORT. 59, El Goumhouria St, Cairo. TELE: 907843 - 939750

11/T/3/8 المنا للسياحة EL SAFA TOURS. 8, Fahmy St, Bab El Louk, Ceiro. TELE: 3545316 - 3548459 TELEX: 21219 SAFATO.

اليما في للسياهم المراقب المر

II/T/3/40 ETAMS TOURIST Co. 99, Remsses St, Cairo. TELE: 752462 - 754721 TELEX: 22775 Etams Un.

الفرينات للسياحة 11/T/3/41 EVEREST TOURS. 24, Mahmoud Bassiouny St, Cako. إيرس للسيامة

EYRES TRAVEL 52, Abdel Khalek Sarwat St, Cairo. P.O. Box:2475 Cairo. TELE:3914340

ii/T/3/43 قايد ألسياحة FAYED TRAVEL.
32, Telaat Harb St, Cairo.
17, Menshat El Mohrany , Tahrir Sq, Cairo.
TELLE: 748025 - 757203
TELEX: 93159 FAYED UN.

II/T/3/44
FIRST CAIRO TRAVEL.
30, Bahgat Aly St, Zamalek,Cairo.
TELE: 3412384-3413896-3401287
TELEX: 20301 FIRST UN.

غايف ستار السياحة H/T/3/45

FIVE STARS TOURS.
37, Talast Harb St, Cairo.
7ELE: 3937370-3935148
7ELEX: 39127 SF.
السامة المالية ال

TELEX:63005

II/T/3/47

GABSUN NILE TOURISM CO.

1, Talaat Harb St, Cairo.

P.O. Box: 1221 Port Said.

TELE: 239918-227364

GABSUN NILE TOURISM Co. 1, Taleat Harb St, Cairo. TELE: 3938567 TELEX: 92994 GABRY UN.

اجازتورز GAZ TOURS. 7, Bosten St. Cairo. TELE: 757492 - 752782 759711 - 749825 TELEX: 93960 GAZ Un.

جنراك للساحة الالانقلام

GENERAL TOURS.

4, Maarouf St, Talaat Herb St,

TELE: 749651 - 776215 TELEX: 94094 GENTR UN.

الراء الخليم 11/T/3/50 شركة الخليم GULF-EGYPT FOR HOTELS & TOURISM.
Micr Travel Tower, Abbaseva.

Misr Travel Tower, Abbaseya, Cairo. P.O.Box: 42

TELEX: 93892 GEHTM UN. Cable: Gulf Misr - Cairo, Nature of Activity:

Services. Legal Status:

S,A,E,

II/T/3/51 HANNOVILLE EGYPT TOURS. 4, El Oskafia St, Mansheya, Alex.

هابی تورز HAPI TOURS.

17, Kasr El Nil St, Cairo. TELE: 3933562-2933611 TELEX: 92185 HAPI UN. Managing Director:

Mr. Raouf Botrus Ghaly.

المأبو تورز مأبو المالية الما

هورأيزون للسياحة

H/T/3/54
HORIZON TOURS.
7, 26 July St, Catro.
7, 26 July St, Catro.
TELES: 914523-905009-905083
TELEX: 22712 HORZN
Cable: Horicai,
Managing Director: Mr. Hazem Halawa,
Nature of Activity: Tourism.

ایتاتورز ۱.T.T.A. TOURS. 48, Kesr El Nil St, Ceiro. TELE: 932855 - 932327

TELEX: 92229 النقل والسياحة الراخلية (أنارات.) 11/1/3/56

INTRATOUR.
6, Zakaria Rizk St. Zamaiek, Catro.
P.O.Box: 2143 Catro.
TELE: 3410181 - 3406220 -

3417308 TELEX: 92443 INLND UN. Cable: Intratour - Cairo.

Chairman: Mr. Hemza El Adawi.

Nature of Activity: Tourism - Transportation Aviation

Branches:

21, Alfy St, Cairo.

II/T/3/57 ISIS TRAVEL.

Orman Bidg, 48, Gize St, Gize. TELE: 3486575-3485592

II/T/3/58
JOLLEYS TOURS.
15, Sisostris St, Alex.
TELE: 806972

II/T/3/59
JOLLY'S TRAVEL & TOURS
SER VICES.
8, Telaat Harb St, Cairo.
TELE: 749855 - 772789
749927 - 749946
IELEX: 93635 JOLLY UN.

II/T/3/60 KARNAK TOURIST SERVICES. 12, Kasr El Nil St, Cairo. TELE: 750868-750600-750729 750957 II/T/3/61 خطاب السياحة . KHATTAB TRAVEL AGENCY. 11, Mariette Pasha 5t, Cairo. TELE: 754454 - 744633 TELEX: 83852 Katab Un.

خوفوللساحة ١١/٢/3/62

KHOFOU TOURS. 183, El Tahrir St, Cairo. TELE: 3549806 - 3549828 TELEX: 22378 Khofo Un.

II/T/3/63
KING TOURS.
86, EJ Marghny, Faculty of Qirts,
Hellopolis, Cairo.

II/T/3/64 KYRELLO TOURS. 37, Iskandar El Akbar St, Azarita, Alexandria. P.O.Box: 2370 Alex.

TELE: 33242 - 54672 TELEX: 54098

الدروز للسياحة II/T/3/65 LA ROZE TOURS. 23, Kelopatra St, Luxor.

II/T/3/66 LAPHARO TOURS. 11, Kamel Ei Shenawy St, Garden City, Cairo. TELE: 3553845

لاکی مورزللسیاحت ۱۱/۲/3/67 LUCKY TOURS.

33, Abdel Khalek Sarwat St, Cairo.
TELE: 3930474-3928828-3928015
TELEX: 99313 LUCKY UN.
Cable: Losal Tour.
Menading Director: Mr. Salama Osman.

Nature of Activity: Touristic Services.

المسكتب الاستشارى الشرق الاوسط _ ٢٢ شادع الجار _ الاويرج _ الجيزة _ ج.م. .

الإقصر للسياحة 11/T/3/68 LUXOR TOURS. 30, Taleat Herb St, Celro. TELE: 745803

المبيك للسياحة 11/T/3/68 MAGIC TRAVEL. 22, Zakaria Ahmed St, Cairo. TELE: 741050 - 755965

II/T/3/70 MAK TRAVEL 11, Marlett St, Tahrir, Cairo, TELE: 770554 - 766545 TELEX: 93952 KATAB UN.

H/T/3/71 مرحبا للسياحة والعطريات MARHABA TOURS 15, Goumhouria St, Cairo. TELE:3916588

TELEX: 23130 MARHA UN.

ما ترمیس للسیامه ۱۱/۲/3/72 MATTRIX TRAVEL. 41, Sherif St, From Mostafa Fahmy St, Halwan, Cairo.

II/T/3/73 مكسيمس للسياحة MAXIMS TOURISM. 15, A, Emad El Din St, Cairo. TELE: 910595

المنزالة ال

Tourism

II/T/3/75 MEMNON TOURS

18, Iloda Saarawi St, Cairo, P.O.Box:2533 Cairo. TELE:(02)3930195-3922714 3920125-3930518 TELEX:92489 Memno Un.

HI/T/3/76 مبثيني للسياحة MEMPHIS TOURIST AGENCY. 11, Kalawoun St, Port Said. P.O.Box: 501 Port Said.

II/T/3/77 MENATOURS El Nasr BL-El Nile St,

P.O. Box: 46 Giza

Tourist Activity

Post Cade No. 12211 TELE:727205-727126 TELEX:93888 Menat Un. FAX:728825 Managing Director: Roushid Abd Alla Ali Nature of Activity:

الشرق الاوسط للسياحة MIDDLE EAST TRAVEL.
13, Kesr EI NI St, Ceiro.
P.O.Box:133 - 11511 Cairo.
TELE:753233-753314
TELEX:390126 Iman Un.

مصرسايناء للسباحة

H/T/3/80 MISR SINAI TOURIST Co. 10, Yousef El Gendi St, Bab El Louk, Cairo. TELE:3564005-3561192 المناركو السناحة H/T/3/81 MUNEIRCO TRAVEL. 1, Talast Harb St, Cairo. TELE:3922616-3930227 TELEX:93014 Arc/on/Un.

الركة نعو ابي السياحة 17/3/82 المركة نعو ابي السياحة NAWAS TOURIST Co.
17, Mahmoud Bassiouni St, Cairo,
TELE:750871-753423-750872
TELEX:92030 NTA-UN.

نفرتاری للسياحة NEFFERTARI TRAVEL. 9, Kasr El NII St, Ceiro, TELE: 740317 - 753225 TELEX: 92829

البتون للسا من البتون البيام البتون البيام البتون

II/T/3/85 NISR INTERNATIONAL TOURIST CO. 14, Adly St, Cairo. TELE: 3815271-3913387 TELEX: 93209 UN.

II/T/3/86 فوبلز للسيامة. NOBLES TOURS. 19, Hoda Shaarawy St, Cairo. TELE: 3923866-3938285

المناح المناحة ... عمر الخيام للمناحة ... OMAR EL KAYYAM TRAVEL.
33, Kasr El Nil St, Cairo.
P.O. Box: 2551 Cairo .
205 El Orman, Giza.
TELE: 3924507-3920876-3921927
Nature of Activity;

Travel Agent. Legal Status:

Director Company

المسكتب الاستشاري الشرق الاوسط - ٢٧ شارع الجار - الاوبرج - الجيزة - ج٠٠٠ع٠

11/T/3/88 - أوناس للسياحة ONASTOURS 5.A.E. 32, Baron Empain, Nazesh Khalifa St, Hellopolis, Cairo. TELE: 668747-666590-661490

II/T/3/89 أوزوريس للسياحة OSIRIS TRAVEL. Zamajek Club, Mohandessin, Giza. TELE:3464146-3463769 TELEX:92564 Atloz Un,

اوفر سيز للسياحة OVERSEAS TOURS. 8, Talsat Harb St, Alex. TELE: 4821555-805740 TELEX: 54430 HOTEX UN.

II/T/3/91
PAN ARAB TOURS.
55, Gemhouria St, Cairo,
TELE: 938880 - 902133
TELEX: 93797
1,A, Mathaf El Manial St,
Sayalet El Rouda.
TELE: 3820971

II/T/3/92 PERFECT TOURS. 3, Bahler Passage, Kasr El Nil St, Cairo. TELE: 3921728-3934277 TELEX: 92379 PTA.

الفراعنة للسياحة الفراعنة المساحة PHARAOHS TOURS.

3, Dr. Abdel Hamid Said St, Cairo.
TELE: 755554
TELEX: 92442 Ndasr Un.

II/T/3/94
PYRAMIDS TOURS.
1, Talast Harb Sq. Cairo.
TELE: 3928682-3929830
TELEX: 92575 PYRAM UN.

II/T/3/95 PYRAMIDS TOURS. 57, Safia Zaghloul St, Alex.

ارع السياحة 11/1/3/96. RAA TOURS. 5, Kasr El NII St, Cairo. TELE: 762034 - 763585 TELEX: 92745 RAKYR UN.

II/T/3/97 RACHID TICKETING. 4, Adib St, Alex.

اراءوز ترافيل للسياحة RAMOSE TRAVEL & TOURISM. 12, Abdala Deraz St, Ard El Golf, Heliopolis, Calro. TELE: 871881 TELEX: 23595 RAMOS UN.

II/T/3/99
RAMSIS TOURIST Co.
6, Al Boustan Al Saeedy St, Calro.
TELE: 769610 - 767464

II/T/3/100 RAWAS INTERNATIONAL TOURS. 13, 15,El Boustan St, Cairo. TELE: 3932566-3936224

III/TIS/101
RAZZAZ TOURS.
5,9, Marrouf St, Cairo.
TELE: 748675 - 751167
TELE: 72626 RAZAZ UN.
Managing Director:
Mr. Samir A. El Rezzaz.
Nature of Activity:
General Tourism and Ticketing.
Legal Status:
Individual Company.

البحر الاحمر للسياحة 11/T/3/102 RED SEA TOURS, 7, Champollion St, Cairo. TELE: 743205 - 743186

II/T/3/103 REEM TRAVEL AGENCY. 253, Hegaz St, Heliopolis, Cairo. TELE: 2440521 TELEX: 20775

11/T/3/104 RIVER NILE TOURS. 426, Pyramids St, Giza.

LINE TO ACTUAL T

Personal.

السياحة السياحة (۱۱/۲/3/106 SAKKARA TOURS. 21. Abdel Khalek Sarwat St. Calro.

11/T/3/107 MIRAGE TRAVEL. 106, El NII St, Dokki, Giza. TELE:713400-3483168 TELEX:22220 Agaty UN.

TELE: 3939830-3927488

11/T/3/108 SAMA. 185, Al Ahrem St, Giza.

الرليل المصرى لمصروعات الخدمات والصناعة والتجارة الخارجية ١٩٨٩ (628)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

سان جیوفانی SAN GIOVANI TOURS.

SAN GIOVANI TOURS. 205, El Geish Road, Stanly, Alex. TELE: 960280 - 964408 - 842213 TELEX: 54213 WASIM UN.

سيلاندكرافان للسياحة

17/73/110
SEE LAND CARVAN.
47, El Falaki St, Cairo.
TELE: 3552841 - 3545060
3545576

Port Said: TELE: 225820 TELEX: 94109 SINA UN.

الميادة الميادة الميادة II/T/3/111 مصير أميس للميادة الميادة
Legal Status:

اسیتی غیرست تراغیل SETI FIRST TRAVEL. i, Ahmad Heshmat St, Zamalek, Cairo. TELE: 3400208 - 650786 TELEX: 83898 MAGDI UN.

II/T/3/113
SOUTH SINAI TRAVEL.
24, Husseln Hegazi St, Garden
City Cairo.
TELE: 3541192
TELEX: 2299 SST UN.
Managha Director:

Mr. Antoine Riad.

Tourism - Hotels - Services, Legal Status:

Simple Recommended Co.

السياحة SPHINX TOURS. 2, Behlar Passage, Kasr El NII St, Calro. TELE: 3920709-3920702 TELEX: 92330 ASICA UN,

1. Kasr El NII 5t, Cairo.

TELE: 3921202-3921616

H/T/3/115 مبورت نوباج للسياحة SPORTS VOYAGES. 31, Emad El Din St. Cairo. TELE: 922966 - 920954 TELEX: 20382-20082-20082 PBGLA. Cabie: Spor - Vo Cairo. Managing Director:

Mohamed Fayes Yakan. Nature of Activity:

Services.

سبهنگ تورزر ۱۱/T/3/118 SPRING TOURS.

3, El Sayed El Bakry St, Zamalek, Cairo, TELE:3415972-3415973

المصريةِ الأمريكةِ للسياحة الأمريكةِ المسامة المامريكةِ المسامة المامريكةِ المسامة المامريكةِ المسامة المامريكةِ المسامة المامريكةِ المسامة

TOURS 21, Mohmoud Basslouni St, Cairo.

المتاركر للسياسة II/T/8/118 متاركر للسياسة STARKO TRAVEL. \$45, Kasr El NII St, Calro. TELE: 3918707-3902701 TELEX: 93444 STARC. 3, El Tahri Sq, Calro. TELE: 3548754-3540598 -3550831

II/T/3/119
SUN SHINE TOURS AND SERVICES.
106, Moltamed Farid St, Cairo,
TELE:3891955-3922559
TELEX:29393 Garez UN
92537 Shine UN.
FAX:3926326

II/T/3/120 SUNNY LAND TOURS. 15, Kasr El NII St, Cairo. TELE: 751097 - 741060

المسياحة والرحلات SUPER TRAVEL & TRANSPORTATION.
195, 26 July St, Sphinex Cairo.

TELE TRAVEL.

19. Abu Hazem St, Madkow
Pyramids, Giza.
P.O.Box: 123 Al Haram.
TELE: 883147-85054
TELEX: 20589 TELE - UN.
Managing Director:

Mr. Samir El Ravina,

Banches:

Salah Salem St, El Obour Buildings Block (1) Flat(1)

القرية الفرعونية

II/T/3/124
THE PHARAONIC VILLAGE.
3, El Bair El Aazam St,
Saklet Meki, Giza.
P.O.Box: 244 Orman.
TELE: 729053 - 729186
TELEX: 94098 PAPYR UN.
Managing Director:

Mr. Tarek M. A. Rageb.
Nature of Activity:

Tourist Services, Legal Status:

Joint Company.

II/T/3/125 TANSPORT. 1117, Corniche EI NII St, Ceiro.

TIT! TOURISM & TRANSPORT.
1117, Corniche El Nil St, Ceiro.
TELE: 746138 - 759352 - 749882
TELEX: 20090 Un.
Cable: Tlanditour

II/T/3/126 ترانسي أيجيب للسياحة TRANS EGYPT TRAVEL. 37, Kasr El NII St, Cairo. TELE: 3924313-3924613 TELEX: \$2591 TETCA UN.

II/T/3/127
TELESTAR TRAVEL
1, Tahrir Sq. Cairo.
TELE:3582870-3558491-3544600
TELEX:22652 Their Un.
FAX:3562870

II/T/3/128
TRAVOD EGYPT
112, 26°- July St, Zamalek, Cairo.
P.O. BOX:224° Cairo.
TELE:19:42047 - 3420488-3420499
3420455-3420466
TELEX:22206-92928 Tryco UN.
Branch:

3, Mahmoud Azmi St, Zamalek, Cairo.

II/T/3/129
TRAVEL CENTER TOURS.
28, Sherif St, Cairo.
TELE: 3937053-3930978
TELEX: 93371 TRAC UN.

II/T/3/130 TRAVEL EXPORT OF EGYPT. 13, Adly St, Cairo. TELE:3918710-3912977 TELEX:20262 Tee Un.

تراڤيل مارك

11/T/3/131 TRAVEL MARK. 49, Ahmed Abdel Aziz, Dokki, Giza.

مكتب تركيا للسياحة االرامارة المرامات Turkie Office Tourism.

41, Kasr El Nil St, Calro. TELE: 3915344-3913450 الالتاباحة منخ آمون للسياحة 11/T/3/133

نوت عنع امون للسيامة TUT ANKH AMUN TOURIST Co. 11, Abdel Khalek Sarwat St, TELE: 755883 - 770519 TELEX: 93191 WAHBA UN.

II/T/3/134 UNION INN TRAVEL. 169, El Tahrir St, Bab El Louk, Calro. TELE: 3542923 TAX:3542923

II/T/3/135 UNIVERSAL TRAVEL AGENCY. 55, Gomhourle St, Calro. TELE: 900002 - 906444 TELEX: 92329 UNIF UN.

II/T/3/136
UTOPIA INTERNATIONAL
TRAVEL.
18, Talsat Harb St, Cairo.
TELE: 767412-772670-774913
TELEX: 20735 Hampo Un.
Cable: Utopia.
Nature of Activity:

Services - Touristice - Shipping,

E) Mansoura: El Bzat Mosque, Talkha.

TELE: 26115

II/T/3/137 UTS TOURS. 14, Champollion St, Calro. TELE: 766917 - 741410

II/T/3/138 VIP TRAVEL. 21, Aziz Abeza St, Zamalek,Cairo. TELE: 3412007-3416370-3401696

H/T/3/139 VAIJEY OF KINGS TOURS. P.O. Box: 53 Mahala El Kobra. TEIJE: 328827

II/T/3/140 WAGONS LITS TOURISM. Hotel Shepheard's Bidg, Cairo. TELE: 712469

WALEED TOURS.
16, Dr. Abdel Aziz Ismail St,
Heliopolis, Cairo.
P.O.BOX: 37 Heliopolis.
TELEE:2803820-2604700
TELEE:221179 Wieed Un.

II/T/3/142 WELFARE TOURS. 5, 26 July St, Cairo. TELE: 923542 - 923146

االت ستار للسياحة 11/T/3/143 WHITE STAR TOURS. 11, Talant Harb St, Calro. TELE: 3832565-3820137 TELEX: 93934 WHITE UN. (630)

DIRECTORY OF SERVICES, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERGE EXTERIEUR

الابتاحة وندر السياحة WONDER TOURS. 6, El Boustan St, Calro. TELE: 768881-778764 TELEX: 93563 WONDER UN. 9, Tahrir Sq, Calro. TELE: 759774

II/T/3/146
Z. D. TOURS.
21, Fahmy St, Bab Eł Louk,
Cairo.
TELE: 3545678 TELEX: 22313 UIRKEN.

ز بالك تورز II/T/3/147 ZAMALEK TOURS. 162, 26th July St, Agouze, Gize. TELE: 3465922 - 3473643 TELEX: 20307 ZTOURS UN.

II/T/3/148 ZENITH TOURS. 19, Kemal El Din Salah St,

19, Kamai El Din Salah S Garden City, Cairo. TELE: 3540915-3555014 TELEX: 93059 Zangth

ازوسر السياحة 205ER TOURS. 54, Nazih Khalifa St, Heliopolis, Cairo. TELE: 2580678 - 2583028 TELEX: 94212 ZOS UN.



برديس للسياحة

II/T/3/A50
BARDESS TOURS
35, A, Hasan Azem St, Zamalek,
Catro.
TELES:407988-3407035
TELEX:20077 Priet Un.
Managing Director:
Mr. Moustafa Abdul Hameed.
Nature of, Activity:

General Tours No. (A).

الجلل للمنتآت البحارية والسياحية -II/T/3/151
EL GAMAL
10, Momoud Hassan St,
Area 4, Hellopolls, Cniro,
TELE:656653

II/T/\$/182 Director:

KIMIDAR TOURS

, Taresina Sporting Club Cairo.
P. O. Box:385 Dokki.
TELE:3:4293-3-474486-347884

TELEX:21528 Kimi Un.
Natura of Activity:
Travel Agent
Managing Director:

Mr. Abou El Kasem Hagagag.

II/T/3/155
SINDBAD ASSISTANCE.
5, Gehenaha St, Dokki Sq,
Giza,
P.O. BOX:218 Giza.

Ciza, P.O. Box:218 Giza, TELE: 3486251 - 3491687 TELEX:93838 Sind Un. Managing Director:

Mr. M. Hashem El Sayed,

II/T/3/154 Calco.
TELE:751983

II/T/3/155
HAPPY DAL TOURS
Misr El Tameen Buildings,
Area No. 1, Bl. No. 40
Behind Sherton sirport.
TELE:2623284

=ا لخليج للسغروالسياحة==

M. GULF TRAVEL & TOURS
32, Gameat El Dowal Al Arabia St.
El Mohandessen, Ciza.
P.O. Box:334 Orman Giza.
TELE:347521-3400922-3407543
3455075-3450674
TELEX:21211 Gulf Un

Managing Director: Mr. Mohamed Kamel El Sayed.

آر · للسّامة ۱۱/۲/3/156 G.R. TRAVEL.

19 Okasha St, Dokki, Ciza.
TELE: 3491876 - 3608785
TELEX: 21881 GRT UN.
FAX: 3491876
Managing Director:
Mr. Samir Mahmoud El G

Mr. Samir Mahmoud El Gabry.

II/T/3/158 CLEOPATRA Co. FOR TOURISM.

4, Talaat Harb St, Cairo. P.O.Box: 2201 Cairo. TELE: 747442 - 747300 TELEX: 92112 157, 26th July St,

Zamalek, Cairo. TELE: 3420646

المكتب الاستشاري الشرق الأوسط - ٢٢ شارع الجار - الاورج - الجيزة - جرم ع.

TRANSPORT TRANSPORT

II/T/4



(631)



AFCO TRANS. 26. Sherif St. Imobella Bids. Flat No.931 . Cairo. TELE: 3938355 Main Branch; 9, El Falsky St, Alex . TELEX: 5343 EFCO.

ع بية للنقيل البحري

11/T /4/5 ARAB TRANS Co. 36, Kafr Abdou -Roushdl. TELE:851903-805989-4836589 TELEX:55650~54665 Raft WAX-BRIEFS

JI /T /4/8 EGYPTIAN AMERICAN

TRANSPORT & STEVEDORING Co. 3, All Amin Maher St, El Masiah, Alexandria.

أحمد ابرأهيم II/T/4/2 AHMED IBRAHIM. 1, Tout Angh Amoon St. Behind Sidi Gaber, Alex.

١/T/4/3 منترانس SOFITRANS 23. A, Ismail Mohamed St, Zamalek, Cairo, P.O. Box: 641 Cairo. TELE:3403024-3416362 TELEX:23552 Sofit Un. Managing Director: Mr. Patrick Madrignac Nature of Activity:

Transport

II/T/4/6 COMMERCIAL SERVICES BUREAU. 36, Sherif St. Cairo. TELE: 3937476-3927411 TELEX: 92977 CSB UN. Nature of Activity:

Services. Legal Status:

Partenership.

Branches:

II/T/4/7 DHL Egypt. Worldwide Express. 20, Gamal El Din Abul Mahassin St. Garden City, Cairo. TELE: 3557118-3557301-3546710 TELEX: 94045 DHLEE UN.

Alexandria - Port Said - Heliopolis,

المصربته لصناعة ويسائل النقل الحقيف 11/T/A/9

EGYPTIAN LIGHT TRANSPORT MFG Co. El Taramco. 70. El Goumhouria St. Cairo. TELE: 913341-910356

FI/T/4/10 EGYPTIAN TRANSPORT AND COMMERCIAL SERVICES ECYTHANS 11, Dr. Kamel Morsy St. El Shatby, Alex. P.O. Box:580 Alex. TELE:5962004-5960747-5962649 · Egyt Un. TELEX:54044-FAX:5950193 Nature of Activity: Forwarding - Transport

Custom Agents. Managing Director: Mr. Wa'el Leheta

المسكتب الاستشادى الشرق الأوسط ـ ٢٢ شادع الجار ـ الاوبرج ـ الجيزة ـ ج.م.ع.

H/E/4/11 EGYTRAV. El Nil Hilton Hotel, Tahrir Sq. Cairo, P.O.Box: 2250 Calro. TELE: 766548 - 755029

TELEX: 20852 EGYTRY UN. 11/1/4/12

EL MAGHRIBI IMPORT & EXPORT 1, Ahmed Hechmat St. Zamalak. Cairo.

II/T/4/13 DONIA TRADING Co. 4, Shahid Abdel Moneim Sanad, Nasr City, Cairo. TELE:801240

سسررة للخدمات والتجارة 11/T/4/14 EL SIDRA Co. FOR SERVICES AND TRADE

140. El Sudan St, Mohandessin, Agouza, Gíza, P.O.Box: 117 Dokki, Giza,

II/T/4/15 EL TARAWY COMPANY FOR TRANSPORT . Mahmoud Abdou El Tarawy, Azhar St. Atfet El Shelkh Mohamed Abdou , Cairo. Nature of Activity:

Transporting.

ب انترناشونال fl/T/4/16 EXPRESS INT, COMPANY, 60, El Tahrir St, Dokki, Giza. TELE: 705840 - 705378

710770 -712907

TELEX: 92605 EXPIN.

11/17/4/17 FAIR TRANS COMPANY ((All Gherara)).

34, El Khalipha El Wathek -Nasr City, Cairo. TELE: 600545

فامكو H/T/4/18 FAMCO 27, El Gizira El Woste St, Zamalek, Cairo TELE: 3406351-3415823 Alex: 5. Gabarti St. TELE: 4914250

TELEX: 54084 FAMCO.

Cable: Famcolex Alex,

H/T/4/19 FATH OFFICE FOR CLEARNCE EXPORT AND TRANSPORT. 68, Baharya St, Alex. Cable: Osmen Transo Misr.

الثاكة العامة للصوامع والتخذين H/T/4/20 GENERAL COMPANY FOR GRAIN SHEDS. 8, El Sabtia St, Cairo. TELE: 743032-743970 10. Zaki St, Tewfikeya, Cairo. TELE: 755144

(1/T/4/21 GENERAL MARINE SEA TRANSPORT Co. Cairo, 1127 Corniche El Nif St. Giza: 41, Mahmoud Azmi St. Sahafeyin City, Agouza,

النبل العامة للنقل المانح II/T/4/22 GENERAL NILE CO. FOR AQUEOUS TRANSPORT. 4. Adly St. Cairo. P.O.Box: 89 Calro. TELE: 3913400 - 3913476 Cable: Forward - Misr.

شركة النبل العامة لاتوبيس وسبط الدلتا GENERAL NILE Co. FOR CENTRAL DELTA BUS. 1343, Comiche El Nil St. Cairo. TELE: 946532-946752-948764 680049

Qualrman:

Gen, Mohamed Galal Abdel Meguld. Nature of Activity: Passengers Transportation Between Governorates,

العامة للانشاد والصف II/T/4/24 GENERAL NILE Co. FOR CONSTRUCTION AND MACADAMISATION. 32. El Falaki St. Calro. TELE: 3544625 - 3545661

II/T/4/25 GENERAL NILE CO. FOR DESERT ROADS. 10, Youssef Sherif St, El Manyal,

P.O.Box: 94 Calro. TELE: 3630040

Cable: Rasford.

النبل العامة للنقل المباشر H/T/4/26 GENERAL NILE Co. FOR DIRECT TRANSPORT. 16. A. 26th July St, Calro. TELE: 3939888-3934233

النبل العامة لاتوبيس شرق الدلتا ١١/٢/٩/27 GENERAL NILE CO. FOR EAST DELTA BUS. 4, Tayaran St. Nasr City, Calco. TELE: 2611883-2611882 4, El Sawah St, Amireys , Cairo.

النيل العامة لنقل البضائع ١١/٢/4/28 GENERAL NILE Co. FOR GOODS TRANSPORT. El Samak St, Amiryalı, Cairo. P.O.Box: 1168 Calro. TELE:2579858-2571050

TELE: 2571826 -2572933

النيل العامة للنقل الثقيل النابل GENERAL NILE Co. FOR HEAVY TRANSPORT. 16, A, EI Kablat St, Matariah, Cairo. TELE: 2569854-256911

TELE: 2569854-2569 Cable: Sopotrans. Nature of Activity:

Services. Legal Status:

Government Sector,

النيل العامة للنقل البرى H/T/4/30 النيل العامة للنقل البرى GENERAL NILE Co. FOR LAND TRANSPORT.
Canal El Mahmoudia, Nosha,
Alex.
TELE: 4206286
P.O. Box: 486 Alex.

النيل العامة للنقل النهرى II/T/4/31 GENERAL NILE Co. FOR RIVER TRANSPORT. 99, Kusr El NII St, Cuiro.

II/T/4/32 GENERAL NILE Co. FOR TRANSPORT WORKS, 4, El Saleh St, Amireya, Cairo.

النيل العامة لأيوييول لعضالقباى

II/T/4/33 GENERAL NILE CO. FOR UPPER EGYPT BUS. 4, Youssef Abbas St, Nasr City, Cairo.

TELE:2608297-2608298
P.O. Box:11765Nasr City.
Managing Director:
Mr. Mohammed Farouk
Nature of Activity:
Transporting Services
for people and tourism
Branches:
Giza, Helwan, Fayoum,

Giza, Helwan, Fayoum, Red Sea, El Menya. II/T/4/35 HIGH PALM.

Managing Director:

HIGH PALM.

1, Mohamed Yousif El Kady St,

4 th. District, Heliopolis, Cairo,

TELE: 667333

P.O.Box: 2432 Horria, Heliopolis,

Mr. Hatem Kamal El Maghraby. Nature of Activity:

Import - Export - Transport -Custom Clearance.

Legal Status: Individual.

Branches:

Alexandria - Port Said.

البيمأمكس II/T/4/36 ISMA MEX. 104, El Sheikh Zaid, Ismailia. TELEX: 92855 ISGOV UN.

II/T/4/37 ISMAILIA TRANSPORT Co. 5 . A . E . EJ Geishe St, From Khaled Ibn EJ Walld St, Ismailia, TELEX: 372 UN.

II/T/4/38
KATAMESH EL BADAWY
KATAMESH.
27, Wekalet El Limoun, El
Gomrok, Alex.

IJIT/4/39
KETRA OVERSEAS
TRANSPORT.
13.4, El Murauthy St, Zamalek.
TELE: 3400386
TELEX: 21188 KETRA UN.
Managing Director:

Mr. Mohamed Ghazi, Nature of Activity:

Ketra is one of the Leading Transport Companies. It is Represented Around the Globe. المربع بلو سكاى II/T/4/40 KOURIR BLUE SKY 16, Shamplion St, Cairo. مرائع للنقل والتجارة

(633)

II/T/4/41
TRANSOCEAN FORWARDING
& COMMERCE.
140, Baghdad St, El Korba,
Ileilopolis, Cairo.
TELE: 874948

شكة الدحان للنقل والملاحة الدولية

II/T/4/42
MORGAN INTERNATIONAL
TRANSPORT & MARINE.
29, Alexander the Great St,
Azarita, Alexandria.
TELE: 4823342 - 4826417
TELES: 53447 MRGAN UN.
754508 MORGN UN.
TELEFAX: (203) 4828981
P.O.Box 2421 Alex.
Cobbe: Morganity.

Natural of Activity:
International Forwarders and
Road Transport - Heavy Transport

المصطفى منصود 11/T/4/44 MOUSTAFA MANSOUR EL AHWEL . 22, Taha Husseln St, Zamalek, Cairo.

II/T/A/A5
NILE DELTA AIR SERVICE.
1, Talast Harb Sq, Cairo.
P.O.Box: 2279
TELE: 746197
TELEx: 92442 NDASR UN.
Cable: Nilair.

11/T/4/46 SALAH YOUSSEF EL BANNA. 26th July St, No.92, Alex.

شركذالنيل لعبامة لاعال كنفتيل

II/T/4/60 THE NILE GENERAL Co. FOR NAVAL TRANSPORT 4, El Sawh St, Amirays, Cairo. TELE:2574795 - 2598012

P.O.Box:232 Heliopolis Branches: Beni Seuif El Azheri Road,

TELE:22897 Managing Director: Salah Metwaly

ارمنيويس للنقل الدولى 11/1/4/54 RHENUS TRANSPORT

RHENUS TRANSPORT INTERNATIONAL 1, El Sad El Ali St, Dokki, Giza.

TELE:710919 TELEX:22966 Rhegun Managing Director:

Transport International

Mr. Mohamed Hashem Makhlouf Nature of Activity:

مرمجبوت مختار II/T/4/56

MOHAMED MAGDI

(M.S. Co.) 18, Mamnal El Suker St, Garden City, Cairo.

P.O. Box: 258 Cairo. TELE: 3559092-3659091-3551221

11/T/4/57 QUICK CARGO 5, Tehren St, Dokki Sq, Cairo. TELE:706932-717692-3492948 TELEX:23276 Quick Un,

Alex: 20, Salah Salem St, TELE: 4833890-4839215

شركة لمرجان لنفتاح الملأحة الدولية

MORGAN INTERNATIONAL TRANSPORT&MARINE
INTERNATIONAL FORWARDERS& TRANSPORTERS

نقل دولي - نقل تقيل إلى ٣٠٠ لمير- خديات مركبة

29' Alexander The Jreat 81, Alex.Egypt |Telephone/4828417 /4823542 |Telephone/4828417 /4828881 |Fax: No (203) 4828881 |Fo.DBox 2421 Alex. ۱۹ ارسکندمالکگر - الازاردییه - اسکندریهٔ نگینون ۱۹۱۷ - EAS ۳۰LS - ۱۸۳۱ الک نگس ن ۵۰ الکس نامیناکس نامیناکس نامیناکس (۴۰۱) نامیناکس نامیناکس (۴۲۱) با شکندریهٔ

CAIRO/7 ET Comhouris El Metahida Sq., Dokki. Tel. 708836 - Talex, 2 1039. ANWAR UN. SUEZ /4 Baphdad St., Por. Tawiik. Tel 227902 - Tolex, 68054 MRGAN UN.

WAREHOUSES DEPOTS

II/W/1

وفازن

II/W/1/1 AGHOUR CENTRAL COOLING Co. 205, El Gisha St, Cairo.

الحمد محمد أحمد عثمان 1/W/1/2 AHMED MOHAMED AHMED OSMAN AND Co. 85, El Kalloubyla - Ismallia,

العامة للصرامع والخزين II/W/1/3 GENERAL Co. FOR SILOS 10, Sayed Darwish St, Essaaf, Cairo. TELE:748091-755144

II/W/1/4
ARAB FOOD AND COOLING Co.
industrial Zone, Cairo.
Alexandria Agricultural Road,
Kalloubeya.
87, Ramses St., Cairo.

II/W/1/6 الدارية لتصنيع البدة ARAB HOUSE FOR PAPER TRADING & CONVERTING Abdel Rehim M. Mikkee & Sons. 5, El Daher Sq. Cabo.
TELE: 92507 - 901974
TELEX: 92513 MITKEES UN. P.O.Box: 528 Catro.
Nature of Activity:

Trading Converting & Export.

II/W/1/6 ARAB SWISS COLD STORE Co. Cairo Alexandria Agricultural Road. 30, Youssef Mourad St, Nozha, Heliopolis, Ceiro.

الركو تريد ((ARCOTRADE)).
THE ARAB CORPORATION FOR FOREIGN TRADE.
4, Moh, Mazioum St,Bab El Louix.
FO.BO: 4400 Cdirc.
TELE: 758089 - 746037
TELE: 758089 SHLBY UN.
Cables Arcotrade.
Least Status:

Sole Proprietorship. Nature of Activity:

Trade.

11/W/1/8 NORD FROST P.O.BOX:893 Port Said, TELE:066229408 TELEX:63020 FAX:066238956

الهاري بنك مصر مغانن بنك مصر BANK MISR WAREHOUSES.
Suez Public Free Zone
Bank Misr, Suez.
TELE: 2066 - 2076
Cairo: 151, Mohamed Farid St,
TELE: 912150-912106-912711

II/W/I/10
BANK OF CAIRO PORT SAID
WAREHOUSES.
Port Said Free Zone.
Area B, Warehouses Free Zone.
El Goumhoria St, Port Said.
Cairo: 22, Adly St.

الاست وي الاستراكات الاستراكات BARKOUKI COLD STORES. 19, Abdel Khalek Sarwat St, Cairo. TELE:3927270-3997204

المسكتب الاستشارى الشرق الأوسط - ٢٢ شارع الجارِ - الاورِ - - الجبرة - - م. ع.

II/W/1/12 EGYPTIAN FREEZING & STORING COMPANY. 9. Orabl St. Calro.

II/W/1/13 EGYPTIAN ICE COOLING Co. Attarin 5t, Alex. TELEX;54325 FOOD UN.

II/WI/I/I4
EL KOREISHY STORES CO.
Port Said Free Zone.
Cabin 27, Elwi Gharbi, Port Said.
Abdel Saiam Arri & Saiah Salem St,
Port Said.
TELE: 931912
TELEX: 93291 LOYEL
Cinco: 36, Sudan St, Dokki, Giza.
TELE: 703947

1/W/1/15
MORSI BROTHERS FOR
COLD STORAGE Co.
13, Sescetric St, Alex.
TELE:482531/92
TELEX:5427 Near UN.
Managing Director:
Mr. Moral Abdel Hamid

II/W/1/16
EL NEMR STORES SONS.
5. Doltitian St. Port Said.

II/W/1/17
FOOD COLD STORE Co.
74, El Marghany St, Heliopolis,
Cairo.

II/W/1/18 FOODSTUFF COLD STORES AND VEGETABLES PROCESSING.

5, El Nadi St, Heliopolis, Cairo. TELE: 671434 Branch

Misr - Alexandria Agricultura Road, Toukh.

TELE: 470044

H/W/1/19 1911

PREE PORT-SAID TRADING ADDEVELOPMENT CO. "FREEPOR "Port Said FREEPOR "Port Said. P.O. Box:478 Port Said. P.O. Box:478 Port Said. TELE:226834-233152-229528 TELEX:63178 Frpor Un.

II/W/1/20 CENTRAL ARAB COOLING STORES CORPORATION. 10, Tiba St, Mohandessin, Dokki, Gize.

II/W/I/21 GENERAL EGYPTIAN DEPOTS Co. Custom's Area, Gate 14, Alex.

IIM/I/22
GENERAL SUPPLIES & SERVICES Co. ((GESCO)).
4, Ahmed Nessim St, Glzs.
TELE: 731032
Mr. Mostafa Rizk.
Nature of Activity:
Services.

II/W/1/23 هِيكُو امْتَرُكُسَمِيكِسِوَ GIKO INTER EXPRESS. 13, El Barazil St, Zamalek, Catro. TELE: 3413262-3402692-3402653 TELEX: 21159 GIKCO UN. Managing Director:

Shamel Mahmoud Mourad Sami,

II/W/1/24 HAPPY COLD STORE. 20, Zakaria Ahmed St, Cairo.

مخزن تبرید کفر الدوار ۱۱/۱۷/۱/25 KAFR EL DAWAR COLD STORE. 68, El Horyiha Road, Alex.

II/W/1/26 MAKAWI & EL MACHAAD Co. 8, Samir Sayed Ahmed St, Maniel, Cairo.

II/W/1/27 MENOUFIAH COLD STORE Co. 7, Morcos Hanne St, Agouza, Cairo.

II/WI/128
MFA MISR FREIGHT AGENCIES.
13, Abdel Khelek Sarwat St, Cairo.
P.O. Box:2716 Cairo.
TELE: 745841
TELE:X192851 - DZCAI UN.
Cable: Danascom.
Nature of Activity:

Nature of Activity:
Transport & Forwarding,
Legal Status:

S.A .R .L .

(637)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

II/W/1/29 MIDDLE EAST INTERTRADE FREE ZONE LIMITED LIABILITY Co. 34, Adly St, Cairo. Previous. 11, Abdel Khalek Sarwat St, Cairo.

TELE: 747695 - 762604 TELEX: 92086 INTRA UN. Managing Director:

Mr, Dusan Majdic, Nature of Activity:

Trade.

It/W/1/30 MIDDLE EAST TRADE (Sherif Alexandria & Partners). Cairo Public Free Zone, 22. Kasr El Nil St. Cairo,

II/W/1/31
MISR ICE AND STORING Co.
El Sultan Hussein St, Port Sald.
P.O.Box:817 Port Sald.
Cairo: 14, El Marashiy St, Zamalek.
TELEX:54281 COLDEST UN.

البلام الوطني الوطني المائن بنك أبوطني الوطني NATIONAL BANK OF ABU
DHABI WAREHOUSES.
TELEX.54242 PORZB UN.
National Bank of Abu Dhabi.
Socialist Union Bidg, Cornish El
NII St, Cairo.
TELEX.753105
TELEX.733105

مؤسسة غليج الموسن للتجارة والصافحة البرام الموسن المبراء موسن المبراء والصافحة المبراء والمبراء والمبراء المبراء port and Import and Marine Service. Legal Status:

Single,

سویدی الکو ۱۱/W/1/34 SWEDY ALCO. Suez Public Free Zone. 16, El Shouhada St, Suez.

II/W/1/35 ZIFTA NATIONAL COOLING AND FREEZING Co. 22. Kest El NII St. Cairo.



SAVOY HOTEL

For further information and reservation, please contact :

Savoy Hotel, Luxor, Egypt. Tel.: (0953) 82200 - 82398 - 82396

Telex: 92160 WINTER UN

المسكتب الاستشاري الشرق الأوسط ـ ٢٢ شارع الجار ـ الاوبرج ـ الجيزة _ ج.م.ع.

الفصل الثالث

وكلاء التصدير والاستيراد

CHAPTER III

AGENTS D'IMPORT /EXPORT

CHAPITRE III

IMPORT /EXPORT AGENTS

(640)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

AGRICULTURE

III/A/1

زرائة

م معبده شتیوی

A, SHITAWEY

9, Okasha St, Dokki, Giza.

TELE: 3482485 - 3484513

Cable: Ashitawey - Cairo.

Managing Director.

Eng. Abdo Shitawey

عبد الله محمود ۱۱۱/A/1/2 ABO ALLAH MAHMOUD NAN AH Co. 9, El Naer St, El Manshia, Alex. TELE: 802304

شركة عبد القنى الكردي مدركة عبد القنى الكردي ABD EL GHANEY MOHAMED ABD EL BAKY EL KORDY Co.
27, Sharif St, Cairo.
Cable: Kordkont.

III/A/1/4
Self AGRICO.

48, Ibrahim Nasier St,
Loran, Alex.
TELE: 5861650 - 5876028
FAX: (03) 5876028
7, Shohada El Mohandessin,
Mohandessin, Giza,
TELE: 3472253

عبد الرحمن بكير BBD EL RAHMAN BAKIR Co. Degla & Atoot St, Port Sald, Cable: Bakir Succes,

عبر الهادى محمدفربيـ ۱۱۱/A/1/6

ABDEL HADI MOHAMED FAR ID GAARA Co. 71, Ahmed Maher St, Bab El Khalk, Cairo. TELE: 923935 - 923843 Cable: Habiseed.

111/A/1/7 مح المد ABDEL HALIM MEGAHED FOR TRADING & ENGINEERING G. 19, Bouston 5t, Cairo. P.O.Box: 2237 Cairo. Cable: McCompa

ااا (A) عبد الجيد محمد عبد الجيد ABDEL MEGUID MOHAMED ABDEL MEGUID ROSTOM. 66, Rue de la Marine, Alex, TELE: 803490 - 4825326 Cable: Rostom. III/A/1/9
ADEL H. AZER FANOUS,
5, Victor Bassili St, Mazarita, Alex.
TELE: 4931172

111/A/1/10

S.A. ENTERPRISES.
72, Mahmoud Fahmy ElNockrachy St, Alex.
Cable: Adkad.
Managing Director:
Mr. Ahmed Samir El Accad.

شركة الهدى III/A/1/11 AL HONA Co.

12, Mohamed Hassan El Garnal Street, Abbas Akkad, Nasr City. TELE: 606058 - 605429

HI/A/1/12

AL MANAR Co. EXPORT, IMPORT, COMMERCIAL REPRESENTATIVES. 1, Ahmed Heshmat St, Zamalek, Cairo. P.O.Box: 8 Dokki. Cairo. Unifex - Cairo.

III/A/1/13
ALEXANDRIA OFFICE FOR
COMMERCE & EXPORT.
13, Sesostris St., Alex.
TELEX: 54227 UN.
Cabia: Kamport.

III/A/1/14 مناس ابرا هم ALY HASSAN IBRAHIM KHERA CQ.
43, EI Sikka EI Gasdida, Alex.
TELE: 40845
Cable: Hasshera.

امون للتجارة المسالم AMOUN FOR TRADE. 27, Mohamed Mahmoud St, Port Sald. P.O.Box: 253 Port Sald. Cable: Amoun Trade.

الأركب المسلمة المارك

III/A/1/17
ARAB COMMERCIAL
AGRICULTURAL OFFICE.
11, Salah Salam St, Alex.
P.O.Box: 206 Alex.

TELE: 38531

ill/A/1/19 عاشور شلبی aSHUR SHALABY ASHUR Co. Tahir St, Dametta. TELE: 322920 -323638 Cable: Isls. III/A/1/20 ATOUN EXPORT OFFICE. 25, Talast HarbSt, Alex. P.O.Box: 535 Alex. TELE: 805255 TELEX: 4057 CAMALX UN. Cable: Atonzex.

HI/A/I/21 مكتب عواد للتصدير AWAD OFFICE FOR EXPORTATION, 305, Horreys 5t, Alex, TELE: 73824 Cable: Amayad

III/A/1/22
CANAL TRADING OFFICE.
Aboul Rda , Tarik El Bahr St,
Port Sald.
P.O.Box: 530 Port Sald.
TELE X: 4166 CTO.
Cable: Mufna.

III/A/1/23 COMARK EXPORTIMPORT. 2, Talast Harb St, Cairo. P.O.Box: 2569 Cairo. Cable: Omekracent.

III/A/1/24
COMMERCIAL Co. FOR CRINA.
Seket Tala St, El Menia.
P.O.Box: 5 Menia
TELE: 323656
Cable: Crinal

IHI/A/1/25
DALAM FOR IMPORT & EXPORT.
9, El Talef , Port Said.
Cable: Damatho

ا المُلتب الفنى للموار الزراعيات III/A/1/25 AGRICULTURAL MATERIAL TECHNICAL OFFICE. 26, Dokki St, Gisn. TELES: 349/127 - 718101 FAX: 360/217 TELEX: 21890 AMTO UN. III/A/1/26
DEVCO-ARAB DEVELOPMENT &
TRADE CO.
1, El Sad El Alte St, Apt:141 Dokki,
Glza.
TELE: 3480109 - 3480910
TELEX: 22826 Devco UN.
93538 Jazco UN.

Nature of Activity:

Import and Agencies for: Agricultural Apparatus and Equipment.

III,A/I.27
EGYPTIAN AGRICULTURAL.
DEVELOPMENT CO. (EADCO).
EG, Sami Hammouda & Co.
5, Brazil St, Zamalek, Qiro.
TELE: 3401657 - 3400083
TELE: 360c0
FACTOR ASWAN UN.
Coble: Bidco
Factory. Abu Zabal - Ismalila
Agricultural Road.
TELE: 808166

المصرية للتصدير والاستيراد EGYPTIAN Co. FOR EXPORT & IMPORT. 30, El Nasr St, Alex. TELE: 801050

III/A/I/29 EGYPTIAN OFFICE FOR IMPORT AND EXPORT. EI Hag Wahld St, Shoubra, Cairo, P.O.Box: 2548 Celro.

III/A/1/30
EL DOAKY FOR COMMERCE
AND EXPORT.
134, AI Moez Ledin Aliah St, Bab
EI Sherin, Calro.
TELE: 906051

III/A/1/31 مكتب الجمهورية للتصدير EL GOUMHOURIA EXPORT OFFICE. 42, Adel Khairy St, Manshia, Alax. TELE: 801411 Cable: Abbascont

III/A/1/32 EL HOUR EXPORT &IMPORT OFFICE, El Mashrak St, Port Said, P.O.Box: 625 Port Said,

Cable: Sengrees,

HI/A/1/33
EL NIL INTERNATIONAL
IMPORT & EXPORT Co.
1,A, El Mesaha St, Dokki, Giza.
TELE: 950540
Cable: Niemary

III/A/1/34
EL SAIFI EXPORT-IMPORT.
15, Salah Salem St, Alex:
P.O.Box: 1503 Alex.
TELE: 803681
Cable: Saifl/xport.

.IH/A/1/35
EL SAYED ELWAN FOR TRADE &
EXPORT,
P.O. Box: 188 Alex.
Cable: Elwasid.

III/A/1/36
EL SHAFEI .
EI Nasr St, Taweel Bidg, Alex.
P.O.Box: 1078 Alex.
Cable: Mabshaf.

III/AI/37
EGYPTIAN AGRICULTURE
AND INDUSTRIAL DEVELOPMENT
COMPANY.
13, EI Makrist IS, Manchiat
EI Bakry, Cairo,
TELES: 2598200 - 2598300
TELES: 2599879 FANOS.

الواد ی لتصدیرالهامیلات ازراعیک ااا/۸/۱/۱۶۵ EL WADY EXPORT Co. FOR AGRICULTURAL

PRODUCTS.

17, Abdel Salam Aref St, Cairo,
P.O.Box: 785 Cairo.
TELE: 740070 - 740229
TELEX: 92252 UN.

الوطنية للتجارة والتصدير HII/A/1/39 الوطنية EL WATANIA FOR TRADE AND EXPORT. 2, Sanan St, El Manshia, Alex. TELE: 804322

III/A/1/40
ENGINEERING OMPANY FOR
TRADE & CONTRACTING.
3, El Batravi St, Nasr Oty, First
Region, Cairo.
P.O.BOX: 5826 Heliopolis West,
TELE: 608982
TELEX: 22782 Pbuza UN.
Nature of Activity:

Feeding Equipment - Milk Processing Plants,

III/A/1/41
ENGIREERING TECHNICAL
ADVISORS ŒNTER, E.T.A.C.
Eng. Leon Magar & Co.
8, Gawad Hosni St, Cairo,
TELE: 759127
TELEX: 94318 EUI UN,
Nature of Activity:

Sales Promotion & Marketing for Engineering Products Related to Industrial Agricultural,

III/A/1/42
EXPORT & ECONOMIC
CONSULTATIVE OFFICE.
56, Mohamed Mazher St, Zamelek.
TELE: 3415135
TELEX: 20383 PGZR UN.
Cable: Ecofexim.

الانجام مسلخ EZZAT SALEH ABO EITAH Co. 108, El Moez Ledin Ellah St, Gamalia, Cairo. Cable: Kidamiyaco.

111/A/1/44

85, El Imam Ali St, Hellopolis, Calro, TELE: 676822 - 697942 TELEX: 22799 SHAWI Nature of Activity:

Import and Distribution and Erection of Poultry Equipment Veterinary Product Premisss Concentrates.

FACCO MIDDLE EAST-'SHAW & Co.

III/A/I/46
FACT CONSULT
INTERNATIONAL CONSULTING
OFFICE.
P.O.Box: 27 Benha.

P.O.BOX: 27 Benha,
TELE: (013) 323405 - 223000
TELEX: 23381 ADL UN - Attn Dr Nawer,
Cable: Banconsult - Benha
Managing Director:

Dr Aly Nawar Nature of Activity: Export-Import-Trading Agents-Consultant.

III/A/1/46 FANOUSCO EXPORT IMPORT. 5, Victor Bassili St, Azarita, Alex. Cable: Mediplant.

HI/A/1/48 أحمد أحمد وغلول HI/A/1/48 أقصى محمد أحمد والمسلم AHMED AHMED ZAGLOUL Co. 7, Haret Tomen, Tahrir \$t, Damietta.

III/A/1/49
FAWZAN EXPORT
137, Ahmed Shawki St, Roushdi,
Alex.
TELEX: 4072 UN.
Cable: Fawzanex.

III/A/I/50 FAWZI S. GALLAB. 10, Zarostris St, Port Sald. 10, Zarostris St, Port Sald. 11, Port Sald. TELE: 233278 - 225400 TELEX, 63178 PSD UN, Atn.Gallab. Cable; Globs.

Exporter of Agriclture Crops.

III/A/1/51 FIRST ARABIAN AGRO-BUSINESS Co. 22, Taha Hussein St, Zamajak,Cairo. TELE: 3407277 TELEX: 93381 AGRI UN.

III/A/1/52 FIVE MOONS 2, Kobba St, Hellopolis, Cairo. Cable: Fimoco Cairo.

IHI/A/1/53 GENERAL AGRICULTURAL Co. OPERATION SOCIETY. El Mataar St, Marsa Matrouh. Cable: Azam. مَلَمَب الجزرة للتصدير والتجارة HI/A/1/54 GEZIRA EXPORT AND TRADE. 42. Sherif St. Cairo.

42, Sherif \$t, Cairo.
TELE: 826555 - 837554
TELEX: 93712 GZIRA UN.
Cable: Gezamex.
Managing Director:

Mr. Mostafa Kamel Nature of Activity:

Packing Co. Legal Status:

Single,

غريب أسماعيل على ۱۱۱/۵/۱/55 GHARIB ISMAIL ALY Co. 19, El Goumhourla St, Suez.

HI/A/1/58 | 1 1 1 55... ARATRA. Damanhour Agricultural Road, Beside Ezab Shoubra, El Abadeya TELE: 324765 - 322839 5. Ahmed Orabi St. Alex.

III/A/I/57
GREENLAND AGENCY,
383, Souden St, Agouza, Giza,
P.O.BOX: 118 Dokkil,
TELE: 3470505 - 3475896
TELEX: 22711 AGREEN.
Nature of Activity:

TELE: 4837539 - 4825972.

Import of Agricultural Equipment.

III/A/1/58
HANY FCR EXPORT Co.
22, Saad Zaghlouf St, Alex.
P.O.Box: 597
TELE: 809145
TELEX: 45180 COMALX UN.
Nature of Activity:

Trade,

HI/A/1/59 حسن أحمد الفقـــي HASSAN AHMED ELFEKY Co. Hamd El Alfy St, Port Sald. P.O.Box: 113 Port Sald. Cable: Fekhlo

ااا\A/1/60 مسن على سيد رضوان HASSAN ALY SAAD RADWAN. 2, El Koubry El Kadym St, Alex. TELE: 4820177

III/A/1/81 حسن أمام محمد HASSAN IMAM MOHAMMED IBRAHIM Co. El Roda - Facus - Sharkeya, TELE: 322072 Facus,

III/A/1/62
UNION COMPANY.
24, Dr. Ahmed El Mahrouki St,
Ibrahimiah, Alex.
P.O. Box: 31 Alex.
TELE: 5979028
TELEX: 54401 DELTA UN.

FAX: 4825830

III/A/1/63 IMPORT - EXPORT - TRADE AGENTS. 17, El Zaher St, Moharam Bek, Alex. TELE: 805808 Cable: Butrahim Alex.

III/A/1/65 INVESTRADE 5, Talaat Herb St, Ceiro. P.O.Box: 1666 Calro. Cable: Investrade.

HI/A/1/66 KAMAL HASSAN KHIDR Co. 35, Selema St, Selde Zeineb, Celro. P.O.Box; 1064 Celro.

III/A/1/87 كمال للتصدير وألاستيرأد KAMEL'S OFFICE FOR EXPORT IMPORT. 29, Mourad St, Giza, TELE: 732886 Cable: Moskamel.

III/A/1/68 KATAMESH EL SADAOUI KATAMESH, 27, Wikalet El Limon St, Alex. TELE: 802329 - 4915962

الرئس للتجارة والتصدير LOTUS Co. FOR TRADING & EXPORT.
17, Tayaran St, Nasr Gty, Cairo, Cable: Gihanci.

III/A/1/70 (M.A.B.) IMPORT EXPORT AGENCIES, 7, Mansur Mahran St, Dokki, Giza, P.O.Box: 96 Dokki, TELEX: 92503 UN, El Shab (Att,Mab) Cable: Badrexpo, III/A/1/71
MACO - ENGINNERING AND
TRADING COMPANY.
3, Kampeez St, Dokkl, Giza.
TELE: 717078-3497870-3491993
TELE: 21466 Macco UN.
Nature of Activity:

Agent & Importer of Machines & Equipment Farming - Irrigation Systems.

III/A/1/72
MAGDI SALEM FOR EXPORT &
IMPORT
6, EJ Bakry St, Hadayek El Kobba,
Cairo.
Cable: Middlmin.

مجدى كامل عبدالجواد MAGDY KAMEL ABD EL GAWAD Co. 10, Kamel Sadkey St, Fagala, Cairo, TELE: 900213

III/A/1/74
MARSH FIRM FOR EXPORT AND IMPORT.
18, El Faluga St, Agouza, Giza.
P.O.Box: 154 Cairo.
Cable: Marsayal.

III/AI/75
MASSOUD GROUP
Dr. Fatty Massoud &Co.
Kailoub Km 15 Catro, Al-xandria Road,
TELE: 95600 - 956274
TELEX: 2082 PEGLA UN.
Nature of Activity:

Production of Poultry Feeds , Feed Supplements, III/A/1/76
MEKA EXPORT & IMPORT OFFICE.
109, Masged El Attarin St, Alex.
P.O.Box: 1425 Alex.
TELEX: 54180 KOMALX.

III/A/1/77
MISR ENGINEERING AGENCY.
45, Talast Harb5t, Cairo.
TELE: 755202 - 747773
TELEX: 23322 MEA UN.
Nature of Activity: Tractors.

شركة محمد السيد صالح MDHAMED BL SAYED SALEH Co, Port Sald, P.O.Box: 332 Port Sald.

Cable: Mohasəleh اللغي ۱۱۲/۸/۱/79

محمد حسن الالفي III/A/1/79 MOHAMED HASAN EL ALFY 35, El Gamel El Ismilly, Cairo,

III/A/I/80 — Model to the line of Activity:
MOHAMED KHALED EL RAFIE.
3, Hassan Mazhar St., Heliopolis, Cairo.
P.O.Box: 658 Horryea, Heliopolis, Cairo.
TELE: 962019 - 961188
Nature of Activity:

Agricultural Products.

III/A/1/81 MOHAMED SHAABAN EL SABH Co. Nahda & Tahrir St, Port Sald. P.O.Box: 307 Port Sald. Cable: Elfarag

111/A/1/82 MOHAMED ABD EL WAHAB OFFICE FOR TRADE AND EXPORT. 12. Salah Salem St. Port Said,

مكتب أبوالفتوح الجندى III/A/1/83 MOHAMMED ABOU EL FOTOUH EL GINDY Co. 2. Ibrahim Tawfeek St. Port Said: P.O.Box: 370 Port Sald. Cable: Fotosh.

· محمد على خلاف ١١١/٨/١/84 MOHAMMED ALY KHALAF. 98. Abd El Kader Taha St. Road El Farag. Cairo. TELE: 947333

III/A/1/85 MOHAMMED ASAAD AHMED EL BAKLY. 66, El Bahreya St, Alex. TELE: 801541 Cable: Fruitage.

محمد كمال الدين III/A/1/86 MOHAMMED KAMAL EL DIN EL EGUEM Co. Kayethai & 23 July St. Port Sald. P.O.Box: 462 Port Sald. Cable: Kamalto

محمد محمود محمد على III/A/1/87 MOHAMMED MAHMOUS MOHAMMED ALY EL ESAWI. 7. Saad Zaghloul Sq, Alex. P.O.Box: 464 Alex. Cable: Elsweyan,

محمد محمد سألم III/A/1/88 MOHAMMED MOHAMMED SALEM Co. 1, El Isawy Mosque St, Damietta.

111/A/1/89 NILE OFFICE FOR EXPORTING AGRICULTURAL PRODUCTS. 17, Selim Kobodan St. Atterin, Alex. Cable: Arabicano,

عمر لبيب السيد ١١١/٨/١/١٥٥ OMAR LABIB EL SAYED CO. 3. Ahmed El Shatory St. Dokki, Giza. P.O.Box: 1156 Calro. TELE: 910286 Cable: Omlasexpor.

HI/A/1/91 RADICO EXPORT & IMPORT 21, Kasr El Nil St, Calro. P.O.Box: 140 Faggala, TELE: 3933906 - 3921932 TELEX: 21582 - 21882 PBADL UN. ATT. RADICO.

Managing Director:

Mr. Raed Rady Amin. Nature of Activity:

Exportation of Egyptian Products Packing & Packaging - Agents & Importers & Export Services. Legal Status:

Limited Partnership Co.

رجب العطار ١١١/٨/١/92 RAGAB EL ATTAR Co. 40. El Azhar St. Cairo. P.O.Box: 97 El Ghoryla, Cairo. TELE: 934092 - 928092

شركة وبدي وبدع III/A/1/93 MAHDI M.EL SAHI Co. Ahmed Maher and Ibrahim Tewfiek St, Port Said. TELE: 221018 Managing Director: Mr. Ibrahim M.M. El Sohi. III/A/1/94

RIRI TRADING & CONTRACTING HUSSEIN IMAM AHMED ABOU BSSA Madinet El Sahras, Helmiet El Zeitoun, Kaumia Bldg, Cairo, TELE: 2455495 Nature of Activity:

(645)

Export of Agricultural Products.

سعد شحاتة مهدى ١١١/٨/١/95 SAAD SHEHATA MAHDI Co. Ahmed Mahar & Ibrahim Tawfik St. Port Sald.

11174 / 1796 SHANESTING EXPORT IMPORT AND AGENCIES. 10, Ashmoun St. Heliopolis, Cairo. TELE: 664502 Cable: Stinofice.

TELEXI 20391 EL BAT UN. Nature of Activity:

Trade. Legal Status:

Personal Office.

HI/A/1/97 SOCIETE ANONYMEDU BEHEIRA. 21. Talaat Harb St, Alax. P.O.Box: 20 Alex. TELE: 806702 TELEX: 54151 UN. Nature of Activity:

Integrated Projects to Reclaim & Develop & Cultivat Lands.

مشركة ريستم 111/A/1/98 SOCIETE ROSTOM POUR LES PRODUITS AGRICOLES. 66. Rue de la Marine, Alex. TELE: 4825326 - 803490 23, Ahmed Orabi St, Cairo. TELEX: 54747 ROSTOM UN.

III/A/1/99 ثرياً محمد عزت بيومي SORAYA MOHAMED EZAT EL SAYED BAYOMY Co. 17, El Gabarty St, Hellopoffs, Calro. TELE: 827738

السويس للتجارة الخارجية SUEZ FOREIFN TRADE 35, Suez Al Mallaha St, Suez. P.O.Box: 146 Suez. TELEX: 84177 SET SUEZ UN. Cable: Sutrade.

طأرق عيد 101/A/⅓101 TAREK EID Co. 32, Emad E Din St, Calro.

III/A/1/102
THARWAT SAYEM MOUSTAFA Co.
El Tor & El Warsha St, Port Said.
Cable: Alofakom

III/A/1/103
PIERRE MILLE,
5, Mahmoud Azmi St,
Zamalek, Cairo,
TELEX: 402528

III/A/1/104
THE COMMERCIAL OFFICE
FOR EXPORT,
10, Karam St, Shoubra, Cairo,
TELE: 951441
Cable: Zacomeros,

III/A/I/105
THE EGYPTIAN AGRICULTURE
ORGANIZATION.
Exhibitions Ground, Gezira, Cairo,
P.O. Box: 11051 Catro,
TELE: 3409970-3408976-3413427
TELEX: 93386 EAOG UN.
Cables Masard, Cairo,

THE EXPORT & IMPORT TRADING OFFICE.

15, Goumhouria St, Port Said. P.O.Box: 324 Port Said. TELE: 5200 - 5300 Cable: Sugar

III/A/1/107
THE INTERNATIONAL CENTER
FOR TRADE.
22, A, Zakl St, From Ramses St,
Ghamra, Cairo.
TELE: 938572

ااارها مکتب بورسعید للتصدیر THE PORT SAID BOORT OFFICE. 15, Goumhourla St, Port Sald. Cable: Onlons.

HI/A/I/109 ייליביי ליליבי (ONSULTANT COMPANY, CA, Hussein Hegazi St, Off Kars El Bril St, Cairo. P.O.Box: 123 Zamilsk, Ceiro. TELE: 355529 - 3542230
TELEx: 22880 MIGAL
Nature of Activity:

Land Reclamation and Agricultural Projects.

المجلس المركزف للمحاصيل السكريين الا/م/1/119 THE CENTRAL COUNCIL FOR SUGAR CROPS.

THE CENTRAL COUNCIL FOI SUGAR CROPS. The main Building of the Ministry of Agriculture, Dokki, Giza,

III/A/1/111
THE GENERAL AGRICULTURAL
COOPERATIVE SOCIETY FOR
POTATOES PRODUCERS.
101, Kasr El Eini St, Cairo.
TELE: 3541339

الجمعية النقاضية للخضروالفاكية III/A1/1/12 THE GENERAL AGRICULTURAL COOPERATIVE SOCIETY FOR VEGETABLES AND FRUITS MARKETING.

Road El Farag Central Market, Cairo. TELE: 767764 - 765583

III/A/1/113
THE GENERAL UNION FOR
EXPORTERS AND PRODUCERS
OF HORITICULTURAL CROPS.
(UPERC) (GUEPHC)
Agricultural Museum
P.O. 50x 1610 Dokkl, Gizs.
TELE: 702402 - 701034
TELEX: 92356 UPBRC UN

III/A/1/114 THE NUBARIA SEED PRODUCTION CO. (NUBASEED)).
1-km No.75 Alex/Cairo Desert Road.
TELE: 802278
23, Bassam El Sherif St, Ciza,

CHEMICAL INDUSTRIES

III/C/1

INDUSTRIES CHIMIQUES





(647)

على خليل ١١١/c/1/1 A.R. ALI KHALIL 6TH October City, Industrial Area, Giza. TELE: 924284 TELEX: 93601 KALIL Nature of Activity:

Import and Wholesale of Gema. Ransburg.

111/C/1/2 ABO EITAH EXPORT & IMPORT OFFICE. 108. El Mosz Lidin Ellah St, Gamalah, Cairo. TELE: 907048

HI/C/1/3 ARAB TRADING AND EXPORTS 37. Talaat Harb St, Cairo. TELE: 978224 Cable: Mideskar

111/01/4 ARABIAN EUROPEAN TRADING Co. (AETCO) 105, Sudan St. Cairo. P.O.Box: 142 Dokkla

TELE: 3490906 TELEX: 23293 ORABI UN. General Manager - Mr. Mostafa Orabi. Nature of Activity:

importers of: Chemicals - Diesel Generating Sets - Pipes - Valves.

HI/C/ 1/5 BASE AKTIENGESELLSCHAFT. 11, Aboul Feda St, Zamalek, Cairo. P.O.Box: 11561 Calro. TELE: 3406210 - 3409184 TELEX: 92263 BADICUN. Nature of Activity:

Engineering and Construction of Chemical Plants Bisic Chemicals - Industrial Chemicals -Fine Chemicals.

111/C/1/6 BUCKLY EXPORT OFFICE. 30, Road 79 Maadi, Cairo. Cable: Trabuckly, Maadi,

سبتم للتجارة ١١١/٥/١١٦ CITY TRADING COMPANY. 2. Hod El Laban St. Garden City. Cairo. TELE: 3540548 Nature of Activity:

We Import from Europe All Kinds of Vitamines and Medicines.

HH/C/1/8 CRYOGENICS AND GASES. Industrial Zone Ai-Tenth of Ramadan

Nature of Activity:

Producers of Industrial Gases in Liquid and Gaseous Form E.G. Nitrogen

III/C/1/9 EGYPTIAN FOREIGN TRADE Co. 18 A, Chempoliion St, Cairo, TELE: 777010 - 774370 TELEX: 93002 EFTCO UN.

الشركية العامية للأعمال لهنصية

HI/C/1/10 ENGINEERING GENERAL COMPANY. 9-11, Orabi St, Cairo, P.O.BOX: 588 Ramais. TELEX: 32149 - 92269 EGC UN. FAX: 755179

III/C/1/11
F.A.EL CHERIF & Co.
Mohamed Farld Abdou
10, 26th July St, El Taleb
Bldg, Calro.
P.O.BOX:237 Calro.
TELE:3913944-3913969-3915097.
TELEX:83144 FARID UN.
Cable: El Sida Qiro.

Industrial Chemical.

III/C/1/12
FARAG ASHOUR AHMED.
11, Emad EI Din St, Cairo.
P.O.Box: 1393 Cairo.
TELE: 923614
TALE: S2 92815 NAHDA
Nature of Activity:

Importers and Wholesalers of Printing & Converting Paper,
Manufacture of All Kinds of Packaging Materials,

IH/C/1/13 FAYEZ ASSAF & Co, 4, Roshdy St, Cairo.

TELE: 746481 - 759068 Managing Director:

Fayes Assaf. Nature of Activity:

Wholesale - import and Agencies of All Kinds of PVC and Chemicals.

HI/C/1/14
GAWISH IMPORT & EXPORT Co.
2, Hamed Mahmoud St,
Ramleh Statton, Alex.
P.O. Box: 2341 Alex.

P.O. Box: 2341 Alex.
TELE: 4838162
TELEX: 55031 GAWSH UN.
FAX: 4838162
Nature of Activity:

Import - Export - Manufactures.

العادة طنع الجوت الجوت ENERAL JUTE PRODUCTS Co.
Shoubra El Khelma - Cairo.
P.O.Box: 1379 | Cairo.
TELE: 3933651 - 3923634
TELEX: 20102 GJPCO LIN.

Specialized in Production of the Thin Sacksand the Threads From Jute.

Nature of Activity:

المعامة للتجارة والكيما ويات ۱۱۱/۲/۱/۱6 GENERAL TRADING & CHEMICALS COMPANY. 26, Sherif St, Coiro.

TELE: 3938183
TELEX: 92246-93602-92986 GENCO
Nature of Activity:

Importer, Wholesaler and Agents For:

Importer, Wholesaler and Agents For: Chemicals, إخاتب المصرعت للتصديروالاستيراد

III/C/1/17
IMPORT & EXPORT EGYPTIAN OFFICE,
2. Kenisset El-Arman, El Guish St, Cairo,

TELEX: 92663 BDCAZ UN. Cable: Foxaden

III/C/1/18
INDUSTRIAL ENGINEERING &
TRADING Co.
1, Om El Gholam St, Midan El Hussein,

TELE: 904828 TELEX: 21597 Nature of Activity:

Al Azhar, Calro,

Agents in the Field of Glass Melting Furnaces.

III/C/I/I9
KAHIRA PHARMACEUTICAL
AND CHEMICAL IND. Co.
Abdel Hamid El Dib St, Victoria Sq.
Shoubra, Cairo.
TELE: 942459-942744-948596
TELEX: 94174 KAHIR UN.

Nature of Activity:
Importer and Wholesaler of
Pharmacouticals for Human and Vet. Use.

III/C/1/20 LAB TECHNOLOGY, 4, Leith Ren Saad St, 即... Hggaz Sq, Heliopolis, Cairo. P.O.Box:5959 Heliopolis West 11351

Cairo.
TELE: 245 1785
TELEX: 22 127 LABTC UN.
Cable: Labtechil Cairo,
Nature of Activity:

Chemicals.

III/C/1/21
M. SAAD EDDIN BAYOUMI
INTERNATIONAL BUSINESS
AGENCY.

18, Mesaha Sq, Dokki, Giza. TELE: 3486834 TELEX: 93605 WDBRT UN. Nature of Addivity:

111/0/1/22

Agencies in the Reid of: Chemicals

1, Shariffeln St, Cairo.
P.O.Box: 1380 - 11511
TELE: 3304783-3518640-3920044
TELEX: 21583 PHINDI UN.
Natura of Activity:
Commercial Agents & Marketing
Consultants Agents of:

Chemicals for Ceramic Industry:

MAADI FOREIGN TRADE.

III/C/I/23
MIDDLE EAST INDUSTRIAL
AGENCIES.
26, Sherif St, Cairo.
P.O.Box: 1349 Cairo.
TELE: 3404293
3938126
TELEX: 21078 MAMO UN.

III/C/1/24
MISR TRADE - MOKHTAR HUSSEIN
3, Nabil El Wakad St, Dokki, Giza.
TELE: 701329 - 701481
TELEX: 93287 HUSTR.
Nature of Activity:

Chemicals

III/C/1/25
MORGAN LABORATORIES.
5, Salah Salem 5t, Calro.
P.O.Box: 193
TELE:82:1870 - 822178
TELE:K: 20391 UN.
Cable: Morgalab Calro.
Natura of Activity:

Chemicals.

III/C/1/28
NAMIN Co.
Eng, Nazih Ahmed Amin & Co.
2, Dr. El Mahrouki St, Mohandessin,
FAX: 3480849
PO.Box; 2734-11511 Cairo.
TELE: 3477791 - 3460949
TELEX: 39497 NAMIN UN.

Nature of Activity:

Chemicals.

النيل للكبريت III/C/1/27 NILE MATCHES Co. 19. El Sahafa St, Manshia, Alex. P.O. Box: 1508 Alex. TELE: 800415 - 800367

فارماجين إيجيبت

III/C/I/28
PHAMAGIN EGYPT Co.
3, Abou Bakr Khairat, Abdin, Cairo,
TELES: 3933837 - 3920816
TELEX: 21929 PHREG UN.
Nature of Activity:

Pharmaceutical

III/C/1/28
PARDISSI IMPORT Co.
32, Talant Harb St, Cairo.
TELE: 755622 - 745605
FAX: 769809
TELEX: 93204 WAFIK UN.
Cable: Bardisscon - Cairo.

الفرعونيّ للرما ملات التجاريث ۱۱۱/C/1/29 PHARAONIC TRADING AGENCY. 1, Dokki 18, Giza. TELE: 3484059 TELEX: 20983 PBDKI UN. Nature of Activity:

Chemicals.

HI/C/1/30
PUBLIC SECTOR ORGANIZATION
FOR CHEMICALS INDUSTRIES.
5, Tolombat St, Garden City, Cairo.
TELE: 3550886
Nature of Activity:

Chemical Industrial

III/C/I/31

RAKAT-GENERAL COMPANY FOR
PAPER INDUSTRY.
Tabla, Rashid Line, Alex,
TELE: 970760-970762-970761-970763
TELEX: 54090 UN.

Chemicals.

رياض للهنرسة والتجارة III/C/1,32 ر RIAD ENGINEERING & TRADING Co. 17, Emad El Din St, Cairo.

P.O.Box: 2016 Calro. TELE: 910050 - 903220 TELEX: 92377 BVARIA UN. Nature of Activity:

Import & Wholesale of Fire-Fighting Trucks.

III/C/1/33
RUBBER PRODUCTS FACTORY (GEBTO).
Establat St, Awayed, Alex.
P.O.Box: 270 Alex.
Cable: Bubax.

III/C/I/34
SCIENTIFIC BUREAU BAYER, Dr. Emills E. Bil.
34, Kasr El Nil St, Cairo.
TELLE: 3934643 - 3922064
TELEX: 92424 BAYEGY UN.
Cable: Baydeleg

Scientific Promotional Activities to the Health Authorities and Medical Profession.

Nature of Activity:

III/C/1/35
SCIENTIFIC OFFICE FOR
INDUSTRY & TRADE EXPORT.
33, Talast HarbSt, Cairo.
P.O.Box: 1897 Cairo.
Cable: Pormatex Cairo.

معامل سيكم للمنتجات الحيوية III/C//36
SEKEM FOR
BIOLOGICAL PRODUCTS

Belbas Desert Road No.3 - Hyksteb. P.O.80x: 2834 El Horrya, Heliopolis. TELE: 68659 - 687994 TELEX: 94121 SEKEM UN, Natura of Activity:

Herbal Products.

III/C/1/37
TANTA EXPORT OFFICE
49, Said St, Tanta.

III/C/1/38
TAREK MOHAMED MASSOUD.
20-22 Dar El Shefa St, Garden
City, Cairo.
TBLE: 3541839 - 3559948
TELE: 23081 PBALF
Nature of Activity:

Chemical Products

III/C/I/38
TE Q U I P - ENGINEERING &
INDUSTRIAL SUPPLIES.
1, EI Sad EI Aall St, Dokki, Giza.
TELE: 714402 - 716212 - 715826
TELEX: 93357 GALEB UN.
Nature of Activity:

Petrochemicals Plants.

Nature of Activity:

וליכר ועל פקל האות בה לאותה ועל נפנה ווויכין ווויכין ועל נפנה דאב בארות האותר האו

Importation Agents to most
Worldwide Known
Compenies Covering all Needs of
Local Market of Pharmaceuticals.

III,C/1/4I
THE INDUSTRIAL & COMMERCIAL
CONSULTING BUREAU
(A. EL KADÍ & CO.)
Malry Scientific Office, Dr.N.H.Khairy.
34, El Sayed El Merghany St, Cairo,
P.Ø.Box: 332 Helipolis, Cairo.
Nature of Activity;

HI/C/1/42 LIVE of LI

Importer of: Chemicals.

Chemicals.

III/C/1/43
VERTA - PAPER
PRODUCTION COMPANY.
42, Mahattet El Souk St, Bakous, Alex.
TELLEX: 54882 VERTA UN.
Nature of Activity:
Pharmaceutical & Soap
Industry.

IH/C/I/A4
VOUSRY T. ABDEL MESSIHYOUSRY'S HANDKERCHIEF FACTORY.
S, Atter Hassonna, Haret El Yahoud,
El Mosky, Calro.
TELE: 908794
Nature of Activity:
Production of All Famale & Male

III/C/1/45
REFAT AWAD HABIB.
El Sharkta and ElGafareya St, Port Said.
TELE: 220621

Handkerchiefs & Napkins.

CLOTHES

III/C/2

(651)

VETEMENT



III/C/2/1 ABDEEN FOR INDUSTRIES. 6. Farid St. Hellopolis, Cairo. TELE: 911990 Managing Director:

Mr. Ali H. Abdeen. Mr. Adel H. Abdeen. Nature of Activity:

Manufacturer and Exporter of: Knitted Garments - Sweaters -Cardigans - Overcoats.

111/C/2/2 ALRIADI IMPORT & EXPORT. 64. Al Boustan St. Cairo. TELE: 934028 TELEX: 22224 Cable: Alriashop

H1/C/2/3 ARAB OFFICE FOR FOREIGN TRADE.

39, Abo El Feda St, Zamalek, Cairo.

شركة الاتحاد العربي 111/C/2/4 ARAB UNION Co. 83. Terate El Zomer St. Giza.

اروماتكو للتصدير والاستيراد III/C/2/5 AROMATICO EXPORT - IMPORT. 5. Oraby Sq. Alex. P.O.Box: 176 Alex. TELE: 804115 Cable: Aromatico.

III/C/2/6 AWADLY ORGANIZATION. 33. Abdel Khalek Sarwat St, Calro. P.O.Box: 28 Emad El Din Cable: Awadly

111/C/2/7 CLAY SPORTS SHOP (ABDEL AZIZOMAR). 11. Zakaria Ahmed St. Cairo, TELE: 753643 Nature of Activity:

Import of Sports Articles and Sport Clothes

111/C/2/8 DIABCO EXPORT INTERNATIONAL TRADE. 5. Soliman El Halaby St. Cairo. P.O.Box: 881 Cairo. Cable: Fattaxpo.

JII/C/2/9 EASTWEST IMPORT & EXPORT Co. 26. Manshyat El Bakri, Cairo.

III/C/2/10 EGYPT AN COMPANY FOR KNITWEARS. 4, El Shahid Handi Gooda St, Dar El Salam, Maadi, Calro, TELE: 842652 Nature of Activity:

Production of Ladies Underwear & Tricot Clothes,

III/C/2/11
EGYPTIAN TRADING &
CONSULTING Co.
50, Kesr El NII St, Cairo,
TELE: 933986 • 939705
TELEX: 94023 ETCC UN,
Cable: Nesmatk)

III/C/z/12
EL GHARBIA INDUSTRIAL Co. (MESSIRI &Co.)
(MESSIRI &Co.)
P.O.BOX* 94 Mehalls El Kobra.
TELE: (043) 324518 - 323235
TELEX: 24408 MESIR UN,
Nature of Activity:

Shirts - Textile Fabrics.

III/CZ/13
EL SHAMS Co. FOR TRICOT,
KNITTING & FINISHING
(SHAMSTEX)
28, Gharb Sherif El Sekke El
Hadid St, Elm Shams, Cairo.
P.O.Boxt 3 Elm Shams.
TELE: 2431527 - 2443552 - 2571373
TELEX: 20083 Pbmg: UN.
Nature of Activity:

Circular & Warp Knitting Dying & Finishing.

III/C/2/14
EL ZAAFARANI FOR INDUSTRIES.
Der El Salam, Maadi, Cairo.
P.O.Box: 298 Maadi.
TELE: 909459 - 636456
Nature of Activity:

Production of Children Suits.

ایمانتکس III/C/2/15 EMANTEX, 7, A, El Guesh St, Cairo. TELE: 907082 Cable: Hegentex. عمارة عمارة EMARAH. 29, Talaat HarbSt, Calro. TELE: 979275

III,C/2/17
FAWALCO.
MOHAMED M.A.EL FAWAL
Al Togaria - Badawi St, Port Said.
TELE: 20200
Nature of Activity:

Importers & Agents for Ready Made Clothes and Textiles.

جابر روضات عبد الهادك III/C/2/18 GABER RAMADAN ABD EL HADI Co.

36, El Higaz St, Heliopolis, Cairo. P.O.Box: 707 Cairo. Cable: Gargam.

III/C/2/19 GHOUZZI PORT SAID. 19, Safia Zaghloul St, Ei Gish -Port Said. P.O.Box: 138 Port Said. Cable: Ghouzzi.

RII/C/2/20 حمرة للتصدير والاستيراد RMAZA EXPORT & IMPORT Co. 5, Ismail El Shimi St, Hadaiek El Koba, Caira TELE:23886 - 832657 TELEX:23081 - 23381 PB — ALF UN. ATT. HAMZA,

Cable: Condoletta,

Ready Made Clothes.

III/C/2/22
HOSNY FASHION,
GENERAL IMPORTER &
COMMERCIAL AGENCIES,
5, El Ashger St, Roxy, Heliopolis,
Cairo.

TELE: 2582526
Nature of Activity:
Import of Lady Dresses Such as:
Coets - Skirts - Blouses.

III/C/2/23
INTERNATIONAL ESTABLISHMENT
FOR COMMERCE AND EXPORT.
13, El Shahid Hilmi Kamal St,
Hellopolis, Cairo.

III/C/2/24
KHADIGA M. FARID &
ASSOCIATE Co.
1,A, Orabl Sq, Alex:
Cable: Digafari.

TELE: 2444807

III/C/2/25 \(\frac{1}{2} \) A MODE

11, El Goumhouria St, Port Said.

P.O.Box:92 Port Said.

TELE: 228632 - 220039

HI/C/2/26 ليلى محمود الاتربي LAHA MAHMOUD EL ETRIBI. El Nahda & El Goumhouria St, Port Said.

III/C/2/27
ALEMANIA IMPORT.
30, BI Iraq St, Mchandessin,
Glza.
TELLE: 3484092 - 3490173
TELEX: 21387
TELEX: 21387
Manging Director:
Mr. Galai Allam.
Legal Status:
Singl

د هاكس للبصديروالتوزيع III/C/2/29

MARSH FIRM FOR EXPORT AND 18. El Faluga St, Agouza, Giza. P.O.Box: 154 Cairo. Cable: Marseval.

III/C/2/30 MIDDLE EAST OFFICE FOR IMPORT AND EXPORT. 11, Nasr Ahmed Zakl St, Moharam Bey, Alex. TELE: 37590

الشرق الأوسط للنقدمات ١١١/c/2/81 MIDDLE EAST SERVICE BUREAU. 21. A. Saad Zaghloul St. Cairo, P.O.Box: 2602 Cairo. TELE: 3542924 Cable: Letolle.

مودرنا للتصدير III/C/2/82 MODERNA EXPORT. 44. El Khalifa El Mamoun St, Heliopolis, Cairo.

محمد محمد اللفندي ١١١/C/2/33 MOHAMED MOHAMED EL AFFENDI. 103, Agriculture Road, Maadi Gardens, Calco.

III/C/2/34 MOSTAFA EL GRAWANY OFFICE IMPORT & EXPORT. 33, Sherlf St. Cairo. P.O.Box: 1643 Cairo, Cable: Gimetex.

III/C/2/35 NEFERTITI TRADING Co. 26, Mahmoud Bassiouni St. Cairo. TELE: 756675 TELEX: 92631 Canar UN. Nature of Activity:

Import Ladies Garments.

NOHAX FOR EXPORT & DISTRIBUTING. 103, Goumhourla St. Cairo. P.O.Box: 2305 Calro. TELE: 922743 TELEX: 22782 BENZA UN

Att. SERIEG Managing Director:

Eng. Mohamed Selreg. Nature of Activity:

Trade - Services. Legal Status:

Personal.

III/C/2/37 PALMETEX ...Dr. M. SAHRAGTY, 10, Bibars St, Hamzawy, Cairo.

TELE: 864894 - 908500 TELEX: 92547 AAIC UN. Nature of Activity:

Industry & Trade Weaving -Knittings Fabrics.

شركة رانيا 111/C/2/38 RANIA Co. 110, Orabi St. Port Sald. P.O.Box: 137 Port Sald.

III/C/2/39 SAMI MIGALLI HANNA TRADE & 12. Sherkas St. Boulak, Cairo, Cable: Migass Cairo.

III/C/2/40 SUZETTE FABRIC 47 A, Kasr El Nil St, Calro. TELE: 758028 Nature of Activity:

Production of Children's Clothes.

HI/C/2/41 TOTAL EXPORT AND TRADING. 18, Sesostris St. Alex. P.O.Box: 227 Alex.

(653)

TELE:809338 - 807405 Cable - Orabyfire

III/C/2/42 TRADEX EXPORT & IMPORT. 21, Darih Saad St. Cairo. TELE: 3540898 Cable: Trexportex.

III/C/2/43 TRIOCT (DAR FAGR EL ANAKA). 15. El Garrel St. Cleopatra, Alex. Cable: Mamozaki.

III/C/2/44 UNITED INDUSTRIAL AND EXPORT Co. 28, Talgat Herb St, Cairo. P.O.Box: 1193 Calro. TELEX: 2114 UN - 020 UNI. Cable: Motdelr.

لاتحاد ا انتمارى الدولجي III/C/2/45 INTERNATIONAL UNION TRADING BUREAU, 2, Mostafa Naguib St, Miami, Alex. P.O. Box: 67 Saray, Alex. TELE: 969362 - 968293 TELEX: 54209 MIANT.

مصنع زوام ١١١/٥/2/46 ZAWAM FACTORY. 11, Fahrry St, Bab El - Louk, Cairo. TELE:3553579 Factory: Haret El Farakha, Bab El Sheria, Cairo, TELE: 9044 16 - 934605.

المسكتب الاستشارى الشرق الاوسط ــ ٢٧ شادع الجادِ ــ الاوبِرج ــ الجبزة ــ ج مه .خ

ELECTRICAL AND ELECTRONIC EQUIPMENT II/E/1







EOUIPEMENTS ELECTRIQUES & ELECTRONIQUES

عبدالفتاح عبدالحليم Ü1/E/1/1

ABDEL FATTAH ABDEL HALIM BOUTIQUE SUISSE. 6, El Shawarby St, Cairo. TELE: 754326 - 714115 Nature of Activity:

Retailers and importers of Electrical Appliances.

ابحآی جمت III/E/1/2 AEG AKTIENGESELLSCHAFT 48. Giza St. Orman Bldg, Giza, P.O. Box: 270 Cairo, TELE: 2/3486954 TELEX: 92747

أحمد داور وسشركاه [II/E/1/3

AHMED DAOUD & Co. ENGINEERING AND TRADE AGENCIES. 11. El Sherifein St.

11175 174 CAIRO ENGINEERING SYSTEM. 60, El Hegaz St, Heliopolis, Cairo.

P.O.Box: 228 Maadl TELE: 2459447 - 3532389 TELEX: 21496 SHOEB UN. Nature of Activity:

Agents For: Cable Fault Location Equipment.

أحمدصادق السويوعي III/E/1/4 AHMED SADEK EL-SEWIDY AND Co. 4, Saray El Azbakia St. Shamla Bldg, Cairo. TELE: 759222 - 741168

HII/E/1/5 EAGLE Co.FOR ENGINEERING SERVICES. 14, Ahmad Orabi St, Alex.

P.O.Box: 432 Alex. TELE: (00203) 4926478 TELEX: 54 180 COMALX UN. Nature of Activity:

Agents, Suppliers & Contractors Electrical Switchgears - Measuring & Control Instruments

t11/E/1/6 EGEMAC - EGYPTIAN GERMAN ELECTRICAL MANUFACTURING Co. Kabisat St., Mataria, Cairo, P.O.Box: 2634 Cairo, TELE: 692869 TELEX: 92956 EGMAC UN.

Nature of Activity:

Manufacture and Supply Equipment for the Distribution of Electrical Energy.

III/E/1/7
EGYPT 2000 COMPANY.
11, Sherif 5t, Cairo,
P.O.Box:26 Maadl.
TELE:756463 - 749136
TELEX:21583 PBNDI UN.
Nature of Activity:

Wholesaler, Retailer and Importer of Telecommunication, Security and Alarm Systems.

III/E/I/B
EGYPTIAN ELECTRICAL AND
MECHANICAL PRODUCTS
ENTERPRISE.
Hassan Zein Abdins
4, Triesta St, Aliax.
TELE:, 4820274 - 4938801
TELEX:, 54701 ZEEN UN,
Cable: Electrazen Alex,
Nature of Activity:

Import Electrical Materials & Equipment.

III/E/1/9
EL SAAD Co. FOR ELECTRICAL
MATERIALS.
6, Zaki St, Tewfikieh, Cairo.
TELE: 773906 • 745606
Nature of Activity:

Electrical Meters - Automatic Meters.

III/E/I/16 '
ELECTRICAL ENGINEERING
OFFICE,
21, Talast Harb St, Cairo.
P.O.Box: 654 Cairo.
TELE: 741577-741646-744005
TELEX: 22589 EEO UN.
Nature of Activity:

Electrical Contracting.

III/E/I/11
ELECTRICAL INDUSTRIES OFFICE
(NASR).
2, El Gouhary St, Ataba, Cairo.
P.O.Box:5 El Ghourla, Cairo.
TELE: 997389
TELE: 99632 BADRAN
Nature of Activity.

Electrical Heating Equipment.

III/BY/12
ELECTRO MOTORS - GENERAL
ENGINEERING AND ELECTRICAL Co.
(Sayed Zohni & Co.)
33, Orabl St, Cairo,
TELE: 744030-75935 - 773476
TELE: X: 9308 KNDILUN.
Nature of Activity:

Trading & Contracting of Electrical.

III/E/1/13 ENG. AZIZ GUIRGUIS MIKHAIL. 22, Shoubra St, Cairo. P.O.Box: 44 Cairo. TELE: 974722 - 978695

Nature of Activity:

HI/F /1 /14

Factory For Precision Turring -Producing Spare Parts For Watches,

SERVICES COMPANY.
16, Hoda Shaarawy St, Cairo,
P.O.Box: 640 Cairo.
TELE: 769615 - 742785
TELEX: 92766 HAMZA UN.
Nature of Activity:
Importers & Distributors For:
Electrical Fixtures.

ENGINEERING & TRADING

III/E/J/15
FAROUK GHORABA TRADE
ORGANIZATION.
31, Orabi 51, Cairo.
P.O.Box: 386 Cairo.
TELE: 751522 - 741782
TELEX: 92759 FARO UN.
Nature of Activity:

Import - Export - Agencies Electrical & Electronical Supplies.

الرخبوا وت عنبوسه المرازة الم

Import of Household Electrical Articles.

III/E/I/17
GAT INTERNATIONAL GATWARY & COMPANY,
604, El Horreya Road, Alex,
P.O.Box:82 Alex.
TELE:5861465 - 5879216
TELEEX:54763 GAT UN,
Nature of Activity:

Electric Equipment.

III/E/1/18
GENERAL EXPORT & IMPORT.
Mr. Abou Wasas.
4, Behier Passage, Kasr Ei Nil, Ceiro.
TELE: 753117.

Electrical and Mechanical Equipment.

(656)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIER

حمدي محسود حمدي

III/E/I/20 HAMDI MAHMOUD HAMDI & Co. 4, Mohamed Heimi (brahim St, Maarouf, Calto.

TELE: 769476 TELEX: 22063 AFTA UN. Nature of Activity:

Wholesalers and Importers of Electrical Aparatus (Spare Parts),

III/E/I/21
HELPIS COMMERCE & SERVICES,
10,B, Youssef El Guindy St, Cairo,
P.O.Box; 59 Bab El Louk,
TELE: 3545996 - 948603
TELEX: 93938 HELPIS UN,
Nature of Activity:

Import and Agencies Electrical Equipment,

III/E/1/22 EGETO. 13, El Brasil St, Zamalek, Cairo. TELE: 3412029-763251

HI/E/1/23 IC EST. 30, Basra St, Mohandessin, Giza. TELE: 3490972 - 3482809 TELEX: 20683 - 20983 Nature of Activity:

Import Electrical Equipment.

III/E/1/24
IBET INTERNATIONAL.
6, Dokki St, Dokki, Clea.
F.O. Box 61 Clea.
TELE: 710687 - 711574
TELEX: 21151 IBET.
Minnging Director:
Eng. Mchamed Hafez.

III/E/1/25

INTERNATIONAL TAWAKOL CORP. 40,A, Bagdad St, Hellopoils, Cairo, TELE:2916080 - 670643 TELEX:22113 ITCTA UN, Nature of Activity:

Import of Electric &

III/E/1/26
KABNOURY FOR TRADING &
DISTRIBUTION.
Mohamed Ahmed Abdel Halim ElKabany.
7, Midan Madkour, El Haram St, Giza.
P.O.Box: 82 Pyramids.
TELE::858846

Importers and Distributors of Electric Household Appliances.

Nature of Activity:

HI/E/1/27

MAB - IMPORT - MOHAMED
MABROUK ISMAIL
22, Abdel Latif El Sofany St, Sidi
Gaber, Alex.
P.O. BOX: 1640 Alex.
TELEX:54057 COMALX UN.
Nature of Activity:
Import and Trade of Elictrical

Import and Trade of Elictrica Supplies Switches - Plugs -Lampholders - Starters.

HI/E/1/28
EMANOEL ENG.
35, Ismail Ramzy St,
Heliopolis, Calro.
TELE: 2456813

TELEX: 20083

III/E/1/29 MAHRAN ENTERPRISES & Co. 10, Zakaria Ahmed St, Cajro,

TELE: 756193 Nature of Activity:

Importer, Wholesaler & Retailer of T Electric Motors - Electric Water Pumps Air Compressors.

111/E/I/30

MIDDLE EAST CONSULTANTS (MEC). 22, Geziret El Arab, Mohandessin, Giza. P.O.Box: 181 Dokki, Giza. TELE: 3474909 TELEX: 21213 KMEC UN. Nature of Activity:

Electrical Switchgear and Motor Control

UI/E/1/31
CIEMERAI. RLECTRIC
TECHNICAL SERVICES Co.
(GETSCO)
1985, Corniche BI NII St,
Garden City, Cairo.
TELEX: 354469
TELEX: 32410 GETSC UN.
Nature of Activity:
Electric power generation
equipment sales and service.

III/E/V22 OB CO. THE MOHAMED GHANEM & CO. TRADE & INVESTMENTS CONSULTANT LTD.

37, Abdef Khalek Sarwat St, Calro, P.O.Box: 1368 Calro. TELE: 905063 - 902572 - 919718 TELEX: 92406 MEEMGH UN. Nature of Activity:

Electrical.

محمدنجيب سليمان

HI/E/1/33 MOHAMED NAGIB SOLIMAN DADUB.

5, Et Nadi St, Tanta. TELE: 327360 TELEX: 23605 PBTNA Nature of Activity:

All Kinds of Lamps Such as Standard Lamps - Halogen Lamps -

مصمطفی علی فرج ۱۱۱/E/1/34 MOSTAFA ALY FARAG Co.

36, Roushdi St, Cairo, TELE: 910795 - 910796 TELEX: 94328 Maf UN. 22274 Ma UN.

Nature of Activity:

The Specialists For Modern Lighting Producers of Luminaries.

III/E/1/35 NAIM MAHFOUZ ENGINEERING HOUSE, 26, Sherif 5t, Cairo. TELE: 780513 - 745711 - 745862 TELEX: 92983 UM UN.

Nature of Activity:
Import - Contracting and
Engineering Electrical Equipment.

HI/E/t/36 NASH INTERNATIONAL Co. (ATEF NASR & AHMED TEWFIK). 25, Youssef Abbas St, Nasr City,

Cairo.
TELE: 607466
TELEX: 22182 Pbnsr UN.
Nature of Activity:

IMPORTERS Electrical Equipment. 11/E/1/37

NATIONAL CO. FOR ELECTRICAL EQUIPMENT AND APPLIANCES. 6, Zakaria Ahmad St, Calro. 8, El AlfySt, Calro. P.O.Box: 2215 Cairo. TELE: 743639 - 743541 - 751409

Nature of Activity: Electrical Equipment.

III/E/1/38 NEWTRON - NASR EL DIN M. HAMDY.

76, Goumhouria St, Cairo, TELE: 917555 - 924000 TELEX: 22555 NWTRN UN, Nature of Activity:

Electronic . Telephone

سنيد أمايت عجوه

SAYED AMIN AGWA & Co. 5, Abdel Hak El Sombatty St, Opera Sq, Cairo. P.O.Box: 2625 TELE: 938171

8, El Ashmawy St, Ataba Sq, Cairo. TELEX:21008 AGWA UN. Cabler ELECTAGWA. El Mansoura Branch:

4, El Thawra St, Mansoura. TELE: 325088

Singl

III/E/1/40
SYSTEL.
2, A, Shaflek Mansour St,
Zamalek, Cairo.
TELES: 3410420 - 3418297
TELEX: 22944 UN.
Managing Director:
Dr. Ismail Mashhour.
Legal Status:

HI/E/1/41

THE EVEREST OFFICE ENGINEERS AND CONTRACTORS. 44, Talaat HarbSt, Calro. TELE: 755124 - 755131 - 758411 TELEX: 93763 EVRST UN. Nature of Activity:

(657)

Agents and Distributors of Mechanical, Electrical and Industrial Equipment.

III/E/1/42
THE GENERAL CO. FOR
ELECTRICAL PROJECTS
((ELEJECT))
12, Youssé El Guindi St, Bab ElLouk, Caliro.
P.O.Box. 1921 Cairo.
TELE: 3543844 - 3854473
TELEX: 354 EUECT UN.

Cable: Elelect.

III/E/1/43
TRADEMAN IMPORT EXPORT Co.
15, Gole Gamal St, Mohandessin, Giza.
P.O.Box: 161 Orman, Giza.

TELE: 3476577 - 3466359 TELEX: 20241 TRDMN UN. 93202 NARCO UN. Nature of Activity:

Media and Florida Main

Water and Electric Meters.

VIOLETTE TEWFIC ABDEL MESSIII. 22, Adly Kaffafy St, Heliopolis,

22, Adly Kaffafy St, Heliopolis Cairo. TELE: 2453072

TELE:2453072 Nature of Activity:

Power Generators & Equipment.

HI/R/I/45 J. METRA. 6, Ibn Mulek St. Giza. TELD: 729145 TELEX: 93719 METRA.

FILMS FILMES

III/F/1

افلام

HI/F/1/1 أفلام أحمد درويش AHMED DARWICHE FILMS Co. 33, Oraby St, Tewfiklah, Caira, TELE: 744146

اأنيس عيد وأولاده 11/F/1/2 ANIS EBEID & SONS. 54, Abdel Khalek Sarwat St, Calro. TELE: 3915054 - 3910458 TELEX: 21803 ANID UN. Naturo of Activity:

Translation & Subtitiing of Films and Video Tapes in Various Languages.

اتحاد الفنائين ARTISTS UNION. 7, 26th July St, Cairo. Cable: Limtfilm.

III/F/1/4
BADIE SOBHY FILMS Co.
12, Soliman El Halabi St, Cairo.
P.O.Box: 379 Cairo.
Cable: Zahrflim.

كرميك فيلم III/F/1/5 COMIQUE FILM. 33, Sherif St, Cairo, TELE: 749 106 - 777243

البراه فيأم Hi,F/1/6 DAAHAN FILM. 12, Ahmed Sabri St, Zamalek, Cairo.

الرافعيد III/F/1/7 DAR EL FAGR 165, Mohamed Farid St, Cairo. TELE: 938414 TELEX: 93293 EL FAGR UN.

III/F/1/8 like like like like like like Sc. 33, Oraby St. Cairo.
TELE: 744191
Cable: Finasr.
Managing Director:

Mr. Molamed Hassan Ramzy,

HI/F/1/9 أفلام الشرق العربي EL SHARK EL ARABI FILMS, 17, Soliman El Helsby St, Tawfiklah, Cairo, TELE: 751106

افلام السلام 11/F/I/10 ELSALAMFILMS Co. 19, Abdel Khalek Sarwat St, Cairo. Cable: Salam Film.

قرير الماري الم

Import of Films -Photo Chemicals,

فؤاد أنيس جرحب

FOUAD ANIS GUI RGUIS & Ce. 53, Saad Zaghloul St, Cairo. P.O.Box: 307 Alex. TELE: 4923946

TELEX: 54054 COMALX UN, 022 Fag For Att. Fouad Anis Guirguis, Nature of Activity:

Photographic Equipment and Products (Films, Papers, Cameras).

قۇاد داوود وشىركاھ FOUAD DAOOD AND Co. 32, Emad El Din St, Cairo,

أيضوات جعفر للسيئمأ

JII/F/1/14 GAAFAR BROS Co. 45, El Goumhourla St, Cinema

Opera Bidg, Cairo. P.O.Box: 8 Cairo. TELE: 3910066 - 3914477 Managing Director:

Mr. Abd El Hadi Abu Taleb. Nature of Activity:

Services.

افلام جلال HI/F/1/15 مجلال GALAL FILM. 85, Ramses St, Cairo. TELE:742212 Managing Director;

Mr. Nader Galal,

Film Production and Distribution.

الالمسئن يوسف . HASSAN YOUSSEF. 43, A, Ramsis St, Calro. TELE: 778822 178822 III/F/1/17 HAIMAN FILM.

Mahmoud Kamal Halman & Partners. 16, Adly 5t, Calro. P.O.Box: 1527 Ataba, Calro.

TELE: 913212 - 938668
TELEX: 93085 HAYMAN UN.
Cable: Hay Film,
Nature of Activity:

importers of Blank Film.

جيمينى للانتاج السيمائي الابتاج السيمائي GEMINI 85. 316, Al Ahram St, Glza.

افلام كمال صلاح الدين III/F/1/19 ممال صلاح الدين KAMAL SALAAH EL DIN FILMS.
PRODUCTION & DISTRIBUTION.
111, Ramses St, Cairo.
TELE: 744180

شركة لوتس للتوزيع 111/F/1/20 LOTUS Co. FOR DISTRIBUTION. 26, Sherif St, Cairo.

افلام ماجدة 111/F/1/21 MAGDA FILMS. 26, Sherif St, Cairo. TELE: 3925577 Cable: Magefilm.

افلام ماجدة محمد 111/F/1/22 MAGDA MOHAMED EL KHATEEB FILMS.

26, Sherif St, Cairo, TELE: 760522 الله مصر الجديدة MASR EL GUEDIDA FILMS.
36, Sherif 5t, Cairo.
P.O.80x:2471 Cairo.
TELE: 772778 - 761755
TELEX:92849 CARMA UN.

Cable: Absafilm.

Cable: Misrinter.

HI/F/1/24
MISR INTERNATIONAL FILMS.
35, Champolion St, Cairo.
TELE: 763200

شركة أفلام نادر 111/F/1/25 NADER FILMCO. 29, Orabi St, Cairo. TELE: 771507 Cable: Nadesfilm.

III/F/1/26 NILE FILM 29, Orabi St, Cairo. Calle: Sadifilm.

اللام نجوم الشرق 111/F/1/27 NOGOOM EL SHARK FILMS. 30, Adly St, Cairo.

الذارم (مية الناج (مية OMAYAD FILMS Co.
Producers and Obstributors.
23,B, Ismail Mohamed St, Zamalek, Cairo,
TELE: 3407723
Mrs. Zoheir Abdel Hamid Bakir.

III/F/1/29
PRODUCTION & DISTRIBUTION
FOR MOVIE FILMS.
111, Ramsis St. Cairo.

(660)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

سروق للانتاج الفتم

III/F/1/30
SHEROUK FOR ART & INFORMATION PRODUCTION.
13, Rivone St, Giza.
TELE: 721510
P.O.Box: 182 Giza.
Manading Director:

Mr. F. Badawl.

Cable: Terrafilm.

III/F/1/31 SOCIETE MOURAD FILM. 83, Ramses St. Cairo.

III/F/1/32
SONO CAIRO.
18, Borsa El Tawfikia St, Cairo.
TELE: 754/88 - 754809
TELEX: 93364 SONEC UN.
Cable: Sono Cairo.
Nature of Activity:

Legal Status: Public Sector,

III/F/1/33 SOUND OF ART FILMS. 16, Adly St, Cairo. TELE: 3914890 Cable: Sound of Art. افلام وجيه رياض III/F/I/36 WAGIH RIAAD FILMS. 29, Emad El Din St, Calro. TELE:923888 -2574590

الدولتج للسيتمادا ليليفزيين والفيديو

UI/F/1/37

I.C.T.V. 21, Ahmed Orahi Street, Mohandessin, Giza, TELE: 3470490 - 3450593 TELEX: 20834 MAKE UN.







Tel. 855479 - 850113 - 852494 - 856549 - 855148 Tlx. 93482 PYHTL · UN Cable Address : Sanpyramid المادون : ۸۳۲۹۸ السنوان التأمراني : ۱۲۸۳۸ السنوان التأمراني : ۱۲۸۳۸ السنوان التأمراني : ۱۲۸۳۸ السنوان التأمراني : ۱۲۸۳۸ المادون التأمراني : ۱۲۸۳۸ المادون التأمراني : ۱۲۸۳۸ المادون التأمراني : ۱۲۸۳۸ المادون التأمراني : ۱۲۸۳۸ المادون التأمراني : ۱۲۸۳۸ المادون التأمراني : ۱۲۸۳۸ المادون التأمراني : ۱۲۸۳۸ المادون التأمراني : ۱۲۸۳۸ المادون التأمراني : ۱۲۸۳۸ التأمراني : ۱۲۸۳۸ التأمراني : ۱۲۸۳۸ التأمراني : ۱۲۸۳۸ التأمراني : ۱۲۸۳۸ التأمراني : ۱۲۸۳۸ التأمراني : ۱۲۸۳۸ التأمراني : ۱۲۸۳۸ التأمراني : ۱۲۸۳۸ التأمراني : ۱۲۸۳۸ التأمراني : ۱۲۸۳۸ التأمراني : ۱۲۸۳۸ التأمراني : ۱۲۸۳۸ التأمراني : ۱۲۸۳۸ التأمراني : ۱۲۸۳۸۸ التأمراني : ۱۲۸۳۸ التأمراني

المسكتب الاستشاري الشرق الأوسط - ٢٧ شارع الجار - الاورج - الجيزة - ج م - ي-

FOODSTUFFS _ ALIMENTATION

III/F/2

(661)

كأكولات

ااا/۴/2/1 عبدالكريم للتجارة ABD EL KARIM TRADE, EXPORT, IMPORT & COMMERCIAL AGENCIES.

23, El Torgman and El Manasra St, Ataba, Cairo,

TELE: 3920753

III/F/2/2 ABD EL SALAM EL ZYDI Co. 15, El Goumhouris St, Port Said.

الله هراز 111/F/2/3 شركة عادل قراد هراز 14/7 ADEL FOAD HARAZ & Co. 8, Palestine St, Port Said. P.O.Box:482 Port Said.

الارافيم الجندي ۱۱۱/۴/2/4 AHMED AHMED IBRAHIM EL GUINEDI Co

8, El Sultan Mahmoud, Port Said. Cable: Al Amana. شركة الشيمي والأتربي III/F/2/5 AL SHIMI & EL ATRIBI Co. 2!, Aswan St, Hellopolis, Cairo.

HI/F/2/6
ALEXANDRIA Co. FOR
CONFECTIONERIES &
CHOCOLATE.
373, Canal El Mahmudiah St, Alex.
P.O.Box: 518 Alex.

CARIMO, 8, Champillion St, Chiro. TELE: 745634 - 777960 TELEX: 21238 HAGRS UN. Factory:

Factory:

Kafr El Dawar -Kambanyet
Louklen, Kilo 32, CairoAlexandria Agricalture Road,
TELE: 3903190 Kafr El Dawar.

HI/F/2/9
RADR EL DINE.
34, Ahmed Yolin St.
Zeizeith. Alex.
TELE:5679051-5863887
5869808
TELEX:55092 UN.

COVERTINA SWEET FACTORY,
8, 6 October St, Gesr Suez, Cairo,
TELE: 2460763 - 2460762
Nature of Activity:

Import Cocoa Powder, Cocoa Butter, Milk Powder.

III/F/2/11
DAR ESSALAM
INTERNATIONAL AGENCIES.
59, Mohamed Shaker St, Helmia
Gidlda, Cairo.

المسكتب الاستشارى الثمرق الأوسط - ٢٧ شارع الجار - الاويرج - الجبزة _ ج.م. . .

111/F/2/12 EAST & WEST COMPANY. (EL TOUKHY & TAWAKOL). 26, Mohamad Mahmoud St, Port Sald.

TELE: 222911 TELEX: 83190 WINCO UN. Cable: Winco Aun. Nature of Activity:

Import of Food, Sweets, Drinks and Gift Articles.

الأهرام للاستيراد والتصدير III/F/2/13 EL AHRAM COMPANY FOR IMPORT & EXPORT. 5. El Shrifene, Abdin St, Cairo.

III/F/2/14 EL DOMIATY DAIRY PRODUCTS. 2. El Khashab St. Dar El Salam, Calro. TELE: 987537 - 842101

HI/F/2/15 EL MAGHRABI FACTORY CIGARETTE'S PAPER. 6, El Sanedkieh St, Azher, Cairo, P.O.Box: 2-3 Al Azhar. TELE: 938104 TELEX: 21481 MGRBI UN.

Cable: Maghrabico.

HI/F/2/16 CAIRO TRADING CENTER. 4, Husseln Ahmed Rashad St. Dokki, Giza.

P. O. Box: 376 Dokki. TELE: 705588 - 715782 TELEX: 20779 CAITR UN. Managing Director: Eng. M. Abouzeid Salem.

Nature of Activity: Singl,

III/F/2/17

EL RAKHAWY GROUP. Eng.Ossama Mohamed Abdel Meguld

El Rakhawy,

11, Ahmed Samir El Sawl, Saray El Kobba, Cairo,

P.O.Box: 251 Heliopolis. TELE: 2587323 - 2575776

TELEX: 92632 LASHEN UN.

Nature of Activity: Poultry Farm Regulattes.

الجمل للهندسة والتجارة HI/F/2/18

EL GAMAL TRADE & ENG. Co. 27, El Kasr El Eini St, Cairo.

111/6/2719

EL TAWIL GROUP. 6. Dar El Shifa St. Garden City, Calro. P.O.Box: 1578 Cairo. TELE: 3541781-3552388-3551406 TELEX: 21865 EICO UN. Nature of Activity:

Manufacture of ice Cream-Juices Milk, Cheese.

الوادى لتصديرا لحاصلات الزراعية

JH/F/2/20 EL WAD LEXPORT COMPANY FOR AGRICULTURAL PRODUCTS.

17. Abdel Salam Aref St. Cairo. P.O.Box: 785 TELE: 3920229 - 3920077 TELEX: 92252 UN.

Nature of Activity:

Fresh Agriculture Crops Such as: Citros - Fresh Onion - Rice.

جابرريضان عبدالهادع

111/F/2/2 \$

GABER RAMADAN ABD EL HADI. 36, El Higaz St, Heliopolis, Cairo. P.O.Box: 707 Cairo. TELE: 2453835 - 2440784

Cable: Gargan

حمدي اسماعيل الشريف 111/F/2/22 HAMDY ISMAIL EL SHIRIEF, Rizika St. Off Gamal Abdel Nasser St. Alexandria.

مسن عوف للاستبراد والتصدير III/F/2/23 HASSAN AOF IMPORT & F YPORT.

14. Bab El Karasta, Alex. P.O.Box: 538 Alex. Cable: Makanakoof.

الدولية للحلوي

HI/F/2/24 INTERNATIONAL CONFECTIONARY Co. P.O. Box: 1074 Port Said

بلكى سر لاثدر

HI/F/2/25 MILKY TAND. 6. Bank Misr St. Kasr El Nil, Cairo, TELE: 3932428 - 3937381 TELEX: 93470 INVCO UN.

111/F/2/26 - 11/F/2/26 HUSSEIN EL AGUIZY Co. 16, A. Borsa St. Tawfikia, Cairo. P.O.Box: 1776 Calro, TELE: 744985 - 717499 TELEX: 93171 AGIZI UN. Cable: Huseragiz.

III/F;2/27 INTERNATIONAL COMMERCIAL OFFICE. 20, Salah Salem St, Alax. TELE: 806032 Cable: Mostadashan.

III/F/2/28 INTERNATIONAL OFFICE FOR EXPORT AND IMPORT. 4, Sabry Abou Alam St, Calro.

III/F/2/29
JOLY COM PANY FOR
IMPORT AND EXPORT.
12,8, EI Marwa City, Haliopolis,
Cairo.

III/F/2/30 KHADIGA M . FARID & ASSOCIATE Co. 1, Midan A. Orabi , Alex. TELE: 801028 Cable: Digetari

III/F/2/31
M. EL MASRY - ARAB
DISTRIBUTORS.
26, Kaled Bay St, El Masry Bidg.
P.O. Box: 166 Port Sald.
TELE: 223336 - 225053
TELEX: 63064 ARDCO UN.
Nature of Activity:

Agents Foodstuffs - Sweets -Confectionary.

میلکین پنیس میلکین یالا/F/2/32 میلکن MELKON WACHS MELKON. 8, Gameh El-Cheikh 5t, Manshla, Alex. P.O.Box:844 Alex. III/F/2/33
MARHABAH COMPANY,
Ahmed Allam & Co.
89, Badie 5t, Rod El Faraj, Cairo.
P.O.Box: 2470 Horreys - Hellopolis.
TELE: 941478 - 666728
Nature of Activity:

Cakes, Frozen Doughs (Pizza, Frozen Puff Pastry), Bread, Pastries (Croissant) (Pies).

III/F2/34
MEDITERRANEAN - SAYED
MAHMOUD & Co.
4, El Torgoman St, Ataba, Cairo,
P.O.Box: 2603 Cairo,
TELE: 3903513
Nature of Activity:

Trade & Import of Foodstuffs.

III/F/2/35
MENOUFIEN DAIRY CO.
(MENODAIRY).
Aziz & Atet & Youssef.
55, Daher St, Cairo.
Teller: 903994 - 900 476
TELEX: 21435 MENO UN.
Nature of Activity:

Producer of Local Dairy Products.

III/F/2/36
MIDO Co. FOR IMPORT &
EXPORT AND COMMERCE.
63, Nabi Danial St, Alex.
P.O. Box: 448 Alex.

III/F/2/37
MIDO TRADE.
17, Moharred Mahmoud St, Bab
El Louk, Cairo.
P.O.Box: 83 Bab El Khalk.
TELE: 3550801 - 3559388
TELEX: 25528 MIDTR UN.
Nature of Activity:

Import of Foodstuff, Tea.

HI/F/2/38
ABU EL DAHAB
PASTRY SHOP.
509, AL Ahram St,
Giza Sq. Giza.
TELE: 720138 - 720300
TELEX: 21517 DHB

(663)

المحمد حسين عمارة 11/17/2/39 MOHAMED HOUSSEIN EMARAH Co. 29, Talaat HarbSt, Calro.

HI/F/2/40 114,18 Abu Hazem St, Al Ahram, Giza.
TELE: 859199
TELEX: 20577 UN.
FAX: 850199

IU/F/2/42
MOSTAFA FAHM MERDAN,
13, El Dair St, Port Said.
P.O. Box: 177 - 140 Port Said.

III/F/2/43
NABICON - NABIL MOHAMED
HEGAZY.
10, Ibn Hesham 5t, Nozha,
Heliopolis, Cairo,
TELE: 2441717
Nature of Activity:

Import and Agencies in the Field of Meat - Chickens,

مصنع روسسن للحاديات

III/F /2/ 44 NILE STORES OF EGYPT FOR TRADE AND DISTRIBUTION. 44, Sherif St, Cairo. P.O.Box: 123 Cairo. TELE: 3927534~ 3927547 TELEX: 22585 EZCAL UN. 93994 LACTE UN.

Nature of Activity: Wholesalers and Importers of

Foodstuffs. النبل للتجارة والتصدير .45/1/1/15 NILE TRADE & EXPORT.

50, Kasr El Nil St, Ceiro. P.O.Box: 672 Calro. TELE: 3910184 - 3906884 TELEX: 94024 LILT X UN Cable: Trexnil.

رجبب للتصدير والاه III/F/2/46 RAGAB EXPORT & IMPORT,

18, El Horreya Avenue, Alex. P.O. Box: 736 Alex. TELE: 4834210 TELEX: 54024 UN,

111/F/2/47 PORT SAID CO, FOR INVESTMENT & INDUSTRIAL DEVELOPMENT (S.A.E.) Ei Salam Bldg, 23 July St, Port Said. PO.Box: 1150 Port Sald. TELE: (066) 227547 - 227543 TELEX: 63113 PIPCO UN. Nature of Activity:

Food.

111/F /2 /4B RIRI ESTABLISHMENT FOR BABY FOOD. 82 , Magles El Oma St, Cairo.

TELE: 3521028-3526009-3909844 TELEX: 23534 RIRI. Nature of Activity:

Import of Skimmed Milpowder.

III/F/2/49 ROUSSOS SWEETS & BISCUITS. Darb El Barabra Mosky, Cairo, TELE-902025

Nature of Activity:

Sugar, Glucose and Ingredients For Sweets & Biscults,

H1/F /2/50 SAMI & Co. FOR EXPORT AND IMPORT.

4, Orabi Sq. Tewfikieh, Cairo. TELE: 740098 - 745408 TELEX: 92727 UN. Nature of Activity:

Wholesaler and Importer of Food

رسيلار. HI/F/2/51 RASLAN. El Nahda & El Shahid Ataout St, Port Said, TELE: 224072 - 234990

شركة الشرقية للدراجن ١١١/٣/2/52 SHARKIA POULTRY Co. 4, Hussein Pasha El Memar, Flat 21, Kasr El NII . Calro. P.O.Box: 110 Maadi, Cairo, TELE: 759173 - 747189 TELEX: 93861 SALCO UN.

HIJ/F/2/53 SHERY - LAND EGYPT -M.EL BUSATI & Co. 49. El Hegaz St. Dokki, Glzs. TELE: 3461477-3461379-3460674 Nature of Activity:

Milk - Meat - All Kinds of Cheese (Manufacturers).

III/F /2/54

SILVANA FABRIC FOR SWEETS. Mahmoud Abdel Aziz, 3, Torgoman St, Ataba, Calro. TELE: 3900715 - 3907368 Nature of Activity:

Product the sweet and chocolate and sell them.

III/F/2/55 EGYPTIAN CONSULTING OFFICE FOR TRADE AGENCIES, (RABICO) LUBING-WEST COMPANY.

(SOLE AGENCY). 97. El Higaz St. Heliopolis, Cairo. TELE: 2451633 - 2456830

الشكة البصرية لنسويه الاشماك

III/F/2,56 THE EGYPTIAN FISH MARKETING Co. 42. El Thawra St. Heliopolis, Cairo

P.O.Box: 917 Catro. TELE: 2917537 - 2911413 TELEX: 20464 ASMAK UN. Chairman:

Mr. Farcuk All Fahrry. Legal Status:

Public Sector Nature of Activity:

Trade.

شركه الملح والصودا المصرية 111/F/2/57 THE EGYPTIAN SALT & SODA Co. Canal Minmoudlah St, Moharem Bey, Alex. P.O.Box: Bag Alexandria. TELE: 4225875 - 4225876 TELEX: 54015 SALT UN. Nature of Activity:

Industries. Legal Status:

Societé Anonyme Egyptian.

المسكتب الاستشادى الشرق الأوسط - ٢٢ عادع الجاد - الاوبرج - الجيزة - ج.م.ع.

الزلبل المصرق لمصروعات المترمات والصناعة والتجارة الخارجية ١٩٨٩

(665)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

الالج و التقطير المصرية HIFF/2/58 مشركة السكر و التقطير المصرية THE EGYPTIAN SUGAR AND DISTILLERY Co. 12, Gawad Hossi St, Cairo. P.O.Box: 763 Cairo. TELE: 3929077 - 3929138 ·

TELEX: 92015 SDE UN.

III/F/2/59
THREE M.S. COMPANY.
3, Ahmad Pasha St, Garden City,
Cairo.
P.O.Box: 2546 Cairo.

III/F/2/64

III/F/2/64

THE QUALITY FOOD
MARKETING & DISTRIBUTING
COMPANY.
12, Vafeb Bln Zeid St, From
Mourad St, Glza.
P.O. Box: 166 Al Haram,
TELE: 758200 - 3555190

HI/C/2/64 | SOCIETE ROSTOM. 23, Almed Orabi St. Mohandessin, Giza. TELEX: 5425326 - 803490 TELEX: 54747 ROSTOM UN. Managing Director:

Abd El Meguid Mohamed Rostom. Branches:

66. El Baharia St. Alex.

III/F/2/60
ZIDAN COMPANY FOR
INDUSTRY & DEVELOPMENT.
I4, Gawad Hosny 5t, Apt 46,
Abdeen, Cairo.
TELE: 3922461 - 3922105
TELEX: 39033 TAS UN.
Nature of Activity:

importers and Agents of Foodstuffs.

ذ والفقا رصالح 2015/2/61 ZOLFAKAR SALEH MOSTAFA. 6, El Taeef St, Port Said.

III/F/2/62
ROYAL IMPORT &
EXPORT.
44, Abdel Khalek Sarwat St, Cairo.
TELE: 3913545 - 3900325
TELEX: 21031 AAMR UN.



الجزيرة _ القاهرة _ تليفون £ 1127 _ 11373 _ تلكس: ٩٤١٤٨ _ 9٤١٤٨ _ Gezira., Cairo — Tcl: 406176 - 414746 — Telex: 94148 BROHT UN

المسكتب الاستشادى الشرق الأوسط ـ ٢٢ شارع الجابر ـ الاوبرج ـ الجبيزة ـ ج ٠٩٠٠ .

FOOTWEAR

III/F/3

CHAUSSURE



عبدالنبى عبداليادق محمد

111/F/3/1

(666)

ABDEL NABI ABDEL HADI MOHAMED. 28, Ahmed Mokhtar Hegazi St,

Manial El Roda, Cairo. Nature of Activity:

Producers & Exporters of Shoes and Bads.

عدين للتصديم

ADANY EXPORT Co.

33, Kasr El Nil St, Cairo.

TELE: \$932058 - 3920058 (Office).

2472717 (Private). TELEX: 20587 ADANY Nature of Activity:

Producers and Exporters of Leather

Exporters of All Egyptian Products.

الحمد محمود غنيم ۱۱۴/F/8/3 AHMED MAHMOUD GHONEIM TANNERY.

6,B, Debana ChurchSt, Alex. P.O.Box: 376 Alex. المحمد محمود حمادة ۱۱۱/F/3/4 AHMED MAHMOUD HAMADA Co. 19, Talaat HarbSt, Alex,

شركة الحسن التجارية (BI/F/3/5) شركة الحسن التجارية AL HASSAN TRADING Co. 26, Beirut St, Hellopolis, Cairo, P.O.Box:50 Hellopolis. Cable: Fikrycom.

شرکة الثار AL MANAR Co. EXPORT, IMPORT, COMMERCIAL REPRESENTATIVES. I, Ahmed Hechmat St, Zamelek, Cairo.

Calco.
Cable: Unipex - Cairo.

على عبدالوهاب غزال HI/F/3/7 ALY ABD EL WAHAB GAZAL. Shebin El Kom • 3, Haron St. Cable: Gazal. HI/F/3/8

ALY SHITO FOR SANITARY WARES & EXPORT IMPORT. EI Sika EI Hadid Sq., Port Said. P.O.Box: 556 Port Said.

CENTRAL, 169, Tahrir St, Bab El Louk, Cairo, TELE: 3553054

مكتب الحنراء العرب

III/F/3/10

ARAB EXPERTS BUREAU. 25, Talant Harb St, Alex. TELE: 4830407 - 4829517 4829869 - 849475 4827480

TELEX: 54351 AEB UN. Cable: Tradinsure,

المكتب العربب للبحارة الدولية

III/F/3/12
ARAB OFFICE FOR
INTERNATIONAL TRADE,
28, Abdel Hamid Loutfy
Street, El Dokki,
Glza.
Cable: Salhiwan.

Cable: Comarket,

III/F/3/20

CONSULTING ENGINEERING
SUPPLIES ((CESCO)),

18, Salem Salem St, Agouza, Giza,

COMMERCIAL MARKETING Co.

22. Abdel Khalek Sarwat St. Calro.

HI/F/3/19

P,O,Box: 32 Cairo.

PO.Box:1761 Giza.

Cable: Cesco.

AWAD FOR EXPORT & IMPORT.

2. Hipports \$1, Sotar, Alex.

III/F/3/14 AYOUB & EXPORTER, 19, Adly 5t, Calro. P.O.Box: 102 Calro. Cable: Rocay.

بهاء الدین عمارة BAHAA EL DIN M. OMARA. 7. El Kast El Bini St. Cairo.

III/F/3/16
CAIRO FOR IRONWORK,
35, Abu Tafeb St, Boulak, Cairo,
P.O.Box: 692 Cairo.
Cable: Kabobs.

المنتجات الجلدية III/F/3/17 CLEOPATRA FACTORY FOR LEATHER MANUFACTURE. 89, El Sheikh Rehan St, Calro,

III/F/3/18
COMMERCIAL ENGINEERS
OFFICE.
Mousa Galal Sq, Mohandessin, Giza.
Cable: Billionii Cairo

III/F/3/21
EL FERDOS TRADE OFFICE FOR EXPORT AND IMPORT,
32:El Ferdos St, Moharam Bey, Alax.
TELE X: 33222.

الروضة ــ شرقية EL RODA SHARKEYA. El Roda Facus, Sharkeya. TELE: 322072 Facus.

HIJF/3/23 HUSSEIN MOHAMED HENIEGAL TRADING & IMPORT. Ahmed Maher & El Bagoury Street, Port Said, Managing Director: Hussein Hussein Hussein Hussein!

الداغر للتجارة 111/F/3/24 EL DAGHER FOR COMMERCE. 2, Sinan St, Alex. TELEX: Comalx UN. 4054 To-029 DAG.

فایق زکی شنودهٔ HI/F/3/25 FAYEK ZAKI SHENODAH Co. 17, El GelshSt, Calro. TELE: 911679 III/F/3/26
FIKRI FRANCIS BICHAY.
2, Sinan Pacha St, Alex.
P.O.Box: 675 Alex.
Cable: Fikry.

(667)

HI/F/3/27 G. CHRISTOFIDES 27, Talaat HerbSt, Cairo. Cable: Dermatina

الجزيرة للتصدير والتجارة HI/F/3/28 الجزيرة للتصدير والتجارة GEZ(RA EXPORT AND TRADE, 42, Sherlf St, Cairo, P.O.Box: 1171 Cairo, TELEX: 93712 GZIRA UN. Cable: Gezarex.

III/F/3/29
IBRAHIM KIIALL EL HELOU.
(IMPORTER - EXPORTER).
27, Sand Zaghloul St, Alex.
TELE: 805410
TELEX: 54180 COMALX UN.

اللجذية هاف مون للأجذية III/F/3/30 HAF.MOON SHOES. 17, El Hegaz St, Mohandessin, Giza. Nature of Activity:

Trade ((Shoes - Handbags)).

الاستيراد للتصدير والاستيراد (الاستيراد الاجماع للمستور والاستيراد (الاجماع المستورد المستور

(668)

DIRECTORY OF SERVICES, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

III/F/3/33 مكتب الحسينى للتجارة HUSSIENY TRADE OFFICE. ((IMPORT - EXPORT - AGENCY)). 32, El Falaky St, Cairo. TELE: 3547649

III/F/8/34 ARAB TRADE & EXPORT OPFICE. 28, Adiy St. Cairo. P.O. Rox: 2791 Ataba. TELEE: 3937931 - 3925908 TELEX: 93916 ARTEX UN.

المصري الكرستمال المركب المرك

TELE: 903025

III/F/3/36
INTERNATIONAL OFFICE
FOR TRADE,
11, Sherif St, Cairo,
P.O.Box:800 Cairo,
Cable: Al Zahraa.

الالجراعيل صبرى III/F/3/37 مكتب أسماعيل صبرى ISMAIL SABRI OFFICE FOR AGENCIES AND IMPORT & EXPORT. 6, AssiutySt, Manchiet El Baidi, Cairo.

الكويتية المصرية للأحداث KUWAITI EGYPTIAN FOR SHOES & LEATHER PRODUCTS (SLAP). Road, Abu Kawash, Cairo. P.O. Joses 97 At Haram. TELE: 883105 AUGUST

HH/F/3/39
MITCO INTERNATIONAL TRADE.
Co. FOR PACKING & EXPORT.
7, Borsa Kadima St, Alex.
P.O. Box: 414 Alex.

اطفی للتصدیر LOTFI EXPORT AND TRADING. 47, Kasr El Nil St, Cairo. TELE: 912714 - 910390 Cable: Lotifical

مكتب خرمات الشرير الأوسط الماية/١١/١

III/F/3/41
MIDDLE EAST SERVICE
IMPORT & EXPORT.
21, A, Sand Zaghlout St,
Off, Kane El Elui St, Cairo.
P.O. Box: 2602 Cairo.
TELLE: 3555556
TELLEX: 23381 PBADL UN.
Minnaging Director:
Brahim Marzook,

مودرنا للتصدير HI/F/3/43 MODERNA EXPORT. 44, El Kalyfa El Mamoun St, Hallopolis, Cairo.

المحمل مذير موسى HI/F/3/48 محمل مذير موسى MOHAMED MOUNIR ZIADI MOUSSA EL ZIADI. 21, Al Gazayer St, Maadi, Cairo.

III/F/3/45 محمد عبدالعزيز التهامي MOHAMMED ABD EL AZIZ EL TOHAMI Co. 19, El Mouski St, Calro. TELE:920474

مصلفی زغاولت مکاویت ۱۱۷۶۱ یا ۱۵۶۸ MOSTAFA ZAGHLOUL MAKAWY TRIPARTITE GROUP FOR TRADE. 102, Shoubra St, Cairo. TELE \$46714 - 947543 TELEX: 2082 PRGLA UN. ناجى زكى عبدالله 111/F/3/47 NAGI ZAKI ABDALLA Co. 15, Ahmed Sabry St, Zamalek, Cairo.

نوار للمقاولات والتجارة NAWAR FOR CONTRACTS AND TRADE. El Moderia St, Mansoura. Cable: Nawar ko.

الرينت للخدمات ORIENT SERVICES OFFICE. 3, Kazzazine St, El Gamalia, Cairo. P.O. 80x:2050 Cairo. Caible: Osokadhy

III/F/3/50 ZAWAN FACTORY. 11, Fahmy St, Bab El Louk, Cairo. TELE: 3553579 - 934650

III/F/3/51 R.T.K. FOREIGN TRADE ENTERPRISE. 41, Kasr El Nil St, Cairo. P.O.Box: 682 Cairo. Cable: Ratakexpor.

منتجا ت ريسايس للمصنوعات الجلدية ۱۱/۶/3/52

RAMSIS FACTORY FOR LEATHER INDUSTRIES. ABD EL KHALEK M. ABOU EID. 23, Sherif Pasha St, Cairo. TELE: 3910021 TELEX:93671 GAC UN. Nature of Activity:

Belts and wallets for ladies and men, deplorantle bags, boarau sets, key leather, handman bags and ciggarett box, all made of real leather,

سامكر للاستيراد والتصدير III;F/3/54 مسامكر الاستيراد والتصدير COMMERCE CONTRACTORS IMPORT & EXPORT Co. 9, 26th July St, Cairo. P.O.Box:375 Cairo.

سامَی کامل پرسیم SAMI KAMEL BARSOUM Co. 5, Kasr El Nil St, Cairo. Cable: Azatesa.

TELE: 752262

سعودي للتجارة العربية SAUDI Co. FOR ARABIAN TRADE. 16. Ensherah St. Agouza, Glza,

III/F/3/57
SCIENTIFIC INSTRUMENTS
ORGANIZATION.
3, El Mamailk St, Heliopolis, Cairo.
P.O.Box; 459 Heliopolis.

III/F/3/58 SIMAC CENTRE COMPANY. (UNIVERSAL TRADE). 11511 Catro - P.O., Box 12605 44, Talast HarbSt, Catro. TELE: 757830 - 774793 - 825071 TELE: 23582 UNTRO UN. Nature of Activity:

Export on Own Account Tanned

III/F/3/59 SOCIETE DERMATINA. 27, Talaat HarbSt, Cairo. Cable: Dermatina INI/F/3/60
TELESTAR EXPORT SUPPLIES.
AND CONTRACTS.
132, Tahrir St. Dokki, Glza.
Cable: Telstanag.

III/F/3/61
THE ECONOMIC COMPANY FOR WEAVING INDUSTRY AND TRADE.
Begum Road, Shoubra El-Khima, Cairo.
TELE: 658344
Cable: Yehistax
Officey 40, Ksar El NII St, Cairo.
TELE: 9328391 - 3928355

III/F/3/62 THE EGYPTIAN CO. FOR LEATHER INDUSTRIES. El Basateen, Cairo. Cable: Madabghin.

HI/F/3/63
THE EGYPTIAN
HANDICRAFT COMPANY,
1, Kiet Bay St, Cairo,
P.O.Box: 163 Cairo.
Cable: Lilika.

III/F/3/64
THE EGYPTIAN OFFICE FOR INTERNATIONAL TRADE.
53, El Khallfa El Marmoun St, Hellopolis, Cairo.
Cable: Nablotta.

III/F/3/65
THE INTERNATIONAL
TRADING & EXPORT Co.
22, Nafak El Sabtla 5t, Cairo.
P.O.Box: 1646 Cairo.
TELE: 769150
Cable: Intradex.

فرنيك للمصنوعات الجلدىت

(669)

HI/F/3/66 VERINI. 5, Mahrany St, Off Kasr El Nil St, Cairo. TELE: 3923693

HI/F/3/67
YOUMATEX CORPORATION
FOR IMPORT AND EXPORT.
3, Radwan Ebn Tabib St, Giza.
TELE: 722522

III/F/3/88
ZALZALA COMMERCIAL
ESTABLISHMENT.
Lubib Abu El Incin.
Abdd Naby Ismail.
15, Abd El Hamid Osman,
Mataria, Cairo.
P.O.Box: 1502 Cairo.
TELE: 920025
Cubic: Zaizalin.

يونيفرساك للتجارة الخارجية III/F/3/80 UNIVERSAL FOREIGN

ONIVERSAL PORBIGN
TRADE Co.
4 Mohamed Helmi Ibrahim
Street, Champillon, Cairo,
TELEX: 93804
TELEX: 93324 ACO UN.
Cable: Unisal.
Nature of Activity:
General Exporter.

GENERAL

III/G/1

(IMPORT-EXPORT AGENTS)

عامة استيراه = تصدير

GENERALE

(AGENTS D'IMPORT-EXPORT)

H1/G/1/1 A.A.SHALABY BUREAU D'EXPERIENCE COMMERCIALE. 127, Remses St. Cairo. P.O.Box: 2274 Cairo. TELE-938527 Cable: Afradinco.

عبدالمنعم أحمد نور III/G/1/2 ABD EL MONEIM AHMED NOUR. 80, El Kasr El Eyni St, Cajro. TELE: 842846 - 3549286 TELEX: 22696 A NOUR UN.

عبدالرحمن حسن هريدي HI/G/1/3 ABD EL RAHMAN HASSAN HERYDI.

18, Kamel Sedki St, Faggala, Cairo,

عبدالبلام زكى الفضألحت III/G/1/4 ABD EL SALAM ZAKI EL-FADALLCo 13. Akka St. Port Sald.

TELE: 232825

عادل سيف ١١١/G/١/7 ADEL SIEF Co. 3. Ahmed Heshmat St, Zamalek, Cairo.

عبدالرازق عمر حجاب ١١١/١٥/١/١ ABDEL RAZEK OMAR HEGAB Co.

27, Zein El Abdin St. Moharem Bey, Alex.

TELE: 4936746 - 4934965

المركز الدمرلجت للتحارة و الايستشارات m/g/1/6

THE INTERNATIONAL CONSULTING AND TRADE CENTRE. 28. Adly St. Calro TELE: 3920983 - 3939855 TELEX: 92991 ICTC UN. FAX: 02 - 3930864 Managing Director: Sherif And El Mahoud Aboulmagd.

لككتب لفنى الاستشارى التجارب

TECHNICAL COMMERCIAL CONSULTING BEREAU. 78. El Nil St, Dokki, Giza. TELE: 3489923 TELEX: 20333 UN. Cable: Attidok, Managing Director:

ا كمكتب الأفرىقي الاسبوى

Mohamed Hussein Ali Atiah,

III/G/1.9 AFRO-ASIAN BUREAU(AFAB). Dr. A. El Zanjaly, 33. Abdel Kitalek Sarwat St. Cairo.

أحمد حلمي عبدالحافظ ١١١/٩/١/١٥ AHMED HELMY ABD EL HAFEZ EBEED AND PARTNERS. 34, Souk El Assser - Boulak, Cairo.

HII/G/I/13 The Land ABU EL NIEL Co.

1, Hammam El Talaat St, Of
Azher St, Calro,
TELE: 906227
Cable: Aaldon.

III/G/1/14
AJAKO.
3, Aly Sherif St, Manial, Cairo.
TELE: 843385
TELEX: 2507
Cable: Ageco.

III/G/I/15
ALEXANDRIA SERVICES & TRADE.
211, Omar Loutfy St, Sporting, Alexandria,
P.O.Box: 117 Alex,

Cable: Khadamat.

الفت عبد اللطيف III/G/1/16 ALFAT ABD EL LATIF GOUDAH. 222, El Horyhia Rozd, Alex.

على شرارة مالالمالالم ALI SHARARAH. 4, Adib St, Alex. TELE: 806828 TELEX: 4053 COMALX UN DSH. Cable: Sharbanor. III/G/1/18

ALKANTRAC.
(MOHAMED M. NOSSEIR & Co.)
5, Haroun St, Dokki, Gizz.
P.O. Box; 1913 Cafro.
TELE: 3484008
TELEX: 20134 ALTRC
Managing Director;

Mr. Emad El Din Taymour, Legal Status; Associated, Nature of Activity:

III/G/1/19 US Julia ALY EL ADAWY EXPORTING & IMPORTING Co. 5, Seldy El Khotery St, Boulak, Calro, Cable: Abradawy.

على حسن أبرأهيم ALY HASSAN IBRAHIM EL-AGHA Co. Wholssie Market No.31 , Port Said. P.O.Box: 346 Port Said. Cable: Aly El Agha.

III/G/1/21 IIABIBCO Co. El Sharkia & El Gaafria St. Port Said. TELE: 229621.

امون للهندسة والقاولات AMON FOR ENGINEERING
AND CONTRACTING Co.
Eng. Ahmed Et-Sheaty & Co.
5, Brazif St, Zamalek, Cairo.
TELEX: 93857 ASWAN
26, Sherif St, Cairo.
TELEZ: 727250.

III/G/1/23
AMOON IMPORT EXPORT CORP,
15, 26th July St, Cairo,
Cable: Tentencom,

امرن ئلتصدير والاستيراد AMOUN EXPORT & IMPORT Co. 5, Hammam El Talat St, Azhar, Calro. TELE: 906995

التجارية 111/G/1/25 AMOUN TRADING Co. 5, Ahram St, Manshla, Alex. P.O.BOX: 381 Alex. TELE: RAGES8

انطوان قسطنطین ANTOAN YVES CONSTANTIN HAMAWY Co. 42, Machat Saif Et Yazai Khalifa St, Cleopatra, Alex. TELE: 44870.

III/G/1/27
ARAB BUREAU FOR
INTERNATIONAL TRADE.
2, Mahmoud Azmi St, Alex.
TELEX:54575 UN.
Cable: Hamdabo.
TELE:806438 - 809097
28, Salah Salem St, Alex.

III/G/1/28 ARAB COMMERCIAL OFFICE. 9, 8, Abu El Feda St, Zamalek, Cairo. Cable: (brafair.

الكتب العربى III/G/1/29 ARAB OFFICE FOR TRADE & EXPORT. 45, El Manial St, Cairo.

شركة البمدالمتوسط

INTERTRADE, Cairo Office: 34, Adly St, Cairo. P.O. Box: 206 Cairo. TELE: 3927695 - 3920604 TELEX: 92086 INTRA UN. FAX: 3920604

CLUB MEDITERRANIE. Bore El Orman, Giza.

III/G/1/35

FARID MANSOUR OFFICE. 113, El Thawra St, Heliopolis, Cairo.

111/07/1/30 AHMED ARAFA Co. 1081, Corniche El Nil St. UI/G/1/36 COMET INTERNATIONAL CORPORATION

TELE: 3489906 TELEX: 21537 CS UN. Nature of Activity: General Trade - Service -Distribution

شركة ادواردم ، ميخائيل ١٨١١,٥/١١، EDWARD M. MEKAEIL Co. 15. Bostan St, Cairo. Cable: Dianawrdo.

III/G/1/42 LESK EGYPT TRADING. 14, El Alfy St, Cairo, TELE: 922059 - 918811 FAX: 922049 Managing Director: Wahid Khater.

III/G/1/31 BADAWY OFFICE FOR IMPORT AND EXPORT. El Bab El Sharky, El Ataba, El Salem Bide, Calro. P.O.Box: 2596 Cairo. TELE: 930328 Cable: Var Bedy.

Garden City, Cairo.

بركة انترناشيونال ١١١/٩/١/32 BARAKA INTERNATIONAL. 18, Abu Bakr El Sidio St. Dokki. Giza. P.O.Box: 156 Orman.

TELE: 3494078 TELEX: 22212 BARKA UN. Nature of Activity:

Trade.

دايو III/G/1/87 DAEWOO CORPORATION. 143, El Tahrir St. Dokki, Giza. TELE: 3488004-3486381-3487405 TELEX: 20592 DWEGT UN. Branches:

52 Branches - All Over the World,

III/G/1/38 DAHER Co. . 11. Mohamed Abis St, Zamalek, Catro. TELE: 3405385

III/G/1/38 DAHLEKE HIL 21, Taha Hussein St. Zamalek. Cairo.

III/G/1/38

DAR EL NAHDA. 24, El Boustan St. Cairo.

JH/G/1/39 DEFRAMACHINE. 21, Chahine St, Ard El Neam, Ein Shams, Cairo, TELE: 2436541 - 2436677

TELEX: 20704 DEFRA UN.

شهاب الهندسى III/G/1/48 SHEHAB ENGINEERING .

3, Ishak Yakoub St. Zamalek, Cairo. TELE: 3401270 - 3404923 TELEX: 94276 SHEAB UN. Managing Director: Eng. Mohamed Monir Shehab. Nature of Activity: Import, Commercial Agents,

سلامكوللتحارة الخيارحية III/G/1/44

SALAMCO FOREIGN TRADE Co. 85, Mohamed Farid St, Abdeen, Cairo, TELE: 3919621 - 3916512 TELEX: 23498 SABER UN. Managing Director: Saber El Hadary,

Nature of Activity: Export - Import - Commercial Agencies.

III/G/1/34

AL AKASIIA Co. FOR IMPORT-EXPORT AND COMMERCIAL AGENCIES. Office No. 40, Nile Hilton Bldg, Cairo. TELE: 760969 - 744280 TELEX: 22242 11N 22, Kasr El Nil St, Cairo.

إيجيتر

III/G/1/45 EGYTRA. 3, Kambeez St, Dokki, Giza.

III/G/1/46
EGYPTIAN INTERNATIONAL
FOREIGN TRADE Co.
Export - Import - Agents.
114, Tahrir St, Dokki, Giza.

III/G/1/47
EGYPTIAN OFFICE FOR
TRADE & EXPORT.

19, Souk El Tawfikiah, Calro.
TELE: 775229
TELEX: 2278 PBNZA UN.
Att. Bahghat Osman.

P.O. Box: 2557

Cable: Alzagetcon.

الارزار التشيط المسرى مركز التشيط المسرى EGYPTIAN PROMOTERS CENTER. 40, Al Horria 5t, Heliopolis, Cairo. P.O.Box:8 Heliopolis (11341)
TELE: 684807 - 689842
TELEX: 22859:EPC UN.
Cabla: Bonjour Cairo.

Import & Export Co, and Commercial Agents, Legal Status

Nature of Activity:

The Society Simple Company.

HI/G/1/49 EGYTRADE Co. مكلة المحسنة 15, Sherif St, Cairo. Appt 3. TELE: 762581 Managing Director:

Mr: Mohamed Hafez, Nature of Activity:

Trade.
Legal Status:
Partnership.

وكا له التجارة العربية الأوربية III/G/1/50 EURO-ARAB COMMERCIAL AGENCY.

AGENCY.
27, El Reyad St,
Mohandessin, Glza.
TELE: 3451597 - 3468141
TELEX: 23378 MODYN UN.
Munaging Director:

Eng, Sherif Mohy El Din

III/G/1/51
EL KARNAK FOR IMPORT &
EXPORT - COMMERCIAL
AGENCIES.
45, El Koisily St, Cairo.
TELE: 765876 - 773298

III, G/1/52
EL KHEIR TRADING &
EXPORT ORGANIZATION.
90, El Azhar-St, Cairo.
40, El Aghory St, Abasslah, Cairo.
TELE: 9:23250
TELEX: 93407 MB UN.
Cable: Wagltred - Cairo.

III/G/1/53 FINNMAP. 409, Pyramids St, Giza.

1H/G/1/54 CAPCOM. 12, El Sheikh Reihnn Sq, Garden City, Cairo.

III/G/1/55 SUNKYONG LIMITED. 48, Giza St, Orman Bldg, Giza. النصر للتصدير والاستيراد 11/G/1/55 EL NASR EXPORT & IMPORT Co. 28 A, Talaat Harb St, Cairo. P.O.Box: 1589 Cairo. TELEX: 92232-22357 Shintam Managing Director:

(673)

Mr. Kamal El Din Helali, Nature of Activity:

International Trade, FAX: 776852

Branches:

26 Branches In Africa, Asia, and Europe.

HII/G/1/56 مكتب النيل التجارى EL NEEL COMMERCIAL BUREAU FOR IMPORT AND EXPORT. 16, A, Bourset El Tawfiklah St, Al Azbakia, Ceiro.

HI/G/I/57 النيل للاستيراد والتصدير EL NIL IMPORT AND EXPORT OFFICE. 23,26th July St, Abo Ghonsim

Passage, Zakazik.
TELE: 322717
Cable: Baha Anwar Zakazik.

السيد بهي على خلاف EL SAYED BAHI ALY KHALLAF. 9, El Shahld Mahmoud Ashry St, Hellopolls, Ceira. P.O.Box:2656 El Horvia - Hellopolls.

EL MADINA.

11, Abd El Aziz Gawish St,
Bab El Louk, Cairo.

TELE: \$3549995

IN/G/1/60 ENGINEER GEORGES CHALHOUB. 111, Ramses St, Cairo.

Cable: Egitec.

المسكتب الاستشاري الشرق الأوسط - ٢٧ شادع الجادِ - الاويرج - الجيزة - ج.م.م.

HI/Q/1/61 5) ألهندسية للانشاء والتجارة ENGINEERING CO. FOR CONSTRUCTIONS AND TRADE.

3, Zegesb From Kasr El Níl, Calro.

BI/G/1/62
MOHAMED HERAHM
MOHAMED EL FATATREY.

Rofak El Din Street,
From Kasr El Eini St,
5 Floor, Cairo,
P.O. Box: Zein El Abeideen.

الدين متولى EZ EL DIN M. METWALLI Co. 92, 26th July St. Azerita, Alex. TELEX: 54552 EZMET UN. Nature of Activity:

Legal Status:

Individual Enterprise.

الاره/الها عنوانه المرهوبة ال

ill/G/1/65 فاركو للتصدير FARCO FOR EXPORT. 8, El Solten El Saheb St, El Azhar, Cairo. Cable: Farkotam.

III/G/1/66 FAYED EXPORT Co. 11, Merlet St, Cairo. فاين HI/G/1/67 FYN. 93. Sudan St. Mohandiseen, Giza,

P.O.Box: 71 Maadi, TELE: 115227 - 3480283 TELEX: 93426 ZAKI UN.

Nature of Activity:

Export - Import,

Managing Director:

Mr. Mohamed Ragaey.

غبور GABOUR. 24, Emad El Din St, Cairo. TELE:912855 • 912950

اااره التصدير مكتب جلال التصدير مكتب جلال التصدير AALA OFFICE FOR EXPORT. 26, Ismall a. TELEX: 41781 SM UN.

HI/O/1/71 HASSAN MOHAMED ABD-EL KARIM. P.O.BOX: 180 Aswan. TELE: 322781

III/G/1/72 GAMIL TRADE INTERNATIONAL Co. 2, Marouf St, Cairo. Cable: Boksha.

III/G/I/73 GENERAL AND INTERNATIONAL TRADE AGENCY 37, Kasr El Nii St, Cairo. TELLE: 3927061 TELEX: 393942 III/G/1/74 ISMAZIZ HANDICRAFT EXPORT. P.O. Box: 981 Cairo. TELE: 2598232 TELEX: 20380 EXAZI UN.

הללה ועגורה ולבעה III/G/1/75 MODERN MANAGEMENT METHODS.

6, El Gezira El Wosta St, Zamalek, Cairo. P.O. Box: 2015 Cairo. TELE: 3403642 - 3403674 TELEX: 21308 NUROK UN.

HI/G/1/76 GISSO GROUP. - بياسوهروفس I, Adan St, Mohandissen, Giza.

HI/G/1/77 مانی هسین عنان HANI HUSSEIN ANAN. 16, Mamal El Soker St, Garden City, Cairo.

HEL EGYPT. 18, Tagora \$1, Alex. TELE: 32146 TELEX: 54591 HLGPT.

III/O/1/70

ENGINEER FOR TECHNICAI
REPRISSIN/ATIVES.
122 EI Galan St. Borg
Ramees Bidg. Cairo.
P.O. Box 2455 Cairo.
TELE: 3490981 - 3489225
TELEX: 93934 MAKMO UN.
Cable: Engineer.
Minnight Director:
Mr. Mohamed Salah ElJin Kamel.
Nature of Activity.
Commercial Agencies.

III/G/1/80 HOSNY ABD EL ELLA HASSAN. FI Nahda and Mohamed All St. Port Sald.

سبونيي شرفريبر

III/G/1/81 HUSSEIN SHARAF. 13. Sherif St. Cairo.

III/G/1/82 CAIRO FIRM FOR COMMERCIAL AGENCIES. 14, Adly St, Cairo.

ابراهيم على داود ١١/٩/١/83 IBRAHIM ALY DAWOOD Co. 123, El Shahid Gafal Desouky St. Wabour El Maysh, Alex. TELE: 5979616

شركة رافت خليفة ١١١/٩/١/84 IMPORT RAAFAT KHALIFA & Co. 109, Masged El Aterin St. Alex. P.O.Box: 249 Alex. TELE: 4925973 Cable: Alex - Export.

المنتجات الصناعية III/G/1/85 INDUSTRIAL PRODUCTS. Ahmed Shawky St. Port Sald. P.O.Box: 210 Port Said. TELE: 5148 - 3034 Cable: Kaderco.

III/G/1/86 INTERNATIONAL CENTER FOR COMMERCIAL TRANSACTIONS. 26, Kasr El Nil St. Calro. TELE: 974519 Cable: Incentran

HI/G/1/87 INTERNATIONAL CENTER FOR TRADE AND CONSTRUCTION.

57, El Merghany St, Heliopolis, Ceiro.

HI/G/1/88 INTERNATIONAL MARKETING HELIOPOLIS BUREAU. 119, Osman Ibn Affan St, Cairo. P.O.Box: 2354 Heliopolis. TELE: 861796 - 670796 Ceble - Nevibal

III/G/1/89 INTERNATIONAL OFFICE FOR IMPORT AND EXPORT. 20. Botros Pasha Ghaly St. Heliopolis, Cairo. TELE: 2446104 - 2447826

اسماعيل عبدالعزيز العطار III/G/1/90 ISMAIL ABD EL AZIZ EL. ATTAR AND PARTNERS. Fath Aliah St. El Manchia El-Gedida, El Mahalah El Kobra.

III/G/1/91 ISMATCO. 20. Hosni El Ashmawi St, Heliopolis, Criro P.O.Box: 234 Heliopolis (11757) Cairo. TELE: 2454384 - 2456814 TRLEX: 23571 ISMAT UN. 3. Faraskour St. Hellopolis, Cairo, TELE: 2459180.

III/G/1/92 D. NAGATA Co. LTD. 33, Kasr El Nil St, 6th floor, Flat No. 5, Cairo. TELE: 751855 TELEX: 23039 NAGAT UN. Managing Director: Mr. Imacho Nature of Activity: Trading Company.

HI/G/1/92 JAPAN MERCHANDISE LTD. Cairo Branch:

(675)

36, Shehab St. Mohandessin, Giza, Managing Director:

Mr. Osuma Tolba.

كومبرشال سبرف

III/G/1/93 COMMERCIAL SERVICES CORPORATION. 10, El Mansour Mohamed St, Zamalek, Cairo. TELE: 3407591 - 3407568 3407627 - 3407618

3407668 - 3407729 TELEX: 82486 MALAK UN. 22240 CSC UN.

كاترون

III/G/1/94 KATRON. Renha P.O.Box:865 Cairo. TELE: 2829 - 2891 TELEX: 2360 KATEL. Cable: Katron.

البنا للتجارة والتورسرات HI/G/1/95 BANNA TRADE & SUPPLIES. 9, Falimy Wissa Street. Laurens, Alex. Managing Director: Rafik Hussein El Banna.

كوثر للتجارة والصناعة HI/G/1/86 KAWSAR FOR TRADE & INDUSTRY. 11.20 Gohar El Kaed St, Mosky Calro. TELE: 909412-904029-916996 TELEX: 22888 KAWCO UN.

HII/G/1/97 KOBELCO. 13, Youssel El Guendi St, Bab El Louk, Calro. TELE: 750017 - 760388 TELEX: 20593

III/G/1/98
LOTAS COMÉRCIO
EXTERIOR L'IDA.
17. El Ferdos St. Agouza, Giza.
TELE: 3503228
Director Presidente:

Mr. Abdel Wahab Mansour.

الطفى هنا | HII/G/1/98 LOTFI HANA FOR EXPORT & IMPORT. 47, Kesr El NII St, Cairo. TELE: 912714-910390-824409

III/G/1/99 MACHATEL ZOHOOR EL RABEA. 32, Lomomba Road, Alex.

ماجد انیس ایوب MAGED ANIS AYOUB & Co. 25, El Ahrar St, Dokki, Giza.

III/G/1/101 MAHER BADIE. 13, Adly St, Ceiro. TELE: 911960 - 911004 TELEX: 92576 BADIE UN.

III/G/1/102
MAHMOUD & ABDEL RAZEK
ALY AND Co.
47, Ramas St, Cairo.
P.O.Box: 1600 Cairo.
TELEX: ALF CAI UN. 2366
Cable: Alarzack,

المبرعة المصرية الاستامات المبرعة المباركة المبرعة ال

III/G/1/104 MAMDOUH GAMAL EL DIN SOLIMAN. 49, 15 St, Maesi, Cairo.

Karim Maher Henein.

III/G/1/105
MANSHET RADE OFFICE.
1, EI Bousselry St, Manshlet EI
Baktry, Heliopolis, Celro
P.O.Box:31 Hadaek EI Quobba
TEL E: 2580191
TELEX:193967 EGPTL Att. Samuel.
Nature of Activity:

importers of Toys, Games & Sporting Articles.

III/G/1/106
MARO Co. EXPORT IMPORT
AGENTS.
Abdel Meguid Salarna and Co.
46, Eskandar El Akbar St, Alex.
TELEX: 54347 MARO UN.

III/G/1/107 MARSH FIRM FOR EXPORT AND IMPORT. 18, Ei Faluga St, Agouza, Glza, P.O.Box: 154 Cairo,

مثركية مآكس انترنا شيوفال

III/G/1/108 MAX INTERNATIONAL. 12, Soliman El Halabi St, Tawfikia, Cairo.

میڤو میڤو MEIVO. P.O.Box:2 Alex. TELE:39748 - 62386. III/G/1/110
METCO FOR INTERNATIONAL
TRADING.
7, Porsa Adima St, Alex.
TELE::807048

HI/G/1/111

WEST AFRICAN FOR
INTERNATIONAL TRADE,
108, Kner El Diafa SI,
108, Kner El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster El Diafa SI,
108, Waster

HI/G/I/112
MIDDLE EAST OFFICE FOR
EXPORT AND SUPPLIES.
9, El Borsa St, Tewfikia, Cairo.

مكتب الشرق الأوسط HIJ/G/1/13 مكتب الشرق الأوسط MIDDLE EAST OFFICE FOR IMPORT AND EXPORT.
III, Nar Ahmed Zaki St, Moharram Bey, Alex.

III/G/I/114 tip and an initial

IH/G/1/115
MISR IMPEX.
20, Adiy St, Cairo.
P.O.Box: 2531
TELE: 760065
TELEX: 93390 MISPX UN.

III/G/1/116 III/G/1/116 MISR FOREIGN TRADE Co.
1, Kasr El NI St, Cairo.
TELE: 759837-759868-759823
Alex: 11, Sazostoris St
Cable: Misr: Commex.
TELEX: 92233 MISR COMEX.
Nature of Activity.

Export & Import, Legal Status:

Public Sector,

الاستيراد والتصدير ۱۱۱/G/1/117 مصر للاستيراد والتصدير MISR IMPORT & EXPORT Co. 6, Adly St, Cairo. P.O.Box:1688 Cairo. TELE:1911217-911524-911733

TELEX:92251 - 92385 IMPEXMISR - CAIRO.
Nature of Activity:

International Trade Switch
Operations.
Sole - Agencies & Representations.
Legal Status:

Anonyme Egyptienne.

الاجراكي ميراكي المارة الميراكي MISR IRAN AIR CONDITIONING COMPANY ((MIRACO)). 46, Falski 5t, Cairo. TELE: 355030 TELEX: 2214 UN MIRACO. Cable: Miraco. '

HI/G/1/119
MITSUI & Co. LTD.
Nile Tower Bidg, 19TH
Floor 21-23, Ciza St. Giza,
P.O. Box: 48 Cairo.
TELE: 730355(Master Line:
5 Lines)

739487 - 739456 TELEX: 21494 MITUI UN. مفتاح عبدالسلام MOFTAH ABDEL SALAM MAHMOUD EL SENEINEY Co. Salloum, Matrouh,

محمد عبدالفتاح حافظ MOHAMED ABD EL FATAH HAFEZ EL WAKEEL. 10, El Madina El Monwara St, Dokki, TELE: 3602151

النبى محمد عبد النبى محمد MOHAMED ABD EL NABEY MOHAMED. 4, El Kholsay St, Labban, Alex. Cable: Shedageed.

III,G/T/124 AAMED ABU EL FOTOUH EL SAFTY.
51, El Shahaed Mohamed Ahmed El Gayar & Sherif St, Port Sald.
P.O.80xx68 Port Sald,
TELE: 9195
Cable: Diamond.

MOHAMED MOHAMED AHMED. 26, Bahget All St, Zamelek, Cairo.

III/g/I/126
MOHSEN ABD EL-SALAM
EL-SHAFEI.
8, Karr El Nil St, Cairo.
TELE: 769813
Cable: Krauthex Cairo.

III/G/1/127 محيى الدين محمود MOHYE EL DIN MAHMOUD Co. 2, Mohamed Masoud St, Off Abo El Farag St, Cairo. شركة مصطفى حجازى HII/G/1/128 MOSTAFA HEGAZI Co. 38, El Andaluss St, Hellopolis, Cairo.

مورائق 11/G/1/129 MOURANO. 162, El Nozha St, Heliopolis, Cairo.

III/G/1/130 MOURICE ABDEL MALIK & Co. P.O.Sox:5 Minia, TELE:23656

Nature of Activity: Trade & Industries. Legal Status.

موريس عبدالملك

Simple Company.

مصطفی تبییه صالح III/G/1/131 MOUSTAFA NABIB H.SALEH. IMPORT — EXPORT — TRADE. P.O.Box:565 Alex.

الاهماله ۱۱۱/G/1/132 منبيله رسكاد NABILA RASHAD EL NOKALI. 5, El Mostassem St. Tanta.

شركة النصر – الفطيم التجارية النصر – الفطيم التجارية MASR EL FUTAIM TRADING Co. 5. Zaki St. Tewfikiah. Cairo.

TELE: 748488

MILIG/1/134

YASMIRCO.
27, El Andalos St.
Heliopolls, Cairo.
TELE: 2593580
TELEX. 22782 PBNZA.
Branches:

442, El Geish Road, Louran, Alex.

fil/G/1/128 NAWAL MITTYAS FAM, 3, El Soher St, Abdeen, Calco.

III/G/1/136.

NISSHO IWAI CORPORATION.
48;50, Abdel Khalek Sarwat St,
Caho.
TELE: 3914988-3913026-3912459
TELES: 39300 NIC UN.
Cable: NISSHOWAI.
Managhap Dector-

Mr. Yoshiteru Okawa, Nature of Activity:

Import - Export - Trade, Legal Status:

Liaison Office.

الر المياح الميان NOUR EL SABAH FOR IMPORT AND EXPORT, 2, Kanba El Marounia, El -Marshia, Aiex. TELE: 808478

III/G/1/140
OMAR ABDEL RAHIM ORGN,
439, Pyramids St, Gizn,
P.O. Box; 1622 Cafro.
TELE: 852350 - 853172
TELEX: 92765 UN.
Nature of Activity:

ر می کشا ب

HI/G/1/141 OTRIZ PACTILE. 18, El Ahram St, Heliopolis, Cairo,

Export & Import.

III/G/I/14S LANGE CONSULT ING
PAN EGYPTIAN CONSULT ING
ASSOCIATION. ((PECA)).
2, El Merghany St, Heliopolis, Cali
P.O. Box: 2703 El Horris, Heliopol
TELE: 2444211 - 243598
TELEX: 2095 - 33897
Manesine Director;

Mr Omer Zayan, Nature of Activity: Trade & Services, Legal Status:

Sole Ownership.

III/G/1/146
PORT SAID TRADING AND
DEVELOPMENT Co.
EI Shaheed Atef EI Sadat St,
Port Said.
TEL: 4526
TELEX; 92 178

III/G/1/137 INTERNATIONAL TRADE OFFICE. 20. El Sultan Hussein St, Alexandria. TELE: 4831960 - 4821580

المكتب الدولحت للتمارة

TELB: 4831960 - 4821580 11, Salah Salam Street, Alexandria.

شركبة نوركون للإستيراد والتقسير

HI/G/1/138 NORKEN Co.

Mr. N. Ibrahim. Nature of Activity

Main Branch: 3, Khairat
Street, Cairo.
747 Mandi.
TELE: 3549967 - 3509529
TELEE: 5499967 - 3509529
TELEE: 3491913
331, El Corniche Road, Alex.
67, Misr-Helwan Road, Maadi.
Manaading Director:

Agent, Importer, Exporter and Distributer of Industrial and Agricultural Chemicals.



شرکة رمزی محمود III/G/1/149 RAMZY MAHMOUD EL HAMAMY Co. Ahmed Shawky & Salah Salem St. Port Said. P.O.Box; 258 Port Said. TELE: 8688 - 8694

Cable: Zamir.

Cable: Sadex,

،، . أيه . أيه للتجارة III/G/1/150 SAA. TRADING. Mahatet Misr St. 2, Talaat Yehla, Alexandria. P.O.Box: 1335 Alex. TELE: 4916976 - 4911026 - 4917604 TELEX: 54206 COMALX UN.

Managing Director: Mr. Saed El Din Abdel Meguld Atia. Nature of Activity:

Trade (Export - (mport)

HI/G/1/151 OVERSEAS FOR INTERNATIONAL TRADE. 3, Kambeiz St, Dokki, Giza, TELE: 3491760~ 3489962 1, 26th July St, Cairo. TELE: 919365 TELEX: 94238 INAMR UN.

IIF/G/1/152 MISR HELWAN FOR IMPORT AND EXPORT. 50, Corniche El Nil St. Maadi. TELE: 3636626

سمع حبيب للتصدير III/G/1/183 SAMIR HABIB BUREAU FOR EXPORT. 63, Shobra St, Cairo. 1. Dr. Mohamed Tawfik St. Shobra, Cairo, P.O.Box: 4 Shobra.

سمير حسن محمد ١١١/G/1/154 SAMIR HASSAN MOHAMED. 29, Dr. Mohamed Shaheln St. Agouza, Giza,

III/G/1/155 ZOSER EXPORT 11. Souk El Tewfikia, Cairo. P.O. Box: 533 Cairo.

1II/G/1/156 SHERIF SAMI & Co. 48, Giza St. Giza.

III/G/1/157 SINAA EXPORT & TRADING. 4, Adlb St, Alex. TELE: 806426 Cable: Haxport

III/G/1/158 SOCIETE EGYPTIENNE DE CIMENT PORTLAND TOURAH. Ciment Tourah - Helwan, Cairo. P.O.Box: 269 Cairo. Cable: Ciment.

HI/G/1/160 TAWARSY INTERNATIONAL TRADE CORPORATION. P. O. Box: 15 Kubba Gardens TELE: 603042 - 662814 834075

(679)

طلعت عزيز عطية ١١١/g/١/161 TALAAT AZIZ ATIAH. 2. Sanan St. Manshia, Alex.

طلعت غبور ميلاد 1/162 III/G/ TALAAT KHABOUR MILAD KHABOUR & Co. El Kobsels No. 620 El Zahar.

للتحاره الحديثه HI/G/1/163 EL IMAN. 10, El Nokrashi St. Zagazik. P.O. Box: 242 Zagazik. TELE: 326255





WE ARE SPECIALISED EXPORTERS

M

IMPORT-EXPORT GENERAL

AGENTS

7/8/7 r. () Det) 146 fargais faire. 1212: 3933914 - 1721935 1212: 39391/21865 - FNADL UM, ATT, NADIC

المسكتب الاستشارى الشرق الأوسط ـ ٢٧ شارع الجارِ ـ الاوپرج _ الجيزة _ ج.م.ع.

(680)

DIRECTORY OF SERVICE. INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

السوكسلات المصربة للإمسترار وللنوذيع

III/G/1/167 THE EGYPTIAN IMPORT & DISTRIBUTING AGENCIES. 17. Post St. Alexandria. P.O.Box: 33 Alex. TELE: 806051-851490 Alex.

Managing Director: Mr. M. El Nahas. Nature of Activity:

Importer - Agent, Legal Status:

Single.

III/G/1/168 THE HONESTY OFFICE FOR EXPORT IMPORT GENERAL TRADE. 81, Hamfers St. Boulak El

Dakrour, Giza. Cable: Mantridam.

III/G/1/169 THE INTERNATIONAL OFFICE FOR EXP. & IMP. 7. Adnan Medani St. Sidi Besher. Alexandria. TELE: 865266

TELEX: 54209 MIAINT UN. Nature of Activity:

Trade.

الأهلية للاستيراد والقدس والجارة

III/G/1/170 THE NATIONAL COMPANY FOR IMPORT AND EXPORT AND TRADE.

14, Aswan St, Heliopolis, Cairo. TELE: 2450656 - 2431275 TELEX: 21948 TAGO UN. Managing Director: Mr. Maher Al Tagoury. Branches:

7, Saad Zaghloul St. Alex.

الله حكة قالمالك

HII/G/1/172 TRAMAC. 16, B, Dr, El Hefni St, Garden

City. Cairo.

111/0/1/173 THE TRACTOR & ENGINEERING Co. 18, Emad El Din St, Cairo, Cable: Crocodile Calro.

III/G/1/174 TRANSPORT & ENGINEERING Co. St 38, Smouha, Alex. P.O. Box: 868 Alex. Cable: Trenconiar

ff1/G/1/175 UNIVERSAL FOREIGN TRADE Co. 4, Mohamed Helml Ibrahim St, Shamblion, Cairo. TELE: 759809 TELEX: 93324 ACO UN. Cable: Unisal. Nature of Activity:

General Exporter,

111/9/1/176 UNIVERSAL TRADERS (UNITRA). 17. Kasr El Nil St. Cairo. P.O.Box: 58 Mohamed Farid, TELEX: 2428 UNITRA UN.

حسين سيد عماد وأصف 10/0/1/177 UNUON (HUSSEIN A. SAIED & EMAD WASEF 1. 24. Dr. Ahmed El Mahrouki St, Ibrahimiah, Alex, TELE: 5997028 TELEX: 54136 T. COOK UN. Nature of Activity:

Export & Import & Trade. Legal Status:

Limited Liability Company.

وجيه محمد أحمد مرسى HII/G/1/178 WAGEEH MOHAMED AHMED MORSI Co. 14, Assma Fahmy St. Hellopolis, Cairo

Cable: El Wezdan. III/G/1/179

WAHDANS - ORIENT CARPETS. KELIMS ORGN. Abd El Monem Wahdan El-Azzab. 13. Sabri Abou Allam St, Cairo, Cable: Wahdani L

مسرونولنزكيب وصبانة المصاعدا لكهرائخ

III/G/1/180 MERVO. Co. FOR ELECTRIC LIF (Moneer & Partners) 7. Hussien Kamal El Din - Dokki-Behind Mourour El Giza, TELE:3483452-710326 TFI.FX.9 3632 AS. UN. Managing Director: Eng. Moneer Abd El Raouf Khalil Legal Status:

Soliditable.

زکریا م . داوید III/G/1/182 ZAKARIA M. DAWOOD. 11,B, Mohamed Maraachly St, Zamalek, Cairo. P.O.Box: 1909/11511 Cairo . TELE -3402336 03R44 FITE

TELEX: Cable: Zakdawood - Catro. Nature of Activity:

Business Consultants. Commercial Representatives Importers of Food Stuff.

المسكتب الاستشاري الشرق الأوسط _ ٢٢ شادع الجار - الاويرج - الجنوة - ج م ن ٠







The OPEN DOOR-OUT



EXPORT, HANDLE&DELIVER to your chosen destination

21, Kasr El Nil St, 4 th Floor - Fl. S, Cairo. P.O. Box: 140 Faggala - Cairo,

ELE: 3933906 - 3921832 LEX: 21582 / 21882 - PBADL UN. ATT. RADICO. ٢٠ شارع السير النيل الدور الرابع شامه ١٠٠٠ اللهمسالية م اللهمسالية من ٢٩٣٢٩٠١ إلى المسلم الله ١٠٠٠ اللهم المسلمة

GRAINS

III/G/2



عبداللطيف أحمد شامة ABD EL LATIF AHMED SHAMA. 80, El Amir Hossein St, Hardra, Alexandria, TELE: 4954849 - 4215071

Cable: 5hamaseed,

عبدالادعت محمد فريد HI/Q/2/2 ABDEL HADI MOHAMED

FARID GAARA Co.
71, Ahmed Maher St, Bab ElKhaik, Cairo.
TELE: 923935-923643-621657
Cable: Hadised.

عبدالرحمن محمد هراز BII/G/2/3 ABDEL RAHMAN MOHAMED

HARRAZ,

1, Medan Ahmed Maher - Bab El
Khalk, Cairo,
TELE: 936349 - 933291
Cable: Waelharaz.

أفرتفيا للتصعير والاستيراد

HI₁G/2/4 AFRICK FOR EXPORT Co. 32, Falaki St, Bab El Louk, Catro. P.O.Box: 65 Rænses. TELE: 3544215 TELEX: 22181 - 23381.UN.

TELEX: 22181 - 23381 .UN, Att: Nabil Abdel Kerem, Manasing Director:

Mr. Nabil Abdel Kerem.

Nature of Activity;

Export (Seeds - Seedling - Papyrus -

Khan El Khalily Products - Leater Goods - Frozen Vegetables - Fresh Vegetables & Fruits). Legal Status:

Single,

اراب ترید III/G/2/5 ARAB TRADE. 34, Hassan El Akbar St, Cairo. P.O.Box: 128 Cairo. Cable: Wakati, التجارية باجنيد التجارية BAGNEID TRADING Co. 40, Abdel Khalek Sarwat St, Calro. P.O.Box: 69 Cairo. TELEX: 117 - 2208 UN AL FAKA. Cabbe: Bayneld.

III/G/2/7
EGYPTIAN SEEDS, OILS & CHEMICALS CO.
45, El Gomhourla St, Cairo.
P.O.Box: 1226 Cairo.
TELE: 914276-918714
Cable: Korgly.

HI/G/z/8 Hirport (Hirport)
EL NASR OFFICE FOR
COMMERCE & EXPORT.
13, Sesostris St, Alax.
TELE: 4825392 - 4925391
TELEX: 54227 NASR UN.

الوادى للاستيراد والتصدير والاستيراد الاستيراد والتصدير ELWADI IMPORT & EXPORT AGENCIES, 23,Mohamed Salem StArizone,Giza. P.O.Box: 451 Cairo. Cable: Helpeace,

III/G/2/10 EXPORT & IMPORT COMMERCIAL Co. 15, Abdel Khalek Sarwat St, Calro. Cable: Eximport.

ill/G/2/11 فارفق على FAROUK ALI ELSHOBAKI, I, El Hefnawi St, Ai Haram, Giza. P.O.Box: 2117 Cairo. Cable: Defetaport Cairo,

شركة فؤاد جاك الكريم FOUAD GAD ELKARIM & Co. 12, Salah El Din St, Port Sald. P.O.Box: 163 Port Sald. TELE: 4648 - 2635 Cables Sadd-

القربل III/G/2/13 محمود القربل HANAFY MAHMOUD EL GHARABLY. El Gharably St, Kous, Kena, TELE: 61 Kena. Cable: Hanafy El Gharably.

III/G/2/14
HELIOPOLIS FOREIGN
TRADE ORGANIZATION.
2, EI Bohtori St, Hadlek ElKobba, Cairo.
P.O.Box; 37 Hadlek El Kobba.
TELE: 822305
Esbia: Helionii Cairo.

III/G/2/15
INTERNATIONAL EXPORT
OFFICE.
15, Bolietin St, Camp-Cezar, Alex.
P.O.Box: 635 Alex.
TELE: 79179
Cable: Mossef.

III/G/2/17
J.N. HOCHE.
Panama 5t, Port Sald.
P.O.Box: 383 Port Sald.
TELE: 2518 - 3332
Cable: Hoche.

III/G/2/18
J.N. HOCHE & Co.
33, Salah Salem St, Alex.
P.O.Box: 2583 Alex.
TELE: 33815
Cable: Hochejo.

III/G/2/19 Labor Algored
MAHMOUD REDA NASSER Co.
6, Atfet Ahmed El Sawary,
Gowhar El Kaid 51, Mosky, Cairo.
P.O.Box: 1 Ghourieh.
TELE: 908460
Zebler Miskki - Cairo.

III/G/2/20 MISR & SUDAN CROPS Co. 32 - 25 Sherif 5t, Cairo. P.O.Box: 637 Cairo. TELE: 979822 Cable: Haskasem

الرهاب 11//G/2/21 MOHAMED ABD EL WAHAB OFFICE FOR TRADE. 12, Salah Salem St, Port Sald.

الدين 11/G/2/22 محمد صلاح الدين MOHAMED SALAH EL DIN TAWFIK IBRAHIM. 87, Iran St, Dokki, Giza. الزر أحمد مكتب أنور أحمد MOHAMMED ANWAR AHMED OFFICE. 2, Shorif St, El Lwas Bldg, Cairo. Cable: Clmachastel.

الالمحارة عبد الستار العطار MOUSTAFA ABD EL SATTAR ABD
EL SALAM EL ATTAR.
Abd El Sattar El Attar St, Banha,
P.O.Box: 2608 Cairo.
TELE: 3:3362 - 23834
Cable: Panaratra Cairo,

III/G,2/26
NAISCO.

NAISCO.

Mohandessin, Dokki, Giza,
TELE: 3477960 · 3477961
TELEX: 23399 REHAB UN.
Cable: Nawamilco.
Nature of Activity:

Importers of Seeds For Vegetables and Fruits.

نيقولاس جوزيف NICOLAS JOSEPH HOCHE. 33, Salah Salam St, Alex. P.O.Box: 1040 Alex. TELE: 4920443 Cable: Nicolahoche.

نار الدين عباس المهدى 111/G/2/28 NOUR EL DIN ABBAS EL MAHDY. El Goumhouris 5t, Mansoura. TELE: 325193 - 326484

III/G/2/29
TADROS LEON MAGAR.
2, Saray Ef Gezira St, Zamalek, Cairo.
TELE: 3409180
Cable: Camlower.

III/G/2/30
THE ARAB CORPORATION
FOR FOREIGN TRADE.
4, Mohamed Mazioum St, Bab
El Louk, Cairo.
P,O.Box; 400 Cairo.
TELE: 758089 - 746037
TELEX; 20529 SHLBY UN.

التجارية التجارية (التجارية UNIVERSAL TRADING & SUPPLIES Co. 5, Orebi Sq. Alex.
P.O.Box: 851 Alex.
TELE: 806361
Cable: Universal,

III/G/2/32 YA5INCO. 20, Shihab St, Dokki, Giza. P.O.Box: 2367 Giza. TELEX: 2496 PICCO. Cable: Printasin.

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

III/G/2/33

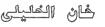
III/G/

KHAN-KHALILI

III/K/1

(685)

KHAN-KHALILI



ant/الرازق يوسف اسماعيل ۱۱۱/K/۱/۱ ABD EL RAZIK YOUSEF ISMAIL.

15, El Abasi St, El Talaba City, Agouza, Giza.

عبدا لستارأص

III/K/1/2 ABD EL SATAR AHMED

HASSAN ABO YOUSSEF Co. 2, El Waleed St, Tanta.

III/K/1/3
ABDOU SOLIMAN EL
BARBARY Co.
57, 23th July St, POrt Said.
P.O.Box: 525 Port Said.

ااا/k/۱/4 أبرطالب التجارية ABOU-TALEB TRADING. 28, Taleat Harb St, Alex.

III/K/1/5 أحمد محمد مرزيق AHMED MOHAMED MARZOUK (SPORTS HOME). 11, Sharif St, Abdeen, Cairo. III/K/1/6
ALEXANDRIA
ORGANIZATION FOR
HARDWARE AND PAINTS.
3, EI Rewel St, Ataba, Calro.
P.O.Box: 1429 Ataba.

Nature of Activity:

Khan El Khalili Products.

III/K/1/7

AMOUN EXPORT & IMPORT Co. 5, Hammam El Talast, Azhar, Calro.

III/K/1/8 ARAB EXPORT & IMPORT OFFICE, Saad Zaghlouf St, Aswan, P.O.Box: 23 Aswan,

الركة عوال محمد (شركة عوال محمد AWAD MOHAMED EL-TAHAAN Co. Ahmed Maher, El-Azhar St, Port Sald. Cable: El-Tahaan. HI/K/1/10

BOOK SHOP AND EL-KHALIL TRADE IMPORT & EXPORT OFFICE. 1, Atfet El-Nidi, Sayeda Zeinab,Cairo. P.O.Box: 1529 Cairo.

H1/K/1/11

EGYPTIAN MOUSKY BAZAAR.
10, Khan El Khalli St, Cairo.
TELE: 900026
72, El Seka El Gedulda St, Mosky,
Cairo.
TELE: 913041

RI/K/1/12 الأمرام للاستيراد والتصدير EL AHRAM Co. FOR IMPORT AND EXPORT. 5, El Sherlfine St, Cairo.

الجمهورية للتصدير ATT الجمهورية التصدير EL GOUMHOURIA EXPORT OFFICE. 42, Adel Khairy St, Manshia, Alex, Cable: Abbascont,

اکسبورت اسمازیل ۱۱۱/K/1/14 EXPORT ISMAZIZ, 20, El Tawil St, El Kobba, Cairo. P.O.Box: 981 Cairo. Cable: Ismazizany.

III/K/1/15 Hours H

III/K/1/16
FARAG AMER ISMAEL
FAYED CO.
23, El Sanadkya St, Azhar, Cairo.

الله المالة مهدى III/K/1/17 فقال شحاتة مهدى FOUAD SHEHATA HAMDI. Port Said. P.O.Box: 375 Port Said. Cable: Magdico.

HI/K/1/IB جبران فرج بنق GOUBRAN FARAG RIZK Co. 3,A, Chabross St, Shoubrah,Cairo. P.O.Box: 940 Cairo.

الالجزاراع مرقص جاد مرقص HII/K/1/19 مشركة جرجس جاد مرقص GUIRGUIS GAD MORCOS Co. 16, Arsfat St., Port Sald,
P.O.Box: 167 Port Sald,
TELEX: INTERNATIONAL 4166/8
Cable: Aleim - Agricola.

Alli/K/1/20 هارون الزمزمي محمد هارون HAROUN EL ZAMZAMY MOHAMMED HAROUN Co. 26, Salah El Din St, Max, Alex. الابرزار 11 المرية المرية المرية المرية المرية HASHIM MOHAMED EL – CHERIF'S OFFICE. 19, Abdel Khalek Sarwat St,Csiro. P.O.Box: 908 Cairo. Cable: Hasherif, TELE: 3829772

III/K/1/22 مسنَ على حسنَ الملحجي HASSAN ALY HASSAN ELMILIGY Co. Mahmoud Sidky And Safia Zanhloul St. Port Said.

الار ۱۱۱/K/1/23 عمر HUSSEIN OMAR. 20, A, Adly St, Cairo.

III/K/1/24
I.B.I.S. BUSINESS AGENCY
EXPORT - IMPORT,
25, Orabi St, Cairo,
Cable: Kibiscai,

III/K/1/25

IMP & EXP OFFICE.

III/K/1/26 KAMEL HOUSSEIN HASSAN ESTABLISHMENT. 9, Darb El Gamamiz St, Sayeda Zenab, Calro.

III/KI/IZ7
KARNAK TRADE OFFICE
(MOHAMED SALMAN & Co.).
2, Masged El Tabbean St, Sidi
Bishr, Alax.
P.O.Bag: Roshdi Atexandria.
Nature of Activity:
Export of: Khan El Khalli)
Products.

III/K/1/28 كينج سليمان KING SOLIMAN. 19, Khan El Khalily St, Gamalia, Cairo. TELE: 908956 Cabba: Kina Soliman.

III/K/1/29
LMG - INTERNATIONAL TRADE
CORPORATION.
11, Oraby St, Cairo.
P.O.Box: 1822 Cairo.
TELE: 74 1133 - 777985
TELEX: 92044 Lmg UN.
Nature of Activity:

Import and Agencies in the field of: Khaliii Products.

الريس مسعود 111/K/1/30 LOUIS MASSOUD SALEEB. 20, 78 St, Maadi, Cairo,

III,K,1/31 محمول على محمد المصرى MAHMOUD ALI MOHAMED EL MASRY. 36, El Souk Al Oumoumy St, Suez.

مريم للتجارة والتوكييات

MARIAM TRADING & AGENCIES.
Rumses Bidg. 6, Ramses Sq.
TELE: 740438 - 3410529
TELEX: 23381-23081 PBADL
(ATT. BENJAMIN).

III/K/1/33 MIDDLE EAST COMMERCIAL MARINE OFFICE. 26, Horria St, Alex. Cable: Yousr

(687)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT

ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU

COMMERCE EXTERIEUR

III/K/1/35 محمد مثير زيادي MOHAMED MOUNIR ZIADI MOUSSA EL ZIADI. 21, Al Gazayer St, Maadi, Cairo.

نبيل غالى عطا الله III/K/1/36 نبيل غالى عطا الله NABIL GHALY ATALLAH Co. 50, Zinab St, Sidy Besher, Alex.

III/K/1/37
OFFICE K. FOR EXPORTS
AND IMPORTS.
8, El Kanater El Khairia St,
Heliopolis, Cairo,

III/K/1/38
GEORGE M. HADDAD.
46, Safta Zughloul St, Alex.
TELE: 4834554 Office
842026 Factory
FAX: 4832316 ATT. G. IIADDAD.
P.O. Box: 242 Alexandria.

رمسيس للأستيراد III/K/1/38 RAMSES EXPORT AND IMPORT OFFICE. 14, Zohny St, El Daher, Calro. TELE: 935449

III/K/1/40 ROYAL IMPORT & EXPORT, 44, Abdel Khalek Sarwat St. TELE: 3900326 TELEX:21831 AAMR UN. معقر للاستيراد والتصدير SAKR OFFICE FOR EXPORT 4 IMPORT. 592, El Gulsh St, El Arbaein, Suez. P.O.Box: 31 Suez. Cables Sakr Korech.

III/K/J/A3
SEQUOI TRADE - A. KARIEM
A. KAMEL SEQUOI & Co.
VIIIa 18, Road 159, Masdi, Cairo,
PQ. Bax; 94 (11431) Masdi, Cairo,
TELE: 3503197
TELEX: \$2346 KRIEM UN,
Nature of Activity:

Export of Khan El Khalill

III/K/1/44
THE ITALIAN EGYPTIAN
OFFICE FOR IMPORT EXPORT.
3, Nawal St, Dokki, Giza.
Cable: Makramfls.

ISI/K/1/45 TRANS WORLD TRADING Co. 4, Zaki St, Tawefikkia, Cairo.

III/K/1/46 TRIO TRADING OFFICE. 1, Adly Kafafy St, Heliopolis, Cairo.

النهم للتصدير III/K/1/47 ZENHOM EXPORT. 22, El Darb El Ahmer St, Gamalla, Cairo. P.O. Box: 1768 Cairo.

LINEN

LIN

III/L/1

كتارن

An/L/1/1 كومارك للتصدير والاستيراد (COMARK EXPORT-IMPORT 2, Taleat Harh St, Calro. Cable:Omekragant

III/L/1/2 EGYBEL S.M.A. EL GANZOURY Co. Nawag-Tunta-El Gharbía

III/L/1/3
EGYPTIAN ONION
TRANDING & EXPORT Co.
6, Salah Salam St, Alax.
P.O.Box:1212 Alax.

III/L/1/4
EL MEDANY EXPORT
ORGANIZATION
19, Souk El Tawfikia St, Cairo.
P.O. Box:1370 Cairo.
Cable:Medanitrade

iii/L/1/5 قاروق الاباصيري FAROUK Z. EL ABASSEIRY TELEX:Cio 4027 Paleti Cable:Farexport

HI/L/1/8 GENTRA Piric 2, Taleat Harb St, Ceiro. Cablo:Zewargent

HI/L/1/7
INTERNATIONAL
COMMERCIAL OFFICE
20, Salah Salem St, Alex.
Cable:Mostarithan

کا لے صبحے عزیت ۱۱۱/L/1/8

KAMAL SOBHY EZZAT Co. 2, Gamal El Din Yassin St, Alex. IM/L/1/9 ميشيل عطا الله أوبر MICHAEL ATALLAH AYOUB 9, Abu Al Hasan El Mouskey-Caire. 25, El Azhar St. Caire. TELE: 90527 4-391 4260 Cabla:Dobayoob

السيد صفا HII/L/1/10 السيد حمل السيد حمل SAMIR KAMEL EL SAYED SAFA 12, Ahmed Shæwki & Et Guish St, Port Said. P.O.8ox:289 Port Said.

III/L/1/11
SOCIETE MISH POUR LA RAYONNE
Kaft El Dawar Beheirs
P.O.Box.Post Bag Keft El Dawar
TRIJEX: 4064 RAYON UN,
Caule: Misrayon-Keft Eldawar,

المسكت الاستشاري الشرق الأوسط - ٢٢ شادع الجار - الاورج - الجوزة - جرم ع

III/L/1/16

Forwarding.

طنطا للكئان والزيوت HI/L/1/12 والزيوت HI/L/1/12

TANTA FLAX & OIL Co.
Mit Hebeiche El Baharia, Tanta.
P.O. Bag: Tanta - Egypt.
TELE:334455-332444-334871
TELEX:93226 TAFCO UN.
Chairman:

Dr. Hosny Mouawad,

Branches: 40, Talast Harb St, Cairo. 22, El Horeis Road, Alex. AGREXPORT ADIB ELIAS HAMATY.
16, Ismall El Fangarl St,
App. 17, Bab Sharkt, Alex.
P.O. Box: 153 Alex.
TELE: 4820654 - 5978993
TELEX: 54053 COMIA. UN.
Att. Adib Immaty.
Maunging Director:
Mr. Adib Elias Immaty.
Nature of Activity:
Export - Import - Agents -

III/L/1/14 Wasfi Export Alexandria 15, Tag El Roasse St, Saba Pacha, Alex. P.O. Bex:821 Alex.

الشركة البيث قبة للكذاج القطن

P.O. BOX Bag Skil Gaber P.XX: 805036
TELE: 886404 - 866950
TELEX:54074 ORLIN UN.
Coble: Dinorient Alex Andria Nature Of Activity.
Sphuning And Weaving - Philishing And Confection All Hous Hold Textil.
Legal STRUES:

Publec Sector.

HI/L/1/15 ORIENT LINEN & COTTON CO.

Chairman: Mr. Ahmed Rashad Abdou.

MECHANICS

III/M/1

MECANIQUE



HI/M/1/1
A. WAKID - FORMERLY
I. WAKID & SONS,
41, Tslast Harb St, Cairo.
P.O.Box: 497 - 11511
TELEX: 771460
TELEX: 93107 AGWAK UN,
Nature of Activity:

Textile Machinery.

III/M/1/2
ABU PASHA FOR TRADING
AND EXPORT.
168, Pyramids St, Giza.
TELE: 850373 - 853020
TELEX: 94005 PASHA UN.
Managing Director:

Nature of Activity:

Italian Paste Machinery - Boilers
Piling Machines - Well - Drilling

Mr. Maher Abu Pasha.

Piling Machines - Well - Drilling Machines.

HIM/1/3 = 1 LL E ADEL EL - MILIGI.

ADEL EL - MILIGI.

9. Alfed Llan St. Roushdy, Alex.

TELE: 844285

TELEX: 54180 COMALX UN.

Nature of Activity:

Timber Such as: Oak - Pitch Wood -Ply Wood Walnut - Red Adler -Mahogany.

III/M/I/A
AHMED MOGUIB YOUSSEF &
COMPANY.
18, Salem Salem St, Agouza, Giza,
P.O. Box; 91 Mohandesin, Giza,
TELE: 340863: 3488595
TELEX: 22737
Cable: Mogisefo Celiror
Nature of Activity:

Sheet Fed Offset Printing Machines, III/M/1/5

AL - ERTIFA TRADING COMPANY.
(Tag Et Din Baghdady).
11, Abdel Khalek Sarwat St,
Flat No. 8, Cairo.
P.O.Box: 2105 Cairo.
Telestric 756500 - 748087
Nature of Activity:

Importer and Agent For ice Making Machines.

H/M/1/6

AL SABAH TRADING AND ENGINEERING COMPANY, 26, EI NII St, Giza. P.O.Box: 2816 Cairo. TELE: 729722 - 725806 TELEX: 93557 SABTE UN. Nature of Activity:

Textile Machinery.

IH/M/1/6 A.SHITAWEY. 9, Okasha St, Dokki, Giza. TELE: 3482485 - 3484513 Cable: Ashitawey.

III/M/1/7
ATTAH MAHMOUD MOHAMED.
24, Hussein Hegazi St, Kasr El-Eini, Cairo.
TELE: 3550706
TELEX: 3395 TOUEG UN.

Workshop Machines - Spare Parts,

Nature of Activity:

III/M/1/8
BOURIDI DEVELOPMENT
COMPOUND.
MOHAMED H.EL BOURIDI &
BROS. ((BOURIDICOM)).
513, El Horria Ave, El Kamak
(Bourg El Kamak Bidg), Alex.
TELE. 8:0122-8570459-5873839
TELEX; 54051-54035-54180
COMALEX UN.

Nature of Activity:
Import and Trading of Materials
and Machinery Related to All
Sewn Products Industries.

III/M/1/9
BRELLO MANUFACTURING.
(Hosni Addas Sons & Co.).
120, Al Azhar St, Cairo.
P.O.Box: 143 El Ghuria Cairo.
TELE: 649520-905637-705250
TELEX: 21162 OKTRA UN.
Nature of Activity:

Goods Imported: Machines.

القاهرة لكرغمال الرسوسية المالية المرازات المرسوبية المالية المرازات الم

Import of Surveying Instruments.

Nature of Activity:

III/M/J, 11
CINCO (RAGEH SALEH MORSI).
4, Haleem Sq. Calro.
P.O.Box: 2020 Calro.
TELE: 911493 - 935438
TELEX: 92421 BAROOM UN.
Nature of Activity:

Agents in the Field of Textile Machines.

III/M/1/12
COMEX COMMERCIAL
COMPANY.
18, Tahran St, Dokki, Giza.
TELE: 715642
TELEX: 23429 COMEX UN.
Nature of Activity:
Machine Tools.

HI/M/1/13
COMMERCE Co.
19, El Nozha St, Golf Area,
Heliopolis, Cairo.
TELE: 679770
TELEX: 23147 COMRC UN.
Nature of Activity:

Import Industrial Plants - Machines.

IIIM/I/14
DENCO - DEVELOPMENT
ENGINEERING, CONTRACTING
AND TRADE.
15, El Khalifin Al Mamoun
Street, Manchet El Bakry, Cairo.
TELE: 825273
TELE: 83042 DENCO.

Nature of Activity:
The Preferred Fields of Activities are:

Mechanical Equipment.
Sewage Treatment Equipment.

III/M/1/15 DOMIAT OFFICE FOR FOREIGN

83, Saad Zaghloul St, Damletta. P.O.Box: 41 Domlat. TELE: 23339

Cable: Dofto - Domlat, Nature of Activity:

Agents For Producers of Woodworking Machinery.

III/M/1/16
EBEID INTERNATIONAL TRADE
ORGANIZATION.
Eng. Mostafa Ebeid.
13, Adiy St, Cairo.
TELE: 3486095 - 3492555
TELEX: 23577 EBEID UN.
Nature of Activity:

Import and Agencies of:
*Workshop Machines - Woodworking
Machines Testing Machines for
Hydraulic Parts and Metal Working
Machines.

III/M/I/17
EGYPTIAN CONSULTING &
TRADING Co. LTD. ((ECTRA)).
12, A, Hassan Sabri St, Zamalek, Cairo.
TELE: 3404347 - 3405869
TELEX: 92793 ECTRA UN.
Nature of Activity:

Importers of: Engines (Aircooled and Watercooled)
Tractors - Forklifts - Generators,

HI/M/1/18 EL GUINDY THE INDUSTRIAL ESTABLISHMENT FOR TRADING WORKS.

THE INDUSTRIAL ESTABLISHME. FOR TRADING WORKS.

148, El Terea El Bolakia St.
Shoubra, Cairo.

TELE: 64 1120 - 642220

Nature of Activity:

Import of Machine Tools,

III/M/1/19
EL HAGGAR COMPRESSCRS Co.
83, El Sabita St, Cairo.
P.O.Box: 2 Sabieya.
TELE: 766266 - 750113
TELEX: 23888 HAGAR UN.

Nature of Activity:
Air Compressors &
Accessories,

III/M/1/20 | EMECO.
56, El Hegaz St, Heliopolis.
P.O. Box: 2871 Horreya.
TELE: 2471577
TELEX: 20184 MASHA UN.

Managing Director: Eng. Mahmoud Shalaby

FAX: 2471722

القاهرة الهندستيت

III/M/1/21
CAIRO ENGINEERING Co.
Eng. Farid Khoury.
16, Ismail Mchamed St,
Zanualak, Cadro.
TELE: 3400738 - 937538
FAX: 202 - 3400738
Nature of Activity:
Agents and Traders.

Ill/M/1/22
ENGINEERING CENTER FOR
INDUSTRIAL PROJECTS (ECIP).
11, Medinet El Marva - El.
Mershany, Hellopolis, Cairo.

TELE: 2916851 - 679519
TELEX: 22782 PBNZA UN,
Nature of Activity:
Export-Import-Agents

III/M/1/23
ENGINEERING INDUSTRIAL
SEWING MACHINE Co.
Abdal Aziz Abdal Maksoud,
2, Robert Shamaa St, Shoubra, Cairo.
TELE: 95 1002
Nature of Activity:

Sogawa Machineries,

III/M/I/24 E T T O - EGYPTIAN TECHNICAL TRADING OFFICE.

12, St 154 Flat 14, Maadl, Cairo. P.O.Box: 70 Maadl, Ceiro. TELE: 3500288 - 3516234 TELEX: 21768 Etto UN.

TELEX: 21768 Etto UN Nature of Activity:

Importers of Dairy Machines.

III/M/1/25
ACETO - ENGINEERS
AND CONTRACTORS.
75, Mosadak St, Dokki.
P.O. Box: 93 Dokki.
TELE: 3408043
TELEX: 20017 INSTRU UN.
Mature of Activity:
Boller Cleaning Equipment.

III/M/I/26 HATECON GENERAL CONTRACTING Co. 21, Fahmy St, Bab El Louk, Cairo. TELE: 3547440 - 3548964 TELEX: 92712 ZAHER UN. Nature of Activity:

Agents of Compressors.

III/M/1/27 HAWASH - LATHES AND WORKSHOP TOOLS. 24, Omar Shahin St, Shoubra Garden, Cairo; TELE: 941814 - 941545 TELEX: 20786 HAWSH UN. Nature of Activity:

Machine Tools, Wordworking Machinery and Plastic Machines. HEAVY INDUSTRIES COMPANY.

5, Shams El Din El Dahaby St, Heliopolis, Cairo.

TELE: 667511 - 670372 TELEX: 20292 HISCO UN. Nature of Activity:

Agents Mechines For Cement

III/M/1/29 HOREMA LTD. 11, Dr. El Mahrouki St, Hellopolis,

Cairo. P.O.Box: 1167 Cairo.

TELE: 666779 - 668907 - 671689 TELEX: 93873 ECGEE UN. Nature of Activity:

Wholesaler and importer of: Agricultural Machinery,

ابراهيم الأورفلى

IBRAHIM EL ORFALI.

1, Mohamed Helmy Ibrahim St,
Champolillon, Cairo.
P.O.Box: 95 Dokki.
TELE: 777284 - 746398
Nature of Activity:

Pumps - Diesel Engines Parts.

الرياهيم السيد الرهيم المسالم المالم /M/1/31 | BIRAHIM EL SAYED IBRAHIM. 43, Nagulb El Rehany St, Calro. TELE: 917651

Nature of Activity: Import of All Types of Machine Tools.

HI/M/1/32 INDUSTRIAL SUPPLIES Co.(INDSUP). 15, Sherif 5t, Apt. 3, Cairo, TELE: 762581 -749053 TELE: 782584 INDS. Nature of Activity:

Agencies for Industrial Plants and Machinery.

المسكتب الاستشارى الشرق الآوسط _ ٢٢ شارع الجابر .. الاوپرج _ الجيزة _ ج٠٠٠٠ -

111/M/1/33 INTERNATIONAL TRADING Co. Soliman M. Abou Shanab, 9. Ahmed Shawky St, Sidl Gaber, Alexandria TELE: 960485 - 846106 TELEX: 54057 COMALX UN. Nature of Activity:

Import and Distribution of: Machines

HI/M/1/34 LES MAGASINS GENERAUX DE MUSIQUE S.A.E. 9. Adly St. Cairo. TELE: 914407 Nature of Activity:

Music Instruments, 5Imsimla Aoud Cancon Rababa & Darabocca.

III/M/1/35 LOTUS INTERNATIONAL TRADING EST. 16, Ahmed Fahlm Bayoumi St, Hellopolis, Cairo, P.O.Box: 1405 Cairo. TELE: 867139 TELEX: 23082 POSLN UN. Nature of Activity:

Import - Commercial Agencies Tools and Equipment,

III/M/1/36 MAADI ENGINEERING INDUSTRIES Co. Corniche El Nil - Maadi, Cairo, P.O.Box: 414 Mandi TELE: 3532606 - 3532577 TELEX: 92167 LOTFI UN. Nature of Activity:

Standard Cutting Tools.

101/M/1/37 MECHANICAL ELECTRICAL SUPPLIES. 6, Orabl St, Calro. P.O.Box: 101 Cairo. TELE: 757517 - 746016 TELEX: 92808 RIV UN.

Nature of Activity:

Agents, Importers Ball & Roller Bearings Speed Reducers -Gears & Pumps.

III/M/1/38 -MECHANICAL ENGINEERING GROUP, (MEGCO)). 6, Abdel Moneim El Husseiny St.

Nasr City, Cairo. TELE: 2608890 - 2604405 2621641 TELEX: 21516 UN.

FAX: 2600209

III/M/1/39 METRA - MIDDLE EAST TRADING AND ENGINEERING Co. 6, Ibn Malek St, Giza, Gamea Bridge. P.O.Box: 184 Orman , Giza, TELE: 729944 - 729006 - 729105 TELEX: 93719 METRA UN,

23007 GETCO UN. Nature of Activity:

Measuring Instruments - Pumps,

HR/M/1/40 MIDDLE EAST COMPANY - MECO. Fousd Kotb & Co. 28, Morad St. Giza. P.O.Box: 32 Manial - Cairo. TELE: 736239 TELEX: 20588 MECOC UN. Nature of Activity:

All Kinds of Pumps.

DD/M/1/41 MIDDLE EAST FOR CONTRACTING COMPANY. Bahey El Din El Ashram, 2. Nakib El Guish, Abbassieh, Cairo.

(693)

P.O.Box: 1247 Calro. TELE:821239 TELEX: 20026 MEVCO UN. Cable: Mefco Cairo. Nature of Activity

Submersible Pumps (Deep Well, Vartical Turbine and Sewage).

III/M/1/42 MINATRADE INTERNATIONAL. 5, Emad El Din St. Calro. P.O.Box: 2382 - 11511 Cairo. TELE: 916045 - 919679 TELEX: 21391 MINAT UN. Cable: Helloming Cairo. Nature of Activity:

Electric Motors - Hand Tools & Power Tools.

111/04/17/49 MOHAMED M.K. EL-KHATEEB INDUSTRIMP INTERNATIONAL. 49, Abdel Khalek Sarwat St. Cairo. P.O.Box: 2303 Cairo. TELE: 919229 - 933575 TELEX: 92796 INDIN UN. Nature of Activity:

Specialized in the Production of Diamond Tools for Marble.

III/M/1/44 NOAMAN ENGINEERING Co. 10, Dessouk St, Agouza, Cairo. TELF: 3465974 TELEX: 20983 PBDKI UN. 20683 PBDKI UN.

Nature of Activity:

Air Compressors.

(694)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT

ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU

COMMERCE EXTERIEUR

III/M/1/45
NOBEL ESTABLISHMENT FOR IMPORT & EXPORT.
19,B, El Gabal St, Calro.
P.O.Box: 1525 Calro.
TELE: 752332 - 911729
TELEX: 21303 UN'
Cable: Mewcar,

III/M/1/46
PETROCHEM CONSULTING &
PETROCHEM CO.
P.O.BOX: 136 (M.Farld St.), Cairo.
18, Aboul Mahassen El Shaziy St,
Agouza, Cairo.
TELE: 3474186
TELEX: 93445 UN.
Nature of Activity:

Equipment and Machinery for Chemical.

III/M/I/A7
PICO PROJECTS AND
INVESTMENT CONSULTING Co.
3, Shagaret El Dorr St, Zamalek,
Cairo.
TELE: 3419342 - 3406454
TELEX: 92337 DIAB UN.
92735 TAG UN.

Water Pumps-Gas Comressors.

Nature of Activity:

III/M/I/48
PROF. DR. ABDEL FATTAH
NAGUIB.
28, Adly St, Cairo.
TELE: 749968
Cable: Naguibetude
Nature of Activity:

Machines, and Small Tools,

III/M/I/49
RAFILEX TRADING EXPORT
IMPORT.
Mr. Rafit Iskandar.
13, El Gheis St, Agouza, Giza.
TELE: 3476369
TELEX: 22257 SAMEH UN.

III/M/I/50 RAMSES ENGINEERING Co. 38, Ramses St, Calro. P.O.Box: 1506 Calro. TELE: 750492 - 752621 TELEX: 93340 GALATL UN.

Garage and Service Station Equipment.

Nature of Activity:

III/M/1/51
EL DEGHEIDY Co, ALX.
4, Mamad El Sukar St,
Garden City, Cairo,
TELE: 3551531 - 3562821
655, Corniche Road, Miami,
Alexandria.
TELE: 867272
TELEX: 22644 DEGCO UN.

Mr. Ahmed M El Degheidy.

Managing Director:

III/M/1/22
REDA NASHED SAID TRADING
AGENCIES — IMPORTING —
V.BELTS.
14, EI Mahdy St, Azbakleh, Ceiro,
TELE: 922386 - 936797
Nature of Activity:

Machine Tools,

III/M/1/53
RIGWA - GENERAL COMPANY
FOR RESEARCH AND
UNDERGROUND WATER.
13, Emad El Din 5t, Calto.
TELE: 934644
TELEX: 93762 UN.
Nature of Activity:

Delivery and Eraction of Pumps.

III/M/1/54 SHATEX TRADE. 37, Emad EI Din St, Cairo. P.O.Box: 1554 Cairo. TELE: 922889 TELEX: 930 12 SHDAM UN. SHAWKI Co. FOR ENGINEERING AND MECHANICAL TOOLS.

101, 103, El Goumhouria St, Cairo, TELE: 906762 TELEX: 22705 SHEMY UN. Nature of Activity:

Welders - Battery Chargers - Spot Welders - Wheels.

III/M/1/56 S K A M 2, Istambul St, Alex. P.O.Box: 2013 Alex.

TELE: 4923909 - 4830693 TELEX: 54355 Nature of Activity:

Import and Export,

HI/M/1/57
AllMRID RI, KHESHY OFFICE.
25, Editac Hagheb St,
Ghamra, Cairo.
P.O. Box: 6 El Daher.
TELEE: 923473
TELEX: 28822

III/M/1/58
TANTA MOTORS COMPANY,
(ABOU FREIKHA & Co.).
Tanta - Moudirieh St, Tanta.
P.O.Box: 111 Tanta.
TELEX: 322570 - 324191
TELEX: 93231 TMCO UN.
Nature of Activity:

Wholesaler - Importer of Agricultural Machinery,

III/MI/I/59
TASCO - THE TECHNICAL
AGENCIES & SERVICES Co.
4, Marouf 5t, Cairo.
P.O.Box: 99 Cairo.
TELE: 748424-778254
TELEX: 92509 TASK UN.
Nature of Activity:

Nature of Activity:

Machine Tools - Tools

يونيغرسال للبجارة العالمية المركزا لصناعى للثرورالأوسط

III/M/1/60 TECHNICAL ENGINEERING & TRADING ENTERPRISES (TETE). 30, 26th July St,Apt. 27, Calro. TELE: 747546

TELEX: 92696 MKARM UN 20280 TETE UN.

Nature of Activity:

All Types of Pumps.

التوكين المركزی (صبری وسركاه) ۱۱۱/۳/۱۱/۵

THE CENTRAL AGENCY
5ABRI & Co.

132 EI Hegaz St. Heliopolis, Cairo.

P.O.Box: 5135 Heliopolis, Cairo, TELE: 2433398 TELEX: 21827 TCA UN.

Cable: 5abrim

III/M/1/62

THE EASTERN COMPANY FOR INDUSTRY AND COMMERCE.
Shelaby St, Branched From Falage St, Kesm El Hariry, Zagazig.

TELE: 325085 Nature of Activity:

Producers of: Rotating Grinding -Polishing Tiles Machine Model Badr 2003.

HI/M/1/63 THE EGYPTIAN TRADING OFFICE.

A. AWAAD. 9,B, Street No. 11, Maadi, Cairo. P.O.Box: 28 Maadi.

TELE: 3503566 (Home) 924119 (Office), TELEX: 20445 ETO UN.

Cable: Afabancom. Nature of Activity:

Textile Machinery.

III/M/1/64
THE MIDDLE EAST
INDUSTRIAL CENTER.
25, El Bostan St, Bab El Louk Sq,
Calro.

TELE: 3558432 - 3558280 TELEX: 23467 UN- 21908 UN, Cable: Midicenter,

Nature of Activity: Engineers , Contractors &

Agents.

HI/M/1/66

III/MI/I6S
THE TECHNICAL ADVISORY
OFFICE FOR TRADE.
Eng. All Mohamed Hassan El Harirl
43A, Kase El NII St, Cairo.
P.O.Box: 2056 Cairo.
TELE: 191319 - 396884
TELEX: 20094 HARIR UN.
Nature of Activity:

Agents of Textile Machinery.

THE TECHNICAL ENGINEERING WORKS & CONTRACTINGS Co. 3, B, Soliman El Halaby St, Tewfikieh, Cairo. TELE: 752316 - 649314

TELE: 752316 - 649314 TELEX: 20392 ESD UN. Nature of Activity:

Import and Distribute Power Generators and Equipment.

III/M/1/87 UNIVERSAL FOR ENGINEERING & TRADE,

& TRADE.
56, Nozha St, Heliopolis, Celro.
P.O.Box: 26 El Fageta, Calro.
TELE: 664793 - 668176
TELEX: 93113 KOL UN.
Nature of Activity:

Measuring & Control Equipment Boilers and Spare Parts. الما المارة العاطبة III/M/1/68 UNIVERSAL INTERNATIONAL

(695)

TRADING. 99, El Sabak 5t, Merryland, Heliopolis, Cairo.

Heliopolis, Cairo. TELE: 2450038 - 2445849 Nature of Activity:

Import-Export & Commercial Agents,

مؤسستية الغرمادي التجاريتي

III/M/1/69 EL FARAMAWY TRADING CORP.

Mohamed Farid St, Blokly, Mamar , Alex. TELE: 5704728 FAX: 5704728

Managing Director: Mr. Magdy Said Ahmed El Faramawy.

HI/M/1/70

YANNI YALOURIS - YANED GRAPHIE SYSTEM. 1117, Kornich El Nil St, Cairo. P.O.Box: 920 Cairo. TELE: 746929 TELEX: 93947 YALCO UN.

Nature of Activity:
Agents of Printing Machines.

ID/M/1/71

III/M/I/71
YEHIA COMPANY FOR
SUPPLYING & COMMERCIAL
INDUSTRY.
296, Shoubra 5t, Cairo.
P.O. Box: 37 Shoubra-Garden.
TEL E: 941909

(696)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTIREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

MEDICAL PLANTS AND HERBS III/M/2

PLANTES ET HERBES MEDICINALES

ااا/M/2/1 عباس محمد حماد مخلوف ABAS MOHAMMED HAMMAD MAKHLOUF Co. 25, Hassan Amin St, Sidy Bishr,

Alexandria,

عبدالغزيز مصطفى كامل ABDEL AZIZ MOUSTAFA KAMEL EL-HAKIL Co. 725, Horreysh Rosd, Alex. TELE: 4932474 TELEX: 55026 MORS! Nature of Activity:

Trade (Import - Export), Legal Status:

Indevidual.

aبد المتعال أمين فهمي السيد ABD EL MOTAAL AMIN FAHMY EL SAYED Co. 44, Goul Gamal St, Agouza, Glza, HII/M/2/4 عبد الرحمن بحيري أحمد ABD ELRAHMAN BEHEIRY AHMED Co. 5, Salah Salem St, Alex. P.O.Bot: 868 Alex.

III/M/2/5 عبده يوسف شناوى ABDO YOUSSEF SHITAWEY COMPANY. 9, Oukssha St, Dokki, Giza. TELE: 3482485 Cable: Ashitaway.

الحمد كمال حسن زكى III/M/2/7 AHMED KAMAL HASSAN ZAKI. 12, Mahmoud Sarwat, Manial, Catro. الممد سمير عبدالعظيم AHMED SAMIR ABDEL AZIM NASSAR Co. 18, Ahmed Yehla St, Zizinia, Alex. Cable: Nassco.

الممد زكى أحمد 111/M/2/9 AHMED ZAKI AHMED EL-MOAWEN Co. 195, El Max, Wardyan, Alex.

احمس للتجارة مادمارة 111/M/2/10 AHMOUS TRADE. 14, El Kaher St, Moharem Bey, Alex.

III/M/2/11
ALEXANDRIA OFFICE FOR
COMMERCE & EXPORT.
13, Sesostris St, Alex.
TELE: 805392 - 805393
Cable: Kamport.

III/M/2/12 مكتب الإسكندرية للتصدير ALEXANDRIA OFFICE FOR EXPORT IMPORT. 109, Masged El Atarín St, Alax. P.O.Box: 249 Alax. TELE: 4925973 Cables Alex - Export.

III/M/2/13 الأمرية التجارة الخارجية ALEXANDRIA OFFICE FOR FOREIGN TRADE.
10. Ahmed Saddik St, Sidi Geber, Alexandria.
PO.BOX: 565 Alek.

all/M/2/14 على العدوي للتصدير ALY EL ADAWY EXPORTING & IMPORTING Co. 5, Seldy El Khotery St, Boulak, Cairo.

Cable: Mexara.

UII/M/2/15
ATOS PHYTOPHARMACEUTICAL
ATOS PHYTOPHARMACEUTICAL
3, Belbeis Desert Road, Hiekstep.
P.O. Box: 2834 El Horreya.
TELEX: 997994 - 686959
TELEX: 94121 SEKEM UN.

شركة بشرا حنا عواد BOUSHRA HANNA AWAD Co. 28, El Gamil St, Daher, Calro. TELEX: 4058 Cable: Boshcom,

III/M1/2/17
CARRO - PHOENIX
(FOREIGN TRADE CENTER)
(HIANNA CHAWAFATY)
339, BI Sudan SI, Sohaftyen
City, Cniro.
P.O. Box: 1399 Cairo.
TELES: 3476531
TELESX: 20372 Attn. Chawafaty.
PAX: 3146569
Moniaging, Director:
Eng. Charles Chawafaty.

III/M/2/18
COMPTOIR EGYPTIAN DE
REPRESENTATIONS.
25, Sherif 5t, Cairo.
P.O.Box: 402 Cairo.
TELEX: 337 CHARIG.
Cable: Charleyp.

III/M/2/19 Lizzon J
DALTEK - EMBASCO.
50, Moussadk St, Dokki, Giza.
TELE: 3483602
TELE: 3483602
TELEX: 9264 EMBASC UN.
Cable: Embasco - Cairo.
Managing Director:
Mr. Samir El Naggar.
Nature of Activity:
Import - Export - Representative.

Branches;
Alexandria - Port Said - Kafr ElZavat - Mansoura - Monoulia.

III/M/2/20
EL - BENDARY EXPORT
IMPORT OFFICE.
2, Koraem St, Okelle Lemon, Alex.
TELE X: 243 UN.
Cable: Rasfat El-Bendary.

الكيال 111/M/2/21 EL KAYAL. 123, Port Sald St, Alex.

III/M/2/2 UITA-/2 III/M/2/2 UITA-/2 III/M/2/2 UITA-/2

III/M/2/23 EL NIL INTERNATIONAL IMPORT & EXPORT Co. 1, A, El Messha St, Dokki, Giza.

TELE: 950540 Cable: Nüemary.

III/M/2/24 EL SAGEAR AHMED SOLIMAN Co. Nabil Mansour St, Komombo, Aswan.

السيد عبدالله السيد الله السيد عبدالله السيد BL SAYED ABD ALLAH EL SAYED, 11, Safla Zaghlow St, Port Sald.

III/M/2/26
EXPORT & ECONOMIC
CONSULTATIVE OFFICE.
56, Mohamed Mazhar St, Zamalek,
Cairo.
TELE: 3415135

Cable: Ecofexim.

III/M/2/27
F. ELSHOBAKI.
TRADE - EXPORT - AGENCIES.
1, EI Hefnawl St, EI Haram, Qiza.
P.O.Box; 21/17 Calro.
TELE: 859228 - 850819
TELEX: 23381 - 23081 PBALF UN.
Nature of Activity:

Medical and Aromatic Drugs and Herbs and Spices.

الشركة فاروق الإباصيرى FAROUK Z. EL ABASSEIRY Co. 32, Moustafa Fahmy St, Glym, Alex. TELE: 5860287 - 5863223 TELEX: C/O 4027 PALOTL. Cabbe: Farexport.

هشام أحمدعبد العالب

III/M/2/29
IIESIIAM A. ABDELAI,
IMPORT-EXPORT-AGENCIES
18, A. Farid Hey Street,
Moustafa Kamel, Alex.
P. O. Box: 310 Alex.
TELE: 855252

TELEX: 54180 COMALX UN. Att, Hesham Abdelal, Managing Director:

Mr. Hesham Ahmed Abdelal. Nature of Activity: Import , Export ,

Agencies, Legal Status: Individual Enterprise,

Branches: No Branches III/M/2/36
INTERNATIONAL EXPORT
OFFICE.
19, B, Ataba Sq, Cairo.
TELE: 911269

Cable: Exintco.

Cable: Heliotrad

Cable: Tammamtex.

III/M/2/37 INTERNATIONAL TRADING AGENCIES. 2, Merghany St, Heliopolis, Cairo. P.O.Box: 273 Heliopolis.

شركة اسماعيل تامان III/M/2/38 ISMAIL TAMMAN Co. 1, A, El Sayeda Zelnab Sq, Cairo.

جوزرنف ی عودیشی ۱۱۱/M/2/39 JOSEPH JACOB AUDICHE

JOSEPH JACOB AUDICHE. 11, El Horrie Road, Alex. Cable: Jodiche. DI/M/2/43

LATIF IMPORTS EXPORTS & TRADING AGENCIES.
3, EI NII EI Ablad St, Madlent Ej-

Sahafeyeen, Agouza, Giza.
P.O.Box: 124 Mohamed Farid.
Cable: Tradotif.

طفيز للاستيراد والتصدير

III/NI/2/44
LOUTFIZ IMPORT &
EXPORT Co.
2, Eglise Debana St, Alex,
P.O. Box: 37 Alex,
TELE: 4830246
Cable: Loutfiz.

الله التجارة الخارجية M. KHALIL OFFICE FOR
FOREIGN TRADE.
26. Desuk 5t. Heliopolis. Cairo.

III/M/2/46
MAHMOUD ZAREH, TRADE
AND EXPORT.
8, Danesh St, Abassia, Cairo.
Cable: Zartradex.

الاسركة حسن عمر حجاب HASSAN OMAR HEGAB Co. P.O.Box: 672 Alex. TELEX: 4027 PALOTL UN. Cable: Hegab.

III/M/2/33 HELIOPOLIS EXPORT & IMPORT ESTABLISHMENT. 34, Ahmed Mahmoud Wasfy St, Almaza, Cairo.

ابراهیم علی ابوالشرقاوی III/M/2/34 IBRAHIM ALY ABUL EL· SHARKAWAY Co. EI Goumhoria St, Nag Hammadi, Guena. Cable: Zonai.







WE ARE SPECIALISED
EXPORTERS

OF

AROMAS AND HERBS

21, Kase P1 Mt 58, 8 th Floor - F1 2, Celro, P.O. Box 140 Feggels - Calro TEL 21, 132200 - 191512 TELEX: 15581/11001 - PhADL UN, ATT, NADICO, -

(699) - الرابل المصرى لمتبروعات الخدمات والصناعة والنجارة الخارجية ١٩٨٩-

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

III/M/2/49 Misr AGENCY FOR EXPORT, 13, El Shohada St, Alex. TELE: 806896 TELEX: 4180 COMALX UN. Cable: Mondiaport.

iii/M/2/50 غلى III/M/2/50 شركة محمد أهمد على MOHAMED ALY Co.
12, Ahmed Shawki & El
Guelsh St, Port Sald,
P.O.80x: 34 Port Sald,
TELE: 8008
Cable: Elorabla.

III/M/2/51 — MADE MALE EL DIN MAHMOUD MOHAMMED Co. Shams El Deen Halfawl St, Aswan. P.O.Box: 12 Aswan.

شركة مجمد حافظ حفتى III/M/2/52 MOHAMED HAFEZ HEFNI Co. II, Ahmed Orabi St, Alex. P.O,Box: 312 Alex. Cable: Mohefni.

الله محمد نبيل م الرئيس MOHAMED NABIL M. EL ROUBY.

14, Dr. Abd El Axiz Iamael St,
Heliopolis, Cairo.
P.O.Box: 269 Heliopolis.
Cubte: Gadiancom.

MOHAMED TALAAT M. ABD EL REHIM ABBAS Co. 25, Sanadkia St, Azhar, Cairo. TELE: 900162

محمد أحمد البلبيسي III/M/2/55 MOHAMMED ABD'EL FATTAH AHMED EL BELBEECY Co. 48, Gouhar El Kaid St. Cairo. الدين توفيق LII/M/2/56 محمد صلاح الدين توفيق MOHAMMED SALAH EL DIN TAWFIK IBRAHIM. 87, Iran St, Dokki, Giza. TELE: 718260

ili/M/2/57 ناهد محمد أنور رشأد NAHED MOHAMED ANWAR RASHAD Co. 180, El Gish St. Cairo.

III/M/2/59 NICOLAS VASSILOPOULO Co. 22, Sand Zaghloul St, Alex, TELE: 809145 - 809557 Cable: Nivas.

اورینت اکسبورت ORIENT EXPORT Co. 10, Zakerla Ahmed St, Calro. P.O.Box: 1351 Cairo. Cable: Orientex.

المقبق غليل المقاد RAFIK KHALIL EŁ AKKAD Co. 42, 26th July St, Cairo. P.O.Box: 657 Alexandria. Cable: Rafikad. TELEX: 54400 RAFIK.

111/M/2/62
RAGAB EL ATTAR.
40, El Azhar St, Cairo.
TELE: 934092 - 928092
TELEX: 20118 ATAR UN.

الاین زکی III/M/2/64 مکتب صلاح الدین زکی SALAH EL DIN ZAKI OFFICE FOR EXPORT AND IMPORT. 23, Ahmed Oraby St, Alex. TELE: 803490 Cabla: Agrinco,

III/M/z/85 سنالم كامل السيد صفا SALEM KAMEL EL SAYED SAFA Co. 12, Ahmed Shawky & El Gueish St, Port Said. PO.Box:289 Port Said.

السيد صفا SAMIR KAMEL EL-SAYED SAFA Co. 12, Ahmed Shawki & El Gueish St, Port Said. P.O.Box: 289 Port Said,

III/M/2/67 SHANESTINO EXPORT IMPORT AND AGENCIES. 10, Ashmoun St, Hellopolis, Cairo. Cable: Slinofice.

اللمدير والاستيراد SHOBRA EXPORT & IMPORT OFFICE. 35, Moustawsaf El Kermiat, El Sahel. Cairo.

III/M/2/59
SOC. MISR POUR L'INDUSTRIE
PHARMACEUTIQUE,
92, Mataria St, Calro,
Port Bag: El Zeltoun,
TELE: 863865 - 862093.
Cable: Dwamlsr.

III/M/2/71 TEREZA AZIZ BACHKANGI Co. 5, Toussoun St, Glym, Alex. TELE: 5861929 Cable: Trekengl.

الالمرسال ۱۱۱,M/2/72 UNIVERSAL. El Azhar & Baladia St, Port Sald. P.O.Box: 75 Port Sald. Cable: Ibramaco.

III/M/2/73 UONY EVAREX. 17, El Gaberty St, Heliopolis, Cairo. TELE: 827736

III/M,2/74
VART INTERNATIONAL
EXPORT.
1, Istemboul 5t, Alex.
TELE: 4920698
TELEX: 1027 PALOTL
Cable: Vartexport.

وفائی علی فهمی دیاب ۱۱۱/M/2/75 WAFAEY ALY FAHMY DYAB Co. 17, Ibrahim Baher Zaghioul St, Manial, Ceiro.

الا (M:2/76 وصفى للتصدير PORT ALEX.
15, Tag El Rossa St, Saba Pacha, Alex.
P.O.Box: 821 Alex.
Cable: Milwas.

IH/M/2/77
WE TRADE.
41, Omar Ebn El Khatab St,
Hallopolis, Cairo.
P.O.Bax: 477 El Horreya - Hellopolis.
Call':: We Trade.

WILLIAM BOUTROS IBRAHIM.

17. EI Zaher St, Moharrem Bey, Alex.
TELE: 4930459
TELES: 54 180 COMALEX UN.
ATTE. WILLIAM BOUTROS.

Managing Director:
Boutros William Boutros,

Nature of Activity : Export - Import. Legal Status:

Private.

اليماكو (يماكو) WIMACO. 3, Ibn Thalaab St, Kasr El NII, Cairo. TELE: 3921013 TELEX: 93041 SADEK UN. Manading Director:

Mr. Hassan Sadek. Nature of Activity:

Trade - Agencies,

ياميش النصر YAMISH EL NASR. 5, El Tahrir Sq, Alex. TELE: 800810 Cable: Yamish El Nasr.

الاستاوى HI/M/Z/81 يديي على الإستاوى YEHIA ALY EL SENAWY Co. 43, A, Ramses St, Cairo. P.O.Box: 328 Ataba. TELES: 949224 - 743681 TELEX: 22181 ATT. ESNAWY. Cable: Totosly - Cairo.

III/M/2/82 YEHIA M.DAHROUG Co. 3, El Zaher St, Port Smid. P.O.Box: 291 Port Said TELE: 239898

MOTOR VEHICLES AND EQUIPMENT III/M/3

يارات ولوازمطا

AUTOMOBILES ET EQUIPEMENTS D'AUTOS.

أبوالفتوح للسبارات

III/M/3/1 ABOUL FOTOUR ESTABLISHMENT. 44, Zamalek Sporting Club, Mohandessin, Giza. P.O. Box: 25 Mohandessin, TELE: 3493610 TELEX: 94200 BMWAF UN. Nature of Activity: Computers-Tools & Machines-Contact Appliances,

III/M/3/2 CAIRO INTERNATIONAL OFFICE. 22, El Horria St, Heliopolis, Cairo. P.O.Box: 5664 Heliopolis West. TELE: 671678 - 2571598 TELEX: 93031 CHFUN UN. Nature of Activity:

Import of Car Batteries - Auto Spare Parts - Cars.

III/M/3/3 COMMERCIAL ABOU EL -GOUXH FIRM. 76, Al Gomhoria St. Cairo. TELE: 914716 TELEX: 21964 GOKHO UN. Cable: Abou El Goukh Gomhoria, Nature of Activity:

Importers Motorcycles.

II1/M/3/4 EGYPTIAN AGENCIES OFFICE. Safah Mahmoud Rasian. 3, El Khadrawl 5t, Cairo. P.O.Box: 2455 Cairo - 11511 TELE: 760087 - 774573 TELEX: 94072 UN. Nature of Activity:

Spare Parts.

III/M/3/5 EL HABRY FOR IMPORT, EXPORT AND COMMERCIAL AGENCIES. Fayek Naguib Guirguis & Co. P.O.Box: 141 (H. Zaitoun), 115, Ramsis St, Cairo. TELE: 754150 TELEX: 20682 PBGLA UN. Cable: Habrympex.

(701)

Nature of Activity: Import of Car Spare Parts.

H1/M/3/6 EL REDA FOR TRADING & DISTRIBUTING. 8. Mourad St, Giza Sq, Giza. P.O.Box: 74 Rable El Gizi. TELE: 720254-724782-721687-723627. TELEX: 20993 Nature of Activity:

Cars.

III,M/3/7
EL SAYED ENGINEERING Co.
7, Ismail Mohamed St, Cairo.
P.O.Box: 22 Zamelek.
TELE: 3405190 - 3413389.
TELEX: 21392 SYDCO UN.
Nature of Activity:

Wheel Rims and Panel Measuring Instruments - Cylinder Liners -Valve Quides.

III/M/3/8
EL SHARK FACTORY FOR RUBBER WORKS. Mohamad A. El Rashidy. Massaken El Kolaiy-Block 5, Boulak, Caire. TELE: 766899 Nature of Activity:

Car Spare Parts For Automotive Industries.

فتحى بدران ومثركاه

FATHI BADRAN AND Co. 212, El Sudan St, Mohandessin, Giza,

Agents & Importers of Automotive Spare Parts,

III/M/3/11 GHOBRIAL AWAD TEWFIK. 23, Roshdy St, Abdeen, Cairo. TELE: 903957 Nature of Activity:

Motorcycles - Bicycles and Spare Parts - Tires. (II/M/3/12 GOUKHO TRADING & SUPPLY Co. 99, Gomhourish St, Ceiro, TELE: 935880 TELEX: 21964 GOKHO UN. Nature of Activity:

Importer Motorcycles.

III/M/3/13 INTERNATIONAL COMPANY. 4, Al-Marslin St, Zamalek, Cairo. TELE: 3417526 - 3412057-3411044. Nature of Activity:

Agent and Distributor For Toyota and Honda.

III/M/3/14
MISR CAR TRADING Co.
12, Abdel Khalek Sarwat St, Cairo.
TELE: 746007 - 758227 -905011
TELEX: 22362 MISCR UN.
Nature of Activity:

The Company is Specialised in the import and Trade of Cars.

III/M/3/15
NASR SAYED HASSAN IBRAHIM.
4, Gameh El Kawakby 5t,
Agouza, Giza.
TELE: 3499190 - 3467698
Nature of Activity:

Importers & Dealers of Cars

11/M/3/16
R · B FOR INTERNATIONAL
AGENCIES.
8,0mar Iben Abdel Aziz,Mohandessin.
P.O.Box: 405 Dokkl.
TELE: 3489522-3489533-3489544
TELEX: 20455 RADI UN.
Nature of Activity:
Consultance for Service Stations

and Repair Cars.

III/M/3/17
RAGAB EXPORT AND IMPORT Co.
1. Talaat Harb Sq, Calro,

III/M/3/18
SOCIFAE EGYPTIENNE
DES AFFAIRES COMMERCIALES.
ZAKI EL ASSIOUTY & Co.
SS, Al Goumbourla St, Calro.
TELE: 905852 - 901737
TELEX: 20004 SOTFR UN.
Cable: Sotifair Cairo.
Nature of Activity:

Automobile Spare Parts.

III,M/3/19 SYNTHETIC RUBBER CHAIRS FACTORY. 25, Goumhouris St, Cairo. TELE: 932726

III/M/3/20
THE EQYPTIAN GENERAL CO.
FOR IMPORT AND DISTRIBUTION.
11, Mahmoud Khalil El Nahas St,
El Kom El Akhdar, Pyramids, Giza.
P.O.Box: 73 Pyramids.
TELE: 7386969
TELEX: 93702 MOSTAFA TOLBA UN.
Naturo of Activity:

Import & Distribution of Spareparts For Paugot & Marcades Cars.

IH/M/3/21 YOUNES SAMAHA. P.O.Box: 272 Meadi, Cairo. Nature of Activity:

Trade of Cars and Spare Parts.

(II/M/3/22 YOUSSEF ELIAS TINAWY. 103, Remsis St, Cairo. P.O.Box: 2003 Cairo. TELE: 754276 - 754603 Nature of Activity:

Accumulating Flexible Hoses For Diesel Cars,

PERFUMES PARFUM S

III/P/1

روائح

(703)

عادل فانوس ADEL H. AZER FANOUS. 5, Victor Bassili St, Mazerita, Alex. Cable: Mediplant,

المدد عبد العزيز جمعة الماريز AHMED ABD EL AZIZ GOMAAH SELIM. Ebrahim Ahmed Hosseln St. Aswan,

III/P/I/3 أحمد عبد الحميد كحيل AHMED ABD EL HAMID KOHEIL. 1, Gulmel St, El Nissr Avenue, Alex. P.O.Box; 389 Alex. TELE: 804278

HI/P/1/4 Paramana Co. 23, Gaddah St, Dokki, Giza. TELE: 705843 TELEX: 21508 GANAM UN. Natura of Activity:

Trade & Agencies Essential Oils,

اسكندريت للتمارة والمعاملات الخارجبية

HI/P/I/S
ALEXANDRIA COMMERCIAL &
FOREIGN TRADING Co.
2, Sinan St, Alex.
P.O.Box: 389 Alex.
TELE: 800395
Cable: Mobadalat.

III/P/1/6
ALEXANDRIA OFFICE FOR
COMMERCE & EXPORT.
Khalil Abdel Hamid Morsi.
13, 5esostris St, Alex.
TELE: 805392 - 805393
TELEX: 54227 NASR UN.
Cable: Kaliport.

Nature of Activity: Export - Import. Legal Status:

Personal.

الكتب العربي للتجارة (المكتب العربي التجارة ARAB OFFICE FOR INTERNATIONAL TRADE. 28, Abd El Hamid Loutfy St, Dokki, Giza. Cable: Salhiwan.

III/P/1/8 COMARK EXPORT - IMPORT. TELE: 976539 Cable: Omekragent,

المروماتيك أنت أوسين ألمان المالية المروماتيك المالية

Mr. Omer Abdel Rahim.

III/P/I/10
EAST ESTABLISHMENT FOR
TRADE & CONTRACTING,
26,A, Sherif St, Cairo.
Cable: Tradesal.

III/P/1/11
EGYPTIAN COSMETIC
LABORATORIES.
81, Ramses Avenue, Cairo.
TELE: 976732.

III,P/1/12
ESSENTIAL OILS - PERFUMES.
Ramses Bidg, Ramses Sq, Cairo.
P.O.Box: 1932 Cairo.
Cable: Gromantra.

111/P/1/13
HASHIM MOHAMED EL-

CHERIF'S OFFICE.
19, Abdel Khalek Sarwat St, Cairo.
P.O.Box: 908 Cairo.
Cable: Hacherif.
TELLD: 3029772

III/P/I/14
HEIKAL COMPANY FOR
TRADE & INDUSTRY.
3, Ahmed Fahlm Bayouml St,
Hellopolls, Cairo.
TELE: 665245-674662-674612
TELEX: 22225 HEKAL UN.
Nature of Activity:

Manufacturers of Perfumery Sprayers.

HI/P/1/15 LA SAYED ALY.

40, EI Hamzawy EI Sagheer St,
EI Aàhar, Calo
TELE: 910040
TELEX: 93988 DANAN UN.

Managing Director:

Mr. Hosny Hashem. Nature of Activity:

Production of: Perfumes - Cosmetics - Eau de cologne - Eau de Toilette.

البراهيم محمد توفيق III/P/1/16 الهجم محمد BRAHIM MOHAMMED TAWFIC RAGAB. 5, Heliopolis Hospital St, Cairo. الکتب المصری ۱۱۱/۴، الکتب المصری ۱۱۱/۴، الکتب المصری المص

الله الربيات العطرية العطرية المعارية المعارية الدين العطرية RAMO FOR ESSENTIAL OILS, CECILE YOUSSEF KAHIL.

4. Sherif Reals St. Cairo.

7. D. Box: 205 Cairo.

TELE: 7. 77039

TELEX: 22288 CEKAM UN.
Cable: Cekamo-Cairo.

Mausging Director:

Cecile Y. Kahil.
Nature of Activity:
Industries.

اللمان المران III/P/1/20 KING SOLIMAN. 19, Khan El Khalily , Gamalia, Cairo. TELE: 908956 Cable: King Soliman.

III/P/1/21 LUNA COMPANY FOR INTERNATIONAL TRADE. Dr. George Amin Youssef, 28, Sherif Pasha St, Calro. TELE: 758076 - 740962 TELEX: 93001 Luna UN. Nature of Activity:

Essences & Flavours.

النب يوسف III/P/I/22 MAGDY ANIS YOUSSEF, 7, Saad Zaghloul St, Alex, P.O.Box: 1377 Alex. TELE: 801329 Cable: Sheef,

MISR Co. FOR DISTILLATION OF ESSENTIAL & MEDICINAL OILS.
3, Dewand St. Arbam, Glas.
TELE: 850372 - 855023
TELEX: 22512 MARGO UN.
Nature of Activity:
Dehydriad Vegetables,

محمد حسنره ۱۱۱/۴/۱/24

Essential Oils.

MOHAMED HAMZA EL-KASSASI.

44, Gwhar El Kaled St, Moski, Cairo.
P.O. Box: 1831 Cairo.
TELE: 914397
TELES: 23004 MHK UN.
Nature of Activity:
Import - Export.

ن. ا. ابر اهـم ۱۱۱/۹/۱/25

N.I. IBRAHİM Co. 8, Falaki 5t, Alex. TELE:807179 - 808225 TELEX:4053 - 19 NII COMALX UN. Cable: Barsim.

Nature of Activity:
Importers, Exporters,
Representatives.
Legal Status:

Soceite En Commendite.

نبيل غالى عطا الله NABIL GHALY ATALLAH. 50, Zinah St, Sidy Beshr, Alex.

iii/P/1/27 نور الدين عباس المهدى NOUR EL DIN ABBAS EL MAHDY. El Goumhourla St, Mansoura.

!!!/P/1/28 5.!.P.E.C. 36. Sherif St, Cairo.

ااا/P/1/29 سعد خلیل عثمان SAAD KHALIL OSMAN. Gabalaya Abou Araf, Arbein, Suez.

SCIENTIFIC OFFICE FOR INDUSTRY - TRADE - EXPORT. 33, Taleat Harb St, Cairo. P.O.Box: 1879 Cairo. Cable: Pormatex.

III/P/I/31
TADROS LEON MAGAR.
2, Seray El Gezira St, Zemalek,
Cairo.
TELE: 3409180
TELEX: 23338 UN.
Cable: Camflower.

المكتب فيكتور فايز مسعد مكتب فيكتور فايز مسعد VICTOR FAYEZ MOSSAAD OFFICE. Champillion St. Cairo. TELE: 903608

Cable: Dexvic.

IH/P/1/35
ADIR R. HANATY
(AGREXPORT).
Frehs St, Manshia, Alex.
TELE: 48935 COMALX UN
54304 MANX UN.
P. C. Dox: 55 Alex.
Nature of Activity.
Trade, Export, Import,
Commercial Representations,
Agents.

د. الشيراولييمت

TII/P/1/36
DR. EL SIADBRAWISHI.
10, Al Ally St. Cairo.
TELE: 747344 - 768208
TELEEX: 21495 CHABRI UN.
FAX: 02/586855
P.O. Box: 2347 Cairo.
Pactories: Adawy Sleem
Street, Omrania Charbia,
El Ciza.
TELE: 859044 - 851891

المصرى للتصدير والاستيراد

(705)

III/P/1/37
EGYPTIAN IMPORT &
EXPORT OFFICE.
2, Kenisset El Arman,
El Guish St, Cairo.
TELE: 903025
TELEX: 92863 BDCAZ UN.
Att. Ahmed Found
Abdum.

FAX: 202 3923686 Att. Ahmed Found Abdou. Mininging Director: Mr. Ahmed Found Abdou. Nature of Activity: Import Export & Agency.

MARIMORE MORAMED DEWIEDAR, 34, Hassan El Akbar St, Abdeen, Cairo,

TELE: 3910570

ا لمخدة للنجارة والتوكيلات

UNITED TRAINING & AGENCY CORPORATION.
45, Champolion St. Cairo.
P.O. Box: 1874 Cairo.
TELE:765055-765134-765243
TELEX: 94220 UTMAR UN.
92588 UNIGAC UN.

Managing Director:

Mr. Mostala Mohamed
El Beleidy,
Nature of Activity:

Manufacturing Cosmetic Products.

المصرية للتسويق والتجارة (امتكو)

III/P/1/38
THE EGYPTIAN
MARKETING & TRADING Co.
42, Gezeri El Arab St, Mohandessin,
Glza.
TELE: 3470502
TELES: 21383 UN - 93466 UN.
Cable: Photal | Nolla.
Mainging Director:

Mr. Alimed Osman, Nature of Activity:

Perfume Industry.

STEEL AND STEELWORKS

III/S/1

صلب وأعمال الصلب

ACIER ET ACIERIES

مصرللتجارة والصناعة

III/5/1/1
A.H. SADDIK MISR COMMERCIAL &
INDUSTRIAL OFFICE,
99, Ramsis St, Cairo.
TELE: 752257 - 746429
Cable: Miscomerca - Cairo.
Nature of Activity:

Importers and Merchants for all Kinds of Steels and Metals Tools.

III/S/I/2
ABOUL-ELA COMPANY,
286, El Aman St. Cabbery, Alex.

aulu Linguig 2016 111/5/1/3 aulu e AWAD FOR EXPORT AND IMPORT.

2. Hipocrat St. Sotar, Alex.

all/\$/1/4 مواد للتصدير AWAD OFFICE FOR EXPORTATION. 305, Horreya St, Alex. Cable: Amayad. القامرة الهندسية التجارية III/S/1/5 CAIRO ENGINEERING & TRADING Co. 21, Talaat Harb St, Cairo. P.O.Box: 1033 Cairo.

TELE: 751544 - 741091 Nature of Activity:

Ball & Rolfer Bearings / " V" Betts.

III/S/1/6
CAIRO FOR IRONWORK.
35, Abu Taleb St, Boulak, Cairo.
P.O.Box: 692 Cairo.
Cable: Kahobs.

HI/S/1/7 CAIRO METAL WIRES FACTORY. 43,A, Kasr El Nil St, Cairo

43,A, Kasr El Nil St, Cairo. P.O.Box: 1663 Cairo. Cable: Egypticom.

EGYPTIAN AGENTS COMPANY.
EGYTTANDE Co.
15, Shelf St. Calro.
TELE: 3924132
TELEX: 39384 INSUP UN.
Nature of Activity: Agents of Stinnes

H1/5/1/9

EGYPTIAN INTERNATIONAL
OFFICE FOR FOREIGN TRADE.
42, EI Zahras 5t, Dokki, Giza.
P.O.Box: 2558 Dokki,
Cable: Egypor Cairo.

III/S/1/10
EGYPTIAN IRON & STEEL Co.
Teibbin, Helwan, Caire.
P.O.Box: 746 Caire.
Cable; Hadisolb.
45, Abdel Khalek Sarwat St, Cairo.

IH/S/I/11
EL AKARIA Co.
3, Dr. Abd El Hamid Sald St, Cairo.
TELEX: 2512 AKARIA UN.
Cable: Makakom.

المسكتب الاستشاري الشرق الأوسط - ٢٧ شارع الجار - الاوبرج - الجيزة - جيم ..

Intercoal.

الشُوّعة المُعْرِينَ وَالْوَرِيدُكُ اللّهِ الللّهِ اللّهِ اللّهِ الللّهِ الللّهِ الللّهِ الللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ الللّهِ ِ الللّهِ الللّهِ الللّهِ الللللللّهِ الللّهِ الللّهِ ا

Road, Cairo.
P.O.Beg : East Zeltoum.
TELE: 2433371 - 2475909
TELEX: 23126 BERTY UN.
Cable: Berdargess - Cairo.
Managing Director:

Mr. Mohamed Ahmed Hessanein. Nature of Activity:

Industries. Legal Status:

Limited Partnership.

III/S/1/14
EL SAFA CO. FOR TRADING &
AGENCIES LTD.
EL SAFA BABY WORLD.
29, Abou Bakr El Sadik St,
Heliopolis, Ceiro.
P.O.Box: El Houris - Heliopolis.
TELEX: 21884 Chelt UN
Nature of Activity:

Mattel Toys - Graco Metal Products.

III/5/1/15
EL SAYED MOHAMED EL SAYED SALMA.
426, Port Said St, Cairo.

الصيادللتجارة الدوليت

III/S/1/16
EL SAYYAD
INTERNATIONAL TRADING.
50, A, Mostafa Nahas St, Nasr City
TELE: 932187 - 610722
TELEX: 23240 STCC UN,
Managing Director:

Mr. Mohamed Abdel Salam El Sayad, Nature of Activity:

Trading.

III/5/1/17
ELECTRO CABLE EGYPT S.A.E.
40, Talaat Harb St, Calro.
P.O.Box: 208 Calro.
TELE: 755774
TELEX: 92689 CABGPT.
Cable: Lectrocab.
Nature of Activity:

Producers of Metal Sheated Cables.

الاسكندراني ۱۱۱/5/1/18 ELEXANDARANI. 412, Terejt El Gabel, Cairo.

III/S/1/19
ENGINEERING COMPANY FOR
METAL PROCESSING.
31, Harst Ahmed Molazem Off
EI Maddah St, Pigam Road,
Shoubra EI Khalma.
TELE: 930582
Nature of Activity:

Manufacturing of Rollers for Office Furniture & Washing Machines.

HI/5/1/20
ENGINEERING WORK SHOP
FOR METALLICS.
35, Massara St, Shoubra, Ceiro.
TELE: 943894 - 946179

III/5/I/2I
FATHI FADALI
ORGANIZATION FOR
TRADING & INVESTMENT.
9, Emad El Din St, Cairo,
P.O.Box: 12628 Cairo.
TELE: 909178 - 906500
TELEX: 93973 FATCO UN.
Cable: FAGIMEN.

III/S/1/22
FEKHRY SEDRAH SOURIAL CO.
18, Sabita St, Cairo.
TELE: 760872 - 642005
Cable: Shoubra Melt.
TELIEX: 93215 FSPCO UN.

قۋاد يوسف حداد III/5/1/23

FOUAD YOUSSEF HADDAD Co. 116, Mohamed Farid St, Cairo. Cable: Meteor

(707)

العامة لمفاولات الأعمال الصحبية

III/5/1/24
GENERAL CONTRACTING Co,
FOR SANITARY INSTALLAITIONS.
8, Shawarby St, Cairo.
P.O.Box: 92 Cairo.
TELE: 757456 - 757419
Cable: Enlotas.

شرکة جورج م . حداد GEORGE M. HADDAD Co. 46, Safla Zaghlouf St, Alex. P.O.Box: 242 Alex. Cable: Tapisica.

III/S/1/28 Charles AND
WEBBING FACTORY.
713, Port Said St, Ghemra, Cairo.

713, Port Said St, Ghamra, Cairo. TELE: 831013 Nature of Activity:

Manufacturers - Importers Military Equipment And Accessories Such as: Orders - Decorations Badges - Medals,

III/S/1/27
GUIRGUIS A. HANNA.
10, Zakaria Ahmed St, Cairo.
TELE: 756190
TELEX: 20731 Gah UN.
Cable: Guarofice - Cairo.
Nature of Activity:

Agencies Metals - Ferrous and Non-Ferrous,

111/5/1/28 HALIM K. MINA. 1, Bab Et Charky St, Attaba Sq, Ceiro. TELE: 904004 - 904618 TELEX: 20370 PBALF UN.

ATT. Hallm K. Mins. Cable: Hallmation - Cairo. Nature of Activity: Manufacturing &

Trading.

المسكتب الاستشارى الثيرق الأوسط - ٢٧ شادع الجارِ - الاوبرج - الجيزة - ج٠٠٠.

III/5/1/29 HAMZA Co. FOR HOUSEHOLD WARES. 413, Port Said St, Cairo. TELE: 904728

الهندسية الشرقية III/s/1/30 EASTERN ENGINEERING Co.

50, Kasr El Nil St, Cairo, P.O. Box: 1419 Cairo, TELE: 3913669 - 3917833 3910407 - 3919530 TELEX: 93250 SPARK UN. 93250 EGAZY UN, FAX: 3913345

HILLIO TRADING.
6, Kobbe St, Roxy, Heliopolis,
Cairo.
TELE: 2581086 - 2581848
Nature of Activity:
Export - Import.
Legal Status:

111/5/1/31

Single,

IBRAHIM EL NOGOULY. 11, Souk El Samak El Khalfy, Ghamra, Cairo.

اً يِنْهُو سِتِيل ١١١/5/1/33

Nature of Activity:

III/S/I/33
INCO - STEEL THE
INTERNATIONAL COMPANY
FOR STEEL S.A.E.,
S.B., Gamest El Dowal Al Arabla St,
Dokki, Giza.
TELE: 704571 - 713104
TELEX: 20129 INCO

Steel Pipes From 1/2 - 12" (Black - Galvanized),

INJUSTRIAL DEVELOPMENT WORKS. (M. Khamis & Co.).

Saad Zaghloui St, Zegazig, P.O.Box: 14 Zagazig, TELE: 323838 Zagazig, Cable: Cupola - Zagazig,

Nature of Activity:
Pipe Lines Special For Cast
fron Pipes.

III/5/1/35
IATERNATIONAL TRADE & INVESTMENT Co.
33, El Rashed St, Madinet El-Sahafeen, Agouza, Giza.
TELE: 3462687
TELEX: 2 1834 ITIFA UN,
Nature of Activity;

Importer of: Ferrous Metals - Non Ferrous Metals.

مجدى كامل III/S/1/36 MAGDI KAMEL Co. 27, Abu Bakr El Sedik St, Eln Shams, Cairo.

III/S/1/37 - SAMICO - SAMICO - SAMICO - SAMIC Co.
5, Almed Ornbi St, Alexandrin.
TELE: 4912234
Managing Director:
Mr. George Rezk Atallais.

III/5/1/38
MANARA TRADING AGENCY.
14, Champollion St, Calro.
Cable: Matray.

III/S/1/39
MEDITERRANEAN TRADING &
INVESTMENT CONSULTANT
((METTCO)).
33, Abdel Khalek Sarwat St, Cairo.
TELEX:93802 GOODY UN.

Cable: Goodyco.

H1/5/1/40

METAL TRADE CAIRO - M.T.C.

13, Adly Zul Fakkar St, Abdin, Cairo.
P.O.Box: 87 Mohamed Farid.
TELE X: 23328 MTC.
Nature of Activity:

Accessories of Curtains, Hardware & Decoration Items.

III/S/1/41
METALIC FURNITURE WORKSHOP,
36, Bahaa E' Din St. Darrassa Cairo.

شركة مصر للتجارة والتوزيث MISR COMPANY FOR TRADE AND DISTRIBUTION " EDKO " 78. EI NII St. Dokki, Gir

P.O.Box: 397 Giza. Cable: Madimonko.

III/S/I/43) AND JE JULA MOHAMED AHMED MAHMOUD. Ahmed Taysir St, Assafra, Alex. P.O.Box: 309 Alex.

III/5/1/44 محمد على عثمان MOHAMED ALI OSMAN FOR IMPORT & EXPORT. Eftay El Baroud, Beheira.

III/S/1/45 MOHAMED MOHAMED GAD EL-MAWLA Co. 35, Omer Ibn El Khattab St, Dokki, Giza.

III/5/|/46 على III/5/|/46 محمد محمد على MOHAMMED MAHMOUD MOHAMMED ALY EL ESAWI. 7, 5æad Zeghloul Sq. Alex. P.O.Box: 464 Alex. Cable: Elsweyan. DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN ECYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

III/5/1/47
MONDO FOR TRADING &
CONTRACTING.
78, El Goumhourla St, Cairo,
TELE: 911419
TELEX: 92803 MARCH UN.
Cable: Mersrabla Cairo.
Nature of Activity;

Steel Clading (Erection as Contractors).

اللجارة الخارجية البارة التجارة الخارجية البارة/148 MOSALLAM FOREIGN TRADE. 72, Gomhouria St, Calro. P.O.Box: 1836 Cairo. Cable: Moslam.

III/S/1/49
MOUNIR RIZK MOURSY Co.
26, El Saptish St, Cairo,
TELE: 773307 - 760867
Managing Director:

Mounir Rizk Morsi.

III/S/1/50
OMAR SAYED ELESLAMBOULY
INT.OFFICE FOR COMMERCE &
EXPORTING.
42, El Falsky St, Cairo.
TELE: 98 1134
Natura of Activity:

Agent and Distributor for Iron & Steel Products.

التمان ۱۱۱/5/1/51 OTTMAN. 273, Horreya Road, Alex. P.O. Box: 121 Alex. P.O. Box: 822 Cairo. HI/S/1/52 OVERSEAS TECHNICAL CONSULTANT ((OTEC)). 33, Kasr El Nil St, Cairo. P.O.Box: 1532 Cairo.

III/S/1/53
RIAD EL JAROUDI.
83, El Goumhourla SI, Flat 1, Cairo.
TELE: 924581
Nature of Activity:
Aluminium Accessories.

شركة صابر حبيب 111/5/1/54 شركة عابر حبيب SABER HABIB & Co. 30, El Zaher St, Calro. TELE: 900529

III/S/1/55
SABRI SABONGUI.
Commercial Agent.
P.O.Box: 512 Cairo.
Nature of Activity:

III/S/1/56 الخارجية SALAMCO FOREIGN TRADE. 85, Mohamed Farid St, Cairo. TELEX: 23498 SABER UN.

سامودال III/S/1/67 SAMOURAL Co. 8, Gamal El Din St, Alex, P.O.Box: 804 Alex. III/S/1/59
SCIENTIFIC OFFICE FOR
INDUSTRY - TRADE & EXPORT,
33, Tsleat Harb St, Cairo.
P.O.Box: 1879 Cairo.
Cable: Pormatox.

III/S/1/60 SERVINCOM OFFICE FOR TRADE & EXPORT. 11, Ahmed Orabi St, Alex. Cable: Servincom.

III/S/1/61
SOFANY Co. FOR METALS.
80, Kamal Sedky St, El-Fagala,
Cairo.
TELE: 909694
Cable: El-Sofany.

الاز التجارية SOLAZ TRADING Co. 21, Massaken El Gund St, Abbasiah, Calro. P.O.Box: 987 Calro. Cable: Colazzo.

النقل النقل HII/S/I/63 SPRINGS & TRANSPORT NEEDS MANUFACTURING Co. 8, El Massaneh St, Ameriela, Cairo. TELEX: 93959 YAYAT UN.

موميساً ل للهنويم والانساء الممارة والممارة III/S/1/64 SWISSAL FOR ENGINEBILING CONSTRUCTION & TRADING. 14, AI AIRy St. EI Thewra

Ridg, Cairo.
TELES:93349-907674-905747
TELES:93349-907674-905747
TELES: 21774 SWISS UN.
FAX: 910325
Mr. Magdy M. El Antakl.
Nature of Activity:
Trading Agencies, ImportExport.

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

HIJS/1/65 Que de la companya de la c

P.O.Box: 520 Alex. TELE: 4928497 TELEX: 54067 COMOD UN. Nature of Activity:

Import of Stainless Steel Sinks.

III/S/1/66
THE ALUMINIUM Co, OF
EGYPT. ({ EGYPTALUM }).
Nagh Hammadi, Kena.
P.O.Box: 331 Nagh Hammadi.
TELEX: 2119 EGTAL UN.
Cable: Egyptalum - Cairo.
Cairo: 5, Emad El Din St.

III/S/)/67 (ميتالكو)
THE EGYPTIAN CO. FOR
METALLIC CONSTRUSTION.
((METALCO)).
5,A, 26th July St, Cairo.
P.O.Box: 2176 Cairo.
Tele: 001648 - 936799
Cable: Metalcont.

III/5/1/68
THE OPTICAL SUPPLIES Co.
5,8, Soliman El Halabi St, Cairo.
P.O.Box: 1456 Cairo.
Cable: Optico.

III/S/1/69
TRACON EGYPT.
20, Yousef El Gendy St, Bab
El- Louk, Calro.
TELE: 778244
TELEX: 23108 TRACN UN.
Nature of Activity:

Steel Structures.

III/S/1/70
TREFILERIES & CLOUTERIES
AL AHRAM.
Canal Mahmoudia St, Hagar Ei
Nawatieh, Afex.
P.O.Box: 687 Alex.
TELEX: 54372 GANEM UN.
Cables: Fil Ghanem.

III/S/I/71
UNITED ENGINEERS Co.
19, El Moswen St, East Omrania,

INI/5/1/72
UNITED TRADING
ORGANISATION.
62, El Goumhourie St, Cairo.
P.O. Box: 1481 Cairo.

TELEX: 93609 UN & 22639 UN.

TELE: 916803 - 921473

III/S/1/73
III/S/1/73
III/S/1/73
III/S/1/73
III/S/1/73
III/S/1/73
III/S/1/73
III/S/1/73
III/S/1/73
III/S/1/73
III/S/1/73
III/S/1/73
III/S/1/73
III/S/1/73
III/S/1/73
III/S/1/73
III/S/1/73
III/S/1/73
III/S/1/73
III/S/1/73
III/S/1/73
III/S/1/73
III/S/1/73
III/S/1/73
III/S/1/73
III/S/1/73
III/S/1/73
III/S/1/73
II/S/1/73
TELEX: 94134 GWPEL IIN.

62, El Comhoria St. Cairo.

الله الله ۱۱۱/S/1/74 WAHBA LATIF. 55, Horreys St, Alex. Cable: Latifix.

IH/S/1/75
WULF G. PITEREK.
9,EI Kamel Mohamed St, Zamalek.
TELE: 3403798 - 3405594
TELEX: 92757 THYDE UN.
Nature of Activity:

Rails - Special Steel.

المسكتب الاستشاوي الشرق الأوسط .. ٢٧ شادع الجارِ .. الاورِج .. الجيزة .. ج.م.

TEXTILE

III/T/1

TEXTILE



III/T/1/1
ABD ELMONEIM Co. FOR
TRADE AND EXPORT.
1, El Soltan El Shaheb St, Azhar,
Cairo.

III/T/1/2 Land Height Sam EL DEAN
HUSSIEN ABO SHWAREB.
Ezbet El Bourg, Demietta.
Cable: Shwarebco Cairo.

ايريوبوليس للتصدير والتمارة

III/T/I/3
AIRIOPOLIS EXPORT & TRADE.
Mohammed ismail Kamel.
P.O.Box: 276 Hellopolis.
TELE: 2617603
Nature of Activity:

Exporting Cotton Textilles. امير قۋاد وماهر باقى III/T/1/4 AMIR FOUAD AND MAHER BAKI AND Co. 3, Ebn Tsailsb St, Cairo. PO.Box: 1502 Cairo. Cable: Wiman.

III/T/1/5 AMOUN EXPORT & IMPORT Co. 5, Hamam El Talat St, Azhar, Cairo. TELE: 906995

عبث دامحه ثيدالطئاني

IU/T/1/6
ABDEL HAMID EL-TANANI
GROUP OF FACTORIES.
Industrial Estate, Abbassiah,
Cairo.
TELE: 2822230 - 601979
TELEX: 92517 TANAN UN.

III/T/1/7 (Lealize Lealize ncies - Exporters of: 1 - Textiles 2 - Spices. H1/T/1/8

ATFCO
ARAB FOREIGN TRADE Co,
12, Youssef El Guindi 5t, Bab ElLouk, Cairo.
TELE: 3548562 - 3548565
TELEX: 92240 - 23022 UN.
Cable: Arabimpex.

عواد للتصدير والاستيراد AWAD FOR EXPORT AND IMPORT. 2, Hipocrat St. Alex. TELE: 26634

III/T/1/10 AYAD TRADING BUREAU. 56, Abdel Khalek Sarwat St, Cairo. Cable: Dayco.

HI/T/1/11 GOMAA
48, Mohamed Mazhar St, Zamalek,Cairo.
TELE:3415742
Nature of Activity:
General Importer

General Importer Producers of Textiles and Ready Made Garments.

المسكتب الاستشارى الشرق الأوسط ـ ٢٧ شارع الجادِ ـ الاوبِرج ـ الجبيزة ـ ج ١٠٠٠ .

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

1H/T/1/12 COMMERCIAL AGENCIES TEXTILE - READY WEAR INDUSTRY. Mrs. Ihsan Saleh. St 105, House No. 60 A, Calro, Maadi. P.O.Box: 306 Maadi, Cairo, TELE: 3517374 TELEX: 20235 ISATX UN. Nature of Activity:

Textiles en Blais.

HI/T/1/13 CONSULTING ENGINEERING SUPPLIES.

18, Salem Salem St, Agouza, Giza. P.O.Box: 1761 Giza,

Cable: Cesco.

111/T/1/14 &

DAMIETTA SPINNING & WEAVING COMPANY.

3. Saad Zeshloul St. Damietta. P.O.Box: 34000 Damletta, TELE: 322066-322067-322068

TELEX: Damletts 93147 DMETX UN Cairo 93125 DEMTX UN. Alex 54572 DMTEX UN.

Nature of Activity:

Export of Cotton Yarn Products.

HI/T/1/17 EL NASR WOOL & SELECTED TEXTILES Co. ((STIA)).

Masgued Prince Ibrahim St, Smouha, Alex. P.O.Box: Bag - Alex.

TELE: 73070 - 73079 TELEX: 4051 055 STI Cable: Setworks.

43, El Bostan St, Calro.

JH/T/1/18 EL SALAM EXPORT FIRM. Abd El Hady Kamal Abd El Hady,

الصبادللنجارة الدوليت

HI/T/1/19 EL SAYYAD INTERNATIONAL TRADING. 50, A, Mostafa Nahas St, Nasr City TELE: 932187 - 610722 TELEX: 23240 STCC UN.

Managing Director: Mohamed A. El Sayvad, Nature of Activity:

Trading. Legal Status:

Private Establishment.

Cable: Makcirad.

Cable: Slouftex.

الشرق للتصدير والاستيراد III/T/1/20 EL SHARK EXPORT AND IMPORT OFFICE. 19. Salah Salem St. Alex. P.O.Box: 947 Alex. TELE: 4920212

السبوف للغزل والنسيج وورورور EL SIOUF SPINNING & WEAVING Co. 1, Masanaa St, Slouf, Alex. P.O.Box: Port Bag El Slouf. TELE: 5700228 - 5700227 TELEX: 54145 SUF UN.

الطويل للاستيراد والتصدير 10/1/1/22 FI TAWEEL OFFICE FOR IMPORT & EXPORT. 66. El Horreys Road, Alex, P,O,Box: 864 Alex. TELE: 63024

III/T/1/23 INDUSTRIAL INSTITUTION FOR SILK AND COTTON (ISCO). 15. Gawad Hosni St. Cairo. Bahteem, Calubieh. TELE: 3938963 - 950408

حويستين للملابب III/T/1/24 JUSTINE CLOTHING Co. Alm Bakr El Manzalawy Street, Slouf, Alex. P.O. Box: 988 Alex. THELIE: STIRTIO TELEX: 54031 JUST UN. FAX: 5718225

111/7/1/25 FINE PRODUCTS. Opera Sq. Cairo. P.O.Box: 1772 Calro. Cable: Montasher.

HI/T/1/26 GENERAL COMPANY FOR ENGINEERING AFFAIRS. 9. Oraby St. Cairo. P.O.Box: 2220 Cairo. TELEX: 2249 Cable: Egypsi.

حسن عوف للاستيراد ١١١/٢/١/27 HASSAN AOF IMPORT & EXPORT. 14, Bab El Karasta, Alex. P.O.Box: 536 Alex. Cable: Mekanekoof.

HI/T/1/15 BARRAGODA INTERNATIONAL. 222, El Horris Road. Ibrahimeya, Alex. P.O. Box: 293 Alex, TELE: 4822956 - 4838890 TELEX: 54482 ABC UN. Managing Director: Mr. Nabil Barakat,

Nature of Activity: Agents - Exporters,

المسكتب الاستشاري الشرق الأوسط - ٢٢ شادع الجادِ - الاوبرج - الجنيزة - ٢٠ م ع٠٠

yr (710)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIR ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

III/T/1/28
HUSSIENY TRADE OFFICE.
([IMPORT - EXPORT - AGENCY)).
32, El Falaky St, Bab El Louk.
TELE: 3547649

ابراهیم سالم محمد III/T/1/29 ابراهیم سالم محمد IBRAHIM SALEM MOHAMED MOHAMEDIEN. 16, El Salah Ayoub St, Zamalek, Cairo,

III/T/1/30
INTERNATIONAL
EXPORT OFFICE.
19,A, Ataba 5q, Cairo.
Cable: Exinteo.

الالمارة ابراهيم مصباح ابراهيم مصباح ابراهيم مصباح المحتفظ MESBAH IBRAHIM MESBAH Co.

7, El Askoria St.

5, Adib St, Alex.
TELE: 22659
Cable: Mesbaho.

III/T/1/32 MISR BEIDA DYERS. Kafr El Dawar. P.O.Box: Bag Alex. TELE: 61960 TELEX: 4068 MBD. Cable: Colouring.

III/T/I/33
MISR SPINNING AND
WEAVING COMPANY.
Mehalle El Koubra.
TELE: 32786 - 322736
TELEX: \$2040 - 54009 GHAZL UN.
Cable: Ghazl Mehalls.
Nature of Activity:

Cotton Woven Fabrics - Ready Made Garments. III/T/1/34 MOHSEN H. EL SEGINI. 30, El Galaa St, Mehalla El Kobra. TELE: 2693 (Mehalla). Nature of Activity:

Textile Production.

III/T/1/35 مختار عبدالقادر الكيلاني
MOHTAR ABDEL KADER
EL KILANY.
5, Mohamed Masoud St, Bab
Sharky, Alex.
P.O.Box: 1001 Alex.
TELE: 88908
TELEX: 4027 PALOTI UN.
Cable: Kilanipavif.

III/T/I/36
NOURTEX - BAGHDADY NOUR
EL DIN BAGHDADY
IMPORTERS AND EXPORTERS.
28, Sherif St, Calro.
TELE: 755844 - 900337
Nature of Activity:
Trade and import of Textiles.

III/T/1/37
RAMSES OFFICE FOR EXPORT & INTERNATIONAL TRADE.
14, Salah Ei Din & Mohamed Mahmoud St, Port Said.
TELE: 5969

III/T/I/38
SAIDI BROS FACTORY.
MOSTAFA EL SAIDI.
13, El Fabriqua St, Mataria, Cairo.
TELE: 2873246
Nature of Activity:
Manufacturing Textiles.

III/T/I/39 (L. 1907)
STUDIO FORTE.
10, 26th July St, Cairo.
PO.Box: 237 Cairo.
TELE: 913944 - 913869
TELEX: 93144 FARID UN.
Cable: Elisida - Cairo.

III.T/1/40 SUEZ EXPORT OFFICE. SENSOUSSI MOHAMED HASSANIEN. 38, Gewhar EI Keyed St, Suez. P.O.80x:48 Suez. TELE: 2082 TELEX: 4177 Cable: Seanos.

III/T/1/41 TANTA EXPORT OFFICE. 49, Sald St, Tente. TELE: 324990

III/T/1/42
TEXSERVICE Tewlik Bibwi & Co.
48, Kast El Nil St. Ceiro.
P.O.Box: 20 Mohamed Ferid.
TELE: 918458 - 916893
TELEX: 92723 BIBAWI UN.
Nature of Activity:
Textile Machinery Agencies.

الاسكندرية للادارة والتصنيغ HI/T/1/43 THE ALEXANDRIA ADMINSTRATION AND MANUFACTURING COMPANY. M.N. Oweiss & Co. 11, Saray El Azbakia St, Cairo.

11, Saray El Azbakia St, Cali TELE: 930101 - 920774 TELEX: 93201 OWEIS UN. Cable: ADAMCO. Nature of Activity:

Agency Representation of Textile Machinery Company. DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES BERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

III/T/I/44
THE ARAB EXPORTERS Co.
37, Abdel Rehim Sabry St, Dokki,
Gliza,
P.O.Box: 1906 Cairo.
TELLE: 7/7389
TELEX: 20412 AZAKI UN.

تردیکر الصیاد III/۲/1/45 TREDCO EL SAYAD FOR IMPORT EXPORT. 46, Sherif 5t, Cairo. TELE: 3927533

III/T/1/46 VICTOR SABA Co. 24, Kobri Baghous, Sharabia, Calro.

الارT/1/47 يحيى أحمد حمود YEHIA AHMED HAMMOUDAH. Mohammed Farid and El Kalubia St, Port Said. Cable: Haiatko.

III/T/I/48
ZAHRATEX.
Dr. Athraf M. Kubbers & Co.
5, Hashem El Mesry St, Omranie
Gharbia, Giza.
TELE: 836748 - 851799
TELEX: 22292 ZHRTX UN.
Nature of Activity:
Importer Textile.

III/T/1/49 - 15 ZAID. 36,30 El Nasser Road, Alex. TELE: 800826

III/T/1/50

ZALZALA COMMERCIAL ESTABLISHMENT. 15, Abdel Hamid Osman St, Mataria, Cairo. P.O.Box: 15025 Cable: Zalzelio. III/T/1/51
M. C. I. # ECIYPT }.
15, A. Radwan Ben ElTabib St, Citas
P. O. Box: 158 Orman, Giza.
Managing Director
Mr. Fayek Abu Helika.

HI/T/1/52
NILE TRADE.
11, El Galas St, Victoria,
Alexandría.
TELEE: 869641
TELEE: 54201 SANTEL UN.
ATN. H. REFAAT.
Managing Director:
Eng. M. Amin Refact.

III/T/1/53
SKY TRADING CENTER AIIMRID ARAPA.
2, Opra Sq. lat Floor, Cuiro,
P.O. Box: 1772 Cairo,
TELE: 3808657 - 3811984
TELEX: 21002 AltaFa UN.
Managing Director:

III/T/1/54
THE INTERNATIONAL
OPFICE FOR EXP & IMP.
7. Adman Medant St.
Sidi Besher, Alex.
TELE: 865266
TRILEX: 54209 MIAINT UN.
Nature of Activity:
Trade.
Legal Status:
Individual.

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

TIMBER AND FURNITURE

III/T/2

(715)



BOIS ET MEUBLES

الالطبيق معمود اللطبية ABD EL LATIF MAHMOUD BAZAN.
17, El Sheikh El Arousi St, Bab
El Sheria, Cairo.

III/T/2/2 Colinia Tolerand Alimed.

ZENHOM MAHMOUD AIIMED.

Ibis Ground, Schet Hadi Ibis,
Ezbet Khourshid, Alex.

احمد خليفة وابراهيم بكر HMT/2/3 AHMED KHALIFA AND IBRAHIM BAKR. 32, EI Kamal St, Embaba, Giza. ميمسية الأطروشي للتحسارة

III/I/2/4
AL ATROUSH FOR TRADE,
MANUFACTURE AND
EXPORT OF FURNITURE
55, El Horia St, Alex.
TELE: 4925568 - 4903274
TELEX: 54304 MANX UN.
Manaine Diector:

Mr. Zakaria Hamed El Atroush. Nature of Activity:

Trade-Manufacture-Export.

INI/T/2/5
IZIS OFFICE.
Export-Import-Trading Agency.
El Tahrir St, Damietta.
TELE: 323638 - 322920
TELEX: 63240 BMPS UN.

BAHGAT ABDALLAH NASR.
32, Abdel Aziz St, Cairo.
TELE: 924099 - 939920
Nature of Activity:

Importer Furniture Materials Such as: Wood - Veneer -Upholstery Nails.

III/T/2/7 BARRAGODA INTERNATIONAL. 222, Horris Avenue, Alex. P.O.8ox: 293 Alex. IH/T/2/8
CANAKLIS EXPORT &
IMPORT AGENCY.
23, Mohamed Said St, Canaklis, Alex.
TELE: 62522
TELEX: 54209
Cable: Ganatan Alex.

III/T/2/9
DECORAL Mohsen Abdel Ghaffar Merel & Co.
11, Nawel St, Dokki, Giza,
TELE: 714814 - 700748
Nature of Activity:

Interior Design Office Showroom for Furniture & its Accessories

سلامكوللتجارة الخارجين الل/T/2/10

SALAMCO FOREIGN TRADE. 89, Mohamed Farid St, Cairo. P.O.Box: 102 Mohamed Farid. TELE: 3919621 - 3916512 TELEX: 23498 SABER UN. (716)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989 ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

1II/T/2/12 EL FADALY OFFICE FOR FOREIGN TRADE.

21, Amman St. Dokki, Giza. TELE: 712220 TELEX: 63137 FADALY UN. Nature of Activity:

Import of : Plywood - Veneer Wood -Processed Wood.

مكتب الجمهورية للتصدير 111/T/2/13 **EL GOMHOURIA EXPORT** 42, Adel Khairy St, Manshia, Alex. TELE: 801411 - 4926715

III/T/2/14 EL SALAM EXPORT FIRM.

43, El Bostan St. Calro. TELE: 3551676

Cable: Losla Trade.

Nature of Activity:

Cable: Abbascont.

HI/T/2/15 EUROPEAN TRADE FREE SHOP. 66, A. El Khalifa El Maamoun St. Roxy, Heliopolis, Cairo, TELE: 2571747

Import & Agencies for Decoration Equipment Furniture.

III/T/2/16 ー (SENIOR FOR FURNITURE. 34, Port Said St, Ghamra, Cairo. TCLE: 951350

فاركو للتصدير ١١١/٢/2/17 FARCKO FOR EXPORT. 8, El Sultan El Saheb St, Al-Azhar El Darb El Ahmar, Cairo, Cable: Farcontam.

شركه فريد للموبيليا III/T/2/18 FARID FURNITURE Co. FOR LOCAL MANUFACTURE & EXPORT.

I. El Merehany St. Roxy, Heliopolis, Cairo. TELE: Office 2570599-2584372

Show Room 2584866 Factory 838996 TELEX: 92502 SALAH UN.

Cable: Farimeuble - Catro. Managing Director: Eng. Tawfik Alimed Farid.

Nature of Activity: Industry and Trade of Furniture,

Legal Status: Individual Activity.

HI/T/2/19 C FURALEX. 5, Ahmed Orabi St. El Beshbeishy Bldg, Alex. P.O. Box: 190 Alex.

TELE: 4920478

H1/T/2/20 GIEZIRA BUREAU FOR IMPORT AND COMMERCE. 42, Sherlf Pasha 5t, Cairo.

III/T/2/21 GIRAT ALLAH COMPANY FOR TRADE AND EXPORT. 62, Abbasis 5t, Cairo,

111/T/2/22 HANIMEX ESTABLISHMENT. 204, El Hegaz St. Heliopolis, Cairo. TELE: 2454808 TELEX: 92614 ETIDC UN.

III/T/2/23 HASSAN EL BEDWINY. EL BEDWIHY E.S.T. IMPORT AND TRADING WOOD. 72, Abdel Aziz Fahmy, Hellopolis, Calro. TELE - 2435 151

111/11/2/24 INTERNATIONAL OFFICE FOR IMPORT AND EXPORT. 20. Botros Basha Ghaly St. Hellopolis, Cairo.

TELEX: 93350 - 93360 HELSH UN.

كامل ابراهم محمد الغرباوج

III/T/2/25 KAMEL IBRAHIM MOHAMED EL GHARABAWY. El Kheishy St, Damietta. TELE: 23804 - 23659 Nature of Activity: Export & Import,

Legal Status:

Single.

III/T/2/26 LA POMME EXPORT IMPORT & LOTFALLAH. 8, Dar El Shefa St, Garden City, Calro. P.O.Box: 2459 Cairo.

III/T/9/97 MALMY FOR TRADE & IMPORT. Mehmoud Ahmed Helmy. 3. Mohamed Aly St. Port Said. TELE: 26980 - 26442 TELEX: 63484 MALMY UN. Cable - Malmy. P.O.Box + 744 Nature of Activity:

Importers Furniture.

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

III/T/2/28
MATIN - MODERN ARAB
TIMBER INDUSTRIES.
11, Saray El Azbaideh St, Calro.
TELE; 91508
Factorias i Km 36 Calro - Alex
Desert Road.
Post Bag: Marlout - Calro.
TELEX; 93400 MATIN UN.
Nature of Activity:

III/T/2/29
STYLISIA.

STYLISIA.

TELE:4928131-4920334-4459387
TELEX: 48381 HATCO UN.
FAX: (03) 4918874
Managing Director:
Mr. Mohamed Hussein
Mohamed Hatem,
Nature of Activity:

Manufacture & Export of Old Periods Wooden

Furniture.

III/T/2/31
MIDDLE EAST SERVICE
21, A, Seed Zaghloul St, ElKasr El Einl St, Cairo.
P.O.Box: 2802 Cairo.
TELE: 3555555
TELEX: 23081 - 23381 - 22181
PBALF UM -

PBALF UN -ATT, I. MARZOUK. Managing Director:

Mr. Ibrahim MarzouK. Nature of Activity:

import - Export - Manufactures, Legal Status:

Individual.

III/T/2/32
MODERN METALS COMPANY.
1, Kattawy 5t, El Rewaey,
Ataba, Cairo.
TELE: 919529 - 937957
TELEX: 22535 METAL UN.
Nature of Activity:

Furniture,

محمد عبدالنبى 111/T/2/33 MOHAMED ABD EL NABI MOHAMED & Co. 5, Ahmed Orabi St, Attarin, Alex.

محمد عبدالله عمر 111/T/2/34 MOHAMED ABDALLAH OMAR 12, Youssef Naguib St, Cairo.

المحمد وهبة محمد حافظ MOHAMED WAHBA MOHAMED HAFEZ. 17, El Noby St, Mosky, Calro.

III/TIZISE
MOUSTAFA ABDEL KADER
EL SHERIF & Co.
388, Port Said St, Cairo.
P.O.Box: 898 Cairo.
TELE: 908047 - 3471672
Cable: Sherlyport - Cairo.
Nature of Activity:

Furniture.

مكتب النجمة للتصدير 111/T/2/37 NEGMA BUREAU FOR EXPORT. 95, Abdel Aziz Al Saed, Ef Manial, Misr El Kadima, Cairo.

III/T/2/38
REDIMPEX FOR LOCAL &
INTERNATIONAL SERVICES.
49, Shehab St, Mohandessin, Giza.
P.O.Box: 2169 Cairo.
TELE: 3466855 - 3464156
TELEX: 23492 RDMPX
93705 SOKRY
Nature of Activity: Furniture.

III/T/2/39
THE INTERNATIONAL OFFICE
FOR EXPORT, IMPORT &
AGENCIES.

7, Adman Medani St, Sidi Beshr, Alex. TELE: 865266

III/T/2/40 Jacobi

COMPANY.
32, Talant Blarb St, Cairo,
TELE:3450148 - 763568
TELEX: 92706 TASER UN,
Factories:

Kilo 28, Cairo-Alexandria Desert Road, Industrial Area. Managing Director:

Munaging Director: Eng, Ahmed Salah El-Din Abdel Motaleb,

المتحدة الصناعة والتصدير UNITED INDUSTRIAL AND EXPORT Co. (UNITEX!).

14, Alfi St, Cairo.

14, Alfi St, Cairo.

14, ELE.: 918247 - 2918581

TELEX: 20981 PBALF (020-UN)

Cable: Motseir Cairo.

Nature of Activity:

Export Import and Manufacturing of Furniture. Legal Status:

Personal Company.

III/T/2/43
VERCO CONTRACTORS & EXPORTERS
EI Baragiel Road, Embaba.
TELE: 3464375

III/T/2/44 Y.Y. FAHMY Co. P.O.Box: 2501 Cairo. TELE: 933982 - 906557 TELEX: 92756 FAHMY UN. Nature of Activity:

Importer Furnitures.

المسكتب الاستشارى الشرق الأوسط ـ ٢٧ شادع الجابر ـ الاوبرج _ الجبزة _ ج٠٠٠ع.

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989 ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

VEGETABLES

III/V/I

LEGUMES

خضر وات

III/V/1/1 ABD EL LATIF EL AASAR Co. P.O.Box: 363 Port Sald.

عبد المجيد رستم ١١١/٧/١/١٤ ABDEL MEGUID MOHAMED ABDEL MEGUID ROSTOM Co. 66. El Bahareva St. Alex. Cable: Rostom.

عادل مليم فا نوس

ADEL HALIM FANOUS EXPORT IMPORT. 5, Victor Bassill St. Azerita.Alex. TELE: 4831172 - 4831874 TELEX: 55367 Cable: Mediplant.

أحمد ابراهيم عطية ١١١/٧/١/4 AHMED IBRAHIM ATEYA Co. VEGETABLES AND FRUITS MARKET. Damanhour P.O.Box: 4 Damanhour TELE: 2794 Cable: Setras.

ب . عبدالجواد و/١١/٧/١/ الاسكندرية للتجارة الخارجية ١١١/٧/١/5 ALEXANDRIA OFFICE FOR FOREIGN TRADE. 10. Ahmed Saddik St. Sidi Gaber. Alex.

P.O.Box: 565 Alex. TELE: 930101 - 920774 TELEX: 39201 UN. Cable: Maxara

الاسكندرية وبورسعيد ١١١/٧/١/٨ ALEXANDRIA & PORT SAID TRADING Co. 5. Tahrir Sq. Alex. P.O. Box: 578 Alex Cable: Umbanti.

شركة أثور خبر عطا ١١١/٧/١/٦ ANWAR KHAIR ATTA Co. Abbas , Sherif St, Port Sald.

آتوا للاستبراد والنضدير

ATWA EXP. IMP. & AGENCIES. 3, Aisha El Taymorla St. Garden City, Calro. TELE: 3547731

TELEX: 20067 ATWTB UN. Cable: Atw tob Cairo. Nature of Activity: Trading & Services. B. ABD EL GAWAD. 7, Adnan Madani St, Sidi Beshr, Alex. Cable: Hoziksep.

بثينة هائم ١١١/٧/١/١٥ BOSAYNA HANEM MOHAMMED HASSAN EL MALAH Co. Saad Zaghloul & Azhar St. Port Said. P.O.Box: 348 Port Said. Cable: El Malah.

CANAL ZONE TRADING OFFICE. 9. El Tavef St. Port Sald. P.O.Box: 432 Port Said. Cable: Zonen.

III/V/1/12 CITY SHOPS. 32, El Goumhoria St. Sohag, TELE: 582103 Cable: City,

HI/V/1/13 CONTRACT INC. 93, Kasr El Elni St. Calro.

المسكتب الاستشارى الشرق الأوسط - ٢٧ شارع الجارِ - الاورِج - الجيزة - ج٠٠٠٠

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUM

ااا/٧/١/١٤ ديكورى DECOREE. 12, Lakany St, Heliopolis, Cairo. مكتب الجبيلي 11/V/1/21 EL GIBILY OFFICE. 9, Gamelt El Nissr, Agouza, Giza,

HI/V/1/22

ili/V/1/28 فكرى فرنسيس بشاى BIKHAY. و FIKRI FRANCIS BICHAY. و Sinan Pacha St. Alex. P.O.Box: 675 Alex. TELE: 800738 Alex. Cable: Fikrisy - Alexandria. Nature of Activity:

III/V/1/15
EGYPTIAN COMMERCIAL
BUREAU FOR EXPORT &
IMPORT.
29. Dar El Ex Bidg, Helmiat El-

P.O.Box: 302 Heliopolis,

Zaiton, Cairo.

AGRICULTURAL PRODUCTS, 4, Sharla Marouf, Calro. P.O.Box: 1991 Calro. TELE: 758755 - 726270 - 746377 TELEX: 92965 TAGFIF UN. Nature of Activity:

EL NASR Co. FOR DEHYDRATING

Trade & Services,

III/V/1/16
EGYPTIAN ONION PACKING
EXPORT Co.
5, Salah Salem St, Alex.
P.O.Box: 1638 Alex.
Cabie: Luxonion,

of Dehydrating Vegetables,

III/V/1/23
EL SALAM EXPORT FIRM,

Producers & Exporters

GOREST IMPORT & EXPORT.

1, Mohammed Found Galal Sq,
Misr El Kadima, Calro.

TELE: 981200 - 2578742

TELEX: 20083 PBMGC UN

ATT. Gourest Est.

جورست للاستيراد والتصدير ١١١/٧/١/29

III/V/1/17
EGYPTRA EXPORT - IMPORT
GENERAL TRADING,
22, 5abtia St, Cairo.
P.O.Box: 2384 Cairo.
Cable: Bahoamar.

EL SALAM EXPORT FIRM.
43, El Bostan St, Cairo.
TELE: 3551676
Cable: Losia Trade.

HAMDY TAHA YASIN Co. 5, El Baharla St, Gomrok, Alax. TELE: 4925633

'III/V/1/18
EL-AFF CONTRACTING &
EXPORTING OFFICE.
144, Saad Zaghlout St, Ismaelys.

السيد البديوى محمد البسال ELSAYED ELBADAWY MOHAMED EL BASSAL. El Giza & Ahmed Maher St, Port Said. Cebie: Sabal.

III/V/1/31
HAMED BOHAMED ABO ZAID Co.
1, El Askoffa St, Alex.
P.O.Box; 445 Alex.
Cable: Zidcap.

III/V/I/19 الأستيران EL-AMANA OFFICE EXPORT & MPORT AND GENERAL SUPPLIES. * 181, Hamvers St, Boulak El-Oakrour, Cairo. P.O.Box: 25 Dokki, Cables Manual Andreadem. III/V/1/25 ENGINEERING SAAD FOR COMMERCE, 464, Giza Sq. Giza. TELE: 855982

11/V/1/32 حمزة عبد الفتاح حمزة HAMZA ABDEL FATTAH HAMZA. 110, Dair El Nahia St, Dokki, Giza.

III/V/I/20 الدولتلي للتصدير والاستيراد EL DAWLATLY EXPORT IMPORT AND MARKETING. 1013, Cornjche El Nil St, Cairo, Cable: Dawsim. Elector language de la language de l

الله المراب المراب المراب المرب الم

افوزى السيد بسيونى III/V/1/27 FAWZY EL SAYED BASYONI ATWAN Co. Souk El Gomia, El Hadra, Alex, DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERISEME

ابراهیم محمد عبدالنبی IBRAHIM MOHAMMED ABD EL NABY CO. 51, Mahmeud Fahni El Nokrashy St, El Manshia, Alex. TELE: 801614,

IH/V/1/36
INTERNATIONAL BUSINESS
AGENCY. ((M.5.BAYOUMI)).
18, Messnàs 50, Dokki, Giza.
TELE: 98398
TELEX: 92501 ATT. Bayoum.
Cairo - AAB 1 Dokki UN,

Cable: Baytrad Cairo.

III/V/1/37
INTERNATIONAL
MARKETING OFFICE.
15, Abdel Khalek Sarwat St, Cairo.
P.O.Box; 856 Ceiro.
Cable: Trocadero.

HI/V/1/38
ISMAIL SABRI OFFICE FOR
AGENCIES AND IMPORT &
EXPORT,
6, Assluoty St, Manchiet El Bakri,
Cairo.

III/V/1/39 J.N.HOCHE, Penama St, Port Said,

III/V/1/40
LA POMME.....EXPORT, IMPORT.
8, Dar El Shefa St, Garden City,
Cairo.
P.O.Box1 2459 Cairo,
TELE: 3553321

مهدی مهدی الصافی ۱۱۱/۷/۱/41 MAHDI MAHDI EL-SAH! Ahmed Maher & Ibrahlim Tawifik St

Ahmed Maher & Ibrahim Tawfik St, Port Said. TELE: 221018 - 225581

III/V/1/42 محمولة ألسيد MAHMOUD EL SAYED LEHETA. 53, Goumhouria St, Port Sald. P.O.Box: 415 Port Sald.

محمود رياض مصطفى IMI/V/1,43 MAHMOUD RIAD MOUSTAFA Co. 18, Dokki St, Gize. TELE: 985084

III/V/1/44 MALLAH OFFICE EXPORT. 98, El Fath St, Bakous, Alex. Cable: Hasal Eban.

NI/V/1/45
MIDDLE EAST TRADING AND
CONSULTANTS.
90, Azhar St, Cairo.
P.O. Box: 144 Zamalek.
TELE: 920008

TELEX: 23093

FAX: 3418726

III/V/I/48 محمد عبد الفتاح حسن MOHAMED ABD EL FATTAH HASSAN EL MASRY, 26, Kald Beck St, Port Sald, TELEX: 4175 PSD UN. Cable: Mercoy,

III/V/1/47 ADD ALL MEGIO
MOHAMED ABD EL MEGIO
MOHAMED Co.
2, Al Doctor Abd El Moneim ElDeba St., Alex.
TELE: 804451
Cable: Mettaser.

HI/V/1/48 مرأوس MOHAMED ANWAR SHORAYEF. 27, Saad Zaghloul St, Alex. TELE: 808228

موناكو للتجارة الخارجية و١١٤/٧/1/49 MONACO FOR FOREIGN TRADE. 443, Ramses St, Cairo.

HI/V/1/50 NILE VALLEY EXPORT & IMPORT. 33, El-Mathaa El Ameri St, Bolak, Cairo.

النزهة للمستاعات الغذائية المستاعات الغذائية NOZHA FOOD INDUSTRIES, El Borsa El Kadema St, Alex. TELE: 806485 TELE: 4123 PASCO. Cable: NOXHASSEED.

III/V/1/52
PHARAONIC INTERNATIONAL
TRADE OFFICE,
37, Tslast Harb St, Catro,
P.O.Box: 880 Cairo.
TELE: 959135
Cable: Interotiro.

III/V/1/53
POTATO GROWERS
COOPERATIVE CAIRO.
101, A, El Kesr El Eini St, Cairo.
TELE: 3541339 - 3544713
Cable: Copotato - Cairo.

الزوف فخری عزیز جرجس RAOUF FAKHRY AZIZ GIRGIUS Co. 7, Panama St, Port Said. P.O.Box: 24 Port Said. Cable: Grafy. DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

III/V/1/55 REDANA LABIB MASSOUD Co. El - Ansar & El Azhar St, Port Said. P.O.Box: 24 Port Said. تاكو للتصدير III/V/1/62 TACO EXPORT. 1, Souk El Tawfikia St, Cairo. Cable: Tacoxport Cairo. VENICIA.

IMPORT, EXPORT & AGENTS.
P.O.Box: 77 Mohamed Farid Cairo.

(721)

ا۱۱/۷/۱/56 مكتب ريفولى للتجارة RIVOLI TRADE OFFICE, 6, Bourset El Tewfikish St, Azbakien, Cairo. III/V/1/63
THE ARAB EXPORTERS Co.
37, Abdet Rehim Sabry St, Dokki.
P.O.Box: 1906 Cairo.
TELLE: 717389
TELEX: 20412 AZAKI UN.

التجارة مكتوريا للتجارة VICTORIA TRADE OFFICE. 43, El Imam Malek St, Attarin, Alexandria.

III/V/1/57 SALEM SALEH SALEH FARAG Co. Port Sald. Cable: Salheen.

III/V/I/64
THE ARAB TRADING OFFICE.
17, Shakour St, Alex.
Cable: Arabicano.

الراهيم أبراهيم الراهيم الراهيم المالك WAHIB FAHMY IBRAHIM Co. 14, Saouakin St, Bacous, Alex. P.O.Box: 194 Alex. Cable: Ramadir.

III/V/1/58
SAMACON ENGINEERING &
TRADING OFFICE.
28, Talast Harb St, Alex.
TELE: 4834361
TELEX: 54180 Att, Samacon.

FAX: 002-03-815658

Cairo.

III/V/1/65
THE EGYPTIAN GAAFARYIA Co.
26, Adly St, Flat 301, Calro.
TELE: 772653
TELEX: 21882-21582 PB-ADL UN.
Nature of Activity:

III/V/1/72
YASAKO TRADING OFFICE.
20, Fath) Zaghloul St, Koubbah
Gardens, Cairo.
P.O.Box: 617 Port Sald,
TELE: 828051.
Cable; Yasakogypt.

III/V/1/59 سيف الدين كمال الدين SIEF EL DIN KAMAL EL DIN EL GAYAR Co. 2, Ebn Sendr, Kobry El Kobbeh,

111/V/1/66 THE GREEN DOOR OFFICE. 6, El Tohamy St, El Manshia, Alex.

Import of Fresh Vesetables.

III/V/I/60 SOCIETE ROSTOM POUR LES PRODUITS AGRICOLES. 66, El Behareya St, Alex. TELE: 804390 Cable: Rostom.

III/V/1/67
THE NATIONAL TRADING Co.
5, Boursa Kadima St, Alex.
P.O.Box: 954 Alex.
TELE: 809279
TELEX: 54359
Cable: Natirad.

السويس للتصدير SUEZ EXPORT OFFICE. 38, Gowhar El Kaed St, Suez. P.O.Box: 48 Suez.

III/V/I/88
TRANSELECTRO FOR TRADE &
AGENCIES,
37, EI Batal Ahmed Abdel Aziz St,
Agouza, Giza.
P.O.Box; 2509 Calro.
TELE: 3479946
Cable: Transectro.

(723) - الالِل المصرى لمصروعات المدمات والصناعة والنجارة الخارمية - ١٩٨٩

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

INDEX ALPHABETIQUE ALPHABETICAL INDEX

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR



AL MINIA GOVERNORATE Page, 329 ALEXANDRIA GOVERNORATE P. 328 ASSIUT GOVERNORATE . P. 329 ASWAN GOVERNORATE, P. 329 ALEXANDRIA GENERAL Drainage 331 ALEXANDRIA PORT AUTHORITY 331 ATOMIC POWER AUTHORITY 331 AUTHORITY FOR METALLURGICALS31 APPROPERTY FOR POULTRY 331 AEROFLOT 335 No 1 AIR ALGERTE 335 No. 2 AIR FRANCE 335 No. 3 AIR INDIA 335 No. 4 AIR MALTA Co. 335 No. 5 AIR SINAI 335 No. 7 AUSTRIAN AIRLINES 335 No. 11 AVIATION INTERNATIONAL 336 No. 12 ARAB CIVIL AVIATION 339 No. 1 ARAB ECONOMIC UNION 339 No. 2 ARAB EDUCATIONAL 338 No. 3 ARAB LABOUR ORGANIZATION 339 ARAB LEAGUE 339 No. 5 ARAB ORGANIZATION 339 Arab organization for standardisation 339 ARAB POSTAL UNION 339 No. 8 ARAB FUND FOR AFRICAN 337 No. 12 AMERICAIN ARAB ASSOCIATION 340 No. 1 ARAB-SWISS CHAMBER 340 No. 2 AMER CAR 342 No. 1 AVIS RENT A CAR 342 No. 2 ALEX LIMOUSIN 342 No. 12 ATHENS 343 No. 1 ALKXANDRIA CHAMBER 544 No. 1 ASSEUT CHAMBER 344 No. 2 ASWAN CHAMILER 344 No. 3 ABU DHAB! 346 No. 1 ARTENTINA 346 No. 2 AUSTRALIA 346 No. 3 AUSTRIA VIENNA 346 No. 4 APCHIANISTAN 350 No. 1 ALBANTE 350 No. 2 ALGERIE 350 No. 3 ALLEMACINE 350 No. 4 AMERIQUE 350 No. 5 ANCOLA 350 No. 6 ARGENTINE 350 No. 7 AUSTRALJE 350 No. 8 AUSTRIAN 350 No. 9 ABU DHABI 357 Page 357 ALGERIA 357

ABU DIABU 387 Page 337
ALCERIA 387
ALCERIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 387
AUSTRALIA 3

AL AHRAM 370 No. 1

ALAM EL FERR BOOKSTOP 470 No. 2 ALL SAINTS CATHEDRAL 370 No. 3 AMERICAN CENTER LIBRARY 370 No. 4 AMERICAN UNIVERSITY 370 No. 5 ANGLO EGYPTIAN 370 No. 6 AUSTRIAN CULTURAL CENTER 370 No.6 A.B.C. 373 No. 1 ADN NEWS AGENCY 373 No. 2 A.N.S.A. 373 No. 4 A.P. 373 No. 5 AUSTRIA 37J No. 7 AUSTRIAN RADIO 373 No. 8 AGOUZA HOSPITAL 375 No. 1 AHMED MAHER Hospital 375 No. 2 ANGLO-AMERICAN Hospital 375 No. 3 ANODSSE HOSPITAL 975 No. 4 ARAB CONTRACTORS 375 No. 5 ABD AL AZIZ EL MASRY 377 No. 52 AUMED ALI MANSOUR Co. 377 No. 53 ALKAN Co. 377 No. 54 AMIN TRADE OFFICE 377 No. 55 ARAB Co. FOR DRUG 377 No. 56 ARAB ENGINEERING OFFICE 378 No. 57 ARAB ENGINEERS Co. 378 No. 58 ARTAS INDUSTRIAL 378 No. 59 AL HADR ENGINEERING Co. 378 No. 60 ARAB PHARMACEUTICAL GLASS 382N, 120 ATLAS ZAMALEK HOTEL 304 V. 17 AL, TUNSI 385 No. 20 AMOUN 385 No. 29 ATLAS 395 No. 30 AVIATION HOTEL 385 No. 32 ABUL HOAL PALACE 383 No. 32 AMBASSADOR 387 No. 66 ALAMEN 387 No. 71 ALEXANDRIA 387 No. 72 AUBERGE 60, FAYOUM 388 No. 92 ARU SIMBEL HOTEL ASVAN SEE No. 95 AMUN ISLAND HOTTEL 388 No. D6 AKHENATON HOTEL VILLAGE 388 No. 100 AEROCONTACT LTD 390 No. 1 ARAB EGYPTIAN HOTELS Co. 390 ARAH HOTELS & TOURISM 390 No. 3 ARAB MISR HOTELS LUXOR 390 No. 4 ARABIAN INTERNATIONAL 390 No. 5 AL-SALAMA Co. FOR INVESTMENT399 AMERAL 392 No. 30 ABOU EL FETOUR 392 No. 37 ARMED ALY MANSOUR Co. 392 No. 38 AL-SHARK METAL 392 No. 39 AMIN TRADING ASSOCIATION 392 ABOU TRIA 392 No. 41 ACADEMIE DE TRANSPORT 395 AGRICULTURAL MUSEUM 397 No. 1 ANDERSON MUSEUM 397 No. 2 ABU NAWAS 399 No. 1 AL, HAMBRA 329 No. 2 ALADIN 399 No. 3 ALMAZ 399 No. 4 ABOU SHAKRA 402 No. 1

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREICN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

AL CHIMY 402 No. 2 AL DAHAN 402 No. 3 AL RAKHEEB 402 No. 4 AL RUBBAYAT 402 No. 5 ALAAEL DIN 402 No. 6 ALADIN 402 No. 7 ALFREDO 402 No. 8 ALI MASSAN EL MATT 402 No. 9 ANDREA 402 No. 10 AL SHAMS CLUB 406 No. 1 ASCO SPORTING CLUB 406 No. 2 AUTOMOBILE CLUB 406 No. 3 ACTING SYNDICATE 408 No. 1 ACRICULTURE Vocations Syndicate 408 APPLIED ARTS SYNDICATE 408 ABU SIMBEL 410 No. 1 ACCEBBA 410 No. 2 AL ALAMEIN 410 No. 3 AL AOUBAYED BEACH 410 No. 4 AL-AZHAR MOSQUE 410 No. 5 AL-MOALAQUA CHURCH 410 No. 8 AL NASR CITY BEACH 410 No. 7 AFRO-ARAB INSTITUTION 414 No. 1 AL-AHRAM 414 No. 3 ALEXANDRIA Co. for advertisment414 AL HODA 415 No. 17 AMENOBES 416 No. 31 AND ALLAH IBRAHIM 417 No. 1 ABD EL AZIZ FARID 417 No. 2 ABD EL RAOUF ABD EL WARES 417 ABDISI, MEGUID ROSTOM 417 No. 5 ADEL IL AZER FANOUS Co. 417 No. 6 AGREXPORT ADIB ELIAS 417 No. 7 AGRICULTURAL COOPERATIVE 417 No. 8 AHMED SAMIR ABDEL AZIM 413 No. 10 AHMOHS TRADE 418 No. 11 AL HODA Co. 418 No. 12 ANWAR KHAIR ATTA Co. 418 No. 13 ARAB TRADE 418 No. 14 ALY A. ELEZABY 421 No. 75 AL WATANY BANK 423 No. 1 ALEXANDHIA COMMERCIAL 423 No. 2 ALEXANDRIA KUWAIT INT. BANK 423No. 3 AMERICAN EXPRESS BANK 423 No. 4 ANDO SWISS BANK 423 No. 5 ARAB BANK LTD, 423 No. 6 ARAB INTERNATIONAL BANK 424 No. 7 ARAB INVESTMENT BANK 424 No. 8 ARAB LAND BANK 424 No. 9 ASSIUT NATIONAL BANK 424 No. 10 ABBAS MOHAMED HAMMAD 494 No. 1 ABDEL SALAM KOMATY 434 No. 2 ALEXANDRIA BAZAR 434 No. 4 AMON PAPYRUS EXHIBITION 494 No. 5 ABDOU AHMED SALEM 497 No. 1 ABICON Co. 437 No. 2 ABOUL FOTOUH ENGINEERING 437 No. 3 AGOUZA RESIDENTIAL COMPLEX 437 AHMED EL HADAD Co. 437 No. 5 AL GOUMHOURIYA GENERAL 437 No. 8 ALEXANDRIA CONSTRUCTIONS Co. 437 No. 7 ALEXANDRIA CONTRACTING Co. 437 No.8 ALEXANDRIA GENERAL ENTERPRISES 437 ALEXANDRIA RESIDENTIAL BUILDING 437 ANDALUS Co. FOR DEVELOPMENT 438 ARAB CONTRACTORS 433 No. 13 ARAB ENTERPRISES Co. 438 No. 14

ARAB MODERN INDUSTRIAL CO. 438 NO. III ATTA CO. 477 NO. 42
ARAB SUNLEY CONSTRUCTION 438 NO. III ATTA CO. 477 NO. 42
ARIGHTESCITULAL REVESTREAT CO. 438 NO. 21
ASHRAF EL FAKITAINANI CO., 436 NO. 23
ASHRAF EL FAKITAINANI CO., 436 NO. 23
ATLAS GENERAL CONTRACTING 438
ALEXANDIRA CO. for Mechanical 445
ALCON 415 NO. 141
ARAB RUBERAU FOR DESIGN 447 NO. 152
A. R.AL KIALLI 448 NO. 1
ARIALD EL GAWY ZANTOUT 448 NO. 2
ARIALE CONTRACTOR C

AHMED RAGALEL RAFIE 449 No. 3 ALY SHITO FOR SANITARY 449 No. 4 ARAB AMERICAN CONTRACTING 449No. 6 ARAB COMPANY FOR DEVELOPING 449 ARAH CONSTRUCTION 449 No. 8 ARAH DEVELOPMENT Co. 450 No. 10 ARAB GERMAN LIGHTING 450 No. 11 ARAB QUARRY PRODUCTS Co. 450 No. 12 AHABIAN Co. IFOR ASSEMBLY 450 No. 13 ASBESTOS PIPES FACTORY 450 No. 14 ALEXANDRIA PORTLAND CEMENT 455 AMRCO 455 No. 95 ABDEL MENEM WARDAN 458 No. 1 ABDEL SATTAR HANAFI 458 No. 2 ABDOU SOLIMAN EL BARBARY 458 No. 3 ABUL MAKAREM EL ZACHAL 458 No. 4 ABDOU N. MOUSTAFA 458 No. 5 AMR ZAKI EXPORT 458 No. 8 ARAB CARPET UPHOLSTERY 458 No. 7 ASSIGUT TRADING AGENCY 458 No. 8 ATELIERD ART AU VILLAGE 458 No. 9 ARAB Co. FOR CARPETS 460 No. 41 ABOU Co. FOR INTERNATIONAL 492 ABOUL EINEIN AGENCIES 462 No. 2 ATIMED ZAKI SOLIMAN & Co. 462 No. 3 ARAB CERAMIC Co. 402 No. 4 ARAB POLY MARBLE Co. 462 No. 5 ARABIC COMPANY FOR CERAMIC 462 ABII ZAABAL Co. FOR CHEMICALS 465 ABUKIR PERTILIZERS PLANT Co. 465 ADEL ILAZER MANOUS Co. 465 No. 3 AFRICAN CHEMICALS UNION 465 No. 4 AHMED ATEF APIPI & Co. 465 No. 5 AKIINATON TRADING 465 No. 6 ALEXANDRIA COMMERCIAL 405 No. 8 ALSHANTI FOR CHEMICAL 465 No. 9 ARAB DRUGS & CHEMICAL 466 No. 12 ARAB OFFICE FOR International 466 AROPET 466 No. 14 ABDEL FATTAIL VAROUT 475 No. 1 ADEL HOSSNY MOSTAFA Co. 475 No. 2 ALENZA FACTORY 475 No. 3 AHMED MAHMOUD 475 No. 4 ARAB UNION Co. 475 No. 5 ARAFATEX FOR READY MADE Clothests ALDAR 478 No.51 ALABBAS OFFICE 480 No. 1 ALCOTAN COTTON TRADING 480 No. 2 ALEXANDRIA COMMERCIAL Co. 480 No. 3 ARAB COTTON GINNING Co. 430 No. 4 ARINCO FOR INTERNATIONAL 480 No. 5 ADVANCED COMPUTER TECHNO 483Nol AGIS 483 No. 2

ABD ALLAH KAMEL MOHAMED 489

ARABIC INFORMATION 483 No. 8

AIM 493 Np. 3

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

ADEL WISSA Co. 489 No. 2 AHMED AHMED AND BL HADY 489No5 AHMED EL HABBAK 489 No. 6 AHMED MOHAMED MOHAMED 489 No. 7 AJETKO 489 No. 8 AL ABBAS OFFICE 489 No. 9 ALEXANDRIA SHOP 489 No. 11 ARAB CONTILACTORS 490 No. 13 AUERLIKON MISR Co. 490 No. 14 AWATEF ALY MASSAN 490 No. 15 ABD EL MESAH MECHEAL 497 No. 1 ABOU YOUSSEF OFFICE 497 No. 3 ABOUKIR ENGINEERING 497 No. 4 ABU ZAURA GENERAL 497 No. 5 ADEL FAWZY 497 No. 6 AHMED DAOUD & Co. 497 No.7 AMAFILTER 497 No. 8 AMCO FOR TRADE 497 No. 8 ARAH INTERNATIONAL 497 No. 10 ARAB SWISS ENGINEERING Co. 498 ASHRAF NADI ZAKI 499 No. 12 AMIN ENGINEERING 500 No. 26 AL AHRAM FLOUR MILL 507 No. 1 AL MACAHONI FACTORY 507 No. 2 AL MATTARIA FLOUR MILL 507 No. 3 AL SAWA FLOUR MILL 507 No. 4 ALEXANDRIA FLOUR MILLS 507 No. 5 ALJEXANDRIA RICE MILLS Co. 507 No. 6 AMER FLOUR MILL 507 No. 7 ANOUS FLOUR MILL 507 No. 8 ASHER RAMADAN FLOUR 507 No. 8 ADD EL RAHMAN AHMED \$10 No. 1 ABD EL SALAM EL ZEIDY 510 No. 2 ADEL FOAD HARAZ & Co. 816 No. 3 AHMED ABU ZEID OFFICE 510 No. 4 AHMED AHMED IBRAHM 510 No. 5 AL AHRAM COOPERATIVE 510 No. 7 AL SAFA INTERNATIONAL 510 No. 8 AL SHOROHK Co. 510 No. 8 ALEXANDRIA Co. for consumer 510 Alexandria cooperative societies 510 ALEXANDRIA COPENHAGEN 510 No. 12 ALEXANDRIA FOOD Co. 511 No. 13 ALEXANDRIA FOR INVESTMENT 511 ALEXANDRIA OFFICE FOR External511 ALY HASSAN ABOU CHARBIA 511 No. 16 AMRO CHAHIN & Co. 511 No. 17 ARAB TRADING 511 No. 18 ASSAM EL DIN HELMI 511 No. 19 AFRICAN RAINBOW Co. 516 No. 103 AL BARARI INVESTMENT Co. 516 No. 104 ALEXANDRIA OIL & SOAP 517 No. 113 ABD EL KARIM TRADE 517 No. 119 ALFALERO 517 No. 120 ABBOUDA SHOE Co. 510 No. 1 ABD EL AZIZ FARID 519 No. 2 AHMED MAHMOUD GHONEIM 519 No. 4 AHMED MAHMOUD HAMADA Co. 519 AL-FOSSTAT 519 No. 6 ALBERT ZIKRY PHILIBOS 519 No. 7 A.U.C FOR INVESTMENT Co. 523 No. 1 AL FUTAIM NASK 523 No. 2 AL HODA MISH 523 No. 3 ANDALUS Co. 523 No. 4 ARAB Co. FOR TOURISM 523 No. 5 ARAB CONTRACTORS Co. 523 No. 6

ARAB CONTRACTORS 523 No. 7 ARAB INTERNATIONAL Co. 523 No. 8 ARAB INVESTMENT Co. 524 No. 9 ARAB INVESTMENT TRAVEL, 524 No. 10 ARAB INVESTMENTS 524 No. 11 ARAB MISR HOTELS 524 No. 12 ARAB MISR INVESTMENT Co. 524 No. 13 ARAB MULTINATIONAL 524 No. 14 ARAB UNION Co. 524 No. 15 ASSIUT NATIONAL Co. 524 No. 16 ARAB INTERNATIONAL 528 No. 1 ARAB TRADING AND INSURANCE 528 ABD Et. HAD! MAHER 530 No. 1 ABD MONEIM EL CHARKAWI 530 No. 2 ABD EL WADOOD YEILYA 530 No. 3 AHMED ABDEL RACHE CAMAL 530 AHMED EL KHAWAGA 530 No. 5 AllMED HASSAN CHANAN 530 No. 7 ALY HAMED BL. GHATTET 530 No. 8 ALY MANSOUR 530 No. 9 ANWAR ARD EL FATAH 530 No. 10 AL ANHAR Co. 532 No. 3 ARAH INTERNATIONAL 532 No. 4 ARAB OFFICE FOR SERVICES 532 No. 5 ATER AZMI 532 No. 6 ABD EL HAKIM KHEDR 537 No. 67 ARAB UNION FOR MARKETING 537 ARAB TRADING&MARKETING 537 No.71 A.T. AMR ENGINEERING OFFICE 538 ABDEL HALIM MEGAHED 538 No. 2 ABOU YOUSSEF 538 No. 3 ABOU YOURSEF OFFICE \$38 No. 4 ABU KIR Co. FOR TECHNICAL \$38 No. 5 AGENCY & TRADING 538 No. 6 AHMED ABDEL HAKIM 538 No. 7 AL BAR FOR TRADE 538 No. 9 AL ETHAD Co. POR TRADE 538 No. 10 ALEXANDRIA ADMINISTRATION 539 ALEXANDRIA BLADE Co, 539 No. 12 ALFRED AYAD AZER 639 No. 14 ALU-NEEDS TRADING Co. 539 No. 15 ABOU ZAABAL FERTILISERS 546 No. 1 EGYPTIAN CHEMICAL 546 No. 2 EGYPTIAN IRON AND STEEL 548 No. 3 ABOU EL HASSAN FOR CARS 548 No. 1 ABOU GUALI FOR CARS 548 No. 2 AL REDA FOR CARS 548 No. 3 ALNAHR ELKHALED Co. 548 No. 4 ANGA INTERNATIONAL SERVICES 548 ANGLO EGYPTIAN MOTORS Co. 548 ARAB AMERICAN FOR CARS 548 No. 8 AUTO SERVICE 548 No. 9 ARAB MODERN INDUSTRIAL 554 No. 105 ABDEL PATTAH KHATTAB 555 No. 1 AL WALLB COMMERCIAL, 555 No. 2 AMAM ISMAIL YOUNES 555 No. 3 ARABIAN OFFICE EQUIPMENT 555 No. 5 A.M.F. 550 No.1 AERO SERVICE CORPORATION 559 No. 2 ALEXANDRIA PETROLEUM Co. 559 No. 3 AMOCO EGYPT OIL Co. 559 No. 4 AMOON IMPORT EXPORT CORP 559 No. 5 ARAB PETROLUM PIPE LINE 559 No. 6 ATWOOD OCEANIC 559 No. 7 ALAMEIN PETROLEUM Co.561 No.38 AMREYA PETROLEUM Co. 561 No. 41

(727) - الدليل المصرى لمتروعات المزمات والصناعة والتجارة الخارمين ١٩٨٩

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN ECYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

ABDEL MOISEN D.M. 565 No. 1 ABU EL DAHAB PLASTIC 565 No. 2 AL AMIN PLASTICS 565 No. 3 AL SHARIF PLASTICS 565 No. 4 ALA EL DIN FACTORY 565 No. 5 AL SHANTI FOR PLASTIC Co. 565 No. 8 ALWATANIA PLASTIC 565 No. 7 ARAB MODERN INDUSTRIES 565 No. 8 ARABCO PLAST 566 No. 9 ARABIAN NEON & FLUORESCENT 566 ARAB PLASTIC PRODUCTS Co. 569 No. 60 AKHEIR SAAH MAGAZINE 570 No. 1 AL AHLY 570 No. 2 AL AIRAM 570 No. 3 AL AHRAR 570 No. 4 AL AKABAR & AKABAR AL YOUM 570 AL GOUMHOURIA 570 No. 6 AL SHAAB 570 No. 7 AL ZAMALEK 570 No. 8 AL MUSAWAR 572 No. 34 AALAM EL KOTOB 573 No. 1 AFRO ARAB INSTITUTION 573 No. 2 AKHBAR EL YOUM 573 No. 3 AL MAAREF ESTABLISHMENT 573 No. 5 AL MAKTAB AL MISRY AL HADIS573 AL MISR 573 No. 7 AL COLIAT EL AZHARIA 575 No.34 AL ZAHRAA FOR ARAB MASS 577 No. 73 AHMED MOGUIB YOUSSEF 577 No. 74 ALEXANDRIA KUWAIT REAL 578 No. 2 ARAB Co. FOR DEVELOPMENT 578 ARAB INTERNATIONAL 578 No. 4 ARAB INVESTMENT REAL 578 No. 6 ARABIAN AMERICAN REAL 578 No. 7 ADMIRAL Co. FOR REFRIGERATION581 AGICAT 581 No. 3 AHMED DAOUD & Co. No. 4 AHRAMAT ENGINEERING 581 No. 8 AL TOGARIA Co. 581 No. 7 ALEXANDRIA ICE 582 No. 8 AMAN FOR International Trade 582 No. 10 ARAB WORLD TRADING Co. 582 No. 11 ASITICO 582 No. 12 ASSIUT NATIONAL Co, 582 No, 13 AVAKIMPEX 582 No. 14 ARAB CONTRACTORS 583 No. 35 AMERAL 584 No. 43 ABDOU MAHMOUD ABDEL KADER 585 ABU SIMBLE SHIPPING AGENCY 585 ALEXANDRIA Co, for shipping 585 No. 3 AMOUN SHIPPING AGENCY 585 No. 5 ARAB EXPRESS Co. 585 No. 6 ASIA SERVICE AND COMMERCE 585 ASSIGUT SHIPPING AGENCY 585 No. 8
ASSIGUT SHIPPING AGENCY 585 No. 8 ASSWAN SHIPPING AGENCY 586 No. 10 ASSWAN SHIPPING AGENCY 586 No. 11 A, HAFEZ Co. 589 No. 1 ABD EL FATTAH EL SAGHIR Co. 589 ALEXANDRIA SHIPPING 589 No.5 ALEXANDRIA SHIPPING 589 No. 6 ALEXANDRIA SHIPYARD 589 No. 7 ARAB Co. FOR SHIP 589 No. 8 ARAB MARITIME TRANSPORT 589 No. 9 ARAB NAVIGATION Co. 590 No. 10 ALEXANDRIA Co. FOR Container 593 ABD EL HAMID & ABD EL KADER 594

ABD EL MALEK ISMAIL 594 No. 2 APRO ARAB TECHNO 535 No. 4 ALEXANDRIA MARITIME 594 No. 5 ARAB EXPERTS BUREAU 594 No. 6 ATLAS MARINE SERVICES 594 No. 7 AWAD DORGHAM Co. 507 No. 50 A. HEBEISH 598 No. J ABBAS MOHAMED HAMMAD 598 No. 2 ABD ALLAH MAHMOUD NANAH Co. 598 ABD EL RAHMAN SHALABY 598 No. 5 ABD ALLAH MOHAMED OSMAN 508 ADEL FOAD HARAZ & Co. 598 No. 7 AHMED ABD EL HAMID 598 No. 8 AHMED ABD EL WAHAR 598 No. 9 AHMED AHMED IBRAHIM 598 No. 10 AHMED MAHMOUD HAMAD Co. 598 AL ITTAHAD AL ARABI 598 No. 11 AIRAM FACTORY FOR METALS 599 ALEXANDRIA METAL PRODUCTS 599 ARAB Co. FOR ELEVATORS 599 No. 23 ARAB UNION FOR MARKETING 500 ATLAS OVENS 599 No. 25 AWAD MOHAMED EL TAHAAN 599 ABDALLAH MOHAMED OSMAN 589 AYMANGICO SOCIETY 589 No. 28 AHEC'O 601 No. 60 ABBAS MOHAMED HAMMAD 604 No. 100 ARAB ALUMINUM Co, 604 A. HEBAESH Co. 606 No. 1 ARD ELKADER & ARD EL Waltab 606 ABDEL SATTAR HANAFI 606 No. 3 ABOUL ENEIN BROTHERS 606 No. 5 ABU HERGA INDUSTRIAL 808 No. 8 ABUL MAKAREM EL ZAGHAL 606 ADEL JOHN TADROS 606 No. 8 AL SAFA INTERNATIONAL 606 No. 9 ALHERT LOUCAS CIRCIS Co. 808 No. 10 ALEXANDRIA SPINNINGAWEAVING608 ALFARIMEX Co. 807 No. 12 AMERICAN HOUSE MANUFACTURE 607 ARAH FOREIGN TRADE 607 No. 16 ARAH UNITED Co. 607 No. 17 AWADLY ORGANIZATION 607 No. 18 ANGI Co. 608 No. 44 ABCO EGYPT Co. 613 No. 1 ABD EL AZIZ EL MANZALAWY 613 ABD EL KARIM MUHAMMED 613 ABD EL RAZZAK HEGAB Co. 613 ABD EL SALAM AND MOHAMED 813 ABD EL SATTAR ABU EL MAGD 813 ABDOU MAIIMOUD AND EL KADER 613 AFRICA TRANSPORT 613 No. 9 AFRICAN INDUSTRIAL 613 No. 10 AHMED ALI IBRAHM 814 No. 12 AHMED SALEM AROU EL NEEL 614 AL HASSAN TRADING Co. 814 ALI MOUAMED AHMED OMAR 614 AMIN EL GARRY HAMZA Co. 814 No. 18 AMIN SAAD HANNA Co. 614 No. 19 ARAB OFFICE FOR FOREIGN TRADE 614 ARAMANIOUS KAMEL GURGUS 614 ART Co. 614 No. 22 ARTICO 614 No. 23 AWNI ABDEL FATTAAH 614 No. 24 A.C.O. 618 No. 94 ARAB Co. FOR WOOD 618 No. 95 AZZA BL ZAYAT 618 No. 98 ARMED HASSAN WASSAN 618 No. 100

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUM

ALY KHALIL FURNITURE 618 No. 102 AMAL MEULBE 618 No. 103 ARAB FACTORY For Furniture 618 AHMAD SAYED 819 No. 110 ART CENTER-INTERIOR 619 No. 125 AMWAG GROP FOR TRADE 621 No. 147 ARAB Co, FOR WOODEN 621 No. 148 AEROCONTACT LTD 622 No. 1 AMENOPHIS TOURS 622 No. 2 AMERICAN EXPRESS OF EGYPT 622 ARAB TRAVEL 822 No. 5 Alline TOURS Co. 622 No. 6 ASHOUR' TOURS 622 No. 7 ATLANTIC TORRS 622 No. 8 AFCO TRANS 631 No. 1 AHMED IBRAHM 631 No. 2 ARAB TRANS Co. 631 No. 5 ACHOUR CENTRAL COOLING Co. 835 ARAB SWISS COLD STORE Co. 635 AHMED MOHAMED AHMED 635 No. 2 ARAB FOOD AND COOLING Co. 835 ARAB HOUSE FOR PAPER 635 No. 5 ARCOTRADE 635 No. 7 A.SHITAWEY 640 No. 1 ABD ALLAH MAHMOUD NANAH Co. 640 ABD EL GHANEY MOHAMED 640 No. 3 ABD EL RAHMAN BAKIR Co. 640 No.5 ABDEL HADI MOHAMED FARID 640 No. 6 ABDEL HALIM MEGAHED 640 No. 7 ABDEL MEGUID MOHAMED 640 No. 8 ADEL H. AZER FANOUS 640 No. 9 AL HODA Co. 640 No. 11 AL MANAIL Co, export 640 No. 12 ALEXANDRIA OFFICE 841 No. 13 ALY HASSAN IBRAHIM KHERA 441 AMOUN FOR TRADE 841 No. 15 ANWAR MOHAMMED HABER 641 No. 16 ARAB COMMERCIAL AGRICULTURAL641 ARAB UNION FOR MAILCRETING 641 ASHUR SHALAHY ASHUR Co. 641 No. 19 ATOUN EXPORT OFFICE 641 No. 20 AWAD OFFICE FOR Exportation 641 AGRICULTURAL MATERIAL 641 No. 25 ARATRA 843 No. 05 A.R. ALI KHALIL 847 No. 1 ABO EITAH EXPORT 647 No. 2 ARAB TRADING AND EXPORT 647 No. 3 ARABIAN EUROPEAN TRADING 847 ABDEEN FOR INDUSTRIES 651 No. 1 AL RIADI & EXPORT 651 No 2 ARAB UNION Co. 651 No. 4 AROMATICO EXPORT 651 No. 5 AWADLY ORGANIZATION 651 No. 8 ABDEL FATTAH ABDEL HALIM 654 ATG AKTIENGESEL SCHAFT 854 No. 2 AUMED DAOUD & Co. 654 No. 3 . AHMED DARWICHE FILMS Co. 658 ANIS EBEID & SONS 658 No. 2 ARTISTS UNION 658 No. 3 ABD EL, KARIM TRADE 681 No. 1 ABD EL SALAM EL ZYDI 861 No. 2 ADEL FOAD HARAZ & Co. 881 No. 3 AllMED AILMED TERATIM 661 No. 4 AL SHIMI & EL ATRIBI Co, 661 No. 5 ALEXANDRIA Co. for confectioneries 661 ABDEL NABI ABDEL HADE 688 No. 1 ADANY EXPORT Co. 666 No. 2 AHMED MAHMOUD GHONEIM 666 No. 3 ATIMED MAHMOUD HAMADA 666 No. 4

AL HASSAN TRADING Co. 666 No. 5 AL MANAR Co. 686 No. 6 ALY ARDEL WAHAR GAZAL 666 No. 7 ALY SHITO FOR SANITARY 666 No. 8 ARAB EXPERTS BUREAU 866 No. 10 ARAB OFFICE FOR INTERNATIONAL 667 AWAD FOR EXPORT & IMPORT 687 AYOUR & EXPORTER 667 No. 14 ARAB TRADE & EXPORT 568 No. 34 A.A. SHALABY BUREAU 670 No. 1 ABD EL MONEIM AHMED 670 No. 2 ABD EL RAHMAN HASSAN 670 No. 3 ABD EL SALAM ZAKI 670 No. 4 ARDEL RAZEK OMAR 670 No. 5 ADEL SIEF Co. 878 No. 7 APRO-ASIAN BUILEAU 670 No. 9 AHMED HELMY ABD EL HAFEZ 670 AHMED MOSTAFA MOHAMED 670 AHMED SALEM ABU EL NIEL 671 AJAKO 671 No. 14 ALEXANDRIA SERVICES 871 No. 15 ALFAT ABD EL LATIF 671 No.16 ALI SHARARAH 871 No. 17 ALKANTRAC 671 No. 18 ALY EL ADAWY EXPORTING 671 No. 19 ALY HASSAN IBRAHIM 671 No. 20 AMON FOR ENGINEERING 871 No. 22 AMOON IMPORT EXPORT CORP 671 AMOUN EXPORT IMPORT 671 No. 24 AMOUN TRADING Co. 671 No. 25 ANTOAN YVES CONSTANTIN 671 ARAB BUREAU FOR INTERNATIONAL 671 ARAB COMMERCIAL OFFICE 671 No. 28 ARAB OFFICE FOR TRADE 871 No. 28 AL AKASIIA Co. 672 No. 34 ABD EL LATIF AHMED 882 No. 1 ABDEL HADI MOHAMED 682 No. 3 AFRICK FOR EXPORT Co. 682 No. 4 ARAB TRADE 682 No. 5 ABD EL RAZIK YOUSEF ISMAIL 685 ABD EL SATAR ARMED 885 No. 3 ABOUTTALES TRADING 685 No. 4 ATTMED MOTTAMED MARZOUR 685 No. 5 ALEXANDRIA Organization 685 No. 6 AMOUN EXPORT IMPORT 885 No. 7 ARAH EXPORT & IMPORT 885 No. 8 AWAD MOHAMED EL TAHAAN Co. 685 A. WAKID-FORMERLY 690 No. 1 ABU PASHA FOR TRADING 690 No. 2 ADEL EL-MILIGI 690 No. 3 AHAIED MOGUIB YOUSSIEF 690 No. 4 AL-ERTIPA TRADING Co. 690 No. 5 AL SABAH TRADING 600 No. 6 A. SHITAWEY E90 No. 8 ATTAH MAHMOUD MOHAMED 691 No. 7 ACETO-ENGINEERS 892 No. 25 AHMED EL KURSHY OFFICE 694 No. 57 ABAS MOTIAMMED HAMMAD 696 No. 1 ABDEL AZIZ MOUSTAFA 698 No. 2 ABD EL MOTAAL AMIN 696 No. 3 ABD ELRAHMAN BEHEIRY 696 No. 4 ABDO YOUSSEF SHITAWEY 696 No. 5 AHMED ABD EL HAMID 696 No. 8 AHMED KAMAL HASSAN ZAKI 696 No. 7 AHMED SAMIR ABDEL AZIM 698 No. 8 AHMED ZAKI AHMED 696 No. 9 AHMOUS THADE 508 No. 10 ALEXANDRIA OFFICE FOR Commercial Alexandria office for export 697 No. 12

(729) - الدليل الحصرى لمصروعات المدمات والصناعة والتجارة الخارجية ١٩٨٩

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

Alexandria office for foreign trade 697 ALY EL ADAWY EXPORTING 897 No. 14 ATOS PHYTOPHARMACEUTICAL 697 ABOUL FOTOUR ESTABLISHMENT 701 ADEL H; AZER FANOUS 703 No. 1 AUMED ABD EL AZIZ 703 No. 2 AHMED ABD EL, HAMID 703 No. 3 AUMED GUANNAM & Co. 703 No. 4 ALEXANDRIA COMMERCIAL 703 No. 5 ALEXANDRIA OFFICE for commerce 703 ARAB OFFICE FOR international 703 A. H. SADDIK 708 No. 1 ABOUL - ELA Co. 708 No. 2 AWAD FOR EXPORT 706 No. 3 AWAD OFFICE FOR exportation 706 ABD ELMONEIM Co. 711 No. 1 AHMED ESAM EL DEAN 711 No. 2 AHUOPOLIS & TRADE 711 No. 3 AMIR FOUAD AND MAHER 711 No. 4 AMOUN EXPORT 711 No. 5 ABDEL HAMID EL-TANANI 711 No. 8 AROMATICO 711 No. 7 ATFCO 711 No. 8 AWAD FOR EXPORT 711 No. 9 AYAD TRADING BUREAU 711 No. 10 ABD EL LATIF MAILMOUD 713 No. 1 AHMED KHALIFA AND IBRAUM 715 AL ATROUSH FOR TRADE 715 No. 4 ABD EL LATIF EL AASAR 718 No. 1 ABDEL MEGUID MOHAMED 718 No. 2 ADEL HALIM FANOUS EXPORT 718 AUMED IBRAUM ATEYA Co. 718 No. 4 ALEXANDRIA OFFICE For Foreign 718 ALEXANDRIA PORT SAID Trading 718 ANWAR KHAIR ATTA Co. 718 No. 7 ATWA EXP. IMP. AGENCIES 718 No. 8



BANI SOULF GOVERNORATE 329 BEHRA GOVERNORATE 329 BALKAN 336 No. 13 BRAZ!LIAN AIRWAYS 336 No. 14 BRITISH AIRWAYS 336 No. 15 BEST CAR 942 No. 9 BITA RENT A CAR 342 No. 4 BUDGET RENT A CAR 342 No. 5 BEHEIRA CHAMBER 344 No. 4 BEN! SUEF CHAMBER 344 No. 5 BANGLADESII 346 No. 5 BELGIQUE 348 No. 8 BRAZIL 346 No. 8 BULGARIA 346 No. 9 BAHREIN 351 No. 10 BANGLADECHE 351 No. 11 BELGIQUE 351 No. 12 DIDMANUE 951 No. 13 BOLIVIA 351 No. 14

BRESIL 351 No. 15 BRUNEI 351 No. 19 BULGARIE 351 No. 17 BURKINA PASO 351 No. 18 BURUNDI 351 No. 19 BELGIUM 357 BATIRAIN 357 BRAZIL 357 BULGARIE 367 No. 8 BOOK CENTER 371 No.8 BOOK SHOP AND EL KHALL, 370 No. 9 BRITISH COUNCIL LIBRARY 370 No. 10 H B C 373 No. 6 BELGIHM 373 No. 9 BULGARIAN TELEGRAF 373 No. 10 BUSINESS INTERNATIONAL, 373 No. 11 BADRAN HOSPITAL 375 No. 7 BRAIN DISEASES CENTER 375 No. 8 BRAIN TREATMENT CENTER 175 No. 9 BAYER AG, 378 No. 61 BRILLIANT ENGINEERING Co. 378 No. 62 BELLA DONNA 300 No. 7 BAB SAMA 389 No. 7 BEL-VEDERE 399 No. 8 BEL VEDERE 399 No. 9 BELLE EPOQUE 309 No. 10 BAM (KX) 402 No. 12 BIER STUBE 402 No. 13 BODEGA 401 No. 14 BANK MISH CLAUS 406 No. 4 BAR SYNDICATE 403 No. 4 BABARS TRADE AGENCIES 418 No. 16 BAHAA EL DIN M.OMARA 418 No. 17 BARGOUT FLOWERS 418 No. 18 BEIIIRA JOINT STOCK Co. 418 No. 19 BUREAU EL HAFIZ 418 No. 21 HANCA COMMERCIALE 424 No. 11 HANCO ATLANTICO, S. A. 424 No. 12 BANCO DO BRASIL S.A. 424 No. 13 BANK OF ALEXANDRIA 424 No. 14 BANK OF AMERICA 424 No. 15 BANK OF COMMERCE 425 No. 16 BANK OF CREDIT 425 No. 17 BANK OF CREDIT 425 No. 18 BANK OF OMAN LTD, 425 No. 19 BANK OF TOKYO LTD, 425 No. 20 BANKERS TRUST Co. 425 No. 21 BANQUE DE L'UNION 425 No. 22 BANQUE DU CAIRE 425 No. 23 BANK SADERAT IRAN 425 No. 23 HANQUE DU CAIRE 425 No. 24 BANQUE DU CAIRE 426 No. 25 BANQUE FRANCAISE 428 No. 28 BANQUE MISR 426 No. 27 BANQUE NATIONAL 428 No. 28 BANQUE PARIBAS 426 No. 29 BEHEIRA NATIONAL BANK 428 No. 30 BAZAAR ABDEL GALIL 434 No. 8 BAZAAR EL DIDI 434 No. 7 BAZAAR WADI EL NIL 434 No. 9 BAZAAR ZAMALEK 434 No. 10 BEDROS LEATHER PRODUCTS 434 BORG EL SALAM ALEX. 438 No. 27 BRAUN EGYPT ENGINEERING 438 No. 28 BUILDING MATERIALS 450 No. 17 BELLADONNA 475 No. 7 BERZI KNITING READY 475 No. 8 B.E.D. 483 No. 9

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

BALSAM 483 No. 10 BIT INC. BUSINESS 484 No. 12 BAGHDAD FOR TRADE 400 No. 17 BANHA CO. FOR ELECTRONIC 490 BRILLIANT ENGINEERING Co. 480 BASMAR TRADING 499 No. 14 BAVARIA /EGYPT 499 No. 15 BEHIRA RICE MILLS Co. 507 No. 10 BAGNEID TRADING Co. 511 No. 20 BELLINA 519 No. 8 BADR FOR INVESTMENT 524 No. 17 BROWN BOVERS CONSULTING 532 No. 7 BACHDAD FOR TRADE 539 No. 21 BRISTOWS HELICOPTERS 539 No. 22 BROUN MISR ENGINEERING 539 No. 23 BUSINESS MISR COOL CENTER 539 BUSINESS ORGANISATION 555 No. 7 BADR EL DIN FOR OIL 559 No. 9 BELAYIM PETROLEUM Co. 559 No. 10 BUCKLY EXPORT OFFICE 559 No. 11 BITA ENGINEERING TRADING 566 No. 18 BASE ACI 573 No. 8 BITTER LAKES INVESTMENTS Co. 578 No. 8 BARON 578 No. 10 BALCO 582 No. 15 BON VOYAGE-EGYPT 586 No. 12 HOSAYNA HANEM MOHAMED 600 No. 20 BO CONSULTING OFFICE 804 No. 102 BADAWI SOBUL INBAHIM 614 No. 25. BAMHOO EL WISHY 614 No. 28 RELMONDO OF EGYPT 614 No. 27 BORMAL EAST FOR OPEN DOOR 618 No. 87 BAKRI-EXPRESS TOURS 623 No. 11 HILUE NILE TRAVEL 623 No. 12 BLUE SKY TRAVEL 623 No. 13 BON VOYAGE - EGYPT 823 No. 14 BORDEAUX TOURS 623 No. 15 BANK MISIL WALLEHOUSES 635 No. 9 BANK OF CAIRO PORT SAID 635 No. 10 BARKOUKI COLD STORES 635 No. 11 BASE AKTIENCESELLSCHAFT 647 No. 5 BUCKLY EXPORT OFFICE 647 No. 6 BADIE SOBHY FILMS Co. 658 No. 4 DADR EL DINE 861 No. 9 BAHAA EL DIN M.OMARA 887 No. 15 BADAWY OFFICE FOR Import 672 No. 31 BARAKA INTERNATIONAL 672 No. 32 BANNA TRADES 675 No. 95 BAGNEID TRADING Co 682 No 6 BOURIDI DEVIELOPMIENT 691 No. 8 BRELLO MANUFACTURING 691 No. 9 BOUSHRA HANNA AWAD Co. 697 No. 18 BASSIQUNI GOMAA 711 No. 11 BAHLAGODA INTERNATIONAL 712 No. 15 BAUGAT ABDALLAH NASR 715 No. 6 BARRAGODA INTERNATIONAL 715 No. 7 B. ABD EL GAWAD 718 No. 8 BOSAYNA HANEM MOHAMMED 718 No. 10

CAIRO GOVERNORATE 329 CAPITAL MARKET 331 COUNTRY ELECTRICITY 331 CATHAY PACIFIC 336 CYPRUS AIRWAYS 336 No. 19 CZECHOSLOVAK 336 No. 20 CHAMBERE De Commerce Americano340 Chambre de commerce Arabo 3 III Chambre de emmorres Asserteante 340 Chambre de commerce Bresifienne 340 Chambre de commerce Britannique 341 Chambro de commerce chilienne 341 Chambre de commer-carabo Maltaise 341 Chambre de communes Balgique 341 Chambre de commerce France 311 Chambre de commerce Italo 341 CAIRO CHAMBER OF COMMERCE 344 CANADE 346 No. 10 CHINA 346 No. 11 CZECHOSLOVAKIA 347 No. 13 CAMEROUN 351 No. 20 CANADA 351 No. 21 CENTRAFRICAINE 351 No. 22 CHILE 351 No. 23 CHINE 351 No. 24 CVPRUS 351 No 25 COLOMBIA 351 No. 28 COREE 331 No. 27 COTE D'IVOIRE 352 No. 28 CUBA 352 No. 29 CAMERROUN 358 CANADA 358 COLOMBIA 359 CYPRUS 359 Chamber of Commerce Hong-Kong 365 CANADA 387 No. 7 CHINE 367 No. 8 CORRECT 367 No. 9 CANDIAN CULTURE 370 No. 11 CENTER FOR EGYPTIAN CIVILIZATION 370 Cultural Center (Kores)371 No. 13 CUICAGO DAILY NEWS 373 No. 12 C R S NEWS 373 No. 13 CARRO MEDICAL CENTER 375 No. 10 CLEOPATHA HOSPITAL 375 No. 11 COPTIC HOSPITAL 375 No. 12 CAIRO RADIOLOGY CENTRE 377 No. 50 CHEMILAR 378 No. 63 CAIRO MARRIOTT HOTEL 383 No. 1 CAIRO INN 385 No. 33 CLEOPATRA 385 No. 34 CARLTON ROTEL, 385 No. 35 CONCORD 385 No. 37 CHILLON 385 No. 39 CAPSIS PALACE 386 No. 57 CAIRO HOTELS 390 No. 8 CAIRO PLAZA HOTEL 390 No. 9 CLEOPATRA Co. FOR TOURISM 390 CARE SERVICES LTD 391 No. 11 CONTRADE CENTRE 394 No. 70 Centre d'information 395 No. 2 Centre Demographique 395 No. 3 Centre Regional d'alphabetisation 395 Comite International 395 No. 5 COPTIC MUSEUM 397 No. 3 CAIRO AIRPORT STEREO 309 No. 11

(731) - المزليل المصرى لحصورهات المزمات والصناعة والنجارة الخارجية ١٩٨٩-

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN ECYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

CALVADOS 399 No. 12 CASINO EL LEIL 399 No. 13 CLEOPATRA'S POOL 400 No.14 CONTINENTAL HOTEL CLUB 400 No. 15 CRAZY HORSE 400 No. 16 CAESARS PALACE 403 No. 15 CITADEL CRILL 403 No. 16 CLEOPATRA 403 No. 17 CONTINENTAL HOTEL CLUB 406 No. 5 CARTLE SYNDICATE 408 No. 5 CINEMA CAREERS SYNDICATE 408 No. 6 CAIRO TOWER 410 No. 9 CANAL ZONE TRADING OFFICE 418 No. 22 SHOPS 418 No. 23 CAIRO FAR EAST BANK 428 No. 32 CIC UNION EUROPEENNE 426 No. 32 CENTRAL BANK OF EGYPT 426 No. 33 CHEMICAL BANK 426 No. 34 CITHBANK 428 No. 35 COMMERCIAL SERVICES CORP 427 No. 38 COMMERZBANK 437 No. 37 CREDIT COMMERCIAL DE FRANCE 427 No. 38 CHEDIT FONCIER ECYPTIAN 427 No. 39 CREDIT INTERNATIONAL DIEGYPTE 427 No. 40 CHEDIT LYONNAIS 427 No. 41 CREDIT SUISSE 427 No. 42 CHEOPS PAPYRUS 434 No. 12 C.1, B. MIDDLE EAST 439 No. 29 CAIRO CONTRACTING Co. 439 No. 30 · CAIRO CONTRACTING Co. 438 No. 31 CANAL GENERAL CONTRACTING 438 No. 33 CONSTRUCTION AND INDUSTRIAL SERVICES 439 No. 34 CAIRO TRADING 540 No. 26 CONTRACTING Co. 439 No. 35 CONTRACTING Co. FOR BUILDING 439 No. 36 COVRAL MINR Co. 438 No. 37 CAIRO SANDBRICKS Co. 450 No. 18 CAMPANY OF LIFTS AIR 450 No. 19 CANALTEX VYNILE FLOORING 450 No. 20 CHEMICALS FOR MODERN BUILDING 450 No. 21 CELLULOSIC GYPSUM PLATES Co. 458 No. 119 CARPET CITY SHOPS 458 No. 10 CARPETS TECHNICAL Co. 458 No. 11 CONIT MISH 459 No. 15 CERAMIC PACTORY 402 No. 8 COLGATIE-PALMOLIVE 486 No. 10 CAURO CLOTHES FACTORY 475 No. 9 CAIRO CLOTHING 475 No. 10 CARMEN BELLADONNA 476 No. 12 CASHMELON CLOTHES 476 No. 13 CANAL ZONE TRADING 476 No. 18 CANAL ZONE TRADING 479 No. 73 CAIRO COTTON Co. 480 No. 8 COTTON TRADING 480 No. 7 C.G.A. 481 No. 13 CAIRO TRADING 484 No. 14 CAT COMPUTERS 484 No. 15 CITE 484 No. 16 COMPULAND 484 No. 17 COMPUWORLD 484 No. 18 COMSIS 484 No. 19 COMPUTER CONSULTING 484 No. 20 CONTINENTAL ASSAD NAJJAR 484 No. 21 COMPUTER REVIEW 484 No. 27 CONSUKORRA 487 No. 58 C. B. 490 No. 20

CAIRO ELECTRICITY DISTRIBUTION Co. 490 No. 21

CAIRO SCIENTIFIC & INDUSTRIAL, 490 No. 22

CAIRO TRADING 490 No. 23 CALOR MISR 490 No. 24 CATECO Co. 490 No. 25 CIC ELECTRONICS 490 No. 28 CONTAGA FREE ZONES Co. 491 No. 27 CAIRO CENTER 499 No. 18 CAIRO ENGINEERING 499 No. 17 COMMUNICATIONS TECHNOLOGY 499 No. 19 CONINTRA INTERNATIONAL 499 No. 20 CONSULTING EGYPTIAN SWISS 499 No. 21 CONSULTING ENGINEERING SUPPLIES 498 No. 22 CONSULTING OFFICE E G. 500 No. 24 CONTACT INC. 500 No.25 CAIRO POULTRY Co. 514 No. 81 CAIRO BEVERAGE Co. SEVEN UP 515 No. 90 CRUSH BOTTLING Co. 515 No. 92 CANAL CANNING Co. 516 No. 103 CAIRO LEATHER PRODUCTS 519 No. 9 CARDO SHOES 519 No. 10 CAIRO Co. FOR HOTELS 524 No. 18 CAIRO DEVELOPMENT 524 No. 19 CAIRO INVESTMENT Co. 524 No. 20 CLEOPATRA FOR INVESTMENT 524 No. 21 CANAL SUEZ INSPRANCE Co. 528 No. 3 CARGO SUPERVISION 528 No. 4 CAIRO LIASON OFFICE 532 No. 8 CARE SERVICES LTD. 532 No. 9 COMURASSAL INT 532 No. 10 COMMERCIAL INTERNATIONAL 533 No. 11 CONSTRUCTION SERVICES CENTRE 533 No. 12 CAIRO ENGINEERING Co. 539 No. 25 COMARK 540 No. 28 CONTISTABL CAIRO 540 No. 28 CAIRO TRADE 548 No. 10 CENTER OF DEVELOPMENT COMMERCE 548 No. 11 CHLORIDE 549 No. 12 CHACKAL & Co. 555 No. 8 CAIRO INDUSTRIES CORPORATION 586 No. 12 COPALIN PAINT FACTORY 573 No. 9 CAIRO PROPERTIES Co. 578 No. 9 CAC REFRIGERATION 582 No. 16 CARRIER INTERNATIONAL 582 No. 17 CARLINE MIDDLE EAST 582 No. 18 CONCORDE 582 No. 19 CONISTRA INTERNATIONAL 582 No. 20 CAIRO SHIPPING AGENCY 586 No. 13 CANAL SUPPING 588 No. 14 CANAL HOPES Co. 590 No. 13 CANAL STEVEDORING Co. 590 No. 14 COPROMAR 590 No. 15 CANAL HARBOUR 594 No. 8 CANAL ROPE Co. 594 No. 10 CANAL STEVEDORING Co. 594 No. 11 COPROMAR 595 No. 12 CANAL NAVAL CONSTITUE 596 No. 37 COTTON TEXTILE CONSOLIDATION 611 No. 89 COMMERICAL MANCHE OFFICE 614 No. 28 COMMERCIAL MARKETING Co. 614 No. 29 CHAMBER OF WOODWORKING INDUSTRIES 621 No. 150 CAIRO TRANSPORT 623 No. 16 CARAVAN TOURS 623 No. 1 CENTA MISR TOURS 523 No. 18 CHERINE TOURS 623 No. 19 CLEOPATRA TOURS 623 No. 20 CONTINENTAL TOURS 823 No. 21 COSMOPOLITAN TRAVEL, 623 No. 22

ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU

COMMERCE EXTERIEUR

COSMOS TOURS 023 No. 23 COMMERCIAL SERVICES BUREAU 631 No. 6 CANAL TRADING OFFICE 641 No. 22 COMMERCIAL Co. FOR CRINA 841 No. 24 CITY TRADING Co. 647 No. 7 CRYOGENICS AND GASES 647 No. 8 CLAY SPORTS SHOP 651 No. 7 CAIRO ENGINEFIUNG SYSTEM 654 No. 4 COMIQUE FILM 658 No. 5 CARIMO 691 No.7 COVERTINA SWEET FACTORY 861 No. 10 CAIRO TRADING CENTER 862 No. 16 CENTRAL 866 No. 9 CAIRO FOR IRONWORK 867 No. 16 CLEOPATRA FACTORY FOR LEATHER 667 No. 17 COMMERCIAL ENGINEERS OFFICE 667 No. 18 COMMERCIAL MARKETING Co. 867 No. 19 CONSULTING ENGINEERING SUPPLIES 667 No. 20 CLUB MEDITERRANIE 872 No. 36 CAPCOM 673 No. 54 CAIRO FIRM FOR COMMERCIAL 875 No. 82 COMMERCIAL SERVICES CORPORATION 67 5 CAIRO ENGINEERING 691 No. 10 CINCO 691 No. 11 COMEX COMMERCIAL Co. 691 No. 12 COMMERCE Co. 691 No. 13 CAIRO ENGINEERING Co, No. 692 No. 21 CATRO-PROENIX 697 No. 17 COMPTOIR EGYPTIAN DE MEPRESENTATIONS 697 CAIRO INTERNATIONAL OFFICE 701 No. 2 COMMERCIAL ABOU EL GOURH FIRM 701 No. 3 COMARK EXPORT-IMPORT 703 No. 8 CAIRO ENGINEERING & TRADING 708 No. 5 CAIRO FOR IRONWORK 706 No. 5 CAIRO METAL WIRES FACTORY 788 No. 7 COMMERCIAL AGENCIES 712 No. 12 CONSULTING ENGINEERING SUPPLIES 712 No. 13 CANAKLIS EXPORT & IMPORT AGENCY 715 No. 8 CITY SHOPS 718 No. 12 CONTRACT INC. 718 No. 13



DAKAILLA GOVERNORATE 329
DAMETTA GOVERNORATE 329
DAMETTA GOVERNORATE 329
DAKAILLA CHAMER OF COMMETCE 344
DAMETTA CHAMER 34
DOWNMARK 341 No. 14
DOWNMARK 341 No. 14
DOWNMARK 380 No. 10
DAI EL MARTIN 371 No. 14
DAI EL MARTIN 371 No. 14
DAI EL MARTIN 373 No. 15
OALT TELEGRIAM 373 No. 15
OALT TELEGRIAM 373 No. 15
OALT TELEGRIAM 373 No. 15
OALT TELEGRIAM 373 No. 15
OALT TELEGRIAM 373 No. 15
OALT TELEGRIAM 373 No. 15

DAR EL SHEFA HOSPITAL 375 No. 13 DEMERDASH HOSPITAL 375 No. 14

Dr. ABD ALLAH EL KATER 378 No. 15 Dr. Adib Halim Gabra 376 No. 16 Dr. Ali Ibrahim 376 No. 17 Dr. Dian Seif El Din Hospital 376 No. 18 Dr. Muzhar Achour Hospital 376 No. 19 Dr. Samir Younes Hospital 376 No. 20 Dr. Sherif Youssri Colur Hospital 376 DIMENSIONE 378 No. 65 DELTA 387 No. 85 DES PRINCES 391 No. 13 DELTA INDUSTRIAL Co. 392 No. 42 DIMENSIONE 392 No. 43 DENTISTS SYNDICATE 408 No. 7 DIAHCO 418 No. 24 DAKAHLIA NATIONAL HANK 427 No. 43 DAMIETTA NATIONAL BANK 427 No. 44 DELTA INTERNATIONAL DANK 427 No. 45 DEN NORSKE CHEDITBANK 427 No. 46 DEUTSCHE BANK AG 427 No. 47 DEVELOPMENT INDUSTRIAL BANK 428 No. 49 DRESDNER BANK AG-CAIRO 428 No. 49 DIKSON BAZAAR 434 No. 13 DING DONG BAZAAR 434 No. 14 DR. RAGAB PAPYRUS INSTITUTE 435 No. 15 DEVAR 438 No. 24 DAWOOD SOLIMAN GERGIS 439 No. 38 DELTA GENERAL CONTRACTING Co. 439 No. 39 DONG SAN CONSTRUCTION AND ENGINEERING 439 No. 41 DRAGADOS Y CONSTRUCCIONES 439 No. 42 DAR ALEXANDRIA FOR HOUSEHOLD WARES 450 No. 22 DAY ENGINEERING CO. 482 No. 9 DAW CHEMICAL 486 No. 18 DEVELOPMENT CONSULTANTS PVT. 406 No. 20 DOITAL SAE 400 No. 21 DUPONT DE NEMOURS INTERNATIONAL 466 No. 22 DYES & CHEMICALS Co. 467 No. 23 DYESTUFFS & CHEMICALS Co. 467 No. 24 DIAMOND Co. FOR SOCKS AND GARMENTS 476 No. 14 DANTEX 478 No. 15 DELTA INDUSTRIES Co. 476 No. 18 DELTA COTTON GINNING Co. 480 No. 8 DP LAB-CAIRO 484 No. 22 DATA CARE LTD, 484 No. 23 DATA EGYPT 484 No. 25 DATA MANAGEMENT SYSTEMS 484 No. 26 DATACOM 485 No. 28 DELTA COMP-CENTER 485 No. 29 DATA CARR LTD 481 No. 28 DELTA ELECTRICITY DISTRIBUTION 491 No. 29 DIPL. ENG. EL HUSSAINI ABOUANZA 491 No. 30 DUBAI PORT SAID Co. 491 No. 31 DAR AL HANDASAH CONSULTANT 500 No. 27 DELTA MEDICAL 500 No. 29 DAKAHLIA RICE MILLS Co. 507 No. 11 DAMHETTA AND BALKAS RICH MILLS Co. 507 No. 12 DALLAH AGRICULTURAL INVEST 511 No. 17 DELTA SUGAR Co. 517 No. 129 DIARB NIGHT INVESTMENT Co. 525 No. 25 DELTA INSURANCE Co. 528 No. 5 DENCO FINICONT 540 No. 81 DEVELOPMENT OF EI NASR COMMERCIAL 540 No. 32 DORIA ALY YOUSSEF Co. 540 No. 33 DIMENSIONE Co. 558 No. 9 DISCO 556 No. 10 DASCO 550 No. 14 D.T. O'CONNOR INC 560 No. 15 DEMINEX-Egypt Branch 560 No. 18

(733) - الرليل المصرى كمصروعات المزمات والصناعة والتجارة الخارجية ١٩٨٩

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

DETRICK CORPORATION INTERNATIONAL 560 No. 19 DEUTSCH MOBIL OIL Co. FOR EXPLORATION 560 No. 20 DOWELL SCHLUMBERGER 560 No. 21 DRESSER (EUROPE) 580 No. 22 DREXEL OILFIELD 560 No. 23 DEPLAST INDUSTRIAL Co. 566 No. 14 DAR AL SHUROUK PUBLISHING HOUSE 570 No. 9 DAR EL HILAL 570 No. 10 DAR EL ISLAM 570 No. 11 DAR EL MAAREF . EGYPT 570 No. 12 DAR EL TAIHUR 571 No. 13 DAR AL MAARIEF 573 No. 10 DAR AL MOUSSHAF 574 No. 11 DAR EL AETESAM FOR PRINTING 574 No. 12 DAR EL FEKR 574 No. 13 DAR EL GAMEAAT EL MISREYA 574 No. 14 DAR EL KETAB FOR DISTRIBUTION 574 No. 15 DAR EL KITAB AL MASRI 574 No. 16 DAR EL SHOUROUK PRESS 574 No. 17 DAH EL TAAWEN 574 No. 18 DAR MISR FOR PRINTING 574 No. 19 DAR EL GHAD EL ARABI 574 No. 24 DRY COOL 582 No. 21 DAMANHOUR SHIPPING AGENCY 588 No. 15 D II L WORLDWIDE EXPRESS 587 No. 37 DONIA TRADING 588 No. 58 DE CASTRO SHIPPING 590 No. 24 DELTA STEEL MILL Co, 800 No. 31 DAKAHLIA SPINNING & WEAVING Co. 607 No. 22 DELTA SPINNING WEAVING Co. 607 No. 23 DAMASCE 610 No. 71 D M 614 No. 18 DECORER 614 No. 30 DOORS WINDOWS & MODERN 619 No. 98 DAR EL SALAM TOURS 623 No. 24 DE CASTRO TOURS 623 No. 25 DELTA TOURIST Co. 623 No. 26 DONIA TRADING Co. 832 No. 13 DEVCO-ARAB DEVELOPMENT TRADE 641 No. 26 DAAHAN FILM 658 No. 7 DAR ESSALAM 661 No. 11 DAEWOO CORPORATION 672 No. 37 DAHER Co. 672 No. 38 DAHLEKE HU 672 No. 33 DAR EL NAHDA 672 No. 38 DEFRAMACHINE 672 No. 39 DENCO -DEVOPMENT 691 No. 14 DOMIAT OFFICE FOR FOREIGN 891 No. 15 DALTEX-EMBASCO 697 No. 19 Dr. EL SHABRAWISH 705 No. 36 DAMIETTA SPINNING & WEAVING 712 No. 14 DECORAL 715 No. 9

UT 48 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 EL BAHR EL AHMAR 329 EL FAYUM GOVERNORATE 329 EL WADI El, CIDID Governorate 329 ECYPTIAN AGRARIAN 331 EGYPTIAN ANTIQUITIES 331 EGYPTIAN ELECTRICITY 331 ECYPTIAN GENERAL AUTHORITY 331 EGYPTIAN GENERAL (Drainage)331 EGYPTIAN SURVEY 331 EGYPTIAN General for Vital 332 Electrification of the countryside 332 EAST AFRICAN 336 No. 21 EASTERN 336 No. 22 EGYPT AIR 336 No. 23 ETHIOPIAN 338 No. 24 ECYPTIAN AMERICAN 341 No. 13 EL WAFAA OFFICE 342 No. 6 EL BAHR EL AHMER Chamber 344 El Kalloubia Chamber of Commerce 344 El Ménofia chamber of Commerce 344 ici Wadi El Guedid Chamber 344 ETHIOPIA 347 No. 15 ECUADOR 352 No. 32 EMIRATS ARABES UNIS 352 No. 33 ESPACNE 352 No. 34 ETHOPIE 332 No. 35 EQUATEUR 368 No. 11 Embassy of the Polish Peoples 369 El Azharia facculties Bookshop 371 EL KAWMIAH 371 No. 17 EL SHOUROUK BOOKSHOP 371 No. 19 ENTOMOLOGICAL SOCIETY 371 No. 20 EVERYMONTH 371 No.21 EGYPTIAN AMERICAN Hospital No. 378 EL GALAA HOSPITAL 378 No. 23 EL GOUMHURIA HOSPITAL 378 No. 24 EL HILAL EL AHMER Hospital 376 No. 25 EL KASR EL EINY Hospital 378 No. 26 EL MOBARRA 376 No. 27 EL MOBARRA - Maadi Hospital 376No. 28 EL OROUBA HOSPITAL 376 No. 29 EL SALAM INTERNATIONAL 376 No. 30 EL SEKA EL HADID 378 No. 31 EL SHABRAWISH Hospital 376 No. 32 EGYPTIAN Co. for industrial 378 ENGINEERING Co. for metalic 378 No. 67 EGYPTIAN ENGINEERING 378 No. 68 Egyptian office for scientific 378 No. 88 El Andalos for development 379 No. 70 EL Comhouris Co. For Pharmaceutical379 El Mohandess for Consulting 379 No. 72 El Nasr Co. For Glass 379 No. 73 El Nasr Co, Rubber products 379 No.74 ELECTRIC MEDICAL 379 No. 75 EMECA Co. FOR MEDICAL 379 No. 76 ENGINEERING GENERAL Co. 379 No. 77 RTICO SCEINTIFIC Co. 379 No. 78 EL. HAMAWY 380 No. 87 EL GEZIRAH SHERATON 383 No. 2 EL SALAM HOTEL 383 No. 4 EL BORG HOTEL 384 No. 31 EGYPTEL 385No, 40 EGYPTIAN RIVIERA 385 No. 41 ETAB 388 No. 101 EL SALAM 389 No. 108 ETAP ISMAILIA HOTEL 388 No. 109



DECOREE 719 No. 14

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989 ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERGE EXTERIEUM

EXPERIENCE Co. FOR CONTRACTING GENERAL 441 EGYPT SWISS HOTEL 391 No. 14 EL ADAWY FOR BUILDING 450 No. 23 EGYPTIAN GENERAL for Tourism 381 EGYPTIAN AMERICAN Co. 393 No. 44 EL BOILLY IMPORT EXPORT 450 No. 24 EGYPTIAN ENGINEERING 393 No. 45 EL MASREIA FOR IRON & PAINTS 450 No. 25 EL BAROUDY ASSOCIATION 393 No. 46 EL RAMLY GROUP IMPORT EXPORT 450 No 26 EL NASE Co. FOR GLASS 397 No. 48 ENGINEERING Co. for metalle 393 No. 49 ENGINEERING REINFORCED PRODUCTION 450 No. 27 ERARCO 457 No. 28 ESMAT MAHRAN & Co. 451 No. 29 EZZ EL DIN Co. 393 No. 50 EGYPTIAN ANTIQUITIES 897 No. 4 EVEREST Co. 451 No. 30 EGYPTIAN CIVILISATION 397 No. 5 EGYPTEX 459 No. 16 ENTOMOLOGICAL MUSEUM 397 No. 6 EGYPTEX 459 No. 17 ETHNOLOGICAL MUSICUM 327 No. 7 EL KAHHAL 459 No. 21 EMPRESS 400 No. 18 EL NASSAGOUN EL SHARKEIOUN 455 No. 22 EGYPTIAN SAUDI Co. 403 No. 18 EL SHAHIKA EL MASREYA 459 No. 23 EL AGATI 403 No. 19 EGYPTIAN Co. FOR SPINNING CARPET 460 No. 31 EL NIL ROTISSERIE 403 No. 20 EL MOTAHIDA FOR TRADE 463 No. 10 EL SAMAKA 403 No. 21 EL NASR Co. FOR PRODUCTION 463 No. 11 EGYPTIAN CULTURAL CLUB 401 No. 6 ESAN 443 No. 12 ET, NH. 466 No. 17 EL ISMAILIA SPORTING CLUB 403 No. 7 EGYPAC Co. 467 No. 25 EL TARESANA SPORTING CLUB 400 No.8 ENGINEERS SYNDICATE 498 VI. 8 ECYPTIAN CHEMICALS 467 No. 26 El. DOIIA 414 No. 8 EGYPTIAN INTERNATIONAL OFFICE 467 No. 29 EAST AND WORLD FOR ENTERPRISES 413 No. 25 EGYPTIAN MATCH Co. 467 No. 30 EGYPTIAN Co. FOR AGRICULTURAL 419 No. 25 EGYPTIAN - PETROCHEMICALS Co. 467 No. 31 EGYPTIAN ACRICULTURAL SEED Co. 418 No. 27 EGYPTIAN SEEDS OILS & CHEMICALS 487 No. 32 EL ABD & Co. 418 No. 28 ECYPTIAN SYNTHETIC 467 No. 33 EL NASE Co. FOR THE DEHYDRATION 412 No. 250 EGYPTIAN TRADING 467 No. 34 ENG. A. SHITAWEY 419 No. 33 EGYSAN 487 No. 35 ENGINEERING AND TRADING 419 No. 34 EL GHARBIAH CHEMICAL Co. 467 No. 36 ESMAIL MONAMED EL SABAG Co. 419 No. 35 EL RAYAN 468 No. 40 EGYMPEX 421 No. 83 EL NASR INTERMEDIATE CHEMICALS 474 No. 139 EGYPTIAN FINANCIAL GROUP 423 No. 50 EL NASR Co. FOR RUBBER PRODUCTS 474 No. 140 EGYPTIAN GULF BANK-CAIRO, 428 No.51 EGYPT LIBAN TRADE 476 No. 19 ECYPTIAN WORKERS BANK 428 No. 52 E'D STORES 476 No. 20 EL MENOUFIA NATIONAL BANK 428 No. 53 EL NASIL CLOTTHING & TEXTILES 476 No. 21 EUROPEAN ARAB BANK GROUP 428 No. 54 EL TADAMUN ARAB KNITTING 476 No. 22 EXPORT DEVELOPMENT BANK 421 No. 55 ESNA TEX 478 No. 24 EGYPTIAN PAPYRUS CENTER 435 No. 16 EZ EL DONIA KNITING FACTORY 478 No. 25 EL HELW CARDEN 435 No. 17 EASTERN COTTON EXPORT Co. 481 No. 10 EL TOUKHY'S Co. 435 No. 18 EASTERN FOREIGN ENTERPRISE 481 No. 11 EGYPCO 430 No. 430 No. 45 EGYPTIAN COTTON PRESSING Co. 481 No. 12 EGYPT DYWIDAG 440 No. 48 EGYPTIAN COTTONS IMPROVEMENT FUND 481 No. 13 ECYPTIAN GENERAL 440 No. 47 EL WADI COTTON GINNING Co. 481 No. 15 EGYPTIAN ITALIAN ENGINEERING 440 No. 48 EGYPTIAN AUTOMATED EQUIPMENT Co. 483 No. 8 EL ANDALUS AND RL HEGAZ 440 No. 49 EGYPTIAN COMPUTER SYSTEMS 485 No. 34 EGYPTIAN POSITIONING SYSTEMS 485 No. 35 EL ETREBY BUILDING 440 No.51 EL GEZIRA EL ARABIA CONTRACTING 440 No. 52 ELECTRONICS SCIENTIFIC CENTER 485 No. 36 MI. GOUMBORIA GENERAL CONTRACTS Co. 440 No. 53 ENCO, ENGINEERING MANAGEMENT CONSULTANTS BL KAHRA Co. FOR HOUSING & DRBANIZATION 441 ERICSSON 485 No. 38 NGINEERING CONTRACTING & TRAINING Co. 440 BURO-ARAB COMMERCIAL AGENCY 485 No. 39 EL NAHDA OFFICE 440 No. 57 EGYPTO-GERMAN LIGHTING POLES Co. 489 No. 12 EL NAHDA TOWER BUILDING 440 No. 58 EASTERN BLECTRONICS Co. 491 No. 34 EL NASR BUILDING & CONSTRUCTION COMPANY 440 EGYPT AND MIDDLE BAST Co. 491 No. 35 RL MASR CIVIL WORKS Co. 440 No. 60 EGYPTIAN COMPANY FOR MANUFACTURING 491 EL NASH CO. FOR HOUSING HUBANIZATION 440 No. 61 EGYPTIAN ELECTRICAL EQUIPMENT CO. 491 No. 37 EL NASR Co. FOR HTHATISS 440 No. 82 EGYPTIAN GERMAN ELECTRICAL EQUIPMENTS Co. EL NASR GENERAL CONTRACTING Co. 441 No. 63 EGYPTIAN UNIVERSAL TRADING Co. 401 No. 39 EL RIAD CONTRACTING & TRADE 441 No 64 EL ARABY Co. FOR TRADE 491 No. 40 EL DAMARANY ESTABLISHMENT 492 No. 41 EL NOUR Co, FOR TRADING AND CONTRACTING 411 BL, RAMLY FOR TRADING EXPORT AND IMPORT 441 EL ETHAD FOR TRADE 492 No. 43 EL SHAMS Co. FOR HOUSING & URBANIZATION 441 EL KARAMANY TRADING 492 No. 45 EL WADI EL GEDID GENERAL CONTRACTING Co. 441 EL MASHREK FOREIGN TRADE Co. 492 No. 40 ENGINEERING AND CONTRACTING Co. 441 No. 89 EL MASRY AND Co. 492 No. 47 ENCINEERING SERVICES FOR CONSTRUCTION Co. 441 EL NASE TRANSFORMERS 492 No. 50 ESTABLISHMENT IVMOO FOR TRADE 441 No.71 EL SEWIDY 492 No. 52 ESTATE ESTABLISHMENT 441 No. 72 ELECTRIC POWER SYSTEMS ENG Co. 492 No.53

(735) - الرئيل الحصري لمصروعات المدمات والصناعة والتجارة الخارجة ١٩٨٨

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989 ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

ELECTRICAL INDUSTRIES OFFICE 492 No. 54 EL SAMMAN & PAHMY 530 No. 11 ELECTRO CABLE EGYPT 492 No. 55 EGYPTIAN ABROAD Co. 533 No. 13 ELECTROMECHANIC Co. 492 No. 56 EGYPTIAN CONSULTING 533 No. 15 EGYPTIAN ADVANCED TECHNOLOGIES (Balsam) 493 ELHORG TRADING ORGANIZATION 533 No. 18 ELECTRONIC SALES CENTER LTD. 493 No.58 ESTATE & INDUSTRIAL DEVELOPMENT 533 No. 18 EL - NEKHELY 493 No. 88 EL ZAHRAA -ZAHRAA ISLAMIC TRADING 533 No. 22 ELECTROMITRY 494 No. 79 EXECUTIVE BUSINESS SERVICES 534 No. 26 E.M.B. ELECTRICAL INDUSTRIES 494 No. 90 EL ABD Co. FOR TRADE 537 No. 68 EL SHARK ENGINEERING 500 No. 38 EL MAADI Co. FOR ENGINEERING 500 No. 34 E. T. M. ENGINEERING FOR TOOLS 540 No. 35 EAST GENERAL CONTRACTING 540 No. 36 EMECO 500 No. 37 EDEMAR 540 No.37 ENGINEERING AND MANAGEMENT 501 No. 39 EGYPTIAN CENTRE FOR TRADING 540 No. 38 ENGINEERING CONSULTANTS 501 No. 40 EGYPTIAN ENGINEERING AGENCIES 540 No. 40 ENGINEERING CONTRACTING 501 No. 41 EGYPTIAN GARMENTS 640 No. 41 ENGINEERING FOR THE PETROLEUM 501 No. 42 EGYPTIAN ITALIAN ENGINEERING 540 No. 42 ENGINEERING GENERAL Co. 501 No. 43 EL ASHRAM Co. 540 No. 43 EL TAWIL FREE ZONE Co. 540 No. 44 ENGINEERING & INDUSTRIAL PROJECTS 501 No. 44 ENGINEERING OXYGEN Co. 501 No. 45 EMAG 540 No. 45 ESSAM HAFEZ 501 No. 46 ENGINEERING PRODUCTS & AGENCIES 541 No. 46 ENGINEERING & TRADING ARAB Co. 503 No. 72 ETERNA 541 No. 47 ELECO 505 No. 96 ENGINEERING INDUSTRIAL SEWING MACHINE 541 No. 48 EL MOHANDES OFFICE 505 No. 98 EVERST Co. 545 No. 127 EL MOHANDES FOR CONSULTING 508 No. 107 EGYPT MOTORES 549 No. 15 EGYPTIAN SWISS COMPANY FOR MAINTENANCE 506 EGYPTIAN AUTOMOTIVE & ELECTRIC Co. 549 No. 16 EASTERN DELTA FLOUR MILLS Co. 608 No. 14 EGYPTIAN Co. FOR THADE 549 No. 17 EASTERN SUEZ SUPPLY 511 No. 22 EGYPTIAN GULF AUTOUMOHIL 549 No. 18 EDEGYPT 511 No. 23 EGYPTIAN INTERNATIONAL MOTORS Co. 549 No. 19 EGYPT TRADE (CHIPSSI) 511 No. 24 EL-PARED TRADING AND DISTRIBUTING 549 No. 20 EGYPTIAN GERMAN FOOD Co. 511 No. 25 EL ALAMYA OFFICE 548 No. 21 EGYPTIAN VINEYARDS 511 No. 26 EL HOSTAN CARS 549 No 22 EL MOHANDES NATIONAL FOOD 511 No. 27 EL CHAMI Co. 549 No. 23 EL NASE SALINES Co. 611 No. 28 EL HANDASSEIA CO , FOR CARS 549 No. 24 BL NASR AUTOMITIVE MANUFACTURING 549 No. 25 EL NIL COOPERATIVE SOCIETIES 512 No. 29 EL NASE CARS MANUFACTURE Co. 549 No. 26 EL SAYED ARD EL HALIM 512 No.30 ELESKANDRANAI Co. 512 No. 31 EL NASR Co. FOR RUBBER PRODUCTS 549 No. 27 EL SAWI EL SAVI EL SAYED 550 No. 32 ELMASRY AGENCY 512 No. 32 ESMAIL MOHAMED EL SABAO 512 No. 93 EL SECUDI ESTABLISHMENTS FOR CARS 550 No. 33 EL MOHANDES NATIONAL FOOD PRODUCTS 512 ELEKTESSADIA 550 No. 34 ENG. YEILYA MANSI 550 No. 35 EGYPCO 814 No. 82 ESSAM MOJIAMED CHAWKI 550 No. 36 ESTABLISHMENTS FOR INTERNATIONAL TRADE 550 No. 37 EL RACHIDY 514 No. 75 EXTRACTED OILS & DERIVATIVES 517 No. 115 EL-ZAGHL FOR TRADE & IMPORT 554 No. 114 EDFINA Co. FOR PRESEREVED FOOD 518 No. 134 EGYPT AND MIDDLE BAST Co. 556 No. 12 EL NASR PRESERVED FOODSTUFF Co. 518 No. 135 EGITAL FOR THE MANUFACTURE OF SHOES 519 EGYPTO GERMAN OFFICE SUPPLY 556 No. 13 EG, G SEALOL SEALOL EGYPT, 560 No. 24 EGYPT GERMAN SCHOE PROD. 520 No. 12 E.I.A.G. 560 No. 25 EGYPTIAN ITALIAN Co. 520 No. 13 EGYPT GAS-NATURAL GAS 560 No. 26 EL FAWAL SHOES Co. 520 No. 14 EL NASR PETROLUM 560 No. 27 EL GAMAL FOOTWEAR 520 No. 15 ELF AQUITAINE EGYPTE 561 No. 28 EL NASR TANNING Co. 520 No. 17 ESSO EGYPT 581 No. 29 EL SAMALOTI 520 No. 18 E G P C 561 No. 30 EVE FACTORY 520 No. 19 ESSO SUEZ INC , 561 No.31 EL NAGHI 520 No. 21 EGYPTIAN PETREADING AND RUBBER PRODUCTS 566 No. 15 EGYPTIAN SHOES Co. BATA 621 No. 50 EGYPTIAN PLASTICS & ELECTRICAL 568 No. 18 EGYPT INVESTMENT & DEVELOPMENT Co. 525 EL NASR CO. FOR LEATHER SHOES 568 No. 20 EGYPTIAN ASIAN INVESTMENT Co. 525 No. 27 EL ZARKA ORGANISATION 566 No. 22 EGYPTIAN FINANCE Co. 525 No. 23 ENGINEERING CONSULTING & TRADING OFFICE 505 No. 23 EGYPTIAN GROUP FOR INVESTMENTS 525 No. 29 ECYPTIAN PLASTICS Co. 566 No. 24 EGYPTIAN KUWAITI REAL-ESTATE-DEVELOPMENT EDITIONS ARMENO-ARABES 571 No. 14 ECYPTIAN SAUDI DEVELOPMENT Co. 535 No. 31 EL AHALY 571 No. 15 EL AHRAM INVESTIMENT Co. 525 No. 32 EL KAWAKEP 571 No. 16 AL BARARY INVESTMENT Co. 525 No. 33 EL KORA AND EL MALAER 571 No. 17 EL MEDINA INVESTMENT Co. 525 No. 34 EL NOUR 571 No. 18 EL MOHANDES NATIONAL FOOD PRODUCTS 525 EL WAFD 571 No. 18 EGYPTIAN AMERICAN INSURANCE Co. 528 No. 6 EGYPTIAN INTERNATIONAL PUBLISHING Coy. 574 No. 20 EGYPTIAN INSURANCE COMPUTER CENTER 528 EL MANAR EL ARABI FOR PRINTING 574 No. 21 EGYPTIAN NATIONAL INSURANCE 529 No. 8 EL MATRAA EL KANONIA 574 No. 22

EL CHARK INSURANCE Co. 529 No. 9

EL NEGOUM WEAVING Co. 608 No. 38 EL REDA KNITTING FACTORY ZAKMAN 606 No. 39 EL SAYED ABD EL HALIM BOS No. 40.

ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

EL MELIGUIE PRINTING OFFICE 574 No. 23 EL SIQUE SPINNING & WEAVING Co. 808 No. 41 EL SHEMERLI PRINTING 574 No. 25 EL WASSIF TRADING Co. 606 No. 42 EL GIBLLY OFFICE 614 No. 31 BLIA'S MODERN PUBLISHING HOUSE 574 No. 26 EMAM HASSAN MORSY 574 No. 27 EL SAWY EL SAWY EL SAYED Co. 614 No. 32 EL SHABRAWI OFFICES 614 No. 33 EL, MARWA 574 No. 23 ELITE 577 No. 77 EL BADRY FURNITURE (Racof El Badry) 819 No. 112 EGYPTIAN GROUP FOR INVESTMENT 578 No. 11 EL KASR FURNITURE 619 No. 113 EL ETTEHAD EL ARABI FOR INVESTMENT 579 No. 14 EL MOSTAFA 618 No. 114 EL FAYSAL ORGANIZATION 579 No. 15 EL SEMARY 819 No. 116 EL NASR EL, FOTIM FOR INVESTMENTS 579 No. 18 EL SAAD Co. FOR FURNITURE & DECOR 620 No. 139 EL NIL HEAL ESTATE 579 No. 17 EGYPTIAN ENGINEERING AGENCIES Co. 621 No. 151 ELICON 582 No. 9 EL FADALI OFFICE FOR FOREIGN TRADE 621 No. 152 EGYPTIAN COMMERCIAL 582 No. 22 EL SARH TOURS 623 No. 10 EGYPTIAN ENG. Co. FOR REFRIGERATION 582 No. 23 EASTMAR TRAVEL, 023 No. 27 EGYPTIAN ICE & COOLING 582 No. 24 EGYPTIAN AVIATION AND TRAVEL SERVICES 623 No. 28 EGYPTIAN TRADING CENTER 583 No. 25 EGYPTIAN EXPRESS TRAVEL 624 No. 29 ECYPTIAN IRANIAN NAVIGATION Co. 586 No. 16 EGYPTIAN GULF AUTOUMOBIL & T.A. 624 No. 30 EGYPTIAN NAVIGATION Co. 586 No. 17 EGYPTIAN LAND TOURS 824 No. 31 EGYPTIAN NAVIGATION Co., 586 No. 18 EL DIAA THAVEL 624 No. 34 ELMAGIRABY OFFICE (HIGH PALM) 586 No. 19 EL GARRI NILE TOURS Co. 824 No. 35 EL HELMIA MARITIME NAVIGATION 586 No. 20 EL MADINA Co. FOR TOURISM 624 No. 36 EL ORUBA TRAVEL TRANSPORT 624 No. 37 EL MENIA SHIPPING AGENCY 586 No. 21 EL SAFA TOURS 824 No. 37 EL MOTAHEDA SHIPPING AGENCIES 588 No. 51 EGYPTIAN INTERNATIONAL SHIPPING Co. 590 No. 17 EL, YAMANI TOURS 624 No. 39 EGYPTIAN NATIONAL SHIPPING Co. 500 No. 18 ETAMS TOURIST Co. 624 No. 40 EVEREST TOURS 624 No. 41 EGYPTIAN SPANISH MARITIME 590 No. 19 EYRES TRAVEL 624 No. 42 EL HALIMA ENTERPRISES 590 No. 20 EGYPTIAN NAVIGATION Co. 592 No. 54 EL GAMAL 630 No. 151 EGYPTIAN AMERICAN 631 No. 8 EASTERN NAVIGATION 592 No. 55 EFCOTRANS-EGYPTIAN 585 No. 14 EGYPTIAN LIGHT TRANSPORT 631 No. 9 EGYPTIAN MARINE SUPPLY 595 No. 15 EGYPTIAN TRANSPORT AND COMMERCIAL 631 No. 10 EGYTHANS 595 No. 18 EGYTRAV 632 No. 11 EL CANAL INTERNATIONAL 595 No. 1 EL MAGHRIBI IMPORT & EXPORT 832 No. 12 EL SENOUSSI CENTER FOR SHIP SUPPLIES 595 No. 18 EL SIDRA CO. FOR SERVICES AND TRADE 632 No. 14 EL TARAWY Co. FOR TRANSPORT 632 No. 14 EL SHARK FOR MARINE SERVICES 595 No. 19 EGYPTIAN SHIPBUILDING 597 No. 46 EXPRESS INT, COMPANY 632 No. 16 EGYPTIAN PHERZING & STORING Co. 636 No. 12 EGYPTIAN CONCRETE Co. 600 No. 32 EGYPTIAN COPPER WORKS Co. 800 No. 33 EGYPTIAN DEVELOPMENT AND ENGINEERING 600 EGYPTIAN ICE COOLING Co. 838 No. 13 EL KOREISHY STORES Co. 636 No. 14 ECYPTIAN METAL Co. 000 No.35 EGYPTIAN AGRICULTURAL DEVELOPMENT 641 No. 27 EGYPTIAN TRADING PROJECTS Co. 800 No. 37 EGYPTIAN Co. FOR EXPORT & IMPORT 641 No. 28 EGYTOLI FOR HOME PRODUCTS 600 No. 38 EGYPTIAN OFFICE FOR IMPORT 641 No. 28 EL KADISSIYA Co. 600 No. 30 EL DOAKY FOR COMMERCE AND EXPORT 941 No. 30 EL NASH BOILERS & PRESSURE VESSELS 600 No. 41 EL GOUMHOURIA EXPORT OFFICE 642 No. 31 EL NASR CASTINGS Co. 800 No. 42 EL HOUR EXPORT & IMPORT OFFICE 642 No. 32 EL NASR Co. FOR TUBES ACCESSORIES 600 No. 44 EL NIL INTERNATIONAL IMPORT 642 No. 33 EL TONSI 600 No. 46 EL SAIFI EXPORT - IMPORT 642 No. 34 ERECTION AND INDUSTRIAL SERVICES CO. 600 NO. 47 EL SAVED ELWAN FOR TRADE & EXPORT 642 NO. 35 ESMIETAL Co. 601 No. 48 EL SHAFEL 642 No. 36 EZ EL DIN Co. 601 No. 49 EGYIPTIAN AGRICULTURE 642 No. 37 EZZAT ARMIED MOURSY 601 No.50 EL WADY EXPORT Co. 642 No. 38 ESSMCO 602 No. 71 EL WATANIA FOR TRADE 642 No. 39 EZZ FOREIGN TRADE 603 No. 84 ENGINEERING Co. FOR TRADE 642 No. 40 EGYPTIAN ALUMINIUM PRODUCTS Co. 604 No. 194 ENGINEERING TECHNICAL ADVISORS 642 No. 41 EGYPTIAN SAUDI Co. FOR ALUMINIUM 604 No. 106 EXPORT & ECONOMIC CONSULTATIVE OFFICE 642 No. 42 EL NASR CASTING AND ALUMINIUM Co. 106 ECYPTIAN OFFICE FOR TRADE 807 No. 28 EZZAT SALEH ABO EITAH Co. 642 No. 43 EGYPTIAN FOREIGN TRADE Co. 848 No. 9 ECYPTIAN TRADING & CONSULTING Co. 807 No. 29 ENGINEERING GENERAL Co. 848 No. 10 EAST.... WEST IMPORT & EXPORT Co. 651 No. 9 EL EKTESADIA Co, FOR INDUSTRIAL DEVELOPMENT . EL KANAH FOR STRING PORT SAID 608 No. 31 EGYPTIAN Co. FOR KNITWEARS 851 No. 10 EL NAGAR Co. 608 No. 32 EGYPTIAN TRADING & CONSULTING Co. 652 No. 11 EL NASR SPINNING AND WEAVING Co. 608 No.35 EL NASR SPINNING WEAVING Co. 608 No.37 EL GHARBIA INDUSTRIAL Co. 652 No. 12

EL SHAMS CO. FOR TRICOT KNITTING 652 No. 13 EL ZAAFARANI FOR INDUSTRIES 652 No. 14

الزلل الحصرى لمصروعات المزمات والصناعة والتجارة الخارعية ١٩٨٩

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989 ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU

COMMERCE EXTERIEUR

EMANTEX 652 No. 15 EMARAH 652 No. 16 EAGLE Co. FOR ENGINEERING SERVICES 654 No. 5 EGEMAC-EGYPTIAN GERMAN ELECTRICAL 654 No. 6 EGYPT 2000 COMPANY 658 No. 7 EGYPTIAN ELECTRICAL AND MECHANICAL 655 No. 8 EL SAAD CO. FOR ELECTRICAL MATERIALS 655 No. 8 ELECTRICAL ENGINEERING OFFICE 655 No. 10 ELECTRICAL INDUSTRIES OFFICE 655 No. 11 ELECTRO MOTORS-GENERAL ENGINEERING 655 No. 12 ENG. AZIZ GUIRGUIS MIKHALIL 655 No. 13 ENGINEERING & TRADING 655 No. 14 EMANOEL ENG. 556 No. 28 EL NASE FILMS Co. 658 No. 8 EL SHARK EL ARABI FILMS 658 No. 9 EL SALAM FILMS Co. 658 No. 10 EAST & WEST Co. 662 No. 12 EL AHRAM Co. FOR IMPORT & EXPORT 562 No. 13 EL DOMIATY DAIRY PRODUCTS 862 No. 14 EL MAGHRABI FACTORY 682 No. 15 EL RAKHAWY GROUP 662 No. 17 EL GAMAL TRADE & ENG. Co. 662 No. 18 EL TAWIL GROUP 862 No. 18 EL WADI EXPORT Co. 862 No. 20 EGYPTIAN CONSULTING OFFICE 664 No. 55 EL FERDOS TRADE OFFICE FOR EXPORT 667 No. 21 EL RODA SHARKEYA 667 No. 22 EGYTRA 673 No. 45 ECYPTIAN INTERNATIONAL FOREIGN TRADE 673 No. 46 EL SALAM EXPORT FIRM 712 No. 18 EGYPTIAN OFFICE FOR TRADE 873 No. 47 EGYPTIAN PROMOTERS CENTER 673 No. 48 EGYTRADE Co. 673 No. 40 EURO-ARAB COMMERCIAL AGENCY 673 No.50 EL KARNAK FOR IMPORT & EXPORT 673 No. 51 EL KHEIR TRADING 673 No. 52 EL NASR EXPORT & IMPORT Co? 673 No. 55 EL NEEL COMMERCIAL BUREAU 673 No.56 EL NIL IMPORT AND EXPORT 673 No. 57 EL SAYED BAHT ALY KHALLAF 873 No. 58 EL MADINA 673 No. 59 ENGINEER GEORGES CHALHOUR 673 No. 60 ENGINEERING Co. FOR CONSTRUCTIONS 674 No. 61 ENGINEER FOR TECHNICAL REPRESENTATIVES 874 EGYPTIAN INDUSTRIAL GROUP 878 No. 103 EL IMAN 679 No. 163 EGYPTIAN SEEDS, OILS & CHEMICALS Co. 602 No. 7 EL NASR OFFICE FOR COMMERCE 682 No. 8 ELWADI IMPORT & EXPORT AGENCIES 682 No. 9 EXPORT & IMPORT COMMERCIAL Co. 883 No. 10 EGYPTIAN MOUSKY HAZAAR 888 No. 11

EL AHRAM Co, FOR IMPORT AND EXPORT 685 No. 12 EL COUMHOURIA EXPORT OFFICE 685 No. 13 EXPORT ISMAZIZ 686 No. 14 EXPORT OFFICE FOR ECYPTIAN PRODUCTS 686 No. 15 EGYBEL S.M.A. EL GANZOURY Co. 688 No. 2 EGYPTIAN ONION TRANDING 888 No. 3 EL MEDANY EXPORT ORGANIZATION 688 No. 4 EBEID INTERNATIONAL TRADE 691 No. 16 EGYPTIAN CONSULTING & TRADING 891 No. 17 EL GUINDY 691 No. 18 EL HAGGAR COMPRESSORS Co. 892 No. 19 EMECO 692 No. 20 ENGINEERING CENTER FOR INDUSTRIAL PROJECTS ENGINEERING INDUSTRIAL SEWING MACHINE Co. 692

E T T O EGYPTIAN TECHNICAL TRADING OFFICE 692 EL FARAMAWY TRADING CORP 695 No. 69 EL-BENDARY EXPORT IMPORT 697 No. 20

EL KAY 11. 697 No. 21 EL NASR OFFICE FOR COMMERCE 897 No. 22

BI. NIL INTERNATIONAL IMPORT 887 No. 23 EL SACEAR AHMED SOLIMAN Co. 697 No. 24 EL SAYED ABD ALLAH EL SAYED 897 No. 25 EXPORT & ECONOMIC CONSULTATIVE OFFICE 687

EGYPTIAN AGENCIES OFFICE 701 No. 4 EL HABRY FOR IMPORT EXPORT 701 No. 5 EL REDA FOR TRADING DISTRIBUTING 701 No. 8

EL SAYED ENGINEERING Co. 702 No. 7 EL SHARK FACTORY FOR RUBBER WORKS 702 No. 8 EAST ESTABLISHMENT FOR TRADE 703 No. 10 EGYPTIAN COSMETIC 703 No. 11 ESSENTIAL OUS-PERFUMES 784 No. 12

(737)

EGYPTIAN IMPORT EXPORT OFFICE 705 No. 87 EGYPTIAN AGENTS Co. 706 No. 8 EGYPTIAN INTERNATIONAL OFFICE 708 No. 9

EGYPTIAN IRON & STEEL Co. 706 No. 10 EL AKARIA Co. 706 No. 11 EL MASRY TRADING & SUPPLYING 767 No. 13 EL SAFA CO. FOR TRADING 707 No. 14

BL SAYED MOHAMED EL SAYED SALMA 707 No. 17 EL SAVYAD INTERNATIONAL TRADING 707 No. 18 ELECTRO CARLE EGYPT S.A.E. 707 No. 17 ELEXANDARANI 707 No. 18 ENGINEERING Co. For METAL PROCESSING 707 No. 19

ENGINEERING WORK SHOP FOR METALLICS 707 No. 20 EL NASR WOOL & SELECTED TEXTILES Co. 712 No. 17 EL SAYYAD INTERNATIONAL TRADING 712 No. 18

EL SHARK EXPORT AND IMPORT 712 No. 20 EL SIGUF SPINNING & WEAVING Co. 712 No. 21 EL TAWEEL OFFICE FOR IMPORT & EXPORT 712 No. 22 EGYPTIAN COMMERCIAL BUREAU FOR EXPORT IMPORT EGYPTIAN ONION PACKING EXPORT Co. 718 No. 18 EGYPTIAN EXPORT-IMPORT GENERAL TRADING 719 . EL-AFF CONTRACTING & EXPORTING OFFICE 718 EL-AMANA OFFICE EXPORT IMPORT 718 No. 10

EL DAWLATLY EXPORT IMPORT AND MARKETING 719 EL GIBILY OFFICE 719 No. 21 EL NASR Co. FOR DEHYDRATING AGRICULTURAL 719 EL SALAM EXPORT FIRM 719 No. 23 EL SAYED ELBADAWY MOHAMED EL BASSAL 719 No. 24

ENGINEERING SAAD FOR COMMERCE 719 No. 25.

FINNAIR 338 No. 25 FRANKFURT 343 No. 3 FAYUM CHAMUER OF COMMERCE 344 FEDERATION OF EGYPTIAN 3-11 No. 14 FINLAND 347 No. 18 FRANCE 347 No. 17 PINLANDE 152 No. 36 FRANCE 352 No. 37 FINLAND 359 FRANCE 359

(738)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DUU

COMMERCE EXTERIEUR Committee of the ball of the first FAR EAST SHIPYARD Co. 590 No. 22 FRANCE CHAMBER OF COMMERCE 365 FAROUK KERIDI AND Co. 590 No. 23 FINLANDE 368 No. 12 FREEPAH 590 No. 25 FRANCE 368 No. 13 FAROLEX SHIPPING GENERAL, TRADE 595 No. 20 FINANCIAL TIMES 374 No. 10 FUTAINASE TRADING SAIS 595 No. 22 FRENCH NEWS AGENCIES 374 No. 20 PATMA GARRIEL YOUNES & Co. 001 No.51 FARMAGYPT TRADING 379 No. 78 FOUS TEL FOR METAL 601 No. 53 FOUMEDOD 379 No. 80 FRENCH EGYPTIAN MANUFACTURER STEEL 801 No. 54 FONDS DES NATION 395 No. 7 PAROUK ZAKI SADEK 615 No. 34 FONDS MONETAIRE 393 No. 8 FATHY MORIAMMED ARMED ZAGIAXII, 815 No. 35 FOLKLORE MUSEUM 397 No. 8 FAWZI EL ASSIGITTY Co. 615 No. 36 FELFELA 403 No.22 FELLI ROFAEL MANKARIOS 616 No. 87 FOUL EL TABEL 403 No. 23 FIDELCO #15 No. 38 FU-CHING 403 No. 24 FREE STORES 415 No. 39 FAROUK ALI EL SHOBAKI Co. 419 No. 35 PACTORY OF ENG. ADLY TANANY FOR FURNITURE GIR FATHY ANDOU SOWAIL Co. 419 No. 37 FAWZI MAHMOUD AFIFI 819 No. 119 FAWZY EL SAYED BASYONI ATWAH Co. 419 No. 38 FAYED TRAVEL 624 No. 43 FOUAD GAD ELKRIM & Co. 419 No. 40 FIRRI FRANCIS BICHAY 422 No. 07 FIRST CAIRO TRAVEL 624 No. 44 FAISAL ISLAMIC BANK OF EGYPT 428 No. 56 FIVE STARS TOURS 624 No. 45 PAYOUM NATIONAL BANK FOR DEVELOPMENT 423 FAIR THANS ('0, 632 No. 17 FAMCO 632 No. 18 · FARID HASSANEN & Co. 441 No.74 FAROUK AHMED SALEH EL SHAWARDI 441 No. 75 FATH OFFICE FOR CLEARNCE EXPORT 632 No. 19 FOOD COLD STORE Co. 838 No. 17 FATIII FAYED ISMAIL 441 No.76 FOUNDERFOLD 41 NO. 77 FOUNDERFUL AND NO. 18
FRENCH EGYPTIAN MANUFACTURER STEEL STRUCTURE FREM PORT-SAID TRADING & DEVELOPMENT Co. 636 PACCO MIDDLE EAST-SHAM & Co. 842 No. 44 FREMSS 441 No.79 FRENCH EGYPTIAN MANUFACTURER STEEL 451 No. 31 FACT CONSULT 642 No. 45 FANOUSCO EXPORT IMPURT 642 No. 46 FATHI EL SHABRAWI OFFICE 455 No. 181 FATIN EL. ZAYAT Co. 842 No. 47 FATHI MOHAMED FARAG Co. 455 No. 102 FATHY MOHAMMED AHMED ZAGLOUL Co. 643 No. 48 FARI D GOUBRAN SAFRA Co. 457 No. 124 FAWZAN EXPORT 643 No. 49 FAWZAN EXPORT 459 No. 24 FAWZI S, GALLAB 643 No. 50 FIVE CARPETS EXHIBITION 459 No. 25 FIRST ARABIAN AGRO BUSINESS Co. 643 No. 51 FAROUK RIAD ADEL 468 No. 41 FOREIGN TRADE ASSOC 468 No. 42 PIVE MOONS 643 No. 52 F. A. BL CHERIF & Co. 649 No. 11 FAWZI MOHAMED MOHAMED EL ASSIGUTY 478 No. 28 FOREING TRADE ASSOC 481 No. 19 FARAG ASHOUR AHMED 848 No. 12 FATHY TAHER AND Co. 501 No. 47 FAYEZ ASSAF & Co. 648 No. 13 FAWALCO 052 No. 17 FAYEZ GENDI AND Co. 501 No. 48 FAROUK CHORABA TRADE 855 No. 15 FARID HASSANEN & Co. 508 No. 108 FOUAD FLOUR MILL 508 No. 15 PRIERES GHARHOUR 655 No. 16 FAWZI MOHAMED MOHAMED EL ASSIDUTY 512 No. 34 FOTOCOLOR TRADING Co. 558 No. 11 FOUAD ANIS GUIRGUIS & Co. 659 No. 12 FOOD CANNING PLANT 513 No. 35 FULLAD DAGOD AND Co. 659 No. 13 POILEM INVESTMENT & MANAGEMENT Co. 525 No. 38 FAYER ZAKI SHENODAH CO. 867 No. 25 FILESPOR 525 No. 39 FIKILI FRANCIS HICHAY 667 No. 26 FAWZI CHERCIES-LAWYER 531 No. 12 FARCO 874 No. 84 FIRRI MAKRAM AIREED 531 No. 13 FARCO FOR EXPORT 674 No. 65 TERRITORISM 533 No. 14 FAYED EXPORT Co. 674 No. 66 PRENCH CULTURAL MISSION 533 No. 18 FINNISH EGYPTIAN COMMERCIAL CENTER 341 No. 49 PYN 671 No. 67 FAHIM AND BL SALAM EL RICFAI 560 No. 38 FAROUK ALL ELSHOBAKI 683 No. 11 FATHI AHMED KRALIL 550 No. 39 FOUAD GAD ELKARIM & Co. 683 No. 12 FIAT ENGINEERING EGYPT Co. 550 No. 40 FARAC AMER ISMAEL, FAYED Co. 686 No. 16 PLAT REPRESENTATIVE OFFICE 550 No. 41 FOUAD SHEHATA HAMDI 686 No. 17 FORD POUNDATION 559 No. 42 FAROUK Z. EL. ABASSEIRY 688 No. 5 FORD LIGHT TRUCKS Co. 580 No. 48 F. ELSHOBAKI 897 No. 27 FREE ZONES CARS Co. 880 No. 44 FAROUK Z. Et. ABASSICIRY Co. 697 No. 28 PUPAINABIR TRADING CO. 550 No. 48 PATHI BADRAN AND Co. 702 No. 9 FACTO-FAILMY A.SHAHD 558 No. 16 POUAD HAMMOUDA & Co. 702 No. 10 FOUS TEL 558 No. 17 FATIII FADALI ORGANIZATION 707 No. 21 FOUAD A.K. HAMZA CORPORATION 561 No. 33 FEKHRY SEDRAH SCHRIAL, Co. 707 No. 22 FOTIADIS & Co. PRESS 575 No. 29 FOUAD YOUSSEF HADDAD Co. 707 No. 23 FREE PORT SAID COMMERCIAL & DEVELOPMENT 579 -FINE PRODUCTS 712 No. 25 FLASII 583 No. 29 FARCKO FOR EXPORT 716 No. 17 FARID FURNITURE Co. 718 No. 18 FRIGIDAIRE 583 No. 31 FURALEX 716 No. 19 FAVIA INTERNATIONAL TRANSPORT 536 No. 22 FEDRAL ARAH MAHITIME Co. 588 No. 27 FAROUK ARMED SALER EL SHAWARDI 719 No. 26 FAWZY RI. SAYED HASYONI ATWAN Co. 719 No. 27

(739) - الزليل الخصرى لمتروعات المرمات والصناعة والتجارة الخارجية ١٩٨٩ -

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT

ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU

COMMERCE EXTERIEUR



GHARBIA GOVERNORATE 329 GIZA COVERNORATE 320 GENERAL, AUTHORITY Agrarian 322 GENERAL AUTHORITY Agrarian 322 GENERAL AUTHORITY Alex Water332 GENERAL Authority for Building332 GENERAL Authority for cairo 332 GENERAL for countryside potable 332 GENERAL Authority for developing dam 33,2 GENERAL Authority for projects agrarian33; GENERAL Authority for drinking water332 GENERAL Authority forGreater Cairo332 GENERAL Authority for Information332 GENERAL AUTHORITY for river 333 GENERAL Authority for the fund 332 GENERAL Authority forWeather 332 GENERAL Authority for Drainage 332 GENERAL Egyptian book 332 GENERAL, organization exhibitions332 GENERAL organization of import 333 GARUDA INDONESIA 336 No. 26 GULF AIR 336 No. 28 GENEVA 343 No. 3 CHARRIA CHAMBER OF COMMERCE \$44 OLZA CHAMBER OF COMMERCE 345 GERMANY (EAST) 347 No. 18 GRICICCE 847 No. 19 GABON 352 No. 38 GHANA 352 No. 39 GRECE 352 No. 40 GUATEMALA 352 No. 41 GUINEE 352 No. 42 GABON 359 GERMANY 359 GREECE 359 GERMANY CHAMBER 365 No. 5 GREECE ARAB CHAMBER 366No. 6 GRECE 358 No. 14 GUATEMALA 368 No. 15 GUINEJE 368 No. 16 GEORGE'S BOOKSHOP 371 No. 23 GOETHE INSTITUE 371 No. 24 G.M.S. BOOKSHOP 371 No. 25 GREEK RADIO 874 No. 21 GARDEN CITY HOSPITAL 376 No. 33 GREEK HOSPITAL 376 No. 34 GLAXO SCIENTIFIC 380 No. 93 GREEN PYRAMIDS 384 No. 28 GRAND HOTEL 386 No. 58 GULF-EGYPT FOR HOTEL9391 No. 18 GABER ZAKHARI GHALI 393 No. 52 GEOLOGICAL MUSEUM 397 No. 9 GEZIRA MUSEUM 397 No. 10 GEISHA 400 No. 10

GOLDEN DRAGON 403 No. 25

GOOD SHOT 403 No 26 GRILL ROOM 403 No. 27 GROPPI 403 No. 28 GEZIRA CLAHI 406 No. 9 GHORANATA CITY 410 No. 10 GREEN LAND FOR AGRICULTURE Co. 417 No. 9 GENERAL AGRICULTURAL COOPERATIVE 419 No. 42 GOPAL, DAS 419 No. 42 GUARDIA NAPPONAL BANK 127 So. 58 GIZA NATIONAL BANK FOR DEVELOPMENT 429 No. 59 GOLDENSTAR BAZAAR 435 No. 19 GUIRGUIS GAD MORCOS Co. 433 No. 20 GENERAL ARAB CONTRACTING Co. 442 No.80 GENERAL Co. FOR SANITARY WORKES CONTRACTS 442 GENERAL CONSTRUCTION Co. (ROLAN) 442 No. 82 CENERAL CONTRACTING OFFICE & EXTERNAL TRADE 413 CENERAL FOUNDATIONS CO. 443 No 84 GENERAL MINERAL WEALTH Co. 442 No. 83 GENERAL NILE BRIDGES Co. 442 No. 80 GENERAL WORKS Co. ENGINEERING 442 No. 87 GENERAL SERVICES Co. FOR CONTRACTS 444 No. 127 GAT 1 431 No. 32 GENERAL CONTRACTING Co. FOR SANIPARY 451 No. 33 GENINCO 451 No. 34 GETEL MISH Co. GETELCO 451 No. 35 CHEEN VALLEY OVERSEAS Co. 451 No. 36 GYMCO-ECTYPTIAN GYPSUM 436 No. 120 GYPSUM BLOCK Co, (GYBCO) 457 No. 121 GEORGE M. HADDAD 491 No. 61 GENERAL CERAMICS & PORCELAIN PRODUCTS Co. 463 GEORGE SABA SABACONSTRUCTION 463 No. 14 CRAVENA 463 No. 15 GAMIL HARIB HANNA 408 No. 44 GANCO ACENCY 468 No. 45 GENERAL TRADE CHEMICALS Co. 468 No. 40 CIZA CHEMICAL INDUSTRIES Co. 408 No. 47 GERMAN - ARAB Co. 476 No. 27 GIZA TEXTILES & CLOTHES INC. 476 No. 2 GALAL BL SAYER 493 No.59 GALAL MARZOUK 493 No. 60 GAMAL EL DIN MOHAMED GAMAL 493 No. 61 CENERAL ELECTRIC INTERNATIONAL INC. 493 No. 62 G.E.C. 495 No. 109 GAMEL EL DIN ZAKI AND Co. 501 No. 49 C E C. 501 No.50 CENERAL AUMED AWAD FARID (RTD) 501 No.51 GIZA ENGINEERING SERVICES 501 No. 52 CIZA SYSTEMS ENGINEERING 502 No. 53 CUENIDY 502 No. 54 GENERAL Co. FOR SILOS 508 No. 18 CHARBIA RICE MILLS Co. 508 No. 17 CRAND CAIRO BAKERIES Co. 509 No. 41

(740)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET OU COMMERCE EXTERIEUR

Angelities a part of the second GENERAL Co. FOR TRADING WHOLES SALE 512 No. 38 GENERAL SUPPLIES 512 No. 39 GLOBAL TRADING Co. 512 No. 40 COLDEN PARTY 512 No. 41 COLDEN FARM 512 No. 42 GERMAN HERATED WATERS Co. 515 No. 94 GIVREX 518 No. 138 GAD ALLAH Co. 520 No. 20 GENERAL INVESTMENT Co. 525 No. 40 GEFCO 525 No. 41 GULF-EGYPT FOR HOTELS AND TOURISM 525 No. 42 CENERAL ARAB INSURANCE FEDERATION OF ECYPT GAMAL EL SAHRAWI ECONOMIC CONSULTING OFFICE GALAL MARZOUK ASSOCIATION 541 No. 50 GAMAL OFFICE 541 No.51 GENERAL Co. FOR ENGINEERING AFFAIRS 541 No. 52 GHAROUR BROTHERS 541 No. 53 GITA Co. 541 No.54 GOLF LAUNDRY CENTRE 541 No.55 GRUNDING GMBH 541 No. 56 CENERAL AGENCIES CENTER 545 No. 125 GEMCO Co. FOR ENGINEERING WORKS 545 No. 126 GENERAL Co. FOR BATTERIES 550 No. 46 GENERAL NILE Co. FOR AUTO REPAIRS 551 No. 47 CENERAL SPRINGS MANUFACTURING , 551 No. 48 CENERAL TRADING AGENCIES 551 No. 49 GERMAN INDUSTRIAL CENTER SERVICES 551 No. 50 CIZA MOTORS Co. 551 No. 52 COODYEAR INTERNATIONAL CORPORATION 551 No. 54 GENERAL TYPEWHITER EXCHANGE 556 No. 18 GEZIRA EXPORT AND TRADE 556 No. 19 GEISUM OIL Co. 561 No. 34 GEOPHSICAL SERVICES INC 561 No. 35 GEOSOURCE CAYMAN LID, 561 No. 36 CULF OF SUEZ PETROLUM Co. (GUPCO) 561 No. 37 GENERAL EGYPTIAN BOOK ORGANIZATION 575 No. 30 CENERAL Co. FOR LAND RECLAMATION 578 No. 19 GERCO REFRIGERATION ENGINEERING Co. 583 No. 31 CIZA ENGINEERING SERVICES 583 No. 33 CIKO INTER EXPRESS 586 No. 24 GENERAL SUPPLY & SHIP SERVICES OMB II & Co. 596 GULF MARINE SERVICES 595 No. 24 GENERAL METALS Co. 801 No.55 GENERAL SPRINGS MANUFACTURING 601 No. 56 GLAXY TRADING Co. 601 No. 57 GAMIL NAGI ASSAD 608 No. 45 GOLDENTEX WOOL Co. 608 No. 48 CALERIE EL NIL 815 No. 40 GALERIE GABY 615 No. 41 CALERIE ODEON 615 No. 42 GROSFILLEX 615 No. 43 GOOD MEUBLE 619 No. 121 GABSUN NILE TOURISM Co. 824 No. 47 GAZ TOURS 624 No. 48 GENERAL TOURS 625 No. 49 GULF-EGYPT FOR HOTELS & TOURISM 625 No. 50 GENERAL Co. FOR GRAIN SHEDS 632 No. 20

GENERAL MARINE SEA TRANSPORT Co. 632 No. 21

GENERAL NILE CO. FOR EAST DELTA BUS 632 No. 27

GENERAL NILE Co. FOR LAND TRANSPORT 633 No. 30

GENERAL NILE Co. FOR RIVER TRANSPORT \$33 GENERAL NILE CO. FOR TRANSPORT WORKS 633 GENERAL NILE Co. FOR UPPER EGYPT BUS 833 GENERAL ECYPTIAN DEPOTS Co. 636 No. 21 GENERAL SUPPLIES & SERVICES Co. (GESCO) 636 GIKO INTER EXPRESS 636 No. 23 GENERAL AGRICULTURAL Co. 643 No. 53 GEZIRA EXPORT AND TRADE 643 No. 54 GHARIB ISMAIL ALY Co. 643 No. 55 GAWISH IMPORT & EXPORT Co. 648 No. 14 GENERAL JUTE PRODUCTS Co. 648 No. 15 GENERAL TRADING & CHEMICALS Co. 648 No. 16 GABER RAMADAN ABD EL HADI Co. 652 No. 18 GUOUZZI PORT SAID 852 No. 19 GAT INTERNATIONAL GATWARY & Co. 655 No. 17 GENERAL EXPORT & IMPORT 655 No. 18 GEORGE ISKANDER-AHLIA TRADING 855 No. 19 GAAFAR BROS Co. 659 No. 14 GALAL FILM 659 No. 15 GEMINI 85 859 No. 1B GABER RAMADAN ABD EL HADI 882 No. 21 G. CHRISTOFIDES 567 No. 557 No. 27 GEZIRA EXPORT AND TRADE 667 No. 28 GABRE IBRAHIM GABRE 674 No. 69 GALAL OFFICE FOR EXPORT 674 No. 70 GAMIL TRADE INTERNATIONAL Co. 674 No. 72 GENERAL AND INTERNATIONAL TRADE AGENCY GISSO GROUP 674 No. 76 GOUBRAN FARAG RIZK Co. 686 No. 18 GUIRGUIS GAD MORCOS Co. 686 No. 19 GENTRA RBB No. 6 GHOBRIAL AWAD TEWFIK 702 No. 11 GOUKHO TRADING & SUPPLY Co. 702 No. 12 GENERAL CONTRACTING Co. 707 No. 24 GEORGE M. HADDAD Co. 707 No. 25 GHAMRA METALS AND WEBBING FACTORY 707 GUIRGUIS A. HANNA 707 No. 27 GIEZIRA BUREAU FOR IMPORT AND COMMERCE GIRAT ALLAH CO. FOR TRADE AND EXPORT 716 GOREST IMPORT & EXPORT 719 No. 29



HOLLAND Page 347 No. 20 HONG KONG 347 No. 21 HUNGARY 347 No. 22 HONGRIE 353 No. 43 HONGRIE 368 No. 17 HUNGARIAN NEWS AGENCY 37 | No. 18 HELIOPOLIS CARDIAC CENTER 376 GENERAL NILE Co. FOR GOODS TRANSPORT 632 No. 28 HELJOPOLIS HOSPITAL 377 No. 36 GENERAL NILE Co. FOR HEAVY TRANSPORT 633 No. 21 HOSPITAL AND MEDICAL N379 No. 81 HUSSEIN RASHAD SOFAN & Co. 379No. 82 HELIOPOLIS SHERATON 383 No. 3

(741) - الدليل المصرى لمشروعات المرمات والصناعة والنجارة الخارجية ١٩٨٩-

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DE ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

HOTEL MENA HOUSE OHEROF 383 No. 5 HOTEL MERIDIEN HELIOPOLIS 383No. 10 HOTEL CHATEAU DES PYRAMIDS 385 HORRIS 385 No. 43 HOTEL INDIANA 385 No. 44 HOTEL ASWAN OBEROL 338 No. 99 HOLIDAY 389 No. 115 HIRGADA SUERATON 389 No. 118 HAMAM CASINO 403 No. 29 HELIOPOLIS CLUB 406 No. 10 HELLIOLIDO SPORTING 406 No. 11 HORSEMANSHIP CLUB 408 No. 12 HASSAN A. MARROUS Co. 419 No. 43 HASSAN HASSAN HAMZA Co. 419 No. 44 HASSAN IBRAHIM ALY SAYED Co. 420 No. 45 HASSAN RABEI EL FADALY Co. 420 No. 46 HAMZA ABDEL FATAII HAMZA Co. 420 No. 48 HABIB BANK LIMITED 429 No. 60 HONG KONG EGYPTIAN BANK 429 No. 61 HOUSING AND DEVELOPMENT BANK 429 No. 82 HAMDY ISMAIL EL. SHERIF Co. 435 No. 21 HAMED M. EL ETRIBI 435 No. 22 HONG KONG BAZAAR 435 No. 24 HADCO Co. DRILLING (Hilton and attia) 442 No. 88 HASSAN MOHAMED ALLAM SONS Co. 442 No. 89 HELIOPOLIS Co. FOR HOUSING & URBANIZATION HELWAN PORTLAND CEMENT Co. 442 No. 91 HIGGS AND HILL CONSTRUCTION EGYPT . 442 HIGH DAM Co. FOR CIVIL WORKS 442 No. 94 HOUSING & RECONSTRUCTION INVESTMENT Co. MANY ABD ALLAH EL SAYED 461 No. 37 HARTMANN EGYPT ALUMODERN 451 No. 38 HILLIO TRADING 451 No. 39 HUSSEIN ZAKI SHAABAN & Co. 459 No. 27 HUSSEIN CHARAOUI SONSCO. 463 No. 16 HANDY 488 No. 48 HABIB MATTA ABD EL MALEK 468 No. 49

HAMED MOUSSA PACTORIES 488 No. 30
HASHIM MOHAMED EL CHEMICAL INDUSTRIES
HIBLIOPOLIS Co., FOR CHEMICAL INDUSTRIES
HIGHOLOC 488 No. 53
HIALAWA & Co., 478 No. 29
HANNAUX 478 No. 30
HARRAZ Co., EXPORT IMPORT 477 No. 31

HASSAN EL HAMAMSY Co. 477 No. 32
HOSIERY AND KNITTED CLOTIES 477 No. 33
HUSSEN OMAR Co. 477 No. 35
HUSSEN GENIDY Co. 477 No. 34
HUDIO BADLE INTERNATIONAL 493 No. 65
HUSSEIN BELMY ZAIED AND Co. 493 No. 66

HINDICO 502 No.57 HELMY ENGINEERING OFFICE 504 No.81 HABBAK FLOUR MILL 508 No.18

ILASSAN GANGARI & Co. LTD 518 No. 106
ILANAPY SHOES 520 No. 23
ILASSAN BL. HAMMMSY Co. 520 No. 24
ILASSAN ILASSAN FI. SHARDUNY Co. 520 No. 25
ILANSAS TELEFIEL FOR THE SHARD AND THE SAME SHARD

HEAFCO 541 No.57 HEBICHE MITAL 541 No.58 HELWAN CO. FOR DISEL ENGINES 541 No.59

HELWAN CO. FOR DISEL ENGINES 541 NO.59 HELWAN CO. FOR WORKSHOPS MACHINES 541 HELWAN ENGINEERING INDUSTRIES CO. 541 HELWAN MACHINE TOOLS (°, 541 No.62 HIBA NILE 541 No.63 HOT TOPS PRODUCTS 542 No.54 HANNA L. MAGAR & °C. 551 No.55 HAMPJO M. FL ETTHIN 556 No.20 HAPPY HOUSE 556 No.21 HABIS MATTA ABD EL MALEK Co. 561 No.39 HALLBURTON 561 No.40

HAMED MOUSSA 587 No. 25 HOECHST ORIENT S.A.A. 567 No. 26 HAWAA 571 No. 20

HAMED AND ELLATTE MOHAMED CO. 575 NO.31
HASHIM MOHAMED RI. SIERTE'S OFFICE 575 NO.32
HOSSAM EL DIN AND EL HAMID ALV 575 NO.33
HAGAG FOR COMMERCE & HEAL ESTATE 579 NO.20
HINDOE LINE HINDDE KISEN CO. LTD 591 NO.20
ILC. II. SUPPLY CO. 590 NO.25

HELLOPOLIS FOR METALS GOLNO, 59
HELLWAN CO, FOIL NON-FERHOLIS INDUSTRIES GOLNO, 61
HELWAN CO, FOIL NON-FERHOLIS INDUSTRIES GOLNO, 61
HELWAN DIESEL ENGINES CO, GOLNO, 62
HASSAN A, MAHHOUS CO, 609 No, 47

HAMED MOHAMMED EL SAYED ABOU ZEID Co. 615 No. 44 HAMMY HOME 615 No. 45 HASSAN EL HAMAMSY Co. 615 No. 48

HASSAN MOHAMMED HUSSEIN OUF Co. 615 No. 47 HIGH TEST 615 No. 48 HANNOVILLE EGYPT TOURS 625 No. 51 HAPI TOURS 625 No. 52

HELIO TOURS 625 No. 53
HORIZON TOURS 625 No.54
HIGH PALM 633 No.35
HAPPY COLD STORE 636 No.24
HIANY FOR EVPORT CO. 643 No.58
HASSAN AHMED ELPEKY CO. 643 No.59

HASSAN ALY SAAD RADWAN 643 No.60 HASSAN IMAM MOHAMMED HRAHIM CO. 643 No.61 HAMZA EXPORT & IMPORT CO. 652 No.20 HILAL MAHMOUD HASSAN 652 No.21

HOSNY FASHON GENERAL IMPORTER 652 No. 22 HAMDI MAHMOUD HAMDE & Co. 656 No. 20 HELPISOMMERCE & SERVICES 656 No. 21 HASSAN YOUSSER 659 No. 16

HUSSEINEL AGUIZY Co. 662 No. 26 HUSSEIN MOHAMED HENIEGAL TRADING 567 No. 23

HUSSIENY TRADE OFFICE 668 No. 33 HOSNY ABD EL ELLA HASSAN 675 No. 80 HUSSEIN SHARAF 675 No. 81

HAMAPY MAHMOUD BL CHIARABLY 883 No. 13
HELIOPOLIS FOREIGN THADE OHGANIZATION 883 No. 14
HAHOUN EL ZAMZAMY MOHAMMED HAROUN CO. 686
HASHIM MOHAMED BL CHERIF'S OFFICE 686 No. 21
HASSAN ALY HASSAN FLIMILIGY CO. 886 No. 22
HI

HATECON 692 No.28 HAWASH-LATHES AND WORKSHOP TOOLS 692 No.27 HEAVY INDUSTRIES CO. (HISCO) 692 No.28 HOREMA LTD 692 No.29

HESTIAM A. ABDELAL IMPORT-EXPORT-AGENCIES 698 HASSAN OMAR HEGAB Co. 698 No. 32 HELIOPOLIS EXPORT & IMPORT ESTABLISHMENT 698

- HASHIM MOHAMED EL CHERIF'S OFFICE704 No. 13 HEIKAL Co. FOR TRADE & INDUSTRY , 704 No. 14 (742)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989 ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

HOSNY HASHEM EL SAYED ALY 704 No. 15 HALIM K. MINA 707 No. 28 HAMZA Co. FOR HOUSEHOLD WARES 708 No. 29 HASSAN AOF IMPORT & EXPORT 712 No. 27 HUSSIENY TRADE OFFICE 713 No. 28 HANIMEX ESTABLISHMENT 716 No. 22 HASSAN EL BEDWINY 716 No. 23 HAMDY TAHA YASIN Co. 718 No. 28 HAMED BOHAMED ABO ZAID Co. 719 No. 31 HAMZA ABDEL FATTAH HAMZA 719 No. 32 HASSAN HASSAN HAMZA Co. 719 No. 33

ISMAILIA COVERNORATE 329 IBERIA 335 No.30 INTERFLUG 335 No. 31 IRAQI 337 No. 32 INSTITUTE OF ARAB RESEARCH 339 INDUSTRIAL DEVELOPMENT 338 INTRATOUR 342 No. 7 ISMAILIA CHAMPER \$45 No. 17 INDIA 347 No. 23 INDONESIA 347 No.24 HIAQ 347 No. 25 ITALY 347 No. 28 INDE 353 No. 44 INDONESIE 353 No. 45 IRAN 353 No. 46 IRAQ 353 No. 47 IRLANDE 353 No. 48 ISRAEL 353 No. 48 INTERMARKETS CAIRO 414 No. 9 IBRAHIM AFIFI Co. 420 No. 49 IBRAHIM MOHAMMED ABD EL NABI Co. 420 No. 50 INTERNATIONAL SCIENTIFIC CONSULTANTS 420 No. 51 ISLAMIC INTERNATIONAL BANK 429 No. 63 ISMAILIA NATIONAL BANK FOR DEVELOPMENT 429

INDUSTRIAL ENGINEERING COMPANY FOR CONSTRUCTION & DEVELOPMENT (ICON). INDUSTRIAL & ENGINEERING PROJECT Co. 443 No. 98 INDUSTRIMP METALLIZING Co. 443 No. 99 INTERNATIONAL CONSTRUCTION Co. 443 No. 100 INTERNATIONAL CONTRACTING Co. 443 No. 101 INTERNATIONAL DEVELOPMENT PROGRAMMES, 443 INTERNATIONAL CENTER FOR THADE INTERNATIONAL TRADING Co. 451 No. 42 ISMAIL KOTB & Co. 451 No. 43 ISMILIA CLAY BRICKS Co. 451 No. 44 INDUSTRIAL CARPET MANUFACTURE Co. 459 No. 28 INTERNATIONAL MARKETING HELIOPOLIS, 459 No. 29 INTERNATIONAL TRADING CENTRE, 463 No. 17 INTERNATIONAL Co. FOR LIQUIDE AIR. 467 No. 39

ITALLE 353 No.50 ICELAND 360 INDONESIA 340 ININA 360 IRELAND 360 ISDAEL, 360 ITALY 360 IVORY COAST 360 ITALIAN ARAB CHAMBER 365 No. 7 INDE 368 No. 18 INDONESIE 363 No. 19 ISRAEL 368 No. 20 ITALIE 368 No. 21 INFORMATION SERVICES 371 No. 26 ISIS 371 No. 27 ITALIAN CULTURAL CENTER 371 1844F 377 No. 39 1TALIAN 377 No. 40 INTERNATIONAL MEDICAL 373 No. 69 THE SINA FOR TREATMENT 380No. 83 INMED INDUSTRIAL 380 No. 83 [SIS 389 No. 110 INTERNATIONAL FINANCE 395 Not9 INTERNATIONAL LABOUR 398 No. 10 13(S 403 No 30 I.C.I. 468 No. 54 ICO 468 No.55 ISIPAC', 468 No.56 INDUSTRIAL CO. FOR EXTRACTION. 468 No. 57 INDUSTRIAL GAZEZ Co. 469 No.58 INK MANUFACTURE, 469 No.59 INTERNATIONAL TRADE CENTER, 480 No. 82 INTERNATIONAL TRADE ORGANIZATION, 469 No. 63 INSECTICIDES BOTTI INC Co. 472 No. 116 L.SALEIL, 477 No. 36 ISMAILIA CO. FOIL GARMENTS. 477 No. 37 INDUSTRIAL INSTITUTION FOR SILK AND INTERTRADING, 481 No. 18 INTERNATIONAL CO. FOR DEVELOPMENT AND ADVANCED SYSTEMS, 485 No. 40 1, C, C, M, 485 No. 42 I. C. CENTER, 486 No. 43 IBM WORLD TRADE . 486 No. 44 INDUSTRIAL SERVICES CENTRE, 486 No. 46 INFORMATIC FOR SYSTEMS. 436 No. 48 INFURMATION TECHNOLOGY, 438 No. 49 INFOTECH, 488 No. 50 443 INTERNATIONAL CENTER FOR SYSTEMS, 486 No. 51 INTERNATIONAL COMPUTERS LIMITED. 486 No.52 INTERNATIONAL ENG. OFFICE, 486 No. 53 ISMATCO GENERAL TRADING & AGENCIES Co. 489 INTERNATIONAL WIRE & CABLES Co. 492 No. 51 INTERNATIONAL OFFICE FOR TRADE INTERNATIONAL, 493 No. 87 INTERNATIONAL ELECTRONICS TRADE. 493 No. 69 ISIS - M COMPANY FOR ELECTRONICS, 493 No. 70 ITALIAN CO. FOR ELECTRICAL WORKS, 498 No.71 INDUSTRIAL COMMERCIAL ORGANIZATION, 502 No. INDOCONSULT, 502 No.58 INTERNATIONAL OFFICE FOR IMPORT & EXPORT. 459 INDRO-INDUSTRIAL PROGRESS OFFICE, 502 No.60 INTER DESIGN, 502 No. 61 INTERCONSULT, 502 No. 62

(743) - الدليل المصرى تحصروعات المترمات والصناعة والتجارة الخارجية ١٩٨٩

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

IPT CEGYPI LTD, 502 No.63 ISMAILIA MISR POULTRY Co. 515 No. 86 ISMAILIA NATIONAL Co. FOR FOOD INDUSTRIES, 518 INTERNATIONAL SHOE Co. 520 No. 27 INTERNATIONAL SHOES Co. 520 No. 25 INTERNATIONAL TRADE ORGANIZATION, 529 No. 29 IRAQI CO. FOR PLASTIC AND LEATHER SHOES, 520 INTERNATIONAL CO. FOR INVESTMENT OF RECONSTRUCTION, 525 No. 43

INTERNATIONAL INVESTMENT Co. 525 No. 44 ISLAMIC INTERNATIONAL COMPANY FOR REAL ESTATE INVESTMENT, 526 No. 45

ISMAILIA TOURISM Co. 526 No. 47 I.B.I.C. 534 No. 24 IBAC - EGYPT, 534 No. 25 INDUSTRIAL GASES Co. 534 No. 27 INTERNATIONAL AGENCY GROUP, 534 No. 28 INTERNATIONAL BUSINESS ASSOCIATES, 534 No. 20 INTERNATIONAL CENTER FOR TRADE AND

CONSULTATIONS, 534 No. 30 INTERNATIONAL TRADE & CONSULTATION, 534 No. 34 IDET INTERNATIONAL (56 No. 24 INOTRADE, 535 No. 35 INTERNATIONAL TRADE CONSULTING Co. 535 No.36 ITALIAN TRADE CENTER, 535 No. 37

ITO, 540 No.39 1T'TCO. 542 No. 65

IBRAIDW SADEK ORABI ESTABLISHMENT, 551 No. 61 INTERNATIONAL AGENCIES, 552 No. 66 INTERNATIONAL CO. FOR TRADE, 552 No. 67 INTERNATIONAL MARKETING CENTER, 557 No. 22

INTERNATIONAL OFFICE EQUIPMENT Co. 557 No. 23 IRON SAFES & METAL FURNITURES FACTORY, 557 No. INTERNATIONAL CENTER FOR COMMERCIAL 675 INDUSTRIAL GASES COMPANY, 561 No. 42 INDUSTRIAL SUPPLIES PIZA, 561 No. 43 INCERSOLL RAND, 562 No. 44

INTERNATIONAL EGYPTIAN OIL Co. 562 No. 46 INTER FIBER, 567 No. 27

IMPACT, 575 No. 35

INTERNATIONAL CO.FOR COMMECIAL EXCHANGES, 575 IBRAHM EL SAYED IBRAHM 692 No.31
INTERNATIONAL PRIESS 575 No.32
INTERNATIONAL SUPPLIES CO. (INDSIP), 692 No.32 INTERNATIONAL PRESS, 575 No. 37 ISAA EL BABI EL HALABI & Co. 575 38 ISMAIL ARD EL HAKIM BAKR & Co. 575 39

INTERNATIONAL HOUSING, 579 No. 21
INTERNATIONAL HOUSING, 579 No. 21
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
INTERNATIONAL HOUSING ACE
IN INVESTMENT Co. 579 No. 24 INVESTMENT Co. FOR TOURISM & HOUSING, 579 No. 25

ISLAMIC INTER, Co. FOR REAL ESTATE INVESTMENT. INTERNATIONAL Co. 583 No. 34 INTERNATIONAL CO. FOR REPRIGERATION & SYSTEMS.

ISMAILIA MISR REFRIGERATION Co. 583 No. 37 ICEBERG, 584 No. 42

INTERNATIONAL SHIPPING ENTERPRISE, 588 No. 25 INTERNATIONAL CO. FOR TRANSPORT MARINE

SERVICES & SUPPLY, 588 No.52

I.M.S. LYCRETE EGYPT, 601 No. 63 IBRAHIM ALI ABU EL SHARKAWY Co. 602 No. 64 ICON, 602 No. 66 INDUSTRIAMP METALLIZING Co. 802 No. 67

ISMAULIA ALHMINIUM INDUSTRIAL Co. 605 No. 108

IBRAHIM MOHAMMED ARD EL NABL 609 No. 48

INDUSTRIAL DELTA Co. 609 No. 50 INDUSTRIAL TEXTILE Co. 609 No.51 INTERNATIONAL, 608 No.52 INTERNATIONAL TRADING Co. 609 No. 53 INTERNATIONAL BLANKETS & TEXTILES. 610 No.72 INDUSTRIAL TRADING Co. 615 No. 50 ISMAIL TAILER MOHAMMED. 615 No.51 HIAB ASSIDUTY EST. 618 No. 187 INTERNATIONAL & TOURISM SHIPPING ENTERPRISE, I.T.T.A. TOURS. 825 No.55 INTRATOUR, 625 No. 56 ISIS TRAVEL, 625 No. 57 ISMA MEX. 633 No. 36 ISMAILIA TRANSPORT Co. 633 No. 37 IMPORT-EXPORT -TRADE ACENTS 643 No. 13 INVESTRADE 644 No. 65 IMORY & EXPORT ECYPTIAN OFFICE 848 No. 17 INTERNATIONAL ESTABLISHMENT FOR COMMERCE INTERNATIONAL UNION TRADING BUREAU 653 No. 46 INTERNATIONAL TAWARDL CORP #50 No. 25 INTERNATIONAL COMMERCIAL OFFICE 663 No. 27 INTERNATIONAL OFFICE FOR EXPORT AND IMPORT IBRAHIM KHALIL EL HELOU 667 No. 29 IMPORT & EXPORT EGYPTIAN OFFICE 608 No. 35 INTERNATIONAL OFFICE FOR TRADE 808 No. 36 ISMAIL SABRI OFFICE FOR AGENCIES AND IMPORT INTERTRADE 672 No. 30 ISMAZIZ HANDICRAFT EXPORT 674 No.74 INTERNATIONAL CENTER FOR TRADE 675 No. 87

INTERNATIONAL MARKETING HELIOPOLIS BUREAU INTERNATIONAL OFFICE FOR IMPORT ISMATCO 875 No. 91 IBRAIIM EL ORFALI 692 No. 30

INTERNATIONAL TRADING Co. 893 No. 33 IBRAIDM ALY ABUL EL-SHARKAWAY Co. 898 No.34 INTERNATIONAL EXPORT OFFICE 698 No. 36 INTERNATIONAL TRADING AGENCIES 698 No. 37 INTERNATIONAL Co. 702 No. 13

IBRAHIM MOHAMMED TAWFIC RAGAB 704 No. 16 IMPORT & EXPORT EGYPTIAN OFFICE 704 No. 17 IBRAIIIM EL NOCOULY 708 No. 32 INCO-STEEL THE INTERNATIONAL Co. 708 No. 33

INDUSTRIAL DEVELOPMENT WORKS 708 No. 34 INTERNATIONAL TRADE & INVESTMENT Co. 708 INDUSTRIAL INSTITUTION FOR SILK 712 No. 23 INTERNATIONAL OFFICE FOR IMPORT IBRAIHM MOHAMMED ABD EL NABY Co. 720 No. 35 INTERNATIONAL BUSINESS AGENCY 720 No. 38

INTERNATIONAL CO. FOR MARINE SERVICES. 596 No. 28 INTERNATIONAL, MARKETING OFFICE 720 No. 37 ISMAIL SABRI OFFICE FOR AGENCIES 720 No. 38 (744)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989 ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR



JAPAN AIRLINES 335 No. 8

JAPAN 347 No. 27 JORDAN 347 No. 28 JAPAN 353 No. 51 JORDANIE 353 No. 52 JAPAN 360 No. JAPAN EXTERNAL TRADE 365 No. 8 JORDANÍE 368 No. 22 JAPANESE CULTURAL CENTER 371 JAMMAL TRUST BANK S. A. L. 429 No. 65 JOSEPH J. AUDICHE 457 No. 132 JOHNSON WAX EGYIT 469 No. 65. JOSEPH JACOB AUDICHE Co. 512 No. 44 JOLLEYS TRAVEL & TOURS SERVICES 625 No. 58 KEMET CORPORATION 486 No. 56 JAPAN MERCHANDISE LTD, 675 No. 92 J.N. HOCHE 683 No. 17 J.N. HOCHE & Co. 683 No. 18 JOSEPH JACOB AUDICHE 608 No. 39

J.N. HOCHE 720 No. 38

KAFR EL SHEIRH GOVERNORATE 330 KALTURIA GOVERNORATE 329 KLM ROYAL DUTCH Airlines 337 No. 33 KOREAN AIR LINES 337 No. 34 KUWAIT 337 No. 35 KENYA AIRWAYS 338 No. 64 KAFR EL SHEIKH CHAMBER 845 No. 18 KENA CHAMBER OF COMMERCES 45 No. 19 KENYA 847 No. 20 KUWAPT 347 No. 30 KAMPUCHEA 353 No. 63 KENYA 353 No. 54 KIIWAIT 353 No. 65 KOILEA 360 Nb. KYODO NEWS SERVICE 374 No. 24 KEMICO MISR TRADING Co. 84 KLEOPATRA PHARMA 300 No. 85 KOUJOUPAP CHOUJOUK Co. 288 No. 86 KRMJET 385 No. 45 KDAN EL KHALILY 386 No. 46 KALABSHA 388 No. 87 KOUJOU FAP CHOUJOUK Co. 395 No. 53 KASR EL RASHID 403 Vo. 31 KENTUCKY FILLED CHICKEN 403 No. 32 KHAN RL KHALILY 403 No. 33 KING THE GREEL 403 No. 34 KURSAAL 403 No. 35

KINOW ELECTRONICS, 420 No. 52 KAFR EL SHEIKH NATIONAL BANK FOR DEVELOPMENT 423 KALURIA NATIONAL BANK FOR DEVELOPMENT 430 No. 47 KENA NATIONAL BANK FOR DEVELOPMENT 430 No. 68 KHAN EL KHALILY 435 No. 29 KHAN EL KHALILY BAZAR 435 No. 30 KHAN EL KHALIFY MARKET 435 No. 31 KUWALIT INVESTMENT BOUSING & ORBAN DEVELOPMENT CO KUWAIT REAL ESTATE INVESTMENT 448 No. 187 KAJIMA CORPORATION 448 No. 138 KUWALPI EGYPTIAN Co. FOR BUILDING MATERIALS KARMEN 468 No. 43 KAPR EL ZATAT PESTICIDES & CHEMICALS Co. 469 KAHA Co. FOR CHEMICAL INDUSTRIES 409 No. 67 KAMENA PRODUCTS CORPORATION 469 No. (8 KAMO FOR ESSENTIAL OILS 4'9 No. 69 KARAM MOHAMED ZEDAN 409 No. 70 KHARRALLAR CREMICALS 470 No. 71 KAFACO 486 No. 55 JOLY CO. FOR IMPORT AND EXPORT 653 No. 29 KOLLAY 487 No. 57
JANAN MERCHANDES AND EXPORT 653 No. 29 KINOW ELECTRONICS FOR SCIENTIFIC 488 No. 72 KAMEL CROUP 502 No. 64 KARNAK DRULLING Co. 503 No. 65 KLOCKNER INA ECYPT LTD. 503 No. 66 KAFR EL SHEIKH RICE MILLS Co. 503 No. 18 KANDIL PLOUR MILL, 508 No. 29 KHATTAB PLOUR MILL, 508 No. 21 KARNAK Co. FOR TRADING& CONTRACTING 512 No. 45 KATO AROMATIC 512 No. 40 KAMINA PRODUCTS CORPORATION 514 No. 78 KAMEL FACTORIES FOR FOOTWEAR 520 No. 31 KARAMELIO ORGANIZATION 521 No. 32 KARIM 521 No. 33 KORIDIAN 521 No. 34 KUWAITI EGYPTIAN FOR SHOE & LEATHER 521 No. 35 KUWALTI ECYPTIAN INVESTMENT Co. 520 No. 48 KAMAL ABDEL REIHM 531 No. 14 KOSHERI AND RASHED LAW FIRM 531 No. 15 KAHL BUSINESS SUPPORT SERVICES 535 No. 38 KOMATSU LTD. 342 No. 66 KASCO CONTRACTS 552 No. 88 KHWAIT WAL HELAD EL ARABEYA Co. 552 No.69 KHEIASHY HOUSE CAIRO 557 No. 26 KHODEIR CONTRACTING & TRADING Co. 557 No. 27 KLOCKNER INA ECYPT LTD, 507 No. 28 KAFAFI NASR KAFAFI 575 No. 40 KAWMIA DISTRIBUTING Co. 575 No. 41 KENAWY PRINTS 575 No. 42 KOLDAIR S. A. A. Misr Engineering 583 No. 39 KETRA OVERSEAS TRANSPORT, 586 No. 28 KOUJOUTEX Co. FOR TEXTILE INDUSTRIES 609 No.54 KAMAI, EL DEEN MOHAMED ESTABLISHMENT 615 No. 52 KAMEL HUSSEIN HASSAN ESTABLISHMENT 615 No.53 KARNAK Co. FOR TRADING & CONTRACTING 815 No. 54 KASSED KARIM BAYOUMI 616 No. 55 KARNAK TOURIST SERVICES 625 No. 60 KHATTAB TRAVEL AGENCY 625 No. 81 KHOFOU TOURS 625 No. 62 KING TOURS 625 No. 63 KYRELLO TOURS 625 No. 64

(745) - الدليل المصرى لمشروعات الخرمات والصناعة والتجارة الخارجية ١٩٨٩-

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

KATAMESH EL BADAWY KATAMESH 533 No. 38 KETRA OVERSEAS TRANSPORT 633 No. 39 KOURIR BLUE SKY 633 No. 40 KAFR EL DAWAR COLD STORE (36 No. 25 KAMAL HASSAN KIJIDR Co. 644 No. 60 KAMEL'S OFFICE FOR EXPORT IMPORT 644 No. 87 KATAMESH EL BADAOUI KATAMESH 944 No. 68 KAJIRA PHARMACEUTICAL AND CHEMICAL IND Co. KHADIGA M, FARID & ASSOCIATE Co. 652 No. 24 KAMAL SALAAH EL DIN FILMS 059 No. 19 KHADIGA M. FARID & ASSOCIATE Co. 663 No. 30 KUWAIT! EGYPTIAN FOR SHOES & LEATHER GRA KAWSAR FOR TRADE & INDUSTRY 675 No. 98 KOBELCO 676 No. 97 KAMEL HOUSSEIN HASSAN 688 No. 26 KARNAK TRADE OFFICE 886 No. 27 KING SOLIMAN 686 No. 28

KAMO FOR ESSENTIAL OILS 704 No. 19

KAMEL IBRAIUM MOHAMED EL GHARABANY 716

KING SOLIMAN 794 No. 20



LIBYA 337 No. 36 LOT (POLISH) 337 No. 37

LUFTHANSA 337 No. 38

LONDON 343 No. 4 LIDBANON 348 No. 31 LIBAN 353 No. 56 LIBERIA 353 No. 57 LUXEMBOURG 361 No. LIBERAIRIE FRANCO-EGYPTIENNE 371 No. 30 LIDO GIZA 388 No. 47 LONGCHAMP HOTEL 388 No. 48 LUXOR HOTEL 388 No. 104 LA PINETA 400 No. 20 LA RONDE 400 No. 21 LE PERROQUET 400 No. 23 LA LANTERNE 404 No 36 LA MAMMA (Haltan) 404 No. 37 LA, ROSE 404 No. 38 LAPPAS 404 No. 39 LE GRILL GEZIRA 404 No. 40 LE GRILLON 404 No. 41 LEBANON 404 No. 42 LOUIS XIII 404 No. 43 LLOYDS BANK PLC. 430 No.69 LIFT SLAB EGYPT 452 No.47 LIFTS & BUILDING MATERIALS Co. 452 No. 49 LOUIS M. MORGAN BUILDING 452 No. 59 LECICO EGYPT S. A.E. 483 No. 19 LA VEXDETERGENT 470 No. 73 LOWER EGYPT FLOUR MILLS Co. 508 No. 22 LOTUS FARMS FOR EGG AND UEN PRODUCTION 515

LIPTON TEA Co. 516 No. 99 LOTFY 520 No. 26 LILI 521 No. 36 LOTFY MOUSTAPA EL GALAED 531 No. 16 LATHES & WORKSHOP TOOLS (HAWASH542 No. 67 LOUTFY MANSOUR CAR TRADING Co. 552 No. 70 LORIS KARKOUR & Co. 557 No. 29 LASHEEN PLASTIC INDUSTRIES Co. 567 No. 29 LOTFI HANA FOR EXPORT AND IMPORT 587 No. 30 LEILA BOOK SHOP 575 No. 43 LOTFY PRINTING OFFICE 575 No. 44 LOTUS Co. FOR DISTRIBUTION 575 No. 45 LORD FOR PROJECTS SHIPPING 587 No. 27 LACE AND TEXTILE INDUSTRIAL Co. Latico, 600 LA ROZE TOURS 825 No. 65 LAPHARO TOURS 825 No. 66 LUCKY TOURS 825 No. 67 LUXOR TOURS 626 No. 68 LOTUS Co. FUR TRADING & EXPORT \$44 No. 69 LAB TECHNOLOGY 648 No. 20 LA MODE 652 No. 25 LAILA MAHMOUD EL. ETRIBI 552 No. 26 LOTUS Co. FOR DISTRIBUTION 859 No. 20 LOTFI EXPORT AND TRADING 668 No. 40 LESK EGYPT TRADING 672 No. 42 LOTAS COMERCIO EXTERIOR LIDA 876 No. 98 LOTFI HANA FOR EXPORT & IMPOUR 676 No. 98 LMG INTERNATIONAL TRADE CORPORATION 686 No. 28 LOUIS MASSOUD SALEER 686 No. 30 LES MAGASINS GENERAUX DE MUSIQUE S.A.E. 693 LOTUS INTERNATIONAL TRADING EST 693 No. 35 LATIF IMPORTS EXPORTS & TRADING AGENCIES 600 LOUTFIZ IMPORT EXPORT Co. 698 No. 44 LUNA COMPANY FOR INTERNATIONAL TRADE 704 LA POMME EXPORT IMPORT & LOTFALLAH 716 LA POMME... EXPORT, IMPORT 720 No. 40



MATRUII GOVERNORATE 330 MINOFIA GOVERNORATE 330 MALEV 337 MIDDLE EAST 337 MONTREAL 343 MATROUII CHAMBER OF COMMERCE 345 MENIA CHAMBER OF COMMERCE 345 MEXICO 348 No. 32 MOROCCO 348 No.33 MALAISIE 353 No.58 MALI 353 No. 59 MAURITANIE 354 No. 60 MAURITIUS 354 No. 61 MEXICO 354 No. 62 MONGOLIE 354 No. 63 MOROCCO 354 No. 64

(746)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

MADAGASCAR 361 MAURITIUS 361 MEXICO 361 MADBOULY 371 No. 31 MOGAMAA EL. FENOUN (Palace of Arls) 371 No. 32 MAADI 377 No. 41 MAGDI HOSPITAL, 377 No. 42 MILITARY GHAMRA HOSPITAL No. 377 No. 43 MISR INTERNATIONAL HOSPITAL 377 No. 44 MOASSAT 377 No. 45 MESCA 380 No.88 MISR AMERICA Co. FOR HOSPITAL EQUIPMENT 380 MISR Co. FOR SOLAR ENERGY 380 No. 90 MOATAZ B. KADDAR 380 No. 91 MISR Co. FOR PHARMACEUTICAL INDUSTRIES 380 MOVENPICK HOTELS 383 No. 7 MANYAL PALACE 384 No. 25 MAKKA 387 No. 79 METROPOLE 387 No. 80 MINASS HANNOVILLE 387 No. 81 MOVENPICK HOTEL JOLIE VILLE 389 No. 105 MEADI TOURISTIC HOTEL 391 No. 21 MERIDIEN HOTEL 391 No. 22 MIDDLE EAST Co. FOR FLOATING HOTELS 391 No. 23 MAMCO FOR HOUSING 444 No. 111 MISR HOTELS Co. 391 No. 24 MISR IRAN Co. FOR HOTELS 391 No. 25 MOKKATAM Co. FOR HOTELS 391 No. 26 MASRIA FOR ENGINEERING 392 No. 38 MISR AMERICA Co. FOR SOLAR ENERGY 393 No. 54 MISR Co. FOR CONSTRUCTION MUSEUM OF ISLAMIC ART 307 No. 11 MOHAMED MAHMOUD KHALIL MUSEUM 397 No. 12 MANYAL MUSICUM 397 No. 13 MILITARY MUSEUM 397 No. 14 MUKIT'AR MUSEUM 397 No. 15 MUSEUM OF MODERN ART 397 No. 16 MUSTAFAKHENA PLACE 397 No. 17 MERYLAND 409 No. 24 MIRAMAR 400 No. 25 MERRYLAND 404 No. 44 MA'ADI CLUB 406 No. 13 MUSICIANS SYNDICATE 403 No. 11 MAISON TEWFIK BICHAY FAHMY TEWFIK BICHAY MAX GROUP 415 No. 11 MOHAMED FOUAD BADAWI &Co. 413 No. 12 MY INTERNATIONAL 415 No. 14 MAMDOUH EL SAYED EL GABRI 418 No. 26 MAIIDI MAIIDI EL-SAHI Co. 420 No. 53 MAIIMOUD ARMED MOHAMED 420 No. 55 MAHMOUD RIAD MOUSTAFA Co. 420 No. 57 MANITO GEORGES 420 No.58 MARYOUT AGRICULTURAL Co. 420 No.59 MITO 420 No. BU MOHAMED ASAAD AIRWED 420 No. 62 MOJEAMED PAKUR EL DIN 420 No. 63 MOIIAMED HAFIL HIFNY 420 No. 64 MONAMED MONAMED ALY SWIAM MOHAMED SHAABAN EL SABII Co; 420 No. 66 MOHAMED ANWAR AHMED OFFICE 421 No. 67 MOUSTAFA ABD EL SATTAR ABD EL SALAM 421

MOWAFFAK ALY MUSTAKIM Co. 421 No. 70 MANUFACTURERS HANOVER TRUST Co. 430 M'DDLE EAST BANK LTD. 430 No.71 MINIA NATIONAL BANK FOR DEVELOPMENT 436 MISR AMERICA INTERNATIONAL BANK 430 No. 73 MISR EXTERIOR BANK 430 No. 74 MISR INTERNATIONAL BANK 430 No.75 MISR IRAN DEVELOPMENT BANK 430 No. 76 MISR IRAN DEVELOPMEN'T BANK 430 No. 77 MISE ROMANIAN BANK 430 No. 78 MOHANDES BANK 431 No. 79 MONTE DEI PASCIII DI SIENA BANKING CROUP 431 MORGAN CRENFELL & LTD. 431 No.81 MOHAMED AHMED IBRAHIM EL, GUINEDI Co. 436 MOHAMED AHMED ZAKI HEFNY 436 No. 37 MOHAMED ANWAR SHORAYEF Co. 436 No.38 M. B. FOR ENGINEERING AND CONTRACTING 443 No. MAADI CO. FOR DEVELOPMENT & RECONSTRUCTION MAAMOURA Co. FOR HOUSING AND RECONSTRUCTION MACLEAN GROVE 443 No. 107 MAGO 443 No. 108 MAK CONTRACTING Co. 443 No. 109 MALACO A. INTERNATIONAL 443 No. 110 MANARCo. 444 No 112 METALEX BRANCH 444 No. 113 MIDDLE EAST CONTRACTING Co. MEDCO 444 No. 114 MISR Co. FOR REINFORCED CONCRETE WORKS 444 MISR DEVELOPMENT Co. 444 No. 118 MISR EL GUEDIDA HOUSING & RECONSTRUCTING MISR ENGINEERING AND CONSTRUCTION Co. 444 MISR INVESTMENT AND DEVELOPMENT Co. 444 MISR JRAN CONTRACTING Co. 444 No. 120 MISR IRAN TOURISTIC OFFICE BUILDING 444 No. 121 M'SR KUWAIT CONSTRUCTION Co. 444 No. 122 MODERN BUILDING TRADING Co. 444 No. 124 MOHAMED DIAA EL DIN FAHMI Co. :444 No. 125 MOHAMED EL SAYED ABDEL RAOUF Co. 444 No. 126 MINA FOR CONTRACTING & TRADING S.A.E. 445 MOSTAFA MOHAMED EL SAYED 451 No. 41 M.1, B. M. 452 No. 50 MAHMOUD ATTEYA & SONS 452 No. 51 MARINJAC INVESTMENTS 452 No. 52 M'NO Co, IMPORT & EXPORT 452 No. 53 MISE BUILDING MATERIALS Co. 452 No. 54 M'SR CLAY BRICK CO. 452 NO.55 MISR BL FAYOUM CO. FOR BUILDING MATERIALS MISR FINANCING Co. FOR CONSTRUCTION 452 No. MODERN CORPORATION MARBLE-GRANITE-TILES MOHAMED FARID ABDOU & Co. 452 No.59 MOHAMED RIFACE & Co. 452 No. 60 MOHAMED YEHRA YOUSSEF 452 No. 61 MOKATTAM RESIDENTIAL COMPLEX 453 No 62 MICON-MISR INTERNATIONAL CONSULTING 458 No. M, HAMDY EL KATTAN Co. 460 No. 33 MAARAD EL BAHI LEL SAGAD EL AGAMI 460 No. 34 MAGAZINS ISMAIL ALY & Co. 460 No. 35 MAHMOUD REDA NASSER Co. 460 No. 36 MIDDLE EAST CARPET Co. 460 No. 37 MOKHTAR ABDEL KAPER EL KILANY Co. 421 No. 68 MIDDLE EAST TRADING AGENCIES 460 No. 39

- ألاليل المصرى لمتبروعات المدمات والصناعة والتجارة الخارجية ١٩٨٩ (747)

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989 ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

MOHAMED HAMDY EL KATTAN 460 No. 40 MOHAMED MOUNTS ZIADI 460 No. 41 MOHAMED SAID MAHMOUD KHEADR Co. 460 No. 42 MOUREDA LOKA ELZAYOT Co. 460 No. 43 MANUFACTURING INSULATING MATERIALS MAGED TRADE 470 No.73 MAGDY ANIS YOUSSEF Co. 470 No. 75 MARINJAC OKUSA Co. 470 No. 76 MEADI CHEMICAL FACTORY 470 No. 77 MIDDLE EAST MANUFACTURE CENTER 470 No. 79 MIDDLE EAST COMMERCIAL (MECO) 470 No. 80 MISR CHEMICALS & COATINGS Co. 470 No. 82 MISR CHEMICALS INDUSTRIES 470 No. 83 MISR Co. FOR CHEMICALS INDUSTRY 470 No. 84 MISR Co. FOR DISTILLING ESSENTIAL OILS 470 No. 85 MISR EL MENOUFEYA FOR FOOD INDUSTRIES 515 MISR FOR CHEMICALS 470 No. 86 MISR FREON PRODUCTS 470 No. 87 MISR CHEMICALS Co. 470 No. 88 MISR RAYON Co. 471 No. 90 MODERN CARTON PLAST MANUFACTURING Co. 471 MODERN RUBBER INDUSTRY Co. 471 No. 471 No. 92 MOSAAD MOSTAFA HASSAN Co. 477 No. 44 MISR Co. FOR COTTON EXPORTS 481 No. 19 MISR COTTON GINNING Co. 481 No. 20 MOHAMED HAFEZ HEFNI Co. 481 No. 21 MICROLAND 485 No. 31 MAST 487 No. 59 MASTSICO 487 No. 60 MES COMPUTER SYSTEMS 487 No. 51 METAC -MIDDLE EAST TRADING 487 No. 62 METRA COMPUTER CENTER 487 No. 63 MICOM 487 No. 64 MISR COMPUTER 487 No. 65 M'SR MICRO COMPUTERS 487 No. 87 MOHANDES INFORMATION SYSTEMS 487 No. 68 MOKASH ADVANCED SYSTEMS Co. 487 No.69 MONA TRADING Co. 487 No. 70 MAASSARA Co. FOR ENGINEERING INDUSTRIES 493 MARYAT AND SCOTT MISR ELEVATORS 494 No. 78 MISR Co. FOR MECHANICAL AND ELECTRICAL 484 M'SR Co. FOR MECHANICAL AND ELECTRICAL 484 MISR ELECTRICAL INDUSTRIES Co. 494 No. 81 MISR ELECTRICITY ORGANIZATION 494 No. 82 MISR FOR HOUSHOLDS 494 No. 83 MODERN ARAB DEVELOPMENT Co. MADCO 494 No. MODERN ELECTRICAL TUBES FACTORY 494 No. 85 MOHAMED EL HARIRI & PARTNERS 494 No. 86 MOHAMED MAHMOUD IBRAHIM 494 No. 87 MOSTAFA ALY PARAG & Co. 494 No. 88 MOSTAFA YOUNESS ASIMED 494 No. 89 MISR CONSULTANTS FOR AGENCIES 500 No. 31 M E A G 503 No. 68 MECHANICAL ENGINEERING Co. 503 No. 89 MEDITERRANEAN TRADING & INVESTMENT CONSULT MINAPET EXPORT 503 No. 73 MISR AMERICAN CONSULTATIONS LTD , 503 No. 74 MISR CONSULTING ENGINEERS 503 No. 75 MISR IRAN CONSULTATION ENGINEERING Co. 503 MOHAMED MOHAMED LASHEEN 504 No. 77 MOTEURS SAUDOUIN 504 No. 78 M. TORK FLOUR MILL 508 No. 23

MOSSAAD FLOUR MILL 508 No. 24 MAGDY ANIS YOUSSELF Co. 512 No. 47 MAHMOUD ABD ALLAH AND Co. 512 No. 48 MAHMOUD ALI MOHAMED EL MASRY Co. 513 No. 40 MAHMOUD REDA NASSER 513 No. 50 MARINJAC INVESTMENTS OVERSEAS LTD. 513 No.51 MELKON WANIS MELKON 513 No. 52 MISH FOREIGN TRADE Co. 513 No. 53 MOHAMED AHMED AHMED KAMAR Co. 513 No. 54 MOHAMMED IBRAHIM KHALIL EL KOMY Co. 513 MOSTAFA FAHIM MERDAN Co. 513 No. 57 MOUREDA LOKA ELZAYOT 513 No. 58 MINERAL, 515 No. 95 MISR COMPANY FOR SOFT DRINKS AND FOOD 515 MISR SOFT DRINK CANNING Co. 515 No. 98 MEATLAND 516 No. 107 MUFADDAL ENTERPRISES 516 No. 108 MISR DAIRY AND FOOD STUFF 516 No. 110 MAGDY MAILMOUD HUSSIEN EL AASAR 521 No. 37 MAGDY TRADE 521 No. 38 MODEL TANNERIES Co. 521 No. 40 MUHAMED MAILMOUD SONS SHOE FACTORY 521 MOHAMED SALEM & Co. Leather) 521 No. 42 MORSI Co. 521 No. 43 MEDITERRANEAN TRADING & INVESTMENT 526 MEFCO 526 No. 50 MIDDLE EAST INVESTMENT Co. 528 No.51 MISR ABU DHABI PROPERTY DEVELOPMENT Co. MISIR-ASWAN TOURIST Co. 526 No. 53 MISR DEVELOPMENT Co. 526 No. 54 MISR INVESTMENT & DEVELOPMENT 526 No. 55 MISR REAL-ESTATE AND TOURISTIC INVESTMENT Co MODERN INVESTMENT & DEVELOPMENT Co. 526 No. MISR INSURANCE Co. 529 No. 11 MOHANDES INSURANCE Co. 529 No. 12 MAHMOUD ABD EL SALAM 535 No. 39 MAHMOUD EL SHAFIE 535 No. 40 MAHMOUD KAPITAN & Co. 535 No. 41 MARK INT. CORP. 535 No. 43 MARKETING CONSULTING OFFICE \$35 No. 44 MASCO 535 No. 45 MIDDLE EAST ADVISORY GROUP (MEAG) 535 No. 46 MOHAMED AMIN 535 No. 49 MOSAFCO INTERNATIONAL 536 No. 51 MOUSTAFA KAIRAT MOHAMED 536 No. 52 MY INTERNATIONAL 536 No. 53 MAADI ENGINEERING INDUSTRIES Co. 542 No. 68 MAIIER GIOURAB Co. 542 No. 89 MANTRAC 542 No. 70 MARRYATT AND SCOTT MISR Co. 542 No.71 MASSARA Co. FOR TECHNICAL INDUSTRIES . 542 MECHANICAL FOUNDATIONS & CONSTRUCTIONS 542 MEGRRA-HILL NEWS 542 No. 74 MEMO INDUSTRIES PLANING LTD, 542 No. 75 MESSRS MIDLAND ENGINEERING Co. 542 No. 78 MIDDLE EAST DEVELOPMENT & TRADE CENTER 542 M'DLAND ENGINEERING Co. 542 No.79 MISR ENGINEERING & TOOL Co. 543 No. 80 MODECO 543 No. 81 MOGMATIC 543 No. 82

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989 ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

MOHAMED SHERIF MOHAMED 543 No. 84 MOSTAFA KAMAL AHMED Co. 543 No. 85 MIKITALL MORCOS 545 No. 120 MISR INTERNATIONAL TRADE-MITCO 545 No. 121 MEDITERRANEAN TRADING & INVESTMENT CONSULTA MOUY EL DIN SHAZLI Co. 591 No. 33 MAKKA FOR MARBLE 546 No. 5 MISR ASWAN AND GRANIT Co. 546 No. 5 MISR Co. FOR PHOSPHATES 546 No. 8 MISR FINANCING Co. FOR CONSTRUCTION 547 No. 9 MINA COMMERCE INT, 552 No. 63 MADANI MOTORS 552 No. 71 MOHAMED MOTORS 552 No. 72 MAGED AND LOTFI Co. 552 No. 73 MAHER RAMZI GERGIS 552 No. 74 MANSOUR CHIVORLEIT 552 No. 75 MIDDLE EAST TRADE CENTER 552 No. 77 MISR CAR TRADING Co. 552 No. 78 MISR EXPRESS 552 No. 79 MISR INTERNATIONAL SIRAL 553 No. 80 MISR MODERN CARS Co. 553 No. 81 MISRLAND Co. 553 No. 82 MITSUBISHI CORP 553 No. 83 MOHAMED AHMED HASSAN 553 No. 85 MOSTAPA EL SHARKAWI 553 No. 87 MC EVOYEGYPTIAN EQUIPMENT Co. 562 No.50 MISH CO. FOR DISTILLING ESSENTIAL OILS AND MEDIC MODERN TEXTILE CO. NOVEAU TEX. 810 No. 68 MISR PETROLEUM Co. 562 No. 53 MOBIL EXPLORATION EGYPT INC. 562 No. 55 MURPERY 562 No.56 MAHMOUD MOHAMED HUSSEIN 567 No. 31 MARINIAC INVESTMENTS OVERSEAS LTD. 567 No. 32 MECO PLASTICS 587 No. 33 MEDGENCO INTERNATIONAL TRADE Co. 587 No. 34 MICHELIN FOR TIRES PRODUCTION 567 No. 35 MISR EL HEGAZ Co. 567 No. 36 MODERN ELECTRICAL TUBES FACTORY 567 No. 37 MOUSTAFA MOHAMED MOUSTAFA 567 No. 38 MISR AUSTRIAN PLASTIC Co. 569 No. 63 MANBAR EL IYSLAM MAGAZINE 571 No. 23 MAYO 571 No. 24 M'DDLE EAST NEWS AGENCY 571 No. 25 MATARCO 575 No. 46 MAX GROUP 578 No. 47 MAYO 578 No. 48 MOHAMED MOHAMED SALEM CO. 576 NO. 49 MOHAMED AHMED TERAHIM EL QUINEDI 616 NO MOUSTAFA EL BABY EL HALABY AND HIS SONS 576 NC MOHAMED ANWAR AHMED SAAD CO. 616 NO. 68 MISR ABU DAHABI PROPERTY 578 No. 28 MISR GREEN FARMS Co. 579 No. 29 M'SH RECONSTRUCTION Co. 580 No.30 M'SH SAUDIA REAL ESTATE Co. 580 No.31 MISR CONSULTING ENGINEERS 584 No. 41 MARINE AND ENGINEERING SERVICES Co. 587 No. 28 MARITIME NAVIGATION Co. 587 No. 29 MEDCO INTERNATIONAL NILE GRUISES 587 No. 30 MEMPHIS SHIPPING AGENCY 587 No. 31 MORGAN INTERNATIONAL TRANSPORT 587 No. 33 MAIIMOUD MAGDI SALAMA Co. 591 No. 27 MAHONEY MARINE SERVICES Co. 501 No. 28

MANTRAC 591 No. 29 MIDDLE BAST COMMERCIAL MARINE OFFICE 501 MILAD ABOU SAIF Co 591 No. 31 MISR EDCO SHIPPING Co. 591 No. 32 MOUSTAFA MAHER YOUNES Co. 591 No. 33 MANDOUII MOHAMED HAFEZ 556 No. 28 MARIDIVE AND OIL SERVICES 598 No. 29 MIDEAST SHIPPING SERVICES 596 No. 30 MISR EDCO SHIPPING Co. 596 No. 31 MORGAN ZEIDY MARINE 596 No. 32 MARINJAC INVESTMENTS 602 No. 59 MEDITERRANEAN TRADING & INVESTMENT 602 No. 70 METAL -X-FOR ENGINEERING WORKS 602 No. 72 MISR ENGINEERING & TOOL COMPANY (Micar) 602 MEMETAL 503 No. 93 MISR Co. FOR ALUMINIUM PRODUCTS 605 No. 110 M. MAKRAM OSMAN SOFICO 609 No. 56 MANUFACTURE EGYPTIENNE DE TISSUS 609 No. 57 MISH BEIDA DYERS 809 No. 58 MISR Co. FINE SPINNING AND WEAVING 808 No. 59 MISR Co. FOR SPINNING & WEAVING MEHALLA 609 MODERN MOTORS FOR TRADING & TRADING 553 No. 84 MISR BL AMRIA SPINNING AND WEAVING CO. 508 No. MISR/HELWAN SPINNING & WEAVING Co. 809 No. 83 M'SR IRAN TEXTILE Co. 810 No. 64 MISR GEOMETRICAL & DRAUGHTING ARTICLES Co. 557 MISR KUWAIT SPINNING AND WEAVING Co. 810 No. 65 MODERN BUILDING CARPENTERY MODICA 557 No. 31 M'SR MENOUFIA SPINNING AND WEAVING INDUSTRIES MISR/SHEBIN EL KOM SPINNING & WEAVING Co. 610 MODERN TEXTILES Co. 610 No. 69 MOHAMED AHMED ALY , 610 No. 70 MOHAMED SHAKER DAHAN 610 No. 74 MOHSEN ABDEL SALAM EL SHAFEI 610 No. 75 MOSAAD MOSTAFA EL SHABASI Co. 610 No. 76 MOSELAY Co. FOR WEAVING 810 No. 77 MOSTAFA MAQUED 610 No. 78 MOUNEER MAHMOUD EL, SEWIFY Co. 810 No. 78 MOUSTAFA NASR.ALY 611 No. 80 MIFCO 613 No. 11MAGDY MARMOUD HUSSEIN 616 MANCH EGYPTIAN TRADE BUREAU 616 No. 57 MARRYAT & SCOTT EGYPT 616 No. 58 MASTER CRAFT Co. 616 No. 59 MERRYLAND FOR DECOR 616 No. 61 M'CHAEL ATTALLAH AYOUB Co, 816 No, 82 MIDDLE EAST COMMERCIAL CONTRACTORS Co. 816 MISR FACTORY FOR PRODUCING SCALES MODERN Co. FOR CARTOON MANUFACTURING 616 MOJIAMED AHMED IBRARIM EL GUINEDI 616 No. 67 MOHAMMED EL SAIED DESOURT Co. 616 No. 69 MOHAMED HAFEZ HIFNY Co. 516 No. 70 MOHAMED HUSSEIN MOHAMED HATEM Co. 818 No. 71 MOHAMED MOHAMED ALL EL PARA Co. 616 No. 72 MEUBLES EL ATTAR 620 No. 126 MEDHAT SAYED SALEH (Meubles Senier) 620 No. 128 METAL TECHNICAL Co. 620 No. 128 MEUBLE EL MASRY 620 No. 130 MEUBLES ABBAS 620 No. 131 MEUBLES KABTAN 620 No. 132 M'SR IRAN FURNITURE Co. 620 No. 133 MISH MEUBLES 620 No. 134

(749) - الرئيل المصري كمصروعات الخدمات والصناعة والتجارة الخارمة (8 / 9 م

MAB-IMPORT, 656 No. 27

MISR IMPEX, 676 No. 115

MITSUI & Co. LTD. 677 No. 119

MISR FOREIGN TRADE Co. 677 No. 118

MOFTAH ABDEL SALAM, 677 No. 121

MISR IMPORT & EXPORT Co. 677 No. 117 MISR IRAN AIR CONDITIONING Co. 677 No. 118

MOHAMED MOHAMED AHMED, 877 No. 125

MOHY EL DIN MAHMOUD Co. 677 No. 127

MOURICE ABDEL MALIK & Co. 677 No. 130 MOUSTAFA NABIB H. SALEH, 677 No. 131

MOSTAFA HEGAZI Co. 677 No. 128

MOURANO, 677 No. 129

MOHAMED ABD BL FATAH HAFEZ, 877 No. 122

MOHAMED ABD EL NABEY MOHAMED, 677 No. 123

MOHSEN ABD EL SALAM EL SHAFEI. 877 No. 126

MOHAMED ADEL AHMED ABU EL FOTOUH. 677 No. 124

MUDDLE EAST CONSULTANTS, 658 No. 30

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989 ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

MOBICA 620 No. 135 MOBILE FOR FURNITURE & UPHOLISTERY 620 No. 136 MAHRAN ENTERPRISES & Co. 656 No. 28 MEUBLES EL KIIAYAT 620 No. 137 MISR WOODS Co. 621 No. 154 MODERN ARAB Co. FOR WOOD INDUSTRIES (Matin) 621 MOHAMED NAGUIB SOLIMAN DAOUD, 657 No. 33 MOHMOUD SHAWKAT KAHALA 621 No. 160 MAGIC TRAVEL 826 No. 69 MAK TRAVEL 626 No. 70 MARHABA TOURS 626 No. 71 MATTRIX TRAVEL 626 No. 72 MAXIMS TOURISM 626 No. 73 MEDITERRANEAN TOURS & TRAVEL 626 No. 74 MEMNON TOURS 626 No. 75 MEMPHIS TOURIST AGENCY 626 No. 76 MENATOURS 828 No. 77 MIDDLE EAST TRAVEL 626 No. 78 MISR SINAI TOURIST Co. 626 No. 80 MUNEIRCO TRAVEL 626 No. 81 M.GULF TRAVEL & TOURS 830 No. 156 MORGAN INTERNATIONAL TRANSPORT & MARINE 633 MOHAMED HOUSSEIN EMARAH Co. 663 No. 39 MOUSTAFA MANSOUR EL AHWEL 633 No. 44 MOHAMED MAGDI 684 No. 58 MORSI BROTHERS FOR COLD STORAGE Co. 636 No. 15 MOSTAFA FAHIM MERDAN, 663 No. 42 MAKAWI & EL MACHAAD Co. 838 No. 28 MENOUFIAH COLD STORE Co. 636 No. 27 MFA MISR FREIGHT AGENCIES 636 No. 28 MIDDLE EAST INTERTRADE FREE ZONE 637 No. 29 MIDDLE EAST TRADE 637 No. 30 MISR ICE AND STORING Co. 637 No. 31 (M. A. B.) IMPORT EXPORT AGENCIES 644 No. 70 MACO-ENGINNERING AND TRADING Co. 644 No. 71 MAGDI SALEM FOR EXPORT IMPORT 644 No. 72 MAGDY KAMEL ABD EL GAWAD Co. 644 No. 78 MARSH FIRM FOR EXPORT AND IMPORT 644 No. 74 MASSOUD GROUP 644 No. 75 MEKA EXPORT & IMPORT OFFICE 644 No. 75 MISR ENGINEERING AGENCY 644 No. 77 MIDIJAMED EL SAYED SALEII Co. 844 No. 78 MOHAMED HASAN EL ALFY 644 No. 79 MOHAMED KHALED EL RAFIE 844 No. 80 MOHAMED SHAABAN EL SABH Co. 644 No. 81 MOHAMED ABD EL WAHAB OFFICE FOR TRADE 645 MOHAMMED ABOU EL FOTOUR EL GINDY Co. 645 MOHAMMED ALY KHALAF 645 No. 84 MOHAMMED ASAAD AHMED EL BAKLY 645 No. 85 MOHAMMED KAMAL EL DIN EL EGUEM Co. 645 MOHAMMED MAHMOUD MOHAMMED ALY 645 No. 87 MOHAMMED MOHAMMED SALEM Co. 645 No. 88 M. SAAD EDDIN BAYOUMI INTERNATIONAL BUSINESS MAADI FOREIGN TRADE 649 No. 22 MIDDLE EAST INDUSTRIAL AGENCIES 649 No. 23 MISR TRADE-MOKHTAR HUSSEIN 649 No. 24

MORGAN LABORATORIES 649 No. 25 MARSH FIRM FOR EXPORT & IMPORT 653 No. 29 M'DDLE EAST OFFICE FOR IMPORT & EXPORT 653 MIDDLE EAST SERVICE BUREAU, 653 No. 31 MODERNA EXPORT, 653 No. 32 MOHAMED MOHAMED EL AFFENDI, 653 No. 33 MOSTAFA EL GRAWANY OFFICE IMPORT & EXPORT.

MOHAMED GHANEM & Co. C56 No. 32 MOSTAFA ALY FARAC Co. 857 No. 34 METRA, 857 No. 45 MAGDA FILMS, 659 No. 21 MAGDA MOHAMED EL KHATEEB FILMS, 659 No. 22 MASR EL CUEDIDA FILMS, 659 23 MISR INTERNATIONAL FILMS, 659 No. 24 M'LKY LAND, 682 No. 25 M. EL MASRY - ARAB DISTRIBUTORS, 663 No. 31 MELKON WANIS MELKON, 663 No. 32 MARILABAH COMPANY, 863 No. 33 MEDITERRANIEN - SAYED MAIIMOUD & Co. 663 No. 34 MENOUPIEH DAHLY Co. 863 No. 35 MIDO Co.FOR IMPORT & EXPORT & COMMERCE, 663 MIDO TRADE, 583 No. 37 MILUPA, 863 No. 40 MISR IMPORT & EXPORT Co. 663 No. 41 MITCO INTERNATIONAL TRADE, 868 No. 39 MIDDLE EAST SERVICE IMPORT & EXPORT, 868 MODERNA EXPORT, FRS No. 43 MOHAMED MOUNIR ZIADI, 658 No. 44 MOHAMED ABD EL AZIZ EL TOHAMI Co. 668 No. 45 MOSTAFA ZAGHLOUL MAKAWY, 688 No. 48 MOJIAMED IBRAHIM MOHAMED EL FATATREY, 674 MODERN MANAGEMENT METHODS, 674 No. 75 MACHATEL ZOHOOR EL RABEA, 876 No. 99 MACED ANIS AYOUB & Co. 676 No. 100 MAHER BADIE, 878 No. 101 MAHMOUD & ABDEL RAZEK ALY AND Co. 576 No. 102 MAMDOUII TRADE OFFICE, 676 No. 104 MANSHE TRADE OFFICE, 576 No. 105 MARO CO. EXPORT IMPORT AGENTS. 678 106 MARSH FIRM FOR EXPORT AND IMPORT, 876 No. 107 MAX INTERNATIONAL, 676 No. 108 MEIVO, 676 No. 109 METCO FOR INTERNATIONAL TRADING, 878 No. 110 MIDDLE EAST OFFICE FOR EXPORT & SUPPLIES. 676 MIDDLE EAST OFFICE FOR IMPORT & EXPORT, 676 MISBAII IBRAIIIM M'SBAII Co. 675 No. 114

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

MISR HELWAN FOR IMPORT & EXPORT. 679 No. 152 MICHAMED ABDALLAN OMAR. 717 No. 34 MERVO Co. FOR ELECTRIC LIF. 680 No. 180 MAHMOUD REDA NASSER Co. 683 No. 19 MISR & SUDAN CROPS Co. 683 No. 20 MOHAMED ABD EL WAHAB OFFICE FOR TRADE, MOHAMED SALAH EL DIN TAWFIK IBRAJIIM, 683 MOHAMMED ANWAR AIMED OFFICE, 683 No. 24 MOUSTAFA ABD EL SATTAR ABD EL SALAM, 683 MAHMOUD AL! MOHAMED EL MASRY. 686 No. 31 MARIAM TRADING & AGENCIES, 685 No. 32 MIDDLE EAST COMMERCIAL MARINE OFFICE. 686 MOHAMED MOUNIR ZIADI MOUSSA EL ZIADI. 687 MICHAEL ATALLAH AYOUB, 688 No.9 MAADI ENGINEERING INDUSTRIES Co. 693 No. 36 MECHANICAL ELECTRICAL SUPPLIES. 693 No. 37 MECHANICAL ENGINEERING GROUP, 893 No. 38 METRA 883 No. 39 MIDDLE EAST Co. 693 No. 40 MIDDLE EAST FOR CONTRACTING Co. 693 No. 41 MINATRADE INTERNATIONAL, 693 No. 42 MOHAMED M. K. KHATEEB INDUSTRIMP

MAHMOUD ZAREH TRADE & EXPORT. 698 No. 46 MISR AGENCY FOR EXPORT, 898 No. 49 MOHAMED AHMED ALY Co. 698 No. 50 MOHAMED FAKHER EL DIN, 689 No. 51 MOHAMED HAFEZ HEFNI Co. 698 No.52 MOHAMED NABIL M.EL ROUBY, 699 No. 53 MOHAMED TALAAT M. ABD EL REHIM ABBAS Co. 699 NIGERIA. 361 MOHAMMED ABD EL FATTAII EL RELBEECY Co. 699 NORTH YMEN. 361 MOHAMED SALAH EL DIN TAWFIK IBRAHIM. 689 MISR CAR TRADING Co. 702 No. 14 MAGDY ANIS YOUSSEF, 704 No. 22 MISR Co. FOR DISTILLATION OF ESSENTIAL &

MEDICINAL OILS, 704 No. 23 MOHAMED HAMZA EL KASSASSI, 704 No. 24 MAHMOUD MOHAMED DEWIDAR, 705 No. 38 MAGDI KAMEL Co. 708 No. 36 MANARA TRADING AGENCY, 708 No. 38
MEDITERRANEAN TRADING & INVESTMENT METAL TRADE CAIRO. 708 No. 40 METALIC FURNITURE WORKSHOP, 708 No. 41 MISR Co. FOR TRADE & DISTRIBUTION, 708 No. 43 MOHAMED ASIMED MAHMOUD, 708 No. 43 MOHAMED ALI OSMAN FOR IMPORT & EXPORT, 708 MOHAMED MOHAMED GAD EL MAWLA Co. 708 No. 45 NEW CATARACT, 388 No. 98 MOHAMED MAHMOUD MOHAMED ALY, 708 No. 46 MONDO FOR TRADING & CONTRACTING, 709 No. 47 MOSALLAM FOREIGN TRADE, 709 No. 48 MOUNIR RIZK MOURSY Co. 709 No. 48 MESBAH IBRAHIM MESBAH Co. 713 No. 31 MISR BEIDA DYERS, 713 No. 32 MISR SPINNING & WEAVING Co. 713 No. 33 MOHSEN II. EL SEGINI, 713 No. 34 MOKIITAR ABDEL KADER EL KILANY, 713 No. 35 M. C.I. ((EGYPT)), 714 No. 51 MALMY FOR TRADE & IMPORT, 716 No. 27

MATIN - MODERN ARAB TIMBER INDUSTRIES, 717

MIDDLE EAST SERVICE, 717 No. 31

MODERN METALS Co. 717 No. 32

MOHAMED WAHBA MOHAMED HAFEZ, 717 No. 35 MOUSTAFA ABDEL KADER EL SHERIF & Co. 717 MAHDI MAHDI EL SAIH, 720 No. 41 MAHMOUD SAYED LEHETA. 720 No. 42 MAHMOUD RIAD MOUSTAFA Co. 720 No. 43 MALLAH OFFICE EXPORT, 720 No. 44 MIDDLE EAST TRADING & CONSULTANTS, 720 No. 45 MOHAMED ABD EL FATTAH HASSAN EL MASRY, 720 MOHAMED ABD EL MEGID MOHAMED Co. 720 No. 47 MOHAMED ANWAR SHORAYEF, 720 No. 48 MONACO FOR FOREIGN TRADE, 720 No. 49

NORTH SINAI COVERNORATE, 330 M. KHALIL OFFICE FOR FOREIGN TRADE, 698 No. 45 NORTH AFRICAN AVIATION, 337 No. 42 NEW YORK, 343 No. 6 NORTH KOREA, 346 No. 12 NEPAL. 354 No. 65 NICER, 354 No. 66 NIGERIA 354 No. 67 NETHERLANDS, 361 NORWAY, 361 NATIONAL LIBRARY, 371 No. 33 NILE HILTON HOTEL BOOKSHOP, 371 No. 34 NEWS AGENCY OF NIGERIA, 374 No. 22 NEW YORK TIMES, 374 No. 27 NILE BADRAWI HOSPITAL. 377 No. 45 N & S. 380 No.92 NASR ENGINEERING & REFRIGERATION Co. 380 No. 95 NILE HILTON, 383 No. 8 NILE HOTEL, 384 No. 20 NORAN HOTEL, 385 No. 45 NEW HORUS HOUSE, 386 No. 49 NATIONAL, 386 No. 62 NASSER , 387 No.87 NEW ADMIRAL, 387 No. 82 NEFERTARI, 389 No. 111 NILE QUEENS HOTELS Co. 392 No. 28 NOVOTEL, HOTEL, 393 No. 29 N & S. 393 No. 56 NASR ENGINEERING & REFRIGERATION, 394 No. 58 NANIWA. 404 No. 46 NOVA PALM. 404 No. 47 NATIONAL CLUB. 406 No. 15 NURSING SYNDICATE. 408 No. 12 NADCO, 421 No. 71 NAGUI MOHAMED SAID EL AMOUDI. 421 No.72 NATIONAL SEED Co. 421, No. 73 NILE DELTA AIR SERVICES, 421 No. 74 NIMOS AGRICULTURAL Co. 421 No. 76 MOHAMED AED EL NABI MOHAMED & Co. 717 No. 33 NORTHERN TAHRIR AGRICULTURAL Co. 421 No. 77

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN ECYPT 1989 ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

NATIONAL BANK OF OMAN LTD. 429 No. 66 NAGGAR CONTINENTAL, 557 No. 32 NATIONAL OIL FIELD SERVICE ORGANIZATION, 562 No. 87 NATIONAL BANK OF SUDAN 431 No. 81 NASSER SOCIAL BANK, 431 No. 82 NGA ORGANIZATION INTERNATIONAL SERVICES, 562 No. 58 NATIONAL BANK FOR DEVELOPMENT, 431 No. 83 NILE DELTA AIR SERVICES Co. 562 No. 59 NATIONAL BANK OF ABU DHABI. 431 No. 84 NAPCO, 567 No. 39 NATIONAL PLASTICS Co. 568 No. 40 NATIONAL INVESTMENT BANK, 431 No.84 NATIONAL BANK OF EGYPT, 431 No. 85 NILE BOTTLING COMPANY, 568 No. 41 NATIONAL BANK OF GREECE, 431 No. 86 NEW CULTURE HOUSE, 676 No.52 NATIONAL BANK OF PAKISTAN, 431 No. 87 NEW SAVOY PRESS, 576 No. 53 NATIONAL SOCIETE GENERALE BANK, 431 No. 88 NUBAR PRINTING HOUSE, 576 No. 54 NORTH SINAI NATIONAL BANK FOR DEVELOPMENT NIRCO, 578 No. 5 NOUNOU MILL FOR WEAVING PRINTING CANAVAS. NILE GENERAL ENGINEERING Co. 583 No. 40 NATIONAL Co. FOR HOUSING FOR PROFESSIONAL NOVEL CENTER, 584 No. 45 NASR CITY Co. FOR HOUSING & URBANIZATION. 445 NASHIPCOM. 581 No. 35 NEW VALLEY GENERAL ENTERPRISES. 445 No. 133 NATIONAL MARITIME Co. 591 No. 36 NEWTREND Co. LTD. 445 No. 134 NEAR EART 591 No. 38 NILE GULF SHIPPING Co. 591 No. 39 NILE ELBE CONTRACTORS, 445 No. 135 NILE GEN, Co. FOR CONTRACTING, 445 No. 136 NATIONAL NAVIGATION Co. 592 No. 57 NILE GENERAL Co. FOR ROADS BRIDGES NAKIILA AND SADO FOR MARITIME SERVICES, 596 No. 33 NILE GENERAL CO. FOR REINFORCED CONCRETE. NAVIGATION AND PETROLEUM SERVICES CO. 596 No. 34 NINE M.FOR HOUSING, 445 No. 139 NILE Co. FOR BUILDING SUPPLIES, 453 No. 83 NORTH AFRICAN SHIPPING, 506 No. 35 NASR FOREIGN INDUSTRY Co. 600 No. 45 NATIONAL CEMENT Co. 455 No. 106 NARETCO Co. 602 No. 74 NAGI FOR GLASS, 456 No. 116 NATIONAL ENGINEERING SUPPLY Co. 602 No. 75 NAGUIB FOR PREFABRICATED PARTITIONS, 457 NATIONAL SPINNING AND WEAVING Co. 611 No. 81 NICOLAS VASSILOPOULO, 811 No. 82 NAGI ZAKI ABDALLA, 460 No. 44 NASEF SHOPS, 460 No. 45 NOUNOU BROS Co. 811 No. 94 NILE Co. FOR INDUSTRIAL DEVELOPMENT MARKET NAGUIB CO. FOR PREFABRICATED PARTITIONS, 616 No. 73 N. I. IBRAHIM Co. 471 No. 94 NAHED MOHAMED ANWAR RASHAD Co. 817 No. 78 NEVERTITI FOR CHEMICAL, 471 No. 96 NAIRA ABDU SELYMAN ATTIA Co. 617 No.77 NOUR EL DIN ABBAS EL MAHDY Co. 471 No. 97 NESSRINE MEUBLE, 620 No. 138 NORMA NATIONAL PRODUCT FOR KNITTING. 477 NAWAS TOURIST Co. 626 No. 82 NATIONAL DEVELOPMENT Co. 478 No. 65 NEFFERTARI TRAVEL, 626 No. 83 NILE COTTON GINNING Co. 481 No. 22 NEPOTON TOURS, 626 No. 84 NAGI FOREIGN TRADE, 487 No. 71 NISR INTERNATIONAL TOURIST Co. 626 No. 85 NCR, 488 No.73 NOBLES TOURS, 626 No. 86 NABIL MECHEAL GIRGES, 504 No. 79 NILE DELTA AIR SERVICE, 633 No. 45 NATIONAL Co. FOR HOUSING, 504 No. 80 NORD FROST, 635 No. 8 NAGIB HANNA FLOUR MILL, 508 No. 25 NATIONAL BANK OF ABU DHABI WAREHOUSES, 637 No. 32 NORTH CAIRO FLOUR MILLS Co. 508 No. 26 NILE OFFICE FOR EXPORTING AGR, PRODUCTS, 645 No. 88 NORTHERN ALEXANDRIA FLOUR MILLS Co. 508 NAMIN Co. 849 No. 26 NORTHERN CAIRO FLOUR MILLS Co. 508 No. 28 NILE MATCHES Co. 649 No. 27 NASR CITY BAKERY, 509 No. 50 NEFERTITI TRADING Co. 653 No. 35 NASSER FOR COMMERCE, 513 No. 59 NOHAX FOR EXPORT & DISTRIBUTING, 853 No. 38 NATIONAL FOOD SECURITY Co. 513 No. 60 NAIM MAIIFOUZ ENGINEERING HOUSE, 857 No. 35 NIMO FOOD PRODUCTS FACTORY, 513 No. 61 NASH INTERNATIONAL Co. 657 No. 36 NATIONAL Co. FOR ELECTRICAL EQUIPMENT, 657 No. 37 NOVA Co. 513 No. 62 NEW GENERAL FARM, 515 No. 88 NEWTRON, 657 No. 38 NADER FILM Co. 659 No. 25 NORTH FISHERIES Co. 516 No. 100 NILE FILM. 659 No. 26 NILE OIL & SOAP Co. 517 No. 117 NOGOOM EL SHARK FILMS, 659 No. 27 NILE SHOES Co, 521 No. 44 NABICON, 663 No. 43 NOUR, 521 No. 45 NILE STORES OF EGYPT FOR TRADE & DISTRIBUTION 664 NATIONAL Co. FOR HOUSING, 526 No. 58 NILE TRADE & EXPORT, 664 No. 45 NATIONAL INVESTMENT & RECONSTRUCTION Co. NAGI ZAKI ABDALLA Co. 668 No. 47 NILE HOTELS,& TOURISM Co. 526 No. 60 NAWAR FOR CONTRACTS & TRADE, 668 No. 48 NAHAL TRADING, 532 No. 1 NARETCO ENGINEERING & TRADING CONSULTANT, NABILA RASHAD EL NOKALI, 677 No. 132 NATIONAL CENTER FOR TRADING & EMPLOYMENT NASH EL FUTAIM TRADING Co. 677 No. 133 NAWAL MITTYAS FAM. 678 No. 135 NOVA MARKETING &SERVICES, 536 No. 55 NATIONAL MARBLE SAWING Co. 547 No. 10 NISSHO IWAI CORPORATION, 678 No. 136 NORKEN Co. 678 No. 138 NAHDA CARS EXHIBITION, 553 No. 90 NOUR EL SABAH FOR IMPORT & EXPORT, 678 No. 139

NAISCO, 683 No. 26

NICOLAS JOSEPH HOCHE, 683 No. 27

NIL COMMERCIAL Co. 553 No. 92

N.T.E. 555 No. 6

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN ECYPT 1989 ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

.

NOUR EL DIN ABBAS EL MAIIDY, 683 No. 28 NABIL GHALY ATALLAH Co. 687 No. 36 NOAMAN ENGINEERING Co. 693 No. 44 NOBEL ESTABLISHMENT FOR IMPORT & EXPORT 694 OMAR EFFENDI STORES Co. 611 No.83 NAHED MOHAMED ANWAR RASHAD Co. 699 No. 57 NICOLAS JOSEPH HOCHE Co. 699 No.58 NICOLAS VASSILOPOULO Co. 699 No. 59 NASR SAYED HASSAN IBRAHIM, 702 No. 15 N. I. IBRAHIM Co. 704 No. 25 NABIL GHALY ATALLAH, 704 No. 26 NOUR EL DIN ARBAS EL MAHDY, 705 No. 27 NOURTEX - BAGHDADY NOUR EL DIN BAGHDADY, 713 ORIENT SERVICES OFFICE 658 No. 49 NILE TRADE, 714 No. 52 NEGMA BUREAU FOR EXPORT, 717 No. 37

NILE VALLEY EXPORT & IMPORT, 720 No. 50.

NOZIIA FOOD INDUSTRIES, 720 No. 51

OVERSEAS DEVELOPMENT AND INVESTMENT 580 No. 32 OTTMAN Co. 588 No. 46 OCCIDENTAL SHIPPING CORPORATION 596 No. 36 OCTOBER FACTORY FOR ENGINEERING FURNITURE 616 OMAR EL KAYYAM TRAVEL 626 No. 87 ONASTOURS S.A.E. 627 No. 88 OSIRIS TRAVEL 627 No.89 OVERSEAS TOURS 627 No. 90 OMAR LABIE EL SAYED Co. 645 No. 90 OMAYAD FILMS Co. 659 No. 28 OMAR ABDEL RAILIM ORGN 878 No. 140 OTRIZ PACTILE 578 No. 141 OFFICE K, FOR EXPORTS AND IMPORTS 687 No. 37 ORIENT LINEN & COTTON Co. 689 No. 18 ORIENT EXPORT Co. 699 No. 60 OMAR SAYED ELESLAMBOULY INT. 709 No. 50 OVERSEAS TECHNICAL CONSULTANT (OTEC)



OLYMPIC 337 No. 43 OMAN 348 No.34 OMAN 454 No. 68 ORDRE SOUVERAIN ET MILITAIRE DE MAITE 354 OUGANDA 354 No. 70 OASIS SCIENTIFIC OFFICE 381 No. 98 OPTICA Co. 381 No. 97 OPTICAL SUPPLIES Co. 381 No. 98 ORIENT FACTORY FOR GLASS 381 No. 99 OMMAYA 388 No. 84 OPERA 387 No. 68 ORIENT FACTORY FOR GLASS 394 No. 59 ORIENTAL WEAVERS CARPT MILES 394 No. 60 OFFICE DES NATIONS UNIES 396 No. 11 ORGANISATION DE L'AVIATION CIVILE INTERNATION POLAND 348 NO 35 ORGANISATION DES N.U POUR L'ALIMENTATION 396 PANAMA 354 NO 73 ORGANISATION DES NATIONS UNIES ORGANISATION MONDIALE DE LA SANTE 398 No. 15 ORNITHOLOGICAL MUSEUM 397 No. 19 OASIS (SUMMER) 400 No. 28 OMAR KHAYYAM 400 No. 27 OMAR EL KHAYAM STEAMER 404 No. 48 OMAR EL KHAYYAM BAZAAR 436 No. 40 OCEANIC CONTRACTORS INC. 445 No. 140 OSMAN BROTHERS COMPANY FOR CONTRACTING 445 PORTUGAL 368 NO 25 ORIENTAL WEAVERS CARPET FACTORY 460 No. 46 OSMAN HASSAN & Co. 471 No. 98 OM TIABIBA 477 No. 46 OMATRADE Co. 477 No. 47 ORDENT LINEN & COTTON Co. 477 No. 48 OMRAN AWADEEN & Co. 494 No. 81 OMRAN Co. FOR ELECTRONIC EQUIPMENTS 494 OVERSEAS DEVELOPMENT 526 No. 61 OWAR ABDEL RAIMM 543 No. 88 OMEGA 543 No. 87 ORASCOM Co. 543 No.88 OFFICE TECHNOLOGY & CRAPHICS 557 No. 33 OLIVETTI 558 No. 34 OFFSHORE 562 No. 60 OCTOBER WEEKLY 571 No. 28



PORT SAID COVERNORATE 330

PHILIPPINE AIRLINES 335 NO 10 337 NO 44 PAKISTAN INTERNATIONAL PAN AMERICAN 337 NO 45 PYRAMID AIRLINES 337 NO 46 PAN ARAB ORGANIZATION FOR SOCIAL DEFFENCE 339 NO 11 PARIS 343 NO 7 PORT SAID CHAMBER OF COMMERCE 345 NO 22 PEROU 354 NO 74 PHILIPPINE 354 NO 75 POLOGNE 354 NO 76 PORTUGAL 355 NO 77 PAKISTAN 361 PORTUGAL 361 PAYS - BAS 368 NO 23 POLISH PRESS AGENCY 374 NO 28 PHARAOHS 384 NO 26 PRESIDENT 386 NO 50 PALESTINE 387 NO 83 PHENICIA 387 NO 84 PLAZA HOTEL 387 NO 85 PANORAMA 388 NO 94 PORT SAID HOTEL 392 NO 31 PYRAMIDS VACATION VILLAGE 392 NO 32 PORT SAID METAL WORK (MOG) 394 NO 61 PROGRAMME DES NATION UNIES POUR LE DEVELOPMENT 396 NO 16 POST OFFICE MUSEUM 398 NO 20 PALMERA NIGHT CLUB 400 NO 28

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

PEARL OF THE SAHARA 400 NO 29 PERGOLA 400 NO 30 PAPRIKA 404 NO 49 PAXY'S 404 NO 50 PIZZERIA 404 NO 51 PYRAMIDS REST HOUSE 404 NO 52 PHARMACISTS SYNDICATE 408 NO 13 PHYSICIANS SYNDICATE 408 NO 14 PRESS SYNDICATE 408 NO 15 PYRAMIDS 410 NO 12 PYRAMIDS OF SAQQARA 410 NO 13 PRODUCTION & DISTRIBUTION FOR MOVIE FILMS 414 NO 5 PROMOSALONS 415 NO 16 PICO 420 NO 56 PORT SAID NATIONAL BANK FOR . DEVELOPMENT 432 NO 90 PRINCIPAL BANK FOR DEVELOPMENT & AGRICULTURAL CREDIT 432 NO 91 PYRAMIDS BANK 432 NO 93 PHARAOHS PAPYRUS 438 NO 54 PORT SAID OFFICE FOR CONTRACTORS & COMMERCIAL AGENCIES 445 NO 144 PREFABRICATED HOUSES 446 NO 146 PENTA - OCEAN CONSTRACTION 446 NO 154 PREFABCO HEGAZI 457 NO 126 PORT SAID NEW PREFABRICATED HOUSES 457 NO 128 PREFABRICATED BUILDINGS 457 NO 129 PREFABRICATED HOUSES FACTORY 457 NO 130 PYRAMIDS CARPETS 460 NO 47 PHARAOHS CERAMICS 464 NO 31 PHARAOHS FOR TRADING& DISTRIBUTION 484 NO 32 PYRAMIDS PAPER MILLS 466 NO 11 PAINTS & CHEMICALS INDUSTRIES 471 NO 99 PAINTS & VARNISHES PRODUCTION 471 NO 100 PAPER CONVERTING(VERTA) 471 NO 101 PHILIPPE GALLAD & CO 471 NO 104 PRODUCTION & DISTRIBUTION OF INDUSTRIAL GQZES 471 NO 105 PLAY BOY 477 NO 49 PORT SAID FOR COTTON EXPORTS 481 NO 23 PAN ARAB COMPUTER 488 NO 74 PHARAOHS COMPUTER 488 NO 76 PYRAMIDS COMPUTERS 488 NO 78 PUD. PLANNING & URBAN DEVELOPMENT CONSULTANTS 499 NO 23 PARSONS BRINCKRHOFF SABBOUR 503 NO 71 PERINI INTERNATIONAL 504 NO 82 PROCONSULT 504 NO 84 PHILIPPE GALLAD& CO 513 NO 63 PEPSI 515 NO 91 PATISSERIE EL GAMAL 517 NO 123 PATISSERIE EL GUISH 517 NO 124 PATISSERIE GLOPAS 517 NO 125 PATISSERIE MARIANNE 517 NO 126 PATISSERIE TSEPAS 517 NO 127 PROFESSIONAL BMSINESS SERVICES 534 NO 31 PROMOTRADE 536 NO 56 POLIMEX - CEKOP LIMITED 539 NO 17 POCHE OFFICE 558 NO 35

PETROLEUM & MINING EGYPT 580 NO 16 PETROLEUM AIR SERVICES 552 NO 47 PALEOSERVICES EGYPT L/TD 562 NO 61 PETROJET PETROLEUM PROJECTS & TECHNICAL CONSULTATIONS 563 NO 62 PETROLEUM GASES 563 NO 64 PETROLEUM PIPELINE 563 NO 65 PHILIPS PETROLEUM 563 NO 66 PIPENOIL TRANSPORTATION & OIL TERMINAL ARAB 563 NO 67 PRAKLA SEISMOS 563 NO 68 PRODRILL EGYPT DIVISION 563 NO 69 PYRAMID DRILLING 563 NO 70 PHARMAGYPT TRADING 568 NO 42 PLASTIC & DECORATION 568 NO 43 PLASTIC MATERIALS & CHEMICALS 508 NO 44 PLASTIC PIPES & PRODUCTS 568 NO 45 PLASTIC TUBES 568 NO 46 PLASTICA 588 NO 47 PLASTICO 588 NO 48 POLYPLASTIC 568 NO 49 PROCONSULT 568 NO 50 PLASTILUX 569 NO 64 PRINTING & ZINCOGRAPH 573 NO 4 PAPETERIE - IMPRIMERIE 576 NO 58 PIWER EGMPT CORPORATION 584 NO 46 PAN ARAB SHIPPING 587 NO 36 PYRAMIDS NAVIGATION 587 NO 38 PAN ARAB SHIPPING 581 NO 41 PILARAONIC SHIPPING 591 NO 42 PORT SAID ENGI NEERING WORKS 592 NO 43 PORT SAID SHIPPING & NAVIGATION 592 NO 44 PORT SAID TRADING & TRANSIT 592 NO 45 PYRAMIDS NAVIGATION 592 NO 46 PRODENTIAL LINES INC. 592 NO 51 PORT SAID ELECTRONIC CONTRACTORS & CUSTOM CLEARANCE 585 NO 21 PENTA SUEZ PORT SAID 597 NO 38 PORT SAID OFFICE FOR MARINE & EXPORTING 597 NO 40 POLIMEX CEKOP LWD 597 NO 51 PORT SAID CORPORATION 602 NO 76 PORT SAID SPINNING & WEAVING 887 NO 27 PORT SAID OFFICE FOR CONTRACTORS & COMMERCIAL AGENCIES 611 NO 84 PYRAMID TRADING 812 NO 105 PANCO 818 NO 105 PAN ARAB TOURS 627 NO 91 PERFECT TOURS 627 NO 92 PHARAOUS TOURS 827 NO 93 PYRAMIDS TOURS 627 NO 94 PYRAMIDS TOURS 827 NO 95 PIERRE MILLE 546 NO 103 PHAMAGIN EGYPT 649 NO 28 PARDISSI IMPORT 649 NO 28 PHARAONIC TRADING AGENCY 649 NO 28 PUBLIC SECTOR ORGANIZATION FOR CHEMICALS INDUSTRIES 849 NO 30 PALMETEX 653 NO 37

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERGE EXTERIEUR

PRODUCTION & DISTRIBUTION FOR MOVÉE FILMS 659 NO 29 PORT SAID CO FOR INVESTMENT & INDUSTRIAL DEVELOPMENT 664 NO 47 PAN EGYPTIAN CONSULTING ASSOCIATION (PECA) 878 NO 145 PORT SAID TRADING & DEVELOPMENT CO 678 NO 146 PETROCHEM CONSULTING & ENGINEERING CO 694 NO 46 PICO PROJECTS & INVESTMENT CONSULTING CO 894 NO 47 PROF DR ABDEL FATTQII NACUIR 694 NO 48 PHARAONIC INTERNATIONAL TRADE OFFICE 720 NO 52 POTATO GROWERS COOPERATIVE CAIRO 720 NO 58



QUINA GÖVERNORATE 330
QATAR 355 NO 78
QATAR 352
QATAR 182
QATAR 182
QATAR 182
QUENTECH 495 NO 123
QUINTANA SUEZ LTD 563 NO 71
QUEEN 615 NO 49
QUICK CARGO 834 NO 57



HOYAL AIR MAROC 337 NO 47 ROYAL DUTCH ARLINES 337 NO 48 ROYAL JORDANIAN 987 NO 49 RA 342 NO 8 ROM 3 343 NO 8 ROMANIA 348 NO 38 REPUBLIQUE DEMOCRATIQUE QLLEMANDE 355 NO 79 RIWANDA 355 NO 80 ROMANIE 355 NO 81 ROYAL NETHERLANDS 356 NO 82 ROYAL NORWEGIAN 355 NO 83 REPUBLIQUE DEMOCRATIQUE ALLEMANDE 388 NO 26 HOUMANIE 369 NO 27 ROYAUME - UNI 369 NO 28 RUSSION CULTURAL CENTER 371 NO 35 REUTERS 374 NO 32 RIVA CO 381 NO 100 RAMADA RENAISSANCE 383 NO 9 RAMSES HILTON 384 NO 10 RADISSON 384 NO 19 RAJQ 380 NO 51 REHAB 386 NO 52 RADWAN 387 NO 89 RAMADA RENAISSANCE 388 NO 86

REGENT 389 NO 116 **REEM 185 NO 122** REFCAT 391 NO 16 RUSTICO SOLID WOOD FURNITURE MANUFACTURERS 394 NO 62 ROMMEL MUSEUM 398 NO 24 RACING CLUB 407 NO 16 ROTARY CLUB OF CAIRO 407 NO 17 RAMSES II TEMPLE 410 NO 14 RAMSES LL , S STATUE 410 NO 15 ROMMEL'S CAVE 410 NO 16 RADA OFFICE EX. IM & CO 415 NO 18 RADIO SECTOR 415 NO 19 RAMCO 421 NO 78 RADICO EXPORT & IMPORT 421 NO 79 RAMSES AGRICULTURAL 421 NO 80 RAOUF FIRRI AZIZ 421 NO 81 REDANA LABIB MASSOUD 421 NO 82 RAFEDENE BANK 428 NO 60 ROYAL BAZAAR 436 NO 42 ROYAL FASHION 436 NO 43 RET - SER ENGINEERING AGENCY 439 NO 44 RAMW CONTRACTING 448 NO 147 RED SEA GENERAL ENTERPRISES 446 NO 149 RIKETT MISR 450 NO 15 TRANSIT & TRANSIT TRADING 453 NO 65 RIFAATCOM AUTO CLASS TRADE & MANUFACTURE 456 NO 117 RADICO EXPORT & IMPORT 461 NO 49 ROYAL TRADING 401 NO 50 RACO TRADE 463 NO 25 ROCKY 463 NO 26 RAMSES VETERINARY OFFICE 471 NO 106 RANIA CQ 471 NO 107 ROCHEM EGYPT LTD 472 NO 108 R R (RACHAD RADWAN) 477 NO 43 RADICO EXPORT & IMPORT 478 NO 50 ROKN EL ANAKA ZAIED 478 NO 53 ROMA TRADING 478 NO 54 RAINBOW COMPUTER CENTRE 485 NO 32 RAMSES AMERICAN COMPUTER SERVICES RACS 488 NO 79 REIIABCO 488 NO 80 RANILUX WATCHES 494 NO 93 RIZK FATIII ELYAS 495 NO 95 RAOUF AL RAHIMY 499 NO 18 RASIII) RICE MILLS 508 NO 29 RICE MARKETING 508 NO 30 RICE PRODUCTION 508 NO 31 ROMA MACARONI FAC TORY 508 NO 32 ROSETTA HICE MILLS 508 NO 33 RAOUF EL RAIUMY 511 NO 21 RAMSES LEATHER PRODUCTS 521 NO 47 RITTA FOOTWEARS 521 NO 48 ROMAN FACTORY FOR PLASTIC 521 NO 49 RODAN 543 NO 90 RATCO EL RASHIDI FOR AGENCIES & TRADING CO 544 NO 99 RED SZA PHOSPHATE CO 547 NO 11 ROCK CO 547 NO 12 R T K FOREIGN TRADE ENTERPRISES 553 NO 93 DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT

ANNUAIRE EGYPTIEN DESENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

RATIBE HASSAN SOLIMAN 553 NO 94 RODAWY 553 NO 95 RAMZY GHABREAL 558 NO 36 REHIMCO 558 NO 37 REHABCO CO 558 NO 38 RAINBOW BUSINESS SERVICES 558 NO 46 RACIPS MISR CO 568 NO 51 RAPHIA PLAST 569 NO 52 RIVA CO 569 NO 53 RADIO & TELEVISION WEEKLY 571 NO 27 ROZAL YOUSSEF 571 NO 28 REAL ESTATE MANAGEMENT CO 580 NO 33 REFRIGERATION ENGINEERING 581 NO 5 REFCAT 583 NO 26 RATOMAG 584 NO 48 RIZK ALLAH 584 NO 49 REDA SEA MARINE CO 587 NO 39 RASLAN TRADING CO 592 NO 47 RHSHEED SHIPPING CO 597 NO 41 RAMSIS YOUSSEF ATEYAH 610 NO 72 RACO TRADE 617 NO 78 RAFIK KHALIL EL AKKAD 617 NO 79 RAGREB NAGUIB EL ITRIBY 617 NO 80 RAMADAN ABD EL HADI 617 NO 81 RASHAD SHAKER ARMED 617 NO 82 RUSTICO 617 NO 83 ROSSETTI 820 NO 140 RAA TOURS 627 NO 96 RACIUD TICKETING 827 NO 97 RAMOSE TRAVEL & TOURISM \$27 NO 98 RAMSIS TOURIST 827 NO 99 RAWAS INTERNATIONAL TO URS 627 NO 100 RAZZAZ TOURS 827 NO 101 RED SEA TOURS 627 NO 102 REEM TRAVEL AGENCY 827 NO 103 RIVER NILE TOURS 627 NO 104 RHENUS TRANSPORT INTERNATIONAL 634 NO 54 RADICO EXPORT & IMPORT 645 NO 91 RAGAB EL ATTAR 645 NO 92 RIRI TRADING & CONTRACTING 645 NO 94 **RAKAT 649 NO 31** RIAD ENGINEERING & TRADING 649 NO32 RUBBER PRODUCTS FACTORY 649 NO 33 REFAT AWAD HABIE 650 NO 45 RANLA CO 653 NO 38 RAGAB EXPORT & IMPORT 664 NO 48 RIRI ESTABLISHMENT FOR BABY FOOD 664 NO 48 ROUSSOS SWEETS & BISCUITS 664 NO 49 **RASLAN 684 NO 51** ROYAL IMPORT & EXPORT 665 NO 62 R T K FOREIGNT TRADE ENTERPRISE 668 NO 51 RAMSIS FACTORY FOR LEATHER INDUSTRIES 668 NO 52 RAMZY MAILMOUD EL HAMAMY 679 NO 149 ROYAL TRADING FOR EXPORT & IMPORT 684 NO 33 RAMSES EXPORT & IMPORT 687 NO 39 ROYAL IMPORT & EXPORT 687 NO 40 RAFILEX TRADING EXPORT IMPORT 694 NO 49 RAMSES ENGINEERING CO 694 NO 50 REDA NASHED SAID TRADING AGENCIES IMPORTING 894 NO 52

RIGMA - 894 NO 53
RAFIK KHALLL EL AKKAD 699 NO 61
RAGA B ZA ATTAR 699 NO 62
R B FOR INTERNATIONAL AGENCIES 702 NO 16
RAGAB EXPORT & IMPORT 702 NO 17
RIAD EL JAROUDI 709 NO 53
RAKSIES OFFICE FOIL EXPORIT &
INTERNATIONAL TRADE 713 NO 37
REDIMPEX FOR LOCAL & INTERNATIONAL
SERVICES 717 NO 38
RAOUF FAKHIRY AZIZ 720 NO 54
REDANA LABIB MASSOUD 721 NO 55
RIVOLI TRADE 076 66

(755)



SHARKIA GOVERNORATE 330 SOUTH SINAI GOVERNORATE 330 SÜEZ GOVERNORATE 330 SUHAG GOVERNORATE 330 STANDARDIZATION AUTHORITY 332 SUEZ CANAL AUTHORITY 333 SUEZ CANAL AUTHORITY 333 SUEZ SHIPYARD SUEZ CANAL 333 SABENA 337 No. 50 SAUDI ARABIAN 337 No. 51 SCANDINAVIAN AIRLINES 338 No. 52 SINGAPORE AIRLINES 338 No. 53 SOMALI AIRLINES 338 No. 53 SUDAN AIRWAYS 338 No. 55 SWISS AIR 338 No. 56 SINDBAD TOURS & TRAVEL 342 No. 9 SAN FRANCISCO 343 No. 9 SHARKIA CHAMBER OF COMMERCE 345 No. 23 SINAL CHAMBER OF COMMERCE 345 No. 24 SOHAG CHAMBER OF COMMERCE 345 No. 25 SUEZ CHAMBER OF COMMERCE 345 No. 26 SAUDI ARABIA 348 No. 37 SINGAPORE 348 No. 38 SOMALIE 348 No. 39 SPAIN 348 No. 40 SRI LANKA 348 No. 41 SUDAN 348 No. 42 SWEDEN 348 No. 43 SWITZERLAND 348 No. 44 SWITZERLAND 348 No. 45 SOMALJE 355 No. 84 SOUDAN 355 No. 85 SRILANKA 355 No. 86 SUEDE 355 No. 87 SUISSE 355 No. 88 SAINT-SIEGE 355 No. 89 SAUDI ARABIA 355 No. 90 SENEGAL 355 No. 91 SINGAPORE 356 No. 92 SAUDI ARABIA 358 SENEGAL 362 SINGPORE 362

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN ECYPT 1989 ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

SOUTH AFRICA 362 SOUTH YEMEN 362 SPAIN 362 SRILANKA 362 SUDAN 362 SULTANATE OF OMAN 362 SWEDEN 362 SWITZERLAND 363 SOMALIA CHAMBER OF COMMERCE 365 No. 9 SENEGAL 369 No. 29 SOUDAN 369 No. 30 SPAIN 369 No. 31 SRILANKA 369 No. 32 SUEDE 369 No. 33 SPANISH CULTURAL CENTER 372 No. 36 SPANISH NEWS AGENCY 374 No. 33 SALLY ALUM INDUS Co. 381 No. 101 SAMIRCO 381 No. 102 SCENTIFIC SERVICES 381 No. 103 SCIENCE COMPANY 381 No. 104 SCIENTIFIC TRADE Co. 381 No. 105 SSC MEDICAL 381 No. 106 SAFIR EL ZAMALEK APT, HOTEL 384 No. 11 SEMIRAMIS INTERCONTINTAL HOTEL 384 No. 12 SHEPHEARD 384 No. 13 SHERATON CAIRO 384 No. 14 SIAG PYRAMIDS HOTEL 384 No. 15 SONESTA HOTEL CAIRO 384 No. 16 SCARABEE 387 No. 65 SUMMER PALACE 387 No. 70 SALAMLEK 388 No. 87 SAN GEOVANNI 388 No. 87 SAN GEOVANNI 388 No. 88 SAN STEFANO 388 No. 89 SHERATON MONTAZA 388 No. 90 SAVOY 389 No. 106 SINDBAD FOR TOURIST INVESTMENT 391 No. 27 SALLY ALUM, INDUS. Co. 394 No.63 SAMIRCO METAL FURNITURE 394 No. 64 SAMORAL 394 No. 65 SECRETARIAT GENERAL DE L'UNION POSTAL 396 STATE RAILWAY MUSEUM 398 No. 21 SALT AND PEPPER 400 No. 31 SANTA LUTCIIIA 400 No. 32 SHAHERAZADE 400 No. 33 SHEPHEARD'S NIGHT CLUB 400 No. 34 SUPPER CLUB 400 No. 35 SUPPER NIGHT CLUB 400 No. 36 SAKKARA NEST 404 No.53 SEAHORSE 404 No. 54 SOFAR 404 No.55 SWISS EGYPTIAN RESTAURANT 404 No. 56 SCIENTIFIC PROFESSION SYNDICATE 409 No. 16 SYNDICATE OF ADM'NISTRATIVE SOCIAL WORKERS SYNDICATE OF AGRICULTURE WORKERS 409 No. 19 SYNDICATE OF AIR TRANSPORT WORKERS 409 No. 20
SYNDICATE OF BANKS WORKERS 409 No. 21
SHAKKAL LEL SAGGAD 461 No. 53 SYNDICATE OF BUILDING AND TIMBER WORKERS SYNDICATE OF EDUCATIONAL SERVICE WORKERS SYNDICATE OF ENGINEERING METALIC 409 No. 24 SALAM BUREAU 472 No. 111 SYNDICATE OF FOOD INDUSTRIES 409 No. 25 SYNDICATE OF HEALTH SERVICES 409 No. 26 SAMI FALTAS FOR PAINTS 472 No. 112 SYNDICATE OF MILITARY PRODUCTION WORKERS SANDOZ TECHNICAL OFFICE 472 No. 113

SYNDICATE OF PETROLEUM 409 No. 28 SYNDICATE OF PETROLEUM 409 No. 29 SYNDICATE OF PRESS PRINTING AND INFORMATION SYNDICATE OF PUPLIC UTILITIES WORKERS 409 No. 31 SYNDICATE OF RAILWAY WORKERS 409 No. 32 SYNDICATE OF SPINNING AND WEAVING WORKERS 409 SYNDICATE OF TRADE WORKERS 409 No. 34 SYNDICATE OF TRANSPORT WORKERS 409 No. 35 SYNDICATE OF TOURISM & HOTELS WORKERS . 409 SYNDICATE OF TRANSPORT WORKERS 409 No. 37 SAINT MARC'S CATHEDRAL 410 No. 17 SALAH AL-DIN (SALADIN'S) CITADEL 411 No. 18 SOUND AND LIGHT SHOW 411 No. 19 SULTAN HASSAN MOSQUE& SCHOOL 411 No. 20 SAFEER PUBLICITY & ADVERTISING 415 No. 20 SHAWKAT ALY HASSAN 415 No. 21 SOCIETE EGYPTIENNE DE PUBLICITE 415 No. 22 SALAH EL DIN ZAKI OFFICE 421 No. 84 SAMI SHAFIK GIRIS EL HAWI Co. 422 No. 85 SAMTRADE 422 No. 86 SOCIETE ROSTOM 422 No. 88 SOROUR Co. 422 No.89 SAUDI EGYPTIAN INVESTMENT & FINANCE 432 No. 93 SHARKIA NATIONAL BANK FOR DEVELOPMENT 432 No. 94 SOCIETE ARABE INTERNATIONAL DE BANQUE 432 No. 95 SOHAG NATIONAL BANK FOR DEVELOPMENT 432 No. 98 SUEZ CANAL BANK 432 No. 97 SWISS BANK CORPORATION 433 No. 98 SCARABEE BAZAAR 436 No. 44 SERVINCOM OFFICE 436 No. 45 SHOROKSHY BAZAAR 436 No. 46 SPHINX PAPYRUS EXHIBITION 436 No. 47 SAMI SAAD & Co. 446 No. 150 SAUDI EGYPTIAN COMPANY FOR CONSTRUCTION 446 SAUDI EGYPTIAN RECONSTRUCTION 446 No. 152 SOARES DA COSTA 446 No. 153 SOCIETA ITALIANA PER CONDOTTE D'ACQUA 448 No. 155 SOCIETE NATIONALE DE TRAVAUX PUBLICS 446 No. 156 SOMAC FOR TRADE AND CONSTRUCTION 446 No. 157 SPECIALIZED CONTRACTING AND INDUSTRIAL 446 No. 158 SUEZ SUPPLIES & MARITIME CONTRACTORS 446 No. 159 SWISSAL FOR ENGINEERING CONSTRUCTION 447 No. 160 SAFEY EL DIN 453 No. 66 SAMI FALTAS FOR TRADE 453 No. 57 SAND BRICKS Co. 453 No. 68 SENGAB TRADING AND INDUSTRY COMPANY 453 No. 69 SERICOM AHMED AMR EL TORGOMAN 453 No. 70 S E T C O Eng. Mohnmed Adel 453 No. 71 SEWEIFY TRADING Co. 453 No. 72 SHANKS 453 No. 73 SOTRACO 453 No. 74 SUEZ CONTRACTING 453 No. 75 SORNAGA 454 No. 85 SCIENTIFIC GLASS 456 No. 118 SAMERCO FOR TRADE & EXPORT 461 No.51 SOCIETE GENERAL POUR LES PRODUITS DE CERAMIQUE SANDHAM CHEMICALS & TRADING Co. 465 No. 7 S.D.S. 472 No. 109

SHAMA SULPHUR Co. 472 No. 114

(757) - الزلل المصرى لمشروعات الخدمات والصناعة والتجارة الخارمة ١٩٨٩

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN ECYPT 1989 ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

SHATEX TRADE 472 No. 115 SOCIETE MISR POUR LA RAYONNE S.A.A. 472 No. 117 SOTAICO 472 No. 118 SQUIBE EGYPT 472 No. 119
SCIENTIFIC CO. FOR TRADING 543 No. 97
STE. EL NASR D'ENGRAIS ET D'INDUSTRIES 472 No. 120
SCIENTIFIC INSTRUMENTS ORGANIZATION 544 No. 98 SUM'TOMO CORP 472 No. 121 SWISSPILARMA S.A.A. 472 No. 122 SIAG CHEMICAL Co. 474 No. 137 SIR AND SKY 476 No. 23 SALON VERT Co. 478 No.55 SOCIETE FRANCO EGYPTIENNE DE CONFECTION SOCIETE DE NOUVEAUTE 478 No 57 SFORT HOUSE MARZOUK 478 No. 58 SOGIC 481 No. 9 SOC. EL NASR POUR FILATURE TISSAGE 481 No. 14 SAAD FAHMI BESHAY Co. 481 No. 24 SAMORAL 481 No. 25 SAAD AL AGIZI Co. 488 No. 81 SAKRCO ENTERPRISES 488 No. 83 SOCIAL EDUCATIONAL SERVICES Co. (SESCO) 488 SOUVENIR 495 No. 94 SAAD AHMED MOHAMED 495 No. 96 SADELMI COGEPI 495 No. 97 SALAH IBRAHIM HASSAN 495 No. 98 SALEH MOSTAFA IBRAHIM 495 No. 99 SAMI ABD EL KIIALEK MOHAMED 495 No. 100 SAMIR ABD EL SAYED 495 No. 101 SCRIBE -SECOINSA 495 No. 103 SERICOM 495 No. 104 STEDCO 495 No. 105 SUIT HOME 495 No. 107 SAMY AMIN & Co. 501 No. 38 SAHER AND Co. 504 No. 85 SHEHAB ENGINEERING 504 No. 88 SHEHATA CONSULTING BUREAU 504 No. 87 SICO 504 No. 88 SOMIE COMPANY FOR INSULATION 504 No. 89: SALEH BROTH FLOUR MILL 509 No. 34 SHARKIA RICE MILLS Co. 509 No. 35 SOUTH ALEXANDRIA FLOUR MILLS Co. 509 No. 36 SOUTH CAIRO FLOUR MILLS Co. 509 No. 37 SOCIETE EGYPTO FRANCAISE POUR LES INDUSTRIES SABET AND Co. 514 No. 68 SADO Co, 514 No. 67 SAME SHAFIK GIRGIS EL HAWI 514 No. 68 SERVINCOM OFFICE 514 No 69 SOCIETE DE BIERELES PYRAMIDES 514 No. 70 STE LAITERIE DE MENOUFIEH AZIZ AND Co. SPIE-BATIGNOLLES 517 .No, 118 SARKIS H. VARTZBEDIAN 521 No. 51 NOUR 521 No. 45 SILVER BAZAR 521 No. 46 SHORSE S. HORSE 522 No. 53 SAUDI EGYPTIAN INVESTMENT & FINANCE CO. 527 SHOBEL Co. FOR CONTRACTORS FOR INVESTMENT Co. SHADISHAL Co. FOR WOOD INDUSTRIES 617 No.89 SHALAKANY LAW FIRM 531 No. 24 SAMTR MAHMOUD HAMZA LAWYER 531 No. 18 SALEH BARSOUM ABDEL AZIZ 536 No. 57 SALY EXPORT IMPORT COMMERCIAL AGENTS 536 SHAWKI & COMPANY CHARTERED ACCOUNTANTS 536 SOFRETU 537 No. 64 SAAD ABD EL GAWAD 548 No.91 SAMA 627 No. 108SAN GIOVANI TOURS 628 No. 109 SABI 543 No. 92

SAFA INTERNATIONAL AGENCY 543 No. 93

SAXON PHOTOCORPIERS 543 No. 84 SAZON EGYPT Co. 543 No. 95 SCARAB OF EGYPT 543 No. 96 SINAL MANGANESE Co. 547 No. 13 SINDBAD EXPORT IMPORT 550 No. 28 SABIEM 353 No. 86 SAODY FREE STORES 553 No. 97 SEDEEK MOHAMED 554 No. 98 SHERINE CAR 554 No. 99 SOBIII FARAG MOHAMED 554 No. 101 SOLICO ESTABLISHMENT 554 No. 102 SUELCOM 354 No. 103 SAID EL TAWAIL AND Co. 558 No;39 SAMIR & ALY STATIONERY HOUSE 558 No. 40 SAHARA PETROLEUM SERVICES 583 No. 73 SANTA FE INTERNATIONAL CORPORATION 563 No. 74 SCHLUMBERGER LOGELCO INC 583 No. 75 SEISMOGRAPH SERVICE LTD. 563 No. 76 SAFA PLAST Co. 569 No. 54 SHOUKRY INDUSTRIAL COMMERCIAL Co. 569 No. 55 SOCIETE INDUSTRIELLE DES CARYONS 589 No.58 SUPPER PLAST 569 No. 57 SABAH EL KHEIR MAGAZINE 571 No. 29 SAMIR R, Choucha & Co. 571 No. 30 SABET HOUSE FOR PUBLISHING DISTRIBUTION 576 SHOBOKSHI ENTERPRISES Co. 580 No. 34 SCARAB OF EGYPT 584 No. 51 SHOPPING CENTER 584 No. 52 SOLAR ENERGY SCIENTIFIC EQUIPMENT 584 No. 53 SPRING AIR 584 No.54 SCHENKER 587 No. 40 SHASTING EXPORT IMPORT AND AGENT OFFICE 587 SEDRA SERVICES & TRADING 588 No.54 SALAMARIN EGYPT 592 No. 48 SEA TECH INTERNATIONAL Co. 592 No. 49 SHIPBUILDERS REPAIRERS 592 No. 50 STATE INFORMATION SERVICE 503 No. 61 SENOUSSE FREE ZONE 597 No. 39 SAADA-AHMED SAADA MARINE SERVICES 597 No. 42 SUEZ Co. FOR MARITIME SERVICES 597 No. 43 SUEZ TOWAGE OFF SHORE SERVICES & Co. 597 No. 44 SADAT CITY STEEL (SAID ELAHI) 802 No. 77 SEPEI LTD 602 No. 78 SOLIMAN KHALIL SALEHA Co. 603 No. 79 STEEL BUILDING EQUIPMENT Co. 603 No. 80 SUEZ SHIPYARD 503 No. 81 SAAD EL DIN EL SAYED ABO SHANAB Co. 611 No.86 SAMIR YOUSSEF FARAG Co. 611 No. 87 SOCIETE EGYPTIENNE POUR LA FABRICATION DES SYNTHETIC ACRYLIC FIBERS ENTERPRISES 611 No. 90 SAMOURAL TRADE AND COMMERCIAL SAN MARCO 817 No. 85 SALY EGYPT KUWAIT WOODWORKS Co. 618 No. 89 SHIBA 620 No. 146 SHIRINCO MESR 620 No. 141 SAHARA TRAVEL INTERNATIONAL 827 No. 105 SAKKARA TOURS 827 No. 106 SALMA TOURS 627 No. 107

SEE LAND CARVAN 628 No. 110

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

SEMIRAMIS TRAVEL 628 No. 111 SETI FIRST TRAVEL 628 No. 112 SOUTH SINAL TRAVEL 628 No. 113 SPHINX TOURS 628 No. 114 SPORTS VOYAGES 628 No. 115 SPRING TOURS 628 No. 116 STARKO TRAVEL 628 No. 118 SUN SHINE TOURS AND SERVICES 628 No. 119 SUNNY LAND TOURS 628 No. 120 SUPER TRAVEL & TRANSPORTATION 628 No. 121 SALAH YOUSSEF EL BANNA 633 No. 46 SUEZ GULF EST. FOR TRADE INDUSTRY 637 No. 33 SWEDY ALCO 637 No. 34 SAAD SHEHATA MAHDI Co, 645 No. 95 SHANESTINO EXPORT IMPORT AND AGENCIES 645 SOCIETE ANONYMEDU BEHEIRA 645 No. 87 SOCIETE ROSTOM POUR LES PRODUITS AGRICOLES SORAYA MOHAMED EZAT EL SAYED BAYOMY CO. 646 SALEM SALEH SALEH FARAG CO. 721 No. 57 SUEZ FOREIGN TRADE 646 No. 100 SCIENTIFIC BUREAU BAYER 650 No. 34 SCIENTIFIC OFFICE FOR INDUSTRY & TRADE EXPORT SOCIETE ROSTOM POUR LES PRODUITS AGRICOLES 721 SEKEM FOR BIOLOGICAL PRODUCTS 650 No. 36 SAMI MIGALLI HANNA TRADE & EXPORT 653 No. 39 SUZETTE FABRIC 653 No. 40 SAYED AMIN AGWA & Co. 857 No. 39 SYSTEL 657 No. 40 SHEROUK FOR ART & INFORMATION PRODUCTION SOCIETE MOURAD FILM \$60 No. 31 SONO CAIRO 660 No. 32 SOUND OF ART FILMS 660 No. 33 SAMI & Co. FOR EXPORT AND IMPORT 664 No.50 SHARKIA POULTRY Co. 684 No. 52 SHERY-LAND EGYPT 664 No.53 SILVANA FABRIC FOR SWEETS 664 No.54 SOCIETE ROSTOM 885 No. 64 SCIENTIFIC INSTRUMENTS ORGANIZATION 869 No. 57 SIMAC CENTRE Co. 669 No. 58 SOCIETE DERMATINA 869 No. 59 SHEHAB ENGINEERING 672 No. 43 SALAMCO FOREIGN TRADE Co. 672 No. 44 S. A. A. TRADING 879 No. 150 SAMIR HABIB BUREAU FOR EXPORT 679 No. 153 SAM'R HASSAN MOHAMED 879 No. 154 SINAA EXPORT & TRADING 679 No. 157 SOCIETE EGYPTIENNE DE CIMENT PORTLAND SAKR OFFICE FOR EXPORT & IMPORT 687 No. 42 SECUDI TRADE-A, KARIEM 687 No. 43 SAMIR KAMEL EL SAYED SAFA 688 No. 10 SOCIETE MISR POUR LA RAYONNE 688 No. 11 SHAWKI Co. FOR ENGINEERING 694 No.55 8 K A M 594 No. 56 SALAH EL DIN ZAKI OFFICE FOR EXPORT 699 No. 64 SALEM KAMEL EL SAYED SAFA Co. 899 No. 65 SAMIR KAMEL EL-SAYED SAFA Co. 699 No. 66 SHANESTINO EXPORT IMPORT 699 No. 67 SHOBRA EXPORT IMPORT OFFICE 699 No. 68 SOC. MISR POUR L'INDUSTRIE PHARMACEUTIQUE SOTIFAIR SOCIETE EGYPTIENNE 702 No. 18 SYNTHETIC RUBBER CHAIRS FACTORY 702 No. 18 S.I.P.E.C. 705 No. 28

SCIENTIFIC OFFICE FOR INDUSTRY 705 No. 30 SABER HABIB Co. 709 No. 54 SARRI SARONGUI 709 No 55 SALAMCO FOREIGN TRADE 709 No. 56 SAMOURAL Co. 709 No. 57 SCIENTIFIC OFFICE FOR INDUSTRY 709 No. 59 SERVINCOM OFFICE FOR TRADE & EXPORT 709 No. 60 SOFANY Co. FOR METALS 709 No. 61 SOLAZ TRADING Co. 709 No. 62 SPRINGS & TRANSPORT NEEDS MANUFACTURING Co. SWISSAL FOR ENGINEERING CONSTRUCTION TRADING SAID BROS FACTORY MOSTAFA EL SAIDI 713 No. 38 STUDIO FORTE 713 No. 39 SUEZ EXPORT OFFICE 713 No. 40 SKY TRADING CENTER 714 No. 53 SALAMCO FOREIGN TRADE 715 No. 10 SENIOR FOR FURNITURE 716 No. 16 SAMACON ENGINEERING & TRADING 721 No.58 SIEF EL DIN KAMAL EL DIN EL CAYAR Co. 721 No. 50



SUEZ EXPORT OFFICE 721 No. 61

THE EGYPTIAN GENERAL Authority for Insurance 333 THE Egyptian general authority for pharmaceuticals 333 THE Egyptian geological survey 333 SOCIETE ROSTOM 585 No.54

SAMCO-COMMERCE CONTRACTORS IMPORT 689 No.54

THE General Authority for arbitration 333

THE general authority for arbitration 333

THE general authority for arbitration 333 THE general authority for egyptian civil 333 THE general authority for ginning mills promotion 333 THE general authority for governmental services 333 THE general organization for industrialization 333 THE general authority for port said port 334 THE general authority for red sea ports 334 THE General authority for roads and bridges 334 THE general authority for supply commodities 334 THE general authority for the development of newcities 334 THE general organization for greater cairo water supply THE national authority for egypt railways 334 TRANSPORT PLANNING AUTHORITY 334 TUNNEL AUTHORITY 334 THE general organization for industrial and mining 334 TRANS WORLD AIRLINES INC 338 No. 58 TUNIS AIR 338 No. 59 TURKISH AIRLINES 338 No. 60 TOKYO 343 No. 10 TURKEY- ANKARA 348 No. 47 TURKEY ISTANBUL 348 No. 48 TANZANIE 356 No. 93 TCHAD 356 No. 94 TCHECOSLOVAQUIE 356 No. 95 THAILANDE 356 No. 96

TUNISIE 356 No. 97

- الدلل المصري لمتروعات الخدمات والصناعة والتجارة الخارجة ١٩٨٩

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

TURQUIE 356 No. 98 TAIPEI-CHINESS BUSINESS COUNCIL OF THE ICC THAILAND 363 TOGO 363 TUNISIA 363 TURKEY 365 THE TURKEY CHAMBER OF COMMERCE 365 No. 10 TANZANIE 369 No. 34 TCHECOSLOVAQUIE 369 No. 35 TURQUIE 369 No. 36 THE GENERAL EGYPTIAN AUTHORITY FOR BOOKS THE MIDDLE EAST LIBRARY FOR ECONOMIC THE READER'S CORNER BOOKSHOP 372 No. 40 TASS 374 No. 34 TBS TOKYO BROADCASTING SYSTEM 374 No. 35 THE MIDDLE EAST NEW AGENCES 374 No. 36 TIMES 374 No. 37 TACO-TECHNICAL AND COMMERCIAL OFFICE 381 TANTAWI MEDICAL Co. 382 No. 108 TECHNO SCIENT HUSSEIN NAGUI & Co. 382 No. 109 THE ARAB CERAMIC Co. 'ARASEMCO' 382 No. 110 THE EASTERN COMPANY OF ENGINEERING 382 THE EGYPTIAN Co. FOR ANAESTHETIC EQUIPMENT THE OPTICAL & SCIENTIFIC Co. Optoscient 382 THE SCIENTIFIC Co. FOR IMPORT AND EXPORT THE SCIENTIFIC Co. FOR OPHTHALMOLOGY 382 THE EGYPTIAN PHARMACEUTICAL TRADING Co. THE EGYPTIAN HOTELS Co. 392 No. 34 TAKI VITA 394 No. 66 THE ARAB CERAMIC Co. (ARASEMCO) 394 No. 67 THE GENERAL ORGANIZATION FOR CLEANING 394 THE INDUSTRIAL Co. FOR METALS 394 No. 69 THE MUSEUM OF FINE ARTS 398 No. 23 TROPICANA (SUM VER) 401 No. 38 TWO SEASONS SUPPER CLUB 401 No. 39 THE EGYPTIAN Co. FOR INT, TOURISTIC THE ISLAND CASINO 405 No. 58 TOURING GARDEN 405 No. 59 TEWFIKIYA TENNIS 407 No. 18 THE ALABASTER MOSQUE 411 No. 21 THE CHURCH OF ABU SERGA'S 411 No. 22 THE CHURCH OF MAR CIRCIS 411 No. 23 THE CHURCH OF SANIT BARBARA 411 No. 24 THE CHURCH OF THE VIRGIN'S 411 No. 25 THE HOUSE OF AL-SEHEIMY 411 No. 27 THE HOUSE OF GAMAL AL DIN AL .: DIN THE MARINE LIFE INSTITUTE 411 No. 29 THE MATARIYA OBELISK 411 No. 30 THE MOSQUE OF AHMED IBN TOULOUN 411 No. 32 THE MOSQUE OF AMR IBN AL-AAS 411 No. 33 THE MOSQUE OF ABUL ABBAS 411 No. 31 THE MOSQUE OF QAIT BAY 411 No. 34 THE SOUND & LIGHT 411 No. 35 THE SPHINX 411 No. 38 THE PHORONIC VILLAGE 411 No. 38 THE EGYPTIAN OFFICE FOR CONSULTANTION 415 TRANS ARAB MANAGEMENT AND CONSULTING 416 THE EGYPTIAN Co. FOR AGRICULTURAL THE EGYPTIAN REAL PROPERTY Co. 422 No. 91 THE GENERAL Co. FOR RESEARCHES & GROUND THE GENERAL EGYPTIAN AGRICULTURE Co. 422

THE GREEN DOOR OFFICE 422 No. 94 THE INTERNATIONAL CENTER FOR TRADE 422 No. 95 THE ISLAMIC Co. FOR FOOD PRODUCTS AND LANDS 422 THE NILE Co. FOR THE EXPORT OF AGRICULTURAL 422 THE BANK OF NOVA SCOTIA 433 No. 99 THE CHASE MANHATTAN OVERSEAS CORP 433 No. 100 THE EGYPTIAN AMERICAN BANK 433 No. 102 THE NILE BANK 433 No. 103 THE SUMITOMO BANK LTD. 433 No. 105 THE INDUSTRIAL Co. OPERATIVE SOCIETY 435 No. 28 TAWFIK IBRAHM MOHAMED EL ZAYAT Co. 436 No. 48 THE GREEN DOOR OFFICE 436 No. 49 THE INDUSTRIAL Co. OPERATIVE SOCIETY FOR KHAN EL THE ARAB Co. FOR FOUNDATIONS (FEBRO) 447 No. 163 THE EGYPTIAN AKARIA Co. 447 No. 164 THE EGYPTIAN CANTACTING Co. (61 Abd) 447 No. 165 THE GENERAL AGENCY FOR RECONSTRUCTION 447 No. 168 THE GENERAL CONSTRUCTION Co. 447 No. 170 THE GENERAL EGYPTIAN Co. FOR FIELD 447 No. 171 THE MISH CONCRETE DEVELOPMENT Co. 447 No. 172 THE NILE Co. FOR DESERT ROADS 447 No. 173 THE UNIVERSAL PILING Co. 447 No. 175 TENTII OF RAMADAN Co. FOR CONSTRUCTIONS 453 No. 76 THE INDUSTRIAL Co. FOR METAL AND TABLE SETS THE ARAB CONTRACTORS Osman Ahmed Osman 454 No. 77 THE EGYPTIAN Co. FOR PRESTRESSED CONCRETE 454 THE EGYPTIAN LEBANESE Co. 454 No. 79 THE EGYPTIAN SACUDIAN Co. FOR DEVELOPMENT 454 THE EGYPTIAN SPANISH Co. FOR ASPESTUS PRODUCTS THE ENGINEERING CONCRETE PRODUCTS Co. 454 No. 82 THE ISLAMIC Co. FOR INTERNALAAND EXTERNAL TRADE TOP MOBIL 454 No.84 TOURAH PORTLAND CEMENT Co. 456 No. 109 TECHNICAL CARPET Co. 461 No. 54 THE EGYPTIAN OFFICE FOR INTERNATIONAL TRADE 461 TREDCO EL SAYED 461 No.56 TRIO TRADING OFFICE 461 No.57 THE ARAB CERAMIC Co. ARACEMCO 484 No.34 TADROS LEON MAGAR 472 No. 123 TAKI VITA Co. 479 No. 124 THE ARAB Co. FOR PHARMACEUTICALS & CHEMICAL THE ARAB Co. FOR PHARMACEUTICALS CHEMICAL THE ARAB Co. FOR SYNTHETIC FIBRES 473 No. 126 THE EGYPTIAN CHEMICALS TRADING Co. 473 No. 127 THE EGYPTIAN Co. FOR CHEMICALS 473 No. 128 THE EGYPTIAN Co. FOR TRADE & DISTRIUTION OF THE DOME SCHOOL, AND HOSPITAL OF QALAWOON THE EGYPTIAN FINANCIAL INDUSTRIAL Co. 478 No.130
THE HOUSE OF ALSERBINY 411 No. 27 THE GENERAL JUTE PRODUCTS 473 No. 132 THE MEMPHIS CHEMICAL Co. 473 No. 133 THE NILE CO. FOR PHARMACEUTICALS 473 No. 134 THE SCIENTIFIC Co. 473 No. 135 THE SCIENTIFIC Co. 473 No. 135 TRANS MEDITERRANGAN 473 No. 136 TETRICO READY MADE CLOTHES 478 No. 80 THE NILE CLOTHING Co. 478 No. 61 TRICO & CLOTHING IND. Co. 478 No. 62 TRICO SHERIN 478 No. 63 TRICO VENISE 478 No. 84 TRIOCT (DAR FAGR EL ANAKA) 478 No. 66 TULIP 478 No. 67 TULIP BABY 479 No. 68 TADROSKIN 479 No.74 THE ALEXANDRIA COMMERCIAL Co. 482 No. 26 THE INTERNATIONAL OFFICE FOR IMPORT AND AGENCIES TOYOTA EGYPT SAE 554 No. 106

TRANSPORT ENGINEERING Co. 554 No. 108

TRADE AND INDUSTRY DEVELOPMENT Co. 554 No. 107

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE EXTERIEUR

TEA COMPUTERS 488 No.85 TOP TECHNOLOGY 488 No. 88 THE DELTA INDUSTRIAL Co. 492 No. 42 TELECOM ENGINEERING Co. 495 No. 108 TELEHIRE 495 No. 109 TELEMISR THE ARAB Co. FOR TRANSISTOR 498 THE EGYPTIAN AUTO MOTO & ELECTRIC 496 THE EGYPTIAN AUTOMOTIVE AND ELECTRIC 496 THE GENERAL CO. FOR ELECTRICAL PROJECTS THE HIGH DAM Co. FOR ELECTRICAL THOMSON 496 No. 116 TOA 496 No. 118 TOCAY Co. FOR IMPORT EXPORT COMMERCIAL THE EGYPTIAN TELEPHONE Co. 486 No. 121 T. TRADING AND ENGINEERING ASSOCIATION 505 TAKY EL ALLAH MOHAMED HELMY 505 No. 91 TANBOULY ENGINEERING PROJECTS TCC TECHNICAL CONSULTATIONS CENTRE 505 TEAM MISR ENGINEERING AND MANAGEMENT TELECOMMUNICATION ENGINEERING CONSULTANT TECHNOTRADE 584 No. 55 THE TECHNICAL AGENCIES SERVICES Co. TASCO TASTY FOODS EGYPT 514 No.71 THE EGYPTIAN Co. FOR PACKING AND THE EGYPTIAN COMPANY FOR FOOD STUFFS THE EGYPTIAN FOODSTUFF Co. (Biscomisr) 514 THE EGYPTIAN FISH MARKETING Co. 516 No. 101 THE EGYPTIAN SUGAR AND DISTILIERY Co. 518 TECHNICAL LEATHER INDUSTRIES Co. 522 No. 55 THE ARTHUR SHOE MFG AND TRADING Co. 522 THE NILE LEATHER BOARD Co. 522 No. 57 TIMSAH POLYURETHANE SHOES Co. 522 No.58 TRANSELECTRO FOR TRADE AND AGENCIES 522 TWENTY TWO 522 No. 60 THE ARAB CONTRACTORS FOR INVESTMENT Co. THE ECYPTIAN TRADING & SERVICES Co. 527 THE EGYPTIAN GENERAL ORGANIZATION FOR THE EGYPTIAN INSURANCE SUPERVISORY THE EGYPTIAN REINSURANCE Co. 529 No. 15 TALAAT IBRAHIM 531 No. 19 TAWFIK REYAD WAHBA 531 No. 20 T N T SKYPAK INTERNATIONAL EXPRESS 534 THE ARAB EXPORTERS Co. 585 No. 50 TREDCO EL SAYAD Co. 539 No. 19 TAREK HUSSEN TOHAMI Co. 544 No. 104 TAWILA Co. FOR TRADE AND ENGINEERING 544 TECHICAL OFFICE FOR FOREIGN TRADE TELEVISION SETS MANUFACTURE Co. 544 No. 107 TELSTAR EXPORT 544 No. 108 THE ENGINEERING GENERAL Co. 544 No. 109 THE GENERAL CO. FOR TYPWRITERS THE OPTICAL & SCIENTIFIC Co. 544 No. 111 THE PORT SAID TRADING OFFICE 545 No. 112 THE TRACTOR & ENGINEERING Co. 545 No. 113 TRADING ENGINEERING ASSOCIATION Co. 545 THE EGYPTIAN Co. FOR GYPSUM QUARRIES THE EGYPTIAN FINANCIAL & INDUSTRIAL CO. THE GENERAL AUTHORITY FOR M'NING THE CENERAL Co. FOR MINERAL WEALTH 547

TRANSMASTERS TRANSPORT SERVICES Co. 547

THE EGYPTIAN Co. AUTOMOTIVE & ELECTRIC

TRANSTRAIN FOR TRANSLATION SERVICES 558 No. 42 THE ARAB EGYPTIAN Co. 569 No. 68 THE NILE PLASTICS & INDUSTRIES Co. 569 No.59 TRANS WORLD FOR TRADING AND AGENCIES Co. 569 No. 60 THE MIDDLE EAST OBSERVER 572 No. 32 TAAWUN PRINTING AND PUBLISHING HOUSE 576 No. 60 THE EGYPTIAN Co. FOR PAPER AND STATIONARIES 576 THE EGYPTIAN GAZETTE 577 No.62 THE GENERAL ORGANIZATION FOR GOVERNMENT PRINTING THE INDUSTRIAL MOHARRAM PRESS Co. 577 No. 64 THE ARAB Co. FOR RECLAMINING ARID LANDS 580 No. 35 THE EGYPTIAN Co. FOR ELECTRICAL 496 No. 122 THE ARAB CONTRACTORS FOR INVESTMENTS Co. 580 No. THE ARAB INVESTMENT Co. 580 No. 37 THE ARAB INVESTMENT FOR URBANIZATION Co. 580 No. 38 THE EGYPTIAN REAL ESTATE INVESTMENT 580 No. 39 THE EGYPTIAN REAL ESTATE Co. 580 No. 40 THE GENERAL Co. FOR RESEARCHES & ART-ESIAN 580 TECHNOTRADE 584 No. 55 THE EGYPTIAN REFRIGERATION & ICE Co. 584 No.57 THE ENGINEERING OFFICE FOR PROJECTS 584 No.58 THE ALEXANDRIA Co. FOR SHIPPING AGENCIES 587 No. 42 THE CANAL FOR SHIPPING AGENCIES 588 No. 43 THE ECONOMICAL Co. FOR TRADE AND INDUSTRY 588 No. 4 THE EGYPTIAN Co. FOR MARITIME TRANSPORT 591 No. 40 THE ARAB NAVIGATTORS ARAB SHIPPING Co, 592 No.52 THE CANAL MOORING LIGHTS Co. 592 No. 59 THE EGYPTIAN CENERAL ORGANIZATION FOR PORTS 592 THE ECYPTIAN NAVIGATION Co. 592 No. 58 THE EGYPTIAN STEVEDORING Co. 592 No. 59 THE CENERAL EGYPTIAN WAREHOUSES Co. 592 No. 60 TRANSOCEAN FORWARDING & COMMERCE 593 No. 62 THE TUMSAH SHIP BUILDING Co. 586 No. 27 TAREK HUSSEIN ALY 603 No. 82 THE ALEXANDRIA METALIC PRODUCTS Co. 603 No. 83 THE EGYPTIAN Co. FOR THE MANUFACTURE OF LIGHT 603 THE EGYPTIAN ELECTRO CABLES Co. 803 No. 87 THE CAIRO TECHNOLOGY Co. 803 No. 88 THE EGYPTIAN GENERAL Co. FOR RAILWAY EQUIPMENT THE EGYPTIAN MECHANICAL PRECISION INDUSTRIES Co. 603 THE EGYPTIAN METALLIC CONSTRUCTIONS Co. 803 No. 91 THE ENGINEERING PROJECTS Co. 503 No. 92 THE GENERAL BATTERIES Co. 603 No.94 THE NATIONAL METALLURGICAL INDUSTRIES Co. 604 No. 95 TOUMETAL 604 No. 96 THE INDUSTRIAL Co. FOR METAL AND CUTLERY 507 No. 107 THE ALUMINIUM Co. OF EGYPT, 805 No. 113 TEXMAR 611 No. 91 TECHNICAL & ECONOMIC BUREAU CONSULTATIONS 611 No. 92 TEXTILE EQUIPMENTS PRODUCTION 611 No.93 THE ECONOMICAL Co. FOR INDUSTRY 812 No. 95 THE EGYPTIAN Co. FOR WOOL SPINNING 612 No. 98 THE MIDDLE EGYPT SPINNING WEAVING Co. 612 No. 98 THE UPPER EGYPT SPINNING & WEAVING Co. 612 No. 99 TRANSELECTRO FOR TRADE AGENCIES 612 No. 100 THE ARAB OFFICE FOR BUILDING AND DECOR 618 No. 109 THE GENERAL CO. FOR MINERAL RESURCES 547 TAKI VITA 620 No. 142 THE MIDDLE DESERT CO. FOR METALLURGY 547 THE EGYPTIAN CO. OPERATIVE SOCIETY FOR FURNITURE TELE TRAVEL 628 No. 122 THE PHARAONIC VILLAGE 628 No. 124

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989 ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU

COMMERCE EXTERIEUR

TRANS EGYPT TRAVEL 629 No. 126 TELESTAR TRAVEL 629 No. 127 TRAVCO EGYPT 629 No, 128 TRAVEL CENTER TOURS 629 No. 130 TRAVEL MARK 629 No. 131 TURKIE OFFICE TOURISM 629 No. 132 TAREK EID Co. 646 No. 101 THARWAT SAYEM MOUSTAFA Co. 646 No. 102 THE COMMERCIAL OFFICE FOR EXPORT 846 THE EXPORT & IMPORT TRADING OFFICE 646 THE INTERNATIONAL CENTER FOR TRADE 646 THE PORT SAID EXPORT OFFICE 646 No. 108 THE CENTRAL COUNCIL FOR SUGAR CROPS 646 THE GENERAL AGRICULTURAL COOPERATIVE THE GENERAL AGRICULTURAL COOPERATIVE THE GENERAL UNION FOR EXPORTERS 646 THE NUBARIA SEED PRODUCTION Co. 646 No. 114 TANTA EXPORT OFFICE 650 No. 37 TAREK, MOHAMED MASSOUD 650 No. 38 T E Q U I P ENGINEERING 650 No. 39 THE EGYPTIAN PHARMACEUTICAL TRADING Co. THE INDUSTRIAL & COMMERCIAL CONSULTING TRADE & REPRESENTATION (TRAPCO) 650 V E R T A -PAPER 650 No. 43 TOTAL EXPORT AND TRADING 653 No. 41 TRADEX EXPORT & IMPORT 653 No. 42 TRIOCT (DAR FACR EL ANAKA) 653 No. 43 THE EVEREST OFFICE ENGINEERS 657 No. 41 THE GENERAL Co. FOR ELECTRICAL PROJECTS TRADEMAN IMPORT EXPORT Co. 657 No. 43 THE EGYPTIAN FISH MARKETING Co. 664 No.56 THE EGYPTIAN SALT & SODA Co. 664 No. 57 THE EGYPTIAN SUGAR AND DISTILLERY Co. 665 THREE M.S. COMPANY 865 No. 59 TELESTAR EXPORT SUPPLIES AND CONTRACTS THE ECONOMIC COMPANY FOR WEAVING THE EGYPTIAN Co. FOR LEATHER INDUSTRIES THE EGYPTIAN HANDICRAFT Co. 669 No. 63 THE INTERNATIONAL TRADING &EXPORT CO. 689 UNITED STATES 363 THE EGYPTIAN OFFICE FOR INTERNATIONAL THE ARAB CORPORATION FOR FOREIGN TRADE THE ITALIAN EGYPTIAN OFFICE FOR IMPORT TRIO TRADING OFFICE 687 No. 46 TANTA FLAX & OIL Co. 689 No. 12 TANTA MOTORS Co. 694 No.58 TASCO THE TECHNICAL AGENCIES 694 No.58 TECHNICAL ENGINEERING & TRADING THE CENTRAL AGENCY SABRI &Co, 695 No. 61 THE EASTERN Co. FOR INDUSTRY 695 No. 62 THE EGYPTIAN TRADING OFFICE 695 No. 63 THE MIDDLE EAST INDUSTRIAL CENTER 695 THE TECHNICAL ADVISORY OFFICE 695 No. 65 THE TECHNICAL ENGINEERING WORKS 695 No. 66 TEREZA AZIZ BACHKANGI Co, 700 No.71 THE EGYPTIAN GENERAL Co. 702 No. 20 TADROS LEON MAGAR 705 No. 31

TITI TOURISM & TRANSPORT 629 No. 125

THE EGYPTIAN MARKETING & TRADING Co. 705 No.33 TALAAT AZIZ ATTIA BICHA 709 No.65 TALAAT AZIZ ATTIA BICHAI 710 No. 65 THE ALUMINIUM Co. OF EGYPT, 710 No. 66 THE EGYPTIAN Co. FOR METALLIC CONSTRUSTION Metalco THE OPTICAL SUPPLIES Co. 710 No.68 TRACON EGYPT 710 No. 69 TURKIE OFFICE TOURISM \$29 No.132
THE NILE GENERAL CO. FOR NAVAL TRANSPORT
TANKH AEXPORT OFFICE 713 No. 40
TANTA EXPORT OFFICE 713 No. 41 TEXSERVICE 713 No. 42 THE ALEXANDRIA ADMINSTRATION AND MANUFACTURING THE ARAB EXPORTERS Co. 714 No. 44 THE EGYPTIAN AGRICULTURE ORGANIZATION 646 TREDCO EL SAYAD FOR IMPORT EXPORT 714 No. 45 THE INTERNATIONAL OFFICE FOR EXPORT 717 No. 39 TAKMO CONTRACTING Co. 717 No. 40 TACO EXPORT 721 No. 62 THE ARAB EXPORTERS Co. 721 No. 63 THE ARAB TRADING OFFICE 721 No. 64

THE EGYPTIAN GAAFARYIA Co. 721 No.65

TRANSELECTRO FOR TRADE AGENCIES 721 No. 68

THE GREEN DOOR OFFICE 721 No. 66

THE NATIONAL TRADING Co. 721 No. 67



UGANDA AIRLINES 338 NO 18 UNITED AURLINES 338 NO 62 URSS 349 NO 49 US A 349 NO 50 DS A 349 NO 51 UGANDA 349 NO 52 UNITED KINGDOM 348 NO 53 UNION DES REPUBLIQUES SOCIALISTES SOVIETIQUES 356 NO 99 UNITED KINGDOM 356 NO 100 TIRLIGUAY 358 NO 101 UNITED KINGDOM 383 UNITED ARAB EMIRATES 364 UPPER VOLTA 364 URUGUAY 364 UION DES REPUBLIQUES SOCIALISTES SOVIETIQUES 389 UNESCO 372 NO 41 UPI 374 NO 38 UNITED INVESTMENT 382 NO 118 UNCLE SAM HOTEL 386 NO 51 UNION HOTEL 387 NO 79 UNITED CO FOR HOUSING 392 NO 35 UNITED NATION HIGH COMMISSIONER FOR REFUGEES 396 NO 18 UNITED ARQB CO FOR RESTAURANTS & BUFFETS 405 NO 60 UNIC CO 418 NO 28 UNITED ADVERTISING CO 416 NO 29 UNITED INDUSTRIES CO 420 NO 61 UNITED INVESTMENT GROUP 422 NO 101 DIRECTORY OF SERVICE; INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTÉRIEUR

UBAF 433 NO 106 UNITED BANK LTD 433 NO 107 UPPER EGYPT PAPYRUS 436 NO 51 UNITED FOR ENG & CONTRACTING 444 NO 123 UNI PICK 448 NO 176 UNICONT OVERSEAS 448 NO 177 UNITED CO FOR HOUSING & URBANIZATION 448 NO 178 UNITED CONSTRUCTION CO 448 NO 179 UNITED ARAB EGYPTIAN TUBES MANUFACTURE CO 454 NO 86 UNITED GULF CO FOR INDUSTRY 454 NO 87 UNITRA UNIVERSAL TRADERS 454 NO 88 UNIVERSAL 464 NO 29 UNITED INDUSTRIES CO 474 NO 138 UNITED ELECTRONICS &THADING 488 NO 88 UNITED SYSTEMS 488 NO 89 ULTRA MISR ELEVATOR 496 NO 124 **UFTAS 497 NO 2** UNITED CONSTRUCTION CO 508 NO 103 UNITED GROUP LIMITED 506 NO 104 UNITED SYSTEMS 506 NO 105 UPPER EGYPT FLOUR MILLS 509 NO 38 UNITED CO FOR HOUSING & HOTELS 527 NO 67 UNITED INVESTMENT 527 NO 68 UNITED INVESTMENT & DEVELOPMENT CO 527 NO 69 UNIVERSAL INVESTMENT & DEVELOPMENT CO 527 NO 70 UNITED FOR TRADE & SUPPLY 536 NO 63 UNITED INVESTMENT 548 NO 80 UNIVERSAL 545 NO 115 UNITED TRADING GROUP 554 NO 109 UNITED ADVERTISING 558 NO 43 UNITED DISTRIBUTION CO 577 NO 85 UNIMARINE SHIPPING & TRADING 588 NO 49 UNITED ARAB STEVEDORING CO 587 NO 47 UNION CARBID MISR CO 604 NO 97 UNIVERSAL 604 NO 08 UNIVERSAL METAL WORKS CO (TEKKA EGYPT) 605 NO 112 UNITED ACETATE CO 612 NO 101 UNION INN TRAVEL 629 NO 134 UNIVERSAL TRAVEL AGENCY 629 NO 135 UTOPIA INTERNATIONAL 629 NO 136 UT'S TOURS 829 NO 137 UNION CO 643 NO 62 UNITED INDUSTRIAL & EXPORT 653 NO 44 UNIVERSAL FOREIGN TRA'D 680 NO 175 UNIVERSAL TRADERS 680 NO 176 UNION 680 NO 177 UNIVERSAL TRADING & SUPPLIES 664 NO 31 UNIVERSAL FOR ENGINEERING & TRADE 695 NO 67 1:NIVERSAL INTERNATIONAL TRADING 695 NO 68 UNIVERSAL 700 NO 72 UONY EVAREX 700 NO 73 UNITED TRADING & AGENCY CORPORATION 705 NO 40 UNITED TRADING ORGANISATION 710 NO 72

UNIVERSAL INTERNATIONAL TRADING



VENZUELA 956 NO 102 VIETNAM 358 NO 103 VENEZUELA 364 VOICE OF AMERICA 374 NO 39 VENDOME 386 NO 54 VICTORIA 386 NO 55 VINDOME 389 NO 117 VERSAILLE 404 NO 45 VENOS STAR FOR TRADING & CONTRACTING 438 NO 19 VERCO CONTRACTING & EXPORTERS 448 NO 182 VALLEY INVESTMENT 454 NO 90 VOST - ALPINE AG 464 NO 30 VERONIQUE 479 NO 69 VESTIA READY MADE 479 NO 70 VIRGINIA 479 NO 71 VERUIS FACTORY FOR LEATHER PRODUCTS 322 NO 62 VALLEY INVESTMENT CO 527 NO 71 VEROSHAL FOR COMMERCE 554 NO 110 VOLKSWAGEN ASSEMBLY & PRODUCTION CO 554 NO 111 VIP TRAVEL 620 NO 138 VALLEY OF KINGS TOURS 629 NO 139 VERTA - PAPER PRODUCTION CO 650 NO 43 VIOLETTE TEWFIC 657 NO 44 VERINI 669 NO 66 VART INTERNATIONAL EXPORT 700 NO 72 VICTOR FAYZ MOSSAAD 705 NO 34 VICTOR SABA CO 714 NO 46 VERCO CONTRACTORS & EXPORTERS 717 NO 43 VENICIA 721 NO 69 VICTORIA TRADE OFFICE 721 NO 70



WEST GERMANY 349 NO 54
WEST GERMANY NEW AGENCIE 374 NO 40
WEST GERMANY NEW AGENCIE 374 NO 40
WEST GERMANY NEW AGENCIE 374 NO 40
WEST GERMANY NEW AGENCIE 375 NO 40
WINDSOR FALACIE 389 NO 107
WOODCO GEOGRIFIAN WOOD
WORKING CO 394 NO 72
WIMPY 405 NO 61
WAST MISSICH 388 NO 22
WIMPY 405 NO 61
WAST MISSICH 388 NO 22
WIMPY 405 NO 61
WAST ALSOCIATES 414 NO 7
WADI KOM - OMINO CO FOR
WADI KOM - OMINO CO FOR
MECLAMATION OF LAND 419 NO 30

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERGE EXTERIEUR

WOOLWORTHS EAST & WEST BAZAAR 436 NO 52 WADI EL NIL DIESEL MOTOR 448 NO 183 WALLACE O' CONNOR CONTRACTORS 448 NO 184 WELLS CONTRACTING CO 448 NO 185 WW CONSULTANT CO 455 NO 92 WAHDAN CARPET HOUSE 461 NO 58 WESTERN ENGINEERING CO 492 NO 44 WASAABAL CO FOR PROJECTS STUDIES & SUPPLIES 506 NO 106 WAADI EL NIL FLOUR MILL 509 NO 39 WESTERN ALD GENERAL DELTA FLOUR MILLS CO 509 NO 40 WAEL BADAWI 522 NO 63 WALLA SILVER HOUSE 522 NO 64 WORTHINGTON 545 NO 117 WALID NOUR EL DIN HALAWA 554 NO 112 WATANY 572 NO 33 WAGIH NAGUIB ABADIR 577 NO 66 WAHBA BOOKSHOP PRINTING 577 NO 67 WAHBA MOHAMED HASSAN 577 NO 75 WADI KOM - OMBO CO FOR RECLAMATION OF LAND 579 NO 27 WORLD SHIPPING AGENCY 585 NO 4 WORMS UNITED SHIPPING AGENCY 588 NO 50 WASFI & WAFIK DOSS 588 NO 53 WAHABCO CO FOR FOREIGN TRADE & MARINE SERVICES 597 NO 48 WATERMAN STEAMSHIP CORP 597 NO 49 WOODCO 613 NO 8 WOOD OYMA EL FADALY 621 NO 159 WAGONS LITS TOURISM 629 NO 140 WALEED TOURS 629 NO 141 WELFARE TOURS 629 NO 142 WHITE STAR TOURS 629 NO 143 WONDER TOURS 630 NO 144 WW CONSULTANT CO 846 NO 109 WAGIN RIAAD PILMS 660 NO 36 WEST AFRICAN FOR INTERNATIONAL TRADE 676 NO 111 WAGEER MORAMED QUIMED 680 NO 178 WAIIDAN - ORIEN'T CARPETS 680 NO 179 WASELEXPORT ALEXANDRIA 689 NO 14 WAFAEY ALY FAILMY 700 NO 75 WASFI EXPORT ALEX 700 NO 76 WE TRZDE 700 NO 77



YEMEN ARWAYS 338 NO 63 YUGOSLAVIA 349 NO 55 YEMEN 356 NO 104 YOUGOSLAVIE 356 NO 105 YUGOSLAVIA 364 YUGOSLAV CHAMBER OF ECONOMY 366 NO 11 YOUGOSLAVIE 369 NO 38 YOGOSLAV CULTURAL CENTER 372 NO 42 YASALAM 401 NO 40 YACHT CLUB 407 NO 19 YAF CO 455 NO 93 YASRIP EST FOR CONTRACTING 455 NO 103 YOUSSEF KAMEL - TOURG 479 NO 72 YOUNAN SIDHOM ESTABLIHMENT 491 NO 32 YOUSSEF SERRY & CO 498 NO 119 YACOUB EL SAKR & PARTNERS 514 NO 76 YAMISH EL NASR 514 NO 77 YEHYA AHMED MAM WOOUH 514 NO 78 YANSOUNI, ELDIB & PARTNERS ADVOCATES 531 No. 21 YOUSSEF CAMEL-TOUEG 554 No. 115 YEHYA AHMED HAM MOUDAH Co. 558 No. 45 YASINCO 558 No. 43 YANED GRAPHIC SYSTEM 577 No. 68 VASINCO 577 No. 69 YOU'SSE" ALLAM 577 No. 70 YOUTH ADM 577 No. 71 YASSIN TRANSPORT & MARITIME LINES 503 No. 63 YASAKO TRADING OFFICE 617 No. 90 YASINCO 617 No. 91 YOUSSEF KAMEL TOUEG Co. 617 No. 92 YEHYA EID 820 No. 144 YARA TOURS 630 No. 145 YOUSRY T. ABDEL MESSIH 650 No. 44 YOUMATEX CORPORATION FOR IMPORT AND EXPORT 669 YASAHROO 877 No. 134 YASINCO 684 No. 32 YANNI YALOURIS -YANED GRAPHIE SYSTEM 805 No. 70 YEHIA Co. FOR SUPPLYING & COMMERCIAL INDUSTRY 695 YAMISH EL NASR 700 No. 80 YEHIA ALY EL SENAWY Co. 700 No.81 YEHIA M. DAHROUG Co. 82 YOUNES SAMAHA 702 No. 21 YOUSSEF ELIAS TINAWY 702 No. 22 VEHIA AHMED HAMMOUDAH 714 No. 47



WIMACO 700 NO 79

NINHHA NEWS AGENCY 374 NO 41 XEROX EGYPT 483 NO 5 XEROX EGYPT 558 NO 44

WILLIAM BOUTROS IBRAHIM 700 NO 78

WAHBA LATIF 710 NO 74 ! .

WAHIB FAHMY IBRAHIM 721 NO 71

WULF G PITEREX 710 NO 75



Y.Y. FAHMY Co. 717 No. 44

DIRECTORY OF SERVICE, INDUSTRIAL AND FOREIGN TRADE COMPANIES IN EGYPT 1989
ANNUAIRE EGYPTIEN DES ENTREPRISES, DES SERVICES, DE L'INDUSTRIE ET DU
COMMERCE EXTERIEUR

ZAMBIA 349 No. 56 ZAIRE 349 No. 57 ZAJRE 356 No. 106 ZAMBIA 356 No. 107 ZAMALEK BOOK SHOP 372 No. 43 ZAMALEK SPORTING CLUB 407 No. 21 ZOOLOGICAL GARDENS 411 No. 37 ZAHRAN BAZAAR 436 No. 53 ZAMCO 447 No. 174 ZAHRA EL MAADI Co. FOR INVESTMENT & CONSTRUCTION 448 No. 186 ZAKI FARID ISKANDAR Co. 461, No. 59 ZAMALEK DECORATION CONTRACTING OFFICE 461 No. 60 ZEIN EL DIN 478 No. 78 ZAKLAMA 474 No. 143 ZAKLAMA 482 No. 28 ZALAT FOR SHOES 522 No. 65 ZAHER INVESTMENT 527 No. 72 ZAKI HASHEM 331 No. 23 ZEAZAA LAW FIRM FOR LEGAL ADVICE 531 No. 25 ZAKI ABD EL FATAH RAKHA 577 No. 72 ZAYED BROTHERS 612 No. 104 ZAKLAMA 812 No. 103 Z. MEUBLE 620 No. 145 ZAMZANI TRAVEL 622 No. 9 Z.D. TOURS 830 No. 146 ZAMALEK TOURS 630 No. 147 ZENITH TOURS 830 No. 148 ZOSER TOURS 630 No. 149 ZWEDY ALCO 637 No. 34 ZIFTA NATIONAL COOLING 637 No. 35 ZAWAM FACTORY 653 No. 46 ZIDAN COMPANY FOR INDUSTRY & DEVELOPMENT 865 No. 60 ZOLFAKAR SALEH MOSTAFA 665 No. 61 ZAWAN FACTORY 668 No. 50 NALNALA COMMERCIAL ESTABLISHMENT 669 No. 68 ZAKARIA M. DAWOOD 680 No. 182 ZENHOM EXPORT 687 No. 47 ZOSER EXPORT 687 No. 48 ZAKY MORAMED EL MASRY Co. 710 No. 76 ZAHRATEX 714 No. 48 ZAID 714 No. 49 ZAZALA COMVERCIAL 714 No. 50



General Organization of the Alexandria Library (GOAL)

Believiber Sheandring



Printed by:

LOTFY TYPING OFFICE

8 Morad Street, Giza Square, Giza,

Egyptian Foreign Trade Offices abroad where this Directory can be consulted free of charge

Les représentations commerciales officielles de l'Égypte à l'étranger où l'on peut consulter gratuitement le présent Annuaire

ABU DHABI El Khalifa Street

El Habashi Building Flat 18 - P.O.B.2867 '- Abou Dhabi

AUSTRALIA
The Egyptian Embessy
Commercial Office

Commercial Office 216 La Perouse St. - Red Hill Canberra A.C.T. 2603

The Egyptian Commercial Office Margaretenstrasse 21 - 2 - 5 1040 - Vienna

BELGIUM Bureau Commercial d'Égypte 522, Avenue Louise 1050 Brussels - P.O. 13 -14

BRAZIL Egyptian Commercial Representation Sen. Av. Das Nacoes - lot 12 - Brazil

CANADA
The Egyptian Embassy - Commercial Burean
85, Rang Road - Suite 207
Ottawa - Ontario - KIN 816

ETHIOPIA
Egyptian Commercial Bureau
Siddist Kilo
P.O.B. 2580 - Addis Abbaba

FRANCE
Ambassade d'Égypte - Bureau Commercial
56, Avenue d'Éna
75016 PARIS

GERMANY (Fed. Rupublic)
Egyptian Commercial Bureau
Paracelsusstrasse 72
\$300 Bonn - Bad Godesberg
GREECE

Egyptian Commercial Bureau 21, Vassilissis Sophias Avenue Athens HOLLAND
The Egyptian Embassy - Commercial Bureau
12, Amaliastrant
25 14 JC The Harue

HONG KONG
The Egyptian Commercial Representation
Room 501, Yu To Sang Building
37, Queen's Road Central
Hong Kong

INDIA
The Egyptian Embassy - Commercial Office
55 57 Sunda Nagar
New Delhi - 11003

IRAK
The Egyptian Embassy - Commercial Office
95, El Sadoun Street
Bagdad

ITALY
Egyptian Embassy - Officio Commerciale
267, Via Salaria

JAPAN
Egyptian Embassy - Commercial Office
38, Kowa Building - Room 808 4-12-24
Nishi Arabu Minatoku - Tokyo

KENYA
Egyptian Embassy
Moi Awenue
Pioneer House - Nairobi

KUWEIT
Egyptian Embassy - Commercial Office
El Estiklal Street - El Desseia
P.O.Box 11252 - Kuweit

MEXICO
Egyptian Commercial Representation
Alejandro Dumas No. 131
Col. Polanko - Deleg
Miguel Hodalgo - 11560 Mexico City

MOROCCO
Egyptian Embassy - Commercial Section Egyptian Embassy - Commercial Section Egyptian Embasson II Ut Batternet El Sasda - Rafast P.

SAUDI ARABIA Egyptian Embassy - Commercial Section Airport Avenue

P.O.B. 1669 - Djedah

SOVIET UNION
Egyptian Commercial Bureau
13, Kutuzovsky Av. - App.48

SUDAN Egyptian Consulate El Gomhouria Street P.O.B. 11 - Khartoum

SWEDEN
Egyptian Embassy - Commercial Office
Gravgatan 13
S - 114 53 Stockholm

SWITZERLAND Buresu Commercial d'Égypte 9, rue du Berne 1201 Génève

TURKEY
Egyptian Embassy - Commercial Office
126, Bd. Ataturis
Ankara

UNITED KINGDOM
Egyptian Embassy - Commercial Office
23, Smith Street - London W.1,

UNITED STATES OF AMERICA
Egyptian Commercial Representation
2232 Massachusetts Avonue
Washington D.C. - 20008

88
20, East 46th Street - 12th Floor

New York City - N.Y.

ZAIRE
Représentation Commerciale Égyptienne
519, rue Uganda
P.O.Box 838 - Kinshasa

ZAMBIA Egyptian Embassy United Nations Avenue P.O. Box 2428 - Lusaka

وكلا، التوزيع في انحاء العالم

AVAILABLE FROM / EN VENTE CHEZ

THE PUBLISHERS

22, El Gaber St. - Auberge - Giza - Cairo
AL AHRAM
El Gala Street
Cairo

S.N.E.D., 3, Bd. Zirout-Youcef - Algiers

CANADA
Vermette Diffusion, De Montbrun 161
C.P. 85 - Boucherville - Qué. J4B 5E6

DENMARK Munsgaard 35, Notre Sogade - DK - 1370 Copenhague FRANCE L.C.I. 10, Avenue d'Iéna - 75016 Pazis

MOROCCO Editions el-Atlassi 140, rue Karatchi - Casablanca

Payot Lausanne Côtes de Montberon 30 - 1003 Lausanne TUNISIA S.T.D. Avenue de Carthage - 5 Tunis

UNITED KINGDOM

BAS Overseas Publications Ltd.

BAS House - 48-50 Sheen Lane
London SW14 8LP

UNITED KINGDOM Bumpus Haldane & Maxwell Ltd. Cowper Works - Olney Bucks MK 46 4BN

Heffers Booksellers Ltd. Tibbs Row - Cambridge

UNITED STATES OF AMERICA Eugene C.Smith Az. 1, World Trade Center Information Floor - Suite 86013 N.Y. 10048 - New York

SPAIN Kimmwick, Castello, 117,7-750 28006, Madrid



المكتب ألاستشاري للشرق ألاوسط